This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

**Usage guidelines**

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

+ *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.

+ *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.

+ *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.

+ *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

**About Google Book Search**

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at `http://books.google.com/`

Это цифровая коиия книги, хранящейся для иотомков на библиотечных иолках, ирежде чем ее отсканировали сотрудники комиании Google в рамках ироекта, цель которого - сделать книги со всего мира достуиными через Интернет.

Прошло достаточно много времени для того, чтобы срок действия авторских ирав на эту книгу истек, и она иерешла в свободный достуи. Книга иереходит в свободный достуи, если на нее не были иоданы авторские ирава или срок действия авторских ирав истек. Переход книги в свободный достуи в разных странах осуществляется ио-разному. Книги, иерешедшие в свободный достуи, это наш ключ к ирошлому, к богатствам истории и культуры, а также к знаниям, которые часто трудно найти.

В этом файле сохранятся все иометки, иримечания и другие заииси, существующие в оригинальном издании, как наиоминание о том долгом иути, который книга ирошла от издателя до библиотеки и в конечном итоге до Вас.

**Правила использовапия**

Комиания Google гордится тем, что сотрудничает с библиотеками, чтобы иеревести книги, иерешедшие в свободный достуи, в цифровой формат и сделать их широкодостуиными. Книги, иерешедшие в свободный достуи, иринадлежат обществу, а мы лишь хранители этого достояния. Тем не менее, эти книги достаточно дорого стоят, иоэтому, чтобы и в дальнейшем иредоставлять этот ресурс, мы иредириняли некоторые действия, иредотвращающие коммерческое исиользование книг, в том числе установив технические ограничения на автоматические заиросы.

Мы также иросим Вас о следующем.

- Не исиользуйте файлы в коммерческих целях.
  Мы разработали ирограмму Поиск книг Google для всех иользователей, иоэтому исиользуйте эти файлы только в личных, некоммерческих целях.

- Не отиравляйте автоматические заиросы.
  Не отиравляйте в систему Google автоматические заиросы любого вида. Если Вы занимаетесь изучением систем машинного иеревода, оитического расиознавания символов или других областей, где достуи к большому количеству текста может оказаться иолезным, свяжитесь с нами. Для этих целей мы рекомендуем исиользовать материалы, иерешедшие в свободный достуи.

- Не удаляйте атрибуты Google.
  В каждом файле есть "водяной знак" Google. Он иозволяет иользователям узнать об этом ироекте и иомогает им найти доиолнительные материалы ири иомощи ирограммы Поиск книг Google. Не удаляйте его.

- Делайте это законно.
  Независимо от того, что Вы исиользуйте, не забудьте ироверить законность своих действий, за которые Вы несете иолную ответственность. Не думайте, что если книга иерешла в свободный достуи в США, то ее на этом основании могут исиользовать читатели из других стран. Условия для иерехода книги в свободный достуи в разных странах различны, иоэтому нет единых иравил, иозволяющих оиределить, можно ли в оиределенном случае исиользовать оиределенную книгу. Не думайте, что если книга иоявилась в Поиске книг Google, то ее можно исиользовать как угодно и где угодно. Наказание за нарушение авторских ирав может быть очень серьезным.

**О программе Поиск кпиг Google**

Миссия Google состоит в том, чтобы организовать мировую информацию и сделать ее всесторонне достуиной и иолезной. Программа Поиск книг Google иомогает иользователям найти книги со всего мира, а авторам и издателям - новых читателей. Полнотекстовый иоиск ио этой книге можно выиолнить на странице `http://books.google.com/`

THE HOOVER LIBRARY
ON
WAR, REVOLUTION, AND PEACE

H00

*Acquired through the*

HOOVER INSTITUTION

STANFORD UNIVERSITY LIBRARIES

В. С. Сопиковъ

# ОПЫТЪ
# РОССІЙСКОЙ БИБЛІОГРАФІИ

РЕДАКЦІЯ, ПРИМѢЧАНІЯ, ДОПОЛНЕНІЯ И УКАЗАТЕЛЬ

В. Н. РОГОЖИНА

Часть I

С.-ПЕТЕРБУРГЪ
ИЗДАНІЕ А. С. СУВОРИНА
1904

Sopikov, V.S.

В. С. Сопиковъ

# ОПЫТЪ
# РОССІЙСКОЙ БИБЛІОГРАФІИ

РЕДАКЦІЯ, ПРИМѢЧАНІЯ, ДОПОЛНЕНІЯ И УКАЗАТЕЛЬ

В. Н. РОГОЖИНА

Часть I

С.-ПЕТЕРБУРГЪ
ИЗДАНІЕ А. С. СУВОРИНА
1904

Z2492
S721
1904
v.1-3

20341

HOOVER WAR LIBRARY

Типографія А. С. Суворина. Эртелевъ пер., д. 13

# ПРЕДИСЛОВІЕ.

*Отсутствіе болѣе совершеннаго труда по русской библіографіи XVIII и начала XIX столѣтій до настоящаго времени сохраняетъ за „Опытомъ Россійской Библіографіи“ В. С. Сопикова значеніе единственнаго наиболѣе полнаго списка русскихъ книгъ, вышедшихъ за вышеуказанный періодъ времени, и трудъ Сопикова остается необходимымъ пособіемъ при изученіи русской литературы, въ особенности XVIII столѣтія, несмотря на всѣ его несовершенства, на вполнѣ понятную неполноту его, неточность его указаній и многія ошибки. Мы увѣрены, что, при настоящемъ неудовлетворительномъ состояніи научнаго изученія нашей библіографіи и за полнымъ почти отсутствіемъ лицъ, которыя рѣшились бы посвятить свой трудъ на разработку и приведеніе въ извѣстность печатныхъ произведеній истекшихъ столѣтій, надолго еще сохранится за первымъ печатнымъ опытомъ „Россійской Библіографіи“ настоящее его значеніе, и едва ли можно ожидать въ скоромъ времени появленія болѣе совершеннаго и болѣе отвѣчающаго научнымъ запросамъ труда, который бы, явясь*

*на смѣну „Опыта“ Сопикова, тѣмъ самымъ умалилъ его трудъ или уничтожилъ бы настоящее его значеніе.*

*Съ одной стороны — недоступность въ пользованіи „Опытомъ“ Сопикова, ставшимъ въ настоящее время уже библіографической рѣдкостью, съ другой стороны—желаніе придать единственному по своему назначенію и цѣлямъ изданію, которому суждено было появиться въ свѣтъ, болѣе точности, полноты и достовѣрности въ его указаніяхъ и тѣмъ самымъ, говоря словами Сопикова, „способствовать ученымъ нашимъ Литтераторамъ къ сочиненію полной и совершенной Библіографіи“ *) — были побудительными причинами къ осуществленію настоящаго второго изданія „Опыта Россійской Библіографіи“.*

*Второе изданіе печатается почти безъ всякихъ измѣненій текста противъ перваго изданія — съ сохраненіемъ его своеобразной орѳографіи, плана и количества частей; исключены только всѣ многочисленныя выписки, приведенныя Сопиковымъ изъ разныхъ книгъ какъ ради ихъ рѣдкости и значенія, такъ и ради образцовъ языка и переводовъ, очень затруднявшія пользованіе его трудомъ, и исправлены указанныя имъ опечатки; исключены также заглавія однихъ и тѣхъ же книгъ, повторявшіяся по два, а иногда и болѣе разъ подъ разными алфавитами. Не имѣя возможности провѣрить указанія Сопикова по печатнымъ подлинникамъ, для настоящаго изданія мы сличили его „Опытъ“ со многими библіографическими пособіями и матеріалами; этимъ сличеніемъ и провѣркой намъ въ значительной мѣрѣ удалось или вполнѣ исправить многія неточности и ошибки, или же только выяснить и указать на многія противорѣчія и сбивчивыя указанія Сопикова, а*

*) *Предисловіе къ первой части «Опыта», стр. XVII.*

*также возстановить и раскрыть имена и фамиліи многихъ авторовъ и переводчиковъ такихъ изданій, которыя въ трудѣ Сопикова занесены были анонимными*). Всѣ данныя, которыя выяснились при этой провѣркѣ, внесены, для удобства пользованія, въ видѣ примѣчаній въ соотвѣтствующихъ мѣстахъ послѣ каждаго заглавія; во всѣхъ примѣчаніяхъ указаны источники, изъ которыхъ взяты тѣ или другія указанія. Существенными пособіями для провѣрки и сличенія, кромѣ многихъ другихъ пособій, служили намъ два каталога книжныхъ магазиновъ и библіотекъ для чтенія—В. Плавильщикова, вышедшій одновременно съ послѣдней, пятой частью „Опыта“ Сопикова, и А. Смирдина,—въ особенности послѣдній, какъ составленный болѣе точно и умѣло по печатнымъ подлинникамъ В. Анастасевичемъ. Хотя эти два каталога были составлены для другихъ цѣлей и по существу носятъ совершенно другой характеръ, но, тѣмъ не менѣе, они въ значительной степени восполняютъ пробѣлы, неточности и неполноту труда Сопикова и наряду съ нимъ до настоящаго времени сохранили отчасти то же значеніе, какъ и „Опытъ“ Сопикова, и также служили и служатъ полезными библіографическими пособіями. При сличеніи съ этими двумя каталогами выяснились и тѣ изданія, которыя хотя и были извѣстны во времена Сопикова, но были имъ пропущены въ его „Опытѣ“; этими изданіями въ предѣлахъ XVIII столѣтія, наименѣе выясненными и до настоящаго времени, пополнено второе изданіе „Опыта“; заглавія этихъ изданій внесены*

---

*) *Отчасти эта провѣрка была нами произведена при составленіи указателя къ «Опыту» Сопикова; результатомъ этой провѣрки явился цѣлый отдѣлъ «Примѣчаній, дополненій и поправокъ»; всѣ эти примѣчанія внесены въ настоящее изданіе.*

*въ соотвѣтствующія мѣста алфавита, и отмѣчены при повторныхъ номерахъ буквой* **С**, *если заглавіе взято изъ каталога Смирдина, и буквой* **П**, — *если взято изъ каталоги Плавильщикова. Весь текстъ „Опыта“ Сопикова печатается одинаковаго размѣра шрифтомъ. Болѣе подробное поясненіе будетъ нами дано при послѣдней, пятой части „Опыта“, къ которой будутъ приложены вновь составленные указатели.*

*Первая часть „Опыта Россійской Библіографіи“, включающая списокъ книгъ церковно-славянской печати, сохранила за собой значеніе болѣе историческое. Она перепечатывается безъ всякихъ исправленій и дополненій: изъ нея исключены, какъ уже сказано выше, выписки изъ книгъ, но оставлены нѣкоторыя послѣсловія и предисловія старопечатныхъ книгъ, сдѣланы нѣкоторыя незначительныя примѣчанія и исправлены указанныя самимъ Сопиковымъ опечатки въ текстѣ и обнаруженныя опечатки и ошибки въ предисловіи и указателѣ.*

***В. Рогожинъ.***

# ОПЫТЪ

# РОССІЙСКОЙ БИБЛІОГРАФІИ

---

## ЧАСТЬ ПЕРВАЯ

### КНИГИ ЦЕРКОВНО-СЛАВЯНСКОЙ ПЕЧАТИ

# ОПЫТЪ
# РОССІЙСКОЙ БИБЛІОГРАФІИ,

ИЛИ

# ПОЛНЫЙ СЛОВАРЬ

СОЧИНЕНІЙ И ПЕРЕВОДОВЪ,

НАПЕЧАТАННЫХЪ НА СЛАВЕНСКОМЪ И РОССІЙСКОМЪ ЯЗЫКАХЪ ОТЪ НАЧАЛА ЗАВЕДЕНІЯ ТИПОГРАФІЙ, ДО 1813 ГОДА,

СЪ ПРЕДИСЛОВІЕМЪ, СЛУЖАЩИМЪ ВВЕДЕНІЕМЪ ВЪ СІЮ НАУКУ, СОВЕРШЕННО НОВУЮ ВЪ РОССІИ, СЪ ИСТОРІЕЮ О НАЧАЛѢ И УСПѢХАХЪ КНИГОПЕЧАТАНІЯ КАКЪ ВЪ ЕВРОПѢ ВООБЩЕ, ТАКЪ И ОСОБЕННО ВЪ РОССІИ, СЪ ПРИМѢЧАНІЯМИ О ДРЕВНИХЪ РѢДКИХЪ КНИГАХЪ И ИХЪ ИЗДАНІЯХЪ, И СЪ КРАТКИМИ ИЗЪ ОНЫХЪ ВЫПИСКАМИ.

Собранный изъ достовѣрныхъ источниковъ

*Васильемъ Сопиковымъ.*

---

ЧАСТЬ ПЕРВАЯ.

---

САНКТПЕТЕРБУРГЪ,

въ Типографіи Императорскаго Театра,
1813 года.

*Печатать позволяется*

съ тѣмъ, чтобы по напечатаніи, до выпуска въ продажу, представлены были въ Цензурный Комитетъ: одинъ экземпляръ сей книги для Цензурнаго Комитета, другой для Департамента Министерства Просвѣщенія, два экземпляра для Императорской Публичной Библіотеки и одинъ для Императорской Академіи Наукъ.
С. Петербургъ, Маія 29 дня 1812 года.

*Цензоръ, Статскій Совѣтникъ и Кавалеръ*
*И. Тимковской.*

ЕГО ИМПЕРАТОРСКОМУ ВЕЛИЧЕСТВУ,

ВСЕМИЛОСТИВѢЙШЕМУ ГОСУДАРЮ,

# АЛЕКСАНДРУ ПАВЛОВИЧУ,

## ИМПЕРАТОРУ

## И

## САМОДЕРЖЦУ ВСЕРОССІЙСКОМУ,

съ глубочайшимъ благоговѣніемъ

подноситъ

вѣрноподданный

*Василій Сопиковъ.*

# ПРЕДЪУВѢДОМЛЕНІЕ.

При семъ первомъ опытѣ Россійской Библіографіи, Науки совершенно новой въ нашемъ отечествѣ, почитаю за нужное показать различіе между Библіографомъ, Библіофиломъ, Библіотафомъ, Библіоманомъ, Библіотекаремъ, и вообще предложить замѣчанія о томъ, что сдѣлано у насъ вразсужденіи сей Науки.

*Библіографъ* есть слово Греческое, и собственно означаетъ книгоописателя. Сіе названіе заслуживаетъ тотъ, котораго главное упражненіе состоитъ въ познаніи книгъ вообще, въ ученой Исторіи и во всемъ томъ, что относится къ искуству книгопечатанія. Весьма трудно, въ полномъ смыслѣ, заслужить сіе имя, потому что Библіографія изъ всѣхъ человѣческихъ познаній, есть самая пространнѣйшая наука. Посвятившему себя оной безпрестанно надлежитъ заниматься разсматриваніемъ сочиненій какъ древнихъ, такъ и новѣйшихъ писателей. Языки, Логика, Критика, Философія, Географія, Хронологія, Исторія. Палеографія и Дипломатика, суть самыя необходимыя для него науки. Онъ не менѣе обязанъ знать Исторію книгопечатанія, славныхъ типографщиковъ, издателей, и все производство типографическое. Симъ еще не ограничиваются его познанія: обстоятельное свѣденіе о полезныхъ, рѣдкихъ и любопытныхъ книгахъ, не по одинѣмъ только ихъ заглавіямъ и формату, но и по ихъ содержанію, должно быть не послѣднимъ его занятіемъ. Вся жизнь его проходитъ въ составленіи изъ оныхъ выписокъ, въ раздѣленіи на разряды и въ описаніи ихъ. Для большаго обогащенія своихъ познаній, посѣщаетъ онъ книгохранилища и кабинеты рѣдкостей, читаетъ сочиненія, доставляющія свѣденія о книгахъ, и болѣе подробные и хорошо сочиненные каталоги, какъ общественныхъ, такъ и частныхъ книгохранилищъ, и строго замѣчаетъ усмотрѣнныя въ нихъ погрѣшности. Таковъ долженъ быть истинный Библіографъ!

Но краткость нашей жизни представляетъ невозможность одному человѣку достигнуть совершенства во всѣхъ знаніяхъ, касающихся до Библіографіи; сему недостатку помочь старались многіе ученые Библіографы, Библіотекари и любители книгъ, и на семъ поприщѣ довольно отличились и пріобрѣли себѣ не малую славу, которыхъ имена всегда должны воспоминаться съ благодарностію. Въ числѣ оныхъ почитаются у Грековъ: Димитрій Фалерейскій, Телефъ Грамматикъ и Патріархъ Фотій. У Римлянъ: Маркъ Варронъ и Авлъ Геллій. У Англичанъ: Ванлей и Метеръ. У Французовъ: Балузій, Петръ Бель, Пр. Маршанъ, ле Лонгъ, Монфоконъ, Салье, Менажъ. Гуже, Леръ, Д. Клименъ, Габр. Мартинъ, Байле, двое Будоты, двое Дебюры, Осмонъ, Мерсье де Сенъ Лежеръ, Кайло, Десесаръ, Пужанъ, Эршъ, Барбье,

двое Фурнье, Ренуаръ, Брюнетъ, Ашаръ и другіе. У Нѣмцовъ: Фабрицій, Леклеркъ, Формей, Эшенбургъ, Шельгорнъ, Бауеръ, Денисъ, Муръ, Лейбницъ, Панцеръ, Фохтъ, Лавецъ, Энгель, Мейзель, Ламбецій, и проч. У Италіянцевъ: Арвоодъ, Мураторій, Апостоло Зено, Фонтанини, Пинелли и Аффо. У Голландцевъ: Меерманъ, Вандеръ Аа. У Росіянъ: два Бакмейстера, Н. Новиковъ, Б. Каменскій, Епископъ Евгеній, Оленинъ, Графъ Мусинъ Пушкинъ, Графъ Бутурлинъ, Бауэръ, Фишеръ, Шторхъ, Буле, Демидовъ, Анастасевичъ и К. Калайдовичъ.

***Библіофилъ,*** любитель книгъ. Библіографъ, Библіоманъ и Библіотафъ на сіе названіе, кажется, имѣютъ одинакое право. Однакожъ оно гораздо приличнѣе такому охотнику, который собираетъ книги не по слѣпой къ нимъ привязанности, а по истинному ихъ достоинству. Собирать книги безъ всякаго разбора, не значитъ любить ихъ; слѣдовательно не тотъ, у кого ихъ много, а кто имѣетъ лучшія, заслуживаетъ названіе ***Библіофила.*** Если Библіоманъ уважается въ отношеніи къ книжной торговлѣ, то Библіофилъ несравненно болѣе заслуживаетъ почтеніе вразсужденіи наукъ и художествъ.

***Библіотафъ,*** по словопроизводству, есть ***зарыватель книгъ.*** Такъ называютъ тѣхъ Библіомановъ, или Библіофиловъ, которые собираютъ книги для того, что бы скрывать ихъ и не давать другимъ ими пользоваться. Сіи чудаки, вразсужденіи книгъ суть тоже, что скупые вразсужденіи денегъ. На ихъ сокровище не льзя взглянуть, не оскорбляя ихъ. Къ нещастію наукъ, Библіотафы вездѣ нерѣдки. Они причиняютъ величайшій вредъ людямъ, упражняющимся въ наукахъ, которые не въ состояніи имѣть такихъ рѣдкостей и кои бы у нихъ могли найти великія пособія. Въ лѣтописяхъ народнаго просвѣщенія, имена ихъ воспоминались бы вмѣстѣ съ пожарами, наводненіями и нашествіемъ варваровъ, естьли бы общій судъ людей просвѣщенныхъ и благомыслящихъ не предавалъ ихъ вѣчному забвенію.

***Библіоманъ*** есть страстный охотникъ и собиратель книгъ по одной слѣпой къ нимъ привязанности, и потому только, что ему хочется имѣть ихъ. Онъ знаетъ ихъ заглавія, любуется великолѣпнымъ изданіемъ, утѣшается богатымъ переплетомъ и хорошими рисунками; прельщается ихъ древностію, рѣдкостію, и проч.

***Библіотекарь,*** (книгохранитель) называется тотъ, кому препоручено привести Библіотеку въ надлежащій порядокъ, и вмѣстѣ ввѣрено попеченіе хранить оную. Должность Библіотекаря столь же важна, сколько познанія его должны быть обширны. Все что сказано было о Библіографѣ, относится совершенно и къ Библіотекарю. Ученая Исторія и знаніе типографическаго производства, должны быть главнымъ его занятіемъ. Послѣднее наипаче для него необходимо, дабы точно знать форматъ, образцы буквъ и оттискъ нѣкоторыхъ изданій XV-го и начала XVI-го вѣка. Ему также надобно имѣть познаніе объ искуствахъ, принадлежащихъ къ типографіи, каковы суть: рисованіе, книжная живопись и гравированіе какъ на деревѣ, такъ и на мѣди, дабы безошибочно судить о достоинствѣ изображеній, кои часто встрѣчаются въ рукописныхъ и печатныхъ книгахъ. Онъ долженъ имѣть искуство дѣлать описанія рѣдкихъ и любопытныхъ сочиненій, вѣрно означать заглавія, годъ и мѣсто изданія, имя сочинителя и типографщика оныхъ, что иногда находится въ заглавіи, а иногда въ посвященіи, предисловіи, дозволеніи, и не рѣдко въ послѣсловіи или заключеніи. Ему надобно щитать листы, означать мѣлкими, или крупными, Готическими, Римскими или Италіянскими буквами напечатана книга. Сверхъ сего нужно ему знать почерки разныхъ вѣковъ, дабы удобно читать древнія рукописи, ему ввѣренныя, и различать подлинныя отъ поддѣланныхъ корыстолюбіемъ. Знаніе монетъ, медалей и рукописей, между собою связано неразрывно, то онъ и въ семъ долженъ упражняться.

Относительно особенныхъ качествъ Библіотекаря, ему надлежитъ быть совершенно чужду всѣхъ предразсудковъ: Философическихъ, Богословскихъ,

Политическихъ, Историческихъ, и проч. и быть въ числѣ истинныхъ охотниковъ, которые бы находили въ немъ живую Библіотеку. Обязанность его бываетъ еще священнѣйшею, когда любопытное юношество, жаждущее всякаго рода познаній, имѣетъ въ немъ надежнаго и просвѣщеннаго руководителя, открывающаго ему чистѣйшіе источники.

Въ заключеніе должно упомянуть объ извѣстныхъ какъ древнихъ, такъ и новыхъ Библіотекаряхъ. Въ числѣ первыхъ должны мы щитать знаменитаго Димитрія Фалерейскаго, собравшаго и приведшаго въ порядокъ славную Библіотеку Александрійскую, при Египетскомъ Царѣ Птоломеѣ Филадельфѣ. Изъ Греческихъ Библіотекарей, въ послѣдующее время, мы ни одного не знаемъ, хотя Исторія и сохранила намъ память о Библіотекахъ: Поликрата Самосскаго, Писистрата, Евклида Аѳинскаго, Никократа Кипрскаго, Еврипида, Аристотеля, и проч. Азиній Полліонъ и П. Макръ были первые у Римлянъ, которымъ препоручено было собрать общественную Библіотеку. Намѣреніе Юлія Цесаря было соединить и образовать Библіотеки Греческую и Римскую, и сей трудъ хотѣлъ онъ препоручить ученнѣйшему Марку Варрону; но преждевременная смерть его не допустила произвести въ дѣйство сего предпріятія. Мелесъ Грамматикъ, былъ книгохранитель Октавіевой Библіотеки, а Луцій Гигинъ, другой славный Грамматикъ, назначенъ былъ для Библіотеки Палатинской. Потомъ книгохранителемъ Латинскихъ твореній, находившихся въ храмѣ Аполлоновомъ, опредѣленъ былъ нѣкто Антіохъ, а для Греческихъ въ Палатинской Библіотекѣ, Юлій Фаликсъ. О другихъ Библіотекаряхъ у древнихъ, Исторія ничего не говоритъ.

Въ средніе времена должность Библіотекаря не ограничивалась однимъ только смотрѣніемъ и храненіемъ книгъ: и какъ оная возлагалась на людей, отличныхъ своими знаніями, то они допускались въ совѣты, и не рѣдко писали и отправляли грамоты; акты первыхъ Королей Карлова поколѣнія, подписывались ихъ Библіотекарями, которые были вмѣстѣ ихъ Канцлерами и духовниками. Книгохранители Каѳедральные, или Соборные, а особливо въ Италіи, подписывали посланія и грамоты Епископовъ. Это постоянно продолжалось съ шестаго даже до двѣнадцатаго вѣка. Съ возрожденіемъ Наукъ, извѣстны многіе ученые Библіотекари, въ числѣ коихъ у Французовъ щитаются: Вильгельмъ Буде, первый Библіотекарь Франциска I, Петръ Дюпатлетъ, Петръ де Мондоре, Яковъ Аміотъ, Яковъ де Ту, Николай Риго, Іеронимъ Биньонъ, Салье, Мелотъ, Мерсье де Сенъ Лежеръ, Леръ, Маршаль де Сильвень, Барбье, Камюсъ, Денисъ Вѣнскій, и проч. У Россіянъ: Василій Кипріановъ, во время Петра Великаго, бывшій Библіотекаремъ при Московской Духовной типографіи, занимаетъ первое мѣсто.

Мы Рускіе не можемъ похвалиться отличными Библіотекарями, хотя и имѣемъ хорошія собранія какъ своихъ, такъ и иностранныхъ книгъ. Въ Россіи находятся такія сокровища, которымъ давно удивляются иностранцы, и кои по своему достоинству и рѣдкости, должны почитаться неоцѣненными. Библіотека С.-Петербургской Акад. Наукъ, получившая начало свое со временъ Петра Великаго, и Императорская Публичная суть первыя въ Государствѣ, и не уступаютъ славнѣйшимъ Европейскимъ. При каждомъ Университетѣ, Гимназіи и училищѣ находятся довольно хорошія собранія книгъ. Въ книгохранилищахъ духовныхъ, необильныхъ числомъ, но богатыхъ рѣдкостію и достоинствомъ, хранится много памятниковъ отечественнаго просвѣщенія. Синодальная Библіотека, называемая прежде Патріаршею, должна быть поставлена на ряду съ почтеннѣйшими въ Москвѣ памятниками. Кромѣ неоцѣненныхъ древностей Греческихъ, привезенныхъ сюда при Царѣ Алексѣѣ Михайловичѣ Арсеніемъ Сухановымъ, находится тамъ болѣе пяти сотъ рукописныхъ Славенскихъ книгъ, изъ коихъ нѣкоторыя (какъ увѣряютъ) принадлежатъ къ XII и даже X вѣкамъ. Многіе монастыри могутъ похвалиться своими Библіотеками; въ числѣ извѣстнѣйшихъ и важнѣйшихъ суть: Тип-

графская въ Москвѣ, Александро-Невская, Софійская въ Новгородѣ, Кіевская, Троицкая-Сергіевская, Кирилло-Бѣлоезерская и Владимирская Семинарская. Такъ же нѣкоторые изъ частныхъ любителей имѣютъ весьма хорошія собранія, какъ письменныхъ, такъ и печатныхъ древнихъ книгъ Рускихъ. Къ лучшимъ принадлежатъ Библіотеки: Графа Алексѣя Ивановича Мусина-Пушкина, Проф. Баузе и Графа Ѳедора Андреевича Толстова.

Наконецъ для успѣховъ наукъ, осталось пожелать только вѣрнаго и обстоятельнаго описанія всѣхъ какъ письменныхъ, такъ и печатныхъ памятниковъ въ Россіи хранящихся; вразсужденіи сего, надобно признаться, у насъ мало еще сдѣлано, и мы далеко отстали отъ иностранцевъ. Въ теченіе ста лѣтъ не болѣе какъ только сокровища Синодальной Библіотеки, и то однѣ Греческія обнародованы *иностранцемъ Маттеемъ*; *) между тѣмъ какъ подобное описаніе могло бы быть началомъ любопытной и неизвѣстной доселѣ у насъ науки. Предложивъ нѣсколько замѣчаній вразсужденіи Библіографіи, я почитаю за нужное сказать нѣсколько словъ и о моей книгѣ.

Библіографія (книгоописаніе), или основательное познаніе о книгахъ, составляетъ существенную часть Исторіи Народнаго просвѣщенія. Польза ея очевидна и неоспорима для каждаго, а наиболѣе для занимающихся Словесными Науками. Помощію ея науки и изящныя искуства гораздо удобнѣе распространяются и достигаютъ своего совершенства. Она изъ всѣхъ словесныхъ произведеній ума человѣческаго составляетъ, такъ сказать, всемірную Библіотеку, открытую для каждаго. Для сего на всѣхъ почти Европейскихъ языкахъ довольно уже издано сочиненій, касающихся до Библіографіи. Притомъ же какъ общественнымъ, такъ и многимъ частнымъ Библіотекамъ сочинены и напечатаны полные каталоги; для вновь выходящихъ книгъ непрерывно издаются особые критическіе журналы, что все не только показываетъ состояніе и постепенное распространеніе Наукъ вообще, образуетъ вкусъ читателей къ хорошимъ сочиненіямъ, но притомъ и на самую книжную торговлю имѣетъ весьма благодѣтельное дѣйствіе; ибо чрезъ то она нечувствительно освобождается отъ невѣжества и низкаго корыстолюбія, коими не рѣдко справедливо бываетъ упрекаема.

Не смотря на нынѣшніе быстрые успѣхи просвѣщенія въ Россіи, по нынѣ не достаетъ еще такой книги, изъ которой бы можно было видѣть состояніе и постепенный ходъ отечественной нашей Словесности. Нашъ вѣкъ мы не можемъ почесть преобразованіемъ, но должно назвать возобновленіемъ Наукъ и Художествъ. Что бы увѣриться въ сей истиннѣ, стоитъ только обозрѣть списокъ древнихъ книгъ нашихъ: краткія изъ нѣкоторыхъ выписки, помѣщенныя въ первой части**), служатъ неоспоримымъ доказательствомъ, что Славенскій языкъ во времена еще Великаго Владимира, имѣлъ такую силу и богатство, что могъ принимать въ себя красоты и великолѣпіе Греческаго***). Но въ семъ случаѣ однакожъ мы должны уступить иностранцамъ. Патріоты нѣсколько разъ покушались расторгнуть сію завѣсу, и разлить истинный свѣтъ въ словесности нашей, но успѣхи ихъ были слабы, и благонамѣренныя

---

*) Кстати выпишемъ одно мѣсто изъ Елагина, гдѣ онъ говоря о потерянномъ спискѣ Іоакимовой лѣтописи, такъ заключаетъ: «буде не ложно Крекшина свидѣтельство, то утратился онъ (списокъ) или у наслѣдниковъ, или между хищныхъ Нѣмецкихъ рукъ Тауберта и Миллера, которые бывъ при Академіи, яко тогдашніе знатоки, всѣ бывшія въ книгохранилищѣ Академическомъ рукописи захватили для корысти, и, какъ слышно, чужеземцамъ предали: *Наемникъ бо не радитъ о стадѣ*». Опытъ повѣствов. о Россіи, стр. 101.

**) Эти выписки нами исключены при настоящемъ изданіи. *Прим. редак.*

***) Переводъ Славенской Библіи, сдѣланный при Великомъ Князѣ Владимирѣ, довольно убѣждаетъ въ сей истиннѣ.

усилія не увѣнчались и желаемой цѣли не достигли. Труды почтеннаго Новикова, яко первый опытъ въ семъ родѣ, не могли быть удовлетворительны, и приняты тогда даже съ бранью; издатели С.-Петербургскихъ Ученыхъ вѣдомостей не имѣли твердости продолжать ихъ, и изданіе Ученыхъ Московскихъ вѣдомостей такъ же чрезъ три года пресѣклось. Въ сочиненіи о Успѣхахъ Народнаго просвѣщенія, въ С.-Петербургскомъ вѣстникѣ, въ Московскомъ Меркуріѣ, въ Сѣверномъ вѣстникѣ, въ ежемѣсячныхъ Академическихъ сочиненіяхъ, въ Другѣ Просвѣщенія, въ Вѣстникѣ Европы, въ Рускомъ вѣстникѣ, и въ журналѣ Улѣ, предложено нѣсколько статей для будущихъ Библіографовъ; — придетъ конечно время, и мы не будемъ завидовать иностранцамъ.

Похвальные труды въ семъ родѣ, бывшихъ и пребывающихъ въ Россіи Иностранцевъ Гг. Бакмейстеровъ и Г. Профессора Шторха, далеко еще не достигаютъ той степени совершенства, до какой по сему предмету доведены оные у другихъ просвѣщенныхъ Европейцевъ. Бакмейстерово сочиненіе, на Нѣмецкомъ языкѣ, подъ именемъ Россійской Библіотеки, начатое съ 1770, простирается только до 1788 года, въ которомъ пресѣклось кончиною Автора и болѣе не продолжалось; и сверхъ того, для Россіянъ, не знающихъ Нѣмецкаго языка, по нынѣ остается неизвѣстнымъ. Что же касается до ученаго творенія Профессора Шторха, подъ названіемъ: ***Систематическое обозрѣніе Литературы въ Россіи, въ теченіе пятилѣтія, съ 1801 по 1806 годъ;*** то уже и по одному заглавію видно, что оно составляетъ только малую часть того сочиненія, которое бы достаточно могло удовлетворить общему желанію любителей нашей Словесности. Такой трудъ, безъ сомнѣнія важенъ и заслуживаетъ всеобщую благодарность; но при всемъ томъ не обинуясь должно сказать, что лучшаго успѣха, во всякомъ сочиненіи, относительно отечества нашего, должно ожидать отъ природнаго Россіянина, и непремѣнный лежитъ долгъ трудиться на семъ поприщѣ однимъ соотечественникамъ, имѣющимъ несравненно болѣе средствъ, (а наипаче познаніе языка своего), къ достиженію возможнаго въ томъ совершенства, нежели всякому иностранцу. Московскія ученыя вѣдомости служатъ тому доказательствомъ: предположено было разсматривать новыя Рускія книги, но издатель ихъ—иностранецъ, по незнанію языка нашего, весьма мало, или совсѣмъ ничего не сдѣлалъ для Руской Библіографіи.

Занимавшись около двадцати лѣтъ книжною торговлею, и желая нѣсколько способствовать ученымъ нашимъ Литераторамъ къ сочиненію полной и совершенной Библіографіи, предпринялъ я составить подробную роспись всѣмъ какъ на Россійскомъ языкѣ сочиненнымъ, такъ и съ другихъ языковъ переведеннымъ и напечатаннымъ книгамъ, отъ самаго начала заведенія типографій, до 1813 года, назвавъ ее ***Опытомъ Россійской Библіографіи.***

Въ разположеніе моего сочиненія войдутъ всѣ книги, не исключая мѣлочныя, напечатанныя у Славянъ на древнемъ и новомъ языкѣ ихъ: слѣдовательно, сколько возможно будетъ, помѣщу я все, что издано хотя и не у насъ, а за границею Сербами, Славянами и нашими Старообрядцами, на разныхъ отросляхъ языка Славенскаго. Должно признаться, что роспись симъ послѣднимъ будетъ очень неполна, потому что въ Библіотекахъ нашихъ весьма малое число оныхъ находится, другія же кое гдѣ встрѣчаются случайно; но я старался по возможности ничего не упустить.

Для большей удобности, я раздѣлилъ трудъ мой на двѣ части: въ первой будутъ заключаться книги, напечатанныя церковными буквами, а во второй гражданскими. Ни время, ни случай не дозволили мнѣ роспись мою разположить систематическимъ порядкомъ: на сей разъ хотя главнѣйше держался я Азбучнаго разположенія; но для удобнѣйшаго пріисканія всѣхъ сочиненій, составлены особыя росписи по наукамъ, и приложены въ началѣ каждой части. При первой же части книгамъ XV-го, XVI-го и XVII-го вѣка прило-

жилъ еще роспись хронологическую, а на концѣ каждой части, по именамъ, сочинителей, сдѣланы особые реэстры. При важнѣйшихъ книгахъ, а особливо къ первой части относящихся, я по рѣдкости ихъ, почелъ за долгъ распространиться въ замѣчаніяхъ, а изъ нѣкоторыхъ сдѣлать краткія выписки*); но при всемъ моемъ желаніи угодить любителямъ просвѣщенія въ своемъ отечествѣ, и издать сію роспись какъ можно подробнѣе и вѣрнѣе, я признаюсь, что во всей полнотѣ не могъ исполнить плана моего. Легко статься можетъ, что здѣсь пропущены многія извѣстныя книги, или важнѣйшія ихъ изданія; неудивительно, естьли встрѣтятся ошибки, во времени и мѣстѣ печатанія оныхъ, неизбѣжныя при первомъ опытѣ; въ таковомъ случаѣ всякое благонамѣренное исправленіе, яко къ пользѣ общей клонящееся, будетъ принято мною съ особенною благодарностію. Естьлибъ знанія мои и способности соотвѣтствовали желанію моему и усердію быть полезнымъ обществу, я бы сдѣлалъ гораздо болѣе. Но я не ученый, слѣдовательно не по должности, а единственно по особенной моей охотѣ нѣсколько лѣтъ занимался я симъ скучнымъ трудомъ. Одобреніе и благосклонные отзывы просвѣщенныхъ любителей Руской словесности, будутъ мнѣ совершенною наградою, и вмѣстѣ послужатъ одобреніемъ къ дальнѣйшему труду.

Хотя Словесность наша не богата еще важными произведеніями всякаго рода, однакожъ имѣетъ и свои рѣдкости, кои по многимъ отношеніямъ для насъ драгоцѣнны и достойны быть поставлены на ряду со всѣми другими. Рѣдкія книги наши, какъ и у другихъ народовъ, можно раздѣлить на два главные разряда. Рѣдкость однихъ дѣйствительная, на самомъ содержаніи и истинномъ ихъ достоинствѣ основанная, а другихъ мнимая, или относительная; сія послѣдняя по различнымъ склонностямъ, намѣреніямъ и достатку охотниковъ, довольно многообразна. Я не почелъ за нужное входить въ подробности и объяснять сію разность, опасаясь дабы тѣмъ, вмѣсто желаемой пользы, не навести многимъ охотникамъ скуки и непріятности; но означалъ оную просто, соображаясь токмо двумъ главнымъ ея раздѣламъ. Нѣкоторое знаніе, опытъ и время, всякаго охотника достаточно могутъ въ томъ руководствовать, а кому сіи учители покажутся не нужными, тому надобно разплачиваться только деньгами.

При семъ не могу не замѣтить, что въ отечествѣ нашемъ многіе рѣдкіе и драгоцѣнные остатки древней Словесности Руской, индѣ снѣдаемые моліемъ и пылью, а индѣ обложенные позлащеннымъ переплетомъ, въ великолѣпномъ шкафѣ богатаго Библіомана, или въ темномъ углу у завистливаго Библіотафа, лежатъ заперты безъ достойнаго употребленія, и къ большему сожалѣнію, находятся во всегдашней опасности, отъ внезапныхъ случаевъ и тлѣнія погибнуть невозвратно **).

Но нынѣ истинные любители отечественнаго просвѣщенія могутъ имѣть твердую надежду, что сіи памятники древней нашей Словесности, предохранены будутъ отъ угрожающей имъ опасности, и передадутся позднѣйшему потомству. Императорская Публичная Библіотека, возведенная на нынѣшній блистательный степень благотворною десницею Императора Александра I. уже открыта, и есть истинное ихъ хранилище. Богата будучи умопроизведеніями чужеземными, но скудна еще отечественными, она готова уже принять

---

*) Эти выписки исключены при настоящемъ изданіи. *Прим. редак.*

**) Въ Москвѣ, при послѣднемъ разореніи оной новыми, отъ Запада нашедшими Татарами, истреблены многія Библіотеки, въ коихъ безъ сомнѣнія были рѣдкія книги какъ письменныя, такъ и печатныя. Увѣряютъ очевидцы, что Французы въ бытность ихъ въ сей столицѣ, расхищеныя ими книги употребляли вмѣсто дровъ для варенія себѣ пищи. Такимъ образомъ просвѣщеннѣйшій народъ въ Европѣ, возвратилъ намъ времена Омара!

въ число своихъ сокровищъ, сей единственный и достовѣрный залогъ образованія первобытнаго Народа Рускаго, къ обогащенію, украшенію и славѣ своей, и поставить его купно съ другими рѣдкостями въ почтеннѣйшемъ мѣстѣ ко всеобщему употребленію.

Знаки при книгахъ поставленные, показываютъ:

† Сочиненіе Россійское.

* Сочиненіе, переведенное съ иностраннаго языка.

Сомнительныя сочиненія безъ всякаго знака.

## ИСТОЧНИКИ, СЛУЖАЩІЕ КЪ СОЧИНЕНІЮ РОССІЙСКОЙ БИБЛІОГРАФІИ.

### *Печатные.*

1. Россійская Библіотека Лудовика Христіана Бакмейстера, содержитъ роспись современныхъ ему книгъ отъ 1770 по 1788 годъ, 11 частей, Спб. 8.

2. Опытъ Историческаго Словаря о Россійскихъ писателяхъ Г. Новикова, Спб. 1772 — 8.

3. Опытъ о Библіотекѣ и Кабинетѣ рѣдкостей и Исторіи Натуральной С. Петербургской Императорской Академіи Наукъ, изд. Іоганомъ Бакмейстеромъ; Спб. 1779 — 8.

4. Латинская Бургіева Риторика, изданная Г. Бантышъ - Каменскимъ; Москва, 1776 — 12. При концѣ сей книги приложена роспись Россійскимъ книгамъ, разположеннымъ по матеріямъ.

5. Роспись Библіот. С. Петербургской Императорской Академіи Наукъ, 1742 года. 8.

6. Новый опытъ Историческаго Словаря о Россійскихъ писателяхъ, (сочинен. Евгеніемъ Епископомъ Вологодскимъ) напечатанъ въ 1805 и 1806 г. журнала Другъ просвѣщенія. Къ сожалѣнію сіе полезное сочиненіе доведено только до буквы Л.

7. Историческое извѣстіе о возникшей въ Польшѣ Уніи, собран. Г. Бантышъ-Каменскимъ, Москва, 1805 — 8.

8. Каталогъ Библіот. Хр. Бакмейстера.

9. Каталогъ Библіотеки Дѣйствительнаго Ст. Совѣт. Демидова; Москва, 1806 — 4.

10. Систематическое обозрѣніе Литтературы въ Россіи въ теченіе пятилѣтія съ 1801 по 1806 годъ Г. Шторха; Спб. 1810 — 8.

11. Имѣю я до ста каталоговъ, какъ духовнымъ, такъ и гражданскимъ книгамъ, принадлежащимъ разнымъ книгопродавцамъ и казеннымъ мѣстамъ.

### *Письменные.*

12. Каталогъ Библіотеки С. Петербургской Императорской Академіи Наукъ.
13. — — Московской Духовной типографіи.
14. — — Новогородскаго Софійскаго собора.
15. — — Кіевской Лавры.
16. — — Кирилова Бѣлоезерскаго монастыря.
17. — — Московскаго Университета Профессора Баузе.
18. — — Надворнаго Совѣтника Еропкина.
19. — — Московскаго Архива Коллегіи Иностранныхъ дѣлъ.

Сверхъ сего вѣдомости обѣихъ столицъ и повременныя изданія, вышедшія въ разныхъ годахъ. Также многія Библіографическія извѣстія сообщены мнѣ отъ разныхъ особъ, кромѣ великаго числа книгъ, которыя я самъ видѣлъ.

При семъ нахожу весьма приличнымъ и даже нужнымъ нѣчто сказать, въ началѣ моего сочиненія, о происхожденіи и успѣхахъ книгопечатанія вообще и особенно въ Россіи.

Въ самомъ дѣлѣ, Исторія книгопечатанія, самая существенная часть Библіографіи, сдѣлалась нынѣ необходимою для всѣхъ, желающихъ пріобрѣсть основательныя свѣденія о книгахъ, а наипаче для тѣхъ, коимъ ввѣрено смотрѣніе надъ книгохранилищами. Весьма благоразумно и основательно почитали типографію небеснымъ даромъ. И дѣйствительно, сіе чудесное и несравненное изобрѣтеніе справедливо можетъ спорить о преимуществѣ со всѣми другими какъ древними, такъ и новыми искуствами, и великая онаго польза щастливо и остроумно изображена была въ семъ Латинскомъ стихѣ:

*Imprimit illa die quantum non scribitur anno, т. е.*
*напечатанное въ одинъ день, и напишешь въ цѣлой годъ.*

Никогда не должно смѣшивать пользы, происходящей отъ изобрѣтенія типографическаго искуства, съ злоупотребленіемъ, какое можно изъ онаго всегда сдѣлать: пусть нѣкоторые строгіе люди, Катоны нынѣшнихъ временъ, огорченные симъ злоупотребленіемъ, сильно вооружаются противъ книгопечатанія. Но быстрые успѣхи, сдѣланные въ наукахъ и художествахъ, послѣ открытія онаго, служатъ не ложнымъ доказательствомъ великой онаго пользы. До учрежденія типографій, словесныя науки были удѣломъ только малаго числа богатыхъ монастырей и нѣкоторыхъ частныхъ особъ, кои въ состояніи были платить большія деньги за списокъ какого нибудь хорошаго сочиненія. Книги въ то время почитались за самыя рѣдкія драгоцѣнности: онѣ столько были уважаемы, что въ духовныхъ завѣщаніяхъ отказывали ихъ только любезнѣйшимъ особамъ, и писали на нихъ особыя записи; Исторія сохранила нѣсколько примѣровъ подобныхъ сему и въ нашемъ отечествѣ.

Первые изобрѣтатели типографіи безъ сомнѣнія не предвидѣли всѣхъ выгодъ, могущихъ произойти отъ сего превосходнаго открытія для успѣховъ и распространенія наукъ, а еще и того менѣе думали о той чести и славѣ, какую они чрезъ то сами себѣ пріобрѣсти могутъ. Они упражнялись въ томъ изъ одной только обыкновенной прибыли, и потому всевозможно старались скрывать оное какъ самую важную тайну.

Отъ того происходитъ трудность точно означить время открытія сего важнаго изобрѣтенія, котораго славу многіе города присвоить себѣ стараются: Майнцъ, Стразбургъ, Гарлемъ, Дордрейхтъ, Венеція, Римъ, Флоренція, Болонія, Базель, Лугсбургъ, и многіе другіе о томъ между собою производятъ споръ, и сіе-то самое подало причину многимъ ученымъ, писавшимъ о семъ предметѣ, раздѣлиться на разныя мнѣнія.

Но Майнцъ и Стразбургъ, одни имѣютъ неоспоримое право на сію славу; что же касается до Гарлема, который также домогался быть участникомъ этой чести; то его требованія оказались неосновательными, и доказательства признаны выдуманными и баснословными, и потому совершенно отвергнуты

Неоспоримо, что буквальная типографія обязана происхожденіемъ своимъ книгопечатанію фигурному, и именно искуству гравированія на деревѣ. Художники игорныхъ картъ, начало коихъ относится къ XIV вѣку, первые начали вырѣзывать на деревѣ изображенія святыхъ; къ симъ изображеніямъ прилагали потомъ нѣкоторые стишки, или изрѣченія, приличныя изображенію, какъ видно изъ эстампа, представляющаго св. Христофора, 1423 года*). Искуство постепенно достигло до того, что начали вырѣзывать историческія картины, съ изъясненіемъ на оныхъ, что произвело сей родъ лицовыхъ книгъ, извѣст-

*) Образъ св. Христофора почитается древнѣйшимъ памятникомъ рѣзнаго искуства.

ныхъ подъ именемъ: ***Biblia pauperum, speculum humanae salvationis, ars moriendi,*** и проч.

Такимъ образомъ весьма вѣроятно, что сіи тисненія, или сіи лицовыя книги, вырѣзанныя на деревѣ, почитающіяся первыми опытами типографіи, показали способъ къ открытію сего важнаго искуства, доведеннаго опытами и временемъ до нынѣшняго удивительнаго совершенства.

Упомянутыя личныя книги *съ изъясненіями,* началъ вырѣзывать на деревѣ въ 1438 году искусный художникъ Іоаннъ Гуттенбергъ, уроженецъ Майнцкій, человѣкъ изобрѣтательнаго ума и постоянный въ упражненіяхъ механическаго искуства; рожденный отъ благородныхъ родителей, и жившій долгое время въ городѣ Стразбургѣ, въ которомъ онъ получилъ право гражданства. Сіе-то обстоятельство, по видимому, заставило нѣкоторыхъ почитать его Стразбургскимъ уроженцомъ. Къ тому же въ 1437 году Іоаннъ Гуттенбергъ потребованъ былъ въ Стразбургѣ къ суду Анною, называвшеюся *Цу Изернемъ Тиръ* за то, что онъ обѣщалъ на ней жениться, но сего не исполнилъ. Въ послѣдствіе изъ нѣкотораго дѣла оказалось, что онъ дѣйствительно на ней женился.

Гуттенбергъ, зная многія тайны въ художествахъ, нѣкоторую оныхъ часть открылъ за 160 флориновъ Андрею Дрицену, Ивану Рифу и Андрею Гельману, и сдѣлавъ съ ними условіе, принялъ ихъ къ себѣ въ товарищи.

Помянутые соучастники пришедъ нѣкогда для свиданія къ Гуттенбергу, жившему тогда близь Стразбурга, нашли его занимавшагося особенно какимъ-то неизвѣстнымъ и удивительнымъ искуствомъ, которое онъ скрывалъ какъ самую важную тайну. Они не отступно просили открыть оное, на что Гуттенбергъ согласился не иначе, какъ на новомъ договорѣ, котораго условія были слѣдующія: 1) чтобъ они заплатили ему 250 флориновъ, въ число коихъ 100 дали бы тогда же наличными, а остальные 150 въ назначенный срокъ. 2) Если кто изъ товарищей до сроку умретъ, то оставшіеся обязуются заплатить наслѣдникамъ покойнаго 100 флориновъ, а условіе остается въ прежней силѣ.

И такъ неоспоримо доказано и единогласно всѣми принято за истинну, что первый изобрѣтатель и учредитель типографическаго искуства, есть Іоаннъ Гуттенбергъ, уроженецъ Майнцкій. По открытіи онаго въ 1439 году, онъ поставилъ въ городѣ Стразбургѣ печатный станъ со всемъ принадлежащимъ къ нему приборомъ. Но не смотря на всѣ усилія Гуттенберга и его товарищей, въ семъ новомъ предпріятіи, первыя ихъ покушенія не имѣли хорошаго успѣха, какъ по несовершенству новоизобрѣтенныхъ орудій, такъ вѣроятно и по другимъ неизвѣстнымъ однако причинамъ. Но со всѣмъ тѣмъ безпрекословно надлежитъ согласиться, что городъ Стразбургъ есть истинная колыбель книгопечатнаго искуства. Въ немъ Гуттенбергъ производилъ только первыя свои покушенія въ семъ искуствѣ; но окончилъ и потомъ привелъ оное въ совершенство литыми буквами въ городѣ Майнцѣ, въ своемъ отечествѣ. Въ 1444 году Гуттенбергъ жилъ еще въ Стразбургѣ, но послѣ сего времени въ переписи сего города имени его болѣе не находится. Вѣроятно, что онъ перемѣнилъ свое мѣстопребываніе, хотя и не знаютъ тому причины. Можетъ быть недовольный своими товарищами, или не получившій успѣха въ своихъ механическихъ упражненіяхъ, рѣшился онъ оставить городъ Стразбургъ, въ коемъ жилъ онъ болѣе двадцати лѣтъ, а возвратился въ Майнцъ, свое отечество, конечно съ намѣреніемъ продолжать типографическія свои работы.

Но впрочемъ, подлинныя историческія свидѣтельства неоспоримо доказываютъ, что Гуттенбергъ большую часть своего имѣнія издержавши въ Стразбургѣ на новыя изобрѣтенія, переселясь въ Майнцъ, вступилъ тамъ въ новое товарищество въ 1450 году съ Іоанномъ Фаустомъ, богатымъ того города гражданиномъ, для заведенія типографіи. Вскорѣ послѣ того между товари-

щами произошло несогласіе, которое дошло до суда, рѣшеніемъ коего вс типографическое заведеніе, изобрѣтенное Гуттенбергомъ, досталось одном Фаусту. Самая первая книга въ сей первой типографіи, Фаустомъ и Петром Шеферомъ въ 1457, и вторично въ 1459 годахъ напечатанная, была Псалтирь Но Гуттенбергъ около сего же времени въ Майнцѣ же завелъ особенно соб ственную типографію, въ которой безпрерывно печаталъ разныя книги д 1465 года. Онъ умеръ на 24 число Февраля 1468 года, оставя послѣ себя ис кусство, бывшее причиною всѣхъ его безпокойствъ и горестей.

О дальнѣйшихъ успѣхахъ и постепенномъ разпространеніи во всей Европ сего искуства, входить въ подробныя описанія щитаю здѣсь не нужнымъ Кто хочетъ знать основательнѣе о первыхъ книгахъ, напечатанныхъ Гуттен бергомъ и его преемниками, тотъ можетъ читать особыя сочиненія, изданны многими учеными авторами, а болѣе г. Профессоромъ Фишеромъ, напечатан ныя въ Майнцѣ. Но дабы хотя нѣсколько удовлетворить любопытству на шихъ читателей, прилагаю при семъ таблицы, которыя покажутъ постепен ный ходъ типографическаго искуства въ Европѣ до начала XVI, а въ Рос сіи до XVIII вѣка.

**Таблица Хронологическая, показывающая города, замки, монастыри и проч. въ коихъ первоначально заведены были типографіи, съ показаніемъ самыхъ первыхъ сочиненій, въ нихъ напечатанныхъ.**

| ГОДЫ. | ИМЕНА ГОРОДОВЪ. | ЗАГЛАВІЯ СОЧИНЕНІЙ НАЧАЛЬНО ВЪ НИХЪ НАПЕЧАТАННЫХЪ. |
|---|---|---|
| 1457 | *Майнцъ.* | Псалтирь, въ листъ, на Латин. |
| 1461 | *Бамбергъ.* | Собраніе Басенъ, въ листъ, на Нѣмец. |
| 1465 | *Суббіако.* | Лактанціевы сочиненія, въ 4, на Лат. |
| 1467 | *Римъ.* | Цицероновы дружескія письма, въ 4, на Лат. |
| 1467 | *Ельфельдъ.* | *Vocabularium,* въ 4. Словарь (краткій). |
| 1467 | *Кельнъ.* | *S. August de Regula clericor:* въ 4. (Св. Августина о правилѣ Клириковъ). |
| 1468 | *Аугсбургъ.* | Размышленія о житіи Христовѣ въ листъ, на Лат. |
| 1469 | *Венеція.* | Цицероновы дружескія письма, въ листъ, на Лат. |
| 1469 | *Медіоланъ.* | *Miracoli de la glor. V. Maria,* въ 4, на Итал. (Чудеса преславныя Дѣвы Маріи. |
| 1470 | *Нюренбергъ.* | *Comestorium vitiorum,* въ листъ. (Потребленіе пороковъ на Латин.) |
| 1470 | *Парижъ.* | Письма Гаспарина Бергамскаго, въ 4, на Лат. |
| 1470 | *Фалинъо.* | Льва Аретина о войнѣ Италіянской, въ листъ, на Лат. |
| 1470 | *Тревизъ.* | *Historia de indulgentia B. Francisci,* въ 4. (Исторія о прощеніи Бл. Франциска, на Лат.). |
| 1470 | *Верона.* | Ватрахоміомахія Гомерова, въ листъ, на Италіан. |
| 1471 | *Стразбургъ.* | *Gratiani decretum,* въ листъ, Граціана Декретъ, на Лат. |
| 1471 | *Спейеръ.* | *Postilla super Apocalypsim,* въ 4. (Изъясненіе на Апокалипсисъ, на Лат.) |
| 1471 | *Тревизо.* | Меркурій Трисмегистъ, въ 4, на Лат. |
| 1471 | *Болонія.* | Овидіевы сочиненія, въ листъ, на Лат. |
| 1471 | *Феррара.* | Марціаловы Епиграммы, въ 4, на Лат. |
| 1471 | *Неаполь.* | *Bartholi de Saxo-Ferrato lectura,* въ листъ. (Бартола де Саксо-феррато изъясненіе второй части Кодекса Юстиніянова). |
| 1471 | *Павія.* | *Ioann. Matthaei de Gradibus opera medica,* въ листъ. (Іоанна Матѳея де Градибусъ, Медицинскія сочиненія, на Лат.) |
| 1471 | *Флоренція.* | Сервія толкованія на Виргилія, въ листъ, на Лат. |
| 1472 | *Кремона.* | *Angeli de Perusio lectura,* въ листъ. (Ангела Перузійскаго изъясненія, на Лат.) |
| 1472 | *Фивицано.* | Сочиненія Виргиліевы, въ листъ, на Лат. |
| 1472 | *Падуа.* | *Libro di Madona Flammenta, composto par miser Io. Boccaccio.* (Фляметта Бокаціева, на Итал.) |
| 1472 | *Мантуа.* | *Tractatus Malefiliorum,* въ листъ. (Трактатъ о колдовствѣ). |
| 1472 | *Монтереалъ.* | *S. Antonini de institutione confessorum,* въ 4. (С. Антонина наставленіе духовникамъ, на Лат.) |
| 1472 | *Іези.* | *Comedia divina de Dante,* въ листъ. (Божественная комедія, Данта.) |
| 1472 | *Минстеръ.* | *Roderici speculum,* въ листъ. (Родерика Зерцало, на Лат.) |
| 1473 | *Парма.* | Торжество Петрарха, въ листъ, на Итал. |
| 1473 | *Бресція.* | *Statuta Brixiae,* въ листъ. (Уставы города Бресціи, на Лат.) |
| 1473 | *Мессина.* | Житіе св. Іеронима, въ 4, на Итал. |
| 1473 | *Ульмъ.* | Сочиненіе о таинствѣ Литургіи, въ 4, на Лат. |
| 1473 | *Буда.* | Турочa Лѣтопись Венгерская, въ листъ, на Лат. |
| 1473 | *Лаугингенъ.* | *S. Augustini de consensu Evangelistarum,* въ листъ. (С. Августина о согласіи Евангелистовъ, на Лат.) |
| 1473 | *Мерсбургъ.* | *S. August. de quaestionibus Orosii,* въ 4. (С. Августина о вопрошеніи Орозія, на Лат.) |

| ГОДЫ. | ИМЕНА ГОРОДОВЪ. | ЗАГЛАВІЯ СОЧИНЕНІЙ НАЧАЛЬНО ВЪ НИХЪ НАПЕЧАТАННЫ |
|---|---|---|
| 1473 | *Алостъ.* | *Speculum conversionis paccatorum,* въ 4. (Зерцало щенія грѣшника, на Лат.) |
| 1473 | *Утрехтъ.* | Учебная исторія Новаго Завѣта въ листъ, на Лат. |
| 1473 | *Сентъ-Урсіо.* | *Io. Duns-Scotus, super tertio sententiarum,* въ листъ Дунсскотъ на третію книгу изреченій Петра Ломба |
| 1474 | *Виченца.* | *Vita mundi,* въ листъ. (Жизнь міра, на Лат.) |
| 1474 | *Комо.* | *Tractatus de Appellationibus,* въ листъ.. (Трактат аппелляціяхъ, на Лат.) |
| 1474 | *Туринъ.* | *Breviarium Romanum,* въ 8. (Римскій Бревіаръ: Мѣся Минея, на Лат.) |
| 1474 | *Генуя.* | *Summa Pisanella,* въ листъ. (Пизанелли Сумма, то собраніе, на Лат.) |
| 1474 | *Савона.* | Боэція Философское утѣшеніе, въ 4, на Лат. |
| 1474 | *Еслингенъ.* | Ѳомы Аквинскаго толкованіе на книгу Іова, въ л на Лат. |
| 1474 | *Базель.* | *Der Sassen spiegel,* въ листъ. (Саксонское зѣркало, на |
| 1474 | *Валь-Сентъ-Марі* | *Breviarium psalteriumque Moguntinense,* въ 4, (Бре и Псалтирь Майнцкой церкви: то есть Епархіи Лат.) |
| 1474 | *Валансъ.* | *Trobes de la S. V. Maria,* въ 4. |
| 1474 | *Лувенъ.* | *Commoda ruralia,* въ листъ. (Сельскія выгоды, на |
| 1474 | *Вестминстеръ.* | *The Game at chess,* въ листъ. |
| 1475 | *Любекъ.* | *Rudimentum novitiorum,* въ листъ. (Начальное настав новымъ монахамъ, на Лат.) |
| 1475 | *Бурісдорфъ.* | *Tractatus de Apparitionibus,* въ листъ. (Трактатъ о ніяхъ, на Лат.) |
| 1475 | *Блауберенъ.* | *Ob ein Man sey zu nemen Veib, etc,* на Нѣм. |
| 1475 | *Салли.* | *Maphei Vegei de Morte Astianactis,* въ 4. (Мафея о смерти Астіанакта, на Лат.) |
| 1475 | *Казоль.* | Житія Святыхъ, въ 4. на Лат. |
| 1475 | *Модена.* | Виргиліевы сочиненія, въ листъ, на Лат. |
| 1475 | *Перуза.* | *Verulamii de arte Grammatica,* въ 4. (Веруламія о матическомъ искусствѣ, на Лат.) |
| 1475 | *Піобе де Сакко.* | *Quatuor ordines, hebraice,* въ листъ. (Четыре чина, н рейскомъ). |
| 1475 | *Піаченца.* | Библія Латинская, въ 4. |
| 1475 | *Реджіо.* | *R. Salomon Iarchi in pentatevchum,* въ листъ. (Ра Соломона Ярха на пять книгъ Моисеевыхъ толков |
| 1475 | *Барцеллона.* | *Valasti de Tarenta, de Epidemia,* въ 4. (Валаста Та скаго о заразѣ, на Лат.) |
| 1476 | *Антверпенъ.* | *Thesaurus pauperum,* въ листъ. (Сокровище нищих Лат.) |
| 1476 | *Бригъ.* | *Bocace, du dechier des nobles (hommes et femmes),* въ ли |
| 1476 | *Брюссель.* | *Gnotosolitos,* въ листъ. (Гнотосолитосъ или зерцало стей, на Лат.) |
| 1476 | *Ней-Пильзенъ.* | *Statuta Synodalia pragensia,* въ 4. (Соборныя постан нія Прагскія, на Лат.) |
| 1476 | *Ростокъ.* | Лактанціевы сочиненія, въ листъ на Лат. |
| 1476 | *Полліано.* | *Petrarca dehli huomini famasi,* въ 4. (Петрарха о зна тыхъ мужахъ, на Итал.) |
| 1476 | *Тридентъ.* | *De obitu pueri Simonis,* въ 4. (О смерти отрока Сим |

*) У Сопикова невѣрно показано заглавіе сочиненія Боккачіо, и названіе города. приведеннымъ у него заглавіемъ книга напечатана была не въ Брюге (а не Бригъ, к Сопикова), а въ Лионѣ въ 1483 г. Въ Брюге же было напечатано тоже сочиненіе Бок подъ заглавіемъ: Cy commence lehan bocace de Certald son livre jntitule: de la Ruyne des nobles mes et femmes. Imprimé a Bruges, par Colard mansion. Anno M.CCCC lxxvj. *Прим. ре*

| ГОДЫ. | ИМЕНА ГОРОДОВЪ. | ЗАГЛАВІЯ СОЧИНЕНІЙ НАЧАЛЬНО ВЪ НИХЪ НАПЕЧАТАННЫХЪ. |
|---|---|---|
| 1476 | *Ліонъ.* | *Legenda de Iac. de Vorages,* въ листъ (Четья Минея Якова Воражскаго, на Фр.) |
| 1477 | *Дельфтъ.* | Библія Голландская, въ листъ. |
| 1477 | *Девентеръ.* | *Reductorium Biblia,* въ листъ (Приведеніе Библіи, на Лат.) |
| 1477 | *Гуда.* | *Epistolen en Evangelien,* въ листъ (Посланія и Евангелія, на Голл.) |
| 1477 | *Анжеръ.* | *Manipulus scuratorum,* въ листъ (Снопъ приходскихъ Священниковъ, на Лат.) |
| 1477 | *Палермо.* | *Consuetudines Panormi,* въ 4 (Обычаи города Палермо, на Лат.) |
| 1477 | *Асколи.* | *Cronica de S. Isidoro minore,* въ 4 (Лѣтопись С. Исидора младшаго, на Итал.) |
| 1477 | *Лукка.* | Торжество Петрарка, въ листъ, на Француз. |
| 1477 | *Севилла.* | *Sacramentale,* въ 4 (Чинъ совершанія таинъ, на Лат.) |
| 1478 | *Козенца.* | О безсмертіи души, въ 4, на Итал. |
| 1478 | *Коль.* | Діоскоридовы сочиненія, въ листъ, на Латин. |
| 1478 | *Шаблисъ.* | О добрыхъ нравахъ, въ листъ, на Француз. |
| 1478 | *Женева.* | О святыхъ Ангелахъ, въ листъ, на Франц. |
| 1478 | *Оксфордъ.* | *Expositio in Symbolum,* въ 4 (Изъясненіе Символа, на Лат.) |
| 1478 | *Прага.* | *Statuum utraquisticorum articuli,* въ листъ (Чиновъ обоестороннихъ артикулы, на Лат.) |
| 1478 | *Мон. Сортенъ.* | Льва Аретина Комедіи и проч., въ листъ, на Лат. |
| 1478 | *Эйхстетъ.* | *Summa Hostiensis,* въ лист. (Сумма Гостіенсова, т. е. собраніе всей Богословіи, на Лат.) |
| 1479 | *Вирцбургъ.* | *Breviarium Herbipolense,* въ листъ (Вирцбургской церкви Бревіаръ: Мѣсячная Минея, на Лат.) |
| 1479 | *Цволь.* | *Summulae Petri Hispani,* въ листъ (Краткое собраніе Петра Гиспанца, на Лат.) |
| 1479 | *Нимвегенъ.* | *Epistola de privilegiis, ord. mendicant,* въ 4 (Посланіе о привилегіяхъ нищенствующихъ монашескихъ орденовъ, на Лат.) |
| 1749 | *Пиперолъ.* | Боэція утѣшеніе Философское, въ листъ, на Лат. |
| 1479 | *Туркулано.* | Езоповы Басни, въ 4, на Лат. |
| 1479 | *Тулуза.* | *Tractatus de jure emphiteutico,* въ листъ (Трактатъ о правѣ эмфитевтическомъ, на Лат.) |
| 1479 | *Шуттье.* | *Breviarium Historiale,* въ 4. (Сокращеніе историческое, на Лат.) |
| 1479 | *Сеюрбъ.* | *Constitutiones synodales,* въ листъ (Соборн. постановленія, на Лат.) |
| 1480 | *Удекардъ.* | *Herm. de Patra Sermones,* въ листъ (Германа Петрскаго слова, на Лат.) |
| 1480 | *Гасселтъ.* | *Epistolen en Evangelien,* въ 4 (Посланія и Евангелія на Гол.) |
| 1480 | *Новантола.* | *Breviarium Romanum,* въ 4 (Римской Бревіаръ, на Лат.) |
| 1480 | *Реджіо.* | *Nic. Serotti Rudim: Grammatices,* въ 4 (Ник. Серотти первыя начала Грамматики, на Лат.) |
| 1480 | *Фріуль.* | *Platina de honesta voluptate,* въ 4 (Платина о честномъ удовольствіи, на Лат.) |
| 1480 | *Каенъ.* | Гораціевы письма, въ 4, на Лат. |
| 1480 | *Сен-Албанъ.* | Лавр. Вильг. Саонскаго, новая Риторика, въ 4. |
| 1481 | *Лейпцигъ.* | *Rosea super Apocalipsim,* въ 4 (Изъясненіе Апокалипсиса на Лат.) |
| 1481 | *Казалъ.* | Овидіевы Ироиды, въ 4, на Лат. |
| 1481 | *Урбино.* | *Marii Philelphi epistolarum,* въ 4 (Марія Филельфа письмовникъ, на Лат.) |

| ГОДЫ. | ИМЕНА ГОРОДОВЪ. | ЗАГЛАВІЯ СОЧИНЕНІЙ НАЧАЛЬНО ВЪ НИХЪ НАПЕЧАТАННЫХЪ. |
|---|---|---|
| 1481 | *Вієнна.* | *Nic. de Clemangis, de lapsu justitiae,* въ 4 (Николая Клемангскаго о упадкѣ правосудія, на Лат.) |
| 1481 | *Орашъ.* | *Leben der Geiligen,* въ листъ (Житія Святыхъ, на Нѣм.) |
| 1482 | *Аквила.* | Жизнь Плутарха, въ листъ, на Лат. |
| 1482 | *Эрфуртъ.* | Вопросы на Аристот. книгу о душѣ, въ 4, на Лат. |
| 1482 | *Меммингенъ.* | *Fasciculus temporum,* въ листъ (Пучокъ временъ, на Лат.) |
| 1482 | *Пассау.* | Посланіе о смерти св. Іеронима, въ 4, на Лат. |
| 1482 | *Рейтлингенъ.* | *Summa Pisani,* въ листъ (Пизана Сумма: собраніе, на Лат.) |
| 1482 | *Вѣна.* | *Manipulus curatorum,* въ 4 (Снопъ приходскихъ священниковъ, на Лат.) |
| 1482 | *Проментуръ.* | *Doctrinal de sapience,* въ листъ. |
| 1483 | *Магдебургъ.* | *Officium missae,* въ 4 (Чинъ литургіи, на Лат.) |
| 1483 | *Стокгольмъ.* | *Dialogus creaturarum,* въ 4 (Разговоръ тварей, на Лат.) |
| 1483 | *Гентъ.* | *Gvil. Rhetorica divina,* въ 4 (Гвильельма Божественная Риторика, на Лат.) |
| 1483 | *Трюай.* | *Breviarium Trecence,* въ 8 (Троайской церкви Бревіаръ, на Лат.) |
| 1483 | *Шидамъ.* | *Le chevalier de libere,* въ 4. |
| 1483 | *Гарлемъ.* | *Formules novitiorum,* въ 4 (Образцы для новопостриженныхъ монаховъ, на Лат.) |
| 1483 | *Кулембургъ.* | *Speculum humanae salvationis,* въ 4 (Зерцало человѣческаго искупленія, на Лат.) |
| 1483 | *Лейденъ.* | *De cronike van Holland, etc.,* въ 4 (Лѣтопись Голландіи, на Голл.) |
| 1483 | *Пиза.* | *Franc. de Accoltis consilia,* въ листъ (Франц. Аккольтиса совѣты, на Лат.) |
| 1484 | *Боа-ле-Дюкъ.* | *Tondalus vysioen,* въ 4. |
| 1484 | *Виттенбергъ.* | Алберта великаго о Евхаристіи. |
| 1484 | *Шамбери.* | *Bardoyn, comte de Flandres,* въ листъ (Балдуинъ Графъ Фландріи, на Франц.) |
| 1484 | *Бресанд-Лудегакъ.* | *Du Vergier,* въ 4 (Сонъ Вергіера, на Француз.) |
| 1484 | *Ренъ.* | Обыкновенія Бретани, въ 12, на Фр. |
| 1484 | *Сіенна.* | *Pauli de Castro lectura,* въ листъ (Павла де Кастро изъясненіе Римскихъ законовъ, на Лат.) |
| 1484 | *Сонцино.* | *Delectus Margaritarum,* въ 4 (Выборъ Маргаритъ, на Еврейскомъ) |
| 1484 | *Нови.* | *Summa Baptistiniana,* въ 4 (Баптисти сумма: собраніе, на Лат.) |
| 1485 | *Гейдельбергъ.* | *Hugonis sermones,* въ листъ (Гугона слова, на Лат.) |
| 1485 | *Регенсбургъ.* | *Liber missalis Ratisbonnensis,* въ листъ (Служебникъ Регенсбургской, на Лат.) |
| 1485 | *Верчели.* | *Nic. de Auxmo suppl. summae Pisani,* въ 8 (Ник. де Аукcмо дополненіе суммы Пизаніевой, на Лат.) |
| 1485 | *Писція.* | *La confessione de S. Bern. da Sienna,* въ 4 (Исповѣданіе С. Бернарда Сіенскаго, на Итал.) |
| 1485 | *Удино.* | *Nic. Perotti Rudimenta Grammatices,* въ 4 (Николая Перотта начатки Грамматики, на Лат.) |
| 1485 | *Бурюсъ.* | *And. Guterii Rudimenta Grammatices,* въ листъ (Анд. Гутерія начатки Грамматики). |
| 1485 | *Сарагосса.* | *Epistolas y Evangelios,* въ листъ (Посланія и Евангелія, на Гишп.) |
| 1485 | *Саламанка.* | *Medicinas de la peste,* въ 4 (Врачество отъ заразы, на Гишп.) |
| 1486 | *Аббевиль.* | Св. Августина о градѣ Божіемъ, въ листъ, на Француз. |

| ГОДЫ. | ИМЕНА ГОРОДОВЪ. | ЗАГЛАВІЯ СОЧИНЕНІЙ НАЧАЛЬНО ВЪ НИХЪ НАПЕЧАТАННЫХЪ. |
|---|---|---|
| 1486 | *Бринпъ.* | *Agenda Chori Olomucensis,* въ 4 (Требникъ Ольмюцкой церкви, на Лат.) |
| 1486 | *Минстеръ.* | *Rudolphi Langi carmina,* въ 4 (Рудольфа Ланга стихи, на Лат.) |
| 1486 | *Слезвикъ.* | *Missale slesvicense,* въ листъ. (Служебникъ Шлезвигской). |
| 1486 | *Казал-Маджіор.* | *Machasor,* въ 4 на Еврейскомъ. |
| 1486 | *Шивассо.* | *Angeli de Clavasio summa,* въ 4 (Ангела Клавасійскаго сумма: собраніе, на Лат.) |
| 1486 | *Вогера.* | *Alex. de Immola postillae,* въ листъ (Алекс. Иммольскаго изъясненія Евангелій, на Лат.) |
| 1486 | *Толедо.* | *Petri Ximenez confutatorium,* въ 4 (Петра Ксименеца опроверженіе, на Лат.) |
| 1487 | *Безансонъ.* | *Liber de pestilentia,* въ 4 (Книга о заразѣ, на Лат.) |
| 1487 | *Гаета.* | *Formulario Epistolare,* въ 4 (Образцы писемъ, на Итал.) |
| 1487 | *Мурція.* | *El. Valerio de las hist. de espanna,* въ листъ. |
| 1487 | *Руанъ.* | Нормандскія лѣтописи, въ листъ, на Франц. |
| 1487 | *Ишаръ.* | H. *Ordo Arba Turim,* въ листъ (Чинъ Арба Туримъ, на Евр.) |
| 1488 | *Тарраюна.* | *El. conde pantenobles,* въ 8. |
| 1488 | *Витербо.* | *Servii honorati de metrorum Generat,* въ 8 (Сервія Гоноората о стихахъ, на Лат.) |
| 1489 | *Гагенау.* | *Cornut s Ioan Garlandia,* въ 4 (Іоанна Гарландскаго корнутъ, или двустишія). |
| 1489 | *Куттенберіъ.* | Библія Богемская, въ листъ. |
| 1489 | *Лерида.* | *Petri de Castro vol. in libros nat. Arist.,* въ листъ (Петра де Кастро книга на Аристотелевы книги Натуральной Исторіи, на Лат.) |
| 1489 | *С. Кукуфата.* | *El. Abad. Isaah. de religione,* въ 4. Иліи Абадъ-Исака о вѣрѣ. |
| 1489 | *Лиссабонъ.* | *Rabbi M. Nachmanidis in pent.,* въ листъ (Раввина М. Нахманида на пять книгъ Моисеевыхъ. |
| 1490 | *Орлеанъ.* | *Manipulus curatorum,* въ 4 (Снопъ приходскихъ священниковъ, на Лат.) |
| 1490 | *Ингольстадъ.* | *Rosarium celestis curiae,* въ листъ (Розовой цвѣтникъ небеснаго двора, на Лат.) |
| 1491 | *Порто.* | *Statuta communitatis Ripperiae,* въ листъ (Учрежденія Риперскаго общества, на Лат.) |
| 1485 | *Замора.* | *Los Evangelios des de adviento, etc.,* въ листъ, на Гишп. |
| 1491 | *Дижонъ.* | *Cisterc. ordinis privilegia,* въ 4 (Цистерскаго ордена привилегіи, на Лат.) |
| 1491 | *Ангулемъ.* | *Auctores* VIII, *Cato. Facetus etc.,* въ 4 (Восемь писателей: Катонъ, Фацетъ, и проч., на Лат.) |
| 1491 | *Гамбургъ.* | *Laudes B. M. Virginis,* въ листъ (Похвалы Преблаословенной Маріи Дѣвы, на Лат.) |
| 1491 | *Нозани.* | *Pauli Turret. disputatio juris,* въ листъ (Павла Турретина разсужденіе Юридическое, на Лат.) |
| 1492 | *Доле.* | *Ioan. Heberling de epidemia,* въ 4 (Іоанна Геберлинга о заразѣ, на Лат.) |
| 1492 | *Лейріа.* | Притчи Соломоновы, въ листъ, на Еврейскомъ. |
| 1492 | *Зинна.* | *Novum. B. M. virginis Psalterium,* въ 4 (Новая Преблаословенной Маріи Дѣвы Псалтирь, на Лат.) |
| 1493 | *Алба.* | *Alex. de Villa doctrinale,* въ листъ (Алекс. де Вилла учебная книга, на Лат.) |
| 1493 | *Клюни.* | *Missale Cluniacense,* въ листъ (Служебникъ Клунскаго монастыря, на Лат.) |

| ГОДЫ. | ИМЕНА ГОРОДОВЪ. | ЗАГЛАВІЯ СОЧИНЕНІЙ НАЧАЛЬНО ВЪ НИХЪ НАПЕЧАТАННЫХЪ. |
|---|---|---|
| 1493 | *Фрейбургъ.* | *S. Bonaventurae in IV libr. sententiarum,* въ листъ (Св. Бонавентуры на четыре книги изреченій Петра Ломбарда, на Лат.) |
| 1493 | *Нантъ.* | Очки для Государей, въ 8, на Франц. |
| 1493 | *Люнебургъ.* | Ѳомы Кемпійскаго о подражаніи Христу, въ 8, на Лат. |
| 1493 | *Копенгагенъ.* | *Regulae de figur. construct. Grammat,* въ 4 (Правила о фигурахъ сочиненія Грамматическаго, на Лат.) |
| 1494 | *Оппенгеймъ.* | *Vigandi V. Dialogus apologeticus,* въ 4 (Виганда В. разговоръ защитительный, на Лат.) |
| 1495 | *Форли.* | *Nic. Fer. de elegantia linguae latin. serv.,* въ листъ (Ник. Фер. о изящности Латинскаго языка, на Лат.) |
| 1495 | *Флейсингенъ.* | *Compendiosa materia pro juven. in format,* въ 4 (Сокращенная матерія для наставленія юношества, на Лат.) |
| 1495 | *Лиможъ.* | *Breviarium secundum usum Lemovicensis ecclesiae,* въ 8 (Бревіаръ для употребленія Лиможской церкви, на Лат.) |
| 1495 | *Скандіано.* | *Appianus,* въ листъ (Аппіанъ, на Лат.) |
| 1495 | *Шонгофенъ.* | *Breviarium Trajestense,* въ листъ (Бревіаръ Утрехтскій, на Лат.) |
| 1496 | *Барко.* | *Selicotp.,* въ листъ, на Еврейскомъ. |
| 1496 | *Офенбургъ.* | *Quadrugen. simale de litio,* въ 4 (Слова на Четыредесятницу, де Литіо: Литіевы, на Лат.) |
| 1496 | *Провенсъ.* | Правило для купцовъ, въ 4, на Франц. |
| 1496 | *Туръ.* | Житіе св. Мартина, въ листъ, на Франц. |
| 1496 | *Памплелуна.* | *Comment. super libr. oeconomicae Aristot.,* въ листъ (Толкованіе на книгу Аристотелевой экономіи. на Лат.) |
| 1496 | *Гренада.* | Фр. Ксименеса о жизни Христіанской, въ листъ, на Лат. |
| 1497 | *Авиньонъ.* | *Luc. pali carmina heroica in amorem,* въ 4 (Стихи шестистопные о любви, на Лат.) |
| 1498 | *Тубингъ.* | *Fr. Pauli in primum sententiarum,* въ листъ. (Фр. Павла на первую книгу изреченій, на Лат.) |
| 1499 | *Трегуйе.* | *Le Cotholicon,* въ листъ. (Католиконъ или общій словарь.) |
| 1499 | *Монсератъ.* | *Missale Benedictinum,* въ листъ (Служебникъ Бенедиктинскаго ордена, на Лат.) |
| 1500 | *Минхенъ.* | *Aug. Mundii oratio,* въ 4 (Авг. Мундія рѣчь, на Лат.) |
| 1500 | *Ольмуцъ.* | *Aug. de Olomunz contra Valdenses,* въ 4 (Авг. Ольмюцкаго, противъ Валденсовъ, на Лат.) |
| 1500 | *Форцгеймъ.* | *Ioan. Altenstaig. vocabularius,* (Іо. Алтенстайга словарь, на Лат.) |
| 1500 | *Перпиньянъ.* | *Breviarium Elnense,* въ 8 (Бревіаръ Эльненской, на Лат.) |
| 1500 | *Жанъ.* | *Petri Daqui tractatus, de differentiis* (Петра Дакви трактатъ о розницахъ.) |
| 1500 | *Алби.* | Енея Сильвія лѣкарство отъ любви, въ 4, на Лат. |
| 1500 | *Ренентъ.* | *Dat Leeven ende die passie der H. Maget,* въ 4. |

Показавъ начало типографическаго искуства въ Европѣ, я намѣренъ предложить теперь Исторію книгопечатанія у Славено-Руссовъ, которая любопытна и важна для насъ по многимъ отношеніямъ; она основана на несомнѣнныхъ доказательствахъ [1]).

У Россіянъ, подобно какъ и у другихъ народовъ, прежде изобрѣтенія типографіи, книги были письменныя, до начала XIII вѣка на пергаминѣ, а съ сего столѣтія на бумагѣ. Письмо обыкновенно раздѣлялось на три рода: на уставное, полууставное и скорописное. Древнѣйшія книги на Славенскомъ языкѣ, до насъ дошедшія, писаны ровнымъ, чистымъ уставнымъ письмомъ, которое стали портить въ то время, когда нерадѣніе, лѣнь и невѣжество мало по малу начали внѣдриваться въ Святыя обители. Подобно другимъ народамъ и мы сохраненіемъ письменъ своихъ одолжены духовенству.—Благочестивые старцы, удаленные отъ суетъ міра сего, огражденные крѣпкими стѣнами своихъ монастырей, въ безмолвіи предавали на письмѣ въ роды родовъ повѣствованіе о своихъ праотцахъ, прославляли побѣды Государя своего надъ врагами отечества, или утомленные трудами своими, переписывали священныя книги съ древнѣйшихъ переводовъ [2]). Занятіе благороднѣйшее!

Въ послѣдующія времена, во времена Татарскаго нашествія, когда духъ народа, ослабленіе силъ его и всеобщее уныніе повергли умы въ совершенную безчувственность, просвѣщеніе наше сокрылось въ твердыхъ стѣнахъ монастырскихъ; съ сего времени начали врываться явные подлоги и поврежденія въ книги духовныя, историческія и лѣтописи; оставшіеся отъ сихъ временъ словесные памятники служатъ доказательствомъ слабости духа народнаго. По прошествіи двухъ съ половиною вѣковъ, самыхъ гибельныхъ для просвѣщенія, когда привыкали, или лучше сказать дѣлались равнодушными къ своему бѣдственному положенію, одна отрасль сего великаго народа, Малороссіяне, находясь подъ Польскимъ владѣніемъ, пріобрѣтали нѣкоторое право на образованіе. Вмѣстѣ съ другими науками и искусствами, перешедшими изъ Польши, Южная часть Россіи заимствовала оттуда и искусство типографическое. Славяне не много отстали отъ просвѣщенной Европы, въ разсужденіи заведенія типографическаго; они имѣютъ памятники, достигающіе того вѣка, въ которомъ появилось книгопечатаніе. Сіи памятники суть *Псалтирь* и *Часословъ*, на Славенскомъ языкѣ, напечатанныя въ Краковѣ въ концѣ XV вѣка. Но кто знаетъ ихъ? Гдѣ онѣ хранятся? Самая Академія не имѣетъ ихъ въ своемъ собраніи [3]). И такъ остается искать памятниковъ книгопечатанія у Славено-Руссовъ, появившихся нѣсколько уже позднѣе.

Книги ученаго Полоцкаго врача Скорины относятся къ началу XVI вѣка. Въ нѣкоторыхъ общественныхъ и частныхъ Библіотекахъ хранятся нѣсколько частей (книгъ) переведенной имъ Библіи, что увидитъ читатель изъ первой части предлагаемой книги.

Не смотря на первыя начала книгопечатанія у Славянъ, сей древнѣйшій памятникъ отдѣланъ съ довольною чистотою. Нѣсколько картинъ и другихъ

---

[1]) Къ числу которыхъ принадлежатъ: *Послѣсловія* или заключенія, находящіяся при древнихъ церковныхъ книгахъ. Это слово употребляю я для того, что въ древнихъ Рускихъ книгахъ, изданныхъ въ Москвѣ до половины XVII вѣка, предисловіе печаталось не въ началѣ, а въ концѣ, чему и до нынѣ слѣдуютъ наши Старообрядцы. Въ Виленскихъ же, Львовскихъ, Черниговскихъ, Кіевскихъ и Острожскихъ (выключая не многихъ) изданіяхъ оно находится напереди.

[2]) Во многихъ монастырскихъ и другихъ духовенству принадлежащихъ Библіотекахъ, сохраняется великое множество древнихъ рукописей, которыя довольно свидѣтельствуютъ о трудолюбіи прежнихъ отшельниковъ.

[3]) О Псалтири, напеч. въ Краковѣ 1491 года, упоминается въ книгѣ Працицѣ, листъ 226, а о Часословѣ сего же года въ книгѣ Обличеніи, листъ 44 втор. отдѣленія.

украшеній вырѣзаны на деревѣ: художникъ не имѣлъ изобрѣтательнаго дара, а потому объ искуствѣ рѣзца его ничего особеннаго сказать не можно. Письмо, Кирилловскимъ характеромъ начертанное, весьма чисто и явственно, съ немногими сокращеніями надъ нѣкоторыми согласными и надъ буквою Ъ въ срединѣ, и вмѣсто оной въ концѣ реченій находится сей знакъ ѥ. Другой гораздо древнѣе памятникъ, есть Евангеліе, напечатанное въ Угровлахіи, принадлежитъ къ 1512 году, также весьма древняя книга, которая отпечатана ровными и чистыми металлическими буквами, повелѣніемъ Господаря Угровлахійскаго Іоанна [4]). Но мнѣ кажется, что книга, хранящаяся у Профессора Баузе, безъ означенія времени и мѣста печатанія, должна безъ сомнѣнія поставлена быть на ряду съ сими древнѣйшими памятниками, естьли не превосходитъ ихъ. Въ 1527 году напечатанъ въ Венеціи, не извѣстно по какой причинѣ, на Славянскомъ языкѣ, Катихизисъ. Въ 1562 году, въ Несвижѣ Катихизисъ же Лютеровъ, переведенный и изданный Матвѣемъ Кавечинскимъ, Симономъ Буднымъ и Лаврентіемъ Кришковскимъ. Будный въ томъ же году и тамъ же напечаталъ свою книгу о оправданіи грѣшнаго человѣка предъ Богомъ [5]). Къ сему времени относится заведеніе въ Губинѣ типографіи для буквъ Глаголи-

---

[4]) Здѣсь прилагается любопытное заключеніе, напечатанное въ концѣ сей книги: «Всявидцу и проблагому Богу слава и величіе, дающему свершити вьсѣко дѣло благо «иже о немъ начинаему. Потому слава и держава въ вѣки вѣкомъ аминь. Поноже «иже въ троици покланѣеми Богъ благоизволи церковь свою исполнити святыми кни«гами въ славословіе и пользу прочитающимъ. Сего ради и азъ въ Христа Бога бла«говѣрный и Богомъ хранимый и самодержавный Господарь *Іо. Басараба* великій «Воевода, и Господинъ въ сей земли Угровлахійской и по Дунавію, сынъ предобраго «и великаго Господина Іо. Басараба, воеводы, въ зревновалъ поспѣшеніемъ Святаго «Духа, и любовію еже къ Божественнымъ и святымъ церквамъ. Написахъ сія душе«спасительная книга четвероблаговѣстіе, яже Духъ Святы Апостольскими усти отригну «въ познаніе и исполненіе славословію трисолнечнаго въ единствѣ покланяемаго Бо«жества. Моля же юныя, и съ возрастныя, и старыя, чтуще или пишуще любве «Христовѣ ради исправлѣйте, насъ же усердно подщавшихся на сіе дѣло благосло«вите, да убо славяще Отца, изъ него же все, Сына, имъ же все, Духа Святаго о «немъ же все, здѣ улучити смиреніе и милость, тамо же со свѣтомъ озаримся и «благодѣтія Аминь. *Повелѣніемъ* Господаря Басараба, великаго Воеводы, азъ Христу «рабъ Священноинокъ Макарій трудихся о семъ и свершихомъ сіе книгы, въ лѣто «7020 (1512). Кругъ солнца К, луны О, индиктіонъ ДІ, мѣсяца Іюнія КЕ день.»

[5]) Сочиненіе Симона Буднаго поднесено Евстафію Воловичу и издано его иждивеніемъ, Кавечинскаго и Кришковскаго. Изъ посвященія видно, что эта есть первая книга, вышедшая изъ Несвижской типографіи. «Часто бо отъ твоей милости слышалъ «есмь, якобы радъ есь мѣлъ подданнымъ своимъ учителей вѣрныхъ, и на размно«женье книгъ добрыхъ накладовъ обецуешъ не жаловати. А не только обецуешъ, но «и початокъ сее друкарни нашее твоей милости наклады исперва еще, яко нѣкое «основаніе уготовали и укрѣпили. На што я и съ товарищми своими памятуючи и «видячность показати хотечи, умыслили есмо подъ именемъ твоимъ *сіе початки* «выпустити».

Катихизисъ поднесенъ Князьямъ Несвижскимъ Радзивиламъ, для того (какъ сказано въ предисловіи), что бы они, занимаясь языками чужестранными, не забывали своего древняго и славнаго языка Славянскаго; но въ предисловіи къ правосл. исповѣданію Патріарха Адріана, со всѣмъ другая объявлена тому причина: «Мартина убо «Лютера ученицы изобрѣтше письмена Славенороссійская, точная чистая: и преведше «на Славянскій чистый діалектъ, своихъ имъ лживыхъ догматовъ доводы, и типомъ «издивше, изнесоша на свѣтъ, и проч.» Обѣ книги напечатаны одинакими буквами, весьма сходными находящимися въ Библіи Скорининой, и самое заключеніе въ первой книгѣ (что означено въ своемъ мѣстѣ) точно Скорининo.

ческихъ. Баронъ Іоаннъ Унгнадъ съ помощью Богослова Примаса Трубера, монаха Антонія Далмата изъ Босніи и Консула Истрійскаго Стефани, издалъ въ 1562 — 1565 годахъ Новой Завѣтъ письмомъ Кириловскимъ и Глаголическимъ. Многіе писатели согласно увѣряютъ, что первымъ изобрѣтателемъ Глаголическаго письма былъ св. Іеронимъ, знаменитый Западный писатель IV вѣка. Въ Библіотекѣ С.Петербургской Академіи хранятся такой печати только двѣ книги, которыя должны цитаться драгоцѣнными. Одна содержитъ исповѣданіе вѣры Лютеранскія, а другая посланія Святыхъ Апостолъ и Апокалипсисъ на Кроатскомъ діалектѣ языка Славянскаго, которыя суть остатки Тубингской типографіи, заведенной въ 1562 году Барономъ Унгнадомъ. Она не долго существовала, и не многое число напечатанныхъ въ ней книгъ отчасти утрачено, отчасти осталось въ Австріи [6]). Буквы Глаголическія извѣстны были и въ Россіи. Въ лексиконѣ Славянороссійскомъ Памвы Берынды (Кіевъ, 1627, стр. 12) и въ книжкѣ отъ Отечника Скитскаго, напечатанной въ Кіевѣ 1623 года, можно видѣть тому примѣры. Въ первой части сей книги, при стр. 60, Глаголической азбуки приложенъ рисунокъ.

Между тѣмъ во все это время Россія хотя и начинала уже освобождаться отъ долговременнаго своего бѣдствія, хотя побѣды ея и могущество прославлялись народами сосѣдними, но въ разсужденіи просвѣщенія не могла спорить съ малою Россіею. Въ ней еще не было ни одной печатной книги. Рукописныя же время отъ времени измѣнялись, теряли свое достоинство, когда по невѣжеству, суевѣрію и другимъ причинамъ безчисленныя погрѣшности отъ неискусныхъ перепицковъ вкрадывались въ церковныя и гражданскія книги. Царь Іоаннъ Васильевичъ чувствовалъ сіе зло, и на Стоглавномъ соборѣ, бывшемъ въ Москвѣ въ 1551 году, жаловался на то, говоря: «что Божественныя книги писцы пишутъ съ неисправныхъ переводовъ, а написавъ не правятъ же, опись къ описи прибываетъ, и не дописи и точки не прямыя, и по тѣмъ книгамъ въ церквахъ Божіихъ чтутъ и поютъ, и учатся и пишутъ съ нихъ [7])».

Соборъ на сіе опредѣлилъ: «Протопопомъ же и старѣйшимъ священникомъ «дозирати священныхъ книгъ, и Святыхъ Евангелій и Апостолъ и прочихъ «Святыхъ книгъ, иже соборныя церкви пріемлютъ, а которыя будутъ Святыя «книги и Евангеліе и Апостолъ, и Псалтири и проч. книги, въ коейждо суть «церкви обрящете неправлены и описливы, и выбы тѣ всѣ Святыя книги съ «добрыхъ переводовъ исправили соборне, занеже священныя правила о томъ «запрещаютъ, и не повелѣваютъ неисправныхъ книгъ въ церковь вносити, «ниже по нихъ пѣти. Такожъ, которые писцы по городамъ книги пишутъ, и «вы бы велѣли имъ писать съ добрыхъ переводовъ, да написанъ правили, а «не правя книгъ не продавали. А которой писецъ написавъ книгу продастъ не «исправивъ, и вы бы тѣмъ возбраняли съ великимъ запрещеніемъ, а кто у него «неисправную книгу купитъ, и вы бы тому возбраняли съ великимъ запреще«ніемъ, чтобъ впредь такъ не творили, и аще впредь таковіи обличены будутъ «продавцы и купцы, и вы у нихъ тѣ книги имайте даромъ безъ всякаго за«зора, да исправивъ отдавайте въ церкви, которыя будутъ книгами скудны, «да видячи таковая вашимъ бреженіемъ и прочіи страхъ пріимутъ». и т. д. [8]).

Но недостатокъ средства сего довольно чувствовалъ самъ Царь, и для того рѣшился съ 1553 года завести у себя типографію. Успѣхи заведенія сего были весьма медленны, вѣроятно по тому, что должно было посылать въ чужія земли для обученія сему художеству, и оттуда доставать и призывать иностранцевъ. Не прежде какъ чрезъ 10 лѣтъ, въ 1564 году, вышла изъ заве-

---

[6]) Бакм. опыть о Библ. С. А. Н. стр. 76.

[7]) Стоглавъ, Царскій вопросъ, 5.

[8]) Стоглава, отвѣт. соборн. глав. 26 и 27.

*) Въ настоящемъ изданіи этотъ рисунокъ приложенъ къ стр. 18. *Прим. ред.*

денной въ Москвѣ типографіи [9]) первая книга Апостолъ, напечатанная Діакономъ собора Галстунскаго Иваномъ Ѳедоровымъ [10]) и Петромъ Тимофеевымъ Мстиславцевымъ, подъ смотрѣніемъ уроженца Копенгагенскаго Ганса. Не смотря на всѣ трудности начальнаго заведенія, первая сія книга отпечатана довольно чистыми продолговатыми и ровными буквами, на плотной Голландской бумагѣ, съ фигурами, вензеловатыми заставками, и начальными буквами, которыя равно какъ и надписи книгъ и зачалъ напечатаны киноварью. Но правописаніе весьма неисправно, а особливо въ надстрочныхъ знакахъ; кромѣ заглавій, нигдѣ не означены прописныя буквы. Наборъ по большей части безъ разстоновки слова отъ слова, даже и раздѣленія между главами отмѣчены только на полѣ щетомъ. Изъ препинательныхъ знаковъ употреблены только точка да запятая, и то часто не у мѣста. Въ концѣ строкъ нѣтъ нигдѣ переноснаго знака, и также предрѣчій въ концѣ страницъ; безъ щета листовъ и страницъ, а только въ низу типографическая сигнатура тетрадей, раздѣленныхъ на 16 листовъ, или 32 полосы. Нѣкоторые экземпляры сей драгоцѣнной рѣдкости находятся во многихъ казенныхъ Библіотекахъ и частныхъ любителей. По рѣдкости сей книги я почелъ за нужное приложить здѣсь ***послѣсловіе,*** или заключеніе при ней напечатанное, въ которомъ помѣщено обстоятельное извѣстіе о началѣ Московской типографіи.

«Изволеніемъ Отца, и споспѣшеніемъ Сына, и совершеніемъ Святаго Духа. Повелѣніемъ благочестиваго царя и великаго князя Ивана Васильевича вся «великія Россія самодержца, и благословеніемъ преосвященнаго Макарія ми«трополита всея Русіи. Многія святыя церкви воздвизаеми бываху, во цар«ствующемъ градѣ Москвѣ и по окрестнымъ мѣстомъ: и по всѣмъ градомъ «царства его. Пачеже въ новопросвѣщенномъ мѣстѣ во градѣ Казани и впре«дѣлехъ его. И сія вся святыя храмы благовѣрный царь украшаше честными «иконами и святыми книгами, и сосуды, и ризами и прочими церковными вещ«ми. По преданію и по правиломъ святыхъ Апостолъ и Богоносныхъ Отецъ, «и по изложенію благочестивыхъ царей Греческихъ во Царѣ градѣ царство«вавшихъ, Великаго Константина, Іустиніана, и Михаила, и Ѳеодоры, и про«чихъ благочестивыхъ царей, въ своя времена бывшихъ. И тако благовѣрный «царь и великій князь Иванъ Васильевичь всея Русіи, повелѣ святыя книги «на торжищахъ куповати и въ святыхъ церквахъ полагати. Псалтири, Іеван«гелія, и Апостолы, и прочая святыя книги, внихже мали обрѣтошася потребни, прочіи же вси растлѣни отъ переписующихъ ненаученыхъ сущихъ и «неискусныхъ вразумѣ, овоже и неисправленіемъ пишущихъ. И сіе доиде и «царю вслухъ, онъ начатъ помышляти како бы изложити печатныя книги, «якоже вгрекехъ и ввенеціи, и во Фригіи и прочихъ языцехъ. Дабы впредь «святыя книги изложилися праведнѣ. И тако возвѣщаетъ мысль свою преосвященному Макарію митрополиту всея Русіи. Святитель же слышавъ зело «возрадовася, и богови благодареніе воздавъ царю глаголаше, яко отъ Бога извѣщеніе пріемшу, и свыше даръ сходящъ. Итако повелѣніемъ благочестиваго царя и великаго князя Ивана Васильевича всея Русіи, и благословеніемъ преосвященнаго Макарія митрополита начаше изыскивати мастерства

---

[9]) Неизвѣстно съ чего Езуитъ Антоній Поссевинъ, бывши въ Россіи, пишетъ въ книгѣ своей *de rebus Moscovitis* (о Московскихъ дѣлахъ), что Иванъ Васильевичь завелъ типографію не въ Москвѣ, а въ слободѣ Александровской, въ 90 верстахъ отъ столицы отстоящей. Вотъ точныя слова его: *Libros autem omnes ipsi describunt nec typis cudunt nisi quam pro ipso tantum principe aliquid praelo subjicitur in oppido, quod sloboda Atexandrovska dicitur, ubi Typographiam habet itque oppidum non eginda Italicis miliaribus, que ipsi verstas nominant, Mosqua distant. — Vid. comment. edit. secund. Vilno, an. 1586. p. 8.*

[10]) Фишеръ называетъ его Иваномъ *Тодоръ-Сокомъ*, вѣроятно Ѳедоровымъ сыномъ.

«печатныхъ книгъ, въ лѣто отъ созданія мира 7061 (1553), въ 30 лѣто государства его. Благовѣрный же царь повелѣ устроити домъ отъ своея царскія «казны и наяже печатному дѣлу строитися, и не щядя даяше отъ своихъ «царскихъ сокровищъ дѣлателемъ. Николы Чудотворца Гостунскаго Діакону «Ивану Ѳедорову да Петру Тимофееву Мстиславцову насоставленіе печатному «дѣлу и къ ихъ упокоенію, дондеже и насовершеніе дѣло ихъ изыде. и пер«вѣе начаша печатати сія святыя книги, дѣянія Апостольска и посланія со«борная и святаго Апостола Павла посланія. въ лѣто отъ созданія мира 7071 (1563) Апрѣля въ 19 день напамять преподобнаго Отца Іоанна Палеврета, «спрѣчь вѣтхія лавры, совершеніже быша, въ лѣто 7072 (1564) [11]), Марта въ «1 день, при архіепископѣ Афанасіе митрополите всея Росія впервое лѣто «святительства его въ славу всемогущія и живоначальныя Троица Отца и «Сына и Святаго Духа аминь.»

Ивана Ѳедорова и товарищей его, въ награду столь важныхъ и полезныхъ трудовъ ихъ, зависть и клевета тотчасъ огласили людьми вредными и даже еретиками. Обыкновенная участь первыхъ изобрѣтателей всего полезнаго во времена невѣжественныя! Гоненіе на художника нашего до того простерлось, что онъ принужденъ былъ оставить свое отечество и удалиться въ Польщу [12]).

---

[11]) Г. Тредьяковскій въ своемъ разговорѣ о правописаніи говоритъ, что Апостолъ печатался два года. Ошибка его произошла отъ того, что онъ начало печатанія сей книги относитъ несправедливо къ 7070 (1562) году, стр. 101. Фришъ увѣряетъ, что первая книга, въ Москвѣ напечатанная, была Евангеліе и Апостолъ, въ чемъ Тредьяковскій сомнѣвается и говоритъ, что онъ о семъ слуху повѣрилъ. Епископъ Евгеній упоминаетъ объ Евангеліи, напечатанномъ вскорѣ послѣ Апостола, но въ которомъ году, не означилъ.

[12]) Къ подтвержденію сего помѣщаю здѣсь Послѣсловіе, находящееся при Апостолѣ, напечатанномъ имъ во Львовѣ, 1573 года.

«Сія убо повѣсть изъявляетъ откуду начася и како совершися друкарня сія.

«Изволеніемъ Отца, и споспѣшеніемъ Сына, и свершеніемъ Святаго Духа. Повелѣніемъ благочестиваго Царя и Великаго Князя Ивана Васильевича всея Русіи, и «благословеніемъ Преосвященнаго Макарія Митрополита вся Русіи, друкарня сія со«ставися въ Царствующемъ градѣ Москвѣ, въ лѣто 7071 (1563), въ 30-е лѣто госу«дарства его. Сія же убо не туне начахъ повѣдати вамъ, но презѣльнаго ради озлобленія случающагося намъ, не отъ самого того Государя, но отъ многихъ начальникъ «и учитель, которые на насъ зависти ради многія ереси умышляли, хотячи благое «въ зло превратити, и Божіе дѣло вконецъ погубити, якоже обычай есть злонравныхъ, и ненаученыхъ и нескусныхъ въ разумѣ человѣкъ, ниже граматическія хи«трости навыкше, ниже духовнаго разума исполнени бывше, но туне и всуе слово «зло пронесоша. Такова бо есть зависть и ненависть, сама себѣ навѣтующи, не разумѣетъ како ходитъ и о чемъ утвержается. Сія убо насъ отъ земля и отечества и «отъ рода нашего изгна и въ ины страны незнаемы пресели. Егда же оттуду семо «прейдохомъ, и по благодати Богоначальнаго Іисуса Христа Бога нашего, хотящаго «судити вселенней въ правду, воспріяша насъ любезно благочестивый Государь Жик«гимонтъ (Сигисмундъ) Августъ Кроль Польскій и Великій Князь Литовскій, Рускій, «Прускій, Жемонтскій, Мазоветскій, и иныхъ, со всѣми паны рады своея. Въ тоже «время со тщаніемъ умоли государя Велеможный панъ Григорій Александровичъ «Ходкевичъ, панъ Виленскій, Гетманъ наивышшій Великаго Князьства Литовскаго, «Староста Городенскій, и Могилевскій, прія насъ любезно къ своей благоутѣшнѣй «любви, и упокоеваше насъ не мало время, и всякими потребами телесными удо«шевляше насъ, еще и сіе недовольно ему бѣ еже тако устроити насъ, и весь немалу «даровами на успокоеніе мое. Намъ же работающимъ по воли господа нашего Іисуса «Христа, и слово его по вселенней разсѣвающе; егда же пріити ему въ глубу ста«рость, и начастѣ главѣ его болезнію одержмѣ быти, поведѣ намъ работанія сего

гдѣ онъ съ большимъ еще успѣхомъ упражнялся въ своемъ художествѣ. Книги напечатанныя имъ, приносятъ славу его отечеству, что получилъ онъ въ немъ свое рожденіе, и вмѣстѣ наводятъ оному стыдъ за его изгнаніе, и тѣмъ болѣе, что оно могло бы ожидать отъ него еще важнѣйшихъ услугъ. Мы не имѣемъ вѣрныхъ извѣстій, по какимъ причинамъ типографщикъ нашъ Иванъ Ѳедоровъ, изъ города Львова, по напечатаніи тамъ Апостола, перешелъ въ городъ Острогъ къ Князю Константину Константиновичу, для печатанія же книгъ въ новозаведенной имъ типографіи. Равномѣрно мы не знаемъ точно, сколько онъ въ бытность свою въ сихъ краяхъ издалъ книгъ; ниже о мѣстѣ и времени его кончины. Но вѣроятно, что онъ болѣе оныхъ тамъ напечаталъ, нежели сколько намъ извѣстно.

Константинъ Константиновичъ Князь Острожскій, не менѣе Царя Іоанна Васильевича чувствуя необходимость исправныхъ церковныхъ книгъ, для утишенія раздоровъ, начавшихся въ сіе время между православными, въ Польскихъ краяхъ пребывающими, рѣшился приступить къ печатанію Библіи. Жаль что мы не знаемъ подробно о семъ заведеніи: намъ извѣстно только, что Князь Острожскій, собравъ изъ разныхъ мѣстъ много подлинныхъ и древ-

---

«престати, и художество рукъ нашихъ ни во чтоже положити, и въ веси земледѣла-
«ніемъ житіе мира сего препровождати, еже неудобно ми бѣ раломъ ниже сѣменъ
«сѣяніемъ время живота своего сокращати, но имамъ убо вмѣсто рала художество
«наручныхъ дѣлъ сосуды, вмѣсто же житныхъ сѣменъ духовная сѣмена по вселенней
«разсѣвати, и всѣмъ по чину раздавати духовную сію пищу. Наипаче убояхся
«истязанія Владыки моего Христа, непрестанно вопіюща ко мнѣ, лукавый рабе и
«лениве, почто не вда сребра моего торжникомъ, и азъ пришедъ взялъ бых свое
«съ лихвою. И когда убо на уединеніи въ себѣ прихождахъ, и множицею слезами
«моими постелю мою омочахъ, вся сія размышляя въ сердци своемъ, да бых не
«скрылъ въ земли таланта отъ Бога дарованнаго ми. И тужащу ми духомъ, сія гла-
«голахъ, еда во вѣки отринетъ господь и не приложитъ благоволити паки, или до
«конца милость свою отсѣчетъ, по притчи смоковничнаго неплодствія, яко всуе землю
«упражняющу. И сего ради понудихся ити оттуду, и въ путь шествующу ми, многи
«скорби и бѣды обрѣтоша мя, не точію долготы ради путнаго шествія, но и презель-
«ному повѣтрію дышущу и путь шествія моего стѣсняющу, и просто рѣщи вся злая
«и злыхъ злѣе. И тако промысломъ Божія человѣколюбія до богоспасаемаго града
«нарицаемаго Львова пріидохъ, и вся яже на пути случающаямися ни во чтоже вмѣ-
«няхъ, да Христа моего пріобрящу. Вся яже здѣ сну подобна и сѣни, преходятъ бо,
«якоже бо дымъ на воздусѣ, благая и злая расходятся, яко Апостолъ хвалится въ
«скорбехъ, занеже скорбь терпѣніе съдѣваетъ, терпѣніе же упованіе, упованіежъ не-
«посрамитъ. почто, занеже любовь божія възгорѣся въ сердцы моемъ Духомъ Свя-
«стымъ даннымъ ми. и разсудившу ми се. и когда вселшумися въ преименитомъ
«градѣ Львовѣ, яко по стопамъ ходяще топтанымъ нѣкоего богоизбраннаго мужа
«начахъ глаголати всебѣ молитву сію. Господи Вседержителю Боже вѣчный и безна-
«чальный, иже благости ради единыя, приведый отъ небытія въ бытіе всяческая,
«словомъ своимъ вседѣтельнымъ, духомъ устъ своихъ сраспленымъ *) спасенія и мно-
«голѣтнаго здравія, понеже бо они виновни суть таковыя пользы. намъ же непотреб-
«нымъ, начинанія дерзнутымъ прощеніе, и грѣхомъ простыню да просятъ, да и сами
«того же благословенія и простыни грѣхомъ сподобится, и аще что погрѣшено бу-
«детъ, бога ради исправляйте, благословите, а некленѣте, понеже не писа духъ свя-
«тый ни ангелъ, но рука грѣшна и брена, якоже и прочіи не наказанніи. Выдруко-
«ванъ есми, сію душеполезную Апостольскую книгу, въ преименитомъ мѣстѣ Львовѣ,
«въ славу всемогущія и живоначальныя Троица Отца и Сына и Святаго Духа, аминь.»

---

*) Здѣсь въ экземплярѣ, съ коего это списано, къ сожалѣнію, не достаетъ цѣлаго листа полнаго же я ни гдѣ найти не могъ.

нихъ переводовъ, и не будучи еще доволенъ ими, просилъ въ семъ случаѣ помощи отъ Царя Іоанна Васильевича, который послалъ къ нему чрезъ посла его Михайла Гарабурда Славенскую Библію, переведенную еще при Великомъ Князѣ Владимирѣ.

Типографщикъ Иванъ Ѳедоровъ напечаталъ въ 1580 году въ Острожской типографіи первую книгу Новый Завѣтъ [13]). Послѣ которой въ 1581 году вышла изъ той же типографіи Библія, изданная повелѣніемъ Князя Острожскаго тѣмъ же типографщикомъ [14]). Не извѣстно на чемъ основываясь Г. Бакмейстеръ утверждаетъ, что книгопечатаніе въ Острогѣ началось въ 1549 году, а еще страннѣе въ описаніи Кіевопечерской Лавры сказано, что въ 1531 году Константинъ Ивановичъ Князь Острожскій подарилъ Лаврѣ изъ Острожской типографіи буквы и всѣ орудія къ печатному дѣлу принадлежащія, и на построеніе при Лаврѣ типографіи опредѣлилъ многія села и деревни въ великомъ княжествѣ Литовскомъ, и что въ сей типографіи печатаніе началось 1533 года [15]). Архимандритъ Амвросій желая поправить ошибку, относитъ сіе произшествіе къ 1608 году [16]), основываясь только на годѣ смерти сего Князя, котораго онъ называетъ Константиномъ Ивановичемъ, хотя извѣстно, что сей Князь скончался еще въ 1533 году, и что Библія и другія церковныя книги изданы повелѣніемъ и иждивеніемъ не его, а Князя Константина Константиновича, умершаго въ Кіевѣ 1608 года.

Между тѣмъ въ продолженіе сего времени печатались книги въ Венеціи, въ Римѣ, во Львовѣ, въ Вильнѣ и въ Москвѣ. Въ послѣднемъ мѣстѣ въ 1577 году вышла Псалтирь въ 4; въ 1590–1592 годахъ напечатаны въ листъ двѣ Тріоди, Постная и Цвѣтная, которыя печатались два года типографщикомъ Андроникомъ Тимоѳеевымъ, прозваніемъ Невѣжею. Въ 1594 году вышелъ Октоихъ въ листъ и печатался также два года [17]). Въ 1597 отпечатанъ вторично Апостолъ въ листъ Андроникомъ Тимоѳеевымъ [18]). Въ 1600 году при Патріархѣ Іовѣ издана Минея общая въ листъ и въ 4, тѣмъ же типографщикомъ. Въ 1602 году вышелъ служебникъ Іова Патріарха Московскаго, а въ 1606 году Евангеліе въ типографіи, бывшей въ царскомъ домѣ царя Василія Ивановича Шуйскаго, весьма чистыми крупными буквами, вывезенными вѣроятно изъ Острога. Типографщикомъ подписался Онисимъ Михайловъ Радошевскій Волынецъ съ товарищи.

---

[13]) Это видно изъ предисловія къ сей книгѣ, въ которомъ сказано (Князю Острожскому) «да воспріиметши сіе рукодѣліе отъ насъ Боголюбезно, яко первый «овощъ отъ дому печатнаго своего Острожскаго.» Я не знаю какъ согласить съ этимъ сказанное въ предисловіи, сочиненномъ Герасимомъ Даниловичемъ, напечатанномъ при библіи 1581 года: «Также и иныя книги, ихъ же (Константинъ) напе«чата, и о нихъ же еще попеченіе имать». Какія это книги и когда онѣ были напечатаны?

[14]) Сія Библія отпечатана на двухъ столпцахъ весьма чистыми буквами, но только съ весьма худымъ правописаніемъ; многія реченія набраны сплошь безъ всякой разстоновки. Заглавныя буквы очень сходны съ буквами, помѣщенными въ Апостолѣ и въ Псалтири Франциска Скорины.

[15]) Опис. Кіевопеч. Лавры, напеч. 1805 г., стр. 65.

[16]) Исторія Россійской Іерархіи, ч. II. стр. 30.

[17]) Бакмейстеръ говоритъ, что въ слѣдующіе (отъ 1564) тридцать два года напечатано было въ Московской типографіи не болѣе трехъ книгъ, а по моему каталогу щитается до семи.

[18]) Въ заключеніи сказано: «а напечатано книгъ сихъ вкупѣ тысяча пятьдесятъ, «труды и снисканіемъ многогрѣшнаго и непотребнаго раба Андроника Тимофеева, «сына Невѣжи, и проч.»

Въ наступившія бѣдственныя времена и разоренія Москвы отъ Поляковъ, претерпѣло почти равную участь и типографическое заведеніе; однако неосновательно нѣкоторые пишутъ [19]), что Московская типографія во время смятеній, послѣдовавшихъ по смерти ложнаго Димитрія, совершенно была истреблена, и что Царь Михаилъ Ѳедоровичь въ 1644 году учредилъ новую. Мнѣ извѣстны книги, напечатанныя не только при Шуйскомъ, но и при самомъ Лжедимитріѣ. Отъ временъ его дошелъ до насъ Апостолъ, напечатанный помянутымъ Андроникомъ Тимофеевымъ Невѣжею, въ послѣсловіи котораго самозванца называютъ исконнымъ государемъ всея Россіи, крестоноснымъ царемъ и великимъ княземъ Димитріемъ Іоанновичемъ [20]).

Изъ послѣсловія приложеннаго къ Евангелію, изданному при Василіѣ Ивановичѣ Шуйскомъ видно, что типографія въ то время была въ царскихъ палатахъ [21]).

Въ продолженіе сего времени въ Южной части Россіи заводились новыя типографіи. Въ 1586 году Святѣйшій Патріархъ Іеремія Константинопольскій, Мелетій Александрійскій, Іоакимъ Антіохійскій, Софроній Іерусалимскій дали благословеніе и повелѣли Славяномъ учиться Греческому языку. Сіе позволѣніе относилось къ православнымъ Славяно-Россіянамъ, въ Волыніи жившимъ, коимъ Паписты и Уніяты возбраняли учиться языку Греческому. Все сіе утвердивши своею грамотою, Патріархъ Іеремія самъ въ 1689 году, мѣсяца Маія прибылъ во Львовъ, и повелѣлъ при школѣ завести особенную типо-

[19]) Шлецеръ въ введеніи къ Нестору, неизвѣстно на чемъ утверждаясь, написалъ, что заведенная Царемъ Іоанномъ типографія послѣ совершенно рушилась, какъ наконецъ въ 1711 году твердо основалась въ С.-Петербургѣ. стр. РЛД. См. также Обличенія гл. VII, лист. 118.

[20]) Здѣсь слѣдуетъ послѣсловіе:

«Благоволеніемъ пресвятыя и единосущныя и животворящія и нераздѣлимыя «Троицы, Отца и Сына и Святаго Духа. И повелѣніемъ благочестія поборника и бо«жественныхъ велѣній изрядна ревнителя. Благовѣрнаго и Христолюбиваго, исконнаго «Государя всея великія Россіи крестоноснаго царя и великаго князя Димитрія Іоан«новича всея Россіи Самодержца. Въ первое лѣто Богомъ хранимыя царскія державы «его, егда свой прародительскій и отеческій престолъ всея великія Россіи воспріятъ. «И первее начата бысть печатати сія Богодухновенная книга, дѣянія и страданія «святыхъ Апостолъ. Къ симъ же и посланія ихъ многоразличны, Богословнаго ученія «и премудрости духовныя исполнены. Въ преименитомъ и славномъ царствующемъ «градѣ Москвѣ. Въ Царскаго его Величества друкарнѣ. Въ лѣто 7118, мѣсяца Іюля «въ 5 на память преподобнаго отца нашего Афанасія Афонскаго. Совершена же бысть «въ лѣто РДІ осмыя тысящи. Мѣсяца Марта въ 18 на память иже во святыхъ отца «нашего Кирила патріарха Іерусалимскаго. Въ первое же лѣто Богособлюдаемыя цар«скія державы, государя царя и великаго князя Димитрія Ивановича всея Россіи «самодержца. При паствѣ великія соборныя и Апостольскія церкви, пречистыя Бого«родицы, честнаго и славнаго ея Успенія. Святѣйшаго Патріарха Киръ Игнатія Мо«сковскаго и всея Россіи, въ первое же лѣто святительства его. Индикта Д. а отъ «еже по плоти рождества, Спасителя нашего Бога и Господа Іисуса Христа. Въ лѣто «тысяща ХДІ.»

Здѣсь въ годѣ отъ Р. Х. сдѣлана точно такая же ошибка, какъ и въ двухъ другихъ книгахъ: церковномъ уставѣ и Евангеліи, напечатанныхъ при Шуйскомъ. Типографщикъ глядя на годъ отъ сотв. міра 7114 поставилъ и въ другомъ случаѣ, вмѣсто 1606, 1614, такъ какъ и въ помянутыхъ двухъ книгахъ, въ первой вмѣсто 1610 поставилъ 1618, во второй вмѣсто 1606, 1614 годъ.

[21]) Въ подлинникѣ сказано, что Царь Василій Ивановичь повелѣлъ напечатать первую въ его царствованіе книгу Евангеліе въ своемъ царскомъ дому, идеже Божественнаго писанія печатныхъ книгъ дѣло совершается.

графію, изъ которой въ 1591 году вышла Грамматика доброглаголиваго Еллинославенскаго языка, совершеннаго искуства осьми частей слова, сочиненная студентами Львовской школы, при которой напечатано краткое извѣстіе о заведеніи сей типографіи. И такъ Бакмейстеръ ошибся, полагая начало сей типографіи въ 1586 году [22]).

Судя по нѣкоторымъ книгамъ, во Львовѣ отпечатаннымъ, должно полагать, что буквы отлиты по образцу Острожскихъ, или вѣрнѣе, взяты оттуда.

Въ началѣ XVII вѣка, повелѣніемъ Острожскаго Князя Константина Константиновича заведена новая типографія въ Монастырѣ Дерманскомъ, принадлежащемъ помянутому Князю. Обстоятельства о заведеніи ея показаны въ предисловіи къ Октоиху, напечатанному въ листъ 1603 года, безъ означенія мѣста изданія; но точно въ типографіи монастыря сего. По рѣдкости сей книги, я почелъ за должное внести сюда одно мѣсто изъ сказаннаго предисловія: «Иже въ благочестіи сіяющъ пресвѣтлый Князь, имъже и егоже ради Богъ, въ настоящихъ и миношедшихъ обстояніяхъ же и бѣдахъ нашихъ насъ защищаше и утѣшаше, и достойную чудеси божества своего силу въ немъ, въ утвержденіе благочестія святаго являше. Сей днесь старостію преклоненъ о его же здравіи вси купно молите Господа Бога, даже обычнаго ради милосердія своего, Богъ иже живота и смерти власть имѣяй, и сему яко единому отъ рабъ своихъ работающу ему въ тщаніи благочестія, лѣтъ же и здравія приложитъ. Сей бо, яко же вси есте днесь свидѣтели, время все живота своего, яко въ любезныхъ и сладостнѣйшихъ ему *трудныхъ же и подвижныхъ, ради умноженія славы вышняго Бога,* и въ тяжкихъ нуждахъ, о еже сохранитися цѣлу благочестію святыя соборныя Апостольскія церкве, усердно и любезно, купно съ нещаднымъ ему изнуреніемъ имѣній ждивъ, и даже и до днесь раждеженое его сердце любовію еже о свободѣ и мирѣ православія, не угасаетъ, и иже о семъ тщатися не престаетъ. На сіе бо самое и монастырь свой, глаголемый *Дерманъ,* со всѣми довольствы отлучивъ, киновію той устроивъ, инокомъ предастъ, на совокупленіе въ немъ богобоязныхъ мужей и иноковъ искусныхъ въ житіи и разумѣ, имже и *типарное се дѣло* присовокупивъ, яко сугубо и трегубо пользующе церковное благочестіе будутъ.»

Въ 1605 году Февраля 5 напечатанъ въ помянутой типографіи листъ (посланіе) Мелетія Святѣйшаго Патріарха Александрійскаго до велебнаго Епископа Игнатія Потея, въ которомъ на оборотѣ перваго листа изображенъ гербъ Константина Константиновича Острожскаго, и служитъ доказательствомъ, что Дерманская типографія была подъ владѣніемъ сего Князя.

Отъ начала до конца сего столѣтія заводилось много типографій въ великой, а особливо въ малой Россіи. Чтобы сохранить какой нибудь порядокъ въ исторіи книгопечатанія, я намѣренъ сперва предложить о типографіяхъ въ Южной Россіи, какъ о древнѣйшихъ, и которыя были началомъ многихъ другихъ, а потомъ до царя Михаила Ѳеодоровича о типографіи Московской, и о прочихъ учредившихся въ Сѣверной Россіи. Въ 1604 году напечатанъ служебникъ въ Стрятинѣ; въ 1606 году Евангеліе воскресное въ Галичѣ. Въ 1611 году изданъ Виленскими монахами Новый Завѣтъ въ Евю [23]). Въ 1616 году, кажется вышла первая книга изъ Могилевской типографіи служебникъ въ 4.

---

[22]) Типографія Львовская бывшая въ монастырѣ св. Онуфрія, подъ покровительствомъ Гедеона Балабана, Епископа Львовскаго, въ началѣ XVII вѣка была истреблена пожаромъ, которая чрезъ нѣсколько времени стараніемъ братства церковнаго Львовскаго приведена была опять въ прежнее хорошее состояніе, и типографщикъ Андрей Скульскій призванъ былъ туда для изданія книгъ; въ 1630 году въ новозаведенной типографіи при церкви Успенія Богородицы напечатана первая книга Октоихъ.

[23]) Сія типографія находилась близъ Вильны, въ маетности Князя Огинскаго.

Въ 1618 году напечатано слово Максима Грека въ Почаевѣ [24]). Въ 1619 году появилась первая книга [25]), вышедшая изъ типографіи Кіевопечерской Лавры Трефологіонъ, которою объясняется погрѣшность въ описаніи Кіевопечерскія Лавры, что будто производилось въ оной книгопечатаніе съ 1533 года [26]). Изъ книги Тератургима, напечатанной въ Кіевѣ на Польскомъ языкѣ въ 1638 году видно, что типографія въ то время была внутри Лавры, и какъ можно примѣтить изъ плана, къ помянутой книгѣ приложеннаго, на томъ самомъ мѣстѣ гдѣ и нынѣшняя. Послѣ бывшаго въ 1718 году въ Лаврѣ пожара истребившаго книгопечатный деревянный домъ, на томъ же мѣстѣ выстроенъ каменный, въ коемъ до нынѣ производится печатаніе церковныхъ книгъ. Въ книжкѣ Имнологія, или пѣснословіе, изданной въ 1630 году въ Кіевѣ и поднесенной Петру Могилѣ, подписались сочинители, составлявшіе типографическое [27]). общество. Въ теченіе столѣтія изъ сей типографіи вышли важныя книги: Богословскія, Историческія и нѣсколько піитическихъ; и въ ней кромѣ буквъ Словенскихъ были Греческія, Латинскія, Нѣмецкія и Глаголическія [28]). Въ 1628 году, въ типографіи Павла Іеромонаха, заведенной въ Луцкѣ при монастырѣ Креста Господня, вышли двѣ книги: Вѣрше жалобныя на погребеніе Василиссы Яцковны, и Ламентъ по пресвитерѣ Іоаннѣ Васильевичѣ, первая Генваря 25, а вторая Февраля 11 дня. Въ томъ же 1628 напечатанъ катихизисъ на Славенскомъ [29]), для обращенія Славянъ къ Лютеранству, который по словамъ Патріарха Московскаго Адріана, лживыхъ догматъ доводами наполненъ. Вскорѣ послѣ сего близъ города Орши, въ монастырѣ Богоявленскомъ, извѣстномъ подъ именемъ Кутеинскаго, заведена типографія, изъ которой въ 1632 году вышелъ Новой Завѣтъ; наконецъ съ упраздненіемъ монастыря сего, при Царѣ Алексѣѣ Михайловичѣ, она переведена была въ монастырь Иверскій, что при Валдаяхъ, о чемъ сказано будетъ ниже. Въ 1638 году, въ Кременцѣ, одномъ городѣ нынѣшней Волынской Губерніи, напечатана Грамматика или письмянница языка Славенскаго. Въ 1646 году, за границею, въ Римѣ издано было православное исповѣданіе вѣры Папы Урбана III, на Латинскомъ и Славенскомъ, для преклоненія послѣднихъ къ сторонѣ Папской, напечатанное весьма чистыми буквами, которыми сколько мнѣ извѣстно, ничего не было напечатано ни въ великой ни

---

[24]) Въ моемъ каталогѣ одного времени и мѣста печатанія показана книга зерцало Богословіи.

[25]) Бакмейстеръ и Архимандритъ Амвросій согласно говорятъ, что первая книга напечатана въ Кіевской типографіи не прежде 1618 года, но въ моемъ каталогѣ показана книга 1614 года, чего однакожъ, не видавъ оной утверждать не смѣю.

[26]) Смотри описаніе Кіевопечерской Лавры 1805 года съ 65 стр. Исторія Россійской Іерархіи, ч. II, стр. 30.

[27]) Іеродіаконъ Исаія *типоблюститель*, инокъ Артемій Подовковичъ *типоблюститель*, Стефанъ Берында *типографъ*, Нафанъ Зенковичъ *наборщикъ*, Димитрій Захарьевичъ *столоправитель*, Парѳеній Молковитскій *изобразитель*, Михаилъ Фойнадскій *изобразитель*, Павелъ Макарьевичъ *батищикъ*, Ѳедоръ Кипріевичъ *батищикъ*, Леонтій Іерусалимовичъ *письмоліятель*, Памво Берында *типикароводецъ* и Тарасій Земка.

[28]) Въ двухъ надгробныхъ словахъ Захарія Копистенскаго много приведено текстовъ на Греческомъ: въ книгѣ Кальнофойскаго можно видѣть буквы Латинскія и Нѣмецкія, а о Глаголическихъ см. выше.

[29]) Николай Бергъ въ предисловіи къ книгѣ своей о состояніи Россійскія церкви, говоритъ, что Шведскій Король Густавъ Адольфъ, для распространенія Лютеранскаго исповѣданія по Россійской границѣ, повелѣлъ завести въ Стокгольмѣ Славенскую типографію, въ которой дважды напечатанъ былъ Руской переводъ Лютерова Катихизиса въ 4° и въ 12°. А сверхъ того оный изданъ Славенскими же буквами на Финскомъ языкѣ, въ 8°; и также сводъ Руской хронологіи со Шведскою въ листъ.

въ малой Россіи, а думать должно, что онѣ нарочно по вышеписанному случаю отлиты. Въ 1647 году вышла изъ Дельскаго монастыря книга о подражаніи Іисусу Христу. Въ 1646 году появляются книги Черниговской типографіи, и первая тамъ напечатанная есть похвальныя слова Кирилла Транквиліона. Въ 1649 году въ Тереговищахъ напечатанъ Трипѣснецъ св. четыредесятницы. Мнѣ не извѣстно, гдѣ находилось мѣсто сей типографіи *). Въ 1674 году изъ Уневскаго монастыря вышла книга выкладъ о церкви святой. Въ 1680 году отпечатана Псалтирь въ Яссахъ на Славенскомъ и Молдавскомъ языкахъ. Въ 1696 году нѣкто Вильгельмъ Генрихъ Лудольфъ напечаталъ въ Оксфордѣ, на Рускомъ и Латинскомъ языкахъ Грамматику, которой разборъ помѣщенъ въ Вѣстникѣ Европы.

Между тѣмъ въ теченіе сего столѣтія и Московская типографія отъ другихъ не отстала; въ ней уже успѣли отпечатать много служебныхъ книгъ, коими набожные Государи одаряли свои церкви. По прекращеніи внутреннихъ смятеній въ Государствѣ, съ возшествіемъ на престолъ Романовыхъ, приняла лучшій видъ и Московская типографія. Государь Михаилъ Ѳеодоровичъ съ отцемъ своимъ Патріархомъ Филаретомъ Никитичемъ увеличили книгопечатный дворъ и повелѣли свозить изъ разныхъ городовъ книги и съ оныхъ печатать, какъ объявлено въ послѣсловіи къ Филаретовскому Требнику, напечатанному 1624 и 1625 годахъ. Тоже можно видѣть и изъ послѣсловія Патріарха Іоасафа 1-го къ 3 и 4 части Трефолоя, т. е. избранной Минеи отъ мѣсяца Марта до Сентября, напечатанной 7140 (1632) «Прежде убо (такъ пишетъ «Патріархъ Іоасафъ) много лѣтъ писовахуся книги письменными начертаньми; «но не до конца было лѣпо таковое изображеніе, и не бѣ мощно Слову Божію «прямо исправлятися, и всякому умѣющему божественная писанія въ церкви «Божіей не несмутно и не несумнѣнно пѣти и глаголати. Сего ради, егоже «божественнымъ смотрѣніемъ вся благая содѣваются и лучшее отъ худшаго «избирается, начашася книги быти печатнымъ воображеніемъ въ лѣто благо- «честиваго царя и великаго князя Іоанна Васильевича всея Россіи, иже седь- «мый надесять степень отъ великаго князя Владимира, а отъ созданія міра «въ первомъ стѣ лѣтъ осмыя тысяцы. Царствовавшу ему, при немъ нѣкіи «хитріи мастеры явишася печатному сему дѣлу, званіемъ Иванъ Діаконъ да «Петръ Мстиславцевъ; и отъ того убо времене, отъ 60 году осмыя тысяцы «начашася быти печатныя книги и пойде книжное исправленіе въ Рустѣй на- «шей земли, и многи книги напечатаны быша, даже до лѣтъ внука его, сего «государя нашего царя и великаго князя Михаила Ѳеодоровича. При немъ же «государѣ наипаче многое число обрѣтеся печатнаго дѣла книгъ различными «имены, о нихъ же не у время сказати, и еще не удовлѣся тѣмъ церковь божія «къ своему исполненію, и проч.»

Въ новомъ опытѣ словаря о Россійскихъ писателяхъ ошибкою написано, что типографическій Синодальный домъ въ Москвѣ отстроенъ при Патріархѣ Іосифѣ. Въ надписи на воротахъ духовной типографіи сказано, что въ 1645 году сдѣланы быстъ сіи палаты и ворота на дворѣ книгъ печатнаго тисненія; слѣдовательно типографія была тутъ прежде. При царѣ Михаилѣ Ѳеодоровичѣ замѣчательны два типографщика: Василій Ѳедоровъ Бурцевъ, Патріаршій Дьякъ, извѣстный сочинитель Славенскаго Букваря, и Іоаникита Фофановъ, родомъ изъ Пскова, названный преславнымъ типографщикомъ. При Михаилѣ Ѳеодоровичѣ книгопечатаніе Московское доведено было до такого совершенства, что иностранцы приписывали Россійской типографіи честь равную со всѣми извѣстными въ Европѣ.

---

*) Это одинъ изъ городовъ Валахіи, который нынѣ называется *Тирговиштье* (у Бюшинга Tirgowischt). См. «Библіографическіе Листы», изд. П. Кеппеномъ. Спб. 1826 г., № 3, стр. 36. *Прим. редак.*

Николай Бергъ (въ книгѣ своей de statu Ecclesiae et Religionis Moscoviticae, cap. XVI.) замѣчаетъ, что Россіяне издстари любили чистое и красивое письмо и печать. Въ царствованіе Государя Царя Алексѣя Михайловича, типографія сія успѣла уже напечатать книги всего церковнаго круга, и сверхъ того столько издано было разныхъ другихъ книгъ, что рукописи съ тѣхъ поръ начали терять свою цѣну и уваженіе, а въ церквахъ употребленіе оныхъ совершенно оставлено. Патріархъ Никонъ, пока еще былъ Новгородскимъ Митрополитомъ, завелъ было около 1650 года въ Новгородскомъ Хутынѣ монастырѣ типографію; но въ ней напечатана въ 1658 году извѣстная мнѣ книга Псалтырь. Будучи Патріархомъ Всероссійскимъ, онъ въ устроенный имъ самимъ Валдайскій Иверскій монастырь перевелъ изъ упраздненнаго тогда въ Бѣлоруссіи Оршанскаго Кутеинскаго монастыря и монашество и тамошнюю типографію. Первая въ Иверскомъ монастырѣ напечатанная 1656 года книга была Стефана Святогорца *Рай мысленный*, съ присовокупленіемъ исторіи о заведеніи монастыря Иверскаго. Въ 1658 году еще напечатанъ тамъ же Часословъ; но въ 1666 году по грамотѣ сего же Патріарха отъ 30 Ноября переведена сія типографія въ Воскресенскій Новоіерусалимскій монастырь; не извѣстно однакожъ, печатано ли было тамъ что нибудь.

Около 1680 года, Іеромонахъ Симеонъ Полоцкій, учитель Царевича Ѳеодора Алексѣевича, завелъ при Дворѣ особую типографію, называвшуюся *верхнею*, и въ ней, кромѣ другихъ книгъ, печаталъ свои сочиненія. Первая книга въ помянутой типографіи 1680 года напечатанная была тестаментъ Василія Царя Греческаго, послѣ которой въ томъ же году вышла Псалтырь, переведенная стихами Полоцкимъ. По сему Бакмейстеръ ошибся, полагая первую книгу, изданную въ сей типографіи въ 1686 году.

По случаю заведенія при Ѳеодорѣ Алексѣевичѣ Московской духовной Академіи, опредѣлены были для училища три верхнія типографическія палаты, а въ 1684 году, когда училище было переведено въ монастырь Богоявленскій, то Іеромонахамъ Лихудамъ дано было для обученія пять типографическихъ учениковъ [30]), изъ которыхъ въ 1700 году Николай Семеновъ и Ѳедоръ Поликарповъ, по прошенію всей типографіи, Патріархомъ Адріаномъ переведены туда справщиками; послѣдній былъ потомъ Директоромъ духовной типографіи. Въ сіе время показались въ духовной типографіи Греческія и Латинскія буквы, которыми отпечатаны двѣ книги: Треязычный букварь (1701) и Лексиконъ (1704) сочиненные Поликарповымъ, и нѣкоторыя торжественныя Академическія акты.

Въ бытность Государя Петра Великаго въ Голландіи одинъ Амстердамскій типографщикъ, именемъ Иванъ Андреевъ Тесингъ, просилъ у него дозволенія завести въ Амстердамѣ Русскую типографію такую, въ которой будетъ онъ для Россіи печатать всякія математическія и художественныя книги съ рисунками, также карты, эстампы и проч. Государь принявъ благосклонно сіе предложеніе, далъ въ 1698 году Маія 14 привиллегію ему Тесингу, таковыми печатными для Россіи книгами 15 лѣтъ торговать въ Россійскомъ Государствѣ. Привиллегія сія у Николая Берга напечатана въ вышеупомянутой его книгѣ (глава XVI) на Голландскомъ языкѣ, и буквально гласитъ тако:

«Его Величество Государь Царь Петръ Алексѣевичь, Самодержецъ Всероссійскій и проч. и проч. и проч. разсмотрѣвъ представленное прошеніе, всемилостивѣйше соизволилъ просителю Ивану Тесингу указать печатать: «карты всего свѣта какъ сухопутныя такъ и морскія, изображенія всѣхъ славныхъ особъ и всѣ книги до сухопутной и морской войны относящіяся, а

---

[30]) Кои суть: Алексѣй Кириловъ, бывшій послѣ Директоромъ Духовной типогр., Николай Семеновъ, Ѳедоръ Поликарповъ, Ѳедоръ Аггѣевъ, Іосифъ Аоанасьевъ и Іовъ монахъ Чудовскій.

«равно и до Архитектуры, Математики, строенія крѣпостей и касающіяся «изящныхъ искуствъ и художествъ, выключая тѣхъ, кои содержаніемъ имѣть «будутъ догматы православныя вѣры Греко-Каѳолическія и Христіанскія «вообще, на Нѣмецкомъ и Россійскомъ языкахъ, свойственными каждому изъ «нихъ буквами, предоставя ему Тесингу издавать оныя хотя въ одной книгѣ, «хотя каждое порознь; и всѣ сіи книги, карты и изображенія всѣхъ слав- «ныхъ особъ пересылать изъ Амстердама въ Россію чрезъ Архангельскъ въ «прочіе города Россійскаго Государства, дабы симъ средствомъ подданные «его Царскаго Величества бывъ просвѣщены и познавъ свои обязанности, «могли изъ того почерпнуть важныя выгоды. Со всѣхъ же книгъ привози- «мыхъ на продажу въ Архангельскъ, собираться будетъ въ казну по цѣнѣ «ихъ четыре питивера съ пяти гульденовъ.»

Въ слѣдствіе сей привиллегіи Тесингъ дѣйствительно завелъ у себя Славенскую типографію, съ помощію одного изъ Бѣлорусцевъ студента, обучавшагося въ Голландіи и по обращеніи въ Реформатскую вѣру бывшаго уже тамъ Кандидат-Пасторомъ, Ильи Ѳедорова сына Копіевскаго или Копіевича, которой для сей типографіи началъ переводить и книги на Руской языкъ. Первая тамъ переводу его напечатана въ 1699 году Руская не большая, въ 4 долю листа книжка: *Краткое введеніе во всякую Исторію,* а другая: *Руководеніе въ Ариѳметику.* Въ слѣдующемъ 1700 году Копіевскій завелъ въ Амстердамѣ особенную свою типографію, въ которой сего же года напечаталъ, сочиненную имъ Латинскую съ Рускимъ переводомъ Грамматику [31]), и трезыч-

[31]) Въ предисловіи къ оной Грамматикѣ, о сей типографіи между прочимъ сказано: «своими деньгами сооружихъ типографію на печатованіе самое точію Грамма- «тики, и воединомъ мѣсяцы избыточнымъ тщаніемъ помощію Божіею сицевое дѣло, «имуще послѣдними караванами послати, совершихъ.

«И тако явѣ есть всѣмъ премудрымъ, всякъ удобѣе узритъ, колико азъ понесъ «трудовъ въ совершеніи сицева дѣла, не поразить мя жестокимъ каменемъ зависть. «Умолчу же нынѣ о неразумивыхъ типографахъ (намѣкаетъ, кажется, о Тесингѣ), «которыхъ учити нужда бысть мнѣ самому, и ихъ ради неумѣлости, во мнозѣ пре- «огорчихъ душу мою и во мнозѣ отщетихся; обаче же легко бысть, егда благо под- «визается тягота.»

При семъ слѣдуетъ привиллегія, данная генеральными Голландскими штатами Копіевскому на продажу и печатаніе Латинской его Грамматики. Переводъ съ Латинскаго самаго Копіевскаго.

«Егда намъ вручилъ Иліа Копіевичъ, служитель Божественнаго писанія, Полякъ «нынѣ обитающій въ Амстердамѣ, билъ челомъ и въ печать издалъ нѣкую Латин- «скую и Рускую Грамматику ко употребленію Славенороссійскаго народа, которой «имя: Латинская Грамматика на употребленіе школъ, преславнаго Славенороссійскаго «народа, преукрашена тщаніемъ и трудами Иліи Копіевича, изданіе новое. А понеже «онъ челобитчикъ зельный трудъ и убытки въ строеніи и напечатованіи сея Латин- «скія и Рускія Грамматики воспріялъ. Опасающжеся дабы напотомъ сія Грамматика «отъ людей ненасыщенныхъ, по образу его въ печать не была издана, откуду бы «явная тщета и убытокъ на него излитися могли. И тако къ намъ прибѣгаетъ че- «лобитчикъ, и со всякимъ почтеніемъ бьетъ челомъ, дабы угодно намъ было че- «лобитчика симъ нашимъ привелеемъ и позволеніемъ его ударити (подарить), на пят- «надцать лѣтъ съ ряду, имже бы ему свободно было вышеименованную Грамматику «тѣмъ образомъ, яковымъ ему угодно будетъ въ нашей земли Голландской и Вест- «фриской дѣлать, печатать и продавать самому единому, съ крѣпкимъ заказомъ всѣмъ «и всякимъ людямъ, вышепомянутую Грамматику въ нашей земли Голландской и «Вестфриской, каковымъ нибудь изображеніемъ, по части, или въ цѣло, въ прямъ или «не, въ нареченное время пятнадцати лѣтъ, печатать, или въ печать издавать, или «на иномъ мѣстѣ, не въ нашей земли напечетованную, въ Голландію и Вестфризію

ный, на Латинскомъ, Голландскомъ и Россійскомъ языкахъ Словарь, и нѣкоторыя другія книги. По смерти Копіевскаго, случившейся въ 1701 году, а вскорѣ и самаго Тесинга, работа сей типографіи остановилась; и въ Историческихъ Гамбургскихъ примѣчаніяхъ 1702 года Маія 23 публиковано было, что ее намѣревались перевести тогда въ Пруссію къ заводившейся тамъ Академической типографіи. Напротивъ того должно думать, что она оставалась въ Амстердамѣ. Ибо тамъ напечатанъ въ 1704 году, у типографщика Аврама Бренана Копіевичевъ же переводъ книги Авраама де Графа подъ названіемъ: *книга учащая морскаю плаванія;* въ 1705 году Символы и Эмблемата, а въ 1708 году, какъ изъ указа Петра Великаго, сего же года 24 Февраля даннаго видно, Славенская типографія изъ Амстердама везена была въ Россію; но Шведскій Король Карлъ XII перехватилъ оную въ Данцигѣ, и употребилъ на печатаніе возмутительныхъ листовъ противъ Петра Великаго, для разсѣянія оныхъ по Россійской границѣ. И затѣмъ однакожь часть Славенской типографіи осталась еще въ Амстердамѣ; ибо въ 1710 году у Амстердамскаго же типографщика Гендрика Броина напечатанъ *Θеатръ или зерцало монарховъ*, на Греческ. и Россійскомъ, переводу Петра Беклемишева. Но по прошествіи уже слишкомъ дватцати лѣтъ открылась она въ Саксонскомъ городѣ Галлѣ[31]). Послѣ того Государь Петръ Великій подрядилъ Фанъ Дюрена, Гагскаго ти-

---

«привозить и продавать, съ великою каковою пенею на то установленною. Мыже сію «вещь и прошеніе выслухавши, и пресвидѣтельствовавши, ради челобитчика, истин- «нымъ нашимъ вѣденіемъ и зуполною мощію согласилися, уставили и позволяемъ «сими, да до времени пятнатцати лѣтъ съ ряду вышереченную книгу, ей же имя «Латинская Грамматика на употребленіе школъ преславнаго народа Славенороссій- «скаго, состроена тщаніемъ и трудами Иліи Копіевича; изданіе новое, въ предрѣчен- «ней дѣлаетъ и издаетъ нашей земли, да самъ единъ печатаетъ и продаетъ, съ крѣп- «кимъ заказомъ, запрещающе сея ради вины всѣмъ и всякимъ людямъ, дабы никто «не дерзалъ сея книги печатать никонмъ образомъ, по части, или въ цѣло каковымъ «нибудь изображеніемъ въ прямъ или не, или напечатанную на иномъ мѣстѣ въ сію «нашу землю привозить, посылать, или продавать съ пенею подъ потеряніемъ всѣхъ «тѣхъ книгъ напечатанныхъ, привезенныхъ, или проданныхъ, которыя у нихъ обрѣ- «татися будутъ, сверхъ того съ второю пенею трехъ сотъ гульдиновъ, и съ той пени «третія часть Судіи, который будетъ судить повиннаго, третія часть нищимъ того «мѣста, гдѣ сей случай приключится, послѣдняя же часть челобитчику. Обачеже съ «тѣмъ договоромъ, егда челобитчика симъ нашимъ позволеніемъ точію соизволихомъ «даровати, дабы не отщетился и не изубытчился, ащебы иніи сію книгу напечатали, «ниже мнитъ яко мы отъ части нѣкое предстательство дахомъ его дѣлу, или строе- «нію его и похвалу, кольми паче въ свой защитъ и попеченіе, нашимъ привелсемъ «болѣе вѣры, или славы и предстательства ему умножихомъ: но сопротивно, самъ «челобитчикъ, аще нѣкое поползновеніе обрящется, самъ имать обѣщать. Сего ради «изъяснити хощемъ, аще желаетъ сей нашъ привелей вложить въ тужъ книгу, да- «ничего не имать убавляти или умаляти отъ него въ напечатованіи, но тойже при- «вилей, каковъ въ себѣ есть, ни единаго слова не оставляя, на челѣ книги напеча- «таетъ, и воедино изображеніе реченныя книги изрядно переплетенныя и украшенныя «да отдастъ въ Библіотеку Академіи нашея, яже есть въ Лейдѣ Голландской, и о «томъ да имѣетъ попеченіе, аки вещь сама требуетъ. Аще же инако содѣлаетъ, всяка «угодія привилея нашего лишится. Егдаже яко челобитчикъ, нашего позволенія и «привелея честно употребляти будетъ, всѣмъ и всякимъ людямъ, которымъ сія вещь «прилежитъ, повелѣваемъ, да творятъ, да вѣдятъ, и оставятъ челобитчика по указу «сего привелея покойнѣ, дерзновеннѣ и совершеннѣ употребляти, да никтоже сему «сопротивится. Данъ въ Гравенгагѣ, 13 Сентября, 1700 года. *Симонъ Фанъ Беумонтъ.*

[31]) Мнѣ извѣстны двѣ книги, въ семъ мѣстѣ 1735 года ею напечатанныя: *Іоан. Арндта о истин. Христіанствѣ*, и *ученіе о житіи Христіанскомъ*, обѣ въ 8°.

пографщика, и Амстердамска го Данила Фанъ Левена, напечатать на Голландскомъ языкѣ *Библію*, форматомъ въ листъ, такъ чтобы оставить на каждой страницѣ бѣлую полосу для припечатанія Славенскаго перевода въ С.-Петербургѣ. Изданіе сіе дѣйствительно напечатано было въ 1717—1721 г. въ шести томахъ, самыми чистыми прописными буквами: Новый Завѣтъ въ Гагѣ, а Ветхій въ Амстердамѣ, и отъ типографщиковъ посвящено Государю. Весь заводъ, состоявшій изъ 1200 экземпляровъ, привезенъ былъ въ Петербургъ. Къ Новому Завѣту, на бѣлой полустраницѣ, 1719 года въ С.Петербургѣ припечатанъ сполна Славенскій переводъ, а Ветхій Завѣтъ [32]), напечатанный и привезенный въ Петербургъ уже чрезъ четыре года, остался на одномъ Голландскомъ языкѣ безъ припечатанія Славенскаго перевода, болѣе кажется потому, что въ немъ книги, именуемыя *Апокрифы*, согласно Лютеранскому исповѣданію, отдѣлены отъ цѣлаго состава Библіи, и напечатаны въ особой части; въ Славенской же Библіи сего раздѣленія не принято, и упомянутыя книги напечатаны безъ различія на ряду съ *Каноническими*. И сіе-то несходство, примѣченное нашими Богословами, вѣроятно, не позволило припечатать къ сему изданію Славенскаго перевода. Петръ Коль (въ своемъ introductio in historiam et rem litter. Slavorum) сіе подтверждая свидѣтельствуетъ, что Государь часто приказывалъ по нѣсколько листовъ [33]) Славенскаго текста припечатывать къ Голландскому въ типографіи Александроневскаго монастыря, и экземпляры сіи дарилъ боярамъ своимъ, заохочивая ихъ оную книгу покупать; а по кончинѣ де Государя, весь заводъ сихъ книгъ сгнилъ въ забвеніи. Потому-то цѣлые, чистые и полные экземпляры книги сей въ Россіи рѣдки, а прочіе или повреждены, неполны, или во многихъ мѣстахъ не имѣютъ Славенскаго текста.

Чтобы читатели могли въ совокупности и однимъ взглядомъ видѣть успѣхи книгопечатанія у Славяно-Руссовъ, прилагаются здѣсь двѣ Хронологическія росписи, одна книгамъ, а другая типографіямъ.

---

[32]) Видѣнные мною въ Петербургѣ два экземпляра сей книги, на Александрійской бумагѣ, не позволяютъ сомнѣваться въ бытіи сего изданія, хотя Преосвященный Епископъ Евгеній и считаетъ его погибшимъ безъ остатка. См. *Другъ Просвѣщ.* 1806 года, ч. IV, стр. 161; и *Вѣстн. Европы*, 1813 года, кн. 14, стр. 120.

[33]) Не нѣсколько листовъ, а цѣлая книга, *Новый Завѣтъ*, какъ выше показано, была такимъ образомъ напечатана.

# I. РОСПИСЬ

## Славенскимъ книгамъ, разположенная по годамъ, отъ нача. заведенія типографій до осьмагонадесять столѣтія.

| ГОДЫ. | МѢСТА ИЗДАНІЯ. | ЗВАНІЯ КНИГЪ. |
|---|---|---|
| | | Книги XV-го вѣка. |
| | | Первое мѣсто въ сей росписи должно занимать: *Евангеліе*, находящееся въ Библіотекѣ бывшаго Пр сора М. У. Баузе. Оно выходнаго листа не имѣе |
| 1489 | *Куттенбергъ* | *Библія Богемская.* |
| 1491 | *Краковъ* | *Псалтирь съ возслѣдованіемъ* *). |
| 1491 | Краковъ | Часословецъ. |
| | | XVI-го вѣка. |
| 1506 | *Венеція* | *Библія Богемская.* |
| 1512 | *Угровлахія* | *Евангеліе напрестольное.* |
| | | Шестодневецъ ознанный подъ № 1663. |
| 1517 1519 | *Прага* | *Библія, переводу Доктора Скорины.* |
| 1525 | *Вильна* | *Апостолъ, переводу Доктора Скорины.* |
| | Вильна | Канонникъ, изд. Д. Скориною. |
| | Вильна | Псалтирь, изд. Д. Скориною. |
| 1527 | Венеція | Катехизисъ. |
| 1545 | Сербія | Псалтирь съ вовслѣдованіемъ, на Сербск. языкѣ. |
| 1547 | Сербія | Молитвословъ. |
| 1554 | *Тубингъ* | *Новый Завѣтъ, подъ* № 1714. |
| 1555 | Прага | Библія Богемская. |
| 1557 | Тубингъ | Новый Завѣтъ. |
| 1557 | Прага | Библія Богемская. |
| 1561 | Прага | Библія Богемская. |
| 1561 | Венеція | Псалтирь, подъ № 1728. |
| 1562 | *Несвижъ* | *Катихизисъ Симона Буднаго.* |
| 1562 | Несвижъ | О оправданіи грѣшнаго человѣка. |
| 1562 | *Трагурія* | *Евангелія воскресныя и праздничныя.* |
| 1562 1565 | Трагурія | *Новый Завѣтъ Глаголическій.* |
| 1563 | Тубингъ | Новый Завѣтъ, подъ № 1717. |
| 1565 | Тубингъ | Новый Завѣтъ. |
| 1562 | Венеція | Трипѣснецъ св. Пятидесятницы. |
| 1564 | *Москва* | *Апостолъ.* |
| 1566 | Тубингъ | Псалтирь, подъ № 1731. |
| 1573 | *Львовъ* | *Апостолъ.* |

*) Книги, заглавія конхъ кѣсыми буквами напечатаны, суть первыя изданныя въ ченныхъ типографіяхъ.

| ГОДЫ. | МѢСТА ИЗДАНІЯ. | З В А Н І Я  К Н И Г Ъ. |
|---|---|---|
| 1575 | Вильна | Псалтирь. |
| 1577 | Москва | Псалтирь. |
| 1577 | Тубингъ | Новый Завѣтъ, подъ № 1719. |
| 1577 | Прага | Библія Богемская, подъ № 1703. |
| 1578 | Лублинъ | Пятокнижіе Моисеево, на Вандальск. яз. подъ № 1698. |
| 1579–1593 | Моравія | Библія Богемская, подъ № 1704. |
| 1580 | *Острогъ* | *Новый Завѣтъ.* |
| 1581 | Острогъ | Библія. |
| 1581 | Вильна | Псалтирь, подъ № 1733. |
| 1581 | Тубингъ | Новый Завѣтъ, подъ № 1720. |
| 1583 | | Наука Христіянскаго честнаго наученія. |
| 1583 | Вильна | Служебникъ. |
| 1583 | Острогъ | О единой истинной Хр. вѣрѣ. |
| 1584 | Виттембергъ | Библія Далматская, подъ № 1695. |
| 1585 | Вильна | Катихизисъ. |
| 1586 | Вильна | Статутъ Княжества Литовскаго. |
| 1588 | Острогъ | Исповѣданіе о исхожденіи св. Духа. |
| 1590–1592 | Москва | Трипѣснецъ св. Четыредесятницы. |
| 1591 | Москва | Псалтирь. |
| 1590–1592 | Москва | Трипѣснецъ св. Пятидесятницы. |
| 1591 | Львовъ | Грамматика Греческая. |
| 1592–1594 | Москва | Октоихъ. |
| 1593 | Москва | Трипѣснецъ св. Пятидесятницы. |
| 1593 | Вильна | Псалтирь. |
| 1593 | Львовъ | Мелетія Патріарха о Христіанскомъ благочестіи. |
| 1594 | Острогъ | Василія Великаго книга о постничествѣ. |
| 1595 | Вильна | Евангеліе толковое. |
| 1595 | | Оборона Брестскаго собора. |
| 1596 | Вильна | Грамматика Славенская Л. Зизанія. |
| 1596 | Прага | Библія Богемская. |
| 1596 | Острогъ | Іоанна Златоуста Маргаритъ. |
| 1597 | Вильна | Апокризисъ, соч. Мелетія Смотрицкаго. |
| 1597 | Москва | Апостолъ. |
| 1598 | Острогъ | Опись о разности Восточныя церкви съ Западною. |
| 1598 | Острогъ | Книжица, содерж. десять разныхъ статей. |
| 1599 | Острогъ | Псалтирь съ возслѣдованіемъ. |
| 1600 | Вильна | Евангеліе напрестольное. |
| 1600 | Москва | Минея общая—въ листъ и въ 4. |

## XVII-го вѣка.

| | | |
|---|---|---|
| 1602 | Москва | Служебникъ. |
| 1603 | Москва | Псалтирь. |
| 1603 | *Дерманскій М.* | *Октоихъ.* |
| 1604 | Москва | Трипѣснецъ св. Пятидесятницы. |
| 1604 | *Стрятинъ* | *Служебникъ.* |
| 1605 | Москва | Евангеліе напрестольное. |
| 1605 | Дерманскій М. | Мелетія Патріарха листъ къ Ипатію Епископ[illegible] |
| 1605–1607 | Москва | Трипѣснецъ св. Четыредесятницы. |

| ГОДЫ. | МѢСТА ИЗДАНІЯ. | З В А Н І Я  К Н И Г Ъ. |
|---|---|---|
| 1606 | Острогъ | Требникъ. |
| 1606 | Стрятинъ | Требникъ. |
| 1606 | Галичъ | Евангеліе толковое Воскресное. |
| 1606 | Москва | Евангеліе напрестольное. |
| 1606 | Москва | Апостолъ. |
| 1606 | Острогъ | Молитвословъ. |
| 1607 | Вильна | Служебникъ. |
| 1607 | Острогъ | Іоанна Златоустаго лекарство на оспалый умыслъ вѣчій. |
| 1608 | Москва | Минея мѣсячная м. Сентябрь. |
| 1610 | Москва | Уставъ церковный. |
| 1610 | Москва | Чиновникъ Архіерейскаго священнослуженія. |
| 1610 | Вильна | Ѳринонъ. |
| 1611 | Москва | Минея мѣсячная мѣсяцъ Ноябрь. |
| 1611 | *Евю* | *Новый Завѣтъ.* |
| 1612 | Острогъ | Часословъ. |
| 1612 | Евю | Діоптра. |
| 1613 | Прага | Библія Богемская. |
| 1614 | Львовъ | Іоанна Златоустаго книга о священствѣ. |
| 1614 | Кіевъ | Каноникъ. |
| 1615 | Москва | Служебникъ. |
| 1616 | Москва | Служебникъ. |
| 1616 | Москва | Служебникъ. |
| 1616<br>1618 | Москва | Октоихъ. |
| 1616 | Евю | Евангеліе учительное св. Каллиста. |
| 1617 | Москва | Служебникъ. |
| 1618 | Вильна | Служебникъ. |
| 1618 | *Почаевъ* | *Зерцало Богословіи.* |
| 1618 | *Уюрцы* | *Собраніе словесъ отъ божественнаго писанія.* |
| 1618 | Вильна | Требникъ. |
| 1618 | Почаевъ | Максима Грека слово на Латиновъ. |
| 1619 | Москва | Евангеліе толковое Воскресное. |
| 1619 | *Рохманов.* | *Евангеліе учительное Воскресное.* |
| 1619 | *Могилевъ* | *Евангеліе учительное Воскресное.* |
| 1619 | *Кіевъ* | *Анвологіонъ.* |
| 1619<br>1622 | Москва | Минея мѣсячная, первые 4 мѣсяца. |
| 1619 | Евю | Грамматика Славенская М. Смотрицкаго. |
| 1620 | Вильна | Казанье на погребеніе Леонтія Карповича. |
| 1620 | Кіевъ | Служебникъ. |
| 1620 | Москва | Служебникъ. |
| 1620 | Вильна | Вертоградъ душевный. |
| 1620 | Вильна | Іоанна Златоустаго выкладъ молитвы отче нашъ. |
| 1620<br>1622 | Москва | Трипѣснецъ св. Четыредесятницы. |
| 1621 | Сербія | Псалтирь Сербская. |
| 1621 | Москва | Апостолъ. |
| 1622 | Кіевъ | Кассіана Саковича Вирше на погребеніе Петра Кон вича Сегайдачнаго. |
| 1622 | Вильна | Уставъ церковный. |
| 1622<br>1630 | Москва | Минея мѣсячная, 9 мѣсяцовъ. |
| 1623 | Вильна | Новый Завѣтъ. |
| 1623 | Москва | Служебникъ. |

| ГОДЫ. | МѢСТА ИЗДАНІЯ. | З В А Н І Я  К Н И Г Ъ. |
|---|---|---|
| 1623 | Москва | Требникъ. |
| 1623 | Кіевъ | Трипѣснецъ св. Четыредесятницы. |
| 1623 | Кіевъ | Іоанна Златоустаго бесѣды на 14 посланій Апостольскихъ. |
| 1624 | Кіевъ | *Ею же* бесѣды на дѣянія Апостольскія. |
| 1624 | Москва | Требникъ. |
| 1624 | Кіевъ | Номоканонъ. |
| 1624 | Вильна | Служебникъ. |
| 1625 | Москва | Требникъ. |
| 1625 | Могилевъ | Вѣра св. Каѳолическія церкви. |
| 1625 | Кіевъ | Казанье на годовую память Елисея Плетенецкаго. |
| 1625 | Кіевъ | Апокалипсисъ съ толкованіемъ. |
| 1625 | Москва | Шестодневъ. |
| 1626 | Кіевъ | Часословъ. |
| 1626 | Москва | Псалтирь съ возслѣдованіемъ. |
| 1627 | Вильна | Бесѣды Препод. Макарія Египетскаго. |
| 1627 | Москва | Катихизисъ большой. |
| 1627 | Кіевъ | Лексиконъ Славено-Россійскій. |
| 1627 | Москва | Служебникъ. |
| 1627 | Москва | Шестодневъ. |
| 1627 | Кіевъ | Трипѣснецъ св. Четыредесятницы. |
| 1628 | Кіевъ | Аввы Дороѳея поученія. |
| 1628 | *Луцкъ* | *Давыда Андреевича ламентъ.* |
| 1628 | Кіевъ | Лимонарь Софронія Патріарха. |
| 1628 | Москва | Трипѣснецъ св. Четыредесятницы. |
| 1628 | Луцкъ | Стефана Полумерковича Епикидіонъ. |
| 1628 | Москва | Псалтирь съ возслѣдованіемъ. |
| 1628 | *Стокгольмъ* | *Катихизисъ.* |
| 1628 | Москва | Евангеліе напрестольное. |
| 1628 | Кіевъ | Агапита Діакона поучительныя главизны. |
| 1629 | Краковъ | Паранезисъ. |
| 1629<br>1631 | Москва | Октоихъ. |
| 1629 | Кіевъ | Служебникъ. |
| 1629 | Москва | Шестодневъ. |
| 1629 | Римъ | Псалтирь, подъ № 1730. |
| 1629 | Вильна | Грамматика Славенская М. Смотрицкаго. |
| 1629 | Москва | Евангеліе толковое Воскресное. |
| 1629 | | Антидотъ. |
| 1630 | Кіевъ | Имнологія, сиесть пѣснопѣніе. |
| 1630 | Львовъ | Вирше съ трагедіи Хс. Пасхонъ. |
| 1630 | Львовъ | Октоихъ. |
| 1630 | Москва | Служебникъ. |
| 1630 | Кіевъ | Апостолъ. |
| 1630<br>1632 | Москва | Апостолъ. |
| 1631 | Москва | Уставъ церковный. |
| 1631 | Москва | Трипѣснецъ св. Четыредесятницы. |
| 1631 | Львовъ | Размышленіе о мукѣ Христовой. |
| 1631 | Римъ | Посланія Апостольскія и Евангелія, подъ № 1723. |
| 1631 | Кіевъ | Трипѣснецъ св. Пятидесятницы. |
| 1632 | Львовъ | Анѳологіонъ. |
| 1632 | Кутеинскій М. | Новый Завѣтъ. |
| 1632 | Москва | Служебникъ. |
| 1632 | Москва | Триѳологіонъ, подъ № 1694. |
| 1632 | Москва | Часословъ. |

| ГОДЫ. | МѢСТА ИЗДАНІЯ. | З В А Н І Я  К Н И Г Ъ. |
|---|---|---|
| 1633 | Москва | Евангеліе учительное Воскресное. |
| 1633 | Кіевъ | Евфонія Петру Могилѣ. |
| 1633 | Москва | Служебникъ. |
| 1633 | Москва | Шестодневъ. |
| 1634 | Вильна | Служебникъ. |
| 1634 | Кіевъ | Бесѣды Макарія Египетскаго. |
| 1634 | Москва | Требникъ. |
| 1634 | Москва | Уставъ церковный. |
| 1634 | Москва | Евангеліе напрестольное. |
| 1635 | Москва | Апостолъ. |
| 1635 | Москва | Минея общая. |
| 1635 | Москва | Псалтирь. |
| 1635 | Москва | Служебникъ. |
| 1635 | Москва | Псалтирь съ возслѣдованіемъ. |
| 1635 1636 | Москва | Трипѣснецъ св. Пятидесятницы. |
| 1636 | Львовъ | Евангеліе напрестольное. |
| 1636 | Москва | Псалтирь. |
| 1636 | Москва | Минея праздничная. |
| 1636 | Москва | Канонникъ. |
| 1636 | Москва | Требникъ. |
| 1636 1638 | Москва | Минея мѣсячная, 4 мѣсяца. |
| 1637 | Москва | Аѳологіонъ. |
| 1637 | Москва | Апостолъ. |
| 1637 | Москва | Букварь Славенскій. |
| 1637 | Москва | Евангеліе напрестольное. |
| 1637 | Кіевъ | Евангеліе учительное Воскресное. |
| 1637 | Кутеинскій М. | Исторія о Варлаамѣ пустынникѣ. |
| 1637 | Москва | Служебникъ. |
| 1637 | Москва | Требникъ. |
| 1637 | Москва | Псалтирь. |
| 1637 | Москва | Триѳологіонъ. |
| 1638 | Кіевъ | Акаѳистъ св. Николаю. |
| 1638 | Вильна | Служебникъ. |
| 1638 | Кременецъ | Грамматика Славенская. |
| 1638 | Кіевъ | Служебникъ. |
| 1638 | Москва | Минея общая. |
| 1639 | Москва | Номоканонъ. |
| 1639 | Львовъ | Апостолъ. |
| 1639 | Кутеинскій М. | Брашно духовное. |
| 1639 | Москва | Служебникъ. |
| 1639 | Москва | Требникъ, въ листъ и въ 4. |
| 1639 | Москва | Триѳологіонъ. |
| 1639 | Москва | Часословъ. |
| 1639 | Кіевъ | Акаѳистъ св. великомуч. Варварѣ. |
| 1639 1640 | Москва | Трипѣснецъ св. Пятидесятницы. |
| 1639 | Москва | Октоихъ. |
| 1639 | Львовъ | Октоихъ. |
| 1640 | Москва | Евангеліе напрестольное. |
| 1640 | Москва | Служебникъ. |
| 1640 | Кіевъ | Трипѣснецъ св. Четыредесятницы. |
| 1640 | Острогъ | Книга Пр. Никона Игум. Черныя горы. |
| 1640 | Москва | Евангеліе учительное Воскресное. |

| ГОДЫ. | МѢСТА ИЗДАНІЯ. | З В А Н І Я  К Н И Г Ъ. |
|---|---|---|
| 1640 | Москва | Часословъ. |
| 1640 | Римъ | Посланія св. Апостола Павла къ Римлянамъ и къ Галатамъ, подъ № 1725. |
| 1641 | Москва | Акаѳистъ св. Николаю. |
| 1641 | Кіевъ | Казанье на погребеніе Князя Четвертинскаго. |
| 1641 | Москва | Каноникъ. |
| 1641 | Евю | Новый Завѣтъ. |
| 1641 | Львовъ | Октоихъ. |
| 1641 1644 | Москва | Прологъ. |
| 1641 | Москва | Служебникъ. |
| 1641 | Вильна | Служебникъ. |
| 1641 | Москва | Уставъ церковный. |
| 1642 | Львовъ | Трипѣснецъ св. Пятидесятницы. |
| 1642 | Москва | Евангеліе учительное Воскресное. |
| 1642 | Москва | Соборникъ. |
| 1642 | Москва | Житіе св. Іоанна Златоуста. |
| 1642 | Москва | Іоанна Златоуста Маргаритъ. |
| 1642 | Львовъ | Поученіе къ новопоставленному Іерею. |
| 1642 | Евю | Псалтирь съ возслѣдованіемъ. |
| 1642 | Москва | Псалтирь съ возслѣдованіемъ. |
| 1642 | Кутеинскій М. | Псалтирь. |
| 1642 | Москва | Трипѣснецъ св. Четыредесятницы. |
| 1642 | Львовъ | Трипѣснецъ св. Пятидесятницы. |
| 1642 | Вильна | Діоптра. |
| 1643 | Львовъ | Анеологіонъ. |
| 1643 | Москва | Ефрема Сирина поученія. |
| 1643 | Москва | Минея общая. |
| 1643 | Кіевъ | Полууставъ. |
| 1643 | Кіевъ | Псалтирь съ возслѣдованіемъ. |
| 1643 | Москва | Соборникъ. |
| 1643 | Москва | Апостолъ. |
| 1644 | Москва | Кирилла Іерусалимскаго поучительныя слова. |
| 1644 | Львовъ | Октоихъ. |
| 1644 | Москва | Евангеліе. |
| 1644 | Венеція | Октоихъ. |
| 1644 | Вильна | Требникъ. |
| 1644 1646 | Москва | Минея мѣсячная. |
| 1645 | Кіевъ | Собраніе короткой науки объ артикулахъ вѣры. |
| 1646 | Львовъ | Номоканонъ. |
| 1646 | Москва | Псалтирь. |
| 1646 | Черниговъ | Слова похвальныя Кирилла Транквиліона. |
| 1646 | Москва | Служебникъ |
| 1646 | Львовъ | Собраніе короткой науки объ артикулахъ вѣры. |
| 1646 | Кіевъ | Требникъ Петра Могилы. |
| 1646 | Могилевъ | Требникъ. |
| 1646 | Москва | Требникъ. |
| 1646 | Кіевъ | Трипѣснецъ св. Четыредесятницы. |
| 1646 | Москва | Шестодневъ. |
| 1647 | Москва | Молитвословъ. |
| 1647 | Дельскій М. | О подражаніи Іисусу Христу. |
| 1647 | Москва | Святцы. |
| 1647 | Москва | Службы Преподобнымъ Сергію и Никону. |
| 1647 | Москва | Служебникъ. |

| ГОДЫ. | МѢСТА ИЗДАНІЯ. | З В А Н І Я  К Н И Г Ъ. |
|---|---|---|
| 1647 | Москва | Соборникъ. |
| 1647 | Москва | Требникъ. |
| 1647 | Кутеинскій М. | Триѳологіонъ. |
| 1647 | Москва | Ученіе и хитрость строенія пѣхотныхъ людей. |
| 1647 | Москва | Лѣствица возводящая на небо. |
| 1648 | Москва | Благовѣстникъ. |
| 1648 | Москва | Вѣра Православныя церкви. |
| 1648 | Москва | Грамматика Славенская. |
| 1648 | Москва | Псалтирь. |
| 1648 | Москва | Святцы. |
| 1648 | Москва | Трипѣснецъ св. Четыредесятницы. |
| 1648 | Римъ | Псалтирь подъ № 1735. |
| 1648 | Москва | Катихизисъ Петра Могилы. |
| 1649 | Москва | Уложеніе. |
| 1649 | Тереговищи | Трипѣснецъ св. Четыредесятницы. |
| 1649 | Кіевъ | Собраніе короткой науки объ артикулахъ вѣры. |
| 1649 | Лоретто | Сокровище Славенскаго языка. |
| 1649 | Москва | Требникъ. |
| 1649 | Москва | Октоихъ. |
| 1649 | Москва | Псалтирь. |
| 1649 | Москва | Апостолъ. |
| 1650 | Москва | Минея общая. |
| 1650 | Москва | Псалтирь съ возслѣдованіемъ. |
| 1650 | Москва | Служебникъ. |
| 1651 | Львовъ | Аѳологіонъ. |
| 1651 | Кутеинскій М. | Діоптра. |
| 1651 | Москва | Евангеліе. |
| 1651 | Вильна | Евангеліе учительное Воскресное. |
| 1651 | Москва | Служебникъ. |
| 1651 | Москва | Требникъ. |
| 1651 | Москва | Трипѣснецъ св. Четыредесятницы. |
| 1651 | Москва | Уставъ церковный. |
| 1651 | Москва | Шестодневъ. |
| 1652 | Москва | Требникъ. |
| 1652 | Кіевъ | Требникъ. |
| 1652 | Москва | Часословъ. |
| 1652 | Москва | Аввы Дороѳея поученія. |
| 1652 | Москва | Евангеліе учительное Воскресное. |
| 1652 | Москва | Псалтирь. |
| 1652 | Москва | Псалтирь съ возслѣдованіемъ. |
| 1652<br>1653 | Москва | Книга Кормчая. |
| 1653 | Москва | Апостолъ. |
| 1653 | Кутеинскій М. | Дидаскалія. |
| 1653 | Москва | Ефрема Сирина поученія. |
| 1653 | Москва | Ирмологій. |
| 1653 | Кутеинскій М. | Лексиконъ Славено-Россійскій. |
| 1653 | Москва | Псалтирь. |
| 1653 | Москва | Служебникъ. |
| 1653 | Кіевъ | Служебникъ. |
| 1653 | Москва | Трипѣснецъ св. Пятидесятницы. |
| 1654 | Москва | Грамота уставная Ц. Алексѣя Михайловича. |
| 1654 | Москва | Евангеліе напрестольное. |
| 1654 | Москва | Минея общая. |
| 1654 | Москва | Псалтирь. |

| МѢСТА ИЗДАНІЯ. | ЗВАНІЯ КНИГЪ. |
|---|---|
| Кутеинскій М. | Діоптра. |
| Москва | Апостолъ. |
| Москва | Служебникъ. |
| Москва | Требникъ. |
| Москва | Чинъ освященія воды въ навечеріе Богоявленія Господня. |
| | Никона Патріарха о созданіи Крестнаго монастыря увѣщаніе. |
| Кутеинскій М. | Новый Завѣтъ. |
| Москва | Похвала кресту Господню. |
| Москва | Псалтирь. |
| Москва | Трипѣснецъ св. Четыредесятницы. |
| Кіевъ | Псалтирь. |
| Иверскій М. | Рай мысленный. |
| Москва | Скрижаль. |
| Москва | Служебникъ. |
| Москва | Часословъ. |
| Москва | Апостолъ. |
| Москва | Букварь Славенскій. |
| Москва | Евангеліе напрестольное. |
| Москва | Ирмологій. |
| Кіевъ | О сакраментахъ или тайнахъ въ посполитости. |
| Москва | Псалтирь съ возслѣдованіемъ. |
| Иверскій М. | Часословъ. |
| Кіевъ | Новый Завѣтъ. |
| Кіевъ | Панигирикъ на погребеніе Сильвестра Косова. |
| Кіевъ | Псалтирь съ возслѣдованіемъ. |
| Новгородъ | Псалтирь съ возслѣдованіемъ. |
| Москва | Святцы. |
| Москва | Служебникъ. |
| Москва | Требникъ. |
| Иверскій М. | Часословъ. |
| Венеція | Псалтирь, подъ № 1735. |
| Москва | Посланіе Паисія II. къ Никону II. |
| Кіевъ | Ключъ разумѣнія. |
| Москва | Требникъ. |
| Кіевъ | Требникъ. |
| Москва | Прологъ. |
| Москва | Аѳологіонъ, переводъ Арсенія. |
| Кіевъ | Ключъ разумѣнія. |
| Москва | Псалтирь съ возслѣдованіемъ. |
| Стрятинъ | Требникъ. |
| Москва | Трипѣснецъ св. Пятидесятницы. |
| Кіевъ | Казаня Іоанникія Галятовскаго. |
| Иверскій М. | Брашно духовное. |
| Москва | Букварь Славенскій. |
| Москва | Ефрема Сирина поученіе. |
| Кіевъ | Патерикъ Печерскій. |
| Москва | Минея общая. |
| Москва | Акаѳистъ св. Николаю. |
| Москва | Евангеліе напрестольное. |
| Москва | Канонникъ. |
| Москва | Требникъ. |
| Кіевъ | Акаѳисты и проч. молитвы. |
| Москва | Библія. |

| ГОДЫ. | МѢСТА ИЗДАНІЯ. | З В А Н І Я  К Н И Г Ъ. |
|---|---|---|
| 1663 | Москва | Минея общая. |
| 1663 | Москва | Минея Праздничная. |
| 1663 | Москва | Предѣлъ священнаго собора. |
| 1663 | Кіевъ | Часословъ. |
| 1664 | Москва | Букварь Славенскій. |
| 1664 | Кіевъ | Букварь Славенскій. |
| 1664 | Москва | Іоанна Златоуста книга о священствѣ. |
| 1664 | Львовъ | Трипѣснецъ св. Четыредесятницы. |
| 1664 | Львовъ | Трипѣснецъ св. Пятидесятницы. |
| 1665 | Москва | Григорія Назіанзина поученія. |
| 1665 | Москва | Іоанна Златоуста Бесѣды на Евангеліе св. Іоанна. |
| 1665 | Львовъ | Ключъ разумѣнія. |
| 1665 | Львовъ | Небо новое. |
| 1666 | Москва | Жезлъ правленія. |
| 1666 | Москва | Октоихъ. |
| 1667 | Москва | Псалтирь. |
| 1667<br>1667 | Москва | Минея мѣсячная. |
| 1667 | Москва | Ефрема Сирина поученія. |
| 1667 | Москва | Псалтирь. |
| 1667 | Кіевъ | Псалтирь. |
| 1667 | Москва | Служебникъ. |
| 1667 | Москва | Святцы. |
| 1668 | Кіевъ | Выкладъ о церкви святой. |
| 1668 | Москва | Служебникъ. |
| 1668 | Львовъ | Требникъ. |
| 1668 | Львовъ | Часословъ. |
| 1668 | Москва | Часословъ. |
| 1668 | Москва | Чинъ Архіерейскаго служенія. |
| 1669 | Кіевъ | Мессія правдивый. |
| 1669 | Кіевъ | Миръ человѣку съ Богомъ. |
| 1669 | Москва | Псалтирь. |
| 1669 | Москва | Псалтирь съ возслѣдованіемъ. |
| 1670 | Кіевъ | Букварь Славенскій. |
| 1670 | Москва | Ирмологій. |
| 1670 | Градишкъ | Словарь, или рѣчи Славенскія. |
| 1670 | Москва | Служебникъ. |
| 1670 | Москва | Трипѣснецъ св. Пятидесятницы. |
| 1670 | Будинъ | Евангелія св. Матѳея и св. Марка, подъ № 1710. |
| 1671 | Москва | Апостолъ. |
| 1671 | Кіевъ | Наука о тайнѣ покаянія. |
| 1671 | Москва | Псалтирь. |
| 1671 | Москва | Псалтирь съ возслѣдованіемъ. |
| 1671 | Москва | Требникъ. |
| 1672 | Кіевъ | Полууставъ. |
| 1672 | Грецъ | Евангелія и посланія Апостольскія, подъ № 1708. |
| 1673 | Москва | Ирмологій. |
| 1673 | Москва | Трипѣснецъ св. Четыредесятницы. |
| 1674 | Уневскій М. | Выкладъ о церкви святой. |
| 1674 | Кіевъ | Синопсисъ. |
| 1674 | Кіевъ | Трубы словесъ. |
| 1674 | Кіевъ | Акаѳисты и прочія молитвы. |
| 1675 | Москва | Василія Великаго бесѣды на шестодневъ. |
| 1675<br>1677 | Москва | Прологъ. |

| Годы. | Места изданія. | Званія книгъ. |
|---|---|---|
| 1675 | Новгородъ | Псалтирь. |
| 1675 | Черниговъ | Часословъ. |
| 1677 | Москва | Часословъ. |
| 1676 | Черниговъ | Скарбница потребная. |
| 1676 | Москва | Служебникъ. |
| 1676 | Кіевъ | Акаѳисты. |
| 1677 | Москва | Іоакима Патріарха извѣщеніе чудесе о сложеніи перстов |
| 1677 | Черниговъ | Небо новое. |
| 1677 | Москва | Послѣдованіе молебныхъ пѣній. |
| 1677 | Черниговъ | Служба на день Казанскія Богородицы. |
| 1677 | Москва | Служебникъ. |
| 1677 | Кіевъ | Требникъ. |
| 1677 | Москва | Чиновникъ Архіерейскаго служенія. |
| 1678 | Черниговъ | Аѳологіонъ. |
| 1678 | Новгородъ С. | Аѳологіонъ. |
| 1678 | Москва | Евангеліе напрестольное. |
| 1678 | Кіевъ | Огородокъ Маріи Богородицы. |
| 1678 | Кіевъ | Патерикъ Печерскій. |
| 1678 | Кіевъ | Синопсисъ. |
| 1678 | Москва | Трипѣснецъ св. Четыредесятницы. |
| 1678 | Москва | Шестодневъ. |
| 1679 | Москва | Апостолъ. |
| 1679 | Москва | Букварь Славенскій. |
| 1679 | Москва | Каноникъ. |
| 1679 | Кіевъ | Требникъ. |
| 1679 | Кіевъ | Трубы словесъ. |
| 1679 | Уневскій М. | Зерцало Богословіи. |
| 1679 | Москва | Поученіе къ новопоставленному Іерею. |
| 1680 | Черниговъ | Благодать и истинна. |
| 1680 | Черниговъ | Букварь Славенскій. |
| 1680 | Кіевъ | Минея общая. |
| 1680 | Черниговъ | Псалтирь. |
| 1680 | Яссы | Псалтирь. |
| 1680 | Кіевъ | Синопсисъ. |
| 1680 | Москва | Сказаніе яко о святыхъ не достоитъ молитися. |
| 1680 | Москва | Тестаментъ Василія Ц. Греческаго. |
| 1680 | Кіевъ | *Тожъ.* |
| 1680 | Москва | Требникъ. |
| 1680 | Москва | Трипѣснецъ св. Четыредесятницы. |
| 1680 | Москва | Трипѣснецъ св. Пятидесятницы. |
| 1680 | Москва | Псалтирь стихами. |
| 1680 | Черниговъ | Руно орошенное. |
| 1681 | Москва | Евангеліе напрестольное. |
| 1681 | Москва | Исторія о Варлаамѣ пустынникѣ. |
| 1681 | Москва | Минея общая. |
| 1681 | Москва | Обѣдъ душевный. |
| 1681 | Вильна | О послѣдованіи Іисусу Христу. |
| 1681 | Москва | Псалтирь. |
| 1681 | Москва | Псалтирь съ возслѣдованіемъ. |
| 1681 | Москва | Требникъ. |
| 1681 | Москва | Часословъ. |
| 1682 | Москва | Евангеліе напрестольное. |
| 1682 | Уневскій М. | Евангеліе учительное Воскресное. |
| 1682 | Москва | Іоакима П. увѣтъ духовный. |
| 1682 | Москва | Полууставъ. |

| ГОДЫ. | МѢСТА ИЗДАНІЯ. | З В А Н І Я  К Н И Г Ъ. |
|---|---|---|
| 1682 | Кіевъ | Полууставъ. |
| 1682 | Москва | Поученіе къ новопоставленному Іерею. |
| 1682 | Москва | Псалтирь съ возслѣдованіемъ. |
| 1682 | Москва | Считаніе удобное. |
| 1682 | Москва | Уставъ церковный. |
| 1682 | Кіевъ | Часословъ. |
| 1682 | Москва | Привѣтство брачное Царю Ѳ. А. |
| 1683 | Москва | Вечеря душевная. |
| 1683 | Москва | Ирмологій. |
| 1683 | Черниговъ | Руно орошенное. |
| 1684 | Москва | Іоакима II. Слово на Никиту пустосвята. |
| 1684 | Москва | *Ею же* слово благодарственное. |
| 1684 | Москва | Псалтирь. |
| 1685 | Москва | Апостолъ. |
| 1685 | Черниговъ | Грѣхи собранные. |
| 1685 | Москва | Евангеліе напрестольное. |
| 1685 | Черниговъ | Трипѣснецъ св. Четыредесятницы. |
| 1686 | Черниговъ | Боги поганскіе. |
| 1686 | Москва | Календарь Астрономическій. |
| 1686 | Москва | Октоихъ. |
| 1686 | Львовъ | Октоихъ. |
| 1686 | Москва | Псалтирь. |
| 1686 | Львовъ | Трипѣснецъ св. Пятидесятницы. |
| 1687 | Черниговъ | Души людей умершихъ. |
| 1687 | Москва | Евангеліе напрестольное. |
| 1687 | Москва | Евангеліе учительное Воскресное. |
| 1687 | Москва | Ектенія о побѣдѣ на сопостаты. |
| 1687 | Москва | Ирмологій. |
| 1687 | Москва | Минея общая. |
| 1687 | Черниговъ | Молитвословъ. |
| 1687 | Львовъ | Псалтирь. |
| 1687 | Львовъ | Псалтирь съ возслѣдованіемъ. |
| 1687 | Москва | Требникъ. |
| 1688 | Москва | Азбука нотнаго пѣнія. |
| 1688 | Москва | Апостолъ. |
| 1688 | Москва | Акаѳистъ и служба св. Николаю. |
| 1688 | Кіевъ | Вѣнецъ Христовъ. |
| 1688 | Черниговъ | Дары Духа Святаго. |
| 1688 | Москва | Іоакима II. Поученіе въ нашествіе варваръ. |
| 1688 | Москва | Требникъ. |
| 1688 | Кіевъ | Три вѣнца молитвенные. |
| 1688 | Москва | Чинъ Архіерейскаго служенія. |
| 1688 | Львовъ | Трипѣснецъ св. Пятидесятницы. |
| 1688 | Москва | Шестодневъ. |
| 1689 | Москва | Евангеліе напрестольное. |
| 1689 | Кіевъ | Житія святыхъ, часть первая. |
| 1689 | Москва | Молитвословъ. |
| 1689 | Москва | Октоихъ. |
| 1689 / 1690 | Москва | Прологъ. |
| 1689 | Москва | Псалтирь. |
| 1689 | Москва | Святцы. |
| 1689 | Кіевъ | Требникъ. |
| 1689 | Москва | Трипѣснецъ св. Четыредесятницы. |

| МѢСТА ИЗДАНІЯ. | З В А Н І Я  К Н И Г Ъ. |
|---|---|
| Москва | Минея мѣсячная. |
| Кіевъ | Полууставъ. |
| Львовъ | Псалтирь. |
| Кіевъ | Псалтирь. |
| Кіевъ | Полууставъ. |
| Черниговъ | Руно орошенное. |
| Львовъ | Служебникъ. |
| Москва | Букварь Славенск. К. Истомина. |
| Львовъ | Букварь Славенскій. |
| Москва | Минея мѣсячная. |
| Уневскій М. | Зерцало Богословіи. |
| Кіевъ | Новый Завѣтъ. |
| Москва | Октоихъ. |
| Уневскій М. | Псалтирь. |
| Кіевъ | Служебникъ. |
| Вильна | Служебникъ. |
| Москва | Трипѣснецъ св. Пятидесятницы. |
| Львовъ | Часословъ. |
| Кіевъ | Акаѳисты и Каноны. |
| Краковъ | Акаѳисты и Каноны. |
| Могилевъ | Акаѳисты и Каноны. |
| Будинъ | Посланія св. Апостола Павла, подъ № 1724. |
| Москва | Акаѳистъ и служба св. Николаю. |
| Львовъ | Анѳологіонъ. |
| Уневскій М. | Молитвы повседневныя. |
| Москва | Молитвословъ. |
| Москва | Псалтирь съ возслѣдованіемъ. |
| Кіевъ | Апостолъ. |
| Москва | Ектеніи о побѣдѣ на сопостаты. |
| Кіевъ | Житія святыхъ, часть вторая. |
| Уневскій М. | Зерцало Богословіи. |
| Супрасль | Минея общая. |
| Вильна | Полууставъ. |
| Москва | Псалтирь. |
| Кіевъ | Псалтирь съ толкованіемъ. |
| Москва | Святцы. |
| Львовъ | Требникъ. |
| Будинъ | Посланія Апостольскія, подъ № 1726. |
| Москва | Уставъ церковный. |
| Москва | Акаѳистъ и служба св. Николаю. |
| Кіевъ | Акаѳистъ и служба св. Николаю. |
| Кіевъ | Вѣнецъ молитвъ седмичныхъ. |
| Оксфордъ | Грамматика Россійская. |
| Москва | Евангеліе толковое вседневное. |
| Москва | Минея общая. |
| Москва | Поученіе къ новопоставленному Іерею. |
| Москва | Православное исповѣданіе. |
| Кіевъ | Акаѳисты всеседмичные. |
| Москва | Анѳологіонъ. |
| Москва | Евангеліе напрестольное. |
| Москва | Евангеліе учительное Воскресное. |
| Москва | Канонъ св. Алексѣю Митрополиту. |
| Москва | Минея общая. |

| ГОДЫ. | МѢСТА ИЗДАНІЯ. | З В А Н І Я  К Н И Г Ъ. |
|---|---|---|
| 1697 | Черниговъ | Молитвословъ Треканонистный. |
| 1697 | Кіевъ | Псалтирь съ толкованіемъ. |
| 1697 | Черниговъ | Руно орошенное. |
| 1697 | Черниговъ | Служебникъ. |
| 1697 | Москва | Требникъ. |
| 1697 | Москва | Трипѣснецъ св. Четыредесятницы. |
| 1697 | Москва | Тропарь св. Алексѣю Митрополиту. |
| 1698 | Кіевъ | Акаѳистъ великомуч. Варварѣ. |
| 1698 | Могилевъ | Акаѳисты всеседмичные. |
| 1698 | Москва | Благовѣстникъ. |
| 1698 | Москва | Букварь Славенскій. |
| 1698 | Могилевъ | Діоптра. |
| 1698 | Москва | Евангеліе напрестольное. |
| 1698 | Москва | Евангеліе толковое вседневное. |
| 1698 | Москва | Іоанна Злат. Маргаритъ. |
| 1698 | Москва | Псалтирь съ возслѣдованіемъ. |
| 1699 | *Амстердамъ* | *Введеніе во всякую Исторію.* |
| 1699 | Амстердамъ | Краткое руков. въ Ариѳметику. |
| 1699 | Могилевъ | Небо новое. |
| 1699 1700 | Москва | Октоихъ. |
| 1699 | Могилевъ | Перло многоцѣнное. |
| 1699 | Уневскій М. | Псалтирь. |
| 1699 | Москва | Трипѣснецъ великопостный. |
| 1699 | Львовъ | Трипѣснецъ великопостный. |
| 1700 | Амстердамъ | Грамматика Латинская. |
| 1700 | Кіевъ | Житія святыхъ, часть третія. |
| 1700 | Могилевъ | Ирмологій. |
| 1700 | Львовъ | Ирмологій съ нотами. |
| 1700 | Москва | Молитвословъ. |
| 1700 | Львовъ | Октоихъ. |
| 1700 | Амстердамъ | Притчи Езоповы. |
| 1700 | Москва | Святцы. |
| 1700 | Амстердамъ | Собраніе краткое Льва Миротворца. |
| 1700 | Москва | Шестодневъ. |
| 1700 | Амстердамъ | Слава торжествъ. |

Сія послѣдняя книга ошибкою пропущена въ I части, а помѣстится уже во второй.

# II. РОСПИСЬ

**древнимъ Славенскимъ типографіямъ, съ показаніемъ въ какихъ мѣстахъ оныя находились, и съ котораго времени каждая изъ нихъ, по напечатаннымъ книгамъ, сдѣлалась извѣстною.**

---

1. Въ Краковѣ, съ 1491 года.
2. — Угровлахіи, съ 1512—
3. — Прагѣ, что въ Богеміи, съ 1517—
4. — Вильнѣ, съ 1525—
5. — Венеціи, съ 1527—
6. — Сербіи, съ 1547—
7. — Тубингѣ, съ 1554—
8. — Москвѣ, съ 1564—
9. — Львовѣ, съ 1573—
10. — Острогѣ, съ 1580—
11. — Дерманскомъ монастырѣ, близъ Острога, съ 1603—
12. — Стрятинѣ, съ 1604—
13. — Галичѣ, съ 1606—
14. — Евю, близъ Вильны, съ 1611—
15. — Кіевѣ, съ 1614—
16. — Могилевѣ, съ 1616—
17. — Почаевѣ, съ 1618—
18. — Угорцахъ, съ 1618—
19. — Рохмановѣ, съ 1619—
20. — Римѣ, съ 1621—
21. — Луцкѣ, съ 1628—
22. — Стокгольмѣ, 1628—
23. — Кутеинскомъ монастырѣ, близъ Орши, съ 1682—
24. — Кременцѣ, съ 1638—
25. — Черниговѣ, съ 1646—
26. — Дельскомъ монастырѣ, съ 1647—
27. — Тереговищахъ, съ 1649—
28. — Лоретѣ, съ 1649—
29. — Иверскомъ монастырѣ, что при Валдаяхъ, съ 1656—
30. — Новгородѣ, съ 1658—
31. — Будинѣ, съ 1670—
32. — Уневскомъ монастырѣ, съ 1674—
33. — Новгородѣ Сѣверскомъ, съ 1678—
34. — Яссахъ, съ 1680—
35. — Супраслѣ (монастырь), съ 1695—
36. — Оксфордѣ, съ 1696—
37. — Амстердамѣ, съ 1699—
38. — Галлѣ, съ 1735—

## *О гражданскихъ типографіяхъ.*

Около 1704 года, Государь Петръ Великій самъ изобрѣлъ новой почер гражданской Руской печати, примѣняя оную сколько возможно къ округлос Латинской азбуки. Въ 1705 году имѣлъ онъ удовольствіе окончить сіе изобр теніе, и по рисунку отъ него самаго данному, заказавъ отлить ихъ въ Амст дамѣ, велѣлъ для опыта напечатать при Московской духовной типограф листъ первыхъ въ Россіи вѣдомостей. Послѣ того и еще поправивъ сію азбу въ 1708 году тамже напечаталъ первую сими буквами книгу: ***Приклады, к пишутся комплѝменты*** [34]). Потомъ время отъ времени еще поправлялъ онъ с шрифтъ, и лѣтъ чрезъ десять успѣлъ привести оный въ совершенство поч подобное чужестраннымъ округлымъ шрифтамъ; а между тѣмъ при Моск ской же типографіи онымъ печаталъ и издавалъ многія книги Историчес и Математическія. Въ 1711 году завелъ онъ на одинъ станъ такую же ти графію и въ Санктпетербургѣ, для печатанія указовъ. Типографія сія спер помѣщена была въ наемной квартирѣ, а въ слѣдующемъ 1712 году переведе на Петербургскую сторону въ образцовыя тогда устроенныя мазанковыя з нія. Первая книга въ ней напечатанная 1713 года, подъ названіемъ: ***Кн Марсова;*** въ 1714 году взяты изъ Москвы еще три типографскихъ стана Славенскія буквы, и въ томъ же году вышли въ свѣтъ первыя С. Пет бургскія вѣдомости. Вся сія типографія состояла подъ вѣденіемъ оружей канцеляріи; а въ 1721 отдана въ вѣденіе св. Синода, и до 1751 года нахо лась въ Александроневскомъ монастырѣ. Въ семъ мѣстѣ первая Славенски буквами напечатана была книга Букварь, и потомъ многія другія книги. 1727 года отдѣлена гражданская отъ Славенской, и послѣдняя сія отправл обратно въ Москву; а первая отдана въ Академію Наукъ, и тамъ прежде вс начали ею печататься Санктпетербургскія вѣдомости, съ 13 Апрѣля 1728. І Академической сей типографіи послѣ заведены шрифты разныхъ и иностр ныхъ буквъ, не только Европейскихъ, но и Азіятскихъ. Въ 1722 году во вр похода Государя Петра Великаго въ Персію, Князь Димитрій Кантемиръ с лалъ не большую Турецкую типографію для объявленія войны манифест на семъ языкѣ тамошнимъ народамъ. Типографія сія съ Княземъ Кантемир отправлена водою по Волгѣ, и онъ въ продолженіе самаго пути успѣлъ печатать нѣсколько экземпляровъ манифеста на Турецкомъ языкѣ. Мех тѣмъ съ 1719 года часть Гражданской типографіи была также при Сена изъ коей вышла первая книга въ 8 долю: Собраніе обнародованныхъ съ 1 по 1719 годъ указовъ; съ 1721 года при Артиллерійскомъ корпусѣ; а съ 1724 г учреждана таковая же и при Адмиралтейской Академіи для книгъ къ морск искуству принадлежащихъ, которая съ тѣхъ поръ и до нынѣ существуетъ Морскомъ корпусѣ. Первая изъ сей типографіи вышла книга: ***Тригономет плоская.*** Въ 1735 году заведена Гражданская печать при канцеляріи св. нода; въ 1757 году при Кадетскомъ Сухопутномъ корпусѣ; въ 1762 при Во ной Коллегіи; въ 1775 году при Берг Коллегіи и при Горномъ корпусѣ. Кр сихъ казенныхъ гражданскихъ типографій, первую вольную для иностр ныхъ и Руских книгъ въ С. Петербургѣ, по Сенатской привиллегіи, зав Гартунгъ съ 1769 года; потомъ Вейтбрехтъ съ 1772 года; а съ 1776 года г совокупился къ нему и Шноръ. Послѣ Вейтбрехтова наименована Импера скою типографіею, а Шноръ составилъ особую, которая по самую смерть была лучшая въ Россіи. Сей послѣдній съ 1785 года завелъ и Арабскія бук

---

[34]) «Прекрасная была сія самая первая печать: круглая, мѣрная, чистая, слов «совершенно уподоблена такой, какова во Французскихъ и Голландскихъ типографі «употребляется».

*Тредьяк. разнов. о правописаніи.*

и оными для Сибирскихъ и Крымскихъ Магометанскихъ племенъ, съ 1788 года трижды уже напечаталъ *Алкоранъ*, а на Татарскомъ языкѣ въ 1786 году *Учрежденія Губерній и Полицейской уставъ*. Въ 1800 году при Сенатѣ заведена Грузинская гражданская печать, и оною напечатанъ по Грузински манифестъ о присоединеніи Грузіи. Но еще прежде того Грузинскіе Царевичи около 1740 года, завели близь Москвы, въ селѣ Всесвятскомъ, Грузинскую церковныхъ буквъ типографію, изъ которой въ 1743 году вышла полная Грузинская Библія, и потомъ разныя церковныя книги; а въ 1775 году типографія сія переведена въ С. Петербургскую Академію наукъ, гдѣ она и до нынѣ находится. Преосвященные Гаій Архіепископъ Астраханскій, и Варлаамъ Екзархъ Грузинскій, завели также на свое иждивеніе Грузинскія типографіи, которыя и отдали, первый въ Тифлиское училище, 1805 года, а послѣдній въ Синодальную Московскую типографію, 1803 года.

Въ Москвѣ первую особую гражданскую типографію устроилъ Университетъ съ 1755 года, а потомъ Сенатъ съ 1764 года. Въ первой изъ нихъ съ самаго начала заведены были и разные иностранные шрифты буквъ. Въ 1777 году, по случаю заведенія въ Университетѣ Татарскаго класса, отлиты были и Арабскія буквы; а съ 1784 года содержатель Университетской типографіи Новиковъ изъ Лейпцига выписалъ и Еврейскія. Около того же времени, по силѣ учрежденія Губерній, начали въ разныхъ Губерніяхъ заводиться типографіи при Губернскихъ правленіяхъ, и открылись въ Тамбовѣ, Калугѣ, Тулѣ*), Харьковѣ, Смоленскѣ, Воронежѣ и даже въ Тобольскѣ и другихъ мѣстахъ. А когда въ 1783 году указомъ Генваря 15 дана свобода всякому подъ надзираніемъ Полицейской цензуры заводить оныя, то въ С. Петербургѣ немедленно открылись вольныя типографіи: *Брейткопфова, Вильковскаю, Гека, П. Богдановича, Крылова, Мейера* и другихъ: а въ Москвѣ: *Гиппіусова, Пономарева, Аненкова, Зеленникова, Лопухина, типографической компаніи,* собственная *Новикова, Рѣшетникова, Селивановскаго,* и другихъ. Въ 1787 году Князь Потемкинъ-Таврическій завелъ походную типографію при своемъ лагерѣ, и ею нѣкоторыя слова Екатеринославскаго Архіепископа Амвросія и Епископа Моисея, были напечатаны въ Бендерахъ и Яссахъ, и кромѣ того въ Яссахъ, двѣ книги: *Изслѣдованіе Христіанства,* переводъ съ Англинскаго Г. Сичкарева 1790 г. и *Опытъ о человѣкѣ* Г. Попія 1791 года; а въ Бендерахъ 1790 года: *Названіе древнихъ мореходныхъ судовъ Греческихъ.* Съ того же 1790 года 18 Генваря до Апрѣля издавались изъ сей типографіи даже газеты на Французскомъ языкѣ, подъ названіемъ: *Courier de Moldavie.* Когда въ 1796 году указомъ Сентября 16 запрещены были всѣ вольныя типографіи, по нѣкоторому злоупотребленію оныхъ, то всѣ почти онѣ разошлись по губерніямъ и основались при Губернскихъ Правленіяхъ; а съ 1802 года по указу Февраля 9 паки возвращена имъ свобода и до нынѣ открылись уже многія новыя.

Въ 1807 году Высочайшимъ Рескриптомъ, даннымъ 5 Августа Министру Финансовъ, велѣно при всѣхъ Губернскихъ Правленіяхъ завести типографіи и положить на ихъ содержаніе ежегодную сумму. При семъ слѣдуетъ

---

*) Указаніе Сопикова на то, что въ Тулѣ въ концѣ XVIII ст. была заведена типографія, едва ли вѣрно: до настоящаго времени мы не знаемъ ни одной книги, напечатанной въ Тулѣ въ XVIII ст., исключая книги: «Изслѣдованіе книги о заблужденіяхъ и истиннѣ», на заглавномъ листѣ которой хотя и значится, что она напечатана въ Тулѣ (безъ означенія типографіи), но это очень сомнительно и, по нашему мнѣнію, эта книга печатана не въ Тулѣ, а скорѣе въ Москвѣ. Она была напечатана въ 1790 году, но ни ранѣе, ни позднѣе этого года намъ неизвѣстно ни одной книги, напечатанной въ Тулѣ въ XVIII ст.

*Прим. ред.*

## Роспись нынѣ существующимъ въ Россіи типографіямъ.

### ВЪ С. ПЕТЕРБУРГѢ.

*Казенныя.*

1. При св. Синодѣ, для печатанія церковныхъ книгъ, и особая для гражданскихъ.
2. При Императорской Академіи Наукъ, для печатанія на Россійскомъ, Греческомъ, Латинскомъ, Нѣмецкомъ, Англійскомъ, Французскомъ, Арабскомъ и Грузинскомъ языкахъ.—Имѣются также и церковныя буквы.
3. Сенатская, для печатанія какъ на Россійскомъ, такъ и на другихъ Европейскихъ языкахъ.
4. Морская, для печатанія на Россійскомъ, Англійскомъ, Нѣмецкомъ и Французскомъ языкахъ.
5. При Сухопутномъ Кадетскомъ корпусѣ, для печатанія на Россійскомъ, Англійскомъ, Французскомъ и Нѣмецкомъ языкахъ.
6. Медицинская, для печатанія на разныхъ Европейскихъ языкахъ.
7. При Департаментѣ Военнаго Министерства.
8. При Департаментѣ Внѣшней Торговли.
9. При Артиллерійскомъ ученомъ Комитетѣ.
10. При Губернскомъ Правленіи.

*Частныя:*

1. ***Данилевскаго,*** бывшая Вейтбрехтова, по привиллегіи именуемая Императорская, для печатанія какъ на Россійскомъ, на многихъ Европейскихъ, такъ и на нѣкоторыхъ Восточныхъ языкахъ.
2. ***Дрехслерова,*** для печатанія на Россійскомъ и нѣкоторыхъ Европейскихъ языкахъ.
3. ***Іоаннесова,*** для печатанія на Россійскомъ, Латинскомъ, Французскомъ и Арменскомъ языкахъ.
4. ***Крылова,*** именуемая Театральная, для печатанія на Россійскомъ, Латинскомъ и Нѣмецкомъ языкахъ.
5. ***Плюшарова,*** для печатанія на Россійскомъ и разныхъ Европейскихъ языкахъ.
6. ***Плавильщикова,*** для печатанія на Россійскомъ, Французскомъ и Нѣмецкомъ языкахъ.
7. ***Иверсенова.***
8. ***Байкова.***

### ВЪ МОСКВѢ.

*Казенныя.*

1. Синодальная, на 28 станахъ, для печатанія церковныхъ и гражданскихъ книгъ. Имѣетъ также буквы Греческія, Латинскія и Нѣмецкія.
2. Университетская, на 20 станахъ, для печатанія на Россійскомъ, Греческомъ, Латинскомъ, Англійскомъ, Нѣмецкомъ и Французскомъ языкахъ. Были буквы Арабскія, но нынѣ уничтожены.
3. Сенатская, при нашествіи непріятеля хотя сожжена, но нынѣ опять возобновляется.
4. Губернская, на 4 станахъ.
5. При Управѣ Благочинія, на 2 станахъ.

### *Частныя.*

1. ***Селивановскаго,*** на 12 станахъ, для печатанія на Россійскомъ, Греческомъ, Латинскомъ и Нѣмецкомъ языкахъ, съ 1793 года.

2. ***Всеволожскаго,*** на 9 станахъ, для печатанія на Россійскомъ, Греческомъ и Французскомъ языкахъ, съ 1810 года.

3. ***Пономарева,*** на 4 станахъ, для печатанія на Россійскомъ и Латинскомъ языкахъ, съ 1783 года.

## ВЪ ДРУГИХЪ ГУБЕРНСКИХЪ ГОРОДАХЪ.

### *Казенныя.*

1. Въ Кіевѣ, для печатанія церковныхъ и гражданскихъ книгъ.
2. — Черниговѣ, для печатанія церковныхъ и гражданскихъ книгъ.
3. — Астрахани, на 2 станахъ.
4. — Варшавѣ.
5. — Вильнѣ, при Университетѣ.
6. — Витебскѣ, на 1 ст.
7. — Владимирѣ, на 2 станахъ.
8. — Воронежѣ.
9. — Вяткѣ.
10. — Дерптѣ.
11. — Екатеринбургѣ.
12. — Екатеринославлѣ.
13. — Иркутскѣ, на 2 ст.
14. — Казани, при Университетѣ.
15. — Калугѣ.
16. — Каменцѣ Подольскомъ, на 2 ст.
17. — Костромѣ, на 1 ст.
18. — Курскѣ.
19. — Митавѣ.
20. — Могилевѣ.
21. — Нижнемъ Новѣгородѣ.
22. — Николаевѣ, при Черноморскомъ правленіи.
23. — Одессѣ, на 1 ст. для печатанія на Россійскомъ, Латинскомъ, Нѣмецкомъ и Французскомъ языкахъ.
24. Въ Орлѣ.
25. — Пензѣ.
26. — Перми, на 1 ст.
27. — Полтавѣ, на 2 ст.
28. — Ригѣ.
29. — Рязани, на 1 ст.
30. — Симбирскѣ.
31. — Саратовѣ, на 1 ст.
32. — Тавридѣ.
33. — Тамбовѣ.
34. — Твери, на 2 ст.
35. — Тобольскѣ.
36. — Уфѣ, на 1 ст.
37. — Харьковѣ, при Университетѣ.
38. — Херсонѣ, на 1 ст.
39. — Ярославлѣ.

## Роспись нынѣ существующимъ въ Россіи типографіямъ.

### ВЪ С. ПЕТЕРБУРГѢ.

*Казенныя.*

1. При св. Синодѣ, для печатанія церковныхъ книгъ, и особая для гражданскихъ.
2. При Императорской Академіи Наукъ, для печатанія на Россійскомъ, Греческомъ, Латинскомъ, Нѣмецкомъ, Англійскомъ, Французскомъ, Арабскомъ и Грузинскомъ языкахъ.—Имѣются также и церковныя буквы.
3. Сенатская, для печатанія какъ на Россійскомъ, такъ и на другихъ Европейскихъ языкахъ.
4. Морская, для печатанія на Россійскомъ, Англійскомъ, Нѣмецкомъ и Французскомъ языкахъ.
5. При Сухопутномъ Кадетскомъ корпусѣ, для печатанія на Россійскомъ, Англійскомъ, Французскомъ и Нѣмецкомъ языкахъ.
6. Медицинская, для печатанія на разныхъ Европейскихъ языкахъ.
7. При Департаментѣ Военнаго Министерства.
8. При Департаментѣ Внѣшней Торговли.
9. При Артиллерійскомъ ученомъ Комитетѣ.
10. При Губернскомъ Правленіи.

*Частныя:*

1. *Данилевскаго,* бывшая Вейтбрехтова, по привиллегіи именуемая Императорская, для печатанія какъ на Россійскомъ, на многихъ Европейскихъ, такъ и на нѣкоторыхъ Восточныхъ языкахъ.
2. *Дрехслерова,* для печатанія на Россійскомъ и нѣкоторыхъ Европейскихъ языкахъ.
3. *Іоаннесова,* для печатанія на Россійскомъ, Латинскомъ, Французскомъ и Арменскомъ языкахъ.
4. *Крылова,* именуемая Театральная, для печатанія на Россійскомъ, Латинскомъ и Нѣмецкомъ языкахъ.
5. *Плюшарова,* для печатанія на Россійскомъ и разныхъ Европейскихъ языкахъ.
6. *Плавильщикова,* для печатанія на Россійскомъ, Французскомъ и Нѣмецкомъ языкахъ.
7. *Иверсенова.*
8. *Байкова.*

### ВЪ МОСКВѢ.

*Казенныя.*

1. Синодальная, на 28 станахъ, для печатанія церковныхъ и гражданскихъ книгъ. Имѣетъ также буквы Греческія, Латинскія и Нѣмецкія.
2. Университетская. на 20 станахъ, для печатанія на Россійскомъ, Греческомъ, Латинскомъ, Англійскомъ, Нѣмецкомъ и Французскомъ языкахъ. Были буквы Арабскія, но нынѣ уничтожены.
3. Сенатская, при нашествіи непріятеля хотя сожжена, но нынѣ опять возобновляется.
4. Губернская, на 4 станахъ.
5. При Управѣ Благочинія, на 2 станахъ.

### *Частныя.*

1. ***Селивановскаго,*** на 12 станахъ, для печатанія на Россійскомъ, Греческомъ, Латинскомъ и Нѣмецкомъ языкахъ, съ 1793 года.
2. ***Всеволожскаго,*** на 9 станахъ, для печатанія на Россійскомъ, Греческомъ и Французскомъ языкахъ, съ 1810 года.
3. ***Пономарева,*** на 4 станахъ, для печатанія на Россійскомъ и Латинскомъ языкахъ, съ 1783 года.

## ВЪ ДРУГИХЪ ГУБЕРНСКИХЪ ГОРОДАХЪ.

### *Казенныя.*

1. Въ Кіевѣ, для печатанія церковныхъ и гражданскихъ книгъ.
2. — Черниговѣ, для печатанія церковныхъ и гражданскихъ книгъ.
3. — Астрахани, на 2 станахъ.
4. — Варшавѣ.
5. — Вильнѣ, при Университетѣ.
6. — Витебскѣ, на 1 ст.
7. — Владимирѣ, на 2 станахъ.
8. — Воронежѣ.
9. — Вяткѣ.
10. — Дерптѣ.
11. — Екатеринбургѣ.
12. — Екатеринославѣ.
13. — Иркутскѣ, на 2 ст.
14. — Казани, при Университетѣ.
15. — Калугѣ.
16. — Каменцѣ Подольскомъ, на 2 ст.
17. — Костромѣ, на 1 ст.
18. — Курскѣ.
19. — Митавѣ.
20. — Могилевѣ.
21. — Нижнемъ Новѣгородѣ.
22. — Николаевѣ, при Черноморскомъ правленіи.
23. — Одессѣ, на 1 ст. для печатанія на Россійскомъ, Латинскомъ, Нѣмецкомъ и Французскомъ языкахъ.
24. Въ Оргѣ.
25. — Пензѣ.
26. — Перми, на 1 ст.
27. — Полтавѣ, на 2 ст.
28. — Ригѣ.
29. — Рязани, на 1 ст.
30. — Симбирскѣ.
31. — Саратовѣ, на 1 ст.
32. — Тавридѣ.
33. — Тамбовѣ.
34. — Твери, на 2 ст.
35. — Тобольскѣ.
36. — Уфѣ, на 1 ст.
37. — Харьковѣ, при Университетѣ.
38. — Херсонѣ, на 1 ст.
39. — Ярославѣ.

*Частная.*

40. Въ Черниговской губерніи, Суражскаго уѣзда, въ слободѣ Клин для печатанія церковныхъ книгъ, Старообрядцами издаваемыхъ.

Фигурная типографія какъ въ Южной, такъ и въ Сѣверной Россіи, лась вмѣстѣ съ буквальною. Ибо при самыхъ первыхъ Славенскихъ кни находятся разныя лицевыя гравированныя изображенія и заставки, кои вначально рѣзаны были на деревѣ, и тискались вѣроятно въ обыкновен типографскомъ стану. Но въ послѣдовавшихъ изданіяхъ, а особенно въ ских, видны отливные свинцовые эстампы: при Царѣ Алексѣѣ Михайл и Патріархѣ Іосифѣ, появились уже гравированные на мѣди. Эстампъ, занный на мѣди *Аѳанасіемъ Труменскимъ*, находящійся при книгѣ Си Полоцкаго *Обѣдъ душевный*, напечатанной 1681 года, показываетъ, искуство гравированія тогда уже въ Россіи доведено было до изрядно пени совершенства. Однакожъ должно признаться, что мы въ семъ иск гораздо болѣе отстали отъ прочихъ Европейцевъ, нежели въ заведеніи бук ной типографіи. Эстампы *Альберта Дюрера*, славнаго Ниренбергскаго писца и гравера, вырѣзанныя имъ при самомъ началѣ XVI столѣтія, слу тому неоспоримымъ доказательствомъ. Въ 1691 году нѣкто *Леонтій Б* нарисовалъ и вырѣзалъ на мѣдныхъ доскахъ цѣлую книгу, сочин. Мо екимъ типографскимъ справщикомъ Іеромонахомъ Каріономъ Истомин подъ названіемъ: Букварь Славено-Россійскихъ письменъ.

Съ 1700 года, извѣстный Библіотекарь при Московской духовной графіи, *Василій Киріановъ*, съ помощію учениковъ своихъ, началъ вы вать и издавать разныя Географическія карты, переводя оныя съ иност ныхъ языковъ, подъ руководствомъ Генерала Фельдцехмейстера Брюса; 1709 году вырѣзалъ и напечаталъ онъ на деревянныхъ доскахъ, такъ ваемый *Брюсовъ календарь*. Съ сего времени искуство сего тисненія сдѣл въ Москвѣ промысломъ многихъ частныхъ мастеровъ. Въ 1714 году взято въ С. Петербургъ изъ Московской духовной типографіи нѣсколько фигур становъ, для печатанія эстамповъ. Но надобно думать, что фигурные были тамъ и прежде; ибо при книгѣ Марсовой, напечатанной въ Петер 1713 года, находятся многія рисунки и планы крѣпостей. По открытіи же деміи Наукъ возвращены они опять въ Москву; а 1727 года при Академі ведена своя исправнѣйшая фигурная типографія. Въ 1758 году для печа ландкартъ учреждена особая типографія въ Географическомъ Департа при Сенатѣ, а въ 1764 году Департаментъ сей причисленъ къ Академіи жествъ. Въ 1785 году подъ начальствомъ Генералъ-маіора П. А. Соймо заведенъ вновь Географическій Департаментъ, изъ котораго 1792 года вы большой, на 45 листахъ Россійской новой Атласъ; въ 1793 году Атлас общій, а въ 1794 году сокращенный Россійскій Атласъ въ листъ, гравир ные и отпечатанные при семъ же Департаментѣ. Съ 1798 года учре Императорское Депо-картъ, съ полнымъ штатомъ инженеровъ, гравер словорѣзовъ, которое существуетъ и донынѣ. При ономъ сочинены и в вированы уже многія полезныя ландкарты съ такимъ искуствомъ, что чемъ не уступаютъ лучшимъ иностраннымъ.

Предложенныя здѣсь извѣстія о типографіяхъ, особенно о древнихъ венскихъ, взяты мною изъ *Новаго опыта Словаря о Россійскихъ писателя* сочин. Преосвященнымъ *Евгеніемъ*, Епископомъ Вологодскимъ, съ нѣкото поправками и дополненіями. Должно признаться, онѣ очень не достаточ потому не могутъ быть удовлетворительны. Сей недостатокъ происходитъ того, что большая часть объ оныхъ свѣденій находится въ предисло

[35]) Помѣщены оныя также въ 14 книжкѣ Вѣстника Европы, 1813 года.

или послѣсловіяхъ, напечатанныхъ при древнихъ Славенскихъ книгахъ, изъ коихъ многія нынѣ сдѣлались такъ рѣдки, что съ трудомъ и отыскать оныя можно, другія же и совсѣмъ истребились; а уцѣлѣвшихъ не только ни у кого нѣтъ полнаго собранія, но и гдѣ нѣкоторыя изъ нихъ находятся, по нынѣ не извѣстно; онѣ разсѣянны, такъ сказать, по всему обширному пространству Россіи. Слѣдственно, всѣ оныя книги видѣть, а кольми паче собрать и имѣть въ своихъ рукахъ частному человѣку, есть дѣло весьма трудное, требующее не малаго времени и великихъ издержекъ.

Хотя съ нѣкотораго времени, а особливо при нынѣшнемъ всеобщемъ распространеніи просвѣщенія въ нашемъ отечествѣ, многіе любители Руской Словесности, ревностно уже собираютъ древніе словесные памятники, служащіе къ ея объясненію и обогащенію; но доколѣ не будемъ мы имѣть полнаго и порядочнаго онымъ описанія, до тѣхъ поръ, при всей своей ревности, не могутъ они совершенно удовлетворить сей благородной своей охотѣ. Предлагаемый мною опытъ сего описанія, надѣюсь, нѣсколько отвратитъ сей недостатокъ, и при томъ возродитъ въ нихъ новую охоту къ собиранію сказанныхъ памятниковъ.

---

## НОВАЯ БИБЛІОГРАФИЧЕСКАЯ СИСТЕМА.

### I. НАУКИ.

*Н. Умственныя.*

1. Богословіе.
2. Правовѣденіе.
3. Философія.
4. Исторія.

*Н. Естественныя.*

5. Исторія Естественная.
6. Врачебство.
7. Физика.
8. Химія.

*Н. Опредѣлительныя.*

9. Математика чистая и смѣшенная.

### II. ИСКУСТВА.

1. Механическія Искуства.
2. Свободныя Художества.
3. Словесныя Искуства.

### III. ФИЛОЛОГІЯ.

1. Языкознаніе.
2. Полиграфія.
3. Критика.

---

# Роспись книгамъ, находящимся въ первой части Опыта Россійской Библіографіи, разположенная по Наукамъ *), съ показаніемъ номеровъ, подъ коими оныя означены.

## НАУКИ УМСТВЕННЫЯ.

### I. Богословіе.

#### 1. *Священное писаніе.*


№№

Библія . . . . . 108—135, 1695—170
Евангеліе . . . . . 274—316. 1708—1711, 173
Евангелія страстныя . . . . . 340—34
Апостолъ . . . . . 71—9
Апокалипсисъ . . . . . 84
Молитва Господня Отче нашъ . . . . . 171
Новый Завѣтъ . . . . . 703—725, 1713—172
Посланія Апостольскія . . . . . 840, 1722—172
Псалтирь . . . . . 930—1030, 1728—1735, 173


#### 2. *Толкованіе Священнаго писанія.*


Апокалипсисъ съ толкованіемъ . . . . . 68, 144
Василія Великаго Бесѣды на Шестодневъ . . . . . 107, 24
Благовѣстникъ Ѳеофилакта Болгарскаго . . . . . 136—14
Іоанна Златоустаго Бесѣды на дѣянія св. Апостолъ . . . . . 454—45
*Его же* Бесѣды на 14 посланій св. Апостола Павла . . . . . 457—45
*Его же* Бесѣды на Евангелиста Матѳея . . . . . 460, 46
*Его же* Бесѣды на Евангелиста Іоанна Богослова . . . . . 462, 46
*Его же* Бесѣды на 10 Псалмовъ Давидовыхъ . . . . . 481—48
*Его же* Бесѣды на нѣкоторые Псалмы Давидовы . . . . . 48
*Его же* Бесѣды на всѣ Псалмы Давидовы . . . . . 49
*Его же* Бесѣды на посланіе св. Апост. Павла къ Коринѳяномъ . . . . . 49
*Его же* Бесѣды на посланіе св. Апост. Павла къ Римляномъ и Филиписіямъ . 49
*Его же* выкладъ (изъясненіе) на *Отче нашъ* . . . . . 47
Посланіе св. Апост. Павла къ Римляномъ, съ толкованіемъ . . . . . 83
Толкованіе на Соборныя посланія св. Апостолъ . . . . . 143
Толкованіе Псалма 50-го *помилуй мя Боже* . . . . . 143
Толкованіе на Псалтирь . . . . . 1437, 143
Толкованіе Воскресныхъ Евангелій . . . . . 1439, 144
Толкованіе на посланіе св. Апост. Павла къ Римляномъ . . . . . 144
Толкованіе на посланіе св. Апост. Павла къ Галатомъ . . . . . 144
Толкованіе на Соломонову книгу пѣсни пѣсней . . . . . 144
Толкованіе на двенадесять малыхъ Пророковъ . . . . . 144


*) Въ семъ расположеніи слѣдовалъ *я новому Библіографическому порядку*, изданном Тайнымъ Совѣтникомъ, Директоромъ Императорской Публичной Библіотеки, *А. Н. Оленинымъ*

### 3. *Своды Св. писанія, и введенія въ оное.*

№№


Симфоніи, т. е. соглашенія Св. писанія . . . . . 1076—1080
Руководство къ чтенію Св. писанія . . . . . 1055, 1056
Отглавленіе книгъ Св. писанія . . . . . 101


### 4. *Соборы вселенскіе и помѣстные.*


Книга Кормчая . . . . . 579—583
Соборъ во градѣ Вильнѣ . . . . . 1394
Соборное дѣяніе Кіевское на еретика Мартина . . . . . 1396—1399
Скрижаль . . . . . 1091


### 5. *Богословіе Догматическое.*

#### *Учебное и поучительное.*


Богословія Препод. Іоанна Дамаскина . . . . . 152, 153, 247
Богословія Митрополита Платона . . . . . 154—156
Богословія Леонтія Щептицкаго . . . . . 157
Дидаскалія . . . . . 254
Діалогисмъ . . . . . 257, 258
Догматы Православныя вѣры . . . . . 265
Зерцало Богословіи . . . . . 387—390
Заповѣди Божія и церковныя . . . . . 386
Зерцало Православнаго исповѣданія . . . . . 391, 392
Игнатія Богоносца посланія . . . . . 398, 399
Катихизисы разные . . . . . 551—568
Кирилла св. Архіеписк. Іерусалимскаго поученія огласительныя . . . . . 572, 573
Краткое сказаніе о Богѣ и проч. . . . . 597
Православное исповѣданіе вѣры . . . . . 883—901
Сокращенное Христіанское ученіе . . . . . 1423
Исповѣданіе о исхожденіи св. Духа . . . . . 435
Выкладъ (толкованіе) о церкви святой . . . . . 204, 205
Вопросы о Божествѣ Аѳанасія Александрійскаго . . . . . 201
Знаменія пришествія Антихристова . . . . . 394—397
Осмь блаженствъ Евангельскихъ изъясненныя . . . . . 803
Григорія Богослова о вѣрѣ Никейской . . . . . 249
О должностяхъ Пресвитеровъ приходскихъ . . . . . 743—749
Посланіе Паисія Патріарха къ Никону Патріарху о Божественной литургіи . . 838
Скрижаль . . . . . 1091
Скрижаль новая . . . . . 1092—1094
Собраніе отъ словесъ Божественнаго писанія . . . . . 1415


### 6. *Богословіе Полемическое, т. е. состязательное.*

#### *Разсужденія противъ еретиковъ и невѣрующихъ.*


Разсужденіе о Божественности Христіанскаго ученія . . . . . 1037
Камень вѣры . . . . . 513—516
Догматика, или обличеніе на Римлянъ . . . . . 264
Максима Грека слово на Латиновъ . . . . . 610
Опись о разности Восточныя церкви съ Западною . . . . . 789
Обличеніе на Римлянъ . . . . . 732
Вѣра Православныя Восточныя церкви . . . . . 214—216

№

О единой истинной Православной вѣрѣ . . . . . .
Аѳанасія Александрійск. слова противъ Аріянъ . . . . . .
Вопросы Еллиногреческіе . . . . . .
Выписки изъ Евангелія о имени Іисусъ . . . . . .
Жезлъ правленія . . . . . 360,
Истинное оправданіе Христіанъ поливательнымъ крещеніемъ крещаемыхъ . . .
Іоакима Патріарха увѣтъ духовный . . . . . 499—
*Ею же* слово на Никиту пустосвята . . . . . .
*Ею же* Слово увѣщательное къ Раскольникамъ . . . . . .
*Ею же* извѣщеніе чудесе о сложеніи тріехъ перстовъ . . . . . .
Мелетія Патріарха о Христіанскомъ благочестіи . . . . . .
Мѣста изъ священнаго Евангелія . . . . . .
Обличеніе неправды Раскольническія . . . . . .
Оборона Брестскаго Рускаго собора . . . . . .
Объявленіе Питирима Епископа о размѣнѣ съ Раскольниками вопросовъ . 737—
Отвѣты на вопросы Старообрядцевъ . . . . . 806,
О церкви и таинствахъ . . . . . 809,
Православнымъ смиренномудрымъ читателямъ . . . . . .
Пращица духовная . . . . . 905,
Разсужденіе о образѣ Божіи въ человѣкѣ . . . . . 1
Розыскъ о Раскольнической Брынской вѣрѣ . . . . . 1047 –1
Увѣщаніе Старообрядцамъ . . . . . 1
Іоанна Златоустаго слова на Іудеевъ . . . . . .

## 7. *Богословіе нравоучительное.*

### *Общія и частныя разсужденія.*

Амвросія Медіоланскаго о должностяхъ . . . . . .
Геннадія Патріарха сто главъ о вѣрѣ . . . . . 217,
Діоптра . . . . . 259—262, 1690, 1
Души людей умершихъ . . . . . .
Изображеніе страшное втораго пришествія Господня на землю . . . . . .
Иліотропіонъ . . . . . .
Ипполита П. Римскаго слово въ недѣлю мясопустную . . . . . .
Іоанна Златоустаго бесѣды къ Антіохійскому народу . . . . . .
Кирилла Іерусалимскаго поучительныя слова . . . . . 469,
*Ею же* поученіе на осмый вѣкъ . . . . . .
Кирилла Александрійскаго слово о исходѣ души отъ тѣла . . . . . .
Краткое Христіанское нравоученіе . . . . . .
Мессія правдивый . . . . . 615.
Миръ человѣку съ Богомъ . . . . . .
Наука Христіанскаго честнаго наученія . . . . . .
О оправданіи грѣшнаго человѣка предъ Богомъ . . . . . .
О собственныхъ всякаго Христіанина должностяхъ . . . . . 800—
Перло многоцѣнное . . . . . .
Соборникъ . . . . . 1387—

## 8. *Богословіе проповѣдное.*

### *Поученія о таинствахъ.*

Амвросія Медіоланскаго о покаяніи . . . . . .
*Ею же* о важности священническаго чина . . . . . .
Іоанна Златоустаго слова о священствѣ . . . . . 477, 478, 485,
*Ею же* бесѣды о покаяніи . . . . . 474—

№№
Омилія на годовую память Арх. Елисея Плетенецкаго . . . . . 587
Наука о тайнѣ св. покаянія . . . . . 696
О бракахъ правовѣрныхъ лицъ съ иновѣрными . . . . . 734, 735
Поученіе о святыхъ тайнахъ . . . . . 865
Поученіе о обрядахъ Христіянскихъ . . . . . 854
Собраніе припадковъ, имѣющее въ себѣ науку о сакраментахъ . . . . . 1407—1408

*Бесѣды и Проповѣди; посланія, увѣщанія пастырскія.*

Вечеря душевная . . . . . 198
Вѣнецъ Христовъ . . . . . 213
Грамота окружная Виктора Архіепископа . . . . . 243
*Такая же,* Аѳанасія Епископа . . . . . 244
Григорія Назіанзина поучительныя слова . . . . . 247, 248
Два поученія о благогов. стояніи въ храмѣ Божіи . . . . . 258
Игнатія Богоносца посланія . . . . . 398, 399
Игнатія Оксеновича-Старушича казанье на погребеніе Кн. Четвертинскаго . . 400
Іоанна Златоуст. бесѣды къ Антіохійск. народу . . . . . 491
*Ею же* бесѣды на разныя матеріи . . . . . 492
*Ею же* бесѣды о покаяніи . . . . . 474—476
*Ею же* Лѣкарство на оспалый умыслъ человѣчій . . . . . 453, 489
*Ею же* Маргаритъ . . . . . 464—469
*Ею же* поучительныхъ словъ десять . . . . . 487
*Ею же* избранныя слова . . . . . 493
*Ею же* разныя поучительныя слова . . . . . 494
*Ею же* слово о лжепророкахъ . . . . . 488
Іоакима П. слово благодарств. ко Господу Богу . . . . . 502
*Ею же* поученіе въ нашествіе варваръ . . . . . 504
Іосифа Патр. поученіе къ священному и мірскому чину . . . . . 505
Ключъ дому Давидова . . . . . 575
Ключъ разумѣнія . . . . . 576—578
Книга избранная отъ соборника . . . . . 589
Книжица, содерж. 10 разныхъ посланій . . . . . 596
Мелетія П. Александр. листъ къ Ипатію . . . . . 612
*Ею же* Діалогъ о Православной вѣрѣ . . . . . 613
Мечъ духовный . . . . . 617
Никона Патріарха о созданіи крестнаго М. увѣщаніе . . . . . 701
*Ею же* поученіе о моровомъ повѣтріи . . . . . 702
Огородокъ Маріи Богородицы . . . . . 742
Объявленіе со увѣщаніемъ къ народу о продерзателяхъ . . . . . 740
Обѣдъ душевный . . . . . 741
Поученіе къ новопоставленному Іерею . . . . . 858—863
Паранезисъ . . . . . 813
Поученіе отъ Іереевъ сущимъ подъ ними . . . . . 864
Поученія краткія вседневныя . . . . . 866, 867
Продолженія поучительныхъ словъ М. Платона . . . . . 914—917
Проповѣди на высокоторжественные дни . . . . . 927
Проповѣди Митропол. Стефана Яворскаго . . . . . 928
Слова поучительныя Платона Митрополита . . . . . 1096
Слова поучительныя Петра Хризолога . . . . . 1095
Слова поучительныя Василія Селевкійскаго . . . . . 1097
Слова похвальныя К. Транквиліона . . . . . 1101
Слова поучительныя Ѳеофана Прокоповича . . . . . 1106, 1107, 1109, 1112, 1117
Слова поучительныя разныхъ духовныхъ особъ . . . . . 1124—1221
Собраніе поученій на Воскресные и праздничные дни . . . . . 1409—1414

№№
Собраніе поучительныхъ словъ св. Димитрія М. Ростовскаго . . . . . 1416, 1417
Собраніе поучительныхъ словъ Иліи Минятія . . . . . 1418
Собраніе поучительныхъ словъ Архимандрита Гедеона . . . . . 1419
Собраніе поучительныхъ словъ Палладія Е. Рязанскаго . . . . . 1420
Собраніе поучительныхъ словъ Георгія Е. Могилевскаго . . . . . 1421
Трубы словесъ . . . . . 1565, 1566
Четыре слова огласительныя къ монахинѣ . . . . . 1624

### *9. Богословіе таинственное (мистическое.)*

Апокалипсисъ св. Іоанна Богослова . . . . . 68, 1445

### *10. Богословіе созерцательное.*

#### *Разсужденія о добродѣтеляхъ Христіянскихъ; размышленія о благочестіи.*

Аввы Дороѳея поученія . . . . . 1—5
Алфавитъ духовный . . . . . 42—45
Альфа и Омега . . . . . 47
Анастасія Пр. наставленіе къ познанію страданія Христова . . . . . 52
Аридта о истинномъ Христіянствѣ . . . . . 100
Бесѣды Макарія Египетскаго . . . . . 105, 106
Богомысліе . . . . . 150
Василія Великаго книга о постничествѣ . . . . . 193
Діалогисмъ духовный . . . . . 256
Добротолюбіе . . . . . 263
Ефрема Пр. Сирина . . . . . 350—359
Истинная о Бозѣ радость . . . . . 437
Іоанникія Волковича размышленіе о муцѣ Христовой . . . . . 452, 1034
Книга, како подобаетъ инокомъ и Христ. жити . . . . . 584
Книга отъ завѣщанія св. Апостолъ . . . . . 591
Книга, глаголемая цвѣтникъ . . . . . 592
Книга Преп. Никона игумена черныя горы . . . . . 594, 595
Лимонарь Софронія Патріарха . . . . . 605, 606
Лѣствица возводящая на небо . . . . . 607—609
О подражаніи Іисусу Христу . . . . . 790—792
Разсужденіе о Богѣ . . . . . 1035
Скитское покаяніе . . . . . 1090
Слова Пр. Макарія Египетскаго . . . . . 1098—1100
Стихи избранныя изъ Св. писанія . . . . . 1427
Ученіе о началѣ Христіянскаго житія . . . . . 1584
Царскій путь Креста Господня . . . . . 1589
Цвѣтникъ священноинока Дороѳея . . . . . 1591

#### *Молитвенники, или молитвенныя сочиненія.*

Акаоисты разныя . . . . . 10—41
Благодарственныя моленія о возшествіи на престолъ Государей . . . . . 141—145
Богородице Дѣво молитва . . . . . 151
Брашно духовное . . . . . 158, 159
Вертоградъ душевный . . . . . 197
Вѣнецъ молитвъ седмичныхъ . . . . . 212
Ектеніи о побѣдѣ на сопостаты . . . . . 347, 348
Канонники, или молитвенники краткіе . . . . . 517—536

№№

Канонъ Духу пресвятому . . . . . 537
Канонъ въ недѣлю Пасхи . . . . . 538
Каноны молебные разные . . . . . 539—548
Книга молитвенна Кесаря Іосифа . . . . . 587
Книга послѣдованій молебныхъ пѣній . . . . . 590
Молебное пѣніе въ нашествіе сопостатъ . . . . . 662, 663
Молебное пѣніе во время заразительн. болѣзни . . . . . 664, 665
Молитва Господня Отче Нашъ . . . . . 666, 1712
Молитва исповѣданія къ Богу . . . . . 667
Молитва о побѣдѣ на сопостаты . . . . . 668
Молитвословы разные . . . . . 669—687
Молитвы повседневныя . . . . . 688
Молитвы для морскихъ служителей . . . . . 689, 691
Октоихъ . . . . . 751—783
Параклисисъ Пресвятѣй Богородицѣ . . . . . 812
Полууставъ . . . . . 827—837
Похвала Кресту Господню . . . . . 869
Прибыль духовная . . . . . 908
Пѣніе молебное о умиреніи вѣры . . . . . 1031
Пѣніе молебное ко Пресвятѣй Троицѣ . . . . . 1032
Сборникъ, или молитвословецъ краткій . . . . . 1063—1065
Службы и служебники, см. *Правовѣденіе.*
Трипѣснецъ Великопостный и Цвѣтный . . . . . 1504—1558
Часословъ . . . . . 1592—1621

## 11. *Богословіе Историческое.*

### *Общая священная, или церковная Исторія.*

Исторія краткая Библическая . . . . . 441
Исторія краткая церковная . . . . . 445
Исторія священная краткая . . . . . 446
Дѣянія церковныя и гражданскія Баронія . . . . . 272
Дѣянія церковныя и гражданскія Георгія Кедрина . . . . . 273
Сулпиція Севера священная Исторія . . . . . 1430

### *Исторія частная.*

Гора Почаявская . . . . . 219
Небо новое . . . . . 698—700
Повѣствованіе о успѣніи Богоматери . . . . . 824
Рай мысленный . . . . . 108
Руно орошенное . . . . . 1057—1061
Синаксарь въ славу Господа Саваоѳа . . . . . 1081
Сказаніе о обрѣтеніи мощей св. Іуліяніи . . . . . 1085
Сказаніе о св. церкви Печерской . . . . . 1087
Скарбница потребная . . . . . 1089

### *Біографія, или жизнеописанія.*

Аѳеологіонъ . . . . . 67
Житіе св. великом. Варвары, при Акаѳистѣ . . . . . 10—13
Житіе св. Николая, при Акаѳистѣ . . . . . 14—20, 1321
Житіе св. Екатерины, при Акаѳистѣ . . . . . 21
Житіе св. Стефана Пермскаго, при Акаѳистѣ . . . . . 24

Житіе св. Димитрія Ростовскаго . . . . . .
Житіе св. Іоанна Златоустаго . . . . . .
Житіе св. Симеона и Саввы . . . . . .
Житіе Преподобн. Сергія . . . . . 364, 365, 1
Житіе св. Арсенія . . . . . 367—
Житіе св. Князя Михаила Ярославича . . . . . .
Житіе Іоанникія Великаго . . . . . .
Житіе Преп. Никандра, при службѣ его . . . . . 1315—1
Житіе св. Алексѣя Митрополита, при службѣ его . . . . . 1
Житіе Преп. Іоанна Рыльскаго, при службѣ его . . . . . 1
Житіе св. Іоанна Евангелиста, при службѣ его . . . . . 1
Житіе Благов. Князя Андрея Смоленскаго, при службѣ его . . . . . 1
Житіе Преп. Никона Радонежск. при службѣ его . . . . . 1
Житія Святыхъ, или Минеи Четьи . . . . . 371—
Исторія о Варлаамѣ пустынножителѣ . . . . . 439,
Книга житія Пр. Василія Новаго . . . . . 585,
Патерикъ Печерскій . . . . . 814—
Патерикъ Скитскій . . . . . .
Прологъ . . . . . 918—
Святцы . . . . . 1067—1
Страсти Христовы . . . . . 1

### *Иновѣріе въ Христіянскомъ законѣ.*

Исповѣданіе Лютеранскія вѣры . . . . . .
Исторія о отцахъ и страдальц. Соловецкихъ . . . . . 442,
Отвѣты на пункты о Раскольникахъ . . . . . .
Челобитная монаховъ Соловецкихъ . . . . . 1622, 1

### *Иновѣріе чуждое Христіянской вѣрѣ.*

Боги поганскіе въ болванехъ мешкаючи . . . . . .

### *Смѣсь.*

Отвѣтъ на подметное письмо о рожденіи Антихриста . . . . . .
Отъ отечника Скитскаго повѣсть удивительна о діаволѣ . . . . . .
Сказаніе, яко о святыхъ на небѣ сущихъ не достоитъ молитися, да оставятся имъ грѣхи . . . . . .

## II. Правовѣденіе.

### *1. Основанія церковнаго права.*

Книга кормчая . . . . . 579–
Номоканонъ . . . . . 716–
Символъ Православныя вѣры . . . . . .

### *2. Право Россійскія церкви.*

Регламентъ духовный . . . . . 1039—
Предѣлъ священнаго собора . . . . . .
Уставъ церковный . . . . . 1569—
Изъясненіе церковнаго Устава . . . . . .
Извѣстіе рѣшительн. о бѣдственныхъ случаяхъ . . . . . .

№№
Присяга священническая . . . . . 911
Инструкція благочиннымъ Пресвитерамъ . . . . . 407
О должностяхъ Пресвитеровъ приходскихъ . . . . . 743—749
Уставъ монахамъ Невскаго монастыря . . . . . 1583
Судъ святительскій . . . . . 1429

*Церковное чинополоэюеніе; книги служебныя всего церковнаго круга* *).

О служеніи и чинопоположеніяхъ Греко-Россійскія церкви . . . . . 797—799
Грамота разрѣшальная . . . . . 242
Грамоты ставленныя . . . . . 245, 246
Діаконникъ . . . . . 244
Минея общая . . . . . 618—639
Минея мѣсячная . . . . . 640—657
Минея праздничная . . . . . 658—660
Начало освященія Антимисному . . . . . 697
Послѣдованіе въ недѣлю православія . . . . . 843, 844
Послѣдованіе въ недѣлю св. Пасхи . . . . . 841, 842
Послѣдованіе исповѣди . . . . . 845
Послѣдованіе молебнаго пѣнія Ж. Троицѣ . . . . . 846
Послѣдованіе молебнаго пѣнія къ Богу на разорвавшихъ неправедно миръ . . 847
Послѣдованіе молебнаго пѣнія о здравіи Государя . . . . . 848
Послѣдованіе молебнаго пѣнія о возшествіи на Престолъ Императрицы Анны Іоанновны . . . . . 849
Послѣдованіе молебна за болящаго . . . . . 850
Послѣдованіе молебныхъ пѣній на разныя потребы . . . . . 851—853
Службы на дни праздничные и разнымъ святымъ . . . . . 1222—1330
Служебники, или божественныя литургіи . . . . . 1331—1386
Требники разные . . . . . 1447—1502
Трипѣснецъ Великопостный и Цвѣтный . . . . . 1504—1558
Триѳологіонъ . . . . . 1559—1561, 1694
Чиновникъ Архіерейскаго служенія . . . . . 1625—1627, 1633, 1634
Чинопослѣдованіе соединяемыхъ къ православной церкви . . . . . 1628—1632
Чинъ избранія и рукоположенія Архіерейскаго . . . . . 1635, 1636
Чинъ исповѣданія кающимся . . . . . 1637—1639
Чинъ исповѣданія отрокомъ . . . . . 1640, 1641
Чинъ како пріимати отъ Раскольниковъ къ Православной вѣрѣ приходящихъ 1642, 1643
Чинъ бываемый на умовеніе ногъ въ великій Четвертокъ . . . . . 1644
Чинъ молебный, пѣваемый въ началѣ новаго лѣта . . . . . 1645
Чинъ освященія воды въ навечеріи Богоявленія Господня . . . . . 1646
Чинъ на омытіе святыхъ мощей . . . . . 1647
Чинъ освященія храма, творимаго отъ Архіерея . . . . . 1648
Чинъ исповѣданію Патріарховъ . . . . . 1649
Чинъ, како подобаетъ, егда кто хощетъ служити Государю . . . . . 1650
Чинъ бываемый во явленіе истины между двумя человѣкома тяжущимися 1651, 1652
Чинъ дѣйствія, какъ совершается Коронованіе Императоровъ . . . . . 1658—1656
Чинъ поминовенія православныхъ воиновъ на брани убіенныхъ . . . . . 1657
Чинъ, бываемый при постриженіи монаховъ . . . . . 1658
Чинъ мироваренія . . . . . 1659
Чинъ божественныя литургіи Василія Великаго . . . . . 1660
Чинъ обновленія храма . . . . . 1661

*) По принятому мною Библіографическому порядку, сіи сочиненія относятся къ церковному Правовѣденію.

Чинъ како подобаетъ пѣти дванадесять Псалмовъ . . . . . 166
Шестодневъ . . . . . 1663—167
Возношеніе имени Патріаршаго, чего ради въ церквахъ оставлено . . . . . 20
Розыскъ историческій, для чего Римскіе Императоры нарицалися Понтифексами. 104

### *3. Право гражданское.*

#### *Общія разсужденія о политикѣ.*

Велисарій . . . . . 19
Ѳеатръ, или зерцало Монарховъ . . . . . 168

#### *Внутреннее Россійское.*

Правда воли Монаршей . . . . . 870, 87
Правда Руская . . . . . 872, 87
Уложеніе Царя Алексѣя Михайловича . . . . . 156
Инструкція межевая . . . . . 40
Учрежденіе Воспитательнаго дома . . . . . 158

#### *О Государственныхъ доходахъ.*

Грамота Ц. Алексѣя Михайловича о пошлинахъ . . . . . 24

## III. Философія.

### *1. Философія умозрительная.*

Философія Аристотелева . . . . . 158

### *2. Философія нравоучительная.*

Благонравіе . . . . . 14
Велисарій . . . . . 19
Духовное на брань вооруженіе . . . . . 269—27
Идея, или мужеская и женская добродѣтель . . . . . 401
Иѳика Іерополитика . . . . . 447—451
Притчи, или пословицы . . . . . 918
Тестаментъ Василія Ц. Греческаго . . . . . 143
Ѳеатронъ, или позоръ нравоучительный . . . . . 168

### *3. Философія учебная.*

Книга ручная потребная Магистромъ . . . . . 58
Наставленіе учителямъ . . . . . 69

## IV. Исторія.

### *1. Исторія всеобщая.*

Введеніе (краткое) во всякую Исторію . . . . . 19
Ѳеатронъ, или позоръ Историческій . . . . . 168
Вѣдомости Московскія . . . . . 207—21

### *2. Исторія частная.*

#### *Россійская.*


№№

Врата торжественныя, поставленныя Петру Великому . . . . . 203
Повѣсть о смерти Петра Великаго . . . . . 286
Повѣсть о началѣ Псковскаго монастыря . . . . . 825
Роспись родословная Великихъ Князей и Царей . . . . . 1052
Синопсисъ, или описаніе о Славенскомъ народѣ . . . . . 1082—1084
Донесенія о военныхъ дѣйст. Россійской арміи . . . . . 267, 268
Журналъ о взятіи города Дерпта . . . . . 382
*Тожъ*, о взятіи города Нарвы . . . . . 383
*Тожъ*, о взятіи города Риги . . . . . 385
*Тожъ*, о взятіи города Нотенбурга . . . . . 384
Манифестъ о разрывѣ мира съ Турціею . . . . . 611
Реэстръ панихидный . . . . . 266, 1043 — 1045


#### *Славянскихъ народовъ.*


Исторія (краткая) Сербіи, Босны и проч. . . . . 444


#### *Біографія.*


Іосифъ II, Императоръ Римскій . . . . . 506


## НАУКИ ОПРЕДѢЛИТЕЛЬНЫЯ.

### V. Математика.

#### *Чистая.*


Ариѳметика Леонтія Магницкаго . . . . . 99
Краткое руководеніе въ Ариѳметику . . . . . 599
Считаніе удобное, которымъ изыскати можно число всякія вещи . . . . . 1431
Таблицы логариѳмовъ . . . . . 1432


#### *Прикладная.*

#### *Хронологія Математическая.*


Правило Пасхальнаго круга . . . . . 879—882


#### *Астрономія.*


Календарь Астрономическій . . . . . 510
Календари . . . . . 511, 512


#### *Мореплаваніе.*


Книга учащая морскаго плаванія . . . . . 593


#### *Тактика.*


Собраніе (краткое) Льва Миротворца, показующее дѣлъ воинскихъ обученіе . 1400
Ученіе и хитрость ратнаго строенія пѣхотныхъ людей . . . . . 1585

# ИСКУСТВА.

## VI. Своводныя художества.

### *1. Музыка вокальная.*

#### *Церковная.*


Ирмологій, на нотахъ . . . . . 432—
Обиходъ нотнаго пѣнія . . . . . 729—
Октоихъ нотнаго пѣнія . . . . . 784,
Опытъ Ирмолойнаго пѣнія. . . . . .
Праздники нотнаго пѣнія . . . . . 903,
Пѣніе Бож. литургіи Златоуст. на нотахъ. . . . . 1


### *2. Гравированіе; собраніе эстамповъ.*


Емблематъ духовный . . . . . .
Соборъ Преп. Антонія и Ѳеодосія . . . . . 1
Символы и Емблемата . . . . . 1
Описаніе иллюминаціи. . . . . .


### *3. Словесныя искуства.*

#### *Витійство: похвальныя слова.*


Витіи духовныя, см. *Богословіе.*
Благодать и истина Іисусъ Христомъ бысть . . . . . .
Благословеніе Божіе особенное . . . . . .
Вѣнецъ въ честь Превѣчному Богу . . . . . .
Дары Духа Святаго . . . . . .
Кассіяна Саковича матерія ради благодаренія при погребеніи знаменитаго человѣка . . . . . .
Надежда добрыхъ и долгихъ лѣтъ Р. М. . . . . .
Панигирикъ на погребеніе Митрополита Сильвестра Косова . . . . . .
Привѣтство брачное Ц. Ѳеодору Алексѣевичу . . . . . .
Рѣчь благодарственная Императрицѣ Екатеринѣ II . . . . . 1
Свобожденіе Ливоніи и Ингерманландіи . . . . . 1
Слова похвальныя Петру Великому . . 1104, 1108, 1114, 1115, 1118, 1122, 1128, 1
Слова похвальныя Императрицѣ Екатеринѣ I . . . . . 1113, 1116, 1
Слово похвальное Князю Меншикову . . . . . 1
Слово похвальное Императрицѣ Аннѣ Іоанновнѣ . . . . . 1
Слово Панегирическое ордену св. Андрея Первозваннаго . . . . . 1
Торжество преславное свободителя Ливоніи . . . . . 1


### *4. Поэзія.*

#### *Поэзія духовная.*


Имнологія . . . . . .
Ирмологій . . . . . 410—
Перло многоцѣнное . . . . . .
Псалмы избранныя . . . . . .
Псалтирь . . . . . 930—1030, 1728, 1735, 1
Тріумфъ побѣдоносный о Воскресеніи Христовомъ . . . . . 1

№№
Тропарь св. Алексѣю Митрополиту . . . . . 1564
Тропарь Пр. Марку Аѳонскому . . . . . 1665
Ѳеоппія. или доказательство о Богозрѣніи . . . . . 1684

### *Поэзія Лирическая.*

Евфонія отъ типографовъ Кіевскихъ Петру Могилѣ . . . . . 346
Привѣтствіе отъ Кіевской Академіи Императрицѣ Елисаветѣ Петровнѣ . . . . 909
Тріумфъ Польской Музы . . . . . 1563

### *Поэзія Элегическая.*

Давида Андреевича плачь по Іоаннѣ Васильевичѣ . . . . . 251
Кассіяна Саковича стихи на погребеніе Петра Конашевича . . . . . 549
Плачъ Сербіи . . . . . 822
Плачъ о преставленіи Ц. Алексѣя Михайловича . . . . . 823
Стефана Полумерковича Епикидіонъ . . . . . 1426
Ѳринонъ . . . . . 1685

### *Поэзія Аллегорическая.*

Притчи Езоповы . . . . . 912

### *Поэзія Драматическая.*

Верше съ трагедіи Хс. Пасхонъ . . . . . 199
Царство мира идолослуженіемъ разоренное . . . . . 1590

---

## ФИЛОЛОГІЯ, или СЛОВЕСНОСТЬ.

### Языкознаніе.

### *1. Языкъ Славено-Россійскій.*

Буквари разные . . . . . 160—171, 173—180, 184—192
Грамматики . . . . . 221—224, 226, 227—240
Лексиконъ Славено-Россійскій И. Берынды . . . . . 600, 601
Словарь Славенскій . . . . . 1102, 1103
Сокровище Славенскаго языка . . . . . 1424
Этимологія Славенская . . . . . 1679, 1680

### *2. Языки разные.*

Букварь треязычный Ѳ. Поликарпова . . . . . 172
Букварь Россійскій съ Чувашскимъ переводомъ . . . . . 180
*Тожъ*, съ Мордовскимъ переводомъ . . . . . 181
*Тожъ*, съ Калмыцкимъ переводомъ . . . . . 182
*Тожъ*, съ Татарскимъ переводомъ . . . . . 183
Грамматика Латинская . . . . . 228

Грамматика Еллино-Славенская . . . . . .
Лексиконъ треязычный Ѳ. Поликарпова . . . . . .
Лексиконъ Славено-Польскій . . . . . .
Лексиконъ Славено-Сербскій и Нѣмецкій . . . . . .
Собраніе словъ на 3-хъ языкахъ . . . . . .

### *3. Библіографія.*

Аѳанасія Скіады, каталогъ книгамъ Греческимъ Синодальной Библіотеки . . 103,

# ОПЫТЪ
# РОССІЙСКОЙ БИБЛІОГРАФІИ.

## ЧАСТЬ ПЕРВАЯ.

### А.

1. *АВВЫ (преподобнаго) Дороѳея поученія душеполезныя къ своимъ ученикамъ; переводъ съ Греческаго, исправленный Архимандритомъ Памвою Берындою; Кіевъ, 1628—въ 4°.

2. *Тожъ*, нов. изданія; Москва, 1652—въ 4°.

Помѣщены также при концѣ книги преподоб. Ефрема Сирина, напечатанной въ Москвѣ 1701, и въ другихъ послѣдующихъ изданіяхъ.

3. *Тожъ*, издана Раскольниками; въ Гроднѣ, 1767—въ 8°.

4. *Тожъ*, издана Раскольниками; въ Почаевѣ, 1778—въ 8°.

5. *Тожъ*, новымъ тисненіемъ, въ Клинцовскомъ посадѣ, изд. Раскольниками, 1787—въ листъ.

При концѣ сего изданія напечатано слѣдующее заключеніе, изъ котораго можно замѣтить, сколь ученыхъ издателей книгъ своихъ имѣютъ наши Стообрядцы: «Сія книга преподобнаго отца Аввы Дороѳея отъ прежде «печатныя книги въ царствующемъ «градѣ Москвѣ, въ лѣто отъ созданія «міра 7160, нынѣ же Новогородскаго «Сѣверскаго Намѣстничества, Округа «Суражскаго, въ Клинцовскомъ по«садѣ, въ собственной типографіи «содержателя, Клинцовскаго посада, «второй гильдіи купца Дмитрія Ру«кавишникова, перепечатана съ указ«наго дозволенія, въ лѣто 7295 совер«шена, а прежде печатанная книга «преподобнаго отца по вышеимено«ванному указу, свидѣтельствована «Земскимъ Суражскимъ судомъ, и «подписана онаго суда присутствую«щими, съ которой въ вышеписанной «типографіи перепечатана».

6. *АГАПИТА, Діакона Константинопольскія церкви, поучительныя главизны Царю Іустиніану; переводъ съ Греческаго; Кіевъ, 1628 въ 8°.

О другомъ переводѣ сей книги, *см.* каталогъ книгамъ гражданской печати.

7. † АЗБУКА начальнаго ученія простаго нотнаго пѣнія, содержащагося на Цефаутномъ ключѣ; Москва, 1688—въ 4°.

8. — Изданіе второе; Москва, 1772—въ 4°.

9. — Изданіе третіе; Москва, 1784—въ 4°.

АЗБУКА, *см. букварь.*

**10.** * АКАѲИСТЪ и житіе св. великомученицы Варвары; Кіевъ, 1698—въ 4°.

**11.** *Тожъ,* новаго изданія; Кіевъ, 1716—въ 4°.

**12.** *Тожъ,* новаго изданія; Кіевъ, 1739—въ 4°.

**13.** *Тожъ,* новаго изданія; Черниговъ, 1749—въ 4°.

Въ послѣдующее время многократно вновь былъ издаваемъ въ Кіевѣ и Черниговѣ.

Кіевскія книги, какъ добротою бумаги, такъ и чистотою печати, предъ Черниговскими имѣютъ великое преимущество. Онѣ отличаются еще и тѣмъ, что большая часть оныхъ съ изрядными лицовыми изображеніями. Худшія Кіевскія изданія могутъ равняться съ лучшими Черниговскими: слѣдовательно и цѣною первыя всегда гораздо дороже послѣднихъ. Въ срединѣ XVIII вѣка, въ продолженіе цѣлыхъ 50 лѣтъ, оттискъ и бумага Кіевскихъ изданій были превосходны, но послѣ уже не мало измѣнились.

**14.** * АКАѲИСТЪ, житіе и служба Святителю Христову Николаю, Архіепископу Мирликійскому Чудотворцу; переводъ съ Греческаго, съ личными фигурами, и съ украшеніями по краямъ: Кіевъ, 1638—въ 4°.

**15.** *Тожъ,* новаго изд. въ Москвѣ, 1641—въ 4°.

**16.** *Тожъ,* новаго изд. въ Москвѣ, 1662—въ 4°.

**17.** *Тожъ,* новаго изд. Москва, 1688—въ 4°.

**18.** *Тожъ,* новаго изд. Кіевъ, 1694—въ 4°.

**19.** *Тожъ,* новаго изд. Кіевъ, 1696—въ 4°.

**20.** *Тожъ,* новаго изд. Москва, 1696—въ 4°.

Въ послѣдующее время, по чрезвычайному разходу онаго, весьма многократно вновь былъ издаваемъ въ Кіевѣ, Черниговѣ и Москвѣ. Надобно полагать, что эта книга издаваема была также и въ Польскихъ городахъ, хотя въ каталогахъ моихъ того и не означено.

АКАѲИСТЪ преподобному Никандру, *см.* служба.

**21.** * АКАѲИСТЪ, житіе и служба св. Великомученицѣ Екатеринѣ; Москва, 1802—въ 4°.

**22.** † АКАѲИСТЪ и служба св. Евангелисту Іоанну Богослову; сочиненіе Князя Г. П. Гагарина, Москва, 1798—въ 4°.

**23.** † АКАѲИСТЪ и служба Святому Димитрію Митрополиту Ростовскому Чудотворцу; сочиненія Священника Ивана Алексѣева; Москва, 1801—въ 4°.

**24.** † АКАѲИСТЪ, житіе и служба преподобному Стефану Епископу Пермскому; сочиненія Священника Ивана Алексѣева; Москва, 1799—въ 4°.

**25.** * АКАѲИСТЫ и прочія спасительныя молитвы; Кіевъ, 1663—въ 4°.

**26.** *Тожъ,* новаго изданія; Кіевъ, 1674—въ 4°.

**27.** *Тожъ,* новаго изданія; Кіевъ, 1677—въ 4°.

**28.** *Тожъ,* новаго изданія; Кіевъ, 1707—въ 4°.

**29.** *Тожъ,* вновь изданные; Кіевъ, 1717—въ 4°.

**30.** * АКАѲИСТЫ всеседмичные; Кіевъ, 1697—въ 4°.

**31.** *Тожъ;* Могилевъ, 1698—въ 4°.

**32.** *Тожъ,* новаго изданія; Кіевъ, 1706—въ 4°.

**33.** * АКАѲИСТЫ и каноны Іисусу Христу и Богоматери; Кіевъ, 1693—въ 4°.

**34.** * АКАѲИСТЫ и каноны; Могилевъ, 1693—въ 8°.

**35.** *Тожъ;* въ Краковѣ, 1693—въ 8°.

*Всѣ сіи изданія рѣдки.*

**36.** * АКАѲИСТЫ, отъ великихъ Акаѳистовъ изъятые, на вся седмичные дни расположенные, угодія же ради богомоліе любящихъ; въ Почаевѣ, 1793—въ 8°.

**37.** * АКАѲИСТЫ: Іисусу сладчайшему; Благовѣщенію Пресвятыя Богородицы; Успѣнію Богородицы; Николаю Чудотворцу; Животворящему Кресту; Страстямъ Христовымъ; Живоносному Гробу Господню и Воскресенію; Пресвятой Троицѣ; Зачатію Богородицы; Покрову Богородицы; св. Безплотнымъ Ангеламъ; св. Іоанну Предтечу; св. Апостоламъ; св. Великомученицѣ Варварѣ; св. Василію Великому; Преподобному Ануфрію; всѣмъ Святымъ; Святому Причащенію, и при томъ различныя молитвы; въ Почаевѣ, 1798—въ 4°.

*Рѣдка.*

**38.** АКАѲИСТЫ и каноны; Кіевъ, 1732—въ 4°.

Въ послѣдующее время, по великому расходу сей книги, многократ-

но вновь оная издавалась; новыя изданія оной весьма часто повторяются и до нынѣ.

**39.** † АКАѲИСТЫ (первый и вторый), кондаки и икосы похвальные преподобному отцу нашему Сергію, Игумену Радонежскому Чудотворцу; Москва, 1788—въ 4°.

**40.** — Изданіе второе, со службою сему преподобному; Москва, 1798—въ 4°.

**41.** *Тожь*, новымъ тисненіемъ, со службою и житіемъ сего преподобнаго, сочиненнымъ Платономъ, Митрополитомъ Московскимъ; Москва, 1804—въ 4°.

Въ послѣдующее время вновь были перепечатаны въ Москвѣ.

**42.** † АЛФАВИТЪ духовный, на пользу инокамъ и мірскимъ; сочиненія св. Димитрія, Митрополита Ростовскаго; Кіевъ, 1710—въ 8°.

**43.** — изданіе второе; Кіевъ, 1713—въ 8°.

**44.** *Тожъ*, новаго изданія; Спб. 1719—въ 8°.

**45.** *Тожъ*, новымъ тисненіемъ; Кіевъ, 1747—въ 8°.

Потомъ многократно вновь былъ издаваемъ въ Кіевѣ, Черниговѣ, Спб. и Москвѣ въ 8°.

Помѣщенъ также въ первой части сочиненій св. Димитрія, напечатанныхъ въ Москвѣ, 1804 — въ 4°.

**46.** * АЛФАВИТЪ, собранный, рѣчами сложенный отъ св. писаній, изъ древнихъ рѣченій, въ пользу всѣмъ чтущимъ, въ правой вѣрѣ сущимъ; перевед. съ Латинскаго Іоанномъ Максимовичемъ, Архіепископомъ Черниговскимъ; Черниговъ, 1705—въ листъ.

**47.** * АЛЬФА и Омега, то есть, начатокъ и конецъ, избранныя отъ божественныхъ писаній, Евангельской проповѣди, Апостольскихъ ученій, и отъ правилъ св. отецъ, и проч. переводъ съ Греческаго; въ Супраслѣ, 1788—въ листъ.

**48.** *Тожъ*, въ Вильнѣ, мѣлкой печати, 1786—въ 4°.

Оба изданія Раскольническія, напечатанныя въ слободѣ Клинцахъ.

**49.** * АМВРОСІЯ (св.) Архіепископа Медіоланскаго, о должностяхъ; перевелъ съ Латинскаго Протоіерей Иванъ Харламовъ; Москва, 1776—въ листъ.

**50.** * — *Его же*, о покаяніи, и нѣкоторыя поучительныя его слова; перевелъ съ Латинскаго Иванъ Харламовъ; Москва, 1778—въ листъ.

**51.** * — *Его же*, избранныя поучительныя слова; съ Латинскаго на Славянскій языкъ переложенныя въ Московскомъ Донскомъ монастырѣ; Москва, 1807—въ 8°.

**52.** † АНАСТАСІЯ проповѣдника, наставленіе къ истинному познанію и душеспасительному употребленію страданія и смерти Христа Спасителя нашего—въ 8°, безъ означенія года и мѣста. (Уповательно въ Галѣ, около 1735).

**53.** † АНТИДОТЪ, или возраженіе на книгу: Апологія, писанную Іеромонахомъ Мелетіемъ Смотрицкимъ;*) сочиненія Слуцкаго Протопопа Андрея Мужиловскаго, 1629.

*Очень рѣдка.*

**54.** * АНѲОЛОГІОНЪ, или трефологіонъ, то есть избранная минея на весь годъ; переведена съ Греческаго Игуменомъ Кіевскаго Михайловскаго Златоверхаго Монастыря, Іовомъ Борецкимъ, исправлена же Архидіакономъ Захаріемъ Копистенскимъ, и Іеромонахомъ Памвою Берындою; Кіевъ, 1619, Генв. 15 дня— въ листъ.

*Рѣдка.*

Г. Бакмейстеръ и Епископъ Евгеній, изданіе сей книги несправедливо относятъ къ 1618 году. Ошибка сія произошла, думаю, отъ того, что сей годъ означенъ въ концѣ предисловія, а не на заглавномъ листѣ.

**55.** * АНѲОЛОГІОНЪ, сирѣчь цвѣтословіе, или трефологіонъ; во Львовѣ, 1632—въ листъ.

**56.** * АНѲОЛОГІОНЪ, т. е. цвѣтословъ, содержащій каноны во всемъ кругѣ лѣтнемъ, по мѣсяцослову, предпраздненствамъ и праздникамъ Господскимъ и Богородичнымъ и св. Угодникамъ Божіимъ; твореніе разныхъ Святыхъ отецъ; переводъ съ Греческаго; Москва, 1637—въ листъ.

**57.** *Тожь*, нов. изданія; во Львовѣ, 1643—въ листъ.

**58.** *Тожь*, четвертымъ тисненіемъ; во Львовѣ, 1651—въ листъ.

**59.** *Тожь*, новымъ тисненіемъ; въ Москвѣ, 1660—въ листъ.

**60.** *Тожь*; въ Черниговѣ, 1678—въ листъ.

---

*) Кто былъ Мелетій Смотрицкій, см. исторію объ Уніи, сочин. Д. Ст. Сов. Бантышъ-Каменскимъ, стр. 85 и 86.

1*

**61.** * АНѲОЛОГІОНЪ, сирѣчь цвѣтословъ, или треѳологіонъ, составленный отъ святыхъ отецъ, и церкви св. восточной, хваленія ради Божія и пречистыя Матери Его и св. Божіихъ угодниковъ преданный, благословеніемъ и иждивеніемъ Лазаря Барановича, Архіепископа Черниговскаго; напечатанъ первымъ тисненіемъ трудолюбіемъ Симеона Ялинскаго; въ Новгородѣ Сѣверскомъ, 1678—въ листъ.

**62.** *Тожь*, во Львовѣ, 1694—въ листъ.

**63.** *Тожь*, новаго изданія; Москва, 1697—въ листъ.

**64.** * АНѲОЛОГІОНЪ, сіесть цвѣтословіе, или трефологіонъ, сіесть, *словопитаніе;* Кіевъ, 1734—въ листъ.

**65.** *Тожь*, новаго изданія; Москва, 1752—въ листъ.

**66.** *Тожь*, новаго изданія; Москва, 1780—въ листъ.

**67.** * АНѲОЛОГІОНЪ, т. е. цвѣтословъ, содержащій страданія св. великомученицы Екатерины; св. великомученика Ѳеодора Стратилата; житіе Алексія человѣка Божія; вкупѣ избранныя и полезныя главизны, и поучительныя слова премудрыхъ учителей церковныхъ; переводъ съ Греческаго Іеромонаха Арсенія Грека; Москва, 1660—въ 8°.

*Рѣдка.*

**68.** * АПОКАЛИПСИСЪ, т. е. откровеніе св. Апостола и Евангелиста Іоанна Богослова, съ толкованіемъ св. Андрея, Архіепископа Кесаріи Каппадокійскія; переводъ съ Греческаго; Кіевъ, 1625—въ листъ.

*Рѣдка.*

Помѣщенъ также при концѣ книги: *бесѣды на дѣянія св. Апостолъ*, Московскаго изданія.

**69.** † АПОКРИЗИСЪ, альбо отповѣдь (отвѣтъ) на книжки о соборѣ Берестенскомъ, именемъ людей старожитной религіи Греческой, чрезъ Христофора Филалета; въ Вильнѣ, 1597—въ 4°.

Сочинитель сей книги Мелетій Смотрицкій, который скрываетъ себя подъ именемъ Христофора Филалета.

*Очень рѣдка.*

**70.** † АПОЛОГІЯ, или изъясненіе причинъ отступленія отъ православныя церкви и присоединенія къ Уніи Мелетія Смотрицкаго, писанная имъ самимъ. (Годъ и мѣсто изданія не означены).

*Рѣдка.*

**71.** † АПОЛОГІЯ во утоленіе печали человѣка, сущаго въ бѣдѣ, въ гоненіи и озлобленіи, вкратцѣ сложенная; Могилевъ, 1716—въ 4°.

Помѣщена также при концѣ книги: *Христіанинъ пришлецъ земный.*

**72.** * АПОСТОЛЪ, или дѣянія и посланія Апостольскія, переведены съ Латинскаго перевода, именуемаго Вулгата, Докторомъ Францискомъ Скориною изъ Полоцка; въ Вильнѣ, 1525—въ 8°.

*Прерѣдкая книга.*

Въ Россіи мнѣ извѣстны только два экземпляра сего весьма рѣдкаго изданія: одинъ находится въ библіотекѣ бывшаго Г. Профессора Московскаго Университета Баузе, а другой въ библ. П. Я. Чаадаева.

Для любопытныхъ охотниковъ до древности, сообщаю здѣсь обстоятельное извѣстіе о семъ чрезвычайно рѣдкомъ изданіи.

На первомъ листѣ червленными буквами напечатано такъ:

«Починается книга дѣянія и по-
«сланія Апостольская, зовомая Апо-
«столъ, збожію помочью, справлена
«Докторомъ Францискомъ Скориною
«съ Полоцька».

На оборотѣ того листа такими же буквами:

«Дѣянія святыхъ Апостолъ книгъ
«предмова *). Богу ко чти (чести) по-
«чинается».

«Великій Лука Антіохійскій, въ
«лѣкарскихъ наукахъ Докторъ пре-
«навченый, и Евангелистъ Ісусъ Хри-
«стовъ предивный, товарищь слав-
«наго всѣхъ народовъ учителя и
«Апостола Господня Павла. Онъ же
«будучи лѣкаремъ тѣлеснымъ доско-
«налымъ. Видечи вси рѣчи (вещи)
«тѣлесные, иже суть суетны, и мину-
«щи, возжеле быти лѣкаремъ душъ
«нашихъ, еже есть на образъ и на
«подобенство превѣчнаго Бога ство-
«реныхъ. Зналъ убо не толико живъ
«есть человѣкъ хлѣбомъ или лѣкар-
«ствомъ. Но болѣ всякимъ словомъ,
«еже походитъ изъ устъ Божіихъ.
«Которымъ же небеса утвердишеся.
«Земля основана бысть», *и прочая до листа 9.*

А на 9 листѣ: «книги дѣянія свѣ-
«тыхъ Апостолъ, еже пописалъ свя-
«тый Лука Евангелистъ Господень ко

*) Предисловіе.

«Ѳеофилу, къ нему же первее и Хри-
«стово Евангеліе писалъ; а замыка-
«ютъ всобѣ главъ 28, зачаловъ же
51».

Потомъ слѣдуетъ содержаніе пер-
вой главы:

«Повелѣваетъ Христосъ Апосто-
«ломъ не отхожати отъ Ерусалима.
«О вступленіи на небеса Господнемъ,
«о собраніи единонадесяти Апостолъ.
«и о выбраніи Матѳея на место Ю-
«дино».

Такимъ образомъ положено предъ
каждою главою содержаніе.

По содержаніи, глава I, зачало I.

«Пръвое убо слово сотворихъ о
«всѣхъ о Ѳеофіле, о нихъ же начатъ
«Ісусъ творити же и вчити до него
«же дне заповѣда Апостоломъ Ду-
«хомъ Святымъ, ихъ же изъбра, воз-
«несеся. Предъ нимижъ и постави
«себе жива по страданіи своемъ во
«мнозѣхъ истинныхъ знамениихъ,
«деньми четырдесятми, являяся имъ
«и глаголя о царствіи Божіи, и съ
«ними ядый», и проч.

По окончаніи книги дѣяній Апо-
стольскихъ напечатано: «Доконаны
«суть книги дѣяній Апостольскихъ
«выкладомъ, пилностію, и працею
«доктора Франциска Скорины Спо-
«лоцка града.

На листѣ 80.

За симъ слѣдуютъ соборныя по-
сланія такимъ же порядкомъ, какъ и
въ новоисправленныхъ книгахъ на-
печатаны. Токмо сказанія предъ ни-
ми положенныя суть отмѣнны. Число
листовъ начинается съ перваго
опять, и кончится 36.

На первомъ листѣ: «Іаковлева со-
«борнаго посланія сказаніе, док-
«торомъ Франциском Скориною съ
«Полоцка, збожію помощію почи-
«нается».

«Іаковъ Апостолъ Ісусъ Христовъ,
«будучи Епископомъ во Ерусалиме,
«пишетъ сіе посланіе ко всемъ вѣ-
«рующимъ во Христа, различными
«заповедми наставляя насъ всехъ
«хрестіанъ. Наипервѣи учитъ, а бы-
«хомъ для веры Господа нашего
«Ісуса Христа всякое искушеніе пре-
«терпели, и отъ Бога помощи жадали.
«онъ убо ни кого же искушаетъ, но
«сами отъ себе бываемъ злые», и проч.

На второмъ листѣ: «Іаковлево со-
«борное посланіе, еже писалъ ко
«двеманадесяте поколеніемъ Іудей-
«скимъ, веровавшимъ во Христа Ісу-
«са, они же ся были розбегли по
«странахъ, часу убіенія Стефанова.
«А имать въ собѣ главъ 5».

### Содержаніе I главы.

«Навчаетъ насъ Апостолъ во иску-
«шеніихъ быти терпливымъ, отъ
«Бога просити мудрости, отъ него
«же все доброе дается. А не толико
«послухати слова Божіа, но испол-
«нить е».

### ГЛАВА I.

«Іаковъ Богу, и Господу Ісусу
«Христу рабъ обеманадесяте колѣ-
«нома, иже въ разсеяніи радоватися.
«Всяку радость имейте братія моя»,
и проч.

На оборотѣ 9 листа: «посланія пер-
«ваго Петрова сказаніе, докторомъ
«Франциском Скориною Сполоцка.
«Збожіею помощію починается».

«Симонъ Петръ, сынъ Іонинъ отъ
«Галилеи, изъ Вѳѳзаиды братъ Ан-
«дреевъ, стареишіи Апостолъ Ісусъ
«Христовъ. Сеи по вознесеніи на не-
«беса Господнемъ, бывши Епископомъ
«во Антиохіи, и проповедавъ слово
«Божіе во Асіи. Втораго лѣта Клав-
«діа Кесаря приде въ Римъ, на обли-
«ченіе Симона Чародѣиника», и проч.

### Содержаніе I главы.

«Петръ Апостолъ благодаритъ Бо-
«га, яко породи насъ крещеніемъ
«святымъ во спасеніе, и приводитъ
«насъ ко чистому житію».

### ГЛАВА I.

«Петръ Апостолъ Ісусъ Христовъ *)
«пришельцемъ разсеяннымъ живу-
«щимъ въ Понту, и Галатіи, Капна-
«докіи, Асіи и Виѳиніи. **) Избраннымъ
«по прозрѣнію Бога Отца, ко осве-
«щенію Святаго Духа, во послушаніе
«и окропленіе крови Ісусъ Христовы.
«благодать вамъ и миръ да умно-
«жится. Благословенъ Богъ и Отецъ
«Господа нашего Ісуса Христа», и проч.

---

*) Здѣсь въ новоисправленныхъ книгахъ печатныхъ стоитъ рѣчь избраннымъ.

**) Сея рѣчи здѣсь неположено въ нынѣшнихъ книгахъ.

По окончаніи сего посланія припечатано:

«Конецъ первому соборному посла-«нію светаго верховнаго Апостола «Божія Петра. Выложено, и вытис-«нено звеликою пильностію, докто-«ромъ Франциском Скориною изъ «славнаго града Полоцька».

На 19 листѣ: «Соборное Петрово «посланіе второе, еже писалъ ко «всемъ христіаномъ, поведая яко о «вере Христове мудрицы сего света «суть мертви; и невинность житія на-«шего иже у Бога приятно есть: а «имать главы три».

На 24 листѣ слѣдуетъ Іоанново посланіе соборное первое. Содержаніе онаго:

«Посланіе Іоанново первое собор-«ное, о въщеленіи слова Божія, иже «Богъ любовь есть, и кто Господу «Ісусу Христу противится, той есть «антихристъ».

Также второе и третіе посланіе Іоанново. Наконецъ Іудино соборноежъ, послѣ котораго пишетъ тако:

«Доконано есть Іудино соборное по-«сланіе Франциском Скориною Спо-«лоцка, въ лекарствѣ и въ наукахъ «вызволеныхъ *) докторомъ».

Потомъ слѣдуютъ 14 посланій св. Апостола Павла, съ перваго числомъ листа по 188 листъ. Напереди поставлено:

«Починаются Епистолы светого «славнаго и верховнаго въ небе нав-«ченаго Апостола Христова Павла».

«Посланія къ Римляномъ светого «Апостола Павла, сказаніе доктора «Франциска Скорины изъ славнаго «града Полоцка. Богу во Троици еди-«ному ко вечной славѣ починается».

Самое сказаніе, или предисловіе до 5 листа продолжается; на пятомъ же пишетъ: «Починается къ Римляномъ «Епистола верховнаго Апостола Хри-«стова Павла, юже послалъ отъ Ко-«ринѳа. Фувиею служительницею «Кехрейское церкви, ея же и зале-«щаетъ Римляномъ во посланіи».

Такимъ образомъ и прочія посланія надписаны, а на 187 листѣ кончится посланіе къ Евреемъ сими словами:

«Доконано есть ко Евреомъ посла «ніе светого славнаго Апостола и му «ченика Христова Павла».

*) Свободныхъ.

Послѣ всѣхъ посланій слѣдуетъ выходъ книги, въ новоисправленныхъ печатныхъ полагаемый въ началѣ книги.

«Доконана есть сія книга зовемая «Апостолъ, еже замыкаетъ всобе нач-«первей деанія Апостольская. Потомъ «посланей святыхъ Апостолъ собор-«ныхъ седмь. Тажъ Епистолъ свя-«таго Павла 14. Лѣта по нароженіи «нашего Спасителя Ісуса Христа «сына Божія. Тысещнаго, пятьсотаго, «и двадесять пятаго, мѣсяца Марта. «При держаніи наласкавшего Госпо-«даря Жикгымонта Казімировича, Ко-«роля Польскаго. И великаго Князя «Литовскаго, и Рускаго и Жимонть-«скаго, и иныхъ. Во славномъ мѣстѣ «Виленскомъ, выложена, и вытисне-«на. Працею и великою пилъностію «доктора Франциска Скорины, съ По-«лоцка. Богу во Троици единому и «пречистой матери его Маріи, со все-«ми светыми кочьти. И людемъ по-«сполитымъ къ доброму навченію».

Потомъ слѣдуетъ мѣсяцословъ, то есть святцы на весь годъ, съ показаніемъ Апостоловъ и Евангелій, когда которое читать должно, по уставу церковному. А напереди онаго положено такое предисловіе. красными письменами изображенное:

«Имать пакъ всей книзе мой лю-«бимый приятелю, хтожъ будеши ея «чести. Зачала каждаго посланія чер-«нымъ вызначенованы. Початки и «концы всякому Апостолу. Яко во «церкви Божіи чтется. Ктому и дни «мѣсяцеи, въ нихже починаются. На «праздники Божіе и святыхъ его зна-«идешъ положено червенымъ. Главы «же яко и во всехъ *книгахъ Библіи «ветхаго и новаго закона мною на Русь-«кій языкъ выложеныхъ* *), што кото-«рая всобѣ вкратце замыкаетъ. Ко «знайденію скоро всякое речи потреб-«ное во Божественныхъ писаніехъ. «Ктому и светки по сторонцахъ, яко «одно писмо на другое сведетель-«ствуетъ и воедино ся згожаютъ, «чорнымъ исправлены роздельне уз-«риши. Совершися въ дому почти-«ваго мужа Якуба Бабича, наистар-«шего Бурмистра, славнаго и вели-«каго мѣста Виленскаго».

*) Послѣ сего не должно сомнѣваться, что Скорина переведъ всю Библію, хотя по нынѣ полной еще и неотыскано.

Послѣ мѣсяцослова приложенъ уставъ на пятьдесятницу и на недѣли всего года Апостоламъ и Евангеліямъ, читаемымъ въ церкви, всего на 48 листахъ. На послѣдней страницѣ сказано:

«Доконанъ есть соборникъ всемъ «презъцалый годъ днемъ и праздни«комъ, зачала Епистоламъ, Еванге«ліемъ собраны во едино мѣсто, док«торомъ Франциском Скориною изъ «града Полоцка».

**73.** *АПОСТОЛЪ, то есть дѣянія и посланія Апостольскія; переводъ съ Греческаго перевода семидесяти двухъ Богомудрыхъ толковниковъ; напечатанъ повелѣніемъ Царя Ивана Васильевича Грознаго, и по благословенію Московскаго Митрополита Макарія, подъ смотрѣніемъ книгопечатнаго дѣла мастера, Датчанина Ганса, Николы Голстунскаго собора Діакономъ Иваномъ Ѳедоровымъ и Петромъ Тимофѣевымъ Мстиславцовымъ; Москва, (начатъ) 1563, (оконченъ) 1564 года— въ листъ.

Чистые и хорошо сбереженные экземпляры онаго чрезвычайно рѣдки.

Это первая книга напечатанная въ Москвѣ.

**74.** — *Тожъ*, вторымъ тисненіемъ, напечатанный онымъ же Діакономъ Иваномъ Ѳедоровымъ; во Львовѣ, 1573—въ листъ.

Экземпляры онаго весьма рѣдки въ Россіи, и едва ли не рѣже перваго. Оно важно по послѣсловію, въ которомъ первый нашъ типографщикъ пишетъ о причинахъ, побудившихъ его удалиться изъ своего отечества.

Оно для охотниковъ замѣчательно тѣмъ, что на оборотѣ послѣдняго листа изображенъ въ большомъ видѣ гербъ города Львова, а въ низу онаго напечатаны слѣдующія слова: *Иванъ Ѳедоровичь Друкарь Московскій.*

**75.** *Тожъ*, новаго изданія, при Царѣ Ѳеодорѣ Іоанновичѣ; Москва, 1597—въ листъ.

*Довольно рѣдка.*

4 экземпляра онаго въ Библ. Кирилла Бѣлоезерскаго Монастыря.

**76.** *Тожъ*, новымъ тисненіемъ, при лжепатріархѣ Игнатіѣ и при царѣ лжедимитріѣ; Москва, 1606—въ листъ.

*Изданіе весьма рѣдкое.*

**77.** *Тожъ*, вновь изданный; Москва, 1621—въ листъ.

**78.** *Тожъ*, съ лицовыми фигурами; Кіевъ, 1630—въ листъ.

**79.** *Тожъ*, новымъ тисненіемъ; Москва, нач. 1630, оконч. 1632—въ листъ.

**80.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1635—въ листъ:

**81.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1637—въ листъ.

**82.** *Тожъ*, съ лицовыми фигурами; во Львовѣ, въ типографіи Михайла Сл[illegible]зки. 1639—въ листъ.

**83.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1643—въ листъ.

**84.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1649—въ листъ.

**85.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1653—въ листъ.

**86.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1655—въ листъ.

**87.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1657—въ листъ.

**88.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1671—въ листъ.

**89.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1679—въ листъ.

**90.** *Тожъ*, новымъ тисненіемъ; Москва, 1685—въ листъ.

**91.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1688—въ листъ.

**92.** *Тожъ*, новаго изданія, съ лицовыми фигурами; Кіевъ, 1695—въ листъ.

**93.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1704—въ листъ.

**94.** *Тожъ*, новаго изданія, съ краткимъ толкованіемъ; въ Кіевѣ, въ 4°. Года изданія*) не означено.

*Рѣдка.*

**95.** *Тожъ*, въ Кіевѣ, 1751—въ 8°.

**96.** *Тожъ*, съ содержаніемъ главъ, съ Голландскимъ переводомъ, подъ заглавіемъ; книга дѣяній и посланій св. Апостолъ, языкомъ Россійскимъ напечатася повелѣніемъ Царскаго Величества; въ Гагѣ и Спб. 1717—1719—въ листъ.

*См. новый завѣтъ.*

**97.** * АПОСТОЛЪ, съ толкованіемъ Различныхъ св. Отецъ; переводъ съ Греческаго; (напечатанный Старообрядцами съ древняго рукописнаго,) въ Почаевѣ, 1784—въ листъ.

*Рѣдка.*

---

*) Въ каталогахъ у меня находящихся.

**98.** АПОСТОЛЪ; въ Вѣнѣ, 1795 — въ листъ.

*Рѣдка въ Россіи.*

Въ послѣдующее время многократно вновь былъ издаваемъ, разными форматами, въ Москвѣ, Кіевѣ, Черниговѣ, С.Петербургѣ и въ нѣкоторыхъ городахъ прежней Польши.

**99.** † АРИѲМЕТИКА, сирѣчь наука числительная, съ разныхъ діалектовъ на Словенскій языкъ переведенная, учителемъ Математики Леонтіемъ Магницкимъ; Москва, 1703—въ листъ.

**100.** * АРНДТА (Іоанна) четыре книги о истинномъ Христіянствѣ, содержащія въ себѣ ученіе о спасительномъ покаяніи, сердечномъ жалѣніи и болѣзнованіи ради грѣховъ; о истинной вѣрѣ, о святомъ житіи и пребываніи истинныхъ неложныхъ Христіянъ; такожде о семъ, како истинный Христіянинъ имать побѣдити грѣхъ, смерть, діявола, міръ и всякое бѣдствіе, вѣрою, молитвою, терпѣніемъ, Божіимъ словомъ и небеснымъ утѣшеніемъ; переводъ съ Нѣмецкаго; въ Галѣ, 1735—въ 8°.

*Рѣдка.*

О другомъ переводѣ сей книги *см.* каталогъ книгамъ гражданской печати.

**101.** * АѲАНАСІЯ, Архіепископа Александрійскаго, оглавленіе, то есть показаніе и краткое содержаніе книгъ Священнаго Писанія, ветхаго и новаго Завѣта; переводъ съ Греческаго; Кіевъ, 1755—въ 8°.

Помѣщено также при началѣ Библіи, листоваго изданія.

**102.** * *Его же,* Символъ святыя православныя вѣры; Кіевъ, 1717—въ 8°.

**103.** † АѲАНАСІЯ СКІАДЫ, каталогъ книгамъ Греческимъ рукописнымъ, обрѣтающимся въ Московской Синодальной библіотекѣ; на Россійскомъ и Латинскомъ языкахъ; Москва, 1723—въ 4°. *).

**104.** Изданіе второе, на одномъ Латинскомъ, подъ заглавіемъ: Таинства Синодальной Московской Библіотеки; въ Лейпцигѣ, 1724—въ 8°.

*Оба изданія рѣдки.*

*) Книга напечатана гражданскими буквами и здѣсь помѣщена Сопиковымъ ошибочно; вторично она помѣщена въ третей части «Опыта» подъ № 5128.

*Прим. редак.*

Г. Профессоръ Московскаго Университета Маттей вновь сочинилъ подробный каталогъ онымъ книгамъ; на Греческомъ и Латинскомъ языкахъ, напечатанный въ Лейпцигѣ, 1805—въ 8°.

## Б.

БАРОНІЯ, *см. дѣянія церковныя* и *гражданскія.*

**105.** * БЕСѢДЫ (духовныя) преподобнаго отца нашего Макарія Египетскаго, многими пожитками наполненныя о належномъ Христіяномъ доскональствѣ, о котораго старатися повинни, съ животомъ Аввы Макарія Египетскаго и Макарія Александрійскаго, писаннымъ отъ Палладія Епископа Каппадокійскаго; переведены съ Греческаго иноками общежительнаго монастыря церкви сошествія Пресвятаго и животворящаго Духа, братства церковнаго Виленскаго, православія Греческаго; Вильна, 1627—въ 4°.

**106.** *Тожъ,* въ Кіевѣ, 1634—въ 4°.

О другомъ переводѣ сей книги *см.* катал. кн. гражданской печати.

**107.** *БЕСѢДЫ св. Василія Великаго на шестодневъ; переводъ съ Греческаго; Москва, 1675—въ 4°.

Новый переводъ оныхъ помѣщенъ также въ собраніи его сочиненій, напечатанныхъ въ Москвѣ, 1790.

О другихъ переводахъ *см.* кат. книгамъ гражданской печати.

БЕСѢДЫ на бытія.
БЕСѢДЫ на дѣянія Апостольскія.
БЕСѢДЫ къ Антіох. народу.
БЕСѢДЫ о покаяніи.
БЕСѢДЫ на псалмы.
} *См. Іоанна Златоустаго.*

**108.** *БИБЛІЯ Руская, переведенная съ Латинскаго перевода, именуемаго Вулгата, Докторомъ врачебнаго искуства, Францискомъ Скориною, изъ города Полоцка; съ лицевыми на деревѣ вырѣзанными изображеніями; въ Прагѣ, 1517 и 1519—въ 4°.

Подлинное оной заглавіе слѣдующее:

*Библіа Руска, выложена докторомъ въ лекарскихъ наукахъ Францискомъ, сыномъ Скорининымъ, изъ славнаго града Полоцка, Богу ко чти и людемъ посполитымъ къ доброму наученію.*

*Изданіе прерѣдкое.*

і изъ нѣкоторыхъ предисловій,
енныхъ Скориною при началѣ
ѣскихъ книгъ, а особливо изъ
ловія къ мѣсяцослову при Апо-
напечатанному, какъ выше за-
», неоспоримо должно заклю-
ито онъ перевелъ всю Библію
, но напечаталъ ли весь оный
дъ свой, неизвѣстно; ибо пол-
кземпляра онаго перевода въ
сколько мнѣ извѣстно, до нынѣ
отыскано, а извѣстны только
игъ, кои суть слѣдующія:

исеево пятокнижіе, на 272 ли-
ахъ.

тыре книги Царствъ, на 244
стахъ.

ига Судей Израилевыхъ, на 47
стахъ.

ига Іисуса Навина, на 47 ли-
ахъ.

ига премудрость Божія (пре-
дрости Соломоновы) на 31
стѣ.

ига Екклесіастъ Царя Соло-
на, на 16 листахъ.

ига притчи Царя Соломона,
48 листахъ.

ига пѣсни пѣсней, на 12 ли-
ахъ.

ига премудрости Іисуса сына
рахова, на 81 листѣ.

ига Іова, на 51 листѣ.

ига плачъ Пророка Іереміи,
12 листахъ.

ига Пророка Даніила, на 40
стахъ.

ига Іудиѳъ, на 26 листахъ.

ига Есѳирь, на 25 листахъ.

ига Руѳь.

ига дѣяній и посланій св. Апо-
олъ, на 351 листѣ.

началѣ каждой книги Скорина
илъ предисловіе, а въ оконча-
люченіе, или послѣсловіе, годъ
о выхода оной. Надъ каждою
» означено содержаніе оной.
обопытныхъ, прилагаю изъ нѣ-
ихъ предисловій краткія вы-
а изъ Даніила Пророка все
ловіе *).

---

дисловіе» книги Даніила въ на-
изданіи исключено.
*Прим. редак.*

Пять книгъ Моисеевыхъ оканчиваются сими словами: «Доконаны суть «пятыя книги Моисеови, еже Евреи «называютъ Ельгадворимъ. а по Гре«чески Девторономосъ. по Латине же «секунда лексъ Моиси. поруски пакъ «второй законъ. Божіею помощію. «повелѣніемъ и пильностію ученаго «мужа въ лекарскихъ наукахъ док«тора Франциска Скорины сполоцка; «увеликомъ месте празскомъ, полѣ«техъ воплощенія слова Божія, спре«чистое девици Мари, тысещнаго пят«сотого девять на I (1519)».

Украшены сіи книги вырѣзанными на деревѣ изображеніями. Заглавіе напечатано красными буквами, съ черными по сторонамъ лаврами. На верху, въ срединѣ находится пустой Нѣмецкой щитъ, а въ низу два такихъ же, изъ которыхъ въ одномъ, что по правую сторону, солнце и луна, т. е. цѣлое и половина человѣческаго лица, окруженныя лучами, а въ другомъ, что по лѣвую сторону, изображенъ знакъ, состоящій изъ заглавной буквы Т. На другой сторонѣ заглавія, на верху, изображена Святая Троица, въ видѣ мужа, съ тройнымъ лицемъ и бородою, въ длинномъ одѣяніи, сѣдящаго на престолѣ и благословляющаго правою рукою по чину Россійскія церкви, а въ лѣвой держащаго державу; глава же окружена вѣнцемъ; по обѣимъ сторонамъ представлены Ангелы, которые сѣдящему на престолѣ подносятъ дары. На нижней половинѣ сея страницы, изображено сраженіе Ангеловъ съ діяволами. Прочія изображенія въ сихъ Моисеевыхъ книгахъ представляютъ: 1) Какъ дщерь Фараонова Моисея изъ воды взять велѣла; 2) Кивотъ завѣта; 3) трапезу и предложеніе хлѣбовъ; 4) свѣтильникъ; 5) олтарь всесожженія; 6) Аарона въ первосвященнической его одеждѣ; 7) явленіе Бога Моисею въ несгараемой купинѣ; 8) шествіе Израильскаго сонма съ ковчегомъ завѣта; и 9) Моисея поучающаго Израильскій народъ.

Пятокнижіе содержитъ 250, а предисловіе къ оному 22 листа. Каждая книга имѣетъ особый щотъ листовъ, означенный Славенскими буквами.

## II. Четыре книги царствъ.

При концѣ оныхъ слѣдующее заключеніе: «и тако доконаны суть сіе «четыре книги царствъ, иже пишутъ

«о царехъ Ерусалимскихъ, и о царехъ «Самарійскихъ, повелѣніемъ и працею (трудами) того же ученаго мужа «Франциска Скорины, въ лекарскихъ «наукахъ доктора великомъ старомъ «мѣстѣ празскомъ, подъ лѣты воплощенія слова Божія тысяща пятсотъ и осмнадесять. мѣсяца Августа дня десятаго. Ти ѳси харитасъ».

Въ сихъ четырехъ книгахъ царствъ разныя изображенія представляютъ: 1) Давида, пляшущаго и играющаго на арфѣ предъ ковчегомъ, а жену его Михаль смотрящую изъ окна; 2) строеніе храма Соломонова; 3) лицевую сторону сего храма; 4) два Херувима надъ ковчегомъ завѣта; 5) Соломоновъ дворецъ; 6) два столпа предъ храмомъ Соломоновымъ; 7) большую умывальницу; 8) умывальницу на подножіи съ четырмя колесами; 9) посѣщеніе Соломону Царицы Савской; 10) осаду Іерусалима Царемъ Навуходоносоромъ.

## III. Книга Екклесіастесъ, или соборникъ премудраго Царя соломона.

Предисловіе оной оканчивается сими словами: «нарицается сія книга «соборникъ, понеже не ко единому «человѣку въ ней пишетъ, но ко всему «собору людей. А не единаго человѣка мысль и коханіе (любовь) являетъ, но всего собора, того ради «зовется сія книга соборникъ».

Въ окончаніи книги заключеніе: «Божіею милостію доконана есть сія «книга Екклесіастесъ, или соборникъ, «премудраго Соломона сына Давидова, Царя Ерусалимскаго. Повелѣніемъ працею и выкладомъ избраннаго мужа въ лекарскихъ наукахъ, доктора Франциска Скорінина сына сполоцка. Въ славномъ «старомъ месте празскомъ подъ лѣты «пречистаго Божіяго изъ дѣвици Маріи нароженія, тысещнаго пятсотаго и осмнадесятаго, мѣсяца Генваря дня втораго».

## IV. Книга премудрость Божія.

Въ концѣ оной заключеніе: «кончается книга рекомая премудрость «помощію Бога во Троици единаго и «матери его пречистое дѣвици Мари. «Повелѣніемъ працею и выкладомъ «ученаго мужа въ лекарскихъ наукахъ доктора Франциска Скорини«на сына Сполоцка уславномъ мѣсте «Празскомъ. Лѣта по нароженіи Спасителя нашего тысящнаго пятсотаго и осмнадесятаго, мѣсяца Генваря дня девятаго надесять».

## VIII. Книга Пророка Даніила.

На верхней половинѣ первой страницы рѣзное изображеніе, съ сею надписью: *Даніилу сидящему сольвы, принесъ Аввакумъ обѣдъ.*

Заглавіе книги прописными буквами:

«Книги светаго пророка Божія Даніила починаются зуполне, выложены на Рускій языкъ докторомъ «Франциском Скориною изъ славнаго града Полоцка, напредъ Богу «ко чти, и людемъ посполитымъ «(всѣмъ) кнауце».

Въ окончаніи Даніиловой книги находится слѣдующее заключеніе: «Скончаваются книги Данііла Пророка, Божіею помощію, зуполне выложены и пильне (тщательно) вытѣснены у великомъ мѣстѣ Празскомъ. Повелѣніемъ и працею (трудами) Доктора Франциска Скорины «изъ славнаго града Полоцка. Полѣтехъ нароженія Господа нашего «Іесуса Христа тысяща пятистехъ и девять надесяти».

## IX. Книга Іова.

Въ началѣ книги рѣзное изображеніе, представляющее св. Іова, лежащаго въ храминѣ, на котораго діаволъ розгами возлагаетъ раны, и трехъ друзей его, пришедшихъ къ нему на посѣщеніе.

Въ низу картины заглавіе: «книга «светаго Іова починается, еже словетъ Іовъ. Зуполне выложена докторомъ Франциском Скориною Сполоцка.»

На тойже страницѣ четыре стиха.

*Богу въ троици единому ко чти и ко славѣ:*
*Матери его пречистой Маріи къ похвалѣ:*
*Всѣмъ небеснымъ силамъ и святымъ его къ веселію:*
*Людемъ посполитымъ къ доброму наученію:*

Окончаніе оной заключается сими словами:

«Скончалася книга сія светаго Іова. «Спомощію Бога въ троици единаго. «Повелѣніемъ працею и выкладомъ «избраннаго мужа въ лекарскихъ «наукахъ, доктора Франциска Ско- «ринина сына Сполоцка. Устаромъ «месте Празскомъ, лѣта нароженію «Господа нашего Ісуса Христа сына «Божія, изъ пречистое девицы ма- «тери Божіи Маріи. Тысящнаго пят- «сотаго и седмагонадесять, месяца «Сентября дня девятаго».

## V. Книга притчи Соломоновы.

Предисловіе оной оканчивается сими словами: «про то я Францишекъ «Скоринінъ сынъ, Сполоцка, въ ле- «карскихъ наукахъ докторъ, разу- «мѣя сее, иже безъ страха Божія, «безъ мудрости, и безъ добрыхъ обы- «чаевъ, не есть мощно почстиве (бла- «гочестно) жити людемъ посполите «на земли, казалъ есми тиснути прит- «чи, или присловія премудраго Соло- «мона сына Давидова, царя Израи- «лева, Рускимъ языкомъ. Напредъ ко «чти и къ похвалѣ Створителю Спа- «сителю, утѣшителю Богу въ Троици «единому, и пресвятой преблагосло- «венной, пречистой матери его Маріи «и всѣмъ небеснымъ чиномъ и свя- «тымъ и святицамъ Божіимъ. Потомъ «людемъ простымъ посполитымъ, къ «пожитку и ко размноженію добрыхъ «обычаевъ. Абы научившися мудро- «сти, добре живучи на свѣтѣ мило- «стиваго Бога хвалили, потому якоже «прилежитъ на великую высокость «и велеможность имени его святаго».

За предисловіемъ на верху перваго листа изображена картина, представляющая Соломона, дающаго судъ двумъ женщинамъ, споривщимъ между собою о младенцѣ.

## VI. Книга Іудиѳъ.

На первой страницѣ оной передъ предисловіемъ рѣзное изображеніе, представляетъ наметъ Олоферновъ, въ которомъ отдѣленное отъ главы его туловище лежитъ на постелѣ, а Іудиѳъ правою рукою обнаженный держитъ мечь, лѣвоюже отрубленную Олоферну голову кладетъ въ мѣшокъ, держимый ея служанкою. Въ предисловіи кратко разсказываетъ переводчикъ объ исторіи Ассирійскаго царства и о разореніи Іерусалимскаго храма Царемъ Навуходоносоромъ, и что во время царей Кира и Камбиза или Агасфера происходило. Далѣе говоритъ, что на Вселенскомъ Никейскомъ соборѣ, сію книгу позволено было читать. Говоритъ также о любви къ отечеству, въ разсужденіи которой Іудиѳъ показали примѣръ, и заключаетъ сими словами: «потреба теже ведѣти, иже сія книга «Іудиѳъ, яко книга Даніила пророка «и книга Ездры, Еврейскими сло- «вами, но Халдейскимъ языкомъ наи- «первей отъ лѣтописецъ написана «есть».

## VII. Книга Есѳирь.

На верху первой страницы изображена Есѳирь, предстоящая царю Агасферу, который возлагаетъ на главу ея скипетръ. Въ предисловіи сей книги переводчикъ говоритъ о подлинникѣ Халдейскомъ, и о Еврейскомъ, Греческомъ и Латинскомъ переводахъ, также о сходствѣ Халдейскаго и Еврейскаго языковъ, и о переводѣ 70 толковниковъ, о чемъ онъ ссылается на предисловіе свое къ книгѣ Іисуса сына Сирахова, заключая сими словами: «Святый «папъ Еронимъ, или Красимъ пре- «свитеръ, онъ же былъ есть по во- «площеніи слова Божія лѣтъ четыре- «ста, выложилъ на Латинскій языкъ «съ Халдейскаго, Еврейскаго и Гре- «ческаго зуполне. Чего во Еврей- «скихъ книгахъ непишетъ, положилъ «и уконцу нерушаючи ихъ особнѣ, «и на главы раздѣлилъ. Азъ теже «наслѣдую мужа светаго. Напредъ «Богу въ Троици единому ко чти. «И своему прироженому Рускому «языку къ науце всего добраго. Под- «нялся праци тое и съ Божіею по- «мощію межи иными книгами выло- «жилъ и сію книгу Есѳирь. Нетоли- «кобо сами себѣ народихомся на «свѣтъ, но болѣе ко службѣ Бо- «жіей, и посполитаго (всего) добраго».

За предисловіемъ положены сіи два стиха:

*Не копай поддругомъ своимъ ямы,*
*самъ ввалишися вню:*
*Не ставъ Аманъ Мардохею шибе-*
*ницe, самъ повиснешъ на ней.*

Въ Гуттеровомъ изданіи многоязычной Библіи, напечатанной въ Ниренбергѣ, 1599 года, помѣщенъ Рускій

переводъ Моисеева пятокнижія, книги судей, Іисуса Навина и книги руѳь *).

Можетъ быть, что это переводъ Скорининъ.

Г. Домбровскій думаетъ, что Скорина оныя книги перевелъ по повелѣнію Польскаго Короля Сигизмунда. Кромѣ оныхъ, Скорина издалъ также Псалтырь, молитвенникъ и многія другія служебныя книги, для употребленія Греческой церкви.

Г. Домбровскій, въ бытность свою въ Вильнѣ и Варшавѣ, при всемъ своемъ стараніи, не могъ отыскать тамъ ни одной книги, переводу доктора Скорины. Объ нихъ тамъ даже и не знаютъ. См. путеш. его по Швеціи и Россіи, на Нѣм. яз. изданное въ Прагѣ, 1796.

Вышеозначенныя XVI книгъ сей Библіи, считая и двойныя, состоятъ въ разныхъ переплетахъ, или частяхъ.

I. *Въ Библіотекѣ Московскаго Государственнаго архива иностранныхъ дѣлъ.*

Первый переплетъ.

*Пять книгъ Моисеевыхъ, кои суть:*

1. Книга бытія.
2. Книга исхода Израилева.
3. Книга Левитъ.
4. Книга числъ.
5. Книга второзаконіе.

Вторый переплетъ.

1. Четыре книги царствъ.

Въ сей книгѣ нѣтъ ни заглавія, ни предисловія, а текстъ начинается съ 9 листа. Три первыя главы и часть четвертой приписаны.

2. Книга Іудиѳъ.
3. Книга Есѳирь.
4. Книга руѳь.
5. Книга Іова.
6. Книга Пророка Даніила.

Перваго листа предисловія въ ней недостаетъ.

Экземпляръ сей, во второмъ переплетѣ, привезенъ въ Россію во время войны, которую Царь Алексѣй Михайловичь имѣлъ съ Польшею въ 1654 — 1661 годахъ, какъ въ надписи на самой книгѣ означено сими словами: «Сія книга Алексѣева дому «Петровича Гладкова, а взята сія «книга въ Литовской землѣ въ Грод«нѣ, лѣта 7163 (1555) году мѣсяца «Августа въ 27 день». Обѣ части случайнымъ образомъ достались Г. Профессору Исторіографу Миллеру: первая еще въ С. Петербургѣ, а другая въ Москвѣ куплена имъ у неизвѣстнаго человѣка.

*) Смот. историч. словарь славныхъ мужей, на Франц. языкѣ, изданный въ Лионѣ 1804 года, подъ словомъ: Hutterus.

II. *Въ Библіотекѣ Графа Ѳедора Андреевича Толстова.*

Первый переплетъ.

1. Книга премудрость Божія, (премудрости Соломоновы).

Въ ней недостаетъ 7 листовъ: предисловія и первыхъ четырехъ главъ, а начинается пятою главою.

2. Книга Даніила Пророка.
3. Книга Іудиѳъ.
4. Книга судей Израилевыхъ.
5. Книга Екклезіастъ Царя Соломона.

На первой страницѣ сей книги въ низу находится слѣдующая подпись:

*А тося стало накладомъ (иждивеніемъ) Богдана Анкова сына, Радци Виленскаго.*

Буквы совершенно сходны съ печатными; это заставляетъ думать, что надпись сія сдѣлана вскорѣ по напечатаніи книги.

6. Книга Есѳирь.
7. Книга притчи Соломоновы.

Въ срединѣ сей книги не достаетъ 16 листовъ, отъ 16 до 33, заключающихъ въ себѣ слишкомъ одиннадцать главъ.

8. Книга Іисуса Навина.

Вторый переплетъ.

1. Книга Іисуса сына Сирахова.

Въ началѣ оной надпись.

«Починается книга Іисуса Сирахова, «сына Іерусалимлянина, рекомая Па«нарегосъ, или Еклезіастыкусъ, по «Руски церковникъ, а имать главъ 51».

Въ концѣ оной заключеніе.

«Доконана есть сія книга Исуса «сы а Сирахова Іерусалимлянина, ре«комая Панаретосъ, или Еклезіасти«кусъ, еже сказуется всѣхъ добрыхъ

«нравовъ сокровище,или церковникъ,
«съ помощію въ Троицы единаго
Бога, и его пречистое матери Маріи.
«Повелѣніемъ, працею и выкладомъ
«избраннаго мужа въ лекарскихъ на-
«укахъ доктора Франциска Скори-
«нина сына Сполоцка, уславномъ
«старомъ мѣстѣ Празскомъ. Лѣта по
«Божіемъ нароженіи тысящнаго пят-
«сотого и седмаго надесять, мѣсяца
«Декемврія дня пятаго».

При семъ надобно замѣтить, что Скорина Библію переводилъ и печаталъ, начавши не съ первыхъ книгъ по порядку, но выборомъ, что можно видѣть по году изданія какъ сей, такъ и другихъ книгъ.

2. Книга Іова.

3. Книга притчи Соломоновы.

4. Книга пѣсни пѣсней.

Въ началѣ сей книги находится рѣзное изображеніе, которое представляетъ Іисуса Христа, возлагающаго вѣнецъ на главу жены, представляющей церковь.

Надписи въ книгѣ напечатаны красными чернилами. Скорина книгу сію разположилъ на разговоры, и каждый изъ оныхъ присвоилъ особому лицу, а именно: Іисусу Христу, церкви и сонмищу Іудейскому.

5. Книга премудрость Божія.

6. Книга Іудиѳъ.

7. Книга Есѳирь.

8. Книга плачь Пророка Іереміи.

Въ началѣ сей книги рѣзное изображеніе, представляющее Пророка Іеремію сѣдящаго и смотрящаго на Іерусалимъ.

9. Книга Пророка Даніила.

Сія книга не полна. Начальные только 23 листа, а слѣдующіе утрачены.

Изъ надписи, положенной на 2 листѣ книги Іисуса Сирахова видно, что она принадлежала Кіевопечерскому монастырю. Она куплена въ Апрѣлѣ мѣсяцѣ 1811 года у принесшаго ее человѣка за 75 рублей. Весьма чистый и хорошо сбереженный экземпляръ.

*III. Въ библіотекѣ Статскаго Совѣтника Дубровскаго.*

1. Книга Іова.

2. Книга Екклезіастъ.

3. Книга премудрость Божія.

4. Книга Іисуса Сирахова.

5. Книга притчи Соломоновы.

6. Книга пѣсни пѣсней.

Сія послѣдня книга не полна.

*IV. Въ Библіотекѣ Московской духовной типографіи.*

Четыре книги царствъ.

*V. Въ Библіотекѣ монастыря Кирилла Бѣлоезерскаго.*

Книга Іисуса сына Сирахова, 2 экземпляра.

*VI. Въ Библіотекѣ І. бывшаго Профессора Московскаго Университета Баузе.*

1. Книга Іова.

Хорошо сбереженный экземпляръ.

2. Дѣянія и посланія св. Апостолъ.

*VII. Въ Библіотекѣ П. Я. Чаадаева.*

Дѣянія и посланія св. Апостолъ.

Сія Библія напечатана на хорошей бумагѣ изрядными Кирилловскими буквами весьма чисто, сколько отъ тогдашняго времени ожидать было можно. Буквы почти во всемъ сходны съ нынѣшними Славенскими, выключая не многихъ прописныхъ, каковы суть: А. Д. Л. М. С. и Ч, кои имѣютъ примѣтную разность.

Что принадлежитъ до правописанія, оно неисправно и во многомъ разнится отъ нынѣшняго, а наипаче въ употребленіи союзовъ и предлоговъ, кои нынѣ пишутся съ именами раздѣльно, въ сей книгѣ вездѣ безъ изъятія ставлены съ оными слитно. Буква *ъ* очень рѣдко кое гдѣ употреблена, но и то не вездѣ сходно съ нынѣшнимъ правописаніемъ. Строчную букву *і*, нынѣ употребляемую, не рѣдко замѣняетъ буква *и*, выключая прописной и щотной, кои одинаковы съ нынѣшними.

Буква *й*, съ краткою на верху, принятая въ нынѣшней печати, здѣсь еще не введена, но замѣняетъ ее иногда буква *і* съ двумя точками на верху. Собственныя имена людей и вещей, вопреки нынѣшнему употребленію, вездѣ почти начинаются строчными буквами. Вмѣсто гласной буквы *о* въ срединѣ, иногда находится безгласная *ъ*. Во всей книгѣ сокращенныхъ реченій подъ титлами

встрѣчается не очень много, кромѣ словъ Іисусъ, Христосъ, Апостолъ, которыя безъ изъятія всегда подъ титлами.

Употребленіе строчныхъ препинаній также не сходно съ нынѣшнимъ. Во многихъ мѣстахъ ставлена точка, гдѣ нынѣ пишется запятая. Точка съ запятою, знаки: вопросительный и возклицательный со всѣмъ не были употреблены. При переносѣ реченій изъ одной строчки въ другую ни гдѣ не ставлено ни какова знака. Но реченія, одно отъ другова вездѣ имѣютъ примѣтную разстоновку, преимущество, коего не имѣютъ книги, изданныя послѣ того въ теченіе цѣлыхъ шестидесяти лѣтъ; это, безъ сомнѣнія потому, что издателямъ оныхъ книгъ Библія Скоринина совсѣмъ была неизвѣстна; она, кажется не извѣстна была также и издателямъ новоисправленной Библіи, хотя они и легко могли знать о ней.

**109.** БИБЛІЯ, сиречь книги Ветхаго и Новаго завѣта по языку Славенску, отъ Еврейска въ Еллинскій языкъ, седмидесяти и двема Богомудрыми преводники, прежде воплощенія Господа Бога и Спаса нашего Іисуса Христа Т (350) лѣтъ, на желаемое повелѣніе Птоломея Филадельфа, Царя Египетска преведенаго зводу, съ тщаніемъ и прилѣжаніемъ, елико можно, помощію Божіею послѣдовася и исправися, въ лѣто отъ воплощенія Господа нашего Іисуса Христа (1581); въ Острогѣ — въ листъ.

На оборотѣ заглавнаго листа изображенъ гербъ великаго Князя Острожскаго, около коего поставлены четыре буквы К. К. К. О. означающія: Константинъ Константиновичъ Князь Острожскій.

При концѣ книги напечатано слѣдующее: «Изволеніемъ Отца и спо«спѣшеніемъ Сына и совершеніемъ «Святаго Духа, повелѣніемъ благо«честиваго Князя Константина Кон«стантиновича Острозскаго, Воеводы «Кіевскаго, Маршалка земли Волын«скія, и Старосты Владимирскаго, «напечатана бысть сія книга, глаго«лемая Библія, еже есть Ветхій и «Новый завѣтъ, въ богоспасаемомъ «градѣ, его отчинѣ Острозѣ, много«грѣшнымъ и недостойнымъ рабомъ «Иваномъ Ѳедоровымъ, сыномъ Мо«сквитиномъ, въ лѣто отъ созданія «міра 7089, а отъ воплощенія Го«Бога и Спаса нашего Іисуса Х«1581 мѣсяца Іюня въ 12 день»

При концѣ сей книги напеч
два разные листа, изъ коихъ
номъ означенъ годъ изданія
Іюня 12 дня, а на другомъ 15
густа 12 дня. Есть экземпляры
рѣдкіе), въ которыхъ находят
оные листа. Сіи листы, попадак
порознь, нѣкоторыхъ заставил
мать, что сей книги было не
а два изданія.

Князь Острожскій въ первом
дисловіи къ оной между пр
говоритъ слѣдующее: «Начал
«нашего дѣйства се есть, прои
«ніемъ бо всесильнаго Бога. О
«рече изъ тмы свѣту возсіяти
«возсія въ сердцахъ нашихъ к
«свѣщенію разума славы Бо
«лицѣ Іисусъ Христовѣ. Тѣмя
«ланіемъ возревновахъ на дѣ
«и разумѣхъ яко се не быс
«плоти и отъ крови, яко въ пс
«плотьскую. Но благодатію и
«вѣколюбіемъ Божіимъ, да п
«исполнится: яко несмы дос
«еже отъ себе что добротвори
«довольство наше отъ Бога.
«похвалится всяка плоть пре
«личествіемъ престола славы
«но и аще хвалится, въ Богу д
«лится. Обаче ни дѣла зачати
«дѣлателей еже творити на сі
«брѣтохомъ. Ибо и книгъ, гл
«мыхъ Вивлія, въ зводъ сего
«начальствомъ не имѣхомъ,
«нашему изволенію, къ нача
«сего содѣянія во всемъ бы
«вольна. Но и вовсѣхъ странах
«нашего языка Словенскаго, н
«на обрѣтеся совершенна во
«книгахъ ветхаго завѣта, тож
«благочестива, и въ православ
«рядно сіятельна Государя и
«каго Князя Іоанна Васил
«Московскаго, и прочая, Богои
«нымъ мужемъ, Михаиломъ Га
«дою, писаремъ великаго Кня
«Литовскаго, съ прилѣжнымъ
«ніемъ испрошенную, сподоби
«пріяти, совершенную Вивлі
«Греческа языка, седмь дес
«двѣма преводники, множая
«сотъ лѣтъ на Словенскій пр
«ную еще за великаго Влад
«крестившаго землю Рускую.»
дисловія писаны Герасимомъ
ловичемъ.

Чистые и хорошо сбереженные экземпляры сего изданія рѣдки. Находятся въ нѣкоторыхъ монастырскихъ библіотекахъ и частныхъ людей.

**110.** *Тожь*, вторымъ тисненіемъ, съ нѣкоторыми исправленіями въ правописаніи, напечатана повелѣніемъ Царя Алексѣя Михайловича; Москва 1663—въ листъ.

Подлинное оной заглавіе слѣдующе:

«Библія, сирѣчь книги Ветхаго и «Новаго завѣта по языку Славенску «отъ Еврейска въ Еллинскій языкъ «седмидесятми Богомудрыми преводники, прежде воплощенія Господа «Бога и Спаса нашего Іисуса Христа «трехъ сотъ пятидесяти лѣтъ на желаемое повелѣніе Птоломея Филадельфа, Царя Египетска преведена«го преводу, нынѣ на желаемое же «подобнѣ повелѣніе великаго Госуларя нашего Царя и великаго Князя «Алексія Михайловича и проч. и по «благословенію преосвященныхъ Митрополитовъ и Архіепископовъ и «Епископовъ, преводу Библіи Острожскія типографіи, яже съ тоя древнія Библіи правлена, елико мощно «помощію Божіею послѣдовася, и «напечатана въ славномъ и преименитомъ царствующемъ градѣ Москвѣ, 1663 года».

Профессоръ Миллеръ говоритъ, что исправлялъ оную Никонъ Патріархъ.

**111.** *Тожь*, новое изданіе, исправленное, съ содержаніемъ главъ; Спб. въ листъ.

Видѣнный мною экземпляръ сего изданія, только ветхаго завѣта, заглавнаго листа не имѣетъ. Но вѣроятно, что оно напечатано между 1730 и 1738 годами; ибо такими же точно буквами и форматомъ, съ содержаніемъ же главъ, напечатанъ Новый Завѣтъ въ Александроневскомъ монастырѣ, 1739 года. Текстъ безъ перемѣны противъ предъидущаго изданія, а сдѣланныя поправки означены въ низу подъ чертою. Сіе изданіе ветхаго завѣта не выпущено въ свѣтъ.

**112.** *Тожь*, во всемъ исправленная, подъ смотрѣніемъ св. Синода, Донскимъ Архимандритомъ Варлаамомъ Лящевскимъ, и Іеромонахомъ Гедеономъ, по исправленіи первымъ тисненіемъ; С.Петербургъ, въ Александроневскомъ монастырѣ, 1751—въ листъ.

Исправленіе при семъ изданіи относится только къ Ветхому Завѣту, а Новый Завѣтъ исправленъ былъ прежде, вѣроятно Іеромонахомъ Епифаніемъ Славеницкимъ, и отчасти Никономъ Патріархомъ.

**113.** *Тожь*, по исправленіи вторымъ тисненіемъ; съ лицевыми фигурами; Москва, 1756—въ листъ.

**114.** *Тожь*, новаго изданія; въ С.Петербургѣ, 1756—въ листъ.

**115.** *Тожь*, третьимъ изданіемъ, съ лицевыми фигурами; Москва, 1757—въ листъ.

Сіи четыре изданія, какъ добротою бумаги, такъ и чистотою печати превосходны, и уважаются болѣе напечатанныхъ въ послѣдующее время, и потому чистые и хорошо сбереженные экземпляры оныхъ почитаются рѣдкими, а на Александрійской бумагѣ весьма рѣдки.

**116.** *Тожь*, новаго изданія, *съ содержаніемъ главъ*, и съ лицевыми фигурами; Спб. 1759—въ листъ,

*Весьма рѣдка.*

**117.** *Тожь*, съ лицевыми фигурами; въ Кіевѣ, 1758—въ листъ.

Это первое Кіевское изданіе превосходно и рѣдко. Бумага иностранная отмѣнной доброты.

**118.** *Тожь*, въ 4 книгахъ, мѣлкой печати; Москва, 1759 –въ 8°.

*Хорошо сбереженные экземпляры рѣдки.*

**119.** *Тожь*, новаго изданія, съ лицевыми фигурами; Москва, 1762—въ листъ.

**120.** *Тожь*, новаго изданія, съ лицевыми фигурами; Москва, 1763—въ листъ.

**121.** *Тожь*, новаго изданія, съ лицевыми фигурами; Кіевъ, 1779—въ листъ.

И это изданіе добротою бумаги и чистотою печати также прекрасно, и имѣетъ преимущество предъ Московскими и С. Петербургскими.

*Оно довольно рѣдко.*

**122.** *Тожь*, новаго изданія, въ 5 книгахъ; Москва 1778—въ 8°.

**123.** *Тожь*, осмымъ изданіемъ; Москва, 1784—въ листъ.

**124.** *Тожь*, новаго изданія, въ 5 книгахъ, Кіевъ, 1788, въ 8°.

**125.** *Тожь*, десятымъ изданіемъ; Москва, 1797—въ листъ.

**126.** *Тожъ*, новаго изданія, въ 4 книгахъ; Москва, 1806—въ бол. 8°.

**127.** *Тожъ*, одиннатцатымъ тисненіемъ; Москва, 1802—въ листъ.

**128.** *Тожъ*, двенатцатымъ тисненіемъ; Москва, 1810—въ листъ.

Листовыя изданія отъ осьмушичныхъ имѣютъ ту отмѣну, что при началѣ первыхъ приложено пространное, довольно любопытное предисловіе, а при концѣ каталогъ достопамятныхъ вещей, чего въ послѣднихъ не находится.

**129.** *Тожъ*, въ 5 томахъ, въ средній листъ.

Это изданіе весьма рѣдко въ Россіи.

Сего изданія я имѣю 4 и 5 томъ, которые выходнаго листа не имѣютъ. Надобно безъ сомнѣнія полагать, что оно напечатано или въ Австріи, или въ Сербіи, около 1795 года; ибо бумага употребленная на оное, означена 1788, 1789, 1790 и 1791 годами. Буквы сходны съ Кіевскими, кромѣ заглавныхъ, которыя совсѣмъ отмѣнны какъ отъ Московскихъ, такъ и отъ Кіевскихъ. Что оно напечатано за границею, увѣриться можно: 1) по заглавнымъ буквамъ, которыя совсѣмъ отличны отъ находящихся въ нашихъ Библіяхъ. 2) По предлогамъ *въ*, *къ*, которые въ Россійскихъ изданіяхъ имѣютъ гласную букву *о*, въ семъ изданіи вездѣ замѣнена оная безгласною ъ. Напр. въ Россійскихъ изданіяхъ стоитъ: «Тогда отвѣща ко «мнѣ Ангелъ, иже посланъ бѣ комнѣ»; а въ семъ: «тогда отвѣща къ мнѣ Ангелъ, иже посланъ бѣ къ мнѣ». III *Кн. Ездры*, *гл. 4*. 3) По вопросительному знаку, который въ церковныхъ нашихъ книгахъ есть точка съ запятою ;, а въ семъ изданіи одинаковъ, съ употребляемымъ въ гражданской печати ?

**130.** * БИБЛІЯ Богемская, (или Чешская); Куттенбергъ, 1489—въ листъ.

**131.** *Тожъ*, новаго изданія: Прага, 1596—въ 8° *).

Чистый и хорошо сбереженный экземпляръ въ Библ. Г. Кол. Сов. А. И. Тургенева.

*) Эта же книга показана подъ № 1706, гдѣ форматъ указанъ въ 4°, а не въ 8°.
*Прим. редак.*

**132.** *Тожъ*, новымъ тисненіемъ; Прага, 1613—въ листъ.

**133.** *Тожъ*, новаго изданія; Прага, 1722—въ 8°.

**134.** *Тожъ*, вновь переведена съ Нѣмецкаго Лютерова перевода, 2 части; въ Будинѣ. 1797—въ 4° *).

**135.** *Тожъ*, вновь переведена для Католической церкви, 2 части; Прага, 1804—въ 8°.

**136.** * БЛАГОВѢСТНИКЪ, то есть толкованіе на четыре Евангелиста; твореніе св. Ѳеофилакта, Архіепископа Болгарскаго; переводъ съ Греческаго; Москва, 1648—въ листъ.

**137.** *Тожъ*, изданіе второе; Москва, 1698—въ листъ.

**138.** *Тожъ*, изданіе третіе; Москва, 1703—въ листъ.

**139.** *Тожъ*, изданіе четвертое; Москва, 1748—въ листъ.

**140.** *Тожъ*, изданіе пятое; Москва, 1764—въ листъ.

Потомъ не однократно вновь былъ издаваемъ.

*Предисловіе сей книги.*

«Царица Марія Болгарская, вож-
«делѣ отъ сердца разумѣти Евангельское писаніе, и умоли Архіепи-
«скопа Охридскаго, блаженнаго Ѳеофилакта сказати ей толкомъ свя-
«тое Евангеліе. Онъ же пріемъ бла-
«горазумно прошеніе ея, сѣдъ избра
«отъ Златоустова толкованія, и на-
«писа вкратцѣ сказаніе четырехъ
«Евангелистовъ».

**141.** †БЛАГОДАРСТВЕННОЕ моленіе, къ всещедрому Богу за премилостивый Его промыслъ въ возведеніи на престолъ Императрицы Анны Іоанновны, и во утвержденіи самодержавія ея, явленный въ лѣто Господне 1730; Москва, 1730—въ 4°.

Потомъ неоднократно вновь было напечатано.

**142.** † *Тожъ*, о возшествіи на престолъ Императрицы Елисаветы I; Москва, 1726—въ 4°.

**143.** *Тожъ*, о возшествіи на престолъ Императрицы Екатерины II; Москва, 1762—въ 4°.

**144.** † *Тожъ*, новаго изданія; Москва, 1778—въ 4°.

*) Сіи изданія Библіи помѣтилъ я здѣсь потому, что Богемскій языкъ есть весьма близкая отрасль языка Славенскаго.

**144.** † *Тожъ*, о возшествіи на престолъ Императора Павла I; Москва, 1797—въ 4°.

**145.** † *Тожъ*, о возшествіи на престолъ Императора Александра I; Москва, 1801—въ 4°.

**146.** * БЛАГОДАТЬ и истинна Іисусъ Христомъ бысть, егда отъ него Іоаннъ Алексѣевичь, знаменуючій благодать, и Петръ Алексѣевичь, знаменуючій истинну, поставлени суть царіе надъ горою святою его высокаго достоинства великія державы православнаго царствія Россійскаго, на немъ же яко благодать и истинна царствуютъ. О семъ ясне къ Богу преосвященный его милость господинъ отецъ, Лазарь Барановичь, православный Архіепископъ Черниговскій, со всею паствою своею радуяся, трудолюбіемъ своимъ описа сію благодать и истинну; въ Черниговѣ, 1680—въ листъ.

**147.** † БЛАГОНРАВІЕ; Вѣна, 1786—въ 8°.

**148.** † БЛАГОСЛОВЕНІЕ (Божіе особенное), имъ же всегда благословилъ Богъ и нынѣ благословляетъ всепресвѣтлѣйшій домъ Петра Великаго, въ день бракосочетанія благовѣрнаго Великаго Князя Петра Ѳеодоровича, съ Великою Княгинею Екатериною Алексѣевною, проповѣданное вѣрнѣйшимъ ихъ рабомъ Симономъ, Епископомъ Псковскимъ и Нарвскимъ, 21 Августа, 1745 года; Москва—въ 4°.

**149.** † БОГИ поганскіе въ болванѣхъ мѣщкаючи, духове злые; сочиненіе Архимандрита Іоанникія Галятовскаго; Черниговъ, 1686—въ 4°.

Книга сія сочинителемъ посвящена Царевнѣ Софіи Алексѣевнѣ.

*Рѣдка.*

**150.** † БОГОМЫСЛІЕ въ пользу правовѣрнымъ, сочиненіе Іоанна Максимовича, Архіепископа Черниговскаго; въ Черниговѣ, 1711—въ 8°.

**151.** † БОГОРОДИЦЕ дѣво (молитва) рѣчемами отъ св. Отецъ тщательно сложенная Іоанномъ Максимовичемъ, Архіепископомъ Черниговскимъ; въ Черниговѣ, 1707—въ листъ.

**152.** * БОГОСЛОВІЯ, или обстоятельное изложеніе православныя Христіанскія вѣры; твореніе преподобнаго Іоанна Дамаскина; перевед. съ Греческаго Амвросіемъ Архіепископомъ Московскимъ; Москва, 1774—въ 4°.

**153.** *Тожъ*, изданіе второе; Москва, 1785—въ 4°.

Древній переводъ сей книги помѣщенъ въ книгѣ св. Григорія Назіанзина, подъ заглавіемъ: *небеса*. Греческій подлинникъ въ первой разъ напечатанъ въ Веронѣ, 1531—въ листъ.

**154.** † БОГОСЛОВІЯ, или православное Христіанское ученіе, сочиненное для употребленія Государя Цесаревича и Великаго Князя Павла Петровича, учителемъ его въ законѣ, Іеромонахомъ, нынѣ Митрополитомъ Московскимъ, Платономъ; Москва, 1765—въ 4°.

**155.** *Тожъ*, изданіе второе; Москва, 1768—въ 4°.

**156.** *Тожъ*; въ Вѣнѣ, 1784—въ 8°.

Потомъ многократно вновь была издаваема въ Москвѣ.

О другихъ изданіяхъ и о переводѣ оной на иностранные языки, *см.* катал. книгамъ гражданской печати.

**157.** † БОГОСЛОВІЯ, содержащая въ себѣ поученіе о святыхъ таинахъ, о добродѣтеляхъ богословскихъ, о заповѣдяхъ Божіихъ и церковныхъ, о грѣхахъ и казняхъ и карахъ церковныхъ, вкратцѣ собранное Леонтіемъ Шептицкимъ, Епископомъ Львовскимъ; во Львовѣ, 1752—въ 8°.

*Рѣдка въ Россіи.*

**158.** * БРАШНО духовное, сирѣчь Псалмы, молитвы, пѣнія, благодаренія, и каноны и прочая, отъ многихъ святыхъ книгъ собранныя, зело нужныя и душеполезныя; въ Кутеинскомъ монастырѣ, 1639—въ 4°.

**159.** *Тожъ*, новаго изданія; въ монастырѣ общежительномъ Иверскомъ, иже на святѣ езерѣ (при Валдаяхъ), въ строеніи святѣйшаго Никона Патріарха, 1661—въ 4°.

*Оба изданія рѣдки.*

**160.** † БУКВАРЬ языка Словенска, сирѣчь начало ученія дѣтямъ, хотящимъ учитися чтенію Божественныхъ писаній съ молитвами и со изложеніемъ краткихъ вопросовъ о вѣрѣ; сочиненіе Василья Бурцова; Москва, 1637—въ 8°.

**161.** *Тожъ*, изд. второе; Москва, 1657—въ 8°.

**162.** *Тожъ*, изданіе третіе; Москва, 1664.

**163.** *Тожъ*, изданіе четвертое; Москва, 1698.

*Всѣ четыре изданія рѣдки.*

Послѣ многократно вновь былъ перепечатанъ.

**164.** *Тожь,* изданъ Старообрядцами, въ Супрасльской типографіи, 1781—въ 8°.

**165.** † БУКВАРЬ, съ катихизисомъ; Черниговъ, 1743—въ 8°.

**166.** *Тожь,* новаго изданія; Черниговъ, 1749—въ 8°.

**167.** *Тожь;* въ Кіевѣ, 1770—въ 8°.

**168.** † БУКВАРЬ Славено-Россійскихъ письменъ, уставныхъ и скорописныхъ, Греческихъ, Латинскихъ и Польскихъ, съ образованьми вещей и съ нравоучительными стихами; изобразися на дщицахъ ваяніемъ, имущимъ учитися отрокомъ и отроковицамъ, мужемъ и женамъ писати: подъ всякимъ же письменемъ, ради любезнаго отрочатомъ учащимся, предложены виды во удобное званіе въ складѣ, да что видъ, сіе и назоветъ слогомъ письмене; сочинилъ Іеромонахъ Каріонъ Истоминъ; Москва; 1692, мѣсяца Марта; ознаменилъ и рѣзалъ Леонтій Бунинъ 1694—въ листъ.

**169.** *Тожь,* изданіе второе; Москва, означено тѣмъ же годомъ, въ листъ.

*Оба изданія рѣдки.*

Вся сія книга напечатана гравированными мѣдными досками, и каждая начальная буква изображена въ человѣческой фигурѣ.

**170.** † БУКВАРЬ языка Славенскаго; во Львовѣ, 1692—въ 8°.

**171.** † БУКВАРЬ Славенскій, въ коемъ послѣ буквъ и складовъ, разныя молитвы и десятословіе, потомъ на разные праздники привѣтствія и стихи: при концѣ же сто главъ Геннадія Патріарха Цареградскаго; Москва, 1679—въ 8°.

**172.** † БУКВАРЬ на Славенскомъ, Греческомъ и Латинскомъ языкахъ, съ приложеніемъ многихъ полезныхъ статей; сочиненный Московской типографіи справщикомъ, Ѳедоромъ Поликарповымъ; напечатанъ повелѣніемъ Императора Петра Великаго, съ лицевыми фигурами; Москва, 1701—въ 4°.

*Чистые экземпляры сей книги рѣдки.*

**173.** † БУКВАРЬ Славенскій, въ коемъ содержится увѣщаніе къ родителямъ о воспитаніи дѣтей, чинъ благословенія отрокомъ, въ училищѣ учиться священнымъ писаніямъ идущимъ; молитвы, бесѣда о православной вѣрѣ чрезъ вопросы и отвѣты, при концѣ сто главъ Геннадія Патріарха; Москва, 1704—въ 8°.

**174.** † БУКВАРЬ Славенскій, с кованіемъ 10-ти заповѣдей, Сі вѣры, молитвы Отче нашъ и блаж Евангельскихъ; сочиненіе Архіеп Ѳеофана Прокоповича; Москва, въ 4°.

Потомъ многократно вновь перепечатанъ.

**175.** † БУКВАРЬ Славенскій; въ 1664—въ 8°.

**176.** *Тожь,* новаго изданія; 1670—въ 8°.

**177.** † БУКВАРЬ Славенскій; в ниговѣ, 1680—въ 8°.

**178.** † БУКВАРЬ Славенскій, с кованіемъ десятословія, молитв подней, и проч. сочинен. Ѳеод Епископомъ Псковскимъ; Москва въ 4°.

Послѣ многократно вновь бы даваемъ.

**179.** † БУКВАРЬ Россійскій и ный, съ краткимъ катихизисомъ ненным Іеромонахомъ Платоно сква, 1766—въ 8°.

Потомъ многократно вновь издаваемъ.

**180.** † БУКВАРЬ, съ сокраще катихизисомъ; на Россійскомъ вашскомъ языкахъ; Москва, 1804-

**181.** *Тожь,* на Мордовскомъ и скомъ языкахъ; Москва, 1804—

**182.** *Тожь,* на Рускомъ и К комъ языкахъ; Москва, 1804—в

**183.** *Тожь,* на Россійскомъ и скомъ языкахъ; Москва, 1804 —

**184.** † БУКВАРЬ Славенскій, п преподобнаго Кирилла Славяно скопа, напечатанъ въ Римѣ, святаго собора отъ размноженія въ лѣто 1753, изволеніемъ старп въ 8°, на 78 стр. Славенскими и ническими буквами.

*Весьма рѣдокъ въ Россіи*

Въ библ. Кол. Сов. А. И. Тур

Для любопытныхъ прила здѣсь точный рисунокъ какъ вія сего букваря, такъ и Г ческой азбуки.

**185.** † БУКВАРЬ языка Руска прочимъ руководіемъ, начина учитися; въ Будинѣ, 1799—въ 8

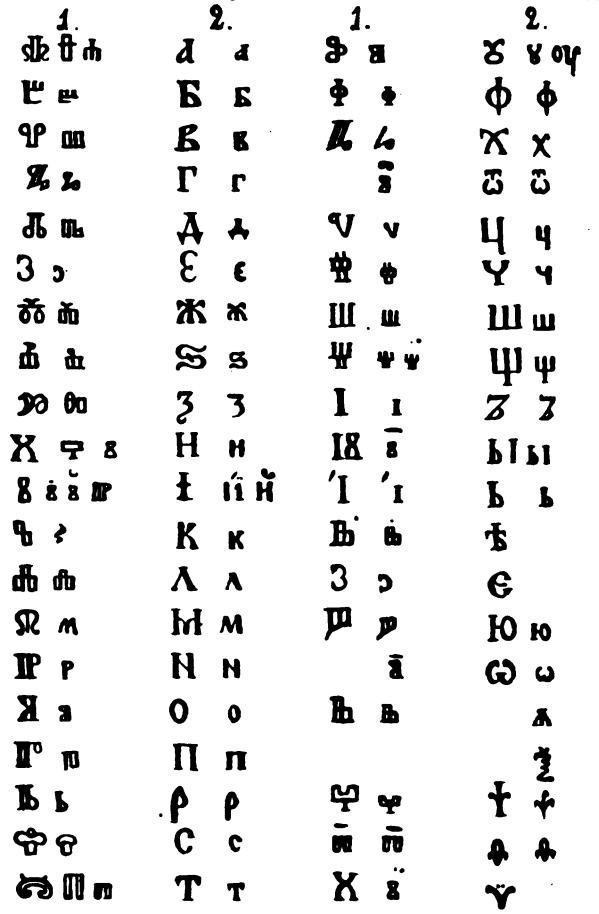
**186.** † БУКВАРЬ Славенскій и лическій — въ 8°. Безъ означенія и года.

*Россійск. Библ. Ч. 1. Стр. 60.*

# Азбуки Славянскїе

## 1. Св. Іеронима или глаголическая
## 2. Св. Кирилла или обыкновенная

| 1. | 2. | 1. | 2. |
|---|---|---|---|
| [illegible] | А а | [illegible] | Ѹ ѹ оу |
| [illegible] | Б б | [illegible] | Ф ф |
| [illegible] | В в | [illegible] | Х х |
| [illegible] | Г г | [illegible] | Ѿ ѿ |
| [illegible] | Д д | [illegible] | Ц ц |
| [illegible] | Є є | [illegible] | Ч ч |
| [illegible] | Ж ж | Ш ш | Ш ш |
| [illegible] | Ѕ ѕ | [illegible] | Щ щ |
| [illegible] | З з | І і | Ꙁ ꙁ |
| [illegible] | Н н | [illegible] | Ы ы |
| [illegible] | І і й | [illegible] | Ь ь |
| [illegible] | К к | [illegible] | Ѣ |
| [illegible] | Л л | [illegible] | Є |
| [illegible] | М м | [illegible] | Ю ю |
| [illegible] | Н н | [illegible] | Ѡ ѡ |
| [illegible] | О о | [illegible] | ѧ |
| [illegible] | П п | | ѯ |
| [illegible] | Р р | [illegible] | Ѳ ѳ |
| [illegible] | С с | [illegible] | ѳ ѳ |
| [illegible] | Т т | [illegible] | ѵ |

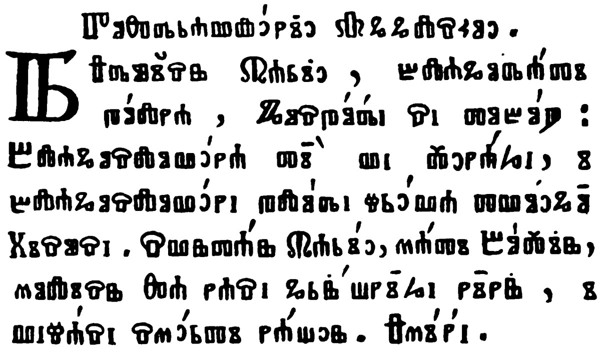


Выговоръ сихъ Буквъ Одинъ съ Рускими.

*Къ 18 стр. настоящаго изданія.*

Поздравленїе а҆гг҃лское.

Ра́дуйса Марі́е благода́ти полна, Госпо́дь съ тобо́ю Благословена ты въ жена́хъ, и҆ благословенъ пло́дъ чре́ва твоего҆ Їи҃съ. Свѧтаѧ Марі́е, ма́ти Бо́жїѧ, моли́сѧ за насъ грѣшныхъ ны́нѣ, и҆ въ ча́съ смерти на́шеѧ. А҆ми́нь.



Число Церковное·

**187.** † БУКВАРЬ Сербскій и Нѣмецкій; Вѣна, 1789—въ 8°.

**188.** † БУКВАРЬ Славенскій, изданный Молдавскимъ, Волошскимъ и Бессарабскимъ Протоереемъ Михайломъ Стрѣлбецкимъ, въ собственной типографіи; въ Дубосарахъ, 1794—въ 8°.

**189.** † БУКВАРЬ Сербскій; Вѣна, 1798—въ 8°.

**190.** † БУКВАРЬ Сербскій; въ Будинѣ, 1803—въ 8°.

**191.** † БУКВАРЬ во употребленіе юности Славено-Сербскаго народа; въ Будинѣ, 1804—въ 8°.

**192.** † БУКВАРЬ, или первое ученіе, хотящимъ учитися книгъ письмены Славенскими, со многими полезными и потребными наставленіями, по которыма возможно въ краткомъ времени отрока не токмо церковныя, но и гражданскія Славенскаго писанія совершенно читати обучити, къ прямому Богопознанію и Богопочитанію наставити, и къ понятію разныхъ въ гражданскомъ житіи нужныхъ вещей привести, съ мѣсяцословомъ. Иждивеніемъ Г. Марка Ѳеодоровича Булгара, родомъ изъ Разлоги; въ Вѣнѣ, 1792—въ 8°.

*Рѣдокъ въ Россіи.*

Надобно полагать, что кромѣ здѣсь означенныхъ, издано еще много разныхъ Славенскихъ букварей, не дошедшихъ до моего свѣденія; но всѣ они развѣ не многимъ чѣмъ отличаются отъ вышепоказанныхъ, и потому для словесности, думаю, не важны.

## В.

**193.*** ВАСИЛІЯ Великаго, иже во святыхъ отца нашего, Архіепископа Ксаріи Каппадокійскія, книга (о постничествѣ); переведена съ Греческаго; 3 части, въ Острогѣ, 1594—въ листъ.

*Рѣдка.*

На концѣ оной напечатано слѣдующее:

«Сія книга Василій Великій. повеленіемъ и власнымъ коштомъ и накладомъ. трудомъ и промысломъ. ясне освецоного вельможного княжати Константина Константиновича Острозскаго, воеводы Кіевскаго, маршалка земли Волынское, старосты Владимерскаго.

**194.*** *Его же*, Богоугодныхъ трудовъ четыре части, изъ коихъ первая и вторая переведены съ Греческаго Дмитріемъ Ульянинскимъ; четвертая Синодскимъ переводчикомъ Егоромъ Пономаревымъ, а третья, кѣмъ неизвѣстно; Москва, 1787—1790—въ листѣ.

Греческій подлинникъ, въ 3 частяхъ, изданъ въ Базелѣ, 1565—въ листъ.

**195.*** ВЕЛИСАРІЙ, сочиненія Г. Мармонтеля; переводъ съ Французскаго на Славенскій, съ фигурами; въ Вѣнѣ 1777—въ 8°.

*Рѣдка въ Россіи.*

Пятнадцатая глава Французскаго подлинника, въ семъ переводѣ, совсѣмъ выпущена.

**196.** † ВВЕДЕНІЕ (краткое) во всякую Исторію, по чину Историческому, отъ созданія міра, ясно и совершенно описанное; издано по повелѣнію Государя Петра Великаго Иліею Копіевскимъ; Амстердамъ, 1699—въ 4°.

*Рѣдка.*

**197.** † ВЕРТОГРАДЪ душевный, сирѣчь собраніе и сочиненіе молитвъ исповѣдательныхъ и благодарственныхъ. блаженныя памяти инока Фикарія Святогорца; Вильна, въ типографіи монастыря сошествія Св. Духа, 1620—въ 4°.

*Рѣдка.*

**198.** † ВЕЧЕРЯ душевная, на праздники Господскія, Богородичны и Святыхъ нарочитыхъ, изъ пищъ слова Божія, душамъ Христіянъ православныхъ, въ насыщеніе духовное Божіемъ пособіемъ, съ приложеніемъ словъ на различныя нужды; сочиненіе Іеромонаха Симеона Полоцкаго; Москва, въ Верхней типографіи, 1683—въ листъ.

*Рѣдка.*

**199.** † ВИРШЕ (стихи) съ трагедіи Хс Пасхонъ, св. Григорія Богослова, во святый великій Пятокъ, и на день Воскресенія Христова; во Львовѣ, 1630—въ 4°, на Бѣлорусскомъ языкѣ.

**200.** † ВОЗНОШЕНІЕ имени Патріаршаго въ церковныхъ молитвахъ, чего ради оное нынѣ въ церквахъ Россійскихъ оставлено; сочиненіе Архіепископа Ѳеофана Прокоповича; Спб. 1721—въ 4°.

**201.*** ВОПРОСЫ о Божествѣ, св. Аѳанасія, Архіепископа Александрійскаго; Московской печати—въ 8°. Безъ заглавія.*)

*) Экземпляръ мною видѣнный.

**202.** † ВОПРОСЫ Еллиногреческіе, съ отвѣтами св. Отецъ, изъ книгъ церковныхъ избранными, разрѣшенные тщаніемъ единаго правовѣрнаго Пресвитера; мѣсто и годъ изданія не означены.

**203.** † ВРАТА торжественныя, вводящія въ храмъ безсмертныя славы непобѣдимому имени, новаго въ Россіи Геркулеса, Государя нашего Царя Петра Алексѣевича, поставленныя въ Москвѣ, 1703 года, Ноября 9 дня — въ листъ.

**204.** * ВЫКЛАДЪ (толкованіе) о церкви святой, и о церковныхъ рѣчахъ, и о службѣ Божіи и о вечерни; изъ св. Симеона, Архіепископа Солунскаго, и изъ иныхъ учителей церковныхъ выбранный; съ Греческаго и Латинскаго языковъ переведенный, съ приложеніемъ при концѣ житія св. и Равноапостольнаго Владимира Великаго, Князя Кіевскаго; Кіевъ, 1668—въ 4°.

**205.** *Тожъ*, изданіе второе; въ Уневскомъ монастырѣ, 1674—въ 4°.

*Рѣдка.*

**206.** † ВЫПИСКА изъ Евангелія, напечатаннаго въ Библіи Острожской, 1581 года о имени Іисусъ; Спб. 1798—въ листъ.

**207.** † ВѢДОМОСТИ о военныхъ и иныхъ дѣлахъ, достойныхъ знанія и памяти, случившихся въ Московскомъ Государствѣ, и во иныхъ окрестныхъ странахъ, на 1703 годъ; Москва—въ 8°.

**208.** *Тожъ*, на 1704 годъ; Москва—въ 8°.

**209.** *Тожъ*, на 1705 годъ; Москва—въ 8°.

**210.** *Тожъ*, на 1706 годъ; Москва—въ 8°.

*Рѣдки.*

Съ котораго года сіи вѣдомости въ такомъ видѣ начались издаваться, и сколько лѣтъ продолжались, утвердительно сказать не можно, а вѣроятно до самаго заведенія гражданской печати. *)

**211.** † ВѢНЕЦЪ въ честь пре Богу, въ Троицѣ славимому, изъ тр Акаѳистовъ составленный: Пресвя Живоначальной Троицѣ, Великом ницѣ Варварѣ и страстямъ Христовы Черниговъ, 1712—въ 4°.

**212.** † ВѢНЕЦЪ молитвъ седмичн двунадесятозвѣздный; Кіевъ, 169 въ 4°.

*Рѣдка.*

**213.** † ВѢНЕЦЪ Христовъ, съ пр вѣдій недѣльныхъ, аки съ цвѣтовъ жаныхъ на украшеніе православ каѳолической св. Восточной церкви плетенный, или казаня (поученія) дѣльныя на вѣнецъ всего лѣта; с неніе Антонія Радивиловскаго, Игум Кіевскаго Николаевскаго монаст Кіевъ, 1688—въ листъ.

*Рѣдка.*

Книга сія сочинителемъ припис Царямъ Петру Алексѣевичу, Іоа Алексѣевичу, и Царевнѣ Софіи А ксѣевнѣ.

**214.** † ВѢРА, православныя Вос ныя церкве; Москва, 1648—въ листъ

*Рѣдка.*

**215.** † *Тожъ*, изданіе Раскольничес въ Гроднѣ, 1735—въ листъ.

**216.** † ВѢРА св. Каѳолическія и А стольскія церкве; сочиненіе Іеромон Азарія; Могилевъ, 1625—въ 4°.

*Рѣдка.*

## Г.

**217.** * ГЕННАДІЯ св. Патріарха Ц градскаго, сто главъ о вѣрѣ; перев съ Греческаго; Спб. 1781—въ 4°.

**218.** *Тожъ*, новаго изданія; Спб. 17 въ 8°.

Помѣщены также при концѣ н торыхъ Славенскихъ букварей.

**219.** † ГОРА Пачаевская стопою десне изъ нея истекающую, чудод

*) Всѣ «Вѣдомости» не только петровскаго времени, но равно и позднѣйшія, за все XVIII ст. въ настоящее время встрѣчаются въ полномъ видѣ крайне рѣдко. Описаніе «Вѣдомостей» петровскаго времени см. въ книгѣ Пекарскаго—Наука и Литература при Петрѣ Великомъ. Первый годъ изданія «Вѣдомостей»—1703 г. перепечатанъ сполна отдѣльнымъ изданіемъ къ столѣтію Московскаго Университета,—эта перепечатка въ настоящее время встрѣчается тоже рѣдко. Къ 200 лѣт. юбилею рус. періодической печати Московская нодальная типографія выпустила вел лѣпно изданную перепечатку «Вѣд стей» за 1703—1707 г.

*Прим. редак.*

**) Эта же книга показана втор подъ № 12931 (см. ч. V, стр. 158), заглавіе приведено болѣе точно.

*Прим. редак.*

ственную воду имущую, и иконою чудотворною Пресвятыя Дѣвы Матере Божія Маріи почтена, всему міру ясна и явна; въ Почаевскомъ монастырѣ, 1793—въ 4°.

**220.** † ГРАММАТИКА Славенская, сочиненная Лаврентіемъ Зизаніемъ; въ Вильнѣ, 1596—въ 8°.

*Очень рѣдка.*

**221.** † ГРАММАТИКА Славенская, сочиненная Іеромонахомъ Виленскаго братства, потомъ бывшимъ Полоцкимъ Епископомъ, Мелетіемъ Смотрицкимъ; въ Евю, 1619—въ 8°.

*Рѣдка.*

Подлинное оной заглавіе слѣдующее:

«Грамматики Славенскія правиль-«ная синтагма (примѣры), потщаніемъ «многогрѣшнаго мниха Мелетія Смо-«трицского, въ Киновіи братства цер-«ковнаго Виленскаго, при храмѣ со-«шествія Пресвятаго и Животворя-«щаго Духа, назданномъ странствую-«щаго снисканное и прижитое, лѣта «воплощенія Бога слова 1619, правящу «Апостольскій престолъ великія Бо-«жія Константинопольскія церкве «вселенскому Патріархѣ, Г. отцу Ти-«моѳею. Виленскому же Киновію пред-«стательствующу Г. отцу Леонтію «Карповичу Архимандриту, въ Евю».

**222.** *Тожь*, изданіе второе; Вильна, 1629—въ 8°.

*Очень рѣдка.*

**223.** *Тожь*, изданіе третіе, съ предисловіемъ, въ коемъ разсуждается о пользѣ грамматики и о нуждѣ исправленія книжнаго, и съ нѣкоторыми выписками изъ сочиненій Максима Грека; Москва, 1648—въ 8°.

*Рѣдка.*

По причинѣ означенныхъ выписокъ, многіе сію Грамматику несправедливо щитаютъ сочиненіемъ онаго Максима Грека.

**224.** *Тожь*, четвертымъ тисненіемъ, нѣсколько исправленная, и изданная Московской типографіи Справщикомъ, Ѳедоромъ Поликарповымъ; Москва, 1721—въ 8°.

*Рѣдка.*

Предисловіе, и выписки изъ сочиненій Максима Грека, при семъ изданіи не помѣщены.

**225.** † ГРАММАТИКА доброглаголиваго Еллино-Славенскаго языка, совершеннаго искуства осми частей слова, ко наказанію (наученію) многоименитому Россійскому роду, сложенная отъ различныхъ грамматикъ, спудеями (студентами) иже во Львовской школѣ; на Греческомъ и Славенскомъ языкахъ; во Львовѣ, въ Друкарнѣ братской, 1591—въ 8°.

*Рѣдка.*

**226.** † ГРАММАТИКА, или письменница языка Словенскаго; въ Кременцѣ, 1638—въ 8°.

*Очень рѣдка.*

**227.** † ГРАММАТИКА Россійская, содержащая въ себѣ не только основательныя правила Россійскаго языка, но и руководство къ Грамматикѣ Славенской; сочиненная Генрихомъ Вильгельмомъ Лудольфомъ; на Латинскомъ и Россійскомъ языкахъ; въ Оксфордѣ, 1696—въ 8°.

*Очень рѣдка.*

Посвященіе, сдѣланное сочинителемъ Петру Великому, прилагаю здѣсь подлинникомъ:

ПРЕСВѢТЛѢЙШЕМУ И ДЕРЖАВНѢЙШЕМУ ВЕЛИКОМУ ГОСУДАРЮ ЦАРЮ, И ВЕЛИКОМУ КНЯЗЮ ПЕТРУ АЛЕКСѢЕВИЧУ, ВСЕЯ ВЕЛИКІЯ И МАЛЫЯ И БѢЛЫЯ РОССІИ САМОДЕРЖЦУ.

«Сей образецъ Славенскихъ типовъ «по указу Оксфордскія Академіи здѣ-«ланныхъ съ всякимъ смиреніемъ по-«ложитъ ся предъ ногами Царскаго «Его Величества, и умноженія Цар-«скія славы съ возвишеніемъ, раз-«ширеніемъ и утвержданіемъ высокія «державы его вседушно желаетъ

Пресвѣтлаго Царскаго Величества Его

Смиреннѣйшій рабъ

Андрушка Вилліемка Лудольфъ.

Въ лѣто отъ

Рожества Христова 1696.

**228.** † ГРАММАТИКА Латинская, на употребленіе школъ преславнаго Славено-Россійскаго народа; сочинена и издана Иліею Копіевскимъ; Амстердамъ, 1700—въ 8°.

**229.** † ГРАММАТИКА Славенская, сочиненная Новогородскія школы учителемъ, Иподіакономъ Ѳедоромъ Максимовымъ; Спб. 1723—въ 8°.

*Рѣдка.*

**230.** † ГРАММАТИКА Славенская, напечатанная въ Епископіи Римнической для Сербовъ, 1755—въ 8°.

*Рѣдка.*

**231.** † ГРАММАТИКА Славено-Богемская; сочиненія Г. Долешаля; Познань, 1746—въ 8°.

**232.** † ГРАММАТИКА Крепинская, соч. честнѣйшаго отца Марка—въ 8°.

*Рѣдка.*

**233.** † ГРАММАТИКА Славенская, сочиненія Г. Лоносовича; Ессекъ, 1778—въ 8°.

**234.** *Тожъ*, съ Нѣмецко-Венгерскимъ переводомъ; въ Будинѣ, 1795—въ 8°.

**235.** † ГРАММАТИКА Славенская; сочиненія Г. Релковича; Вѣна 1789—въ 8°.

**236.** † ГРАММАТИКА Славенская; сочиненія Г. Бернолака; Познань, 1798—въ 8°.

*Всѣ четыре рѣдки.*

**237.** † ГРАММАТИКА, руководствующая къ познанію Славено-Россійскаго языка; сочиненная Аполлосомъ, Епископомъ Севскимъ; Кіевъ, 1794—въ 4°.

**238.** † ГРАММАТИКА, или руководство къ правоглаголанію и правописанію; сочинено во употребленіе Сербскихъ училищъ Стефаномъ Вуяновскимъ; Вѣна, 1793—въ 8°.

*Рѣдка въ Россіи.*

**239.** † ГРАММАТИКА, или руководство къ Славенской грамматикѣ, во употребленіе Славено-Сербскихъ народныхъ училищъ; сочиненное Авраамомъ Мразовичемъ; Вѣна, 1794—въ 8°.

**240.** *Тожъ*, вторымъ тисненіемъ; въ Будинѣ, 1800—въ 8°.

*Рѣдка въ Россіи.*

**241.** † ГРАМОТА уставная, Царя Алексѣя Михайловича, о пошлинахъ за перевозы по рѣкамъ, за проѣзды по мостамъ, и проч. на двухъ открытыхъ листахъ, склѣенныхъ вмѣстѣ; Москва, 1654.

*Очень рѣдка.*

**242.** † ГРАМОТА разрѣшальная, на листѣ; Москва, 1763.

**243.** † ГРАМОТА окружная Виктора, Архіепископа Минскаго, ко всѣмъ вѣрнымъ, находящимся въ его паствѣ, на листѣ; 1794.

**244.** † *Тожъ*, Аѳанасія, Епископа Могилевскаго и Полоцкаго, на листѣ, 1795.

**245.** † ГРАМОТЫ ставленныя, Синодальныя, Епаршескія, Іерейскія и Діаконскія, каждая на листѣ; М 1750 и 1752.

**246.** † ГРАМОТЫ Причетн на листѣ.

**247.** * ГРИГОРІЯ (св. Архіеписк стантинопольскаго) Назіанзин ныя поучительныя слова, а п 1) Бесѣды Василія Великаго стодневъ; 2) св. Аѳанасія Алек скаго обличительныя слова Аріанъ; 3) Преподобнаго Іоанн кина книга Небеса, или изложе стіянскія вѣры; переведены с скаго, Московскаго Чудова мо Іеромонахомъ Епифаніемъ С кимъ, въ 1656 году; Москва, листъ.

*Рѣд*

Подлинное заглавіе сей кн слѣдующее:

«Сіи Богодохновенныя кни «кихъ пастырей церковныхъ «телей всея вселенныя иже «тыхъ отца нашего Григорі «слова, Архіепископа Конс «польскаго. Иже во святы «нашего Василія Великаго, «скопа Кесаріи Каппадокій «сѣды на Шестодневъ. И иж «тыхъ отца нашего Аѳанасія «скопа Александрійскаго на «скихъ и проклятыхъ злох «Аріанъ. И во преподобны «нашего Іоанна Дамаскина «Небеса), повелѣніемъ Госуда «Алексѣя Михайловича, труд «ніемъ Его Великаго Государ «мольца, во Философіи и Бо «изящнаго Дидаскала (учите «снѣйшаго въ Еллиногрече «Славенскомъ діалектѣхъ,*)

*) При семъ надлежитъ замѣ столь великую похвалу переводчи себѣ не могъ написать, а вѣр тогдашнему обыкновенію, сдѣла типографщикъ, или Архимандрит сій, его исправлявшій, иначе же бы противна скромности его са горазумію; а сверхъ того она увеличена, въ отношеніи къ Сла языку. Ибо сей переводъ его, н на сдѣланныя поправки Архим Діонисіемъ, столь неясенъ и н такимъ множествомъ неупотребит выраженій, что безъ подлинник трудно разумѣть его, а потому и вѣтствуетъ высокому понятію о з въ Славенскомъ языкѣ, тѣмъ б

«наго отца Іеромонаха Епифанія, «преведено изъ печатныхъ Еллино-«греческаго языка на Славено-Рос-«сійскій въ ново, въ лѣто 1656, а сви-«дѣтельствованы сіи Богодохновен-«ныя книги въ типографіи съ Гре-«ческихъ старыхъ письменныхъ и «печатныхъ переводовъ, святыя горы «Аѳонскія Архимандритомъ Діони-«сіемъ со клевреты его.

**248.** * *Его же*, поучительныя слова, вновь переведены съ Греческаго Иринеемъ, Архіепископомъ Псковскимъ и Рижскимъ; 2 части; Москва, 1798—въ листъ.

**249.** * *Его же*, подъ заглавіемъ: Григорія Божественнаго, нареченнаго Богослова, Епископа Назіанскаго, о вѣрѣ Никейской, Руфина пресвитера толковника реченіе, и св. Іоанна Златоустаго о вѣрѣ же—въ 4°, на 5 листахъ. Безъ означенія года и мѣста.

**250.** * ГРѢХИ собранные, или наставленіе духовникамъ и приходящимъ къ исповѣди; Черниговъ, 1685—въ 4.

*Рѣдка.*

## Д.

**251.** † ДАВИДА Андреевича (Іеродіакона), ламентъ (плачь) по Пресвитерѣ Іоаннѣ Васильевичѣ; въ Луцкѣ, 1628—въ 4°.

ДАВИДА Пророка и Царя пѣсни, *см.* *Псалтирь.*

**252.** † ДАРЫ Духа Святаго, славою всему свѣту возсіявшіи на пресвѣтлѣйшемъ достоинствѣ Великія Державы Великихъ Государей и Царей Іоанна Алексѣевича, Петра Алексѣевича и Софіи Алексѣевны, вкратцѣ списаны и типомъ изданы тщаніемъ Даніила и Іякова Ивановичовъ Перекрестововъ; въ Черниговѣ, 1688, Февр. 1, въ листъ.

Сочинители во всей сей книгѣ описываютъ и прославляютъ добродѣтели Царевны Софіи Алексѣевны.

**253.** † ДВА поученія о благоговѣйномъ стояніи въ храмѣ Божіемъ, и слушаніи Божественныя литургіи; (сочиненіе Іеромонаха Симеона Полоцкаго); Москва—въ 4°. Безъ означенія года.

Помѣщены также въ книгѣ: *Вечеря Душевная*

**254.** † ДИДАСКАЛІЯ, альбо наука, которая ся первѣй изъ устъ священникомъ подавала о седми сакраментахъ, или тайнахъ на Синодѣ помѣстномъ во градѣ Могилевѣ, 1637 года, отъ господина Силвестра Косова, Епископа Оршанскаго и Могилевскаго, потомъ Митрополита Кіевскаго; въ Кутеинскомъ монастырѣ, 1653—въ 4°.

*Рѣдка.*

**255.** † ДІАКОННИКЪ, или Ектеніи, а притомъ разныя поученія; Москва, 1756—въ 8°.

**256.** † ДІАЛОГИСМЪ духовный, или двоесловіе, въ немъ же бесѣдуетъ любитель съ любовію о Іереяхъ добрыхъ и злыхъ, о тайнѣ св. Евхаристіи и о плодахъ ея, въ пользу духовнымъ и мірскимъ; сочиненіе Кіевской Лавры Намѣстника, Варлаама Галенковскаго; Кіевъ, 1714—въ 8°.

*Рѣдка.*

**257.** † ДІАЛОГИСМЪ, сирѣчь бесѣда о догматахъ православныя церкви; Спб. 1766—въ 8°.

**258.** *Тожь*, Вѣна, 1785—въ 8°.

**259.** * ДІОПТРА, альбо зерцало и выраженіе живота людскаго на семъ свѣтѣ; переведено съ Греческаго Виталіемъ Игуменомъ въ Дубнѣ; изданіе второе, исправленное и изданное иноками Виленскаго братства, 1642—въ 12°.

*Рѣдка.*

**260.** *Тожь*, новаго изданія, подъ заглавіемъ: Діоптра, или зерцало живота во мірѣ семъ человѣческаго; въ монастырѣ Кутеинскомъ, 1651—въ 4°.

**261.** *Тожь*, новаго изданія; въ М. Кутеинскомъ, 1654—въ 4°.

**262.** *Тожь*, новаго изданія; Могилевъ, 1698—въ 4°.

О другихъ переводахъ сей книги см. каталогъ книгамъ Гражданской печати.

**263.** * ДОБРОТОЛЮБІЕ, или словеса и главизны священнаго трезвенія, собранныя отъ писаній св. и Богоугодныхъ Отецъ; переведены съ Греческаго въ Троицкой Сергіевой Лаврѣ, 4 части; Москва, 1793—1794—въ листъ.

**264.** † ДОГМАТИКА, или обличеніе на Римлянъ, содержащая въ себѣ разсу-

---

многія переводы церковныхъ отцовъ, изданные гораздо прежде его, имѣютъ несравненно болѣе чистоты и ясности въ слогѣ, даже переводъ Библіи Доктора Скорины, имѣетъ въ семъ преимущество.

жденія о Троицѣ, о превѣчности, вочеловѣченіи и Божествѣ Іисуса Христа; о Божествѣ Духа Святаго, и проч. Мѣсто и годъ изданія не означены.

*Рѣдка.*

**265.** † ДОГМАТЫ православныя вѣры Каѳолическія и Апостольскія церкви Восточныя первѣйшіе, и къ вѣрованію ради полученія вѣчнаго спасенія самонужнѣйшіе, изъ добрыхъ раздѣловъ, то есть изъ раздѣлу Благодати Божіей всему роду человѣческому общей, и изъ раздѣлу о воплощеніи Господа нашего Іисуса Христа, выбранные учителемъ Богословіи и училищъ Кіевскихъ Префектомъ, Іеромонахомъ Самуиломъ Миславскимъ; на Рускомъ и Латинскомъ языкахъ; Кіевъ, 1760—въ листъ.

**266.** † ДОПОЛНЕНІЕ къ панихидному реэстру; Спб. 1805—въ 4°.

**267.** † ДОНЕСЕНІЯ о военныхъ дѣйствіяхъ Россійской арміи противъ Турокъ; Москва, 1737—въ 4°.

**268.** † *Тожь*: Москва, 1739—въ 4°.

**269.** † ДУХОВНОЕ на брань вооруженіе, воинству православному благопотребное; Москва, 1708—въ 8°.

**270.** *Тожь*, изд. второе; Москва 1750—въ 8°.

**271.** † ДУШИ людей умершихъ, изъ тѣла выходящихъ и отходящихъ на три мѣста: иныя до неба, иныя до пекла (до ада), иныя до мытарства; сочиненіе Іоанникія Галятовскаго, Архимандрита Елецкаго Черниговскаго монастыря; Черниговъ, 1687—въ 4°.

**272.** * ДѢЯНІЯ церковныя и гражданскія, отъ Рождества Христова до тринадцатаго столѣтія; сочиненіе Кардинала Баронія, Библіотекаря Ватиканскаго; переведено съ Польскаго, кромѣ явныхъ церкви восточной противностей Римскихъ, у Баронія обрѣтающихся; двѣ части: Москва, 1719—въ листъ.

*Чистые и хорошо сбереженные экземпляры рѣдки.*

Это только сокращеніе, и то недостаточное, многотомнаго, для церковной Исторіи важнаго Баронієва сочиненія. Латинскій подлинникъ, первымъ изданіемъ, напечатанъ въ Римѣ, въ 1588 и слѣдующихъ годахъ, въ 12 частяхъ, въ листъ.

Одораціи Райнальдъ издалъ на Латинскомъ языкѣ продолженіе въ десяти томахъ; Римъ, 1646—въ листъ.

Другое продолженіе Якова Ладеріхія, 3 тома; въ Римѣ, 1728—въ листъ.

**273.** * ДѢЯНІЯ церковныя и гражданскія, отъ Рождества Христова, до половины пятагонадесять столѣтія, собранныя Георгіемъ Кедринымъ и другими; перевед. съ Греческаго Священникомъ, Иваномъ Сидоровскимъ; 3 части; Москва, 1794—въ листъ.

## Е.

**274.** * ЕВАНГЕЛІЕ, то есть Благовѣстіе Господа нашего Іисуса Христа, написанное св. Апостолами Его и Евангелистами: Матѳеемъ, Маркомъ, Лукою и Іоанномъ Богословомъ, на Греческомъ языкѣ, а съ онаго переведено на Славенскій языкъ въ IX вѣкѣ, Меѳодіемъ и Кирилломъ, Епископами Славенскими; въ малый листъ, на 159 листахъ.

Экземпляръ онаго, находящійся у Г. Коллеж. Сов. Баузе, выходнаго листа не имѣетъ. Оно почитается древнѣйшею и вѣроятно самою первою печатною на Славенскомъ языкѣ книгою, потому что буквы, коими оно напечатано, весьма отмѣнны, и не сходствуютъ со всѣми извѣстными. Полагаютъ, что онѣ сняты съ рукописныхъ, очень неисправныхъ, когда еще Славенской печати не было, и судя по худому и нечистому оттиску, полагать надобно, оно напечатано не свинцовыми, а деревянными буквами, не въ Россіи и не въ Польшѣ, а въ какомъ нибудь Сербскомъ городѣ, а при томъ вѣроятно, что и издатель онаго былъ Сербянинъ; доказательствомъ тому служитъ частое употребленіе безгласныхъ буквъ *ъ*, *ь*, вмѣсто гласныхъ *о*, *а*, *е*. На прим.: *съ* бо рыбарѣ отца бѣ *тьжде* хытрость отньскуя проходе. Они же даша ему рыбы печены *чъсть* и отъ пчелъ *сътъ*. Буква юсъ очень часто также употреблена вмѣсто буквъ *ю* и *у*.

**275.** * ЕВАНГЕЛІЕ напрестольное; въ Угровлахіи, 1512—въ малый листъ.

*Весьма рѣдко.*

Экземпляръ онаго въ Библ. Московск. дух. Типографіи.

**276.** * ЕВАНГЕЛІЕ напрестольное Юсовое *), съ портретами Евангелистовъ,

*) Юсовымъ называю я потому, что въ немъ буква Юсъ вездѣ употреблена вмѣсто буквы у.

напечатано стараніемъ и коштомъ Лукаша Мамонича *), въ собственной его типографіи; Вильна, 1600—въ малый листъ.

*Рѣдко.*

**277.** ЕВАНГЕЛІЕ, при Іовѣ Патріархѣ; Москва, около 1605—въ листъ.

**278.** ЕВАНГЕЛІЕ напрестольное, напечатанное при Царѣ Василіѣ Ивановичѣ Шуйскомъ, въ царскихъ его палатахъ, при Патріархѣ Ермогенѣ, типографщикомъ Онисимомъ Михайловымъ Радишевскимъ, Волынцемъ съ товарищи, крупными буквами, съ портретами Евангелистовъ; Москва, 1606—въ малый листъ.

Оттискъ и бумага превосходны.

*Рѣдко.*

**279.** *Тожь*, новаго изданія, свидѣтельствовано Филаретомъ Патріархомъ; Москва, 1628—въ листъ.

**280.** *Тожь*, новаго изданія, при Іоасафѣ Патріархѣ; Москва, 1634—въ листъ.

*Рѣдко.*

**281.** *Тожь*, новаго изданія, подъ заглавіемъ: Евангеліонъ, сирѣчь благовѣстіе Богодухновенныхъ Евангелистовъ, благословеніемъ Кіевскаго Митрополита Петра Могилы; изданное трудами братства при Храмѣ Успенія Пресвятыя Богородицы; во Львовѣ, 1636, Августа 20—въ листъ.

**282.** *Тожь*, новаго изданія, при Іоасафѣ Патріархѣ; Москва, 1637—въ листъ.

**283.** *Тожь*, новаго изданія, при Патріархѣ Іоасафѣ; Москва, 1640—въ листъ.

**284.** *Тожь*, новаго изданія, при Патріархѣ Іосифѣ; Москва, 1644—въ листъ.

**285.** *Тожь*, новаго изданія; Кіевъ, 1644—въ листъ.

**286.** *Тожь*, новаго изданія, при Патріархѣ Іосифѣ; Москва, 1644—въ 4°.

**287.** *Тожь*, новаго изданія, при Патріархѣ Іосифѣ; Москва, 1648—въ 4°.

**288.** *Тожь*, новаго изданія, при Патріархѣ Іосифѣ; Москва, 1651—въ листъ.

**289.** *Тожь*, вновь издано Старообрядцами; Вильна, 1790—въ 4°.

**290.** *Тожь*, новаго изданія, при Патріархѣ Никонѣ; Москва, 1654—въ листъ.

Всѣ сіи изданія рѣдки, выключая изданнаго Старообрядцами.

---

*) О семъ Лукашѣ Мамоничѣ упоминается въ древней Россійской Вивлофикѣ, Ч. X. стр. 263. перв. изданія.

Между сими древними изданіями сей книги въ слогѣ есть нѣкоторыя несходства и разности, кои означать здѣсь я почелъ ненужнымъ.

Примѣры тому, желающіе могутъ видѣть въ книгѣ Пращицѣ, листъ 40, перваго изданія.

**291.** *Тожь*, при Патріархѣ Никонѣ, по исправленіи первымъ тисненіемъ; Москва, 1657—въ листъ.

**292.** *Тожь*, новаго изданія; Москва, 1662—въ листъ.

**293** *Тожь*, новаго изданія, при Патріархѣ Іоакимѣ; Москва, 1678—въ листъ.

**294.** *Тожь*, новаго изданія, при Патріархѣ Іоакимѣ, на Александрійской бумагѣ, большаго формата; Москва, 1681—въ листъ.

Оттискъ и бумага сего изданія превосходны.

**295.** *Тожь*, новаго изданія, при томъ же Патріархѣ, на полу-Александрійской бумагѣ; Москва, 1682—въ листъ.

**296.** *Тожь*, новаго изданія, при томъ же Патріархѣ; Москва, 1685—въ 4°.

**297.** *Тожь*, новаго изданія, при томъ же Патріархѣ; Москва, 1687—въ листъ.

**298.** *Тожь*, новаго изданія, при томъ же Патріархѣ, на Александрійской бумагѣ, большаго формата; Москва, 1689—въ листъ.

**299.** *Тожь*, новаго изданія; Кіевъ, 1697—въ листъ.

**300.** *Тожь*, новаго изданія, при Патріархѣ Адріанѣ, на Александрійской большой бумагѣ; Москва, 1698—въ листъ.

**301.** *Тожь*, новаго изданія между Патріаршествомъ; Москва, 1701—въ листъ.

**302.** *Тожь*, новаго изданія; Москва, 1702—въ 8°.

**303.** *Тожь*, новаго изданія, съ лицевыми изображеніями, по краямъ съ лаврами, на большой Александрійской бумагѣ, *первое сицевымъ составомъ издадеся*; Кіевъ, 1707—въ листъ.

*Прекрасное изданіе; оно рѣдко.*

**304.** *Тожь*, новаго изданія; Москва, 1708—въ листъ.

**305.** *Тожь*, новаго изданія; Москва, 1711—въ листъ.

**306.** *Тожь*, новаго изданія; Кіевъ, 1712—въ средній листъ.

**307.** *Тожь*, новаго изданія; Кіевъ, 1737—въ 8°.

**308.** *Тожь*, подъ заглавіемъ: книга Евангеліе, напечатася языкомъ Россій-

скимъ, повелѣніемъ Царскаго Величества, съ Голландскимъ переводомъ; на Голландскомъ въ Гагѣ, 1717, а на Россійскомъ въ Спб. 1718—въ листъ.

*См. Новый Завѣтъ.*

**309.** *Тожь,* новаго изданія; Москва, 1748—въ большой листъ.

**310.** ЕВАНГЕЛІЕ напрестольное, на самой большой Александрійской бумагѣ, крупными буквами, съ изображеніемъ Евангелистовъ, по краямъ съ лаврами; Москва, 1759—на 340 листахъ.

*Единственное и прекрасное изданіе: оно рѣдко.*

**311.** *Тожь,* новаго изданія; Москва, 1749—въ малый листъ.

**312.** *Тожь,* новаго изданія; Москва, 1797—въ 8°.

**313.** *Тожь,* новаго изданія; Кіевъ, 1801—въ средній листъ.

**314.** *Тожь,* новаго изданія; Москва, 1803—въ малый листъ.

**315.** *Тожь,* новаго изданія; Москва, 1805—въ средній листъ.

**316.** *Тожь,* новаго изданія; Москва, 1807—въ 4°.

**317.** * ЕВАНГЕЛІЕ толковное Воскресное; въ Галичѣ, (что въ Польшѣ), 1606—въ листъ.

*Весьма рѣдко.*

Бакмейстеръ, въ опытѣ о Биб. и Каб. Ак. Наукъ, стр. 73.

**318.** * ЕВАНГЕЛІЕ учительное Воскресное; твореніе св. Каллиста, Архіепископа Константинопольскаго; преложенное трудами и стараніемъ иноковъ общежитія монастыря братства Виленскаго; въ Евю, 1616—въ листъ.

*Очень рѣдко.*

Сія книга издателями приписана Аннѣ Ходкевичовнѣ, Княгинѣ Корецкой.

Подлинное оной заглавіе слѣдующее:

«Евангеліе учительное, альбо казаня на каждую недѣлю и святы «урочистѣ святаго отца нашего Кал«листа, Архіепископа Константиня «града, по Грецку написанное, а теперь «съ Грецкаго и Славенскаго языка «на Рускій переложенное».

**319.** *Тожь,* изданіе второе, благословеніемъ Кіевскаго Митрополита Петра Могилы; Кіевъ, 1637—въ листъ.

*Рѣдко.*

**320.** * ЕВАНГЕЛІЕ толковое, ными св. Каѳолическія, сирѣчи ныя церкве Христовы учител вся седмицы, такожде и на Го праздники; въ Вильнѣ, въ тип Лукаша и Козмы Мамоничевп въ листъ.

Козмою приписано Мстисл Каштеляну Симеону Войнѣ.

*Очень рѣдк*

**321.** † ЕВАНГЕЛІЕ учительно кресное; твореніе Іеромонаха І Транквиліона, проповѣдника сл жія; въ Рохмановѣ, 1619—въ л

*Рѣдк*

Подлинное онаго заглавіе щее:

«Евангеліе, албо казаня на «презъ рокъ (чрезъ годъ), и н «ники нарочитыхъ святыхъ «ковъ Божіихъ, составленно «любіемъ Іеромонаха Кирилл «квиліона, проповѣдника Слов «го, властнымъ старанямъ к «и накладомъ здруку ново *) н «выдано въ маетности ей «Княгини Вышневецкой Миха

**322.** *Тожь,* новаго изданія; М 1619—въ листъ.

**323.** *Тожь,* нов. изд. Москва, въ листъ.

*Рѣдк*

**324.** *Тожь,* нов. изд. Москва, въ листъ.

*Рѣдк*

**325.** *Тожь,* нов. изд. Вильна въ листъ.

*Рѣдк*

**326.** *Тожь,* нов. изд. Москва, въ листъ.

*Рѣдк*

**327.** *Тожь,* нов. изд. Москва, въ листъ.

**328.** *Тожь,* новаго изданія; в скомъ монастырѣ, 1686—въ лис

**329.** *Тожь,* нов. изд. Москва, въ листъ.

**330.** *Тожь,* нов. изд. Москва, въ листъ.

---

*) То есть съ печатнаго вновь Евангеліе, напечатанное въ Галичѣ да, можетъ первое, а сіе второе но невидавъ самой книги, утверж смѣю.

**331.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1748—въ листъ.

Потомъ многократно вновь было издаваемо въ Москвѣ.

**332.** * ЕВАНГЕЛІЕ учительное Воскресное; творенія св. Каллиста; новый переводъ; Москва, 1633—въ листъ.

**333.** *Тожъ*, вновь напечатано снисканіемъ и труды многогрѣшнаго раба Василья Ѳедорова, сына Бурцова и прочихъ работавшихъ любезными труды; Москва, 1640—въ листъ.

*Оба изданія рѣдки.*

**334.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1707—въ листъ.

**335.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1697—въ листъ.

**336.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1707—въ листъ.

**337.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1762—въ листъ.

**338** * ЕВАНГЕЛІЕ толковое вседневное; Москва, 1696 — въ листъ.

**339.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1698—въ листъ.

Потомъ многократно вновь было перепечатано.

**340.** ЕВАНГЕЛІЯ, чтомыя во Святый Великій Четвертокъ на литургіи, на умовеніе ногъ, и во Святый Великій Пятокъ на утреніи, двенадесять Евангелій св. страстей; Кіевъ, 1704 — въ листъ.

**341.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1743—въ листъ.

**342.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1745—въ листъ.

**343.** *Тожъ*, новаго изданія съ фигурами; Москва, 1749—въ листъ.

**344.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1754—въ листъ.

**345.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1759—въ листъ.

Потомъ многократно вновь были издаваемы въ Москвѣ и Кіевѣ.

**346.** † ЕВФОНІЯ отъ Типографовъ Кіевскихъ Петру Могилѣ, при вступленіи его на Митрополію Кіевскую; Кіевъ, 1633—въ 4°.

**347.** †ЕКТЕНІИ о побѣдѣ на сопостаты; Москва, 1687—въ 8°.

**348.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1695—въ 8°.

Потомъ не однократно вновь были перепечатаны.

**349** † ЕМБЛЕМАТЪ духовный, или собраніе духовныхъ и утѣшительныхъ фигуръ; Москва, 1743—въ 4°.

**350.** * ЕФРЕМА (Преподобнаго) Сирина, разныя поучительныя слова монашескому и мірскому состоянію; переводъ съ Греческаго; Москва, 1643—въ листъ.

**351.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1653—въ листъ.

**352.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1661—въ листъ.

**353.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1667—въ листъ.

**354.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1667—въ 4°.

**355.** *Тожъ*, новое тисненіе, изданное Старообрядцами; Вильна, 1764—въ 4°.

**356.** *Тожъ*, новаго изданія, съ нѣкоторыми вновь переведенными поученіями, и съ книгою Преподобнаго Аввы Дороѳея, трудами Богодара *); Москва, 1701—въ листъ.

**357.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1766 — въ листъ.

**358.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1785—въ листъ.

**359.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1803—въ листъ.

## Ж.

**360.** † ЖЕЗЛЪ правленія, утвержденія и казненія, сочиненный трудами всего освященнаго собора; Москва, 1666—въ листъ.

**361.** *Тожъ*, изданіе второе; Москва, 1753—въ листъ.

**362.** * ЖИТІЕ св. Отца нашего Іоанна Златоустаго; переводъ съ Греческаго; Москва, 1642—въ листъ.

**363.** † ЖИТІЕ св. Симеона и Саввы; Вѣна, 1794—въ 4°.

ЖИТІЕ Николая Чудотворца, *см. служба.*

ЖИТІЕ св. Великомученницы Варвары, *см. Акаѳистъ.*

ЖИТІЕ Преподобнаго Сергія, *см. службы.*

**364.** † ЖИТІЕ Преподобнаго Сергія, Радонежскаго Чудотворца, сочиненное

---

*) Надобно думать, извѣстнаго Справщика Ѳедора Поликарпова; ибо Греческое Ѳеодоръ, на Рускомъ значитъ Богодаръ.

Московскимъ Архіепископомъ, (что нынѣ Митрополитъ) Платономъ; Спб. 1782 — въ 4°.

**365.** *Тожь*, изд. второе; Москва, 1790— въ 4°.

**366.** † ЖИТІЕ и страданіе св. Благовѣрнаго Князя Михаила Ярославича, Тверскаго Чудотворца; сочиненіе Архимандрита Макарія; Москва, 1798— въ 4°.

**367.** † ЖИТІЕ св. отца нашего Арсенія Епископа, Тверскаго Чудотворца; сочиненіе Архимандрита Макарія; Москва, 1764 —въ 4°.

**368.** *Тожь*, изд. второе; Москва, 1802— въ 4°.

**369.** *Тожь*, изд. третіе; Москва, 1805— въ 4°.

**370.** * ЖИТІЕ и похвала Іонникію Великому—въ 4°.

**371.** † ЖИТІЯ Святыхъ, именуемыя просто *Минеи Четьи*, собранныя изъ древнихъ Славенскихъ, Греческихъ и Латинскихъ писателей, св. Димитріемъ, Митрополитомъ Ростовскимъ, расположенныя на 12 мѣсяцовъ, 4 книги; въ Кіевѣ – въ м. листъ.

Первая книга напечатана, 1689 года.

Вторая книга, 1695 года.

Третія книга, 1700 года.

Четвертая и послѣдняя, 1705 года.

**372.** *Тожь*, изданіе второе, исправленное сочинителемъ; въ Кіевѣ же, въ листъ.

Книга первая, 1711 года.

Книга вторая, 1714 года.

Книга третія, 1716 года.

Книга четвертая начата 1718 года, и не окончанная, во время пожара сгорѣла.

Оба сіи изданія рѣдки, и чистые экземпляры оныхъ покупаются почти въ трое дороже Московскихъ.

**373.** *Тожь*, въ друкарнѣ братства Богоявленія Господня, стараніемъ и коштомъ Максима Вощанки; три мѣсяца: Сентябрь, Октябрь и Ноябрь; Могилевъ, *) 1702 –въ листъ.

*Рѣдка.*

*) Извѣстный Игнатій Ѳерапонтовъ, торгующій въ Москвѣ церковными книгами, увѣряетъ, что въ сей типографіи этой книги напечатаны были только три первые мѣсяца: Сентябрь, Октябрь и Ноябрь; ибо въ теченіе слишкомъ 30 лѣтъ видѣть ему другихъ не случалось.

**374.** *Тожь*, новое изданіе, исправленное, въ 4 книгахъ; Москва, 1759 — въ листъ.

**375.** *Тожь*, изданіе второе; Москва, 1762 –въ листъ.

**376.** *Тожь*, новымъ тисненіемъ; въ Кіевѣ, 1764– въ листъ.

**377.** *Тожь*, изданіе третіе; Москва, 1764 –въ листъ.

Всѣ сіи изданія, добротою бумаги и чистотою печати, имѣютъ преимущество предъ напечатанными въ послѣдующее время, и потому оныя болѣе уважаются и покупаются дороже.

**378.** *Тожь*, изданіе четвертое; Москва, 1767 въ листъ.

**379.** *Тожь*, изданіе пятое; Москва, 1782 въ листъ.

**380.** *Тожь*, изданіе шестое; Москва, 1789– въ листъ.

**381.** *Тожь*, осьмымъ тисненіемъ; Москва, 1805 –въ листъ.

**382.** † ЖУРНАЛЪ о взятіи города Дерпта; Москва– въ 4°.

**383.** † ЖУРНАЛЪ о взятіи города Нарвы; Москва –въ 4°.

**384.** † ЖУРНАЛЪ о взятіи города Нотенбурга; Москва –въ 4°.

**385.** † ЖУРНАЛЪ о взятіи города Риги; Москва –въ 4°.

## З.

**386.** † ЗАПОВѢДИ Божія и церковныя, и иная нѣкая виновная спасенію словеса; Москва, 1702– въ 8°.

**387.** † ЗЕРЦАЛО Богословіи, изъ многихъ богословскихъ книгъ выбранное Іеромонахомъ Кирилломъ Транквиліономъ; въ Лаврѣ Почаевской, *) 1618— въ 4°.

*Очень рѣдка.*

**388.** *Тожь*, изданіе второе; въ Уневскомъ монастырѣ, 1679– –въ 4°.

**389.** *Тожь*, новое изданіе *тамже;* 1692– –въ 4°.

**390.** *Тожь*, новаго изданія; 1695—въ 4°.

**391.** † ЗЕРЦАЛО Православнаго исповѣданія; сочиненіе св. Димитрія, Митрополита Ростовскаго; Спб. 1805— въ 8°.

*) Сія Лавра находится въ Волынской губерніи.

**392.** *Тожъ*, изданіе второе, съ мѣстами священнаго писанія; Спб. 1807—въ 8°.

**393.** * ЗЕРЦАЛО отъ писаній Божественныхъ, содержитъ стихи на страсти Господни, и пять словъ св. Іоанна Златоустаго; сочинилъ и перевелъ Іеромонахъ Антоній; въ Черниговѣ, 1705—въ листъ.

Поднесено сочинителемъ Гетману Ивану Мазепѣ.

**394.** † ЗНАМЕНІЯ пришествія Антихристова и кончины вѣка; сочиненіе Рязанскаго Митрополита, Стефана Яворскаго; Москва, 1703—въ 8°.

**395.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1748—въ 8°.

**396.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1752—въ 8°.

**397.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1765—въ 8°.

Потомъ многократно вновь была перепечатана въ Москвѣ.

## И.

**398.** * ИГНАТІЯ Богоносца (св. Священномученика) дванадесять посланій къ вѣрующимъ во Христа; переведъ съ Греческаго Московскій Архіепископъ Амвросій; Москва, 1772—въ 4°.

**399.** *Тожъ*, изд. второе; Москва, 1784—въ 4°.

**400.** † ИГНАТІЯ Оксеновича-Старушича, Кіевскихъ училищъ Ректора, казанье на погребеніе Князя Иліи Святополка Четвертинскаго; Кіевъ, 1641—въ 4°.

**401.** * ИДЕЯ, или мужеская и женская добродѣтель; переведена съ Нѣмецкаго на Славенскій Г. Терлапчемъ; Вѣна, 1793—въ 8°.

**402.** † ИЗВѢСТІЕ рѣшительное въ бѣдственныхъ и недоумѣнныхъ случаяхъ, и како Іерею и Діакону въ томъ исправлятися; Москва, 1705—въ 8°.

ИЗВѢЩЕНІЕ чудесе, о сложеніи трехъ перстовъ, *см. Іоакима Патріарха.*

**403.** † ИЗОБРАЖЕНІЕ страшное втораго пришествія Господня на землю; Москва, 1702—въ листъ.

*Рѣдка.*

**404.** † ИЗЪЯСНЕНІЕ (сокращенное) церковнаго устава; Москва, 1809—въ 8°.

**405.** * ИЛІОТРОПІОНЪ, или соображеніе человѣческой воли съ Божественною; переведено съ Латинскаго Тобольскимъ Митрополитомъ Іоанномъ Максимовичемъ; Черниговъ, 1714—въ 4°.

О другомъ переводѣ этой книги, см. каталогъ книгамъ Гражданской печати.

**406.** † ИМНОЛОГІЯ, сиесть, пѣснопѣніе на день Воскресенія Господня; поднесено отъ типографовъ Кіевскихъ, Митрополиту Кіевскому Петру Могилѣ; Кіевъ, 1630—въ 4°.

**407.** † ИНСТРУКЦІЯ Благочиннымъ (пресвитерамъ), сочиненная Московскимъ Митрополитомъ Платономъ; Москва, 1803—въ 4°.

**408.** † ИНСТРУКЦІЯ, какъ при размѣжеваніи во всемъ Государствѣ земель мѣжевщикамъ и прочимъ, до кого сіе принадлежитъ, поступать; Москва, 1754—въ 8°.

Потомъ многократно была вновь напечатана.

**409.** * ИППОЛИТА (св. Священномученика) Папы Римскаго, слово въ недѣлю Мясопустную; издано Старообрядцами; въ Почаевѣ—въ 4°. Безъ означенія года.

**410.** * ИРМОЛОГІЙ, содержащій въ себѣ церковныя пѣснопѣнія, расположенныя по церковному уставу и Осьмогласнику, съ мѣсяцословомъ, съ тропарями и кондаками; твореніе Преподобнаго Іоанна Дамаскина; переводъ съ Греческаго; Москва, 1653—въ 4°.

*Рѣдка.*

**411.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1657—въ 4°.

**412.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1670—въ 4°.

**413.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1673—въ 4°.

**414.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1683—въ 4°.

**415.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1687—въ 4°.

**416.** *Тожъ*, новаго изданія, съ фигурами; Могилевъ, 1700—въ 12°.

*Рѣдка.*

**417.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1702—въ 4°.

**418.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1706—въ 4°.

**419.** *Тожъ*, нов. изд. Львовъ, 1709—въ 4°.

**420.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1710—въ 4°.

**421.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1716—въ 4°.

**422.** *Тожъ*, нов. изд. Львовъ, 1723—въ 12°.

*Рѣдка.*

**423.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1748—въ 4°.

**424.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1751—въ 4°.

**425.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1753—въ 4°.

**426.** *Тожъ*, нов. изд. Кіевъ, 1753—въ 4°.

**427.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1759—въ 4°.

**428.** *Тожъ*, нов. изд. Черниговъ, 1761—въ 4°.

**429.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1762—въ 4°.

**430.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1778—въ 4°.

**431.** *Тожъ*, нов. изд. Вѣна, 1790—въ 4°.

*Рѣдка въ Россіи.*

Потомъ многократно вновь былъ издаваемъ въ Москвѣ и Кіевѣ.

**432.** ИРМОЛОГІЙ, или Осмогласникъ съ нотами, отъ старыхъ рукописныхъ, экземпляровъ собранный Іеромонахомъ Іосифомъ Городецкимъ, исправленный и изданный трудолюбіемъ иноковъ обители Львовскія св. Великомученика Георгія; Львовъ, 1700—въ листъ.

*Рѣдка.*

Въ окончаніи книги сочинитель говоритъ слѣдующее:

«Азъ многогрѣшный Іеромонахъ «Іосифъ Городецкій, пелегримъ (пѣше-«ходецъ) Іерусалимскій, егда доспѣхъ «въ пятнадесять лѣтъ отъ рожденія «моего, идохъ въ монастырь и начахъ «прилѣжати рукодѣлію типограф-«скому, и тѣмъ упражняяся, отъ руко-«положившаго мя Боголюбиваго Епи-«скопа Львовскаго Іосифа Шумлян-«скаго, по прошенію моему, получивши «благословеніе и свидѣтельства гра-«моты, идохъ обѣты моя воздати Гос-«подеви, яже изрекохъ. Дошедше же «до св. великаго Божія града Іеруса-«лима, и тамо гробу Господню покло-«нихся, и въ водахъ Іорданскихъ «умытися сподобихся. Пути вели-«каго моря Египетъ, Александрію, «и прочія пресловутые грады Пале-«стинскіе южные обшедше, такожде «и заходные Гишпанею, Италію, «Рымъ, Венецію и проч. Руковод-«ствомъ же Вышняго десницы, въ свое «отечество здраво возвратихся. И не «медля должне пришедъ, дая благо-«дареніе благословенію его милости «господину вышъ реченному Епи-«скопу Львовскому, яко толико пути-«шествіе благословеніемъ его сотво-«рихъ. И моленъ быхъ отъ началь-«ствующихъ иноковъ, въ катедрѣ «Львовской св. Великомученика Ге-«оргія, да отъ рукодѣлія гисерскаго «сотворю типографію въ напечатаніе «Ирмолоя, азъ же не щадя себе по «толикихъ путныхъ трудѣхъ, яся «дѣла, и поспѣшество дарованія Бо-«жія, произведъ въ совершеніе, роду «Россійскому удивительное Ирмолоя «напечатаніе».

**433.** ИРМОЛОГІЙ нотнаго пѣнія; 2 части; Москва, 1772—въ 4°.

**434.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1800—въ 4°.

**435.** † ИСПОВѢДАНІЕ о исхожденіи Святаго Духа; въ Острогѣ, 1588—въ 8°.

*Рѣдка.*

**436.** * ИСПОВѢДАНІЕ Лютеранской вѣры.

Полнаго заглавія сей книги въ каталогахъ моихъ не означено.

**437.** † ИСТИННАЯ о Бозѣ радость въ воспоминаніи благодѣяній Божіихъ къ роду человѣческому; Венеція—въ 12°. Безъ означенія года.

**438.** † ИСТИННОЕ оправданіе, правовѣрныхъ Христіанъ, крещеніемъ поли вательнымъ во Христа крещаемыхъ сочиненіе Новогородскаго Архіепископа Ѳеофана Прокоповича; Спб. 1724—въ 4°.

**439.** *ИСТОРІЯ, или повѣсть о житіи Преподобнаго Варлаама Пустынножителя, и о Іоасафѣ Царевичѣ Индійскомъ, написанная Преподобнымъ Іоанномъ Дамаскинымъ, переводъ съ Греческаго Москва, въ Верхней типографіи, 1681—въ листъ.

**440.** *Тожъ*, на Бѣлорускомъ языкѣ переведена Іеромонахомъ Іоасафомъ Половко; въ Монастырѣ Кутеинскомъ—1637—въ 4°.

*Оба изданія рѣдки.*

Нѣкоторые ученые эту книгу не признаютъ сочиненіемъ Іоанна Дамаскина.

**441.** † ИСТОРІЯ (краткая) Библейска (священная); Вѣна, 1798—въ 8°.

**442.** † ИСТОРІЯ о отцахъ и страдальцахъ Соловецкихъ, яже за благочестіе святые церковные законы и преданія въ настоящія времена пострадаша

тутъ же и челобитная монаховъ Соловецкаго монастыря къ Царю Алексѣю Михайловичу, повѣсть о бѣломъ клобукѣ, и другія статьи; издано Старообрядцами—въ 4°. Безъ означенія года и мѣста.

**442.** *Тожъ*, новаго изданія, 1788—въ 8.

Оба изданія рѣдки, наипаче потому, что напечатаны тайно, безъ дозволенія духовнаго Правительства, яко противныя церкви и соблазнительныя.

**444.*** ИСТОРІЯ (краткая) Королевствъ: Сербіи, Россіи, Босны и Рима, по плану Вильгельма Гуфри и Іоанна Грай, и по иныхъ Англинскихъ ученыхъ устроенная и изъ 55-го тома всеобщія Исторіи изъятая; съ Нѣмецкаго на Славенскій языкъ переведенная и краткими примѣчаніями изъясненная Архимандритомъ Іоанномъ Раичемъ; въ Вѣнѣ, 1793—въ 8°.

*Рѣдка въ Россіи.*

**445.** † ИСТОРІЯ (краткая) церковная, съ Россійскаго на Славенскій переведена Стефаномъ Вуяновскимъ; Вѣна, 1794—въ 8°.

**446.** † ИСТОРІЯ священная краткая, сочиненная вопросами и отвѣтами; Спб. 1774—въ 8°.

Потомъ многократно вновь была издаваема.

**447.** † ИѲИКА Іерополитика, или философія нравоучительная, символами и пріуподобленіями изъясненная, сочиненная монахами Кіевопечерскаго монастыря; съ фигурами; Кіевъ, 1712—въ 8°.

*Рѣдка.*

**448.** *Тожъ*, изданіе второе, съ фигурами; Спб. 1718—въ 8°.

**449.** *Тожъ*, изданіе третіе, съ фигурами; во Львовѣ, 1760—въ 8°.

**450.** *Тожъ*, изд. четвертое; Спб. 1764—въ 8°.

**451.** *Тожъ*, новаго изданія, съ 67 изображеніями; Вѣна, 1774—въ 8°.

*Рѣдка.*

Потомъ неоднократно вновь была издаваема въ Москвѣ.

## I.

**452.** † ІОАННИКІЯ Волковича, размышленіе о муцѣ Христовой, и стихи на Воскресеніе Христово; во Львовѣ, 1631—въ 4°.

*Рѣдка.*

*Творенія св. Іоанна Златоустаго, Архіепископа Константинопольскаго.*

**453.** * — ЛЕКАРСТВО на оспалый умыслъ человѣчій, а особливе на затвердѣлыя сердца людскія, заведеныя свѣтомъ, альбо якими грѣхами, до Ѳеодора Мниха, а въ особѣ его до кождого чловѣка, кто въ якомъ кольвекъ есть грѣху, съ приложеніемъ при концѣ тестамента Василія Царя Греческаго сыну своему Льву Философу; переложено съ Греческаго Даміаномъ Пресвитеромъ; на Славенскомъ и Бѣлорускомъ языкахъ; въ Острогѣ, 1607—въ 4°.

*Очень рѣдка.*

**454.** * — БЕСѢДЫ на дѣянія св. Апостолъ; переводъ съ Греческаго; съ лицовыми изображеніями; Кіевъ, 1624—въ листъ.

*Хорошо сбереженные экземпляры сего изданія рѣдки.*

Въ переводѣ семъ участвовали: Архимандритъ Кіевопечерскій Елисей Плетенецкій, Іеромонахъ Гавріилъ Дороѳеевичь, Клирикъ церкви Львовскія; Іеромонахъ Іосифъ Святогорецъ, Іеромонахъ Кіевопечерскій Памво Берында, и Іеромонахъ Захарій Копистенскій, который и предисловіе писалъ.

Въ наборѣ и печатаніи трудились: Стефанъ Берында и Андрей Наумовичь.

**455.** *Тожъ*, изд. второе, съ нѣкоторымъ поправленіемъ, съ приложеніемъ толкованія на Апокалипсисъ св. Андрея, Архіепископа Критскаго; Москва, 1712—въ листъ.

**456.** *Тожъ*, изданіе третіе; Москва, 1768—въ листъ.

**457.** * —БЕСѢДЫ, сирѣчь толкованіе на четыренадесять посланій святаго Апостола Павла, исполненное Богословскихъ, догматическихъ, таинственныхъ православныхъ рѣшеній, философскихъ же и нравоучительныхъ изряднѣйшихъ сказаній и поученій душеспасительныхъ; переложены съ Греческаго, исправлены и изданы Іеромонахомъ Захаріемъ Копистенскимъ; 2 части; Кіевъ, 1623—въ листъ.

*Очень рѣдка.*

**458.** *Тожъ*, изданіе второе, съ предисловіемъ, сочиненнымъ Рязанскимъ Митрополитомъ, Стефаномъ Яворскимъ; 2 части; Москва, 1709—въ листъ.

*И это изданіе рѣдко.*

**459.** *Тожь*, изданіе третіе, нѣсколько исправленное; 2 части; 1765—1766—въ листъ.

**460.***—БЕСѢДЫ на Евангелиста Матѳея; переводъ съ Греческаго; 2 части; Москва, 1664—въ листъ.

*Рѣдка.*

**461.** *Тожь*, изданіе второе, пересмотрѣнное и исправленное съ Греческаго подлинника, Ростовскаго Богоявленскаго монастыря Архимандритомъ Амвросіемъ; 2 части; Москва, 1781 — въ листъ.

**462.** * — БЕСѢДЫ на Евангелиста Іоанна Богослова, подъ заглавіемъ: Евангеліе св. Апостола и Евангелиста Іоанна Богослова, истолковано св. Іоанномъ Златоустомъ; преложено съ Еллиногреческаго монахомъ Святогорцемъ, Максимомъ Грекомъ, и ученикомъ его монахомъ Селиваномъ въ 1544 году; свидѣтельствовано и справлено съ Славенскихъ писменныхъ и Греческихъ печатныхъ переводовъ; а при печатаніи исправлены Святогорцемъ Діонисіемъ, со клевреты его, четыре токмо бесѣды, переведенныя (Княземъ) Андреемъ Курбскимъ; 2 части; Москва, 1765—въ листъ.

*Рѣдка.*

**463.** *Тожь*, изданіе второе, исправленное съ Греческаго подлинника, Ростовскаго Богоявленскаго монастыря Архимандритомъ Амвросіемъ, и Московскаго Знаменскаго монастыря Игуменомъ, (что нынѣ Архіепископъ Псковскій и Рижскій) Иринеемъ; Москва, 1793—въ листъ.

**464.** * — МАРГАРИТЪ, или собраніе поучительныхъ словъ; переводъ съ Греческаго; напечатано повелѣніемъ Острожскаго Князя Константина Константиновича; въ Острогѣ, 1596—въ 4°.

*Рѣдка.*

**465.** *Тожь*, съ приложеніемъ житія св. Іоанна Златоустаго; Москва, 1542—въ листъ.

**466.** *Тожь*, новымъ тисненіемъ; Москва, 1698—въ листъ.

**467.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1764—въ листъ.

**468.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1776—въ листъ.

**469.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1803—въ листъ.

**470.** * — БЕСѢДЫ на первую Моисееву книгу Бытія; переводъ съ Греческаго; 2 части; Москва, 1766—въ листъ.

Первая часть, кѣмъ переведена неизвѣстно, а вторую переводилъ Московскаго Новоспасскаго Монастыря Архимандритъ Симонъ.

**471.** *Тожь*, изданіе второе; Москва, 1767—въ листъ.

**472.** *Тожь*, изданіе третіе; Москва, 1769—въ листъ.

**473.** *Тожь*, нов. изд. въ Кіевѣ, 1773—въ листъ.

**474.** * — БЕСѢДЫ о покаяніи, и на нѣкоторые Господскіе праздники и воскресные дни; переведены съ Греческаго Знаменскаго монастыря Игуменомъ Софроніемъ-Младеновичемъ, потомъ съ подлинникомъ свѣрялъ Спасо-Ярославскаго монастыря Архимандритъ Арсеній; Москва, 1772—въ листъ.

**475.** *Тожь*, изданіе второе; Кіевъ 1774— въ листъ.

**476.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1779—въ листъ.

**477.** *—ПОУЧИТЕЛЬНЫЯ слова, или книга о священствѣ, въ коей содержится 1) житіе св. Іоанна Златоустаго; 2) шесть словъ о священствѣ; 3) разныя статьи приличныя священству; 4) посланіе св. Василія Великаго о Хиротоніи на мздѣ бываемой, также Геннадія Патріарха и другихъ о томъ же; переведено съ Греческаго Іеромонахомъ Епифаніемъ Славеницкимъ; Москва, 1664—въ листъ.

*Рѣдка.*

**478.**—ТОЙ же книги другой переводъ Іеромонаха Пафнутія; во Львовѣ, 1614—въ 4°.

*Очень рѣдка.*

**479.** * — ВЫКЛАДЪ (изъясненіе) на Отче нашъ; переложено съ Греческаго на Рускій языкъ Архимандритомъ Леонтіемъ Карповичемъ; Вильна, 1620—въ 4

*Рѣдка.*

**480.** *—СЛОВА поучительныя на Іудевъ; переводъ съ Греческаго; Москва 1764—въ листъ.

**481.** *—БЕСѢДЫ на десять Псалмовъ Давидовыхъ; переведены съ Греческаго Стефаномъ Писаревымъ; Москва, 1773— въ листъ.

**482.** *Тожь*, нов. изд. въ Кіевѣ, 1774— въ листъ.

**483.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1782—въ листъ.

**484.** * — БЕСѢДЫ на нѣкоторые Псалмы Давидовы; переведены съ Греческаго Ст. Совѣт. Стефаномъ Писаревымъ; Москва, 1775—въ листъ.

**485.** *—ШЕСТЬ словъ о священствѣ, вновь перевед. съ Греческаго Г. Писаревымъ; Спб. 1776—въ листъ.

**486.** *Тожь*, изд. второе Москва, 1794—въ листъ.

**487.***—ПОУЧИТЕЛЬНЫХЪ словъ, или бесѣдъ десять; перевед. съ Греческаго; Спб. 1782—въ листъ.

**488.***—СЛОВО о лжепророкахъ и ложныхъ учителяхъ—въ 4°.

Издано Раскольниками, безъ означенія года и мѣста.

**489.***—СЛОВО увѣщательное къ Ѳеодору падшему Мниху; вновь переведено съ Греческаго Васильемъ Никитинымъ; Москва, 1770—въ 4°.

**490.***—БЕСѢДЫ на всѣ Псалмы Давидовы, (кромѣ прежде переведенныхъ Г. Писаревымъ), и поученія на разныя матеріи, и толкованіе на Исаію Пророка; перевед. съ Греческаго Спб. Воскресенскаго дѣвичьяго монастыря Священникомъ, Иваномъ Ивановымъ; Москва, 1787—въ листъ.

**491.***—БЕСѢДЫ къ Антіохійскому народу; перевелъ съ Греческаго Синодальный переводчикъ Лука Сичкаревъ; Москва, 1778—въ листъ.

**492.***—БЕСѢДЫ на разныя матеріи и похвальныя слова мученикамъ; перевелъ съ Греческаго Воскресенскаго дѣвичьяго монастыря Священникъ Иванъ Ивановъ; Москва, 1791—въ листъ.

**493.***—ИЗБРАННЫЯ слова изъ разныхъ его поученій; переведены съ Греческаго Священникомъ Иваномъ Ивановымъ; двѣ части; Москва, 1792—въ листъ.

**494.***—РАЗНЫЯ поучительныя слова; переведены съ Греческаго Священникомъ Иваномъ Ивановымъ; 2 части; Москва, 1787—1791—въ листъ.

**495.***—БЕСѢДЫ, т. е. толкованіе на посланіе св. Апостола Павла къ Коринѳянамъ, исполненное Богословскихъ, догматическихъ, таинственныхъ православныхъ рѣшеній, философическихъ же и нравоучительныхъ изряднѣйшихъ сказаній, исправленныя съ Греческаго подлинника Псковскимъ и Рижскимъ Архіепископомъ Иринеемъ; Москва, 1806—въ листъ.

**496.***—БЕСѢДЫ, т. е. толкованіе на посланія св. Апостола Павла къ Римлянамъ и Филипписіямъ, исправленныя съ Греческаго подлинника Иринеемъ, Архіепископомъ Псковскимъ и Рижскимъ; Москва, 1806—въ листъ.

**497.** † ІОАКИМА Патріарха Московскаго, извѣщеніе чудесе о сложеніи тріехъ первыхъ перстовъ въ знаменіе креста на челѣ; Москва, 1677—въ 4°.

*Рѣдка.*

**498.** † *Его же*, слово на Суздальскаго Рожественнаго собора попа Никиту Пустосвята, соборомъ изверженнаго и осужденнаго за хулы его на православную церковь и на новоисправленныя церковныя книги; Москва, 1684—въ 4°.

*Рѣдка.*

**499.** † *Его же*, увѣтъ духовный, во утвержденіе благочестивыхъ людей, во увѣреніе же и обращеніе къ покаянію отъ прелести Раскольниковъ Святыя церкве; Москва, 1682—въ 4°.

*Рѣдка.*

**500.** *Тожь*, изд. второе; Москва, 1753—въ 4°.

**501.** *Тожь*, изд. третіе; Москва, 1791—въ 4°.

**502.** † *Его же*, слово благодарственное ко Господу Богу за Его великую милость, яко благоволилъ чуднымъ промысломъ избавити церковь свою святую отъ тоя отступниковъ и злыхъ навѣтниковъ *); Москва, 1684—въ 4°.

*Рѣдка.*

Помѣщено также въ XV части древней Россійской Вивліоѳики.

**503.** † *Его же*, слово увѣщательное къ Раскольникамъ о соединеніи ихъ къ православной Святой церкви; Москва—въ 4°. Безъ означенія года.

*Рѣдка.*

**504.** † *Его же*, поученіе въ нашествіи варваръ; Москва, 1688—въ 4°.

**505.** † ІОСИФА Патріарха Московскаго, поученіе ко Архіереямъ, Священникомъ и мірскимъ Іереямъ, и всему Священному чину, и ко Христолюбивымъ Князѣмъ, и Судіямъ и всѣмъ православнымъ Христіаномъ; Москва—въ 4°.

**506.** † ІОСИФЪ вторый, Императоръ Римскій; Вѣна, 1773—въ 4°.

---

*) Т. е. Раскольниковъ, конхъ главнымъ предводителемъ былъ извѣстный попъ Никита Пустосвятъ.

## К.

**507.** † КАЗАНЬЕ (слово) на честномъ погребѣ (погребеніи) блаженнаго мужа и превелѣбнаго отца Киръ Елисея, во Іеросхимонасѣхъ Евѳимія Плетенецкаго, Архимандрита монастыря Печерскаго Кіевскаго, преставлшагося 1624 года, Октября 29 дня, презъ (чрезъ) Іеромонаха Захарія Копистенскаго, тогды нареченнаго, а теперь Архимандрита тогожь монастыря Печерскаго, твореннос и проповѣданное; Кіевъ, 1625—въ 4°.

*Рѣдка.*

**508.** † КАЗАНЬЕ на честный погребъ отца Леонтія Карповича, Епископа Володимерскаго и Берейстейскаго, Архимандрита Виленскаго, чрезъ Мелетія Смотрицкаго; Вильна, 1620—въ 4°.

*Очень рѣдка.*

**509.** † КАЗАНЯ, или поученія, приданныя до книги Ключъ разумѣнія называемой, съ наукою, альбо способомъ сложенія казаня; сочиненіе Игумена и Ректора Кіевской Академіи, Іоанникія Галятовскаго, Кіевъ, 1660—въ листъ.

**510.** † КАЛЕНДАРЬ Астрономическій, для познанія восхожденія и захожденія солнца, и теченія луны; Москва, 1686—въ листъ.

*Рѣдокъ.*

**511.** † КАЛЕНДАРЬ, или мѣсяцословъ на лѣто отъ Р. Х. 1729, указующій затмѣнія солнечная, мѣсячная рожденія, и проч. Кіевъ, 1728—въ 4°.

*Рѣдокъ.*

**512.** † КАЛЕНДАРЬ вѣчный, для бѣдныхъ; Вѣна, 1789—въ 8°.

**513.** † КАМЕНЬ вѣры, православнокаѳолическія Восточныя церкви Святыя сынамъ, на утвержденіе и духовное созиданіе; претыкающимся же о камень претыканія и соблазна, на возстаніе и исправленіе; сочиненіе Рязанскаго митрополита, Стефана Яворскаго; Москва, 1728—въ листъ.

**514.** *Тожь*, изданіе второе; Москва, 1729—въ листъ.

**515.** *Тожь*, изданіе третіе; Кіевъ, 1730—въ листъ.

**516.** *Тожь*, изданіе четвертое; Москва, 1749—въ листъ.

Кіевское изданіе лучше Московскихъ, а послѣднее исправнѣйшее изъ Московскихъ.

Чистые и хорошо сбереженные экземпляры рѣдки.

Сокращеніе сего сочиненія переведено на Латинскій языкъ и напечатано въ Тубингѣ, 1730—въ 4°, подъ заглавіемъ:

*Stephanii Javorskii genius: Духъ Стефана Яворскаго.*

**517.** * КАНОННИКЪ, или Акаѳистникъ, изданный Докторомъ Франциска Скориною Сполоцка; въ 8°. Безъ означенія мѣста и года, (около 1525 года).

Въ немъ заключаются слѣдующія сочиненія:

1. Акаѳистъ Пресвятой Богородицѣ, на 24 стр.
2. Канонъ Живоносному Гробу и Воскресенію Господа нашего Іисуса Христа, на 16 стр.
3. Акаѳистъ Гробу Господню и Воскресенію, на 24 стр.
4. Канонъ св. Апостоламъ, на 16 стр.
5. Акаѳистъ св. Апостоламъ Петру и Павлу и всѣмъ дванадесяти Апостоламъ, на 32 стр.
6. Канонъ Іоанну Предтечи.
7. Акаѳистъ Іоанну, Крестителю Господню, на 24 стр.
8. Акаѳистъ Честному и Животворящему Кресту Господню.
9. Канонъ Благодарственъ Пресвятой Богородицѣ, на 16 стр.
10. Канонъ Животворящему Кресту Господню, на 8 стр.
11. Канонъ святому Архангелу Михаилу со всѣми небесными чины, на 16 стр.
12. Акаѳистъ св. Архангелу Михаилу, на 24 стр.
13. Правило Акаѳисту святому Чудотворцу Николаю.
14. Акаѳистъ св. Чудотворцу Николаю, на 24 стр.

Всякая статья оканчивается почти подобнымъ заключеніемъ: «Доконанъ «есть Акаѳистъ, Богу въ Троици единому кочти, и великому Чудотворцу «Николаю, Архіерею Мирликійскихъ «къ похвалѣ, працею и пильностію «въ лечебныхъ наукахъ Доктора «Франциска Скорынина сына, изъ «славнаго града Полоцка».

*Чрезвычайно рѣдокъ.*

Экземпляръ онаго находится въ Библіотекѣ бывшаго Профессора Московскаго Университета Баузе.

**518.** * КАНОННИКЪ, или краткій молитвословъ; Кіевъ, 1614—въ 8°.

*Очень рѣдокъ.*

Въ Библіотекѣ Москов. Духовной Типографіи.

**519.** * КАНОННИКЪ, подъ заглавіемъ: Книга, глаголемая канонникъ, напечатася при державѣ Царя Михаила Ѳедоровича, въ Москвѣ, въ Друкарнѣ новаго заводу, 1636—въ 8°.

*Очень рѣдка.*

На концѣ оной въ послѣсловіи припечатано: «Спотруджеся въ сей Типографіи, сирѣчь въ печатномъ тисненіи, новыя сея штайбы словесного изображенія и во всякомъ составленіи, многогрѣшный и непотребный рабъ Василій Ѳедоровъ, сынъ Бурцовъ».

**520.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1641—въ 8°.

**521.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1662—въ 8°.

**522.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1679—въ 8°.

*Всѣ три изданія рѣдки.*

**523.** *Тожъ*, нов. изд. Кіевъ, 1728—въ 8°.

**524.** *Тожъ*, нов. изд. Кіевъ, 1737—въ 8°.

**525.** *Тожъ*, нов. изд. Черниговъ; 1746—въ 12°.

**526.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1749—въ 8°.

**527.** *Тожъ*, нов. изд. Кіевъ, 1749—въ 12°.

**528.** *Тожъ*, нов. изд. Кіевъ, 1751—въ 8°.

**529.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1752—въ 8°.

**530.** *Тожъ*, нов. изд. Кіевъ, 1754—въ 12°.

**531.** *Тожъ*, нов. изд. Кіевъ. 1757—въ 12°.

**532.** *Тожъ*, нов. изд. Кіевъ, 1759—въ 12°.

**533.** *Тожъ*, нов. изд. Кіевъ, 1760—въ 12°.

**534.** *Тожъ*, нов. изд. Кіевъ, 1780—въ 12°.

**535.** *Тожъ*, съ древняго изданія, перепечатанъ Старообрядцами; въ Клинцовскомъ посадѣ, 1787—въ 8°.

**536.** * КАНОННИКЪ, содержащій въ себѣ разныя душеспасательныя молѣнія; Почаевъ, 1793—въ 8°.

**537.** * КАНОНЪ Духу Пресвятому; Москва—въ 8°.

**538.** * КАНОНЪ въ недѣлю св. Пасхи, на каждый день, во всю седмицу, въ Кіевѣ—въ 8°.

Весьма многократно былъ издаваемъ въ Кіевѣ, Черниговѣ, Могилевѣ и Москвѣ.

**539.** * КАНОНЪ молебный ко Пресвятѣй Богородицѣ; творен. Ѳеоктиста Монаха—въ 8°. Безъ означенія года и мѣста.

**540.** † КАНОНЪ молебный о многолѣтномъ здравіи Императора Петра Великаго; сочиненіе Архіепископа Ѳеофана Прокоповича; Москва, 1721—въ 4°.

**541.** *Тожъ*, съ надписью: о многолѣтномъ здравіи Императрицы Екатерины I; Москва 1725—въ 4°.

**542.** † КАНОНЪ Святителю Алексію Митрополиту Московскому; Москва, 1697—въ 8°.

**543.** † КАНОНЪ Преподобному Отцу нашему Діонисію Архимандриту Сергіевы Лавры, Радонежскому Чудотворцу, съ присовокупленіемъ житія его; Москва, 1808—въ 4°.

**544.** * КАНОНЫ Богородичны покаянные осмогласные повседневные; твореніе Преподобнаго Іоанна Дамаскина; Кіевъ, 1746—въ 4°.

**545.** *Тожъ*, нов. изд. Кіевъ, 1764—въ 4°.

**546.** *Тожъ*, нов. изд. Кіевъ, 1781—въ 4°.

**547.** * КАНОНЫ повечерніе; Черниговъ, 1761—въ 8°.

**548.** КАНОНЫ на осмь гласовъ: Преподобныхъ и Богоносныхъ Отецъ нашихъ Симеона и Святителя Саввы Сербскихъ; въ Венеціи—въ 4°. Безъ означенія года.

*Рѣдка.*

**549.** † КАССІАНА Саковича, Игумена и Ректора Кіевскихъ училищъ, верше (стихи) на погребеніе Петра Конашевича Сегайдачнаго, Гетмана Запорожскаго; Кіевъ. 1622—въ 4°.

*Рѣдка.*

Въ Библіотекѣ Москов. Университета.

**550.** † *Его же*, матерія ради благодаренія при погребеніи знаменитаго человѣка—въ 4°.

Въ Библіотекѣ Москов. Университета.

**551.** † КАТИХИЗИСЪ. напечатанный въ Венеціи, 1527.

*Очень рѣдокъ.*

**552.** † КАТИХИЗИСЪ, то есть наука стародавная светаго письма, для простыхъ людей языка Рускаго, въ пытаніяхъ и отказѣхъ събрана; въ Несвижѣ, 1562—въ 4°. на 249 листахъ.

Это первая книга, напечатанная въ сей типографіи.

*Чрезвычайно рѣдка.*

Посвящена сія книга Князьямъ Радзивиламъ отъ Матвѣя Кавечинскаго, Симона Буднаго и Лаврентія Кришковскаго.

**553.** †КАТИХИЗИСЪ, или наука всѣмъ православнымъ Христіанамъ; Вильна, 1585—въ листъ *).

*Весьма рѣдокъ.*

**554.** † КАТИХИЗИСЪ, си есть Греческое слово, а по Руски именуется крестьянское ученіе перечнемъ, что человѣку подобаетъ прежде всего учитися и вѣдати о спасеніи души своей, а печаталъ въ Стокольнѣ (Стокгольмѣ) Мастеръ, Петръ Фанъ-Селавъ, 1628 — въ м. 8°.

*Очень рѣдокъ.*

Въ Библ. Академіи Наукъ, 2 экземпляра.

**555.** † КАТИХИЗИСЪ, именуемый великій; сочиненный Корецкимъ Протопопомъ, Лаврентіемъ Зизаніемъ, исправленный Московскимъ Патріархомъ Филаретомъ; Москва, 1627—въ листъ.

*Весьма рѣдокъ,* по малому числу напечатанныхъ экземпляровъ, и по особому уваженію Старообрядцами.

**556.** *Тожь,* вторымъ тисненіемъ, подъ заглавіемъ: Катихизисъ, по Литовски оглашеніе, Рускимъ же языкомъ нарицается Бесѣдословіе, избранный отъ Божественныхъ писаній, Евангельскія проповѣди, Апостольскихъ ученій и святыхъ Богоносныхъ отецъ, въ вопросахъ и отвѣтахъ, рекше во образѣ хотящаго разумѣти и въ образѣ могущаго разумъ дати; издано Старообрядцами; въ Гродиѣ, 1788 — въ листъ, на 395 листахъ.

*Рѣдка.*

Сужденіе о сей книгѣ, см. въ Обличеніи, листъ 148.

**557.** †КАТИХИЗИСЪ, сочиненный Кіевскимъ Митрополитомъ Петромъ Могилою; на Польскомъ и Бѣлорускомъ языкахъ; Кіевъ, 1645- въ 8°.

*Рѣдокъ.*

**558.** *Тожь,* переведенный на Славенороссійскій языкъ; Москва, 1648—въ 4°.

**559.** † КАТИХИЗИСЪ, или краткое поученіе о вѣрѣ святой православной Каѳолической, и о членахъ православнаго исповѣданія Апостольскаго, по разуму св. Восточныя церкви; Черниговъ, 1707 -въ 8°.

---

*) Эта же книга вторично показана подъ № 12930 (см. ч. V), гдѣ заглавіе нѣсколько разнится отъ вышеприведеннаго и форматъ указанъ въ 8°.

*Прим. редак.*

**560.** *Тожь,* изданіе второе; Че 1715—въ 8°.

Это сокращеніе книги: Пр ное исповѣданіе.

**561.** * КАТИХИЗИСЪ (краткій ческій, отъ писаній Ветхаго і Завѣта избранный, не токм вѣрнымъ Христіаномъ, но наипа Іереамъ Парохіальнымъ (прихо обученія ради себя въ истор саній святыхъ всепотребный; ныхъ языковъ на Славенскій і инокъ Макарій Нероновичь, І провинціи Богословъ; на Слав и Польскомъ языкахъ; въ 1 1756—въ 4°.

**562.** † КАТИХИЗИСЪ сокра для священно и церковно слу: какъ для всегдашняго ихъ зна особливо для изученія при вс ихъ въ церковныя должности, бавленіемъ мѣстъ слова Бож вилъ св. Апостолъ и св. Отец книги кормчей и духовнаго рег сочиненія Московскаго Архіе (нынѣ Митрополита) Платона; 1776—въ 8°.

Послѣ многократно вновь д даваемъ.

**563.** † КАТИХИЗИСЪ прост изданный для народныхъ у Спб. 1786—въ 8°.

Потомъ много разъ вновь д даваемъ.

**564.** † КАТИХИЗИСЪ сокра изданный для народныхъ у Спб. 1786—въ 8°.

Послѣ многократно вновь б печатанъ.

**565.** † КАТИХИЗИСЪ, на Ру Молдаванскомъ языкѣ; въ Яссах въ 4°.

**566.** † КАТИХИЗИСЪ (кратк обученія малыхъ дѣтей правос Христіанскому закону, сочинен телемъ и Іеромонахомъ Пла Вѣна, 1776 въ 8°.

**567.** † КАТИХИЗИСЪ малый, кращенное православное испо въ употребленіе Славено-Серб сти; въ Будинѣ, 1797—въ 8°.

**568.** † КАТИХИЗИСЪ; Вѣна, въ 8°.

**569.** † КИРИЛЛА (св.) Архіе Іерусалимскаго, поучительны Москва, 1644—въ листъ.

**570.** *Тожь*, изданіе второе, Раскольническое, въ Гроднѣ, 1786—въ листъ.

Сія книга несправедливо именуется Кирилловою; ибо въ ней помѣщено одно токмо 15-е слово Кириллово, и то искажено и невѣрно, которое издано было особо, и означено здѣсь подъ № 571. Сочинитель же оной книги есть Бѣлорусецъ, Проповѣдникъ Стефанъ Зизаній. См. книгу Обличенія, листъ 135.

**571.** * *Его же*, казане (поученіе) на осьмый вѣкъ, яко Христосъ еще пріити маетъ судити живымъ и мертвымъ, котораго царству не будетъ конца, и о Антихристѣ; переведъ съ Греческаго на Бѣлорускій языкъ Стефанъ Зизаній; на Польскомъ и Бѣлорускомъ языкахъ; въ Острогѣ—въ 8°.

*Рѣдка.*

Экземпляръ, съ коего сіе списано, заглавнаго листа не имѣетъ. Оно издано повелѣніемъ Острожскаго Князя Константина Константиновича, и переведенное на Славенскій языкъ, помѣщено въ вышеозначенной книгѣ, почему она и Кирилловою называется.

**572.** * *Его же*, поученія оглаштельныя и тайноводственныя; преложены съ Греческаго Амвросіемъ, Архіепископомъ Московскимъ; Москва, 1772 –въ м. листъ.

**573.** *Тожь*, изданіе второе; Москва; 1784 въ 4°.

**574.** * КИРИЛЛА (св.) Архіепископа Александрійскаго, слово о исходѣ души отъ тѣла; переводъ съ Греческаго; издано Старообрядцами; въ Почаевѣ *) 1797—въ 4°.

Оно помѣщено также въ Слѣдованной Псалтири; и въ Часословѣ, Львовскаго изданія, 1692 года.

**575.** † КЛЮЧЬ дому Давидова, врученный Петру Великому; или слово на взятіе города Шлиссельбурга, говоренное Оберъ-Іеромонахомъ Гавріиломъ Бужинскимъ; Москва, 1722—въ 4°.

*) Надобно здѣсь замѣтить, что Старообрядцы книги свои, большею частію напечатали въ Клинцовской типографіи, находящейся въ Черниговской Губерніи; однакожъ весьма на рѣдкихъ книгахъ показана оная типографія, а болѣе означены ложно Польскіе города, какъ-то: Варшава, Вильна, Гродна, Почаевъ, Несвижъ и проч., а нѣкоторыя и безъ означенія мѣста.

**576.** † КЛЮЧЬ разумѣнія, содержащій въ себѣ поучительныя слова; соч. Игумена Кіевскаго Братскаго монастыря и Ректора Кіевской Академіи, Іоанникія Галятовскаго; Кіевъ, 1659—въ листъ.

**577.** *Тожь*, изданіе второе; Кіевъ, 1660—въ листъ.

**578.** *Тожь*, изданіе третіе, съ поправкою и придатками науки о сложеніи казанья (проповѣди); во Львовѣ, 1665—въ листъ.

**579.** † КНИГА Кормчая (номоканонъ), или правила св. Апостолъ, седми Вселенскихъ и помѣстныхъ, соборовъ, и многихъ св. Отецъ; частію переведена съ Греческаго, а частію сочинена Никономъ Патріархомъ; Москва, 1652 – 1653 –въ листъ *).

*Это изданіе нынѣ рѣдко.*

**580.** *Тожь*, изданіе второе, напечатано Старообрядцами; въ Варшавѣ, 1785 – въ листъ.

*Рѣдка.*

**581.** *Тожь*, изданіе третіе; въ двухъ частяхъ; Москва, 1786—въ листъ.

**582.** *Тожь*, изданіе четвертое; Москва, 1804—въ листъ.

**583.** † КНИГА (ручная), потребная Магистромъ Иллирическихъ Неунитскихъ малыхъ школъ; съ Нѣмецкимъ переводомъ; Вѣна, 1776 –въ 8°.

**584.** † КНИГА, содержащая въ себѣ, како подобаетъ инокомъ и Христіаномъ жити, и о обхожденіи вселѣтнаго круга; въ Супраслѣ, 1789– въ 8°.

**585.** * КНИГА житія и отчасти чудесъ повѣданія Преподобнаго отца нашего Василія Новаго, списано Григоріемъ Мнихомъ ученикомъ его; Почаевъ, 1794 – въ 4°.

**586.** *Тожь*, изданіе второе, безъ означенія года и мѣста—въ 4°.

**587.** * КНИГА (молитвенна) Кесаря Іосифа; съ Нѣмецкаго на простый Серб-

*) Никонъ Патріархъ, великую книгу законовъ церковныхъ сочиня, назвалъ *кормчая*, и законы тѣ ово вселенскихъ ово помѣстныхъ (соборовъ) сказуетъ, токмо разсмотря сущіе законы, или правила соборовъ, всякъ узнаетъ, что они (сочинители) ихъ не видали, а писали наизусть; или разсужденія нѣкіихъ монаховъ и законы Царей Греческихъ на то положили. *Тат. прим. на судебныхъ Царя Ивана Васильевича, напеч. въ Москвѣ, 1768 года.*

скій языкъ переведенная; Вѣна, 1794—въ 8°.

**588.** *Тожъ*, изданіе второе; въ Будинѣ, 1799—въ 8°.

**589.** * КНИГА, избранная отъ соборника, напечатаннаго въ Москвѣ, 1647 года; во Львовѣ, 1784—въ 4°.

**590.** * КНИГА послѣдованій молебныхъ пѣній; Москва, 1708 въ—4°.

Послѣ многократно вновь была напечатана въ Москвѣ и Кіевѣ.

**591.** * КНИГА отъ завѣщанія св. Апостолъ и отъ жительства св. Отецъ о житіи Христіанскомъ; въ Гроднѣ, 1789—въ 4°.

*Изданіе Раскольническое.*

**592.** * КНИГА, глаголемая цвѣтникъ, сочиненная Аввою Дорофеемъ; издана Старообрядцами; въ Вильнѣ, 1790—въ 4°.

**593.** * КНИГА, учащая морскаго плаванія, которую издаде Остъ-Индскія компаніи Ѳометра и преславнѣйшій во всей Европѣ математикъ, шиперскій мастеръ и учитель, Аврамъ де Графъ, юже по указу Петра Великаго отъ Латинскаго языка переведе на Славенороссійскій Илья Копіевскій; Амстердамъ, 1701—въ 4°.

*Рѣдка.*

**594.** * КНИГА Преподобнаго и Богоноснаго Отца нашего Никона, Игумена Черныя горы; переводъ съ Греческаго; въ Острогѣ, 1640—въ листъ.

*Очень рѣдка.*

**595.** *Тожъ*, съ присовокупленіемъ книги Тактикона, или чиновника, съ рукописнаго изданна Старообрядцами; 2 части; въ Почаевѣ, 1795—въ листъ.

**596.** * КНИЖИЦА, содержащая въ себѣ слѣдующія статьи:

I. «Свидѣтельства вкратцѣ собран-«ныя отъ Божественныхъ писаній, и «святыхъ Богословцевъ, и вселенскихъ «учителей, о изхожденіи святаго и жи-«вотворящаго Духа отъ единаго Отца, «яко отъ начала и корени Божества, «отъ него же Сынъ родися и Духъ «происходитъ».

II. «Листъ (посланіе) Святѣйшаго Ме-«летія Патріарха Александрійскаго пер-«вый, лѣта отъ созданія міра 7102, «Маія 8-го дня, изъ Константинополя, «меновите до его милости Князя Кон-«стантина Острозскаго въ началѣ, и «до прочихъ всѣхъ православныхъ Кня-«жества Пановъ писанный, съ нимъ же «и Сигела своего преподоб «щенноиноцехъ Кирилла « «писаньми своими прислал

III. «ТогожъСвятѣйшаго « «рый листъ, егда еще не « «хомъ, но великимъ Прото« «Архимандритомъ Алекса «еже на просьбу и повелѣ« «шаго Сильвестра тогда бы «тріарха Александрійскаго «Богопротивномъ новоутво« «лендарѣ, праве въ время «егда развращеніе и собл« «людехъ являти начинашес «здѣся къ намъ предрече «геломъ своимъ преподобн« «ломъ прислалъ».

IV. «Тогожъ Святѣйша« «Патріарха Александрійск «стителя престола Вселенс «аршества, листъ третій, « «Рожд. Хрис. 1596, Августа «ксандріи писанный, меню« «милости Князя Константи «скаго въ началѣ и проч« «Пановъ, и всѣхъ обще пра «Христіанъ, о отступномъ М« «и о единомысленникахъ « «преступныхъ владыкахъ».

V. «Тогожъ Святѣйшаго « «тріарха Александрійскаго «теля Вселенскаго престол «тинопольскаго, листъ че« «лѣто отъ созданія міра 1« «съ Царя Града писанный «обще народу Россійскаго «ныхъ Хр., похваляюще му «великодушіе, яко не точію «прелестныхъ пастырей, в« «бителей, отступниковъ цсти «не повинушася имъ, но и « «царствія спротивишась, о «подвизаеми, не убо на пя «данныя власти возвышаю« «жію любовь паче всего ж« «почетше, за ноже и до «дати готови суще, сего «произволеніемъ вмѣсто «вмѣняетъ ихъ и Ангелы з «нарицаетъ, небеснымъ уп« «прочее же пишетъ на уни «Патріаршество Вселенско «ство, та же о чину и поря« «ковныхъ, и пытанье нѣко« «еже обратствахъ. аще мір« «вѣку достоитъ учительства «щати и о ставропигіи».

VI. «Тогожъ Святѣйшаго « «тріарха Александрійскаго «теля престола Вселенска

«шества, листъ пятый, въ лѣто отъ «Рождества Христова 1597, Октомврія «1, съ Царя града писанный, до Бого-«любезнаго Гедеона, Епископа Львов-«скаго въ началѣ, съ всѣми съ благо-«честивыми священники, Княжаты и «со всѣми правовѣрными Христіаны, «даючи ему власть купно съ послан-«нымъ отъ него предреченнымъ Сигге-«томъ, Преподобнымъ Кирилломъ со-«боръ собравши, въ мѣсто отступ-«ныхъ Митрополита, и единомысленни-«ковъ его законопреступныхъ владыкъ, «иныхъ благоговѣйныхъ поставити, и «весь церковный чинъ въ прежнее бла-«голѣпіе устроити».

VII. «Тогожъ Святѣйшаго Мелетія Па-«тріарха Александрійскаго, и блюсти-«теля престола Вселенскаго Патріар-«шества, листъ шестый, въ лѣто отъ «созданія міра 7105 Апрѣля 4, съ Кон-«стантинополя писанный, меновите до «его милости Княжати Константина «Острозскаго въ началѣ и прочихъ Кня-«жатъ и Пановъ и до всѣхъ обще пра-«вославныхъ Христіанъ, жалуючи и «скорбячи о отступленіи суеумнаго Ми-«трополита бывшаго, и о единомысленни-«никахъ его въ погибель съ нимъ от-«падшихъ нѣкоихъ владыкъ, утвер-«ждаетъ же еже противъ отступниковъ «Берестійскій Синодъ, радующися за «правосудія его, купноже свидѣтель-«ствующе о словеснѣйшемъ Никифорѣ «Дидаскалѣ св. Восточныя церкве, его «же истинно быти глаголетъ намѣст-«никомъ блаженнаго Луки, приснопа-«мятнаго Патріарха Вселенскаго Киръ «Іереміи, и своего Екзарха, протосиг-«гела и великаго Архимандрита Препо-«добнаго Кирилла вспоминаетъ, иже со-«бора того быша предстатели, молитъ же «попеченіе имѣти о высвобожденіи Ни-«кифора, яко невинне оклеветаннаго».

VIII. «Тогожъ Святѣйшаго Мелетія «Патріарха и блюстителя Патріархіи «Вселенскаго престола, листъ седмый, «въ лѣто 7105, Августа 24, съ Констан-«тинополя писанный, до братствъ обще «всѣхъ въ здѣшнемъ Панствѣ обрѣ-«тающимся, похваляетъ и утверждаетъ, «и отъчасти скитникомъ, сирѣчь пу-«стынножителемъ уподобляетъ, аще «отъ имѣній своихъ сотекающимся нуж-«дамъ церковнымъ слагаютъ и требую-«щимъ страннымъ убогимъ, недужнымъ «и прочимъ церковнымъ въ бѣдахъ по-«могаютъ, прочая же хощетъ яко да «всѣ посланія его, Рускимъ и Еллин-«скимъ, и аще благо мнится быти и «Латинскимъ языкомъ выдрукованы «(напечатаны) будутъ, на утѣшеніе нѣ-«кое во еже отъ сопротивныхъ обуре-«ваній православнымъ».

IX. «Листъ до обще всѣхъ православ-«ныхъ Христіанъ, отъ благочестиваго «Княжати Константина Острозскаго «писанный, еще во время то, внегда «скрыте тые богопротивные отступницы «лукавство свое составляти начинаху «и тотъ здѣ вписахомъ».

Сіе посланіе помѣщено при концѣ второй части церковной Россійской Исторіи Преосвященнаго Митрополита Платона.

X *и конечное*. «Листъ, въ началѣ до «его милости Княжати Константина «Острозскаго Воеводы Кіевскаго, и до «всѣхъ обще правовѣрныхъ Христіанъ «писанный, отъ преподобныхъ инокъ «святыя Аѳонскія горы, пустынножите-«лей и скитниковъ, моляще и напоми-«нающе, никакоже подвизатися отъ «единою преданныя намъ истинныя вѣ-«ры, но крѣпко непоколебимо стояти въ «ней».—Переводъ съ Греческаго; печа-тана въ Острогѣ, 1598—Іюня 11.

*Весьма рѣдка.*

Обстоятельства, подавшія причину къ симъ посланіямъ, описаны въ кни-гахъ: *Апокризисъ*, *Паранезисъ* [и *Исторія объ Уніи.*

**597.** † КРАТКОЕ сказаніе о Богѣ, о Божіемъ промыслѣ, и о законѣ Божіи; сочиненіе Архіепископа Ѳеофана Про-коповича; Спб. 1764—въ 8°.

**598.** † КРАТКОЕ Христіанское право-ученіе; сочиненіе Новогородскаго Ми-трополита Гавріила; Москва и Спб. 1770—на листѣ.

**599.** † КРАТКОЕ и полезное руков-деніе во Ариѳметику, или въ обученіе и познаніе всякаго сщоту, въ сочтеніи всякихъ вещей; по указу Государя Петра Великаго, издана Ильею Копьев-скимъ, въ друкарнѣ Ивана Андреева Тесинга; въ Амстердамѣ, 1699—въ 8°.

*Рѣдка.*

## Л.

**600.** † ЛЕКСИКОНЪ Славенороссій именъ толкованіе, съ приложеніемъ именъ отъ Еврейскаго, Греческаго, Ла-тинскаго, и отъ иныхъ языковъ, при даныже суть имена приложенія на по стрижени калугерства, (монашества)

знаки калугеромъ, або инокомъ; згромаженный всечестнымъ отцемъ Памвою Берындою; Кіевъ, 1627—въ 4°.

*Очень рѣдка.*

**601.** *Тожь*, изданіе второе; въ Кутеинскомъ монастырѣ, 1653—въ 4°.

*Рѣдка.*

**602.** † ЛЕКСИКОНЪ, т. е. рѣченій Славенскихъ, Еллиногреческихъ и Латинскихъ сокровище, изъ разныхъ древнихъ и новыхъ книгъ собранное, Московской Синодальной типографіи справщикомъ, Ѳеодоромъ Поликарповымъ; Москва, 1704 –въ 4°.

**603.** † ЛЕКСИКОНЪ, сирѣчь словесникъ Славенскій, имѣющъ въ себѣ словеса первѣе Славенскія азбучныя, по семъ же Польскія, благопотребный къ выразумѣнію словесъ Славенскихъ, обрѣтающихся въ книгахъ церковныхъ; въ Супрасли, 1722—въ 4°.

*Рѣдка.*

Въ Императорской Публичн. Библіотекѣ.

**604.** ЛЕКСИКОНЪ Славено-Сербскій и Нѣмецкій – въ 8°. Безъ означенія года и мѣста.

**605.** *ЛИМОНАРЬ, сирѣчь цвѣтникъ; сочиненіе св. Софронія Патріарха Іерусалимскаго, собранный Іеромонахомъ Іоанномъ; переводъ съ Греческаго; Кіевъ, въ домѣ Іова Митрополита Борецкаго, типографомъ Спиридономъ Соболемъ, 1628– въ 4°.

*Рѣдка.*

**606.** *Тожь*, изданіе второе, въ слободѣ Клинцахъ, 1787– въ 4°.

ЛИТУРГІАРІОНЪ. *см. Служебникъ.*

**607.** *ЛѢСТВИЦА, возводящая на небо, содержащая поучительныя бесѣды къ монашествующимъ; твореніе Преподобнаго Игумена Синайскія горы Іоанна Лѣствичника; переводъ съ Греческаго; Москва, 1647– въ листъ.

*Рѣдка.*

**608.** *Тожь*, издана Старообрядцами, въ Варшавѣ, (въ Клинцахъ) —въ листъ.

**609.** *Тожь*, вновь переведена съ Греческаго Дмитріемъ Ульянинскимъ; Москва, 1785 –въ листъ.

## М.

**610.** † МАКСИМА Грека, инока св. горы Аѳонскія, слово на Латиновъ, и о святомъ Духѣ: въ Почаевѣ, 1618—въ 4°.

*Рѣдко.*

**611.** †МАНИФЕСТЪ, или объявленіе о вѣроломномъ разрывѣ мира Салтана Турецкаго Ахмета съ Россіею, съ разными приложеніями; Спб. 1711—въ 4°

**612.** * МЕЛЕТІЯ, Патріарха Александрійскаго листъ писанный 1599 года къ Ипатію Потею, Епископу Володимерскому, о отступленіи его; въ монастырѣ Дерманьскомъ, 1605—въ 4°.

Въ Библіотекѣ Д. Ст. Совѣт. Демидова.

**613.** * *Его же*, діалогъ (разговоръ) о православной и правдивой вѣрѣ, единокаѳолической Восточной церкви, присланный Константину Константиновичу Князю Острожскому—въ 4°. Безъ означенія мѣста и года, уповательно въ Острогѣ.

Въ Библіотекѣ Д. Ст. Совѣт. Демидова.

**614.** * МЕЛЕТІЯ Святѣйшаго Папы Александрійскаго о Христіанскомъ благочестіи къ Іудеомъ отвѣтъ, писанный братству Львовскому на Еллинскомъ и Латинскомъ языкахъ, на Славенскій же языкъ переведено тогожъ братства Христолюбцемъ братомъ Мануиломъ Мацанетомъ; во Львовѣ, 1593 – въ 8°, на Славенскомъ и Еллиногреческомъ языкахъ.

*Весьма рѣдка.*

**615.** †МЕССІЯ Правдивый, Іисусъ Христосъ сынъ Божій, отъ сотворенія міра людямъ отъ Бога обѣщанный; сочиненія Іеромонаха Іоанникія Галятовскаго съ фигурами; Кіевъ, 1669 – въ 4°.

*Рѣдка.*

**616.** * ОНАЯ же книга, на Польскомъ языкѣ; Кіевъ, 1672– въ 4°.

**617.** † МЕЧЪ духовный, иже есть глаголъ Божій, на помощь церкви воюющей, изъ устъ Христовыхъ поданный или проповѣди на дни Воскресные и праздничные; сочиненія Черниговскаго Архіепископа Лазаря Барановича; Кіевъ, 1666 – въ листъ.

*Рѣдка.*

**618.** * МІНЕЯ общая, Божественныя догматы, сирѣчь службы общія, пѣваемыя на праздники Господскіе и на праздники Богородичны, и коемужде святому, во вселѣтное годище; творе ніе и собраніе святаго Отца Кирилла Философа, учителя Славяномъ и Болгаромъ; напечатана при первомъ Патріархѣ Іовѣ, и при Царѣ Борисѣ Годуновѣ; Москва, 1600—въ листъ.

**619.** *Тожь*, изд. второе; Москва, 1600—въ 4°.

*Оба изданія очень рѣдки.*

**620.** *Тожь*, съ праздничною, новаго изданія; Москва, 1635—въ листъ.

**621.** *Тожь*, съ праздничною; Москва, 1638—въ листъ.

**622.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1643—въ листъ.

**623.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1644—въ листъ.

**624.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1645—въ листъ.

**625.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1650—въ листъ.

**626.** *Тожь*, съ праздничною, новаго изданія, исправленная; 1654—въ листъ.

*Всѣ семь изданій рѣдки.*

**627.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1661—въ листъ.

**628.** *Тожь*, нов. изданія; Москва, 1663—въ 4°.

**629.** *Тожь*, съ праздничною, новаго изданія; Кіевъ, 1680—въ листъ.

**630.** *Тожь*, съ праздничною, новаго изданія; Москва, 1681

**631.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1687—въ листъ.

**632.** *Тожь*, новаго изданія; въ Супрасли, 1695—въ листъ.

**633.** *Тожь*, съ праздничною, новаго изданія; Москва, 1696—въ листъ.

**634.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1697—въ листъ.

**635.** *Тожь*, съ праздничною, новаго изданія; Москва,—1701 въ листъ.

**636.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1702—въ 8°.

**637.** *Тожь*, съ праздничною, новаго изданія; Москва, 1706—въ листъ.

**638.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1715—въ листъ.

Потомъ многократно вновь была издаваема въ Москвѣ и Кіевѣ, разными форматами.

**639.** *Тожь*, съ древняго изданія, перепечатана Старообрядцами: Вильна: 1801—въ 4°.

**640.** *МИНЕЯ мѣсячная, содержащая въ себѣ службы святымъ и всѣмъ праздникамъ, на каждый день всего года; творенія различныхъ творцовъ; переводъ съ Греческаго, мѣсяцъ Сентябрь, при Ермогенѣ Патріархѣ; напечатана мастерствомъ и труды многогрѣшнаго Ивана Андроникова, сына Тимоѳеева, и прочихъ сработниковъ трудившихся о Господѣ; Москва, 1608—въ листъ.

*Рѣдка.*

Полнаго года сего изданія напечатано не было.

**641.** *Тожь*, мѣсяцъ Ноябрь, при Ермогенѣ Патріархѣ; Москва, 1611—въ листъ.

*Рѣдка.*

Цѣлой годъ, или только одинъ мѣсяцъ напечатанъ сего изданія, неизвѣстно.

**642.** *Тожь*, Сентябрь, Октябрь, Ноябрь, Декабрь, при Филаретѣ Патріархѣ; 1619, 1621, 1622—въ 4°.

*Рѣдка.*

Для любопытныхъ прилагаю *послѣсловіе* въ мѣсячной Минеи на Декабрь мѣсяцъ. Во всѣхъ почти церковныхъ книгахъ, а особливо служебныхъ, въ Москвѣ напечатанныхъ до Царствованія Царя Ѳеодора Алексѣевича, находятся подобныя послѣсловія, кои въ Кіевскихъ, Черниговскихъ, Могилевскихъ и Польскихъ изданіяхъ, (выключая не многихъ) на переди полагаются. Сіи послѣсловія и предисловія служатъ главнымъ пособіемъ для исторіи нашего книгопечатанія, и отчасти не безполезны также и для упражняющихся въ древней Славенской словесности.

«Благословеніемъ Бога Отца все-
«держителя, и споспѣшеніемъ сопре-
«стольнаго и единороднаго Сына Его,
«Бога и Господа Іисуса Христа, и со-
«дѣйствіемъ Пресвятаго и Животво-
«рящаго Духа, Того единаго Боже-
«ства и единаго существа, нераздѣ-
«лимыя Троицы по благодати, яко о
«ней создана быша всяческая, яже
«на небеси и на земли; сего же ради
«возсія луча свѣта всемірнаго про-
«свѣщенія въ сердцы, иже въ зако-
«нѣ Божественномъ отъ юности вос-
«питѣнному, знаменати сія словеса
«со вниманіемъ, спасительнаго коре-
«не, браздодержателю Словеньскаго
«языка, и о благочестіи истинному
«поборнику, и его Божественною дес-
«ницею блюдому, благочестивому Го-
«сударю нашему, Богомудрому и Бо-
«гомъ избранному Царю и Великому
«Князю Михаилу Ѳеодоровичу всея
«Росіи Самодержцу, истинному рачи-
«телю благочестію, и благонрав-
«ный святаго пути богоуставленнаго

«закона премудрый исходатай, и бла-
«горазумный поспѣшникъ истинный
«изыскатель отеческому преданію,
«благоразумне во благочестивой и
«непорочной истинной Христіяньской
«вѣрѣ, во всякомъ управленіи, по
«благовѣстію Христову, и по Апо-
«стольскому ученію, и по святыхъ
«Отецъ преданію, цвѣтуще совершен-
«нымъ благочестіемъ, ревнуя добро-
«дѣтелемъ древнихъ святыхъ иже
«во благочестіи просіявшихъ Царей,
«святаго и равноапостоломъ великаго
«Царя Константина, и матере его
«блаженныя Царицы Елены. Паче же
«и послѣди тѣхъ лѣты, равноже до-
«бродѣтельными и духовными дѣлы,
«святаго и великаго благовѣрнаго
«Князя Владимира, нареченнаго во
«святомъ крещеніи Василія. Тѣхъ убо
«благія нравы въ сердцы стяжа, и
«всякія духовныя добродѣтели онѣхъ
«вуну всебѣ содержа, и яко нѣкими
«степенми день отъ дни на высоту
«добродѣтелей восходя, желая отъ
«всѣхъ содѣтеля и промысленика,
«славы онѣхъ насладитися. Сего
«ради и подвигъ немалъ показуя,
«многія убо Божественныя церкви
«повсюду поставляя, и всякими пре-
«чудными лѣпотами велелѣпне устра-
«яя, и преданія святыхъ отецъ безъ
«сумнѣнія крѣпко предержа. Начало-
«же всей премудрости, имѣти выну
«въ сердцы, еже есть страхъ Госпо-
«день, скверное же тщегласіе отме-
«тая, и преспѣвая усердно на почи-
«таніе Божественныхъ писаній, яко
«сего ради Богъ помаза его елеомъ
«радости, паче причастникъ его. За-
«неже убо вѣдый онъ Государь, бе-
«сѣды злы растлѣваютъ человѣкомъ
«умы и лишаютъ истины, и отъ
«нихже часто случаются душевныя
«бѣды. Божественное же и Богодух-
«новенное писаніе полезно есть ко
«ученію и ко исправленію къ нака-
«занію еже въ правду, о исправле-
«ніи книжномъ, и въ нихъ о словеси
«истиннемъ, извоженіемъ печатными
письмены, ко спасенію душамъ Хри-
«стіяньскаго народа многочисленнаго,
«Словеньскаго языка, своея великія
«державы. И Божественныя церкви,
«яко нѣкую царскую утварь, пречуд-
«ными лѣпотами, Божественными за-
«коны украшая и укрѣпляя, и сими
«Богодухновенными священными пи-
«саній, пачеже и многочудесными
«святыми иконами, самого содѣтеля
«нашего Бога, и того пренепорочныя
«матере, владычицы наш
«дицы и присно дѣвы Ма
«ныя и непостыдныя ход
«сыну тоя и Богу, и всѣх
«иже отъ вѣка угождьш
«славно яко небо звѣздам
«и всякія Божественныя
«ны же и уставы, яже въ
«честь Божію бываемая,
«ское безчисленное сокр
«устроеніе всякія святыни
«простирая, во общую духо
«зу, благочестивому царс
«всему Христоименитому
«исполненію. И сего ради пс
«Богомъ избраннаго, и св
«омъ помазаннаго, крѣпка
«теля и поборника, свят
«сіятельныя истинныя пра
«Христіянскія вѣры, благ
«благороднаго и Христ
«Богомъ вѣнчаннаго, и
«чтеннаго, и Богомъ прево
«и благочестіемъ всея вс
«конецѣхъ возсіявшаго, ве
«сударя Царя и великаго
«хаила Феодоровича, все
«модержьца. И на престол
«Государей, дѣда своего,
«Царя и великаго Княз
«Ивановича всея Росіи,
«великихъ Государствъ,
«и на Сѣверѣ содержа
«ныхъ странъ Государя
«теля повелѣніемъ. По с
«благословенію, по плотск
«нію отца его, а въ духо
«отца и Богомольца, вели
«дина и Государя Святѣй
«Филарета Патріарха Мос
«всея Росіи. Начата быст
«сія Богодухновенная кн
«Декабрь, въ царствующ
«Москвѣ, въ лѣто 7128, м
«варя въ 1 день, а свид
«вана бысть отъ перваг
«третіяго надесять дни с
«Киръ Ермогеномъ Патріа
«сковскимъ, въ лѣто 7118, о
«же надесять дни, и до
«ги сея, свидѣтельствов
«Святѣйшимъ Киръ Фила
«тріархомъ Московскимъ.
«же бысть въ лѣто 7129. С
«15 день».

**643.** *Тожъ*. Ноябрь, Генварь
Мартъ, Апрѣль, Май, Іюнь,
густъ, при Филаретѣ Патр
сква, 1622—1630—въ листъ.

*Р*

**644.** *Тожъ*, Сентябрь, Декабрь, Генварь, Февраль, при Іоасафѣ Патріархѣ; Москва, 1636—1638—въ листъ.

*Рѣдка.*

**645.** *Тожъ*, новаго изданія, при Патріархѣ Іосифѣ, на цѣлый годъ, въ 12 книгахъ; Москва, 1644—1646- въ листъ.

Чистые и хорошо сбереженные экземпляры сего изданія очень рѣдки.

**646.** *Тожъ*, новымъ тисненіемъ, на цѣлый годъ; Москва, 1663—въ 4°.

**647.** *Тожъ*, новаго изданія, при Патріархѣ Никонѣ, на цѣлый годъ; Москва, 1666—1667—въ листъ.

**648.** *Тожъ*, новымъ тисненіемъ, исправленная, при Іоакимѣ и Адріанѣ Патріархахъ; на цѣлый годъ, въ 12 ч. Москва, 1689—1691—въ листъ.

**649.** *Тожъ*, новаго изданія, на цѣлый годъ, въ 12 кн. Москва, 1692—1693—въ листъ.

**650.** *Тожъ*, новаго изданія, на весь годъ, въ 12 кн. Москва, 1704 -1705—въ листъ.

**651.** *Тожъ*, новымъ тисненіемъ, на весь годъ, въ 12 кн. Москва, 1710—1711- въ 8°.

*Рѣдка.*

**652.** *Тожъ*, новаго изданія, на весь годъ, въ 12 кн. Москва, 1750—въ листъ.

**653.** *Тожъ*, новаго изданія, на цѣлый годъ; Кіевъ, 1750—въ листъ.

**654.** *Тожъ*, новымъ тисненіемъ, на цѣлый годъ; Москва, 1766—въ листъ.

**655.** *Тожъ*, новаго изданія, на цѣлый годъ, въ 12 кн. Москва, 1807—въ листъ.

Это изданіе отлично отъ прочихъ добротою бумаги, и чистотою печати.

**656.** *Тожъ*, новаго изданія, на цѣлый годъ, въ 12 кн. Москва, 1799—въ листъ.

**657.** *Тожъ*, новаго изданія, на цѣлый годъ; Кіевъ, 1811—въ листъ.

МИНЕЯ праздничная, см. *Трефологіонъ.*

Древнія изданія сей книги напечатаны, подъ заглавіемъ: *Трефологіонъ.*

**658.** * МИНЕЯ праздничная, содержащая службы праздникамъ Господскимъ, Богородичнымъ и нарочитыхъ святыхъ; творенія различныхъ творцовъ; переводъ съ Греческаго; Москва, 1636—въ листъ.

*Рѣдка.*

**659.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1663—въ 4°.

**660.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1760—въ листъ.

МИНЕЯ ЧЕТЬЯ, *см. житія святыхъ.*

**661.** † МИРЪ человѣку съ Богомъ, или покаяніе святое, примиряющее Богови человѣка, ученіемъ отъ писанія святаго и учителей церковныхъ собраннымъ; сочиненія Кіевопечерскаго Архимандрита Иннокентія Гизеля; Кіевъ, 1669—въ листъ.

*Рѣдка.*

**662.** †МОЛЕБНОЕ пѣніе въ нашествіе супостатъ; Москва, 1708—въ 8°.

**663.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1747—въ 8°.

**664.** † МОЛЕБНОЕ пѣніе во время заразительной болѣзни; Москва, 1710—въ 8°.

**665.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1771 - въ 8°.

**666.** †МОЛИТВА Господня Отче нашъ, въ седмь Богомыслій разположенная; сочиненія Черниговскаго Архіепископа Іоанна Максимовича; Черниговъ, 1709—въ 8, на 166 листахъ.

**667.** † МОЛИТВА исповѣданія къ Богу отъ человѣка, полагающаго спасенія начало; сочин. св. Димитрія Митрополита Ростовскаго; Москва, 1785—въ 8°.

Потомъ неоднократно вновь была напечатана.

**668.** † МОЛИТВА о побѣдѣ на супостаты Христіанскому воинству; Москва, 1702—въ 8°.

**669.** * МОЛОТВОСЛОВЪ, на Славенскомъ языкѣ, съ гравированными по краямъ фигурами, напечатанный въ Сербіи, 1547—въ 8°.

*Очень рѣдка.*

Въ Библ. Импер. Академіи Наукъ.

**670.** *МОЛИТВОСЛОВЪ; въ Острогѣ, 1606—въ 4°.

*Очень рѣдокъ.*

**671.** * МОЛИТВОСЛОВЪ со святцами, съ тропарями и кондаками; Москва, 1647—въ 4°.

**672.** *Тожъ*, новаго изданія Москва—въ листъ.

*Оба изданія рѣдки.*

**673.** * МОЛИТВОСЛОВЪ; въ Черниговѣ, 1687—въ 12°.

**674.** * МОЛИТВОСЛОВЕЦЪ повседневный; въ Уневскомъ монастырѣ, 1694—въ 8°.

**675.** *Тожь*, въ Кіевѣ, 1713—въ 8°.

Послѣ многократно былъ издаваемъ въ Кіевѣ и Черниговѣ.

**676.** * МОЛИТВОСЛОВЪ; Москва, 1662—въ 8°.

**677.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1689—въ 8°.

**678.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1694—въ 16°.

**679.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1700—въ 8°.

***Всѣ четыре изданія рѣдки.***

**680.** *МОЛИТВОСЛОВЪ, съ мѣсяцословомъ, безъ описанія житія святыхъ и безъ тропарей и кондаковъ; Москва, 1721—въ 8°.

Потомъ весьма многократно вновь былъ издаваемъ.

**681.** *МОЛИТВОСЛОВЪ треакаѳистный; Черниговъ, 1697—въ 8°.

**682.** *МОЛИТВОСЛОВЪ, содержащій Акаѳисты, Каноны и молитвы на разныя потребы, и мѣсяцословъ съ тропарями и кондаками; Черниговъ, 1703—въ 8°.

**683.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1705—въ 8°.

**684.** *Тожь*, нов. изд. Кіевъ, 1707—въ 8°.

**685.** *МОЛИТВОСЛОВЪ; Кіевъ, 1738—въ 18°.

**686.** * МОЛИТВОСЛОВЪ, со Псалтирью; Кіевъ, 1742 въ 8°.

**687.** *Тожь*, нов. изд. Кіевъ, 1755 -въ 8°.

Въ послѣдующее время, по великому онаго разходу, весьма многократно вновь былъ издаваемъ въ Москвѣ, Кіевѣ и Черниговѣ.

**688.** † МОЛИТВЫ повседневныя, отъ многихъ святыхъ Отецъ собранныя; Вильна, 1635 -въ 8°.

**689.** † МОЛИТВЫ краткія для всѣхъ обрѣтающихся въ Россійскомъ флотѣ служителей; Спб. 1717 -въ 8°.

**690.** *Тожь*, для всѣхъ обрѣтающихся въ войскѣ сухопутномъ; Спб. 1719—въ 8°.

**691.** *МОЛИТВОСЛОВЪ, или Святцы, наподобіе въ Москвѣ напечатаннаго; въ Венеціи, 1799 -въ 12°.

**692.** † МѢСТА изъ священнаго Евангелія, писаннаго на пергаминѣ, хранимаго въ великомъ Новѣ городѣ, о имени *Іисусъ;* Спб. 1788—въ 8°.

# Н.

**693.** †НАДЕЖДА добрыхъ лѣтъ Россійской монархіи гомъ данный, Государю Пет Петровичь, всѣмъ отъ себя извѣстная, по должности вѣдію возвѣщенна, Ректо ской Академіи Ѳеофаномъ чемъ; Спб. 1717- въ 4°.

**694.**† НАСТАВЛЕНІЕ учите обучать учениковъ.

**695.** † НАУКА о тайнѣ св янія, т. е. о правдивой и сак ной исповѣди, приданы къ каства на грѣхи, и доводы чистой исповѣди; Кіевъ, 17

*Р*

**696.** *НАУКА Христіанская наученія; сочиненіе Петр первеедена съ Латинскаго и языкъ 1583 года—въ 4°.

Экземпляръ находящій бліотекѣ Импер. Академ. главнаго и нѣсколько пе стовъ не имѣетъ.

*Р*

**697.** † НАЧАЛО освященію ному; Москва—въ 4°.

**698.** †НЕБО новое, съ новым сотворенное, т. е. преблаг Дѣва Марія Богородица, съ своими; сочиненія Архиман никія Галятовскаго; во Льв въ 4°.

Въ Библіотекѣ Москов. ; пографіи.

**699.** *Тожь*, изданіе второе говѣ, 1677 - въ 4°.

*Р*

**700.** *Тожь*, изд. третіе; 1699 -въ 4°.

Оба изданія въ Биб. Им Наукъ.

**701.** † НИКОНА Патріарха скаго, о созданіи Крестнаго монастыря, на Кіи островѣ, Москва, 1656 въ 4°.

**702.** † *Его же*, поученіе о повѣтріи.

**703.** * НОВЫЙ Завѣтъ, въ Псалтирь; переводъ съ Грече чатанъ повелѣніемъ Острож зя Константина Константин ковскаго Галстунскаго соб

аномъ Ѳедоровымъ; въ Острогѣ, ь 8°*).

*Весьма рѣдка.*

*ожь*, нов. изд. въ Евю, 1611-

*Рѣдка.*

ОВЫЙ Завѣтъ Глаголическій кій), изданный трудами Прубера, Крейнера, Антонія Дал-Консула Истрійскаго Стефани; Трагурія, въ Бранденбургіи, 65--въ 4°*).

*Весьма рѣдка.*

ОВЫЙ Завѣтъ; Вильна, 1623--

*ожь*, со Псалтирью и съ кратслованіемъ на поляхъ; въ Кумъ монастырѣ, 1632—въ 4°.

*ожь*, нов. изд. въ Евю, 1635--

*ожь*, изданный Игуменомъ Іоуцевичемъ съ братіею; въ Кумъ монастырѣ, 1652—въ 4°.

*ожь*, нов. изд. въ Евю, 1641--

*Всѣ пять изданій рѣдки.*

*ожь*, со Псалтирью; Кіевъ, , 8°.

*ожь*. со Псалтирью, въ которой Псаломъ имѣетъ изъяснительлись; изданъ Кіевопечерскаго ря Архимандритомъ Мелетіемъ кимъ; Кіевъ, 1692 въ 4°.

ОВЫЙ Завѣтъ; 2 части; Мо- 02- въ 8°.

е Лонгъ переводъ сего изданія ываетъ Лифляндскому Пастору ; но несправедливость его о инѣнія, объясню я при концѣ асти.

*ожь*, новое изд. Москва, 1715—

*ожь*, съ изъясненіями, на поляхъ помѣщенными, со многими изоими, коими наполненъ Апока-

---

же книга вторично показана подъ (см. ч. V).

«Библіографическихъ Листахъ 6 г. № 3, стр. 35) находимъ слѣзамѣтку: «Сопиковъ упоминаетъ ыхъ мѣстахъ изданія, какъ напр. іи въ Бранденбургіи, что уже по-мъ Добровскимъ» (Instit ling. . XLVIII). Это замѣчаніе относъ № 1711.

липсисъ; изданъ Черниговскаго Ильинскаго монастыря Архимандритомъ, Германомъ Кононовичемъ съ братіею; Черниговъ, 1717—въ 4°.

*Очень рѣдокъ.*

**716.** *Тожь*, на Голландскомъ и Славенскомъ языкахъ; 2 части—въ 6. листъ. На Голланд. въ Гагѣ, 1717, а на Славенск. Спб. въ Александроневскомъ монастырѣ. 1718—1719.

Государь Петръ Великій, въ бытность свою въ Голландіи, обращая особенное свое вниманіе на все полезное, и видя тамъ цвѣтущее состояніе мореплаванія, торговли и другихъ общественныхъ заведеній, восхотѣлъ съ симъ промышленнымъ народомъ завести и утвердить дружественныя связи и непрерывныя торговыя сношенія. Извѣстно, что обоюдное знаніе языка двухъ союзныхъ народовъ, скорѣе и удобнѣе сближаетъ оные, то Государь по возвращеніи своемъ въ Россію, на сей конецъ заказалъ въ Голландіи издать Библію такъ, что бы Голландскій переводъ напечатанъ былъ на одной половинѣ страницы, а другая половина оной оставалась бы бѣлою, для помѣщенія на ней Славенскаго перевода. Новый Завѣтъ, такимъ образомъ напечатанъ, какъ означено, Иваномъ Фанъ Дюреномъ въ Гагѣ, 1717 года, а Ветхій, въ 4 частяхъ, Даніломъ Фанъ Левеномъ, въ Амстердамѣ, 1721 года, въ листъ, оба прописными буквами, и отъ типографщиковъ посвящены Государю.

По напечатаніи все изданіе доставлено было въ Петербургъ. На оставленной бѣлой полосѣ Государь повелѣлъ припечатать Славенскій переводъ, что и было исполнено напечатаніемъ Новаго Завѣта. Но въ послѣдствіи замѣчено было, что Голландскій переводъ, и при томъ расположеніе книгъ Ветхаго Завѣта, не сходны съ переводомъ и изданіемъ Славенской Библіи. Ибо въ немъ, сообразно Лютеранскому исповѣданію, книги, именуемыя *Апокрифы*, отдѣлены отъ *Каноническихъ*, и напечатаны въ особой части; сего раздѣленія совѣмъ не принято въ Славенской Библіи. И для того св. Синодъ сдѣлалъ Государю представленіе, что переводъ Библіи Лютеранскаго исповѣданія, какъ несогласный съ исповѣданіемъ Восточныя церкви, неудобно присоединять къ переводу, признан-

ному ею за достовѣрный. Сіе мнѣніе сочтено основательнымъ, и въ слѣдствіе того, опредѣлено Ветхій Завѣтъ оставить безъ Славенскаго текста, а изданіе Новаго Завѣта уничтожить. Потому-то весьма не многіе уцѣлѣвшіе экземпляры сей книги, почитаются нынѣ за великую рѣдкость *).

Сіе рѣдкое изданіе Новаго Завѣта отличается еще и тѣмъ, что въ немъ надъ каждою главою положена надпись, или содержаніе оной, и при томъ каждый стихъ, по примѣру иностранныхъ изданій, начинается особою красною строкою.

Два экземпляра сей книги, весьма чистые, на Александр. бумагѣ, въ Библіотекѣ Императорской Ак. Наукъ.

Превосходный экземпляръ, на такой же бум. Апостола, въ Императорской Публичной Библіотекѣ.

До нашествія на Москву Французовъ, были тамъ полные и чистые экземпляры:

Въ Библіот. Графа Бутурлина.

— —— Московскаго Университета.

— —— Профессора Баузе.

**717.** НОВЫЙ Завѣтъ; Спб. 1726—въ листъ.

**718.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1732 — въ 4°.

**719.** *Тожъ*, съ содержаніемъ главъ, и съ изображеніемъ Евангелистовъ; въ Александроневскомъ монастырѣ, 1739— въ листъ.

**720.** *Тожъ*, нов. изд. Кіевъ, 1741 — въ 4°.

**721.** *Тожъ*, съ изображеніемъ Евангелистовъ; Спб. 1745—въ листъ.

**722.** *Тожъ*, нов. изд. Черниговъ, 1748— въ 4°.

**723.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1751— въ 4°.

**724.** *Тожъ*, нов. изд. но безъ содержинія главъ; Спб. 1753—въ листъ.

**725.** *Тожъ*, нов. изд. Кіевъ, 1759—въ 8°.

*Прекрасное изданіе.*

Потомъ многократно вновь былъ издаваемъ въ разныхъ мѣстахъ и различными форматами.

*) *Catalog. de la biblioth. de le C. de Boutourlin; Paris*, 1805, *p.* 15.

Древній Славенскій переводъ ваго Завѣта, по свидѣтельству подобнаго Нестора, сдѣланъ въ девятомъ вѣкѣ, Меѳодіемъ и рилломъ, Епископами Славенск

Мавроурбинъ и другіе писат говорятъ что сіи Епископы пер и всю Библію на Славенскій я

**726.** * НОМОКАНОНЪ, сирѣчь за правильникъ, имѣяй по сокращ правила св. Апостолъ, Вселенски помѣстныхъ соборовъ, составле святыми отцами въ Аѳонской изданный Кіевскимъ Іеромонахом харіемъ Копистенскимъ; второе и вленное издан. Кіевъ, 1624—въ 4

**727.** *Тожъ*, четвертымъ издан Москва, 1639—въ 4°.

Въ Библіот. Москов. Духовно пографіи.

— — — Московскаго Ун ситета.

**728.** *Тожъ*, нов. изд. во Львовѣ, 1 въ 4°.

*Всѣ изданія сей книги рѣдки.*

## О.

**729.** † ОБИХОДЪ нотнаго пѣнія части; Москва, 1772—въ 4°.

**730.** *Тожъ*, изд. второе; Москва, 1 въ 4°.

**731.** † ОБИХОДЪ нотнаго пѣні кращенный; Москва, 1778—въ 4°.

Послѣ оба вновь были пере таны.

**732.** † ОБЛИЧЕНІЕ на Римлян Кіевѣ—безъ означенія года.

Въ Библіот. Москов. Духовн. графіи.

**733.** † ОБЛИЧЕНІЕ неправды Рас ническія; сочиненіе Тверскаго Ар скопа Ѳеофилакта; съ фигурами; ква, 1745—въ листъ.

Потомъ неоднократно вновь напечатано въ Москвѣ.

Есть экземпляры сей книги конхъ при послѣднемъ изобра благословящихъ рукъ, нахо слѣдующая надпись:

«Сколько-то трудились рас «щики, и сколько-то рукъ по

*) Stredowsky. Histor. Sacra Mor pag. 229.

«вшихся имъ отъ иконъ собирали, а «нигдѣ любимѣйшаго имъ Армен«скаго кукиша настоящаго не сы«скали и не показали, и потому яв«ственно сами свое суевѣрное упрям«ство и заблужденіе обличили». Сіи экземпляры рѣдки и покупаются охотниками довольно дорого.

**734.** † О БРАКАХЪ правовѣрныхъ лицъ съ иновѣрными разсужденіе; сочин. Новогородскаго Архіепископа Ѳеофана Прокоповича; Спб. 1721—въ 8°.

**735.** *Тожь*, изд. второе; Москва, 1781—въ 8°.

Помѣщено также при концѣ Духовнаго Регламента, напеч. въ Москвѣ, 1804.

**736.** † ОБРОНА (защищеніе) Брестскаго Рускаго собора, издана въ 1595 году.

*Рѣдка.*

**737.** † ОБЪЯВЛЕНІЕ, како Преосвященный Питиримъ, Епископъ Нижегородскій и Алаторскій, съ Раскольническими учителями, при собраніи множайшаго духовнаго и мірскаго чина людяхъ, размѣнялся вопросами и отвѣтами, и что при томъ говорено и учинено, и кто при томъ собраніи людей были; Спб. 1720—въ 4°.

**738.** *Тожь*, изд. второе; Москва, 1782—въ 8°.

**739.** *Тожь*, изд. третіе; Спб. 1796—въ 8°.

Помѣщено также въ древней Россійской Вивліоѳикѣ.

**740.** † ОБЪЯВЛЕНІЕ, со увѣщаніемъ къ народу о продерзателяхъ, неразсудно на мученіе дерзающихъ; сочиненіе Новогородскаго Архіепископа Ѳеофана Прокоповича; Спб. 1722—въ 4°.

*Рѣдка.*

**741.** † ОБѢДЪ душевный на вся дни воскресные всего лѣта, душамъ Христіанъ православныхъ въ насыщеніе духовное, изъ пищъ слова Божія, Его пособіемъ, трудолюбіемъ пречестнаго отца Іеромонаха Симеона Полоцкаго уготованный; Москва, въ верхней типографіи, 1681—въ листъ.

При началѣ книги находится рѣзное изображеніе, представляющее въ срединѣ стоящаго Іисуса Христа, по сторонамъ двунадесятые праздники, а на оборотѣ жертвенникъ, во кругъ коего слѣдующая надпись: не о хлѣбѣ единомъ живъ будетъ человѣкъ, но о всякомъ глаголѣ исходящемъ изъ устъ Божіихъ. Гравировано довольно искусно, Аѳанасіемъ Труменскимъ.

*Рѣдка.*

**742.** † ОГОРОДОКЪ Маріи Богородицы или поученія на праздничныя дни; сочиненіе Кіевскаго монастыря Намѣстника Іеромонаха Антонія Радивиловскаго; Кіевъ, 1676—въ листъ.

**743.** † О ДОЛЖНОСТЯХЪ Пресвитеровъ приходскихъ; отъ слова Божія, соборныхъ правилъ и учителей церковныхъ, собрано Смоленскимъ Епископомъ Парфеніемъ, и Могилевскимъ Епископомъ, Георгіемъ Конійскимъ; Спб. 1776—въ 4°.

**744.** *Тожь*, изд. второе; Москва, 1777—въ 4°.

**745.** *Тожь*, изд. третіе; Кіевъ, 1778—въ 4°.

**746.** *Тожь*, изд. четвертсе; Москва, 1786—въ 4°.

**747.** *Тожь*, изд. пятое; Москва 1789—въ 4°.

**748.** *Тожь*, изд. шестое; Москва; 1806—въ 4°.

**749.** *Тожь*, нов. изд. Кіевъ, 1806—въ 4°.

**750.** † О ЕДИНОЙ истинной православной вѣрѣ, и святой соборной Апостольской церкви, откуду начало пріяла, и како повсюду распростреся; въ Острогѣ, 1583—въ 8°.

*Рѣдка.*

**751.** * ОКТОИХЪ, сирѣчь осьмогласникъ; твореніе преподобнаго отца нашего Іоанна Дамаскина, и иныхъ Богодухновенныхъ отецъ; переводъ съ Греческаго; двѣ части; Москва, при Патріархѣ Іовѣ, печатанъ Андроникомъ Тимоѳеевымъ, сыномъ Невѣжею, нач. 1592, ок. 1594—въ листъ.

*Очень рѣдка.*

**752.** *Тожь*, подъ заглавіемъ: октаикъ, сирѣчь осьмогласникъ; твореніе отчасти преподобнаго отца нашего Іоанна Дамаскина, въ лѣто по Рождествѣ Христовѣ седмисотное тридесятое, въ лѣто же осмисотное шестьдесятъ первое, блаженный Ѳеофанъ Митрополитъ Никейскій, и Іосифъ пѣснопѣвецъ, и Митрофанъ Патріархъ Константина града, составиша тропари канономъ, по чину творенія ирмосовъ Іоанновыхъ, и совокупиша въ едину книгу во сто тридесять лѣтъ по немъ, въ царство Михаила царя и матери его Ѳеодоры; (въ Дер-

маньскомъ монастырѣ), 1603—въ м. листъ.

*Очень рѣдка.*

**753.** *Тожь,* новаго изданія, при Царѣ Михаилѣ Ѳеодоровичѣ, между Патріаршествомъ, напечатанъ сниcканіемъ и начальствомъ преславнаго сего дѣла мастера Іоаникиты Ѳедорова, сына Фофанова, Псковитина, и прочихъ сработниковъ его, и въ работѣ повинующихся ему, еже съ нимъ и по немъ трудившихся, Петруши Васильева, сына Ѳедыгина съ товарищи; Москва, н. 1616, о. 1618 въ м. листъ.

*Рѣдка.*

**754.** *Тожь,* новаго изданія, свидѣтельствованный Филаретомъ Патріархомъ; двѣ части; Москва, н. 1629, о. 1631— въ листъ.

*Рѣдка.*

**755.** *Тожь,* изданъ усерднымъ тщаніемъ и иждивеніемъ братства церковнаго (Львовскаго), при храмѣ Успенія Пресвятыя Богородицы, со изводомъ октоиха опасно исправленнымъ въ благовѣрномъ царствіи Великороссійскомъ, во градѣ Москвѣ, 1594 года напечатаннымъ, изслѣдованъ, исправися, таже и Святопамятнаго Князя Василія Острозскаго, Воеводы Кіевскаго, въ Дермани изображеннымъ октоихомъ прилѣжно изслѣдивше; съ житіемъ св. Іоанна Дамаскина, и съ фигурами; во Львовѣ, 1630 – въ листъ.

*Очень рѣдка.*

Это первая книга, напечатанная въ сей типографіи, возобновленной послѣ бывшаго тамъ пожара.

### *Выписка изъ предисловія сей книги.*

«Главизна же сему и вина, яко по «дару Духа Святаго, благословеніемъ «же и приснобаемыхъ отецъ, Святѣй«шихъ Патріарховъ, Іоакима Антіо«хійскаго, Мелетія Александрійскаго, Іереміи новаго Рима, и Вселенскаго «Патріархи, и по немъ бывшихъ, даже «и до нынѣ Вселенскаго престола «отецъ и пастырей нашихъ, братство «церковное съ инѣми двѣма добродѣ«тельми въ градѣ Леондополи (Льво«вѣ) малыя Россія, начало водруже«нія пріемши, и ихъ соборными на«чертаньми устроено суще. Сеже и «писаньми пресвѣтло сіяющаго, бла«гополучнѣ же кральствующаго, Гос«подаря намъ милостиваго Кроля «Жигмунта третіяго утвердися; пер«вое, да при храмѣ преим«Успенія Божія матере, Ста«Патріаршескаго, братство «ное любовію связуемо нер«и вѣчнѣ пребываетъ. Втор«пографія станетъ, во пре«книгъ божественнаго учит«Третіе же, Гимнасіонъ (учи«будетъ въ обученіе юнымъ, «ложеніе художества пис«ученій внѣшнихъ же и Бо«ныхъ. Отъ сихъ тріехъ ти«убо иждивеніемъ многимъ, «презящно и вещь многоцѣн«лѣжаніемъ братскимъ сос«бывши, послѣди прежде «кіихъ, огню лютому, попу «Божіимъ на градъ прине«инѣми и та сожжена ни«бысть. Обаче же мы, не т«древле, соборная писанія н«щи устремихомся, но и сам«престолъ Вселенскій добр«щаго святымъ отцемъ отца «скопа Константинопольск«рилла Лукиріа. Благослове«и совѣтомъ Боголюбезнѣй«правовѣріи неколебимаго, «Львовскаго Киръ Іереміи «ского, Ексархи Вселенскаг«ла изволеніемъ, и Святитель«крайнимъ повелѣніемъ, и с«нымъ разсужденіемъ пре«и благоговѣйныхъ клирик«терства Львовскаго, сподв«на дѣло сіе честное, даби«падшуюся типографію н«двигнути, еже и со мно«домъ и иждивеніемъ, сосуд«многочестный возставихом«

**756.** *Тожь,* новаго изданія, тріархѣ Іосифѣ; 2 части; Моск въ листъ.

**757.** *Тожь,* нов. изд. во Львов въ листъ.

**758.** *Тожь,* изд. второе; во Льво въ листъ.

**759.** *Тожь,* изд. третіе; во Льво въ листъ.

**760.** *Тожь,* нов. изд. 2 части 1644 – въ листъ.

**761.** *Тожь,* нов. изд. Венеці въ листъ.

*Очень рѣ*

**762.** *Тожь,* новаго изданія, п Патріархѣ; 2 части; Москва, листъ.

Всѣ семь изданій рѣдки; М особенно уважаются Старооб

**763.** *Тожь*, новаго изданія; 2 части; Москва, 1666—въ листъ.

**764.** *Тожь*, новаго изданія, при Іоакимѣ Патріархѣ; 2 части; Москва, 1686—въ листъ.

**765.** *Тожь*, изданіе четвертое; во Львовѣ, 1686—въ листъ.

**766.** *Тожь*, новаго изданія; 2 части; Москва, 1689—въ 4°.

**767.** *Тожь*, нов. изд. во Львовѣ, 1689—въ 4°.

**768.** *Тожь*, новаго изданія, при Адріанѣ Патріархѣ; 2 части; Москва, 1692—въ листъ.

**769.** *Тожь*, нов. изд. при Адріанѣ Патріархѣ; 2 части; Москва, 1699—1700—въ листъ.

**770.** *Тожь*, нов. изд. во Львовѣ, 1700—въ листъ.

**771.** *Тожь*, нов. изд. Кіевъ, 1704—въ 4°.

**772.** *Тожь*, новаго изданія; 2 части; Москва, 1706—въ листъ.

**773.** *Тожь*, новаго изданія; 2 части; Москва, 1708—въ листъ.

**774.** *Тожь*, новаго изданія; 2 части; съ портретомъ св. Іоанна Дамаскина; Москва, 1712 —въ 8°.

*Рѣдка.*

**775.** *Тожь*, въ Угровлахіи, въ Дельскомъ монастырѣ, 1712—въ 4°.

*Рѣдка.*

**776.** *Тожь*, на Молдавскомъ языкѣ. Славенскими буквами; въ Тереговищи, 1712—въ 4°.

**777.** *Тожь*, нов. изд. Кіевъ, 1739—въ листъ.

**778.** *Тожь*, новаго изданія; 2 части; Москва, 1756—въ листъ.

**779.** *Тожь*, новаго изданія; Черниговъ, 1756—въ листъ.

**780.** *Тожь*, новаго изданія; 2 части; Москва, 1763—въ листъ.

Оттискъ и бумага сего изданія предъ прочими Московскими изданіями имѣютъ преимущество.

**781.** *Тожь*, новаго изданія; 2 части; Москва, 1764 въ—8°.

**782.** *Тожь*, нов. изд. Кіевъ, 1768—въ листъ.

**783.** *Тожь*, новаго изданія; 2 части; Москва, 1780—въ листъ.

Сія книга, по сказанію преподобнаго Нестора, первоначально переведена на Славенскій языкъ въ IX вѣкѣ, св. Кирилломъ, Епископомъ Славенскимъ.

Древнія изданія сей книги, въ нѣкоторыхъ рѣченіяхъ имѣютъ несходства: примѣры тому можно видѣть въ книгѣ Пращицѣ, л. 43.

**784.** † ОКТОИХЪ нотнаго пѣнія; 2 части; Москва, 1772—въ 4°.

**785.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1785—въ 4°.

**786.** * ОМИЛІЯ св. Іоанна Злотоустаго на Схизматики; Спб. въ 8°. — Безъ означенія года.

**787.** † ОМИЛІЯ, или бесѣда на годовую память Кіевопечерскаго Архимандрита Елисея Плетенецкаго, говоренная въ Кіевскомъ Успенскомъ Соборѣ Архимандритомъ Кіевской Лавры, Захаріемъ Копистенскимъ, въ коей изъясняется, что воспоминаніе и молитва о умершихъ, установлены въ церкви отъ Апостольскихъ временъ; что значитъ отправлять годовую память, третины, девятины и сорочины, и проч. на Бѣлорускомъ языкѣ *); Кіевъ, 1625—въ 4°.

*Рѣдка.*

**788.** † ОПИСАНІЕ иллюминаціи, зажженной на прибытіе Императрицы Елисавѣты Петровны въ Троицкую Сергіеву Лавру; Москва, 1741—въ листъ.

**789.** † ОПИСЬ, сирѣчь описаніе о разности Восточной церкви съ Западною, въ ней же фундаментъ святыя православныя церкви; въ Острогѣ, 1598—въ 4°.

*Очень рѣдка.*

Въ Библіот. Московск. духовной типографіи.

**790.** * О ПОДРАЖАНІИ Іисусу Христу, четыре книги; твореніе Ѳомы Кемпійскаго; переводъ съ Латинскаго; въ Угровлахіи, въ Дельскомъ монастырѣ, 1647—въ 8°.

*Очень рѣдка.*

---

*) Подъ именемъ Бѣлорускаго языка разумѣется нарѣчіе живущихъ въ Бѣлоруссіи и въ Польшѣ благочестивыхъ Греческаго исповѣданія людей. Монахи въ тѣхъ странахъ жившіе до исхода XVII столѣтія, почти всѣ свои Богословскія и поучительныя сочиненія писали симъ языкомъ. Онъ есть смѣсь, составленная изъ языковъ: Славенскаго, Рускаго, Польскаго, а частію и Латинскаго.

**839.** † ПОСЛАНІЕ св. Апостола Павла къ Римляномъ, съ толкованіемъ, основаннымъ на свидѣтельствахъ св. отецъ, которое преподавалъ Московской Академіи Ректоръ, (нынѣ Архіепископъ Тверскій) Меѳодій; Москва, 1799—въ 4°.

**840.** * ПОСЛАНІЯ св. Апостолъ, и Апокалипсисъ св. Іоанна Богослова; на Кроатскомъ Славенскаго діалекта языкѣ. Годъ и мѣсто изданія въ каталогахъ моихъ не показаны.

*Рѣдка.*

**841.** * ПОСЛѢДОВАНІЕ во святую и велику недѣлю Пасхи и во всю свѣтлую седмицу; Москва, 1764—въ 4°.

**842.** *Тожь,* новаго изданія; въ Кіевѣ—въ 8°. Безъ означенія года.

Сія книга по великому ея разходу, многократно вновь печаталась въ разныхъ мѣстахъ.

**843.** * ПОСЛѢДОВАНІЕ въ Недѣлю Православія; во Львовѣ, 1762—въ 8°.

**844.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1767—въ листъ.

**845.** † ПОСЛѢДОВАНІЕ исповѣди; Спб. 1724—въ 4°.

*Рѣдка.*

**846.** ПОСЛѢДОВАНІЕ молебнаго пѣнія Живоначальной Троицѣ, во время губительнаго недуга; Москва, 1710—въ 4°.

**847.** † ПОСЛѢДОВАНІЕ молебнаго пѣнія ко Господу Богу на разорвавшихъ неправедно миръ нечестивыхъ Магометанъ; Москва, 1711—въ 4°.

**848.** † ПОСЛѢДОВАНІЕ молебнаго пѣнія о здравіи Государя Императора Петра Великаго; Москва, 1721—въ 4°.

**849.** † ПОСЛѢДОВАНІЕ молебнаго пѣнія о возшествіи на престолъ Императрицы Анны Іоанновны; Москва, 1734—въ 4°.

**850.** * ПОСЛѢДОВАНІЕ молебна за болящаго; Спб. 1740—въ 4°.

**851.** * ПОСЛѢДОВАНІЕ молебныхъ пѣній на разныя потребы; Москва, 1677—въ 4°.

**852.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1743—въ 4°.

**853.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1747—въ 4°.

Потомъ многократно вновь было издаваемо въ Москвѣ и Кіевѣ.

ПОТРЕБНИКЪ, *см. Требникъ.*

**854.** † ПОУЧЕНІЕ о обрядахъ Христіанскихъ, или слово къ народу Каѳолическому; Кіевъ, 1779—въ 4°.

*Рѣдка.*

Въ семъ поученіи, чрезъ вопросы и отвѣты изъясняются всѣ церковныя таинства и обряды Греко-Восточныя церкви.

**855.** † ПОУЧЕНІЕ святительское къ новопоставленному Іерею, даемое на свитцѣ частаго ради прочитанія; во Львовѣ, 1642—въ 4°.

**856.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1679—въ 8°.

**857.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1679—въ 8°.

**858.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1682—въ 8°.

**859.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1696—въ 8°.

**860.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1745—въ 8°.

**861.** *Тожь,* нов. изд. Черниговъ, 1750—въ 8°.

**862.** *Тожь,* нов. изд. Кіевъ, 1767—въ 8°.

**863.** *Тожь,* нов. изд. съ наставленіемъ отъ Архипастыря священнику; Москва, 1799—въ 4°.

Потомъ неоднократно вновь было издаваемо въ Москвѣ и Кіевѣ.

**864.** † ПОУЧЕНІЕ отъ Іереевъ сущимъ подъ ними въ паствѣ ихъ, о еже пребывати имъ во всякомъ благочестіи; сочиненіе Іеромонаха Симеона Полоцкаго; Москва—въ 4°. Безъ означенія года.

*Рѣдка.*

**865.** † ПОУЧЕНІЕ о святыхъ тайнахъ о добродѣтеляхъ Богословскихъ, о грѣхахъ, о карахъ, и казняхъ церковныхъ съ приложеніемъ обычной науки о догматахъ вѣры Каѳолической, вкратцѣ собранное, особамъ духовнымъ, напаче же Пресвитерамъ приходскимъ благопотребное; въ Уневскомъ монастырѣ 1745—въ 4°.

**866.** * ПОУЧЕНІЯ (краткія) о главнѣйшихъ спасительныхъ догматахъ и заповѣдяхъ Божіихъ, изъ разныхъ отецъ и учителей церковныхъ собранныя, и расположенныя на каждый день года: Москва, 1781—въ листъ.

**867.** *Тожь,* издан. второе; Кіевъ, 1782—въ листъ.

II томъ неоднократно вновь былъ перепечатаны въ Москвѣ и Кіевѣ.

**868.** * ПОУЧЕНІЯ св. Іоанна Златоустаго; Гродна, 1798—въ листъ.

**869.** * ПОХВАЛА честному и животворящему Кресту Господню; Москва, 1656—въ 4°.

РАВДА воли монаршей, въ опіи наслѣдника державы своей, ъ Петра Великаго публикована, цена и всенародно присягою льствована; сочиненіе Новгоо Архіепископа Ѳеофана Проа; Москва, 1722– въ листъ.

*ожь*, изданіе второе; Москва, ъ листъ.

РАВДА (Руская), или законы съ Князей Ярослава Владимии Владимира Всеволодовича ка, съ преложеніемъ древняго іарѣчія и слога на употребинынѣ, и съ объясненіемъ словъ ній, изъ употребленія вышедиздано любителями *) отечей Исторіи; Спб. 1792–въ 4°.

*ожь*, изд. второе; Москва, 1799

ПРАВИЛО къ божественному ѣнію, собранное отъ уставовъ ія Великороссійскія церкви, щее, како долженъ себе предуги всякій Іерей къ служенію енныя литургіи и къ причащеотворящихъ таинъ; Черниговъ, ъ 4°.

*Тожь*, изд. второе; Черниговъ, ъ 4°.

*ожь*, нов. изд. Могилевъ, 1736–

*ожь*, нов. изд. Кіевъ, 1739 въ 8°.

*ожь*, нов. изд. Кіевъ, 1753 –въ 4°.

ПРАВИЛО пасхальнаго круга, ткое наставленіе, какъ разупотреблять церковную Пасхаиненіе Тверскаго Архіепископа ; Москва, 1800– въ 4°.

*ожь*, изд. третіе; Москва, 1803

*Тожь*, изд. четвертое; Москва, ъ 4°.

*Тожь*, изд. пятое; Москва, 1806

ПРАВОСЛАВНОЕ исповѣданіе борныя и Апостольскія церкви ыя; сочиненное Кіевскимъ Митрополитомъ Петромъ *) Могилою, исправленное и утвержденное на соборѣ, бывшемъ въ Яссахъ 1643 года, и одобренное отъ четырехъ Восточныхъ Патріарховъ Греческихъ; переведено съ простаго Греческаго языка въ Московскомъ Чудовомъ монастырѣ; Москва, 1696–въ листъ.

**884.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1709– въ 8°.

**885.** *Тожь*, нов. изд. Кіевъ, 1712– въ 4°.

**886.** *Тожь*, нов. изд. Черниговъ, 1715– въ 4°.

**887.** *Тожь*, нов. изд. Спб. 1717—въ 8°.

**888.** *Тожь*, нов. изд. Спб. 1722– въ 4°.

**889.** *Тожь*, нов. изд. Спб. 1739– въ 8°.

**890.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1744– въ 4°.

**891.** *Тожь*, нов. изд. Кіевъ, 1750– въ 8°.

**892.** *Тожь*, нов. изд. Черниговъ, 1750— въ 8°.

**893.** *Тожь*, нов. изд. Черниговъ, 1752– въ 8°.

**894.** *Тожь*, нов. изд. Кіевъ, 1769—въ 8°.

Потомъ многократно вновь было издаваемо въ Москвѣ и Кіевѣ.

**895.** *Тожь*, гражданскими буквами, съ примѣчаніями Петра Алексѣева; Москва, 1769– въ 8°.

**896.** *Тожъ*, на Греческомъ языкѣ, стараніемъ перваго переводчика при Турецкомъ дворѣ, Никузія Панагіота; въ Амстердамѣ; 1662– въ 8°.

**897.** *Тожь*, на Греческомъ и Латинскомъ языкахъ, изданное Г. Норманомъ; Лейпцигъ, 1695—въ 8°.

**898.** *Тожь*, на одномъ Греческомъ языкѣ; въ Бухарестѣ, 1699—въ 8°.

**899.** *Тожь*, на Нѣмецкомъ языкѣ, переведенное Леонардомъ Фришемъ Лейпцигъ, 1727—въ 4°.

**900.** *Тожъ*, на Греческомъ, Латинскомъ и Нѣмецкомъ языкахъ, изданное Г. Гофманомъ, съ разнорѣчіями; въ Бреслав.тѣ, 1751 –въ 8°.

---

числѣ сихъ любителей были: Геаіоръ Иванъ Никитичъ Болтинъ, Тайн. Совѣт. Иванъ Перфильевичъ и Графъ Алексѣй Ивановичъ Мушкинъ. Преложеніе и объясненія Иванъ Никитичъ Болтинъ.

*) Петръ Могила, сочинивъ книгу сію сначала на Греческомъ и на Латинскомъ языкахъ, для утвержденія и предохраненія православныхъ отъ возникшей въ тѣхъ краяхъ Уніи, послалъ оную на разсмотрѣніе Греческимъ Восточнымъ Патріархамъ. По смерти уже сочинителевой переведена оная на Славенскій языкъ въ 1685 году, при Андріанѣ Патріархѣ. Самъ же Митрополитъ Могила не успѣлъ издать оной въ свѣтъ на Славенскомъ языкѣ, по причинѣ скоро послѣдовавшей кончины его.

**901.** *Тожъ*, на Греческомъ, Латинскомъ, Нѣмецкомъ и Славенскомъ языкахъ; Москва, 1781—въ 8°.

**902.** * ПРАВОСЛАВНЫМЪ смиренномудрымъ читателямъ мира, здравія и спасенія; издано купцомъ Алексѣемъ Сыромятниковымъ; Спб.—въ 8°. Безъ означенія года.

Подъ симъ заглавіемъ собраны разныя выписки изъ церковныхъ книгъ, относящіяся къ увѣщанію Старообрядцевъ.

**903.** † ПРАЗДНИКИ нотнаго пѣнія; Москва, 1772—въ 4°.

**904.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1800—въ 4.

**905.** † ПРАЩИЦА духовная; сочиненіе Питирима, Епископа Нижегородскаго; Спб. 1726—въ листъ.

**906.** *Тожъ*, изд. второе; Москва, 1752—въ 4°.

Въ сей книгѣ описываются и опровергаются Раскольническія заблужденія.

**907.** † ПРЕДѢЛЪ священнаго собора, собравшагося въ Богохранимомъ градѣ Москвѣ, въ лѣто 1654, сирѣчь свитокъ и опредѣленіе, за какія вины собрался священный соборъ, и каково разсужденіе положиша и како утвердиша; Москва, 1663—въ 4°.

**908.** † ПРИБЫЛЬ духовная, новымъ правленіемъ моленій, еже о страстѣхъ Христовыхъ, о преславномъ имени Іисусовѣ, о покаяніи, и проч. во Львовѣ, 1762—въ 12°.

**909.** † ПРИВѢТСТВІЕ, сложенными риѳмами отъ Кіевской Академіи Императрицѣ Елисаветѣ Петровнѣ, на прибытіе ея въ Кіевъ, трегубымъ діалектомъ, Р. Л. и П. Кіевъ, 1744—въ листъ.

**910.** † ПРИВѢТСТВО брачное Великому Государю Царю Ѳеодору Алексѣевичу на бракосочетаніе его съ Великою Княгинею Мароою Матвѣевною; сочиненіе монаха Сильвестра Медвѣдева; Москва, 1682—въ листъ.

**911.** † ПРИСЯГА священническая; Спб. 1722—въ 4°.

Потомъ многократно вновь была издаваема.

**912.** * ПРИТЧИ Езоповы, и при томъ Гомера стихотворца Греческаго жабъ и мышей бой, или брань; переводъ Ильи Копіевскаго; на Рускомъ и Латинскомъ языкахъ; Амстердамъ, 1700—въ 8°.

*Рѣдка.*

**913.** † ПРИТЧИ, или по просту послови цы, собранныя Іоанномъ Мушкатеровичемъ; въ Бечѣ, 1787—въ 8°.

**914.** † ПРОДОЛЖЕНІЕ (девятое) поучительныхъ словъ, сказыванныхъ въ праздничные дни, Московскимъ Архіепископомъ Платономъ; Москва, 1775—въ 4°.

**915.** *Тожъ*, продолженіе десятое; Москва, 1777—въ 4°.

**916.** *Тожъ*, продолженіе одиннатцатое; Москва, 1778—въ 4°.

**917.** *Тожъ*, продолженіе двенатцатое; Москва, 1782—въ 4°.

Первыя поученія и восемь продолженій оныхъ, сего Преосвященнаго, напечатаны гражданскими буквами, въ Спб. и Москвѣ, въ разныхъ годахъ, которыя потомъ всѣ помѣщены въ полномъ собраніи его сочиненій.

**918.** † ПРОЛОГЪ, или Синаксарій, т. е. краткое описаніе житія святыхъ и страданія мучениковъ, также краткія повѣсти и поученія, расположенныя по днямъ всего года; 4 части; Москва, 1641—1644—въ листъ.

*Рѣдка.*

**919.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1659—1662—въ листъ.

**920.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1675—1677—въ листъ.

**921.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1685—1686—въ листъ.

**922.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1689—1690—въ листъ.

**923.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1702—въ листъ.

**924.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1718—въ листъ.

**925.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1765—въ листъ.

Потомъ многократно вновь былъ издаваемъ.

**926.** *Тожъ*, перепечатанный Старообрядцами съ древняго изданія, въ типографіи Клинцовскаго посада, 1785—въ листъ.

Древнія изданія сей книги уважаются Старообрядцами; ибо въ новыхъ сдѣланы многія исправленія и перемѣны. При томъ же въ первыхъ изданіяхъ надписи напечатаны киноварью, что даетъ нѣкоторе преимущество противъ тѣхъ, кои безъ киновари.

Древній рукописный прологъ, на пергаминѣ уставомъ писанный въ Новѣгородѣ, 1228 года, въ двухъ книгахъ въ листъ, находится въ Библіотекѣ Г. Профессора Баузе. Но съ печатнымъ едва ли имѣетъ онъ какое либо сходство, сколько я могъ то примѣтить.

**927.** ÷ ПРОПОВѢДИ на высокоторжественные дни; Спб. въ листъ. Безъ означенія года.

**928.** ÷ ПРОПОВѢДИ Преосвященнаго Стафана Яворскаго, Митрополита Рязанскаго, на дни воскресные и праздничные, съ описаніемъ его жизни; 5 части; Москва, 1804—въ 8°.

**929.** ПСАЛМЫ избранные; Москва,—въ 8°.

**930.*** ПСАЛТИРЬ, или пѣсни духовныя; творéніе Пророка и Царя Давида, и другихъ Боговдохновенныхъ мужей; переводъ съ Греческаго, изданная докторомъ врачебныхъ наукъ, Францискомъ Скориною, изъ Полоцка - въ 8°.

Чрезвычайно рѣдкій и единственный экземпляръ сего изданія, находящійся въ библіотекѣ Кандидата Московск. Универ. К. Ѳ. Калайдовича, выходнаго листа не имѣетъ. Очень вѣроятно, что книга сія напечатана въ Вильнѣ, около 1525 года; ибо оттискъ и буквы совершенно сходны съ Апостоломъ и Каноникомъ, изданными Скориною.

Экземпляръ сей случайно купленъ въ Москвѣ, Апрѣля 1811 года, въ лавкѣ у торгующаго старыми книгами, за 4 рубли. До сего времени неизвѣстно было въ Россіи о семъ изданіи, хотя Г. Домбровскій и говоритъ о немъ, какъ выше упомянуто, но кратко и не обстоятельно.

**931.** *Тожъ*, вновь напечатана Лукою Мамоничемъ, въ собственной типографіи; Вильна, 1575—въ м. листъ, на 249 листахъ.

*Весьма рѣдка.*

Чистота оттиска и красота буквъ въ семъ изданіи превосходны, буквы тѣже, какими напечатано въ сей же типографіи Евангеліе, 1600 года. Онѣ очень сходны съ Острожскими, перенесенными потомъ въ Кіевскую Типографію. Переводъ одинъ съ Скорининымъ изданіемъ сей же книги. Правописаніе малую имѣетъ разницу съ нынѣшнимъ, а именно: вмѣсто буквы *икъ*, почти вездѣ употреблена буква Юсъ, почему она и Юсовою называется. Въ предлогахъ *во*, *ко*, *со*, вмѣсто гласной буквы *о*, находится вездѣ безгласная ъ. Знаковъ, показывающихъ въ нынѣшней печати переносъ рѣчи изъ одной строки въ другую, со всѣмъ нѣтъ. Въ каждой почти строкѣ, по два и по три рѣченія напечатаны сплошь безъ раздѣленія, что въ Скорининыхъ изданіяхъ рѣдко встрѣчается. Каждый стихъ Псалма раздѣляется красною точкою, чего ни въ какомъ изданіи, сколько мнѣ извѣстно, не находится.

Экземпляръ сего весьма рѣдкаго изданія, хранящійся Библіотекѣ Императорской Академіи Наукъ, не полонъ. Первыхъ осьми Псалмовъ и начала десятаго въ немъ не достаетъ.

**932.** *Тожъ*, новаго изданія, при Царѣ Иванѣ Васильевичѣ Грозномъ; Москва 1577—въ 4° *).

*Очень рѣдка.*

**933.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1591—въ 4°.

*Очень рѣдка.*

**934.** *Тожъ*, вновь издали два брата Лука и Козма Мамоничи; Вильна, 1593—въ 4°.

*Рѣдка.*

**935.** *Тожъ*, новаго изданія, при Патріархѣ Іовѣ; Москва, 1603- въ 4°.

*Рѣдка.*

**935.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1635—въ 4°.

**937.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1636—въ 4°.

**938.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1637—въ 4°.

**939.** *Тожъ*, новаго изданія; въ Кутеинскомъ Монастырѣ, 1642—въ 4°.

**940.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1646—въ 4°.

**941.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1648—въ 4°.

**942.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1649—въ 4°.

**943.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1652—въ 4°.

**944.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1653—въ листъ.

**945.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1654—въ листъ.

*Всѣ сіи изданія рѣдки.*

**946.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1658—въ 4°.

---

*) Ошибочно показано мѣсто печати — Москва: книга была напечатана въ Слободѣ: вторично показана подъ № 13113. (См. ч. V.).

*Прим. редак.*

**947.** *Тожъ,* подъ заглавіемъ: книга Новаго Завѣта, въ ней же Псалтирь блаженнаго Пророка и Царя Давида, съ приложеніемъ при концѣ Апокалипсиса; Кіевъ, 1658—въ 8°.

*Рѣдка.*

**948.** *Тожъ,* нов. изд. Москва, 1666—въ 4°.

**949.** *Тожъ,* нов. изд. Москва, 1667—въ 4°.

**950.** *Тожъ,* нов. изд. Кіевъ, 1667—въ 4°.

**951.** *Тожъ,* нов. изд. Москва, 1669—въ 4°.

**952.** *Тожъ,* нов. изд. Москва, 1671—въ листъ.

**953.** *Тожъ,* нов. изд. Москва, 1671—въ 8.

**954.** *Тожъ,* новаго изданія; въ Новгородѣ, 1675—въ 4°.

**955.** *Тожъ,* нов. изд. Черниговъ, 1680—въ 4°.

**956.** *Тожъ,* издана Досиѳеемъ Митрополитомъ, на Славенскомъ и Молдавскомъ языкахъ; въ Яссахъ, 1680—въ 4°.

*Рѣдка.*

**957.** *Тожъ,* нов. изд. Москва, 1681—въ листъ.

**958.** *Тожъ,* нов. изд. Москва, 1684—въ 4°.

**959.** *Тожъ,* нов. изд. Москва, 1686—въ 4°.

**960.** *Тожъ,* новаго изданія, съ молитвами по каждой Каѳисмѣ, съ пѣснями Моисеевыми, и просительныя мольбы, со святцами; издана Львовскимъ братствомъ при храмѣ Успенія Пресвятыя Богородицы; во Львовѣ, 1687—въ 12°.

**961.** *Тожъ,* нов. изд. Москва, 1689—въ 4°.

**962.** *Тожъ,* новаго изданія; Кіевъ, 1690—въ 12°.

**963.** *Тожъ,* нов. изд. Москва, 1690—въ 4°.

**964.** *Тожъ,* новаго изданія; въ Уневскомъ Монастырѣ, 1692—въ 4°.

**965.** *Тожъ,* нов. изд. Москва, 1695—въ 4°.

**966.** *Тожъ,* нов. изд. Москва, 1697—въ листъ.

**967.** *Тожъ,* новаго изданія; въ Уневскомъ Монастырѣ, 1699—въ 4°.

**968.** *Тожъ,* нов. изд. Могилевъ, 1704—въ 4°.

**969.** *Тожъ,* напечатана Старообрядцами, съ древняго Московскаго изданія; Могилевъ, 1710—въ 4°.

**970.** *Тожъ,* новаго изданія, съ предисловіемъ, писаннымъ Намѣстникомъ Печерскаго Монастыря Варлаамомъ Голенковскимъ, съ краткимъ изъясненіемъ, положеннымъ надъ каждымъ Псалмомъ; Кіевъ, 1715—въ 4°.

*Рѣдка.*

**971.** *Тожъ,* нов. изд. Кіевъ, 1725—въ 18°.

**972.** *Тожъ,* нов. изд. Кіевъ, 1732—въ 4°.

**973.** *Тожъ,* нов. изд. Москва, 1744—въ 4°.

**974.** *Тожъ,* нов. изд. Москва, 1749—въ 4°.

**975.** *Тожъ,* нов. изд. Черниговъ, 1750—въ 4°.

**976.** *Тожъ,* нов. изд. Москва, 1750—въ 4°.

**977.** *Тожъ,* нов. изд. Москва, 1751—въ 4°.

**978.** *Тожъ,* нов. изд. Москва, 1754—въ 4°.

**979.** *Тожъ,* нов. изд. Москва, 1756—въ 4°.

**980.** *Тожъ,* нов. изд. Москва, 1762—въ 4°.

**981.** *Тожъ,* нов. изд. Кіевъ, 1763—въ 4°.

**982.** *Тожъ,* напечатана Старообрядцами съ древняго изданія; Вильна, 1778—въ 4°.

**983.** *Тожъ,* нов. изд. Кіевъ, 1798—въ 18°.

По великому расходу сей книги, кромѣ означенныхъ, много было другихъ изданій разными форматами. Я помѣстилъ здѣсь только дошедшія до моего свѣденія.

**984.** ПСАЛТИРЬ, подъ заглавіемъ: Давида Пророка и Царя пѣсни, рекше Псалмы, съ преложеніемъ на общій нашъ и обычный языкъ изъ Вулгаты давно переведенныхъ Псалмовъ; тоже въ увѣдомленіе нѣкоторыхъ Славенскихъ рѣченій изящныхъ, неудоборазумительныхъ, въ пользу же благоговѣйно читати обыкшихъ; въ монастырѣ Почаевскомъ, 1798—въ 8°.

*Очень рѣдка.*

**985.** ПСАЛТИРЬ, на Молдавскомъ языкѣ, Славенскими буквами; въ Яссахъ, 1791—въ 4°.

**986** * ПСАЛТИРЬ *съ возслѣдованіемъ;* въ Краковѣ, 1491—въ 4°.

*Чрезвычайно рѣдка.*

Это самая первая, на Славенскомъ языкѣ напечатанная книга. Объ ней упоминается въ книгѣ Працицѣ, на листѣ 226, перваго изданія.

**987.** *Тожъ,* новаго изданія, напечатана повелѣніемъ Острожскаго Князя Константина Константиновича; Острогъ, 1599—въ 8°.

*Очень рѣдка.*

**988.** *Тожъ,* нов. изд. Москва, 1626—въ листъ.

**989.** *Тожъ,* нов. изд. Москва, 1628—въ листъ.

**990.** *Тожъ,* нов. изд. Москва, 1635—въ листъ.

**991.** *Тожъ*, нов. изд. въ Евю, 1638 — въ 8°.

**992.** *Тожъ*, нов. изд. въ Евю, 1642 — въ 8°.

**993.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1642 — въ листъ.

**994.** *Тожъ*, нов. изд. Кіевъ, 1643—въ 8°.

**995.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1650—въ листъ.

**996.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1652—въ листъ.

Всѣ сіи изданія рѣдки; но Старообрядцы особенно уважаютъ напечатанныя въ Москвѣ при Іосифѣ Патріархѣ: за чистые экземпляры платятъ по 100 рублей и болѣе.

**997.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1657—въ листъ.

**998.** *Тожъ*, нов. изд. исправленная съ прилѣжнымъ тщаніемъ съ Греческихъ книгъ; Москва, 1658—въ 8°.

**999.** *Тожъ*, нов. изд. Кіевъ, 1658—въ 8°.

**1000.** *Тожъ*, нов. изд. Новгородъ, 1658—въ листъ.

*Рѣдка.*

**1001.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1660—въ 12°.

**1002.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1669—въ листъ.

**1003.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1671—въ листъ.

**1004.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1681—въ листъ.

**1005.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1682—въ листъ.

**1006.** *Тожъ*, нов. изд. во Львовѣ, 1687—въ 8°.

**1007.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1694—въ листъ.

**1008.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1698—въ листъ.

**1009.** *Тожъ*, нов. изд. Могилевъ, 1705—въ 8°.

**1010.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1712—въ 8°.

**1011.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1718—въ листъ.

**1012.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1733—въ листъ.

**1013.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1749—въ листъ.

**1014.** *Тожъ*, нов. изд. Кіевъ, 1756—въ листъ.

**1015.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1758—въ листъ.

**1016.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1760—въ листъ.

**1017.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1762—въ листъ.

**1018.** *Тожъ*, нов. изд. Черниговъ, 1763—въ листъ.

Потомъ по великому ея расходу, многократно вновь издавалась въ Москвѣ и Кіевѣ разными форматами. Московскія изданія сей книги, содержаніемъ своимъ, противу другихъ, имѣютъ разныя несходства.

**1019.** *Тожъ*, на Сербскомъ языкѣ, 1545—въ 4°.

**1020.** *Тожъ*, нов. изд. 1621—въ листъ.

**1021.** ПСАЛТИРЬ съ краткимъ толкованіемъ, съ пѣсньми и псалмы избранными и съ пасхаліею; толкованіе переведено съ Греческаго Максимомъ Грекомъ; Кіевъ, 1695—въ листъ.

**1022.** *Тожъ*, нов. изд. Кіевъ, 1697—въ листъ.

**1023.** *Тожъ*, нов. изд. Спб. 1726—въ листъ.

**1024.** *Тожъ*, нов. изд. Кіевъ, 1742—въ листъ.

**1025.** *Тожъ*, нов. изд. Кіевъ, 1750—въ листъ.

**1026.** *Тожъ*, нов. изд. Кіевъ, 1755—въ листъ.

**1027.** *Тожъ*, нов. изд. Кіевъ, 1802—въ листъ.

**1028.** ПСАЛТИРЬ съ возслѣдованіемъ; Москва, 1647—въ листъ.

*Рѣдка.*

**1029.*** ПСАЛТИРЬ, съ краткимъ толкованіемъ блаженнаго Ѳеодорита, Епископа Кирскаго; переводъ съ Греческаго; Спб. 1783—въ 4°.

**1030.*** ПСАЛТИРЬ съ мѣсяцословомъ, переложенная стихами Іеромонахомъ Симеономъ Полоцкимъ; Москва, въ Верхней типографіи, 1680—въ листъ.

*Рѣдка.*

**1031.** † ПѢНІЕ (молебное) о умиреніи и соединеніи православныя вѣры; Москва, 1711—въ 4°.

**1032.** ПѢНІЕ (молебное) ко Пресвятѣй Троицѣ во время заразительнаго недуга; Москва, 1710—въ 4°.

**1033.** † ПѢНІЕ Божественныя литургіи Златоустаго, придворное простое, на нотахъ—въ 4°. Безъ означенія года и мѣста.

# Р.

**1034.** † РАЗМЫШЛЕНІЕ о муцѣ Христа Спасителя нашего, при томъ веселая радость о тріумфальномъ его воскресеніи, вѣршеми написано чрезъ многогрѣшнаго инока Іоанникія Волковича, Проповѣдника слова Божія; во Львовѣ, 1631—въ 4°.

**1035.** † РАЗСУЖДЕНІЕ о Богѣ; сочиненіе Іоанна Максимовича, Архіепископа Черниговскаго; Чернигов, 1710—въ 8°.

**1036.** † РАЗСУЖДЕНІЕ о образѣ Божіи и подобіи въ человѣкѣ, и о брадобритіи, сочиненіе св. Димитрія Митрополита Ростовскаго; Москва, 1717—въ 8°.

**1037.** † РАЗСУЖДЕНІЕ о Божественности Христіанскаго ученія; изъ вѣтхозавѣтныхъ прообразованій, изъ Вѣтхозавѣтныхъ и Новозавѣтныхъ чудесъ, извлеченное Ѳеоктистомъ, Епископомъ Курскимъ и Бѣлогородскимъ; Москва, 1801—въ 4°.

**1038.** † РАЙ мысленный, въ немъ же различные цвѣты, Преподобнымъ Стефаномъ Святогорцемъ собраны, о святой Аѳонской горѣ, по что ради святою зовется; о Иверскомъ монастырѣ въ той же святой горѣ, и о Портянской иконѣ; присовокуплено же и о монастырѣ Иверскомъ Святоезерскомъ, и о явленіи и принесеніи мощей св. Іакова Боровицкаго Чудотворца въ монастырь Иверскій на Валдаяхъ: въ томъ же монастырѣ Иверскомъ, 1659—въ 4°.

*Рѣдка.*

**1039.** † РЕГЛАМЕНТЪ (духовный). Первыя изданія онаго подъ заглавіемъ: благодатію и милосердіемъ человѣколюбца Бога, тщаніемъ и повелѣніемъ Богомъ даннаго и Богомъ умудреннаго Государя нашего Царя и Великаго Князя Петра перваго, Всероссійскаго Императора — установленное въ святой православной Россійской церкви, духовное Синедріонъ или Синодъ, т. е. соборное духовныхъ дѣлъ Правительство, по соизволенію и приговору Всероссійскаго духовнаго чина и Правительствующаго Сената; Москва 1721—въ 8°.

**1040.** *Тожъ*, новаго изданія; Москва, 1722—въ листъ и въ 8°.

Потомъ весьма многократно вновь былъ издаваемъ въ Москвѣ и Спб. церковными и гражданскими буквами.

**1041.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1802—въ 8°.

**1042.** *Тожъ*, Латинскій онаго переводъ Архимандрита Іоакинѳа Карпинскаго, исправленный Лукою Сичкаревымъ; Спб. 1785—въ 4°.

**1043.** † РЕЭСТРЪ о бываемыхъ повсягодно въ разныхъ мѣсяцахъ и числахъ поминовеніяхъ по Великихъ Государяхъ Императорахъ и Императрицахъ, по Царяхъ и Царицахъ, и по Высокой ихъ фамиліи, съ показаніемъ, въ которыхъ по комъ именно числахъ, при протчемъ церковномъ служеніи, поминовеніе по церковному чинополоэженію отправлять надлежитъ; Москва, 1734—въ 4°.

**1044.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1745—въ 4°.

**1045.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1804—въ 4°.

**1046.** † РОЗЫСКЪ историческій, коихъ ради винъ и въ каковомъ разумѣ были и нарицалися Императоры Римскіе, какъ языческіе, такъ и Христіанскіе Понтифексами, или Архіереями многобожнаго закона, а въ законѣ Христіанскомъ могутъ нарещися Епископы и Архіереи, и въ какомъ разумѣ; сочиненіе Архіепископа Ѳеофана Прокоповича; Спб. 1721—въ 4°.

**1047.** † РОЗЫСКЪ о Раскольнической Брынской вѣрѣ, о ученіи и о дѣлахъ ихъ, въ которомъ показано, яко вѣра ихъ неправа, ученіе ихъ душевредно, и дѣла ихъ не Богоугодны; сочиненіе св. Димитрія Митрополита Ростовскаго; Москва, 1745—въ листъ.

**1048.** *Тожъ*, изд. второе; Кіевъ, 1748—въ 8°.

**1049.** *Тожъ*, изд. третіе; Москва, 1755—въ листъ.

**1050.** *Тожъ*, изд. четвертое; Москва, 1762—въ листъ.

**1051.** *Тожъ*, нов. изд. Кіевъ, 1776—въ 8°.

**1052.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1783—въ листъ.

**1053.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1803—въ листъ.

**1054.** † РОСПИСЬ (родословная) Великихъ Князей и Царей Россійскихъ, до Императора Петра Великаго, съ краткимъ описаніемъ знатнѣйшихъ дѣлъ ихъ, съ гравированнымъ каждаго портретомъ; сочиненіе Архіепископа Ѳеофана Прокоповича; Спб. 1717—въ 4°.

*Очень рѣдка.*

РУКОВОДСТВО (краткое) къ
нигъ Ветхаго и Новаго Завѣта,
ѣ Московской Академіи Рек-
Архимандритомъ, (нынѣ Мит-
ъ Новгородскій) Амвросіемъ;
1779—въ 4°.

*ожъ*, изд. второе; Кіевъ, 1781—

зомъ изданій, см. каталогъ кни-
гражданской печати.

РУНО орошенное, Пречистая и
ословенная Дѣва Марія, или
браза Пресвятыя Богородицы,
ъ монастырѣ Ильинскомъ Чер-
мъ, съ бесѣдами и нравоуче-
говдохновенными; сочиненіе св.
і. Митрополита Ростовскаго,
ъ. 1680)—въ 4°.

*ожъ*, нов. изд. Черниговъ, 1683—

*ожъ*, нов. изд. Черниговъ, 1691—

*ожъ*, нов. изд. Черниговъ, 1697—

*ожъ*, нов. изд. Черниговъ, 1702—

РѢЧЬ благодарственная Импе-
Екатеринѣ II, говоренная Нов-
мъ Митрополитомъ, Дмитріемъ
ымъ; Москва, 1763—въ 4°.

*Рѣдка.*

## С.

СБОРНИКЪ, или молитвослов-
ткій, т. е. нѣкоторыхъ моленій
день потребныхъ, собраніе; Чер-
1749—въ 16°.

*ожъ*, нов. изд. Кіевъ, 1761—

*ожъ*, нов. изд. Кіевъ, 1776—

мъ весьма многократно вновь
лся въ Кіевѣ и Черниговѣ.

СВОБОЖДЕНІЕ Лифоніи и
ляндіи, отечества Россійскаго;
1705—въ 4°.

СВЯТЦЫ, въ пользу душамъ
ескаго народа многочисленна-
ія Россіи, съ краткимъ опи-
житія каждаго святаго, и съ
ю; Москва, 1647—въ 4°.

*ожъ*, нов. изд. Москва, 1648—

*Оба изданія очень рѣдки.*

**1069.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1658—въ 8°.

*Рѣдка.*

**1070.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1667—въ 8°.

**1071.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1689—въ 8°.

**1072.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1695—въ 8°.

**1073.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1700—въ 8°.

**1074.** *Тожъ*, съ древняго изданія, напечатано Старообрядцами; въ Супраслѣ, 1786—въ 16°.

СИМВОЛЪ ВѢРЫ, см. *Аѳанасія, Патріарха Александрійскаго.*

**1075.** * СИМВОЛЫ и Емблемата, съ фигурами, на пяти языкахъ; напечатаны повелѣніемъ Государя Петра Великаго; Амстердамъ, 1705—въ 4°.

*Рѣдка.*

О новомъ изданіи сей книги, см. катал. книгамъ гражданской печати.

**1076.** † СИМФОНІЯ, сирѣчь согласіе на Боговдохновенную книгу Псалмовъ Царя и Пророка Давида; сочиненіе Князя Антіоха Кантимира; Спб. 1727—въ листъ.

**1077.** † СИМФОНІЯ, сирѣчь согласіе на священное четвероевангеліе, и на дѣянія св. Апостолъ; сочиненіе Санктпетербургской Академіи Наукъ переводчика Ивана Ильинскаго; Москва, 1733—въ листъ.

**1078.** *Тожъ*, изд. второе; Москва, 1761—въ листъ.

*Рѣдка.*

**1079.** † СИМФОНІЯ, сирѣчь согласіе на четыренадесять посланій св. Апостола Павла, на всѣ соборныя посланія св. Апостолъ и Апокалипсисъ; сочиненіе Андрея Богданова; Москва, 1737—въ листъ.

**1080.** † СИМФОНІЯ, или мѣста и примѣры, выбранныя изъ книгъ Священнаго писанія Іеродіаконами Германомъ и Модестомъ; Спб. 1773—въ 4°.

**1081.** † СИНАКСАРЬ въ честь и славу Господа Бога Саваоѳа на вѣкопомное прославленіе побѣды Полтавскія; Черниговъ, 1710—въ 4°.

**1082.** † СИНОПСИСЪ, или краткое описаніе о началѣ Славенскаго народа и первоначальныхъ Князей града Кіева; сочиненіе Архимандрита Инокентія Гизеля; Кіевъ, 1674—въ 4°.

**1083.** *Тожъ,* изд. второе, Кіевъ, 1678.

**1084.** *Тожъ,* изд. третіе; Кіевъ, 1680—въ 4°.

*Рѣдка.*

Сіе изданіе исправнѣе и полнѣе двухъ первыхъ.

Помѣщенъ такъ же въ 4-й части сочиненій св. Димитрія Ростовскаго.

О другихъ изданіяхъ см. каталогъ книгамъ гражданской печати.

**1085.** † СКАЗАНІЕ о обрѣтеніи мощей святыя дѣвицы Іуліаніи; Кіевъ, 1705—въ 4°.

**1086.** † СКАЗАНІЕ отъ Божественныхъ писаній, яко о святыхъ на небѣ сущихъ, не достоитъ молитися, да остаются имъ грѣхи: сочиненное вопросами и отвѣтами Іеромонахомъ Епифаніемъ Славеницкимъ; Москва,—въ 4°. Безъ означенія года, (около 1680).

*Рѣдка.*

**1087.** † СКАЗАНІЕ о святой Чудотворной церкви Печерской Кіевской каменной, Успенія Пресвятыя Богородицы, како создася, украсися и освятися; писано святымъ Симономъ Епископомъ Владимирскимъ и Суздальскимъ; Кіевъ, 1701—въ 4°.

**1088.** * СКАЗАНІЕ нелживое отъ мужа праведна и свята Западныя церкви великаго учителя Іеронима о Іудѣ, бывшемъ предатели Господа нашего Іисуса Христа—въ 4°. Экземпляръ, съ коего это списано, не имѣетъ заглавнаго листа. Польской печати.

**1089.** † СКАРБНИЦА потребная, или чудеса Пресвятыя Богородицы; Черниговъ, 1676—въ 4°.

**1090.** * СКИТСКОЕ покаяніе; издано Старообрядцами—въ 8°.

**1091.** * СКРИЖАЛЬ, содержащая толкованіе Божественныя литургіи, съ приложеніемъ другихъ сочиненій; отчасти переведена съ Греческаго, и отчасти сочинена повелѣніемъ Царя Алексѣя Михайловича, и по совѣту и благословенію Московскаго Патріарха Никона; Москва, 1656—въ 4°.

*Оглавленіе сея книги:*

1. Предисловіе къ читателю. 1—18 стр.

2. Слово отвѣщательно къ читателямъ книги сея. Толкованіе святыя Литургіи и прочихъ церковныхъ таинствъ С. Никона Патріарх сковскаго, въ немъ же и о крес изображеніи, глаголанное п отъ лица его къ собору, бы при немъ въ лѣто 7164—лист.

3. Скрыжали и таинства въ ственномъ священнодѣйствіи, с ныя отъ Іоанна Іерея Наѳана Содержитъ главъ 122. стран.

4. Посланіе Паисія Архіеп Константинопольскаго, новаго и Вселенскаго Патріарха, к тѣйшему Никону Патріарху М скому и всея Великія и Ма Бѣлыя Россіи, о нѣкіихъ ну шихъ винахъ церковныхъ. Стр 754.

5. Вопросъ Великаго Государ тѣйшаго Никона Архіепископ сковскаго всея Великія и Ма Бѣлыя Россіи Патріарха, къ В ныя церкве Патріархомъ Ан скому и Сербскому, о еже как сты десницы имѣти, ими же в жати на лицѣ образъ креста. (безъ числа) 5.

6. Дамаскина монаха Иподи Студита, слово въ поклоненіе наго и Животворящаго Крест големое въ третію недѣлю Св постовъ. Стр. 756—789.

7. О еже, коими персты руки изъображати крестъ. 790—817.

8. Николая Священнаго Ма Протопопа Навплійскаго, о зн ваніи соединяемыхъ перстов священника, внегда благос ему Христоименитые люди. С

9. Максима монаха Грека, ніе о еже како подобаетъ из и твердо блюсти Символъ, исповѣданіе Православныя Стр. 818—868.

10. Соборное уложеніе, быв лѣто 7162) при державѣ Ве Государя Царя и Великаго Алексѣя Михайловича всея Б и Малыя и Бѣлыя Россіи держца, и при содержащем столъ св. Великія соборныя честнаго и славнаго ея Успѣн ствующаго града Москвы, и ликомъ Государѣ святѣйшем нѣ Архіепископѣ Московск Всея Великія и Малыя и Россіи Патріархѣ, внемже стантинопольское, бывшее благочестиваго Царя и Ве

Ѳеодора Іоанновича, всея Рос модержца, о нѣкіихъ церковинахъ. Стр. 1—38.

Іже во святыхъ Отца нашего сія Архіепископа Александрій ко Антіоху начальнику, о мно ихъ и нужныхъ вопросахъ въ твенныхъ писаніяхъ недоумѣ къ, и отъ всѣхъ Христіанъ вѣдо быти долженствуемыхъ. Стр.

ого же святаго Отца нашего сія, Архіепископа Александрій реченія и толкованія притчей о Евангелія. Стр. 1—144.

ого же Аѳанасія Архіепископа ндрійскаго, вопросы о Боже и воплощеній Сына Божія. 6—195.

мреннаго Гавріила, Митро Філадельфійскаго, иже отъ асіи Севирскія, сочиненіе о ъ тайнахъ церковныхъ. Стр.

СКРИЖАЛЬ (новая), или до къ древней скрижали, и та ое объясненіе о церкви, о ча утвареяхъ ея, и о всѣхъ служ ней совершаемыхъ; собра ми Нижегородскаго Архіепи ніамина; Москва, 1803—въ 4°.

*ожъ*, изд. второе; Москва, 1806-

*ожъ*, нов. изд. Москва, 1810—

СЛОВА (поучительныя) бла Петра Хризолога, Архіепи венскаго; переведены съ Ла Принесмъ Архіепископомъ ъ и Капинскимъ; 2 части; Мос —въ листъ.

СЛОВА (поучительныя), ска въ воскресные дни св. четы цы Платономъ, Архіеписко ковскимъ, Москва, 1783 -въ 4°.

СЛОВА (поучительныя) свята ія, Епископа Селевкійскаго; съ Греческаго Принея, Архі Псковскаго и Рижскаго; Спб. шестъ.

СЛОВА Преподобнаго Макарія аго; переведены съ Греческа діакономъ Германомъ); Спб. 4°.

*жъ*, изд. второе; Москва, 1781—

**1100.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1798—въ 4°.

**1101.** † СЛОВА похвальныя; сочиненія Іеромонаха Кирилла Транквиліона; Черниговъ, 1646—въ 4°.

Въ библіотекѣ Московской духовной типографіи.

**1102.** † СЛОВАРЬ Славенскій, съ Латинскимъ переводомъ; сочиненіе Георгія Габделиха—въ 8°.

**1103.** † СЛОВАРЬ, или рѣчи Славенскія, собранныя Юліемъ Габделихомъ; Градишкъ, 1670—въ 8°.

## СЛОВА ПОУЧИТЕЛЬНЫЯ.

### *Ѳеофана Прокоповича, Архіепископа Новгородскаго.*

**1104.** † СЛОВО похвальное Петру Великому, по побѣдѣ надъ Свейскими войсками подъ Полтавою, говоренное въ Кіевѣ, въ церкви св. Софіи; Кіевъ, 1709—въ листъ.

*Рѣдко.*

**1105.** — ПОХВАЛЬНОЕ Князю Меньшикову на привѣтствіе его по побѣдѣ Полтавской, говоренное въ Кіевскомъ Братскомъ монастырѣ; Кіевъ, 1709—въ листъ.

*Рѣдко.*

**1106.** — ВЪ НЕДѢЛЮ осмуюнадесять, сказанное въ Спб. въ Троицкомъ соборѣ, во время присутствія Его Царскаго Величества, по долгомъ странствіи возвратившагося; Спб. 1717—въ 4°.

**1107.** — ВЪ ДЕНЬ Рождества Христова; Спб. 1717—въ 4°.

**1108.** — ПОХВАЛЬНОЕ о флотѣ Россійскомъ, и о побѣдѣ галерами Россійскими надъ кораблями Шведскими полученной, проповѣданное въ Спб. 1720; Спб. въ Александроневскомъ монастырѣ, 1720—въ 4°.

**1109.** — О ВЛАСТИ и чести Царской, яко отъ самаго Бога въ мірѣ учинена есть, и како почитати Царей, и онымъ повиноватися людіе долженствуютъ, кто же суть и коликій имѣютъ грѣхъ противляющіися имъ, проповѣданное въ Спб. въ недѣлю цвѣтную; Спб. 1718—въ 4°.

**1110.** — О томъ, что Царская власть собственнымъ Божіимъ Промысломъ получается; Спб. 1733—въ 4°.

**1111.** — О ВЕЛИКОМЪ дѣлѣ Божіи, сіесть о обращеніи языковъ проповѣ-

дію Апостольскою, въ день св. Апостолъ; Спб. въ Александроневскомъ монастырѣ, 1720—въ 4°.

**1112.** — ВЪ ДЕНЬ св. Благовѣрнаго Князя Александра Невскаго; Спб. въ Александроневскомъ монастырѣ, 1720—въ 4°.

**1113.** — ПОХВАЛЬНОЕ въ день св. Великомученицы Екатерины, на Тезоименитство Царицы Екатерины Алексѣевны; Спб. 1717—въ 4°.

**1114.** — НА ПОХВАЛУ, въ день тезоименитства Императора Петра Великаго; Спб. 1720—въ 4°.

**1115.** — ПОХВАЛЬНОЕ на день рожденія Царевича Великаго Князя Петра Петровича; Спб. 1717—въ 4°.

**1116.** — НА ДЕНЬ коронованія Императрицы Екатерины I; Спб. 1726—въ 4°.

**1117.** — НА НОВОЕ 1725 лѣто, проповѣданное въ Троицкомъ соборѣ; Спб. 1725—въ 4°.

**1118.** — О СОСТОЯВШЕМСЯ мирѣ между Имперіею Россійскою и Короною Шведскою; Спб. 1723—въ 4°.

**1119.** — НА ПОГРЕБЕНІЕ Императрицы Екатерины I; Спб. 1727—въ 4°.

**1120.** — ПОХВАЛЬНОЕ о баталіи Полтавской, проповѣданное въ Санктпетербургскомъ Троицкомъ соборѣ; Спб. 1717—въ 4°.

**1121.** — НА ПОГРЕБЕНІЕ Императора Петра Великаго, проповѣданное въ Спб. въ Петропавловскомъ соборѣ; Спб. 1725—въ 4°.

**1122.** *Тожь*, переведенное на Латинскій языкъ самимъ сочинителемъ, подъ названіемъ: Lacrimae Roxolanae; Рига, 1725—въ 4°.

**1123.** — НА ДЕНЬ возшествія на Престолъ Императрицы Анны Іоанновны; Спб. 1730—въ 4°.

Всѣ означенныя слова помѣщены въ полномъ собраніи его сочиненій, напечат. 1760—1761 г.

### *Гавріила Бужинскаго, Епископа Рязанскаго.*

**1124.** ✝ СЛОВО благодарственное Богу Тріипостасному, о полученной побѣдѣ надъ Карломъ XII, Королемъ Шведскимъ и войски его подъ Полтавою, проповѣданное при Ангутѣ въ походной церкви, 27 Іюня, 1719 года; Спб. въ Александроневскомъ монастырѣ, 1720—въ 4°.

**1125.** — О ПОБѢДѢ, полученной у Ангута, егда Россійскимъ гребнымъ флотомъ плѣнъ Шведскій Шаутбейнахтъ съ фрегатомъ, и не малымъ числомъ другихъ судовъ, Іюля 27, 1714 года, проповѣданное на кораблѣ Ингермолландіи, 27 Іюля 1719 года; Спб. 1720—въ 4°.

**1126.** — НА ДЕНЬ св. Апостола Андрея Первозваннаго, проповѣданное въ Спб. 30 Ноября, 1719 года; Спб. 1720—въ 4°.

**1127.** — О ПРОМЫСЛѢ Божіи вообще ко всему свѣту, а особливо къ Россіи, сказыванное въ Шлиссельбургѣ, въ присутствіи Петра Великаго; Спб. 1721—въ 4°.

**1128.** — НА ДЕНЬ годичнаго поминовенія Государя Петра Великаго, проповѣданное надъ гробомъ его; Спб. 1726—въ 4°.

**1129.** *Тожь*, вторымъ тисненіемъ, Москва, 1726—въ 4°.

**1130.** *Тожь*, на Латинскомъ языкѣ; Рига 1726—въ 4°.

### *Θеофилакта Лопатинскаго, Архіепископа Тверскаго и Кашинскаго.*

**1131.** ✝ СЛОВО о Богодарованномъ мирѣ, заключенномъ Россійскою Имперіею, съ Короною Шведскою; Москва, 1722—въ 4°.

**1132.** *Тожь*, съ Нѣмецкимъ переводомъ; Москва, 1722—въ листъ.

**1133.** — НА ДЕНЬ тезоименитства Императрицы Екатерины I; Москва, 1722—въ 4°.

**1134.** — НА ДЕНЬ тезоименитства Императрицы Екатерины I, проповѣданное въ Спб. 1725—въ 4°.

---

**1135.** ✝ СЛОВО Божіе, въ день св. Великомученицы Екатерины, тезоименитства Императрицы Екатерины I, проповѣданное Варлаамомъ, Епископомъ Коломенскимъ и Каширскимъ; Спб. 1725—въ 4°.

**1136.** ✝ СЛОВО панегирическое въ чести креста святаго Ордена славнѣйшаго первенственныхъ кавалеровъ въ Священнороссійской Имперіи, проповѣданное св. Синода Ассесоромъ Аѳанасіемъ Архимандритомъ Спасскаго Ярославскаго монастыря; Спб. 1725—въ 4°.

*рсенія, Митрополита Ростовскаго и Ярославскаго.*

**1137.** † СЛОВО на день чудеснаго возшествія на Престолъ Императрицы Елисаветы Петровны; Москва, 1744—въ 4°.

**1138.**—НА ДЕНЬ тезоименитства Великаго Князя Петра Ѳеодоровича, и его брученія съ Великою Княжною Екатериною Алексѣевною; Москва, 1744—въ 4°.

**1139.** — ГОВОРЕННОЕ 1 Августа, 1749 года; Москва—въ 4°.

**1140.** — ГОВОРЕННОЕ 1 Декабря, 1749 года; Москва—въ 4°.

**1141.**—НА ДЕНЬ тезоименитства Императрицы Елисаветы Петровны; Москва, 1742—въ 4°.

**1142.** — ВЪ ДЕНЬ освященія церкви Николая Чудотворца, что въ новой Басманной, построенной Княземъ Куракинымъ, проповѣдано 16 Октября 1742 г.; Москва, 1742—въ 4°.

**1143.** — ВЪ ДЕНЬ св. Апостолъ Петра и Павла; Москва, 1742—въ 4°.

*Арсенія Могилеанскаго Архимандрита Троицкія Сергіевы Лавры, потомъ Митрополита Кіевскаго.*

**1144.** † СЛОВО въ четвертую недѣлю великаго поста; Спб. 1743—въ 4°.

**1145.** — ВЪ ПОХВАЛУ св. Угодникамъ Божіимъ; Спб. 1743—въ 4°.

**1147.** — НА ДЕНЬ Успенія Пресвятыя Богородицы; Москва, 1743—въ 4°.

**1148.** — ВЪ НЕДѢЛЮ мясопустную; Спб. 1743—въ 4°.

*Амвросія, Архіепископа Новгородскаго.*

**1149.** † СЛОВО въ день Коронаціи Императрицы Елисаветы Петровны, проповѣданное 1743 года; Москва, 1744—въ 4°.

**1150.**—ВЪ ДЕНЬ торжественнаго Богу принесеннаго третіяго благодаренія о вѣчномъ мирѣ между Россіею и Швеціею, проповѣданное въ Московскомъ Успенскомъ соборѣ; Москва, 1744—въ 4°.

**1151.** — ВЪ НЕДѢЛЮ двадесять вторую по сошествіи Св. Духа; Москва, 1742—въ 4°.

**1152.** — НА ДЕНЬ рожденія Императрицы Елисаветы Петровны; Спб.—въ 4°.

**1153.** — НА ДЕНЬ возшествія на Престолъ Императрицы Елисаветы Петровны; Москва, 1743—въ 4°.

*Стефана, Епископа Псковскаго и Нарвскаго, потомъ Архіепископа Новгородскаго.*

**1154.** † СЛОВО на новый 1742 годъ; Москва, 1742; въ 4°.

**1155.** — ПРОПОВѢДАННОЕ 17 Генваря, 1742—Москва—въ 4°.

**1156.** — ПРОПОВѢДАННОЕ 13 Февраля 1742 года; Москва—въ 4°.

**1157.** — НА ДЕНЬ Коронованія Императрицы Елисаветы Петровны; Москва, 1746—въ 4°.

**1158.** — ГОВОРЕННОЕ 13 Апрѣля, 1744 года; Москва—въ 4°.

**1159.** — ГОВОРЕННОЕ 25 Апрѣля, 1749 года; Москва—въ 4°.

**1160.** — ГОВОРЕННОЕ 5 Сентября, 1749 года; Москва—въ 4°.

**1161.** — НА ДЕНЬ Тезоименитства Императрицы Елисаветы Петровны; Москва, 1747—въ 4°.

**1162.** — КРАТКОЕ при первомъ торжественномъ объявленіи заключеннаго между Россіею и Швеціею вѣчнаго мира, проповѣданное 3 Іюля 1743 года; Москва, 1744—въ 4°.

**1163.** — ВЪ ДЕНЬ торжественнаго благодаренія Богу о заключеніи между Россіею и Швеціею вѣчнаго мира, проповѣданное 13 Сентября 1743 года; Москва, 1744—въ 4°.

**1164.** — ВЪ ДЕНЬ Коронованія Императрицы Елисаветы Петровны; Москва, 1746—въ 4°.

*Платона Малиновскаго, Архіепископа Московскаго.*

**1165.** † СЛОВО въ недѣлю вторую по сошествіи Св. Духа о званіи Апостоловъ, проповѣданное 20 Іюля 1742 года; Москва—въ 4°.

**1166.**—ВЪ ДЕНЬ Тезоименитства Императрицы Елисаветы Петровны, проповѣданное 1746 года; Москва, 1747 — въ 4°.

**1167** — ПРОПОВѢДАННОЕ 1752 года; Москва—въ 4°.

**1168.**—ВЪ ДЕНЬ Тезоименитства Императрицы Елисаветы Петровны, проповѣданное въ Кіевской Лаврѣ; Москва, 1744—въ 4°.

*Платона Петрункевича, Епископа Владимирскаго и Ярополькскаго.*

**1169.** † СЛОВО на день Преображенія Господня; Москва, 1742—въ 4°.

**1170.** — ВЪ ДЕНЬ воспоминанія побѣды подъ Полтавою; Москва, 1743 — въ 4°.

**1171.** — НА НОВЫЙ 1746 годъ; Москва—въ 4°.

**1172.** — НА ДЕНЬ св. Апостола Андрея Первозваннаго; Москва, 1744—въ 4°.

**1173.** — ВЪ НЕДѢЛЮ пятую надесять по Пасхѣ; Москва, 1742—въ 4°.

*Кирилла Флоринскаго, Ректора и Архимандрита Заиконоспаскаго училищнаго Монастыря.*

**1174.** † СЛОВО въ недѣлю Ваіи, 1742 года; Москва—въ 4°.

**1175.** — ВЪ ДЕНЬ освященія церкви въ Московской Академіи; Москва, 1742—въ 4°.

*Евстафія Могилянскаго, Священника и Придворнаго Проповѣдника.*

**1176.** † СЛОВО въ недѣлю двадесять четвертую по сошествіи Св. Духа; Москва, 1742—въ 4°.

**1177.** — ВЪ НЕДѢЛЮ третію св. Четыредесятницы; Москва, 1744—въ 4°.

**1178.** — ВЪ НЕДѢЛЮ четвертую надесять по сошествіи Св. Духа; Москва, 1741—въ 4°.

**1179.** — ВЪ НЕДѢЛЮ пятую по сошествіи Св. Духа; Москва, 1742—въ 4°.

**1180.** — ПРОПОВѢДАННОЕ 21 Августа, 1744 года; Москва—въ 4°.

*Димитрія Сѣченова, Митрополита Новгородскаго.*

**1181.** † СЛОВО на день явленія иконы Пресвятыя Богородицы Казанскія; Спб. 1742—въ 4°.

Потомъ неоднократно вновь было перепечатано.

**1182.** † СЛОВО на день Благовѣщенія Пресвятыя Богородицы; Москва, 1742—въ 4°.

*Рѣдки.*

О другомъ изданіи, см. каталогъ книгамъ гражданской печати.

*Порфирія Крайскаго, Епископа Бѣлогородскаго.*

**1183.** † СЛОВО на день срѣтенія Чудотворныя Иконы Владимирскія Пресвятыя Богородицы; Москва, 1742—въ 4°.

**1184.** — ВЪ ВЕЛИКІЙ Пятокъ на страсти Господни; Москва, 1742—въ 4°.

**1185** — ПРОПОВѢДАННОЕ 26 Августа, 1742 года; Москва—въ 4°.

*Іоанна Козловича, Епископа Бѣлогородскаго.*

**1186.** † СЛОВО въ недѣлю третію по сошествіи св. Духа; Москва, 1742—въ 4°.

**1187.** — НА НОВЫЙ 1749 годъ; Москва—въ 4°.

*Иларіона Григоровича, Епископа Сарскаго и Подонскаго.*

**1188.** † СЛОВО въ недѣлю шестую по Пасхѣ о слѣпомъ; Москва, 1742—въ 4°.

**1189.** — НАНОВЫЙ 1747 годъ; Спб.—Б.—въ 4°.

*Гедеона Антонскаго, Архимандрита Бѣлогородскаго Николаевскаго Монастыря и Ректора Харьковскаго Коллегіума.*

**1190.** † СЛОВО въ недѣлю двадесять первую по сошествіи св. Духа; Москва, 1742—въ 4°.

**1191.** — ВЪ ДЕНЬ срѣтенія Чудотворныя иконы, Пресвятыя Богородицы Владимирскія; Москва, 1744—въ 4°.

*Аѳанасія Тапольскаго, Архимандрита Бѣлогородскаго Николаевскаго монастыря и Харьковскаго Коллегіума Ректора.*

**1192.** † СЛОВО въ недѣлю седьмую по Пасхѣ; Москва, 1742—въ 4°.

**1193.** — НА ДЕНЬ принесенія мощей св. Благовѣрнаго Князя Александра Невскаго; Москва, 1742—въ 4°.

*Іоанна Змилевскаго, священника Московскаго Успенскаго собора.*

**1194.** † СЛОВО въ недѣлю девятнадесять по Пасхѣ; Москва, 1742—въ

*Сильвестра Кулябки, Архіепископа Санктпетербургскаго.*

**1195.** † СЛОВО въ недѣлю Самаряныни; Москва, 1742—въ 4°.

**1196.** — ПРОПОВѢДАННОЕ 8 Декабря, 1750 года; Москва—въ 4°.

**1197.** — ПРОПОВѢДАННОЕ 15 Декабря, 1750 года; Москва—въ 4°.

**1198.** — ПРОПОВѢДАННОЕ 8 Февраля, 1751 года; Москва—въ 4°.

**1199.** — ПРОПОВѢДАННОЕ 20 Февраля, 1751 года, Москва—въ 4°.

**1200.** — О ТОМЪ, что добрая наша Бла сущая суть слава Богови, въ день зоименитства Императрицы Елисаеты Петровны; Москва, 1750—въ 4°.

**1201.** — О ТОМЪ, что житіе наше на бесѣхъ, и проч. проповѣданное 30 вгуста 1750 года, въ Александроневскомъ монастырѣ; Москва—въ 4°.

Поелику поучительныя слова, говоренныя по большой части при Высочайшемъ дворѣ Императрицы Елисаветы Петровны, нынѣ сдѣлались рѣдкими; то для любопытныхъ, желающихъ имѣть понятіе о слогѣ и краснорѣчіи тогдашнихъ проповѣдниковъ, одно изъ нихъ я прилагаю здѣсь подлинникомъ *).

**1202.** СЛОВО въ день новолѣтія, то сть, въ первый день Генваря мѣсяца, 751 года, при Высочайшемъ присутствіи Императрицы Елисаветы Петровны и Благовѣрнаго Государя Великаго нязя Петра Ѳеодоровича, и супруги го Благовѣрныя Государыни и Великія нягини Екатерины Алексѣевны, сказанное Святѣйшаго Правительствующаго Синода Членомъ Преосвященнымъ Сильвестромъ, Архіепископомъ анктпетербургскимъ и Шлютельбургскимъ, и Архимандритомъ Троицкаго лександроневскаго монастыря, въ придворной церкви Срѣтенія Господня, въ Зимнемъ дворцѣ, въ Санктпетербургѣ; печатано въ Москвѣ, 1751—въ 4°.

**1203.** — НА ДЕНЬ вошествія на Престолъ Императрицы Елисаветы Петровны, 25 Ноября 1750 года; Москва, 751—въ 4°.

**1204.**—НА ДЕНЬ тезоименитства Императрицы Елисаветы Петровны; Москва, 1744—въ 4°.

---

**1205.** † СЛОВО въ день Вознесенія Господня, проповѣданное Экзаминаторомъ Крутицкой Епархіи, Іеромонахомъ Іоасафомъ Хотунцевскимъ; Москва, 1742—въ 4°.

**1206.** † СЛОВО въ день преставленія Преподобнаго Сергія, проповѣданное Троицкой Семинаріи Префектомъ, Кирилломъ Ляшевецкимъ; Москва; 1749—въ 4°.

**1207.** † СЛОВО въ недѣлю третію великаго поста, проповѣданное Московской Академіи Проповѣдникомъ, Іеромонахомъ Іоасафомъ Золотымъ; Москва. 1749—въ 4°.

**1208.** † СЛОВО, проповѣданное Троицы Сергіевы Лавры въ Успенскомъ соборѣ, намѣстникомъ, Іеромонахомъ Антоніемъ Нарожницкимъ; Москва, 1742—въ 4°.

**1209.** † СЛОВО, проповѣданное 22 Ноября 1745 года, Троицкія Семинаріи Префектомъ, Аѳанасіемъ Волховскимъ; Москва—въ 4°.

**1210.** † СЛОВО на день нерукотвореннаго Образа, проповѣданное Архангельскаго собора священникомъ, Антипомъ Мартиніановымъ; Москва, 1742—въ 4°.

**1211.** † СЛОВО въ недѣлю девятую по сошествіи св. Духа, проповѣданное Успенскаго собора священникомъ, Стефаномъ Левицкимъ; Москва, 1742—въ 4°.

**1212.** † СЛОВО, проповѣданное Сильвестромъ Добрынею, Игуменомъ Виленскаго монастыря; Спб. 1751—въ 4°.

**1213.** † СЛОВО, проповѣданное въ присутствіи Императрицы Елисаветы Петровны, 22 Іюня 1742, Маркеломъ Епископомъ Корельскимъ; Москва, 1742—въ 4°.

**1214.** † СЛОВО въ недѣлю четвертую по сошествіи св. Духа, сказываное придворнымъ Проповѣдникомъ, Стефаномъ Савицкимъ; Москва, 1742—въ 4°.

**1215.** † СЛОВО въ недѣлю шестую по сошествіи св. Духа, проповѣданное священникомъ Іоанномъ Комаровскимъ; Москва, 1742—въ 4°.

**1216.** † СЛОВО въ недѣлю седмую по сошествіи св. Духа, проповѣданное священникомъ Михаиломъ Красильниковымъ; Москва, 1742—въ 4°.

*) Оно исключено при настоящемъ изданіи.

*Прим. редак.*

**1217.** † СЛОВО въ недѣлю двадесять третію по сошествіи св. Духа, проповѣданное Архимандритомъ и Ректоромъ Тверской Семинаріи, Іоанникіемъ Скабовскимъ; Москва, 1742—въ 4°.

**1218.** † СЛОВО на Новый годъ, проповѣданное въ придворной церкви Аѳанасіемъ, Епископомъ Тверскимъ; Москва, 1742—въ 4°.

**1219.** † СЛОВО въ пособіи во всякомъ требованіи нашемъ, и силѣ молитвъ угодниковъ Божіихъ, говоренное въ окончаніе путешествія Императрицы Елисаветы Петровны, въ Троицкой Лаврѣ, Ректоромъ оныя Іеромонахомъ, Аѳанасіемъ Волховскимъ; Москва, 1749—въ 4°.

**1220.** † СЛОВО на новый 1747 годъ, проповѣданное въ Спб. въ придворной церкви, Спасопреображенскаго монастыря Архимандритомъ, Веніаминомъ Григоровичемъ; Москва, 1747—въ 4°.

**1221.** † СЛОВО на погребеніе Великой Княгини Натали Алексѣевны, говоренное Московскимъ Архіепископомъ Платономъ; Москва, 1776—въ 4°.

**1222.** * СЛУЖБА на преславный день Воскресенія Господа нашего Іисуса Христа, и на всю Свѣтлую седмицу; Кіевъ—въ 8°.

**1223.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1764—въ 4°.

Сія книга, по великому ея расходу многократно вновь была издаваема въ Кіевѣ, подъ заглавіемъ: ***Послѣдованіе на преславный день, и проч.***

**1224.** † СЛУЖБА на пренесеніе честныя руки Предтечевы; Спб. 1800—въ 4°.

**1225.** † СЛУЖБА преподобному Архимандриту Ефрему, Новоторжскому Чудотворцу; Москва, 1774—въ 4°.

**1226.** † СЛУЖБА Пресвятой Богородицѣ на день явленія иконы во градѣ Костромѣ, именуемыя Ѳеодоровскія; сочиненіе Протоіерея Іоанна Красовскаго; Москва, 1777—въ 4°.

**1227.** † СЛУЖБА Пресвятой Богородицѣ въ праздникъ явленія иконы, нарицаемыя Тихвинскія; Москва, 1777—въ 4°.

**1228.** *Тожь*, нов. изд. Спб. 1803—въ 4°.

**1229.** † СЛУЖБА св. Благовѣрному Великому Князю Даніилу Александровичу Московскому; Москва, 1791—въ 4°.

**1230.** † СЛУЖБА Преподобному отцу нашему Даніилу, Переяславскому Чудотворцу; Москва, 1782—въ 4°.

**1231.** † СЛУЖБА Преподобному Ефрему Сирину; Москва 1774—въ 4°.

**1232.** † СЛУЖБА Преподобному Іоанну Рыльскому, съ житіемъ его; Кіевъ, 1671—въ 4°.

*Ржда.*

**1233.** * СЛУЖБА и акаѳистъ Успенію Пресвятыя Богородицы; Кіевъ, 1757 въ 4°.

**1234.** *Тожь*, нов. изд. Кіевъ, 1761 въ 4°.

**1235.** † СЛУЖБА святому Благовѣрному Князю Александру Невскому Спб. 1714—въ 4°.

**1236.** * СЛУЖБА святымъ и праведнымъ Захарію и Елисаветѣ; Спб. 1719—въ 4°.

**1237.** *Тожь*, изд. второе; Москва, 1722—въ 4°.

**1238.** *Тожь*, изд. третіе; Москва, 1760 въ 4°.

**1239.** † СЛУЖБА благодарственная Господу Богу на воспоминаніе заключеннаго мира между Имперіею Россійскою и Короною Шведскою, 30 Августа, въ той же день празднуется пренесеніе мощей св. Благовѣрна Князя Александра Невскаго, сочиненіе Гавріила Бужинскаго, Спб. въ Александроневскомъ Монастырѣ. 1725 въ 4°.

**1240.** * СЛУЖБА св. Евангелисту Іоанну Богослову, съ его житіемъ—въ 4°.

Годъ и мѣсто изданія не означены. Печатано въ Польшѣ Раскольниками.

**1241.** † СЛУЖБА благодарственная Господу Богу о великой побѣдѣ на Шведскимъ Королемъ Карломъ XII воинствомъ его, одержанной Государемъ Петромъ Великимъ подъ Полтавою; сочиненіе Архіепископа, Ѳеофилакта Лопатинскаго; Москва. 1709—въ 4°.

**1242.** *Тожь*, нов. изд. въ Кіевѣ, 1754 въ 4°.

**1243.** * СЛУЖБА св. Іоанну воину Москва, 1700—въ 4°.

**1244.** * *Тожь*, нов. изд. Москва, 1707—въ 4°.

**1245.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1750 въ 8°.

**1246.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1762—въ 8°.

**1247.** *Тожъ*. нов. изд. Москва, 1803—въ 4°.

**1248.** *Тожъ*, нов. изд. Кіевъ, 1808—въ 8°.

СЛУЖБА, житіе и чудеса св. Николая Чудотворца, *см. Акаѳистъ, и проч.*

**1249.** † СЛУЖБА преподобнымъ Антонію и Ѳеодосію Печерскимъ; Кіевъ, 1761—въ 4°.

**1250.** *Тожъ*. нов. изд. Кіевъ, 1764 — въ 4°.

**1251.** † СЛУЖБА Преподобному Сергію Радонежскому Чудотворцу; Москва, 1765 въ 4°.

**1252.** *Тожъ*. нов. изд. Москва, 1804 — въ 8°.

**1253.** † СЛУЖБА святому Благовѣрному Князю Андрею Смоленскому и Переяславскому Чудотворцу, съ житіемъ его; Москва, 1804—въ 4°.

**1254.** † СЛУЖБА на день Пресвятыя Богородицы Казанскія; Черниговъ, 1677 —— въ 4°.

**1255.** *Тожъ*. нов. изд. Москва, 1764— въ 4°.

**1256.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1765 — въ 8°.

**1257.** † СЛУЖБА Преподобному Саввѣ Сторожевскому; Москва, въ листъ.

**1258.** * СЛУЖБА Преподобному Алексѣю человѣку Божію; Москва, безъ означенія года, въ листъ.

**1259.** *Тожъ*, новаго изданія; Москва — въ 8°.

**1260.** * СЛУЖБА на Четвертокъ пятыя недѣли великаго поста; Москва, въ 4°.

**1261.** * СЛУЖБА на Субботу пятыя недѣли Великаго поста; Москва, 1795 — въ 4°.

**1262.** * СЛУЖБА Рождеству Пресвятыя Богородицы; Москва,—въ 4°.

**1263.** *Тожъ*. нов. изд. Москва, 1765 — въ 8°.

**1264.** * СЛУЖБА Воздвиженію Честнаго Креста Господня; Москва, въ 4°.

**1265.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1765— въ 8° *).

**1266.** * СЛУЖБА святому Великомученику Евстафію; Москва,—въ 4 .

**1267.** *Тожъ*. нов. изд. Москва, 1765 въ 8°.

**1268.** * СЛУЖБА святому Священномученику Фокѣ; Москва, въ 4°.

**1269.** *Тожъ*. нов. изд. Москва; 1765— въ 8°.

**1270.** * СЛУЖБА Введенію во храмъ Пресвятыя Богородицы; Москва -въ 4°.

**1271.** *Тожъ*. нов. изд. Москва, 1765— въ 8°.

**1272.** СЛУЖБА святой Великомученицѣ Екатеринѣ; Москва—въ 4°.

**1273.** *Тожъ*. нов. изд. Москва 1765— въ 8°.

**1274.** * СЛУЖБА на день Рождества Христова; Москва, 1761—въ 4°.

**1275.** *Тожъ*. нов. изд. Москва, 1765— въ 8°.

**1276.** * СЛУЖБА на день Богоявленія Господня; Москва—въ 4°.

**1277.** *Тожъ*. нов. изд. Москва, 1765— въ 8°.

**1278.** * СЛУЖБА на день Срѣтенія Господня; Москва, въ 4°.

**1279.** *Тожъ*, нов. изд. Москва. 1765— въ 8°.

**1280.** * СЛУЖБА Благовѣщенію Пресвятыя Богородицы; Москва. 1764— въ 4°.

**1281.** *Тожъ*. нов. изд. Москва. 1765— въ 8°.

**1282.** * СЛУЖБА въ недѣлю Ваій, то есть входа Господня во Іерусалимъ: Москва. 1764—въ 4°.

**1283.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1765 — въ 8°.

**1284.** * СЛУЖБА на день Вознесенія Господня, Москва, 1764—въ 4°.

**1285.** *Тожъ*. нов. изд. Москва. 1765— въ 8°.

**1286.** СЛУЖБА на день Преображенія Господня: Москва, 1764—въ 4°.

**1287.** *Тожъ*. нов. изд. Москва—въ 8 .

**1288.** СЛУЖБА Успенію Пресвятыя Богородицы: Москва, 1764 —въ 4 .

**1289.** * СЛУЖБА св. Апостоламъ Петру и Павлу; Москва -въ 4°.

**1290.** *Тожъ*. нов. изд. Москва—въ 8 .

**1291.** * СЛУЖБА святому Священномученику Іанніуаріо; Москва -въ 1 .

*) О службахъ, напечатанныхъ Гражданскими буквами, см. роспись книгамъ Гражданской печати.

**1292.** * СЛУЖБА на день обрѣзанія Господня, въ Новый годъ; Москва, 1765—въ 8°.

**1293.** * СЛУЖБА тріемъ святителямъ, Василію Великому, Григорію Богослову и Іоанну Златоусту; Москва, 1765 — въ 8°.

**1294.** * СЛУЖБА св. Евангелисту Іоанну Богослову; Москва, 1765—въ 8°.

**1295.** * СЛУЖБА на день Пятидесятницы; Москва, 1765—въ 8°.

**1296.** * СЛУЖБА рождеству Іоанна Предтечи; Москва, 1765—въ 8°.

**1297.** * СЛУЖБА св. Иліи Пророку; Москва, 1765—въ 8°.

**1298.** * СЛУЖБА на день произхожденія честныхъ древъ Креста Господня; Москва, 1765—въ 8°.

**1299.** * СЛУЖБА нерукотворенному образу Господню; Москва, 1765—въ 8°.

**1300.** * СЛУЖБА усѣкновенію главы Іоанна Крестителя; Москва, 1765—въ 8°.

**1301.** * СЛУЖБА Покрову Пресвятыя Богородицы; Москва, 1765—въ 8°.

**1302.** * СЛУЖБА Архистратигу Михаилу; Москва, 1765—въ 8°.

**1303.** * СЛУЖБА на Понедѣльникъ св. Пасхи; Москва, 1765—въ 8°.

**1304.** СЛУЖБА на Вторникъ св. Пасхи; Москва, 1765—въ 8°.

**1305.** СЛУЖБА на Среду св. Пасхи; Москва, 1765—въ 8°.

**1306.** СЛУЖБА на Четвертокъ св. Пасхи; Москва, 1765—въ 8°.

**1307.** СЛУЖБА на Пятокъ св. Пасхи; Москва, 1765—въ 8°.

**1308.** СЛУЖБА на Субботу св. Пасхи; Москва, 1765—въ 8°.

**1309.** * СЛУЖБА Преподобному Ѳеодосію, Тотемскому Чудотворцу; соч. Князя Гагарина; Москва, 1798—въ 4°.

**1310.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1802—въ 4°.

**1311.** † СЛУЖБА Преподобному Отцу нашему Нилу, иже на озерѣ Селигерѣ, на островѣ зовомомъ Столобное, новому Чудотворцу Москва, 1756—въ 4°.

**1312.** *Тожь*, изданіе второе; Москва, 1769—въ 4°.

**1313.** *Тожь*, изданіе третіе; Москва, 1807—въ 4°.

**1314.** СЛУЖБА Преподобному Никитѣ Столпнику, Переяславскому Чудотворцу; Москва, 1807—въ 4°.

**1315.** † СЛУЖБА Преподобному Никандру, Псковскому Чудотворцу, съ его житіемъ; Москва, 1799—въ 4°.

**1316.** *Тожь*, изданіе второе; Москва. 1802—въ 4°.

**1317.** *Тожь*, изданіе третіе; Москва, 1805—въ 4°.

**1318.** † СЛУЖБА св. Димитрію Митрополиту Ростовскому; Москва, 1758—въ 4°.

**1319.** *Тожь*, нов. изд. въ Кіевѣ, 1759—въ 4°.

**1320.** * СЛУЖБА ризѣ Господней Москва—въ 4°.

**1321.** † СЛУЖБА святому Алексѣю Митрополиту Московскому; Москва 1739—въ 8°.

**1322.** *Тожь*, съ акаѳистомъ и житіемъ—Москва, 1802—въ 4°.

**1323.** * СЛУЖБЫ, житіе и чудеса иже во святыхъ отца нашего Николая Архіепископа, Мирликійскихъ Чудотворца — Москва, 1641—въ 4°.

Потомъ весьма многократно вновь были издаваемы въ Москвѣ и Кіевѣ.

**1324.** † СЛУЖБЫ Преподобнымъ отцамъ Печерскимъ; Кіевъ, 1763 — въ листъ.

**1325.** *Тожь*, нов. изд. Кіевъ. 1785—въ листъ.

**1326.** † СЛУЖБЫ и житія и чудеса Преподобныхъ Чудотворцевъ Сергія и Никона Радонежскихъ, съ приложеніемъ слова похвальнаго Сергію Чудотворцу: сотворено ученикомъ его священноинокомъ премудрѣйшимъ Епифаніемъ; Москва, 1647—въ листъ.

*Рѣдка.*

**1327.** * СЛУЖБЫ на каждый день первыя седмицы великаго поста; въ 6 книгахъ; Москва—въ 4°.

**1328.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1811—въ 4°.

**1329.** * СЛУЖБЫ на каждый день страстныя седмицы великаго поста; въ 6 книгахъ; Москва—въ 4°.

**1330.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1811—въ 4°.

**1331.** СЛУЖЕБНИКЪ, или божественныя литургіи; творенія св. великихъ вселенскихъ учителей: Василія Великаго, Григорія Двослова и Іоанна

Златоустаго; переводъ съ Греческаго; напечатанъ благословеніемъ Онисифора Митрополита; Вильна, 1583 -въ 4°.

*Весьма рѣдокъ.*

Книга сія въ послѣдующихъ изданіяхъ, а особливо въ Кіевскихъ и Польскихъ, напечатанныхъ до 1655 года, въ рѣченіяхъ имѣетъ разныя несходства и перемѣны, кои означать здѣсь почитаю излишнимъ. Примѣры оныхъ любопытные могутъ видѣть въ книгѣ Працицѣ, листъ 50.

**1332.** *Тожь*, нов. изд. при Патріархѣ Іовѣ; Москва, 1602—въ 4°.

*Весьма рѣдокъ.*

**1333.** *Тожь*, нов. изд. благословеніемъ Ѳеодеона Балабана, Епископа Львовскаго; въ Стрятинѣ, въ типографіи Ѳеодора Балабана, 1604—въ 4°.

*Очень рѣдокъ.*

**1334.** *Тожь*, нов. изд. Вильна, въ друкарнѣ Леона Мамонича, 1607—въ 4°.

*Очень рѣдокъ.*

**1335.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1615—въ 4°.

**1336.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1616—въ 4°.

**1337.** *Тожь*, нов. изд. Могилевъ, 1616—въ 4°.

**1338.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1617—въ 4°.

**1339.** *Тожь*, нов. изд. напечатанъ коштомъ и накладомъ Леона Сапеги, Канцлера Княжества Литовскаго, въ друкарнѣ Леона Козмича Мамонича; Вильна, 1617—въ 4°.

**1340.** *Тожь*, нов. изд. съ лицевыми фигурами; изданный Архимандритомъ Елисеемъ Плетенецкимъ; Кіевъ, 1620—въ 4°.

**1341.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1620—въ 4°.

**1342.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1623—въ 4°.

**1343.** *Тожь*, нов. изд. Вильна, 1624—въ 4°.

**1344.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1627—въ 4°.

**1345.** *Тожь*, нов. изд. подъ заглавіемъ: Литургіаріонъ, си есть служебникъ отъ литургій св. Василія Великаго, Іоанна Златоустаго, и преждеосвященныхъ, и служеній Іерейскихъ и Діаконскихъ повседневныхъ, нощныхъ же и дневныхъ въ себѣ содержимыхъ, свидѣтельствованный при семъ второмъ изданіи Кіевскимъ Митрополитомъ Петромъ Могилою, Архіепископомъ Исаіею Смоленскимъ и Черниговскимъ, Епископами Исаакіемъ Луцкимъ и Острозскимъ, и Паисіемъ Хелмскимъ и Бельскимъ, который отъ всѣхъ пороковъ чистъ и свободъ обрѣтеся; съ предисловіемъ, состоящимъ изъ 10 листовъ, писаннымъ Проповѣдникомъ слова Божія, и исправителемъ въ типографіи, Іеромонахомъ Тарасіемъ Земкою, въ коемъ онъ объясняетъ многія Греческія слова въ литургіи употребляемыя; Кіевъ, 1629—въ м. листъ.

**1346.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1630—въ 4°.

**1347.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1632—въ 4°.

**1348.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1633—въ 4°.

**1349.** *Тожь*, нов. изд. Вильна, 1634—въ 4°.

**1350.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1635—въ 4°.

**1351.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1637—въ 4°.

**1352.** *Тожь*, нов. изд. Вильна, 1638—въ 4°.

**1353.** *Тожь*, нов. изд. Кіевъ, 1638—въ 8°.

**1354.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1639—въ 4°.

**1355.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1640—въ 4°.

**1356.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1641—въ 4°.

**1357.** *Тожь*, нов. изд. Вильна, 1641—въ 8°.

**1358.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1646—въ 4°.

**1359.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1647—въ 4°.

**1360.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1650—въ 4°.

**1361.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1651—въ 4°.

**1362.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1653—въ листъ.

**1363.** *Тожь*, нов. изд. Кіевъ, 1653—въ 4°.

Всѣ сіи изданія рѣдки, а уважаются Старообрядцами напечатанныя въ Москвѣ при Патріархѣ Іоспфѣ.

**1364.** *Тожь,* нов. изд. исправленное духовнымъ соборомъ; Москва, 1655 въ 4° *).

Это самая первая книга, напечатанная по исправленіи церковныхъ книгъ.

*Прилагается выписка изъ предисловія оной.*

«И тако благочестивый Государь «Царь и великій Князь Алексій Ми«хайловичь всея великія и малыя «Россіи Самодержецъ, и Великій Хри«столюбивый Государь Святѣйшій «Никонъ Патріархъ Московскій, Бо«гоизбранная сія и Богомудрая дво«ица Святый Соборъ совершивше, и «Духа Святаго исполнившеся, исполне«нія ради на томъ святомъ соборѣ «уставленныхъ, повелѣша древнія «святыя книги отъ Греческа на Сла«венскій языкъ прежде многихъ «лѣтъ, яко пяти сотъ лѣтъ и вящше преведенныя, и на хартіи (пергами«нѣ) писанныя, во царствующій свой «градъ Москву собрати. И абіе пре«мудрымъ ихъ повелѣніемъ отъ всю«ду изъ древнихъ Россійскихъ кни«гохранительницъ, и изъ великаго «Нова Града, и Живоначальныя «Троицы Сергіева монастыря и изъ «Юрьева монастыря, и изъ Хутыня, «и изъ Іосифова монастыря Волоц«каго и изъ прочихъ градовъ и чест«ныхъ монастырей, святыя оныя «древнія предъ многими лѣты пи«санныя книги собрашася. Таже «благочестивый Царь и Христолю«бивый Патріархъ, Богоизбранная «сугубица, оными собранными кни«гами единеми не удоволившеся. «умыслиша здраво, да не едина ихъ «воля, но да и совѣтъ Вселенскихъ «Патріарховъ, оныхъ книгъ о испра«вленіи будетъ вкупѣ, и усвоиша «богобоязнива мужа, именемъ Ма«нуила Грека, и съ нимъ Грамоты «своя, въ нихъ же и о погрѣшен«ныхъ книгахъ вопрошеніе написа«ваше, ко Вселенскимъ Патріархамъ «послаша. Въ тоже 7162 (1654) лѣто, «всесвятѣйшій Патріархъ Паисій, и «съ нимъ священніи мужіе, благо«вѣрнаго и благочестиваго Царя и Святѣйшаго Патріарха писанія «пріемше, соборъ о сихъ скоро со«творища, и главизнами на немъ со«дѣянными о всѣхъ писанныхъ къ «нимъ, благочестивому Царю и Хри«столюбивому Патріарху отвѣтъ дан«ше, и дѣяніе соборное прислаша «въ лѣто 7163 (1655), во всемъ пове«лѣвающе послѣдовати древнихъ «великихъ православныхъ Восточ«ныя церкви учителей писаніямъ, «сущимъ въ ветхихъ книгахъ Гре«ческихъ же и Славенскихъ. И «сію святую книгу служебникъ во «всемъ справя, и согласну сотворя «древнимъ Греческимъ и Славен«скимъ, повелѣша въ Царствующемъ «своемъ градѣ Москвѣ напечатати, «въ лѣто 7163».

**1365.** *Тожь,* нов. изд. съ тѣмъ же предисловіемъ; Москва, 1656 въ 4°.

**1366.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1658— въ 4°.

**1367.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1667— въ 4°.

**1368.** *Тожь,* нов. изд. съ приложеніемъ при концѣ соборнаго свитка: Москва, 1668- въ 4°.

***Рѣдка.***

**1369.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1670— въ 8°.

**1370.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1676 - въ 4°.

**1371.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1677 - въ 4°.

**1372.** *Тожь,* нов. изд. во Львовѣ, 1691— въ листъ.

**1373.** *Тожь,* нов. изд. Кіевъ, 1692— въ 8°.

**1374.** *Тожь,* нов. изд. Вильна, 1692— въ листъ.

**1375.** *Тожь,* нов. изд. Черниговъ, 1697- въ 8°.

*) Извѣстно почти каждому, читавшему церковную нашу исторію, что духовный соборъ, бывшій въ Москвѣ 1654 года, при Царѣ Алексѣѣ Михайловичѣ и при Патріархѣ Никонѣ, всѣ церковныя служебныя Славенскія книги, опредѣлилъ исправить, во всемъ согласно съ древними Греческими и Славенскими рукописными книгами, какъ явствуетъ изъ предисловія къ означенному служебнику. И потому, церковныя служебныя книги, изданныя въ Москвѣ послѣ 1655 года, почитаются уже совершенно исправленными. Но всѣ почти сіи книги и другія до сего времени напечатанныя, безъ всякой перемѣны, Старообрядцами вновь перепечатаны, въ заведенныхъ ими типографіяхъ, и сіи книги для различія отъ древнихъ, называются ими съ переводу, т. е. перепечатаны.

**1376.** *Тожь,* нов. изд. Черниговъ, 1704 — въ 8°.

**1377.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1705 — въ листъ.

**1378.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1707— въ 8°.

**1379.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1708— въ 8°.

**1380.** *Тожь,* нов. изд. Кіевъ, 1708—въ листъ.

**1381.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1709— въ 4°.

**1382.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1732— въ 8°.

**1383.** *Тожь,* нов. изд. Кіевъ, 1736— въ 8°.

**1384.** *Тожь,* нов. изд. Кіевъ, 1746— въ листъ.

**1385.** *Тожь,* нов. изд. Папскаго исполненія; во Львовѣ, 1759—въ листъ.

**1386.** *Тожь,* нов. изд. Черниговъ, 1763— въ 4°.

Потомъ весьма многократно вновь былъ издаваемъ въ разныхъ мѣстахъ различными форматами.

**1387.** * СОБОРНИКЪ, или избранныя [illegible]ова о чести св. иконъ и о поклоненіи имъ; переводъ съ Греческаго; Москва, 1642—въ 4°.

*Рѣдка.*

**1388.** * СОБОРНИКЪ, сиесть собраніе [illegible]овъ нравоучительныхъ и торжественныхъ, собранное отъ учителей [illegible]ятыя восточныя церкви, св. отецъ, [illegible] проч.; исполнено богомудрыхъ ученій и толкованій Богословскихъ, Философскихъ, гражданскихъ и нравныхъ разумѣній; переводъ съ Греческаго; Москва, 1643 — въ листъ.

**1389.** *Тожь,* изд. второе; Москва, 1647— въ листъ.

*Оба изданія рѣдки.*

**1390.** *Тожь,* изданіе третіе, исправленное къ лучшему разумѣнію въ сочиненіи и рѣченіяхъ, съ Греческихъ и Славенскихъ, письменныхъ и печатныхъ книгъ; Москва, 1760 въ листъ.

**1391.** *Тожь,* съ древняго изданія вновь перепечатанъ Старообрадцами; въ Почаевѣ, 1787—въ листъ.

**1392.** *Тожь,* вновь перепечатанъ Старообрядцами; во Львовѣ, 1793 — въ листъ.

**1393.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1804— въ листъ.

**1394.** † СОБОРЪ въ богоспасаемомъ градѣ Вильнѣ, бывшій 1509 года въ 4°.

**1395.** СОБОРЪ Преподобныхъ отецъ Антонія и Ѳеодосія, въ лицахъ; Кіевъ— въ 4°.

Вся сія книга гравирована на мѣдныхъ доскахъ.

**1396.** † СОБОРНОЕ дѣяніе, бывшее въ Кіевѣ 1157 года на Армянина Еретика Мартина Мниха; Спб. 1718— въ 4°.

**1397.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1718— въ 8°.

**1398.** *Тожь,* нов. изд. Черниговъ, 1720 въ 4°.

**1399.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1751— въ 8°.

**1400.** † СОБРАНІЕ (краткое) Льва Миротворца, Августѣйшаго Греческаго Кесаря, показующее дѣлъ воинскихъ обученіе, съ приложеніемъ краткаго собранія съ книги Старовольскаго, и отъ разныхъ лѣтописцевъ и многихъ Царей, Князей и храбрыхъ Гетмановъ и воиновъ о дѣлѣ воинственномъ; отъ Латинскаго языка на Славеноросскій [illegible] достовѣрнѣ переведено, по Указу Государя Петра Великаго Іліею Копіевскимъ; Амстердамъ, въ Друкарнѣ Ивана Андреева Тесинга, 1700 года, Генваря 1 дня—въ 12°.

*Рѣдка.*

Въ Императорской Публичной Библіотекѣ.

**1401.** † СОБРАНІЕ короткой науки о артикулахъ вѣры Православно-Каѳолическія Христіянскія, како церковь Восточная Апостольская учитъ; Кіевъ, 1645 — въ 8°.

**1402.** *Тожь,* нов. изд. во Львовѣ, 1646 — въ 8°.

**1403.** *Тожь,* нов. изд. Кіевъ, 1649— въ 8°.

**1404.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1649— въ 8°.

**1405.** *Тожь,* вновь издано Раскольниками; въ Почаевѣ, 1783 — въ 8°.

**1406.** *Тожь,* вновь издано Раскольниками, въ Супрасѣ, 1788— въ 8°.

**1407.** † СОБРАНІЕ припадковъ краткое, и духовнымъ особамъ потребное, имѣющее въ себѣ науку о сакраментахъ, о десяти Божіихъ приказаніяхъ, о приказаніяхъ церковныхъ и о наукѣ Христіянской, съ выкладомъ (толкованіемъ) молитвы Отче нашъ, и Богородице Дѣво, такожде и науку, како

подобаетъ наставляти малыхъ или невѣжовъ въ вѣрѣ Православной; въ Супрасльскомъ Монастырѣ, 1722—въ 4°.

**1408.** *Тожь,* изданіе второе; въ Уневскомъ Монастырѣ, чину св. Василія Великаго, 1732—въ 4°.

**1409.** † СОБРАНІЕ поученій на всѣ воскресные и праздничные дни, собраны и исправлены, а нѣкоторыя вновь сочинены (Гавріломъ Митрополитомъ Новгородскимъ, и Платономъ Митрополитомъ Московскимъ); 3 части, Спб. 1775—въ листъ.

**1410.** *Тожь,* изд. второе; Москва, 1776—въ листъ.

**1411.** *Тожь,* нов. изд. Кіевъ, 1776—въ листъ.

**1412.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1779—въ листъ.

**1413.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1780—въ листъ.

**1414.** *Тожь,* нов. изд. Кіевъ, 1800—въ листъ.

**1415.** † СОБРАНІЕ вкратцѣ словесъ отъ Божественнаго писанія, и съ изъясненіемъ изложенія св. Апостолъ, двунадесяти артикуловъ православной вѣры; выдруковано коштомъ и накладомъ благочестиваго его милости П. Александра Шептицкаго зшептичь, працею и стараніемъ Іеромонаха Павла Домжива Лютковича, Іеродіакона Сильвестра; въ Угорцахъ, 1618—въ 4°.

*Очень рѣдка.*

**1416.** СОБРАНІЕ разныхъ поучительныхъ словъ и другихъ сочиненій св. Димитрія Митрополита, Ростовскаго Чудотворца; 6 частей; Москва, 1786—въ 4°.

**1417.** *Тожь,* изданіе второе, дополненное другими сочиненіями; 4 части; Москва, 1803, 1804—1807—въ 4°.

**1418.** † СОБРАНІЕ поучительныхъ словъ во святую Четыредесятницу, говоренныхъ Греческимъ Епископомъ, Ліею Минятіемъ; переведено съ Греческаго Синодскимъ переводчикомъ Степаномъ Писаревымъ; изданіе второе; Москва, 1781—въ листъ.

О другихъ изданіяхъ сей книги, см. катал. книгамъ гражданской печати.

**1419.** † СОБРАНІЕ разныхъ поучительныхъ словъ, говоренныхъ при Высочайшемъ дворѣ Императрицы Елисаветы Петровны, придворнымъ проповѣдникомъ, Архимандритомъ Гедеономъ; 2 части; изданіе второе; Москва, 1760—въ листъ.

*Рѣдка.*

О первомъ изданіи сего сочиненія, см. каталогъ кн. гражданской печати.

**1420.** † СОБРАНІЕ поучительныхъ словъ, сказыванныхъ на разныя случаи Палладіемъ, Епископомъ Рязанскимъ и Муромскимъ; 2 части; Москва, 1763—въ листъ.

**1421.** † СОБРАНІЕ поучительныхъ словъ, говоренныхъ Георгіемъ, Епископомъ Могилевскимъ; Могилевъ, 1761—въ 4°.

*Рѣдка.*

**1422.** † СОБРАНІЕ словъ, на Латинскомъ, Россійскомъ и Голландскомъ языкахъ; Амстердамъ — въ 8°. Безъ означенія года.

**1423.** † СОКРАЩЕННОЕ Христіянское ученіе, или краткія сказанія: первое о Богѣ, второе о Божіемъ промыслѣ, третіе о законѣ Божіемъ; сочиненіе Архіепископа Ѳеофана Прокоповича; Спб. 1765—въ 8°.

Потомъ неоднократно вновь было перепечатано.

**1424.** † СОКРОВИЩЕ Славенскаго языка, или Словарь языковъ: Славенскаго, Латинскаго и Дакійскаго; сочиненіе Іезуита Якова Микалія; Лоретта, 1649—въ 8°.

*Рѣдка.*

**1425.** † СТАТУТЪ великаго Княжества Литовскаго, содержащій въ себѣ 14 раздѣловъ, и при немъ учрежденіе Трибунала, подъ заглавіемъ: Трибуналъ обывателямъ великаго Княжества Литовскаго на сонмѣ Варшавскомъ данный, року (года) 1581—напечатанъ въ Вильнѣ, въ Друкарнѣ Мамоничевъ, 1586—въ м. листъ, на 554 стр.

*Очень рѣдка.*

При сей книгѣ замѣчательно то, что она напечатана особенными косыми, на рукописныя похожими тонкими буквами.

Экземпляръ сего изданія находится въ Спб. въ Правительствующемъ Сенатѣ, при Польской Метрикѣ, доставленый въ 1808 году Губернскимъ Прокуроромъ Г. Руссовымъ.

Другой экземпляръ въ библіотекѣ Московскаго общества Исторіи и древностей Россійскихъ.

**1426.** † СТЕФАНА Полумерковича, Епикдіонъ, Албо вѣрные жалобныя на погребеніе Василисы Яцковны; въ Луцкѣ, 1628—въ 4°.

**1427.** † СТИХИ, избранные изъ священнаго писанія, служащіе къ утѣшенію всякаго Христіанина, невинно претерпѣвающаго злоключенія, Графомъ Безстужевымъ - Рюминымъ; Москва, 1763—въ 4°.

**1428.** * СТРАСТИ Христовы; издано Раскольниками въ Почаевѣ — въ 4°. Безъ означенія года.

**1429.** † СУДЪ Святительскій; Москва,—въ листъ.

**1430.** * СУЛЬПИЦІЯ Севера. Священная исторія Ветхаго и Новаго Завѣта; переведена съ Латинскаго Священникомъ Петромъ Томиловымъ; Москва, 1783—въ 4°.

**1431.** * СЧИТАНІЕ удобное, которымъ всякій человѣкъ купующій или продающій, удобно изыскати можетъ число всякія вещи; Москва, 1682—въ 4°.

Вся книга сія состоитъ изъ Ариѳметическихъ таблицъ.

О другомъ изданіи сей книги, см. катал. книгамъ гражданской печати.

## Т.

**1432.** † ТАБЛИЦЫ Логариѳмовъ, и Синусовъ, Тангенсовъ, Сѣкансовъ; къ наученію мудролюбивыхъ тщателей. Напечатаны повелѣніемъ Государя Петра Великаго; Москва, 1703 въ 8°.

*Рѣдка.*

**1433.** * ТЕСТАМЕНТЪ, сирѣчь Завѣтъ во Христѣ благоговѣйнаго и славнаго Монарха, Василія Царя Греческаго, къ сыну своему воцарившемуся, Льву Философу, писанный въ лѣто по Р. Х. 886—переводъ съ Греческаго; Москва, 1680—въ 8°.

**1434.** *Тожь,* изд. второе; Кіевъ, 1680—въ 8°.

Бѣлорускій переводъ помѣщенъ при концѣ книги: *лѣкарство на осталый умыслъ человѣчій; соч. св. Златоустаго.*

**1435.** † ТОЛКОВАНІЕ на соборныя посланія св. Апостолъ: Іакова, Петра, Іоанна Богослова и Іуды, сочиненное Гавріиломъ, Митрополитомъ Новогородскимъ, кромѣ толкованія на первое посланіе св. Апостола Петра, которое сочинено Тихономъ Архіепископомъ Астраханскимъ; Москва, 1794—въ листъ.

**1436.** * ТОЛКОВАНІЕ Псалма пятидесятаго: Помилуймя Боже; Кіевъ, 1705—въ 8°.

**1437.** † ТОЛКОВАНІЕ на Псалтирь, сочиненное Иринеемъ Архіепископомъ Псковскимъ; три части; Москва, 1791—въ листъ.

**1438.** *Тожь,* сокращенное и исправленное трудами того же Архіепископа Иринея; двѣ части; Москва, 1805—въ 4°.

**1439.** * ТОЛКОВАНІЕ Воскресныхъ Евангелій, съ нравоучительными бесѣдами, сочиненное Никифоромъ, Архіепископомъ Славенскимъ; переведено съ Греческаго въ Казанской Академіи, Іеродіакономъ Герваціемъ; двѣ части; Москва, 1804—въ 4°.

**1440.** *Тожь,* изд. второе; Москва, 1805—въ 4°.

**1441.** † ТОЛКОВАНІЕ на посланіе св. Апостола Павла къ Римляномъ, сочиненное въ Кіевской Академіи, и въ оной студентамъ вышшихъ классовъ въ разныхъ годахъ преподаванное, Архимандритомъ и Ректоромъ оной Академіи Иринеемъ; Кіевъ, 1806—въ 8°.

**1442.** † ТОЛКОВАНІЕ на посланіе св. Апостола Павла къ Галатомъ, сочиненное въ Кіевской Академіи, и въ оной студентамъ вышшихъ классовъ преподаванное Архимандритомъ Иринеемъ: Кіевъ, 1807—въ 8°.

**1443.** * ТОЛКОВАНІЕ на Соломонову книгу Пѣсни Пѣсней; твореніе блаженнаго Ѳеодорита, Епископа Кирскаго; переводъ; Москва, 1808—въ 8.

**1444.** † ТОЛКОВАНІЕ на двенадесять разныхъ Пророковъ; сочиненіе Псковскаго Архіепископа Иринея; шесть частей; Спб. 1804—1809—въ 4°.

**1445.** * ТОЛКОВАНІЕ на Апокалипсисъ св. Апостола и Евангелиста Іоанна Богослова; твореніе св. отца нашего Андрея, Архіепископа Кесаріи Каппадокійскія; переводъ съ Еллинскаго; съ фигурами; Москва, 1712—въ листъ.

*Рѣдка.*

Помѣщено также при концѣ бесѣдъ Іоанна Златоустаго на дѣянія св. Апостолъ.

ТОЛКОВАНІЕ на Четвероевангеліе. *см. Благовѣстникъ.*

**1446.** † ТОРЖЕСТВО преславное свободителя Ливоніи, Государя Петра Перваго, съ войсками своими въ царствующій градъ Москву возвратившагося, съ двумя предисловіями и изъясненіемъ Аллегорическихъ изображеній, на торжественныхъ вратахъ находившихся: сочиненіе Московской Академіи Префекта, Іеромонаха Іосифа Туробойскаго; Москва, 1704—въ 4°.

**1447.** * ТРЕБНИКЪ, имѣяй въ себѣ церковная разная послѣдованія, Іереомъ подобающая; переводъ съ Греческаго; въ Острогѣ, 1606—въ листъ.

**1448.** *Тожь*, напечатанъ благословеніемъ Львовскаго Епископа Гедеона Балабана; въ Стрятинѣ, 1606- въ 4°.

*Оба изданія очень рѣдки.*

**1449.** *Тожь*, нов. изд. Вильна, 1618—въ 4°.

**1450.** *Тожь*, нов. изд. при Патріархѣ Филаретѣ; Москва; 1623—въ 4°.

**1451.** ТРЕБНИКЪ, древней Польской печати, безъ заглавія: предисловіе напечатано косыми буквами, чего нѣтъ въ другихъ изданіяхъ—въ 4°.

**1452.** *Тожь*, нов. изд. при Филаретѣ Патріархѣ; Москва, 1624- въ 4°.

**1453.** *Тожь*, новаго изданія, при Филаретѣ Патріархѣ; Москва, 1625—въ листъ.

**1454.** *Тожь*, новаго изданія, при Іоасафѣ Патріархѣ; Москва, 1634 —въ 4°.

**1455.** *Тожь*, новаго изданія, при томъ же Патріархѣ; Москва, 1636 въ листъ.

**1456.** *Тожь*, новаго изданія, при томъ же Патріархѣ; Москва, 1637—въ 4°.

**1457.** *Тожь*, новаго изданія, при томъ же Патріархѣ съ приложеніемъ Номоканона; Москва, 1639 —въ листъ.

**1458.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1639—въ 4°.

**1459.** *Тожь*, нов. изд. Вильна, 1644—въ 4°.

*Всѣ сіи изданія рѣдки.*

**1460.** * ТРЕБНИКЪ (Ейхологіонъ), собранный и изданный Кіевскимъ Митрополитомъ Петромъ Могилою; Кіевъ, 1646—въ листъ.

Чистые и хорошо сбереженные экземпляры сего изданія рѣдки. Охотники платятъ за оные по 50 р. и болѣе.

**1461.** *Тожь*, нов. изд. Могилевъ, 1646—въ листъ.

*Рѣдка.*

**1462.** *Тожь*, нов. изд. при Іосифѣ Патріархѣ, 1646 —въ листъ.

**1463.** *Тожь*, новаго изданія, при томъ же Патріархѣ; Москва, 1647 въ 4°.

**1464.** *Тожь*, новаго изданія, при томъ же Патріархѣ; Москва, 1649 —въ листъ.

**1465.** *Тожь*, новаго изданія, при томъ же Патріархѣ; Москва, 1651—въ листъ.

**1466.** *Тожь*, новаго изданія, при томъ же Патріархѣ, съ приложеніемъ Номоканона; Москва, 1652—въ листъ.

**1467.** *Тожь*, нов. изд. Кіевъ, 1652—въ 8°.

*Всѣ оныя изданія рѣдки.* Онѣ между собою въ правилахъ и въ рѣченіяхъ имѣютъ разныя несходства: примѣры тому показаны въ книгѣ Праницѣ, л. 47. Кіевское же изданіе Петра Могилы и Могилевское 1646 года, гораздо полнѣе другихъ.

**1468.** *Тожь*, вновь исправленный, при Никонѣ Патріархѣ; Москва, 1655—въ листъ.

**1469.** *Тожь*, нов. изд. при томъ же Патріархѣ; Москва, 1758—въ листъ.

**1470.** *Тожь* нов. изд. Москва, 1659 - въ листъ.

**1471.** *Тожь*, нов. изд. Кіевъ, 1659—въ листъ.

**1472.** *Тожь*, нов. изд. въ Стрятинѣ. 1660 въ листъ.

**1473.** *Тожь*, нов. изд. при Патріархѣ Іоасафѣ; Москва 1662 въ 8° *).

**1474.** *Тожь*, нов. изд. во Львовѣ, 1668—въ 4°.

**1475.** *Тожь*, нов. изд. при Патріархѣ Іоасафѣ; Москва, 1671- въ 8°.

**1476.** *Тожь*, нов. изд. Кіевъ, 1677 - въ 4°.

**1477.** *Тожь*, нов. изд. Кіевъ, 1679 - въ 4°.

**1478.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1680 — въ листъ.

**1479.** *Тожь*, нов. изд. Кіевъ, 1681 — въ 4°.

**1480.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1687 — въ 8°.

**1481.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1688 — въ 8°.

*) Изданія въ 8 и 12 долю сокращены. Онѣ содержатъ только нужныя правила и молитвы, для частаго употребленія священникамъ.

**1482.** *Тожь*, нов. изд. Кіевъ, 1689—въ листъ.

**1483.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1689 — въ 8°.

**1484.** *Тожь*, нов. изд. во Львовѣ, 1695— въ 4°.

**1485.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1697— въ въ 8°.

**1486.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1703 — въ 8°.

**1487.** *Тожь*, нов. изд. Кіевъ, 1703— въ 12°.

**1488.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1704 — въ 8°.

**1489.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1708— въ листъ.

**1490.** *Тожь*, подъ заглавіемъ: Требникъ языкославенскій, на три части расположенный, къ исправленію Таинъ Святыхъ, и иныхъ священнодѣйствій, или обрядовъ церковныхъ; въ Лаврѣ Супрасльской, 1736—въ 8°.

**1491.** *Тожь*, нов. изд. Кіевъ, 1738 — въ 12°.

**1492.** *Тожь*, нов. изд. Вильна, 1745— въ 8°.

**1493.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1747— въ листъ.

**1494.** *Тожь*, нов. изд. Черниговъ, 1749— въ 8°.

**1495.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1749— въ 8°.

**1496.** *Тожь*, нов. изд. Кіевъ, 1754— въ 8°.

**1497.** *Тожь*, нов. изд. Черниговъ, 1754— въ 4°.

**1498.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1755 — 12°.

**1499.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1761— листъ.

**1500.** *Тожь*, нов. изд. Кіевъ, 1768 — листъ.

**1501.** *Тожь*, нов. изд. Кіевъ, 1768— въ 4°.

**1502.** *Тожь*, нов. изд. Вѣна, 1795—въ 8°.

Потомъ многократно вновь былъ издаваемъ въ Москвѣ и Кіевѣ разными форматами.

ТРЕФОЛОГІОНЪ, *см. Тріволоіонъ.*

**1503.** † ТРИ вѣнца молитвенные, съ двунадесятозвѣзднымъ украшеніемъ; вписаны Царскимъ Величествамъ Анну Алексѣевичу и Петру Алексѣевичу; Кіевъ, 1688—въ листъ.

**1504.** * ТРИПѢСНЕЦЪ, (Тріодіонъ, тріодь) святыя великія Четыредесятницы; переводъ съ Греческаго; напечатанъ при Царѣ Ѳеодорѣ Ивановичѣ, и при Патріархѣ Іовѣ, трудами мастера Андроника Тимоѳеева, сына Невѣжи; Москва, Н. 1590, О. 1592—въ листъ.

*Очень рѣдка.*

**1505.** *Тожь*, изданіе второе, при томъ же Патріархѣ; напечатанъ мастерствомъ и труды многогрѣшнаго Ивана Андроникова, сына Тимоѳеева*); Москва, Н. 1605, О. 1607—въ листъ.

*Прекрасное изданіе.*

*Рѣдка.*

**1506.** *Тожь*, новаго изданія, при Патріархѣ Филаретѣ; напечатанъ трудами мастера, Софійскаго попа Никона; Москва, Н. 1620, О. 1622 въ листъ.

*Рѣдка.*

**1507.** *Тожь*, новаго изданія, отъ Еллинскаго изслѣдованъ, съ житіемъ Преподобныя Маріи Египетскія; Кіевъ, 1623 — въ листъ.

*Очень рѣдка.*

**1508.** *Тожь*, отъ Еллинскаго изслѣдованъ, и изданъ тщаніемъ Преподобнаго Архимандрита Кіевопечерскія Лавры, Захарія Копистенскаго, съ фигурами; Кіевъ, 1627—въ листъ.

*Рѣдка.*

**1509.** *Тожь*, новаго изданія; при Патріархѣ Филаретѣ; Москва, 1628 — въ листъ.

*Рѣдка.*

**1510.** *Тожь*, новаго изданія, при томъ же Патріархѣ; Москва, 1631—въ листъ.

*Рѣдка.*

**1511.** *Тожь*, изданъ тщаніемъ Кіевопечерскаго Архимандрита Петра Могилы; Кіевъ, 1640 — въ листъ.

**1512.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1642 въ листъ.

*Оба изданія рѣдки.*

**1513.** *Тожь*, изданъ тщаніемъ Кіевопечерскаго Архимандрита Іосифа Тризны, съ фигурами; Кіевъ, 1646—въ листъ.

**1514.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1648 — въ листъ.

---

*) Вѣроятно сынъ предъидущаго типографщика, прозваніе отца своего Невѣжа, яко непріятное, перемѣнилъ на Тимоѳеева.

**1515.** *Тожь,* нов. изд. напечатанъ при владѣніи Іоанна Матѳея Басараба; въ Тереговищи, 1649—въ листъ.

*Очень рѣдка.*

**1516.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1651 - въ листъ.

*Рѣдка.*

И сія книга, какъ и многія другія, въ древнихъ своихъ изданіяхъ, напечатанныхъ до общаго церковныхъ книгъ исправленія, въ рѣченіяхъ имѣетъ разныя несходства.

**1517.** *Тожь,* нов. изд. исправленное; Москва, 1656—въ листъ.

**1518.** *Тожь,* нов. изд. съ житіемъ Преподобныя Маріи Египетскія; во Львовѣ, 1664—въ листъ.

**1519.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1673—въ листъ.

**1520.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1678—въ листъ.

**1521.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1680—въ листъ.

**1522.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1689—въ листъ.

**1523.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1697—въ листъ.

**1524.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1699—въ листъ.

**1525.** *Тожь,* нов. изд. во Львовѣ, 1699—въ листъ.

**1526.** *Тожь,* нов. изд. подъ заглавіемъ: Тріодіонъ Психофелегтіотонъ, сіесть трипѣснецъ душеполезнѣйшій, содержащій въ себѣ подобающее во всю святую и великую Четыредесятницу послѣдованіе; Кіевъ. 1715 - въ листъ.

Это изданіе сей книги исправнѣе прежнихъ.

**1527.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1724 - въ листъ.

**1528.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1725—въ 4°.

**1529.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1745- - въ листъ.

**1530.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1748 - въ листъ.

**1531.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1777—въ листъ.

**1532.** *Тожь,* нов. изд. Кіевъ, 1791—въ листъ.

**1533.** *Тожь,* нов. изд. Москва, 1801—въ листъ.

**1534.** * ТРИПѢСНЕЦЪ св. І сятницы; Венеція, 1562—въ лис

*Весьма рѣдка*

Хорошо сбереженный экзе въ библіотекѣ Стат. Сов. Д ского.

**1535.** * ТРИПѢСНЕЦЪ (Трі цвѣтоносный; твореніе Преподо отецъ Ѳеодора и Іосифа и Ива маскина, и Ѳеофана Исповѣдн Козмы, и прочихъ св. отецъ; пе съ Греческаго; напечатанъ с ніемъ и труды Андроника Тим сына Невѣжи; Москва, Н. 1590, О въ листъ.

*Очень рѣдка*

**1536.** *Тожь,* нов. изд. Москва, О. 1594 — въ листъ.

**1537.** *Тожь,* нов. изд. Москва, въ листъ.

*Оба изданія весьма рѣдки*

**1538.** *Тожь,* подъ заглавіемъ: діонъ св. великія Пятидесятниц Еллинскаго изслѣдованъ благ ніемъ и тщаніемъ Кіевопечерска химандрита Петра Могилы; с страннымъ предисловіемъ, со нымъ Іеромонахомъ Тарасіемъ вичемъ Земкою; Кіевъ, 1631—въ

*Рѣдка*

**1539.** *Тожь,* нов. изд. Москва, О. 1636 — въ листъ.

**1540.** *Тожь,* нов. изд. Москва. О. 1640 - - въ листъ.

**1541.** *Тожь,* нов. изд. съ пре віемъ, писаннымъ Михайломъ кою, во Львовѣ, 1642 - въ лист

**1542.** *Тожь,* нов. изд. Москва, въ листъ.

Всѣ сіи изданія рѣдки, а во напечатанныя въ Москвѣ, ются Старообрядцами.

**1543.** *Тожь,* нов. изд. Москва, въ листъ.

**1544.** *Тожь,* нов. изд. Москва, въ листъ.

**1545.** *Тожь,* нов. изд. во Львовѣ въ листъ.

**1546.** *Тожь,* нов. изд. Москва, въ листъ.

**1547.** *Тожь,* нов. изд. Москва, въ листъ.

**1548.** *Тожь,* нов. изд. Черниговъ въ листъ.

жь, нов. изд. во Львовѣ, 1686—

жь, нов. изд. во Львовѣ, 1688—

жь, нов. изд. Москва, 1692—

жь, нов. изд. Москва, 1707—

жь, нов. изд. съ лицевыми Москва, 1712 — въ 8°.

*Рѣдка.*

жь, нов. изд. съ фигурами; 14 — въ листъ.

*Рѣдка.*

жь, нов. изд. Москва, 1732 —

жь, нов. изд. Москва, 1746 —

жь, нов. изд. Москва, 1762 —

жь, нов. изд. Кіевъ, 1792 —

ъ многократно вновь былъ мъ въ Москвѣ.

РИѲОЛОГІОНЪ, сиесть цвѣ содержащій службы Господ огородичнымъ праздникамъ, ами Россійскимъ Чудотвор ква, 1637 — въ листъ.

жь, нов. изд. Москва, 1639—

жь, нов. изд. въ монастырѣ мъ, 1647 — въ 4°.

слѣдующее время книга сія атно была издаваема подъ мъ: *Минея праздничная.*

РІУМФЪ (побѣдоносный), или о пресвѣтломъ Воскресеніи ъ. Богохристолюбцемъ въ радость и утѣху въ стихи Михайломъ Владиславле мальнымъ учителемъ; въ Бу — въ 4°.

РІУМФЪ Польской музы при адъ Шведами и ихъ Адге союзниками) подъ Калишемъ ой; сочиненіе Данііла Гур Польскомъ и Бѣлорускомъ Москва, 1706—въ листъ *).

*Рѣдка.*

—

венный извѣстный экземпляръ ія хранится въ портфеляхъ Ге дриха Миллера «Historia Litte лавномъ архивѣ Министерства ыхъ Дѣлъ въ Москвѣ. Подроб

**1564.** † ТРОПАРЬ св. Алексѣю Митрополиту Московскому; Москва, 1697— въ 8°.

**1565.** * ТРОПАРЬ Преподобному Марку Аѳонскому; Спб. 1714 — въ 8°.

**1566.** † ТРУБЫ словесъ, пропѣданныхъ на нарочитые дни праздниковъ господскихъ, Богородичныхъ, Ангельскихъ, Пророческихъ, Апостольскихъ, Мученическихъ, Мучениць, Преподобныхъ, Дѣвъ, трехъ Святителей, и проч. яже Лазарь Барановичь, Архіепископъ Черниговскій, Новгородскій и проч. силою Божіею вострубн; съ фигурами, Кіевъ, 1674 — въ листъ.

**1566** (bis). *Тожь*, изд. второе; Кіевъ 1679—въ листъ.

*Оба изданія рѣдки.*

## У.

УВѢТЪ духовный, см. *Іоакима Патріарха.*

**1567.** † УВѢЩАНІЕ Старообрядцамъ, во утвержденіе, въ надежду дѣйствія и любви Евангельскія, сочиненное Іеромонахомъ, (бывымъ потомъ Митрополитомъ Московскимъ) Платономъ; Спб. 1765 — въ 8°.

Потомъ неоднократно вновь было напечатано въ Москвѣ.

**1568.** † УЛОЖЕНІЕ, по которому судъ и расправа во всякихъ дѣлахъ въ Россійскомъ Государствѣ производятся; сочиненное и напечатанное повелѣніемъ Царя Алексѣя Михайловича; Москва, 1649 — въ листъ.

Чистые и хорошо сбереженные экземпляры сего изданія рѣдки.

Въ сочиненіи онаго участвовали Бояра: Никита Ивановичь Одоевскій, Князь Семенъ Васильевичь Прозоровскій, Окольничій Князь Ѳедоръ Ѳедоровичь Волконскій; Дьяки: Гавріло Леонтьевъ и Ѳедоръ Грибоѣдовъ.

**1569.** * УСТАВЪ, или церковное око; твореніе Преподобныхъ отецъ: Евфимія

---

ное описаніе этого изданія см. у Пекарскаго — Наука и Литература при Петрѣ Вел., т. 2, № 104, стр. 188. У Сопикова заглавіе совершенно неточно и сокращено, съ пропускомъ заглавія на польскомъ языкѣ. Все изданіе не печатное, а гравированное. *Прим. редак.*

великаго, Саввы Освященнаго, Ѳеодора Киновіарха, Герасима, иже на Іорданѣ и Харитона Исповѣдника; переводъ съ Греческаго; напечатанъ повелѣніемъ Царя Василія Ивановича Шуйскаго, трудами книгопечатнаго дѣла мастера Анисима Михайлова Радошевскаго Волынца, и прочихъ съ нимъ трудившихся; Москва, 1610— въ листъ.

Оттискъ, буквы и бумага сего изданія превосходны.

*Оно весьма рѣдко.*

При концѣ онаго напечатано слѣдующее:

«Напечатася мною многогрѣшна и «непотребнаго раба, книжнаго дѣла «мастера Анисима Михайлова, сына «Радошевскаго и прочихъ любезно-«трудившихся. Всѣмъ повсюду елико «васъ святыя церкве пастыри и учителіе, священноначальницы и священноиноцы, и священницы, вси «благочестивіи народи, молимъ убо «вы, мы грубіи и немощніи паче и «ненаказаннїи, и раболѣпно поклоненіе до лица земнаго сотворяемъ, «яко хотяще сію святую книгу прочитати, или преписывати, и аще за «немощь прегрѣшеній моихъ, или мнѣ «повинующихся дѣлателей недоумѣніемъ украстся, или приложится, милостиви намъ будите и незазорливи «ума нашего немощи и недоумѣнію. «Сами же сподобившеся отъ Богопосѣдавца больныхъ дарованій духовныхъ исправляйте. Молю убо вы «мене недостойнаго ненаученія ради «не возненавидите ни поносите, но «паче яко праведницы накажите милостію и обличите, готовъ есмь пріяти паче, нежели грѣшники главу мою мастяще: ибо училища мало видѣхъ, не своею бо волею дернухъ на сіе, и отрещися отнюдь не возмогохъ и дѣлахъ елико могохъ умаленіемъ си смысла».

**1570.** *Тожь*, нов. изд. Вильна, 1622 — въ листъ.

**1571.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1631 — въ листъ.

**1572.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1634 — въ листъ.

**1573.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1641 — въ листъ.

**1574.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1651 — въ листъ.

*Всѣ пять изданій рѣдки.*

**1575.** *Тожь*, вновь исправися с о всемъ послѣдованіи церковнс велѣніемъ Святѣйшаго Моск Патріарха Іоакима, съ древни ческихъ и съ Россійскихъ сп съ письменныхъ харитейныхъ печатныхъ уставовъ написася, жайшими Архіереи, и Архіепис Епископы, по всему преданію св послѣдствуя; Москва, 1682 — въ

**1576.** *Тожь*, нов. изд. Москва, въ листъ.

**1577.** *Тожь*, нов. изд. Москва. въ листъ.

**1578.** *Тожь*, нов. изд. Москва, въ листъ.

**1579.** *Тожь*, нов. изд. Москва, въ листъ.

**1581.** *Тожь*, нов. изд. Москва, въ листъ.

**1582.** † УСТАВЪ (краткій церк собранный для удобнѣйшаго в щихъ изученія, и по оному вып нія, обдержай же въ себѣ сія: п что и како церковнослужителямъ или пѣти подобаетъ; Москва, 1811

**1583.** † УСТАВЪ, или изображ лейнаго житія монаховъ Алек невскаго монастыря; сочиненіе пископа Ѳеофана Прокоповича 1723 въ листъ.

**1584.** † УЧЕНІЕ о началѣ Хр ского житія; въ Галѣ, 1735 — в

**1585.** * УЧЕНІЕ и хитрость строенія пѣхотныхъ людей; пе съ Нѣмецкаго; напечатано повел Царя Алексѣя Михайловича, съ женіемъ 35 гравированныхъ чер Москва, 1647 — въ листъ.

Подлинное сей книги заглав «вированное на мѣди, есть с «щее:

«Бога единаго въ Троицы «маго и воединствѣ поклоняе «владущаго всею тварію види «невидимою, и во всѣхъ вся «дѣйствующаго и утѣшенія «всѣмъ человѣкомъ подава «этого Бога нашего милостію «говоленіемъ и властію и дѣй «Боговзбранный Христіянскій «жай скипетръ православія в «треніе и во одержаніе Ве «Россійского Царствія и м «новопріятыхъ Государствъ, и «жіею помощію въ соблюден «ное и безмятежное Великій

«сударь Царь и Великій Князь Хри-
«стіянскихъ Государствъ Алексѣй
«Михайловичъ всея Русіи Самодер-
«жецъ, Владимирскій, Московскій,
«Новгородскій, Царь Казанскій, Царь
«Астраханскій, Царь Сибирскій и
«Великій обладатель злочестивыхъ
«поганскихъ властей Золотыя орды,
«Царь Псковскій и Великій Князь
«Тверскій, Югорскій, Пермьскій, Вят-
«скій, Болгарскій и иныхъ Госу-
«дарствъ, и Великій Князь Нова го-
«рода Низовскія земли, Резанскій, Ро-
«стовскій, Ярославскій, Бѣлоозерскій,
«Удорскій, Обдорскій, Кондійскій, и
«всея Сѣверныя страны, даже и на
«Востокъ солнца до Китайскихъ пре-
«дѣлъ, всѣмъ крѣпкій повелитель, и
«Государь Иверскія земли, Карталин-
«скихъ и Грузинскихъ Царей и Ка-
«бардинскія земли, Черкаскихъ и Гор-
«скихъ Князей и иныхъ многихъ Го-
«сударствъ Государь и обладатель,
«и его Царское Величество со едино-
«престольнымъ сыномъ своимъ, съ
«Благовѣрнымъ Царевичемъ Княземъ
«Димитріемъ Алексѣевичемъ всея
«Русіи, своимъ бодроопаснымъ раз-
«смотрительствомъ повелѣ напечА-
«тати сію книгу къ ратному строю
«пѣхотнымъ людемъ, а въ ней ясно и
«подлинно указуетъ: 1, какъ мушкете-
«ромъ (мушкетомъ) и какъ копьемъ
«владѣти всякимъ пособно и какъ ру-
«ками пріимати и хватати. 2, Ученіе,
«которое называютъ Дрилленъ, си-
«рѣчь скорое поворачиваніе и вла-
«дѣніе мушкетомъ, какъ подлинно и
«гораздо ротою владѣти по извыч-
«ному обычаю указано и прибавлено
«и исправлено. 3, Добрыя и украше-
«ныя новыя ополченія какъ на битву
«устроитися одною ротою и цѣлымъ
«полкомъ салдатами и въ новые вы-
«мыслы особныхъ статей, какъ крылъ
«къ ротѣ и цѣлому полку строить, и
«подлѣ того какъ въ полевомъ по-
«ходѣ на станѣхъ и въ табарехъ
«ставитися, и то все легкими трудА-
«ми и доброю прибылью и поспѣше-
«ніемъ совершати, и иное что годно
«надобно въ полку вѣдати. 4, Ратно
«строи, какъ пѣшими полки ведены
«по прямому обычаю прямымъ воин-
«скимъ и драгою ратною мудростію
«справлено, и въ угожей и приго-
«жей уставъ приведено все укра-
«шенными мѣдными печати розными
«фигуры и въ чертежѣ подлинно и
«явственно указуетъ къ высокому
«и нужному надобью и прибыли
«не токмо что пригожимъ новымъ
«салдатомъ однимъ, но и какъ учи-
«ти мирскихъ и деревенскихъ лю-
«дей въ городѣхъ по особну и об-
«щенне, вымышлено охотникомъ и
«любителемъ доброй ратной мудро-
«сти къ службѣ и охотѣ. А печата-
«на сія книга въ великопрестоль-
«номъ Царствующемъ градѣ Мос-
«квѣ, лѣта 7157. (Въ концѣ же кни-
«ги означенъ годъ 7155).

Чистые и хорошо сбереженные экземпляры, со всѣми чертежами, рѣдки.

Превосходный экземпляръ въ библіотекѣ Т. С. Алексѣя Николаевича Оленина.

**1586.** † УЧРЕЖДЕНІЕ Императорскаго Воспитательнаго дома для приносимыхъ дѣтей, и гошпиталя для бѣдныхъ родильницъ, въ столичномъ городѣ Москвѣ; Москва 1764 — въ 8°.

## Ф.

**1587.** † ФИЛОСОФІЯ Аристотелева, по умствованію Перипатетиковъ, изданная Кіевской Академіи Префектомъ Михайломъ Козачинскимъ; на Россійскомъ и Польскомъ языкахъ; Кіевъ, 1742 — въ листъ.

## Ц.

**1588.** † ЦАРИЦА неба и земли, пречистая дѣва Марія; на Рускомъ и Польскомъ языкахъ; Черниговъ, 1683 — въ листъ.

**1589.** † ЦАРСКІЙ путь креста Господня, вводящій въ животъ вѣчный; сочиненіе Черниговскаго Архіепископа, Іоанна Максимовича, съ лицевыми фигурами; Черниговъ, 1709 — въ 4°.

*Рѣдка.*

**1590.** † ЦАРСТВО мира, идолослуженіемъ разоренное, исповѣданіемъ же проповѣди св. Апостола Петра, Государя Петра Алексѣевича возстановленное, въ день же его торжественный дѣйствіемъ благородныхъ отроковъ, въ Славено-Латинскихъ Аѳинахъ, во градѣ Москвѣ представленное, въ 10 явленіяхъ состоящее; Москва, 1702.

ЦВѢТНИКЪ, смот. *книга.*

Подъ симъ именемъ Старообрядцами издано, въ ихъ типографіяхъ, немалое число разныхъ сочиненій, вы-

бранныхъ ими изъ рукописныхъ и печатныхъ Славенскихъ книгъ. Сіи цвѣтники и прочія книги свои развозятъ и продаютъ они во множествѣ по всей Россіи, а паче по ярманкамъ, на соблазнъ и прельщеніе легковѣрныхъ и простодушныхъ людей, каковы напр. книги: ***Исторія о отцахъ и страдальцахъ Соловецкихъ; челобитная Соловецкихъ монаховъ, и проч.***

**1591.** * ЦВѢТНИКЪ Священноинока Дороѳея; въ Гроднѣ, изданъ Старообрядцами, 1796—въ 4°.

## Ч.

**1592.** * ЧАСОСЛОВЕЦЪ; переводъ съ Греческаго; въ Краковѣ, 1491—въ 4°.

*Чрезвычайно рѣдокъ.*

Это изъ самыхъ первыхъ книгъ, напечатанныхъ на Славенскомъ языкѣ. О семъ изданіи упоминается въ книгѣ Обличеніи, листъ 44.

Какъ переводъ, такъ и изданіе сей книги, а равно и Псалтири съ возслѣдованіемъ, напечатанной тамъ же и въ семъ же году, по всей вѣроятности, надлежитъ приписывать Ивану Глоговскому, о которомъ Старовольскій въ книгѣ своей о Польскихъ знаменитыхъ писателяхъ говоритъ слѣдующее.

«Иванъ Глоговскій родился въ «Силезіи, въ городѣ Глоговѣ (нынѣ «Глогау). 1430 года въ Краковскомъ «Университетѣ получилъ онъ сте«пень Магистра, и отправлялъ Про«фессорскую должность. Между уче«ными своего вѣка прославился свѣ«дѣніями въ разныхъ наукахъ...

«Видѣлъ я въ Россіи много книгъ «священнаго писанія, переведенныхъ «имъ на Славенскій языкъ, напеча«танныхъ же въ Краковѣ иждиве«ніемъ Ивана Галлера, Краковскаго «обывателя, который все свое имѣ«ніе на то только употребилъ, чтобы «изящныя науки, на разныхъ язы«кахъ и разными буквами напеча«танныя, распространить въ пользу «сѣверныхъ народовъ. Такожде ви«дѣлъ я въ великой Россіи и въ Бѣ«лоруссіи повсюду много книгъ пе«реведенныхъ Докторомъ Франци«скомъ Скориною изъ Полоцка, на «Славенскій языкъ, и напечатан«ныхъ въ Прагѣ. Глоговскій пере«селился къ лучшей жизни ...
«Галлеръ 1508 года».

Vid. Sim. Starovolscii scriptor lonicorum Ekatontae; Francof.

**1593.** ЧАСОСЛОВЕЦЪ — въ 4°

Экземпляръ, находящійся бліот. Графа Ѳ. А. Толстов ходнаго листа не имѣетъ. С буквамъ и оттиску, должно чать, что онъ весьма древней ской печати, можетъ быть К скаго изданія, 1491 года. Сей пляръ особенно замѣчателе слѣдующей надписи, полож внизу листовъ онаго, собств рукою Никона Патріарха:
«7166 (1658), Маія въ 23. Свят «Никонъ Архіепископъ Цар «щаго великаго града и всея «кія и малыя и бѣлыя Росси «тріархъ, положилъ сію кни «свое великаго Государя ст «Новаго Іерусалима живон «Воскресенія Христова, въ «стырь при Архимандритѣ Г «мѣ, при намѣстникѣ отцѣ « «съ братіею, а кто восхощ «усвоити, якоже Ахавъ сын «міевъ, или утаити, якоже Ан «Сапфира, да отъиметъ отъ н «сподь Богъ святую свою м «и затворитъ двери святыхъ щ «свонхъ, и да пріидетъ на н «благословеніе и клятва и ка «жія, душевная и тѣлесная «нѣшнемъ вѣкѣ и въ будущем «ная мука, а кто сіе писаніе к «злымъ умышленіемъ испише «книги сея, да испишетъ то и «сподь Богъ отъ книги живот

**1594.** * ЧАСОСЛОВЪ, имѣяй р ныя службы по чину церковно реводъ съ Греческаго; напечата велѣніемъ Пресвѣтлѣйшаго и Бо нимаго княжати Януша Острож Каштеляна Краковскаго; въ Ос 1612—въ 8°.

*Очень рѣдка.*

Сія книга въ послѣдующих ихъ изданіяхъ, относительно жащихся въ ней матерій, и разныя несходства. Одни на біе Псалтири, называются с слѣдованіемъ, или полууставн другіе учебными: и сіи послѣду раздо сокращеннѣе первыхъ, почти всѣ напечатаны въ 8 и 1 листа.

ожь, нов. изд. Кіевъ, 1626 —

ожь, нов. изд. Москва, 1632 —

ожь, нов. изд. Москва, 1633 —

ожь, нов. изд. Москва, 1639 —

ожь, нов. изд. Москва, 1640 —

ожь, нов. изд. Москва, 1652 —

ожь, вновь исправленный съ хъ древнихъ, Славенскихъ и съ рукописныхъ книгъ; Москва, 4°.

ожь, нов. изд. въ Иверскомъ ѣ на Валдаяхъ, 1657 — въ 4°.

Тожь, нов. изд. въ томъ же ѣ, 1658 — въ 8°.

ожь, нов. изд. Кіевъ, 1663 —

жь, нов. изд. во Львовѣ, 1668 —

ожь, нов. изд. Москва, 1668 —

Тожь, нов. изд. Черниговъ, 8°.

ожь, нов. изд. Москва, 1675 —

ожь, нов. изд. Москва, 1681 —

ожь, нов. изд. съ фигур. Кіевъ, листъ.

ожь, нов. изд. Москва, 1688 —

ожь, (Олоріонъ) нов. изд. съ овомъ и съ присовокупленіемъ лла Іерусалимскаго слова о души отъ тѣла; во Львовѣ, 4°.

жь, нов. изд. Могилевъ, 1701 —

ожь, нов. изд. Кіевъ, 1713 — въ

жь, нов. изд. Черниговъ, 1721 —

ожь, нов. изд. Кіевъ, 1729 —

ожь, нов. изд. Кіевъ, 1738 —

ожь, нов. изд. Кіевъ, 1742 —

**1619.** *Тожь*, нов. изд. Кіевъ, 1751 — въ листъ.

Буквы, оттискъ и бумага въ семъ изданіи превосходны.

**1620.** *Тожь*, напечатанный Протоіереемъ, Михайломъ Стрелбецкимъ, въ собственной своей типографіи; въ пограничномъ городѣ Могилевѣ, 1797—въ 8°.

**1621.** *Тожь*, нов. изд. Вѣна, 1798 — въ 8°.

**1622.** † ЧЕЛОБИТНАЯ, поданная Царю Алексѣю Михайловичу отъ монаховъ Соловецкаго монастыря въ 1665 году, съ разными приложеніями; издана Старообрядцами въ Супрасли, 1788 — въ 8°.

**1623.** *Тожь*, нов. изданія — въ 4°.

Оба изданія рѣдки, по уваженію оныхъ Старообрядцами, наипаче яко противныя церкви и напечатанныя безъ дозволенія Духовнаго Правительства.

**1624.** * ЧЕТЫРЕ слова огласительныя къ монахинѣ, въ день въ который она облеклася въ Ангельскій образъ, говоренныя Никифоромъ Ѳеотокіемъ, бывшимъ Архіепископомъ Славенскимъ; перевелъ съ Греческаго священ. Иванъ Николаевъ; Москва, 1809— въ 8°.

**1625.** * ЧИНОВНИКЪ Архіерейскаго Священнослуженія; переводъ съ Греческаго; Москва, 1610 — въ листъ.

*Рѣдка.*

**1626.** *Тожь*, вновь исправленный: Москва, 1677 — въ листъ.

**1627.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1721 — въ листъ.

Потомъ многократно вновь былъ издаваемъ.

**1628.** * ЧИНОПОСЛѢДОВАНІЕ соединяемыхъ изъ иновѣрныхъ къ Православно-Каѳолической Восточной церкви; Москва, 1757 — въ листъ.

**1629.** *Тожь*, изд. второе; Кіевъ, 1759 — въ листъ.

**1630.** *Тожь*, изданіе третіе; Москва. 1776 — въ листъ.

**1631.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1803 — въ листъ.

**1632.** † ЧИНОПОСЛѢДОВАНІЕ, какимъ образомъ совершено сопричисленіе къ Православной церкви, и святое миропомазаніе благовѣрныя великія Княжны Наталіи Алексѣевны; Москва. 1773 — въ 4°.

**1633.** * ЧИНЪ Архіерейскаго дѣйства Божественныхъ литургій и освященія Антиминсовъ и церквей; Москва, 1668 — въ 4°.

**1634.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1688 — въ 4°.

**1635.** * ЧИНЪ избранія и рукоположенія Архіерейскаго; переводъ съ Греческаго; Спб. 1721 — въ 4°.

**1636.** *Тожь*, нов. изд. Спб. 1725—въ 4°.

Потомъ не однократно вновь бытъ издаваемъ.

**1637.** † ЧИНЪ исповѣданія кающимся; Москва—въ 4°. Безъ означенія года.

**1638.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1766 — въ 8°.

**1639.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1796 — въ 8°.

**1640.** † ЧИНЪ исповѣданія отрокомъ; сочиненіе Инокентія Архіепископа Псковскаго; Спб. 1769 — въ 8°.

**1641.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1795 — въ 8°.

**1642.** † ЧИНЪ како пріимати отъ Раскольниковъ и отступниковъ, къ Православной вѣрѣ приходящихъ; Москва, 1720 — въ листъ.

**1643.** *Тожь*, нов. изд. Москва, 1742 — въ листъ.

**1644.** * ЧИНЪ на умовеніе ногъ во Святый и Великій Четвертокъ; Москва, 1765 — въ 4°.

**1645.** * ЧИНЪ молебный, пѣваемый въ началѣ Новаго Лѣта—въ 4°. Безъ означенія мѣста и года.

**1646.** * ЧИНЪ освященія воды въ навечеріи Богоявленія Господня; Москва, 1655 — въ 4°.

**1647.** * ЧИНЪ на омытіе св. мощей; Москва, 1624 — въ 4°.

**1648.** * ЧИНЪ освященія храма, творимаго отъ Архіерея; Москва, 1770 — въ 4°.

**1649.** * ЧИНЪ исповѣданію Патріарховъ; Москва—въ 4°.

**1650.** ЧИНЪ бываемый, како подобаетъ, егда кто хощетъ Государю Царю служити всею правдою у его Государевыхъ дѣлъ; Москва—въ 4°. Безъ означенія года.

**1651.** † ЧИНЪ бываемый во явленіе истины между двома человѣкома тяжущимися, въ нихъ же бываетъ прегрѣшеніе или преобидѣніе, или въ какой либо вещи лишеніе, аще показаніе необращается, ниже грамотою (писаніемъ), ниже свидѣтельми изыщется. Тогда прящіися да приходятъ въ церковный судъ къ Патріарху, или ко иному Архіерею. Онъ же между ими да сотворитъ изрядное разрѣшеніе, предлагаяй предъ очеса ихъ ужасный страхъ волжу кленущихся и клятву преступающихъ, и проч. Москва — въ 4°. Безъ означенія года.

**1652.** † *Тожь*, нов. изд. Москва, 1807— въ 4°.

**1653.** † ЧИНЪ дѣйствія, какимъ образомъ совершилось коронованіе Императрицы Елизаветы Петровны; Москва, 1742—въ листъ.

**1654.** † ЧИНЪ Коронованія принадлежитъ до вѣденія Императрицы Екатерины II; Москва, 1762—въ листъ.

**1655.** † ЧИНЪ дѣйствія, какимъ образомъ совершилось Коронованіе Императора Павла I, и Императрицы Маріи Ѳеодоровны по чину церковному; Москва, 1797—въ 4°.

**1656.** † ЧИНЪ дѣйствія, какимъ образомъ совершилось Высочайшее Коронованіе Императора Алексанора I по чину церковному; Москву, 1801 — въ 4°.

**1657.** † ЧИНЪ поминовенія православныхъ воиновъ и всѣхъ за вѣру и отечество на брани убіенныхъ; Москва, 1769—въ 8°.

Потомъ не однократно вновь бытъ издаваемъ.

**1658.** * ЧИНЪ, бываемый при постриженіи монаховъ; Москва—въ листъ.

**1659.** * ЧИНЪ мироваренія; Москва 1767 — въ листъ.

**1660.** * ЧИНЪ Божественныя литургіи св. Василія Великаго; Москва—въ листъ.

**1661.** * ЧИНЪ обновленія храма; Москва—въ листъ.

**1662.** * ЧИНЪ, како подобаетъ пѣть 12 Псалмовъ — въ 4°.

## Ш.

**1663.** * ШЕСТОДНЕВЕЦЪ, или шестодневъ, содержащій въ себѣ подобающее возслѣдованіе краткое, си есть службы воскресныя осьми гласовъ с шестію деньми; переводъ съ Греческаго — въ листъ.

Экземпляръ весьма древняго изданія сей книги, мною видѣнный, хотя заглавнаго листа не имѣетъ; но неисправность слога, дурной оттискъ и сплошной наборъ рѣченій, довольно доказываютъ, что она есть изъ числа самыхъ первыхъ опытовъ Русскаго типографическаго искуства. Сей рѣдкій экземпляръ находится въ библіотекѣ Графа Алексѣя Кирилловича Разумовскаго.

**1664.** *Тожъ*, нов. изд. при Филаретѣ Патріархѣ; Москва; 1625—въ листъ.

**1665.** *Тожъ*, нов. изд. при томъ же Патріархѣ; Москва; 1627—въ листъ.

**1666.** *Тожъ*, нов. изд. при Кіевскомъ Митрополитѣ Іовѣ Борецкомъ; Кіевъ, 1629—въ 4°.

**1667.** *Тожъ*, нов. изд. напечатанъ трудами Василья Ѳедорова Бурцова; Москва, 1646—въ листъ.

**1668.** *Тожъ*, нов. изд. при Патріархѣ Іосифѣ; Москва, 1651—въ листъ.

*Всѣ пять изданій рѣдки.*

**1669.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1678—въ листъ.

**1670.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1688—въ листъ.

**1671.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1700—въ 4°.

**1672.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1701—въ 4°.

**1673.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1721—въ 4°.

**1674.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1733—въ 4°.

**1675.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1744—въ 4°.

**1676.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1756—въ листъ.

**1677.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1762—въ 4°.

**1678.** *Тожъ*, нов. изд. Москва, 1767—въ листъ.

Въ послѣдующее время не однократно вновь былъ издаваемъ.

## Э.

**1679.** † ЭТИМОЛОГІИ Славенскія сокращеніе, сочиненное Ѳомою Розоновымъ; Москва, 1810—въ 8°.

**1680.** † ЭТИМОЛОГІЯ Славенскихъ словъ; сочиненіе Г. Бернолака; Тирнай, 1791—въ 8°.

## Ѳ.

**1681.** * ѲЕАТРОНЪ, или позоръ историческій, изъявляющій повсюдную исторію, священную и гражданскую, чрезъ десять исходовъ, и вѣки всѣхъ Царей, Императоровъ, Папъ Римскихъ и мужей славныхъ, отъ начала міра до лѣта 1680 го; сочиненія Г. Страттемана; переведено съ Латинскаго Оберъ-Іеромонахомъ Гавріиломъ Бужинскимъ; Спб. 1724—въ листъ.

*Рѣдка.*

**1682.** † ѲЕАТРОНЪ, или позоръ нравоучительный, Царемъ, Княземъ, Владыкамъ и всѣмъ спасительнымъ, въ немъ же что имѣетъ творити и соблюдати начальникъ, и коихъ устранятися прилѣжно; сочиненіе Іоанна Максимовича, Архіепископа Черниговскаго; Черниговъ, 1708—въ 4°.

**1683.** * ѲЕАТРЪ, или зерцало Монарховъ; поднесено Государю Петру Великому Анастасіемъ Михайловымъ Наузейзносомъ Македоняниномъ, членомъ Прусской Академіи; переведено съ Греческаго Петромъ Беклемишевымъ; на Греческомъ и Рускомъ языкахъ; Амстердамъ, 1710—въ 4°.

*Рѣдка.*

**1684.** ѲЕОППІЯ, или доказательство о Богозрѣніи по вещамъ созданнаго естества, составленная стихами—безъ означенія года и мѣста.

**1685.** † ѲРИНОНЪ, т. е. плачъ восточныя церкви на отступленіе нѣкоторыхъ отъ древняго Греческаго исповѣданія и отъ повиновенія Патріарху Константинопольскому; сочиненіе Іеромонаха Мелетія Смотрицкаго; Вильна, 1610—въ 4°.

*Очень рѣдка.*

# ПРИБАВЛЕНІЕ.

**1686.** * АМВРОСІЯ (св.) Архіепископа Медіоланскаго, о важности и свойствахъ священническаго чина; переводъ съ Латинскаго; Москва, 1806—въ 8°.

**1687.** † ЕВАНГЕЛІЕ учительное Воскресное; твореніе Іеромонаха Кирилла Транквиліона; въ Уневскомъ монастырѣ, 1696—въ листъ.

**1688.** * ЕВАНГЕЛІЕ учительное Воскресное; твореніе св. Каллиста, Архіепископа Константинопольскаго; издано Старообрядцами; Вильна, 1782 — въ листъ.

**1689.** * ЕФРЕМА (Преподобнаго) Сирина, поучительныя слова монашескому и мірскому состоянію; издано Старообрядцами; Вильна, 1780 —въ 4°.

**1690.** * ДІОПТРА, альбо зерцало и выраженіе живота людскаго на семъ свѣтѣ; переводъ съ Греческаго; въ Евю, 1612- въ 12°.

*Очень рѣдка.*

**1691.** *Тожъ*, издано Старообрядцами въ Клинцовскомъ Посадѣ, 1781 -въ 4°.

**1692.** † ИЗЪЯСНЕНІЕ Воскресныхъ и праздничныхъ Евангелій, для употребленія въ Народныхъ училищахъ, сочиненное Священникомъ Іоанномъ Сидоровскимъ; Спб. 1781 -въ 8°.

Потомъ многократно вновь было издаваемо въ Спб.

**1693.** * КАНОНЫ Богородичны, съ малымъ повечеріемъ; Кіевъ. 1781- въ 4°.

**1694.** ТРИФОЛОГІОНЪ, или избранная Минея на три мѣсяца: Іюнь, Іюль и Августъ, при Іоасафѣ Патріархѣ; Москва, 1632 -въ листъ.

*Рѣдка.*

Слѣдующая роспись Славенскимъ книгамъ взята изъ де Лонговой Библіотеки. У насъ въ Россіи оныя книги (выключая нѣкоторыхъ Богемскихъ) должно считать самыми рѣдкими.

**1695.** БИБЛІЯ Славенская, на Далматскомъ, или Вендскомъ, или Вандальскомъ, или Иллирическомъ языкѣ, переведенная монахомъ Георгіемъ Далматомъ (или Далматскимъ) и Примасомъ Трубером; т. е. Ветхій Завѣтъ перев. Далматомъ, а Новый Трубером; напечатана Латинскими буквами въ Виттембергѣ, у Ивана Крафта, 1584—въ листъ*).

**1696.** *Тожъ*, нов. изданія—въ 4°.

**1697.** БИБЛІЯ Россійская, переведенная Пасторомъ Ернестомъ Гликомъ 1698 г. и изданная въ Амстердамѣ Иліею Копіевскимъ.

Небывалое изданіе, выдуманное незнающими.

**1698.** БИБЛІЯ (токмо пятокнижіе Моисеево) на Вандальскомъ языкѣ, переведенное Георгіемъ Далматомъ, напечатано Латинскими буквами въ Лублинѣ, 1578.

**1699.** БИБЛІЯ Богемская, (или Чешская), переведенная и изданная Табаритомъ; Венеція, 1506.

**1700.** *Тожъ*, вновь изданная Георгіемъ Меланхрихомъ и Варѳоломеемъ Нетоликомъ; Прага, 1555—въ листъ.

**1701.** *Тожъ*, нов. изд. Прага, 1557—въ листъ.

**1702.** *Тожъ*, нов. изд. Прага, 1561 — въ листъ.

**1703.** *Тожъ*, нов. изд. Прага, 1577.

*) Эта книга вторично показана подъ № 12834 (см. ч. V).

*Прим. редак.*

*Тожь,* вновь переведена съ
каго и Греческаго учеными Бо-
и; 6 частей; въ Моравіи, 1579—
ъ 4°.

*Тожь,* нов. изд. 1595—въ 8°. Безъ
нія мѣста.

*Тожь,* нов. изд. 1596—въ 4° *).

*Тожь,* нов. изд. Амстердамъ,
ъ 8°.

ЕВАНГЕЛІЯ и посланія Апо-
кія, Воскресныя; на Славено-
льскомъ языкѣ; Грецъ, 1672—

ЕВАНГЕЛІЯ ежедневныя, на
одъ; на Карніольскомъ языкѣ;
цъ Іоанна Дзандека; Грецъ,

ЕВАНГЕЛІЯ св. Матѳея и св.
на Сорабическомъ, и Венед-
языкѣ; переводъ Михаила Френ-
въ Будинѣ, 1670.

ЕВАНГЕЛІЯ Воскресныя и праз-
ія; на Кроатскомъ языкѣ; пере-
Примаса Трубера, Антонія Дал-
Стефанія, Консула Истрійскаго;
ія, (Грау), 1562—въ 4° **).

МОЛИТВА Господня, Отче
на тридцати Славенскихъ на-
ь, изданная Андріаномъ Релан-
Маастрихтъ, 1708—въ 8°.

НОВЫЙ Завѣтъ съ Псалтирью,
ереведенный и изданный брат-
Виленскаго общежительнаго
ыря при храмѣ сошествія св. и
ворящаго Духа, православія Гре-
; Вильна, 1623—въ 8°.

бъ совершенно былъ новый пе-
ъ въ семъ изданіи, невѣроятно;
звѣ древній, Кириловскій и нѣ-
ко исправленный.

НОВЫЙ Завѣтъ, на Гарвач-
или Кроатскомъ языкѣ, перева-
съ Греческаго подлинника При-
Трубером; напечатанъ Кири-
ми буквами, въ Тубингѣ, 1554—
**).

— —

а же книга показана подъ № 131,
матъ здѣсь въ 4°, а подъ № 131
*Прим. редак.*

м. примѣчаніе къ № 705.
*Прим. редак.*

Объ этой книгѣ Кеппенъ въ «Би-
фическихъ Листахъ» (Спб. 1826 г.
стр. 35) говоритъ въ спискахъ
Сопикова «мы находимъ и такія
которыя вовсе не существовали».
*Прим. редак.*

**1715.** *Тожь,* нов. изд. въ Тубингѣ,
1557—въ 4°.

**1716.** НОВЫЙ Завѣтъ, на Славен-
скомъ языкѣ, переведенный съ Гре-
ческаго Пасторомъ Ернестомъ Гли-
комъ; Москва, 1702—въ 8°.

Хотя сіе изданіе дѣйствительно существуетъ, и означено въ книгѣ моей подъ № 713; но Гликова перевода быть не можетъ, не смотря на приведенное ле Лонгомъ, изъ Лейпцигскихъ ученыхъ дѣяній 1705 года, свидѣтельство. Къ опроверженію онаго довольно только сказать, что Россійская православная церковь, съ начала принятія Христіянскія вѣры, употребляла и до нынѣ употребляетъ одинъ токмо древній переводъ Священнаго Писанія, окончательно исправленный при изданіи онаго въ С. Петербургѣ, 1751 года, который по всей вѣроятности надлежитъ приписывать отчасти двумъ первымъ Славенскимъ Епископамъ, Меѳодію и Кириллу, а отъ части современникамъ великаго Князя Владимира. Естьли Гликъ *) и въ самомъ дѣлѣ переводилъ Библію, или Новый Завѣтъ, но сего перевода его въ Россіи никогда напечатано не было. Даже утвердительно можно полагать, что и достопамятный Славенскій переводъ Библіи славнаго Полоцкаго Доктора Скорины, изданный имъ въ началѣ XVI вѣка, не есть новый, но тотъ же древній, а только нѣсколько имъ исправленный и поясненный; ибо толь близкое онаго сходство съ нынѣшнимъ, служитъ тому яснымъ доказательствомъ.

***Вотъ выписка изъ ученыхъ Лейпцигскихъ и Балтійскихъ дѣяній о Гликѣ и его переводѣ.***

«Эрнестъ Гликъ, Пасторъ Лифлянд-
«скій, при взятіи Россіянами города
«Нарвы, взятый въ плѣнъ и отвезен-
«ный въ Москву, былъ учителемъ Ца-
«ревича Алексѣя Петровича. Онъ
«зная и сожалѣя, что Россіяне по
«нынѣ не имѣютъ еще исправнаго
«Славенскаго перевода Священнаго
«Писанія; ибо нынѣ ими употребля-
«мый, Меѳодіемъ и Кирилломъ сдѣ-

*) О семъ Гликѣ, см. Преосвященнаго Евгенія нов. опытъ Словаря о Россійск. писат. подъ словомъ Гликъ.

«ланный *), весьма темень, такъ что «свѣтскій человѣкъ едва разумѣть «его можетъ. Изданіемъ въ 1704 году, «треязычнаго Поликарпова Словаря, «въ семъ недостаткѣ хотя и сдѣлано «нѣкоторое пособіе, но сего пособія, по мнѣнію Глика, было еще не довольно; ибо въ переводъ вкрались «другія важнѣйшія погрѣшности. По «чему и нуженъ былъ со всѣмъ новой переводъ, и для сего не было «никого способнѣе Глика. Онъ прежде, до своего еще плѣна, приготовилъ было таковый переводъ, но «при взятіи Нарвы, со всею его библіотекою оный пропалъ; и нынѣ, по «объявленію его, онъ опять началъ «переводить Новый Завѣтъ съ Гре«ческаго языка».

«Чтобъ Священное писаніе на Ру«скомъ языкѣ всѣми читано было «съ желаемою пользою, Россійскій «Государь далъ повелѣніе знатнѣй«шимъ Россійскимъ Богословамъ ста«раться о новомъ и исправнѣйшемъ «онаго переводѣ».

*Лейпцигскія ученыя дѣянія 1705 года стр. 240 и 383.*

«Библія по сіе время на Славен«скомъ только языкѣ напечатана, на «Россійскомъ же еще нѣтъ. И по тому «Пасторъ Гликъ, недавно съ нѣко«торыми плѣнниками изъ Маріен«бурга въ Москву привезенный, **) въ «прошеніи своемъ, Россійскому Го«сударю поданномъ, предлагалъ и «совѣтовалъ ему, что бы не только «Библія съ самаго подлинника на «Россійскій языкъ была переведена, «но при томъ чтобъ въ Москвѣ за«ведено было училище, въ которомъ «Россійскому юношеству преподава«лись бы разныя науки. Сіе предло«женіе Императоромъ весьма мило«стиво было принято, и тогда же «относительно училища, въ дѣйство «произведено».

*Ученыя Балтійскія извѣстія 1703 года, стр. 272.*

**1717.** Новый завѣтъ, на Кроатскомъ языкѣ, приписанный Графу Реинскаго округа Волфгангу переводчиками: Примасомъ Трубером, Антоніемъ Далматомъ и Стефаніемъ Консуломъ Истрійскимъ; изданъ иждивеніемъ Барона Унгнада; Кириловскими буквами. 2 части; въ Тубингѣ, 1563—въ 4°.

**1718.** *Тожь*, нов. изд. въ Тубингѣ. 1565—въ 4°.

**1719.** *Тожь*, нов. изд. въ Тубингѣ. 1577- въ 8°.

**1720.** *Тожь*, нов. изд. напечатанъ Кириловскими и Глаголическими буквами; 2 части; въ Тубингѣ, 1581—въ 4°.

**1721.** *Тожь*, на Кроатскомъ языкѣ. Глаголическими буквами; въ Тубингѣ—въ 4°. Безъ означенія года.

**1722.** ПОСЛАНІЯ Апостольскія и Евангелія, на Иллирическомъ языкѣ.

**1723.** *Тожь*, на Славенскомъ языкѣ. Глаголическими буквами; въ Римѣ. 1631—въ 4°.

**1724.** ПОСЛАНІЯ св. Апостола Павла къ Римлянамъ и къ Галатамъ; на Венедскомъ языкѣ; въ Будинѣ. 1693- въ 8°.

**1725.** *Тожь*, переводъ Варѳоломея Кассія; Римъ, 1640—въ 4°.

**1726.** ПОСЛАНІЯ Апостольскія и Евангелія, на Лузацкомъ языкѣ, переведенныя по особенному повелѣнію верховнаго Лузацкаго правленія. Павломъ Преторіемъ, Тоніемъ Гудерліемъ, Іоан. Хр. Кругеромъ, Геор. Матѳеемъ и Михайломъ Реціемъ; въ Будинѣ. 1695- въ 8°.

**1727.** ПСАЛОМЪ пятидесятый, помилуй мя Боже, на Иллирическомъ языкѣ; переводъ Варѳоломея Кассія—безъ означенія мѣста и года.

**1728.** ПСАЛТИРЬ, на Славенскомъ языкѣ, Иллирическими буквами, (вѣроятно Глаголическими); Венеція, 1561—въ 8°.

**1729.** *Тожь*, въ Римѣ, въ типографіи священнаго собора для распространенія вѣры, 1621—въ 4°.

*) Кириллъ и Меѳодій были родомъ изъ Солуня, главнаго города Македоніи, и въ половинѣ девятаго столѣтія, по свидѣтельству Преподобнаго Нестора, новопросвѣтившимся Моравскимъ Христіанамъ дали Славенскую азбуку, и перевели съ Греческаго языка на Славенскій Священное Писаніе и многія другія церковныя служебныя книги. Кириллъ будучи ученѣе Меѳодія, болѣе занимался переводами; Меѳодій же хотя и старѣе его лѣтами, но прежде бывшій долгое время въ военной службѣ далеко не равенъ ученостію Кириллу, былъ только помощникомъ его и послѣ преемникомъ на Архіерейскомъ *Велеградскомъ* престолѣ въ Моравіи.

**) Маріенбургъ, мѣстечко въ Эстляндіи, гдѣ Гликъ былъ старшимъ Пасторомъ.

**1730.** *Тожь*, нов. изд. Римъ, 1629—въ 8°.

**1731.** *Тожь*, вновь переведена и расположена сообразно Латинскому чиноположенію (Бревіарію) Акридскимъ Архіепископомъ Рафаеломъ Леваховичемъ; Римъ, 1648—въ 8°.

**1732.** ПСАЛТИРЬ, на Кроатскомъ языкѣ, переведенная Примасомъ Труберомъ; напечатана Латинскими буквами, въ Тубингѣ, 1566—въ 4°.

**1733.** ПСАЛТИРЬ, на Славенскомъ языкѣ; Вильна, 1581—въ 8°.

**1734.** *Тожь*, съ Новымъ Завѣтомъ—въ листъ — безъ означенія года и мѣста.

**1735.** *Тожь*, съ возслѣдованіемъ и съ Пасхаліею; Венеція, 1658—въ 4°.

**1736.** ЧЕТВЕРОЕВАНГЕЛІЕ, на Кроатскомъ языкѣ, напечатано Глаголическими буквами; въ Тубингѣ—въ 4°—безъ означенія года.

---

**1737.** ПСАЛТИРЬ, переведенная съ Славенскаго на Польскій; въ Евю, 1638—въ 12°.

Сіе изданіе замѣчательно тѣмъ, что начало каждаго Псалма, или первый стихъ онаго, на Славенскомъ языкѣ, напечатано Рускими церковными, а прочее Нѣмецкими буквами.

**1738.** БИБЛІЯ Славенская, въ 5 частяхъ, напечатанная съ дозволенія Россійскаго св. Синода; въ Почаевѣ, 1798—въ листъ.

Хотя сіе изданіе въ каталогѣ моемъ и означено подъ № 129, но во время напечатанія онаго листа мнѣ не извѣстны были годъ и мѣсто печатанія онаго, то надобно было дѣлать догадки, и описать нѣкоторые отличительные его признаки.

Въ Библіотекѣ Спб. Императорской Академіи Наукъ находится чистый и хорошо сбереженный экземпляръ Пятокнижія Моисеева, изъ Библіи, переведенной Докторомъ Скориною.

Въ сочиненіи о Сарматахъ и Славахъ *), изданномъ въ прошломъ 1812 году на Французскомъ языкѣ, (стран. 535) написано, что въ многоязычной Библіи (полиглоттѣ), напечатанной въ Испанскомъ городѣ Комплютѣ (нынѣ Алкала де Генаресъ), 1515. и въ Венеціи, 1518 года, на семи языкахъ, между коими помѣщенъ и Славенскій переводъ. Хотя свидѣтельство знаменитаго автора сказаннаго сочиненія довольно важно; но бытіе Славенскаго перевода въ сихъ изданіяхъ Библіи нахожу я весьма сомнительнымъ, и вотъ тому доказательства. *Первое*, въ ле Лонговой священной библіотекѣ, при подробномъ описаніи многоязычной библіи. 1514—1517 г. Кардиналомъ Хименесомъ въ Комплютѣ изданной. Славенскаго перевода не показано; другаго же изданія многоязычной Библіи въ семъ мѣстѣ и въ сихъ годахъ напечатано не было; а Венеціянскаго изданія сей же самой или подобной Библіи въ 1518 году, знатнѣйшіе Библіографы *) совсѣмъ не полагаютъ; слѣдственно, оно принадлежитъ къ вымышленнымъ. Въ Венеціи, 1518 года, въ типографіи Альдовъ, тестемъ старшаго Альда, Андреемъ д'Азолою, напечатана Библія, но на одномъ только Греческомъ языкѣ 70 Толковниковъ. Хотя извѣстно было, что старшій Альдъ съ давнаго времени предпринималъ издать въ свѣтъ треязычную Библію, на Еврейскомъ, Греческомъ и Латинскомъ, но постигшая его смерть 1515 года, совершить сего намѣренія его не допустила **). *Второе*, въ предисловіи новоисправленной Славенской Библіи, первымъ тисненіемъ 1751 года въ Спб. напечатанной, о вышеозначенныхъ двухъ изданіяхъ сказано: «А яко «печатныхъ Библій при томъ пере«водѣ (Острожской Славенской Би«бліи) не было, видно отсюду, что пе«чатныя тогда только двоихъ примѣ«ровъ еще въ свѣтѣ были: единаго «въ Копмлютѣ напечатаннаго, 1515 «лѣта: втораго въ Венеціи 1518». (Хотя впрочемъ, сіе такъ же не

*) Réchèrches sur l'origine des Sarmattes, &c. S. Petersbourg, 3 T. 1812—in 8°.

*) Ле Лонгъ, Метеръ, Дебюръ, Ренуаръ, Фурнье и другіе.

**) Renouard, Annales de l'imprimerie des Alde, T. I. p. 128 et 140. Le Long, Bibl. Sacra, T. I. p. 186.

справедливо *). Но изъ сихъ словъ о бытіи Славенскаго перевода въ помянутыхъ изданіяхъ Библіи, заключать не слѣдуетъ. При томъ же Хименесова Политлотта не на семи, а только на четырехъ языкахъ, а именно: на Еврейскомъ, Халдейскомъ. Греческомъ и Латинскомъ. Но въ Гуттеровомъ изданіи Политлотты, напечатанной въ Нюренбергѣ, 1509 года, въ нѣкоторыхъ земплярахъ между прочими ми, помѣщенъ Славенскій т но не всей Библіи, а токмо д ги Іудиевъ. Сверхъ же то вышеозначенномъ сочиненіи матахъ, и другія нѣкоторыя тельства, относительно Слав нашей Библіографіи, нашелъ достовѣрными.

*) Стоитъ только заглянуть въ де Лонгову священную Библіотеку, дабы риться, что до 1580 года, много было издано Библій въ разныхъ мѣстахъ к древнихъ Восточныхъ, такъ и на Европейскихъ языкахъ. Славенская Библія, Докторомъ Скориною, напечатана 1517—1525 г.

## Роспись писателямъ, съ означеніемъ ихъ сочиненій, помѣщенныхъ въ первой части Опыта Россійской *Библіографіи*.

---

# А.


*Авраамъ де Графъ.* №№

Книга учащая морскаго плаванія . . . . . 593

*Агапитъ*, Діаконъ Константинопольскія церкви.

Поучительныя главизны Царю Іустиніану . . . . . 6

*Аларій*, Іеромонахъ, Бѣлорусецъ, жившій въ половинѣ XVII вѣка.

Вѣра св. Каѳолическія церкви . . . . . 216

*Алексѣй Михайловичъ*, Царь Россійскій, (* 1676.)

Грамота уставная . . . . . 241

Уложеніе . . . . . 1568

*Амвросій* (св.) Архіепископъ Медіоланскій, IV вѣка.

О должностяхъ . . . . . 49

О покаяніи . . . . . 50

Избранныя поучительныя слова . . . . . 51

О важности священническаго чина . . . . . 1686

*Амвросій Подобѣдовъ*, Митрополитъ Новгородскій и С. Петербургскій.

Руководство къ чтенію книгъ св. писанія . . . . . 1055, 1056

*Амвросій Юскевичъ*, Архіеп. Новгородскій и С. Петербургскій, (* 1745)

Слова поучительныя . . . . . 1149—1153

*Анастасій*, проповѣдникъ.

Наставленіе къ познанію страданія Христова . . . . . 52

*Андрей* (св), Архіепископъ Кесаріи Каппадокійскія.

Толкованіе Апокалипсиса . . . . . 68, 1445

*Андрей Мужиловскій*, Протопопъ Слуцкій.

Антидотъ . . . . . 53

*Арндтъ* (Іоаннъ), Епископъ Люнненбургскій, (* 1625.)

О истинномъ Христіанствѣ . . . . . 100

*Антипъ Мартиніановъ*, священникъ Московскаго Архангельскаго собора.

Слово на день Нерукотвореннаго образа . . . . . 1210

*Антоній Радивиловскій*, Архимандритъ Кіевскаго Николаевскаго Монастыря.

Вѣнецъ Христовъ . . . . . 213

Огородокъ Маріи дѣвы Богородицы . . . . . 742

*Антоній Нарожницкій*, Іеромонахъ и Намѣстникъ Троицы Сергіева Монастыря.

Слово говоренное имъ 1742 года . . . . . 1208

*Антоній* Іеромонахъ, Префектъ Черниговской Семинаріи.

Зерцало отъ Божественнаго писанія . . . . . 393

*Аѳанасій Байбаковъ*, Епископъ сперва Орловскій, а потомъ Архангельскій. (*1801.)

Грамматика Славено-Россійская . . . . . 237


(*) Цыфры въ скобкахъ, означаютъ годъ кончины авторовъ.

*Арсеній Могилянскій*, сперва Архимандритъ Троицкія Лавры, потомъ Митрополитъ Кіевскій, (* 1770.)
Слова поучительныя . . . . . 1144—1148
*Арсеній Мацѣевичъ*, Митрополитъ Ростовскій, скончался въ заточеніи, 1776 г.
Слова поучительныя . . . . . 1137—1143
*Аѳанасій* (св.), Архіепископъ Александрійскій, церковный отецъ IV вѣка.
Оглавленіе книгъ св. писанія . . . . . 101
Символъ Православныя вѣры . . . . . 102
Вопросы о Божествѣ . . . . . 201
*Аѳанасій Вольховскій*, Епископъ Могилевскій, (* 1801.)
Грамота окружная ко всѣмъ вѣрнымъ его паствы . . . . . 244
*Аѳанасій Кондоиди*, Епископъ Суздальскій, (* 1737.)
Слово панегирическое кресту ордена св. Апостола Андрея Первозваннаго . 1136
*Аѳанасій Скіада.*
Каталогъ книгамъ Греческимъ, въ Синодальной Московской Библіотекѣ находящимся . . . . . 103, 104
*Аѳанасій Тапольскій*, Архимандритъ Бѣлогородскаго Николаевскаго Монастыря.
Слова поучительныя . . . . . 1192, 1193
*Аѳанасій Волковичъ* *), Епископъ Тверскій, (* 1776.)
Поучительныя его слова . . . . . 1209, 1219
*Аѳанасій*, Епископъ Тверскій.
Слово на новый годъ . . . . . 1218

## Б.

*Баронія* (Цезарь) Кардиналъ, Римскій писатель, (* 1604.)
Дѣянія церковныя и гражданскія . . . . . 27
*Бернолакъ.*
Грамматика Славенская . . . . . 23
Этимологія Славенскихъ словъ . . . . . 168
*Бернда (Памва)*, Іеромонахъ Кіевскій.
Лексиконъ Славенскихъ именъ . . . . . 600, 601
Онъ участвовалъ въ переводѣ бесѣдъ св. Златоустаго на дѣянія Апостольскія . . . . . 4
*Бестужевъ-Рюминъ*, Графъ Алексѣй Петровичъ, Великій Канцлеръ, (* 1768.)
Стихи избранные изъ св. писанія . . . . . 14 27
*Богдановъ (Андрей)*, печатникъ Спб. Академіи наукъ, потомъ Библіотекарскій помощникъ.
Симфонія на посланія Апостольскія . . . . . 1079
*Болтинъ Иванъ Никитичъ*, Генералъ Маіоръ, (* 1790.)
Преложеніе и объясненія его Руской правды . . . . . 872, 878
*Будный* (Симонъ) Польскій писатель XVI вѣка.
Катихизисъ . . . . . 552
*Бужинскій*, см. Гавріилъ.
*Буминъ*, (Леонтій) граверъ.
Его гравиров. Букварь Славенскій . . . . . 168, 169
*Бурцовъ Василій*, Дьякъ Патріарха Филарета.
Букварь Славенскій . . . . . 160—164

---

*) По Геннади это Аѳанасій не Волковичъ, а Вольховскій (первый), дядя показаннаго здѣсь выше Аѳанасія Волховскаго (втораго), Еписк. Могилевскаго. См. Геннади Словарь, т. 1, стр. 51—52. *Прим. редак.*

## В.


*ѳлаамъ Галенковскій,* Кіевопечерскаго Монастыря Намѣстникъ. №№
Діалогисмъ духовный . . . . . 250
*ѳлаамъ Лащевскій,* Архимандритъ Московскаго Донскаго Монастыря, (* 1774.)
Онъ исправилъ переводъ Славенской Библіи, сводилъ оную съ Греческимъ оригиналомъ и написалъ предисловіе . . . . . 112
*ѳлаамъ Леницкій,* Епископъ Коломенскій, потомъ Астраханскій.
Слово на тезоименитство Императрицы Екатерины I . . . . . 1135
*ѳилій* (св.) Великій, Архіепископъ Кесаріи Каппадокійскія, церковный отецъ IV вѣка.
Бесѣды на Шестодневъ . . . . . 107
Книга о постничествѣ . . . . . 193
Полное собраніе сочиненій . . . . . 194
Литургія его въ служебникѣ . . . . . 1331—1386
*ѳилій Царь Греческій,* убитъ Сарацинами (* 886.)
Тестаментъ его сыну своему Льву . . . . . 1433, 1434
*ѳіаминъ Румовскій,* Архіепископъ Нижегородскій, (* 1812.)
Скрижаль новая . . . . . 1092—1094
*ѳіаминъ Пуцекъ*—Григоровичъ, Спасопреображенскаго Казанскаго Монастыря Архимандритъ.
Слово на новый 1747 годъ . . . . . 1220
*ѳиторъ Садковскій,* Архіепископъ Минскій, (* 1803.)
Грамота окружная ко всѣмъ вѣрнымъ его паствы . . . . . 248
*ѳладиславлевъ (Михайло),* Нормальной школы учитель.
Тріумфъ побѣдоносный . . . . . 1562
*ѳьковичъ,* см. *Іоанникій.*
*ѳяновскій Степанъ.*
Грамматика Славенская . . . . . 238
*ѳькомскій,* Окольничій Князь Ѳедоръ Ѳедоровичъ.
Онъ участвовалъ въ сочиненіи Уложенія Царя Алексѣя Михайловича . . 1568


## Г.


*ѳбондовъ Ѳедоръ,* Дьякъ.
Онъ участвовалъ въ сочиненіи Уложенія Царя Алексѣя Михайловича . . 1568
*ѳделихъ Георгій.*
Словарь Славенскій . . . . . 1102
*ѳделихъ Юлій.*
Словарь, или рѣчи Славенскія . . . . . 1103
*ѳріилъ Бужинскій,* Епископъ Рязанскій и Муромскій. (* 1781.)
Ключь дому Давидова . . . . . 575
Слова поучительныя . . . . . 1124—1130
Служба благодарственная Господу Богу на заключеніе мира Россіи съ Швеціею . . . . . 1239
Переводъ его Историческаго Ѳеатрона . . . . . 1681
*ѳріилъ Петровъ,* Митрополитъ Новгородскій и С. Петербургскій. (* 1801.)
Краткое Христіанское нравоученіе . . . . . 598
О служеніи и чиноположеніяхъ Россійскія церкви . . . . . 797—799
Поученіе его о правосудіи, напечатано въ собраніи Воскресныхъ поученій, которыя онъ издавалъ вмѣстѣ съ Митрополитомъ Платономъ . . 1409—1414
Толкованіе на соборныя посланія св. Апостолъ . . . . . 1485
*ѳрикъ* Князь, Гаврила Петровичъ, Дѣйствительный Тайный Совѣтникъ.
Акаѳистъ и служба св. Апостолу и Евангелисту Іоанну Богослову . . . 22
Служба Преподобному Ѳеодосію Тотемскому чудотворцу . . . . . 1309

*Гиленковскій*, см. *Варлаамъ*.
*Галятовскій*, см. *Іоанникій*.
*Гедеонъ* Іеромонахъ.
Онъ исправлялъ переводъ Славенской Библіи . . . . . .
*Гедеонъ Криновскій*, Епископъ Псковскій, (* 1763.)
Собраніе поучительныхъ словъ . . . . . 1
*Гедеонъ Антонскій*, Архимандритъ Бѣлогородскаго Николаевскаго Монастыря.
Поучительныя его слова . . . . . 1190, 1
*Геннадій* (св.), Патріархъ Цареградскій, (* 471.)
Стоглавъ его особо напечатанный и при Славенскихъ букваряхъ 171, 173, 217,
*Георгій Конискій*, Архіепископъ Могилевскій, (* 1795.)
О должностяхъ Пресвитеровъ приходскихъ . . . . . 743—
Собраніе поучительныхъ его словъ . . . . . 1
*Герасимъ* Преподобный иже на Іорданѣ.
Нѣкоторыя его правила напечат. въ церковномъ уставѣ . . . . . 1569—1
*Герасимъ Даниловичъ*.
Два его предисловія къ Библіи Острожскаго изданія . . . . . .
*Германъ*, Іеродіаконъ Невскаго Монастыря.
Симфонія на священное писаніе . . . . . 1
Переводъ его словъ Макарія Египетскаго . . . . . 1098—1
*Гизель*, см. *Иннокентій*.
*Григорій* (св.) *Двоеслов*, Папа Римскій, (* 604.)
Литургія его преждеосвященная въ служебникѣ . . . . . 1331—1
*Григорій* (св.), Архіепископъ Назіанзинъ, церковный отецъ IV вѣка.
Поучительныя его слова . . . . . 247,
О вѣрѣ Никейской . . . . . .
*Григорій Монахъ*.
Житіе преподобнаго Василія Новаго . . . . . .
*Гурчинъ Даніилъ*, Полякъ.
Тріумфъ Польской Музы . . . . . 1

## Д.

*Давидъ* Царь и Пророкъ Израильскій.
Псалтирь . . . . . 930—1030, 1727—1735, 1
*Давидъ Андреевичъ*, Іеродіаконъ.
Ламентъ по пресвитерѣ Іоаннѣ Васильевичѣ . . . . . .
*Дамаскинъ*, см. *Іоаннъ*.
*Димитрій* (св.) Митрополитъ Ростовскій, (* 1709.)
Алфавитъ духовный . . . . . 42-
Апологія въ утоленіе печали . . . . . .
Житія святыхъ . . . . . 371—
Зерцало Православнаго исповѣданія . . . . . 391,
Молитва исповѣданія къ Богу . . . . . .
Разсужденіе о образѣ и подобіи Божіи въ человѣкѣ . . . . . 1
Розыскъ о Раскольнической вѣрѣ . . . . . 1047—1
Руно орошенное . . . . . 1057—1
*Димитрій Сѣченовъ*, Митрополитъ Новгородскій (* 1767.)
Рѣчь благодарственная Императрицѣ Екатеринѣ II . . . . . 1
Слова поучительныя . . . . . 1181, 1
*Долешаль*.
Грамматика Славенская . . . . . .

№№

*Дороѳей Преподобный.*
Поученія его . . . . . 1—5
*Дороѳей Священноиноκъ.*
Книга Цвѣтникъ . . . . . 592, 1591

## Е.

*Евстафій*, а въ монашествѣ Епифаній Могилянскій, Архимандритъ, (* 1770.)
Слова поучительныя . . . . . 1176—1180
*Евѳимій* (Преподобный) Великій.
Нѣкоторыя его правила напечатаны въ церковномъ уставѣ . . . 1569—1581
*Егоръ Михайловъ*, Протоіерей.
О церкви и таинствахъ . . . . . 809, 810
*Епифаній Славеницкій*, Іеромонахъ, (* 1675.)
Сказаніе отъ Божественныхъ писаній, яко о святыхъ не достоитъ молитися . . . . . 1086
Переводъ его бесѣдъ Григорія Назіанзина, и проч. . . . . 247
*Епифаній* Діаконъ названный премудрымъ, одинъ изъ учениковъ и сожителей Преподобнаго Сергія Радонежскаго Чудотворца.
Службы, житія и чудеса Преподобныхъ Сергія и Никона Радон. Чудотворцевъ . . . . . 1826
*Ефремъ* (Преподобный) Сиринъ, писатель IV вѣка, (* 378.)
Поучительныя его слова . . . . . 350—359, 1689

## З.

*Захарій Котистенскій*, Архимандритъ Кіевопечерскаго монастыря, (* 1626.)
Слово надгробное Архимандриту Елисею Плетенецкому . . . . . 507
Омилія, или слово на годовую память его же . . . . . 787
Предисловіе къ бесѣдамъ св. Златоустаго на дѣянія Апостольскія . . . 454
*Зизаній Лаврентій*, Протопопъ Литовскій.
Грамматика Славенская . . . . . 220
Катихизисъ великій . . . . . 555, 556
*Златоустъ*, см. *Іоаннъ*.
*Зизаній*, см. *Іоаннъ*.
*Золотый*, см. *Іоасафъ*.

## И.

*Игнатій Богоносецъ*, Священномученикъ, жилъ въ I вѣкѣ.
Посланія его къ вѣрующимъ во Христа . . . . . 398, 399
*Игнатій Оксеновичъ-Старушичъ*, Кіевскихъ училищъ ректоръ, потомъ Епископъ Бѣлорусскій, (* 1750.)
Слово надгробное Князю Ильѣ Четвертинскому . . . . . 400
*Иларіонъ Григоровичъ*, Епископъ Сарскій и Подонскій, (* 1760.)
Поучительныя слова . . . . . 1188, 1189
*Илія Минятій*, Греческій Епископъ.
Поучительныя слова . . . . . 1418
*Илинскій Иванъ*, переводчикъ Спб. Академіи Наукъ.
Симфонія на Четвероевангеліе . . . . . 1077, 1078

*Инокентій Гизель,* Архимандритъ Кіевопечерск. монастыря, (* 1684.)
Миръ человѣку съ Богомъ . . . . . .
Синопсисъ . . . . . 1082—
*Инокентій Нечаевъ,* Архіепископъ Псковскій и Рижскій, (* 1799.)
Чинъ исповѣданія отрокомъ . . . . . .
Нѣкоторыя его проповѣди напечатаны въ собраніи воскресныхъ поученій . . . . . 1409—
*Ипполитъ* (св.) Священномученикъ, Папа Римскій.
Слово въ недѣлю мясопустную . . . . . .
*Ириней Клементьевскій,* Архіепископъ Псковскій, Эстляндскій и Курляндскій.
Толкованіе на Псалтирь . . . . . 1437,
Толкованіе на 12 малыхъ пророковъ . . . . . .
Переводы его: поучительныя слова св. Григорія Назіанзина . . . . . .
Поучительныя слова Петра Хризолога . . . . . .
Поучительныя слова св. Василія Селевкійскаго . . . . . .
*Ириней Фалковскій,* Архимандритъ Кіевобратскаго монастыря.
Толкованіе на посланіе св. Апостола Павла къ Римляномъ . . . . . .
Толкованіе на посланіе св. Апостола Павла къ Галатомъ . . . . . .

# I.

*Іаковъ* (св.) *Апостолъ.*
Соборное его посланіе въ книгѣ Апостолѣ . . . . . 72-
*Іеронимъ* (св.), Пресвитеръ Стридонскій, (* 420).
Сказаніе о Іудѣ предателѣ . . . . . .
*Іоакимъ Савеловъ,* Патріархъ Московскій, (* 1690).
Разныя его сочиненія . . . . . 497—
*Іоанникій Галятовскій,* Архимандритъ Черниговскаго Елецкаго монастыря.
Ключъ разумѣнія . . . . . 576—
Боги поганскіе . . . . . .
Души людей умершихъ . . . . . .
Казанья, или поученія . . . . . .
Мессія правдивый . . . . . .
Небо новое . . . . . 698—
*Іоанникій Волковичъ,* Іеромонахъ Проповѣдникъ слова Божія.
Размышленіе о муцѣ Христовой . . . . . .
*Іоанникій Скабовскій,* Архимандритъ и Ректоръ Тверской Семинаріи.
Слово въ недѣлю двадесять третію по сошеств. св. Духа . . . . . .
*Іоаннъ* (св.) *Богословъ* и Евангелистъ.
Апокалипсисъ . . . . . .
Соборныя его посланія въ книгѣ Апостолѣ . . . . . 72-
Евангеліе, въ книгѣ Евангелій . . . . . 274—
*Іоаннъ* (св.) *Златоустъ,* Архіепископъ Константинопольскій (* 417).
Разныя его творенія . . . . . 453—496,
Литургія его въ служебникѣ . . . . . 1331—1
*Іоаннъ* (Преподобный) *Дамаскинъ,* (* 750).
Богословія . . . . . 152, 153,
Ирмологій . . . . . 410—
Исторія о Варлаамѣ пустынникѣ . . . . . 439,
Каноны Богородичны . . . . . .
Октоихъ, отчасти его сочиненія . . . . . 751—
*Іоаннъ* (Преподобный) *Лѣствичникъ.*
Лѣствица возводящая на небо . . . . . 607—

№№

*Іоаннъ Максимовичъ*, Архіепископъ Черниговскій, потомъ Митрополитъ Тобольскій (* 1715).

Алфавитъ риѳмами сложенный . . . . . 46
Богомысліе въ пользу правовѣрнымъ . . . . . 150
Богородице дѣво . . . . . 151
Молитва Господня Отче нашъ съ изъясненіемъ . . . . . 666
Осьмь блаженствъ Евангельскихъ . . . . . 803
Разсужденіе о Богѣ . . . . . 1035
Царица Неба и земли пречистая дѣва Марія . . . . . 1588
Царскій путь креста Господня . . . . . 1589
Ѳеатронъ нравоучительный . . . . . 1682
Переводъ его: Иліотропіонъ . . . . . 405

*Іоаннъ Козловичъ*, Епископъ Бѣлогородскій.

Слова поучительныя . . . . . 1186, 1187

*Іоаннъ Іоанновичъ Красовскій*, Протоіерей Придворный, (* 1811).

Служба Пресвятой Богородицѣ Ѳедоровской . . . . . 1226

*Іоаннъ Іоанновичъ Сидоровскій*, Священникъ Спб. Воскресенскаго Новодѣвичьяго монастыря (* 1795).

Изъясненіе воскресныхъ Евангелій . . . . . 1692

*Іоаннъ Змиевскій*, Священникъ Московскаго Успенскаго собора.

Слово въ недѣлю девятую надесять по Пасхѣ . . . . . 1194

*Іоаннъ Алексѣевъ*, Священникъ Московскаго Спасскаго собора, что на Бору.

Акаѳистъ со службою св. Димитрію Митрополиту Ростовскому . . . . . 23
Акаѳистъ со службою св. Стефану Епископу Пермскому . . . . . 24

*Іоаннъ Ѳедоровъ*, Діаконъ Московскаго Галстунскаго собора, первый въ Россіи типографщикъ.

Книги его изданія:

Апостолъ . . . . . 73, 74
Библія . . . . . 109
Новый Завѣтъ . . . . . 703

*Іоасафъ Золотый*, Іеромонахъ.

Слово въ недѣлю 3-ю великаго поста . . . . . 1207

*Іовъ*, Митрополитъ Новгородскій, (* 1716).

Отвѣтъ на подметное письмо о рожденіи Антихриста . . . . . 804

*Іосифъ* (св.) пѣснописецъ.

Нѣкоторые его каноны въ Тріоди Цвѣтной . . . . . 1535—1558

*Іосифъ*, Патріархъ Московскій, (1652).

Поученіе его къ священному чину и проч. . . . . 505

*Іосифъ Туробойскій*, Іеромонахъ.

Торжество преславное свободителя Ливоніи . . . . . 1446

*Іуда* (св.) Апостолъ.

Соборное его посланіе въ книгѣ Апостолѣ . . . . . 72—98

## К.

*Кавечинскій Матвѣй*.

Катихизисъ . . . . . 552

*Каллистъ* (св.), Архіепископъ Константинопольскій.

Толкованіе Евангелія . . . . . 318, 319, 332—337, 1688

*Кантемиръ* Князь, Антіохъ, (* 1744).

Симфонія на Псалтирь . . . . . 107

*Каріонъ Истоминъ*, монахъ, бывшій справщикъ на Московскомъ печатномъ дворѣ

Букварь Славенскій . . . . . 168,

*Кассіанъ Саковичъ.*

Верше на погребеніе Петра Конашевича Сегайдачнаго . . . . . .

Матерія ради благодаренія при погребеніи знаменитаго человѣка . . .

*Кедринъ* (Георгій), монахъ, Византійскій писатель II вѣка.

Дѣянія церковныя и гражданскія . . . . . .

*Кириллъ* (св.) Архіепископъ Іерусалимскій, (* 386).

Поучительныя слова . . . . . 569—

*Кириллъ* (св.) Архіепископъ Александрійскій. (* 444).

Слово о исходѣ души отъ тѣла . . . . . .

*Кириллъ* (св.) Епископъ и учитель Славянамъ, жилъ въ IX вѣкѣ.

Минея общая . . . . . 618—

Переводъ его новаго завѣта . . . . . 703—

Переводъ его Октоиха . . . . . 751—

Переводъ его Псалтири . . . . . 980—

*Кириллъ Транквиліонъ Ставровецкій*, Архимандритъ Черниговскаго Монастыря.

Толкованіе воскресныхъ Евангелій . . . . . 321—331, 7

Зерцало Богословіи . . . . . 387—

Перло многоцѣнное . . . . . .

Слова похвальныя . . . . . 1

*Кириллъ Флоринскій*, Архимандритъ и Ректоръ Московской Академіи.

Слова поучительныя . . . . . 1174, 1

*Кириллъ Ляшевецкій*, Префектъ Троицкой Семинаріи.

Слово на день преставленія Преподобнаго Сергія Чудотворца . . . . . 1

*Косма* (Преподобный) пѣснописецъ.

Нѣкоторые его каноны напечатаны въ Тріоди Цвѣтной . . . . . 1585—1

*Константинъ Константиновичъ*, Князь Острожскій, (* 1608).

Посланіе его къ православнымъ въ Польшѣ обитающимъ, книжица 596, ст.

*Копіевскій, Илья Ѳедоровъ*, Студентъ изъ Бѣлорусцевъ.

Введеніе (краткое) во всякую Исторію . . . . . .

Грамматика Латинская . . . . . .

Краткое руководеніе въ ариѳметику . . . . . .

Собраніе словъ, или вокаболы на 3 языкахъ . . . . . 1

Онъ посланъ былъ Государемъ Петромъ Великимъ въ Голландію 1698 г для переводу и изданія книгъ на Россійскомъ языкѣ, которыя онъ и издалъ въ веденной имъ самимъ 1700 года типографіи, и у Ивана Тесинга, коимъ прис слѣдуетъ роспись, напечатанная при Латинской граматикѣ, подъ заглавіемъ:

Рядовый чинъ, имже книги именуются, писаны и изданы Иліею Ѳедоров Копіевскимъ, иже по Указу Великаго Государя въ Амстердамѣ писалъ и въ печ издалъ.

1 Введенію во всякую Исторію.
2 Руководеніе во Арытметику.
3 Поверстаніе круговъ небесныхъ съ толкованіемъ.
4 О дѣлѣ воинственномъ.
5 Номенкляторъ на Россійск. Лат. и Нѣм. языкахъ.
6 Вокаболы стихами, Латинскіе и Рускіе.
7 Притчи Езоповы на Рускомъ и Латинскомъ.
8 Грамматика Латинская и Руская.

Отъ тѣхъ Иванъ Андрѣевъ Тесингъ шесть печаталъ, а онъ двѣ.

9 Шиперская книга морскаго плаванія.
10 Квинтусъ Курцыушъ о великомъ Александрѣ Македонскомъ.
11 Лѣтописаніе отъ созданія міра на всяко лѣто что дѣялося.
12 Синопсисъ Кіевская на Латинскій языкъ переведена.

13 Образъ позору политичнаго Польскій.
14 Парадыгма склоненія и спряженія, на Нѣм. Лат. и Россійскомъ.
15 Ораторія Латинская.
16 Риторика Латинская.
17 Разговоръ въ 40 главахъ на Лат. Россійск. и Нѣм. языкахъ.

Сіи же совершаются.

18 Лексиконъ на Латин. и Россійск. языкахъ.
19 Описаніе четырехъ монархій.
20 Конкорданція на Рускомъ яз. на всю Библію Московскую.
21 Горацій Флаккусъ о добродѣтели, стихами повтицкими, Рускій.

Въ Тревускихъ запискахъ (1711 года, стр. 139.) объ немъ написано по переводу слѣдующее:

«Илья Копіевичь, изъ всѣхъ подданныхъ Московскаго Царя болѣе служилъ «къ его намѣреніямъ, для распространенія словесности. Царь узнавъ дарованіе и «расположеніе къ наукамъ сего молодаго человѣка, послалъ его въ Голландію въ «1698 году. Сочиненія его, имъ уже изданныя, и которыя изготовляются къ напе«чатанію, служатъ вѣрнымъ доказательствомъ особенныхъ его дарованій и неуто«римаго прилѣжанія къ трудамъ.

## Л.

№№

*Лазарь Барановичь*, Архіепископъ Черниговскій, (* 1694).
Благодать и истинна . . . . . 146
Мечъ духовный . . . . . 617
Плачъ о преставленіи Царя Алексѣя Михайловича . . . . . 823
Трубы словесъ . . . . . 1566—1566 (bis)
*Левъ Миротворецъ*, Кесарь Греческій.
Собраніе (краткое) показующее дѣлъ воинскихъ обученіе . . . . . 1400
*Леонтій Шептицкій*, Епископъ Львовскій.
Богословія . . . . . 157
*Ломоносовичь*.
Грамматика Славенская . . . . . 233, 234
*Людольфъ* Генрихъ Вильгельмъ.
Грамматика Россійская . . . . . 227
*Лука* (св.) Евангелистъ.
Дѣянія Апостольскія въ книгѣ Апостолѣ . . . . . 72—98
Евангеліе, въ книгѣ Евангелій . . . . . 274—316

## М.

*Магницкій Леонтій*, учитель Математики.
Ариѳметика . . . . . 99
*Макарій* (Преподобн.) *Египетскій*, ученикъ Антонія Великаго.
Бесѣды духовныя . . . . . 105, 106
Слова . . . . . 1098—1100
*Макарій*, Архимандритъ Тверскаго Желтикова монастыря.
Житіе Благов. Кн. Михаила Ярославича . . . . . 366
Житіе св. Арсенія, Епископа Тверскаго . . . . . 367—369
*Максимъ Грекъ* (Преподобный).
Слово на Латиновъ и о Святомъ Духѣ . . . . . 610
Переводъ его бесѣдъ св. Іоан. Злат. на Евангелиста Іоанна Богослова . 462
Переводъ его Псалтири съ толкованіемъ . . . . . 1021—1027

№№

*Марко* (св.) Евангелистъ.
Евангеліе его въ числѣ четырехъ Евангелій. . . . . 274—316
*Марко О.*
Грамматика Кременская . . . . . 232
*Мармонтель*, Исторіографъ Французскій. (* 1799.)
Велисарій . . . . . 195
*Матвей* (св.) *Евангелистъ.*
Евангеліе въ числѣ четырехъ Евангелій . . . . . 274—31[illegible]
*Мелетій*, Патріархъ Александрійскій.
Листъ (посланіе) его къ Ипатію Епископу Володимерскому . . . . . 61[illegible]
Діалогъ, (разговоръ) о православной вѣрѣ . . . . . 61[illegible]
О Христіанскомъ благочестіи . . . . . 61[illegible]
Посланія его къ Князю Острожскому, и проч. въ книгѣ . . . . . 59[illegible]
*Мелетій Смотрицкій*, Епископъ Полоцкій (* 1633.)
Апокризисъ . . . . . [illegible]
Апологія . . . . . 7[illegible]
Грамматика Славенская . . . . . 221—2[illegible]
Надгробное слово Леонтію Карповичу . . . . . 5[illegible]
Паранезисъ . . . . . 8[illegible]
Ѳрионъ . . . . . 16[illegible]
*Меѳодій* (св.) первый Епископъ Славенскій, IX вѣка.
Онъ былъ помощникомъ брату своему Кириллу въ переводѣ книгъ на Славенскій языкъ.
*Меѳодій Смирновъ*, Архіепископъ Тверскій и Кашинскій.
Толкованіе на посланіе св. Апостола Павла къ Римлянамъ . . . . . 8[illegible]
Правило Пасхальнаго круга . . . . . 879—8[illegible]
*Михаилъ Яковъ*, Іезуитъ.
Сокровище Славенскаго языка . . . . . 1[illegible]
*Михаилъ Козачинскій*, Префектъ Кіевской Академіи.
Философія Аристотелева по умствованію Перипатетиковъ . . . . . 1[illegible]
*Модестъ*, Іеродіаконъ Невскаго Монастыря.
Симфонія на священное писаніе . . . . . 1[illegible]
*Моисей*, Пророкъ и законодавецъ Еврейскій.
Первыя пять книгъ Библіи . . . . . 108—[illegible]
*Монахи* Соловецкаго Монастыря.
Челобитная ихъ Царю Алексѣю Михайловичу . . . . . 1622. 1[illegible]
*Мстиславцевъ*, Петръ Тимофеевъ, первый Россійскій типографщикъ, сотрудникъ Діакона Ивана Ѳедорова: онъ печаталъ
Апостолъ . . . . . 73
*Мразовичъ Аврамъ.*
Грамматика Славенская . . . . . 239, 240
*Мушкатеровичъ Іоаннъ.*
Притчи, или пословицы . . . . . 1013
*Маркелъ*, Епископъ Корельскій.
Слово поучительное . . . . . 121[illegible]

## Н.

*Наузейзюсъ*, Анастасій Михайловъ.
Оеатръ, или Зерцало монарховъ . . . . . 16[illegible]
*Несторъ* Преподобный, монахъ Кіевопечерскій, ск. въ началѣ XII вѣка.
Житія святыхъ Печерскихъ, въ первой части Патерика напечатанныя 814—8[illegible]

№№

*Никифоръ Ѳеотоки*. Архіепископъ сперва Херсонскій, потомъ Астраханскій, (* 1800.)
Отвѣты на вопросы Старообрядцевъ . . . . . 806, 807
Толкованіе Воскресныхъ Евангелій . . . . . 1439, 1440
Четыре слова огласительныя къ монахинѣ . . . . . 1624
*Никонъ* (Препод.) Игуменъ Черныя горы.
Книга его . . . . . 594, 595
*Никонъ*, Патріархъ Московскій, (* 1681.)
О созданіи Крестнаго монастыря увѣщаніе . . . . . 701
Книга коричая . . . . . 579—582
Поученіе о моровомъ повѣтріи . . . . . 702
Скрижаль . . . . . 1091

## О.

*Одоевскій*, Бояринъ, Никита Ивановичь.
Онъ учавствовалъ въ сочиненіи Уложенія Царя Алексѣя Михайловича . 1568

## П.

*Павелъ*, (св.) Верховный Апостолъ, (* 66.)
Посланія его къ разнымъ народамъ, вѣровавшимъ во Христа, въ книгѣ Апостолѣ . . . . . 72—98, 1724, 1725
*Павелъ Домживъ Людковичь*, Іеромонахъ.
Собраніе словесъ отъ Божественнаго писанія . . . . . 1415
*Палладій*, Епископъ Рязанскій, (* 1789.)
Собраніе поучительныхъ словъ . . . . . 1420
*Парфеній Сонковскій*, Епископъ Смоленскій, (* 1795.)
О должностяхъ пресвитеровъ приходскихъ . . . . . 748—749
*Перекрестовы*, Даніилъ и Яковъ.
Дары Духа Святаго . . . . . 252
*Петръ* (св.) первоверховный Апостолъ, (* 66.)
Соборныя его посланія въ книгѣ Апостолѣ . . . . . 72—98
*Петръ Великій*. Императоръ Россійскій, (* 1725.)
Регламентъ духовный . . . . . 1039—1042
*Петръ Канисій*.
Наука честнаго Христіанскаго наученія . . . . . 696
*Петръ Хризологъ*. Архіепископъ Равенскій, (* 418.)
Слова поучительныя . . . . . 1095
*Петръ Могила*, Митрополитъ Кіевскій, (* 1646.)
Катихизисъ . . . . . 557—560
Православное исповѣданіе вѣры . . . . . 888—901
Требникъ . . . . . 1460, 1461
*Питиримъ*, Архіепископъ Нижегородскій. (* 1738.)
Объявленіе о размѣнѣ съ Раскольниками отвѣтовъ . . . . . 737—739
Пращица духовная . . . . . 905, 906
*Платонъ Левшинъ*. Митрополитъ Московскій, (* 1812.)
Житіе Преподобнаго Сергія . . . . . 41, 364, 365
Катихизисъ краткій . . . . . 179, 566
Инструкція благочиннымъ Пресвитерамъ . . . . . 407
Катихизисъ для церковнослужителей . . . . . 562
Богословія . . . . . 154—156

Поучительныя слова . . . . . 914—917, 1
Слово на погребеніе В. Кн. Наталіи Алексѣевны . . . . . 1
Нѣкоторыя поученія его напечатаны въ собраніи Воскресныхъ поученій . . . . . 1409—1
Увѣщаніе Старообрядцамъ . . . . . 1
*Платонъ Маликовскій*, Архіепископъ Московскій, (* 1754.)
Поучительныя слова . . . . . 1165—1
*Платонъ Петрункевичъ*, Еписк. Владимирскій, (* 1757.)
Поучительныя слова . . . . . 1169—1
*Поликарповъ Ѳедоръ*, сперва былъ справщикомъ, потомъ Директоромъ Московской Духовной типографіи.
Букварь треязычный . . . . . .
Лексиконъ треязычный . . . . . .
*Поликарпъ* (Препод.) Архимандритъ Кіевопечерскій, (* 1182.)
Житія Преподобныхъ Печерскихъ, напечатаны въ третьей части Патерика Печерскаго . . . . . 814—
*Полоцкій*, см. *Симеонъ*.
*Полумерковичъ Стефанъ*.
Епикидіонъ . . . . . 1
*Порфирій Крайскій*, Епископъ Бѣлогородскій (* 1768.)
Поучительныя слова . . . . . 1183—1
*Прозоровскій Боярин*, Князь Семенъ Васильевичъ.
Онъ учавствовалъ въ сочиненіи Улож. Царя Алексѣя Михайловича . . 1
*Прокоповичъ*, см. *Ѳеофанъ*.

## Р.

*Релковичъ*.
Грамматика Славенская . . . . . .
*Рожновъ*, Ѳома Филимоновичъ, Коллеж. Сов. (* 1810.)
Этимологія Славенская . . . . . .

## С.

*Савва* (Препод.) Освященный.
Нѣкоторыя его правила напечат. въ церковномъ уставѣ . . . . . 1569—
*Самуилъ Мисловскій*, Митрополитъ Кіевскій, (* 1796.)
Догматы Православныя вѣры . . . . . .
*Сильвестръ Косовъ*, сперва Епископъ Оршанскій, потомъ Митрополитъ Кіевскій, (* 1657.)
Дидаскалія . . . . . .
*Сильвестръ Кулябка*, Архіепископъ Спб. (* 1761.)
Слова поучительныя . . . . . 1195—
*Сильвестръ Добрыня*.
Слово поучительное . . . . . .
*Сильвестръ Медвѣдевъ*. Іеромонахъ, строитель Заиконоспаскаго монастыря.
Привѣтство брачное Царю Ѳеодору Алексѣевичу . . . . . .
*Симеонъ* (св.), Архіепископъ Солунскій.
Изъясненіе литургіи, въ книгѣ выкладѣ напечатанное . . . . . 204.
*Симеонъ Полоцкій*, Іеромонахъ, учитель Царя Ѳеодора Алексѣевича.
Вечеря душевная . . . . . .
Два поученія о благоговѣйномъ стояніи въ церкви . . . . . .
Обѣдъ душевный . . . . . .
Поученіе отъ Іереевъ сущимъ подъ ними . . . . . .

№№

*Симонъ* (св.), Епископъ Владимирскій и Суздальскій, (* 1226.)
Вторая часть Патерика Печерскаго. . . . . 814—819
Сказаніе о церкви Печерской каменной. . . . . 1087
*Симонъ Тодорскій*, Архіепископъ Псковскій и Нарвскій, (* 1754.)
Божіе особенное благословеніе . . . . . 148
*Скорина Франциск*, Докторъ Полоцкій, жилъ въ началѣ XVI вѣка:
Переводы и изданія его:
Апостолъ. . . . . 72
Библія . . . . . 108
Канонникъ . . . . . 517
Псалтирь. . . . . 920
*Смотрицкій*, см. *Мелетій*.
*Софроній* (св.) Патріархъ Іерусалимскій.
Лимонарь. . . . . 605, 606
*Стефанъ Яворскій*, Митрополитъ Рязанскій (* 1722.)
Знаменія пришествія Антихристова . . . . . 394—397
Камень вѣры . . . . . 513—516
Проповѣди его . . . . . 928
*Стефанъ* Преподобный, монахъ Аѳонскія горы.
Рай мысленный. . . . . 1038
*Стефанъ Калиновскій*, Архіепископъ Новгородскій (* 1753.)
Поучительныя слова. . . . . 1154—1164
*Страттеманъ*.
Ѳеатронъ, или позоръ историческій. . . . . 1681
*Сулящій Северъ*, жилъ въ 5 вѣкѣ.
Исторія священная . . . . . 1430

## Т.

*Тарасій Земка Левковичь*, сперва распорядитель и исправитель Кіевской типографіи, потомъ Игуменъ Братскаго Монастыря и Ректоръ Кіевскихъ училищъ (* 1632.)
Предисловіе къ служебнику имъ изданному. . . . . 1345
*Тихонъ Соколовъ*, Епископъ Воронежскій (* 1783.)
О собственныхъ всякаго Христіанина должностяхъ . . . . . 800—802
*Тихонъ Малининъ*, Архіепископъ Астраханскій (* 1793.)
Толкованіе на соборное посланіе св. Апостола Петра . . . . . 1435

## Ф.

*Фикарій*, инокъ Аѳонскія горы.
Вертоградъ душевный . . . . . 197

## Х.

*Харитонъ Исповѣдникъ*.
Нѣкоторыя его правила въ церковномъ Уставѣ . . . . . 1569—1581
*Хотунцевскій Іоасафъ*, Іеромонахъ.
Слово на Вознесеніе Господне . . . . . 1205

*Галенковскій*, см. *Варлаамъ*.
*Галятовскій*, см. *Іоаннкій*.
*Гедеонъ* Іеромонахъ.
Онъ исправлялъ переводъ Славенской Библіи . . . . . .
*Гедеонъ Криновскій*, Епископъ Псковскій, (* 1768.)
Собраніе поучительныхъ словъ . . . . . 1
*Гедеонъ Антонскій*, Архимандритъ Бѣлогородскаго Николаевскаго Монастыря.
Поучительныя его слова . . . . . 1190, 1
*Геннадій* (св.), Патріархъ Цареградскій, (* 471.)
Стоглавъ его особо напечатанный и при Славенскихъ букваряхъ 171, 178, 217,
*Георгій Конискій*, Архіепископъ Могилевскій, (* 1795.)
О должностяхъ Пресвитеровъ приходскихъ . . . . . 743—
Собраніе поучительныхъ его словъ . . . . . 1
*Герасимъ* Преподобный иже на Іорданѣ.
Нѣкоторыя его правила напечат. въ церковномъ уставѣ . . . . . 1569—1
*Герасимъ Даниловичъ*.
Два его предисловія къ Библіи Острожскаго изданія . . . . . .
*Германъ*, Іеродіаконъ Невскаго Монастыря.
Симфонія на священное писаніе . . . . . 1
Переводъ его словъ Макарія Египетскаго . . . . . 1098—1
*Гизель*, см. *Иннокентій*.
*Григорій* (св.) *Двоеслов*, Папа Римскій, (* 604.)
Литургія его преждеосвященная въ служебникѣ . . . . . 1381—1
*Григорій* (св.), Архіепископъ Назіанзинъ, церковный отецъ IV вѣка.
Поучительныя его слова . . . . . 247,
О вѣрѣ Никейской . . . . . .
*Григорій Монахъ*.
Житіе преподобнаго Василія Новаго . . . . . .
*Гурчинъ Даніилъ*, Полякъ.
Тріумфъ Польской Музы . . . . . 1

## Д.

*Давыдъ* Царь и Пророкъ Израильскій.
Псалтирь . . . . . 930—1030, 1727—1735, 1
*Давидъ Андреевичъ*, Іеродіаконъ.
Ламентъ по пресвитерѣ Іоаннѣ Васильевичѣ . . . . . .
*Дамаскинъ*, см. *Іоаннъ*.
*Димитрій* (св.) Митрополитъ Ростовскій, (* 1709.)
Алфавитъ духовный . . . . . 42-
Апологія въ утоленіе печали . . . . . .
Житія святыхъ . . . . . 371—
Зерцало Православнаго исповѣданія . . . . . 391,
Молитва исповѣданія къ Богу . . . . . .
Разсужденіе о образѣ и подобіи Божіи въ человѣкѣ . . . . . 1
Розыскъ о Раскольнической вѣрѣ . . . . . 1047—1
Руно орошенное . . . . . 1057—1
*Димитрій Сѣченовъ*, Митрополитъ Новгородскій (* 1767.)
Рѣчь благодарственная Императрицѣ Екатеринѣ II . . . . . 1
Слова поучительныя . . . . . 1181, 1
*Долешаль*.
Грамматика Славенская . . . . . .

№№

*Дороѳей Преподобный.*
Поученія его . . . . . 1—5
*Дороѳей Священноиноκъ.*
Книга Цвѣтникъ . . . . . 592, 1591

## Е.

*Евстафій*, а въ монашествѣ Епифаній Могилянскій, Архимандритъ, (* 1770.)
Слова поучительныя . . . . . 1176—1180
*Евѳимій* (Преподобный) Великій.
Нѣкоторыя его правила напечатаны въ церковномъ уставѣ . . . 1569—1581
*Егоръ Михайловъ*, Протоіерей.
О церкви и таинствахъ . . . . . 809, 810
*Епифаній Славеницкій*, Іеромонахъ, (* 1675.)
Сказаніе отъ Божественныхъ писаній, яко о святыхъ не достоитъ молитися . . . . . 1086
Переводъ его бесѣдъ Григорія Назіанзина, и проч. . . . . 247
*Епифаній* Діаконъ названный премудрымъ, одинъ изъ учениковъ и сожителей Преподобнаго Сергія Радонежскаго Чудотворца.
Службы, житія и чудеса Преподобныхъ Сергія и Никона Радон. Чудотворцевъ . . . . . 1326
*Ефремъ* (Преподобный) Сиринъ, писатель IV вѣка, (* 378.)
Поучительныя его слова . . . . . 350—359, 1669

## З.

*Захарій Котистенскій*, Архимандритъ Кіевопечерскаго монастыря, (* 1626.)
Слово надгробное Архимандриту Елисею Плетенецкому . . . . . 507
Омилія, или слово на годовую память его же . . . . . 787
Предисловіе къ бесѣдамъ св. Златоустаго на дѣянія Апостольскія . . . 454
*Зизаній Лаврентій*, Протопопъ Литовскій.
Грамматика Славенская . . . . . 220
Катихизисъ великій . . . . . 555, 556
*Златоустъ*, см. *Іоаннъ*.
*Змиевскій*, см. *Іоаннъ*.
*Золотый*, см. *Іоасафъ*.

## И.

*Игнатій Богоносецъ*, Священномученикъ, жилъ въ I вѣкѣ.
Посланія его къ вѣрующимъ во Христа . . . . . 398, 399
*Игнатій Оксеновичъ-Старушичъ*, Кіевскихъ училищъ ректоръ, потомъ Епископъ Бѣлорусскій, (* 1750.)
Слово надгробное Князю Ильѣ Четвертинскому . . . . . 400
*Иларіонъ Григоровичъ*, Епископъ Сарскій и Подонскій, (* 1760.)
Поучительныя слова . . . . . 1188, 1189
*Илія Минятій*, Греческій Епископъ.
Поучительныя слова . . . . . 1418
*Ильинскій Иванъ*, переводчикъ Спб. Академіи Наукъ.
Симфонія на Четвероевангеліе . . . . . 1077, 1078

*Инокентій Гизель,* Архимандритъ Кіевопечерск. монастыря, (* 1684.)
Миръ человѣку съ Богомъ . . . . . .
Синопсисъ . . . . . 1082—
*Инокентій Нечаевъ,* Архіепископъ Псковскій и Рижскій, (* 1799.)
Чинъ исповѣданія отрокомъ . . . . . .
Нѣкоторыя его проповѣди напечатаны въ собраніи воскресныхъ поученій . . . . . 1409—
*Ипполитъ* (св.) Священномученикъ, Папа Римскій.
Слово въ недѣлю мясопустную . . . . . .
*Ириней Клементьевскій,* Архіепископъ Псковскій, Эстляндскій и Курляндскій.
Толкованіе на Псалтирь . . . . . 1437,
Толкованіе на 12 малыхъ пророковъ . . . . . .
Переводы его: поучительныя слова св. Григорія Назіанзина . . . . . .
Поучительныя слова Петра Хризолога . . . . . .
Поучительныя слова св. Василія Селевкійскаго . . . . . 1
*Ириней Фалковскій,* Архимандритъ Кіевобратскаго монастыря.
Толкованіе на посланіе св. Апостола Павла къ Римляномъ . . . . . 1
Толкованіе на посланіе св. Апостола Павла къ Галатомъ . . . . . 1

# I.

*Іаковъ* (св.) *Апостолъ.*
Соборное его посланіе въ книгѣ Апостолѣ . . . . . 72–
*Іеронимъ* (св.), Пресвитеръ Стридонскій, (* 420).
Сказаніе о Іудѣ предателѣ . . . . . 1(
*Іоакимъ Савеловъ,* Патріархъ Московскій, (* 1690).
Разныя его сочиненія . . . . . 497—5
*Іоанникій Галятовскій,* Архимандритъ Черниговскаго Елецкаго монастыря.
Ключъ разумѣнія . . . . . 576—6
Боги поганскіе . . . . . 1
Души людей умершихъ . . . . . 2
Казанья, или поученія . . . . . 1
Мессія правдивый . . . . . 1
Небо новое . . . . . 698—7
*Іоанникій Волковичъ,* Іеромонахъ Проповѣдникъ слова Божія.
Размышленіе о муцѣ Христовой . . . . . 4
*Іоанникій Скабовскій,* Архимандритъ и Ректоръ Тверской Семинаріи.
Слово въ недѣлю двадесять третію по сошеств. св. Духа . . . . . 1
*Іоаннъ* (св.) *Богословъ* и Евангелистъ.
Апокалипсисъ . . . . . .
Соборныя его посланія въ книгѣ Апостолѣ . . . . . 72–
Евангеліе, въ книгѣ Евангелій . . . . . 274—3
*Іоаннъ* (св.) *Златоустъ,* Архіепископъ Константинопольскій (* 417).
Разныя его творенія . . . . . 453—496, 1
Литургія его въ служебникѣ . . . . . 1331—13
*Іоаннъ* (Преподобный) *Дамаскинъ,* (* 750).
Богословія . . . . . 152, 153, 1
Ирмологій . . . . . 410—
Исторія о Варлаамѣ пустынникѣ . . . . . 439, 4
Каноны Богородичны . . . . . 1
Октоихъ, отчасти его сочиненія . . . . . 751—7
*Іоаннъ* (Преподобный) *Лѣствичникъ.*
Лѣствица возводящая на небо . . . . . 607—6

№№

*Іоаннъ Максимовичъ*, Архіепископъ Черниговскій, потомъ Митрополитъ Тобольскій (* 1715).

Алфавитъ рнемами сложенный . . . . . 46
Богомысліе въ пользу правовѣрнымъ . . . . . 150
Богородице дѣво . . . . . 151
Молитва Господня Отче нашъ съ изъясненіемъ . . . . . 666
Осьмь блаженствъ Евангельскихъ . . . . . 803
Разсужденіе о Богѣ . . . . . 1035
Царица Неба и земли пречистая дѣва Марія . . . . . 1588
Царскій путь креста Господня . . . . . 1589
Θеатронъ нравоучительный . . . . . 1682
Переводъ его: Иліотропіонъ . . . . . 405

*Іоаннъ Козловичъ*, Епископъ Бѣлогородскій.

Слова поучительныя . . . . . 1186, 1187

*Іоаннъ Іоанновичъ Красовскій*, Протоіерей Придворный, (* 1811).

Служба Пресвятой Богородицѣ Θедоровской . . . . . 1226

*Іоаннъ Іоанновичъ Сидоровскій*, Священникъ Спб. Воскресенскаго Новодѣвичьяго монастыря (* 1795).

Изъясненіе воскресныхъ Евангелій . . . . . 1692

*Іоаннъ Змиевскій*, Священникъ Московскаго Успенскаго собора.

Слово въ недѣлю девятую надесять по Пасхѣ . . . . . 1194

*Іоаннъ Алексѣевъ*, Священникъ Московскаго Спасскаго собора, что на Бору.

Акаѳистъ со службою св. Димитрію Митрополиту Ростовскому . . . . . 23
Акаѳистъ со службою св. Стефану Епископу Пермскому . . . . . 24

*Іоаннъ Θедоровъ*, Діаконъ Московскаго Галстунскаго собора, первый въ Россіи типографщикъ.

Книги его изданія:

Апостолъ . . . . . 73, 74
Библія . . . . . 109
Новый Завѣтъ . . . . . 703

*Іоасафъ Золотый*, Іеромонахъ.

Слово въ недѣлю 3-ю великаго поста . . . . . 1207

*Іовъ*, Митрополитъ Новгородскій, (* 1716).

Отвѣтъ на подметное письмо о рожденіи Антихриста . . . . . 804

*Іосифъ* (св.) пѣснописецъ.

Нѣкоторые его каноны въ Тріоди Цвѣтной . . . . . 1535—1558

*Іосифъ*, Патріархъ Московскій, (1652).

Поученіе его къ священному чину и проч. . . . . 505

*Іосифъ Туробойскій*, Іеромонахъ.

Торжество преславное свободителя Ливоніи . . . . . 1446

*Іуда* (св.) Апостолъ.

Соборное его посланіе въ книгѣ Апостолъ . . . . . 72—98

## К.

*Кавечинскій Матвѣй*.

Катихизисъ . . . . . 552

*Каллистъ* (св.), Архіепископъ Константинопольскій.

Толкованіе Евангелія . . . . . 318, 319, 332—337, 1688

*Кантемиръ* Князь, Антіохъ, (* 1744).

Симфонія на Псалтирь . . . . . 107

ЦѢНА ЗА 5 ЧАСТЕЙ СЪ УКАЗАТЕЛЕМЪ

ПО ПОДПИСКѢ **12** РУБ.

Допускается разсрочка на слѣдующихъ условіяхъ: при подпискѣ вносится 3 руб.; при выходѣ второй части — 3 руб.; при выходѣ каждой изъ трехъ остальныхъ частей по 2 р. за часть.

ПО ВЫХОДѢ ВЪ СВѢТЪ ЗАКОНЧЕННАГО ИЗДАНІЯ

ЦѢНА БУДЕТЪ ПОВЫШЕНА ДО **15** РУБ.

Отдѣльными частями изданіе продаваться не будетъ.

**Подписка принимается въ книжныхъ магазинахъ „Новаго Времени"**

въ С.-Петербургѣ,

Москвѣ, Харьковѣ, Одессѣ, Саратовѣ и Ростовѣ-на-Дону.

В. С. Сопиковъ

# ОПЫТЪ
# РОССІЙСКОЙ БИБЛІОГРАФІИ

РЕДАКЦІЯ, ПРИМѢЧАНІЯ, ДОПОЛНЕНІЯ И УКАЗАТЕЛЬ

В. Н. РОГОЖИНА

Часть II

С.-ПЕТЕРБУРГЪ
ИЗДАНІЕ А. О. СУВОРИНА
1904

В. С. Сопиковъ

# ОПЫТЪ
# РОССІЙСКОЙ БИБЛІОГРАФІИ

РЕДАКЦІЯ, ПРИМѢЧАНІЯ, ДОПОЛНЕНІЯ И УКАЗАТЕЛЬ

В. Н. РОГОЖИНА

Часть II

С.-ПЕТЕРБУРГЪ
ИЗДАНІЕ А. С. СУВОРИНА
1904

Дозволено цензурою 22 апрѣля 1904 г. С.-Петербургъ

Типографія А. С. Суворина. Эртелевъ пер., д. 18

# ОПЫТЪ
# РОССІЙСКОЙ БИБЛІОГРАФІИ,
## ИЛИ
# ПОЛНЫЙ СЛОВАРЬ
## СОЧИНЕНІЙ И ПЕРЕВОДОВЪ,

НАПЕЧАТАННЫХЪ НА СЛАВЕНСКОМЪ И РОССІЙСКОМЪ ЯЗЫКАХЪ, ОТЪ НАЧАЛА ЗАВЕДЕНІЯ ТИПОГРАФІЙ, ДО 1813 ГОДА,

СЪ ПРЕДИСЛОВІЕМЪ, СЛУЖАЩИМЪ ВВЕДЕНІЕМЪ ВЪ СІЮ НАУКУ, СОВЕРШЕННО НОВУЮ ВЪ РОССІИ, СЪ ИСТОРІЕЮ О НАЧАЛѢ И УСПѢХАХЪ КНИГОПЕЧАТАНІЯ КАКЪ ВЪ ЕВРОПѢ ВООБЩЕ, ТАКЪ И ОСОБЕННО ВЪ РОССІИ, СЪ ПРИМѢЧАНІЯМИ О ДРЕВНИХЪ И НОВЫХЪ РѢДКИХЪ КНИГАХЪ И ИХЪ ИЗДАНІЯХЪ, И СЪ КРАТКИМИ ИЗЪ ОНЫХЪ ВЫПИСКАМИ.

Собранный изъ достовѣрныхъ источниковъ
*Васильемъ Соликовымъ.*

ЧАСТЬ ВТОРАЯ.

А ——— Д.

Болѣе примѣчай и наблюдай, нежели читай: кто читаетъ много, тотъ читаетъ худо.
*Пивагоръ.*

САНКТПЕТЕРБУРГЪ,
ВЪ Типографіи Императорскаго Театра,
1814 года.

*Печатать позволяется*

съ тѣмъ, чтобы по напечатаніи, до выпуска въ продажу, представлены были въ Цензурный Комитетъ: одинъ экземпляръ сей книги для Цензурнаго Комитета, другой для Департамента Министерства Просвѣщенія, два экземпляра для Императорской Публичной Библіотеки и одинъ для Императорской Академіи Наукъ.

С. Петербургъ, Ноября 25 дня, 1813 года.

*Цензоръ, Статскій Совѣтникъ и Кавалеръ*
*И. Тимковскій.*

# ПРЕДУВѢДОМЛЕНІЕ.

Въ предисловіи первой части, хотя и объявлены уже мною, порядокъ и
нъ, которымъ я долженъ слѣдовать въ моемъ сочиненіи; однакожъ при
второй части, содержащей въ себѣ роспись книгъ, напечатанныхъ гра-
анскими буквами, почитаю нужнымъ присовокупить еще нѣкоторыя осо-
ныя замѣчанія и объясненія, поелику онѣ собственно относятся къ симъ
слѣднимъ.

По принятому мною предварительному начертанію, положено было сдѣ-
ть выписки изъ нѣкоторыхъ токмо древнихъ и рѣдкихъ книгъ, заключаю-
ихся въ первой части, что уже по возможности и исполнено; вторая же
сть хотя имѣетъ такъ же свои рѣдкости, и гораздо въ большемъ еще
слѣ; но онѣ совсѣмъ отмѣннаго рода, и будучи позднѣйшихъ временъ, ни
къ не могутъ сравниться важностію и достоинствомъ съ первыми. И такъ,
сему предположенію, второй части надлежало бы показаться почти въ
дѣ простой и обыкновенной росписи, потребной для нѣкоторыхъ необхо-
мыхъ справокъ, и полезной, можетъ быть, только малому числу любителей
шей словесности, и потому для множества другихъ читателей, она была
суха, скучна и утомительна.

Дабы отвратить сей недостатокъ, и скучное *полезное*, разтворить нѣко-
рою *пріятностію;* то и на сей, такъ сказать, пещаной степи, мѣстами раз-
осалъ я кустарники и цвѣты, то есть изрѣдка помѣстилъ разныя сочиненія
къ прозою, такъ и стихами, взявъ оныя изъ такихъ книгъ, которыя имѣютъ
оспоримое достоинство, и гдѣ только казалось нужнымъ, пріобщалъ и
зныя замѣчанія. Хотя это стоило мнѣ излишняго труда, и книгу мою уве-
чило довольно большимъ томомъ: но желаніе и удовольствіе быть полез-
мъ обществу, и заслужить его вниманіе, есть лестная для меня награда,
стойная важнѣйшей жертвы.

Выставленныя при книгахъ (особливо при прежнихъ) цѣны, не должно
ать за вѣрныя и настоящія, а токмо за примѣрныя; ибо нынѣ оныя при-
гно возвышаясь, безпрестанно измѣняются. Причиною сему то, что многія
з нихъ, при сожженіи непріятелемъ Москвы, иныя частію, а нѣкоторыя и
се истреблены, и отъ того сдѣлались рѣдки; уцѣлѣвшія же остались или
маломъ количествѣ, или въ однихъ рукахъ какого нибудь книгопродавца.

Съ нѣкотораго недавняго времени весьма вздорожали и всѣ вновь изда-
мыя книги, вѣроятно по причинѣ возвышенія цѣнъ на всѣ типографическія
ребности и работы, а особенно на бумагу. Но часто цѣны книгамъ пола-
тся столь высокія, что забыта бываетъ въ томъ всякая умѣренность. Это

болѣе происходитъ отъ того, что всякой издатель, или хозяинъ ки значаетъ ей такую цѣну, какую только пожелаетъ; а каждый о книги, хочетъ получить, какъ можно большую прибыль. Въ дѣлах чаяхъ, зависящихъ единственно отъ произвола частныхъ людей, не требовать ни чего умѣреннаго, твердаго и постояннаго; каждый та мится къ пріобрѣтенію собственныхъ своихъ выгодъ, забывая сов выгоды всѣхъ прочихъ.

Но съ другой стороны, не льзя также не замѣтить, почти обща няго равнодушія нашихъ Рускихъ читателей, даже къ превосхо единственнымъ въ своемъ родѣ твореніямъ, каковы, на примѣръ изъ д сочиненія Платоновы, Продотовы, Исіодовы, Ксенофонтовы, Цицерон заревы, Горацієвы, Саллустіевы, Тацитовы и другія подобныя, из многія продаваясь по самой дешевой цѣнѣ, въ теченіе 20, 30, 40 и да лѣтъ, не были разкуплены, и къ удивленію, послѣ проданы были пу обверточную бумагу, а нѣкоторыя не разпроданы еще и до нынѣ. На того, Сонники, Оракулы, Чародѣи, Хиромантики, Ворожеи, Кабали прочія сего рода сочиненія, имѣютъ удивительный разходъ.

Въ книжной нашей торговлѣ не давно появилось нѣкоторое не ное ремесло, возбуждающее общее негодованіе читателей. Оно сост легкомъ способѣ, старыя книги превращать въ новыя, и изъ одно дѣлать двѣ, а именно: къ старой книгѣ припечатывать совсѣмъ н другимъ годомъ заглавіе. Хотя сіи двузаглавныя книги, въ своихъ уже и замѣчены; однакожъ почитаю не безполезнымъ пріобщить здѣс и особую роспись.

## ЗАГЛАВІЯ:

| *Прежнія.* | *Новыя.* |
|---|---|
| Библіотечка (ручная) для молодыхъ людей. М. 1805—(ч. 2. № 2227) *). | Собраніе (новое) трогатель вѣствованій. М. 1810—(ч. 4. № |
| Благодѣянія Морфея, М. 1784—(ч. 2. № 2252). | Щастіе во снѣ, М. Безъ о года (ч. 5. № 12664). |
| Брань духовная, М. 1787—(ч. 2. №2315). | Подвигъ Христіанина, проти шеній, М. 1794—(ч. 4. № 8444) |
| Вожакъ, Спб. 1791—(ч. 2. № 2521). | Азбука Франц. новая и поли 1812. |
| | Авторъ это заглавіе пер потому, что первое приличн рическому сочиненію нежели |
| Грамматика Универсальная, Г. *Курганова*, Спб. 1769 (ч. 2. № 2954). | Книга письмовникъ, при вто даніи, Спб. 1775—(ч. 4. № 825 |
| Гусманъ дАлфарашъ, 1 ч. М. 1804— (ч. 5. № 12882). | Шалости забавнаго Гусмана —(ч. 5. № 12611). |
| Дѣтское училище, ч. 1-я, Спб. 1784— (ч. 2. № 3612). | Правила для общежитія, ромъ изданіи. Спб. 1801—(ч. 4. |
| Дѣтское (новое) училище, Спб. 1792— (ч. 2. № 3603). | Аделія и Феодоръ. М. 179 № 1773). |
| Древности Славенскія, Спб. 1770— (ч. 2. № 3476). | Диковинки старинныя, при *изданіи* *). 1778—(ч. 2. № 3161). |
| Зерцало добродѣтели, Спб. 1810— (ч. 3. № 4281). | Библіотека историческая д Спб. 1813—(ч. 2. № 2226). |

*) Цифры въ скобкахъ означаютъ часть и №, подъ которымъ онѣ записаны въ «Опытѣ» Сопикова. *Прим. редак.*

*) Этой книги нѣтъ въ «Оп пикова. *Прим.*

:кое озеро, Спб. 1807—(ч. 3.

Коммерціи, Спб. 1783—(ч. 3.

ıа 4-хъ языкахъ, Спб. 1792—190).

ісь Царствованія Императрицы II, ч. I-я, Спб. 1801—084).

или удары случая и фортуны, ч. 4. № 8083).

рудовъ Барона Галлера, Спб. I. № 8301).

ковы сравнительныя жизнео-Спб. 1810—(ч. 4. № 8307).

ніе Наполеона на Индію, Спб.

а для общежитія, 5 ч. Спб. I. № 8792).

:деніе разума, Спб. 1793—(ч. 4.

новая колонія, М. 1811—(ч. 4.

повѣсти, М. 1806 — (ч. 4.

а дружества, М. 1775—(ч. 3.

, подробный для сельскихъ ъ и любителей ботаническа-ительнаго садовод. Г. *Оси-* Спб. 1792—(ч. 4. № 10424).

е любопытныхъ путешествій ыя страны свѣта, 2 ч. М. )—(ч. 4. № 10990).

ъ (новый легчайшій) къ познал-лъ Французск. языка, Спб. 4. № 11233).

ущая невинность, М. 1802—2711).

или картина всевозможно правленія, Спб. 1789 — (ч. 5.

Россійская, 3 ч. Спб. 1792—12744).

Роза или подкинутое дитя, М. 1812—(ч. 4. № 9773).

Бухгалтеръ Россійскій, Спб. 1810 — (ч. 2. № 2358).

Забава полезная дѣтская, Спб. 1799—(ч. 3. № 4116).

Законодательство Императрицы Екатерины II, Спб. 1801—*).

Ложный похититель царской власти, М. 1807—(ч. 3. № 6007).

Увѣнчанныя подвиги людей мудрыхъ и великихъ, Спб. 1793—(ч. 4. № 8441).

Плутарховы избранныя жизнеописанія, Спб. 1813—(ч. 4. № 8307).

Затѣи Наполеона въ Россіи въ 1812 году, Спб. 1814—*).

Дѣтское училище, Спб. 1812—**).

Подарокъ пріятный для дѣтей, Спб. 1804—(ч. 4. № 8437).

Книга любопытная для дѣтей, Спб. 1814—*).

Ѳеатръ для любовниковъ, М. 1809—(ч. 5. № 12775).

Зеркало открытое для всѣхъ, М. 1775—(ч. 3. № 4271).

Садовникъ всеобщій, или полное садоводство и ботаника, Спб. Безъ года. Къ симъ двумъ частямъ вновь придѣланы 3-я и 4-я. (ч. 4. № 10123).

Путешествіе Георгія Гарингтона въ Ботани-Бай, М. 1809 — (ч. 4. № 9164).

Путешествіе Г. Сонинія въ верхній и нижній Египетъ, М. 1809 — (ч. 4. № 9246).

Путешествія, писан. Чиновниками Англинской Компаніи, въ Индію и Персію, М. 1809—(ч. 4. № 9259).

Грамматика Французская, соч. Г. Протопопова, Спб. 1789—(ч. 2. № 3016).

Отрывки Г. Эккартсгаузена, М. 1804—(ч. 5. № 12707).

Философа Рафаела Гитлоде, странствованіе, Спб. 1791—(ч. 5. № 12373).

Пѣсенникъ всеобщій Россійскій, 4 ч. Спб. 1805.—Къ тремъ частямъ прибавлена вновь 4-я часть. (ч. 4. № 9288).

---

*) Этихъ книгъ нѣтъ въ «Опытѣ» Сопикова. *Прим. редак.*

**) Этого изданія «Дѣтскаго училища» нѣтъ въ «Опытѣ» Сопикова; см. ч. 2 №№ 3606—3612. *Прим. редак.*

Нѣкоторыхъ общихъ заглавій, совсѣмъ не бывалыхъ и не существующихъ книгъ, находящихся токмо въ каталогахъ книгопродавцевъ, я не внесъ въ мою роспись, каковы на прим: *Библіотека Англинскихъ романовъ, Библіотека для дѣтей, Библіотека для Христіянъ, Библіотека Экономическая:* каждая состоитъ изъ многихъ частей. Подъ сими заглавіями собраны разныя книги, имѣющія особенныя свои заглавія, и напечатанныя въ разныхъ годахъ. И сей новый способъ, подобный первому, изъ многихъ старыхъ книгъ дѣлать одну новую, многотомную, также не можетъ быть одобренъ; ибо неопытныхъ читателей, легко можетъ, невиннымъ образомъ, завести въ непріятную ошибку.

Надѣяться должно, что сіи корыстію изобрѣтенныя поддѣлки, навлекающіе стыдъ книжной торговлѣ, со временемъ признаны будутъ не позволенными, или придутъ въ явное и общее презрѣніе людей благомыслящихъ, прекратятся сами собою.

Да простятъ мнѣ Гг. почтенные издатели вышеозначенныхъ новыхъ заглавій, въ томъ, что я осмѣлился нѣсколько строго осудить ихъ, единственно съ тѣмъ добрымъ намѣреніемъ, дабы сіе доселѣ употребляемое средство, поновлять старыя книги, приносящее, кажется самую ничтожную прибыль, не было причиною невыгодныхъ заключеній на щетъ цѣлой книжной торговли, которая толико содѣйствуя разпространенію народнаго просвѣщенія, многихъ полезныхъ завѣденій и всякой промышленности, должна производиться съ нѣкоторымъ благородствомъ.

Заглавія, напечатанныя косыми буквами, означаютъ такія сочиненія, которыя, по мнѣнію моему, достойны особеннаго вниманія нашихъ читателей, и всѣ совокупно могутъ составить не большую избранную библіотеку, напаче для тѣхъ, кои сами собою, безъ руководства опытныхъ и знающихъ людей, не въ состояніи изъ толикаго множества книгъ, сдѣлать надлежащаго выбора.

Сіи означенныя мною сочиненія, относятся особенно къ Словесности, Законодательству, Нравственности и Исторіи, какъ общей такъ и частной.

Пространнѣйшія и многословныя, часто нелѣпыя заглавія, я почелъ за нужное сократить, удерживая изъ нихъ токмо нужное и существенное, наблюдая при томъ, чтобъ вездѣ былъ полный смыслъ, и ясное понятіе о самой книгѣ, а иначе, помѣщеніемъ оныхъ отъ слова до слова, книга моя, безъ видимой пользы, увеличилась бы почти вдвое. Но при всякой книгѣ, сколько мнѣ извѣстно, не упускалъ я означать имя сочинителя и переводчика, съ какого языка она переведена (хотя въ заглавіяхъ того и не сказано), сколько было оной изданій, гдѣ напечатана, и въ какую долю листа. Замѣчено при томъ, естьли сочиненіе ложное имѣетъ названіе автора, какъ то Романъ, *щастливый солдатъ,* названъ сочиненіемъ *Г. Мармонтеля,* вмѣсто *Мовильона,* и т. п.

При нѣкоторыхъ книгахъ означены тѣ журналы, въ коихъ находятся критическія объ оныхъ сужденія.

При концѣ послѣдней части, присовокупятся три росписи: 1) Географическимъ картамъ, изданнымъ на Россійскомъ языкѣ; 2) Систематическая гражданскимъ книгамъ по наукамъ, и 3) именная сочинителей, по азбучному порядку, съ означеніемъ, при умершихъ, года ихъ кончины*).

---

*) Эти три обѣщанныя «росписи» не были составлены Сопиковымъ: онъ умеръ, не успѣвъ составить «росписей» и докончить послѣднюю, пятую часть своего «Опыта», которую, по оставшимся матеріаламъ, докончилъ и издалъ В. Анастасевичъ.

*Прим. редак.*

# ОПЫТЪ

# РОССІЙСКОЙ БИБЛІОГРАФІИ

---

## ЧАСТЬ ВТОРАЯ

# ОПЫТЪ

# РОССІЙСКОЙ БИБЛІОГРАФІИ.

## ЧАСТЬ ВТОРАЯ.

### А.

**38.** *[1]) ААББА, или торжество не-
ности; переводъ съ Французскаго
. Москва, 1788—въ 8°. 30 к.

Авторъ книги—Camus de Mèzières; см. arbier. Dict. des Anonymes. См. Геннади ловарь т. 1, стр. 55.

**739.** * АБАСАЙ, восточная повѣсть, удивительныя приключенія; пере-
съ Нѣмецкаго; 3 части; Москва
—въ 8°. 1 р.

Авторъ книги—M-lle Fauques; см. Barbier. Dict. des Anonymes. Невѣрно указанъ годъ, слѣдуетъ: 1780—1781; см. Смирдинъ № 8464. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 2.

**740.** * АББАТСТВО, или замокъ дфорской; Англинское сочиненіе; евела съ Французскаго дѣвица Ма- Орлова; 2 части; Тамбовъ, 1788—8°. 1 р. 20 к.

**741.** * АББАТСТВО Грасвильское, линское сочиненіе; переводъ съ Французскаго; 3 части, съ фигурами; Москва, 1802—въ 12°. 2 р.

Второе изд. см. № 12799.

Перевелъ студентъ Моск. Унив. Ѳедоръ Вронченекъ (Вронченко?); см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. Дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1799 г.

**1742.** * АББАТСТВО (Нетлейское), исторія среднихъ временъ; переводъ съ Французскаго; 2 части; Спб. 1810—въ 12°. 3 р.

Невѣрно указаны годъ и форматъ, книга напечатана въ 1809—1810 гг. въ 8°.

Перевелъ Іосифъ Ширяевъ, см. Смирдинъ № 9059. Русск. Книги т. I, № 38.

**1743.** † [1]) АБЕВЕГА Рускихъ суевѣрій, идолопоклонническихъ жертвоприношеній, свадебныхъ обрядовъ, колдовства, шеманства, и проч. собрано *Михаиломъ Чулковымъ*; Москва, 1786—въ 8°. 1 р. 50 к.

Первое изданіе см. № 10434; оно вышло подъ заглавіемъ «Словарь руск. суевѣрій» и т. д.

---

Звѣздочка означаетъ—сочиненіе пере-
ое. *Прим. редакт.*

[1]) Крестикъ означаетъ «сочиненіе Россійское», т. е. оригинальное.

*Прим. редакт.*

**1744.** * АБАЛФОРАДИНЪ мудрецъ, разсказывающій питомцамъ своимъ разныя нравоучительныя повѣсти: перевелъ съ Нѣмецкаго Максимъ Шлыковъ; Москва, 1792—въ 8°. 80 к.

## *Сочиненія блаженнаго Августина, Епископа Иппонійскаго.*

**1745.** * — БОГОСЛОВСКІЯ размышленія о благодати Божіей и волѣ человѣческой; переводъ съ Латинскаго; Спб. 1786 въ 8°. 30 к.

Неуказанъ формать; напечатана въ 12°. Заглавіе сокращено и неполно: см. Смирдинъ № 61.

**1746.** * — ЕДИНОВѢДОВАНІЕ души съ Богомъ: переводъ съ Латинскаго; Москва, 1783 въ 8°. 50 коп.

Переводчикъ — Василій Бѣляевъ; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 126. Русск. Книги т. 1, № 130 з.

**1747.** * — ДУХЪ или мысли, изъ всѣхъ его писаній извлеченныя; переводъ съ Латинскаго; Москва, 1787— въ 8°. 1 р.

Въ Русскихъ Книгахъ (т. 1, № 130/із) форматъ показанъ въ 16°.

**1748.** * — ЗЕРКАЛО, изъ всего священнаго писанія Ветхаго и Новаго Завѣта составленное; переводъ съ Латинскаго; Спб. 1787—въ 8°.

**1749.** *Тожъ,* изданіе второе: Спб. 1795—1 р. 50 к.

Форматъ втораго изд. въ 8°.

Перевелъ Иванъ Тодорскій; см. Смирдинъ № 63. Русск. Книги т. 1, № 130/ıı.

**1750.** * — ИЗБРАННЫЯ сочиненія, содержащія 20 книгъ о градѣ Божіемъ, и проч. переводъ съ Латинскаго И. Т. 4 части; Москва, 1786 въ 8°. 8 р.

Вѣроятно переводъ Ивана Тодорскаго, бывшаго учителя Орловскаго духовнаго училища; эту догадку дѣлаетъ и Венгеровъ въ Русскихъ Книгахъ (т. 1, № 130/ı).

**1751.** * — ИСПОВѢДАНІЕ, заключающее описаніе собственныя его жизни до обращенія его въ Христіанскую вѣру; переводъ съ Латинскаго Іеромонаха Агапита; Москва, 1787 — въ 8°. 2 р. 50 к.

Заглавіе очень сокращено, полное см. въ Русск. Книгахъ т. 1, № 130/12.

**1752.** * — КАРМАННАЯ Псалтирь: переводъ съ Латинскаго; Москва, 1762— въ 8°. 10 к.

Послѣ многократно вно
издаваема въ Спб. и М.

**1753.** *Тожъ,* переведена
Ярославль, 1785- въ 4°.

Изданій этой книги было з
печаталась какъ подъ первона
заглавіемъ — «Карманной П
такъ и подъ заглавіемъ «Сокра
«Краткой» Псалтири; послѣдн
упомянуто въ Русск. Книгах
шимъ въ 1875 году. Кромѣ изд
мянутыхъ у Сопикова и Вен
Русск. Книгахъ (т. 1, № 130/1)
вѣстны слѣдующія изданія: и
(втораго намъ не удалось розы
печатано въ Москвѣ въ типо
Типографической въ 1785 г. (
стр.): четвертое изд. напечатан
вѣ въ Универс. типогр. у Н. Но
1786 г. (въ 16°, 16 стр., счетъ съз
Вѣроятно, пятое изд. упомянут
дина (№ 68), печатанное вт
1787 г.; слѣдующее изд., печа
Спб. въ 1788 г., вышло уже по
віемъ «Сокращенной Псалтири
даніи, напечатанномъ въ Ярос
въ Русск. Книгахъ т. I, № 1
переложилъ стихами — Л. П.

**1754.** * — О ДУХѢ и писы
велъ съ Латинскаго Николя
скій; Москва, 1787—въ 8°. 35

Невѣрна фамилія переводч
велъ Николай Ив. Загоровскій;
динъ № 60. Словарь Геннади
20. Плавильщиковъ № 1441. Р
ги т. 1, № 130/10.

**1755.** * — О ПОДВИГѢ Хри
мысли изъ всѣхъ его сочин.
ныя; разговоръ о святой Тро
никъ о трехъ Евангельских
дѣтеляхъ и проч. переводъ с
скаго; Спб. 1787- въ 8°. 2 р.

**1756.** *Тожъ,* изданіе втор
1795- въ 8°.

Переводъ обоихъ изд. при
Ивану Тодорскому, подпись по
въ перв. изд. подъ посвящен
Балашеву — «Орловскаго духов
лища бывшій учитель Иванъ Т

Издатель М. К. А. С. С., т.
скій купецъ Алексѣй С. Сыром
см. Русск. Книги т. 1, № 130
віе не точно и сокращено, бол
см. у Смирдина № 72 и Рус
т. 1, № 130 ıs.

**1757.** * — ПУТЬ къ познанію
Божескихъ и человѣческихъ
диненное разглагольствіе съ

[illegible] Переводъ съ Латинскаго; Москва, 1783—[illegible] 8°. 50 к.

Переводъ Стефана Козловскаго; см. Смирдинъ № 69. Русск. Книги т. 1, № 1304.

**1758.*** — РУЧНАЯ книжка о созерцаніи Христа, или о словѣ Божіемъ, которымъ погубленная память о странѣ небесной паки пріобрѣтается; переведъ съ Латинскаго Василій Бѣляевъ; Москва, 1784—въ 8°. 25 к.

Невѣренъ годъ изданія, слѣдуетъ — 1783-й.

**1758.С.**[1])—РУЧНАЯ книжица о прилѣжномъ, еже о Христѣ, или Божіемъ словѣ во умѣ своемъ поученіи; соч. Блаженнаго *Августина;* пер. съ Лат. *К. Крижановскій.* Спб. 1784 г. (8°). 4 руб.

См. Смирдинъ № 733. Это собственно третья книга «Таинственной Богословіи» (см. ниже № 1760) съ отдѣльнымъ заглавнымъ листомъ.

**1758.С.а**—РУЧНИКЪ (Блаженнаго Августина) о трехъ евангельскихъ добродѣтеляхъ: вѣрѣ, надеждѣ и любви, сочиненной для Лаврентія, римскаго дворянина. Спб., въ т. Шнора, 1787.

Книга напечатана «иждивеніемъ М. К. С.», т. е. Моск. купца Сыромятникова. См. Смирдинъ № 12062. (Третье прибавл. къ Смирдину) и Русск. Книги т. 1, № 1304.

**1759.*** — СВЯТЫЯ и душеспасительныя размышленія; переведъ съ Латинскаго Василій Бѣляевъ; Москва, 1784—въ 8°. 50 к.

**1760.*** — ТАИНСТВЕННАЯ Богословія, въ трехъ книгахъ состоящая: 1) о Богомысліи; 2) уединенныя души съ Богомъ разговоры; 3) ручная книжка о прилѣжномъ еже о Христѣ и словѣ Божіемъ поученіи; переведена съ Латинскаго Роменскимъ Протоіереемъ Константиномъ Крижановскимъ; Спб. 1784—въ 8°.

**1761.*** — *Тожь.* изданіе второе; Спб. 1795—1 р. 50 к.

Неукаванъ форматъ; по Смирдину (№ 64) въ 8°.

**1761.II.** — УЕДИНЕННЫЯ души съ Богомъ разговоры, Блаженнаго Августина, съ Лат. К. Крижановскій. Спб. 1784. 8°.

См. Плавильщиковъ № 1451. Это вторая книга «Таинственной Богословіи» (см. № 1760) съ отдѣльнымъ заглавнымъ листомъ.

АВѢЛЕВА смерть, *см. поэмы* (См. №№ 8626—8628).

**1762*** *АВЛА ГЕЛЛІЯ*, Аѳинскихъ ночей записки, съ примѣчаніями, въ 20 книгахъ; переведъ съ Латинскаго Московской Академіи Ректоръ, Архимандритъ Аѳанасій; 2 части; Москва, 1787—въ 8°. 3 р.

**1763.*** АВРААМЪ приноситъ Исаака на жертву, духовная пѣснь; переведъ съ Нѣмецкаго Филиппъ Краснопѣвковъ; Спб. 1780—въ 8°. 20 к.

**1764.*** *АГАПИТА*, діакона Константинопольскія церкви, Царю Іустиніану 56 главъ увѣщательныхъ; переводъ съ Греческаго; Москва, 1766—въ 12°. 50 к.

АГАТОНЪ. *см. Виландовы сочиненія* (См. № 2480).

АГЛАЯ, *см. сочиненія Г. Карамзина* (См. №№ 5056—5057).

АГЛАЯ. *см. ежемѣсячныя сочиненія* (См. № 3771).

**1765.*** *АДАМА ФЛЕЙШЕРА* о самопознаніи; переводъ съ Нѣмецкаго; Спб. 1806—въ 8°. 1 р. 50 к.

По Смирдину (№ 1809) форматъ въ 12°. См. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр., кн. VIII, стр. 68.

**1766.*** АДАМИНА, или испытаніе добродѣтели, Англинской романъ; переводъ съ Французскаго; 2 части; съ двумя виньетами; Москва, 1806—въ 8°. 2 р. 40 к.

По Смирдину (№ 8475) форматъ въ 12°; также у Плавильщикова № 4006. Русск. Книги т. 1, № 287. Березинъ-Ширяевъ—Оконч. матер. для библіогр. Спб. 1896 г., стр. 393.

**1767.*** АДЕЛА и Георгъ, изъ фамиліи Богемскихъ, историческая повѣсть; переведъ съ Нѣмецкаго студентъ Яковъ Марковъ; Москва, 1796—въ 8°. 70 к.

См. Березинъ-Ширяевъ—Оконч. матер. для библіогр. Спб. 1896 г., стр. 393.

**1768.*** АДЕЛАИДА, или любовь и раскаяніе, Французская повѣсть; переводъ съ Французскаго; Спб. 1786—въ 12°. 25 к.

---

[1]) Буквы—С. и П., поставленныя рядомъ съ номеромъ книги, означаютъ: въ первомъ случаѣ, что заглавіе взято изъ каталога Смирдина, а во второмъ—изъ каталога Плавильщикова; въ примѣчаніяхъ всегда указанъ № соотвѣтствующаго каталога, подъ которымъ книга занесена въ каталогъ. См. объ этомъ въ предисловіи. *Прим. редакт.*

**1744.** * АБАЛФОРАДИНЪ мудрецъ, разсказывающій питомцамъ своимъ разныя нравоучительныя повѣсти: перевелъ съ Нѣмецкаго Максимъ Шлыковъ; Москва, 1792—въ 8°. 80 к.

## *Сочиненія блаженнаго Августина, Епископа Иппонійскаго.*

**1745.** *—БОГОСЛОВСКІЯ размышленія о благодати Божіей и волѣ человѣческой; переводъ съ Латинскаго; Спб. 1786—въ. 30 к.

Неуказанъ форматъ; напечатана въ 12°. Заглавіе сокращено и неполно; см. Смирдинъ № 61.

**1746.** *—ЕДИНОБЕСѢДОВАНІЕ души съ Богомъ; переводъ съ Латинскаго; Москва, 1783 въ 8°. 50 коп.

Переводчикъ — Василій Бѣлявъ; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 126. Русск. Книги т. 1, № 130 з.

**1747.** *—ДУХЪ или мысли, изъ всѣхъ его писаній извлеченныя; переводъ съ Латинскаго; Москва, 1787—въ 8°. 1 р.

Въ Русскихъ Книгахъ (т. 1, № 130/13) форматъ показанъ въ 16°.

**1748.** *—ЗЕРКАЛО, изъ всего священнаго писанія Ветхаго и Новаго Завѣта составленное; переводъ съ Латинскаго; Спб. 1787—въ 8°.

**1749.** *Тожь,* изданіе второе; Спб. 1795—1 р. 50 к.

Форматъ втораго изд. въ 8°.

Перевелъ Иванъ Тодорскій; см. Смирдинъ № 63. Русск. Книги т. 1, № 130/11.

**1750.** *—ИЗБРАННЫЯ сочиненія, содержащія 20 книгъ о градѣ Божіемъ, и проч. переводъ съ Латинскаго И. Т. 4 части; Москва, 1786—въ 8°. 8 р.

Вѣроятно переводъ Ивана Тодорскаго, бывшаго учителя Орловскаго духовнаго училища; эту догадку дѣлаетъ и Венгеровъ въ Русскихъ Книгахъ (т. 1, № 130/8).

**1751.** *—ИСПОВѢДАНІЕ, заключающее описаніе собственныя его жизни до обращенія его въ Христіанскую вѣру; переводъ съ Латинскаго Іеромонаха Агапита; Москва, 1787—въ 8°. 2 р. 50 к.

Заглавіе очень сокращено, полное см. въ Русск. Книгахъ т. 1, № 130/12.

**1752.** *—КАРМАННАЯ Псалтирь; переводъ съ Латинскаго; Москва, 1762—въ 8°. 10 к.

Послѣ многократно вновь издаваема въ Спб. и М.

**1753.** *Тожь,* переведена с Ярославль, 1785—въ 4°.

Изданій этой книги было мн печаталась какъ подъ первонач заглавіемъ — «Карманной Пс такъ и подъ заглавіемъ «Сокращ «Краткой» Псалтири; послѣдне упомянуто въ Русск. Книгахъ шимъ въ 1875 году. Кромѣ изда мянутыхъ у Сопикова и Венг Русск. Книгахъ (т. 1, № 130/1), вѣстны слѣдующія изданія: из (втораго намъ не удалось розыс печатано въ Москвѣ въ типог Типографической въ 1785 г. (в стр.): четвертое изд. напечатано вѣ въ Универс. типогр. у Н. Нов 1786 г. (въ 16°, 16 стр., счетъ съ заг Вѣроятно, пятое изд. упомянуто дина (№ 68), печатанное въ 1787 г.; слѣдующее изд., печат Спб. въ 1788 г., вышло уже под віемъ «Сокращенной Псалтири» даніи, напечатанномъ въ Яросл въ Русск. Книгахъ т. I, № 13 переложилъ стихами—Л. П.

**1754.** *—О ДУХѢ и письм велъ съ Латинскаго Николаі ской; Москва, 1787—въ 8°. 35 к

Невѣрна фамилія переводчи велъ Николай Ив. Загоровскій; динъ № 60. Словарь Геннади 20. Плавильщиковъ № 1441. Ру ги т. 1, № 130/10.

**1755.** *—О ПОДВИГѢ Хрис мысли изъ всѣхъ его сочин. ныя; разговоръ о святой Трои никъ о трехъ Евангельскихъ дѣтеляхъ и проч. переводъ съ скаго; Спб. 1787—въ 8°. 2 р.

**1756.** *Тожь,* изданіе второ 1795—въ 8°.

Переводъ обоихъ изд. прина Ивану Тодорскому, подпись пер въ перв. изд. подъ посвященіе Балашеву—«Орловскаго духов лища бывшій учитель Иванъ То

Издатель М. К. А. С. С., т. е ской купецъ Алексѣй С. Сыромя см. Русск. Книги т. 1, № 130/ віе не точно и сокращено, болѣ см. у Смирдина № 72 и Русс т. 1, № 130/15.

**1757.** *—ПУТЬ къ познанію с Божескихъ и человѣческихъ, диненное разглагольствіе съ

[illegible]реводъ съ Латинскаго; Москва, 1783—[illegible], 8°. 50 к.

Переводъ Стефана Козловскаго; см. Смирдинъ № 69. Русск. Книги т. 1, № 130¹.

**1758.*** — РУЧНАЯ книжка о созерцаніи Христа, или о словѣ Божіемъ, которымъ пагубленная память о страданіи небесной паки пріобрѣтается; переведъ съ Латинскаго Василій Бѣляевъ; Москва, 1784—въ 8°. 25 к.

Невѣренъ годъ изданія, слѣдуетъ — 1783-й.

**1758.С.** [1])—РУЧНАЯ книжица о прилѣжномъ, еже о Христѣ, или Божіемъ словѣ во умѣ своемъ поученіи; соч. Блаженнаго *Августина*; пер. съ Лат. *К. Крижановскій*. Спб. 1784 г. (8°). 4 руб.

См. Смирдинъ № 733. Это собственно третья книга «Таинственной Богословіи» (см. ниже № 1760) съ отдѣльнымъ заглавнымъ листомъ.

**1758.С.а**—РУЧНИКЪ (Блаженнаго Августина) о трехъ евангельскихъ добродѣтеляхъ: вѣрѣ, надеждѣ и любви, сочиненной для Лаврентія, римскаго дворянина. Спб., въ т. Шнора, 1787.

Книга напечатана «иждивеніемъ М. К. С.», т. е. Моск. купца Сыромятникова. См. Смирдинъ № 12062. (Третье прибавл. къ Смирдину) и Русск. Книги т. 1, № 130¹⁶.

**1759.*** — СВЯТЫЯ и душеспасительныя размышленія; перевелъ съ Латинскаго Василій Бѣляевъ; Москва, 1784—въ 8°. 50 к.

**1760.*** — ТАИНСТВЕННАЯ Богословія, въ трехъ книгахъ состоящая: 1) о Богомысліи; 2) уединенныя души съ Богомъ разговоры; 3) ручная книжка о прилѣжномъ еже о Христѣ и словѣ Божіемъ поученіи; переведена съ Латинскаго Роменскимъ Протоіереемъ, Константиномъ Крижановскимъ; Спб. 1784—въ 8°.

**1761.*** — *Тожъ*, изданіе второе; Спб. 1795—1 р. 50 к.

Неуказанъ форматъ; по Смирдину (№ 64) въ 8°.

**1761.П.** — УЕДИНЕННЫЯ души съ Богомъ разговоры, Блаженнаго Августина, съ Лат. К. Крижановскій. Спб. 1784. 8°.

См. Плавильщиковъ № 1451. Это вторая книга «Таинственной Богословіи» (см. № 1760) съ отдѣльнымъ заглавнымъ листомъ.

АВЕЛЕВА смерть, *см. поэмы* (См. №№ 8626—8628).

**1762*** *АВЛА ГЕЛЛІЯ*, Аѳинскихъ ночей записки, съ примѣчаніями, въ 20 книгахъ; перевелъ съ Латинскаго Московской Академіи Ректоръ, Архимандритъ Аѳанасій; 2 части; Москва, 1787—въ 8°. 3 р.

**1763.*** АВРААМЪ приноситъ Исаака на жертву, духовная пѣснь; перевелъ съ Нѣмецкаго Филиппъ Краснопѣвковъ; Спб. 1780—въ 8°. 20 к.

**1764.*** *АГАПИТА*, діакона Константинопольскія церкви, Царю Іустиніану 56 главъ увѣщательныхъ; переводъ съ Греческаго; Москва, 1766—въ 12°. 50 к.

АГАѲОНЪ, *см. Виландовы сочиненія* (См. № 2480).

АГЛАЯ, *см. сочиненія Г. Карамзина* (См. №№ 5056—5057).

АГЛАЯ, *см. ежемѣсячныя сочиненія* (См. № 3771).

**1765.*** *АДАМА ФЛЕЙШЕРА* о самопознаніи; переводъ съ Нѣмецкаго; Спб. 1806—въ 8°. 1 р. 50 к.

По Смирдину (№ 1309) форматъ въ 12°. См. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр., кн. VIII, стр. 68.

**1766.*** АДАМИНА, или испытаніе добродѣтели, Англинской романъ; переводъ съ Французскаго; 2 части; съ двумя виньетами; Москва, 1806—въ 8°. 2 р. 40 к.

По Смирдину (№ 8475) форматъ въ 12°; также у Плавильщикова № 4006. Русск. Книги т. 1, № 287. Березинъ-Ширяевъ—Оконч. матер. для библіогр. Спб. 1896 г., стр. 393.

**1767.*** АДЕЛА и Георгъ, изъ фамиліи Богемскихъ, историческая повѣсть; перевелъ съ Нѣмецкаго студентъ Яковъ Марковъ; Москва, 1796—въ 8°. 70 к.

См. Березинъ-Ширяевъ—Оконч. матер. для библіогр. Спб. 1896 г., стр. 393.

**1768.*** АДЕЛАИДА, или любовь и раскаяніе, Французская повѣсть; переводъ съ Французскаго; Спб. 1786—въ 12°. 25 к.

---

[1]) Буквы—С. и П., поставленныя рядомъ съ номеромъ книги, означаютъ: въ первомъ случаѣ, что заглавіе взято изъ каталога Смирдина, а во второмъ—изъ каталога Плавильщикова; въ примѣчаніяхъ всегда указанъ № соотвѣтствующаго каталога, подъ которымъ книга занесена въ каталогъ. См. объ этомъ въ предисловіи. *Прим. редакт.*

разговорами, молитвами, баснями, нравоучительными правилами и употребительнѣйшими словами; Москва, 1762—въ 8°. 20 к.

Потомъ неоднократно вновь была напечатана.

**1790.** † АЗБУКА Латинская (новая), съ краткимъ и удобнѣйшимъ словаремъ; Москва, 1780—въ 8°.

**1791.** † АЗБУКА Латинская, съ приложеніемъ къ оной словаря по алфавиту, въ пользу учащагося юношества; Москва, 1782—въ 12°.

**1792.** † АЗБУКА Латинская (новая), содержащая обстоятельное показаніе древняго и новаго произношенія и правописанія, такъ же словарь, разговоры, острыя выраженія и подробный Римскій Календарь; Москва, 1788—въ 8°.

Азбука составлена Митрополитомъ Евгеніемъ (Болховитиновымъ); объ ней см. замѣтку г. Шмурло въ журн. «Библіографъ» 1887 г., № 12, стр. 124. Заглавіе сокращено, полное въ Русск. Книгахъ т. 1, № 624. Напечатана «иждивеніемъ» М. Петрова.

**1793.** † АЗБУКА Латинская, или легчайшій методъ читать по Латыни, и въ тожъ время учиться началамъ Латинскаго языка; Москва, 1788—въ 8°. 35 к.

**1794.** *Тожъ*, изданіе второе; Москва, 1799—въ 8°.

Заглавіе очень сокращено. Первое изд. напечатано въ Универс. тип. у Н. Новикова. Третье изд. напечатано въ Москвѣ въ 1804 г.; четвертое — въ Москвѣ въ 1806 г. См. Смирдинъ № 5611. Русск. Книги т. 1, № 623.

**1795.** † АЗБУКА Латинская, съ Россійскимъ переводомъ, съ пріобщеніемъ нужнѣйшихъ словъ, употребительныхъ разговоровъ и нравоученій; издалъ Платонъ Реганъ; Спб. 1804—въ 8°. 30 к.

**1796.** *Тожъ*, новаго изданія; Спб. 1807—въ 8°.

У Смирдина (№ 5613) указано изданіе этой азбуки Спб. 1820 г.

**1797.** † АЗБУКА Латинская, съ Россійскимъ переводомъ, съ вокабулами и разговорами, содержащая при томъ 24 исторіи; Москва, 1761—въ 8°.

**1798.** † АЗБУКА Латинская (новая), съ пріобщеніемъ краткой этимологіи, свойственныхъ языку выраженій и разговоровъ; Москва, 1792—въ 8°. 30 к.

**1799.** † АЗБУКА, или первоначаліе Латинскаго языка; изданіе второенадесять; Москва, 1810—въ 12°. 20 к.

**1800.** † АЗБУКА Латинская, показывающая красоту Латинскаго письма; Москва, 1779—въ 4°.

**1801.** † АЗБУКА любопытная, на Латинскомъ, Нѣмецкомъ, Россійскомъ и Французскомъ языкахъ; Москва, 1793—въ 8°.

**1802.** † АЗБУКА Латинская, съ Россійскимъ переводомъ; Москва, 1783—въ 8°.

**1803.** † АЗБУКА Нѣмецкая, состоящая изъ разкрашенныхъ картъ для молодыхъ людей, въ футлярѣ, 1 р. 50 к.

**1804.** † АЗБУКА Нѣмецкая, съ Россійскимъ переводомъ, вокабулами и разговорами; Москва, 1768—въ 8°. 20 к.

**1805.** † АЗБУКА Нѣмецкая, съ пріобщеніемъ нужнѣйшихъ словъ; Москва, 1773—въ 8°.

**1806.** † АЗБУКА Нѣмецкая, для дѣтскаго употребленія; Спб. 1779—въ 8°.

**1807.** † АЗБУКА Нѣмецкая, съ вокабулами, разговорами и нравоучительными правилами; Москва, 1779—въ 8°.

Послѣ того неоднократно вновь была напечатана.

**1808.** † АЗБУКА Нѣмецкая (новая), съ пріобщеніемъ собранія нужнѣйшихъ словъ, легкихъ стихотвореній и пріятныхъ повѣстей, для употребленія благороднаго Россійскаго юношества; Москва, 1787—въ 8°. 30 к.

**1809.** † АЗБУКА Нѣмецкая (новая), съ Россійскимъ переводомъ, сокращенною Нѣмецкою этимологіею, и съ пріобщеніемъ употребительныхъ рѣченій, помощію коихъ можно научиться говорить по Нѣмецки чисто и правильно; Москва, 1787—въ 8°. 40 к.

Потомъ неоднократно вновь была напечатана.

**1810.** † АЗБУКА Нѣмецкая (новая), съ Россійскимъ переводомъ, или первыя начала Нѣмецкаго языка; сочиненная для нижнихъ Нѣмецкихъ классовъ Университетскихъ Гимназій и вольнаго благороднаго Университетскаго пансіона; Москва, 1793—въ 8°.

**1811.** † АЗБУКА Нѣмецкая, для письма; Спб.—въ 4°. 30 к.

**1812.** † АЗБУКА Нѣмецкая, показывающая красоту онаго языка письма.

**1744.** * АБАЛФОРАДИНЪ мудрецъ, разсказывающій питомцамъ своимъ разныя нравоучительныя повѣсти: переведъ съ Нѣмецкаго Максимъ Шлыковъ; Москва, 1792—въ 8°. 80 к.

## *Сочиненія блаженнаго Августина, Епископа Иппонійскаго.*

**1745.** *—БОГОСЛОВСКІЯ размышленія о благодати Божіей и волѣ человѣческой; переводъ съ Латинскаго; Спб. 1786—въ 8°. 30 к.

Неуказанъ форматъ; напечатана въ 12°. Заглавіе сокращено и неполно: см. Смирдинъ № 61.

**1746.** * — ЕДИНОБЕСѢДОВАНІЕ души съ Богомъ: переводъ съ Латинскаго; Москва, 1783 въ 8°. 50 коп.

Переводчикъ — Василій Бѣляевъ; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 126. Русск. Книги т. 1, № 130 а.

**1747.** * — ДУХЪ или мысли, изъ всѣхъ его писаній извлеченныя; переводъ съ Латинскаго; Москва, 1787—въ 8°. 1 р.

Въ Русскихъ Книгахъ (т. 1, № 130/13) форматъ показанъ въ 16°.

**1748.** * — ЗЕРКАЛО, изъ всего священнаго писанія Ветхаго и Новаго Завѣта составленное; переводъ съ Латинскаго; Спб. 1787—въ 8°.

**1749.** *Тожь*, изданіе второе; Спб. 1795—1 р. 50 к.

Форматъ втораго изд. въ 8°.

Перевелъ Иванъ Тодорскій; см. Смирдинъ № 63. Русск. Книги т. 1, № 130/11.

**1750.** * — ИЗБРАННЫЯ сочиненія, содержащія 20 книгъ о градѣ Божіемъ, и проч. переводъ съ Латинскаго И. Т. 4 части; Москва, 1786—въ 8°. 8 р.

Вѣроятно переводъ Ивана Тодорскаго, бывшаго учителя Орловскаго духовнаго училища; эту догадку дѣлаетъ и Венгеровъ въ Русскихъ Книгахъ (т. 1, № 130/8).

**1751.** * — ИСПОВѢДАНІЕ, заключающее описаніе собственныя его жизни до обращенія его въ Христіанскую вѣру; переводъ съ Латинскаго Іеромонаха Агапита; Москва, 1787 — въ 8°. 2 р. 50 к.

Заглавіе очень сокращено, полное см. въ Русск. Книгахъ т. 1, № 130/12.

**1752.** * — КАРМАННАЯ Псалтирь: переводъ съ Латинскаго; Москва, 1762—въ 8°. 10 к.

Послѣ многократно вновь была издаваема въ Спб. и М.

**1753.** *Тожь*, переведена стихами; Ярославль, 1785- въ 4°.

Изданій этой книги было много; она печаталась какъ подъ первоначальнымъ заглавіемъ — «Карманной Псалтири», такъ и подъ заглавіемъ «Сокращенной» и «Краткой» Псалтири; послѣднее изданіе упомянуто въ Русск. Книгахъ вышедшимъ въ 1875 году. Кромѣ изданій, упомянутыхъ у Сопикова и Венгерова въ Русск. Книгахъ (т. 1, № 130/1), намъ извѣстны слѣдующія изданія: изд. третье (втораго намъ не удалось розыскать) напечатано въ Москвѣ въ типогр. Комп. Типографической въ 1785 г. (въ 12°, 26 стр.): четвертое изд. напечатано въ Москвѣ въ Универс. типогр. у Н. Новикова въ 1786 г. (въ 16°, 16 стр., счетъ съ загл. листа). Вѣроятно, пятое изд. упомянуто у Смирдина (№ 68), печатанное въ Спб. въ 1787 г.; слѣдующее изд., печатанное въ Спб. въ 1788 г., вышло уже подъ заглавіемъ «Сокращенной Псалтири». Объ изданіи, напечатанномъ въ Ярославлѣ, см. въ Русск. Книгахъ т. I, № 130/1е; его переложилъ стихами — Л. П.

**1754.** * — О ДУХѢ и письмѣ: перевелъ съ Латинскаго Николай Загорскій; Москва, 1787—въ 8°. 35 к.

Невѣрна фамилія переводчика; перевелъ Николай Ив. Загоровскій; см. Смирдинъ № 60. Словарь Геннади т. 2, стр. 20. Плавильщиковъ № 1441. Русск. Книги т. 1, № 130/10.

**1755.** * — О ПОДВИГѢ Христіанина; мысли изъ всѣхъ его сочин. выбранныя; разговоръ о святой Троицѣ; ручникъ о трехъ Евангельскихъ добродѣтеляхъ и проч. переводъ съ Латинскаго; Спб. 1787—въ 8°. 2 р.

**1756.** *Тожь*, изданіе второе, Спб. 1795—въ 8°.

Переводъ обоихъ изд. принадлежитъ Ивану Тодорскому, подпись переводчика въ перв. изд. подъ посвященіемъ Д. И. Балашеву — «Орловскаго духовнаго училища бывшій учитель Иванъ Тодорскій».

Издатель М. К. А. С. С., т. е. Московскій купецъ Алексѣй С. Сыромятниковъ; см. Русск. Книги т. 1, № 130/1в. Заглавіе не точно и сокращено, болѣе полное см. у Смирдина № 72 и Русск. Книги т. 1, № 130/1в.

**1757.** *—ПУТЬ къ познанію свойствъ Божескихъ и человѣческихъ, или уединенное разглагольствіе съ Богомъ;

разговорами, молитвами, баснями, нравоучительными правилами и употребительнѣйшими словами; Москва, 1762—въ 8°. 20 к.

Потомъ неоднократно вновь была напечатана.

**1790.** † АЗБУКА Латинская (новая), съ краткимъ и удобнѣйшимъ словаремъ; Москва, 1780—въ 8°.

**1791.** † АЗБУКА Латинская, съ приложеніемъ къ оной словаря по алфавиту, въ пользу учащагося юношества; Москва, 1782—въ 12°.

**1792.** † АЗБУКА Латинская (новая), содержащая обстоятельное показаніе древняго и новаго произношенія и правописанія, такъ же словарь, разговоры, острыя выраженія и подробный Римскій Календарь; Москва, 1788—въ 8°.

Азбука составлена Митрополитомъ Евгеніемъ (Болховитиновымъ); объ ней см. замѣтку г. Шмурло въ журн. «Библіографъ» 1887 г., № 12, стр. 124. Заглавіе сокращено, полное въ Русск. Книгахъ т. 1, № 624. Напечатана «иждивеніемъ» М. Петрова.

**1793.** † АЗБУКА Латинская, или легчайшій методъ читать по Латыни, и въ тожъ время учиться началамъ Латинскаго языка; Москва, 1788—въ 8°. 25 к.

**1794.** *Тожь*, изданіе второе; Москва, 1799—въ 8°.

Заглавіе очень сокращено. Первое изд. напечатано въ Универс. тип. у Н. Новикова. Третье изд. напечатано въ Москвѣ въ 1804 г.; четвертое — въ Москвѣ въ 1806 г. См. Смирдинъ № 5611. Русск. Книги т. 1, № 623.

**1795.** † АЗБУКА Латинская, съ Россійскимъ переводомъ, съ пріобщеніемъ нужнѣйшихъ словъ, употребительныхъ разговоровъ и нравоученій; издалъ Платонъ Реганъ; Спб. 1804—въ 8°. 30 к.

**1796.** *Тожь*, новаго изданія; Спб. 1807—въ 8°.

У Смирдина (№ 5613) указано изданіе этой азбуки Спб. 1820 г.

**1797.** † АЗБУКА Латинская, съ Россійскимъ переводомъ, съ вокабулами и разговорами, содержащая при томъ 24 исторіи; Москва, 1761—въ 8°.

**1798.** † АЗБУКА Латинская (новая), съ пріобщеніемъ краткой этимологіи, свойственныхъ языку выраженій и разговоровъ; Москва, 1792—въ 8°. 30 к.

**1799.** † АЗБУКА, или первоначаліе Латинскаго языка; изданіе второенадесять; Москва, 1810—въ 12°. 20 к.

**1800.** † АЗБУКА Латинская, показывающая красоту Латинскаго письма; Москва, 1779—въ 4°.

**1801.** † АЗБУКА любопытная, на Латинскомъ, Нѣмецкомъ, Россійскомъ и Французскомъ языкахъ; Москва, 1793—въ 8°.

**1802.** † АЗБУКА Латинская, съ Россійскимъ переводомъ; Москва, 1783—въ 8°.

**1803.** † АЗБУКА Нѣмецкая, состоящая изъ разкрашенныхъ картъ для молодыхъ людей, въ футлярѣ, 1 р. 50 к.

**1804.** † АЗБУКА Нѣмецкая, съ Россійскимъ переводомъ, вокабулами и разговорами; Москва, 1768—въ 8°. 20 к.

**1805.** † АЗБУКА Нѣмецкая, съ пріобщеніемъ нужнѣйшихъ словъ; Москва, 1773—въ 8°.

**1806.** † АЗБУКА Нѣмецкая, для дѣтскаго употребленія; Спб. 1779—въ 8°.

**1807.** † АЗБУКА Нѣмецкая, съ вокабулами, разговорами и нравоучительными правилами; Москва, 1779—въ 8°.

Послѣ того неоднократно вновь была напечатана.

**1808.** † АЗБУКА Нѣмецкая (новая), съ пріобщеніемъ собранія нужнѣйшихъ словъ, легкихъ стихотвореній и пріятныхъ повѣстей, для употребленія благороднаго Россійскаго юношества; Москва, 1787—въ 8°. 30 к.

**1809.** † АЗБУКА Нѣмецкая (новая), съ Россійскимъ переводомъ, сокращенною Нѣмецкою этимологіею, и съ пріобщеніемъ употребительныхъ рѣченій, помощію коихъ можно научиться говорить по Нѣмецки чисто и правильно; Москва, 1787—въ 8°. 40 к.

Потомъ неоднократно вновь была напечатана.

**1810.** † АЗБУКА Нѣмецкая (новая), съ Россійскимъ переводомъ, или первыя начала Нѣмецкаго языка; сочиненная для нижнихъ Нѣмецкихъ классовъ Университетскихъ Гимназій и вольнаго благороднаго Университетскаго пансіона; Москва, 1793—въ 8°.

**1811.** † АЗБУКА Нѣмецкая, для письма; Спб.—въ 4°. 30 к.

**1812.** † АЗБУКА Нѣмецкая, показывающая красоту онаго языка письма.

**1813.** † АЗБУКА Нѣмецкая, съ Россійскимъ переводомъ; Москва, 1760 — въ 8°.

**1814.** † АЗБУКА Нѣмецкая, съ Россійскимъ переводомъ; Спб. 1758 — въ 8°.

**1815.** † АЗБУКА Нѣмецкая, съ Россійскимъ переводомъ; издалъ И. П. Москва, 1802 въ 8°.

**1816.** † АЗБУКА очевидности, или очевидное ученіе о содержаніи числъ; 2 части; Спб. 1806—въ 8°.

Невѣренъ годъ изданія, слѣдуетъ: 1806—1807; соч. Песталоцци. См. Смирдинъ № 3923.

**1817.** * АЗБУКА птицесловная, содержащая уроки изъ Естественной Исторіи птицъ, съ басенками для наставленія и забавы дѣтей, съ 16 гравированными картинками: Москва, 1810— въ 8°. 1 р. 50 к.

По Смирдину (№ 4568) форматъ въ 12°.

**1818.** † АЗБУКА Россійская, состоящая изъ раскрашенныхъ картъ для малолѣтныхъ дѣтей, въ футлярѣ, 1 р. 50 к.

**1819.** † АЗБУКА Россійская игорная для дѣтей, подклѣенная на картахъ и съ футляромъ; Спб. 1793—1 р. 25 к.

**1820.** † АЗБУКА Россійская, съ краткимъ букваремъ.

**1821.** † АЗБУКА Россійская церковная и гражданская, съ краткими примѣчаніями о правописаніи: Москва. 1768 въ 8°.

Составилъ Антонъ Алексѣевъ. Барсовъ; см. Русск. Книги т. 2, № 4210 з.

**1822.** † АЗБУКА Россійская, съ пріобщеніемъ какъ раздѣленія литеръ, такъ и самонужнѣйшихъ молитвъ и правилъ для отроческаго возраста: Спб. 1768 въ 8°.

**1823.** † АЗБУКА Россійская (новая), гражданская, въ пользу малолѣтныхъ дѣтей сочиненная: содержащая склады, цыфры, раздѣленіе времянн, употребительнѣйшія молитвы, десять заповѣдей, и всеобщія нровоученія, съ пріобщеніемъ дѣтской Грамматики, по вопросамъ и отвѣтамъ; Спб. 1772 въ 8°.

**1824.** † АЗБУКА Россійская для обученія юношества чтенію; Спб. 1781— въ 8°.

Составлена Имп. Екатериною II; см. 1-е Ак. изд. соч. Державина, т. 1, стр. 146. По Смирдину № 5572, азбука напечатана безъ означенія года изданія.

**1824.С.** АЗБУКА (Россійская) для обученія юношества чтенію, на Россійскомъ и Греческомъ языкахъ. Спб., въ Т. Академіи Наукъ 1782 г. (4°) 5 р.

Это только другое изданіе предыдущей азбуки; онѣ были составлены Имп. Екатериною II «для великихъ князей, внуковъ государыни, но напечатаны и для обществен. школъ по Высоч. повелѣнію. Есть изданіе азбуки, съ прибавленіемъ греческой азбуки». См. Геннади Словарь т. 1, стр. 338. См. Смирдинъ № 5607. Азбука печаталась и въ Москвѣ: о другихъ изданіяхъ см. Русск. Книги т. 1, № 699, и здѣсь №№ 1827—1829.

**1825.** † АЗБУКА Россійская (новая), для дворянскихъ дѣтей, съ правилами о соблюденіи здоровья, изданная Петромъ Богдановичемъ; Спб. 1784—20 к.

Потомъ неоднократно вновь была напечатана.

**1826.** † АЗБУКА Россійская, для малолѣтныхъ дѣтей, съ пріобщеніемъ разговора малолѣтной внучки, съ родною ея бабушкою, дѣтской пѣсенки, нравоучительной повѣсти, правилъ для соблюденія здоровья, наставленія въ благонравіи и добродѣтели, пословицъ, избранныхъ Езоповыхъ басенъ и моральныхъ примѣровъ.

**1827.** † АЗБУКА Россійская гражданской и церковной печати, для обученія юношества чтенію, по высочайшему повелѣнію, для общественныхъ школъ напечатанная, съ приложеніемъ Греческой азбуки, и гражданскаго начальнаго ученія; Спб. 1783 въ 8°.

Къ нейже продолженіе гражданскаго начальнаго ученія, съ приложеніемъ системы знаній человѣческихъ; Спб. въ 8°.

**1828.** *Тожь.* въ Москвѣ, 1783—въ 8°.

**1829.** † *Тожь.* съ Греческимъ переводомъ; Спб. 1786—въ 12°. 60 к.

Составлены Имп. Екатериною II, см. примѣчаніе къ № 1824 и 1824.С.

**1830.** † АЗБУКА Россійская, для обученія маленькихъ дѣтей чтенію, съ присовокупленіемъ прописей, руководствующихъ къ чистому Россійскому письму, содержащая въ себѣ примѣрныя письма, нравоучительныя правила, краткую Грамматику и басни, съ картинками; Москва, 1792—въ 8°. 50 к.

Потомъ неоднократно вновь была напечатана.

**1831.** † АЗБУКА Россійская (новая), съ молитвами, нравоученіемъ, правилами о соблюденіи здоровья, избранными Россійскими и Китайскими пословицами, стихотвореніями и прописями для чистописанія; Спб. 1798—въ 8°.

**1832.** † АЗБУКА Руская, съ нравоучительными повѣстями, и съ 12 картинками; Москва, 1805—въ 8°. 75 к.

**1833.** † АЗБУКА Россійская, съ краткою Грамматикою и съ рисовальною азбукою; Москва, 1799—въ 8°.

**1834.** † АЗБУКА Россійская, или легчайшій способъ къ изученію Россійскаго чтенія, съ присовокупленіемъ краткой Священной Исторіи, и проч. изданная А. Капустинымъ; Москва, 1802—въ 8°.

Послѣ неоднократно вновь была перепечатана.

У Геннади (Словарь, т. 2, стр. 105), издалъ Л. Капустинъ.

**1835.** † АЗБУКА Россійская, изданная при Сухопутномъ Кадетскомъ Корпусѣ; Спб. 1763—въ 8°.

**1836.** † АЗБУКА Россійская, для обученія малолѣтныхъ дѣтей, съ нравоученіями, приличными ихъ возрасту и понятіямъ, съ картинками; Москва, 1802—въ 8°.

**1837.** † АЗБУКА Россійская (новая), собранная *А. Рѣшетниковымъ*, съ пріобщеніемъ 31 картинки; Москва, 1808—въ 8°.

Потомъ неоднократно вновь была напечатана.

**1837.С.** АЗБУКА (краткая *Рѣшетникова*), для юныхъ дѣтей, при помощи Божіей начинающихъ ученію письменамъ Россійскаго языка, съ присовокупленіемъ Священной Исторіи Ветхаго и Новаго Завѣта. М., въ Т. Рѣшетникова 1800 г. (8°).

— Тожъ изданіе 4 и 6-е, подъ названіемъ: Краткая Рѣшетникова Россійская азбука для юныхъ дѣтей, съ Священною Исторіею Ветхаго и Новаго Завѣта. М., въ Т. Рѣшетникова 1815 и 1819 г. (8°).

— Тожъ, изданіе 5-е, подъ названіемъ: Россійская азбука для юныхъ дѣтей, съ Священною Исторіею и нравоучительными баснями. М., въ Т. Рѣшетникова 1815 г. (8°) 1 руб. 50 коп.

См. Смирдинъ № 5579.

**1838.** † АЗБУКА (новая) Россійская, изданная въ пользу юношества для всѣхъ состояній, украшенная многими картинками; Москва, 1800—въ 8°. 50 к.

**1839.** † АЗБУКА Россійская, или новый методъ ученія чтенія Россійскаго языка, въ которой предлагаются основательныя и ясныя правила учителямъ и ученикамъ, первымъ для твердаго и скорѣйшаго обученія учениковъ, а вторымъ для яснаго понятія сего начальнаго ученія, съ пріобщеніемъ молитвъ, краткаго нравоученія, нравоучительныхъ повѣстей и басенъ; собрана учителемъ *Яковомъ Сокольскимъ*; Москва, 1800—въ 8°. 50 к.

**1840.** † АЗБУКА Россійская (новая), или подарокъ для дѣтей, съ прописями, съ примѣрными письмами, и проч. съ картинками; Москва, 1806—въ 8°. 50 к.

**1841.** † АЗБУКА Россійская (краткая), для обученія малолѣтныхъ дѣтей; Москва, 1805—въ 8°. 20 к.

**1842.** † АЗБУКА Россійская (новая), Москва, 1804—въ 8°. 70 к.

**1843.** † АЗБУКА Россійская, для малолѣтныхъ дѣтей; Москва, 1806—въ 12°. 25 к.

**1844.** † АЗБУКА для обученія юношества чистописанію, по Высочайшему повелѣнію, для общественныхъ школъ, напечатанная съ присовокупленіемъ Греческой азбуки и Гражданскаго начальнаго ученія, на 25 листахъ; Спб. 1786—въ 4°. 60 к.

**1845.** † АЗБУКА для чистописанія; изданная *Рѣшетниковымъ;* Москва—въ 4°.

**1846.** † АЗБУКА для письма, или прописи, Россійскія, Нѣмецкія и Французскія.

**1847.** † АЗБУКА или прописи Россійскія, служащія къ наученію *почерковатаго письма*, съ прибавленіемъ основательнаго показанія, какъ оныя употреблять съ пользою, такъ же какъ дѣлать черныя и красныя чернила, и писать золотомъ; Москва, 1787—въ 4°.

**1848.** † АЗБУКА, или прописи Россійскаго чистописанія, изданная для юношества; Москва, 1791—въ 4°.

**1849.** † АЗБУКА, или прописи Россійскаго чистописанія, съ пріобщеніемъ рисовальнаго искуства, или новѣйшаго и яснаго способа самому собою научиться рисовать; Москва, 1793.

**1850.** † АЗБУКА, или прописи *Россійскія и Французскія*, служащія для

наученія дѣтей правильному и основательному чистописанію, изданныя вновь; Москва, 1794.

**1851.** † АЗБУКА, или прописи показывающія красоту Россійскаго, Нѣмецкаго и Французскаго письма; Москва, 1793.

**1852.** † АЗБУКА (новая), для письма, гравированная Г. *Худяковымъ*; Спб. 1791—въ 4°.

**1853.** † АЗБУКА (новая), способствующая къ наученію юношества чистому письму *двухъ почерковъ*, то есть: Академическаго, или косвеннаго и канцлярскаго, или круглаго, съ пріобщеніемъ нужныхъ наставленій для дѣтей, и присовокупленіемъ какъ дѣлать разныя чернила; Москва, 1781—въ 4°.

**1853.С.** Тоже.—Изданіе 5-е. М., въ Университетской Т. 1787 г. (2°) 5 руб.

См. Смирдинъ № 5643.

**1854.** † АЗБУКА (новѣйшая), или новый способъ, для наученія дѣтей по правиламъ, Россійскому и Французскому чтенію и письму, начальнымъ основаніямъ Ариѳметики, Геометріи, рисованію и нотному пѣнію, съ пріобщеніемъ нравоучительныхъ басенъ, фигуръ и полезныхъ наставленій; Россійское сочиненіе; 3 части, Москва, 1791—въ 8°.

**1855.** † АЗБУКА или прописъ, показывающая красоту Россійскаго письма; Москва, 1795.

**1856.** † *Тожъ*, изданная Ридигеромъ и Клаудіемъ; Москва, 1796.

**1857.** † *Тожъ*, съ пріобщеніемъ на двухъ листахъ для начальнаго рисованія фигуръ; Москва, 1795.

**1858.** † АЗБУКА Россійская, для письма или прописъ, изданная 1770—въ 4°.

**1859.** † АЗБУКА Россійская, для письма, съ пріобщеніемъ начальныхъ правилъ Французскаго и Нѣмецкаго чистописанія и Ариѳметики.

**1860.** † АЗБУКА съ письмами для обученія юношества чистописанію, съ пріобщеніемъ начальныхъ правилъ Ариѳметики; Спб. 1786.

**1861.** † АЗБУКА Россійская для письма; соч. М. *Махаева*; Спб.

**1862.** † АЗБУКА, или руководство, ведущее къ удобному изученію Россійскаго чистописанія, написано и издано *А. Рыковымъ*; Спб. 1787—въ 4°.

**1863.** † АЗБУКА, или прописи в Россійскомъ, Французскомъ и Нѣмецкомъ языкахъ; Москва, 1 р.

**1864.** † АЗБУКА, или прописи *Г. Р зонова*; Москва, 30 к.

**1865.** † АЗБУКА, или прописъ м лая, изданная М. Глазуновымъ; 40

**1866.** † АЗБУКА, или прописъ, и данная Г. Новиковымъ; Москва, 50 к

**1867.** АЗБУКА, или прописъ на Рос сійскомъ и Французскомъ языкахъ изданная М. Сахаровымъ; Москва 1803—1 р. 40 к.

**1868.** † АЗБУКА, Россійская для чистописанія, изданная Губернскимъ Секретаремъ *Степановымъ*; Спб. 1806—1 р. 50 к.

**1869.** † АЗБУКА Россійская для чистописанія, написанная Г. *Томашевскимъ*; Москва, 1809—1 р. 50 к.

**1870.** † АЗБУКА Россійская (но вѣйшая), для обученія обоего пола дѣтей, какъ церковныхъ, такъ и гражданскихъ книгъ чтенію, съ прописями чистаго Россійскаго письма; Москва 1810—въ 8°. 2 р.

**1871.** † АЗБУКА, или прописи для чистописанія, издалъ Петръ Ильинъ Москва, 1809—1 р. 50 к.

**1872.** † АЗБУКА Россійская (но вѣйшая), для обученія малолѣтныхъ дѣтей, съ краткою священною исторіею, Грамматикою, ариѳметикою, естественною исторіею, баснями, правилами обхожденія и съ нравоученіями приличными дѣтскому возрасту, с прописями и картинками; Москва 1810—въ 8°. 1 р. 10 к.

**1873.** АЗБУКА рисовальная для вышиванія узоровъ, съ 17 таблицами Москва—въ листъ. 5 р.

**1874.** † АЗБУКА Французская, с пріобщеніемъ вокабуловъ, разговоровъ, нравоучительныхъ правилъ и молитвъ; Москва, 1783—въ 8°.

Потомъ неоднократно вновь была издаваема.

**1875.** † АЗБУКА Французская, с Россійскимъ словаремъ и разговорами; Москва, 1767—въ 8°.

**1876.** *Тожъ*, новаго изданія; Спб. 1784—въ 8°.

**1877.** † АЗБУКА Французская (новая) и полная, заключающая въ себѣ, кромѣ обыкновенныхъ началъ, наста-

**1831.** † АЗБУКА Россійская (новая), съ молитвами, нравоученіемъ, правилами о соблюденіи здоровья, избранными Россійскими и Китайскими пословицами, стихотвореніями и прописями для чистописанія; Спб. 1798—въ 8°.

**1832.** † АЗБУКА Руская, съ нравоучительными повѣстями, и съ 12 картинками; Москва, 1805—въ 8°. 75 к.

**1833.** † АЗБУКА Россійская, съ краткою Грамматикою и съ рисовальною азбукою; Москва, 1799—въ 8°.

**1834.** † АЗБУКА Россійская, или легчайшій способъ къ изученію Россійскаго чтенія, съ присовокупленіемъ краткой Священной Исторіи, и проч. изданная А. Капустинымъ; Москва, 1802—въ 8°.

Послѣ неоднократно вновь была перепечатана.

У Геннади (Словарь, т. 2, стр. 105), издалъ Л. Капустинъ.

**1835.** † АЗБУКА Россійская, изданная при Сухопутномъ Кадетскомъ Корпусѣ; Спб. 1763—въ 8°.

**1836.** † АЗБУКА Россійская, для обученія малолѣтныхъ дѣтей, съ нравоученіями, приличными ихъ возрасту и понятіямъ, съ картинками; Москва, 1802—въ 8°.

**1837.** † АЗБУКА Россійская (новая), собранная *Л. Рѣшетниковымъ*, съ пріобщеніемъ 31 картинки; Москва, 1808—въ 8°.

Потомъ неоднократно вновь была напечатана.

**1837.С.** АЗБУКА (краткая *Рѣшетникова*), для юныхъ дѣтей, при помощи Божіей начинающихъ ученію письменамъ Россійскаго языка, съ присовокупленіемъ Священной Исторіи Ветхаго и Новаго Завѣта. М., въ Т. Рѣшетникова 1800 г. (8°).

— Тожъ изданіе 4 и 6-е, подъ названіемъ: Краткая Рѣшетникова Россійская азбука для юныхъ дѣтей, съ Священною Исторіею Ветхаго и Новаго Завѣта. М., въ Т. Рѣшетникова 1815 и 1819 г. (8°).

— Тожъ, изданіе 5-е, подъ названіемъ: Россійская азбука для юныхъ дѣтей, съ Священною Исторіею и нравоучительными баснями. М., въ Т. Рѣшетникова 1815 г. (8°) 1 руб. 50 коп.

См. Смирдинъ № 5579.

**1838.** † АЗБУКА (новая) Россійская, изданная въ пользу юношества для всѣхъ состояній, украшенная многими картинками; Москва, 1800—въ 8°. 50 к.

**1839.** † АЗБУКА Россійская, или новый методъ ученія чтенія Россійскаго языка, въ которой предлагаются основательныя и ясныя правила учителямъ и ученикамъ, первымъ для твердаго и скорѣйшаго обученія учениковъ, а вторымъ для яснаго понятія сего начальнаго ученія, съ пріобщеніемъ молитвъ, краткаго нравоученія, нравоучительныхъ повѣстей и басенъ; собрана учителемъ *Яковомъ Сокольскимъ*; Москва, 1800—въ 8°. 50 к.

**1840.** † АЗБУКА Россійская (новая), или подарокъ для дѣтей, съ прописями, съ примѣрными письмами, и проч. съ картинками; Москва, 1806—въ 8°. 50 к.

**1841.** † АЗБУКА Россійская (краткая), для обученія малолѣтныхъ дѣтей; Москва, 1805—въ 8°. 20 к.

**1842.** † АЗБУКА Россійская (новая), Москва, 1804—въ 8°. 70 к.

**1843.** † АЗБУКА Россійская, для малолѣтныхъ дѣтей; Москва, 1806—въ 12°. 25 к.

**1844.** † АЗБУКА для обученія юношества чистописанію, по Высочайшему повелѣнію, для общественныхъ школъ, напечатанная съ присовокупленіемъ Греческой азбуки и Гражданскаго начальнаго ученія, на 25 листахъ; Спб. 1786—въ 4°. 60 к.

**1845.** † АЗБУКА для чистописанія; изданная *Рѣшетниковымъ;* Москва—въ 4°.

**1846.** † АЗБУКА для письма, или прописи, Россійскія, Нѣмецкія и Французскія.

**1847.** † АЗБУКА или прописи Россійскія, служащія къ наученію *почерковатаго письма*, съ прибавленіемъ основательнаго показанія, какъ оныя употреблять съ пользою, такъ же какъ дѣлать черныя и красныя чернила, и писать золотомъ; Москва, 1787—въ 4°.

**1848.** † АЗБУКА, или прописи Россійскаго чистописанія, изданная для юношества; Москва, 1791—въ 4°.

**1849.** † АЗБУКА, или прописи Россійскаго чистописанія, съ пріобщеніемъ рисовальнаго искуства, или новѣйшаго и яснаго способа самому собою научиться рисовать; Москва, 1793.

**1850.** † АЗБУКА, или прописи *Россійскія и Французскія*, служащія для

съ фигурами для рисованія; Москва, 1805—въ 8°. 80 к.

Кромѣ означенныхъ здѣсь, напечатано еще не малое число азбукъ какъ Россійскаго, такъ и другихъ языковъ; но всѣ онѣ не многимъ чѣмъ между собою различаются; слѣдственно для словесности не важно, естьли нѣкоторыя изданія оныхъ здѣсь не помѣщены; къ тому же онѣ часто вновь перепечатываются съ разными заглавіями.

Довольно полный списокъ азбукъ у Венгерова въ Русск. Книгахъ т. 1, съ № 526 по 908.

**1899.** † АЗБУЧНЫЯ дѣтскія игрушки, или легчайшій способъ выучиться читать по Французски, по Нѣмецки и по Русски, съ изображеніемъ на каждую литеру картинки и съ присовокупленіемъ рисовальной азбуки; Спб. 1808—1 р. 80 к. въ футлярѣ.

**1900.** † АЗБУЧНЫЯ дѣтскія игрушки, изображающія на картахъ литеры, а сверху литеръ принадлежащія картинки, съ присовокупленіемъ рисовальной азбуки; Москва, 1805—1 р. 50 к. въ футлярѣ.

**1901.** † АЗБУЧНЫЯ дѣтскія игрушки, состоящія изъ 40 выгравированныхъ картъ, изображающихъ Россійскія, Французскія и Нѣмецкія литеры, съ присовокупленіемъ рисовальной азбуки; Москва, 1810—1 р. 50 к. въ футлярѣ.

По Плавильщикову № 3604 годъ изданія—1811-й, форматъ въ 16°.

**1902.** † АЗБУЧНАЯ таблица буквъ церковной печати.

**1903.** † АЗБУЧНАЯ таблица для складовъ церковной печати.

**1904.** † АЗБУЧНАЯ таблица буквъ гражданской печати.

**1905.** † АЗБУЧНАЯ таблица для складовъ гражданской печати.

} изданныя для народныхъ училищъ.

**1906.** † АКРОСТИХИ Императору Александру I; сочин. *Якова Полянскаго*; Москва, 1801—въ 4°.

**1907.** † АКРОСТИХИ на 1781 годъ.

Точное заглавіе: «Акростихи поднесенные Его Свѣтлости князю Григорію Александровичу Потемкину на новый 1781 годъ». Открытый листокъ въ 4°; подъ стихами подпись: «В. Рубанъ». Безъ означенія мѣста печати. Изъ первыхъ буквъ стиховъ выходитъ: Светлейшій князь Потемкин евгктинппята (?). См. Лихачевъ—Летучія изданія. Спб. 1895, стр. 446, №25. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр., кн. II, стр. 63.

**1908.** † АКСІОМА для всякаго чина, состоянія, пола и возраста необходимая и преполезная; сочиненіе *Максима Башарумова*; Спб. 1804—въ 8°. 80 к.

**1908.С.** АКТЪ Благороднаго Рыцарства и земства Герцогствъ Курляндскаго и Семигальскаго, о подверженіи ихъ Ея Императорскому Величеству, и проч.: на Россійскомъ и Нѣмецкомъ языкахъ. Спб., 1795 г. (2°) 4 р.

См. Смирдинъ № 2052.

**1909.** † АКТЪ бывшій въ Университетскомъ благородномъ пансіонѣ, Ноября 14, 1798 года; Москва, въ 8°.

**1909.С.** АКТЪ, которымъ Его Величество Король обѣихъ Сицилій приступаетъ къ системѣ морскаго нейтралитета, принятой въ пользу свободы торговли и мореплаванія, заключенный въ Санктпетербургѣ 10 Февраля 1783 года; на Россійскомъ и Французскомъ языкахъ. Спб., (2°) 5 руб.

**1909.С.а.** АКТЪ, коимъ Ихъ Высокомочія господа Генеральные Статы Соединенныхъ Нидерландскихъ Провинцій приступаютъ къ морскимъ конвенціямъ, заключеннымъ 1780 года въ Копенгагенѣ и Санктпетербургѣ между Ея Величествомъ Императрицею Всероссійскою и Ихъ Величествами Королями Датскимъ и Шведскимъ, заключенный въ Санктпетербургѣ 24 Декабря 1780 года; на Россійскомъ и Французскомъ языкахъ. Спб., 1781 г. (2°) 5 руб.

См. Смирдинъ №№ 9835 и 9836.

**1910.** † АКТЪ соединенной Американской компаніи 1798 года; Спб. 1808—въ листъ.

**1911.** † АКТЫ, относящіеся до новаго образованія Императорской Библіотеки: а) Высочайшій рескриптъ на имя главнаго Директора ея, b) Высочайше утвержденное положеніе объ управленіи Императорскою Публичною Библіотекою, и с) Высочайше конфирмованный штатъ оной; Спб. 1810—въ 4°.

**1912.** † *Тожъ*, съ начертаніемъ [illegible] дробныхъ правилъ для посѣтителей чиновниковъ Императорской II. [illegible]

самоучащихся въ пра-
оизношеніи буквъ и словъ
хъ. краткій словарь. часто
ьные разговоры. полезныя
басни и проч. Спб. 1785—

БУКА Французская (но-
егчайшій способъ учиться
лагающій начальныя пра-
вахъ Французскихъ. при-
въ удобнѣйшій порядокъ
ленія благородному Рос-
юшеству; Москва. 1788—

ЗБУКА. или новый спо-
нять дѣтямъ начальныя
анцузскаго языка. съ при-
разныхъ изрѣченій. упо-
хъ въ разговорахъ, такъ
чительныхъ басенъ: Мо-
въ 8°. 50 к.

ого вновь была перепеча-

ЗБУКА Французская для
о пола. съ словаремъ и
съ картинками; Москва,
1 р. 20 к.

*же* безъ картинъ; 75 к.

БУКА Французская (но-
бщеніемъ начертанія Эти-
къ же съ присовокупле-
щихъ для упражненія въ
еній и разговоровъ; Спб.

ъ. новаго изд. Москва,

ь. новаго изд. Москва.

БУКА Французская. сочи-
*чаковымъ*: Спб. 1809— въ 8°.

ЗБУКА (новѣйшая). или
оводитель къ легчайшему
изученію Россійскаго
артинками; Москва, 1810

БУКА Россійская. содер-
ый и новый методъ уче-
емый въ нужнѣйшихъ
для дѣтей, съ присовокуп-
ицей и фигуръ для рисо-
а. 1804— въ 8°. 75 к.

БУКА Французская (но-
ащая краткую этимоло-
потребительные разгово-
іе весьма нужныхъ словъ
комъ правописаніи; сочи-
нена *Егоромъ Паланжемъ*; Москва. 1805—въ 8°.

**1889.** † АЗБУКА. или начальныя основанія Французскаго языка для Россійскаго юношества, а особливо для нижнихъ классовъ вольнаго благороднаго пансіона, при Императорскомъ Московскомъ Университетѣ; Москва. 1795—въ 8°.

**1890.** † АЗБУКА. или способъ учить читать и писать по Французски, съ присовокупленіемъ словаря и разговоровъ, на Французскомъ и Россійскомъ языкахъ; Москва, 1791—въ 8°.

**1891.** † АЗБУКА Татарская, съ Россійскимъ переводомъ, и съ обстоятельнымъ описаніемъ буквъ и складовъ; Москва. 1778—въ 8°.

Соч. Сагита Хальфина; см. Смирдинъ № 5639.

**1892.** † АЗБУКА Шведская, или новое наставленіе къ Шведскому чтенію, и собраніе словъ; Спб. 1770—въ 8°.

**1893.** † АЗБУКА для скрыпки; Спб. 1803—35 к.

Неуказанъ форматъ, по Плавильщикову № 875 въ 4°.

**1893.С.** АЗБУКА для скрипицы. Спб., (2°) 2 руб.

См. Смирдинъ № 5402.

**1894.** † АЗБУКА, или школа для гуслей; Спб. 1803—2 р. 50 к.

**1895.** * АЗБУКА рисовальная Г. М. *Краузе*, съ 25 фигурами; Спб. 1795—въ 4°. 1 р.

**1896.** * АЗБУКА рисовальная, гравированная Г. Соколовымъ, съ изданной въ Лондонѣ Г. Бартолоціемъ, на 10 л.; Москва. 1801—5 р.

Гравировалъ Иванъ Соколовъ.

**1896.С.** АЗБУКА Рисовальная *Тушева*, гравировалъ *Дмитрій Пастуховъ*. Печатана у Михайлы Артемьева (2°—4) руб.

См. Смирдинъ № 5876.

**1897.** † АЗБУКА поучительная, преподающая дѣтямъ начальныя правила Французскаго языка; Москва, 1799—въ 8°.

Составлена или «собрана» Коллежс. Секретаремъ Иваномъ Фабіаномъ; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ Губернс. Правленія въ Москвѣ за 1798 г.

**1898.** † АЗБУКА (новѣйшая) Французская, съ картинками, прописями и

*бранныхъ изъ достовѣрнѣйшихъ историковъ и Арабскихъ толкователей Алкорана, Георгіемъ Сейлемъ, а съ Англинскаго на Россійскій преложенный Алексѣемъ Колмаковымъ; 2 части; Спб. 1792—въ 8°. 6 р.*

Это другой переводъ книги Дю-Ріе. Алкоранъ переведенъ Алексѣемъ Колмаковымъ, приложенное же при Алкоранѣ «Обстоятельное и подробное описаніе жизни лжепророка Магомета, собранное славн. докторомъ Придо» съ отдѣльнымъ заглавнымъ листомъ, перевелъ П. А., т. е. Петръ Андреевъ; издалъ В. Сопиковъ; см. Русск. Книги т. 1, № 1580а; Пекарскій Наука и Литература т. 2, стр. 370, № 327. Березинъ-Ширяевъ. Дополн. матер. для библіогр. Спб. 1876 г., стр. 97.

**1929.** * АЛЬФОНСИНА, или материнская нѣжность; сочиненіе Г-жи *Жанлисъ;* переводъ съ Французскаго; 3 части; Москва, 1806- въ 8°. 5 р.

Указанія Сопикова о количествѣ частей, года изданія и форматѣ невѣрны: книга вышла въ 6 частяхъ и напечатана въ 1806—1807 гг. въ 12°. Второе изданіе ея вышло въ 1815 г. См. Смирдинъ № 8501. Плавильщиковъ № 4027.

**1930.** * АЛЬФОНСЪ, или сынъ любви; сочиненіе Г-жи *Жанлисъ*, переводъ съ Французскаго; 3 части; Москва, 1809—въ 12°. 4 р.

**1931.** *Тожь*, другой переводъ; 2 части; Спб. 1809- -въ 8°. 4 р.

Этотъ «другой» переводъ вышелъ подъ заглавіемъ: «Альфонсъ, или побочный сынъ». См. Смирдинъ № 8502.

**1932.** * АЛХИМИСТЪ безъ маски, или открытой обманъ умовообразительнаго златодѣланія; изъ сочиненій Г. Профессора *Гильбоа;* перевелъ съ Нѣмецкаго Иванъ Флореновъ; Москва, 1789 въ 8 . 50 к.

**1933.** * АЛЦЕСТЪ, излѣчившійся отъ своенравія, нравоучительная сказка Г. *Мармонтеля;* переводъ съ Французскаго; Спб. 1777 –въ 12°. 25 к.

**1934.** * АМАЗОНКА (Руская), или геройская любовь Россіянки; переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1806 1807 въ 12 . 1 р. 60 к.

Заглавіе сокращено и года изд. не вѣрны: книга напечатана въ 1809 г. въ 18°. Точное заглавіе см. въ Русск. Книгахъ т. 1, № 2002. Смирдинъ № 8446.

**1935.** * *АМВРОСІЯ*, св. Архіепископа Медіоланскаго, увѣщаніе къ падшей дѣвѣ, купно съ наставленіемъ, како дѣва, посвятившая себя иноческому житію хранити себя долженствуетъ; переводъ съ Латинскаго; Москва. 1805—въ 8°.

**1936.** * АМЕЛІЯ Мансфильдъ; сочиненіе Г-жи *Коттенъ;* переводъ съ Французскаго; 6 частей; Москва. 1810—въ 12°. 6 р.

Второе изданіе вышло въ Москвѣ въ 1817 г. въ 18°. См. Смирдинъ № 8506; Плавильщиковъ № 4031.

АМЕЛІЯ. *см. Фильдинговы сочиненія.* (См. № 12391).

**1937.** * АМСТЕРДАМСКОЙ мѣщанинъ, безпристрастный политикъ: переводъ съ Французскаго; Спб. 1772—въ 12°. 20 к.

**1938.** *Тожь*, изданіе второе; Москва, 1787—въ 8°.

**1939.** * *АНАКРЕОНОВЫ стихотворенія; переве.ъ Николай Львовъ. съ Греческимъ подлинникомъ; Спб. 1798—въ 4°. 6 р.*

Годъ изданія невѣренъ: была напечатана въ 1794 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 264. У Смирдина безъ означенія фамиліи переводчика № 6671. Заглавіе не точное, полное, точное заглавіе и описаніе книги см. у Губерти — Матер. для рус. библіогр. т. 2, № 178.

**1940.** *Тожь*, другой переводъ съ Греческаго Ивана Мартынова; Спб. 1801—въ 12°. 60 к.

**1941.** ÷ *АНАКРЕОНЪ*, или могущество любви, Греческая повѣсть; сочиненіе Россійское; Москва, 1791—въ 12°. 20 к.

Невѣренъ годъ изд. и форматъ: книга напечатана въ 1796 г. въ 18°. См. Смирдинъ № 8344. Русск. Книги т. 1, № 2110.

**1942.** * АНАСТАСІЙ, или о обязанности предупреждать возможность погребенія живыхъ; перевелъ съ Французскаго Петръ Яновскій; Спб. 1803—въ 12°. 50 к.

См. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр., кн. VII, стр. 137.

**1943.** * АНАТОМІЯ (первыя черты), или наука о строеніи всѣхъ частей человѣческаго тѣла; сочин. Як. *Пленка;* перевелъ съ Латинскаго Иванъ Двигубскій; Москва. 1796—въ 8°. 1 р. 50 к.

**1944.** * АНАТОМІЯ (сокращенная), все тѣло Анатомическое кратко въ себѣ заключающая; сочиненіе Г. *Гейстера;* переведъ съ Латинскаго лекарь Маркъянъ Шенкъ, съ фигурами; Спб. 1757—въ 4°. 3 р.

**1945.** † АНАТОМІЯ (сокращенная), или руководство къ познанію строенія человѣческаго тѣла; сочиненіе профессора *П. Загорскаго;* 2 части; Спб. 1808—въ 8°. 5 р. 50 к.

**1946.** *Тожь,* изданіе второе; Спб. 1808—въ 8°. 5 р. 50 к.

**1947.** * АНАТОМІЯ рисовальная, въ пользу живописцевъ; соч. Г. *Прейслера,* съ фигурами; на Нѣмецкомъ и Россійскомъ языкахъ; Спб. 1749—въ листъ. 50 к.

**1948.** * *АНГЛІЯ и Италія, или историческое и политическое описаніе сихъ государствъ; сочиненіе Г. Архенгольца; переводъ съ Нѣмецкаго В. К.; 6 частей; Москва, 1801—въ 12°. 12 р.*

Книга напечатана въ 1802—1805 гг. въ 16°. По Смирдину (№ 8185) переводчиками этой книги были Иванъ Татищевъ и Михаилъ Паренаго, но это невѣрно; переводчикомъ былъ—В. К., какъ указано у Сопикова, судя по заглавію этой книги, приведенному въ Русск. Книгахъ (т. 1, № 3241), гдѣ заглавіе списано съ подлинника Спб. Публич. Библіотеки. Возможно, что перевелъ книгу Василій Кряжевъ: книга печаталась въ его типографіи. См. также Плавильщиковъ № 2597. Указаніе Смирдина, вѣроятно, основано на свидѣтельствѣ митр. Евгенія; см. Сухомлиновъ Исторія Рос. Академіи, т. 7, стр. 688.

**1949.** † АНГЛИЧАНЕ въ Даніи, или дѣйствіе настоящей войны; сочиненіе *Михайла Меморскаго;* Москва, 1807—въ 12°. 1 р.

**1950.** † АНГЛИЧАНЕ безъ маски; сочиненіе Россійское; Спб. 1808—въ 8°. 1 р. 50 к.

**1951.** * АНГОЛА, Индѣйская повѣсть; переводъ съ Французскаго; Москва, 1785—въ 8°. 1 р.

Повѣсть вышла въ двухъ частяхъ; авторъ повѣсти—Кребиліонъ; заглавіе оригинала: «Angola, histoire Indienne par Crebillion, 1785». Переводчикомъ повѣсти, по всему вѣроятію, былъ Василій Григ. Вороблевскій, такъ какъ въ публикаціи «Моск. Вѣдомостей» 1785 г. (№ 100, стр. 1063) о продажѣ этой книги сказано, что она кромѣ упомянутыхъ въ публикаціи торговцевъ, продается также и у Вороблевскаго; извѣстно, что Вороблевскій не торговалъ книгами, но въ XVIII ст. часто авторы и переводчики дѣлали публикаціи о продажѣ своихъ изданій по мѣсту своего жительства; это обстоятельство наводитъ насъ на предположеніе, что Вороблевскій былъ переводчикомъ этой книги. Подробное описаніе и содержаніе книги см. у Губерти—Матер. для рус. библіогр. т. 2, № 97. Смирдинъ № 8512.

**1951.С.** АНДРОМЕДА, балетъ героическій въ 5-ти дѣйствіяхъ. Соч. Піера Гранже. Спб., 1772.

См. Смирдинъ (3-е прибавленіе) № 15446.

**1952.** * АНЕКДОТЫ Азіятскіе и Европейскіе; Спб. 1791—въ 8°. 40 к.

**1953.** * АНЕКДОТЫ Г. Волтера; переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1810—въ 12°. 2 р.

Аглая, кн. VIII, 1810.

Это второе изданіе; первое вышло въ Москвѣ въ 1809 г. въ 12°; см. Русск. Книги т. 1, № 2459.

**1954.** * АНЕКДОТЫ (Азіятскіе), подъ именемъ путешественника; Москва, 1788—въ 8°.

**1955.** * АНЕКДОТЫ Греческіе, или приключенія Аридея, брата Александра Великаго; переводъ съ Французскаго; Москва, 1789—въ 8°. 70 к.

**1956.** † АНЕКДОТЫ древнихъ Пошехонцевъ, изданные *В. Березайскимъ;* Спб. 1798—въ 8°. 1 р. 50 к.

См. Березинъ-Ширяевъ. Матер. для библіогр., кн. II, стр. 41. Второе изд. напечатано въ Спб. въ 1821 г.; см. Смирдинъ, № 8513.

**1957.** * АНЕКДОТЫ и дѣянія славныхъ мужей; Спб. 1807—въ 8°. 1 р. 50 к.

Годъ изданія невѣренъ, слѣдуетъ—1808-й, см. Русск. Книги т. 1, № 2399.

**1958.** † АНЕКДОТЫ и достопамятныя дѣянія великихъ и славныхъ мужей, такъ же отличившихся храбростію и неустрашимостію во время прошедшихъ кампаній Россійскихъ героевъ; Спб. 1809—въ 8°. 2 р.

Форматъ книги въ 12°, см. Русск. Книги т. 1, № 2400.

**1959.** † АНЕКДОТЫ и нѣкоторыя стихотворенія, касающіяся до Графа Ангальта; Спб. 1789—въ 8°. 30 к.

**1960.** * АНЕКДОТЫ, или любопытныя сказанія о Римскомъ Императорѣ Іосифѣ II. Переводъ съ Нѣмецкаго; Спб. 1789—въ 8°. 1 р. 50 к.

**1961.** * АНЕКДОТЫ, или характерическія черты изъ жизни Бонапарте, открывающія духъ и свойства его; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1803—въ 12°. 75 к.

Форматъ книги въ 16°; см. Русск. Книги т. 1, № 2466.

**1962.** * АНЕКДОТЫ Китайскіе, Японскіе, Сіамскіе, Токвинскіе, и проч. переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1791—въ 8°. 3 р.

**1963.** † АНЕКДОТЫ Императора Павла I; изданные *Е. Тыртовымъ;* Москва, 1807—въ 8°. 1 р. 50 к.

См. Березинъ-Ширяевъ. Матер. для библіогр., кн. V, стр. 71.

**1964.** † *АНЕКДОТЫ, касающіеся до Императора ПЕТРА Великаго, собранные И. Голиковымъ; Москва, 1798—въ 8°. 2 р. 50 к.*

Это второе изданіе; первое см. ниже.

**1964.С.** *Тоже,* М. въ университетской Т. 1796. (8°).

См. Смирдинъ № 2928.

**1965.** *Тожь,* изданіе третіе; Москва, 1807—въ 8°.

**1966.** * АНЕКДОТЫ любопытные, о любви супружеской; переводъ съ Французскаго; Москва, 1790—въ 8°. 55 к.

См. Березинъ-Ширяевъ. Дополн. матер. для библіогр. Спб. 1876 г., стр. 178.

**1967.** * *АНЕКДОТЫ о ПЕТРѢ Великомъ, изданные Г. Штелинымъ; переведены съ Нѣмецкаго Карломъ Рембовскимъ; Москва, 1787—въ 8°. 2 р.*

Послѣ многократно вновь были перепечатаны.

По Смирдину (1-е прибавл.) № 10154, годъ изданія 1786-й.

**1967.П.** *Тоже,* Москва, 1789. 8°.

См. Плавильщиковъ № 3380.

**1968.** *Тожь,* другой переводъ; Москва, 1788—въ 8°. 1 р. 60 к.

**1969.** *Тожь,* еще переводъ, Г. Кирьяка, подъ названіемъ: любопытныя и достопамятныя сказанія о ПЕТРѢ Великомъ: Спб. 1787—въ 8°. 1 р. 60 к.

Это второе изд.; первое вышло въ 1786 г.: оба изданія съ болѣе полнымъ заглавіемъ вторично указаны у Сопикова подъ №№ 10280—10281.

**1969.С.** АНЕКДОТЫ (по Петрѣ Великомъ, слышан знаменитыхъ особъ въ Мос петербургѣ, и извлеченные *Яковомъ Фонъ Штелиномъ.* въ Т. Рѣшетникова 1793 г

См. Смирдинъ №

**1970.** * АНЕКДОТЫ о бу самозванцѣ Емелькѣ Пуг ква, 1809—въ 12°. 1 р.

**1971.** * АНЕКДОТЫ О двора; перевелъ съ Ф II. О. 2 части; Спб. 1787 50 к.

Соч. Членами Парижск Наукъ. См. Смирдинъ № Книги т. 1, № 2403.

**1972.** † *АНЕКДОТЫ по ператрицы ЕКАТЕРИН ква, 1806—съ виньетомъ, въ*

Издатели книги — К. Д. Русск. Книги т. 1, № 2461. у Березина-Ширяева—Допо библіогр., стр. 56.

АНЕКДОТЫ Фридриха ского, см. *сказанія дост* (См. №№ 10282—10283).

**1973.** * АНЕКДОТЫ раз дены съ Нѣмецкаго А. Д Москва, 1793—въ 8°. 1 р.

Заглавіе очень сокращен годъ изданія, слѣдуетъ— Русск. Книги т. 1, № 241

**1974.** † АНЕКДОТЫ Рус ликія достопамятныя дѣя дѣтельные примѣры слави Россіи, какъ то: знаменит рей, Полководцевъ, гражда новниковъ, купцовъ и вся особъ, отличившихся твердостію, неустрашимо великодушіемъ, благотвори истинною правотою дѣл проч. 2 части; Спб. 1809—в тинкою 5 р.

Вѣстн. Европы, кн. 22,

**1975.** † АНЕКДОТЫ, о духъ Графа Петра Алек Румянцова Задунайскаго; въ 8°. 1 р. 50 к.

Издатель книги—Иванъ Геннади Словарь т. 1, ст Книги т. 1, № 2478.

**1976.** † АНЕКДОТЫ (Ру данскіе и Историческіе, щіе свойство и знамени

Русскихъ, изданные *Сергѣемъ Глинкою;* 2 части; Москва, 1811—въ 12°. 3 р.

Кромѣ того было еще изд. въ 3 частяхъ въ Москвѣ 1820 г. въ 8°. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 220.

**1977.** * АНЕКДОТЫ чувствительные, (Освященные душамъ благородномыслящимъ; переводъ съ Нѣмецкаго Ив. Новикова; Москва, 1798—въ 12°. 1 р.

**1977.С.** *Тожь,* изданіе 2-е, съ дополненіемъ. М., въ Университетской Т., 1799 г. (12°) 3 р.

См. Смирдинъ № 9555; Русск. Книги т. 1, № 2422.

**1978.** * Дополненіе къ симъ анекдотамъ; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1799—въ 12°. 50 к.

Это или второе изданіе анекдотовъ, приведенное выше, съ невѣрнымъ заглавіемъ, или только одно дополненіе, можетъ быть, съ отдѣльнымъ заглавнымъ листомъ.

**1979.** * *АНЗЕЛЬМОВЫ* размышленія о искупленіи рода человѣческаго; перевелъ съ Латинскаго Василій Бѣляевъ; Москва, 1783—въ 8°. 15 к.

Форматъ книги въ 12°. См. Смирдинъ № 628; Русск. Книги т. 1, № 2485.

**1980.** * АННА Белла, Англинская повѣсть; сочиненіе Г. *Арнода;* переводъ съ Французскаго; Спб. 1774—въ 12°.

Мѣсто печати не Спб., а Москва: см. Смирдинъ № 8515. Русск. Книги т. 1, № 3070/4.

**1981.** * АННА Бретанская, или любовь безъ слабости; переводъ съ Французскаго; Москва, 1765—въ 12°. 35 к.

**1982.** * АННИБАЛЪ (бѣгствующій); твореніе Г. *Лаверна;* перевелъ съ Французскаго Іосифъ Ширяевъ; 2 части; Спб. 1811—1812—въ 8°. 5 р.

**1983.** * АННУШКА, Англинской романъ; переводъ съ Французскаго М. К. 4 части; Москва, 1798—въ 12°. 3 р. 50 к.

Это переводъ Михаила Данил. Копьева; авторъ романа—Мисъ Бюрней; первыя двѣ части вышли въ 1797 г., а двѣ послѣднія въ 1798 г. См. Рогожинъ. Дѣла Моск. цензуры. Вып. I. Спб. 1903, стр. 17, № 7. Геннади Словарь, т. 2, стр. 160; Смирдинъ № 8517. Плавильщиковъ № 4038.

**1984.** * АНСЕЛИНА, или необузданное стремленіе страстей; переводъ съ Французскаго Платона Регана: Спб. 1805—въ 12°. 1 р.

**1985.** * *АНТЕНОРОВЫ путешествія по Греціи и Азіи, изданныя Г. Лантье; переводъ съ Французскаго Петра Макарова и Григорія Яценкова;* 3 части: Москва, 1802—въ 8°. 15 р.

Годъ изданія—1801—1802. Второе изд. въ Москвѣ въ 1814 г., третье изд.: Москва, 1822 г. въ 12°. См. Плавильщиковъ № 4757; Смирдинъ № 8520.

**1986.** *Тожь,* переводъ А. Леванды, 5 частей; Спб. 1803—въ 12°. 8 р.

Моск. Мерк. II. 45.

Второе изд.: Спб. 1813, въ 12°. См. Геннади Словарь, т. 2, стр. 417. См. также здѣсь № 4400.

**1987.** * АНТЕНОРЪ (новый), или путешествіе Тразибула и приключенія его въ Греціи; соч. Г. *Лантье;* переводъ съ Французскаго, часть 1. Москва. 1805—въ 8°.

По Геннади годъ изд. — 1804-й. См. Словарь т. 2, стр. 216.

**1988.** * *АНТИМАХІАВЕЛЬ, или опытъ возраженія на Махіавелеву науку о образѣ Государственнаго правленія; сочиненіе Фридриха II, К. Прускаго; перевелъ съ Французскаго Яковъ Хорошкевичъ;* Спб. 1779—въ 8°.

*Рѣдка.*

Описана у Губерти—Матер. для рус. библіогр. т. 2. № 11. Геннади—Книжн. рѣдкости, № 49. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр. Спб., 1876 г., стр. 294.

**1989.** * АНТИ-ЭМИЛЬ, или опроверженіе образа воспитанія и мыслей Ж. Ж. Руссо; сочиненіе Г. *Формея;* перевелъ съ Французскаго Кн. П. Энгалычевъ; Москва, 1798—въ 8°. 1 р. 20 к.

Книга напечатана въ 1797 г.; ошибочно показано имя переводчика II. т. е. Парѳеній, слѣдуетъ Константинъ Енгалычевъ; см. Смирдинъ № 1486; Геннади Словарь т. 1, стр. 343. Берсеневъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр. стр. 228.

**1990.** † *АНТОНА ПОПОВА,* забавныя сатирическія и нравоучительныя надписи и эпиграммы; Спб. 1786—въ 12°. 30 к.

По Смирдину № 8030 это второе изд., первое изданіе намъ неизвѣстно.

**1991.** * АНТОНІЙ Гаргіуло, Капуцинъ, разбойничій атаманъ и Генералъ,

историческій романъ; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1805—въ 8°. 1 р.

**1992.** * АНТОНІЯ, дочь Графа О. перваго Камеръ-Гера Короля П... историческій анекдотъ; переводъ съ Французскаго; Калуга, 1793—въ 8°. 80 к.

У Смирдина (№ 8524), перевелъ—И. М.; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 318. Рѣдкое провинціальное изданіе.

**1993.** * АПОЛОГІЯ, или защитительное разсужденіе о родѣ человѣческомъ; сочиненіе Г. *д'Аржъ;* переводъ съ Французскаго; Москва, 1782—въ 8°. 20 к.

По Смирдину (№ 1114), перев.—Н. Н.

**1994.** * АПОЛОГІЯ, или защищеніе ордена В. К. переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1784—въ 8°.

*Рѣдка.*

Переводчикъ—Иванъ Петровичъ Тургеневъ; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 39. Книгу нельзя считать рѣдкою, такъ какъ въ продажѣ она часто попадается и цѣна ея довольно низкая. Книга была запрещена и отобрана изъ книжныхъ лавокъ; см. Лонгиновъ — Новиковъ и моск. мартинисты, стр. 224. Описана у Губерти—Матер. для рус. библіогр. т. 2, № 64. Березинъ-Ширяевъ — Матер. для библіогр. кн. VIII, стр. 27.

**1995.** † АПОЛОГІЯ къ потомству отъ Николая *Струйскаго*, о свойствѣ нрава А. П. Сумарокова; Спб. 1788—въ 4°. 60 к.

Книга рѣдкая, какъ и всѣ сочиненія Н. Струйскаго. Была напечатана на франц. языкѣ въ переводѣ самого автора въ Спб. 1790 г., подъ заглавіемъ: «Apologie à la Posterité par Nicolas, de Strouiski ou la description du Caractère et des qualités d'Esprit de Msr Alexandre Soumarocot et de sa Morale». Вѣроятно, это изданіе авторъ считалъ вторымъ изданіемъ, такъ какъ второе изданіе на русскомъ языкѣ неизвѣстно; третье изд. напечатано въ 1793 г. въ Рузаевкѣ, въ типографіи автора и четвертое изд. тамъ же въ 1795 г. См. Губерти—Матер. для рус. библіогр. т. 2, № 132. Геннади Книжн. рѣдкости, № 57.

**1996.** † АОНИДЫ, или собраніе разныхъ новыхъ стихотвореній, изданныя Н. Карамзинымъ: Москва, 1796—1797—1798—3 части—въ 12°. 10 р.

Послѣдняя, третья, книжка «Аонидъ» вышла въ 1799 г.; см. Геннади Словарь т. 2. стр. 110; Смирдинъ № 6579.

**1997.** † АОНІЯ, или собраніе разныхъ новыхъ стихотвореній, *изданіе Г-жъ В... Москвиныхъ;* книга 1-я; Москва, 1802—въ 12°. 1 р.

**1998.** * *АПОЛЛОДОРА*, Грамматика Аѳинейскаго, Библіотека о языческихъ богахъ; переведенная съ Греческаго Московской типографіи справщикомъ, Алексѣемъ Барсовымъ, съ приложеніемъ при концѣ разсужденія Архіепископа Ѳеофана Прокоповича: знатные слѣды священныхъ исторій, въ Еллинскихъ басняхъ обрѣтающихся; Москва, 1725—въ 8°.

*Рѣдка.*

Переводилъ Алексѣй Кирилловичъ Барсовъ; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 66; Русск. Книги т. 2, № 4209; Пекарскій Наука и Литер., стр. 630, № 590. Березинъ-Ширяевъ—Описаніе книгъ Сокурова, № 88 и Оконч. матер. для библіогр. Спб. 1896 г., стр. 3.

**1999.** *Тожь,* другой переводъ съ Латинскаго В. П. Москва, 1787—въ 8°. 50 к.

Перевелъ Василій Сергѣев. Подшиваловъ; указаніе Геннади (см. Словарь т. 1, стр. 268), что переводчикомъ книги былъ Александръ Губинъ, надо считать ошибочнымъ. См. Русск. Книги т. 1, № 2764а. Переводъ Подшивалова вышелъ подъ заглавіемъ: «Аполлодора аѳинейскаго баснословіе или библіотека о богахъ, въ двухъ книгахъ. Москва, въ типографіи Компаніи Типографической, съ указнаго дозволенія. 1787 года», 8°.

**2000.** * *АПОѲЕГМАТА, то есть краткихъ, витіеватыхъ и нравоучительныхъ рѣчей древнихъ философовъ, три книги;* переводъ съ Польскаго; Москва, 1716—въ 8°.

**2001.** *Тожь,* новаго изданія: Спб. 1716—въ 4°.

**2002.** *Тожь,* изданіе второе; Спб. 1723—въ 8°.

**2003.** *Тожь,* изданіе третіе: Спб. 1745—въ 8°. 80 к.

Послѣ неоднократно вновь былъ издаваемъ въ Спб.

Изданія у Сопикова спутаны. Первое изданіе «Апоѳегматъ» вышло въ 1711 г. въ Москвѣ, въ 8°; второе изд.—въ февралѣ 1712 г. въ Москвѣ, въ 8°; затѣмъ въ 1716 году вышло два изданія: одно въ Январѣ въ Спб., а другое въ Августѣ въ Москвѣ, первое въ 4°, второе въ 8°. Такъ что при жизни Петра Вел. всего

) пять изданій; изданіе третіе, ное у Сопикова подъ № 2003, въ сти шестое изд., хотя на заглавн. оно означено третьимъ. Изданіе тое, а по счету седьмое, вышло б. въ 1765 г. въ 8°. Пятое изд., а ту восьмое, вышло въ Спб. 1781 г.

Сборникъ этотъ составленъ Бе- мъ Буднымъ; подробное описаніе . у Пекарскаго Наука и Литера- . 2, №№ 206, 220, 310, 322 и 547. Книги т. 1, № 2795. Геннади Сло- . 1, стр. 40. Губерти—Матеріалы ібліографіи т. 3, № 53. Смирдинъ 6. Березинъ-Ширяевъ—Оконч. ма- ія библіогр. Спб. 1896 г., стр. 255.

† АПОѲЕГМАТЪ Россійской. ись изъ наказа Императрицы ны II, съ приложеніемъ Рос- скорописной азбуки; Спб. 4°. 50 к.

изд. невѣренъ, напечатана въ Бакмейстеръ въ Russ. Bibl. (V, 326 296) указалъ два изданія этой въ одномъ году. См. Геннади ь т. 2, стр. 40. Березинъ-Ши- Дополн. матер. для библіогр. 876 г., стр. 102. Книжка довольно . Въ 1808 г. академическимъ ко- мъ продано 710 экз. этой книги ъ; см. приложеніе въ концѣ этой «Опыта» Сопикова.

АПСАЛИМЪ, восточная по- еревелъ съ Нѣмецкаго Гри- бановъ; Москва, 1787—въ 8°.

АПТЕКА, или наука соста- зныя какъ внутрь, такъ и съ употребляемыя лѣкарства; с Г. *Шлерета;* перевелъ съ аго Ѳ. Б. Моисеевъ; 3 части; 1793—въ 8°. 2 р.

*ожь,* изданіе второе; Москва, 8°.

изданія при первомъ и второмъ невѣрны; первое изд. вышло въ , а второе въ 1812 г.; изданія же нѣтъ ни въ одномъ изъ извѣст- амъ каталоговъ. См. Русск. Книги 4232/ь и Смирдинъ № 4632.

АПТЕКА для Россійскаго фло- еніе *Д. А. Бахерахта;* Спб. 4°. 50 к.

віе очень сокращено, полное за- ъ Русск. Книгахъ т. 2, № 4509/ь.

АПТЕКА домашняя, сочи- *Иваномъ Пфеллеромъ;* Москва, 8°. 60 к.

**2010.** АПТЕКА (домашняя); сочин. Г. *Пекена;* Москва, 1801—въ 8°. 1 р.

По Смирдину № 4635, годъ изданія 1791-й; можетъ быть у Сопикова указано второе изданіе?

**2010.С.** АПТЕКА (щеголеватая), или туалетные препараты, содержащіе въ себѣ разные способы, для поддержанія, умноженія, лѣченія и возвращенія тѣлесныя красоты, съ пріобщеніемъ способовъ составлять разныя благовоніи, курительные порошки, пудры, помады, мыла и тому подобныя; пер. изъ разныхъ авторовъ. Кострома, въ Т. Н. С. 1796 — въ 8°. 4 р.

См. Смирдинъ № 4730; у Смирдина невѣренъ годъ изданія (здѣсь исправленный). См. Русск. Книги т. 1, № 2861, гдѣ заглавіе приведено съ подлинника. Очень рѣдкое провинціальное изданіе.

**2011.** † АПТЕКАРСКІЙ островъ, или бѣдствіе любви; сочиненіе *В. Погу- гаева;* Спб. 1800—въ 18°. 70 к.

**2012.** † АПТЕЧКА (домашняя самонужнѣйшая), съ рецептами и наставленіемъ для употребленія лѣкарствъ; Москва, 1800—въ 12°. 60 к.

Форматъ книги въ 8°.

Издалъ Христіанъ Геберлейнъ; см. Смирдинъ № 4634, Геннади Словарь т. 1, стр. 198.

**2013.** * АРАПЪ (Венеціянскій), Итальянская повѣсть; перевелъ съ Французскаго Петръ Молчановъ; Москва, 1787—въ 8°. 25 к.

**2014.** * АРБОФЛЕДЪ, или нещастныя его приключенія, Англинская исторія; переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1787—въ 8°. 50 к.

АРГЕНИДА, *см. поэмы.* (См. № 8630).

**2015.** * АРИСТИДЪ, или истинный патріотъ, историческая повѣсть; переводъ съ Французскаго; Спб. 1780 — въ 8°. 60 к.

Вѣроятно, у Сопикова ошибочно показаны мѣсто и годъ изданія: Спб. 1780 г., этого изданія нѣтъ ни у Смирдина (№ 8527), ни у Геннади (Словарь т. 2, стр. 20), у которыхъ показано изданіе, напечатанное въ Москвѣ въ типографіи И. Лопухина въ 1785 году. Лонгиновъ (Новиковъ и московскіе мартинисты, стр. 033, № 24 и стр. 036, № 16), указываетъ эту книгу въ числѣ книгъ, напечатанныхъ у Лопухина вторымъ изданіемъ, вѣроятно, повторяетъ ошибку Сопикова,

отмѣчая, что 1-е изд. ея напечатано въ Спб. въ 1780 г. На подлинникѣ изданія 1785 г. (Мос. Историч. Муз. библіотека Щапова № 5670) не показано, что изданіе второе. Въ Русск. Книгахъ, редактируемыхъ Венгеровымъ (т. 1, № 2959), значится эта книга напечатанной въ Спб. въ типографіи И. Лопухина 1780 г.; хотя поставленная надъ этимъ № звѣздочка указываетъ, что заглавіе списано съ подлинника, но это, очевидно, невѣрно и поставленная звѣздочка или опечатка, или ошибка; повидимому, заглавіе заимствовано у Сопикова; мѣстомъ изданія не можетъ быть Петербургъ, если книга напечатана въ типографіи И. Лопухина, которая находилась, какъ извѣстно, въ Москвѣ, и затѣмъ годъ изданія 1780 невѣренъ также, такъ какъ типографія Лопухина была основана въ Москвѣ въ 1783 г. Въ рукописныхъ матеріалахъ, собранныхъ Бантышъ-Каменскимъ, хранящихся въ Гл. Архивѣ Мин. Иност. Д. въ Москвѣ, указано только одно изданіе, напечатанное въ Москвѣ въ 1785 г. въ типографіи Лопухина; переводчикомъ этого изданія былъ Николай Загоровскій.

АРИСТИППЪ, *см. Виландовы сочиненія* (См. № 2481).

**2016.** * АРИСТОМЕНЪ и Горгъ, или человѣколюбіе и мщеніе; сочиненіе Г. *Лафонтена;* переводъ съ Нѣмецкаго; 2 части: Москва, 1803—3 р.

По Смирдину № 8529 форматъ книги въ 12°.

**2017.*** *АРИСТОВУЛА,* Греческаго философа, сновидѣніе о человѣкѣ; переводъ съ Французскаго; Спб. 1780—въ 8°. 20 к.

По Смирдину № 1115 форматъ въ 12°.

**2017.С.** АРИСТОВУЛОВЫ (сновидѣнія); пер. съ Фр. М.. въ Университет. Т. 1783—въ (8°). 2 р.

См. Смирдинъ № 1404.

**2017.С.а.** АРИСТОТЕЛЯ о гражданскомъ учрежденіи, книга II. Пер. съ Греч. *Г. И.* Спб., въ Т. Академіи Наукъ 1757. (8°). 4 р.

См. Смирдинъ (1-е прибавл.) № 10953.

**2018.** † АРИѲМЕТИКА Универсальная, то есть всеобщій и полный числовникъ; сочиненіе *И. Курганова;* Спб. 1757—въ 8°.

**2019.** *Тожь,* изданіе второе; Спб. 1794—въ 8°. 1 р. 20.

Заглавіе перв. изд. очень сокр и не точно; второе изд. вышло в стяхъ. См. Смирдинъ № 3890. Г Словарь т. 2, стр. 203; другія и указаны здѣсь ниже №№ 2029—

**2020.** См. № 9866.

**2021.** † АРИѲМЕТИКА (теор ская и практическая), изъ ра авторовъ собранная учителемъ матики, *Дмитріемъ Аничковымъ* сква, 1764—въ 8°.

**2022.** *Тожь,* изданіе второе: М. въ 8°.

**2023.** *Тожь,* изданіе третіе, исправленное и многими прим почти въ двое прежняго умнож Москва, 1786—въ 8°.

Ариѳметика исправлена и доп Александромъ Димитріевичемъ вымъ; см. Геннади Словарь т. 1,

**2024.** *Тожь,* изданіе четверто сква, 1793—въ 8°. 2 р.

**2025.** * АРИѲМЕТИКА Универ ная, или Алгебра; сочиненіе Акад *Леонарда Эйлера;* переведена съ Н каго; 2 части; Спб. 1768—1773—

**2026.** *Тожь,* изданіе второе; 1787—3 р.

Вторая часть вышла не въ 17 въ 1769 г.; второе изданіе вы 1788 г. Перевели съ Нѣмец. Пет ходцевъ и Иванъ Юдинъ; см. См №3892; Геннади Словарь т. 2, стр. 6 гое изд. подъ заглавіемъ—«Руко къ Ариѳметикѣ» см. здѣсь № 98

**2027.** † АРИѲМЕТИКА Г. Пр ра *Котельникова;* Спб. 1766— въ

Вышла только первая часть; с нади Словарь т. 2, стр. 167. Ко шло второе изд., розыскать не м

**2028.** *Тожь,* изд. третіе: Спб. въ 8°. 1 р.

АРИѲМЕТИКА Г. Войтяхов *см. курсъ математики.* (См. №№ 5851).

**2029.** † АРИѲМЕТИКА, или ч никъ, содержащій въ себѣ п числовыя выкладки; сочине *Курганова;* Спб. 1771—въ 8°.

**2030.** *Тожь,* изданіе второе 1775—въ 8°. 1 р.

Изданій ариѳметики Курганов много и подъ разными заглавіям вое изданіе вышло подъ заглавіем версальная Ариѳметика» (здѣс

№ 2018): второе изданіе ея, по указанію Смирдина № 3890, вышло подъ заглавіемъ «Генеральная Ариѳм. то есть всеобщій или полной числовникъ» въ 3 частяхъ Спб. 1794 г. (здѣсь подъ № 2019). Затѣмъ вышло изданіе подъ заглавіемъ «Новая «Ариѳметика» Спб. 1771 г. въ 2 частяхъ (здѣсь подъ № 2029), второе ея изданіе вышло, вѣроятно, въ 1775 г. въ Спб. подъ заглавіемъ «Ариѳметика или Числовникъ» (здѣсь подъ № 2030); третіе изд. въ Спб. 1776 г.; четвертое въ Спб. 1791 г. См. Геннади Словарь т. 2. стр. 203; Смирдинъ №№ 3890—3891. Плавильщиковъ № 7.

**2031.** † АРИѲМЕТИКИ (краткое руководство), сочин. *Людовикомъ;* Спб. 1758—въ 8°. 50 к.

**2032.** * АРИѲМЕТИКИ (первыя основанія), изъ курса Г. *Безу;* переведены съ Французскаго учителями, Соболевымъ и Лебедевымъ; Спб. 1784—въ 8°. 60 к.

**2033.** *Тожь*, изданіе второе; Спб. 1802—въ 8°.

**2034.** *Тожь*, переводъ Г. Загорскаго; Москва, 1804—въ 8°. 1 р.

Перевелъ Василій Андр. Загорскій; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 20.

**2035.** * АРИѲМЕТИКА (новѣйшая), заключающаяся въ одномъ цѣпномъ правилѣ, сочиненная Г. *Шмитомъ;* переведена и дополнена А. Барсовымъ; Москва, 1797—въ 8°. 1 р. 20 к.

**2036.** См. № 9869.

**2037.** † АРИѲМЕТИКА, сочиненная *Яковомъ Козельскимъ*, Спб. 1764—въ 8°. 50 к.

**2038.** См. № 9879.

**2039.** † АРИѲМЕТИКА (краткая), служащая къ легчайшему обученію юношества, сочиненная *Петромъ Кунинскимъ;* 2 части; Москва, 1808 — въ 8°. 70 к.

Второе изд. вышло въ 1815 г.; см. здѣсь № 12825. Затѣмъ была много разъ издаваема; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 200.

**2040.** † АРИѲМЕТИКА (краткая дѣтская), въ вопросахъ и отвѣтахъ, сочиненная *М. Меморскимъ;* 2 части; Москва. 1794—въ 8°. 50 к.

Потомъ неоднократно вновь была напечатана.

Заглавіе неточное; второе изд. см. здѣсь № 12826. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 308.

**2041.** † АРИѲМЕТИКА (домашняя), по которой можно дѣлать всякія выкладки, случающіяся въ домашнемъ быту; Владиміръ, 1803—въ 8°. 40 к.

Годъ изданія невѣренъ: вышла въ 1801 г.; см. Русск. Книги т. 1, № 3000; Смирдинъ № 3920. Составилъ Ариѳметику Андрей Ливонскій. См. Матеріалы для исторіи Влад. Губернс. типографіи. Владиміръ 1898 г., стр. 15.

**2042.** † АРИѲМЕТИКА (гадательная), для забавы и удовольствія; Спб. 1789—въ 8°. 40 к.

Издалъ И. Краснопольскій; см. Смирдинъ № 5525; Геннади Словарь т. 2, стр. 175.

**2043.** † АРИѲМЕТИКА, приспособленная къ понятію юношества, начинающаго обучаться сей наукѣ, собранная *У. С. А...мъ;* 2 части; Харьковъ, 1811—въ 8°.

**2044.** † АРИѲМЕТИКА (купеческая) для банкировъ, купцовъ, заводчиковъ, фабрикантовъ и воспитанниковъ ихъ, изданная для употребленія въ Московскомъ Коммерческомъ училищѣ, Директоромъ онаго *Васильемъ Кряжевымъ;* 3 части; Москва, 1811—1812—въ 8°. 10 р.

По Геннади (Словарь т. 2, стр. 193) и Смирдину № 3919 вышла въ 2 частяхъ въ 1811 г.

**2045.** * АРИѲМЕТИКА и начальныя основанія Алгебры, въ пользу Гг. Офицеровъ; перевелъ съ Нѣмецкаго Капит. Кобылецкій; Спб. 1812—въ 8°.

**2046.** АРИѲМЕТИКЪ безъ пера и карандаша, или удобнѣйшій способъ дѣлать всякой щетъ, не употребляя ни щетовъ, ни Ариѳметики; Москва, 1796—въ 8°. 60 к.

Издалъ Михаилъ Савиновъ; см. Смирдинъ № 3926.

**2047.** † АРИѲМЕТИЧЕСКІЯ табели о всѣхъ пробахъ золота и серебра, которыя вычислены противъ Россійскаго развѣсу на пудъ, фунтъ и золотникъ; при томъ имѣются табели о цѣнѣ чистаго золота и серебра, такожде сколько изъ оныхъ обоихъ металловъ по передѣлу надлежитъ быть указнаго числа монетъ, ко употребленію минцъ вардейнамъ и минцъ мейстерамъ и прочимъ золотомъ и серебромъ торгующимъ; сочинены монетной канцеляріи Ассесоромъ *Иваномъ*

отмѣчая. что 1-е изд. ея напечатано въ Спб. въ 1780 г. На подлинникѣ изданія 1785 г. (Мос. Историч. Муз. библіотека Щапова № 5670) не показано, что изданіе второе. Въ Русск. Книгахъ, редактируемыхъ Венгеровымъ (т. 1, № 2959), значится эта книга напечатанной въ Спб. въ типографіи И. Лопухина 1780 г.: хотя поставленная надъ этимъ № звѣздочка указываетъ, что заглавіе списано съ подлинника. но это, очевидно, невѣрно и поставленная звѣздочка или опечатка. или ошибка; повидимому, заглавіе заимствовано у Сопикова; мѣстомъ изданія не можетъ быть Петербургъ. если книга напечатана въ типографіи И. Лопухина, которая находилась, какъ извѣстно, въ Москвѣ, и затѣмъ годъ изданія 1780 невѣренъ также, такъ какъ типографія Лопухина была основана въ Москвѣ въ 1783 г. Въ рукописныхъ матеріалахъ, собранныхъ Бантышъ-Каменскимъ, хранящихся въ Гл. Архивѣ Мин. Иност. Д. въ Москвѣ, указано только одно изданіе, напечатанное въ Москвѣ въ 1785 г. въ типографіи Лопухина; переводчикомъ этого изданія былъ Николай Загоровскій.

АРИСТИППЪ, *см. Виландовы сочиненія* (См. № 2481).

**2016.** * АРИСТОМЕНЪ и Горгъ, или человѣколюбіе и мщеніе; сочиненіе Г. *Лафонтена;* переводъ съ Нѣмецкаго; 2 части: Москва, 1803—3 р.

По Смирдину № 8529 форматъ книги въ 12°.

**2017.*** *АРИСТОВУЛА*, Греческаго философа, сновидѣніе о человѣкѣ; переводъ съ Французскаго; Спб. 1780—въ 8°. 20 к.

По Смирдину № 1115 форматъ въ 12°.

**2017.С.** АРИСТОВУЛОВЫ (сновидѣнія); пер. съ Фр. М., въ Университет. Т. 1788—въ (8°). 2 р.

См. Смирдинъ № 1404.

**2017.С.а.** АРИСТОТЕЛЯ о гражданскомъ учрежденіи, книга II. Пер. съ Греч. *Г. П.* - Спб., въ Т. Академіи Наукъ 1757. (8°). 4 р.

См. Смирдинъ (1-е прибавл.) № 10953.

**2018.** † АРИѲМЕТИКА Универсальная, то есть всеобщій и полный числовникъ; сочиненіе *Н. Курганова;* Спб. 1757—въ 8°.

**2019.** *Тожь*, изданіе второе; Спб. 1794—въ 8°. 1 р. 20.

Заглавіе перв. изд. очень сокращено и не точно; второе изд. вышло въ 3 частяхъ. См. Смирдинъ № 3890. Геннади Словарь т. 2, стр. 203; другія изданія указаны здѣсь ниже №№ 2029—2030.

**2020.** См. № 9866.

**2021.** † АРИѲМЕТИКА (теоретическая и практическая), изъ разныхъ авторовъ собранная учителемъ математики, *Дмитріемъ Аничковымъ;* Москва, 1764—въ 8°.

**2022.** *Тожь*, изданіе второе; М. 1775—въ 8°.

**2023.** *Тожь*, изданіе третіе, вновь исправленное и многими примѣрами, почти въ двое прежняго умноженное; Москва, 1786—въ 8°.

Ариѳметика исправлена и дополнена Александромъ Димитріевичемъ Барсовымъ: см. Геннади Словарь т. 1, стр. 66.

**2024.** *Тожь*, изданіе четвертое; Москва, 1793—въ 8°. 2 р.

**2025.** * АРИѲМЕТИКА Универсальная, или Алгебра; сочиненіе Академика *Леонарда Эйлера;* переведена съ Нѣмецкаго; 2 части; Спб. 1768—1773—въ 8°.

**2026.** *Тожь*, изданіе второе; Спб. 1787—3 р.

Вторая часть вышла не въ 1773 г., а въ 1769 г.; второе изданіе вышло въ 1788 г. Перевели съ Нѣмец. Петръ Иноходцевъ и Иванъ Юдинъ; см. Смирдинъ №3892; Геннади Словарь т. 2, стр. 63. Другое изд. подъ заглавіемъ—«Руководство къ Ариѳметикѣ» см. здѣсь № 9866.

**2027.** † АРИѲМЕТИКА Г. Профессора *Котельникова;* Спб. 1766—въ 8°.

Вышла только первая часть; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 167. Когда вышло второе изд., розыскать не могли.

**2028.** *Тожь*, изд. третіе: Спб. 1789—въ 8°. 1 р.

АРИѲМЕТИКА Г. Войтяховскаго, *см. курсъ математики.* (См. №№ 5847—5851).

**2029.** † АРИѲМЕТИКА, или числовникъ, содержащій въ себѣ правила числовыя выкладки; сочиненіе *Н. Курганова;* Спб. 1771—въ 8°.

**2030.** *Тожь*, изданіе второе; Спб. 1775—въ 8°. 1 р.

Изданій ариѳметики Курганова было много и подъ разными заглавіями. Первое изданіе вышло подъ заглавіемъ «Универсальная Ариѳметика» (здѣсь подъ

8): второе изданіе ея, по указанію
ина № 3890, вышло подъ загла-
«Генеральная Ариѳм. то есть все-
или полной числовникъ» въ 3 ча-
Спб. 1794 г. (здѣсь подъ № 2019).
ь вышло изданіе подъ заглавіемъ
я «Ариѳметика» Спб. 1771 г. въ
ѣхъ (здѣсь подъ № 2029). второе
аніе вышло, вѣроятно, въ 1775 г.
б. подъ заглавіемъ «Ариѳметика
исловникъ» (здѣсь подъ № 2030);
изд. въ Спб. 1776 г.; четвертое
б. 1791 г. См. Геннади Словарь
гр. 203: Смирдинъ №№ 3890—3891.
льщиковъ № 7.

½ АРИѲМЕТИКИ (краткое ру-
во), сочин. *Людовикомъ;* Спб.
, 8°. 50 к.

АРИѲМЕТИКИ (первыя осно-
кзъ курса Г. *Безу;* переведены
нцузскаго учителями, Соболе-
Лебедевымъ; Спб. 1784—въ 8°.

*Тожь*, изданіе второе; Спб.
, 8°.

*Тожь*, переводъ Г. Загорскаго;
1804—въ 8°. 1 р.

вель Василій Андр. Загорскій;
ннади Словарь т. 2, стр. 20.

АРИѲМЕТИКА (новѣйшая),
ающаяся въ одномъ цѣпномъ
, сочиненная Г. *Шмитомъ;* пе-
а и дополнена А. Барсовымъ;
1797—въ 8°. 1 р. 20 к.

См. № 9869.

½ АРИѲМЕТИКА, сочиненная
*Козельскимъ*, Спб. 1764—въ 8°.

См. № 9879.

½ АРИѲМЕТИКА (краткая),
ая къ легчайшему обученію
гва, сочиненная *Петромъ Ку-*
*ъ;* 2 части; Москва, 1808 — въ
.

ое изд. вышло въ 1815 г.; см. здѣсь
25. Затѣмъ была много разъ изда-
см. Геннади Словарь т. 2, стр. 200.

АРИѲМЕТИКА (краткая дѣт-
ъ вопросахъ и отвѣтахъ, сочи-
*М. Меморскимъ;* 2 части; Мос-
4—въ 8°. 50 к.

омъ неоднократно вновь была
атана.

авіе неточное: второе изд. см.
№ 12826. См. Геннади Словарь
тр. 308.

**2041.** † АРИѲМЕТИКА (домашняя), по которой можно дѣлать всякія выкладки, случающіяся въ домашнемъ быту: Владиміръ, 1803—въ 8°. 40 к.

Годъ изданія невѣренъ: вышла въ 1801 г.; см. Русск. Книги т. 1, № 3000; Смирдинъ № 3920. Составилъ Ариѳметику Андрей Ливонскій. См. Матеріалы для исторіи Влад. Губернс. типографіи. Владиміръ 1898 г., стр. 15.

**2042.** † АРИѲМЕТИКА (гадательная), для забавы и удовольствія: Спб. 1789 —въ 8°. 40 к.

Издалъ И. Краснопольскій; см. Смирдинъ № 5525; Геннади Словарь т. 2, стр. 175.

**2043.** † АРИѲМЕТИКА, приспособленная къ понятію юношества, начинающаго обучаться сей наукѣ, собранная *У. С. А...мъ;* 2 части; Харьковъ, 1811 въ 8°.

**2044.** † АРИѲМЕТИКА (купеческая) для банкировъ, купцовъ, заводчиковъ, фабрикантовъ и воспитанниковъ ихъ, изданная для употребленія въ Московскомъ Коммерческомъ училищѣ, Директоромъ онаго *Васильемъ Кряжевымъ;* 3 части; Москва, 1811 - 1812– въ 8°. 10 р.

По Геннади (Словарь т. 2, стр. 193) и Смирдину № 3919 вышла въ 2 частяхъ въ 1811 г.

**2045.** * АРИѲМЕТИКА и начальныя основанія Алгебры, въ пользу Гг. Офицеровъ: перевелъ съ Нѣмецкаго Капит. Кобылецкій; Спб. 1812 - въ 8°.

**2046.** АРИѲМЕТИКЪ безъ пера и карандаша, или удобнѣйшій способъ дѣлать всякой щетъ, не употребляя ни щетовъ, ни Ариѳметики; Москва, 1796 - въ 8°. 60 к.

Издалъ Михаилъ Савиновъ; см. Смирдинъ № 3926.

**2047.** ½ АРИѲМЕТИЧЕСКІЯ табели о всѣхъ пробахъ золота и серебра, которыя вычислены противъ Россійскаго развѣсу на пудъ, фунтъ и золотникъ; при томъ имѣются табели о цѣнѣ чистаго золота и серебра, такожде сколько изъ оныхъ обоихъ металловъ по передѣлу надлежитъ быть указнаго числа монетъ, ко употребленію миницъ вардейнамъ и миницъ мейстерамъ и прочимъ золотомъ и серебромъ торгующимъ; сочинены монетной канцеляріи Ассесоромъ *Ивановымъ*

*Шлаттеромъ* въ Москвѣ, 1736 года; Спб. 1739—въ 4°.

*Рѣдка.*

Описана у Губерти—Матер. для рус. библіографіи т. 1, № 32. Геннади—Книжн. рѣдкости, № 9.

**2048.** * АРІИ, изъ комической оперы Діанино древо; переводъ съ Нѣмецкаго стихами, И. С. Спб. 1791—50 к.

Неуказанъ форматъ; по Смирдину № 8076 въ 8°; опера въ 2 дѣйствіяхъ. Книжка рѣдкая.

**2049.** * АРІИ, изъ комической оперы, называемой идолъ Китайскій; Спб. въ 8°.

Вышла въ 1805 году, точное заглавіе см. Русскія Книги т. 1, № 3021.

**2050.** * АРІИ, изъ первой, второй и третьей части комической оперы Русалки; Спб. 1805—въ 12°. 1 р.

Музыка оперы «Русалка» написана Давыдовымъ; было изданіе для фортепіано подъ заглавіемъ: «Аріи изъ четырехъ частей Русалки для фортепьяно, музыка Давыдова, 4 части. Спб. въ 2°. См. Плавильщиковъ № 876.

АРСАСЪ и Исменія, *см. Монтескье.* (См. №№ 6298—6299).

**2051.** * АРСЕНА и ФЛОРИМОНЪ, или Нидерландскіе любовники; переводъ съ Французскаго; съ картинкою; Москва, 1804—въ 12°. 80 к.

**2052.** * АРСЕНЪ или суета свѣта; переводъ съ Французскаго; Москва, 1763—въ 12°.

**2453.** *Тожь,* изданіе второе; Москва, 1769—въ 12°.

Второе изданіе вышло въ 5 частяхъ; см. Смирдинъ № 8532.

**2054.** † АРТИКУЛЪ воинскій, купно съ процессомъ, надлежащимъ судящимъ; Спб. 1715—въ 8°.

См. Березинъ—Ширяевъ. Дополн. матер. для библіогр. Спб. 1876 г., стр. 2.

**2055.** *Тожь,* на Россійскомъ и Нѣмецкомъ языкахъ; Спб. 1716—въ 8°.

Артикулъ составленъ Петромъ Вел.; «изображеніе процессовъ или судебныхъ тяжбъ» составлено Эрнстомъ Фридрихомъ Кролтеномъ, оберъ-аудиторомъ въ Спб. При № 2055, вѣроятно, ошибочно означенъ годъ изданія: артикулъ съ нѣмец. переводомъ вышелъ въ 1715 г., указанное же Сопиковымъ изд. 1716 г.—неизвѣстно. Описаніе книги см. у Пекарскаго — Наука и Литература т. 2, №№ 292, 299 и 340. Впослѣдствіи былъ много разъ издаваемъ; см. Русскія Книги т. 1, № 3175; Смирдинъ № 1784. Березинъ-Ширяевъ—Описаніе книгъ Сокурова, № 40. Объ воинскомъ артикулѣ см. изслѣдованіе П. Бобровскаго—Происхожденіе Артикула воинскаго. Спб. 1881.

**2056.** *Тожь,* изданіе второе; Спб. 1735—въ 8°.

Описанъ у Губерти—Матер. для рус. библіогр. т. 3, № 25.

**2057.** *Тожь,* на одномъ Рускомъ для рекрутъ; 1757—въ 4°.

**2058.** † АРТИКУЛЪ (древній воинскій), или сколокъ со старинной свадебной записи, отъ крѣпостныхъ дѣлъ даванной; Москва, 1782—въ 12°.

По Плавильщикову (№ 3053) книжка была напечатана безъ означенія года въ Спб., въ 8°; можетъ быть, это другое изданіе? Извѣстно еще изданіе—М. 1827 г. въ 12°. См. Русскія Книги т. 1, № 3177. Указанное здѣсь изданіе надо считать очень рѣдкимъ.

**2059.** * АРТУРЪ и Софронія, или любовь и тайна, повѣсть *Г-жи Жанлисъ;* переводъ съ Французскаго; Спб. 1807—въ 12°. 1 р.

Перевелъ Яковъ Ивановичъ Лизогубъ; см. Смирдинъ № 8533; Саитовъ. Замѣтки къ опыту Сопикова «Жур. Мин. Нар. Просв.» 1886 г. № 6. Геннади Словарь т. 2, стр. 240.

**2060.** * АРФА, повѣсть *А. Лафонтена;* переводъ съ Французскаго; Москва, 1808—въ 12°. 25 к.

**2061.** † АРФА стихогласная *А. Волкова;* Спб. 1812—въ 8°. 1 р.

**2062.** † АРФАКСАДЪ, Халдейская вымышленная повѣсть, содержащая въ себѣ образъ жизни и нравовъ древнихъ восточныхъ народовъ, новыя возстановленія чиноначалія, неопровержения вредной независимости; соединенія обществъ, царствъ, воздвиженіе городовъ; первоначальныя причины военныхъ дѣйствій, и проч. сочиненіе Козловскаго Однодворца, *Петра Захарьина;* 6 частей; Москва, 1793—1796—въ 8°.

**2063.** *Тожь,* изданіе второе; Николаевъ, 1798—въ 8°. 10 р.

Изъ предисловія втораго изданія видно, что повѣсть была переведена съ арабскаго языка на татарскій, а съ по-

о на русскій отцомъ Петра За-
, который былъ татарскаго ро-
ходясь плѣнникомъ въ Россіи,
православіе. Петръ Захарьинъ,
въ и приведя въ порядокъ ру-
отца, издалъ ее въ свѣтъ. При
изданіи Захарьинъ сдѣлалъ
измѣненія въ текстѣ и совер-
еремѣнилъ пятую и шестую ча-
. Березинъ-Ширяевъ—Дополн.
ля библіогр. Спб. 1876 г., стр. 163.

*РХИМЕДОВЫХЪ* Ѳеоремъ
и, или нѣкоторыхъ словъ
іе; переводъ съ Латинскаго;
—въ 4°.

віе совершенно невѣрно; заглавіе
дину: Архимедовы Теоремы, Ан-
Таккветомъ Езуитомъ выбран-
Георгіемъ Петромъ Домкіно со-
ныя: перев. съ Лат. Иванъ Са-
Спб. въ Морской Академической
фіи, 1745 г. Описаніе книги см.
ти—Матеріалы для библіографіи
51.

РХИТЕКТУРА, *Марка Вит-
іона*, въ 10 книгахъ, съ пла-
ертежами; перевелъ съ Фран-
Архитекторъ Василій Баже-
омощникъ его Ѳедоръ Кар-
Спб. 1790—1797—въ 4°. 15 р.

е заглавіе см. Русск. Книги т. 2,
Березинъ-Ширяевъ — Дополн.
ля библіогр., стр. 338.

РХИТЕКТУРА, или о пяти
Архитектуры *Якова Виньолы;*
съ Французскаго; Москва,
фигурами, въ 8°.

*ожь*, изданіе второе; Москва,
листъ.

віе Сопиковымъ измѣнено; точ-
авіе: «Правило о пяти чинѣхъ
гуры Якова Бароція де Вигнола».
изданіе вышло въ 1712 г. въ
въ 8°. Изданіе, указанное подъ
по счету третье, вышло изъ пе-
ъ означенія года и мѣста изда-
оятно, указаніе на мѣсто и годъ
заимствовано Сопиковымъ изъ
книгъ Академіи Наукъ 1742 г.
г. Подробное описаніе см. у Пе-
—Наука и Литература т. 2, №№
и 531. Березинъ-Ширяевъ —
матер., стр. 3.

РХИТЕКТУРА вонская, Го-
ская и Еклектическая, т. е.
оставленіе какъ разными Нѣ-
Французскими, Голландски-
ліянскими манерами, съ доб-
рымъ прибыткомъ въ фортификаціи
пользоваться возможно; сочиненія Г.
*Штурма;* переводъ съ Нѣмецкаго; [на-
печатано повелѣніемъ Петра Великаго,
съ фигурами; Москва, 1709—въ 8°.

Подробное описаніе книги у Пекар-
скаго—Наука и Литература т. 2, № 154.

**2069.** * АРХИТЕКТУРА, или о 5 чи-
нахъ оной *Себастіана Леклерка;* съ фи-
гурами; Спб. 1792—въ 8°. 2 р.

Годъ изданія показанъ невѣрно: книга
напечатана въ 1790 г.; см. Березинъ.
Ширяевъ—Дополн. матер., стр. 339.

**2070.** *Тожь*, изданіе второе, съ при-
бавленіемъ Французскаго ордена; Спб-
1795—въ 8°.

Третье изд. въ Москвѣ, безъ означенія
года, въ 8°. См. Смирдинъ № 5438.

**2071.** * АРХИТЕКТУРЫ Граждан-
ской, начальныя основанія, или новой
*Виньола*, съ наставленіемъ о 5 чинахъ
оной; переводъ съ Французскаго; съ
фигурами; Москва, 1778—въ 4°. 4 р.

**2072.** *Тожь*, новой переводъ съ Фран-
цузскаго, съ словаремъ важнѣйшихъ
Архитектурныхъ терминовъ; Москва,
1808—въ 4°. 5 р.

**2073.** * АРХИТЕКТУРЫ *Палладіевой*
первыя четыре книги, въ коихъ по
краткомъ описаніи пяти орденовъ, го-
ворится о томъ, что знать должно при
строеніи частныхъ домовъ, дорогъ, мо-
стовъ, площадей, ристалищъ и хра-
мовъ; перевелъ съ Италіянскаго Ни-
колай Львовъ; съ Италіянскимъ под-
линникомъ; съ фигурами; Спб. 1798—
въ листъ.

Есть экземпляры съ портретомъ
переводчика.

Судя по Смирдину (1 прибав. № 10320)
вышла только 1-я часть. См. Геннади—
Книжн. рѣдкости, № 90.

**2074.** * АСПАЗІЯ, Англинская по-
вѣсть; переводъ съ Французскаго; Мос-
ква, 1792—въ 8°. 1 р. 50 к.

Книга вышла въ 2-хъ частяхъ. Пере-
велъ Илья Раевскій; см. Смирдинъ
№ 8535.

**2075.** * АСТРЕЯ (новая); изъ сочине-
ній Г. *Гесснера;* переводъ съ Француз-
скаго; Москва, 1789—50 к.

Неуказано число частей и форматъ:
вышло 4 части, въ 8°. Перевелъ Василій
Раевскій; см. Смирдинъ № 9079.

**2076.** † АСТРОЛОГЪ, или новый ора-
кулъ и вѣрный имяноугадчикъ, узна-

ющій, кто кого любитъ, или кто о комъ задумаетъ; сочиненіе *И. С.*; Москва, 1794—въ 8°. 50 к.

**2077.** † АСТРОЛОГЪ, или новый оракулъ, открывающій судьбу щастія и нещастія человѣческаго въ зерцалѣ великаго Альберта, древнихъ Египетскихъ мудрецовъ, знаменитыхъ Персидскихъ волхвовъ, славныхъ Арабскихъ Кабаллистовъ, Астрологовъ и мудрыхъ Жидовскихъ Раввиновъ; Москва, 1794—въ 8°. 1 р. 50 к.

**2078.** *Тожъ*, изд. второе; М. 1805– въ 8°. 2 р.

Третье изд. вышло въ Москвѣ въ 1810 г. въ 8°. См. Смирдинъ № 5504. Послѣдующія изд. см. Русскія Книги т. 1, № 3404.

**2079.С.** АСТРОЛОГЪ, предвозвѣщающій по планетамъ судьбу каждаго человѣка, или древняя гадательная книга Сивиллы, съ картами; издалъ *Степанъ Лебедевъ*. М., въ Т. Зедербана 1793 г. (12°) 5 руб.

См. Смирдинъ № 5508.

**2079.** † АСТРОЛОГЪ (симпатическій), или ученое загадываніе; сочиненіе *Ивана Столпа-Рапинскаго;* Смоленскъ, 1802 – въ 8°. 60 к.

По Смирдину (№ 5507) и Плавильщикову (№ 992) форматъ книги въ 12°. Всѣ изданія «Астрологовъ» надо считать книгами зачитанными и почти ненаходимыми въ хорошей сохранности.

**2080.** * АТАЛА, или любовь двухъ дикихъ въ пустыни; сочиненіе Г. *Шатобріана;* перевелъ съ Французскаго Владиміръ Измайловъ; Москва, 1802 въ 16°. 1 р.

**2081.** *Тожъ*, другой переводъ Н. Р. Москва, 1801—въ 12°. 1 р.

**2082.** *Тожъ*, переводъ Ив. Мартынова; Спб. 1802—въ 12°. 1 р.

У Смирдина № 8536 указано 3-е изд. Смоленскъ, въ тип. Губерн. Правленія 1803 г. 18°, а у Плавильщикова № 4055— два изданія въ 1803 г., одно въ Смоленскѣ, приведенное выше, и другое въ Спб., въ 12°.

**2082.С.** АТЛАСЪ (всеобщій), сочиненный къ пользѣ и употребленію юношества и всѣхъ читателей Вѣдомостей и Истерическихъ книгъ. Спб., въ Т. Академіи Наукъ 1737 г. 4°.

См. Смирдинъ (1-е прибавл.) № 11137.

**2082.С.а.** АТЛАСЪ Россійскій, сост изъ девятнадцати спеціальныхъ представляющихъ Всероссійскую рію съ пограничными землями *Академіи Наукъ*. Спб., 1745 г. (въ 40 руб.

См. Смирдинъ № 3852.

**2082.С.б.** АТЛАСЪ всего Балті моря съ Финскимъ и Ботнически ливами, со Шкагеръ-ракомъ, Ка томъ, Зундомъ и Бѣлтами, въ ген ныхъ морскихъ и спеціальныхъ к состоящій; соч. *Алексѣя Наѣева* въ Т. Морскаго Шлях. Кад. К 1791 г. (въ листъ) 50 р.

См. Смирдинъ № 4185.

**2082.С.в.** АТЛАСЪ Россійской И состоящій изъ 45 картъ. Спб., 1 (4°) 20 руб.

См. Смирдинъ № 3853.

**2082.П.г.** АТЛАСЪ (Россійской) и рока четырехъ картъ состоящій, намѣстничества Имперію раздѣл Спб. 1792 г. 2°.

См. Плавильщиковъ № 3

**2082.С.д.** АТЛАСЪ (новый), или ніе картъ всѣхъ частей земнаго почерпнутый изъ разныхъ сочин Спб., 1793 г. (2°) 50 руб.

См. Смирдинъ № 3838.

**2082.С.е.** АТЛАСЪ Россійской И состоящій изъ 52 картъ, издан градѣ С. Петра въ лѣто 1796 г., ствованія Екатерины II 35-е. 4 .

См. Смирдинъ (1-е при № 11140.

**2082.С.ж.** АТЛАСЪ (морскій) дл ванія изъ Бѣлаго моря къ Англи каналу и въ Балтійское море; с тина *Голенищева-Кутузова*. Спб., (въ листъ) 40 руб.

См. Смирдинъ № 4192.

**2082.С.з.** АТЛАСЪ Калужскаго Н ничества, состоящій изъ 13 кар присовокупленіемъ двухъ томовъ ній и алфавита къ Калужском ласу. 2 .

См. Смирдинъ (1-е при № 11142.

**2083.** * АТТИЛА, бичъ пятаго сочиненіе *Кондрада Бабста;* пер съ Французскаго; Спб. 1812 –въ

**2084.** † АТТИЛА девятагона вѣка, стихи; Спб. 1812—въ 4°.

горъ Василій Григорьевичъ Ана-
вичъ: см. Геннади Словарь т. 1,
7; Смирдинъ № 6679. Русскія Кни-
1, № 2132 і.

* *АѲИНАГОРА.* Ѳинскаго фи-
и Христіанина, разсужденіе о
сеніи мертвыхъ; переводъ съ Гре-
о М. Протопопова; Спб. 1791 – въ
к.

* АѲИНАИДА, историческій от-
ъ; сочиненіе Г. *Арнода;* переводъ
анцузскаго; Москва, 1794 – въ 8°.

ревелъ Кондратъ Фроловъ; см. Смир-
№ 8540.

* АХУКА - МУККАМА - ТА-
- НАВЫ, или книга богослo-
гометовой, во увеселеніе меланъ-
въ; перевелъ съ Французскаго
Москва, 1783 – въ 8°. 30 к.

горъ книги – Халкондилъ. Перевелъ
ъ Васильевичъ Каржавинъ: см.
кая Старина» 1875 г. № 2, стр. 292;
ди Словарь т. 2, стр. 116. Русскія
и т. 1, № 3582. Березинъ-Ширяевъ—
ин. матер. для библіогр., стр. 288.

* АХЪ КАКАЯ ПРЕКРАСНАЯ
А! переводъ съ Турецкаго;
. 1792 – въ 8°. 50 к.

* АХЪ КАКЪ ВЫ ГЛУПЫ ГО-
Х ФРАНЦУЗЫ! переводъ съ Нѣ-
о; Москва, 1793 – въ 8°. 90 к.

ревелъ—И. В.; см. Смирдинъ № 6352.
ія Книги т. 1, № 3591.

* АЦЕМЪ, или мечтающій о
олучіи своемъ человѣкъ; перe-
ъ Французскаго; Спб. 1775 – въ
к.

* АЦЕМЪ, называемый сча-
мъ, нравоучительная повѣсть;
дъ съ Французскаго; Москва,
ъ 8°. 50 к.

## Б.

* БАБКА повивальная город-
деревенская), или наставленіе
поступать передъ родами, во
родовъ и послѣ оныхъ, и какія
ельныя средства въ такихъ
хъ употреблять должно; пере-
ъ Французскаго Лѣкарь Дани-
йловичъ; Москва, 1780 – въ 8°.

*Тожъ,* изданіе второе; Москва,
ъ 8°. 50 к.

С.-Петерб. Вѣсти. VI. 141.

**2094.** * БАБКА (повивальная), или достовѣрное наставленіе, какимъ образомъ женщинѣ въ родахъ вспоможеніе чинить и отъ тяжкихъ припадковъ заблаговременно ее предостерегать, и проч., сочиненное М. Іоганномъ *Горномъ;* переведъ съ Нѣмецкаго Гофъ-Хирургъ Иванъ Пагенкампфъ; Москва, 1784 – въ 8°. 75 к.

По Смирдину № 4672 и Плавильщикову № 474 книга была напечатана въ 1764 г.

**2095.** * *БАГУАТЪ-ГЕТА, или бесѣды Кришны съ Аржуномъ, переведенныя съ подлинника, писаннаго на древнемъ Брамінскомъ языкѣ, называемомъ Санскритта, на Англинской Г. Вилкинсомъ, а съ сего на Россійскій (А. П.). Москва.* 1788 – въ 8°. 1 р. 50 к.

Переводъ принадлежитъ Александру Андреевичу Петрову; см. Дмитріевъ М. А. «Мелочи изъ запаса моей памяти», М. 1869, стр. 57; Губерти Матер. для библіограф. т. 2, № 124. Авторъ книги браминъ Кришна Двипайенъ Вейасъ; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 57. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 40.

**2096.** * БАЗИЛЬ, Французская повѣсть, изъ сочиненій *Г. Арнода;* переводъ съ Французскаго; Москва, 1785 – въ 8°.

Переводчикъ—Е. Л.: см. Смирдинъ № 8542; Геннади Словарь т. 2, стр. 219.

БАККАЛАВРЪ Саламанскій. *см. Лесажевы сочиненія* (См. № 5942).

**2097.** * БАЛЕТЪ, возвращеніе Аполлоново на парнасъ; сочиненіе Г. *Гильфердинга;* Спб., 1763 – въ 8°.

**2098.** † БАЛЕТЪ, прибѣжище добродѣтели; Спб. 1764 – въ 8°.

Авторъ балета Александръ Петровичъ Сумароковъ: см. Сборникъ русск. языка и словесн. Акад. Н., т. XI, № 1, стр. 16. Музыка сочиненія Раупаха: см. Драм. Словарь, М. 1787, стр. 109. Смирдинъ № 7828.

**2098.II.** *Тожъ;* другое изданіе. Спб. 1788. 8°.

См. Плавильщиковъ № 5875.

**2099.** БАЛЕТЪ, новые Аргонавты; Спб. въ 8°.

Авторъ балета придворный балетмейстеръ Анжелини. Заглавіе сокращено и неуказанъ годъ изданія: балетъ былъ сочиненъ и поставленъ на случай «пре-

славной побѣды, одержанной надъ Флотомъ оттоманскимъ при островѣ Хіо»; напечатанъ въ 1770 г. въ тип. Шляхетск. Кадетск. корпуса. См. Русск. Книги т. 1, № 2482/3.

**2100.** * БАЛЕТЪ, сраженіе любви и разума, представленный въ покояхъ Императрицы Екатерины II, изобрѣтенный *Г. Гильфердингомъ;* на Россійскомъ и Французскомъ языкахъ; Москва. 1763 -въ 4°.

Напечатанъ безъ означенія года изданія: см. Геннади Словарь т. 1, стр. 217; Смирдинъ № 7801.

**2101.** БАЛЕТЪ пантомическій, волшебная школа; Москва, въ 4°, безъ означенія года.

**2102.** БАЛЕТЪ, отецъ совмѣстникъ своему сыну; Спб. 1758—въ 8°.

Авторъ балета Іосифъ Бригонци. Заглавіе не точно и сокращено, слѣдуетъ: «Отецъ солюбовникъ сыну своему, или завороженная табакерка, пантомима въ трехъ дѣйствіяхъ, украшенная разными машинами, представлена на Императорскомъ театрѣ, близь сада у лѣтняго дворца 1758 г. Сочиненіе Г. машиниста Іосифа Бригонци». На русскомъ и французскомъ языкахъ; см. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіографіи, кн. II, стр. 57.

**2103.** * БАЛЕТЪ. Ацисъ и Галатея, представленный Придворными знатными обоего пола особами въ Зимнемъ Дворцѣ; сочиненіе Г. *Гильфердинга.* Спб. 1764- въ 4°.

Музыка къ балету написана Штарцемъ. придворнымъ капельмейстеромъ; въ этомъ балетѣ принималъ участіе Великій Князь Павелъ Петровичъ, наслѣдн. принцъ Курляндскій и др. См. Березинъ-Ширяевъ—Дополнит. матер. для библіогр.. стр. 367. Съ подобнымъ же заглавіемъ есть балетъ сочиненія г. Дидло. напеч. въ Спб. 1816 г. въ 8°. См. Смирдинъ № 7800. Плавильщиковъ № 5365.

**2104.** ÷ БАЛЕТЪ жертвоприношеніе благодарности; сочиненіе Г. *Валберга;* Спб. 1807—въ 8°.

**2105.** ÷ БАЛЕТЪ (пантомимный), Евгенія; въ 3 д. сочиненіе Г. *Валберга;* Спб. 1807—въ 8°.

Заглавіе неточно: слѣдуетъ—Евгенія, или тайный бракъ. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 130. Кат. библ. Трощинскаго № 2889.

**2106.** * БАЛЕТЪ, смерть Геркулеса; сочиненіе Г. *Новера,* возобновленный Г. *Лепикомъ;* на Рускомъ и Французскомъ языкахъ; Спб.—въ 8°.

**2107.** * БАЛЕТЪ, отъѣздъ Енеевъ, или Дидона оставленная; Спб. 1766—въ 4°.

**2108.** * БАЛУЛИМАНЪ. остроумный изъ Феца путешественникъ, забавная сказка, выдуманная неизвѣстно кѣмъ, писанная незнаемо когда, сочиненная невѣдомо для чего; переводъ; Москва, 1785—въ 8°. 1 р.

**2109.** * О БАНЯХЪ парныхъ Россійскихъ, поелику споспѣшествуютъ онѣ къ укрѣпленію. сохраненію и возстановленію здравія; сочиненіе Г. *Санше́са;* переводъ съ Французскаго; Спб. 1779—въ 4°. 60 к.

**2110.** *Тожь,* изданіе второе; Москва, 1791—въ 4°. 1 р.

С.-Петерб. Вѣстн. V. 50.

Составлена по предписанію И. И. Бецкаго; см. Березинъ-Ширяевъ—Дополнит. мат. для библіогр., стр. 391 и тоже Спб. 1876 г., стр. 268. Второе изд. по Смирдину вышло безъ означенія года изданія; см. Смирдинъ № 4899.

**2111.** * БАРОНЪ ФЛЕМИНГЪ, или страсть къ титуламъ; сочиненіе *А. Лафонтена;* 3 части; переводъ съ Французскаго; Спб. 1806—въ 12°. 3 р. 50 к.

Переведъ Ив. Ив. Ястребцевъ; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 218. Плавильщиковъ № 4060.

**2112.** ÷ БАСЕНЪ (десять отборныхъ) *А. Сумарокова;* Спб. 1789—въ 4°.

**2113.** * *БАСНИ (Езоповы), съ нравоученіемъ и примѣчаніями Г. Летранжа; переведъ съ Французскаго Серіемъ Волчковъ, Спб.* 1747—*въ* 8°.

Описаніе этого изданія см. у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 1, № 62.

**2114.** *Тожь,* изданіе второе, безъ примѣчаній; Спб. 1760—въ 12°.

**2115.** *Тожь,* изданіе третіе; Спб. 1762 въ 12°.

**2116.** *Тожь,* изданіе четвертое. съ примѣчаніями; Спб. 1775—въ 8°.

**2117.** *Тожь,* новаго изданія; Спб 1810—въ 8°. 1 р.

Было еще изданіе, указанное у Плавильщикова № 3835: Спб. 1818. 8°.

**2118.** *Тожь съ баснями Латинскаго стихотворца Филельфа; новый переводъ*

*съ Французскаго; съ фигурами; Москва,* 1792—*въ* 8°.

**2119.** *Тожь,* изданіе второе; Москва, 1810—въ 8°. 3 р.

Заглавіе очень сокращено; переведъ—Д. Т.; см. Смирдинъ № 8327.

**2120.** *Тожь,* съ нравоученіями въ стихахъ, и съ присовокупленіемъ ко всякой баснѣ фигуръ; новый переводъ съ Французскаго Василья Ѳедорова; 2 части; на Рускомъ и Французскомъ языкахъ; Москва, 1796—въ 8°. 3 р.

**2121.** *Тожь,* (избранныя), новый переводъ, съ 50-ю картинками; на Рускомъ и Французскомъ языкахъ; Москва, 1805—въ 12°. 1 р. 20 к.

**2122.** *Тожь,* изданіе второе; Москва, 1809—въ 12°.

**2123.** *Тожь,* новый переводъ съ Французскаго Петра Петрова; съ фигурами; на Рускомъ и Французскомъ языкахъ; Спб. 1812—въ 12°.

**2124.** † БАСНИ и сказки N. N. *(Хемницера),* въ стихахъ, первое изданіе; Спб. въ 8°, безъ означенія года.

**2125.** *Тожь,* изданіе второе; часть I. Спб. 1778—въ 8°.

**2126.** *Тожь,* изданіе третіе; 2 части; Спб. 1782—въ 8°.

**2127.** *Тожь, изданіе четвертое, съ жизнію сочинителя,* 3 *части; съ фигурами; Спб.* 1799—*въ* 8°. *5 р.*

Сіе изданіе полнѣе прежнихъ, и исправнѣе послѣдняго.

Годъ втораго изданія невѣренъ, напечатана въ 1779 г., также безъ имени автора. Издателемъ четвертаго изданія былъ Н. А. Львовъ, посвящено Марьѣ Алексѣев. Дьяковой, виньетки работы А. Н. Оленина. Это изд. описано у Губерти — Матер. для рус. библіогр. т. 2, №213. См. также у Березина-Ширяева—Дополнит. матер. для библіогр., Спб. 1876 г., стр. 159.

**2128.** *Тожь,* изданіе пятое, съ портретомъ сочинителя; 3 части; Спб. 1811—въ 8°. 4 р.

Номерація изданій басенъ Хемницера по Смирдину (№ 8314) не сходится съ Сопиковымъ. Первыя два изд. въ настоящее время рѣдки. Было еще изд. — Спб. 1820; см. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 229.

**2129.** * БАСНИ и сказки Индѣйскія, сочиненныя *Вишну-Сармою,* на древнемъ Индусскомъ языкѣ; переводъ съ Французскаго; Спб. 1803—въ 12°. 1 р.

По Смирдину № 8323 форматъ въ 16°.

**2130.** † БАСНИ *Александра Аблесимова,* въ стихахъ; Москва, 1780—въ 8°.

**2131.** *Тожь,* изданіе второе; Москва, 1787—въ 8°. 30 к.

Такъ какъ Аблесимовъ басенъ не писалъ, то здѣсь, несомнѣнно, ошибка въ заглавіи и вмѣсто слова Басни слѣдуетъ поставить—Сказки. Изданіе 1780 г. по счету второе, первое вышло въ Спб. въ 1769 г. въ 8°. См. Русск. Книги т. I, № 68/1 и 4. Всѣ эти изданія сказокъ слѣдуетъ отнести къ зачитаннымъ книгамъ: въ настоящее время они рѣдки и трудно находимы въ хорошей сохранности.

**2132.** БАСНИ избранныя, *Александра Сумарокова,* на Рускомъ и Нѣмецкомъ языкахъ; Спб. въ 8°.

**2133.** * БАСНИ (новыя), избранныя и расположенныя для наставленія юношества *Г. Мейснеромъ,* переводъ съ Нѣмецкаго Василья Богородскаго; 5 частей; Москва, 1798—въ 12°. 3 р. 50 к.

Второе изд. вышло въ 4 частяхъ, Моск. 1816. 8°. См. Русскія Книги т. 3, №6971/4. Смирдинъ № 8336.

**2134.** *Тожь,* подъ заглавіемъ: золотые часы для дѣтей; Москва. 1800—въ 12°.

Переводъ также Василія Богородскаго, см. здѣсь № 6188.

**2135.** * БАСНИ Восточныя *Г. Сенъ-Ламберта;* переводъ съ Французскаго Петра Попова, *прозою;* Спб. 1779—въ 8°. 40 к.

**2136.** * БАСНИ въ стихахъ и прозѣ, выбранныя изъ лучшихъ писателей, съ приложеніемъ къ каждой баснѣ картинки; переводъ съ Французскаго; Москва, 1793—въ 8°. 1 р.

**2137.** *Тожь,* на Рускомъ и Французскомъ языкахъ; Москва, 1793 — въ 8°. 1 р. 50 к.

**2138.** * БАСНИ *Г. Ге,* Англинское сочиненіе; переводъ съ Французскаго; Москва, 1783—въ 8°. 1 р.

Басни вышли въ 2 частяхъ; см. Смирдинъ № 8324.

**2139.** * *БАСНИ и сказки* Г. Геллерта; *переводилъ съ Нѣмецкаго Михайло Матинскій, въ прозѣ; 2 части;* Спб. 1775—въ 8°.

**2140.** *Тожь,* изданіе второе; Спб. 1788—въ 8°. 60 к.

Въ 1808 г. этой книги продано академическимъ комитетомъ 147 экземп. на вѣсъ; см. приложеніе при концѣ этой части «Опыта» Сопикова.

**2141.** † *БАСНИ и сказки* Ивана Дмитріева, *въ стихахъ; Спб.* 1799—въ 12°. 1 р. 50 к.

**2142.** *Тожь, изданіе второе, съ виньетами; Спб.* 1810—*въ* 16°.

По Словарю Геннади (т. 1, стр. 309) первое изданіе вышло въ 1798 г.; а по Смирдину № 8297 указанное здѣсь второе изд. названо третьимъ.

**2143.** † БАСНИ *Михайла Муравьева,* кн. I-я, *въ стихахъ;* Спб. 1783—въ 8°.

Невѣренъ годъ изд., басни напечатаны въ 1773 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 354.

**2144.** † БАСНИ *Николая Леонтьева, въ стихахъ;* Спб. 1766—въ 8°. 30 к.

Вышла только 1-я часть; см. Смирдинъ № 8301. Геннади Словарь т. 2, стр. 233.

**2145.** † БАСНИ (новыя), *Влад. Золотницкаго, въ стихахъ;* Спб. 1763—въ 8°. 30 к.

**2146.** * БАСНИ (нравоучительныя), Г. *Голберга,* съ изъясненіями; перевелъ съ Нѣмецкаго Д. Фонъ-Визинъ, *прозою;* Москва, 1760—въ 8°.

Годъ изданія невѣренъ, напечатана въ 1761 г. См. Тихонравовъ Н. — Сочиненія. М. 1898, т. 3, ч. 2, стр. 39 (въ примѣчаніяхъ). Описаніе книги см. у Губерти — Матер. для рус. библіогр. т. 1, № 102.

**2147.** *Тожь,* изданіе второе, съ прибавленіемъ новыхъ басенъ; Москва, 1765—въ 8°.

**2148.** *Тожь,* изданіе третіе; Москва, 1788—въ 8°. 1 р.

По Смирдину № 8326 и Плавильщикову № 3833 это изданіе вышло въ 1787 г. въ 12°. См. также у Губерти — Матер. для рус. библіогр. т. 1, № 102.

**2149.** * БАСНИ нравоучительныя, въ пользу воспитанниковъ, Сух. кад. корпуса; на Рускомъ и Французскомъ языкахъ, *прозою;* Спб. 1781—въ 8°. 50 к.

Очень возможно, что въ годѣ изд. у Сопикова ошибка и что книга вышла въ 1774 г., какъ указано въ Русск. Книгахъ т. 2, №№ 4332—4333.

**2150.** † БАСНИ нравоучительныя *Г. Майкова, въ стихахъ;* 2 части; Москва, 1767—въ 8°.

**2151.** *Тожь,* изданіе второе; М. 1788—въ 8°. 25 к.

**2152.** † БАСНИ нравоучительныя Г. *Хераскова, въ стихахъ;* Москва, 1764—въ 8°.

**2153.** * *БАСНИ Федра, Августова отпущенника; перевелъ стихами Ив. Барковъ, съ Латинскимъ подлинникомъ; Спб.* 1768—*въ* 8°.

**2154.** *Тожь,* изданіе второе; Спб. 1787—въ 8°. 60 к.

**2155.** *Тожь,* Латинскій подлинникъ съ Рускими замѣчаніями; издалъ *Романъ Тимковскій;* Москва, 1806—въ 8°. 1 р.

Басни Федра были также переведены Кошанскимъ и напечатаны въ Спб. въ 1814 г. См. Смирдинъ № 8313.

**2156.** * БАСНИ нравоучительныя Ѳ. *Эмина, прозою;* Спб. 1764—въ 12°. 60 к.

Потомъ неоднократно вновь были перепечатаны.

По Плавильщикову № 3861 вышла безъ означенія года изданія.

**2156.С.** *Тожь,* изданіе 2-е Спб. 1789 (12°) 4 руб.

См. Смирдинъ № 8338.

**2157.** * *БАСНИ политическія Индѣйск. философа Пильпая, прозою; перевелъ с Французскаго Борисъ Волковъ; Спб.* 176 *въ* 12°. 50 к.

По Смирдину № 8337 и Плавильщикову № 3853 книга вышла въ 1762 г.

**2158.** * *БАСНИ Талмудовы, отъ самыхъ жидовъ узнанныя, и чрезъ нову ересь сяпвсціеціуховъ, или противу Талмудистовъ открытыя, прежде въ Краковѣ за извольніемъ власти, на Польскомъ языкѣ въ лѣто* 1758—*напечатанныя, нынѣ же на Рускій языкъ Киръ I. т. б. д. л п. с. ц. с. д. переведенныя; напечатаны въ типографіи Почаевской,* 1772—*въ* 8°.

*Весьма рѣдка.*

**2159.** † БАСНИ и притчи (нравоучительныя) *Василья Левшина;* Москва, 1788—въ 8°. 50 к.

**2160.** * БАСНИ (новыя) и повѣсти, съ присовокупленіемъ нравоучительныхъ примѣчаній, служащихъ пріятнымъ и полезнымъ препровожденіемъ времени; перевела съ Нѣмецкаго Дѣвица Марія

Базилевичева, *прозою;* Москва, 1799—въ 8°. 1 р.

Книга вышла въ 2 частяхъ и, по указанію Смирдина № 8322, напечатана въ типогр. Рѣшетникова въ 12°; въ Русск. Книгахъ (т. 2, № 3774), гдѣ заглавіе приведено съ подлинника, издателемъ названъ книгопр. Готье и книга печаталась въ его же типографіи въ 8°.

**2161.** † *БАСНИ Ивана Крылова, въ стихахъ; Спб.* 1809—*въ* 8°.

**2162.** *Тожь,* изданіе второе исправленное; Спб. 1811—въ 8°. 1 р.

**2163.** *БАСНИ (новыя) Ивана Крылова; Спб.* 1811—*въ* 8°. 75 к.

Г. сочинитель изготовляетъ новое богатое изданіе сихъ басенъ, которое выключая типографической чистоты, будетъ дополнено новыми баснями и украшено многими картинами.

Въ первое изд. вошли 23 басни: они были безъ перемѣнъ перепечатаны въ 1811 г. (№ 2162); въ томъ же году вышли вновь 21 басня (№ 2163). Послѣ этого было изданіе въ 5 частяхъ, напечатан. въ Спб. въ 1815—1816 гг. въ 8. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 188. Всѣ три вышеуказанныя изд. зачитаны публикой и въ настоящее время рѣдко попадаются въ продажѣ. См. здѣсь №№ 12832—12833.

**2164.** * БАСНИ и сказки, къ увеселенію и наученію юношества, съ изъясненіями предметовъ естественной исторіи и художествъ; перевелъ съ Французскаго Петръ Петровъ, прозою; на Русскомъ и Французскомъ языкахъ; Спб. 1810—въ 12°.

По указанію Плавильщикова (№ 3863) басни вышли въ 2 частяхъ, напечатаны въ 1811 г. въ 16°.

**2165.** † БАСНИ и сказки *Никомя Невьдомскаго,* въ стихахъ; издалъ Д. Спб. 1812—въ 12°. 1 р.

Спб. Вѣстн. 1812—VII, 73.

По Смирдину № 8308 и Плавильщикову № 3852 форматъ въ 8°.

**2166.** БАСНИ (нравоучительныя) разныхъ Россійскихъ и иностранныхъ писателей, *прозою;* Спб. 1804 - въ 8°.

**2167.** † БАСНЯ о бѣлой кошкѣ; сочиненіе *Алексѣя Павлова;* Спб. 1779—въ 8°.

По указанію Плавильщикова № 4849, заглавіе книги — «Сказка и басня» и т. д. и форматъ въ 12°; по Смирдину же № 10683 (I-е прибав.) книжка напечатана въ 1778 г. въ 8°.

**2168.** * БАТИЛЬДА, или геройство любви; сочиненіе Г. *Аржода;* переводъ съ Французскаго; Спб. 1773—въ 12°. 50 к.

Переводчикъ Николай Иванов. Евреиновъ; см. Библіограф. матер., собран. Бантышъ-Каменскимъ (Гл. Архивъ Мин. Инос. Д. въ Москвѣ).

**2169.** * БАТМЕНДИ, или картина человѣческой суеты; переводъ съ Французскаго; Москва, 1788—въ 8°.

Переведъ Николай Ивановъ; см. Смирдинъ № 8548; Геннади Словарь т. 2, стр., 41. Авторъ повѣсти, вѣроятно, Флоріанъ, такъ какъ съ такимъ заглавіемъ былъ переводъ изъ соч. Флоріана, сдѣланный Н. Мамонтовымъ и напечатанный въ Спб. въ 1819 г. въ 16°. См. Смирдинъ № 8547.

**2170.** * *БАУМАНА*, краткое начертаніе всеобщей Географіи; перевелъ съ Нѣмецкаго Василій Ивановъ; Москва, 1775—въ 8°.

**2171.** *Тожь,* изданіе второе, дополненное описаніемъ Россіи; Москва, 1781—въ 8°. 80 к.

**2171.С.** *Тожь,* изданіе 2-е и 3-е, подъ названіемъ: Краткое начертаніе Географіи для начинающихъ обучаться сей наукѣ, съ пріобщеніемъ краткаго описанія Россіи по нынѣшнему ея раздѣленію. Москва, въ Университетской Т. 1781 и 1788 г. (8°) 4 руб.

См. Смирдинъ № 3525.

## *Сочиненія Христіана Баумейстера.*

**2172.**— * НАСТАВЛЕНІЯ любомудрія нравоучительнаго, содержащія въ себѣ любомудріе практическое всеобщее, право естественное, нѣмку и политику; переводъ съ Латинскаго Петра Лодія; во Львовѣ, 1790- въ 8°.

*Рѣдка въ Россіи.*

**2173.**— * ЛОГИКА: переводъ съ Латинскаго Александра Павлова; Москва. 1760—въ 8°.

**2174.**— *Тожь,* изданіе второе, исправленное Профессор. Д. Синковскимъ; Москва, 1788—въ 8°. 1 р.

Напечатано въ 1787 г. См. Русск. Книги т. 2, № 4493/1,а. Смирдинъ № 1087.

**2175.** — *Тожь,* вновь переведена и исправлена Яков. Толмачевымъ; Москва, 1808—въ 8°. 1 р. 50 к.

Невѣренъ годъ: вышла въ 1807 г.; этого перевода было еще два изданія: 2-е изд. въ 1823 г. и 3-е—въ 1827 г. См. Русск. Книги т. 2, № 4493/1,б.в.г. Смирдинъ № 1650.

**2176.** — *МЕТАФИЗИКА; переведъ съ Латинскаго А. Павловъ; Москва, 1764—въ 8°.

Вышла въ 3 частяхъ; см. Русск. Книги т. 2, № 4493 г. У Смирдина № 9975 (1-е прибав.) указано изд. Москва 1794 г., но, вѣроятно, ошибочно, съ опечаткою въ годѣ.

**2177.** — *Тожь,* изданіе второе исправленное Д. Синковскимъ; Москва, 1789—въ 8°. 1 р.

**2178.** — *Тожь,* вновь переведена и исправлена Яковомъ Толмачевымъ; Москва, 1808—въ 8. 1 р. 20 к.

Второе изд. этого перевода вышло въ Спб. въ 1830 г. См. Русск. Книги т. 2, № 4493/2.г.

**2179.** — *НРАВОУЧИТЕЛЬНАЯ Философія; переведъ съ Латинскаго Иванъ Исаевъ; Спб. 1783—въ 8°. 1 р.

*См. Философія нравоучительная.*

Другой переводъ см. здѣсь № 12875.

**2180.** — *ФИЗИКА; переводъ съ Латинскаго; Москва, 1787—въ 8°. 50 к.

Годъ изд. невѣренъ: напечатана въ 1785 г., второе изд. вышло въ 1787 г. въ Москвѣ, въ 8°.

Переведена Іоанномъ Ушаковымъ; см. Русск. Книги т. 2, № 4493 з. Смирдинъ № 4360. Издателемъ былъ Н. Н. Бантышъ-Каменскій; см. Русск. Книги т. 2, № 4025, стр. 57.

БАХАРІАНА, *см. Хераскова сочиненія* (См. № 12445).

**2181.** * *БДѢНІЯ Тассовы, съ предисловіемъ и съ жизнію сочинителя; переведъ съ Италіянскаго Александръ Шишковъ; Спб.* 1808- *въ* 8°. 1 *р.* 50 *к.*

О другомъ переводѣ, *см. ночи Тассовы* (См. № 11722).

**2182.** * БЕЗДУШНЫЙ говорящій, или повѣсть булавки и ея знакомыхъ, собственное ея сочиненіе; переведъ съ Нѣмецкаго Н. Осиповъ; 2 части; Москва, 1790 въ 8°. 1 р. 50 к.

По указанію Смирдина № 8549 и Плавильщикова № 4064 вышла въ 4 частяхъ.

**2183.** † БЕЗДѢЛКИ, или нѣкоторыя сочиненія и переводы *Н. Брусилова;* Спб. 1795—въ 12°.

Было еще изд.—часть 1-я, Спб. 1803. 12°. См. Русск. Книги т. 3, № 8276. Смирдинъ № 6205. Плавильщиковъ № 6488.

**2184.** * БЕЗПОЛЕЗНО излишне умствовать, нравоучительная сказка; переводъ съ Нѣмецкаго; Кострома. —1795 въ 4°. 50 к.

Рѣдкое провинціальное изданіе.

**2185.** * БЕЗСМЕРТІЕ души, основательно доказанное противъ безбожниковъ и скептиковъ, Іоанномъ *Швелингіемъ;* переведено съ Латинскаго Александромъ Фрязиновскимъ; Спб. 1779—въ 8°. 80 к.

См. Березинъ-Ширяевъ—Дополнит. матер. для библіогр., стр. 175.

**2186.** * *БЕККАРІЯ, разсужденіе о преступленіяхъ и наказаніяхъ; переведъ съ Французскаго Д. Языковъ; Спб.* 1803—*въ* 8°. 2 *р.* 50 *к.*

«Съ присовокупленіемъ примѣчаній Дидерота и переписки сочинителя съ Мореллетомъ». См. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр., кн. IV, стр. 52.

**2187.** *Тожь,* переводъ съ Французскаго Александра Хрущова; Спб. 1806—въ 8°. 1 р. 50 к.

**2188.** * *БЕККАРІЯ, разсужденіе о добродѣтеляхъ и награжденіяхъ; переведъ съ Французскаго Ѳедоръ Каринъ; Спб. въ* 12°. 50 *к.*

Книга вышла въ 1769 г.; у Сопикова и въ Русск. Книгахъ (т. 2, № 4781/1) авторомъ ошибочно названъ Беккарія: авторомъ былъ маркизъ Гіацинтъ Драгонетти см. Саитовъ. Фед. Григ. Каринъ. Спб. 1893 г. стр. 11. (Отд. оттискъ изъ журн. «Библіографъ»). Смирдинъ № 2153. Описана у Губерти—Матер. для рус. библіогр. т. 1, № 154, но у Губерти также ошибочно названъ авторомъ Беккарій.

**2189.** * *БЕНТАМА, Англинскаго законовѣдца, разсужденіе о гражданскомъ и уголовномъ законоположеніи, съ предварительнымъ изложеніемъ началъ законоположенія и всеобщаго начертанія полной книги законовъ, и съ присовокупленіемъ опыта о вліяніи времени и мѣста, относительно законовъ; изданно въ свѣтъ Г. Дюмономъ; переведено съ Французскаго Михайломъ Михайловымъ;* 3 *части; Спб.* 1805—1810—*въ* 8°. 15 *р.*

Первыя двѣ части вышли въ 1805 и 1806 г., третья ч. вышла въ 1811 г. См. Русск. Книги т. 2, № 4987. Смирдинъ № 2149.

**2190.** † БЕРЕГЪ, отрывокъ, найденный въ бумагахъ покойнаго сочинителя Д—ки; Спб. 1812—въ 8°.

«Д—ки» означаетъ—Душиньки.

Авторъ Ипполитъ Ѳедоров. Богдановичъ. см. Смирдинъ № 8082, Геннади Словарь т. 1, стр. 97.

**2191.** * БЕРТОЛДЪ, Князь Моравкій, достопамятная историческая повѣсть; перевелъ съ Французскаго Николай Левицкій; Спб. 1786—въ 8°. 40 к.

Форматъ книги въ 12°.

Авторъ книги—Д'Юссіе; см. Смирдинъ № 8552; Геннади Словарь т. 2, стр. 223.

**2192.** * БЕСѢДА о бытіи Бога; переводъ съ Французскаго А. Д. Спб. 1802—въ 16°. 30 к.

Перевелъ Александръ Дунинъ; см. Смирдинъ № 630; Геннади Словарь т. 1, стр. 325.

**2193.** * БЕСѢДА, или слово нравоучительное *Василія Великаго* о піянствующихъ; переводъ съ Греческаго Г. Писарева; Спб. 1774—въ 4°. 50 к.

**2193.С.** *Тожъ*, Москва, въ Университетской Т. 1782 г. (4°).

См. Смирдинъ № 15.

**2194.** † БЕСѢДА пустынника съ великимъ человѣкомъ, соч. А. Х.; Спб. 1807—въ 8°. 50 к.

**2195.** * БЕСѢДА свят. *Златоустаго* на изрѣченіе св. Апостола Павла: жена привязана есть закономъ, въ елико время живетъ мужъ ея; переводъ съ Греческаго; Спб. 1805—въ 4°. 10 к.

**2196.** † БЕСѢДА на день рожденія Великія Княжны Елены Павловны, стихи; соч. *Ивана Розова;* Спб. 1792—въ 4°.

Розовъ — псевдонимъ Ив. Алексѣев. Майкова; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 276.

**2197.** † БЕСѢДА дружеская, или разговоръ между Карины и Танеліи, родными сестрами, соч. *Н. Данилевскимъ;* Спб. 1791—въ 12°. 40 к.

По указанію Смирдина № 6377, вышла только 1-я часть и не соч. Данилевскаго, а переводъ. См. Русск. Книги т. 2, № 5402.

**2198.** † БЕСѢДА милости со истинною, соч. *Андрея Бѣлоградскаго.* Мѣста и года изданія не означено.

По указанію Геннади (см. Словарь т. 1, стр. 125) напечатана въ Спб. въ 1750 г.

**2199.** * БЕСѢДА (разумная), или собраніе важныхъ, острыхъ и замысловатыхъ изрѣченій; переводъ съ Французскаго; Москва, 1788—въ 8°. 1 р. 50 к.

Перевелъ—А. Н.; См. Смирдинъ № 9338.

**2200.** * БЕСѢДА (Ангельская), т. е. Тянь Шинько; перевелъ съ Китайскаго Алексѣй Леонтьевъ; Спб. 1782—въ 8°. 30 к.

По Смирдину № 943 и Геннади (Словарь, т. 2, стр. 233) годъ изд. — 1781-й.

**2201.** БЕСѢДА (веселая); Москва, 1785—въ 8°. 15 к.

По Смирдину № 10386 (1-е прибав.), форматъ въ 12°, вышло только 1-е отдѣленіе.

**2202.** † БЕСѢДА о молитвѣ Господней, говоренная въ Троицкой церкви, что въ домѣ Князя А. Н. Голицына, Архимандритомъ *Филаретомъ,* Октября 23 дня, 1812 года, Спб.—въ 8°.

**2203.** † БЕСѢДА столѣтняго подмосковнаго жителя съ плѣннымъ Французскимъ солдатомъ; Спб. 1812—въ 8°.

**2204.** † БЕСѢДОВАНІЕ *Максима Грека* о пользѣ Грамматики; Спб. 1782—въ 8°. 25 к.

Заглавіе сокращено. Мѣсто печати не Спб., а Москва. Это извлеченіе изъ славянской грамматики, приписываемой Мелетію Смотрицкому. Издалъ книгу московскій купецъ Алексѣй Степановичъ Сыромятниковъ; см. Губерти — Матер. для библіогр. т. 2, № 44. Березинъ-Ширяевъ — Матер. для библіогр., кн. VIII, стр. 48. Смирдинъ № 3689.

БЕСѢДУЮЩІЙ гражданинъ. *см. ежемѣсячныя сочиненія* (См. № 3775).

**2205.** * *БЕСѢДЫ о воскресеніи мертвыхъ; соч. Михаила Арх. Черниговскаго; Спб.* 1798—въ 8°. 35 к.

**2206.** * БЕСѢДЫ св. *Василія Великаго,* Архіепископа Кессаріи Каппадокійскія, на шестодневъ, то есть на шесть дней творенія, описанныхъ Пророкомъ Моисеемъ; переводъ; Москва, 1782—въ 8°. 1 р.

См. разглагольствія В. В. и каталогъ книгамъ церковной печати.

Второе изд. вышло въ Спб. въ 1824 г. 8°. См. Смирдинъ № 19.

**2207.*** БЕСѢДЫ св. *Григорія Паламы,* Архіепископа Ѳессалоникійскаго; переводъ съ Греческаго; Москва, 1785—въ 8°. 70 к.

При этой книгѣ приложены двѣ бесѣды: одна Іоанна Златоустаго, другая Амфилохія Иконійскаго. См. Смирдинъ № 50.

**2208.** † *БЕСѢДЫ о истинномъ покаяніи или изъясненіе 50 псалма; соч. Россійское, (Архіепископа Михаила);* Спб. 1798—въ 8°. 35 к.

**2209.** * БЕСѢДЫ душъ великихъ и малыхъ людей; соч. Г. *Литтельтона;* переводъ съ Англинскаго; Спб. 1788—въ 12°. 90 к.

Напечатано «иждивеніемъ» Петра Богдановича; см. Березинъ-Ширяевъ — Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 57.

**2210.*** *БЕСѢДЫ преподобнаго Макарія Египетскаго, нарѣчьянаго великимъ, о Христіанскомъ совершенствѣ, и о спасеніи онаго; переведены съ Еллиногреческаго Іеромонахомъ (бывшимъ потомъ Епископомъ) Моисеемъ; 2 части; Москва,* 1782 въ 8°. 4 р.

По Смирдину № 36 второе изд. вышло въ Москвѣ въ 1820 г. въ 12°.

**2211.*** БЕСѢДЫ *Хрисанва,* блаженнаго Патріарха Іерусалимскаго, изданныя Патріархомъ Мелетіемъ; переводъ съ Греческаго; 2 части: Москва, 1783—въ 8°. 4 р.

По Смирдину и Геннади (Словарь т. 2, стр. 337), вышла въ 1784 г. Перевелъ Моисей Гумилевскій; см. Смирдинъ № 58, Плавильщиковъ № 1421.

**2212.*** *БЕСѢДЫ (избранныя) св. Іоанна Златоустаго: выбралъ и перевелъ съ Еллинскаго, Знаменскій Игуменъ (нынѣ Псковскій Архіепископъ) Ириней; 2 части; Москва,* 1784—въ 8°.

*Рѣдка.*

Второе изд. въ Москвѣ, 1819 г. 12°. См. Смирдинъ № 16.

БЕСѢДЫ съ Богомъ, *см. Періодическое изданіе* (См. № 4437).

**2213.*** БѢДЫ, или нещастія отъ безразсудной ревности произшедшія; переводъ съ Французскаго; Спб. 1774—въ 8°. 20 к.

**2214.*** БИБЛІОТЕКА (городская и деревенская), или забавы и удовольствіе для разума и сердца, и проч. переведена съ Нѣмецкаго и Французскаго; 12 частей; Москва, 1782—въ 8°. 15 р.

Выходила какъ прибавленіе к ковскимъ Вѣдомостямъ», издателе Ник. Ив. Нивиковъ; см. Лонгино виковъ и моск. мартинисты, с Неустроевъ—Истор. розыск. о рус мен. изд. стр. 69. Геннади Словар стр. 350. Березинъ-Ширяевъ—І матер. для библіогр. Спб. 1884, с

БИБЛІОТЕКА дѣтская, *См. Ка чиненія* (См. № 5014).

**2215.** БИБЛІОТЕКА дѣтская, ная въ пользу воспитанниковъ го кадетскаго корпуса; 2 части воды и сочиненія; Спб. 1806—въ

**2216.** † БИБЛІОТЕКА духовн держащая въ себѣ дружескія о познаніи самаго себя; соч. *Г. роды;* изданная М. Антоновск части; Спб. 1798—въ 8°.

*Рѣ*

По Смирдину № 1239, форматъ

Авторомъ книги Сопиковъ на Григорія Саввича Сковороду, отвергаетъ и Губерти въ своих ріалахъ для библіографіи (т. II, но изъ подлинника не видно эт очень неяснаго посвященія имп. не видно также, былъ ли Мих. А скій только издатель, или перев или авторъ. Сопиковъ невѣрно ваетъ 3 части этого изданія: произошла очевидно оттого, второмъ заглавномъ листѣ о «часть первая», а при концѣ «конецъ третьей части», но нѣтъ раздѣленія на части. Въ 225 нум. стр., счетъ съ заглавн изъ которыхъ первыя 10 стр., сч главный листъ, не нумерованы. нія этой книжки есть очень не загадочныя подробности въ авт фіи Мих. Антоновскаго, напечата «Русск. Архивѣ» 1885 г. № 2; по ея описаніе у Губерти въ Мат для библіографіи, т. II, № 209. же Березинъ-Ширяевъ—Матер. бліогр., кн. VIII. стр. 57.

БИБЛІОТЕКА для дамскаг лета, *см. ежемѣсячныя сочинен* № 3821).

**2217.*** БИБЛІОТЕКА (избр Арабскихъ, Турецкихъ, Китай Англинскихъ, Французскихъ, шескихъ, волшебныхъ и друг вѣстей и анекдотовъ, съ карт 2 части; Москва. 1788—въ 8°. 2

Перевелъ—Ѳ. Р.; см. Смирдинъ

**2218.** † БИБЛІОТЕКА забавнаго и естественнаго волшебства, вмѣщающая удивительныя явленія, открытыя въ природѣ, — изданная Иваномъ Виноградовымъ; Спб. 1792—въ 8°. 1 р.

По Плавильщикову № 1026, вышла только 1-я часть.

**2219.** * БИБЛІОТЕКА (избранная) для Христіанскаго чтенія; 4 части; Москва, 1784 —въ 12°.

*Рѣдка*, а особливо 4-я часть, которой окончаніе не допечатано.

Было еще изданіе: 4 ч. Москва 1819 г. въ 16°. См. Плавильщиковъ № 1325. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 22.

**2220.** *Тожь*, изданіе второе, для бѣдныхъ, въ 2 частяхъ: Москва, 1786—въ 8°.

*Рѣдка.*

Описана у Березина-Ширяева — Окончат. матер. для библіогр., Спб. 1896, стр. 237.

**2221.** * *БИБЛІОТЕКА (историческая) Діодора Сицилійскаго; переведена съ Греческаго Иваномъ Алексѣевымъ; 6 частей; Спб.* 1774—1776—въ 4°.

*Рѣдка.*

Годъ изданія невѣренъ: первыя три части напечатаны въ 1774 г., а остальныя въ 1775 г. См. Русск. Книги, т. I, № 1415 і. Смирдинъ № 3252. Плавильщиковъ № 2569. Въ 1808 г. академическій комитетъ продалъ на вѣсъ 237 экземп. этой книги; см. приложеніе въ концѣ этой части «Опыта» Сопикова. Значится въ числѣ «Книжн. рѣдкостей» Геннади подъ № 42.

**2222.** БИБЛІОТЕКА (экономическая, ученая, нравоучительная, историческая и увеселительная), изданная Панкратіемъ Сумароковымъ, въ 12 частяхъ; Тобольскъ, 1793—1794—въ 8°.

Сіе сочиненіе послужило источникомъ, для составленія книги: *истинной способъ быть здоровымъ, долговѣчнымъ и богатымъ* (См. №№ 11220—11221).

«Библіотека должна была выходить съ 1 генваря 1798 года ежемѣсячно по части или книжкѣ, и окончиться въ этомъ же году. Но это предположеніе не состоялось: «Библіотека» выдавалась не ежемѣсячно, а въ два мѣсяца разъ, и окончилась, вмѣсто одного, въ два года». Хорошо сохранившіеся экзем. этого изд. встрѣчаются рѣдко. Содержаніе и описаніе этого журнала см. у Неустроева—Историч. разыск. о повремен. изд., стр. 746.

**2223.** * БИБЛІОТЕКА Нѣмецкихъ романовъ; переведена съ Нѣмецкаго Васильемъ Левшинымъ; 3 части; Москва, 1780 -въ 8°. 3 р.

БИБЛІОТЕКА Россійская историческая, *см. лѣтописецъ Несторовъ* (См. № 6063).

**2224.** * БИБЛІОТЕКА (новая сельская), или отборныя повѣсти, выбранныя изъ лучшихъ древнихъ и нынѣшнихъ писателей; переводъ съ Французскаго; 2 тома; Спб. 1779—въ 8°. 3 р.

С.-Петерб. Вѣстн. IV. 452.

Вторая часть вышла въ 1781 г. Переводчикъ Евсигнѣй Саввичъ Харламовъ; см. Сапговъ — Замѣтки къ опыту Сопикова, «Журн. Мин. Нар. Просв.» 1878, № 6; у Смирдина № 9086 съ буквами Е. Х.; тоже у Плавильщикова № 4069.

**2225.** БИБЛІОТЕКА (сокращенная), изданная въ пользу 1 кадетскаго корпуса Г. Желѣзниковымъ; 4 части; Спб. 1800 -1802—1804—въ 8°. 8 р.

По указанію Смирдина № 1597 и Геннади (Словарь т. 1, стр. 88), вышло не 4, а только 3 части.

**2226.** * БИБЛІОТЕКА (историческая) для дѣтей, содержащая въ себѣ достопамятныя и превосходнѣйшія дѣянія, нравоучительные историческіе анекдоты, мудрыя изрѣченія, рѣдкія душевныя качества, заимствованныя изъ исторій всѣхъ народовъ и временъ, и изъ жизни великихъ, добродѣтельныхъ и храбростію отличившихся мужей; съ картинками, новое изданіе; Спб. 1813—въ 12°. 2 р.

Это таже самая книга, что *Зерцало добродѣтели*, но только припечатано новое заглавіе.

Переведъ Павелъ Петровъ; см. Смирдинъ № 1538. Въ каталогѣ библіотеки Трощинскаго № 723 сказано: «собралъ Ф. М.». См. здѣсь № 4281.

**2227.** * БИБЛІОТЕЧКА (ручная) для молодыхъ людей обоего пола, любящихъ нравственное и чувствительное чтеніе; переводъ съ Нѣмецкаго; 3 части, съ картинками; Москва, 1805—въ 12°. 3 р.

**2228.** *Тожь*, съ новымъ только заглавіемъ, *см. собраніе (новое) трогательныхъ повѣствованій, и проч.*

Издатель Христоферъ Клаудій, см. Геннади Словарь т. 2, стр. 137. Плавильщиковъ № 4073. См. здѣсь № 11001.

**2229.*** БИБЛІЯ, т. е. книги Священнаго писанія ветхаго и новаго Завѣта; 5 частей; Вѣна, 1803—въ 8°.

*Весьма рѣдка въ Россіи,* болѣе потому, что Австрія, по нѣкоторымъ политическимъ своимъ видамъ, Славенскихъ книгъ, въ ея областяхъ напечатанныхъ, вывозить въ Россію запрещаетъ. Опасеніе ея въ семъ случаѣ, естьли смѣю догадываться, происходитъ кажется отъ того, дабы сіи книги не напоминали и не подтверждали намъ той важной и справедливой мысли, что естьли соплѐменные и единовѣрные намъ многочисленные Славенскіе народы, находящіеся нынѣ подъ ея владычествомъ, когда нибудь соединятся съ Россіею; то составятъ одну многолюднѣйшую и могущественную Имперію въ Европѣ.

**2230.** * БИБЛІЯ (дѣтская), или важнѣйшія нравоучительныя повѣствованія, выбранныя изъ книгъ ветхаго и новаго Завѣта, для образованія сердца и разума дѣтей; переводъ съ Французскаго; съ картинками; Спб. 1804 — въ 8°. 2 р.

**2231.** *Тожь,* изданіе второе; съ Французскимъ подлинникомъ; съ картинами; Спб. 1810—въ 12°. 4 р.

Третье изд.—Спб. 1815 г. въ 3 частяхъ, въ 16°; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 89. Плавильщиковъ № 1118.

**2232.** * БИЛЬБИЛИСТОНЪ, или долина соловьевъ, восточная нравоучительная повѣсть; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1793—въ 8°. 1 р.

Переведъ съ Нѣмец.—Д. Те; см. Смирдинъ № 8556; въ Русск. Книгахъ т. 2, № 6133 съ буквами Д. Т.

**2233.** * *БИЛЬФЕЛЬДА (барона), политическія наставленія; переведены съ Французскаго Княземъ Шаховскимъ и Антономъ Барсовымъ; 2 части; Москва,* 1768—1775—въ 4°.

*Рѣдка.*

Французскій подлинникъ сего соч. въ 3 частяхъ, но на Рускомъ болѣе не издано.

Третья часть Французскаго подлинника выдана въ свѣтъ уже по смерти автора женою его, и посвящена Россійской Императрицѣ ЕКАТЕРИНѢ II; въ ней разсматривается тогдашнее политическое состояніе Европейскихъ державъ во всѣхъ ихъ отношеніяхъ.

Занесена въ число «Книжныхъ р костей» Геннади подъ № 24.

**2234.** * БИЧЪ Франціи, или коварн и вѣроломная система правленія н нѣшняго повелителя Французовъ, оп санная очевиднымъ наблюдателе съ присовокупленіемъ портрета Бо парта; соч. Г. *Фабера;* перевелъ Французскаго Г. Я. Спб. 1813 — въ 5 р. въ папкѣ.

Сынъ отечест. XLIV, 255.

У Сопикова и Смирдина (№ 2244) перевелъ съ Франц. Г. Я.; въ Ру Книгахъ (т. 2, № 6268) — «съ предис віемъ Я...». Вѣроятно у Сопикова п буквой Г. надо подразумѣвать сокра ніе — Господинъ, что часто встрѣчае въ «Опытѣ» Сопикова. Заглавіе въ Ру Книгахъ списано съ подлинника. У резина-Ширяева—Дополнит. матер. библіогр., стр. 80, годъ изданія 1812-й

## *Географическія сочиненія Г. Бишин*

**2235.** * — ГЕОГРАФИЧЕСКОЕ и то графическое описаніе Азіи и Ара переводъ съ Нѣмецкаго Ѳ. Яновска Спб. 1778—въ 8°. 1 р. 50 к.

**2236.** * — ОПИСАНІЕ Испаніи; пе велъ съ Нѣмецкаго Петръ Ковале Спб. 1775—въ 8°. 50 к.

**2237.** * — ОПИСАНІЕ Италіи; пе велъ съ Нѣмецкаго Ѳ. Яновскій; С 1776—въ 8°. 1 р. 50 к.

**2238.*** ОПИСАНІЕ Королевства В герскаго, съ пріобщенными къ он землями; перевелъ съ Нѣмецкаго Пет Ковалевъ; Спб. 1774 — въ 8°. 50 к.

**2239.** * — ОПИСАНІЕ Королевст Польскаго и великаго Герцогства Л товскаго, съ присоединенными къ ни му землями: перевелъ съ Нѣмецка Ѳедоръ Рогенбуке; Спб. 1774—въ 8 50 к.

Вышла въ 1775 г. см. Русск. Книги 2, № 6270/в. Смирдинъ № 3553.

**2240.** * — ОПИСАНІЕ Королевст Англинскаго, или Великобританска и Ирландіи; перевелъ съ Нѣмецка Григорій Брайко; Спб. 1772 — въ 8 50 коп.

**2241.** * — ОПИСАНІЕ Королевст Прусскаго; переводъ съ Нѣмецка Ѳ. Рогенбуке; Спб. 1774—въ 8°. 25 к

**2242.** * — ОПИСАНІЕ Османскаго Г сударства въ Европѣ и республи

Рагузской; перевелъ съ Нѣмецкаго В. Свѣтовъ; Спб. 1770—въ 8°. 50 к.

**2243.** * — ОПИСАНІЕ Португаліи; перевелъ съ Нѣмецкаго Ал. Хвостовъ; Спб. 1772—въ 8°. 50 к.

**2244.** * —ОПИСАНІЕ Швейцаріи, съ присоединенными къ оной землями; перевелъ съ Нѣмецкаго П. Ковалевъ; Спб. 1778—въ 8°. 1 р. 50 к.

Всѣ заглавія этихъ изд. (№№ 2235—2244) не точны; см. Русск. Книги т. 2, № 6270. Въ 1808 г. академическій комитетъ продалъ на вѣсъ № 2235—117 экземп.; № 2236—248 экз.; № 2237—226 экз.; № 2238—214 экз.; № 2239—230 экз.; № 2240—195 экз.; № 2241—751 экз.; № 2244—293 экз. См. приложеніе въ концѣ этой части «Опыта» Сопикова.

**2245.** * —РУКОВОДСТВО къ познанію Географическаго и политическаго состоянія Европейскихъ Государствъ и республикъ; перевелъ съ Нѣмецкаго А. Разумовъ; Спб. 1763—въ 8°. 50 к.

**2246.** * — *Тожь*, изд. второе; Спб. 1801—въ 8°.

Въ 1808 г. академическій комитетъ продалъ на вѣсъ 555 экз. этой книги; см. приложеніе въ концѣ этой части «Опыта» Сопикова.

**2247.** * — ИЗЪ СОКРАЩЕННОЙ его Географіи 3 главы; о Географіи, о Европѣ и о Россійской Имперіи; перевелъ съ Нѣмецкаго Иванъ Долинскій; Москва, 1766—въ 8°.

**2248.** * БІАНКА дела Порта, анекдотъ изъ Италіянской исторіи: переводъ съ Нѣмецкаго; Москва. 1802—въ 12°. 80 к.

Перевелъ—Н. С.; см. Смирдинъ №8557.

БІАНКА Капелло, *см. Мейснеровы сочиненія* (См. № 6185—6186).

**2249.** † БЛАГОДАТЬ (спасительная) Императрицѣ Екатеринѣ II, съ надписью: въ день священнаго миропомазанія къ дражайшему священному племени ея снисходитъ Духъ Святый на землю и облечется племя въ ризу правды спасенія во единаго Христа Бога, очистится душа, умъ и сердце, Вседержителя Творца; 1793 года, 9 Маія, въ день св. Николая; соч. *Ивана Розова;* Спб.—въ 4°.

Иванъ Алексѣевичъ Майковъ иногда писалъ подъ фамиліей Розова. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 276.

**2250.** † О БЛАГОДѢНСТВІИ народныхъ обществъ: соч. Члена общества любителей Словесности, Наукъ и Художествъ. *Василья Попугаева;* часть первая; Спб. 1807—въ 8°.

**2251.** * БЛАГОДѢТЕЛЬ и мудрецъ, Китайская повѣсть; переводилъ съ Нѣмецкаго Я. Благодаровъ: Москва. 1788—въ 12°. 40 к.

**2252.** * БЛАГОДѢЯНІЯ Морфея, любовно-героическая повѣсть; переводилъ съ Французскаго Карлъ Нейманъ; Москва, 1784—въ 8°. 50 к.

**2253.** * О БЛАГОНРАВІИ. твореніе *Діонисія Катона;* перевелъ Ѳедоръ Туманскій; Спб. 1791—въ 8°. 25 к.

О другомъ переводѣ, *см. правила нравоуч. М. Катона* (См. № 8820).

**2253.С.** БЛАГОПОЛУЧІЕ (возобновленное) Россіи въ аллегорическомъ фейерверка изображеніи, въ честь Ея Императорскому Величеству Елисаветѣ Первой, и во изъявленіе всеподданнѣйшаго поздравленія отъ вѣрныхъ сердецъ всего Россійскаго Государства вступленіемъ въ Новый 1757 годъ, представлено предъ Императорскимъ Зимнимъ Домомъ Генваря 1 дня 1757 года въ Санктпетербургѣ; на Россійскомъ и Нѣмецкомъ языкахъ. Спб. въ Т. Академіи Наукъ 1757 г. (2°) 5 руб.

См. Смирдинъ № 2737. Изданіе очень рѣдкое, въ особенности съ гравиров. изображеніемъ фейерверка.

**2254.** † БЛАГОПОЛУЧІЕ человѣка мечта; соч. *Константина Пархуры;* Спб. 1812—въ 8°.

**2255.** * О БЛАГОПОЛУЧІИ, изъ путешествія юнаго Анахарсиса: переводъ съ Французскаго; Спб. 1798—въ 12°. 40 к.

Авторъ—Жанъ Жакъ Бартелеми, перевелъ Александръ Севостьяновъ; см. Русск. Книги т. 2, № 4238; Геннади Словарь т. 1, стр. 68.

**2256.** * *БЛАГОРАЗУМІЕ, соединенное съ добродѣтелію, или политика мудраго; соч.* Г. Эккартсгаузена; *переводъ съ Нѣмецкаго; Москва,* 1795—*въ* 8°.

**2257.** *Тожь*, изданіе второе: Москва, 1805—въ 8°. 2 р.

Эту преполезную книгу, молодые люди, вступающіе въ Гражданское общество, обязаны читать ежедневно.

По Смирдину № 1241 форматъ перв. изд. въ 12°. Перевелъ Дмитрій Ив. Дми-

тревскій; см. А. Смирновъ—Уроженцы и дѣятели Владим. губерн. Вып. III, статья о Дмитревскомъ. — Третье изд. — Мос. 1816 г. въ 2 частяхъ въ 8°; четвертое изд.—Орелъ, 1823 г., въ 16°. См. Березинъ-Ширяевъ—Дополнит. матер. для библіогр., стр. 228. 4-е изд. см. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. Спб. 1884, стр. 427.

**2258.** * О БЛАГОРОДСТВѢ и преимуществѣ женскаго пола; (соч. Корнелія *Агриппы*); переведено съ Латинскаго подъ руководствомъ Протоіерея Петра Алексѣева; Спб. 1784—въ 8°.

*Очень рѣдка.*

У Сопикова ошибочно названъ переводчикомъ Петръ Алексѣевъ: переводъ братъ его Иванъ Алексѣевичъ Алексѣевъ; см. Сборникъ отд. русск. яз. и словесн. Акад. Н., т. XI, стр. 289; Геннади Словарь т. 1, стр. 19. Въ Русск. Книгахъ (т. 1, № 1415) указано еще изд.—Спб. 1811 г., съ ссылкой на Сопикова, но здѣсь этого изд. не означено и потому, вѣроятно, это ошибка. См. также: «Русск. Архивъ» 1871 г. № 1, стр. 216. Описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 70. Значится въ числѣ «Книжныхъ рѣдкостей» Геннади, подъ № 56.

**2259.** * О БЛАГОСОСТОЯНІИ (народномъ); соч. Графа *Лаудердала;* переведъ съ Англійскаго Яковъ Лангенъ; Спб. 1811—въ 12°. 1 р.

**2260.** † БЛАГОСТЬ и преимущество единоначалія; соч. *И. Лопухина;* Москва, 1795—въ 18°. 40 к.

**2261.** * БЛАГОЧЕСТІЕ (истинное Христіанское), доказанное противъ безбожниковъ и Магометанъ, (соч. славнаго *Гупона Гроція*); переведъ съ Латинскаго священникъ Петръ Алексѣевъ; Москва, 1768—въ 4°.

**2262.** *Тожь, изданіе второе; Москва,* 1800—*въ* 8°. 2 р.

Хотя по Смирдину № 288 годъ выхода второго изд. означенъ 1801-й, но это, вѣроятно, ошибка: въ Русск. Книгахъ (т. 1, № 1433/2), гдѣ заглавіе приведено съ подлинника, годъ изд. показанъ какъ и у Сопикова.

**2263.** * БЛАЖЕННЫЙ день, посланіе къ моему другу; переведъ съ Французскаго Иванъ Кудрявцевъ; Москва, 1790—въ 8°. 20 к.

**2264.** * *БЛАЖЕНСТВО, разговоры животныхъ,* (*соч.* Г. д'Аржанса), *переводъ съ Французскаго; Спб.* 1767—*въ* 12°. 80 к.

По Смирдину № 9977 (I-е и изд.—1768-й. Переведъ Семеловъ; см. Евгеній — Словарь, 32; Геннади Словарь т. 1, стр

**2265.** † БЛАЖЕНСТВО жи ся, на тезоименитство Вели гини Маріи Ѳеодоровны; соч *зова;* Спб. 1793—въ 4°.

**2266.** † БЛАЖЕНСТВО ( Россіи; соч. Г. *Гиляровск* 1799—въ 4°. 50 к.

**2267.** * О БЛАЖЕНСТВѢ , соч. Г. *Неккера;* переводъ съ скаго; Спб. 1774—въ 16°. 20

По Плавильщикову годъ и ковъ съ указан. здѣсь, а по № 1175 книга вышла въ 178

Другой переводъ, *см. о ща цовъ* (См. № 12667).

**2268.** * О БЛАЖЕНСТВѢ ( святыхъ; соч. *Кардинала Бе.* переводъ съ Латинскаго; 2 ча 1784—въ 8°. 1 р. 50 к.

Переведъ—священ. Никита см. Смирдинъ № 697; Русск. № 4848. Издатель—Моск. ку Полежаевъ.

**2268.С.** О БЛАЖЕНСТВѢ из *Ж. Ж. Руссо;* пер. съ фр. *И.* въ Университетской Т. 1781.

См. Смирдинъ № 117

**2269.** * *БЛАНСАЙ, Англинск Г.* Горжи: *переводъ съ Фра Москва,* 1797—*въ* 12°. 1 *р.*

Переведъ—С. К.; см. Смирди Геннади Словарь т. 2, стр. 1

**2270.** См. № 6148.

**2271.** * БОГОМОЛКА, истин вѣйшая повѣсть; соч. *Г-жи* переводъ съ Французскаго; 1806—въ 12°. 1 р.

По Смирдину № 8564 форма Второе изд. см. здѣсь № 1284

**2272.** * БОГОМЫСЛІЕ (уе или наставленіе Христіанской рости, воскрыляющія душу нінмъ небеснымъ; переведъ цузскаго Діаконъ Иванъ Ми 3 части; Москва, 1798—въ 8°.

По Смирдину № 748 и Плави № 1433 книга вышла въ 179

**2273.** * БОГОСЛОВІЯ (дѣтс первыя наставленія Христіан повѣданія; переводъ съ Н Москва, 1786—въ 8°. 50 к.

Авторъ — Іоганъ Якоби, перевелъ — Яковъ Евдокимовъ; см. Смирдинъ № 241; Геннади Словарь т. 1, стр. 334. Второе изд.—Москва, 1803 г. 8°.

**2274.** * *БОГОСЛОВІЯ (естественная), или доказательство бытія и свойствъ Божіихъ, почерпнутыхъ изъ дѣлъ творенія; сочиненная на Англинскомъ языкѣ* Г. Дергамомъ; *перевелъ съ Французскаго Михайло Завьяловъ; 2 части; Москва,* 1784—*въ* 8°.

*Рѣдка.*

Подлинникъ, послужившій для перевода, вышелъ подъ заглавіемъ: «Theologie Physique, ou Démonstration de l'existence et des attributs de Dieu, per Guillaume Derham, traduit de l'anglais par Jac. Lusneu. Rotterdam. 1720. См. Губерти—Матер. для рус. библіогр. т. 2, № 67. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 19. Второе изд. указано здѣсь подъ № 2283, — третье изд.—Москва, 1820, 16°. См. Смирдинъ № 661. Геннади Словарь т. 2, стр. 19.

**2275.** † *БОГОСЛОВІЯ, или православное Христіанское ученіе; сочиненная для наслѣдника Россійскаго престола, Іеромонахомъ Платономъ; Спб.* 1765—*въ* 4°. 1 *р.*

*Рѣдка.*

Потомъ многократно въ Москвѣ была перепечатана церковными и гражданскими буквами.

Описаніе книги см. у Губерти—Матер. для рус. библіогр. т. 3, № 97. Слѣдующія изд. см. здѣсь №№ 12842—12844.

**2275.С.** Тожь новое изданіе. Москва, въ Т. Рѣшетникова 1800 г. (8°) 5 р.

См. Смирдинъ № 262.

**2276.** *Тожь,* Латинскій переводъ; Спб. 1774—въ 8°.

**2277.** *Тожь,* Французскій переводъ Священника Матвѣя Семенова; Спб. 1776—въ 8°.

**2278.** *Тожь,* Нѣмецкій переводъ; въ Ригѣ, 1770—въ 8°.

**2279.** † БОГОСЛОВІЯ, или православное Христіанское ученіе; сочиненіе Архимандрита Макарія; Спб. 1786—въ 4°. 2 р.

Сія книга помѣщена въ I части собранія его сочиненій.

**2280.** † БОГОСЛОВІЯ (нравственная сокращенная), въ пользу обучающагося юношества и всѣхъ Христіанъ, хотящихъ познавать и исполнять свои должности; Спб. 1805—въ 8°. 80 к.

**2281.** * БОГОСЛОВІЯ нравственная, или Христіанскія наставленія, въ которыхъ ясно и твердо доказаны должности Христіанина, въ общественномъ или гражданскомъ, въ домашнемъ или церковномъ состояніи находящагося; переведена съ Латинскаго, Костромскаго собора ключаремъ, Іаковомъ Арсеньевымъ; 3 части; Москва, 1805—въ 8°. 2 р.

Годъ изд. невѣренъ, напечатана въ 1804 г.; см. Смирдинъ № 325. Русск. Книги т. 3, № 6986. Плавильщиковъ № 1324.

**2282.** † БОГОСЛОВІЯ Христіанская, для желающихъ въ благочестіи высшаго успѣха, предложенная Іеромонахомъ Ювеналіемъ; 3 части: Москва, 1806—въ 8°. 2 р. 50 к.

Значится у Березина-Ширяева—Дополнит. матер. для библіогр., стр. 174.

**2283.** * *БОГЪ въ натурѣ, или Божественная и истинная Метафизика и Физика; твореніе Виліама Дерама; переводъ съ Французскаго; 4 части; Москва,* 1811—въ 12°. 4 р.

Это новое изданіе и заглавіе книги: *Богословія естественная.*

Это второе изд. книги; см. здѣсь № 2274.

Перевелъ Михаилъ Завьяловъ; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 19. Смирдинъ № 661.

**2284.** * БОГЪ въ натурѣ, или философія и религія природы; сочиненіе Г. *Даленбуша;* переводъ съ Нѣмецкаго Якова Сильвестрова; 3 части; Москва, 1806—въ 8°. 6 р.

**2285.** * БОГЪ мститель за невинно убіенныхъ, что подтверждено болѣе, нежели тридцатью примѣрами, гдѣ Его Провидѣніе прославилось открытіемъ и наказаніемъ убійцъ; перевелъ съ Французскаго, К. С. Г. Москва, 1782—въ 8°. 30 к.

Перевелъ Князь Сергѣй Голицынъ; см. Смирдинъ № 327; Геннади Словарь т. 1, стр. 238.

**2286.** * *БОЕРГАВА* (Германа), публичныя лекціи о глазныхъ болѣзняхъ, съ чертежами; переводъ съ Латинскаго; Москва, 1798—въ 8°. 1 р. 50 к.

Лекціи вышли въ 3 частяхъ; форматъ книги по Смирдину въ 12°; въ Русск.

3*

Книгахъ (т. 3, № 7101) въ 16°. Перевелъ Василій Титовичъ; см. Смирдинъ № 4780; Геннади Словарь т. 2, стр. 89.

БОЕЦІЯ, *см. утѣшеніе философское* (См. № 12286).

**2287.** * БОКА, или награжденная добродѣтель, восточная повѣсть; переводъ съ Французскаго Александра Мамышева; Москва, 1795—въ 8°. 50 к.

**2288.** * БОКЪ и Зюльба, повѣсть Аллегорическая; переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1774—въ 8°. 1 р.

Авторъ Энинеръ донъ Аурель; см. Геннади Анонимныя книги, стр. 3. Перевелъ Николай Вас. Толстовъ; см. тамъ же; у Смирдина № 8566 съ буквами Н. Т.

**2289.** † *БОЛТИНА* (Генералъ Маіора), критическія примѣчанія на два первые тома Россійской Исторіи Князя Щербатова; 2 части; Спб. 1793—въ 4°. 15 р.

Первая часть вышла въ 1798 г., а вторая въ 1794 г. См. Русск. Книги т. 3, № 7231/6. Смирдинъ № 2661. Плавильщиковъ № 2704. См. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр. кн. II, стр. 19.

**2290.** † *ЕГО же, примѣчанія на Исторію древнія и нынѣшнія Россіи, соч. Г. Леклеркомъ; 2 части; Спб.* 1788—*въ* 4°. 15 р.

Напечатана по ходатайству князя Потемкина, на счетъ Императорскаго Кабинета; см. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр. кн. II, стр. 19.

**2291.** † *ЕГО же*, Хорографія Сарептскихъ цѣлительныхъ водъ, съ приложеніемъ нужныхъ свѣденій и совѣтовъ, для имѣющихъ намѣреніе къ тѣмъ водамъ ѣхать для своего пользованія; Спб. 1782—въ 8°. 50 к.

См. Березинъ-Ширяевъ — Дополнит. матер. для библіогр. Спб. 1876, стр. 270.

**2292.** † *ЕГО же*, отвѣтъ на письмо Князя Щербатова, сочинителя Россійской Исторіи; Спб. 1789—въ 8°.

**2293.** *Тожь*, изд. второе; Спб. 1793—въ 8°. 1 р.

Въ 1789 г. вышли два вида изданія; одно въ 183 стр., другое въ 181 стр., въ текстѣ есть разница. См. Русск. Книги т. 3, № 7231/3. См. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр. кн. II, стр. 20, и Дополнит. матер., стр. 40.

**2294.** * О БОЛѢЗНЯХЪ богатыхъ и свѣтскихъ людей; Спб. 1805—въ 12°. 50 к.

**2295.** * О БОЛѢЗНЯХЪ дѣвиц Г. *Шамбо де Монто;* переводъ съ цузскаго; 2 части; Владиміръ, въ 8°. 2 р.

По Смирдину № 4761 форматъ Перевелъ Ѳедоръ Загорскій; см Моск. цензуры въ Архивѣ стар Моск. Губерн. Правленія за 1798

**2296.** * О БОЛѢЗНЯХЪ (мла скихъ), съ подробнымъ показ причинъ, отличительныхъ знак приличнѣйшихъ средствъ онь чить; перевелъ съ Французскс Гороховскій; Москва, 1789—въ 8

**2297.** * О БОЛѢЗНЯХЪ (любос ныхъ); соч. Г. *Фрице;* перевелъ с мецкаго Мартынъ Бруннеръ; Спб. въ 8°. 2 р. 50 к.

**2298.** *Тожь*, изданіе второе: М 1803—въ 12°. 2 р.

**2299.** * О БОЛѢЗНЯХЪ отъ страстнаго яда происходящихъ 1808—въ 8°. 3 р.

Вышла въ 2 частяхъ; см. См № 4782. По указанію Плавиль № 584 было еще изданіе—Спб. 1 если здѣсь только не ошибка въ

**2300.** * БОМБАРДИРЪ (Францу или новый способъ какъ цѣль сать бомбы; сочиненный Г. *Бели* съ фигурами; переводъ съ Фр ского; Спб. 1766—въ 4°. 3 р.

Перевелъ—Николай Хлоповъ; с товъ «Журн. Мин. Нар. Просв.» 18 у Геннади (Словарь т. 1, стр. 78 водчикъ не указанъ.

**2301.** * БОНАПАРТЕ въ Егип портретомъ его, и съ изображ обелиска Клеопатры и столпа ева; переводъ съ Французскаг сква, 1803—въ 8°. 1 р. 50 к.

По Смирдину № 3160 и Плав кову № 2836 форматъ въ 12°. Русск. Книги т. 3, № 7334.

**2302.** * БОНАПАРТЕ и Францу Австріи; переводъ съ Нѣмецкаг 1808—въ 8°. 80 к.

Годъ изд. невѣренъ: напечат 1807 г. См. Смирдинъ № 3146. Книги т. 3, № 7335. См. Берези ряевъ—Дополнит. матер., стр. 79

**2303.** * *БОССЮЭТА (Іакова Б Епископа города Мо), разговоръ с щей Исторіи; перевелъ съ Франц Капитанъ Василій Наумовъ;* 3 *Москва*, 1761—*въ* 4°.

**2304.** *Тожъ.* изд. второе: Москва, 1774—въ 8°. 3 р. 50 к.

Первое изданіе сей книги нынѣ *рѣдко.*

Третья часть перв. изд. вышла въ 1762 г.; второе изд. вышло подъ названіемъ: «Всеобщая Исторія, для Наслѣдника Французской Короны. Москва, въ Университетской Т. 1774 г.» (8°) 20 руб.

См. Смирдинъ № 3019. Русск. Книги т. 3. № 7659 1.

**2305.** *Его же.* продолженіе всеобщей Исторіи: переведъ съ Французскаго Василій Наумовъ; 2 части: Спб. 1779—1785—въ 4°. 4 р. 50 к.

Хотя сіе продолженіе издано подъ именемъ Боссюэта, но оно не его сочиненія.

По указанію Смирдина № 3020 это сочиненіе Крамера: вторая часть вышла въ 1789 г.

**2306.** * *ЕГО же.* политика изъ самыхъ словъ священнаго писанія почерпнутая: переведена съ Французскаго священникомъ Іоанномъ Бедринскимъ; Спб. 1802—въ 8°. 1 р. 50 к.

**2307.** * БОТАНИКА экономическая: сочиненіе Доктора *Суккова;* переведена съ Нѣмецкаго Андреемъ Теряевымъ; Спб. 1804—въ 4°. 3 р.

Издана Вольнымъ Экономическимъ Обществомъ; см. Смирдинъ № 4518.

**2308.** † БОТАНИКИ начальныя основанія, изданныя *Иваномъ Двигубскимъ,* съ 14 изображеніями: Москва, 1805—въ 8°. 2 р. 50 к.

**2309.** † БОТАНИКИ начальныя основанія, руководствующія къ познанію растѣній, съ раскрашенными рисунками, изданныя Г. *Амбодикомъ;* 2 части: Спб. 1796—въ 8°. 3 р.

Издана Медицинскою Коллегіею; см. Смирдинъ № 4507.

**2310.** * БОТАНИКИ начальныя основанія, изданныя Г. *Северинымъ;* переводъ съ Французскаго, съ фигурами: 3 части: Спб. 1794—4 р. 50 к.

Вѣроятно, та же книга, что у Смирдина № 4430 и Плавильщикова № 339.

**2311.** * БОЯРА Б***въ и М***въ, или слѣдствія пылкихъ страстей и нарушеніе обѣта, Россійское произшествіе, случившееся въ царствованіе Царя Алексѣя Михайловича; соч. *Петра Казотти;* Москва, 1807—въ 18°. 60 к.

**2312.** * БРАБАНТСКАЯ Женевьева: соч. Г. *Дюмотеля;* переведъ съ Французскаго А. П. 2 части: Москва, 1809—въ 12°. у Пономарева, 2 р. 50 к.

По Смирдину № 8567 форматъ въ 18°. Переведъ Александръ Васильевичъ Пановъ, см. Геннади Словарь т. 2, стр. 40.

**2313.** † БРАКОСОЧЕТАНІЕ двухъ милыхъ нѣжныхъ сердецъ: Москва, 1811—въ 12°.

Авторъ — Андрей Элинъ; см. Русск. Книги, т. III, № 7802.

**2314.** † БРАКЪ души благочестивыя, небесному жениху Христу уневѣстившіяся, краткимъ рифмомъ сложенный отъ Казанскихъ новокрещенныхъ школъ учениковъ, поднесенный Императрицѣ Екатеринѣ II. Спб. 1769—въ 4°.

**2315.** * БРАНЬ духовная, или наука о совершенной побѣдѣ самаго себя; переводъ съ Латинскаго П. А. Москва, 1787—въ 8°. 1 р.

*См. подвигъ Христіанина противъ искушеній* (См. № 8444).

Переведъ—Иванъ Андреевскій; см. Смирдинъ № 640. Русск. Книги т. 1, № 2221 а. Того же сочиненія вышелъ переводъ А. Лабзина въ Спб. 1816 г. 8°. См. Смирдинъ № 641 и Плавильщикова № 1550.

**2316.** * БРАТОУБІЙЦА, или таинства Дюссельдорфа; сочиненіе Англинское *Анны Маккензи;* переводъ съ Французскаго; 8 частей; Москва, 1802—въ 12°. 5 р.

По Смирдину № 8570 послѣднія части вышли въ 1803 г. и форматъ въ 8°. Второе изд. см. здѣсь № 12846. Переведъ Захаръ Буринскій; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1802 г.

**2317.** * *БРАУНА,* новѣйшее основаніе и практика Артиллеріи, съ фигурами: Москва, 1709—въ листъ.

Всѣ сочиненія, напечатанныя въ царствованіе Петра Великаго, и большая часть по его повелѣнію, въ концѣ XVII-го и въ началѣ XVIII-го столѣтія, почитаются рѣдкими, одни болѣе, а другія менѣе; особенно же уважаются изданныя въ Амстердамѣ.

**2318.** *Тожъ,* изданіе второе: Москва, 1710—въ листъ.

Приведенное здѣсь заглавіе перваго изд. невѣрно: это заглавіе второго изд. Можетъ быть переводчиками книги были—

Данило Протопоповъ и Ѳедоръ Борисовъ; переводъ исправлялся Брюсомъ. Второе изд. одинаково съ первымъ, разница только въ шрифтѣ. Полное заглавіе и описаніе книги см. у Пекарскаго—Наука и Литература, т. 2, №№ 157 и 186. См. Березинъ-Ширяевъ—Описаніе книгъ Сокурова. № 28, и Матер. для библіогр. кн. VIII, стр. 9.

**2319.** * *БРИКМАНА*, соч. о драгоцѣнныхъ камняхъ; переводъ съ Нѣмецкаго; Спб. 1779—въ 8°. 50 к.

Переведъ—Василій Беспаловъ, разсмотрѣно при Горномъ Училищѣ членами: Александромъ Карамышевымъ и Иваномъ Хемницеромъ; см. Смирдинъ № 4472. Русск. Книги т. 3, № 8083. Въ 1808 г. академическій комитетъ продалъ на вѣсъ 107 экз. этой книги; см. приложеніе въ концѣ этой части «Опыта» Сопикова. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр., кн. II, стр. 6.

**2320.** * БРИКЪ БОЛДИНГЪ, или что такое жизнь; перевелъ съ Французскаго Павелъ Свѣчинъ; Спб. 1802—въ 8°. 1 р.

Полное заглавіе см. у Смирдина № 8571 и Русск. Книги т. 3, № 8090.

**2321.** * БРИЛІАНТЪ (небесный), или краткое христіанское о вѣчности размышленіе; переводъ съ Латинскаго; Москва, 1786—въ 8°. 40 к.

По Смирдину № 693 форматъ въ 12°; авторъ—Францискъ, епископъ Ценстріенскій.

**2322 и 2323.** См. № 7525.

**2324.** * *БРОУНА (Іоана)*, система врачебной науки, изданная Г. Гиртанеромъ; перевелъ съ Нѣмецкаго лѣкарь Алексѣй Архангельскій; 3 части; Спб. 1806–1807—въ 8°. 3 р.

**2325.** * БРУТЪ, или освобожденный Римъ; соч. *Августа Лафонтена;* переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1805—въ 8°. 2 р. 50 к.

**2326** * *БРУККЕРА*, описаніе универсальныхъ солнечныхъ часовъ, на Нѣмецкомъ и Россійскомъ языкахъ; Спб. 1735—въ 4°.

Было изданіе на рус. и франц. яз.—см. здѣсь № 7776; см. «Книжн. рѣдкости» Геннади, № 8.

**2327.** * *БРУККЕРА (Іакова), критическая исторія философіи; перевелъ съ Нѣмецкаго Матвѣй Гавриловъ; Москва*, 1788—въ 12°. 50 к.

Форматъ книги въ 8°. См. Русск. Книги т. 3, № 8243. Смирдинъ № 1055. См. Березинъ-Ширяевъ — Дополнит. матер. для библіогр., стр. 223.

**2328.** * *БУГЕРОВО* новое соч. о Навигаціи, содержащее Теорію и практику морскаго пути; перевелъ съ Французскаго Н. Кургановъ; Спб. 1764—въ 4°.

**2329.** *Тожь*, изданіе второе исправленное; Спб. 1785—въ 4°.

**2330.** *Тожь*, изданіе третіе: Спб. 1801—въ 8°. 2 р.

Второе изданіе вышло въ 8° съ измѣненнымъ заглавіемъ. Третье изд. вышло въ Спб. въ 1790 г. въ 8°. Указанное здѣсь № 2330 не третье изд., а четвертое: оно вышло въ 1802 г. По Смирдину № 4151. Перв. изд. и третье вышли въ 5 частяхъ, а четвертое въ 3 частяхъ. См. Русск. Книги т. 3, № 8381.

**2331.** † БУКВАРЬ Латинскій, въ пользу обучающагося въ Россійскихъ училищахъ юношества, изданный Н. Б. *Каменскимъ;* Москва, 1784—въ 8°.

Изданій «Букваря» было много; извѣстны слѣдующія: Москва 1779 г., 1780 г., 1783 г., 1784 г., 1786 г. и Лейпцигъ, 1786 г. См. Русск. Книги т. 2, № 402, стр. 57. Геннади Словарь т. 1, стр. 38.

**2332.** БУКВАРЬ для обученія юношества, на Россійскомъ и Польскомъ языкахъ; Бердичевъ, 1796—въ 8°.

**2333.** † БУКВАРЬ Россійскій, для употребленія Россійскаго юношества; Спб. 1778—въ 8°. 20 к.

**2334.** † БУКВАРЬ Россійскій, съ 27 гравированными и разкрашенными картинками; Лейпцигъ, 1805—въ 8°. 2 р.

**2335.** † БУКВАРЬ для употребленія Россійскаго юношества; Москва, 1768—въ 8°.

**2336.** † БУКВАРЬ Россійскій, съ краткими нравоучительными наставленіями; Спб. 1780—въ 8°.

**2337.** † БУКВАРЬ Россійскій (новый), съ краткимъ нравоученіемъ и повѣстьми; Спб. 1775—въ 8°.

**2338.** *Тожь*, изд. второе; Спб. 1779—въ 8°.

**2339.** *Тожь*, изд. третіе; Спб. 1785—въ 8°.

**2340.** † БУКВАРЬ церковной и гражданской печати, для употребленія

Россійскому юношеству; Спб. 1782—въ 8°.

**2341.** * БУКВАРЬ Китайскій, служащій у Китайцевъ для начальнаго обученія дѣтей. Содержитъ въ себѣ много Китайскихъ пословицъ; перевелъ съ Китайскаго Алексѣй Леонтьевъ; Спб. 1779—въ 8°.

**2342.** † БУКВАРЬ Татарскаго и Арабскаго письма, съ приложеніемъ словъ, со знаками, показывающими ихъ выговоръ, сочиненный въ Тобольскомъ главномъ народномъ училищѣ Бухарцомъ, *Ніятъ Бакою Атнометевымъ*, подъ руководствомъ Соборнаго священника, *Іосифа Гпанова;* Спб. 1802—въ 4°.

**2343.** † БУКВАРЬ Французскій (новѣйшій), или начальныя основанія Французскаго языка; Москва, 1802—въ 8°.

**2344.** † БУКВАРЬ Французскій, съ Россійскимъ переводомъ; Спб. 1765—въ 8°.

**2345.** † БУКВАРЬ Французскій, вновь разположенный, исправленный и дополненный; Спб. 1778—въ 8°.

**2346.** † БУКВАРЬ Французскій (новый), заключающій въ себѣ, кромѣ обыкновенныхъ началъ, наставленія для самоучащихся въ правильномъ произношеніи буквъ, разныя рѣчи, полезные разговоры и проч. изданъ Петромъ *Богдановичемъ;* Спб. 1785—въ 8°.

Послѣ вновь былъ перепечатанъ въ Москвѣ.

**2347.** † БУКВАРЬ Французскій (новый), для обученія юношества, съ пріобщеніемъ словаря; Москва, 1796—въ 8°.

**2348.** † БУКВАРЬ Французскій (новый), съ пріобщеніемъ словаря Французскихъ изрѣченій и разговоровъ; Николаевъ, 1797—въ 8°.

**2349.** † БУКВАЛЬНЫЯ карты, или способъ, по коему малыя дѣти легко и охотно могутъ познавать буквы и научиться правиламъ чистописанія; Москва, 1808—1 р. 60 к. въ футлярѣ.

**2350.** † О БУКВАХЪ Славенскихъ, и о правописаніи оныхъ; соч. Г. *Бернмика;* Познань, 1797—въ 8°.

*Рѣдка.*

**2351.** † БУКЕТЪ (розовый), или пѣснь радостная на обрученіе Государя Великаго Князя, Александра Павловича; соч. *Ивана Попова;* Москва, 1793—въ 4°.

**2352.** * БУКЕТЪ, или собраніе знаменитыхъ приключеній о славныхъ Греческихъ, Латинскихъ и Французскихъ писателяхъ; переводъ съ Французскаго Степана Никифорова; Москва, 1791—въ 12°. 1 р. 50 к.

**2353.** † *БУКСБАУМА*, травы невесьма знаемыя, около Константинополя и на Востокѣ обыкновенныя; 2 части, со 115 рисунками; Спб. 1729—въ 4°.

*Рѣдка.*

Венгеровъ въ Русск. Книгахъ (т. 3, № 8648) невѣрно говоритъ, что такой книги на русс. яз. не выходило. Экзем. этой книги, какъ намъ извѣстно, хранится въ библ. Имп. Моск. Университета.

**2354.** † БУНТЪ (первый и главный стрѣлецкій), бывшій въ Москвѣ 1682 года, въ мѣсяцѣ Маіѣ; писалъ *Александръ Сумароковъ;* Спб. 1768—въ 8°. 60 к.

Форматъ въ 12°; см. Березинъ-Ширяевъ—Дополнит. матер. для библіогр., Спб. 1876, стр. 30.

**2355.** † БУХГАЛТЕРІЯ, сочиненная по Высочайшему уставу о банкротахъ, содержащая въ себѣ образцы всѣхъ купеческихъ книгъ и щетовъ; Москва, 1805—въ 4°. 1 р. 50 к.

**2356.** *Тожъ*, изданіе второе; Спб. 1807—въ листъ.

**2357.** † БУХГАЛТЕРЪ, или указатель производства дѣлъ въ конкурсахъ, состоящій въ 2 частяхъ, изъ коихъ 1-я означаетъ производство дѣлъ въ конкурсахъ; 2-я касающіяся до нихъ узаконенія, съ нѣкоторыми примѣчаніями; соч. Г. *Байкова;* Спб. 1806—въ 4°. 2 р.

Геннади въ своемъ «Словарѣ» эту книгу показываетъ въ двухъ мѣстахъ—подъ словомъ бухгалтеръ и подъ фамиліей Байкова (см. стр. 59 и 122), сомнѣваясь въ вѣрности указанія Сопикова, что авторъ книги Байковъ, тогда какъ у Смирдина (№ 2012) не указанъ авторъ, а сказано только въ «типогр. Байкова». Авторомъ книги былъ дѣйствительно Байковъ, какъ это видно изъ заглавія съ подлинника, приведеннаго въ Русск. Книгахъ т. 2, № 3822.

**2358.** * БУХГАЛТЕРЪ (Россійскій), или ключъ торговли, съ словаремъ о Россійскихъ ярмонкахъ; Спб. 1810—въ 4°. 3 р.

Таже самая книга, что подъ заглавіемъ: *ключъ коммерціи*, но съ новымъ только заглавіемъ, и съ приложе-

ніемъ словаря о ярмонкахъ (См. № 5168).

Заглавіе очень сокращено; полное см. Русск. Книги т. 3, № 9093.

**2359.** * *БУХНЕРА* (Іогана), манира о строеніи крѣпостей; съ чертежами; Москва, 1711—въ листъ.

Объ этой книгѣ у Пекарскаго (Наука и Литер. № 205) сказано — «у Іохера (Gelehrten Lexicon) показано только одно сочиненіе Бухнера, указ. въ предыдущемъ №, притомъ въ извѣстныхъ библіотекахъ не отыскивается «Маниры Бухнера». О ней кромѣ Сопикова, упоминается въ каталогѣ академической библіотеки, изд. между 1742—1747 г. подъ заглавіемъ: «Россійскія печатныя книги, находящіяся въ Императорской библіотекѣ»—отдѣлѣ гражд. книгъ въ десть № 21». Этимъ каталогомъ, какъ видно изъ предисловія Сопикова къ первому тому «Опыта», (см. стр. XXII—XXIII) Сопиковъ пользовался для составленія своего «Опыта» и, очевидно, изъ этого каталога онъ взялъ заглавіе указанной здѣсь книги: но извѣстно, что заглавія книгъ вносились какъ въ каталоги, росписи, реэстры, такъ и въ публикаціи въ вѣдомостяхъ въ крайне неточной и сокращенной редакціи, по которой очень часто съ трудомъ можно выяснить, о какой собственно книгѣ сдѣлано указаніе, настолько извращались и сокращались заглавія. Ввиду этого, по нашему мнѣнію, здѣсь подъ № 2359 указана та же книга, что подъ № 2360, но тамъ заглавіе взято, вѣроятно, или съ подлинника, или изъ другого болѣе точнаго источника, а здѣсь—изъ вышеуказаннаго каталога.

**2360.** * *БУХНЕРА* (І. З.) ученіе и практика Артиллеріи, или внятное описаніе въ нынѣшнемъ времени употребляющейся Артиллеріи, купно со иными новыми и въ практикѣ основанными манеры; переводъ съ Нѣмецкаго, съ чертежами: напечатано повелѣніемъ Петра Великаго; Москва, 1711—въ листъ.

*Хорошо сбереженные экземпляры рѣдки.*

Нѣмецкій подлинникъ изданъ въ Нюренбергѣ, 1685.

Точное заглавіе и описаніе книги см. у Пекарскаго «Наука и Литература, т. 2, № 205. Березинъ-Ширяевъ — Дополнит. матер. для библіогр. Спб. 1876 стр. 2.

**2361.** * БЫТІЕ Бога, и безсмертіе ду ши; переведено съ Французскаго, из *Руссова Эмиля* Ѳ. Г; Спб. 1801—въ 12 75 к.

Переводъ—Ѳедоръ Глинка; см. Бер зинъ-Ширяевъ — Послѣдн. матер. дл библіогр. Спб. 1884, стр. 6.

**2362.** * *БЫТІЕ Бога, доказанное позн ніемъ природы и человѣка; твореніе Ф нелона, Архіепископа Камбрейскаго; п реводъ съ Французскаго Д. Иванова, портретомъ автора; Москва*, 1809—в 8°, 3 р. 50 к.

Это новый переводъ книги, под заглавіемъ: *доказательство о быті Бога* (См. № 3220).

Переводчики этой книги — Дмитр Ивановъ и Г. Слѣвв.; см. Смирдин № 642; Геннади Словарь т. 2, стр. 41

**2363.** * БЫТІЕ разумное, или нра ственное воззрѣніе на достоинств жизни; переводъ съ Французскаг Москва, 1787—въ 8°, 50 к.

По цензурной вѣдомости (XVIII изд. Бартенева), книгу представилъ кня Вадбольскій; см. Геннади Словарь, т. стр. 123, и Анонимныя книги, стр. На подлинникѣ нѣтъ никакихъ указ ній относительно имени переводчик Въ Русск. Книгахъ т. 3, № 9262, пер водчикомъ названъ кн. Вадбольскій безъ указанія источника.

**2364.** † БЫТІЕ сердца моего, или ст хотворенія Кн. И. М. *Долгорукова*, с его портретомъ; Москва, 1802—въ 8 2 р. 50 к.

**2365.** *Тожь*, изданіе второе; Москв 1807—въ 8°, у Пономарева, 4 р.

По Геннади (Словарь т. 1, стр. 31 второе изд. вышло въ 1808 г. Трет изд. вышло въ 4 частяхъ въ Москв 1817—1818 г. 8°. См. Смирдинъ № 661

БѢДНАЯ Лиза, *см. Карамзина соч ненія* (См. № 5058).

**2366.** † БѢДНАЯ Маша, Россійска повѣсть; соч. *А. Измайлова;* Спб. 1801 въ 12°, 30 к.

**2367.** * БѢДНАЯ сирота, или сил предразсудка; соч. *Г. М.* перевелъ с Французскаго В. Мясновскій; 2 част Спб. 1804—1807—въ 12°, 2 р. 50 к.

Буква Г. при фамиліи соч. означаетъ господинъ: у Смирдина № 8576—соч. Оригиналъ этой книги—La pauvre O pheline ou la force du préjugé, par M*

(I. Sentiеs) 2 vol. 1801. См. Dict. de Barbier III, 809. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 371.

**2368.** * БѢДНЫЙ Егоръ, соч. *Г. Крамера;* переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1807—въ 12°.

По Смирдину вышла въ 2 частяхъ въ 8°. Второе изд.—Орелъ. 1824 г. въ 18°. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 174.

**2369.** * БѢДСТВІЯ отъ пристрастія къ игрѣ, или исторія Баронши д'Альвиньи; переводъ съ Французскаго; Москва, 1801—въ 8°. 60 к.

По Плавильщикову № 4094 форматъ въ 12°; другое изд. было—Москва 1803 г. 12°. См. также Смирдинъ № 8578.

БѢЛЫЙ быкъ, *см. Вольтеровы сочиненія* (См. №№ 2540—2541).

**2370.** * БѢСЪ пустынникъ, или приключенія выгнаннаго изъ ада Астарота; перевелъ съ Нѣмецкаго Гуръ Ивановъ; 2 части; Спб. 1766—въ 8°. 2 р.

## В.

**2371.** * ВАДЕМЕКУМЪ (Медицинскій), или собесѣдникъ, служащій забавою врачамъ и отрадою больнымъ; собраніе Медицинскихъ острыхъ изрѣченій, комическихъ анекдотовъ, странныхъ произшествій, болѣзней, обычаевъ, и проч. переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1799—въ 8°. 1 р. 50 к.

По Смирдину № 9007 вышло 2 части въ 12°.

Перевелъ—студентъ Иванъ Венсовичъ; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Мос. Губерн. Правленія за 1798 г.

ВАЖНѢЙШІЯ Іероглифы, *см. Экартсгаузеновы сочиненія* (См. № 12692).

**2372.** † ВАЛЕРІЯ, или дѣйствіе души великой и благородной; соч. Г. *Прокудина;* Москва, 1773—въ 8°. 50 к.

См. Березинъ-Ширяевъ—Дополнит. матер. для библіогр., Спб. 1876, стр. 163.

**2373.** * ВАЛЕРІЯ, или письма Густава Фонъ-Линара къ Ернесту-фонъ Г. Новѣйшій романъ; соч. Баронессы фонъ *Крюденеръ;* перевелъ съ Нѣм. М. Б.; 3 части; Москва, 1807 -въ 12°. 3 р.

**2374.** * *ВАЛЕРІЯ Максима*, изрѣченій и дѣлъ достопамятныхъ девять книгъ; перевелъ съ Латинскаго Иванъ Алексѣевъ; 2 части; Спб. 1772—въ 8°. 1 р. 50 к.

Сопиковымъ и Смирдинымъ (№ 3242) приписанъ переводъ этой книги Ивану Алексѣеву, но это не вѣрно: изъ подлинника видно, что переводъ принадлежитъ Ивану Сичкареву; см. Русск. Книги т. 1. № 1415. Въ 1808 г. академич. комитетъ продалъ 183 экз. этой книги на вѣсъ; см. приложеніе въ концѣ этой части «Опыта» Сопикова.

**2375.** * *ВАЛХА* каменное царство: съ Нѣмецкаго перевелъ А. Нартовъ, съ фигурами; Спб. 1784—2 р. 60 к.

Неуказанъ форматъ; по Смирдину № 4493 и Плавильщикову № 314—въ 4°.

**2376.** * ВАЛЬМЬЕ, истинное приключеніе; соч. Г. *Арнода;* перевелъ съ Французскаго Ив. Захаровъ; Спб. 1790—въ 8°. 1 р.

**2377.** * ВАЛЬМОРЪ, Французская повѣсть, сочиненная *Лоазелемъ де Треогатомъ;* перевелъ съ Французскаго Н. Левицкій; Москва, 1781—въ 12°. 50 к.

По Смирдину № 8589 форматъ въ 8°.

**2378.** * ВАЛЬМОРЪ и Флорелло; двѣ повѣсти; соч. Г. *Лоазель-Треогата;* переводъ съ Французскаго; Москва, 1802—1 р. 20 к.

По Смирдину № 8588 въ 2 частяхъ, форматъ въ 12°; перевелъ—П. Ш—ъ.

**2379.** * ВАНДА, Княжна Краковская; переводъ съ Нѣмецкаго; 2 части; Москва, 1807—въ 8°. 2 р. 50 к.

По Смирдину № 8592 и Плавильщикову № 4105 форматъ въ 12°.

**2380.** * ВАРБЕКЪ, Англинская повѣсть, основанная на исторической истинѣ; соч. Г. *Арнода;* переводъ съ Французскаго; Тамбовъ, 1793—въ 8°. 1 р. 20 к.

Рѣдкое провинціальное изданіе.

**2381.** * *ВАРНАВЫ Бриссонія*, перваго въ Парижѣ Сенатора, о Персидскомъ царствѣ; переводъ съ Латинскаго Ивана Алексѣева, исправлено и издано братомъ его П. П. Алексѣевымъ; 3 части; Москва, 1781—въ 8°. 3 р.

Годъ изданія по Смирдину № 3227 и Геннади (Словарь т. 1, стр. 18) какъ у Сопикова; въ Русск. Книгахъ (т. 1, № 1415 и т. 3 № 8113) годъ изд. означенъ 1771-й, но едва-ли это вѣрно?

**2382.** * О ВАРЬЯЦІЯХЪ, изъ сочиненій Аббата *Сори;* перевелъ съ Французскаго Николай Петряевъ, съ фигурами; Спб. 1805—въ 4°.

По Смирдину № 4038 форматъ въ 8°.

**2383.** * *ВАСИЛЬЯ Македонянина,* Царя Греческаго, увѣщательныя 66 главъ къ сыну его Льву; переведено съ Греческаго въ Казанской Семинаріи; Москва, 1776—въ 12°. 50 к.

**2384.** † ВВЕДЕНІЕ (краткое) въ бытописаніе Россійской Имперіи; соч. Г. *Безака;* Спб. 1785—въ 8°. 50 к.

Авторъ Христіанъ Христіановичъ Безакъ. См. Русск. Книги т. 2, № 4624. См. Березинъ-Ширяевъ — Дополнит. матер. для библіогр., стр. 26.

**2385.** * ВВЕДЕНІЕ въ Географію, служащее къ изъясненію всѣхъ ландкартъ земнаго шара и съ Государственными гербами и фигурами; Москва, 1771—въ 8°.

**2386.** *Тожь,* изд. второе; М. 1790—въ 8°. 2 р.

**2387.** * ВВЕДЕНІЕ (простое) къ познанію природы; соч. Г. *Беркеня;* на Россійскомъ и Французскомъ языкахъ; 2 части; съ картинк. Москва, 1803—въ 12°. 4 р.

Форматъ въ 16°.

Перевелъ Василій Кряжевъ; см. Смирдинъ № 4561; Геннади Словарь т. 2, стр. 193. Русск. Книги т. 2, № 5186/я. См. Березинъ-Ширяевъ — Дополнит. матер. для библіогр. Спб. 1876, стр. 258.

ВВЕДЕНІЕ въ Исторію Европейскую, *см. Пуффендорфа* (См. №№ 9279—9281).

**2388.** * ВВЕДЕНІЕ въ Исторію Датскую, сочиненное Г. *Маллетомъ;* перевелъ съ Французскаго Ѳ. Моисеенко; 2 части; Спб. 1785—въ 8°. 1 р. 50 к.

**2389.** * ВВЕДЕНІЕ въ горное познаніе земнаго шара, часть 1-я, содержащая подземную Географію; соч. Г. *Цеплихеля;* переводъ съ Нѣмецкаго; Спб. 1780—въ 8°. 1 р.

Перевелъ Петръ Волковъ; см. Смирдинъ № 4447; Геннади Словарь т. 1, стр. 168. Въ 1808 г. академич. комитетъ продалъ 118 экз. этой книги на вѣсъ; см. приложеніе въ концѣ этой части «Опыта» Сопикова.

**2390.** † ВВЕДЕНІЕ къ Астраханской топографіи; соч. *Петра Рычкова;* Москва, 1774—въ 8°. 50 к.

Заглавіе сокращено, см. Смирдинъ, № 3675.

**2391.** † ВВЕДЕНІЕ въ кругъ словесности, сочиненное въ Харьковскомъ Университетѣ и служившее руководствомъ бывшихъ въ 1805 году публичныхъ чтеній, предшествовавшихъ наукѣ краснорѣчія, Профессоромъ онаго Университета, *И. Рижскимъ;* Харьковъ, 1806—въ 8°. 1 р.

Издана въ 2 частяхъ, см. Смирдинъ № 6020.

**2392.** † ВВЕДЕНІЕ (краткое) въ Исторію происхожденія Славяно-Сербскаго народа, бывшихъ въ ономъ владѣтелей, Царей, Деспотовъ, или владѣтельныхъ Князей Сербскихъ, до временъ Георгія Бранковича; сочинено и изъ разныхъ Авторовъ примѣчаніями изъяснено *Павломъ Юлинцемъ;* въ Вѣнѣ, 1765—въ 8°.

*Рѣдка въ Россіи.*

**2393.** † ВВЕДЕНІЕ въ науку Стихотворства, или разсужденіе о началѣ поэзіи вообще; соч. *Николая Язвицкаго;* Спб. 1811—въ 8°.

Спб. Вѣстн. 1812—V.—229.

См. Березинъ-Ширяевъ—Окончат. матер. для библіогр. Спб. 1896, стр. 326.

**2394.** * ВВЕДЕНІЕ (дружеское) къ познанію природы, Англинское сочиненіе; перевелъ съ Французскаго Ѳома Розоновъ; Москва, 1793—въ 8°. 1 р.

**2395.** * ВВЕДЕНІЕ (повсемѣственное) предохранительной оспы въ Европейской и Азіятской Россіи; соч. *Д. М. Гуна,* съ фигурами; на Рускомъ и Нѣмецкомъ языкахъ; Москва, 1807—въ 12°.

**2396.** * ВВЕДЕНІЕ щолочной ископаемой соли на стеклоплавильныхъ заводахъ вмѣсто поташа; открытіе Г. *Лаксмана;* Спб. 1795—въ 8°.

Заглавіе книги: «О введеніи щелочной» и т. д. См. Смирдинъ № 5250.

**2397.** * *ВЕЙДЛЕРА* (Іоан. Фридр.) Ариѳметика; переводъ съ Латинскаго Д. Аничкова; Москва, 1765—въ 8°. 50 к.

Въ 1765 г. вышло два вида изданія ариѳметики, одно 103 стр., другое 128 стр. и 7 лис. чертежей. См. Русск. Книг. т. 1, № 2511 ъ.

**2398.** *Тожь,* изд. второе, исправленное и дополненное А. Барсовымъ; Москва, 1787—50 к.

**2399.** *Тожь,* изданіе третіе; Москва 1795—въ 8°. 50 к.

Форматъ втор. изд. въ 8°. Кромѣ указанныхъ здѣсь изданій было еще слѣдующ. изд.—Мос. 1793 г. 8°; номерац. изд. Сопикова не сходится съ указ. въ Русск. Книгахъ, см. т. 1 № 2511/

**2400.**—АЛГЕБРА; переводъ съ Латинскаго Д. Аничкова; Москва, 1765—въ 8°. 50 к.

**2401.** *Тожь*, изданіе второе; Москва, 1795—въ 8°. 50 к.

Заглавіе невѣрно, слѣдуетъ—«Аналитика спеціоза или алгебра». Въ Русск. Книгахъ т. 1, № 2511/18а невѣрно сдѣлана ссылка на Сопикова при изд. Москва 1781 г. См. Смирдинъ № 3986.

**2402.**—АРХИТЕКТУРА военная, или фортификація; переводъ съ Латинскаго, съ фигурами; Москва, 1766—въ 8°. 25 к.

Переведъ Д. Аничковъ; см. Русск. Книги т. 1, № 2511/19. Смирдинъ № 10250 (1-е прибав.).

**2403.С.**—ГЕОМЕТРІЯ теоритическая и практическая: пер. съ Лат. Дмитрій Аничковъ. М. въ Университетской Т. 1765 г. (8°).

См. Смирдинъ № 3960.

**2403.**— ГЕОМЕТРІЯ теоретическая и практическая; переводъ съ Латинскаго; Москва, 1776—въ 8°. 50 к.

**2403.С.а.**—*Тожь*, изданіе 2-е. М., въ Т. компаніи Типографической 1787 г. (8°) 3 руб.

Послѣднія два изд. переведены также Д. Аничковымъ, см. Смирдинъ № 3960. Русск. Книги т. 1, № 2511/18.

**2404.**—НАСТАВЛЕНІЯ къ подземной Геометріи, или Маркшейдерской наукѣ; переводъ съ Нѣмецкаго, съ фигурами; Спб. 1777—въ 8°. 50 к.

Переведъ Алексѣй Мартовъ; см. Смирдинъ № 3961; Геннади Словарь т. 2, стр. 293.

**2405.С.**—НАСТАВЛЕНІЯ чистой Математики, содержащія въ себѣ: Ариѳметику, Геометрію, Тригонометрію и Алгебру, съ присовокупленіемъ къ симъ Фортификаціи; пер. съ Лат.—изданіе 2-е. М., въ Т. компаніи Типографической 1787 г. (8°) 5 руб.

См. Смирдинъ № 10232 (1-е прибав.).

**2405.**—НАСТАВЛЕНІЯ чистой Математики, содержащія въ себѣ Ариѳметику, Геометрію, Тригонометрію, Алгебру и Фортификацію; переводъ съ Латинскаго, съ фигурами; Москва, 1807—въ 8°. 2 р.

**2406.**—ТРИГОНОМЕТРІЯ; перевед. съ Латинскаго Д. Аничковымъ, съ фигурами; Москва, 1769—въ 8°.

Годъ изд. невѣренъ, напечатана въ 1765 г. См. Русск. Книги т. 1, № 2511/17. Смирдинъ № 3995. Плавильщиковъ № 80.

**2407.** *Тожь*, изданіе второе; Москва, 1778—въ 8°.

**2408.** *Тожь*, изданіе третіе; Москва, 1805—въ 8°. 50 к.

По указанію Венгерова въ Русск. Книгахъ (т. 1, № 2511/17) изданія 1778 г. не было, а изд. 1805 г. переведено не Аничковымъ, а—А. Ж.

**2409.** * ВѢЗДѢ есть добрые вельможи; соч. Г-жи *Жанлисъ;* переводъ съ Французскаго; Москва, 1807—въ 12°. 70 к.

Годъ изд. невѣренъ, напечатана въ 1806 г. См. Смирдинъ № 8995. Плавильщиковъ № 4106. Геннади Словарь т. 2, стр. 1.

**2410.** * ВЕКСЕЛЬНАГО права начальныя основанія, для употребленія въ Юридическомъ факультетѣ при Московскомъ Университетѣ, по удобнѣйшему способу разположенныя Ф. Г. *Дильтесмъ;* переведено съ Латинскаго подъ смотрѣніемъ Профессора Семена Десницкаго; Москва, 1768—въ 4°.

**2411.** *Тожъ*, изд. второе; Москва, 1772—въ 4°.

**2412.** *Тожь*, изд. третіе; Москва, 1781—въ 4°.

**2413.** *Тожь*, изданіе четвертое, съ прибавленіемъ разныхъ указовъ, и съ двумя диссертаціями, къ оному принадлежащими; Москва, 1787—въ 4°.

**2414.** *Тожь*, изданіе пятое, дополненное узаконеніями къ оному принадлежащими; Москва; 1794—въ 8°. 5 р.

**2415.** *Тожь*, изд. шестое; Владиміръ, 1801—въ 4°.

Всѣ вышеуказанныя изд. переведены юриспруденціи студентами Ворзовымъ и Артемьевымъ подъ смотрѣніемъ Семена Десницкаго; см. Русск. Книги т. 1, № 3169/2.

**2416.** См. № 12437.

**2417.** * ВЕЛИКІЙ Полководецъ черныхъ, трогательныя сцены изъ Сенъ-Доминго; переводъ; 2 части; Москва, 1810—въ 12°. 2 р.

Авторъ книги—Филадельфій, см. Смирдинъ № 8603.

**2418.** * ВЕЛИКОДУШІЕ, или истинный мудрецъ, разсуждающій о суетѣ міра и утѣшающійся состояніемъ своимъ; соч. П.; Москва, 1805—въ 8°. 1 р.

По Смирдину № 1119 форматъ въ 12°; переведъ Василій Лебедевъ.

**2419.** * ВЕЛИКОПОСТНЫЙ конфектъ, или слово на вопрошеніе о смерти: переводъ съ Греческаго Степана Писарева; Спб. 1777—въ 12°. 50 к.

**2420.** * ВЕЛИЧЕСТВО Бога во всѣхъ царствахъ природы, или лѣствица отъ тварей къ Творцу, отъ земли на небо, для любителей природы, и истинныхъ поклонниковъ, иже кланяются отцу духомъ и истинною; Спб. 1801—въ 8°. 2 р. 50 к.

Сочин. и пер. (?) Глѣбъ Ив. Громовъ; см. Смирдинъ № 1120; Геннади Словарь т. 1, стр. 296.

**2421.** * ***ВЕЛИЗЕРЪ;*** *соч. Г. Мармонтеля, переведенный съ Французскаго на Волынь разными знатными особами; Москва,* 1768 *въ* 8°.

**2422.** *Тожь,* изданіе второе; Спб. 1773—въ 8°.

**2423.** *Тожь,* изданіе третіе; Москва, 1785—въ 8°. 1 р.

Переводомъ «Велизира» занималась Импер. Екетерина II съ лицами свиты, путешествуя по Волгѣ: предисловіе и 1-ю гл. перевелъ Иванъ Перфильевичъ Елагинъ, 2-ю—графъ Захаръ Григорьевичъ Чернышевъ, 3-ю—Сергѣй Михайловичъ Кузминъ, 4-ю—Иванъ Перфил. Елагинъ, 5-ю—Графъ Григорій Григорьевичъ Орловъ. 6-ю—Димитрій Васильевичъ Волковъ, 7 и 8-ю—Алексѣй Васильевичъ Нарышкинъ, 9-ю—Императрица Екатерина, 10, 11 и 12-ю—Димитрій Васильевичъ Волковъ, 13-ю — Александръ Ильичъ Бибиковъ, 14-ю— Графъ Владиміръ Григорьевичъ Орловъ, 15-ю—Грйгорій Васильевичъ Козицкій; см. Губерти—Матер. для библіографіи, т. I, № 145. Предисловіе сочинилъ князь Григорій Александровичъ Потемкинъ; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 292. См. также Сухомлиновъ —Исторія Рос. Академіи, т. I, стр. 117—125. Березинъ-Ширяевъ -Матер. для библіогр. кн. II, стр. 40 и Оконч. матер. Спб. 1896, стр. 391.

**2424.** *Тожь,* подъ заглавіемъ: Велисарій, съ частицами изъ нравоучительной философіи; переводъ Г. (Курбатова); Спб. 1769 -въ 8°. 1 р.

Потомъ многократно вновь была перепечатана.

О изданіяхъ Велисарія см. Геннади Словарь т. 2, стр. 202 и стр. 292. 5-е изд. Спб. 1802 г. 8° указано у Смирдина № 8600 и Плавильщикова № 4108.

**2425.** *Тожь, вновь переведенъ совокупленіемъ статей нр философіи того же сочинит сти, съ картинкою; издалъ I пиковъ; Спб.* 1803—*въ* 12°. 2

**2425.С.** ВЕЛИЗАРІЙ, Г-на М пер. съ Фр. на Славянскій я въ Т. Іосифа Курцбека 1777

См. Смирдинъ № 8

**2426.** * ВЕЛИСАРІЙ, соч. *мисъ;* переводъ съ Французс сти; Москва, 1808—въ 12°. 1

По Смирдину № 8598 фор

**2427.** * *Тожь,* переводъ Се харова; 2 части; Спб. 1808— 50 к.

Цвѣтн. 1809 г. кн.

По Смирдину форматъ въ

Перевелъ—Иванъ Семено ровъ: см. Смирдинъ № 859 Словарь, т. 2. стр. 26. Было Мос. 1821 г. 12°, см. тамъ

**2428.** * ***ВЕЛИЧІЕ*** *души; соч чіоли; переводъ съ Французск ника Ивана Бедринскаю;* Спб 8°. 1 р. 50 к.

**2429.** *Тожь,* другой перево тинкою; Спб. 1803—1 р. 50 к

Перевелъ—І. Г., форматъ Смирдинъ № 1121; Геннади стр. 218.

**2430.** †ВЕЛИЧІЕ, могущест Россіи, дарованныя ей про чрезъ великихъ ея Само изображенныя въ торже словѣ на день возшествія столъ Императрицы Екат произнесенномъ Профессоро *ботаревымъ;* Москва, 1795— в

При концѣ помѣщена рѣчь яз. Франциска Керестури. Съ Ширяевъ—Матер. для библіо стр. 50.

**2431.** * ***ВЕЛЛЕЯ*** *Патерку* щеніе Греческой и Римско перевелъ съ Латинскаго Ѳ. Спб. 1774 въ 8°. 1 р. 50 к.

**2432.** * ВЕЛЬМОЖА (сл переводъ съ Французскаго 1788 -въ 8°. 15 к.

У Смирдина № 9167 и кова № 4586 указана книга главіемъ: «Перечень Аглин называемой: Слабоумной вед съ фр.—Москва, въ Универс 1782 г. 8°. Очень возможн

га, что указана у Сопикова
нным заглавіемъ.

ЕНЕРА (мстительная); пере-
въ Т. Селивановскаго и тов.
2°) 2 р.

м. Смирдинъ № 9031.

ЕРТЕРОВЫ чувствованія,
стный М. оригинальный
соч. *А. Клушина;* Спб. 1802
) к.

уквой—М., надо читать—Мас-
Геннади Словарь, т. II, стр.
динъ № 8352. Березинъ-Ши-
полнит. матер. для библіогр.,

ЭРТЕРЪ (Россійскій), полу-
ая повѣсть молодаго чув-
го человѣка, нещастнымъ
амопзвольно прекратившаз-
нь; оригинальное соч. *Мих.*
1802—въ 16°. 75 к.

рдину № 8445 напечатана въ
ъ 18°. См. Плавильщиковъ,
Березинъ-Ширяевъ—Дополнит.
библіогр. Спб. 1876, стр. 164—
ъ—Михаилъ Сушковъ.

ЕРТОГРАДЪ (любовный),
боримое постоянство Кам-
нсены; перевелъ съ Порту-
Эедоръ Эминъ; Спб. 1763

*сь*, изданіе второе; Москва,
°. 1 р.

рдину № 8966 форматъ перв.
°, а втор. въ 8°.

ЕРТОГРАДЪ (прелестный)
, или собраніе отборныхъ
яснымъ и легкимъ нраво-
съ дѣтскою куклою, сод.
повѣсти, басни и сказки;
ами; Спб. 1810—въ 12°. 2 р.

изд. вышло въ Спб. въ 1816 г. въ
ирдинъ (1-е прибавл.) № 10025.

ЕРТОГРАДЪ (мысленный),
анское упражненіе, служа-
утѣшенію благочестивыхъ
переводъ съ Латинскаго;
33—въ 8°. 1 р.

—С. Герардъ; см. Геннади Сло-
стр. 207; Смирдинъ № 690.

ЕРТОГРАДЪ, насажденный
души грѣшныя, или избран-
ныя размышленія, служа-
бужденію въ вѣрной душѣ
благочестія, признательно-
сти и любви къ Богу; твореніе знаменитаго *Герарда;* переведено съ Латинскаго Иваномъ Курбатовымъ; Москва, 1799—въ 8°. 80 к.

**2440.** * ВЕРТОПРАХЪ и великодушная любовница; перевела съ Французскаго Елисавета Лихарева.

Заглавіе невѣрно и неуказаны ни мѣсто печати, ни годъ. Слѣдуетъ—«Исправленный вертопрахъ, или великодушная любовница; пер. Елисавета Лихарева. Москва, въ Университетской Т. 1801 г. 12°». См. Смирдинъ № 8861. Плавильщиковъ № 4118. Геннади Словарь т. 2, стр. 242.

О ВЕСЕЛОСТИ нравственной и физической, *см. Каракчіоли сочиненія* (См. № 5052).

ВЕСЕННІЙ цвѣтокъ; *см. ежемѣсячныя сочиненія* (См. № 3776).

**2441.** * ВЕРТОПРАШКА, или исторія дѣвицы Бетси-Татлесъ, Англинскій романъ; перевелъ съ Французскаго М. Копьевъ; 3 части; Москва, 1795—въ 12°. 4 р.

По Смирдину № 8604 послѣд. часть вышла въ 1796 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 160.

**2442.** * ВЕСЕЛО и полезно, или собраніе краткихъ и нравоучительныхъ повѣстей; переведено съ Нѣмецкаго Андреемъ Выродовымъ; 2 части; Москва, 1789—въ 12°. 50 к.

По Смирдину № 8848 заглавіе—«И весело и полезно» и т. д.; вышла 1-я часть и форматъ въ 8°. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 182.

**2443.** † ВЕСЕЛЬЧАКЪ на досугѣ, или собраніе новѣйшихъ пѣсенъ; 2 части; Москва, 1799—въ 8°. 2 р. 50 к.

Заглавіе сокращено, годъ изд. невѣренъ; по Смирдину № 8053 перв. часть вышла въ 1797, а вторая въ 1798 г. У Смирдина и Геннади (Словарь т. 2, стр. 239) съ буквами И. Л. Издалъ Ѳедоръ Львовъ; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1798 г.

**2444.** * ВЕСНА прекрасной дѣвицы; переводъ съ Французскаго; 2 части: Москва, 1799—въ 8°. 1 р.

Годъ изд. невѣренъ, по Смирдину № 8609 напечатана въ 1790 г. въ 12°. См. Плавильщиковъ № 4121. Геннади Словарь т. 1, стр. 149.

ВЕСНА *см. поэмы* (См. №№ 8633—8634).

**2445.** * ВЕСТАЛКА Ирмензулова храма, прическая повѣсть; переводъ съ Нѣмецкаго; 2 части; Москва, 1789—въ 8°. 1 р.

**2446.** * ВЕСТАЛКА; соч. *А. Лафонтена;* переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1808—въ 12°. 1 р. 50 к.

По Смирдину № 8611 форматъ въ 18°.

**2447.** * ВЕСТИНІЯ и Асторъ, или любовь и великодушіе; соч. *А. Лафонтена;* переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1808—въ 12°. 1 р.

По Смирдину № 8612 форматъ въ 18°. Плавильщиковъ № 4124.

ВЕЧЕРА, *см. еженедѣльныя сочиненія.* (См. №№ 3878—3879).

**2448.** * ВЕЧЕРА моей бабушки: соч. *Дюкре-Дюмениля;* переводъ съ Французскаго; 2 части: Москва, 1802—въ 12°. 2 р.

Вторая часть вышла въ 1803 г.; заглавіе—«Вечера моей бабушки, новыя волшебныя сказки». Въ 1803 г. книга была еще разъ напечатана подъ заглавіемъ—«Вечера моей бабушки». См. Смирдинъ № 9633; Плавильщиковъ № 4875, Геннади Словарь т. 1, стр. 328.

**2449.** * ВЕЧЕРА (забавные), или собраніе нравственно-увеселительныхъ дѣтскихъ сказокъ; перевелъ съ Нѣмецкаго Козма Голубянскій; Спб. 1795—въ 8°. 1 р.

См. здѣсь № 4120.

**2450.** * ВЕЧЕРА (меланхолическіе), или собраніе веселыхъ и нравоучительныхъ повѣстей, почерпнутыхъ изъ разныхъ Французскихъ писателей; М. 1787—въ 12°. 50 к.

По Смирдину форматъ въ 8°.

Перевелъ—Василій Псіолъ; см. Саитовъ «Журн. Мин. Нар. Просв.» 1878, № 6; Смирдинъ № 9010; Плавильщиковъ № 4125.

**2451.** † ВЕЧЕРА молодаго Грека; соч. Г. *Геракова;* Спб. 1803—въ 12°. 1 р. 50 к.

Невѣренъ годъ изд. и форматъ; по Смирдину № 2672 вышла только 1-я часть, въ 1802 г. въ 8°; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 207. Березинъ-Ширяевъ—Дополнит. матер. для библіогр. Спб. 1876, стр. 37.

**2452.** * ВЕЧЕРА уединенія, или собраніе истинныхъ повѣстей, въ пользу и увеселеніе прекраснаго пола служащихъ: переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1790—въ 8°. 1 р.

ВЕЧЕРНІЕ часы, *см. сказки* (См. № 10306).

**2453.** † ВЕЧЕРА (сельскія); соч. *Анны Буниной;* Спб. 1811—въ 8°. 2 р. 50 к.

**2454.** * ВЕЧЕРА передъ каминомъ, или собраніе сказокъ и комедій для перваго возраста; переводъ съ Французскаго; на Руск. и Франц. языкахъ; Москва, 1811—въ 8°. 5 р.

**2455.** † ВЕЧЕРА (Славенскіе); соч. *Василья Нарѣжнаго;* книжка 1-я. Спб. 1809—въ 8°. 1 р. 50 к.

Цвѣтн. 1809 г. кн.

Второе изд. вышло въ 2 частяхъ—Спб. 1826 г. 12°. См. Смирдинъ № 8450.

ВЕЧЕРНЯЯ заря, *см. ежемѣсячныя сочиненія* (См. № 3777).

**2456.** † ВЕЧЕРНІЙ открытый балъ, стихи Великому Князю Константину Павловичу; соч. *Ивана Розова;* Спб. 1792—въ 4°.

Ив. Алекс. Майковъ писалъ подъ фамиліей Розова; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 276.

ВЕЧЕРНІЯ бесѣды въ хижинѣ, *см. Дюкре-Дюменіля сочиненія* (См. №№ 3625—3626).

**2457.** † ВЕЧЕРЪ, или семейственная прогулка; соч. *В. Измайлова;* Москва, 1796—въ 12°. 25 к.

**2458.** † ВЕЩЕСТВОСЛОВІЕ (врачебное), или описаніе цѣлительныхъ растѣній, во врачевствѣ употребляемыхъ, съ изъясненіемъ пользы и употребленія ихъ, и съ изображеніями оныхъ: 4 части; сочинилъ *Несторъ Максимовичъ Амбодикъ;* Спб. 1784—1794—въ 8°. 15 р.

Сіе полезное сочиненіе не окончено.

Первыя двѣ части онаго нынѣ *рѣдки.*

Года изд. невѣрны, вышла въ теченіи 1783—1789 г. съ 134 рисунками. См. Смирдинъ № 4520. Плавильщиковъ № 350. Геннади Словарь т. 1, стр. 20.

**2459.** См. № 9629.

**2460.** * ВЗГЛЯДЪ безпристрастнаго наблюдателя на нынѣшнее положеніе Франціи, съ 1809 года; Спб. 1812—въ 8°.

Заимствовано изъ записокъ Карла Стюарта. Второе изд.—Спб. 1813 г. 8°. См, Смирдинъ № 3171. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр. кн. VII, стр. 73.

ВЗГЛЯДЪ на политическое
е Европы, въ началѣ 1806 года;
, съ Французскаго; Спб. 1806—
р. 50 к.

ведено—П. Г. . . К. . . . .мъ; см.
инъ № 2232, Геннади Словарь т. 1,
0 и т. 2, стр. 173. Плавильщи-
№ 2462. Березинъ-Ширяевъ—До-
матер. для библіогр., стр. 78.

*Тожь*, другой переводъ сего со-
Спб. 1807—въ 12°.

авіе неточно, этотъ переводъ
заглавіе:—«Взоръ на политиче-
стояніе» и т. д.; годъ изд. невѣ-
напечатана въ 1806 г. См. Смир-
№ 2231; Плавильщиковъ № 2463.

ВЗДОХИ сердца, стихотворе-
ква. 1798—въ 8°. 15 к.

*Тожь*. изд. второе; Москва,
8°.

ръ стихотворенія — Лубяновскій;
ла Московск. цензуры за 1798 г.
хивѣ Моск. Губерн. Правленія.
можетъ, авторомъ былъ Ѳедоръ
ичъ Лубяновскій, но прямыхъ
ій въ дѣлахъ цензуры на это

ВЗОРЪ на нынѣшнее состоя-
іи; соч. *Михайла Дмитревскаго;*
ескомъ и Рускомъ языкахъ;
1808—30 к.

Смирдину № 3236 книга вышла
6 г., форматъ въ 12°. См. Ген-
ловарь т. 1, стр. 308.

ВЗЫВАНІЕ къ Богу, Іюня 28
і. *Якова Бардовскаго;* Москва,
к.

матъ въ 8°. См. Русск. Книги т. 2,
2/1.

ВЗЯТІЕ Фекамка; переводъ
щузскаго; Спб. 1805—въ 8°.

цуетъ—«Взятіе Фескампфа», фор
въ 12°; см. Смирдинъ № 3313;
ьщиковъ № 6624.

IE острова св. Луціи. *См. ко-*
м. № 5311).

ВИВЛІОѲИКА (древняя Рос-
, содержащая въ себѣ собра-
ностей Россійскихъ, до Исто-
графіи и генеалогіи (родосло-
сійской касающихся, какъ то:
посольства въ другія Государ-
амоты великихъ Князей и Го-
Россійскихъ; описанія Цар-
вадебъ, разныя сочиненія древ-
ссійскихъ авторовъ, и многія
другія весьма рѣдкія и любопытства
достойныя историческія достопямят-
ности; издавалъ по мѣсячно *Николай
Новиковъ;* 10 частей; Спб. 1772—1774—
въ 8°.

**2469.** *Тожь*, изданіе второе, болѣе
нежели вдвое умноженное; 20 частей;
Москва, 1788—1789—въ 8°. 50 руб.

Года изданія ни перв., ни втор. изд.
не вѣрны. «Вивліоѳика» стала выходить
съ 1773 г., первый годъ ежемѣсячно—«по
книжкѣ изъ пяти листовъ»; шесть та-
кихъ книжекъ составляли часть, а въ
1774 г. книжки были вдвое болѣе и
часть составлялась уже изъ трехъ кни-
жекъ; въ 1775 г. она выходила въ два
мѣсяца разъ—цѣлыми частями (VII—X).
Обѣщано было 6 частей, но на четвер-
той (X) она прекратилась»; такъ что XI
и XII книжки были не доданы; она пре-
кратилась по недостатку средствъ. Въ
1788—1791 гг. Вивліоѳика была вто-
рично напечатана въ Москвѣ, въ 20 ча-
стяхъ,—болѣе чѣмъ вдвое увеличенная,
и помѣщенные въ ней документы подо-
браны въ послѣдовательномъ порядкѣ.
Помѣщенное въ 1-мъ изд. «Опыта»
Сопикова оглавленіе Вивліоѳики, здѣсь
выпущено, такъ какъ подробное описа-
ніе и содержаніе ея помѣщено у Неу-
строева.—Историч. розыск. о русск. по-
временныхъ изд. и сборникахъ, стр. 181.
Двѣ перв. части вышли въ 1782 г. вто-
рымъ изд. См. тамъ же, стр. 201 и 494.
Березинъ-Ширяевъ — Дополнит. матер.
для библіогр., стр. 16.

**2470.** † ВИВЛІОѲИКИ (древней Рос-
сійской) продолженіе; изданное Спб.
Императорскою Академіею Наукъ; 11
частей; Спб. 1786—1789—въ 8°. 15 р.

Продолженія Д. Р. Вивліоѳики вышло
въ теченіе шести лѣтъ одиннадцать ча-
стей; первыя двѣ части вышли въ 1786 г.
и составляютъ, по нумераціи страницъ,
одну книгу; послѣдующія части III и IV
вышли въ 1788 г., V ч. въ 1789 г., VI ч.
въ 1790 г., VII ч. въ 1791 г., VIII ч.
и IX въ 1793 г., X. ч. въ 1795 г., и XI
въ 1801 г. При первой части помѣщено
предисловіе, написанное Степаномъ Яков.
Румовскимъ. Описаніе и содержаніе
сборника см. у Неустроева—Историч.
розыск. о рус. поврем. изд., стр. 397.

**2471.** * ВИДИМЫЙ міръ, на Латин-
скомъ, Нѣмецкомъ, Италіянскомъ,
Французскомъ и Россійскомъ язы-
кахъ представленный, или введеніе,
которымъ изъясняется, что обучаю-
щемуся юношеству легкимъ спосо-

бомъ не только языку, разумнымъ упражненіямъ, но такъ же и вещи достойныя знанія самонужнѣйшія должны быть вперены; соч. *Амоса Коменія*, изданный Г. Чеботаревымъ; Москва, 1768—въ 8°.

**2472.** *Тожь*, изд. второе; Москва, 1782—въ 4°. 2 р. 50 к.

Первое изд. вышло подъ заглавіемъ: «Видимый свѣтъ» и т. д., второе изд. подъ приведеннымъ здѣсь заглавіемъ; по Смирдину № 5937 второе изд. вышло въ 1788 г. Плавильщиковъ № 3776.

**2473.** См. № 3120.

**2474.** * ВИДѢНІЕ въ Пиринейскомъ замкѣ; соч. Г-жи *Радклифъ*; переводъ съ Французскаго, 8 частей; Москва, 1809—въ 12°. 10 р.

**2475.** *Тожь*, другой переводъ, въ 10 частяхъ; Москва, 1809—въ 16°. 10 р.

По Смирдину № 2475 форматъ въ 18°; этотъ переводъ вышелъ подъ заглавіемъ: «Ужасныя, необыкновенныя и чрезвычайныя приключенія, или видѣнія въ Пиринейскомъ замкѣ». См. Смирдинъ № 9507. Плавильщиковъ №№ 4127 и 4128.

**2476.** † ВИДѢНІЕ, бывшее мнѣ въ Москвѣ въ ночи на 16 Августа, 1796 года; Москва, 1798—въ 8°.

Форматъ по Смирдину № 10604 (1-е прибав.) въ 4°.

Авторъ—Авраамъ Степановичъ Волковъ; см. Библіографич. Матер. собран. Бантышъ-Каменскимъ (Главн. Архивъ Мин. Иностр. Д. въ Москвѣ). Также въ дѣлахъ Моск. цензуры за 1798 г. въ архивѣ Моск. Губерн. Правленія.

**2477.** † ВИДѢНІЕ на яву и разговоръ Наполеона съ сатаною; переведъ съ оригиналовъ отставной Русской на степи; Спб. 1812—въ 4°.

Авторъ—Семенъ Новиковъ; 3-е изд. вышло въ Спб. въ 1815 г. 8°. 4-е изд. исправленное въ Спб. въ 1816 г. 8°. См. Смирдинъ № 8086; Плавильщиковъ № 5341; Березинъ-Ширяевъ—Дополнит. матер. для библіогр., стр. 265, и Послѣдн. матер. Спб. 1884, стр. 225.

**2478.** * ВИЗИРИ, или очарованный Лавиринфъ, повѣсть восточная; переведъ съ Нѣмецкаго В. Левшинъ, 3 части: Москва, 1780—1 р. 50 к.

Первая часть вышла въ 1779 г. Форматъ въ 8° См. Смирдинъ № 8596; Геннади Словарь т. 2, стр. 224; Плавильщиковъ № 4130.

**2479.** * ВИЗИРЬ обманутый своимъ другомъ, или торжествующая невинность; Москва, 1793—въ 12°. 80 к.

ВИКТОРЪ; *см. Дюкре-Дюменіля сочиненія* (См. №№ 3623—3624).

## *Сочиненія Г. Виланда.*

**2480.*** —*АГАТОНЪ, или картина философическая нравовъ и обычаевъ Греческихъ; переведено съ Нѣмецкаго Ѳ. Сапожниковымъ, 4 части; Москва*, 1785—*въ* 8°. 6 *р.*

Невѣрны года изданія, напечатана въ 1783—1784 г. См. Смирдинъ № 8472; Плавильщиковъ № 1951; Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр., Спб. 1884, стр. 235.

**2481.** —*АРИСТИППЪ и нѣкоторые изъ его современниковъ; перевелъ съ Нѣмецкаго Надворный Совѣтникъ Иванъ Татищевъ, 8 частей; Москва*, 1807—1808—*въ* 8°. 10 *р.*

Нѣмецкій подлинникъ сего сочиненія въ 4 частяхъ, которыя Русскій переводчикъ раздѣлилъ на восемь.

**2482.**—ДОНЪ КИШОТЪ (новый), или чудныя похожденія Дона Сильвіо де Разальвы; переводъ съ Нѣмецкаго Г. Сапожникова; 2 части: Москва, 1782—въ 8°. 3 р. 50 к.

**2483.** —ЗАПИСКИ для тайной исторіи сердца человѣческаго; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1804—въ 12°. 2 р.

Перевелъ—Ив. Ив. Татищевъ, по свидѣтельству Митроп. Евгенія; см. Сухомлиновъ—Исторія Рос. Академіи, т. 7, стр. 638. Описана у Березина-Ширяева—Дополн. матер. для библіогр., стр. 228—но безъ указанія переводчика.

**2484.** —*ЗОЛОТОЕ зеркало, или Царь Шешіанскіе, истинная повѣсть; переведъ съ Французскаго Ѳедоръ Сапожниковъ; 4 части; Москва*, 1781—*въ м.* 8°. 4 *р.*

Описана у Березина-Ширяева въ «Послѣдн. матер. для библіогр.» Спб. 1884, стр. 234.

**2485.** —ИСТОРІЯ Абдеритовъ; переводъ съ Нѣмецкаго Матвѣя Гаврилова; 4 части; Москва, 1793—въ 8°. 4 р.

Невѣрно указаны число частей, годъ изд. и форматъ; вышло въ 5 частяхъ въ 1793—1795 гг. въ 12°. См. Смирдинъ № 8870; Плавильщиковъ № 4355; Геннади Словарь т. 1, стр. 187.

**2186.** — ИСТОРІЯ дѣвицы Стернчгймъ; переводъ съ Нѣмецкаго В. И. 2 еасти; Москва, 2 р. 50 к.

Вышла въ 1780 г. въ 8°. См. Смирдинъ № 8873. Плавильщиковъ № 4359. Геннади Словарь т. 2, стр. 38.

**2187.** — КОМБАБЪ: переводъ съ Нѣмецкаго: Москва, 1783—въ 8°. 20 к.

**2188.** — ПИѲАГОРОВЫ ученицы: переводъ съ Нѣмецкаго Я. Д. Спб. 1797—въ 8°. 1 р.

По Смирдину форматъ въ 12°. Переведъ Яковъ Александр. Дружининъ. См. Смирдинъ № 9182. Плавильщиковъ № 4603. Геннади Словарь т. 1, стр. 328. Это соч. Виланда было также переведено С. Нечаевымъ и издано въ Москвѣ въ 1817 г. См. Смирдинъ № 9181.

**2189.** — ПОЭМА Музаріона, или философія Граціи, въ 3 пѣсняхъ; Москва, 1784—въ 8°. 40 к.

Переведъ—М. Г.: см. Смирдинъ № 10607: Геннади Словарь т. 1, стр. 225.

**2190.** — ПОЭМА Оберонъ, царь волшебниковъ, въ 14 пѣсняхъ; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1787—въ 8°. 1 р. 50 к.

У Смирдина № 6791 переводчикомъ названъ Михаилъ Чулковъ, но въ Словарѣ Геннади (т. 2, стр. 418) сказано, что переводъ этой поэмы только приписанъ Чулкову, а принадлежитъ Василію Алексѣевичу Левшину.

**2191.** — РАЗГОВОРЫ Діогена Синопскаго; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1802 -въ 8°. 1 р. 50 к.

По Смирдину форматъ въ 12°; переведъ И. Татищевъ. См. Смирдинъ № 6376. Плавильщиковъ № 6392. Архивъ кн., Воронцова, М. 1884 г. кн. XXX, стр. 414.

**2192.** — ФИЛОКЛЕСЪ, сокращеніе Агатона; переводъ съ Французскаго; части; Москва, 1803—въ 12°. 5 р.

Заглавіе не точно, слѣдуетъ: «Филоклесъ, подражаніе Агатону» и т. д. Мѣсто печати не Москва, а Петербургъ. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 153. Смирдинъ № 9526.

**2193.** * *ВИЛИМА СЕВЕЛА*, искуство идерландскаго языка; Спб. въ 8°.

Вышла безъ особаго заглавнаго листа и означенія мѣста и года печати. «Этотъ переводъ пространной грамматики голландскаго языка сдѣланъ Я. Брюсомъ въ 1716—1717 г.»; см. Пекарскій—Наука и литература, ч. 1, стр. 298—303; ч. 2, № 358. Русск. Книги т. 3, № 8332/2.

**2194.** * ВИЛЛАМЪ и Генрихъ, или первая неосторожность опасна; переводъ съ Французскаго; Москва, 1803—въ 12°. 1 р.

Перевелъ — Усолецъ; см. Смирдинъ № 8618.

**2195.** * *ВИЛЛОМА*, практическая Логика, или дѣятельное умословіе, руководствующее легчайшимъ способомъ къ познанію истины и здравому сужденію о разныхъ предметахъ: переведена съ Нѣмецкаго Романомъ Цебриковымъ: Спб. 1802—въ 8°. 2 р.

**2196.** См. № 8302.

ВИЛЬГЕЛЬМИНА, *см. поэмы* (См. № 8636).

**2197.** * ВИЛЬГЕЛЬМИНА, или великодушный другъ, Англинская повѣсть; изъ сочиненій Г. *Ферфассера;* перевелъ съ Нѣмецкаго Алексѣй Свищовъ; Москва, 1788—въ 8°.

Нѣмецкое слово фервассеръ, означающее на Рускомъ сочинитель, неопытнымъ переводчикомъ ошибкою принято за его прозваніе, а потому я и не внесу его въ роспись авторовъ *).

ВИЛЬГЕЛЬМЪ, знаменитый герой, *см. поэмы* (См. № 8637).

ВИЛЬГЕЛЬМЪ Тель, *см. поэмы* (См. № 8638).

**2198.** † ВИНОКУРЪ (новый и полный), медоваръ, водочной мастеръ, квасникъ, уксусникъ и погребщикъ, вновь пересмотренный, порядочнѣе расположенный, во многихъ мѣстахъ дополненный и умноженный: 2 части; Москва, 1796—въ 8°. 2 р. 50 к.

**2199.** † ВИНОКУРЪ, (Россійскій хозяйственный) пивоваръ, медоваръ, водочный мастеръ, уксусникъ и погребщикъ, собранный изъ разныхъ иностранныхъ и Россійскихъ сочиненій и практическихъ записокъ, *Николаемъ Осиповымъ;* Спб. 1792—въ 12°. 1 р. Изданъ вторично, Спб. 1796.

Форматъ втораго изд. въ 12°. См. Плавильщиковъ № 934.

**2200.** ВИНОКУРЪ, (полный) и дистиллаторъ искусный, или обстоятельное наставленіе къ выгодному выгонянію вина и дѣланію водокъ, разныхъ ликеровъ, водъ и проч. соч. *Г. Брейтенбаха;* перев. съ Нѣм. В. Левшинымъ; 4 тома, съ рисунками; Москва, 1804—1805—въ 8°. 12 р.

*) Роспись эта Сопиковымъ не была составлена. *Прим. ред.*

Сочиненіе Филиппа Брейтенбаха съ присовокупленіемъ сочиненія Эйтельвейнъ; см. Смирдинъ № 5264. Русск. Книги т. 3, № 8024.

**2501.** † ВИНОКУРЪ (опытный Русскій), дистиллаторъ, виноваръ, мастеръ домашнихъ винъ; медоваръ, квасникъ, уксусникъ, виноградарь и погребщикъ; 2 части; Спб. 1812- въ 8°. 5 р.

**2502.** * ВИНОПРОДАВЕЦЪ (корыстолюбивый), или вредныя слѣдствія, происходящія отъ обыкновеннаго подслащиванія винъ; Спб. 1792 — въ 8. 20 к.

Авторъ—Иванъ Осиповичъ Бригонцій; см. Смирдинъ № 4898; Геннади Словарь т. 1, стр. 108. Русск. Книги т. 3. № 8080.

**2502.С.** ВИНЬОЛА (новый), или начальныя Гражданской Архитектуры наставленія, съ объясненіемъ правилъ о пяти чинахъ или орденахъ оной; пер. съ Фр.—Москва, въ Университетской Т. 1778 г. (4°) 10 руб.

См. Смирдинъ № 5342.

**2503.** †*ВИРГИЛІЕВА* Энеида, вывороченная на изнанку *Николаемъ Осиповымъ*. 4 части: Спб. 1792 -1795 въ 8°. 4 р.

Послѣ не однократно вновь была перепечатана.

Москов. журн. VI. 204.

**2504.** † *Тожь*, часть 5-я и 6-я, сочинен. *А. Котельницкимъ;* Спб. 1803—въ 8°. 1 р. 50 к.

Года изд. показаны невѣрно; по Смирдину № 6799 всѣ шесть частей выходили въ теченіе 1791—1808 гг., а по Плавильщикову № 3894—3895—1791 г. въ 12° и 1800 г. въ 8° и послѣднія двѣ части въ 1802—1808 гг.

**2505.** *ВИРГИЛІЯ* (П. Марона) Энеи, Героическая поэма: перевелъ съ Латинскаго стихами В. Петровъ: три первыя пѣсни; Спб. 1770—въ 4°.

**2506.** *Тожь, изданіе второе, въ 12 пѣснях; Спб.* 1781—1786- *въ* 8°.

*Рыдка.*

Второе изд. вышло въ 2 частяхъ: см. Плавильщиковъ № 3897. А по Смирдину № 10480 (1 прибавл.) безъ означ. года печати. По указанію Геннади (Книжн. рѣдкости, № 232) оба изданія вышли безъ означенія мѣста и года печати. Описана также у Березина-Ширяева (Матер. для библіогр., кн. VIII, стр. 53).

**2507.** *Тожь*, переводъ Василья Санковскаго, три первыя пѣсни; Спб. 1776—въ 4°.

По Смирдину № 6771 годъ изд.—1775-й, вышла въ 3 частяхъ «съ пріобщеніемъ предувѣдомленія содержанія книги и баснословныхъ, землеописательныхъ и историческихъ изъясненій; соч. В. Рубана». Это второе изданіе; первое вышло въ Москвѣ въ 1769 г. См. Березинъ - Ширяевъ — Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 231.

**2508.** **ВИРГИЛІЯ* (П. Марона) Георгики, или о земледѣліи; переведены съ Латинскаго Г. Рубаномъ; Спб. 1777—въ 8°. 50 к.

Заглавіе сокращено; см. Смирдинъ № 8161. Былъ еще переводъ А. Ранча, изд. въ Москвѣ въ 1821 г.: см. тамъ же № 8162.

**2509.** * *ВИРГИЛІЯ (П. Марона) Эклоги. съ присоединеніемъ нѣкоторыхъ идиллій Ѳеокрита, Біона и Моска; перевелъ стихами съ Латинскаго и Греческаго. Профессоръ М. У. Алексѣй Мерзляковъ; Москва,* 1807 *въ* 8°. 1 *р.* 50 *к.*

**2510.** † *Оная же*, перелицованная на Малороссійскій языкъ Г. *Котляревскимъ;* Спб. 1803—въ 8°.

**2511.** *Тожь*, изданіе второе; Спб 1808—въ 8°. 1 р. 50 к.

Оба №№ относятся къ «Энеидѣ», т. е. къ № 2504. Года изд. невѣрны. Первое изданіе въ 2 частяхъ вышло въ Спб. въ 1798 г. въ 8°; второе изданіе въ 3 частяхъ въ Спб. 1809 г. и 3-е изд., исправл., въ 4 ч., Спб. 1809 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 168. Смирдинъ № 6802.

**2512.** * ВИТІЙСТВО (неподражаемое) Священнаго Писанія, объясненное по нѣкоторымъ мѣстамъ разсужденіями Г. *Ролленя;* перевелъ съ Французскаго Александръ Никольскій: Москва, 1780—въ 8°. 50 к.

**2513.** * ВИТРУВІЙ (сокращенный), или совер(шен)ный Архитекторъ; переведенъ съ Французскаго Ѳедоръ Каржавинъ, съ фигурами: Москва, 1789—въ 8°. 1 р. 50 к.

**2514.** * О ВКУСѢ; твореніе Г. *Жирарда*, съ присовокупленіемъ разсужденія о томъ же предметѣ *д'Аламберта, Вольтера и Монтескье;* переводъ съ Французскаго: Москва; 1803 —въ 8°. 2 р.

Вышла въ 3 частяхъ; см. Смирдинъ № 6008.

ДѢТЕЛИ (маловременные), щая масленица; Спб. 1785—

ади (Словарь т. 1, стр. 168), ошибкой показано изд. Спб.

ВЛІЯНІИ нынѣшней жен- ды на здоровье тѣлесное; *оломона Любошица;* Москва, . 50 к.

рдину № 4943 форматъ въ 8°.

ННЫЙ Роландъ, *см. поэмы.* 341—8645).

*ОБАНА*, книга о атакѣ и ѣпостей, съ планами; пере- ранцузскаго Иванъ Реме- 1741 въ 4°.

*Рѣдка.*

у Губерти—Матер. для русск. т. 3, № 48. Геннади—Книжн. № 14. Березинъ-Ширяевъ атер. для библіогр. Спб. 1884,

*БАНА*, истинный способъ городовъ; переводъ съ го; Спб. 1724—въ 8°.

эта, взятая изъ книги абба- (du Fay) и де Камбре (de не принадлежитъ Вобану»; Василій Ив. Суворовъ: см. Пе- Наука и Литер. т. 2, № 569. Березина-Ширяева Описа- Сокурова, № 80.

ЦКА въ рукахъ Философа, остолюдина; переводъ съ А. Б.; Спб. 1790—въ 8°. 40 к.

ДОМЕТЪ, повѣсть.

тныхъ намъ каталогахъ, кро- а» Сошкова, повѣсти этой

ЗОЖАКЪ, показывающій чшему выговору буквъ и ранцузскихъ, изданный Ѳ. мъ; Спб. 1794—въ 8°. 1 р.

ЖДЬ къ горнему Іеруса- стинныя Христіанскія раз- едущія къ спасенію души; Латинскаго А. Ястребцовъ; 8—въ 12°. 80 к.

книги — книгопрод. Семенъ ъ; подпись переводчика подъ мъ Кн. А. М. Голицыну; съ а.

ЖДЬ къ истинному благо- ревелъ Ал. Олешевъ; Спб. 1 р.

*а Бріліантовая* (См. № 6933).

«Вождь къ истинному благоразумію или отборныя мысли писателей: Шпалдинга, Дю-Мулина и Юнга»; см. Смирдинъ № 1247. Заглавіе сокращено. Въ концѣ книги помѣщены стихи Вас. Рубана — 1) Епиграмма къ переведенной книги и 2) Письмо къ Олешеву о некончаемой славѣ наукъ. См. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр. Спб. 1876, стр. 103—104.

**2524.** † ВОЗВРАЩЕНІЕ въ отечество любезнаго брата, Князя Павла Александровича изъ пятилѣтняго морскаго похода 1810 года; писано стихами Княземъ Сергѣемъ *Шихматовымъ;* Спб. 1810—въ 8°.

ВОЗВРАЩЕННЫЙ рай, *см. поэмы.* (См. № 8643).

**2525.** * ВОЗДУХОСЛОВІЕ, или прямый способъ предузнавать перемѣну воздуха въ различныхъ странахъ, и проч. переводъ съ Нѣмецкаго Я. Благодарова; Москва, 1792—50 к.

Неуказанъ форматъ, по Смирдину № 4402 въ 8°. Плавильщиковъ № 410. Геннади Словарь т. 1, стр. 91—92.

**2526.** О ВОЗДУШНЫХЪ камняхъ и ихъ происхожденіи; сочиненіе Профессора *А. Стойковича;* Харьковъ, 1807—въ 8°. 4 р.

**2527.** * О ВОЗДЫХАНІИ голубицы, или разсужденіе о пользѣ человѣческихъ слезъ; сочиненіе (Кардинала *Беллармина*); перевелъ съ Латинскаго Ириней, Архіепископъ Псковскій и Рижскій; Спб. 1793—въ 8°. 2 р.

Годъ изд. невѣренъ: вышла въ 1795 г. см. Русск. Книги т. 2, № 4848/6; Смирдинъ № 695. Плавильщиковъ № 1491.

**2528.** † ВОЗЗВАНІЕ къ соотчичамъ, найденное у подножія памятника Князя Италійскаго, Графа Суворова Рымникскаго; Спб. 1812—въ 8°.

Описана у Березина-Ширяева—Дополн. матер. для библіогр. Спб. 1876, стр. 299 и Послѣдн. матер. Спб. 1884, стр. 118.

**2529.** * ВОЗЗРѢНІЕ на открытіе Америки, и особенно Государствъ Мексики и Перу; переводъ съ Французскаго изъ *Рустана;* Москва, 1803—въ 8°. 50 к.

Перевелъ протоіерей Василій П.; см. Смирдинъ № 3097.

**2530.** † О ВОЗНЕСЕНІИ Іисуса Христа; сочиненіе Россійское; Москва, 1799—въ 8°. 50 к.

4*

По Смирдину № 696 форматъ въ 12°. Авторъ—Священ. Андрей Роговъ; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1798 г.

**2531.** * ВОЗРАЖЕНІЕ со стороны Графини де Ламотъ на оправданіе Графа Каліостра, по дѣлу извѣстнаго склаважа; переводъ съ Французскаго: Спб. 1787—въ 12°. 60 к.

Напечатана въ 1786 г. См. Смирдинъ № 3305 въ 8°. Плавильщиковъ № 3308. Геннади Словарь, т. 2, стр. 214. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр. Спб. 1876, стр. 178.

**2532.** † О ВОЗХОЖДЕНІИ двойнаго Конуса самаго по себѣ въ верьхъ по двумъ наклоннымъ плоскостямъ: сочиненіе Адъюнктъ Профессора *Ивана Грязнова;* Спб. 1808—въ 4°. [redacted]

**2533.** * ВОЙНА (малая), описанная Маіоромъ въ службѣ Короля Прусскаго: перевелъ съ Французскаго И. Богдановичъ: Спб. 1767—въ 8°. 50 к.

По Геннади (Словарь т. 1, стр. 97). напечатана въ 1768 г.

**2534.** ВОЙНА (кровопролитная) у Архипыча съ Еремѣевной, описанная сочинителемъ *(Михайломъ Бранкевичемъ)* храбраго Философа; Москва, 1798—въ 16°. [redacted]

**2535.** *Тожь,* изданіе второе; Москва 1814—въ 16°. [redacted]

Кромѣ указан. здѣсь изданія извѣстно еще слѣдующее: Москва 1810 г. въ 12° (по Смирдину въ 18°) и затѣмъ были еще позднѣйшія. См. Русск. Книги т. 3, № 7878 и Геннади Словарь т. 1, стр. 107. Смирдинъ № 6256.

**2536.** † О ВОИНСКОМЪ искуствѣ древнихъ и новыхъ временъ: сочиненіе *Якова de Санлена;* Спб. 1808—въ 8°. 50 к.

По Смирдину № 4225 форматъ въ 12°.

**2537.** * ВОИНЪ Философъ; переводъ съ Французскаго Егора Лихонина: 2 части: Москва, 1790—въ 8°. 1 р.

**2538.** † ВОКАБУЛЫ Латинскія, Русскія и Нѣмецкія: издалъ Илья Копіевскій: изданіе второе: Спб. 1732—въ 8°.

О первомъ изданіи см. у Пекарскаго—Наука и литература т. 1, стр. 20 и 524. Вѣроятно оно же указано у Сопикова (ч. 1, № 1422) вышедшимъ безъ означенія года въ Амстердамѣ.

## *Сочиненія Г. Вольтера, переведенныя съ Французскаго.*

**2539.** — *АЛЛЕГОРИЧЕСКІЯ, Философическія и Критическія сочиненія; перевелъ съ Французскаго И. Рахманиновъ; Спб.* 1784—*въ* 8°.

*Рѣдка.*

См. Языковъ—Вольтеръ въ русск. литературѣ, Москва 1902, стр. 18. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр. Спб. 1876, стр. 172.

**2540.** — *БѢЛЫЙ БЫКЪ, истинная повѣсть; переводъ С. Родзянки; Спб.* 1802—*въ* 12°.

**2541.** *Тожь,* изданіе второе: Спб. 1809—въ 12°. 75 к.

См. Языковъ—Вольтеръ въ русск. литературѣ, Москва 1902, стр. 11. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр. Спб. 1876, стр. 172.

**2542.** — ВАДИНЫ сказки, бѣлой и черной, Жанотъ и Колинъ; переводъ М. П. Спб. 1772—въ 12°. 25 к.

Годъ изд. невѣренъ, вышла въ 1771 г. Переведъ Михаилъ Поповъ. См. Языковъ—Вольтеръ въ русск. литературѣ, Москва 1902, стр. 11. Смирдинъ № 9632. Геннади Словарь т. 2, стр. 134. Плавильщиковъ № 4874.

**2543.** — ВСЯЧИНА, отрывки изъ смѣси; Спб. 1789—въ 8°. 30 к.

«При этой брошюркѣ находится посвященіе А. А. Нарышкину за подписью «Н. Л». По нашему мнѣнію, эти двѣ буквы указываютъ на болѣе усерднаго переводчика Вольтеровскихъ произведеній—Николая Евстаѳьевича Левицкаго, который часто выставлялъ такіе инициалы подъ своими трудами». См. Языковъ—Вольтеръ въ русск. литературѣ, Москва 1902, стр. 11. Смирдинъ № 6321. Геннади Словарь т. 2, стр. 242.

**2544.** — *ВѢКЪ Людовика XIV и Людовика XV; переводъ Александра Воейкова, въ 4 частяхъ; Москва,* 1809—*въ* 8° 20 р.

Заглавіе измѣнено, слѣдуетъ: «Исторія царствованія Людовика XIV и XV, Королей Французскихъ, съ присовокупленіемъ словаря всѣхъ знаменитыхъ Французскихъ мужей» и т. д. См. Смирдинъ № 3155. Языковъ—Вольтеръ въ русск. литературѣ, Москва, 1902, стр. 14. Геннади Словарь т. 1, стр. 165.

*ГЕНРІАДА, героическая по-*
*евель бѣлыми стихами Яковъ*
*ъ; Спб.* 1777—*въ* 4°.

*Рѣдка.*

.-Петерб. Вѣстн. I. 396.

еннади Словарь т. 2, стр. 144.

ніе см. у Губерти—Матер. для
ибліогр. т. 3, № 125. Березинъ-
ъ—Дополн. матер. для библіогр.,
.

*ожь,* вновь перевелъ стихами
лицынъ; Москва, 1790—въ 4°.

осковск. Журн. II. 270.

торхъ сего же перевода по-
ь новое изданіе 1803 г., одна-
наго напечатано не было.

*ожь,* вновь перевелъ стихами
иряковъ; Спб. 1802 — въ 8°.

изд. невѣренъ: вышла въ 1802 г.
изд. вышло въ Спб. 1822 г. въ 8°.
сѣхъ переводахъ «Генріады»—
ь — Вольтеръ въ русск. литера-
осква 1902, стр. 12. Смирдинъ
0—6682. Плавильщиковъ № 3884.

- ГЕНЕРАЛЬНОЕ мнѣніе о
Спб. 1778—въ 8°.

елъ Ѳедоръ Левченковъ; см. Язы-
ольтеръ въ русск. литературѣ,
1902, стр. 11. Смирдинъ № 6320.
Словарь т. 2, стр. 223.

*ГУРОНЪ, или простодушный,*
*повѣсть, перевелъ Н. Левицкій;*
*—въ* 8°.

Іосковск. Мерк. I. 156.

*Тожь,* изданіе второе; Спб.
12°. 1 р.

е изд.—Москва, въ типогр. Кла-
5 г.—8°. См. Языковъ—Вольтеръ
к. литературѣ, Москва 1902, стр.
рдинъ № 8685. Березинъ-Ши-
Дополн. матер. для библіогр. Спб.
р. 171.

ДУХЪ Г. Вольтера; Смолен-
—въ 8°. 2 р.

не что иное, какъ выписка
легорическихъ его сочиненій.

ДУХЪ, или избранныя его со-
3 части; Москва, 1812—въ 12°.

*ца; ибо все изданіе сожжено.*

гихъ двухъ изд. «Духъ Вольтера»
ковъ—Вольтеръ въ русск. литер.
1902, стр. 12. Смирдинъ № 6300.
—Книжныя рѣдкости, № 118.

**2553.** — *ЗАДИГЪ, или судьба, восточная повѣсть, и свѣтъ каковъ есть, видѣніе Бабука, писанное имъ самимъ, съ прибавленіемъ Елегіи къ Цинею; сочиненіе Г. Душа; перевелъ Ив. Голенищевъ-Кутузовъ; Спб.* 1766—*въ* 8°.

На заглавн. листѣ нѣтъ фамиліи переводчика; годъ изд. невѣренъ: вышла въ 1765 г. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 232. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., стр. 233.

**2554.** *Тожь,* изданіе второе; Спб. 1788—въ 12°.

**2555.** *Тожь,* изданіе третье; Спб. 1795 -въ 12°. 1 р.

О изд. «Задига» см. Языковъ—Вольтеръ въ русск. литературѣ. Москва, 1902, стр. 12—13. По Смирдину № 8816 форматъ втор. и трет. изданій въ 8°. Къ изданіямъ «Задига» прибавлена — Елегія Клеоны къ Цинею, сочиненія Душа. Березинъ-Ширяевъ—Окончат. матер. для библіогр. Спб. 1896, стр. 394.

**2556.** — ЗАПИСКИ (историческія) о достопамятныхъ и важнѣйшихъ произшествіяхъ, касающихся до жизни Г. Вольтера, писанныя имъ самимъ, съ письмами его къ нѣкоторымъ Россійскимъ Вельможамъ; перевелъ съ Французскаго Николай Левицкій; 2 части; Москва, 1808—въ 8°. 3 р.

Первая часть вышла въ 1807 г. См. Языковъ — Вольтеръ въ русск. литературѣ. Москва, 1902, стр. 13. Смирдинъ № 3435. Плавильщиковъ № 3290. Геннади Словарь т. 2, стр. 223.

**2557.** — ИСТОРІЯ о крестовыхъ походахъ; Спб. 1772 —въ 12°. 50 к.

**2558.** *Тожь,* изданіе второе: Москва, 1782—въ 12°.

**2558.С.** *Тожь,* изданіе безъ пріобщеній. Спб. 1783 г: 8°.

Заглавіе очень сокращено. Перевелъ Иванъ Андреев. Вельяшевъ-Волынцевъ. Два первыя изданія выпущены «съ пріобщеніемъ: 1) извѣстіе о житіи Турецкаго Султана Махомета пятаго. 2) Описаніе о происшедшей перемѣнѣ въ Константинополѣ. 3) Путешествіе жизни человѣческой. 4) Набатъ господина Вольтера». См. Языковъ—Вольтеръ въ русск. литературѣ. Москва, 1902, стр. 13. Геннади Словарь т. 1, стр. 142. Смирдинъ № 3076. Плавильщиковъ № 3072.

**2559.** — ИСТОРІЯ Карла XII, Короля Шведскаго: 4 части; Москва, 1804—въ 12°. 5 р.

Напечатана въ теченіе 1803—1804 г. Переводчикъ неизвѣстенъ; 2-е изданіе—Орелъ, 1820 г. 16°. См. Языковъ—Вольтеръ въ русск. литературѣ. Москва, 1902, стр. 13. Смирдинъ № 3358.

**2560.** — ИСТОРІЯ о нещастной фамиліи Жана Калласа; переводъ Г. Разнотовскаго; Спб. 1788—въ 8°. 1 р.

Заглавіе сокращено; перевелъ Ефимъ Рознатовскій; см. Смирдинъ № 3450. Языковъ—Вольтеръ въ русск. литературѣ. Москва, 1902, стр. 14.

**2561.** — *КАНДИДЪ, или Оптимизмъ, то есть наилучшій свѣтъ; переводъ Г. Башилова; Спб.* 1769—*въ* 8°.

**2562.** *Тожь,* изданіе второе; Спб. 1779—въ 8°. 1 р.

Послѣ не однократно вновь былъ перепечатанъ.

**2562.С.** — *Тожь,* новое изданіе. Спб., въ Т. Морскаго Шлях. Кад. Корпуса 1789 г. (8°) 6 р.

«При двухъ послѣднихъ изданіяхъ «Кандида» приложена брошюра—«Оптимизмъ, то есть наилучшій свѣтъ, состоящій въ продолженіи «Исторіи Кандида»; это прибавленіе «перевелъ канцелярист И. Г.». См. Языковъ—Вольтеръ въ русск. литературѣ. Москва, 1902, стр. 14. Смирдинъ № 8892. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., Спб. 1876, стр. 233. См. также здѣсь №№ 5028—5029.

**2563.** — КОМЕДІЯ Нанина; Спб. 1766 — въ 12°.

**2564.** *Тожь,* изданіе второе; Москва, 1788 — въ 12°. 50 к.

По Смирдину форматъ перв. изд. въ 4°, а 2-го—въ 8°. Перевелъ Ипполитъ Ѳед. Богдановичъ; см. «Русск. Архивъ» 1866 г., стр. 1773. Смирдинъ № 7201. Русск. книги т. 3, № 6808 к.

**2565.** *Тожь,* новый переводъ Николая Кунина; Москва, 1807—въ 8°.

О изданіяхъ и переводахъ «Нанины» см. Языковъ—Вольтеръ въ русск. литературѣ. Москва, 1902, стр. 15. Смирдинъ № 7202.

**2566.** — КОМЕДІЯ Нескромный; Спб. 1766 — въ 12°. 30 к.

Годъ изд. невѣренъ, — вышла въ 1760 г. «По нѣкоторымъ указаніямъ переводъ вышелъ изъ-подъ пера П. Свистунова («Библіограф. Записки» 1858 г., стр. 209). См. Языковъ — Вольтеръ въ русск. литературѣ. Москва, 1902, стр. 16 (съ чаткой въ годѣ). Геннади Словарь стр. 172. Смирдинъ № 7224. Плав щиковъ № 5770.

**2567.** — ЛИТТЕРАЛЬНОЕ испов ніе; Москва, 1803—въ 12°. 40 к.

По Смирдину № 6322 форматъ в перевелъ—«Д. Б.» Д. Д. Языковъ вы зываетъ предположеніе, что подъ эт буквами скрывается Димитрій Серг. тинъ; см. Вольтеръ въ русск. лит турѣ. Москва, 1902, стр. 15 (Съ о бочнымъ, вѣроятно, заглавіемъ—Лит турное, вмѣсто—Литеральное). См. нади Словарь т. 1, стр. 74.

**2568.** — ЛѢТОПИСЬ царствова Императора Карла Великаго; перев Г. Турковскаго, 5 книжекъ: Спб. 178 въ 8°. 1 р. 50 к.

Здѣсь заглавіе измѣнено, слѣду «Лѣтопись имперіи отъ Карла Вели до нынѣшнихъ временъ». См. Языков Вольтеръ въ русск. литературѣ. Мос 1902, стр. 15. Смирдинъ № 3075.

**2569.** — МИКРОМЕГАСЪ, повѣсть философическая; Спб. 1789—въ 8°. 1 р. 5

Напечатана въ 1788 г. Переводъ вѣсти можно приписать Ив. Герас. манинову; см. Языковъ — Вольтеръ русск. литературѣ. Москва, 1902, стр. У Смирдина № 9013 почему-то сказа «Новое изданіе». (?)

**2570.** — МЕЛКІЯ повѣсти, о добр Браминѣ, и проч.; Москва, 1784 — въ 25 к.

Вышли въ 1783 г. См. Языков Вольтеръ въ русск. литературѣ. Мос 1902, стр. 15. Плавильщиковъ № 4 Смирдинъ № 9034.

**2571.** — МЕМНОНЪ, или желаю быть мудрымъ; Спб. 1782 — въ 8°. 2

Этотъ переводъ принадлежитъ, роятно, Ивану Герас. Рахманинову: Березинъ-Ширяевъ- Дополн. матер. библіографіи. Спб. 1876, стр. 234.

**2571.С.** МЕМНОНЪ: изъ соч. Вольт пер. съ Фр. Пу***чикъ. Спб., въ Шнора 1782 г.: (8°). 2 р.

См. Смирдинъ № 9012. Языков Вольтеръ въ русск. литературѣ. Мос 1902, стр. 15. Березинъ-Ширяевъ- полн. матер. для библіогр. Спб., 1 стр. 234.

**2572.** — НАБАТЪ на разбужд Королей; Спб. 1779 — въ 8°. 30 к.

авіе не точно; слѣдуетъ—«Новое
е, называемое Набатъ» и т. д. См.
ъ – Вольтеръ въ русск. литера-
Москва, 1902, стр. 16. Смирдинъ
2. У Березина-Ширяева (Дополн.
для библіогр. Спб. 1876, стр. 172)
ъ въ 16°.

-НОВОЕ разположеніе исторіи
человѣческаго; Спб. 1777—въ

изд. невѣренъ, вышла въ 1775 г.
лъ Иванъ Андр. Вельяшевъ-Во-
ъ. См. Языковъ – Вольтеръ въ
литературѣ. Москва, 1902, стр. 16.
инъ № 6317.

-О ЭПИЧЕСКОМЪ стихотво-
пб. 1781- въ 12°. 50 к.

оп. Евгеній (Словарь т 1, стр. 157)
ываетъ переводъ Кн. Екатеринѣ
ашковой, а Колбасинъ (Литера-
дѣятели. Спб. 1859, стр. 24)—
Мартынову. См. Языковъ – Воль-
ь русск. литературѣ. Москва, 1902.

-ОПЫТЪ историческій и кри-
о разгласіяхъ церквей въ
; перевелъ Василій Тредьяков-
б. 1769—въ 8°.

изд. невѣренъ, вышла въ 1768 г.;
очиненіе—Іосифа Бурдиліона, это
нимъ Вольтера. См. Смирдинъ

- *Тожь*, другой переводъ. Спб.
8°.

- *Тойже* книги, переводъ Кн.
Мещерскаго; Москва, 1776—

водъ, указанный подъ № 2576,
принадлежитъ Кн. В. Мещерскому;
шелъ безъ означенія года и мѣ-
., на заглав. листѣ сказано только:
едено въ Москвѣ 1776 года», подъ
леніемъ буквы—«К. В. М.» Второе
(ѣсь № 2577) вышло въ 1778 г. съ
ъ переводчика. См. Геннади Сло-
. 2, стр. 316. Языковъ—Вольтеръ
к. литературѣ. Москва, 1902, стр.
ирдинъ № 798; см. Губерти—Ма-
ля библіогр. т. 1, № 144; Пекар-
Исторія Академіи Наукъ, стр.
29.

-ОПЫТЪ на поэзію эпическую,
аніемъ жизни и твореній Го-
Виргилія, Лукана, Камоенса,
Мильтона, и проч. перевелъ Ни-
столоповъ; Спб. 1802—въ 8°. 1 р.
Языковъ Вольтеръ въ русск. ли-
рѣ. М. 1902, стр. 16.

**2579.**—*ПЕРЕПИСКА его (философическая) съ Россійскою Императрицею ЕКАТЕРИНОЮ II, продолжавшаяся съ 1763 по 1778 годъ, съ присовокупленіемъ: 1) посланія Г. Вольтера къ Императрицѣ въ стихахъ; 2) храма дружбы его же; 3) полной росписи всѣхъ сочиненій Г. Вольтера въ 70 частяхъ на Французскомъ языкѣ Г-мъ Бомарше изданныхъ, съ означеніемъ, когда главныя изъ оныхъ выданы въ свѣтъ, и какія изъ нихъ переведены и напечатаны на Россійскомъ языкѣ; съ портретами Императрицы и Вольтера; издалъ Василій Сопиковъ; 2 части; Спб. и Москва, 1802—въ 8°. 4 р.*

Переводъ исправнѣе въ семъ изданіи, нежели въ другихъ.

Здѣсь у Сопикова подъ однимъ № показаны два различныхъ перевода; одинъ, съ портретомъ, 2 ч. Спб. 1802 г. принадлежитъ, какъ предполагаютъ Геннади (Словарь т. 1, стр. 340), и Колбасинъ—Литер. дѣятели Спб. 1859, стр. 51, Ив. Ив. Мартынову; другой, безъ портретовъ, Москва 1802 г.—неизвѣстнаго переводчика. См. примѣч. къ послѣдн. переводу.

**2580.** *Тожь*, но безъ присовокупленій; издалъ Михаилъ Антоновскій; 2 части; Спб. при Академ. Н. 1802—въ 8°. 3 р.

Годъ изд. невѣренъ: напечатана въ 1803 г. См. Смирдинъ № 2626. Геннади Словарь т. 1, стр. 37. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., стр. 16.

**2581.** *Тожь*, другое изданіе: Спб. въ Т. Вейтбрехта, 1802—въ 8°. 4 р.

Буквы, чистота отписка и бумага сего изданія, предъ другими имѣютъ преимущество.

Переводъ неизвѣстнаго лица; этотъ переводъ не указанъ у Языкова (Вольтеръ въ русск. литературѣ. Москва, 1902, стр. 16).

**2582.** *Тожь*, переводъ Александра Подлесѣцкаго: 2 части; Москва, 1803—въ 8°. 3 р. 50 к.

Кромѣ вышеуказанныхъ изд. переписки, было еще одно—въ переводѣ Ив. Андреев. Фабіана, которое вышло въ 2 частяхъ въ Москвѣ въ 1803 г. въ 8°. См. Смирдинъ № 2627. Плавильщиковъ № 6344. О всѣхъ изданіяхъ «Переписки» см. у Языкова – Вольтеръ въ русск. литературѣ. Москва, 1902, стр. 16.

**2583.**—*ПЕРЕПИСКА его съ Фридрихомъ II, Королемъ Прусскимъ; 3 части. Москва, 1807—въ 8°. 10 р.*

Неизвѣстнаго переводчика; второе изд. вышло въ Спб. въ 1816 г. 8°. См. Смирдинъ № 6353. Языковъ—Вольтеръ въ русск. литературѣ. Москва, 1902, стр. 16.

**2584.** — ПЕРЕПИСКА его съ Г. д'Аламбертомъ, переведенная А. Подлесѣцкимъ, часть 1-я; Москва, 1805—въ 8°.

Обѣщано 3 части, но по нынѣ болѣе еще не издано.

**2585.** — ПЕРЕПИСКА его съ Епископомъ А. Спб. 1771- въ 12°. 20 к.

**2585.С.** *Тожь*, изданіе 2-е. Москва, въ Т. компаніи Типографической 1787 г. (8°) 2 руб.

При обоихъ изданіяхъ этой анонимной брошюры приложена «Поэма о нынѣшнихъ дѣлахъ, или увѣщаніе о воспріятіи противъ Турокъ оружія», что и означено на заглавныхъ листахъ. См. Смирдинъ № 6356. Языковъ—Вольтеръ въ русск. литературѣ. Москва, 1902, стр. 16. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр. Спб. 1876, стр. 173.

**2586.** — ПОХВАЛЬНОЕ слово Французскимъ Офицерамъ, умершимъ на войнѣ 1741 года: переводъ Николая Неплюева; Москва, 1787—въ 8°. 50 к.

**2587.** — ПОХВАЛЬНОЕ надгробное слово Лудовику XV, Королю Французскому; Спб. 1780—въ 8°.

**2588.** — *ПОЭМА на разрушеніе Лиссабона; переведена стихами И. Богдановичемъ, съ возраженіемъ писаннымъ къ автору Ж. Жакомъ Руссо;* — *Спб.* 1802—*въ* 12°.

**2589.** *Тожь*, изданіе второе; Спб. 1809—въ 12°. 75 к.

**2590.** — ПОЭМА естественный законъ; перев. И Виноградова: Спб. 1786—въ 12°.

По указанію Березина - Ширяева (Оконч. матер. для библіогр. Спб. 1896, стр. 395) напечатана въ 1787 безъ означенія мѣста печати.

**2591.** *Тожь*, переводъ А. Палицына; Спб. 1802—въ 12°. 75 к.

**2592.** — ПОЭМА о нынѣшнихъ дѣлахъ, или увѣщаніе о воспріятіи противъ Турокъ оружія: Спб. 1771—въ 12°.

Эта поэма была приложена къ двумъ изданіямъ «Переписки Вольтера съ епископомъ А . . .» (см. здѣсь № 2585) съ особымъ заглавнымъ листомъ, но безъ отдѣльнаго счета страницъ (см. Губерти — Матеріалы для рус. библіографіи т. 2, стр. 444). Отдѣльное изд. этой поэмы не указано у Языкова (Вольтеръ русск. литературѣ).

**2593.** — ПРИНЦЕССА Вавилонская перевелъ Ѳ. Полунинъ; Москва, 1770—въ 12°. 1 р.

См. Березинъ-Ширяевъ — Оконч. матер. для библіогр. Спб. 1896, стр. 394.

**2593.С.** *Тожь*, изданіе второе: Спб. 1781 г. 12°.

См. Смирдинъ № 9286.

**2594.** *Тожь*, изданіе третіе; Москва, 1788—въ 8°.

По указанію въ Смирдинскомъ каталогѣ на заглав. листѣ означено: изд. 2-е (№ 9286). См. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 238.

**2594.С.** *Тожь*, изданіе четвертое; (а на заглав. лис. 3-е); Москва, 1789 г.—8°.

См. Смирдинъ № 9286. Всѣ четыре изд. въ переводѣ Ѳедора Полунина. См. Языковъ — Вольтеръ въ русск. литературѣ. Москва, 1902, стр. 17.

**2595.** — ПУТЕШЕСТВІЕ Скарментадово; Спб. 1778—въ 8.

По Смирдину № 9403 форматъ въ 12°.

**2596.** — РАЗСУЖДЕНІЕ о воинскомъ искуствѣ; перевелъ Дмитрій Огіевскій: Спб. 1780—въ 8°. 25 к.

См. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр. Спб. 1876, стр. 161.

**2597.** — *РОМАНЫ его, 5 частей; Москва,* 1805—*въ* 12°. 5 р.

**2598.** — РОССІЯНИНЪ въ Парижѣ, или разговоръ между Парижаниномъ и Россіяниномъ; Спб. 1788—въ 8°. 1 р.

Перевелъ Иванъ Герасимовичъ Рахманиновъ: см. Губерти—Матер. для библіографіи т. 2, № 135.

**2599.** — СМѢСЬ, содержащая статьи философическія, нравоучительныя, аллегорическія и критическія: переведена П. Л. 2 части; Спб. 1789—въ 8°. 2 р.

Годъ изд. невѣренъ: по Смирдину № 9978 (1-е приб.) перв. часть вышла въ 1788 г., а втор.—въ 1789 г. Изданіе Николая Евстафьевича Левицкаго. См. Языковъ — Вольтеръ въ русск. литературѣ. Москва, 1902, стр. 18. Заглавіе слѣдуетъ: «Изъ сочиненій г. Вольтера «Смѣсь» и т. д. См. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр. Спб. 1876, стр. 172. и Оконч. матер. Спб. 1896, стр. 394.

СОБРАНІЕ сочиненій; пере- Рахманинова; 2 части; Спб. 8°. 3 р.

внъ годъ изд. и число частей, ъ 3 частяхъ, которыя печата- теченіе 1785—1789 гг. См. ъ № 6299.

*Тожъ*, изданіе второе, допол- части; Козловъ, 1792—въ 8°.

*Рѣдка.*

анію Языкова вышло въ 1791 г., и изданіе Ив. Герас. Рахма- см. «Древняя и Новая Россія» № 3, стр. 279. Языковъ—Воль- русск. литературѣ. Москва, стр. 18. Березинъ - Ширяевъ— матер. для библіогр. Спб., 1876, Губерти — Матер. для русск. т. 2, № 167. Геннади - Книжн. , № 74.

*жъ*, изданіе третіе; 5 частей; 803—1805—въ 12°. 12 р. 50 к.

и предыдущее изданіе оно вы- ъ заглавіемъ: «Полное собра- ъ до нынѣ переведенныхъ на й языкъ и въ печать изданныхъ иній Вольтера». Первая часть ъ 1802 г. въ 8°. См. Смирдинъ Языковъ — Вольтеръ въ русск. рѣ. Москва, 1902, стр. 18. Ве- Ширяевъ - Послѣдн. матер. для Спб. 1884. стр. 238.

- СОЧИНЕНІЯ (сатирическія и ческія) *Вольтера*. Москва, въ тетской Т. 1784 г. (8°) 3 р.

м. Смирдинъ № 1215.

САТИРИЧЕСКІЙ духъ Г. 2 части; Спб. 1788—въ 12°.

*Рѣдка.*

зд. невѣренъ, вышла въ 1789 г.

лъ Иванъ Герасим. Рахмани- . Губерти—Матер. для библіо- 2, № 135. Смирдинъ № 10410 ). Геннади Русск. книжн. рѣд- пб. 1872, стр. 59, № 64. Бере- ряевъ—Дополн. матер. для би- б. 1876, стр. 172.

ТАКТИКА. переложенная . Костровымъ. Москва, 1779— .

ирдину № 10517 (1-е прибав.) въ 12°. Перевелъ Ермилъ Ко- м. «Русск. Архивъ» 1870 г., стр. . Языковъ—Вольтеръ въ русск. рѣ. Москва, 1902, стр. 18.

**2605.** — *ТОРЖЕСТВО немилосердія, или повѣсть о жизни Амвросія Борелли, умершемъ въ Лондонѣ отъ рожденія своего на сто третьемъ году; Москва*, 1782 —въ 8°. 1 р. 50 к.

На заглавн. листѣ подлинника читаемъ—«Собранная Жестерманомъ: пер. съ Англійскаго на франц. Вольтеромъ. Переведено на русскій въ Володимірѣ.»

**2606.** — ТРАГЕДІЯ Брутъ; Москва, 1783—въ 8°. 50 к.

Въ пяти дѣйствіяхъ.

Перевелъ Василій Іевлевъ: см. Саитовъ—Замѣтки «Жур. Мин. Нар. Просв.» 1878, № 6; Геннади Словарь т. 2, стр. 75. Смирдинъ № 6872.

**2607.** — ТРАГЕДІЯ смерть Цесарева; Спб. 1774—въ 12°. 50 к.

Въ 3 дѣйствіяхъ; годъ изд. невѣренъ, напечатана въ 1777 г. Перевелъ Василій Іевлевъ. См. Смирдинъ № 6964. Геннади Словарь т. 2, стр. 75—76.

**2607.С.**—Тожъ изданіе 2-е. Москва. въ Университетской Т. 1787 г. (12°) 3 р.

Переводъ Вас. Іевлева. Это изд. «подверглось уничтоженію въ 1794 г.» См. Тихонравовъ—Лѣтописи русск. литер. 1863 г., т. V, отд. II, стр. 10. Смирдинъ № 6964. Языковъ—Вольтеръ въ русск. литературѣ. Москва, 1902, стр. 18.

**2608.** — ТРАГЕДІЯ Эдипъ, переведена стихами; Москва, 1789—въ 8°. 50 к.

Въ 5 дѣйствіяхъ. Годъ изд. невѣренъ, напечатана въ 1791 г. Перевелъ кн. Алексѣй Ив. Голицынъ; см. Смирдинъ № 6982; Геннади Словарь т. 1, стр. 235.

**2609.** — *ТРАГЕДІЯ Альзира, или Американцы; переведена стихами И. Карабановымъ; Спб.* 1786—*въ* 8°.

**2610.** *Тожъ*, изданіе второе, исправленное; Спб. 1794—въ 8°. 1 р.

**2611.** *Тожъ*, изданіе третіе; Москва, 1811—въ 12°. 1 р.

Годъ втор. изданія невѣренъ, напечатана въ 1798 г. Трагедія въ 5 дѣйств.; форматъ 3-го изд. въ 8°. См. Смирдинъ № 6859. Геннади Словарь, т. 2, стр. 105. Языковъ—Вольтеръ въ русск. литературѣ. Москва, 1902, стр. 10.

**2612.** — *ТРАГЕДІЯ Заира: переведена стихами; Спб.* 1777—*въ* 8°.

*Рѣдка.*

Годъ изд. невѣренъ, вышла въ 1779 г.; въ 5 дѣйств. Перевелъ Андріанъ Дубровскій; см. Геннади—Анонимн. книги, стр. 9;

Геннади — Книжн. рѣдкости, № 48. У Смирдина № 6902 съ буквами А. Д.; Губерти — Метер. для библіографіи т. 2, №18. Былъ еще переводъ Ильи Полугарскаго, напечат. въ Москвѣ въ 1821 г. См. Смирдинъ № 6903. Языковъ—Вольтеръ въ русск. литературѣ. Москва, 1902, стр. 18.

**2613.** — *ТРАГЕДІЯ Меропа; переложилъ въ стихи В. Майковъ; Спб.* 1776—*въ* 8°.

*Рѣдка.*

Въ 5 дѣйствіяхъ; годъ изд. невѣренъ, вышла въ 1775 г. См. Смирдинъ № 6929. Геннади Словарь т. 2, стр. 275. Языковъ—Вольтеръ въ русск. литературѣ, стр. 15.

**2614.** — ТРАГЕДІЯ Китайскій сирота; Спб. 1795—въ 8°. 40 к.

Въ 5 дѣйствіяхъ; напечатана въ 1788 г. Переведъ Василій Нечаевъ. См. Смирдинъ № 6916. Языковъ — Вольтеръ въ русск. литературѣ. Москва, 1902, стр. 14.

**2615.**— *ТРАГЕДІЯ Магометъ; переведъ П. Потемкинъ; Спб.* 1797—*въ* 8°. 80 к.

Въ 5 дѣйствіяхъ; вышла изъ печати въ 1798 г. Переведъ Павелъ Серг. Потемкинъ. См. Смирдинъ № 6923. Въ 1810 г. въ Спб. былъ напечатанъ переводъ этой трагедіи Никол. Фед. Остолопова. См. Языковъ—Вольтеръ въ русск. литературѣ. Москва, 1902, стр. 15. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., Спб. 1876, стр. 370.

**2616.**—ТРИ разговора; Спб. 1777- въ 8°. 25 к.

Ввиду того, что здѣсь пропущено все заглавіе, за исключеніемъ первыхъ двухъ словъ его, приводимъ заглавіе по Смирдину (№ 6396):

«Три разговора: изъ соч. *Вольтера:* I, челобитчика съ стряпчимъ; II, г-жи Мантоны съ дѣвицею Анкло; III, Марка Аврелія съ Францискомъ: IV, Сент-Реалово преданіе, о любовныхъ обращеніяхъ древнихъ Римлянокъ: V, Письмо Бонтамскаго посла къ своему Государю изъ Лондона; пер. съ Фр. — Спб., 1777 г. (8°) 2 руб.»

Возможно, что переводъ этой книги сдѣланъ Ив. Гер. Рахманиновымъ; см. Губерти — Матеріалы для библіографіи, т. 2, стр. 444.

**2617.** — *ФИЛОСОФИЧЕСКІЯ рѣчи о человѣкѣ; переводъ Ивана Рахманинова; Спб.* 1788—*въ* 12°.

**2618.** — *ЧЕЛОВѢКЪ въ* ровъ: *переводъ Г. Галченкова въ* 8°.

**2619.** — *Тожь*, изданіе вт гурами; Спб. 1792 въ 8°.—

Кромѣ указанныхъ здѣс ло еще, напечатанное въ С указ. здѣсь подъ № 1256 комъ изд. Спб. 1792 г. бы ковъ, какъ указано здѣсь № 9545, а Ив. Ив. Богаевс выяснилъ Д. Д. Языковъ; и другія переведены имъ ковъ — Вольтеръ въ русск Москва, 1902, стр. 19. При н ніи приложенъ портретъ В картинки. См. Березинъ-Ш полн. матер. для библіогр Оконч. матер. Спб., 1896, с

У Г. Шторха въ обозр въ Россіи, Вольтерова з означена книга: Похвала НѢ Великой, 1802 года; что это ошибка.

О сочиненіяхъ Вольтер ныхъ на русскій яз. см. Яз теръ въ русск. литературѣ.

**2620.** * ВОЛЬТЕРОВЫ з обнаруженныя Абатомъ Л части: Москва, 1793- 3 р.

По Смирдину № 6573 фо Переводили студенты Бог нежской Семинаріи; Митр (Болховитиновъ) пересмотр студентовъ и издалъ его п дакціей. См. Тихонравовъ. Москва, 1898, т. III, ч. I с саніе у Березина-Ширяева тер. для библіогр. Спб. 188

**2621** * ВОЛТЕРІАНЦЫ, о Якобинцахъ, открывающ тивухристіянскія злоумыш инства Масонскихъ ложъ. вліяніе на всѣ Европейскія сочиненіе Г. *Барюеля:* п Французскаго Г. Домогате стей; Москва, 1806- 1809- 1

Французскій подлинни чиненія въ 5 частяхъ, і віемъ: *Memoires sur jacol*

Первая часть вышла в Смирдинъ № 908. Геннади стр. 320. Плавильщиковъ Н зинъ-Ширяевъ— Послѣдн. м бліогр. Спб. 1884. стр. 38.

**2622.** * ВОЛЬТЕРЪ (изо Спб. 1792- въ 8°. 30 к.

велъ— Т. Б.; см. Смирдинъ № 6324; ци Словарь, т. 1, стр. 111.

ВОЛЬТЕРЪ (обнаженный); песъ Французскаго; Спб. 1787— 40 к.

матъ по Смирдину № 6328 въ 8°. льщиковъ № 6401. Березинъ-Ши- —Дополн. матер. для библіогр., 76 (форматъ въ 12°).

— ВОЛШЕБНИЦЫ (славныя); ie *Б. Н.* посвящено прекрасолу; 3 части; Москва, 1789 — въ 50 к.

Смирдину № 9406 и Геннади (Сло- 2, стр. 138) это сочиненіе— В. Н., Б. Н., какъ у Сопикова; переведъ ъянъ Клинскій; тамъ же.

ВОЛШЕБСТВО (увеселительи открытіе чудесныхъ и удиыхъ таинственныхъ опытовъ, ыхъ подъ названіемъ фокусъ производимыхъ посредствомъ наго искусства, приводящаго умѣніе самыхъ просвященныхъ умныхъ зрителей, съ присовемъ ста гравированныхъ фислужащихъ для объясненія ытовъ; переводъ съ Французчасти; Спб. 1791 —въ 8°. 5 р.

*Сочиненія Г. Вольфа.*

* НАЧАЛЬНЫЯ основанія форціи; перевед. съ Латинскаго Я. кимъ, съ фигурами; Спб. 1766- 0 к.

изданія невѣренъ: вышла въ . См. Смирдинъ № 4280. Геннади ь т. 2, стр. 147. Въ 1808 г. акакомитетъ продалъ на вѣсъ 356 ой книги: см. приложеніе въ концѣ асти «Опыта» Сопикова.

* РАЗУМНЫЯ мысли о силахъ ескаго разума и ихъ исправотребленіи въ познаніи правведены съ Латинскаго въ 1753 М. Спб. 1765 въ 8°.

*Рѣдка.*

книгѣ приложена гравиров. кар- Описаніе см. у Березина-Ши- –Матер. для библіогр., кн. II, стр. 5.

- СОКРАЩЕНІЕ Математики; ъ съ Латинскаго Г. Котельниъ фигурами: 2 части; 1770 , 8°.

**2629.** *Тожъ,* изданіе второе; 2 части Спб. 1791 –въ 8°. 3 р.

**2630.** — ФИЗИКА (сокращенная) экспериментальная; переводъ съ Латинскаго Г. Ломоносова, съ фигурами: Спб. 1747—въ 8°.

Заглавіе измѣнено; напечатана въ 1746 г. Описаніе см. у Губерти — Матер. для русск. библіогр., т. 1, № 57.

**2631.** *Тожъ,* изданіе второе, съ прибавленіями: Спб. 1760 –въ 8°. 50 к.

Въ 1808 г. академическій комитетъ продалъ Физики Вольфа 1719 экз. на вѣсъ; см. приложеніе въ концѣ этой части «Опыта» Сопикова.

**2632.** – ФИЗИКА Теоретическая: переводъ съ Латинскаго Бориса Волкова, съ фигурами; Спб. 1760—въ 8°. 50 к.

Въ 1808 г. академич. комитетъ продалъ на вѣсъ этой книги 1461 экз.; см. приложеніе въ концѣ этой части «Опыта» Сопикова.

**2633.** * ВООБРАЖЕНІЯ *Петрарховы,* или письмо его въ Лорѣ; переводъ съ Французскаго А. Тинкава; Спб. 1768— въ 8°.

У Сопикова фамилія переводчика— А. Тинкавъ, у Смирдина № 8046 Александръ Тинковъ. Въ 1808 г. академич. комитетъ продалъ на вѣсъ 73 экз. этой книги: см. приложеніе въ концѣ этой части «Опыта» Сопикова.

**2634.** * ВОПЛИ Эдуарда *Юнга;* переводъ съ Французскаго; Спб. 1791 въ 8°. 30 к.

**2635.** † ВОПЛЬ дщери Іудейскія; сочиненіе *Лейбы Невяховича;* Спб. 1802—въ 8°. 1 р.

Вышла изъ печати въ 1803 г.; см. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 39. Смирдинъ № 893.

ВОПЛЬ истинны противъ соблазна міра, *см. Каракціоли сочиненія* (См. № 5046).

**2636.** † ВОПЛЬ сердца кающагося, благоговѣйныя чувствованія тронутаго благодатію Божіею грѣшника, и стихи о смерти; Москва, 1801—на листѣ, 10 к.

**2637.** ВОПРОСЫ съ отвѣтами, предложенные на картахъ, на Россійскомъ, Французскомъ и Нѣмецкомъ языкахъ, въ футлярѣ; 1 р. 50 к.

**2638.** † ВОПРОСЫ раздробленія Грамматическаго осьми частямъ рѣчи Россійскаго языка: Спб. 1792—въ 4°.

**2639.** * ВОРОЖЕЯ въ пользу и удовольствіе молодыхъ дѣвицъ, съ эстампомъ, представляющимъ стараго Цыгана: Москва, 1795- въ 12°. 1 р.

Зачитанная и потому рѣдкая теперь книжка.

**2640.** ВОРОЖЕЯ (неложной), или вѣрной способъ отгадывать имена, съ приложеніемъ, какимъ образомъ узнавать погоды, по небеснымъ знакамъ, по солнцу, лунѣ и звѣздамъ: Спб. въ 12°. 30 к.

Неуказанъ годъ изд.: напечатана въ 1792 г. См. Смирдинъ № 5531.

**2640.С.** - *Тожь*, изданіе 2-е, 1793 г. (12°) 2 руб.

См. Смирдинъ № 5531. Плавильщиковъ № 1013. Оба изд. въ настоящее время рѣдки—зачитаны публикой.

**2641.** † ВОРОЖЕЯ (безвредная), или вѣрный способъ гаданія, изобрѣтенный Григорьемъ *Богдановымъ*: Москва, 1791—въ 4°.

**2642.** *Тожь*, изданіе второе, съ дополненіями, въ 5-ти книгахъ; Москва, 1796 -въ 4°. 1 р. 50 к.

Оба изд. рѣдки въ хорошо сохранившихся экземплярахъ.

**2643.** † ВОРОЖЕЯ въ карты, для препровожденія времени въ дружескихъ бесѣдахъ, на 1803 годъ.

Очень рѣдкое, зачитанное изданіе.

**2644.** * ВОРТЛЕЙ Эдуардъ, писаніе свѣтлѣйшаго сочинителя записокъ свѣтскаго человѣка: переводъ съ Французскаго: Москва, 1787 -въ 8°. 20 к.

-Изъ посвященія видно, что это соч. Верклина, переведено съ нѣмецкаго І. М.» См. Геннади Словарь т. 2, стр. 332.

**2645.** * ВОСПИТАНІЕ (домашнее нравственное) дѣтей всякаго состоянія: переводъ съ Нѣмецкаго: Москва, 1781 -въ 12°. 30 к.

По Смирдину № 10824 (1-е прибав.) вышла въ 1787 г. въ 8°. Перевелъ Степанъ Орловъ. Плавильщиковъ № 1747.

**2646.** * ВОСПИТАНІЕ дѣтей какъ физическое, такъ и нравоучительное, соч. Г. *Мезою*: Спб. 1780- въ 8°. 50 к.

**2647.** * ВОСПИТАНІЕ дѣтей (совершенное): сочиненіе Аббата *Белгарда*: перевелъ съ Французскаго Сергѣй Волчковъ; Спб. 1747—въ 8°. 50 к.

Описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр., т. 1, № 61.

**2648.** *Тожь*, изд. второе; Спб. 1759—въ 12°.

**2649.** *Тожь*, изд. третіе; Спб. 1778—въ 12°. 75 к.

Кромѣ указан. здѣсь изданій было еще изд.—Спб. 1760 г. 8°. Годъ третьяго изд. невѣренъ: напечатана въ 1775 г. Заглавіе сокращено. См. Русск. Книги т. 2, № 4849/з. Смирдинъ № 1467. Геннади Словарь т. 1, стр. 170. Въ 1808 г. академич. комитетъ продалъ на вѣсъ 292 экз., вѣроятно, послѣдняго изданія; см. приложеніе въ концѣ этой части «Опыта» Сопикова.

**2650.** * ВОСПИТАНІЕ любви, или дѣйствіе ненависти, любви и дружества; переводъ съ Французскаго Н. Уньковскаго: 2 части: Москва, 1782—въ 8°. 90 к.

По Смирдину № 8623 первая часть вышла въ 1781 г. Фамилія переводчика—Уньковскій.

**2651.** * ВОСПИТАНІЕ (совершенное), или сокращенная древняя исторія, съ показаніемъ Географическихъ и Хронологическихъ мѣстъ; соч. *Г-жею Ле Пренсъ де Бомонтъ*; переведенное съ Французскаго Ив. Харламовымъ; 3 ч.; Москва, 1787—въ 8°. 3 р.

**2652.** * ВОСПИТАНІЕ дѣтей (всеобщее физическое и нравственное), или образованіе тѣла ихъ, разума и сердца къ добродѣтели, религіи и Христіянству; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1803 въ 8°. 1 р.

**2653.** * ВОСПИТАНІЕ (новѣйшее физическое): перевелъ съ Французскаго Василій Борисовъ; Москва, 1800—въ 12°. 1 р.

**2654.** * О ВОСПИТАНІИ дѣвицъ: сочиненіе Архіепископа *Фенелона*; переведъ съ Французскаго Иванъ Туманскій; Спб. 1763 -въ 8°.

Форматъ въ 12°; см. Березинъ-Ширяевъ Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 170.

**2655.** *Тожь*, изданіе второе; Москва, 1788—въ 8°. 75 к.

Второе изд. вышло въ Спб. въ 1774 г.: указанное же здѣсь № 2655 не второе, а третье изд. См. Каталогъ библіот. Трощинскаго, № 669—700. Смирдинъ № 1449.

ІТАНІИ дѣтей, *см. Локка.* —6010).

ЗОСПИТАНІИ юношества; *Ивана Богдановича;* Москва, °. 1 р. 20 к.

СПИТАННИКЪ (счастли- олгъ благороднаго сердца; *Ократа Ремезова;* Москва, °. 50 к.

СПИТАННИКЪ природы; ь Французскаго Ѳ. Г. Спб. °. 25 к.

СПОМИНАНІЕ (краткое) о нягинѣ Еленѣ Павловнѣ Принцессѣ Мекленбургъ- ѣ; переводъ съ Нѣмецкаго; ъ 8°.

ОСПОМИНАНІЯ Фелиціи ніе *Г-жи Жанлисъ:* переводъ эскаго; 2 части; Москва, °. 2 р.

сокращено: было два изд., ъ заглавіемъ — «Остроумныя ріятные анекдоты, собранные нлисъ, подъ именемъ: запи- ціи Л***»: 2 ч. Москва, 1808 г. торое—здѣсь указанное. См. № 9145. Геннади Словарь т. 2,

СПОМИНАНІЯ 26 Августа, Москва, 1811—въ 8°.

ИНАНІЯ, оставшіяся о Па- *оцебу сочиненія* (См. № 5760).

ТЬ каковы Бонапарте и нцузскій; сочинено на Ан- переводъ съ Нѣмецкаго; въ 8°. 1 р. 50 к.

АГА тріумфальныя въ цар- градѣ Москвѣ, на торже- ходъ Государя Петра Вели- торжествомъ окончанной гополучнымъ миромъ, меж- ю Россійскою и Короною Москва, 1721—въ листъ.

в этого очень рѣдкаго, въ осо- съ гравиров. изображеніемъ з, изданія см. у Пекарскаго— Литература т. 2, № 483. Бере- невъ—Дополн. матер. для би- б. 1876, стр. 4.

АЧЕБНИКЪ деревенской, способъ пользоваться не- мъ людямъ отъ всякихъ прюстыми, или домашними имѣя надобности въ ле- аптекарскихъ, сочиненный ъ; Москва, 1793—въ 8°. 60 к.

**2665.** * ВРАЧЕСТВО отъ унынія и отчаянія; перевелъ съ Французскаго Ѳеофилактъ Епископъ Калужскій и Боровскій; 2 части; Спб. 1801—въ 8°. 1 р.

**2666.** * ВРАЧЪ (дамской), содержащій въ себѣ нужныя предохраненія къ соблюденію здравія, съ присовокупле- ніемъ Венерина туалета: переводъ съ Французскаго; 3 части; Москва, 1793— въ 8°. 2 р.

Перевелъ Кондратъ Муковниковъ; см. Смирдинъ № 4727; Геннади Словарь т. 2, стр. 499. Въ указателѣ къ Опыту Сопи- кова, составленному П. Морозовымъ, подъ № 2666 переводчикомъ показанъ Петръ Побѣдоносцевъ: можетъ быть это ошибка въ №, что часто встрѣчается у Морозова.

**2667.** * ВРАЧЪ для любителей кра- соты, или средство сдѣлаться приго- жимъ и быть здарову всемъ тѣломъ; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1788— въ 8°. 100 к.

**2668.** * ВРАЧЪ души, или лѣкарство душевное въ день смерти; перевелъ съ Латинскаго Я. Благодаровъ: Москва, 1786 въ 12°. 50 к.

По Смирдину № 829 и Плавильщикову № 1446 форматъ въ 8°. Въ Русск. Кни- гахъ (т. 2, № 6404/7), какъ здѣсь, въ 12°. Также у Березина-Ширяева—Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 425.

**2669.** * ВРАЧЪ (зубной), или легкіе способы для соблюденія чистоты во рту и для сохраненія зубовъ: переводъ съ Французскаго; Москва, 1791 — въ 8°. 1 р.

Авторъ книги Бурдетъ (Bourdet); за- главіе очень сокращено; напечатана въ 1790 г.: см. Русск. Книги т. 3, № 8834. По Смирдину № 4831 и Плавильщикову № 569 форматъ въ 12°.

**2670.** * ВРАЧЪ самъ себѣ, или собра- ніе полезныхъ наставленій, по кото- рымъ всякъ, безъ помощи медиковъ, можетъ возстановлять и сохранять свое здоровье и проч. соч. *Г. Гофмана;* переводъ съ Латинскаго; Владимиръ, 1802 въ 12°. 50 к.

По Смирдину № 4745 форматъ въ 8°; перевелъ Петръ Озеровъ; тамъ же.

**2671.** * ВРАЧЪ свѣтскихъ людей: со- чиненіе *Г. Тиссота;* перевелъ съ Фран- цузскаго И. Тимковскій; Москва, 1792— въ 8°. 50 к.

**2672.** * ВРАЧЪ Философъ, сочиненіе преполезное всякаго состоянія и зва-

нія человѣку, содержащее въ себѣ новый способъ лѣченія, почерпнутое изъ душевныхъ страстей и гимнастики, писанное *Г. Допетомъ*: переводъ съ Французскаго; Москва, 1792 — въ 8°. 1 р.

**2673.** * ВРАЧЪ деревенскій, или благонадежное средство лѣчить самому себя, изданное на Французскомъ языкѣ обществомъ искуснѣйшихъ врачей; переведено съ Французскаго Васильемъ Левшинымъ: Москва, 1811—въ 12°. 1 р. 50 к.

**2674.** † О ВРЕДНОМЪ и опасномъ обыкновеніи цѣловаться, нравоучительное письмо; Спб. 1806—въ 12°.

**2675.** † ВРЕМЯ, провожденное въ праздныхъ минутахъ; Москва, 1790 въ 4°.

**2676.** † ВРЕМЯ (въ праздности не праздное), изъявляющее сокращенное, но вѣрное понятіе о всѣхъ въ обществѣ вещахъ; сочиненіе *Ивана Владыкина;* 5 частей; Спб. и Москва, 1777—1785—въ 8°.

**2677.** *Тожъ*, изданіе второе; Москва, 1800—въ 8°. 2 р.

По указанію Березина-Ширяева (Дополн. матер. для библіогр. Спб. 1876, стр. 104 и Послѣдн. матер. Спб. 1884, стр. 60) приведенное Сопиковымъ заглавіе перваго изданія, принадлежитъ второму изданію, а первое изд. вышло подъ заглавіемъ: «Въ праздности не праздное время, къ истинному познанію Бога, исправленію нравовъ» и проч. О имени автора, указаннаго у Сопикова и Смирдина (№ 6209) — Ивана Владыкина, въ книгѣ нигдѣ не упоминается; при первой части перваго изд. подъ посвященіемъ Ник. Акинѣ. Демидову подпись—Н. В.; это посвященіе при второмъ изданіи помѣщено при второй части.

**2678.** ВРЕМЯ (благополучное), или разговоръ мальчика съ старикомъ; Курскъ, 1792—въ 8°.

Очень рѣдкое провинціальное изданіе.

**2679.** † ВРЕМЯ (праздное); стихотворенія; Спб. 1798—въ 8°.

**2680.** * ВРЕМЯ-ПРОВОЖДЕНІЕ юношества, или нравственныя басни, забавныя и поучительныя; сочиненіе *Г. Бертена*, съ фигурами; 2 части; на Русскомъ и Французскомъ языкахъ; Москва, 1811—въ 16°. 3 р.

**2681.** *Тожъ*, на одномъ Русскомъ; Москва, 1811—въ 16°. 2 р.

**2682.** * ВРЕМЯ не праздно про
ное въ чтеніи, или полезны
ствованія разныхъ писателей,
ныя и переведенныя Е. Дем
Спб. 1787—въ 8°. 1 р.

**2683.** * ВРЕМЯ-ПРЕПРОВОЖ
веселое и нравоучительное, или
нововымышленныя, въ пользу
дѣтей; перев. съ Франц. І.
1770—въ 8°.

**2684.** * ВРЕМЯННИКЪ (лѣсно
росписаніе, касающееся до ф
т. е. лѣснаго надзирателя о
димыхъ имъ въ каждомъ мѣс
цѣлой годъ лѣсныхъ исправ
изданный *Як. Готл. Бекманом*
съ Нѣмецк. и съ здѣшнимъ кли
согласилъ Г. Краузольдъ: Спб
въ 8°. 50 к.

**2685.** * ВСЕ или ничего, повѣс
воучительная; переводъ съ Ф
скаго А. С. Москва, 40 к.

По Смирдину № 8629, безъ озн
форматъ въ 12°. Перевелъ Ал
Салтыковъ.

**2686.** † ВСЕВОЛОДЪ и Всесла
ишествіе, сохранившееся в
махъ; сочиненіе Россійское; Спб
въ 8°. 2 р. 50 к.

По Смирдину № 8358 форматъ
Авторъ—Николай Назаров. Му
см. Рецензію Саитова на Слов
нади въ «Жур. Мин. Народ. Прос
№ 1, стр. 187; Геннади Слова
стр. 355.

**2687.** * ВСТРѢЧА въ Арденск
су; переводъ съ Французскаг
Спб. 1786—въ 12°. 25 к.

Годъ изд. невѣренъ, вышла в
форматъ въ 8°. См. Смирдинъ
Плавильщиковъ № 4136.

**2687.С.** Тожъ изданіе, подъ наз
Встрѣча въ Арденскомъ лѣсу.
изъ соч. Г-жи *Риккобони*. Спб.,
ператорской Т. 1786 г. 2 руб.

См. Смирдинъ № 8631.

**2688.** * ВСѢМЪ сестрамъ по с
сочиненіе придворнаго философ
Спб. 1791—въ 12°. 1 р.

По Смирдину № 8633 — «с
Придворнаго Философа; пер. (евел

**2689.** * ВТОРОЕ путешествіе
обитаемому острову Петра Роб
особливыя приключенія съ ни
чившіяся: переводъ съ Нѣм

часть 3 и 4-я; Москва, 1795—въ 8°. 1 р. Первыя части, *см. жизнь И. Р.* (См. № 4056).

**2690.** † ВЫБРАНО изъ сочиненій знаменитыхъ химиковъ, или по наукѣ зоковой отдѣленій, на общую пользу въ Россійскомъ домоводствѣ, изданное Дмитріемъ *Лодыгинымъ;* Спб. 1782—въ 4°.

**2691.** * О ВЫБОРѢ и способѣ ученія: сочиненіе Аббата *Флери;* переводъ съ Французскаго; Москва, 1796—въ 8°. 1 р. 50 к.

**2692.** † ВЫКЛАДЧИКЪ безъ пера и карандаша, или таблица расположенная въ лучшемъ порядкѣ о процентахъ по вспомогательному Банку для дворянства, сколько кто съ занятой суммы долженъ заплатить процентовъ, и проч. сочинилъ *Прокофій Хазовъ;* Москва, 1802—въ листъ. 80 к.

**2693.** † ВЫКЛАДЧИКЪ безъ пера и карандаша, или удобнѣйшій способъ скоро и безъ ошибки выкладывать по цѣнамъ разные въ торговлѣ и продажѣ происходящіе товары, по особеннымъ при сей книжкѣ помѣщеннымъ таблицамъ, и съ краткимъ наставленіемъ, какимъ образомъ употреблять сію книжку; изданный *И. Н.* Москва, 1800—въ 8°. 50 к.

Издалъ—И. Н., т. е. Иванъ Новиковъ; см. Смирдинъ № 3927.

**2694.** † ВЫПИСКА изъ Морскаго устава о должностяхъ Морскихъ служителей; Спб. 1720—въ 8°.

Описана у Пекарскаго — Наука и литература т. 2, № 445.

**2695.** *Тожь,* изд. второе; Спб. 1796—въ 8°.

**2696.** † ВЫПИСКА изъ наставленій и приказаній данныхъ господами Сенаторами при осмотрѣ Вятской губерніи; Москва, 1800—въ 4°.

Авторъ Иванъ Влад. Лопухинъ; было два изд.: въ 4° и 8°. См. Записки Лопухина. М. 1860, стр. 75. Геннади Словарь т. 2, стр. 259. Смирдинъ № 2048.

**2697.** † ВЫПИСКА изъ законовъ о срокѣ Апелляціонномъ: Москва, 1799—въ 8°.

По Смирдину № 2010 безъ означенія года. Геннади Словарь т. 1, стр. 181.

**2698.** * ВЫПИСКА изъ книги: краткія замѣчанія о свойствѣ и составѣ Русскаго войска; сочиненныя Англинскимъ Офицеромъ *С. Р. Вильсономъ;* переводъ съ Англинскаго; Спб. 1812—въ 8°. 60 к.

**2699.** † ВЫПИСКИ изъ законовъ, о должностяхъ Уѣзднаго суда судьи и засѣдателей, Земскаго Исправника и засѣдателей Нижняго Земскаго суда, сельскаго приказа о удѣльныхъ крестьянахъ, приказа о управленіи Государственными крестьянами, оберъ-форшмейстеровъ и ихъ подчиненныхъ, съ приличными къ тому указами, со вмѣщеніемъ указа же, состоявшагося въ 7 день Сентября 1804 года о пресѣченіи продавать людей въ рекруты; собрано *Н. Л.* Спб. 1805—въ 4°. 2 р.

**2700.** * ВЫПИСКИ (краткія) изъ различныхъ книгъ о чести Епископа, Священника и Діакона; издано А. Сыромятниковымъ; Спб. 1779—въ 8°.

По Смирдину № 144—«Краткая выписка» и т. д.

**2701.** * ВЫПИСКИ о чревовѣщателяхъ, или чревобасникахъ; переводъ съ Французскаго; Спб. 1773—въ 8°.

**2702.** *Тожь,* изд. второе; М. 1787—въ 8°. 25 к.

Перевелъ Михаилъ Поповъ; см. Евгеній Словарь ч. 2, стр. 134. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр., кн. VIII, стр. 58.

**2703.** * ВЫПИСКИ изъ увѣдомленія о послѣднемъ времени жизни Ж. Ж. Руссо, переводъ съ Французскаго; Спб. 1781—въ 8°. 30 к.

Заглавіе сокращено: слѣдуетъ — «Выписка» и т. д. Авторъ—Лебегъ-Дюпрель (Lebègue du Presle); см. Геннади Словарь т. 2, стр. 219. Смирдинъ № 3488. Березинъ - Ширяевъ — Матер. для библіогр., кн. VIII, стр. 58.

**2704.** * ВЫПИСКИ (преполезныя), выбранныя изъ бесѣдъ св. Іоанна Златоустаго А. Сыромятниковымъ, Спб. 1784—въ 8°. 1 р.

**2705.** * ВЫПИСКИ (увеселительныя, историческія и нравоучительныя), выбранныя изъ разныхъ авторовъ, и съ Французскаго для употребленія юношества переведенныя, Кадетскаго корпуса воспитанниками Дмитріемъ Закревскимъ и Кн. Сергѣемъ Хованскимъ; Спб. 1785—въ 12°.

**2706.** † ВЫПИСКИ (краткія) изъ воинскихъ артикуловъ и Высочайшихъ узаконеній о награжденіи военныхъ людей; Спб. 1807—въ 8°.

**2707.** † ВЫПИСЪ хронологическая изъ исторіи Руской, состоящая изъ современныхъ таблицъ великихъ и удѣльныхъ княженій, начиная съ 861 по 1141 годъ; Спб.—въ 4°. безъ заглавнаго листа.

Выпись составлена Екатериною II, см. Геннади Словарь т. 1, стр. 338—339. Соч. Екатерины II, изд. Акад. Наукъ, подъ редакціей А. Пыпина.

**2708.** *О ВЫСОКОМЪ и величественномъ; твореніе *Діонисія Лонгина;* перевелъ съ Греческаго и свои примѣчанія присовокупилъ Иванъ Мартыновъ; Спб. 1803—въ 8°. 1 р. 50 к.

Второе изд. вышло въ Спб. 1826 г. въ 8°, см. Смирдинъ № 6011. Геннади Словарь т. 2, стр. 294.

**2709.** *ВЫХОДЕЦЪ (Британскій), или рѣдкій примѣръ героической вѣрности, истинная повѣсть; переводъ съ Французскаго; Москва, 1802 — въ 12°. 80 к.

Переведъ Владиміръ Корицкій; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1802 г.

**2710.** ВѢДОМОСТИ С.Петербургскія, издаваемыя Императорскою Академіею Наукъ дважды въ недѣлю, по Вторникамъ и Пятницамъ, начавшіяся съ 1728 года, продолжаются и донынѣ. До 1805 печатались въ 4-ю долю листа, а съ сего года и по нынѣ печатаются уже въ листъ.

Съ 1729 по 1741 годъ, при сихъ вѣдомостяхъ издавались особыя прибавленія, подъ названіемъ: Историческія, Генеалогическія и Географическія примѣчанія, изъ коихъ нѣкоторыя 1765 года въ Москвѣ напечатаны особою книгою— въ 4°.

Въ первые мѣсяцы 1727 г. «С.-Петербургскія Вѣдомости» составлялъ Хр. Гроссъ; второе полугодіе — Іоганъ-Симонъ Бекенштейнъ; съ 1728 г. по 1742 издавалъ Герардъ-Фридрихъ Миллеръ; съ 1775 г. по Декабрь 1782 г. «имѣлъ главное смотрѣніе» за изданіемъ «Вѣдомостей» Ипполитъ Ѳедор. Богдановичъ.

Краткій очеркъ см. у Неустроева-Историч. розысканія о рус. поврем. изд. стр. 3. Геннади Словарь т. 1, стр. 183. Спб. Вѣдом. на 1729 г. описаны у Губерти—Матер. для русск. библіогр., т. 8, № 10.

**2711.** ВѢДОМОСТИ Московскія, издаваемыя Московскимъ Университетомъ дважды въ недѣлю, и Субботамъ, начавшіяся с продолжаются и до нынѣ л. Съ 1780 по 1790 годъ, п домостяхъ Г. *Болотовымъ,* листочками, разныя эк извѣстія и записки, изъ ко составилась книга, изъ 40 стоящая, подъ заглавіемъ: *скій магазинъ*—въ 8°.

Въ 1783 и 1784 годахъ, п вѣдомостяхъ издавались п заключающія въ себѣ ис физическія и нравоучител ненія, первыя въ 4°, а вто

Съ 1785 по 1790 годъ, п вѣдомостяхъ издавались ныхъ и Г. *П.* листочками р воучительныя сочиненія, п віемъ: *Дѣтское чтеніе.* и с книга въ 20 ч. въ 8°.

Первымъ издателемъ «Моск. Вѣд.» былъ Никола Поповскій; затѣмъ ихъ ре проф. А. А. Барсовъ; съ 17 ніаминовъ. Съ 1775 г.—про Чеботаревъ. Съ мая 1779 п издавалъ Н. И. Новиковъ. «Д ніе» редактировалось Кара Алекс. Андр. Петровымъ. ( Словарь т. 1, стр. 183. Н Историч. розыс. о рус. повре 67. Евгеній Словарь ч. II, с болѣе полный комплектъ «В стей» хранится въ библіотек университета.

**2712.** ВѢДОМОСТИ Ко издававшіяся въ Спб. при ментѣ внѣшней торговли. въ недѣлю, по Субботамъ, съ 1803, продолжались до 1 въ листъ.

См. Геннади Словарь т. Смирдинъ № 2534.

**2713.** ВѢДОМОСТИ, подъ *Сѣверная почта,* издаваема при Министерствѣ Внутрен дважды въ недѣлю, по Сред ботамъ, начавшаяся съ 1809 года, продолжается и въ листъ.

Редакторами «Сѣверной П Василій Михаил. Поповъ Никитичъ Цвѣтковъ; см. книги Геннади, стр. 42. подъ дирекціей Осипа Петр давлева: см. Сухомлиновъ-И Академіи, т. 6, стр. 368.

ВѢДОМОСТИ Спб. Сенатскія, ніяся съ 1-го Генваря 1811 года, тъ единожды въ недѣлю, по амъ, продолжаются и до нынѣ ².

давались съ 1809 г. См. Лисов--Русск. періодич. печать. Спб. 1895, 1, стр. 12, № 187.

ВѢДОМОСТИ Казанскія, подъ ъ *извѣстій*, издаваемыя Казан-Университетомъ, единожды въ ), по Субботамъ, начавшіяся Апрѣля 1811 года, продолжаютно нынѣ—въ 4°.

давались подъ заглавіемъ—«Казан-Извѣстія», до 1815 г. еженедѣльно, 1815 г.—два раза въ недѣлю; съ г. переименованы въ—«Казанскій никъ». См. Лисовскій—Русск. печ. печать. Спб. 1895, Вып. 1, № 200 ).

ВѢДОМОСТИ Астраханскія аглавіемъ: *Восточныя извѣстія*емыя единожды въ недѣлю, по ъ, начавшіяся съ Генваря 1813 продолжаются и до нынѣ—въ 4°.

ходили съ 1813 г. по 1815 г. Из емъ былъ І. А. фонъ-Вейсгоп . См. Лисовскій—Русск. періодичъ. Спб. 1895, Вып. 1, № 210.

ОМОСТИ врачебныя. 3881).

ОМОСТИ Ученыя Мо-ія (См. № 3883).

ОМОСТИ Ученыя С.-бургскія (См. № 3884).

ОМОСТИ Харьков-среди еженед. изд. ихъ

*См. ежемѣсячныя сочиненія.*

† ВѢДОМОСТИ, означающія, о слѣдуетъ въ Артиллерійскія батарейныя и легкія полуроты отпускать ремонту; Спб. 1807- -

† ВѢДУНЪ (новоявленный), поній гаданія духовъ; невинное неніе во время скуки; издано Спб. 1795.

Смирдину № 5519 форматъ въ 8°; ильщиковъ № 985 — въ 12°. Ав- - Оедоръ Васил. Каржавинъ; см. ская Старина» т. XII, стр. 292; Ген-Словарь т. 1, стр. 348; т. 2, стр. 117.

ъ Лудовика XIV, *см. Вольтеро-иненія*, (См. № 2544).

**2719.** * ВѢКЪ (протекшій), или историческій взглядъ на важнѣйшія произшествія XVIII столѣтія; переводъ съ Нѣмецкаго: 4 части; Москва, 1793—1794—въ 8°. 5 р.

По Сопикову и Плавильщикову № 2590 года изд. одинаковы, но у Смирдина (№ 3080) и Геннади (Словарь т. 1, стр. 183) показана вышедшей въ теченіе 1801—1803 гг. въ 12°. Перевелъ Иванъ Евсевьевичъ Срезневскій; см. «Жур. Минист. Народ. Просв.» 1898 г. отд. 2, стр. 360.

**2720.** * ВѢНЕЦЪ добродѣтельной любви, и подвиги человѣколюбія, или достопамятная жизнь двухъ Англинскихъ Госпожъ; переводъ съ Французскаго; Москва, 1787—въ 8°. 1 р.

По Смирдину № 8639 форматъ въ 12°. Переводчикомъ этой книги въ Указателѣ къ Опыту Сопикова, состав. Морозовымъ, названъ Карлъ Рембовскій.

**2721.** † ВѢНОКЪ для милыхъ; сочиненіе Россійское; Москва, 1809—въ 12°.

По Смирдину № 6662 форматъ въ 8°. Это стихи; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 184.

**2722.** † ВѢНЧАНІЕ торжественное и миропомазаніе на царство Императора Павла I; сочиненіе стихотворное *В. Петрова*, Москва, 1797—въ 4°. 50 к.

Заглавіе сокращено, годъ изд. невѣренъ; напечатана въ 1798 г.; см. Смирдинъ № 7974. Плавильщиковъ № 2744.

**2723.** † ВѢНЧАНІЕ (торжественное) на царство Императора Павла I, и Императрицы Маріи Ѳеодоровны, совершившееся въ Москвѣ 1797 года; стихотвореніе *Н. Николева;* Москва, 1798—въ 4°.

**2724.** † ВѢРА, надежда и любовь, стихи Императрицъ Екатерины II, на новый 1793 годъ; сочиненіе *Ивана Розова;* Спб. въ 1°.

Розовъ — псевдонимъ Ив. Алек. Майкова; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 276.

**2725.** * ВѢРА во Іисуса Христа, или кратчайшій путь къ Богу; переводъ Сенатора Лопухина; Москва, 1808—въ 8°. 12 к.

Годъ изд. невѣренъ, вышла въ 1804 г.: см. Смирдинъ № 330. Геннади Словарь т. 2, стр. 259. Плавильщиковъ № 1494.

**2726.** † ВѢРА, Надежда и Любовь, ученія Богословскаго составъ; сочиненіе Іеромонаха *Аполлоса;* Москва, 1782—въ 8°. 50 к.

**2727.** * ВѢРА честнаго человѣка, самымъ сильнымъ образомъ отражающая противниковъ Христіанства: переводъ съ Французскаго Священника И. Кандорскаго; Москва, 1803—въ 8°. 1 р. 20 к.

По Смирдину № 281 форматъ въ 12°.

**2728.** * ВѢРНОСТЬ (непоколебимая), или жизнь Графини де Шатофортъ: переводъ съ Французскаго Ивана Виноградскаго; Москва, 1790—въ 8°. 50 к.

**2728.С.** *Тожь* — Москва, въ Т. Рѣшетникова 1789 г. въ (8°).

См. Смирдинъ № 9053. Геннади Словарь т. 1, стр. 156.

**2729.** * ВѢРНОСТЬ (торжествующая), или приключеніе двухъ любовниковъ, испытавшихъ многія нещастія и сохранившихъ ненарушимо любовь: переводъ съ Французскаго; Москва, 1791—въ 8°. 50 к.

**2730.** † ВѢСТНИКЪ (сатирическій), способствующій разглаживать наморщенное чело старичковъ, забавлять и купно научать молодыхъ барынь, дѣвушекъ, щеголей, вертопраховъ, волокитъ, игроковъ, и проч. состоянія людей, писанный небывалаго года, неизвѣстнаго мѣсяца, невѣдомаго числа, незнаемымъ сочинителемъ *(Николаемъ Страховымъ)*; 9 частей; Москва, 1790—въ 8°. 6 р.

**2730.С.** *Тожь*, изданіе 2-е. Москва, въ Университет. Т. 1795 г. (8°). 20 р.

Вѣстникъ перв. изданіемъ сталъ выходить съ 1790 г. и кончился въ 1792 г. Подробное описаніе и содержаніе см. у Неустроева—Историч. розыск. о русск. повrем. изд. стр. 686. Геннади Словарь т. 1, стр. 185. Смирдинъ № 8198.

ВѢСТНИКЪ Европы (См. №№ 3779—3783).

ВѢСТНИКЪ Рускій (См. № 3849).

ВѢСТНИКЪ С.Петербургскій (См. №№ 3851—3852).

ВѢСТНИКЪ С. Петербургскій на 1812 годъ (См. № 3853).

ВѢСТНИКЪ Сѣверный (См. № 3864).

*См ежемѣсячныя сочиненія.*

**2731.** ВЕСНА, стихотвореніе, читанное въ Бесѣдѣ любителей Рускаго слова; соч. Гр. Д. Х. Спб. 1812—въ 8°. 30 к.

Сочиненіе графа Дмитрія Хвостова.

**2732.** † ВѢЩУНЪ на новый годъ, или новый и вѣрнѣйшій способъ отгадывать; Спб. 1787—въ 8°. 50 к.

Рѣдкое, зачитанное изданіе.

# Г.

**2733.** ГАДАТЕЛЬНАЯ книжка премудраго царя Соломона, гравированная въ поллиста.

**2734.** † ГАДАТЕЛЬНАЯ книжка, въ стихахъ, сочиненіе Г. *Сумарокова*; Спб. въ 8°.

Заглавіе слѣдуетъ: «Любовная гадательная книжка», форматъ въ 12°. См. Смирдинъ № 5516. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр. Спб., 1878, стр. 146.

**2735.** * ГАДАТЕЛЬНЫЙ (новый) способъ, переводъ съ Арабскаго; Москва, 1765—въ 12°. 50 к.

Потомъ не однократно вновь былъ издаваемъ.

См. здѣсь № 11218.

**2736.** * ГАДАТЕЛЬНЫЙ способъ, стихами; переводъ съ Французскаго; Спб. 1768—въ 4°. 30 к.

По Смирдину № 10337 (1-е прил.) вышла въ 1778 г.; сокращенъ и изданъ—К. Н.

Всѣ гадательныя книжки зачитаны и въ настоящее время встрѣчаются крайне рѣдко.

ГАЛАТЕЯ, пастушеская повѣсть, см. *Флоріановы сочиненія* (См. №№ 12404—12406).

**2737.** * ГАЛЛЕРЕЯ (картинная) для дѣтей, состоящая изъ гравированныхъ картинъ, изображающихъ разныхъ народовъ, съ краткимъ описаніемъ; переводъ съ Нѣмецкаго; 4 части; Спб. 1798—1807—въ 8°. 15 р.

**2738.** * ГАЛЛЕРЕЯ (картинная новая) для дѣтей, содержащая въ себѣ предметы изъ царства природы, Наукъ, Художества и мастерства; съ изображеніями; на 5 языкахъ; 12 кн. Москва, 1807—въ 4°. 12 р.

Переведъ Федоръ Зейдель; см. Смирдинъ № 4555; Геннади Словарь т. 2, стр. 29.

**2739.** * ГАЛЛЕРЕЯ (эрмитажная), гравированная штрихами, съ лучшихъ картинъ оную составляющихъ, и сопровождаемая историческимъ описаніемъ, сочиненнымъ Г. *Камышемъ*, уро-

› Женевскимъ: переведено съ
ского Сергѣемъ Глинкою и
Титовымъ; гравировано боль-
тію Г. *Сандерсомъ* и частію
*мо.мъ;* 5 тетрадей; на Рускомъ
узскомъ языкахъ; Спб. 1805—
4°. каждая т. по 20 р.

зрея издавалась въ теченіе 1805
гг., вышло два тома; по Геннади
ь т. 1, стр. 219 и т. 2, стр. 209)
илъ не Сергѣй, а Григорій
в. Глинка; издавалъ Францъ Ив.
кій. Описаніе см. у Березина-Ши-
Дополн. матер. для библіогр.,
7. Изданіе въ настоящее время
и цѣнное.

ГАНАНІИ, или загадки, съ лю-
ми отгадками; сочинилъ *Ѳ. М.*
1—въ 8°.

ка довольно рѣдкая.

ГАНРІЕТТА и Луція; перевелъ
щузскаго Николай Левицкій;
)—въ 12°. 30 к.

мирдину № 8645 форматъ въ 8°.
и Словарь т. 2, стр. 223.

*ГАРВООДА,* радостныя мыс-
женствѣ благочестивой жиз-
велъ съ Нѣмецкаго Іеромонахъ
ь; Москва, 1783—въ 8°. 50 к.

ГАРМОНІЯ, стихи, сочиненные
заведенія собранія воспитан-
Университетскаго благородна-
она; Москва, 1806—въ 8°.

ГАРРИКЪ, или Англійскій ак-
иненіе, содержащее въ себѣ
нія на драмы, и проч. съ исто-
ритическими замѣчаніями и
ми на Лондонскія и Парижс-
тры: переводъ съ Нѣмецкаго
Левшина; Москва, 1781 — въ

ГАРТМУТЪ. Графъ фонъ
штейнъ, убійца своей жены.
астное приключеніе отъ без-
ой ревности, истинная повѣсть;
съ Нѣмецкаго; Нижній Нов-
1808—въ 8°.

ГАССАНЪ и Аріаспесъ, или не-
рный любимецъ и спасенный Го-
пер. съ Нѣм.—Спб., въ Т. Вейт-
1782 г. въ (8°). 4 руб.

См. Смирдинъ № 8647.

ГЕНЕРАЛИТЕТЪ, или табель
арміи драгунскихъ и пѣхот-
лковъ: о провіантѣ, раціонахъ
ихъ ихъ аммуниціи; напеча-
тано повелѣніемъ Петра Великаго;
Москва, 1722—въ 4°.

Форматъ въ листъ: табель составлена Петромъ Великимъ. См. Пекарскій—Наука и Литература т. 2, № 534. См. здѣсь № 11620. Смирдинъ № 1786.

**2747.** * ГЕНЕРАЛЪ-БАСЪ, въ пользу и употребленіе, нетокмо упражняющихся въ Генералъ-Басѣ, но и всѣхъ играющихъ на инструментахъ, желающихъ обучиться пѣнію и основательному познанію музыки изданный; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1791—въ 4°. 2 р. 50 к.

Заглавіе не точно: слѣдуетъ — «Вѣрное наставленіе въ сочиненіи генералъбаса, въ пользу» и т. д.; форматъ въ листъ. Авторъ—Келнеръ; переводчикъ—Николай Зубриловъ; см. Саитовъ—Замѣтки «Жур. Мин. Народ. Просв.» 1878, № 6; Геннади Словарь т. 2, стр. 35. Смирдинъ № 5395. Плавильщиковъ № 854.

ГЕНІЙ временъ, *см. еженедѣльныя сочиненія* (См. № 3885).

**2748.** * ГЕНРІЕТТА-де-Вольмаръ, или мать ревнующая къ своей дочери; переводъ съ Французскаго; Москва, 1780—въ 8°. 50 к.

**2749.** * ГЕНРІЕТТА, или гусарское похищеніе, приключенія происходившія во время войны у Прусаковъ съ Цесарцами; переводъ съ Нѣмецкаго А. Б. 3 части; Москва, 1782—въ 8°. 2 р.

Переведъ Андрей Тимоѳ. Болотовъ; см. Записки Болотова т. 3, стр. 942, Геннади Словарь т. 1, стр. 102; Смирдинъ № 8651.

**2750.** * ГЕНРІЕТТА (обольщенная), или торжество обмана надъ слабостію и заблужденіемъ, истинная повѣсть; сочиненіе *Ив. Свѣчинскаго;* Смоленскъ, 1802—въ 12°. 80 к.

По Смирдину № 8422 и Плавильщикову № 4148 было еще изд.—Спб. 1801 г. въ 16°.

**2751.** * ГЕНРИХЪ Дельморъ, или неблагоразумные поступки юношества, Англинскій романъ; сочиненіе Г-жи *Бюрней;* переведъ съ Французскаго Михайло Копьевъ; 2 части; Москва, 1799—въ 8°. 3 р.

Годъ изд. невѣренъ: вышла въ 1796 г., форматъ въ 12°. См. Русск. Книги т. 3, № 9752/2. Смирдинъ № 8648. Плавильщиковъ № 4144. Геннади Словарь т. 2, стр. 160.

5*

**2752.** * ГЕНРИХЪ и Жанетта, или дѣти оставленныя въ лѣсу, переводъ съ Французскаго; 4 части; Москва, 1802—въ 12°. 4 р. 70 к.

**2753.*** ГЕНРИХЪ и Эмма, лирическое сочиненіе, подражаніе поэмѣ Брюнетта; перевелъ съ Нѣмецкаго Н. Марковъ: Москва, 1788—въ 12°. 30 к.

По Смирдину № 6785 и Плавильщикову № 6795, форматъ въ 8°.

**2753.С.** *Тожь*, изданіе 2-е. Спб., въ Т. Шнора. 1788 г. въ (8°). 2 р.

Авторъ- Пріоръ; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 291; Смирдинъ № 6785.

**2754.*** ГЕОГНОЗІЯ, или наука о горахъ и горныхъ породахъ, съ присовокупленіемъ наставленій путешествующему геологу; почерпнуто изъ путешествій Г. *Соссюра* по Алпійскимъ горамъ *Александромъ Севастьяновымъ;* Спб. 1810—въ 8°. 2 р. 70 к.

См. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 283.

**2755.** ГЕОГРАФИЧЕСКІЯ карты, въ пользу и забаву малолѣтнымъ дѣтямъ, на коихъ изображены всего Россійскаго Государства губернскіе и уѣздные города, съ означеніемъ рѣкъ, озеръ, морей, и проч. изданные *П. Шелеховымъ;* Спб. 1799- двѣ колоды въ футлярѣ, 1-го сорта 5 р., 2-го сорта 3 р., 3-го сорта 2 р. 50 к.

По Плавильщикову № 3082, форматъ въ 24°. Изданіе рѣдкое въ полной сохранности.

**2756.** † ГЕОГРАФИЧЕСКОЕ обозрѣніе Европы, во всѣхъ ея отношеніяхъ, изданное Александро-Невской Академіи учителемъ *Петромъ Випилянскимъ*, таблица на 6 листахъ: Москва, 1805- 50 к.

**2757.** † ГЕОГРАФИЧЕСКО-ИСТОРИЧЕСКОЕ ученіе, или введеніе въ землеописаніе, съ исторіею открытія новаго свѣта, способное для руководства дѣтей: издано *Н. Черепановымъ;* 2 части: Москва, 1792 въ 8°. 1 р. 50 к.

**2758.** † ГЕОГРАФІИ физической начальныя основанія; сочиненіе Профессора *Аѳанасія Стойковича;* Харьковъ, 1813—въ 8°.

**2759.** † ГЕОГРАФІЯ (всеобщая новѣйшая), содержащая описаніе Россійской Имперіи, съ пріобщеніемъ свѣденія о всѣхъ 4-хъ частяхъ свѣта: Спб. 1791 - въ 8°. 1 р. 20 к.

**Было еще изд. подъ заглавіемъ: «Всеобщая географія съ присовокупленіемъ обозрѣнія Россійской Имперіи». Новое изданіе. Спб. 1793. 8°. См. «Опытъ» Сопикова въ библіотекѣ Черткова въ Моск. Историч. Музеѣ.**

**2760.** * ГЕОГРАФІЯ (всеобщая новѣйшая), или описаніе всѣхъ частей свѣта, разположенная по новому и послѣднему географическому и политическому раздѣленію, въ 2 частяхъ: Смоленскъ, 1809—въ мал. 8°. 4 р.

**2761.** * ГЕОГРАФІЯ (всеобщая новѣйшая), содержащая описаніе всѣхъ 4-хъ частей свѣта; сокращенный переводъ Французской *Гутріевой* краткой географіи И. С. Спб. 1805—въ 8°.

**2762.** *Тожь*, изданіе второе, дополненное, въ 2 частяхъ; Спб. 1807—въ 8°. 3 руб.

**2763.** *Тожь*, изданіе третіе, въ 3 частяхъ; Спб. 1808—въ 8°. 5 р.

ГЕОГРАФІЯ, *см. описаніе земнаго круга* (См. 7632).

**2764.*** ГЕОГРАФІЯ Генеральная, т. е. повсюдная, небесный и земный круги, купно съ ихъ свойствы и дѣйствы описующая; сочиненіе *Бернарда Варенія;* переведена съ Латинскаго. Москва, типогр. справщикомъ, Ѳедоромъ Поликарповымъ; Москва, 1718—въ листъ.

Точное заглавіе и описаніе книги см. у Пекарскаго — Наука и Литература т. 2, № 390. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр., кн. I, стр. 21. Описан. въ книгѣ Сокурова, стр. 47.

**2765.** *Тожь*, новый переводъ, часть первая; Спб. 1790 - въ 8°. 1 р.

Это переводъ не «Географіи Генеральной», а всеобщей исторіи подъ заглавіемъ: «Всеобщая Исторія; соч. Бернарда Варенія, пересмотрѣнная Исакомъ Невтономъ и дополненная Яковомъ Журеиномъ: пер. съ Латин., часть 1-я». См. Смирдинъ № 3023.

**2766.** * ГЕОГРАФІЯ (дорожная), содержащая описаніе о всѣхъ въ свѣтѣ государствахъ, о ихъ качествѣ, климатѣ, нравахъ или обычаяхъ ихъ жителей, и проч. переводъ съ Французскаго; Москва, 1765—въ 12°.

**2767.** *Тожь*, изданіе второе; Москва, 1788—въ 12°. 1 р. 50 к.

**2768.*** ГЕОГРАФІЯ дѣтская (новѣйшая) о всѣхъ четырехъ частяхъ свѣта, изданная Г. *Вегелиномъ;* на Рус-

Французскомъ языкахъ; Мос-?—въ 8°.

зелъ Василій Гаврил. Муратовъ; ютѣ заглавнаго листа: «Отрокъ ъ. Первый курсъ или начальнованія по сокращенію Г. Остер- Соч. для употребленія росс. юно- Іоан. Филип. Вегелиным, на зыкъ перев. Вас. Муратовъ». См. и Словарь т. 2, стр. 357.

*ожь*, изданіе второе, подъ за- : дитя географъ; Москва, 1805 . 1 р. 20 к.

зодъ того же Вас. Муратова.

*ожь*, изданіе третіе, подъ за- : отрокъ географъ; Москва, 8°. 1 р. 50 к.

віе: «Отрокъ Географъ, или на- Географія» и т. д. Переводъ уратова. У Смирдина № 3535 2-е изд. Москва, 1804 г.: это, но, предыдущее изд. (№ 2769). указан. здѣсь изд. были: 4-е— (см. здѣсь № 13031) и 5-е— См. Геннади Словарь т. 2, стр. такимъ же заглав. «Отрокъ ъ» было напечатано соч. С. Ушаков, Спб. въ 1821 г. См. Смирдинъ .

ГЕОГРАФІЯ (краткая матема- ; переводъ съ Англинскаго; —въ 8°. 30 к.

ЕОГРАФІЯ, или краткое земта описаніе; напечатана по- Петра Великаго: Москва, ь 8°. Есть нѣсколько экземсей книги, для роздачи отличеникамъ, въ коихъ заглавія ны красными чернилами.

*Гожь*, изданіе второе; Спб. 8°.

ь изд. было три: годъ втор. изд. ть: было напечатано въ апрѣлѣ совершенно одинаково съ перизд. Третье изд. напечатано въ 1716 г. и тоже строка въ строку во съ первымъ. См. Описаніе изд. у Пекарскаго—Наука и Лиа т. 2, №№ 182, 317 и 324. Бе- Ширяевъ.—Дополн. матер. для ь. Спб. 1876. стр. 3.

ГЕОГРАФІЯ краткая полит- ), служащая къ изъясненію о на Россійскомъ языкѣ не- атласа; Спб. 1745—въ 8°.

Авторъ — Христіанъ Винцгеймъ; см. Пекарскій — Исторія Акад. Наукъ, т. 1, стр. 478.

**2775.** ГЕОГРАФІЯ (кратчайшая), съ описаніемъ въ ней нѣсколько пространнѣе, по нынѣшнему раздѣленію Россіи; Спб. 1775—въ 8°.

**2775.С.** ГЕОГРАФІЯ (краткая Россійской Имперіи); второе, исправленное изданіе, съ карманнымъ атласомъ, состоящимъ изъ 14 картъ и 19 видовъ. Спб., въ Т. Академіи Наукъ 1773 г. (16°). 20 руб.

См. Смирдинъ № 11119 (2-е прибав.). «Рѣдкая книжка: первое изд. въ Географическомъ Мѣсяцесловѣ 1768» г. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 204.

**2776.** † ГЕОГРАФІЯ (новѣйшая) Россійской Имперіи, по нынѣшнему ея раздѣленію; 3 части: Москва, 1807—въ 8°.

**2777.** *Тожь*, изданіе второе, съ прибавленіемъ описанія присоединенныхъ въ 1809 и 1810 годахъ земель; Москва, 1810—въ 8°. 3 р.

Это сокращеніе новѣйшаго землеописанія Россійской Имперіи, сочиненнаго Г. *Зябловскимъ*, изданнаго въ 2-хъ частяхъ въ Спб. 1807 въ 8°.

**2778.** † ГЕОГРАФІЯ политическая, сочиненная Г. *Наковальнинымъ;* 4 части; Спб. въ 8°. 2 р. 50 к. Часть 1-я 1758—часть 2-я 1761—часть 3-я 1765—часть 4-я 1772.

Издалъ книгу Иванъ Мих. Гречъ; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 205 и 255. Смирдинъ № 3503.

**2779.** † ГЕОГРАФІЯ математическая, почерпнутая изъ достовѣрныхъ писателей, въ пользу юношества выбранная *Яковомъ Рубаномъ;* Николаевъ—въ 8°. безъ означенія года.

По Смирдину № 4130 напечатана въ 1802 г.

**2780.** * ГЕОГРАФІЯ Россійская и сосѣдственныхъ съ Россіею областей, около 747 года, изъ книгъ Сѣверныхъ писателей выбрана Г. *Байеромъ;* переведъ съ Латинскаго Кириакъ Кондратовичъ; Спб. 1767—въ 8°. 50 к.

Форматъ въ 12°; въ заглавіи ошибка, вмѣсто «около 747» слѣдуетъ — «около 947». См. Русск. Книги т. 2, № 3816/3. Геннади Словарь т. 1, стр. 59, и т. 2, стр. 157. Въ томъ же году было еще изданіе географіи, но съ другимъ загла-

віемъ, которое здѣсь приведено подъ № 13142. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр. Спб. 1876, стр. 56. Въ 1808 г. академич. комитетъ продалъ на вѣсъ 183 экз. географіи; см. приложеніе въ концѣ этой части «Опыта» Сопикова.

**2781.** * ГЕОГРАФІЯ (новая сокращенная) для юношества, сочиненная сходственно съ Географическими картами, изданными для публичныхъ школъ Россійскаго Государства *Л. М.* на Рускомъ и Французскомъ языкахъ; 4 части; Спб. 1811—1812—въ 8°. 2 р.

По Сопикову сочинена—Л. М.; у Геннади (Словарь т. 1, стр. 279) составителемъ названъ Акимъ Ефимовичъ Даниловскій. Тоже и у Смирдина № 3522 и годъ изданія — 1814-й. Вѣроятно, у Сопикова ошибка въ годахъ изданія.

**2782.** † ГЕОГРАФІЯ священная, собранная изъ достовѣрныхъ писателей *Иваномъ Тодорскимъ;* съ картами; Москва, 1810—въ 4°.

Вѣроятно, въ годѣ изданія ошибка; по Смирдину № 138 книга напечатана въ 1800 г. и форматъ въ 8°.

**2783.** † ГЕОДЕТЪ молодой, или первыя основанія Геодезіи; сочиненіе Академика *Семена Котельникова,* съ фигурами; Спб. 1766—въ 4°. 2 р.

**2784.** * ГЕОЛОГІЯ, то есть, землесловіе, или разсужденіе о землѣ; сочиненіе Г. *Закка;* перевелъ съ Нѣмецкаго М. Резановъ; съ фигурами; Москва 1801—въ 8°. 1 р. 50 к.

**2785.** * ГЕОМЕТРІИ высшей начальныя основанія; сочиненіе *Николая Фуса;* перевелъ съ Франц. Матвей Резановъ; съ фигурами; Спб. 1804—въ 8°.

«Соч. въ пользу гг. кадетовъ 1 кадетскаго корпуса Проф. Н. Фусомъ», такъ значится въ заглавіи той же книги, указанной вторично у Сопикова подъ № 12980. Было еще изд. Спб. 1823 г. изд. Глав. Правленіемъ училищъ; см. Смирдинъ № 3971. См. здѣсь № 2792: и 2794.

**2786.** † ГЕОМЕТРІИ основанія; сочиненіе Академика *С. Гурьева;* съ фигурами; Спб. 1811—въ 8°. 7 р.

**2787.** † ГЕОМЕТРІИ начальныя основанія, сочиненныя для общества благородныхъ дѣвицъ *Михайломъ Матвѣевскимъ;* съ фигурами; Спб. 1798—въ 8°.

**2788.** † ГЕОМЕТРІИ теоретической и практической начальныя основанія, сочиненныя *Михайломъ Розинымъ;* 2 части; съ фигурами; Спб. 1797—въ 8°.

**2789.** ГЕМЕТРІЯ, съ фигур. М. 1709—въ 8°.

Заглавіе очень сокращено, годъ изданія и форматъ показаны невѣрно; геометрія вышла изъ печати въ Мартѣ 1708 года въ 4°—это первенецъ гражданской печати въ Россіи. Извѣстны экземпляры геометріи изданія того же года, но имѣющія разницу въ печати, въ числѣ страницъ и чертежахъ. Второе изданіе вышло подъ заглавіемъ: «Пріемы ціркуля і лінеікі ілі ізбраннѣішее начало въ математическіхъ іскуствахъ» и т. д., оно показано здѣсь подъ № 9061. Описаніе перв. изданія см. у Пекарскаго—Наука и литература, т. 2, № 132. Бычковъ,—Каталогъ книгамъ Спб. Публ. Библ., печ. при Петрѣ Вел. Спб. 1867, № 1.

**2789.С.** Геометрія практика, съ фигурами. Спб., 1709 г. (4°) 5 р.

См. Смирдинъ № 3952. Объ этой геометріи не упоминается у Пекарскаго въ «Наукѣ и литературѣ», а также и у Бычкова въ «Каталогѣ» книгамъ, напечатан. при Петрѣ Вел., хранящ. въ Спб. Пуб. Биб. (Спб. 1867). Экземпляръ этого изданія, но безъ заглавнаго листа, описанъ у Березина-Ширяева—Матер. для библіогр., кн. VIII, стр. 13.

**2790.** * ГЕОМЕТРІЯ, сочин. *Леонардомъ Эйлеромъ;* переводъ съ Латинскаго; съ фигурами; Спб. 1765—въ 8°.

**2791.** † ГЕОМЕТРІЯ (генеральная теоретическая и практическая, съ элементами плоской и сферической тригонометріи и сферики; сочинені *Н. Курганова;* съ фигурами; Спб. 1765—въ 8°. 1 р. 50 к.

См. здѣсь № 3677.

**2792.** * ГЕОМЕТРІЯ, въ пользу употребленіе обучающагося въ сухопутномъ к. к. благороднаго юношества; сочиненіе *Николая Фуса;* съ фигурами; Спб. 1799—въ 8°.

См. здѣсь №№ 2785 и 2794.

**2793.** † ГЕОМЕТРІЯ (практическая подземная), съ присовокупленіемъ Ламелевыхъ таблицъ, изобрѣтенныхъ для избѣжанія геометрическихъ вычисленій, прямоугольниковъ и треугольниковъ; сочин. *А. Максимовичемъ* съ фигур. Спб. 1805—въ 8°. 3 р.

**2794.** * ГЕОМЕТРІЯ, въ пользу и употребленіе обучающихся кадетъ при 1-мъ кадетскомъ корпусѣ; сочин. *Ф. Фуса,* съ фигурами; Спб. 1812—въ 8°.

См. здѣсь №№ 2785 и 2792.

**2795.** † ГЕОМЕТРІЯ; *соч. Г. Аничкова;* съ фигур. Москва, 1780—въ 8°. 2 руб.

Заглавіе сокращено; см. Русск. Книги, т. 1, № 2511/10. Смирдинъ № 3962.

**2796.** † ГЕОМЕТРІЯ, сочин. Г. *Войтяховскимъ,* съ фигурами; Москва, 1787—въ 8°.

**2797.** *Тожъ,* изд. второе; Москва, 1798—въ 8°.

**2798.** *Тожъ,* изд. третіе; Москва, 1809—въ 8°.

**2799.** *Тожъ,* новаго изданія; Москва, 1812—въ 8°. 5 р.

По Плавильщикову № 61 изданіе, указан. здѣсь № 2799, вышло въ 1811 г.; 5-е изд. вышло въ Москвѣ 1820 г. См. Смирдинъ № 3964. Геннади Словарь т. 1, стр. 166.

**2800.** * ГЕОМЕТРІЯ для дѣтей, отъ 5 до 12 лѣтъ, желающихъ изострить свой разумъ; переводъ съ Нѣмецкаго А. Барсова; съ фигурами; Москва, 1790—въ 8°. 60 к.

Авторъ—Якоби; см. Смирдинъ № 3987; Геннади Словарь т. 1, стр. 66. Русск. Книги т. 2, № 4207/2.

ГЕОМЕТРІЯ Крафтова, *см. Крафта.* (См. № 5815).

ГЕОМЕТРІЯ подземная, *см. Вейдлера.* (См. № 2404).

**2801.** † ГЕОМЕТРІЯ (теоретическая и практическая), для употребленія при геодезіи и межеваніи; сочин. *Степаномъ Назаровымъ;* 2 части, съ фигур. Спб. 1760—въ 8°.

**2802.** *Тожъ,* изд. второе; Спб. 1768—1772—2 части; въ 8°.

**2803.** *Тожъ,* изд. третіе, исправленное: 2 ч. Спб. 1775—въ 8°.

По Смирдину № 3958 первое изд. вышло въ 1761 г.

**2804.** * ГЕРБЕРТЪ, или прощай бодрствование, нравоучительныя и забавныя Англинскія письма; переводъ съ Французскаго; 3 части; Москва, 1792—въ 8°. 3 руб.

По Смирдину № 8652 вышла въ 1791 г. въ 12°. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 208. Плавильщиковъ № 4149.

**2805.** † ГЕРБОВНИКЪ (общій) Дворянскихъ родовъ, съ описаніемъ каждаго выправированнаго герба и съ изъясненіемъ происхожденія каждой фамиліи; 4 части; Спб. 1803—1809—въ 4°. 65 р.

Составленіемъ гербовника занимался Матвѣй Ѳедор. Вагановъ и Осипъ Петровичъ Козодавлевъ; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 129. Сухомлиновъ—Исторія Рос. Академіи т. 6, стр. 369 и 466. У Смирдина не указаны годы изд. (№ 2877), а у Плавильщикова № 3017 указано невѣрно. Изданіе въ настоящее время рѣдкое и цѣнное.

**2806.** * ГЕРВЕЙ, или хижина престарѣлаго корабельщика; переводъ съ Французскаго; Москва, 1802—12°. 90 к.

**2807.** * ГЕРМАНІЯ въ глубокомъ своемъ униженіи, сочиненіе, за которое отъ Бонопарта пострадалъ Ниренбергскій книгопродавецъ Пальмъ; перевелъ съ Нѣмецкаго Николай Гречъ: Спб. 1807—въ 8°. 1 р. 50 к.

*Тожъ,* другой переводъ, см. подъ заглавіемъ: *Нѣмецкая земля* (См. № 6920).

По Смирдину № 3144 и Геннади (Словарь т. 1, стр. 255) это второе изд.; вѣроятно, первымъ изданіемъ считается другой переводъ, указан. здѣсь подъ № 6920. См. Березинъ-Ширяевъ—Оконч. матер. для библіогр. Спб. 1896, стр. 124.

**2808.** * ГЕРМАНЪ и Аделаида, старинная повѣсть о первоначальномъ названіи цвѣтка незабудочки: переводъ съ Нѣмецкаго; Москва: 1805—въ 12°. 70 к.

**2809.** * ГЕРМЕЛЬ, или можетъ ли добродѣтельная жена совершенно положиться на постоянство своего мужа; сочиненіе Г. *Арнода;* переводъ съ Французскаго; Спб. 1783—въ 8°. 50 к.

См. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 235.

**2810.** * ГЕРМИНІЯ (новая), или молодая прекрасная дѣвушка; переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва. 1809—въ 12°.

По Смирдину № 9082—«Новая Жерминія» и т. д.

**2811.** * ГЕРОЙСТВО семнадцати лѣтней знатной дѣвицы, или оклеветанная невинность; сочиненіе Госпожи *Жанлисъ;* переводъ съ Французскаго; И. К-ва; 3 части, съ картинкою; Москва, 1808—5 р.

Другой переводъ сей книги *см.* подъ заглавіемъ: *осада ла Рошели* (См. здѣсь № 7927).

Годъ изд. невѣренъ; первое изданіе выходило въ теченіе 1808—1809 гг., форматъ въ 12°. Переводъ Иванъ Кобрановъ. 2-е изданіе въ 4 ч. Орелъ 1816 г.; 3-е изд. (а на заглавіи 2-е) 4 ч. Моск. 1816—1817 г. въ 18°. См. Смирдинъ № 8660. Геннади Словарь т. 2, стр. 145 Плавильщиковъ № 4153.

**2812.** † ГЕРОИ Русскіе за 400 лѣтъ; писано Г. *Гераковымъ;* Спб. 1801—въ 12°. 50 к.

По Смирдину № 2709 форматъ въ 8°. Плавильщиковъ № 2781.

**2813.** † ГЕРОИНЯ Славянскаго поколѣнія: сочиненіе Г. *Геракова;* Спб. 1807 въ 12°. 50 к.

**2814.** * ГЕРЦОГИНЯ де ла Вальеръ: сочиненіе Г-жи *Жанлисъ;* переводъ съ Французскаго А. Ч. 2 части, съ тремя портретами; Москва, 1805—въ 12°. 3 р.

По Геннади вышла въ 1804 г. Переводъ Андрей Чеботаревъ, какъ указано Сопиковымъ при 2-мъ изд. (см. № 12856), другой переводъ см. здѣсь № 12857, у Смирдина анонимно (№ 8661). Геннади Словарь т. 2, стр. 1.

**2815.** * ГЕЯНЪ, то есть, ученыхъ Китайцевъ умныя рѣчи; переводъ съ Китайскаго А. Леонтьева; Спб. 1776—въ 8°.

Помѣщена также въ послѣднемъ изданіи книги: *Китайскія мысли* (См. здѣсь №№ 5051—5052).

Годъ изд. невѣренъ, напечатана въ 1779 г., форматъ въ 12°. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 233. Смирдинъ № 1251. Плавильщиковъ № 2014.

**2816.** * ГИГІЕНЪ, или предохранительная конская медицина, въ краткихъ правилахъ изображенная; сочиненіе г. *Лафосса;* переведъ съ Французскаго Иванъ Андреевскій: Москва, 1796 въ 8°. 50 к.

**2817.** * ГИМНАЗИЧЕСКІЙ, или семинарическій, то есть, школьный наставникъ; переводъ съ Латинскаго Гавриила Данкова. Спб. 1781 въ 8°. 30 к.

Книгу издалъ Василій Рубанъ: см. Смирдинъ № 1438; Геннади Словарь т. 1, стр. 280.

**2818.** † ГИМНЪ на бракосочетаніе Государя Цесаревича Павла Петровича: соч. *Ипполита Богдановича;* Спб. 1776—въ 4°.

Заглавіе сокращено: точное см. сообщенное нами въ Русск. Книгахъ, т. 3. № 6898 з. Геннади Словарь т. 1, стр. 97

**2819.** * ГИМНЪ великолѣпію Коринѳа и Аѳинъ; переведъ съ Нѣмецкаго Михайло Усовичъ; Москва, 1812—въ 12°,

С.-Петерб. Вѣстн. 1812—II. 337.

По Смирдину № 7933 форматъ въ 8°.

ГИМНЪ Лиро-Эпическій. (См. № 3123).
ГИМНЪ кротости (См. № 3122). } *см. Державина сочиненія.*

**2820.** † ГИМНЪ Императору Александру I. на первый день Генваря, 1802 года: сочиненіе *Якова Похвиснева;* Москва, 1801—въ 4°.

**2821.** † ГИМНЪ, пѣтый въ присутствіи Императора Александра I, по заложеніи Биржи, 1805 года, соч. *Ивана Инина;* Спб. въ 4°.

**2822.** † ГИМНЪ на брокосочетаніе Графа *Браницкаго;* соч. *Яковомъ Кастаровскимъ;* Спб. 1781—въ 4°.

См. Березинъ-Ширяевъ — Дополн. матер. для библіогр. Спб. 1876, стр. 149.

**2823.** * ГИРУМЪ ГАРУМЪ, сатирополитическій оригинальный романъ переводъ съ Нѣмецкаго; Москва. 1795—въ 8°. 1 р.

**2824.** † ГИПОТИПОЗИСЪ, или живое изображеніе древности, постепенно дошедшее до нынѣшняго вѣка, выбранное изъ книгъ св. писанія, съ присовокупленіемъ любопытнаго календаря и различныхъ математическихъ таблицъ и фигуръ: Москва, 1802 въ 4°. 3 р. 50 к.

Собралъ Оедоръ Денисьевъ. Правиковъ: см. Евгеній Словарь ч. 2, стр. 137—138.

**2825.** * ГЛАВА (послѣдняя) моего романа: переведъ съ Французскаго Петръ Поповъ; Спб. 1806- въ 8°. 75 к.

По Смирдину № 9228 форматъ въ 12°.

**2826.** † ГЛАВЫ къ воинскому Уставу о полевой пѣхотной службѣ; Спб. 1765 въ 8°.

Потомъ не однократно вновь бывали напечатаны.

**2826.С.** ГЛАВЫ къ Уставу Воинскому о полевой службѣ: изданіе 5-е. Спб., въ Т. Военной Коллегіи, 1789, въ (8°). 4 р. 50 к.

См. Смирдинъ № 10037 (1-е прибав.).

ГЛАГОЛЫ души съ Богомъ; съ Латинскаго Михайло Алосква, 1803—въ 8°. 75 к.

ГЛАСЪ цѣлованія, которымъ Митрополита Московскаго, его тезоименитства, привѣтІосковская Академія, 1806 гоа—въ 4°.

ныя изд. или «гратуляціи» печааждый годъ отъ разныхъ акасеминарій. У Сопикова указана ельная только часть ихъ. См. № 2831—2833.

азума (См. № ) *см. Каракчіоли сочиненія.*
Вѣры (См. )

ГЛАСЪ небесной тверди, щій смертнымъ премудрость переводъ; Москва, 1808—въ ) к.

лъ Димитрій Ив. Дмитревскій; мирновъ—Уроженцы и дѣятели Губерн. Вып. III, статья о Дмиъ.

ГЛАСЪ трубный, зовущій на иніе Г. *Герарда;* перевелъ скаго Як. Романовскій; 2 часа. 1795—въ 8°. 2 р. 50 к.

ирдину № 332 первая часть ъ 1795 г., а вторая въ 1796 г.; въ Москвѣ, въ 1818 г. 12.° Плаовъ № 1489.

ГЛАСЪ благодарности, котоатона, Митрополита Москов день его тезоименитства, нетъ Московская Академія, 1809 года; Москва—въ 4°.

е, такъ и другія на этотъ же изданныя сочиненія, заключъ себѣ рѣчи и стихи на ь языкахъ.

имѣч. къ № 2828.

ГЛАСЪ благодарности, котоатона, Митрополита Москов день его тезоименитства, нетъ Московская Академія, осква—въ 4°.

имѣч. къ № 2828.

ГЛАСЪ (благодарственный) конмъ Амвросію, Митрополиородскому и Спб. въ день его итства, Московская Академія зуетъ; Москва, 1807—въ 4°.

имѣч. къ № 2828.

**2834.** † ГЛАСЪ (всерадостный) благодаренія Московскихъ Музъ Императору Александру I. торжественно произнесенный 14 Апрѣля 1801 года, за изъявленное къ нимъ Всемилостивѣйшее благоволеніе чрезъ начальниковъ Московскаго Университета въ рескриптахъ, 1801 года; Москва—въ 4°.

**2835.** † ГЛАСЪ патріота на разбитіе Костюшки—въ 4°.

Рѣдкое «летучее» изданіе.

**2836.** † ГЛАСЪ патріота на учрежденіе въ Москвѣ страннопріимнаго дома, Графомъ Шереметевымъ; сочиненіе *Е. Тыртова;* Москва, 1803—въ 4°.

**2837.** † ГЛАСЪ (торжественный) Россіи при возшествіи на престолъ Императора Александра I. Соч. *Павла Сахацкаго;* Москва, 1801—въ 4°.

**2838.** * ГЛАСЪ истины; переводъ съ Нѣмецкаго; Спб. 1812—въ 8°.

**2839.** † ГЛАСЪ Россіянина къ соотчичамъ; Москва, 1812—въ 8°.

**2840.** † ГЛАСЪ Рускаго; Спб. 1812—въ 8°.

Не та ли же книжка у Смирдина № 6246: «Гласъ Русскаго къ человѣчеству»; соч. Ивана Неклюдова. Спб. въ Т. Плавильщикова 1813 г. (12°)? Плавильщиковъ № 6551.

**2841.** † ГЛАСЪ радованія въ селеніяхъ Россійскихъ на коронованіе и миропомазаніе Императора Павла I, произнесенный въ торж. собр. М. У. *Х. Чеботаревымъ;* Москва, 1797—въ 4°.

**2842.** † ГЛАСЪ славы, стихи на возшествіе на престолъ Императора Александра I. соч. *Михайла Прокудина-Горскаго;* Москва, 1801—въ 4°.

**2843.** † ГЛОБУСЪ небесный, приписанъ Боярину Ѳедору Алексѣевичу Головину отъ Ивана Тесинга; Амстердамъ, 1715—въ листъ.

*Рѣдка.*

**2844.** * ГЛОРІОЗО, или атаманъ патріотъ; 3 части; переводъ; съ фигурами; Москва, 1806—въ 8°. 5 р.

Форматъ по Смирдину въ 12°.

Авторъ—Вульпіусъ, переводчикъ—Ѳедоръ Адамовичъ Зейдель; см. Смирдинъ № 8665; Геннади Словарь т. 2, стр. 29; Сантовъ—Замѣтки въ «Журн. Мин. Народн. Просв.» 1878, № 6. Плавильщиковъ № 4159.

**2845.** * ГНОМОНИКИ, или науки о солнечныхъ часахъ, начальныя основанія; пер. съ Нѣм. Ив. Румянцовъ; съ фигур. Спб. 1768—въ 8°.

ГОМЕРОВА Иліада, *см. поэмы.* (См. №№ 8649—8651).

ГОМЕРОВА Ватрахоміомахія, *см. поэмы.* (См. №№ 8646—8648).

**2846.** * ГНОМОЛОГИКЪ, или мнѣнія Хрисолоровы; переведены съ Греческаго Ст. Писаревымъ; Москва, 1767—въ 16°.

Заглавіе сокращено, форматъ въ 12°. См. Смирдинъ № 6201. Описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр., т. 1, № 141, у него указанъ форматъ въ 16°.

**2847.С.** Годъ, (новый) желанія Всероссійской Имперіи и благополучное оныхъ исполненіе, увеселительными огнями аллегорически изображенныя, и въ знакъ всенароднаго усердія Ея Величеству Государынѣ Императрицѣ Елисаветѣ Петровнѣ и проч., въ первый вечеръ 1761 года, предъ Зимнимъ Императорскимъ домомъ въ Санктпетербургѣ представленныя; на Россійск. и Нѣмецк. языкахъ. Спб., въ Т. Академіи Наукъ 1761 г. (2°) 5 р.

См. Смирдинъ № 11049 (2-е прибавл.). Очень рѣдкое изданіе, печатанное въ небольшомъ количествѣ экземпляровъ.

**2847.** * ГОДЪ (полевой), или мѣсяцословъ въ пользу земледѣльцовъ, огородниковъ и любителей садовъ, также и краткія начертанія полевой экономіи, и о нѣкоторыхъ средствахъ излѣчать отъ сильныхъ обмороковъ; перев. съ Нѣмецкаго; Спб. 1793—въ 8°. 1 р.

Составитель—И. Лебядниковъ; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 417.

**2848.** † ГОНЕЦЪ (всеобщій совершенный) и путеуказатель, или полный повсемѣстный Россійскій и повсюдный Европейскій дорожникъ; сочиненіе Г. *Рубана;* 2 части; Спб. 1791—2 р.

**2849.** *Тожъ,* изданіе второе; Спб. 1793 въ 8°.

Заглавіе сокращено, форматъ перв. изд. въ 8°. Второе изданіе вышло въ 3 частяхъ «иждивеніемъ И. Глазунова»; полное заглавіе см. у Березина-Ширяева—Дополнит. матер. для библіогр., стр. 142. См. Смирдинъ № 3692.

ГОНЗАЛЬВЪ Кордуанскій, *см. Флоріановы сочиненія* (См. №№ 8655—8656).

**2850.** † ГОНИМАЯ невинность, или надеждою обманутый любомудръ; сочиненіе Россійское; Москва, 1786—въ 8°. 30 к.

**2851.** * *ГОРАЦІЯ (ФЛАККА),* десять писемъ; перевелъ съ Латинскихъ стиховъ Кн. Антіохъ Кантемиръ, съ примѣчаніями; Спб. 1744—въ 4°.

Описаніе книги см. у Губерти—Матер. для русск. библіогр., т. 1, № 50. Березинъ-Ширяевъ.—Окончат. матер. для библіогр. Спб. 1896, стр. 390.

**2852.** *Тожъ,* изд. второе; Спб. 1778—въ 4°. 50 к.

См. Геннади Словарь т. 2, стр. 103.

**2853.** * *ГОРАЦІЯ,* письмо о стихотворствѣ и нѣсколько одъ; перевелъ съ Латинскаго Николай Поповскій; Спб. 1753—въ 8°.

Переводъ Поповскаго былъ напечатанъ въ количествѣ 637 экземпл. Описаніе см. у Геберти—Матер. для русск. библіогр., т. 3, № 68. Пекарскій—Исторія Акад. Наукъ т. 2, стр. 503.

**2854.** — ОДЫ и письмо его о стихотворствѣ къ Пизонамъ; переводъ съ Латинскаго; Спб. 1802—въ 12°. 60 к.

По Смирдину № 7848 вышла въ 1801 г.

Судя по Смирдину, это вновь изданный переводъ Николая Поповскаго; см. также Губерти—Матеріалы для русск. библіографіи т. 1, № 119. Плавильщиковъ № 5102.

**2855.** — САТИРЫ; перевелъ съ Латинскаго Ив. Барковъ; Спб. 1763—въ 4°.

Въ этомъ изданіи послѣ перевода Баркова перепечатано «Письмо Горація» о стихотворствѣ въ переводѣ Н. Поповскаго. Описаніе см. у Геберти—Матер. для русск. библіогр., т. 1, № 119. Березинъ-Ширяевъ.—Матер. для библіогр., кн. II, стр. 38. Въ 1808 академ. комитетъ продалъ на вѣсъ 74 экзем. этой книги; см. Приложеніе въ концѣ этой части «Опыта» Сопикова. Сатиры были переведены также В. Анастасевичемъ и напечатаны въ Спб. въ 1811 г. 8°; см. Плавильщиковъ № 5180.

**2856.** * О ГОРДОСТИ и тщеславіи изъ цвѣтословія св. *Іоанна Златоуста;* перев. съ Греческаго; Спб. 1784—въ 8°.

ГОРЕ БОГАТЫРЬ Косометовичъ, *см. опера* (См. № 7406).

**2857.** См. № 3499.

**2858.** † ГОРОДОВОЕ Положеніе, содержащее права и преимущества Рос-

лечества; Спб. 1785 — въ

многократно вновь было
ано въ Спб. и Москвѣ.

сь—Москва, въ Сенатской т.

динъ № 12758 (3-е прибав.).

РЯЧКАХЪ (простудныхъ);
уса; пер. съ Нѣмец. Спб.

Александръ Шпиръ; см.
№ 4823; у Сопикова пропу-
зданія, напечатана въ 1808 г.

ОРЯЧКѢ вольности; пи-
ие; Москва, 1793—въ листъ.

летучее» изданіе.

ОРЯЧКѢ (желтой Амери-
ч. *Я. Вилліе;* Спб. 1805—

ПОДИНЪ Кенгленъ, или
соч. Г. *Пиго ле Брюня;*
Фр. съ картин. Москва,
. 1 р. 50 к.

ПОЖА Ментенонъ; сочи-
*анлисъ;* переводъ съ Фран-
частей; Москва 1806—въ

дину № 8673 вышло 4 части;
было напечатано въ Орлѣ,
въ 18°. У Плавильщикова
казаны изд.— Моск. 1806 въ
—1807 въ 5 ч.

СПОЖА (честная) Маслени-
*Бушуева;* Спб., 1792 г. въ (8°).
оп.

. Смирдинъ № 6821.

№ 11338.

СУДАРЬ, другъ своихъ
переводъ съ Манжурска-
Агафонова; Спб. 1795—въ

ескія поученія и нравоуч.
Манчжурск. и Китайск.
Сія, собранныя сыномъ его
ь-Джиномъ». См. Русск. Книги
2 ч. Геннади Словарь т. 1,
рдинъ № 1253.

УДАРЬ и Министръ; сочи-
*ера;* перевелъ съ Нѣмец-
ельскій; 2 части; Спб. 1766

*МАНА* (Іоанна Адольфа),
и и удовольствіи человѣ-

ческомъ; перевелъ съ Нѣмецкаго Сергѣй Волчковъ; 2 части; Спб. 1760 — въ 4°.

**2868.** *Тожь,* изд. второе; Москва, 1780—въ 4°.

См. Березинъ-Ширяевъ.—Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 57.

**2869.** *Тожь,* подъ заглавіемъ: о спокойствіи и удовольствіи, расположенное по правиламъ разума и вѣры; съ Нѣмецкаго языка вновь переведенное съ девятаго изданія, исправленнаго и умноженнаго, съ присовокупленіемъ извѣстія о жизни знаменитаго сего писателя; 2 части; съ картинкою; Москва, 1796—въ 8°. 4 р.

Перевелъ Василій Богородскій; см. Русск. Книги т. 3, № 6971/3. Геннади Словарь т. 1, стр. 100. Смирдинъ № 1142. Плавильщиковъ № 1985 (неправильно приписано изд. 1780 г. Богородскому, см. здѣсь № 2868).

**2870.** * ГОФШПИТАЛЬ дураковъ, то-есть, представленіе въ разговорахъ разнаго рода людскихъ дурачествъ; сочиненіе Г. *Вельша;* переводъ съ Французскаго Д. Новикова; Спб. 1773—въ 12°. 20 к.

**2871.** * ГРАЖДАНИНЪ, или разсужденіе о политической экономіи, изъ сочиненій Ж. Ж. Руссо; перевелъ съ Французскаго В. М. Спб. 1787—въ 8°. 50 к.

Перевелъ Василій Медвѣдевъ; см. Смирдинъ № 2288; Геннади Словарь т. 2, стр. 301.

Другой переводъ; *см. о экономіи политической* (См. № 11346).

ГРАЖДАНИНЪ съ разчетомъ, *см. наставленіе общенародное* (См. № 6536).

**2872.** * ГРАЖДАНИНЪ (благоразумный), или напутствіе человѣку, вступающему въ должности общежитія; перев. съ Франц. Свящ. Григорій Пакацкій; Спб. 1789—въ 8°. 1 р.

**2873.** * ГРАЖДАНСКАЯ брань *Петронія* Арбитра; перевелъ стихами Михайло Муравьевъ; Спб. 1774—въ 4°. 25 к.

По Смирдину № 6696 вышла безъ означенія года изданія.

**2874.** † ГРАММАТИКА, или самоучитель Англинскаго языка; Спб. 1806—въ 8°. 1 р. 50 к.

**2875.** † ГРАММАТИКА Англинская съ Россійскимъ переводомъ; сочинен-

ная *Михайломъ Пермскимъ;* Спб. 1766—въ 8°. 50 к.

По Смирдину № 5830 это не сочиненіе, а переводъ съ англійскаго.

**2876.** † ГРАММАТИКА Англинская, съ употребительными разговорами, сочиненная *Прохоромъ Ждановымъ;* Спб. 1772—въ 8°. 1 р. 50 к.

**2877.** *Тожь,* изданіе второе, исправленное и дополненное; Спб. 1801—въ 8°. 2 р.

**2878.** † ГРАММАТИКА Англинская, заключающая въ себѣ кратко всѣ правила, нужныя для изученія сему языку, съ прибавленіемъ употребительныхъ разговоровъ: издалъ *Василій Крыжевъ;* Москва. 1795—въ 8°. 50 к.

По Геннади (Словарь т. 2, стр. 193), годъ изданія — 1793-й, а по Смирдину (№ 5831) одинаково съ Сопиковымъ.

**2879.** † ГРАММАТИКА, или руководство къ Англинскому языку, изданное *Васильемъ Крыжевымъ;* Москва. 1792—въ 8°. 1 р. 50 к.

Возможно, что здѣсь измѣнено заглавіе и эта книга та же, что здѣсь № 9862.

**2880.** † ГРАММАТИКА Англинская, сочин. *И. Грузиновымъ;* Москва. 1812—въ 8°.

По Геннади (Словарь т. 1, стр. 267) вышла только 1-я часть.

**2881.** * ГРАММАТИКА Англинская (новая), соч. Гг. *Робинетомъ* и *Деайнаномъ;* перев. съ Фр. К. Л—мъ: М. 1812—въ 8°. 3 р.

**2882.** † ГРАММАТИКА Богемская (Чехская), соч. Г. *Венцеля;* Вѣна. 1756—въ 8°.

**2883.** † ГРАММАТИКА Богемская; сочин. *Игнатія Тама;* Прага и Вѣна, 1785—въ 8°.

**2884.** *Тожь,* изданіе пятое; Вѣна, 1804—въ 8°.

**2885.** † ГРАММАТИКА Вотскаго языка: Спб. 1775—въ 4°. 50 к.

По Смирдину № 5852 заглавіе слѣдуетъ «Сочиненія, принадлежащія къ Грамматикѣ Вотскаго языка». Это изд. Имп. Академіи Наукъ въ настоящее время рѣдкое.

**2886.** ГРАММАТИКА Греческая съ Россійскимъ переводомъ; Спб. 1765—въ 8°.

**2887.** † ГРАММАТИКА Греческая, собранная въ Московской Греко-Латинской Академіи изъ разныхъ Грамматикъ, съ Россійскимъ переводомъ; Москва, 1787—въ 8°.

**2888.** † ГРАММАТИКА (краткая) древняго Греческаго языка, изданная для народныхъ училищъ; Спб. 1787—въ 8°. 20 к.

**2889.** *Тожь,* изданіе второе, дополненное; Спб. 1809—въ 8°. 40 к.

**2890. С.** ГРАММАТИКА (греческая) или наставленія Греческаго языка, собранная изъ лучшихъ Грамматикъ въ пользу обучающихся Греческому языку. М., въ Т. Пономарева 1788 г. (8°) 5 руб.

См. Смирдинъ № 5746. Геннади Словарь т. 1, стр. 249.

**2890.** † ГРАММАТИКА или наставленіе Греческаго простаго языка, собранная въ Московской Славяно-Греко-Латинской Академіи; Москва, 1789—въ 8°. 40 к.

См. здѣсь № 2887.

**2891.** † ГРАММАТИКА, или начальное познаніе Греческаго языка, съ разными присовокупленіями, съ фигурами и виньетами; 3 части; Москва, 1794—въ 4°. 2 р. 50 к.

По Плавильщикову № 3622 съ такимъ почти заглавіемъ: 2 ч. Москва, 1797 г. въ 4°.

**2892.** * ГРАММАТИКА Греческая, въ которой Синтаксисъ, также различные Греческіе діалекты и просодія, изъ разныхъ древнихъ писателей выбранными правилами и примѣрами объяснены, соч. *Варлаамомъ Лащевскимъ;* исправленная *Георгіемъ Щербацкимъ;* перев. съ Л. Василій Петровъ: Спб. 1788—въ 8°.

*Рыдка.*

Грамматику Варлаама Лащевскаго нѣсколько разъ перепздавалъ Н. Бантышъ-Каменскій: извѣстны изданія: Лейпцигъ—1779 г., 1785 г., 1791 г. и 1814 г. См. Русск. Книги т. 2, № 4025. Геннади Словарь т. 1, стр. 131 — 132. Евгеній Словарь ч. 1, стр. 18.

**2893.** † ГРАММАТИКА Грузинская, сочиненная на Россійскомъ языкѣ: Спб. 1802—въ 8°.

**2894.** † ГРАММАТИКА (Зырянская) соч. *А. Флеровымъ;* изд. отъ Главнаго Правленія училищъ: Спб. 1813—въ 8°. 1 р.

**2895.** ГРАММАТИКА (краткая) Испанская, расположенная по прави-

мматики Королевской Испан-
адеміи; издалъ *Як. Лангенъ;*
811—въ 8°. 1 р.

ерб. Вѣстн. 1812—VI, 312.

ГРАММАТИКА Италіянская,
гребленія Иллирическія юно-
рана *Викентіемъ Лустиною;*
4 въ 8°.

*Рѣдка въ Россіи.*

ГРАММАТИКА Италіянская,
улами и разговорами, сочи-
. *Булатинскимъ;* Москва, 1759

*ожь,* изд. второе; Москва, 1774

никова неправильна фамилія ав-
латинскій, слѣдуетъ Булат-
; см. Геннади Словарь т. 1, стр.
рмать перв. изд. въ 12°. См.
Книги т. 3, № 8661.

РАММАТИКА, или краткія
Италіянской Грамматики, съ
мъ переводомъ; Москва, 1793
0 к.

ъ быть, что это та же грамматика,
зана у Смирдина подъ № 5837
ующимъ заглавіемъ:

КРАТКІЯ правила Италіанской
гики, съ переводомъ на Фран-
и Россійской языкъ; издалъ
др *Никифоровъ;* М., въ Универ-
й Т. 1793 г. (8°) 2 руб.

ГРАММАТИКА Латинская,
гребленія въ Гимназіи при
деміи Наукъ; Спб. 1746—въ 8°.

*ожь,* изд. второе, вновь ис-
ое Васильемъ Лебедевымъ;
—въ 8°.

*ожь,* изд. третіе; Спб. 1774—
).

Б того многократно вновь
здаваема въ Спб. и МосквѢ.

дующія изд. см. здѣсь №№ 12859

*ожь,* въ вопросахъ и отвѣ-
овь исправленная *Михайломъ*
*мъ;* Москва 1810—въ 8°.

ГРАММАТИКА Латинская,
ребленія Россійскаго юноше-
чающагося въ Кіевской Ака-
евъ, 1765—въ 8°.

РАММАТИКА, или первыя
Латинскаго языка, для упо-
въ Гимназіи при Спб. Ака-
деміи, съ Россійскимъ переводомъ: Спб. 1765—въ 8°. 80 к.

Въ одной росписи Рускихъ книгъ, продающихся у книгопродавца И. З. (1811 г. стр. 68), неизвѣстно по чему эта Грамматика помѣщена между сочиненіями Г. Ломоносова: конечно ошибкою?

**2906.** * ГРАММАТИКА Латинская, сочиненная *Г. Целляріемъ,* исправленная и умноженная *Г. Геснеромъ;* переведена съ Нѣмецкаго А. Барсовымъ, Москва, 1762—въ 8°.

**2907.** *Тожь,* изд. второе; М. 1771—въ 8°.

**2908.** *Тожь,* изд. третіе; М. 1789—въ 8°. 60 к.

**2909.** * ГРАММАТИКА Латинская, для употребленія Россійскаго юношества, съ Россійскимъ переводомъ, изданная Профессоромъ *Маттеемъ;* Москва, 1782—въ 8°. 1 р.

**2910.** † ГРАММАТИКА Латинская, съ Россійскимъ переводомъ, въ пользу Россійскаго юношества; изданная *В. Бантышъ-Каменскимъ;* Москва, 1779—въ 8°.

Потомъ одиннадцать разъ вновь была издаваема.

Изданій Грамматики Н. Бантышъ-Каменскаго было много; 3-е изд. въ Моск. 1783 г.; 6-е изд. въ Моск. 1798 г.: слѣдующія изд. см. Русск. Книги т. 2, № 4025/1. См. здѣсь № 12865.

**2911.** * ГРАММАТИКА Латинская, или Латинское языко-ученіе, сочиненное *Г. Шеллеромъ;* перевелъ съ Нѣмецкаго Профессоръ Андрей Брянцовъ; Москва, 1787—въ 8°. 2 р.

См. Русск. Книги т. 3, № 4210/17 и т. 3 № 8344/3. По Смирдину это переводъ Антона Барсова, см. № 5756. У Геннади (Словарь т. 1, стр. 67 и 111) показана какъ переводъ А. Брянцева и какъ переводъ А. Барсова? Въ 1808 г. академ. комитетъ продалъ 225 экзем. грамматики Шеллера на вѣсъ; см. приложеніе въ концѣ этой части «Опыта» Сопикова.

**2912.** † ГРАММАТИКА Латинская для юношества, обучающагося въ духовныхъ Семинаріяхъ; Москва, 1806—въ 8°.

Слѣдующ. изд. см. Смирдинъ № 5760.

**2913.** ГРАММАТИКА Латинская, изданная при сухопутномъ Кадетскомъ корпусѣ; Спб. 1765—въ 8°.

**2914.** † ГРАММАТИКИ Латинской начальныя основанія, въ пользу юношества, обучающагося въ школахъ Езуитскаго ордена составленныя; 2 части; Спб. 1803—въ 8°, 1 р.

См. Смирдинъ № 5759.

**2915.** * ГРАММАТИКА Латинская; соч. *А. Шлоссеромъ;* перевелъ съ Нѣмецкаго Василій Чачковъ; Спб. 1810—въ 8°.

**2916.** * ГРАММАТИКА Латинская, съ примѣрами для чтенія; сочин. Г. *Бредера;* перев. съ Нѣмецкаго Николай Кошанскій; Москва, 1811 — въ 8°. 2 р.

2-е изд.—Спб. 1815 г. 8°. См. Русск. Книги т. 3, № 8001/1 См. здѣсь № 12866.

**2917.** *Тожь,* перев. съ Нѣмецкаго Семенъ Ивашковскій; Москва, 1810—въ въ 8°.

**2918.** † ГРАММАТИКА Нѣмецкая, сочиненная для употребленія въ Спб. Гимназіи, съ Россійскимъ переводомъ; Спб. 1730—въ 4°.

«Это, едвали не первая нѣмецкая грамматика, напечатанная въ Россіи». Описаніе см. у Губерти—Матер. для библіогр., т. 1, № 15.

**2919.** *Тожь,* изд. второе; Спб. 1734—въ 8°.

**2920.** *Тожь,* изд. третіе; Спб. 1762—въ 8°.

**2921.** *Тожь,* изд. четвертое; 1787—въ 8°. 1 р. 20 к.

Было еще изд. въ Спб. 1802 г. 8°. См. Смирдинъ № 5812.

**2922.** † ГРАММАТИКА Нѣмецкая, съ Россійскимъ переводомъ, изданная при сухопутн. Кадетск. корпусѣ; Спб. 1760—въ 8°.

**2923.** † ГРАММАТИКА Нѣмецкая, собранная изъ разныхъ Авторовъ *Михайломъ Аентовымъ;* Москва, 1762—въ 8°. 60 к.

**2924.** *Тожь,* изд. второе; Москва, 1779—въ 8°.

**2925.** *Тожь,* изд. третіе; Москва 1789—въ 8°. 1 р.

**2926.** * ГРАММАТИКА Нѣмецкая, сочинен. *Г. Годшедомъ;* съ Россійскимъ переводомъ; Спб. 1769—въ 8°.

**2927.** *Тожь,* изд. второе: Спб. 1789—въ 8°.

**2928.** *Тожь,* изд. третіе; Спб. 1791—въ 8°. 1 р. 50 к.

**2929.** † ГРАММАТИКА Нѣмецкая, въ которой не только всѣ части рѣчи, но и Синтаксисъ, оба надлежащими примѣрами изъяснены, съ прибавленіемъ многихъ полезныхъ примѣровъ, выбранныхъ изъ лучшихъ Нѣмецкихъ Авторовъ; сочиненная *Г. Готтерюфомъ;* Москва, 1770—въ 8°.

**2930.** *Тожь,* изд. второе; Москва, 1775—въ 8°.

**2931.** *Тожь,* изд. третіе. Москва, 1784—въ 8°. 2 р.

**2932.** *Тожь,* изд. четвертое. Москва, 1791—въ 8°.

Послѣ неоднократно вновь была издаваема въ Москвѣ, въ Лейпцигѣ и въ Спб.

5-е изд. въ Спб. 1804 г.; 6-е изд. М. 1807 г.; 9-е изд. въ М. 1825 г. См. Смирдинъ № 5817. Еще изд. М. 1814 г., см. Плавильщиковъ № 3640. См. здѣсь № 12867—12868.

**2933.** † ГРАММАТИКА, или начальныя основанія Нѣмецкаго языка, собранныя *Ф. Шаровымъ;* Спб. 1807—въ 8°. 1 р. 50 к.

**2934.** ГРАММАТИКА Нѣмецкая (новая), собранная изъ разныхъ Авторовъ, для употребленія въ сухопутномъ Шляхетномъ Кадетскомъ корпусѣ; Спб. 1788—въ 8°.

Вѣроятно, составлена Шаллемъ; см. Смирдинъ № 5814 и нижеслѣдующіе №№.

**2935.** ГРАММАТИКА Нѣмецкая, сочиненная *Г. Шалломъ;* Спб. 1789—въ 8°.

**2936.** *Тожь,* новаго изд. Спб. 1801—въ 8°.

**2937.** ГРАММАТИКА Нѣмецкая (новая), сочиненная *Иваномъ Фабіаномъ;* Москва, 1803—въ 8°. 1 р. 10 к.

**2938.** † ГРАММАТИКА Нѣмецкая, изданная Г. Профессоромъ *Геймомъ;* Москва, 1802—въ 8°. 60 к.

**2939.** *Тожь,* изд. второе; Москва, 1805—въ 8°.

По Смирдину № 5818 форматъ второго изданія въ 12°.

**2940.** ГРАММАТИКА Нѣмецкая (новая), издан. *Л. Лейбрехтомъ;* Москва, 1810—въ 8°. 1 р.

2-е изданіе см. здѣсь № 12869. 3-е изданіе М. 1826 г. См. Смирдинъ № 5824. Другія изданія см. Геннади Словарь т. 2, стр. 228.

ММАТИКА, или методиче-
ie Нѣмецкаго языка, съ
ieніемъ соотвѣтственнаго
чиненное *Филиппомъ Вете-*
велъ съ Нѣмецкаго Иванъ
эсква, 1804—въ 8°. 1 р.

альщикову № 3647 форматъ
нади Словарь т. 1, стр. 135.

ММАТИКА (новая) Нѣмец-
ководство къ Нѣмецкому
частяхъ, съ краткимъ Син-
приспособленное въ выра-
йскаго языка и къ поня-
щагося юношества, распо-
о лучшимъ бывшимъ до
и въ употребленіи Грамма-
цами упражняющагося до-
мя въ Нѣмецкомъ языкѣ
Москва, 1809—въ 8°. 50 к.

*ісь*, изд. второе; Москва,
80 к.

ина съ буквами—Н. М.; см.
нади Словарь т. 2, стр. 291.

ММАТИКА Нѣмецкая (но-
ецкая), сочиненная *Г. Шу-*
пб. 1811—въ 8°.

Главн. Управл. Училищъ; 2-е
1816 г. и Спб. 1821 г. См.
№ 5819.

РАММАТИКА Нѣмецкая,
ія обучающихся въ благо-
нсіонѣ Московскаго Уни-
О. У. Москва, 1812—въ 8°.

ММАТИКА, или самоучи-
цкаго языка; собранный
*чоградовымъ*; Спб. 1802—въ
:.

неоднократно вновь былъ
анъ.

РАММАТИКИ Нѣмецкой
вила, съ вопросами и отъ-
анныя *Машютемъ Гаврило-*
ва, 1782—въ 8°. 20 к.

ина № 5813 безъ имени ав-

ММАТИКА Польская, для
употребленія Россійскаго
изданная Кіевской Акаде-
лемъ *М. Семашковскимъ*;
—въ 8°.

рдину № 5844 вышла въ

ММАТИКА, или краткія
льскаго языка, съ прило-
потребительныхъ словъ и
разговоровъ, изданныя *Яковомъ Благо-*
*даровымъ*; Москва, 1796—въ 8°. 50 к.

Форматъ въ 12°; см. Русск. Книги т. 2, № 6404/4.

**2950.** ГРАММАТИКА Россійская на Шведскомъ языкѣ, съ словаремъ, разговорами и разными краткими исторіями, изданная Королевскимъ переводчикомъ *Михайломъ Гренингомъ*; Стокгольмъ, 1751—въ 4°.

*Рѣдка въ Россіи.*

По Смирдину № 11461 (2-е прибав.) напечатана въ 1750 г.

**2951.** † ГРАММАТИКА Россійская, сочиненная *Михайломъ Ломоносовымъ*; Спб. 1755—въ 8°. 1 р. 20 к.

Потомъ многократно вновь была издаваема въ Спб. Лучшее оной изданіе 1788 года.

Въ 1755 г. было четыре изд. грамматики Ломоносова; см. Пекарскій,—Исторія Акад. Наукъ т. 2, стр. 587. 5-е изд. въ 1788 г.; 6-е изд. въ 1799 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 251. Смирдинъ № 5690. Описаніе перв. изданія см. у Губерти — Матер. для русск. библіогр., т. 1, № 82. Березинъ-Ширяевъ.—Дополн. матер. для библіогр., стр. 254.

**2952.** *Тожь*, на Нѣмецкій языкъ переведенная Г. Стафенгагеномъ; Спб. 1764—въ 8°.

**2953.** *Тожь*, на Греческій языкъ переведен. Грекомъ Анастасомъ; Москва, 1804—въ 8°.

**2954.** † ГРАММАТИКА Россійская Универсальная, съ семью присовокупленіями, сочин. *Николаемъ Курдюковымъ*; Спб. 1769—въ 8°.

Потомъ многократно вновь была перепечатана подъ заглавіемъ: *Письмовникъ, и проч.* (См. № 8256—8257).

Описаніе у Геберти—Матер. для русск. библіогр. т. 3, № 104. Другія изданія см. здѣсь №№ 8256—8257. Первое изд. значится у Геннади въ числѣ «Книжн. рѣдкостей», подъ № 25.

**2955.** † ГРАММАТИКА Россійская, сочиненная Академіею Россійскою; Спб. 1802—въ 8°.

**2956.** *Тожь*, изд. второе; Спб. 1809 — въ 8°. 2 р.

У Плавильщикова № 3651 указано изд.- Спб. 1819 г.

**2957.** † ГРАММАТИКИ Россійской начальныя основанія, соч. *П. Соколовымъ*; Спб. 1788—въ 8°.

**2958.** *Тожь,* изд. второе, исправленное и дополненное; Спб. 1792—въ 8°.

**2959.** *Тожь,* изд. третіе; Спб. 1797—въ 8°.

**2960.** *Тожь,* изд. четвертое; Спб. 1807—въ 8°.

**2961.** *Тожь,* изд. пятое; Спб. 1808—въ 8°. 1 р. 20 к.

**2962.** ГРАММАТИКА Россійская, на Французскомъ языкѣ, изданная *Гг. Мариньякомъ* и *Шерпантье;* Спб. 1768—въ 8°.

**2963.** *Тожь,* изд. второе; Спб. 1787—въ 8°. 1 р. 50 к.

**2964.** † ГРАММАТИКА Россійская, изданная на Нѣмецкомъ языкѣ *Иваномъ Геймомъ;* Москва, 1789—въ 8°. 1 р.

**2965.** *Тожь,* изд. второе, исправленное и дополненное; въ Ригѣ, 1794—въ 8°. 3 р.

**2966.** *Тожь,* изд. третіе; Рига, 1804—въ 8°.

Заглавіе невѣрно, слѣдуетъ — «Ученіе Россійскаго языка для Нѣмцевъ». Были еще изд. 1805, 1816, 1818 гг. и др. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 200. Смирдинъ № 5741.

**2967.** † ГРАММАТИКА Россійская, изданная на Нѣмецкомъ языкѣ *Яковомъ Родде;* Рига, 1773—въ 8°.

**2968.** *Тожь,* изд. второе; Рига, 1778—въ 8°.

**2968.С.** ГРАММАТИКА (Россійская) соч. *Якова Родде.* Рига, въ Т. Гаршкноха 1789 г. (8°) 5 р.

См. Смирдинъ № 11455 (2-е прибав.).

**2969.** † ГРАММАТИКА Россійская, на Французскомъ языкѣ, сочиненная Профессоромъ *Модрю;* 2 части; въ Парижѣ, 1802—въ 8°.

Вѣстн. Европы, 1803—XVI, 204.

См. еще изд. Смирдинъ № 5699 и здѣсь № 2976.

**2970.** † ГРАММАТИКА Руская (новая теоретическая и практическая) для Нѣмцовъ, съ примѣрами и уроками для перевода съ Нѣмецкаго языка на Руской и обратно, по главнымъ правиламъ Грамматики, съ присовокупленіемъ начертанія Россійской Исторіи до новѣйшихъ временъ; соч. *Д. А. В. Таппе;* Спб. 1810—въ 8°.

**2971.** *Тожь,* изд. второе, исправленное; Спб. 1812- въ 8°. 5 р.

С.-Петерб. Вѣстн. 1812—III, 33.

**2972.** ГРАММАТИКА Росси Польскомъ языкѣ; соч. *Г. Б* Вильна, 1805—въ 8°.

**2973.** ГРАММАТИКА Росс пользу Поляковъ, собранная ныхъ Россійскихъ Грамма *Богдановичемъ;* Вильна, 1809—

«Въ принадлежности этой Ѳед. Богдановичу мы сомнѣв Русскія Книги т. 3, № 6807

**2974.** ГРАММАТИКА Росс Польскомъ языкѣ; сочинені *нецкаго;* Варшава, 1811—въ 8

**2975.** * ГРАММАТИКА Р на Польскомъ языкѣ; Полоц въ 8°.

**2976.** † ГРАММАТИКИ Р (основательное сокращеніе). ное для пользы Россійска ства, Профессоромъ *И. Модр* 1808—въ 8°.

Другое изд. см. здѣсь № 2

**2977.** † ГРАММАТИКИ І (краткія правила), сочинен употребленія въ Гимназіяхъ скаго Университета *А. Барс* сква, 1771—въ 8°. 50 к.

Послѣ того болѣе дес вновь были оныя перепеч 12°.

Изданій этой грамматики извѣстны: М. 1783 г.; М. 1 1782 г.; М. 1786 г.; М. 1793 г. М. 1802 г. См. Русскія № 4210/7. Геннади Словарь 66—67. Смирдинъ № 5693 имени). Плавильщиковъ № 3

**2978.** † ГРАММАТИКИ І (краткія правила); Москва, 1 50 к.

Составлена А. Барсовымъ; № 2977.

**2979.** † ГРАММАТИКА І (краткая), изданная для училищъ; Спб. 1787—въ 8°.

Послѣ того многократно ла издаваема.

Извѣстны еще слѣдующ. изд. — Спб. 1794 г.: 4-е — 17 1801 г.; 6-е — 1804 г.: 7-е — здѣсь № 2994. «Составлена Евгеніемъ Борисов. Сырей какъ показано въ Спискѣ рус тикъ, сост. Ламбинымъ и при при академическомъ издані

тики Ломоносова. 1855 г.» См. Геннади Словарь т. 1, стр. 249. Библіотека гр. С. Д. Шереметева. Спб. 1890, № 364.

**2980.** † ГРАММАТИКА, или краткія правила къ обученію Россійскаго языка, съ присовокупленіемъ правилъ Россійской поэзіи: сочиненіе *Василья Свѣтова;* Москва, 1790—въ 8°. 1 р.

**2981.** *Тожъ*, изд. второе: Спб. 1795—въ 8°.

Хотя сіе изданіе тоже, но заглавіе перепечатано.

**2982.** † ГРАММАТИКА Россійская (новая), на Французскомъ языкѣ, сочин. *Ив. Астаховымъ;* Спб. (1788)—въ 8°.

Другія изд. грамматики см. здѣсь №№ 3018 и 11258. У Смирдина № 5784 съ буквами I. A. См. Русскія Книги т. 1. № 3387/2. Геннади Словарь т. 1, стр. 49.

**2983.** † ГРАММАТИКА Россійская, содержащая въ себѣ новый способъ къ изученію Россійскаго языка: сочин. *Ѳомы Розонова;* Москва, 1810—въ 8°. 2 р.

**2984.** † ГРАММАТИКА Россійская, съ Греческимъ переводомъ, въ пользу Грековъ, сочиненная *Михайломъ Анастасомъ;* Москва, 1796—въ 8°.

**2985.** † ГРАММАТИКА Россійская (новая), въ вопросахъ и отвѣтахъ, издана къ легчайшему обученію малолѣтнаго юношества, съ присовокупленіемъ поэзіи: соч. *М. Меморскаго;* Москва, 1808—въ 12°. 50 к.

Послѣ вновь была перепечатана.

Слѣдующія изд. см. здѣсь №№ 12870—12873. См. также Геннади Словарь т. 2, стр. 309. Смирдинъ № 5714. Плавильщиковъ № 3656.

**2986.** † ГРАММАТИКА Россійская на Нѣмецкомъ языкѣ, сочиненная *А. Шлецеромъ;* часть 1-я и начало 2-й части: Спб. 1776—въ 8°.

*Весьма рѣдка*, ибо она въ свѣтъ не вышла.

**2987.** † ГРАММАТИКА Россійская, сочин. на Нѣмецкомъ языкѣ. Г. *Фатеромъ;* Лейпцигъ. 1808—въ 8°.

**2988.** † ГРАММАТИКА, руководствующая къ познанію Славено-Россійскаго языка, соч. Епископомъ *Аполлосомъ;* Кіевъ, 1794—въ 4°.

**2989.** † ГРАММАТИКА (Россійская краткая); Москва, 1793—въ 8°.

**2990.** † ГРАММАТИКИ Россійской начальныя правила: въ пользу воспитанниковъ Университетскаго благороднаго пансіона: Москва, 1807—въ 8°. 50 к.

**2991.** *Тожъ*, изданіе второе, исправленное: Москва, 1809—въ 12°.

Составителемъ грамматики, судя по Геннади (Спис. Анонимн. книгъ, стр. 22), былъ Н. Ѳ. Кошанскій, а не Ив. Ив. Давыдовъ, какъ показываетъ Сушковъ (Мос. Благор. Пансіонъ, стр. 36). См. Плавильщиковъ № 3662.

**2992.** * ГРАММАТИКА Россійская, соч. Академ. Россійск. переведенная съ Россійскаго на Греческій языкъ *Панагіотомъ Нитзоглою;* Москва, 1810—въ 8°.

**2993.** * ГРАММАТИКИ Россійской начальныя основанія, (въ пользу юношества), сочин. на Французскомъ языкѣ Г. *Лейло;* Спб. 1812—въ 8°. 3 р.

**2994.** † ГРАММАТИКА Россійская изданная отъ Главнаго Правленія училищъ; Спб. 1809—въ 8°. 35 к.

См. здѣсь № 2979.

**2995.** * ГРАММАТИКА Турецкая, или краткій и легкій способъ къ обученію Турецкаго языка; переведена съ Французскаго: Москва, 1777—въ 8°. 1 р. 50 к.

Перевелъ съ франц. Рейнольдъ Габлицъ: см. Смирдинъ № 5855: Геннади Словарь т. 1, стр. 187.

**2996.** * ГРАММАТИКА Турецкая, съ Россійскимъ переводомъ: Спб. 1776—въ 8°. 1 р.

Заглавіе сокращено: см. Смирдинъ № 9903.

**2997.** † ГРАММАТИКА Турецкаго и Арабскаго языка, съ словаремъ, сочиненная Тобольской главной школы учителемъ, Священникомъ *Іосифомъ Гигановымъ;* Спб. 1801—въ 4°.

**2998.** * ГРАММАТИКА (всеобщая философическая), переведенная [illegible] Французскаго, и изданная Н. Я[illegible]кимъ: Спб. 1810—въ 8°.

С. Петерб. Вѣстн. 1812—I. [illegible]

**2999.** * ГРАММАТИКА фи[illegible] [illegible]скихъ наукъ, или краткое [illegible] [illegible]ніе новѣйшей философіи: [illegible] [illegible] перевелъ съ Франц[illegible] [illegible] Клинкъ: 4 части. [illegible] М. [illegible]—въ 8°. 1 р.

Первая часть напечатана въ Москвѣ въ 1796 г., остальныя части печатаны въ Владимірѣ на Клязьмѣ въ 1798 г. См. В. Рогожинъ. Дѣла Моск. цензуры за 1797 г. Вып. 1. Спб. 1903, № 37. Смирдинъ № 1043. У Геннади (Словарь т. 1, стр. 92) показано ошибочно.

**3000.** ГРАММАТИКА Французская (полная новая), соч. *Ефимомъ Люценко;* Спб. 1811—въ 8°. 3 р.

**3001.** * ГРАММАТИКА Французская Г. *Ресто,* переведенная на Россійской языкъ Васильемъ Тепловымъ: Спб. 1752—въ 8°.

**3002.** *Тожь,* изданіе второе; Спб. 1762—въ 8°.

**3003.** *Тожь,* изд. четвертое; Спб. 1787—въ 8°.

**3004.** *Тожь,* изд. пятое; Спб. 1809—въ 8°. 1 р.

Были еще изд. — Спб. 1819 г.; см. Плавильщиковъ № 3686. Грамматика Ресто была переведена Акимомъ Ефимов. Даниловскимъ и напечатана въ Спб. въ 1812 г. См. Смирдинъ № 5783. Геннади Словарь т. 1, стр. 279. Здѣсь № 3026.

**3005.** † ГРАММАТИКА Французская, сочиненная Г. *Делавалломъ,* съ Россійскимъ переводомъ: Спб. 1752—въ 8°.

**3006.** ГРАММАТИКА Французская (сокращенная), съ вокабулами; Спб. 1730 въ 8°.

Это, вѣроятно, первая грамматика французскаго языка напечатанная въ Россіи. См. Губерти—Матер. для русск. библіогр., т. 1, № 15.

**3007.** † ГРАММАТИКА Французская (краткая), сочиненная Г. *Буниымъ;* Спб. 1758—въ 8°.

**3008.** † ГРАММАТИКА Французская, сочиненная Г. *Зигисбекомъ;* Спб. 1770—въ 8°.

**3009.** † ГРАММАТИКА Французская, основанная на лучшихъ Авторахъ, съ Россійскимъ переводомъ, сочиненная *Графомъ Рапцовымъ.* Москва, 1769—въ 8°.

**3010.** † ГРАММАТИКА Французская, расположенная по вопросамъ и отвѣтамъ, сочиненная *Мартыномъ Соколовскимъ;* Москва, 1770—въ 8°.

Потомъ исправленная и дополненная, многократно вновь была издаваема.

**3010.С.** *Тоже*—изданіе 4-е. М., въ Университетской Т. 1788 г. (8°).

См. Смирдинъ № 5786. Первое изд. см. здѣсь № 12874.

**3011.** *Тожь,* изд. шестое; Москва, 1804—въ 8°.

**3012.** *Тожь,* издан. седьмое; Москва, 1809—въ 8°. 2 р.

Сія Грамматика большею частію почерпнута изъ Французской Грамматики Г. де ла *Туша.*

По Смирдину № 5786 седьмое изд. вышло въ 1808 г. Еще изд. — Моск. 1814 г.; см. Плавильщиковъ № 3683.

**3013.** ГРАММАТИКА Французская, сочиненная на Нѣмецкомъ языкѣ Г. *Пенліеромъ;* на Россійской языкъ переведена Иваномъ Сокольскимъ; Москва, 1780 въ 8°.

**3014.** *Тожь,* изд. второе; М. 1788—въ 8°. 2 р.

**3015.** † ГРАММАТИКА Французская, изданная въ пользу юношества, обучающагося въ Езуитскихъ школахъ; Спб. 1804—въ 8°. 1 р.

**3016.** † ГРАММАТИКА Французская (новая), съ краткимъ словаремъ употребительныхъ вещей, и проч. изданная *Васильемъ Протопоповымъ;* Спб. 1789—въ 8°. 1 р.

**3017.** † ГРАММАТИКА Французская (новая), содержащая въ себѣ краткія правила Французскаго языка, сочиненная *Иваномъ Соцомъ;* Москва, 1790 8°. 1 р.

**3018.** † ГРАММАТИКА Французская, или самый легчайшій способъ къ обученію Французскаго языка, сочиненная *Иваномъ Астиховымъ;* Спб. 1784—въ 8°.

См. здѣсь №№ 2982 и 11258.

**3019.** † ГРАММАТИКА Французская (практическая), изданная Г. *Горничемъ;* Москва, 1800—въ 8°. 50 к.

**3020.** *Тожь,* изд. второе; Москва, 1809 въ 8°.

**3021.** † ГРАММАТИКА Французская, или истинныя начала Французскаго языка, собранныя Аббатомъ *Моанномъ;* Москва, 1804—въ 8°. 1 р. 50 к.

Составитель грамматики — Иванъ Гильфердингъ; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 217. Относительно фамиліи ав—

Аб. Моазана Геннади (см. тамъ
оритъ: «Такого имени аббата не
ится въ франц. библіографіяхъ, но
рамматикъ и лексикографъ abbé
.

† ГРАММАТИКА Французская
или истинныя основанія Фран-
о языка, собранныя изъ луч-
Французскихъ грамматиковъ
Спб. 1804—въ 8°. 2 р. 50 к.

* ГРАММАТИКА Французская
я), сочиненная Г. *Ломондомъ*, съ
кимъ переводомъ; Спб. 1808—

*Тожь*, изд. второе; Спб. 1810—
р.

*Тожь*, переводъ В. Кряжева,
аремъ и разговорами; Москва,
ъ 8°. 2 р.

ід. грамматики Ломонда см. Ген-
Словарь т. 2, стр. 247. Былъ пе-
этой грамматики Ефима Люцен-
напечатанный въ Спб. въ 1818 г.
мъ же т. 2, стр. 269. См. Смир-
№№ 5795—5798. Геннади Словарь
р. 193. См. также здѣсь №№ 11878
9.

ГРАММАТИКИ Французской
енныя правила *Г. Ресто;* пе-
съ Французскаго Акимъ Дани-
Спб. 1812—въ 8°. 1 р. 50 к.

здѣсь №№ 3001—3004.

велъ не Акимъ Данилевскій,
мъ Ефимов. Даниловскій; см.
ди Словарь т. 1, стр. 279.

ГРАММАТИКИ (Французской,
правила), изданныя для упо-
ія въ благородномъ пансіонѣ;
1794—въ 8°. 50 к.

ГРАММАТИКИ (Французской
правила), сочиненныя Г. *Пе-
мъ;* Москва, 1804—въ 8°. 50 к.

изд. см. здѣсь № 12876.

ГРАММАТИКА, или самоучи-
анцузскаго языка; Спб. 1803—
р. 20 к.

тѣ неоднократно вновь былъ
ечатанъ.

· ГРАММАТИКА, или новѣй-
оучитель Французскаго языка;
8—въ 8°. 1 р. 20 к.

ГРАММАТИКА Французская,
женная легчайшимъ спосо-
присовокупленіемъ христома-
тіи; сочинена *Яковомъ Толмачевымъ;* Москва, 1809 –въ 8°. 1 р. 20 к.

Послѣдующ. изд. см. Смирдинъ № 5794. См. здѣсь № 12875.

**3032.** ГРАММАТИКА Французская, написанная такимъ образомъ, что ясными и легкими правилами, изъясненными на Рускомъ и Французскомъ языкѣ, въ короткое время можетъ доставить способствовать говорить по Французски; Москва, 1808—въ 8°. *въ Т. Пономарева.*

**3033.** ГРАММАТИКА, или введеніе къ обученію Французскаго языка, сочиненная *Иваномъ Вегелиномъ;* перевелъ съ Французскаго Михайло Цвѣтковъ; Москва, 1793—въ 8°. 80 к.

**3034.** ГРАММАТИКА, или легкій способъ къ обученію Французскаго языка, сочиненный Г. *Готье;* 4 части; Спб. 1777—въ 8°.

**3035.** *Тожь*, изд. второе; Спб. 1787—въ 8°. 2 р.

**3036.** † ГРАММАТИКА (новая), или первыя основанія Французскаго языка, сочин. *Д. де Будри;* 2 ч. Спб. 1811—1812—2 р. 50 к.

С. Петерб. Вѣстн. 1812—II.

**3037.** ГРАММАТИКА Черемисскаго языка; Спб. 1775—въ 4°.

По Смирдину № 5851 заглавіе—«Сочиненія, принадлежащія къ Грамматикѣ Черемисскаго языка». Изданіе Академіи Наукъ.

**3038.** ГРАММАТИКА Чувашскаго языка; Спб. 1775—въ 4°.

По Смирдину № 5850 заглавіе—«Сочиненія, принадлежащія къ Грамматикѣ Чувашскаго языка». Изданіе Академіи Наукъ.

**3039.** * ГРАММАТИКА Шведскаго языка, сочин. *Салстетомъ;* переведена Ив. Гекертомъ; Спб. 1773—въ 8°. 50 к.

Заглавіе сокращено; сочинена Абрагамомъ Салстетомъ; переведена и пріумножена правилами, разговорами и нѣкоторыми краткими исторіями Иваномъ Гекертомъ. См. Каталогъ Виленск. Публ. Библіот. Вильна, 1879, ч. 1, № 430.

**3040.** ГРАММАТИКА Шведская (краткая), съ словаремъ употребительныхъ изрѣченій, разговоровъ, пословицъ, и проч. издалъ *Яковъ Лангенъ*, Спб. 1813—въ 8°. 1 р.

6*

**3041.** † ГРАММАТИКА Юридическая, или начальныя правила Россійскаго правовѣденія, сочин. *Ѳ. Правиковымъ;* Москва, 1801—въ 4°.

**3042.** *Тожъ,* изд. второе; Спб. 1805—въ 4°. 3 р.

По Смирдину № 2001 годъ перваго изд. невѣренъ, вышла въ 1803 г. Было еще изданіе—въ Москвѣ въ 1817 г. въ 4° См Каталогъ Виленск. Публ. Библіот. Вильна, 1880, ч. 2, № 3011.

**3043.** † ГРАМОТА (утвердительная) Императорскаго Московскаго Университета, и при ней: 1) Уставъ учебныхъ заведеній, подвѣдомыхъ Университетамъ; 2) постановленіе Академической гимназіи Императорскаго М. У. 3) постановленіе благороднаго пансіона при И. М. У. учрежденнаго; 4) Докладъ Министра Просвѣщенія о Цензурѣ; 5) правила производства дѣлъ типографіи И. М. У.; 6) планъ пансіона, учрежденнаго при Ярославскомъ Демидовскомъ высшихъ наукъ училищѣ, одобрѣнный главнымъ правленіемъ училищъ. Безъ означенія года и мѣста, (Москва, 1813)—въ 8°.

**3044.** † ГРАМОТА (Высочайшая), жалованная Дворянству Императрицею Екатериною II. Спб. 1785—въ л.

Потомъ многократно вновь была перепечатана въ Спб. и Москвѣ.

Однимъ изъ составителей «Грамоты Дворянству» былъ Анисимъ Титовичъ Князевъ; см «Русск. Архивъ» 1885 г., кн. 8, стр. 461—474.

**3045.** *Тожъ,* новаго изданія, съ указами и Городовымъ Положеніемъ; Москва, 1804 - въ 4°. 2 р.

**3046.** * ГРАМОТА Цесаря Римскаго Максимиліана, писанная въ 1514 году къ Царю и Великому Князю Всероссійскому, Василію Ивановичу, котораго помянутый Цесарь въ той грамотѣ своей титулуетъ Цесаремъ Всероссійскимъ; переводъ съ Нѣмецкаго; съ изображеніемъ Цесаревой печати; Спб. 1718 - въ листъ.

Описаніе и точное заглавіе см. у Пекарскаго—Наука и Литература т. 2, № 388.

**3047.** * ГРАНДИССОНЪ (молодой), служащій для дѣтскаго чтенія; въ письмахъ; соч. Г. *Беркена;* переводъ съ Французскаго: 2 части; Москва, 1792—1794—въ 12°. 1 р. 50 к.

Другое изд. см. здѣсь № 693 Книги т. 2, № 5186/4.

**3048.** † ГРАНОВИТАЯ пала хотвореніе, писано древнимъ размѣромъ, Княземъ *Николае шевымъ;* 3 части; Москва, 1808 5 руб.

«Это разсказы изъ русск. ис стихахъ»; см. Геннади Слова стр. 194.

**3049.** ГРАФИНЯ де Вержи, историческая, любовная и ская; переводъ съ Французск луга, 1794—въ 8°. 1 р. 20 к.

Авторъ повѣсти—le Comte d court; см. Barbier, Dict. des A Геннади Словарь т. 1, стр. 252 провинціальное изданіе.

**3050.** * ГРАФЪ Вальмонтъ, блужденіе разсудка, письма ныя и обнародованныя Г. М сенныя Королевѣ Француз 1775 году *Жерардомъ;* пере Французскаго Г-жи Ниловой; Тамбовъ, 1793—1796—въ 8°.

Оригиналъ вышелъ подъ за «Le comte de Valmont, ou les e de la raison. Lettres recueilliés liées par M*** Paris 1775. 5 vo книги—аббатъ Жераръ (L. Ph См. Библіотека гр. Шереметева, ч. 1, № 390. Описана у Губерт для русск. библіогр. т. 3, № 16 изд. Геннади (Словарь т. 2, 372), неправильно приписывае ловой, м. слѣдующій №.

**3051.** *Тожъ,* изданіе второе, щеніемъ теоріи о истинномъ съ фигурами; 12 частей; Москв въ 12°. 20 р.

Это не второе изданіе, а д реводъ; перевелъ Дмитрій Иван митревскій; см. Дѣла Моск. це Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губе ленія за 1802 г. Годъ изд. невѣ ходило въ теченіе 1801—180 изд.—М. 1820—1821 г. См. № 8676.

**3052.** * ГРАФЪ де Сенъ-Мер новыя заблужденія сердца и реводъ съ Французскаго Петр рова; 8 частей; Москва, 1800 10 р.

Первая часть сей книги печатана въ Спб. 1796—въ рая при семъ второмъ изда водчикомъ поправлена.

оръ книги—Ж. де-Матіё (J. de Ма- см. Геннади Словарь т. 2, стр. о Смирдину № 8677 выходила въ е 1799—1800 г.; 2-е изд.— М. 1819 г. въ 12°.

ГРАФЪ Коркъ, или великій ъ; сочиненіе Г-жи *Жанлисъ;* ъ съ Французскаго, 2 части; 1807—въ 8°. 2 р.

Смирдину № 8678 форматъ книги °. Плавильщиковъ № 4168.

ГРАФЪ Розенгаймъ, или заніе сердца; сочиненіе *Августа ена;* переводъ съ Нѣмецкаго; ; Москва, 1804—въ 8°. 3 р.

Смирдину № 8679 форматъ книги °. Плавильщиковъ № 4169.

ГРАФЪ С...ть, или странныя ченія новомодной красавицы кѣ Шотландскихъ горъ; соч. *са;* переводъ съ Французскаго; 1810—въ 12°. 2 р.

*Сентъ-Элена и Монрозъ.* (См. ).

вела Анастасія Михаиловна Га- см. Геннади Словарь т. 1, стр. 192. инъ № 9386. См. здѣсь № 10209.

О ГРАФѢ Оксфордскомъ и о Гербіи, Англинская повѣсть; ки *Гомецъ;* перев. съ Фр. Анна ева-Волынцева: Спб. 1764—въ к.

Плавильщикову № 4639 форматъ

*ГРАЦІАНА (Балтазара) придчеловѣкъ; переведенъ съ Гишпанска на Французскій Амелотомъ уссей. съ его примѣчаніями; а съ ского на Россійскій Сергѣемъ ымъ; Спб.* 1739—*въ* 4°.

книга посвящена переводчи- Императрицѣ Аннѣ Іоанновнѣ; ть экземпляры съ новымъ за- мъ 1740 года и съ посвяще- Принцу Ивану Антоновичу: *ѣдки.*

линникъ вышелъ подъ заглавіемъ: ame de cour, traduit de l'espagnol lthasar Gracian, par Amelot de la aye». У Сопикова невѣрно сказано, ъ изданію 1739 г. были припечановые заглавные листы и посвяв 1740 г.—на перепечатанныхъ н. листахъ былъ выставленъ . Послѣ того книга была перепечатана въ Спб. въ 1742 въ 4°. Эти изданія описаны у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 3, № 36 и т. 1, № 43. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., стр. 11.

По вступленіи на Престолъ Императрицы Елизаветы Петровны, послѣ доваль указъ о перепечатаніи заглавій и мѣстъ напечатанныхъ въ церковныхъ и гражданскихъ книгахъ съ именемъ правительницы, Анны Улрихъ и Принца Ивана Антоновича, который для любопытныхъ здѣсь прилагается.

«Въ прошломъ 1741 году, во испол- «неніе имянного Ея Императорскаго «Величества указа, о собраніи всѣхъ «церковныхъ книгъ печатанныхъ въ «въ 1740мъ, и 1741мъ годѣхъ, для из- «вѣстнаго въ нихъ тогдашнихъ ти- «туловъ переправленія въ одно мѣ- «сто, изъ Правительствующаго Се- «ната въ народъ Ноября 12 дня пе- «чатными указами публиковано, да- «бы всякъ кто имѣетъ церковныя «или гражданскія книги печатныя «въ выше писанныхъ годѣхъ, для «надлежащаго въ тогдашнихъ титу- «лахъ переправленія объявляли: сv- «нодальныя въ Московскую и Санкт- «петербургскую, а кіевскія и черни- «говскія въ тамошнія typографіи «гдѣ оныя печатаны, а печатан- «ныяжъ въ Десіансъ академіи, во «оной академіи, которыя по пере- «правленіи паки тѣмъ же людемъ «отданы будутъ безъ удержанія; «ежели же кому за дальностію или «иныхъ ради какихъ либо невоз- «можностей самому, или чрезъ кого «другова переслать въ тѣ typогра- «фіи будетъ невозможно, то въ гу- «берніяхъ въ губернскія, а въ про- «винціяхъ и городѣхъ въ воевод- «скія канцеляріи при доношеніяхъ «подавать, а тѣмъ мѣстамъ собирая «при первыхъ оказіяхъ отправлять «куда надлежитъ, и по томужъ «обратно возвращенія требовать, а «понеже тѣхъ церковныхъ разныхъ «печатныхъ книгъ, изъ которыхъ «показанные листы перемѣнить «надлежало не малаго числа не «прислано, и для того въ Святѣй- «шемъ Сvнодѣ опредѣлено: во Свя- «тыхъ церквахъ и въ архіерей- «скихъ домѣхъ въ библіотекахъ, и «въ другихъ мѣстахъ, какъ духов- «нымъ персонамъ, такъ и священно «и церковно-служителямъ, и служи-

ная *Михайломъ Пермскимъ;* Спб. 1766—въ 8°. 50 к.

По Смирдину № 5830 это не сочиненіе, а переводъ съ англійскаго.

**2876.** † ГРАММАТИКА Англинская, съ употребительными разговорами, сочиненная *Прохоромъ Ждановымъ;* Спб. 1772—въ 8°. 1 р. 50 к.

**2877.** *Тожь,* изданіе второе, исправленное и дополненное; Спб. 1801—въ 8°. 2 р.

**2878.** † ГРАММАТИКА Англинская, заключающая въ себѣ кратко всѣ правила, нужныя для изученія сему языку, съ прибавленіемъ употребительныхъ разговоровъ; издалъ *Василій Крыжевъ;* Москва, 1795—въ 8°. 50 к.

По Геннади (Словарь т. 2, стр. 193), годъ изданія — 1793-й, а по Смирдину (№ 5831) одинаково съ Сопиковымъ.

**2879.** † ГРАММАТИКА, или руководство къ Англинскому языку, изданное *Васильемъ Крыжевымъ;* Москва, 1792—въ 8°. 1 р. 50 к.

Возможно, что здѣсь измѣнено заглавіе и эта книга та же, что здѣсь № 9862.

**2880.** † ГРАММАТИКА Англинская, сочин. *И. Грузиновымъ;* Москва, 1812—въ 8°.

По Геннади (Словарь т. 1, стр. 267) вышла только 1-я часть.

**2881.** * ГРАММАТИКА Англинская (новая), соч. Гг. *Робинетомъ* и *Денайномъ;* перев. съ Фр. К. Л—мъ: М. 1812—въ 8°. 3 р.

**2882.** † ГРАММАТИКА Богемская (Чехская), соч. Г. *Венцтоля;* Вѣна, 1756—въ 8°.

**2883.** † ГРАММАТИКА Богемская; сочин. *Игнатія Тама;* Прага и Вѣна, 1785—въ 8°.

**2884.** *Тожь,* изданіе пятое; Вѣна, 1804—въ 8°.

**2885.** † ГРАММАТИКА Вотскаго языка: Спб. 1775—въ 4°. 50 к.

По Смирдину № 5852 заглавіе слѣдуетъ: «Сочиненія, принадлежащія къ Грамматикѣ Вотскаго языка». Это изд. Имп. Академіи Наукъ въ настоящее время рѣдкое.

**2886.** ГРАММАТИКА Греческая съ Россійскимъ переводомъ; Спб. 1765—въ 8°.

**2887.** † ГРАММАТИКА Греческая, собранная въ Московской Греко-Латинской Академіи изъ разныхъ Грамматикъ, съ Россійскимъ переводомъ; Москва, 1787—въ 8°.

**2888.** † ГРАММАТИКА (краткая) древняго Греческаго языка, изданная для народныхъ училищъ; Спб. 1787—въ 8°. 20 к.

**2889.** *Тожь,* изданіе второе, дополненное; Спб. 1809—въ 8°. 40 к.

**2890. С.** ГРАММАТИКА (греческая) или наставленія Греческаго языка, собранная изъ лучшихъ Грамматикъ въ пользу обучающихся Греческому языку М., въ Т. Пономарева 1788 г. (8°) 5 руб

См. Смирдинъ № 5746. Геннади Словарь т. 1, стр. 249.

**2890.** † ГРАММАТИКА или наставленіе Греческаго простаго языка, собранная въ Московской Славяно-Греко-Латинской Академіи; Москва, 17 —въ 8°. 40 к.

См. здѣсь № 2887.

**2891.** † ГРАММАТИКА, или начальное познаніе Греческаго языка, съ разными присовокупленіями, съ фигурами и виньетами; 3 части; Москва, 1794 въ 4°. 2 р. 50 к.

По Плавильщикову № 3622 съ такимъ почти заглавіемъ: 2 ч. Москва, 1797 г. въ 4°.

**2892.** * ГРАММАТИКА Греческая, въ которой Синтаксисъ, также различные Греческіе діалекты и просодія, изъ разныхъ древнихъ писателей выбранными правилами и примѣрами объяснены, соч. *Варлаамомъ Лащевскимъ;* исправленная *Георгіемъ Щербацкимъ;* перев. съ Л. Василій Петровъ: Спб. 1788—въ 8°.

*Рѣдка.*

Грамматику Варлаама Лащевскаго нѣсколько разъ перенадавалъ Н. Бантышъ-Каменскій: извѣстны изданія: Лейпцигъ—1779 г., 1785 г., 1791 г. и 1814 г. См. Русск. Книги т. 2, № 4025. Геннади Словарь т. 1, стр. 131 — 132. Евгеній Словарь ч. 1, стр. 18.

**2893.** † ГРАММАТИКА Грузинская, сочиненная на Россійскомъ языкѣ Спб. 1802—въ 8°.

**2894.** † ГРАММАТИКА (Зырянская) соч. *А. Флеровымъ:* изд. отъ Главнаго Правленія училищъ: Спб. 1813—въ 8° 1 р.

**2895.** ГРАММАТИКА (краткая Испанская, расположенная по прави

гики Королевской Испан-
ии; издалъ *Як. Ланценъ;*
-въ 8°. 1 р.

Вѣстн. 1812—VI, 312.

ММАТИКА Италіянская,
ленія Иллирическія юно-
*Викентіемъ Лустиною;*
ъ 8°.

*Рѣдка въ Россіи.*

ММАТИКА Италіянская,
ми и разговорами, сочи-
*натинскимъ;* Москва, 1759

изд. второе; Москва, 1774

за неправильна фамилія ав-
инскій, слѣдуетъ Булат-
Геннади Словарь т. 1, стр.
ъ перв. изд. въ 12°. См.
и т. 3, № 8661.

ММАТИКА, или краткія
іянской Грамматики, съ
переводомъ; Москва, 1793

ть, что это та же грамматика,
у Смирдина подъ № 5837
имъ заглавіемъ:

ТКІЯ правила Италіанской
съ переводомъ на Фран-
Россійской языкъ; издалъ
*Никифоровъ;* М., въ Универ-
1793 г. (8°) 2 руб.

ММАТИКА Латинская,
ленія въ Гимназіи при
Наукъ: Спб. 1746—въ 8°.

изд. второе, вновь пе-
Васильемъ Лебедевымъ;
8°.

изд. третіе; Спб. 1774—

ого многократно вновь
аема въ Спб. и Москвѣ.

ція изд. см. здѣсь №№ 12859

въ вопросахъ и отвѣ-
исправленная *Михайломъ*
Москва 1810—въ 8°.

ММАТИКА Латинская,
ленія Россійскаго юноше-
щагося въ Кіевской Ака-
1765—въ 8°.

ММАТИКА, или первыя
тинскаго языка, для упо-
Гимназіи при Спб. Ака-
деміи, съ Россійскимъ переводомъ;
Спб. 1765—въ 8°. 80 к.

Въ одной росписи Рускихъ книгъ,
продающихся у книгопродавца П. З.
(1811 г. стр. 68), неизвѣстно по чему
эта Грамматика помѣщена между со-
чиненіями Г. Ломоносова: конечно
ошибкою?

**2906.** * ГРАММАТИКА Латинская.
сочиненная *Г. Целляріемъ,* исправлен-
ная и умноженная *Г. Геснеромъ;* пере-
ведена съ Нѣмецкаго А. Барсовымъ,
Москва, 1762—въ 8°.

**2907.** *Тожь,* изд. второе; М. 1771—
въ 8°.

**2908.** *Тожь,* изд. третіе; М. 1789—въ
8°. 60 к.

**2909.** * ГРАММАТИКА Латинская.
для употребленія Россійскаго юноше-
ства, съ Россійскимъ переводомъ, из-
данная Профессоромъ *Маттеемъ;* Мо-
сква, 1782—въ 8°. 1 р.

**2910.** † ГРАММАТИКА Латинская.
съ Россійскимъ переводомъ, въ пользу
Россійскаго юношества; изданная *В.
Бантышъ-Каменскимъ;* Москва, 1779—
въ 8°.

Потомъ одиннадцать разъ вновь
была издаваема.

Изданій Грамматики Н. Бантышъ-Ка-
менскаго было много; 3-е изд. въ Моск.
1783 г.; 6-е изд. въ Моск. 1798 г.: слѣ.
дующія изд. см. Русск. Книги т. 2.
№ 4025/1. См. здѣсь № 12865.

**2911.** * ГРАММАТИКА Латинская.
или Латинское языко-ученіе, сочинен-
ное *Г. Шеллеромъ;* перевелъ съ Нѣмец-
каго Профессоръ Андрей Брянцовъ:
Москва, 1787—въ 8°. 2 р.

См. Русск. Книги т. 3, № 4210/17 и т.
3 № 8344/3. По Смирдину это переводъ
Антона Барсова, см. № 5756. У Геннади
(Словарь т. 1, стр. 67 и 111) показана
какъ переводъ А. Брянцева и какъ пе-
реводъ А. Барсова? Въ 1808 г. академ.
комитетъ продалъ 225 экзем. грамматики
Шеллера на вѣсъ; см. приложеніе въ
концѣ этой части «Опыта» Сопикова.

**2912.** † ГРАММАТИКА Латинская
для юношества, обучающагося въ ду-
ховныхъ Семинаріяхъ; Москва, 1806—
въ 8°.

Слѣдующ. изд. см. Смирдинъ № 5760.

**2913.** ГРАММАТИКА Латинская,
изданная при сухопутномъ Кадет-
скомъ корпусѣ; Спб. 1765—въ 8°.

ліот. Вильна 1880, ч. 2, № 6824. Имя автора у Сопикова—Августъ, у Смирдина—Іоганнъ; см. Смирдинъ № 6498.

**3080.** † ДАРЪ обществу; сочиненіе *Ивана Голеневскаго;* Спб. 1779—въ 8°. 60 к.

**3081.** † ДАРЪ музамъ *Александра Волкова;* Москва, 1811—въ 8°.

**3082.** * ДАРЫ природы, каждому мѣсяцу года въ особенности свойственные; перевелъ съ Латинскаго Ѳ. Барсукъ-Моисѣевъ; Москва, 1797—въ 12°. 60 к.

**3083.** * ДАФНИСЪ, съ прибавленіемъ двухъ пастушескихъ комедій: Алцимнъ и Евандръ; соч. *Г. Гесснера;* перевелъ съ Нѣмецкаго Алек. Шишковъ; Спб. 1785—въ 12°. 60 к.

**3084.** * ДВА опыта: 1, о народныхъ неудовольствіяхъ; 2, о здравіи и жизни долголѣтной; сочиненіе *Г. Тампля;* переводъ съ Французскаго Г. Курбатова; Спб. 1772—въ 8°. 50 к.

По Смирдину № 2221 вышла въ 1778 г.; также у Геннади Словарь т. 2, стр. 202.

**3085.** † ДВА слова, говоренныя при погребеніи, и въ день шести-недѣльнаго поминовенія Фельдмаршала Князя Репнина, *Іеромонахомъ Иннокентіемъ;* Москва, 1801—въ 4°. 20 к.

**3086.** † ДВА слова, говоренныя въ церкви св. Апостола Павла, что при Спб. Коммерческомъ училищѣ, соборнымъ Іеромонахомъ *Іосифомъ;* Спб. 1804—въ 4°.

**3087.** † ДВА слова; 1, о томъ, что всякое Пророческое и Апостольское писаніе есть Боговдохновенно, полезно и проч.; 2, о нѣкоторыхъ обстоятельствахъ, случившихся при страданіи Іисуса Христа, съ пріобщеніемъ краткаго нравоученія; сочиненіе Священника *Егора Иларіонова;* Москва; 1802—въ 8°. 15 к.

**3088.** † ДВА дни *Семена Нестоманна;* Спб. 1809—въ 8°.

По Смирдину № 8358 форматъ въ 16 . Плавильщиковъ № 4185.

**3089.** † ДВА посланія *Василья Пушкина,* въ стихахъ; Спб. 1811—въ 8°. 50 к.

**3090.** † ДВАТЦАТЬ двѣ рифмы и пѣсня, подраженная Горацію; писалъ *А. Сумароковъ;* Спб. въ 4°.

**3091.** † ДВЕРЬ (начальная) стіанскому добронравію въ года и мѣста. (Митава. 1813).

**3092.** † ДВЕРЬ (отверстая) бл или изъясненіе о 7-ми грѣхах ныхъ; Москва, 1802—въ 12°. 1

По Смирдину № 376 и Пл кову № 1480 форматъ въ 8°.

**3093.** * ДВИЖЕНІЕ флотовъ; ніе *Джона Клерка:* перевелъ глинскаго флота Капитанъ нантъ Юрій Лисянскій, съ чер 2 части; Спб. 1803—въ 4°.

**3094.** * ДВОРЕЦЪ правды; со *Жанлисъ;* переводъ съ Франц Москва, 1791—въ 8°. 1 р.

**3095.** † ДВОРЯНИНЪ Филос легорія; соч. *Ѳедора Д. Мамоно* ленскъ, 1796—въ 8°. 35 к.

Помѣщена при концѣ кн *бовь Психіи и Купидона* (См.

Рѣдкая книжка, она была въ книжныхъ лавкахъ: см. свѣдѣнія о цензурѣ. Спб. 1862 Геннади Словарь т. 1, стр. 311 и рѣдкости» № 86.

**3096.** ДВОРЯНИНЪ (Римскі описаніе правъ и преимущест скихъ дворянъ; Спб. 1777—въ

Авторъ книги—«Клеенъ»: с библ. Шереметева, сгорѣвш. вт стр. 476. № 3903.

**3097.** * ДВОРЯНСКОЕ учили нравоучительные разговоры Кавалеромъ Б. и Графомъ его никомъ; переводъ съ Фран Е. Харламова; Спб. 1764—въ 1

**3098.** * ДВОРЯНСТВО (тор противоположенное Дворянст ному, или два разсужденія служитъ ли то къ благополу сударства, чтобы Дворянство ло въ купечество, съ прибавле томъ же разсужденія *Г. Юст* велъ съ Нѣмецкаго Д. Фонъ- Спб. 1766—въ 8°. 50 к.

Переведено съ французскаго. нѣмецкаго яз.: см. у Губерти для русск. библіогр. т. 1, № 1

О ДВОРЯНСТВѢ. *см. Кошебу с* (См. № 5764).

**3099.** * ДВѢ ИРОНДЫ, и письма древнихъ ироинь; с *дѣмъ Назономъ,* съ пріобщеніе

ровой жизни; перевелъ съ Латинскаго В. Рубанъ; Спб. 1774—въ 8°.

**3099.С.** ДВѢ ИРОИДЫ: I. Элоиза ко Абеляpду и II, Армида къ Ринольду.— Спб., (8°) 2 руб.

См. Смирдинъ № 8040.

**3100.** * ДВѢ новыя забавныя сказки; переводъ съ Французскаго.

**3101.** * ДВѢ повѣсти; соч. Г-жи *Сталь;* перевелъ съ Французскаго Михайло Михайловъ; Спб. 1801—въ 12°. 70 к.

По Смирдину № 8700 вышла въ 1804 г.

**3102.** * ДВѢ славы, новая нравоучительная повѣсть Г-жи *Жанлисъ;* перев. съ Франц. Москва, 1805—въ 12°. 1 р. 20 к.

По Смирдину № 8701 напечатана въ 1804 г. Плавильщиковъ № 4189.

**3103.** † ДВѢ Эпистолы *А. Сумарокова;* въ первой предлагается о Рускомъ языкѣ, а во второй о стихотворствѣ; Спб. 1748—въ 8°.

*Рѣдки.*

Описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т 1, № 66. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр., кн. VIII, стр. 53.

**3104.** * ДВѢ любовницы, Гишпанская повѣсть; соч. *Михайла Сервантеса Саавedры;* переводъ съ Французскаго, Москва; 1769—въ 8°.

**3105.** * *ДВѢ статьи: I-я. Сравненіе Французскаго языка съ древними языками. II-я. О краснорѣчіи; изъ сочиненій* Г. Лагарпа; *перевелъ съ Французскаго, и свои примѣчанія присовокупилъ Александръ Шишковъ; Спб.* 1808—въ 8°.

Цвѣтн. кн. XI. 1810 года.

Помѣщены также во 2-й части записокъ Адмиралтейскаго Департамента.

*Рѣдка.* потому что напечатано оной малое число экземпляровъ. Желательно, чтобъ сіе, для молодыхъ любителей Руской словесности, полезное сочиненіе издано было вторично.

**3106.** * ДВѢНАДЦАТЬ истинныхъ нравоучительныхъ повѣстей, коихъ произшествія случились въ Германіи, Англіи, Италіи, Греціи и Китаѣ; переводъ съ Нѣмецкаго Ивана Бѣлявскаго; Москва, 1791—въ 8°. 2 р.

Не «повѣстей», а—«повѣствованій». См. Смирдинъ № 8702.

**3107.** * ДВѢСТИ восемь Священныхъ исторій ветхаго и новаго Завѣта; соч. *Г. Гибнеромъ и Г. Вагнеромъ;* перевелъ съ Латинскаго Протоіерей Иванъ Харламовъ; 2 части; Москва, 1775—въ 8°.

**3108.** *Тожь,* изданіе второе, 2 ч. Москва, 1793—въ 8°. 3 р.

**3109.** * ДЕЛЬФИНА, или любовное приключеніе Графа М. Испанская повѣсть XVIII столѣтія; соч. *Г-жи Жанлисъ;* въ 2 част. Москва, 1809—въ 12°. 2 р.

**3110.** * ДЕЛЬФИНА, новый Романъ; соч. *Г-жи Сталь;* переводъ съ Французскаго; 5 частей; Москва, 1804—въ 8°. 9 р.

По Смирдину № 8706 напечатана въ теченіе 1803—1804 гг., форматъ въ 12°. Плавильщиковъ № 4193.

**3111.** * ДЕМИЗА и Евгенія, справедливая повѣсть; переводъ съ Французскаго; Спб. 1778—въ 8°. 20 к.

**3112.** * ДЕМОКРИТЪ (смѣющійся), или поле честныхъ увеселеній, съ поруганіемъ меланхоліи; переводъ съ Латинскаго; Москва, 1769—въ 8°. 1 р.

Березинъ-Ширяевъ—Дополнит. матер. для библіогр., стр. 288.

**3113.** * ДЕМОСѲЕНОВО надгробное слово Аѳинянамъ, убіеннымъ въ сраженіи при Херонеѣ; переведено съ Еллиногреческаго Евгеніемъ, Епископомъ Калужскимъ; съ Греческимъ подлинникомъ; Спб. 1807—въ 8°.

Помѣщено также въ 3-й части сочиненій и переводовъ Россійской Академіи.

**3113.С.** ДЕНДРОЛОГІЯ (краткая Россійская), или общія правила о Россійскихъ лѣсахъ. Воронежъ, въ Т. Губернскаго Правленія 1798 г. (8°) 1 руб.

См. Смирдинъ № 5120.

**3114.** * ДЕНЬ во вѣки преславный Коронованія Императрицы Елисаветы Петровны, торжественною одою почтенный, именемъ Кенигсбергской Академіи, чрезъ Г. Бока; переводъ съ Нѣмецкаго; Спб. 1758—въ листъ.

Переводъ М. В. Ломоносовъ; см. Сочин. Ломоносова, изд. Смирдина, т. I, стр. 140; у Геннади (Словарь т. 1, стр. 101), переводчикъ не показанъ; см. Пекарскій—Исторія Акад. Н., т. II, стр. 641—642.

**3115.** † ДЕНЬ (вчерашній), или нѣкоторыя размышленія о жалованьѣ и пенсіяхъ; соч. *А. Измайлова;* Спб. 1807 —въ 12°. *Рѣдка.**

**3115.С.** ДЕНЬ (торжественный) Коронованія Всепресвѣтлѣйшія, Державнѣйшія и непобѣдимыя Великія Государыни Императрицы Анны Іоанновны, Самодержицы Всероссійскія, Одою всеподданѣйше прославляетъ Академія Наукъ; на Россійскомъ и Нѣмецкомъ языкахъ. Спб., въ Т. Академіи Наукъ 1736 г. (2°) 5 руб.

См. Смирдинъ № 10568 (1-е прибав.).

**3116.** * О ДЕНЬГАХЪ разсужденіе; соч. *Г. Якоба;* переводъ съ Нѣмецкаго; Спб. 1810- въ 8°. 1 р. 50 к.

Переведъ Беттигеръ; см. Смирдинъ № 2294; Геннади Словарь т. 1, стр. 86.

**3117.** * ДЕНЕЙ Китаецъ; переведъ съ Китайскаго А. Леонтьевъ; Спб. 1773— въ 8°. 50 к.

По Смирдину № 1255 вышла въ 1771 г. Геннади Словарь т. 2, стр. 233.

**3118.** * ДЕРЕВЯННАЯ нога, Швейцарская Идилія *Г. Геснера;* перевелъ съ Нѣмецкаго Н. Карамзинъ; Спб. 1783— въ 12°.

Этотъ переводъ былъ первымъ литературнымъ опытомъ Н. М. Карамзина. См. Березинъ-Ширяевъ — Дополнит. матер. Спб. 1876, стр. 177.

## *Сочиненія Г. Державина.*

**3119.** АНАКРЕОНТИЧЕСКІЯ пѣсни Спб. 1804- въ 8°. 3 р.

На заглавномъ листѣ значится: «Въ Петроградѣ 1804 года»; изданіе было напечатано на любской и веленевой бумагѣ. См. Соч. Державина, изд. Акад. Н., т. 1, стр. XVIII.

**3120.** † ВИДѢНІЕ Мурзы; соч. *Г. Державина;* съ Нѣмецкимъ переводомъ; Спб. 1791 —въ 8°. *)

Здѣсь у Сопикова ошибка въ годѣ изд., напечатана была отдѣльнымъ изд. въ 1792 г.; нѣмецкій переводъ принадлежитъ Ав. Коцебу. См. Соч. Державина, изд. Акад. Н., т. 1, стр. 112 — 113. Нѣмецкій переводъ Коцебу напечатанъ былъ также въ Ревелѣ въ 1792 г.

Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр., кн. II, стр. 52.

**3121.** — ДВА Псалма, преложенные стихами; Спб. 1798—въ 4°.

**3122.** — ГИМНЪ кротости: Москва, 1801—въ 4°.

См. соч. Державина изд. Акад. Н., т. 2, стр. 246.

**3123.** — ГИМНЪ Лиро-Эпическій на прогнаніе Французовъ изъ Отечества, 1812 года; Спб. 1813—въ 4°.

Нѣмецкій переводъ онаго *Г. Гете;* Рига, 1814—въ 8°.

Березинъ-Ширяевъ—Дополнит. матер. для библіогр., стр. 265. Нѣмецкій переводъ гимна принадлежитъ—Петру Оттону фонъ-Гетце; напечатанъ въ Ригѣ и въ Дерптѣ въ 1814 г.

См. Соч. Державина, изд. Акад. Н., т. 3, стр. 117—118.

**3124.** — ДИѲИРАМБЪ на выздоровленіе покровителя наукъ; Спб. 1781— въ 8°.

Покровителя наукъ—Ив. Ив. Шувалова. «Въ 1781 г. напечатаны были отдѣльно, въ Москвѣ: «Стихи на выздоровленіе И. И. Шувалова», безъ означенія имени автора, и «Диѳирамбъ на выздоровленіе покровителя наукъ (см. Сопиковъ №№ 11422 и 3178). Послѣднее стихотвореніе приписано Сопиковымъ Кострову, но въ собраніи сочиненій Кострова нѣтъ ничего на этотъ предметъ: это конечно и есть пьеса Державина, появившаяся черезъ два года подъ точно такимъ заглавіемъ въ первой части «Собесѣдника». См. Соч. Державина, изд. Акад. Н., т. 1, стр. 81. Принявъ это замѣчаніе, мы должны заключить, что тогда здѣсь у Сопикова невѣрно показано мѣсто печати, слѣдуетъ не Спб., а Москва.

**3125.** — ИЗОБРАЖЕНІЕ Фелицы Спб. (1792)—въ 4°.

Была напечатана «отдѣльно въ четверку, 32 стр., безъ имени автора, безъ означенія мѣста и года, но конечно въ Петербургѣ и, если вѣрить Сопикову, въ 1792 г.» См. Соч. Державина, изд. Акад. Н., т. 1, стр. 202—203.

*) «Видѣніе Мурзы» у Сопикова показано два раза, одно подъ № 2473 и подъ № 3120; въ первомъ случаѣ мы заглавія не помѣстили, сдѣлавъ сноску: «см. № 3120»; здѣсь же мы помѣщаемъ редакцію заглавія, которое было указано подъ № 2473, какъ наиболѣе полную, исключивъ редакцію заглавія № 3120.

*Прим. ред.*

**3126.** *Тожь,* съ Нѣмецкимъ переводомъ *Г. Коцебу;* Рига, 1792—въ 8°.

**3127.** — КОЛЕСНИЦА; Спб. 1804—въ 4°.

Была напечатана почти въ одно и то же время отдѣльно въ Спб. и въ журн. «Другъ просвѣщенія» 1804 г. См. Соч. Державина, изд. Акад. Н., т. 1, стр. 375.

**3128.** — КЪ КАЛЛІОПѢ; Спб. 1798—въ 4°.

Была издана вскорѣ послѣ сочиненія отдѣльно подъ заглавіемъ: *Къ Каллiопѣ, въ 31 день октября 1792 г.,* въ четверку съ означеніемъ года и мѣста печати—Спб., у І. К. Шнора, но безъ имени автора, и вмѣстѣ съ нею перепечатаны на бумагѣ того же формата и тѣмъ же шрифтомъ «Стихи на рожденіе въ Сѣверѣ порфироднаго отрока». См. Соч. Державина, изд. Акад. Н., т. 1, стр. 363. Ода сочинена была въ концѣ 1792 г. и потому годъ изд. у Сопикова показанъ не вѣрно: долженъ быть или 1792, или 1793-й.

**3129.** — ОДА Богъ; Спб. 1784—въ 8°.

«Была напечатана отдѣльно въ четверку, безъ означенія года и мѣста, но съ подписью: *Г. Державинъ,* которая здѣсь едва ли не въ первый разъ явилась въ печати. Сверхъ того Ода вышла около 1792 г. особой тетрадкой въ Москвѣ». Была переведена на языки: нѣмецкій, французскій, англійскій, итальянскій, испанскій, польскій, чешскій, латинскій и японскій; первымъ переводчикомъ Оды на французскій яз. былъ Жуковскій. См. Соч. Державина, изд. Акад. Н., т. 1, стр. 134—135.

**3130.** — ОДА къ премудрой Киргиз-Кайсатской Царевнѣ Фелицѣ; Спб. 1782—въ 8°.

Годъ изд. у Сопикова невѣренъ: ода не могла быть напечатана отдѣльно въ 1782 г., такъ какъ въ первый разъ была напечатана въ первой книжкѣ журнала «Собесѣдникъ», вышедшей только 20 мая 1783 г. См. Соч. Державина, изд. Акад. Н., т. 1, стр. 91—98.

**3131.** — ОДА на рожденіе Великаго Князя Михаила Павловича; Спб. 1798—въ 4°.

Напечатана была отдѣльно въ малую 4° въ 8 стр., въ Спб., въ Императорской типографіи съ подписью автора; см. Соч. Державина, изд. Акад. Н., т. 2, стр. 96—97.

**3132.** — ОДА на панихиду Лудовика XVI, Короля Французскаго; Спб. 1793—въ 4°.

**3133.** — ОДА успокоенное невѣріе; Спб. 1776—въ 8°.

Въ примѣчаніяхъ къ этой одѣ Я. Гротъ (см. Соч. Державина, изд. Акад. Н., т. 1, стр. 46) не довѣряетъ показанію Сопикова года изданія и считаетъ, что она появилась въ печати въ 1779 г.

**3134.** — ОДА на крещеніе Великаго Князя Николая Павловича; Спб. 1794—въ 4°.

Въ примѣчаніяхъ Я. Грота къ этому стихотворенію (см. Соч. Державина, изд. Акад. Н., т. 1, стр. 510—511) не сказано, чтобы оно вышло отдѣльно; годъ же изд. у Сопикова невѣренъ: крещеніе вел. кн. Николая Пав. было 6-го іюля 1796 г.

**3135.** — ОДЫ переведенныя и сочиненныя при горѣ Чаталагаѣ: Спб. 1777—въ 8°.

«Черезъ нѣсколько времени послѣ Пугачевскаго бунта издана была маленькая книжка въ 38 стр. подъ заглавіемъ: «Оды, переведенныя и сочиненныя при горѣ Чаталагаѣ 1774 г.» На заглавномъ листѣ ея не означено ни имени автора, ни когда и гдѣ она напечатана. По свидѣтельству Сопикова, это было въ 1777 г.; тотъ же годъ указываетъ и самъ Державинъ. Но изъ тогдашнихъ «Спб. Вѣдомостей» оказывается, что оды выпущены были въ продажу въ началѣ 1776 г. Чаталагайскія оды, напечатанныя въ небольшомъ числѣ экземпляровъ, всегда были очень рѣдки.» См. Соч. Державина. изд. Акад. Н., т. 3, стр. 207—209.

**3136.** — ОПИСАНІЕ празднества въ Спб. даннаго Княземъ Потемкинымъ Таврическимъ, по случаю взятія Измаила; Спб. 1791—въ 8°.

Годъ изд. невѣренъ, напечатано у І. К. Шнора въ 1792 г. въ 4° (40 стр.), См. Соч. Державина, изд. Акад. Н., т. 1, стр. 289. Смирдинъ № 10138 (1-е прибавл.).

**3137.** — ПАМЯТНИКЪ Герою (Князю Н. В. Рѣпнину); Спб. 1791—на открытомъ листѣ.

Отдѣльное изд. «Памятникъ герою» было оттискомъ изъ журнала «Московскій Журналъ», вышло въ листъ на 8 стр. безъ имени автора, съ означеніемъ

въ концѣ: «Изъ Московскаго журнала 1791, октябрь». См. Соч. Державина, изд. Акад. Н., т. 1, стр. 308.

**3138.** *Тожь*, въ книжкѣ, съ переводами: Французскимъ и Нѣмецкимъ: Рига, 1791—въ 8°.

**3139.** — ПЕРЕХОДЪ Россійскихъ войскъ чрезъ Сентъ-Готардъ; Спб. 1799—въ 4°.

Эта ода «была напечатана отдѣльно въ началѣ 1800 года въ Спб., въ Императорской типографіи въ 4° на 20 стр. подъ заглавіемъ: «Переходъ въ Швейцарію чрезъ Альпійскія горы россійскихъ императорскихъ войскъ подъ предводительствомъ Генералиссима; 1799 года. См. Соч. Державина, изд. Акад. Н., т. 2, стр. 183.

По Смирдину № 8113 напечатана въ 1800 г.

**3140.** — ПЕРСЕЙ и Андромеда, Кантата на побѣду, одержанную Русскими надъ Французами, и стихи на выступленіе въ походъ Гвардіи; Спб. 1807—въ 4°.

**3141.** — ПѢСНЬ Императрицѣ Екатеринѣ II на побѣды Графа Суворова-Рымникскаго, 1794 года; Спб.—въ 4°.

Напечатана въ 1794 г.: передъ заглавіемъ помѣщено довольно длинное «Извѣстіе», изъ котораго видно, что доходъ отъ изданія предназначался въ пользу двухъ нуждающихся вдовъ. См. Соч. Державина, изд. Акад. Н., т. 1, стр. 452.

**3142.** — ПРАЗДНИКЪ воспитанницъ общества благородныхъ дѣвицъ, безсмертіе души и молитва; Спб. 1798—въ 8°.

Объ этомъ изд. см. В. Рогожинъ—Дѣла моск. цензуры, вып. I, 1797-й г. Спб. 1902 г. стр. 50, № 68.

**3143.** — ПОСЛАНІЕ Индѣйскаго Брамина и гимнъ солнцу; Спб. 1803—въ листъ и въ 4°.

Первое стихотвореніе въ сочиненіяхъ Державина было напечатано подъ заглавіемъ — «Къ царевичу Хлору»; въ отдѣльномъ же изданіи вмѣстѣ съ «Гимномъ» подъ приведеннымъ заглавіемъ у Сопикова въ листъ большого формата на 13 страницахъ; имя автора нигдѣ не выставлено, съ приложеніемъ гравюры на отдѣльномъ листѣ и другой при концѣ второго стихотворенія. См. Соч. Державина, изд. Акад. Н., т. 2, стр. 262.

**3144.** — ПРОЛОГЪ на открытіе в Тамбовѣ театра; Тамбовъ, 1786—въ 8

Кромѣ изданія, указаннаго здѣсь, бы ли еще: въ Спб. въ 1787 г. въ 8°. С Смирдинъ № 7783. Первое изданіе как провинціальное—рѣдко.

**3145.** — Пѣснь Лирическая Россу взятіе Измаила; Спб. 1791—въ 4°.

«Была напечатана отдѣльно, сперв т. е. тотъ часъ по сочиненіи ея, въ П тербургѣ, потомъ въ Тамбовѣ и въ Мо квѣ; всѣ три раза, вѣроятно, безъ озн ченія мѣста и времени и безъ имен автора». См. Соч. Державина, изд. Ака Н., т. 1, стр. 249.

**3146.** — РѢЧЬ на открытіе въ Там бовѣ главнаго народнаго училища, г воренная однодворцемъ Петромъ З харьинымъ; Тамбовъ, 1786—въ 8°.

**3147.** *Тожь*, изданіе второе; Никол евъ;—въ 4°.

Рѣчь сочинена Державинымъ и тол ко произнесена П. Захарьинымъ; из второе изъ печати вышло, вѣроятно, в 1798 г. См. Соч. Державина, изд. Ака Н., т. 3, стр. 266; т. 7, стр. 156.

**3148.** — СОБРАНІЕ сочиненій, *часть первая;* Москва, 1798—въ 8°.

Объ этомъ изд. см. Соч. Державин изд. Акад. Н., т. 1, стр. XV—XVIII. П дробно описана у Геберти—Матер. д рус. библіогр. т. 2, № 211.

**3149.** — *СОБРАНІЕ всѣхъ сочиненій 4 части; Спб.* 1807—1808—*въ* 8°.

Нѣсколько экземпляровъ напеча тано на веленевой бумагѣ, съ ви ньетками: 25 р.

Объ этомъ изданіи см. Соч. Держа вина, изд. Акад. Н., т. 1, стр. XX—XXI.

**3150.** — СТИХИ на покореніе Париж Спб. 1814—въ 4°.

**3151.** — ТРАГЕДІЯ Иродъ и Маріа на, въ 5 д. Спб. 1810—въ 4°.

По Смирдину № 6909 напечатана в 8° въ 1809 г. См. также Соч. Державин изд. Акад. Н., т. 4, стр. 179—180. Пл вильщиковъ № 6159.

**3152.** — УТРО и Гимнъ Клеантов Спб. 1802—въ 8°.

Печатано въ типографіи Шнора; им автора при концѣ стиховъ. См. об изд. въ Соч. Державина, изд. Акад. Н т. 2, стр. 203.

**3153.** — ХРИСТОСЪ, свыше Благословенному приношеніе; Спб. 1814—въ 4°.

Объ этомъ изд. см. Соч. Державина, изд. Акад. Н., т. 3, стр. 153 — 154. Березинъ-Ширяевъ—Дополнит. матер. для библіогр., стр. 266.

**3154.** * ДЕСИДЕРІЙ, или стезя къ любви Божіей и къ совершенству житія Христіанскаго; переводъ; Спб. 1785—въ 8°. 1 р.

Переведъ Іеродіаконъ Ѳеофанъ; см. Смирдинъ № 651.

**3155.** * ДЕШЕВЫЙ подарокъ суевѣрамъ, въ стихахъ и прозѣ; переводъ съ Латинскаго Н. Щ. Москва, 1807—въ 8°. 50 к.

Здѣсь у Сопикова ошибки въ годѣ изданія и мѣстѣ печати; въ другомъ мѣстѣ (№ 13059 — тамъ заглавіе не будетъ приведено, а будетъ ссылка на № 3155) показано вѣрно—«перев. съ Лат. Н. Щегол. Владиміръ, 1799 г. 8°», т. е. переведъ Николай Щеголевъ, какъ это и указано въ дѣлахъ Моск. цензуры въ архивѣ старыхъ дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1798 г.

**3156.** * *ДЖОНЕСОВА* Англинская система одинакой и двойной Бухгалтеріи; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1808—въ 4°. 3 р.

Перевели—Иванъ Юринъ и Михаилъ Турчаниновъ; см. Смирдинъ № 2886.

**3157.** * ДЖУНГИНЪ, или книга о вѣрности: переводъ съ Манжурскаго А. Агаѳонова; Москва, 1788 — въ 8°. 30 к.

Въ Русск. Книгахъ (т. 1, № 242/5) форматъ въ 12°. У Смирдина № 1126 въ 8°.

**3158.** * ДЖУНЪ-ЮНЪ, т. е. законъ непреложный изъ преданій Философа Кунъ-Дзы; пер. съ Кит. А. Леонтьевъ. Спб. (1784)—въ 8°. 40 к.

**3159.** * ДИКІЙ человѣкъ, смѣющійся учености и нравамъ нынѣшняго свѣта; Спб. 1781—въ м. 8°.

**3160.** *Тожь*, изд. второе; Спб. 1790—въ 8°. 50 к.

На подлинникѣ значится — «Изд. (т.е. издалъ) П. И. Богдановичъ». См. Русск. Книги т. 3, № 6815/1. По Геннади (Словарь т. 1, стр. 98) П. Богдановичъ—авторъ книги.

**3161.** † ДИКОВИНКИ (старинныя), или приключенія Славенскихъ Князей; соч. *Михайла Попова;* 3 части; изданіе второе; Спб. 1778—въ 8°.

Первое изд. см. № 3476.

**3162.** *Тожь*, изданіе третіе; 3 части; Москва, 1794—въ 8°. 2 р.

Первое изданіе оной, *см.* подъ заглавіемъ: *Древности Славенскія.* (№ 3476).

По Смирдину № 9628 это не «третье», а новое изд.; разница въ заглавіи прибавленіемъ слова—«удивительныя» приключенія и т. д.; вышла въ 2 частяхъ, въ 12°. Оба изданія рѣдки.

**3163.** † ДИКСІОНЕРЪ, или реченіяръ, по алфавиту Россійскихъ словъ о разныхъ произращеніяхъ, то есть, древахъ, травахъ, цвѣтахъ, сѣменахъ огородныхъ и полевыхъ, кореньяхъ и прочихъ быліяхъ и минералахъ; собрано *Кириакомъ Кондратовичемъ;* Спб. 1780—въ 8°. 50 к.

**3164.** * ДИМИТРІЙ и Надежда, или замокъ на берегахъ Урала, Россійская повѣсть; соч. Г. *де ла Во;* переводъ съ французскаго; 2 части; Москва, 1808—въ 12°. 1 р. 50 к.

**3165.** См. № 7578.

**3166.** См. № 11254.

**3167.** † ДИПЛОМЪ на Княжеское Россійской Имперіи достоинство, Князю Менщикову; Спб. 1779—въ листъ.

**3168.** *Тожь*, изд. второе; Спб. 1780—въ листъ.

**3169.** † ДИСКВИЗИЦІЯ, то есть, изслѣдованія Библіева старшаго брата старику молодому; Спб.—въ 8°.

Совершенно неизвѣстное изданіе.

**3170.** * ДИССЕРТАЦІЯ о Варягахъ; соч. Профессора *Бейра;* перевелъ съ Латинскаго К. Кондратовичъ; Спб. 1767—въ 8°.

Заглавіе сокращено и измѣнено; русскому заглавію предшествуетъ латинское—«. . . Dissertatio de Varagis, т. е. Сочиненіе о Варягахъ» и т. д. Полное заглавіе въ Русск. Книгахъ т. 2, № 3816/8 и у Губерти—Матер. для рус. библіогр. т. 1, № 142. Въ 1808 г. академич. комитетъ продалъ на вѣсъ 183 экземп. этой диссертаціи; см. приложеніе въ концѣ этой части «Опыта» Сопикова.

**3171.** См. № 4505.

**3172.** † ДИССЕРТАЦІЯ о вліяніи Анатоміи въ скульптуру и живопись; сочиненіе Г-на *Віена;* Спб. 1789—въ 8°. 50 к.

Заглавіе сокращено; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 161.

**3173.** * ДИССЕРТАЦІЯ о изслѣдованіяхъ Юридическихъ, или о дедукціяхъ судебныхъ дѣлъ; соч. Г. *Дильтея:* Москва, 1781—въ 8°.

Невѣрно мѣсто печати, напечатана въ С.-Петербургѣ; см. Смирдинъ № 2075. Геннади Словарь т. 1, стр. 302; Губерти—Матер. для рус. библіогр. т. 2, № 30.

ДИТЯ ГЕОГРАФЪ; *см. Географія дѣтская новѣйшая* (См. № 2768).

**3174.** † ДИТЯ (доброе), драматическая сказочка; Спб. 1798—въ 8°.

**3175.** * ДИФФЕРЕНЦІАЛЬНОЕ и Интегральное изчисленіе, изданное Г. *Кузенемъ;* переводъ съ Французскаго, съ примѣчаніями Академика Гурьева; Спб. 1801—въ 4°. 4 р.

**3176.** † ДИѲИРАМБЪ, изображеніе ужасныхъ дѣяній Французской необузданности, или плачевная кончина царственнаго мученика Людовика XVI; соч. *П. Икосова;* Спб. 1793—въ 8°. 20 к.

**3177.** † ДИѲИРАМБЪ Императрицѣ Екатеринѣ II; соч. *А. Сумарокова;* Спб. 1763—въ 8°.

**3178.** † ДИѲИРАМБЪ на выздоровленіе покровителя наукъ, (И. И. Шувалова); соч. Г. *Кострова;* Москва, 1781—въ 8°.

«Приписанъ Сопиковымъ Кострову, но вѣроятно это стихи Державина». См. Сочин. Державина. изд. Акад. Н., т. 1, стр. 81. Геннади Словарь т. 2, стр. 167. Здѣсь указанъ подъ № 3124 и еще подъ № 11422. См. примѣчаніе къ № 3124.

**3179.** * ДИѲИРАМБЪ на безсмертіе души; соч. Г. *Делиля;* перевелъ съ Французскаго стихами А. Лабзинъ; Спб. 1804—въ 8°. 50 к.

**3180.** *Тожь,* переводъ А. Палицына, съ фронтисписомъ; Москва, 1804—въ 8°. 1 р.

Кромѣ указанныхъ здѣсь переводовъ, были еще: переводъ Александра Писарева, вышелъ въ М. въ 1820 г., и переводъ, Александра Склабовскаго, вышелъ въ Харьковѣ въ 1821 г. См. Смирдинъ №№ 7977—7978.

**3181.** † ДИѲИРАМБЪ на день именитства Императрицы Екатерины II; соч. *А. Сумарокова;* Спб. въ 4°.

**3182.** † ДІАЛОГЪ, странники, крытіе Петровскаго театра; соч. *лесимова;* Москва, 1780—въ 8°. 2

Въ 1 дѣйствіи; помѣщенъ въ «скомъ Ѳеатрѣ» въ 25 т. См. Русск. т. 1, № 68/в. Въ настоящее время ніе рѣдкое.

**3183.** * *ДІОНИСІЯ* (святаго) *папита,* о небесной Іерархіи, илщенноначаліи; перевелъ съ Грего Іеромонахъ Моисей, Москва, въ 8°. 75 к.

См. Библіотека гр. С. Д. Шер т. 1. Спб. 1890, № 749. Другіе пе см. у Геннади Словарь, т. 2, стр

**3184.** *Его же,* о Церковномъ Синоначаліи; перевелъ съ Греч Іеромонахъ Моисей; Москва, 17 8°. 75 к.

**3184.С.** ДІОНИСІЯ *Катона,* правила и двустишія о нравахъ, ныя къ сыну; пер. *Иванъ. Н* часть 1-я. М., въ Т. компаніи графической 1792 г. (8°) 3 руб.

См. Смирдинъ № 8212.

**3185.** * ДІОПТРА, или зерцал зрительное, представляющее в суету сего свѣта, съ наставлен презрѣніи оной; переведено съ . скаго Иваномъ Тредьяковскимъ сти; Москва, 1781—въ 4°, 2 р. 5

*Тожь, см.* подъ заглавіемъ: *стіанинъ здраво разсуждающій* № 12492).

См. Березинъ-Ширяевъ—Оконч тер. для библіогр. Спб. 1896, стр

**3186.** * ДІЭТЕТИКА (полная наука, какъ сохранять свое з помощію тѣхъ вещей, которыя въ союзѣ находятся съ нами которыхъ мы ни какъ прожить жемъ, каковыя суть: 1) воздухъ, ща и питіе, 3) движеніе и 4) бденіе и сонъ, 5) разныя и ненія и 6) душевныя страсти; *Рихтера;* перевелъ съ Лати С. Клинскій; Москва, 1790—въ

**3187.** * ДІЭТЕТИКА, или наук ставляющая правила весьма н и полезныя къ сохраненію з, переводъ съ Французскаго Ива дреевскаго; Москва, 1791—въ 8

См. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 300.

**3188.** † ДІЭТЕТИКА человѣческой души, или правила сохранить силы и здравіе разума и сердца, посредствомъ внимательнаго попеченія о сохраненіи здравія тѣлеснаго; соч. Россійское; Москва, 1803—въ 8°. 1 р. 50 к.

Авторъ книги—Г. Венцель; см. Смирдинъ № 4718.

**3189.** ДЛЯ ДОБРЫХЪ, сочиненія и переводы Г. *Геракова;* 2 части; Спб. 1800—въ 12°. 1 р.

Годъ изд. невѣренъ—вышла въ 1801 г.; см. Смирдинъ № 6122. Геннади Словарь, т. 1, стр. 207.

**3190.** * ДЛЯ МОДНЫХЪ молодыхъ господъ; переводъ съ Французскаго; Москва, 1766—въ 8°. 55 к.

По Смирдину № 1256 форматъ въ 12°, переведъ—Я. Д. Геннади Словарь, т. 1, стр. 328. Плавильщиковъ № 6628.

**3191.** † ДОБРАДА волшебница, или образъ доброжелательства ближнему, сказка; соч. *А. Л.* Москва, 1788—въ 8°. 40 к.

**3192.** * ДОБРАЯ помѣщица, или подробное описаніе того, какъ сія сельская хозяйка должна смотрѣть за своимъ домомъ и проч.; Москва, 1789—въ 12°. 1 р. 50 к.

**3193.** * ДОБРО надежное; переведъ съ Латинскаго И. Андреевскій; Москва; 1786—въ 8°. 30 к.

**3194.** * ДОБРОДѢТЕЛЬ и отъ злыхъ бываетъ награждена, восточная повѣсть; переводъ съ Французскаго; Спб.—въ 8°.

**3195.** * ДОБРОДѢТЕЛЬ (героическая), или жизнь Сифа, Царя Египетскаго, изъ таинственныхъ свидѣтельствъ древняго Египта взятая; *(соч. Г. Террассона);* переведъ съ Французскаго Денисъ фонъ Визинъ; 4 части; Москва; 1762—1768—въ 12°.

Ежем. Акад. сочин. 1763 — Генв. и Сент.

**3196.** *Тожь,* изданіе второе, 4 части; Москва; 1786—въ 12°.

*Рѣдка.*

Годъ изд. невѣренъ, выходила въ теченіи 1787 — 1788 г. См. Смирдинъ № 8656.

**3197.** * ДОБРОДѢТЕЛЬ (сельская), нравоучительная сказка; соч. *Г. Мармонтеля;* переведъ съ Франц. Павелъ Бабушкинъ; Москва, 1788—въ 8° 50 к.

*См. красотка деревенская* (См. № 5800—5801).

**3198.** † ДОБРОДѢТЕЛЬ (торжествующая), или жизнь и приключенія гонимаго фортуною Селима, истинная повѣсть; соч. *Г. Зиновьева;* Москва, 1791—въ 8°. 40 к.

По Смирдину № 12008 (2-е прибавл.) это 2-е изданіе.

**3199.** † ДОБРОДѢТЕЛЬ (торжествующая) надъ коварствомъ и злобою; соч. дѣвицы *М. Извѣковой;* 3 части; Спб. 1808—въ 8°. 5 р.

По Смирдину № 3455 и Геннади (Словарь т. 2, стр. 47) вышла въ 1809 г.; форматъ у Смирдина въ 12°, у Геннади въ 24°.

**3200.** * ДОБРОДѢТЕЛЬНАЯ жена, или распутный любовію исправленный; соч. *Г. Арнода;* переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва; 1803—въ 12°. 2 р.

Переведъ стат. сов. Чулковъ; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1802 г.

Въ Русск. Книгахъ (т. 1, № 3070 $^{19}$) показано изд.—Спб. 1791 г. съ ссылкой на Сопикова, но ни у Сопикова, ни у Смирдина и Геннади такого изд. нѣтъ. См. Смирдинъ № 8711. Геннади Словарь, т. 1, стр. 48.

**3201.** † ДОБРОДѢТЕЛЬНАЯ Розана; соч. *Г. Лазаревича;* Спб. 1782—въ 8°. 35 к.

**3202.** * ДОБРОДѢТЕЛЬНАЯ Француженка, или исторія о Агнесѣ Соро; переводъ съ Французскаго; Спб. 1791—въ 8°. 40 к.

Переведъ Захаръ Масловскій; см. Смирдинъ № 8712; Геннади Словарь т. 2, стр. 295.

**3203.** * ДОБРОЕ сердце и здравый разумъ, или письма маркизы *Помпадуръ:* переводъ съ Французскаго; Спб. 1787—въ 8°. 1 р.

ДОБРЫЙ мужъ, сказка, *см. способъ, извѣданный опытомъ* (См. № 11222).

**3204.** * ДОБРЫЙ помѣщикъ, или другъ земледѣльцевъ, сочиненіе, въ коемъ предлагаются способы, какъ лучшимъ образомъ обработывать и удо-

брять землю, засѣвать всякаго рода хлѣбъ, и проч. переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1789—въ 12°. 2 р.

Авторъ—Л. Розъ; см. Лопаревъ—Каталогъ библіотеки графа Шереметева, № 225. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 317.

**3205.** † ДОБРОМЫСЛЪ, старинная повѣсть, въ стихахъ; соч. *Ип. Богдановича;* изданная послѣ его смерти; Москва, 1805—съ фронтисписомъ, въ 8°. 80 к.

Съ силуэтомъ Богдановича на заглавномъ листѣ; см. Русск. Книги т. 3, № 6808/II. У Плавильщикова № 5145 показано изд. М. 1810 г., но, вѣроятно, ошибочно.

**3206.*** ДОБРОНРАВІЕ девятилѣтняго Герцога Бургонскаго; переводъ съ Французскаго; Спб. 1789—въ 8°. 25 к.

**3207.*** ДОБРЫЕ мысли, или послѣднія наставленія отца къ сыну, исполненныя различными разсужденіями; переводъ съ Латинскаго А. Губина; Москва, 1789—въ 8°. 40 к.

**3208.** † О ДОБЫВАНІИ минеральной щелочной соли; соч. Академика *В. Северина;* Спб. 1796—въ 8°.

**3209.** † ДОГМАТЫ Христіанскія православныя вѣры, въ Богословскомъ ученіи предложенныя и изъясненныя, Московской Академіи Ректоромъ, Архимандритомъ *Θеофилактомъ;* Москва, 1773—въ 8°. 30 к.

**3210.** *Тожь,* на Нѣмецкомъ и Россійскомъ языкахъ; Москва, 1772—въ 8°.

По Смирдину № 240 вышла въ 1773 г., на нѣмецкій яз. перевелъ Іоаннъ Рейхель.

**3211.** *Тожь,* на Латинскомъ и Россійскомъ языкахъ; Москва, 1773—въ 8°.

**3212.** *Тожь,* съ Французскимъ переводомъ Діакона Василья Налимова; Спб. 1792—въ 8°.

**3213.С.** ДОГОВОРЪ (дружественный) между Ея Величествомъ Императрицею Всероссійскою и Свѣтлѣйшимъ Царемъ Карталинскимъ, заключенный въ Георгіевской крѣпости іюля 24 дня 1783 года; на Россійскомъ и Грузинскомъ языкахъ. Спб., (2°) 8 руб.

См. Смирдинъ № 9839.

**3213.** † ДОГОВОРЪ союзны Россійскою Имперіею и Корол Прусскимъ; Спб. 1792—въ лис

**3214.** † ДОГОВОРЪ между І Россійскою и Царемъ Гру Иракліемъ, съ Грузинскимъ домъ; Спб. 1780—въ листъ.

**3215.** † ДОГОВОРЪ союзны ронительный между Имперіе скою и Королемъ Венгерским ченный; Спб. 1792—въ л.

**3216.** † ДОГОВОРЪ дружбы, и мореплаванія между Импе Всероссійскимъ и Королемъ скимъ заключенный; на Ру Французскомъ языкахъ; Спб. листъ.

Березинъ-Ширяевъ—Послѣд для библіогр. Спб. 1884, стр. 6

**3216.С.** ДОГОВОРЪ (оборон союзный) между Ихъ Величест пкратрицею Всероссійскою и Шведскимъ, заключенный въ гольмѣ 8—19 октября 1791 года сійскомъ и Французскомъ Спб. (2°) 8 руб.

См. Смирдинъ № 9844.

**3217.** ДОГОВОРЪ (союзный Имперіею Россійскою и Кор ликобританскою; Спб. 1795—в

**3217.С.** ДОГОВОРЪ дружбы. ванія и торговли между Их ствами Императрицею Всерос Королемъ обѣихъ Сицилій, ный въ Сарскомъ Селѣ Генв дня 1787 года; на Россійскомъ пузскомъ языкахъ. Спб., (2°)

См. Смирдинъ № 9841.

**3217.С.а.** ДОГОВОРЪ дружбы. ванія и торговли между Их ствами Императрицею Всерос Королевою Португальскою, зак въ Санктпетербургѣ 9—20 Дек года; на Россійскомъ и Фра языкахъ. Спб., (2°) 10 руб.

См. Смирдинъ № 9842.

**3217.С.б.** ДОГОВОРЪ дружбы. ванія и торговли между Их ствами Императоромъ Всеросс Королевою Португальскою, воз ный въ Спб. 1798 года; на Ро и Французскомъ языкахъ. Спб (2°) 4 руб.

См. Смирдинъ № 2843.

**3217.С.в.** ДОГОВОРЪ (мирный), заключенный между Ея Величествомъ Императрицею Всероссійскою и Его Величествомъ Королемъ Шведскимъ, въ Верельской долинѣ 3 — 14 Августа 1790 года; на Россійскомъ и Французскомъ языкахъ. Спб., (2°) 8 руб.

См. Смирдинъ № 9843.

**3217.С.г.** ДОГОВОРЪ (союзный и оборонительный), заключенный между Имперіею Всероссійскою и Оттоманскою Портою въ Константинополѣ въ 23-й день Декабря 1798 года. Спб., (2°) 4 р.

См. Смирдинъ № 9853.

**3217.С.д.** ДОГОВОРЪ (союзный) между Его Величествомъ Императоромъ Всероссійскимъ и Его Свѣтлостію Курфирстомъ Баваро-Пфальцскимъ, заключенный Сентября 20—Октября 1 дня 1799 года; на Россійскомъ и Французскомъ языкахъ. Спб., въ Императорской Т. 1800 г. (2°) 5 руб.

См. Смирдинъ № 9855.

**3218.** * ДОКАЗАТЕЛЬСТВА (историческія) божественности Іисуса Христа; соч. *Г. Аддиссона;* переводъ съ Англинскаго; Спб. 1814—въ 8°. 1 р.

Были еще слѣдующія изд.: — Спб. 1816 г.; Спб. 1817 г.; Спб. 1819 г. См. Русск. Книги т. 1, № 309/4. Смирдинъ № 778.

**3219.** * ДОКАЗАТЕЛЬСТВА (истинныя, историческія) дѣйствительнаго бытія Христова на земли, и рожденія его въ то самое время, когда Іуден вообще ожидали пришествія Мессіи; перевелъ съ иностраннаго языка Николай Молчановъ; Москва, 1803—въ 8°.

По Смирдину № 777 форматъ въ 12°; было еще изд. на грузинск. и русск. яз. Спб. 1819 г. Плавильщиковъ № 1812.

**3220.** † ДОКАЗАТЕЛЬСТВО о бытіи Бога, взятое изъ познанія натуры, а особливо изъ познанія человѣческаго, сколько онъ можетъ понять самымъ простымъ разумомъ; соч. *Г. Фенелона;* перевелъ съ Французскаго А. Павловъ; Москва, 1778—въ 8°. 50 к.

*См. Бытіе Бога и Зрѣлище природы.* (См. № 2362).

**3221.** † ДОКАЗАТЕЛЬСТВО о безсмертіи души, взятое отъ намѣренія Божія, съ какимъ Онъ изволилъ создать міръ сей, и проч. соч. *Владиміра Золотницкаго;* Спб. 1780—въ 8°. 25 к.

Того же автора было изд. подъ заглавіемъ — «Разсужденіе о безсмертіи человѣческой души» и т. д.; см. № 9545.

**3222.** * ДОКАЗАТЕЛЬСТВО (неоспоримое) о истинѣ вѣры Христіанскія, или разсужденіе о обращеніи и Апостольствѣ св. Павла; переводъ съ Французскаго; Москва, 1786 — въ 8°. 60 к.

Перевелъ Иванъ Ставровскій; см. XVIII вѣкъ изд. Бартенева, кн. I, стр. 433; у Смирдина № 253 съ буквами — И. С. Березинъ-Ширяевъ.—Матер. для библіогр. кн. II, стр. 1.

**3223.** * ДОКАЗАТЕЛЬСТВО о Божіемъ милосердіи въ принятіи кающихся грѣшниковъ; сочин. *Готфрида Машерна;* переводъ; Спб. 1786—въ 8°. 70 к.

У Сопикова ошибочно напечатана фамилія Машернъ слѣдуетъ Матернъ. Готфридъ Матернъ переводчикъ, авторъ же книги -Христіанъ Шифманъ; см. Смирдинъ № 333; Словарь Геннади т. 2, стр. 297. Христіанъ Зигисмундъ Шифманъ былъ протоіереемъ въ г. Тильзитѣ и полковымъ проповѣдникомъ. См. Библіотека гр. С. Д. Шереметева Спб. 1892. ч. 2, стр. 231. № 608.

**3224.** * ДОКАЗАТЕЛЬСТВО противъ враговъ вѣры, въ утвержденіе вѣрныхъ, и проч. сочин. *Г. Массильона;* переводъ съ Французскаго Г. Вышеславцова; Москва, 1802—въ 12°. 35 к.

**3225.** † ДОКАЗАТЕЛЬСТВО тому, что умъ безъ разума бѣда, съ приложеніемъ плана для единообразнаго преподаванія наукъ въ Россіи; соч. *Бориса Салтыкова;* Спб. 1806—въ 8°. 1 р. 50 к.

Березинъ-Ширяевъ. Дополн. матер. для библіогр., стр. 229.

**3226.** † ДОКЛАДНЫЕ пункты св. Синода, въ дополненіе къ духовному Регламенту; Спб. 1722—въ листъ.

**3227.** † ДОКЛАДЪ Комитета для образованія флота учрежденнаго, о перемѣнахъ въ управленіи морскаго Департамента; Спб. 1805—въ 8°.

Помѣщенъ также въ Указахъ означеннаго года.

**3228.** † ДОКЛАДЪ воинской Коммиссіи о учрежденіи запасныхъ магазиновъ для провіанта; Спб. 1766—въ 4°.

**3229.** † ДОКЛАДЪ отъ учрежденной о церковныхъ дѣлахъ Коммиссіи; Спб. въ листъ.

**3230.** † ДОКЛАДЪ Медицинской Коллегіи, съ должностію врачебной управы; Спб. 1797—въ листъ.

**3230.С.** ДОКЛАДЪ о состояніи Медицинской Коллегіи съ ея частями и Штатъ оной Коллегіи, съ подлежащими вѣдѣнію ея мѣстами. Спб., 1799 г. (2°) 5 р.

См. Смирдинъ № 1859.

**3231.** † ДОКЛАДЪ Министра Финансовъ, Высочайше утвержденный, со штатами и прочими приложеніями, о новомъ образованіи Горнаго начальства и управленія Горныхъ заводовъ; Спб. 1806—въ 8°.

**3232.** † ДОКЛАДЪ Министра Внутреннихъ Дѣлъ, о новомъ образованіи Экспедиціи Государственнаго хозяйства; Спб. 1803—въ 8°.

Авторъ доклада—графъ Викторъ Кочубей; см. Шторхъ. № 872, стр. 276.

**3233.** † ДОКЛАДЪ Комитета о городскихъ повинностяхъ столичнаго города Москвы; Спб. 1806—въ листъ.

**3234.** *Тожъ*, изд. второе; Москва, 1806—въ 4°.

**3235.** † ДОКЛАДЪ Комитета о городскихъ повинностяхъ столичнаго города С.-Петербурга; Спб. 1799—въ листъ.

**3236.** † ДОКЛАДЪ отъ экспедиціи Государственнаго хозяйства, опекунства иностранныхъ и сельскаго домоводства, о лѣсахъ, съ инструкціями оберъ-форштмейстеру и форштмейстеру, съ общими правилами о лѣсахъ и штатомъ лѣсному управленію Россійской Имперіи; Спб. 1799—въ листъ.

**3237.** † ДОКЛАДЪ Министерства Юстиціи, о преобразованіи Коммиссій составленія законовъ, поднесенный Государю Императору Александру I, съ присовокупленіемъ рапортовъ о упражненіяхъ сей коммиссіи; часть первая; Спб. 1804—въ 4°. 1 р. 70 к.

**3238.** *Тожъ*, съ Французскимъ, Нѣмецкимъ и Англинскимъ переводомъ Спб. 1804—въ 4°. 5 р.

**3239.** † ДОКЛАДЪ, и при немъ инструкція Врачебнымъ Управамъ; Спб. —въ 8 .

**3240.** † ДОКЛАДЪ и положеніе экспедиціи Государственной медицинской управы; Спб.—въ 8°.

**3241.** † ДОКЛАДЪ Императору Александру I, отъ Комитета учрежденнаго для разсмотрѣнія Лифляндскихъ дѣлъ, и при томъ положеніе о крестьянахъ Лифляндской Губерніи: на Рускомъ и Нѣмецкомъ язык. съ таблицами; Спб.1804—въ 8°.

Особы, помянутый Комитетъ составлявшіе: Сенаторъ *Графъ Кочубей*, Сенаторъ *Козодавлевъ*, *Графъ Павелъ Строгановъ*, *Романъ Анрепъ*, *Остафъ Буденброкъ*, правитель дѣлъ *Яковъ Дружининъ*.

**3242.** † ДОКЛАДЪ Министра В. Д. о новомъ образованіи медицинскаго управленія; Спб. 1802—въ 8°.

Авторъ доклада—графъ Викторъ Кочубей; см. Шторхъ № 872, стр. 276.

**3243.** † ДОКЛАДЪ Министра В. Д. о образованіи Медико-Хирургической Академіи; Спб. 1808—въ 8°.

**3244.** † ДОКЛАДЪ и штатъ о образованіи Медицинской части по арміи и флоту; Спб. 1805—въ 8°.

**3245.** † ДОКЛАДЪ и штатъ о уничтоженіи по арміи и флоту подлекарскаго званія; Спб. 1799—въ 8°.

**3246.** † ДОКЛАДЪ о учрежденіи въ Губернскихъ городахъ Врачебныхъ Управъ, съ инструкціею оныхъ; Спб. 1797—въ листъ.

Составилъ Степанъ Семеновъ. Андреевскій; см. Геннади Словарь т. [illegible] стр. 30.

**3247.** † ДОКЛАДЪ Комитета о усовершеніи Духовныхъ училищъ, и начертаніе правилъ о образованіи оныхъ, и содержаніе Духовенства при церквахъ служащаго; Спб. 1808—в[illegible] 8°. 1 р.

По Плавильщикову № 2224 напечатана въ 1809 г.

**3248.** † ДОКЛАДЪ св. Синода о церковныхъ старостахъ и о суммахъ, [illegible] инструкціею: Спб. 1808—въ 8°. 25 к.

**3249.** † ДОКЛАДЪ и штатъ о присоединеніи института къ Медико-хирургической Академіи; Спб. въ 8°.

**3250.** † ДОКЛАДЫ Высочайше конфирмованные о снабженіи арміи суконнами, о умноженіи и усиленіи выдѣлки въ Государствѣ суконъ, и о образованіи главнаго правленія мануфактуръ; Спб. 1808—въ 8°.

ДОЛГІЙ Иванъ, *см. Коцебу сочинен[illegible]*. (См. № 5766).

**3251.** * ДОЛГЪ чадолюбивыхъ родителей къ дѣтямъ; соч. Доктора *Меца;* ереводъ съ Французск. Москва, 1793—ъ 12°. 70 к.

**3252.** * ДОЛЖНОСТИ женскаго пола, ю требованію знатнаго господина написаны нѣкоторою женщиною; переюдъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1765—въ °. 50 к.

По Смирдину № 1482 вышла безъ означенія года. Также у Березина-Ширяева. Окончат. матер. для библіограф. Спб. 1896, стр. 322.

**3253.** ДОЛЖНОСТИ честнаго человѣка; на Рускомъ, Французскомъ и Нѣмецкомъ языкахъ; Спб. 1803—въ 12°.

**3254.** * ДОЛЖНОСТЬ братьевъ З. Р. древнія системы; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва—въ 8°.

*Рѣдка.*

Книжка очень рѣдкая; изъ печати вышла въ 1784 г., печаталась въ типографіи И. Лопухина; подробно описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 58.

**3255.С.** ДОЛЖНОСТЬ и преимущества Оберъ-Каммергера. 1762. Спб.

См. Смирдинъ № 12760 (3-е прибавл.).

**3255.** ДОЛЖНОСТЬ человѣческая; 785—на листѣ.

Рѣдкое «летучее» изданіе.

**3256.** * О ДОЛЖНОСТЯХЪ человѣка гражданина по закону естественному; соч. Г. *Пуффендорфа;* переведено ъ Латинскаго Архимандритомъ, Гавріиломъ Бужинскимъ; Спб. 1726—въ 8°.

Отъ переводчика посвящена Императрицѣ Аннѣ Іоанновнѣ.

Первоначально была переведена справщикомъ типографіи Іосифомъ Кречетовскимъ, затѣмъ переводъ былъ просмотрѣнъ и исправленъ Гавріиломъ Бужинскимъ; см. у Губерти — Матер. для русск. библіогр. т. 1, № 5. Березинъ-Ширяевъ. Описаніе книгъ Сокурова, стр. 124, № 3. Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 62.

**3257.** † О ДОЛЖНОСТЯХЪ человѣка и гражданина, для народныхъ училищъ Россійской Имперіи; Спб. 1786—въ 8°. 30 к.

**3258.** *Тожъ*, съ вопросами и отвѣтами; Спб. 1786—въ 8°. 45 к.

Потомъ многократно вновь были издаваемы.

Было еще изданіе, ранѣе здѣсь указанныхъ, въ Спб. въ 1783 г. въ 8°. Въ указанномъ здѣсь подъ № 3258 показанъ невѣрно годъ изданія, книга напечатана въ 1787 г. Въ началѣ 19 стол. эта книга была запрещена Главнымъ Правленіемъ училищъ, изъята изъ употребленія и уничтожена. См. Березинъ-Ширяевъ. Матер. для библіогр., кн. VIII, стр. 58 и Дополн. матер., стр. 226. По Смирдину № 12448 (3-е прибав.) 7-е изд. вышло въ Спб. въ 1801 г.

**3259.** † ДОМАШНІЯ жертвы, или семейственныя удовольствія; соч. *С. Боброва;* Николаевъ, 1800—въ 12°. 1 р.

**3260.** † ДОМАШНІЙ птичникъ, или рукопись о всѣхъ домашнихъ птицахъ, какъ то: о простыхъ и чистыхъ голубяхъ, о Индѣйскихъ курахъ, уткахъ и гусяхъ, съ присовокупленіемъ и о скотоводствѣ; Москва; 1793—въ 8°. 50 к.

**3261.** * ДОМИНИКЪ и Серафина, Корсиканская Исторія; переводъ съ Французскаго; Москва, 1780 — въ 8°. 40 к.

**3262.** † ДОМОВОДЕЦЪ (любопытный), или собраніе разныхъ опытовъ и открытій, относящихся къ хозяйству городскому и деревенскому; собранный *Н. Осиповымъ;* часть I-я; Спб. 1792—въ 8°. 1 р.

**3263.** * ДОМОВОДСТВЕННАЯ ручная книга, какъ для сельскихъ, такъ и городскихъ жителей, въ которой предлагаются способы, какъ умный и прозорливый хозяинъ дома съ великою экономическою выгодою можетъ пользоваться своими полями, лугами, садами, виноградами и проч. такъ же всякимъ скотоводствомъ, пчелами, рыбною ловлею, и всякою домашнею экономіею, писанное просто въ деревенскомъ вкусѣ *Леопольдомъ,* Зеэбургскимъ помѣщикомъ; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1790—въ 8°. 1 р.

По Смирдину № 5154 форматъ въ 12°. Плавильщиковъ № 728.

**3264.** * ДОМОВОДСТВО (всеобщее и полное), въ коемъ ясно, кратко и подробно показываются способы сохранять и пріумножать всякаго рода имущества, и проч. перевелъ съ Французскаго Василій Левшинъ; 12 частей, съ фигурами; Москва, 1795—въ 8°. 15 р.

7*

**3265.** * ДОМЪ молчанія, Философическая повѣсть; соч. Г. *д'Арка;* перев. съ Франц. Авраамъ Волковъ; 2 ч. Москва, 1763—въ 8°. 1 р.

**3266.** *Тожь,* изд. второе; Москва, 1783—въ 8°.

Ежем. Акад. соч. Мартъ, 1764 года.

По Смирдину № 8715 вышла въ 1788 г. Геннади Словарь т. 1, стр. 167.

**3267.** * ДОНА Эльмира, или испытанная вѣрность; переводъ съ Французскаго; Москва, 1793—въ 8°. 50 к.

Переведъ Петръ Андроновъ; см. Смирдинъ № 8716; Геннади Словарь т. 1, стр. 31.

**3268.** † ДОНЕСЕНІЕ о покореніи города Варшавы; Спб. 1795—въ 4°.

**3269.** *ДОНЪ КИШОТЪ ла Манхскій; соч. Г. *Сервантa,* переведенный съ Французскаго Флоріанова перевода, Васильемъ Жуковскимъ, съ фигурами; 6 частей; Москва, 1804—1806—въ 18°. 15 р.

По Смирдину № 8718 и Геннади (Словарь т. 2, стр. 10) напечатана въ 1805 г. 2-е изд. см. № 12890.

ДОНЪ КИШОТЪ ла Манхскій, *см. чудодѣй неслыханный.* (См. № 6835—6836.

**3270.** † ДОНЪ КОРРАДО де Герера, или духъ мщенія и варварства Гишпанцовъ; сочиненіе *Н. Г.* 2 части; Москва, 1803- въ 12°. 2 р. 50 к.

Моск. Мерк. IV. 53. Сѣв. Вѣстн. III. 312.

Авторъ — Николай Ив. Гнѣдичъ; см. «Русск. Архивъ» 1863 г., стр. 910; Смирдинъ № 8365; Словарь Геннади т. 1, стр. 226.

**3271.** * ДОНЪ ЖУАНЪ и Изабелла, Португальская повѣсть; соч. Г. *Фервіера;* переводъ съ Французскаго; Спб. 1771—въ 12°. 25 к.

Ошибочно напечатана фамилія автора — Фервіеръ, слѣдуетъ Фергіеръ; перевелъ книгу Иванъ Кудрявцевъ; см. Смирдинъ № 8717; Геннади Словарь т. 2, стр. 194.

**3272.** † ДОПОЛНЕНІЕ къ первому тому руднаго плавильнаго дѣла, о угольномъ сженіи; Г. *Шлаттера;* Спб. 1778—въ листъ.

ДОПОЛНЕНІЯ къ дѣяніямъ Петра Великаго, *см. дѣянія Петра Великаго,* (См. № 3619).

**3273.** * ДОРАСТЪ и Селонта, или похвальное непостоянство; переводъ съ Французскаго; Москва, 1780—въ 8°. 20 к.

Перевелъ Платонъ Реганъ; см. Смирдинъ № 8720.

**3274.** † ДОРОЖНИКЪ (новѣйшій Россійскій), вѣрно показующій почтовые пути Россійской Имперіи, и проч. Спб. 1796—въ 8°. 2 р.

Слѣдующее изд. Спб. 1803 г. См. Смирдинъ № 3695. Геннади Словарь т. 1, стр. 320.

**3275.** ДОПОЛНЕНІЕ къ оному; Спб. 1803—въ 8°. 1 р.

**3276.** † ДОРОЖНИКЪ чужеземный и Россійскій, или поверстная книга Россійскаго Государства; изданъ подъ смотрѣніемъ *Василья Рубана;* Спб. 1777—въ 8°.

Спб. Вѣстн. I. 407.

**3277.** † ДОРОЖНИКЪ (ручной), для употребленія на пути между Россійскими столицами; соч. *И. Глушковым* Спб. 1801—въ 12°.

**3278.** *Тожь,* изданіе второе, съ 5-ю рисунками; Спб. 1802—въ 16°. 2 р.

**3279.** *Тожь,* Нѣмецкій переводъ I Вегенера, съ 12-ю картинами; Лейпцигъ, 1805.

См. Геннади Словарь т. 1. стр. 224.

**3280.** † ДОРОЖНИКЪ (краткій); Спб. 1808—въ 8°.

Это новое заглавіе, припечатанно къ Рубанову Дорожнику, или гонцъ

ДОСТОИНСТВО женщинъ, *см. Поэмы.* (См. № 8658).

**3281.** * ДОСТОЙНЫЙ любви нравоучитель: перевелъ съ Французскаг Михайло Копьевъ; 3 части; Москва 1805—въ 8°. 3 р.

По Смирдину № 1258 печаталась в теченіе 1804—1805 г. Геннади Словарь т. 2, стр. 160. Плавильщиковъ № 1670 Березинъ-Ширяевъ. Послѣдн. матер. для библіогр. СПБ. 1884, стр. 57.

**3282.** * ДОСТОПАМЯТНОЕ въ Европѣ, или описаніе всего, что для любо пытнаго смотрѣнія въ знатнѣйшихъ

Европы знать надлежитъ; со- *Рудольфа Рота;* перевелъ съ го Сергѣй Волчковъ; Спб. 4°.

*ожь,* изданіе второе; Москва, 8°. 1 р. 25 к.

еннади (Словарь т. 1, стр. 171) изд. вышло въ 1747 г.; 2-е изд. въ 1761 г. (у Геннади въ Сло- шибка въ годѣ изд.); у Смир- 3632—1761 г. и Спб. 1793 г. въ вильщиковъ № 2588. Березинъ- ъ. Матер. для библіогр., кн. VIII,

ДОСТОПАМЯТНОСТИ Везу- гны, или краткое начертаніе ыхъ изверженій сихъ огне- хъ жерлъ; переводъ съ Фран- ; Москва, 1800—въ 8°. 1 р.

велъ Моск. Акад. студентъ Ма- Ястребцовъ: см. Дѣла Моск. цен- ъ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Гу- равленія за 1799 г. По Смирди- 317 вышла только 1-я часть.

ДОСТОПАМЯТНОСТИ нату- водъ съ Нѣмецкаго А. Лыжи- ва, 1779—въ 8°. 60 к.

ДОСТОПАМЯТНОСТИ Чесмен- орца, состоящаго на 7-й вер- С. Петербурга: Спб. 1782—въ

ръ — Діаконъ Матвѣй Свѣтловъ; итовъ Замѣтки въ Журн. Мин. . Просв. 1878 г. № 6; Смирдинъ ь. Опись библіот. гр. Шереметева, ш. въ 1812 г., стр. 410, № 873. а рѣдкая.

ДОСТОПАМЯТНОСТИ Фран- ь и Испанскихъ Королей, съ мъ произведенныхъ ими удач- ли не удачныхъ сраженій и ній; соч. *Авг. Туана;* переводъ нскаго; Москва, 1789—въ 12°.

мирдину № 3149 форматъ въ 8°.

ОПАМЯТНОСТЬ, *см. Драмы.* 3347).

ДОСТОПАМЯТНЫЙ годъ жиз- *та Коцебу,* или заточеніе его рь, и возвращеніе отъ туда, имъ самимъ; переведено съ го В. Кряжевымъ; 2 части; 1806—въ 12°. 3 р.

изд. вышло въ М. въ 1816 г. въ м. Смирдинъ № 3442. Плавиль- ь № 3321. Геннади Словарь т. 2, 3.

**3289.** ‡ ДОСУГИ, или собраніе сочиненій и переводовъ *Михайла Попова;* 2 части; Спб. 1772—въ 8°. 2 р. 50 к.

См. Березинъ-Ширяевъ. Послѣдн. матер. для библіогр. СПБ. 1884, стр. 203.

**3290.** † ДОСУГИ Крымскаго судьи, или второе путешествіе въ Тавриду *Павла Сумарокова,* съ виньетами, 60-ю видами и 4 планами; 2 части: Спб. 1803—1805—въ 4°. 25 р.

Остроглазовъ. Книжн. рѣдкости, № 53. Березинъ-Ширяевъ. Матер. для библіогр., кн. IV, стр. 10. Съ полнымъ комплектомъ видовъ встрѣчается довольно рѣдко.

**3291.** † ДОСУГИ *Николая, Грамматина,* въ стихахъ, книжка 1-я; Спб. 1811—въ 12°.

**3292.** * ДОСУЖНЫЕ часы, или повѣствователь разныхъ исторій, переводъ съ Французскаго; Москва, 1788—въ 8°. 50 к.

По Смирдину № 8726 форматъ въ 12°. Плавильщиковъ № 5005.

ДОЧЬ любви, *см. Драмы.* (См. № 3348).

**3293.** * ДОЧЬ (найденная), или приключенія дѣвицы Артенай и ея пріятельницы; Москва, 1788—въ 8°. 50 к.

Переведъ—И.В.; см. Смирдинъ № 9037; Геннади Словарь т. 1, стр. 150.

**3294.** * ДОЧЬ (обрѣтенная), или отеческая склонность; переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1782—въ 8°. 75 к.

Перевелъ Иванъ Алексѣевъ. Морковъ; см. Смирдинъ № 9127; Геннади Словарь т. 2, стр. 344.

**3295.** * ДРАГОЦѢННАЯ книжка о внутренней духовной гордости; Москва, 1785—въ 8°. 50 к.

**3295.С.** *Тоже.* Изданіе 2-е. М. въ Т. компаніи Типографической 1786 г. (8°).

См. Смирдинъ № 9955 (1-е прибав.). Геннади Словарь т. 2, стр. 142. Березинъ-Ширяевъ. Дополн. матер. для библіогр., стр. 227.

**3296.** * ДРАГОЦѢННАЯ меду капля изъ камня Христа, или краткое слово-увѣщаніе ко всѣмъ святымъ и грѣшникамъ; Москва, 1784—въ 8°. 50 к.

Перепечатана въ «Избранной Библіотекѣ для Христіанскаго Чтенія» ч. 2. Изд. 2-е. М. 1819. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 104. Губерти — Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 69.

## *ДРАМЫ.*

**3297.** — АГЛАЯ, въ 5 д. Москва,— въ 8°.

**3298.*** — АГНЕСА и Лудвигъ, въ 3 д. переводъ съ Французскаго; Москва, 1801—въ 12°. 40 к.

Невѣренъ годъ изд., вышла въ 1805 г. Перевелъ Ф. Зейдель. См. Смирдинъ № 7443. Геннади Словарь т. 2, стр. 29.

**3299.*** — АГАРЬ въ пустынѣ, въ 1 д. переводъ съ Французскаго; Москва, 1779—въ 8°. 20 к.

Было еще изданіе съ франц. заглавіемъ, безъ означенія мѣста и года изданія. См. Русск. Книги т. 1, № 237. У Плавильщикова № 5381, вѣроятно, невѣренъ годъ изданія.

**3300.*** — АЛБЕРТЪ I, или торжествующая добродѣтель, въ 5 д. соч. *Г. де Бланъ;* переводъ съ Французскаго; Спб. 1788—въ 8°. 50 к.

Перевелъ И. А. Дмитревскій; см. Араповъ—Лѣтопись русск. театра, стр. 321; у Геннади Словарь т. 2, стр. 221—анонимно. Также у Смирдина № 7444. Архивъ дирекціи театровъ, Отд. 3, стр. 28, № 24; стр. 150, № 1.

**3301.*** — АЛЛАДИНЪ, или лампадникъ, въ 3 д. переводъ съ Французскаго; Москва, 1779 - въ 8°. 50 к.

Вѣроятно, у Сопикова невѣренъ годъ изд. Въ Русск. Книгахъ (т. 1, № 1496. показано только изд., вышедшее въ М. въ 1788 г. Также у Смирдина № 7446), Геннади Словарь т. 1, стр. 19.

**3302.*** — АНГЛИНСКІЙ сирота, въ 3 д. перевелъ съ Французскаго Кн. А. Голицынъ; Москва, 1775—въ 12°. 40 к.

Какой кн. Голицынъ перевелъ эту драму — Алексѣй Иванов. или Петровичъ? см. соображенія Геннади въ Словарѣ (т. 1, стр. 235). Другой переводъ, вѣроятно, той же драмы см. № 3450.

**3303.*** — АНДРОМЕДА и Персей, мело-драма, съ хорами и балетами; соч. *А. Княжнина;* Спб. 1802—въ 12°. 40 к.

По Смирдину № 7447 форматъ въ 8°. Геннади Словарь т. 2, стр. 144. Плавильщиковъ № 5386.

**3304.*** — АНТИГОНА (музыкальная), въ 3 д. соч. *Марка Кольтелинія;* съ Италіянскимъ подлинникомъ; Спб. 1772 —въ 4°.

Перевелъ И. А Дмитревскій; см. Савтовъ—Замѣтки въ Журн. Мин. Народн. Просв. 1878 г., № 6; Геннади Словарь т. 1, стр. 307 и т. 2, стр. 158. Музыка соч. Томасъ Траетъ; см. описаніе у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 3, № 114.

**3305.*** — АРТАКСЕРКСЪ, въ 3 д. съ музыкою; соч. Г. *Метастазія;* перевелъ съ Италіянскаго Петръ Медвѣдевъ, на Россійскомъ и Италіянскомъ языкахъ; Спб. 1738— въ 8°.

По Смирдину № 7450 форматъ въ 4°. Другое изд. см. № 7394. Геннади Словарь т. 2, стр. 301 и 318.

**3306.*** — АХИЛЛЪ во Сцирѣ; соч. Г. *Метастазія;* перев. съ Италіянскаго; Спб. 1778—въ 8°.

Это собственно не драма, а опера; въ 3-хъ дѣйствіяхъ. Музыка написана Паизіеллой; написана и представлена «при всерадостномъ рожденіи» Его И. В. Вел. Кн. Александра Павловича. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 314. Плавильщиковъ № 5998. Смирдинъ № 7641.

**3307.*** — БАРОНЪ Флейземъ, въ 5 д. съ хорами и балетами, и военными эволюціями; передѣланная съ Французскаго Павломъ Титовымъ; Спб. 1812— въ 12°.

Слѣдуетъ—«Баронъ Фелзеймъ», не въ 5, а въ 3 дѣйств. Музыку сочинилъ Антъ. Н. Титовъ; См. Смирдинъ № 7451. Араповъ Лѣт. русск. театра, стр. 213. Плавильщиковъ № 5387. Березинъ-Ширяевъ. Дополн. матер. для библіогр., стр. 372.

**3308.*** — БАЯРДЪ, въ 5 д. соч. Г. *Коцебу;* Москва, 1803—въ 12°. 70 к.

Годъ изд. невѣренъ, вышла въ 1802 г. См. Смирдинъ № 7452; Геннади Словарь т. 2, стр. 169. Плавильщиковъ № 5388.

**3309.*** — БЕЛЕЗОРЪ, или торжество сыновней любви, въ 3 д. перевелъ съ Французскаго Павелъ Кашинцовъ. Москва, 1789—въ 8°. 40 к.

**3310.†** БЛАГОВРЕМЕННОЕ вспоможеніе, въ 3 д. соч. Актера *Константинова;* Спб. 1794—въ 8°. 50 к.

Березинъ-Ширяевъ. Дополн. матер. для библіогр., стр. 372.

-БЛАГОРОДНЫЙ поселянинъ, переводъ съ Французскаго; 5—въ 12°. 60 к.

велъ — К. Г. Ф. См. Смирдинъ .

— БЛАГОДѢЯНІЯ пріобрѣтаща, въ 1 д. перевелъ съ Фран- А. Шишковъ; Спб. (около 12°. 40 к.

— БЛАНКА фонъ Монфоконъ, соч. Г. *Коцебу;* Москва, 1803— 70 к.

изд. невѣренъ, вышла въ 1802 г. мирдинъ № 7458. Геннади Сло- 2, стр. 169. Плавильщиковъ 5.

— БРАТСКАЯ любовь, въ 1 д. ъ съ Французскаго; Москва, 8°. 20 к.

изданія показанъ невѣрно, нана въ 1787 г; перевелъ Николай . См. Смирдинъ № 7459. Это перданіе слѣдующаго №.

*Тожъ,* переводъ Николая Пероква, 1807—въ 8°.

— БѢГЛЕЦЪ, въ 5 д. соч. Г. перевела съ Французскаго ушкова; Москва, 1784—въ 8°.

— БѢГЛЕЦЪ, въ 3 д. соч. Г. *Се*ревелъ съ Французскаго Васинъ; Калуга. 1793—въ 8°. 40 к.

— БѢГЛОЙ солдатъ, въ 3 д. *Седина;* перевелъ съ Француз- Вороблевскій; Москва, 1781— к.

ятно. это только другой переводъ ущей драмы—«Бѣглецъ».

— БЮРО, или опасность молоъ 4 д. соч. Г. *Коцебу;* Москва, 12°. 60 к.

не драма, а комедія. Перевелъ тъ Немировъ: см. Дѣла Моск. ы въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. . Правленія за 1802 г. Смирдинъ 2. Геннади Словарь т. 2. стр. 169.

— ВДОВА и верьховая лорамматическая бездѣлка, въ . Г. *Коцебу;* Спб. 1802—въ 12°.

ила въ 1801 г. Перевелъ Николай ь. Краснопольскій: см. Сапговъ. си въ Жур. Мин. Нар. Просв. 1878 г., № 6: Смирдинъ № 7465: Геннади Словарь т. 2, стр. 175.

**3321.**†—ВЕЛИКОДУШІЕ, или рекрутскій наборъ, въ 5 д. соч. Г. *Ильина;* Москва. 1801—въ 8°. 1 р.

Не въ 5, а въ 3 дѣйствіяхъ; годъ изд. невѣренъ, вышла въ 1805 г. (у Смирдина № 7466 въ 1804 г.). См. Геннади Словарь т. 2, стр. 56.

**3322.** *Тожъ,* изд. второе. Москва. 1805—въ 8°.

Годъ изд. невѣренъ, вышла въ 1807 г. См. Смирдинъ № 7466. Плавильщиковъ № 5399. Геннади Словарь т. 2, стр. 56.

**3323.***—ВЕЛИКОДУШНАЯ ложь, въ 1 д. соч. Г. *Коцебу;* Москва. 1795—въ 12°. 30 к.

Эта драма составляетъ продолженіе драмы «Ненависть къ людямъ и раскаяніе». См. Каталогъ Виленск. пуб. библіот. Вильна 1880, ч. 2, № 6148.

**3324.** *Тожъ,* другой переводъ; Москва. 1803—въ 12°.

Это не другой переводъ, а 2-е изд.: перевелъ—А. Б. См. Смирдинъ № 7467. Геннади Словарь т. 1, стр. 55 и т. 2. стр. 169.

**3325.***—ВЕЛИСАРІЙ. Римскій Полководецъ, или великій и нещастный человѣкъ, въ 3 д. перевелъ съ Французскаго А. Лукницкій: Спб. 1808—въ 8°. 1 р.

**3326.**†—ВЕЛИРІЙ, или вороченое щастіе, въ 3 д. соч. *Н. Яковлева;* Спб. 1807—въ 8°.

**3327.***—ВЕЧЕРНІЙ часъ; соч. Г. *Коцебу;* переводъ съ Нѣмец. Спб. 1812—въ 12°. 50 к.

Въ 1 дѣйствіи; см. Смирдинъ № 7470. Плавильщиковъ № 5403. Геннади Словарь т. 2, стр. 169.

**3328.***—ВОЗВРАЩЕНІЕ отца. въ 1 д. соч. Г. *Коцебу;* Москва, 1803—въ 12°. 50 к.

По Смирдину № 7473 вышла въ 1804 г. Было еще изд.—Смоленскъ, 1803 г. 12°, и 3-е изд.—Оредъ, 1824 г. См. Смирдинъ № 7472. Геннади Словарь т. 2, стр. 169 и 409. У Плавильщикова № 5404 указано—Смоленскъ. 1804 г., но, вѣроятно, съ ошибкой въ годѣ.

**3329.***—ВОЛШЕБНИЦА Сидонія, въ 4 д. перевелъ съ Нѣмецкаго Николай Краснопольскій; Спб. 1807—въ 8°. 1 р.

**3330.**†—ВѢРНОЕ супружество, истинное происшествіе, въ 2 д. соч. *На—ды Уи—вой;* Москва, 1812—въ 8°.

**3331.** † — ВѢРНЫЙ другъ въ нещастіи познается, въ 3 д. соч. Г. *Политковскаю;* Спб. 1796 –въ 8°. 50 к.

**3332.** * — ГЕНЕРАЛЪ Шлензгеймъ, въ 4 д. соч. Г. *Шписа;* переводъ съ Нѣмецкаго; Спб. 1803—въ 12°. 90 к.

По Смирдину № 7476 вышла въ 1802 г. У Плавильщикова № 5407, какъ у Сопикова.

**3333.П.**—ГЕРОЙСТВО любви, въ 5 д. Спб. 1794 г. въ 8°.

См. Плавильщиковъ № 5408. Помѣщена въ Росс. Ѳеатрѣ, т. XLIII. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 210.

**3333.***—ГЛУХО-НѢМОЙ, или Аббатъ л'Епе, въ 5 д. соч. Г. *Коцебу;* Москва, 1803—въ 12°. 60 к.

**3334.** * — ГРАФЪ Беньевскій, въ 5 д. соч. Г. *Коцебу;* Москва, 1801—въ 12°. 1 р.

По Смирдину № 7477 и Геннади Словарь т. 2, стр. 169, напечатана въ Спб. въ 1805 г. У Плавильщикова № 5411 какъ у Сопикова.

**3335.** * — ГРАФЪ Бургонскій, въ 5 д. соч. Г. *Коцебу;* перевелъ съ Нѣмецкаго П. Титовъ; Спб. 1801—въ 8°. 1 р.

По Смирдину № 7479 напечатана въ 1802 г. въ 12°. Плавильщиковъ № 5412.

**3336.** *Тожь,* другой переводъ Москва, 1803 –въ 12°.

По Смирдину № 7478 напечатана въ 1802 г. Геннади Словарь т. 2, стр. 169.

**3337.** * — ГРАФЪ Карамелли; перевелъ съ Италіянскаго Александръ Каринъ; Москва, 1759 –въ 4°.

Комедія въ 3 дѣйствіяхъ. Сюжетъ заимствованъ изъ сочин. англ. писателя Аддиссона: The drummer, or the haunted house»: франц. писатель Детушъ заимствовалъ сюжетъ для своей комедіи «Le tambour nocturne, ou le mari devin.», которая была переведена на итальянск. яз. Джуліо Ручеллаи подъ заглавіемъ: «Tamburo»; комедія «Графъ Карамелли», вѣроятно, представляетъ передѣлку этого перевода. См. Сантовъ- Ф. Г. Каринъ. Спб. 1893 г. стр. 22. Геннади Словарь т. 2, стр. 117. По Смирдину № 7482 формать въ 8°.

**3338.** † - - ГОНИМЫЕ, въ 3 д. *Хераскова;* Москва. 1775—въ 8

Была напечатана въ «Рос Ѳеатрѣ» (ч. VIII, стр. 177), отк роятно, были отдѣльн. оттиски.

**3339.** * — ГУССИТЫ подъ Н гомъ, въ 4 д. соч. Г. *Коцебу;* С —въ 8°.

Перевелъ Ник. Степ. Красног см. Араповъ — Лѣтопись русск. стр. 174; Вольфъ—Хрон. Спб. теа XLVI; Геннади Словарь 2, стр. 1(

**3340.** *Тожь,* другой перевод ква, 1805—въ 12°.

**3341.** * — ГРАФЪ Вальтронъ. переводъ съ Нѣмец. Москва, 1 12°. 60 к.

Авторъ драмы Августъ Коц Геннади Словарь т. 2, стр. 16 велъ Петръ Ал. Плавильщик Араповъ, Лѣт. русск. театра, ст 131. Другое изд. указано у С. № 7481.—Спб. 1816 г., въ 8°. І щиковъ № 5414.

**3342.** * — ГУСТАВЪ Ваза, в соч. Г. *Коцебу;* Москва, 1803— 60 к.

По Геннади (Словарь т. 2, ст была перепечатана въ Москвѣ в въ 12°.

**3343.** † — ГУСТАВЪ Ваза, и. жествующая невинность; соч. *Титовой;* Спб. 1810—въ 8°. 1 р.

Въ 5 дѣйст. По Смирдину № Плавильщикову № 5417 форматъ

**3344.** † — ДЕРЕВЕНСКІЙ пра или увѣнчанная добродѣтель, соч. *В. Майкова;* Москва, 1777- 40 к.

Была напечатана въ «Россійск атрѣ» (ч. XVIII, стр. 135), вѣроя ли отдѣльн. оттиски.

**3345.** * - - ДОБРОДѢТЕЛЬНАЯ ступница. въ 3 д. Москва, 1792- 50 к.

Авторъ драмы Филитеръ Ма см. Сантовъ - - Замѣтки въ Жур Народ. Просв. 1878 г., № 6; Словарь т. 2. стр. 297. Катало ленск. публ. библіот. Вильна 18 № 6161.

**3346.** † — ДОСТОЙНЫЙ сынъ. соч. *А. Б—нова;* Москва, 1809—

По Смирдину № 7491 формат

— ДОСТОПАМЯТНОСТЬ, или въ Сибири; Москва, 1803 —

— ДОЧЬ любви, семейственна, въ 4 д. сочин. *Григорья* Спб. 1801—въ 8°. 1 р.

— ДРУГЪ нещастныхъ; соч. *ова;* Москва, 1774—въ 8°.

мирдину № 7494 напечатана въ ъ 3 дѣйствіяхъ.

—ДРУГЪ несчастныхъ, въ 3 д. *аскова*: СПБ. 1787 (8°) 1 р.

Плавильщиковъ № 5424. Это отй оттискъ изъ «Россійскаго Өеатр-VIII, стр. 177.

— ДРУЗЬЯ соперники; въ 5 д. ійское; Спб. 1782—въ 8°. 40 к.

шлъ—П. О.; см. Геннади Словарь р. 323, Это передѣлка изъ романа Де Саси того же имени; см. Словарь. М. 1787 г., стр. 49.

— ДѢВА солнца, въ 5 д. соч. ; Москва, 1807—въ 12°. 1 р.

не драма, а комедія. Годъ изд. ъ, вышла въ 1803 г. См. Смирдина 7280. Геннади Словарь т. 2, стр. изд. см. здѣсь № 5550.С. Плаковъ № 5427. Перевелъ Василій ряжевъ, см. тамъ же.

— ДѢТСКАЯ любовь, въ 2 д. съ Нѣмецкаго *Дмитрій Волынцевъ;* Москва, 1790—въ 8°.

— ЕДУАРДЪ въ Шотландіи, изгнанника, въ 3 д. пер. съ ква, 1804—въ 8°. 1 р.

ъ, вѣроятно, А. Коцебу, переДепрейсъ; см. Смирдинъ № 7625. Словарь т. 1, стр. 291; т. 2, . Вышла въ 1805 г. См. Смир-Геннади.

*ожь*, перевелъ Н. Краснопольс. 1805—въ 12°. 1 р. 40 к.

ъ — Авг. Коцебу: см. Геннади т. 2, стр. 175.

— ЖЕНЕВАЛЬЪ, или Фран-Барневельтъ, въ 5 д. соч. Г. еревелъ съ Французскаго А. ; Москва, 1778—въ 12°.

елъ—И. В., а не А. Пушкинъ, казано у Сопикова: слѣдующій по Сопикову не есть второе этой драмы, а другой переводъ мы, который принадлежитъ А. Пушкину; см. Смирдинъ №№ 7499 и 7500; Саитовъ—Замѣтки въ Журн. Мин. Народ. Просв. 1878 г., № 6, стр. 252; Геннади Словарь т. 1, стр. 150 и т. 2, стр. 312. Форматъ 2-го изд. въ 8°.

**3356.** *Тожь*, изданіе второе; Москва, 1783—въ 12°. 50 к.

**3357.** * — ЖЕЛѢЗНАЯ маска, въ 5 д. перевелъ съ Нѣмецкаго Н. Краснопольскій; Спб. 1808—въ 8°. 1 р.

Березинъ-Ширяевъ. Окончат. матер., для библіогр., СПБ. 1896, стр. 535.

**3358.** *Тожь*, изд. второе; Спб. 1811—въ 8°.

По Смирдину № 7498 форматъ въ 12°. 3-е изд.—Спб. 1821 г.

**3359.** * — ЖЕРТВА дружбѣ, въ 3 д. перевелъ Карпъ Астаховъ; Москва, 1808—въ 12°. 1 р.

**3360.** † — ЖЕРТВА любви, въ 2 д. соч. *Н. Иванова;* Москва, 1807—въ 12°. 60 к.

**3361.** * — ЖЕРТВА смерти, въ 5 д. соч. Г. *Коцебу;* перевелъ П. Титовъ; Спб. 1801—въ 8°. 1 р.

По Смирдину № 7402 форматъ въ 12°. См. Архивъ дирекціи театровъ, Отд. 3, стр. 157, № 48.

**3362.** *Тожь*, другой переводъ; Москва, 1803—въ 12°. 1 р.

По Смирдину № 7501 вышла въ 1801 г. Геннади Словарь т. 2, стр. 169. Плавильщиковъ № 5432.

**3363.** * — ЗОЛА, въ 3 д. соч. Г. *Мерсье;* перевелъ съ Французскаго Г. Малиновскій; Москва, 1789—въ 8°. 60 к.

**3364.** † — ЗЕЛЬМИРА и Смѣлонъ, или взятіе Измаила; соч. Россійское; Спб. 1795—въ 4°. 60 к.

Авторъ—Павелъ Потемкинъ; см. Евгеній Словарь ч. 2, стр. 137. «Русск. Архивъ» 1879 г. кн. 8, стр. 441.

**3365.** * — ИДОЛЪ Китайскій, въ 3 д. съ музыкою; съ Италіянск. подлинникомъ; Спб. 1779—въ 8°.

**3365.С.** *Тожь*—Спб., въ Т. Академіи Наукъ 1779 г. въ 8°.

Было два изд. съ подлинникомъ на итал. яз. и безъ онаго. Перевелъ Василій Левшинъ; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 418. Смирдинъ № 7507. Музыка сочиненія Паизіелло, балеты сочиненія Кон-

щіанія, музыка балета — Канобія. См. Березинъ-Ширяевъ. Окончат. матер. для библіогр. СПБ. 1896, стр. 584.

**3366.** * — ИГРА въ пѣтухи, драматическая бездѣлка, въ 1 д. соч. *Г. Коцебу;* Москва, 1803—въ 12°.

**3367.** * — ИРЕНА, въ 1 д. переводъ съ Французскаго; Спб. 1782—въ 8°.

По Смирдину № 7508 не въ одномъ, а въ 2 дѣйств. Геннади Словарь т. 2, стр. 66.

**3368.** * — ИФИГЕНІЯ въ Тавридѣ, въ 4 д. соч. *Г. Кольтелинія;* переводъ съ Италіянскаго; Спб. 1769—въ 8°.

По Смирдину № 7509 не въ 4, а въ 3 дѣйст. и безъ означ. года изд. У Геннади (Словарь т. 2, стр. 153) вышла въ 1768 г. Музыка сочиненія Балтазара Галуппи: см. Драм. Словарь, М. 1787 г. стр. 65.

**3369.** * — ІОСИФЪ, узнанный своими братьями, взятая изъ св. писанія; соч. *Г. Метастазія;* переводъ съ Италіянскаго; Спб. 1783—въ 8°.

На музыку положена Господиномъ Пражи. Геннади Словарь т. 2, стр. 814. У Смирдина № 10552 (1-е приб.) въ числѣ оперъ.

**3370.** * — КАРЛЪ XII при Бендерахъ, въ 5 д. переводъ съ Нѣмецкаго Г. Шеллера; Спб. 1810—въ 8°. 1 р. 50 к.

Березинъ-Ширяевъ. Дополн. матер. для библіогр., стр. 372.

**3371.** * — КАРЛЪ II, въ 5 д. изъ сочиненій *Г. Беркеня;* перевелъ съ Французскаго Ал. Алфимовъ; Москва, 1788—въ 12°. 70 к.

Изъята изъ книги «Другъ Юношества». форматъ въ 16°. См. Русск. Книги т. 1, № 1576 и т. 2. № 5186 г. Геннади Словарь т. 1, стр. 20. У Смирдина № 7511 съ ошибкой въ годѣ.

**3372.** † — КЛЕВЕТА и невинность, въ 1 д. соч. *В. Ѳедорова;* Спб. 1805—въ 12°. 1 р. 50 к.

**3373.** * — КЛЕВЕТНИКИ, въ 5 д. соч. *Г. Коцебу;* Москва, 1803—въ 12°.

Перевелъ Юнкеръ Андрей Тургеневъ; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1798 годъ. По Геннади (Словарь т. 2, стр. 409) была перепечатана въ 1825 г. въ Москвѣ.

**3374.** * — КЛЕМЕНТИНА и Дезоръ, въ 5 д. перевелъ съ Французскаго А. Малиновскій; Москва, 1789—въ 8°. 50 к.

Былъ еще переводъ этой драмы—Вас. Воробьевскаго, оставшійся въ рукописи; см. Опись библіот. Шереметева. сгорѣвш. въ 1812, стр. 409, № 857.

**3375.** * — КЛОДОМИРА (мело-драма), въ 3 д. соч. *Гг. Ноель и Лемера:* перев. съ Франц. Спб. 1812—въ 12°.

**3376.** * — КОНТОРКА для письма, или опасности молодыхъ людей. въ 4 д. соч. *Г. Коцебу;* Смоленскъ. 1802—въ 12°. 1 р.

*Тожъ,* другой переводъ, *см. Бюро.* (См. № 3319).

Перевелъ Николай Степ. Краснопольскій; напечатана въ 1801 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 175.

**3377.** * — КОРСИКАНЦЫ; соч. *Г. Коцебу;* Смоленскъ, 1801—въ 12°. 1 р.

У Смирдина показана въ числѣ комедій, въ 3 дѣйст., печат. въ Москвѣ, въ 1803 г. и среди драмъ въ 4 дѣйств. См. №№ 7142 и 7517. Перевелъ Николай Ст. Краснопольскій; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 169 и 175. Плавильщиковъ № 5689.

**3378.** * — КРОВОПУСКАНІЕ, въ 1 д. соч. *Г. Гарднѣ;* переводъ съ Французскаго П. Кашинцова; Спб. 1783—въ 8°. 20 к.

У Сопикова ошибка, это переводъ не Кашинцова, а Ермогена Гордина (у Геннади въ Словарѣ т. 1, стр. 244 названъ Гордономъ).

**3378.С.**—КРОВОПУСКАНІЕ, или истинная сыновняя любовь, въ 1 дѣйств.; пер. съ Фр. *Павелъ Кашинцовъ.* М., въ Университетской Т. 1787 г. (12 ) 2 р.

См. Смирдинъ № 7520. Авторъ—Гарніе, это другой переводъ предыдущей драмы. См. Геннади Словарь т. 2. стр. 125.

**3379.** * — КОДРЪ, драмматическій отрывокъ; Москва, 1799—въ 8°.

Перевелъ Секундъ-Маіоръ Василій Кирѣевскій: см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1799 г.

**3380.** † — КРЕСТЬЯНИНЪ Офицеръ, или извѣстіе о прогнаніи Французовъ

зы, въ 2 д. соч. *Г. Борисова;* –въ 12°.

ia фамилія автора, это сочине-са Федорова; вышла въ 1813 г. м. Смирдинъ № 7518. Плавиль-№ 5446.

. №№ 5524—5525.

- ЛЕЙБЪ Кучеръ, драммати-екдотъ; соч. *Г. Коцебу;* Спб. 2°.

ілъ Николай Ст. Краснополь-Араповъ—Лѣтопись русск. теа-141. Было еще 2-е изданіе— съ, 1802 г. въ 12° и 3-е изд. 824 г. См. Геннади Словарь т. 2, и 410. Смирдинъ № 7521.

- ЛИЗА, или торжество бла-и, въ 5 д. соч. *Г. Ильина;* Спб. 3°. 1 р. 50 к.

*ожь,* изданіе второе; Спб. 3°.

цкій переводъ оной; Спб. 1805

инади (Словарь т. 2, стр. 57) зд. вышло въ 1803 г., а 2-е— г. и 3-е изд. въ Москвѣ въ Смирдина № 7524 первое изд. вышедшимъ какъ у Сопикова. щиковъ № 5452. Березинъ-Ши-(ополнит. матер. для библіогр.,

– ЛИЗА, или слѣдствіе гор-больщенія въ 5 д. соч. *В. Ѳе-*иб. 1807—въ 12°. 1 р.

ирдину № 7523 напечатана въ въ 8°. Плавильщиковъ № 5451. Спб. 1817 г. въ 12°.

ЛОЖНЫЙ другъ, въ 3 д. 779—въ 8°. 40 к.

ажаніе господину Мерсіе». См. Словарь т. 2, стр. 312. Смир-7525.

- ЛОНДОНСКІЙ фабрикантъ. соч. *Г. де Фалбера;* переводъ узскаго К. А. Шаховскаго; 776 –въ 12°. 50 к.

— ЛЮБОВЬ и добродѣтель. оч. *В. Ѳедорова;* Спб. 1808—въ

мирдину № 7529 вышла въ Плавильщиковъ № 5457.

- ЛЮЦИНДА и Армидоръ.

По Смирдину № 7527 — Луцинда и Армидоръ, въ 2 дѣйст. — Спб., въ Т. Академіи Наукъ, 1777 г. въ 8°.

Авторъ драмы—Маркъ Кольтелини: см. Геннади Словарь т. 2, стр. 153.

**3389.П.** — ЛУЦИНДА и Армидоръ, въ 2 д. СПБ. 1790. (8°) 1 р.

См. Плавильщиковъ № 5455. Это отдѣльный оттискъ изъ «Россійскаго Ѳеатра» (т. XXXII, стр. 299).

**3390.** † — МАРѲА Посадница, или покореніе Новагорода, въ 3 д. соч. *Павла Сумарокова;* Спб. 1807—въ 8° 80 к.

Березинъ-Ширяевъ. Матер. для библіогр., кн. VII, стр. 79.

**3391.** * — МИЛОСЕРДЫЕ братья. драматическая безадѣлка; соч. *Г. Коцебу;* Москва, 1803 –въ 12°. 50 к.

**3392.** † — МИНИНЪ, въ 3 д. соч. *С. Глинки:* Москва, 1809—въ 8°. 70 к.

Второе изд. — М. 1817 г. въ 8°. См. Смирдинъ № 7531; Геннади Словарь т. 1, стр. 220.

**3393.** * — МИРТИЛЬ и Клое, пастушеская; перевелъ съ Французскаго Яковъ Вестмановъ; Спб.—въ 8°.

Фамилія переводчика: Вестманъ; напечатана въ 1798 г. См. Смирдинъ № 7532. Геннади Словарь т. 1. стр. 149. По указанію Плавильщикова (№ 5462) въ 1 дѣйствіи.

**3394.** * — МИРЪ Героевъ; соч. *Г. Лазарони;* перевелъ съ Италіянскаго Иванъ Барковъ, съ Италіянскимъ подлинникомъ; Спб. 1762– въ 4°.

Музыка «придворнаго капельмейстера Манфредини», вышла безъ означ. года изданія. См. Русск. Книги т. 2, № 4160/а. Въ 1 дѣйст. См. Геннади т. 1. стр. 66.

**3395.** * — МУДРАЯ женщина въ лѣсу, или нѣмой Рыцарь, въ 5 д. соч. *Г. Коцебу:* Москва, 1803—въ 12°.

Была перепечатана въ Москвѣ въ 1825 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 409.

**3396.** † — МУРОМСКІЙ лѣсъ, или разбойники, въ 3 д. соч. *И. Аристова;* Москва, 1812—въ 12°.

Соч. С. И. Аристова; см. Русск. Книги т. 1, № 2981. Смирдинъ № 7535.

**3397.** * — НАГРАДА истинны, въ 5 д. соч. *Г. Коцебу;* Москва, 1803—въ 12°. 60 к.

Была перепечатана въ Москвѣ въ 1825 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 409.

**3398.** * — НАГРАЖДЕНІЕ справедливости, въ 5 д. соч. *Г. Коцебу;* Москва, 1803—въ 12°.

Это второе изд., первое вышло въ Москвѣ въ 1802 г. въ 12°. См. Смирдинъ № 7538; Геннади Словарь т. 2, стр. 169. Плавильщиковъ № 5467.

**3399.** * — НАГРАЖДЕННАЯ добродѣтель, или женщина какихъ мало, въ 5 д. соч. *Г. Иванова;* Москва, 1805—въ 8°. 60 к.

По Смирдину № 7539 форматъ въ 12°. У Геннади Словарь т. 2, стр. 42 форм. какъ у Сопикова. Была напечатана въ «Россійскомъ Ѳеатрѣ» (ч. IX, стр. 113), вѣроятно, были отдѣльн. оттиски.

**3399.II.** — НАГРАЖДЕНІЕ добродѣтели, въ 1 д. Спб. 1787 г. въ 8°.

См. Плавильщиковъ № 5466.

**3400.** * — НАГРАЖДЕННОЕ гостепріимство, въ 1 д. соч. *Г-жи Жанлисъ;* переводъ съ Французскаго; Москва, 1808—въ 12°. 30 к.

Перевелъ Иванъ Раевскій; см. Смирдинъ № 7540. Геннади Словарь т. 2, стр. 1.

**3401.** * — НАСЛѢДСТВО, въ 3 д. перевелъ съ Нѣмецкаго Н. К. Спб. 1813—въ 12°.

Не въ трехъ, а въ 1 дѣйст. Авторъ—Авг. Коцебу. Перевелъ Ник. Степ. Краснопольскій: см. Араповъ — Лѣтопись русск. театра, стр. 196; Смирдинъ № 7541; Геннади Словарь т. 2, стр. 175. Плавильщиковъ № 5470. Березинъ-Ширяевъ. Послѣдн. матер. для библіогр. СПБ. 1884, стр. 324.

**3402.** † — НАТАЛЬЯ, Боярская дочь, въ 5 д. соч. *С. Глинки;* Москва, 1806—въ 8°. 1 р.

Не въ 5, а въ 4 дѣйств. Второе изд.—Москва, 1817 г. въ 8°. См. Смирдинъ № 7543. Геннади Словарь т. 1, стр. 220 (вѣроятно, ошибка въ годѣ).

**3403.** * — НАТАЛЬЯ, въ 4 д. соч. *Г. Мерсье;* переводъ съ Французскаго С. Каргопольскаго; Москва, 1794—въ 8°. 60 к.

**3404.** † — НЕБЫВАТЬ фат соч. *В. Федорова.* Спб., 180 50 к.

**3405.** * — НЕГРЫ невольни соч. *Г. Коцебу;* Смоленскъ, 12°. 1 р.

Перевелъ—Павелъ Иванов динъ № 7546; Геннади Словар 49 и 169. Третье изданіе бы тано подъ заглавіемъ—«Негр лѣ. Перевелъ Горнаго училищ Павелъ Ивановъ» въ Орлѣ въ 12°. См. Березинъ-Ширя чат. матер. для библіогр. С стр. 536.

**3406.** *Тожь,* другой перев ква, 1803—въ 12°. 60 к.

Вышелъ подъ заглавіемъ— неволѣ». Переводъ—Андрея см. Геннади Словарь, т. 2, «Въ письмахъ Каменева Вчера и сегодня, кн. I) сохра вѣстіе, что это перев. Андре ва, друга Жуковскаго». См. щиковъ № 5475. Смирдинъ Была перепечатана въ Москвѣ см. Геннади Словарь т. 2, ст

**3407.** † — НЕВОЛЬНИЧЕС 1 д. соч. *А. Шишкова;* Спб. 1

Вышла безъ означенія года; динъ № 7545.

**3408.** * — НЕДОВОЛЬНЫЙ соч. *Г. Коцебу;* Москва, 180 60 к.

Вѣроятно, здѣсь ошибка въ годѣ печати; у Смирдина № вильщикова № 5476 и Геннад т. 2, стр. 169, показано изда ленскъ, 1802 г. Можетъ быть вали оба изданія, такъ какъ цебу очень часто печатались квѣ и въ Смоленскѣ, иногда и томъ же году.

**3408.II.**—НЕОСНОВАТЕЛЬНАЯ въ 5 д. съ нѣм. В. Левшинъ 8°.

См. Плавильщиковъ № 547 роятно, отдѣльный оттискъ «Труды В. Левшина», выш печати въ 1796 г. См. Геннад т. 2. стр. 418.

**3409.** * — НЕЩАСТНАЯ лю 3 д. переводъ съ Французска ква, 1788—въ 8°. 40 к.

**3410.** * — НЕЩАСТНЫЕ му *Г. Коцебу:* Москва, 1801—въ

**3411.** †—НЕЩАСТНЫЕ сироты, въ 3 д. сочинена въ Богородскѣ; Москва, 1781—въ 8°. 40 к.

Авторъ—Андрей Тимоѳ. Болотовъ; см. Записки его, т. 3, стр. 899, изд. 1872 г.; Геннади Словарь т. 1, стр. 102.

**3412.** — НѢМОЙ, или для милаго дружка и сережка изъ ушка, въ 1 д. Москва, 1810—въ 8°. 1 р.

Форматъ въ 12°. Перевелъ Димитрій Ив. Ведьяшевъ-Волынцевъ; см. Плавильщиковъ, № 5479; Геннади Словарь т. 1, стр. 142.

**3413.** — ОБМАНУТАЯ любовь, или слѣдствія любовной страсти, въ 3 д. Москва, 1811—въ 8°. 80 к.

У Смирдина № 7553—сочин. Ѳ. Сперанскій; у Геннади Словарь т. 2, стр. 170 и 268—авторомъ названъ Коцебу Авг., а Сперанскій переводчикомъ. У Плавильщикова № 5480—Сперанскій какъ авторъ.

**3414.** * — ОБРАЩЕННЫЙ міръ (увеселительная), въ 3 д. съ Италіянскимъ подлинникомъ; Москва, 1759—въ 8°.

На оборотѣ заглавія этой драмы: «. . . . архитектура . . . . театра, . . . рисунки и живопись явленій и все дѣйствіе г. Анчіола Карбона, Инженера и Живописца». Далѣе: «танцы соч. Гаспара Сантини»; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 325.

**3415.** * — ОЛЕНДЪ и Софронія, въ 5 д., переведена Кн. Катериною Меншиковою; Спб. 1780—въ 8°. 75 к.

По Barbier (Dict. III, p. 706) tragédie, par I. La Harpe, а у Керара между пьесами C. F. Mercier. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 310.

**3416.** — ОПРАВДАННАЯ невинность; Спб., 1805—50 к.

Драма въ 1 дѣйств., напечатана въ 12°. Авторъ—Иванъ Свѣчинскій; см. Смирдинъ № 7558; Плавильщиковъ № 5488.

**3417.** † — ОПОЛЧЕНІЕ, въ 2 д. съ хорами; соч. *И. Крюкова;* Казань, 1813—въ м. 8°.

По Смирдину № 7557 и Геннади (Словарь т. 2, стр. 192) не въ двухъ, а въ 1 дѣйствіи.

**3418.** См. № 5532.

**3418.С.**—ОПЫТЪ дружбы, въ 4 дѣйст.—Воронежъ, въ Т. Губернскаго Правленія 1799 г. (12°, 3 руб.

См. Смирдинъ № 7559.

**3418.С.а.**—ОРФЕЙ и Евридика, въ 3 дѣйст.; соч. *Калкибиджа,* на Россійскомъ и Италіянскомъ языкахъ. Спб., 1782 г. (8°) 5 р.

См. Смирдинъ № 7560.

**3419.** † — (ГЕРОИЧЕСКАЯ) Осада города Полтавы, или клятва Полтавскихъ жителей, въ стихахъ; соч. *С. Глинки;* Москва, 1810—въ 8°. 1 р.

**3420.** — ОТЕЦЪ возвращенный дѣтямъ; Москва, 1801—въ 8°.

Драма въ 2 дѣйст.: по Смирдину № 7562 форматъ въ 16°. Плавильщиковъ № 5487. Авторъ—М. В. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 164.

**3421.** * — ОСМѢЯННЫЙ женихъ, въ 3 д. соч. *Г. Касти,* съ Ит. подлинникомъ; Спб., 1779—въ 8°.

На музыку положилъ Г. Паизіелло. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 121.

**3422.** * — ОТЕЦЪ семейства; въ 5 д., перевелъ съ Нѣмец. Н. Сандуновъ; М. 1784—въ 8°. 1 р.

По Смирдину заглавіе драмы:—«Отецъ семейства въ 5 дѣйст., по расположенію Барона Геммингена; соч. (а не перевелъ, какъ у Сопикова) Николая Сандунова. М. въ Т. Зеленникова 1794 г.»; 2-е изд.—М. 1816 г. въ 12°. Плавильщиковъ № 5488.

**3423.** † — ПАТРІОТЫ, въ 2 д. сочиненіе Россійское; Москва, 1807—въ 12°.

**3424.** † — ПИГМАЛІОНЪ, или сила любви, въ 1 д. съ музыкою; соч. *В. Майкова;* Москва, 1779—въ 8°. 25 к.

Изъ соч. Руссо; помѣщена въ «Рос. Ѳеатрѣ» (XVIII т.). См. Геннади Словарь т. 2, стр. 275.

**3424.П.**—ПИГМАЛІОНЪ, въ 1 д. Ж. Ж. Руссо; Спб. 1792. 8° (въ типогр. Крылова съ товарищи).

См. Плавильщиковъ № 5491. Смирдинъ № 7569.

**3425.** * — ПЛАТЬЕ безъ галуновъ, въ 1 д. переводъ съ Французскаго Князя Юрія Трубецкаго; Москва, 1803—въ 12°. 25 к.

По Смирдину № 7571 форматъ въ 18°.

**3397.** * — НАГРАДА истинны, въ 5 д. соч. *Г. Коцебу;* Москва, 1803—въ 12°. 60 к.

Была перепечатана въ Москвѣ въ 1825 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 409.

**3398.** * — НАГРАЖДЕНІЕ справедливости, въ 5 д. соч. *Г. Коцебу;* Москва, 1803—въ 12°.

Это второе изд., первое вышло въ Москвѣ въ 1802 г. въ 12°. См. Смирдинъ № 7538; Геннади Словарь т. 2, стр. 169. Плавильщиковъ № 5467.

**3399.** * — НАГРАЖДЕННАЯ добродѣтель, или женщина какихъ мало, въ 5 д. соч. *Г. Иванова;* Москва, 1805—въ 8°. 60 к.

По Смирдину № 7539 форматъ въ 12°. У Геннади Словарь т. 2, стр. 42 форм. какъ у Сопикова. Была напечатана въ «Россійскомъ Ѳеатрѣ» (ч. IX, стр. 113), вѣроятно, были отдѣльн. оттиски.

**3399.П.** — НАГРАЖДЕНІЕ добродѣтели, въ 1 д. Спб. 1787 г. въ 8°.

См. Плавильщиковъ № 5466.

**3400.** * — НАГРАЖДЕННОЕ гостепріимство, въ 1 д. соч. *Г-жи Жанлисъ;* переводъ съ Французскаго; Москва, 1808—въ 12°. 30 к.

Перевелъ Иванъ Раевскій; см. Смирдинъ № 7540. Геннади Словарь т. 2, стр. 1.

**3401.** * — НАСЛѢДСТВО, въ 3 д. перевелъ съ Нѣмецкаго Н. К. Спб. 1813—въ 12°.

Не въ трехъ, а въ 1 дѣйст. Авторъ—Авг. Коцебу. Перевелъ Ник. Степ. Краснопольскій; см. Араповъ — Лѣтопись русск. театра, стр. 196; Смирдинъ № 7541; Геннади Словарь т. 2, стр. 175. Плавильщиковъ № 5470. Березинъ-Ширяевъ. Послѣдн. матер. для библіогр. СПБ. 1884, стр. 324.

**3402.** † — НАТАЛЬЯ, Боярская дочь, въ 5 д. соч. *С. Глинки;* Москва, 1806—въ 8°. 1 р.

Не въ 5, а въ 4 дѣйств. Второе изд.—Москва, 1817 г. въ 8°. См. Смирдинъ № 7543. Геннади Словарь т. 1, стр. 220 (вѣроятно, ошибка въ годѣ).

**3403.** * — НАТАЛЬЯ, въ 4 д. соч. *Г. Мерсье;* переводъ съ Французскаго С. Каргопольскаго; Москва, 1794—въ 8°. 60 к.

**3404.** † — НЕБЫВАТЬ фатѣ, въ 1 д. соч. *В. Федорова.* Спб., 1807—въ 12°. 50 к.

**3405.** * — НЕГРЫ невольники, въ 3 д. соч. *Г. Коцебу;* Смоленскъ, 1802—въ 12°. 1 р.

Перевелъ—Павелъ Ивановъ; см. Смирдинъ № 7546; Геннади Словарь т. 2, стр. 49 и 169. Третье изданіе было напечатано подъ заглавіемъ—«Негры въ неволѣ. Перевелъ Горнаго училища студентъ Павелъ Ивановъ» въ Орлѣ въ 1826 г. въ 12°. См. Березинъ-Ширяевъ. Окончат. матер. для библіогр. СПБ. 1896, стр. 536.

**3406.** *Тожь,* другой переводъ; Москва, 1803—въ 12°. 60 к.

Вышелъ подъ заглавіемъ—«Негры въ неволѣ». Переводъ—Андрея Тургенева; см. Геннади Словарь, т. 2, стр. 169: «Въ письмахъ Каменева (Сборникъ: Вчера и сегодня, кн. I) сохранилось извѣстіе, что это перев. Андрея Тургенева, друга Жуковскаго». См. Плавильщиковъ № 5475. Смирдинъ № 7547. Была перепечатана въ Москвѣ въ 1825 г.; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 409.

**3407.** † — НЕВОЛЬНИЧЕСТВО, въ 1 д. соч. *А. Шишкова;* Спб. 12°.

Вышла безъ означенія года; см. Смирдинъ № 7545.

**3408.** * — НЕДОВОЛЬНЫЕ мужья: соч. *Г. Коцебу;* Москва, 1803—въ 12°. 60 к.

Вѣроятно, здѣсь ошибка въ мѣстѣ и годѣ печати; у Смирдина № 7548, Плавильщикова № 5476 и Геннади Словарь т. 2, стр. 169, показано изданіе—Смоленскъ, 1802 г. Можетъ быть существовали оба изданія, такъ какъ піесы Коцебу очень часто печатались и въ Москвѣ и въ Смоленскѣ, иногда въ одномъ и томъ же году.

**3408.П.**—НЕОСНОВАТЕЛЬНАЯ ревность, въ 5 д. съ нѣм. В. Левшинъ. М. 1796. 8°.

См. Плавильщиковъ № 5477. Это, вѣроятно, отдѣльный оттискъ изъ изд. «Труды В. Левшина», вышедшіе изъ печати въ 1796 г. См. Геннади Словарь, т. 2, стр. 418.

**3409.** * — НЕЩАСТНАЯ любовь, въ 3 д. переводъ съ Французскаго; Москва, 1788—въ 8°. 40 к.

**3410.** * — НЕЩАСТНЫЕ мужья; соч. *Г. Коцебу;* Москва, 1801—въ 16°. 40 к.

НЕЩАСТНЫЕ сироты, въ
нена въ Богородскѣ; Мос-
—въ 8°. 40 к.

ь—Андрей Тимоѳ. Болотовъ; см.
его, т. 3, стр. 899, изд. 1872 г.;
Словарь т. 1, стр. 102.

НѢМОЙ, или для милаго
сережка изъ ушка, въ 1 д.
810—въ 8°. 1 р.

тъ въ 12°. Перевелъ Димитрій
яшевъ-Волынцевъ; см. Плавиль-
№ 5479; Геннади Словарь т. 1,

ОБМАНУТАЯ любовь, или
любовной страсти, въ 3 д.
811—въ 8°. 80 к.

рдина № 7553—сочин. Ѳ. Спе-
у Геннади Словарь т. 2, стр.
268—авторомъ названъ Коцебу
Сперанскій переводчикомъ. У
щикова № 5480—Сперанскій
горъ.

- ОБРАЩЕННЫЙ міръ (увле-
ая), въ 3 д. съ Италіянскимъ
комъ; Москва, 1759—въ 8°.

боротѣ заглавія этой драмы:
рхитектура . . . . театра, . . .
и живопись явленій и все дѣй-
Анчіола Карбона, Инженера и
ца». Далѣе: «танцы соч. Гас-
нтини»; см. Геннади Словарь т.
25.

- ОЛЕНДЪ и Софронія, въ 5
дена Кн. Катериною Менщи-
б. 1780—въ 8°. 75 к.

rbier (Dict. III, p. 706) tragédie,
а Нагре, а у Керара между
C. F. Mercier. См. Геннади Сло-
2, стр. 310.

ОПРАВДАННАЯ невинность;
—50 к.

въ 1 дѣйств., напечатана въ
торъ—Иванъ Свѣчинскій; см.
ъ № 7558; Плавильщиковъ

- ОПОЛЧЕНІЕ, въ 2 д. съ хо-
. *И. Крюкова*; Казань, 1813—

мирдину № 7557 и Геннади
т. 2, стр. 192) не въ двухъ, а
йствіи.

і. № 5532.

**3418.С.**—ОПЫТЪ дружбы, въ 4 дѣйст.—Воронежъ, въ Т. Губернскаго Правленія 1799 г. (12°, 3 руб.

См. Смирдинъ № 7559.

**3418.С.а.**—ОРФЕЙ и Евридика, въ 3 дѣйст.; соч. *Калкибиджа*, на Россійскомъ и Италіянскомъ языкахъ. Спб., 1782 г. (8°) 5 р.

См. Смирдинъ № 7560.

**3419.** † — (ГЕРОИЧЕСКАЯ) Осада города Полтавы, или клятва Полтавскихъ жителей, въ стихахъ; соч. *С. Глинки;* Москва, 1810—въ 8°. 1 р.

**3420.** — ОТЕЦЪ возвращенный дѣтямъ; Москва, 1801—въ 8°.

Драма въ 2 дѣйст.: по Смирдину № 7562 форматъ въ 16°. Плавильщиковъ № 5487. Авторъ—М. В. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 164.

**3421.** * — ОСМѢЯННЫЙ женихъ, въ 3 д. соч. *Г. Касти*, съ Ит. подлинникомъ; Спб., 1779—въ 8°.

На музыку положилъ Г. Паизіелло. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 121.

**3422.** * — ОТЕЦЪ семейства; въ 5 д., перевелъ съ Нѣмец. Н. Сандуновъ; М. 1784 въ 8°. 1 р.

По Смирдину заглавіе драмы:—«Отецъ семейства въ 5 дѣйст., по расположенію Барона Геммингена; соч. (а не перевелъ, какъ у Сопикова) Николая Сандунова. М. въ Т. Зеленникова 1794 г.»; 2-е изд.—М. 1816 г. въ 12°. Плавильщиковъ № 5488.

**3423.** † — ПАТРІОТЫ, въ 2 д. сочиненіе Россійское; Москва, 1807—въ 12°.

**3424.** † — ПИГМАЛІОНЪ, или сила любви, въ 1 д. съ музыкою; соч. *В. Майкова;* Москва, 1779— въ 8°. 25 к.

Изъ соч. Руссо; помѣщена въ «Рос. Ѳеатрѣ» (XVIII т.). См. Геннади Словарь т. 2, стр. 275.

**3424.П.**—ПИГМАЛІОНЪ, въ 1 д. Ж. Ж. Руссо; Спб. 1792. 8° (въ типогр. Крылова съ товарищи).

См. Плавильщиковъ № 5491. Смирдинъ № 7569.

**3425.** * — ПЛАТЬЕ безъ галуновъ, въ 1 д. переводъ съ Французскаго Князя Юрія Трубецкаго; Москва, 1803—въ 12°. 25 к.

По Смирдину № 7571 форматъ въ 18°.

**3426.** * — ПОБОЧНЫЙ сынъ, или испытаніе добродѣтели, въ 5 д. соч. *Г. Дидерота;* переводъ съ Французскаго; Спб. 1798—въ 8°. 50 к.

*Тожъ,* другой переводъ, *см. комедіи.*

Того же автора и съ такимъ же заглавіемъ есть комедія (См. здѣсь №№ 5558—5554), у Плавильщикова № 5494 изд. то же, что у Сопикова — среди драмъ. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 224.

**3426.С.**—ПОЖАРЪ, въ 1 дѣйст.; изданная *Беркемъ;* перев. съ Фр. *Иванъ де-Маріево.* Спб., въ Т. Брейткопфа 1789 г. (8°) 2 руб.

Переводъ—Янковичъ-де-Миріево; см. Русск. Книги т. 2, № 5186/2. Смирдинъ № 7574.

**3427.** * — ПОЛИГИМНІЯ (музыкальная), соч. *Г. Санкини;* Москва, 1787—въ 4°.

**3428.** * — ПОЖЕРТВОВАНІЕ собою, въ 3 д. соч. *Г. Коцебу;* Смоленскъ, 1802—въ 12°. 70 к.

У Смирдина № 7575 и Плавильщикова № 5497 указано изд. — Москва, 1803 г.; 2-е изд.—М. 1825 г. и 3-е изд.—Орелъ, 1826 г. въ 12°. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 169 и 409.

**3429.** * — ПОПУГАЙ, въ 3 д. соч. *Г. Коцебу;* Москва, 1796—въ 12°. 75 к.

**3430.** — *Тожъ,* изд. второе; Москва, 1801—въ 12°.

Было еще изд.—М. 1825 г.; 3-е изд.—Орелъ, 1826 г. въ 12°.

Переводъ—Алексѣй Өед. Малиновскій: см. Геннади Словарь т. 2, стр. 170 и 426. Березинъ-Ширяевъ. Окончат. матер. для библіогр. СПБ. 1896, стр. 535. У Плавильщикова № 5498 указано еще изд. -М. 1807 г.

**3431.** † — ПРАЗДНИКЪ имянинъ, для дѣтей, 2 д. игранная въ деревнѣ Колпъ; Москва, 1807- въ 18°. 40 к.

**3432.** † — ПРИКАЩИКЪ, въ 1 д. съ голосами; Москва, 1781—въ 8°. 25 к.

Авторъ – Н. П. Николевъ: см. Неустроевъ—Историч. розысканія, стр. 440. Смирдинъ № 7579.

**3433.** * - ПРИМИРИВШІЕСЯ непріятели, въ 3 д. переводъ съ Французскаго Дмитрія В. Волынцова; Москва, 1787—въ 8°.

**3434.** * — ПРИТВОРНЫЙ Нинъ, или узнанная Семирамида, съ музыкою, въ 3 д. соч. *Г. Метастазія;* перевелъ съ Италіянскаго Петръ Медвѣдевъ; Спб. 1737—въ 4°.

**3435.** † — ПУСТЫННИКЪ, въ 1 д. соч. *Г. Сумарокова;* Спб. 1769—въ 8°. 20 к.

**3436.** † — ПУСТЫННИКЪ, въ 3 д. соч. *К. В. Вяземскаго;* Москва, 1800—въ 12°.

**3437.** * — РОДИТЕЛИ, примиренные своими дѣтьми, въ 1 д. перевелъ съ Французскаго Николай Панинъ; Москва, 1807—въ 12°.

По Смирдину № 7585 форматъ въ 8°.

**3438.** † — РОЗАНА и Любимъ, въ 4 д. съ голосами; соч. *Н. Николева;* М. 1781—въ 8°.

**3439.** *Тожъ,* изданіе второе; Москва, 1787—въ 8°. 50 к.

Музыка сочиненія Керцелли; см. Драм. Словарь, М. 1787, стр. 118. Въ изданіи «Библіотека гр. С. Д. Шереметева» (ч. 1. № 350) показано второе изданіе, въ текстѣ заглавія сказано—«Сочинена въ Москвѣ Д. Х.», съ примѣчаніемъ что первое сіе изданіе принадлежитъ Н. Николеву; судя поэтому авторомъ второго изданія былъ не Николевъ, а—Д. Х.?

**3440.** * — РОМЕО и Юлія, взятая изъ *Шакеспировыхъ* сочиненій *Г. Мерси,* въ 5 д. переводъ съ Французскаго; Москва, 1795—въ 12°. 60 к.

**3441.** † — РОССЫ въ Архипелагѣ, въ стихахъ; соч. *Павла Потемкина;* Спб. 1772—въ 8°.

По Смирдину № 7587 въ 5 дѣйст. а по Плавильщикову № 5506 въ 3 дѣйст.

**3441.П.** — РОССЫ въ Архипелагѣ, въ 3 д. П. Потемкина; СПБ. 1788 (8°) 1 р.

См. Плавильщиковъ № 5506. Это отдѣльн. оттискъ изъ «Россійскаго Өеатра» (ч. VIII, стр. 33), но съ ошибкой, вѣроятно, въ годѣ, такъ какъ VIII ч. «Өеатра» напечатана въ 1787 г.

**3442.** * — РОССЫ въ Италіи, или законъ природы, въ 5 д. перевелъ съ Нѣмецкаго Н. Краснопольскій; Спб. 1806—въ 12°. 1 р.

По Геннади (Словарь т. 2, стр. 175) заглавіе—«Россы въ Италіи, или законъ и природа».

† — РУСКАЯ Лукреція, въ 1 д. ., 1812—въ 8°. 75 к.

оръ—А. Н.: см. Смирдинъ № 7589; написана въ 3 дѣйств., а не въ ь, какъ у Сопикова; см. тамъ же. лавильщикову же № 5508 въ 1 зіи.

† — РУСКОЙ солдатъ, или быть добрымъ господиномъ, соч. *В. Ѳедорова;* Спб. 1807— 75 к.

Смирдину № 7591 и Плавильщи- № 5510 вышла въ 1803 г.

* — РЫЦАРИ крестовыхъ по- въ 5 д. соч. *Г. Коцебу;* Москва, ь 12°. 60 к.

Плавильщикову № 5510 вышла въ °. Была перепечатана въ М. въ °. См. Геннади Словарь т. 2, стр.

* — РѢДКАЯ честность, въ евелъ съ Нѣмецкаго Н. Крас- кій; Спб. 1806—въ 12°. 60 к.

† — СЕМЕЙСТВО Старичко- или за Богомъ молитва, а за служба не пропадаютъ, въ . *Ѳедора И—а;* Москва, 1803—

Смирдину № 7598 и Геннади (Сло- т. 2. стр. 42) вышла въ 1808 г. 2-е изд.—М. 1816 г. въ 12° и I. 1824 г. въ 8°. Авторъ драмы— ь Ѳедоров. Ивановъ. См. тамъ же. льщиковъ № 5513.

* — СЕРДЕЧНЫЙ магнитъ, въ музыкою; переведена съ Италіи- бѣлыми стихами Е. Булатин- Москва. 1759—въ 8°.

лія переводчика не Булатинскій, атинцкій; см. Русск. Книги т. 3, 31/3. Смирдинъ № 7594. Геннади рь т. 1, стр. 113.

† — СЕСТРЫ соперницы, въ инилъ *К. П. Ч.* Москва, 1777— 0 к.

Смирдину № 7595 и Плавильщи- № 5514 напечатана въ 1778 г.; емъ у Плавильщикова мѣсто пе- Спб. Возможно что у Плавильщи- ошибочно показанъ годъ изданія, о 1787 г.; тогда это отдѣльный от- изъ «Россійскаго Ѳеатра» (ч. IX, ). Критическое извѣстіе объ этой помѣщено въ «СПБ. Вѣстникѣ»— тр. 233.

**3450.** * — СИРОТА Англинская, въ 3 д. перевела съ Французскаго Пелагея В. Волынцова; Москва, 1787—въ 8°. 40 к.

Другой переводъ, вѣроятно, той же драмы см. здѣсь № 3302.

**3451.** * — СИЛА любви и ненависти, въ 3 д. съ музыкою; переведена съ Французской прозы В. Тредьяковскимъ; на Рускомъ и Италіянскомъ языкахъ; Спб. 1736—въ 4°.

Музыка соч. Франциска Араіи; поэзію сочинилъ господинъ К. Ф. П. См. описаніе книги у Губерти—Матер. для русск. библіогр., т. 1, № 22.

**3452.** † — СЛАВЯНЕ, въ 3 д. съ хоромъ и балетомъ; соч. *Ипполита Богдановича;* Спб. 1788—въ 8°. 50 к.

**3453.** * — СЛУЖИВОЙ, или благодарность, въ 1 д. переводъ съ Французскаго; Москва; 1788—въ 8°. 20 к.

**3454.** * — СЛѢДСТВІЯ невинной лжи; соч. *Г. Коцебу;* Смоленскъ, 1801—въ 12°. 60 к.

Переводъ—Николай Степ. Краснопольскій: См. Смирдинъ № 7601 и Геннади Словарь, т. 2, стр. 175. Ни у Смирдина, ни у Геннади (т. 2, стр. 169 и 175) нѣтъ указанія, что это сочин. Коцебу. Архивъ дирекціи театровъ, Отд. 3, стр. 172, № 189.

**3455.** * — СОКРАТЪ, въ 3 д. соч, Г. *Томсона;* переводъ съ Французскаго; Спб. 1774—въ 8°. 50 к.

Перевела—Евдокія Ѳедоровна Болтина; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 102—103. «Это сочиненіе Вольтера, подъ псевдонимомъ Томсона»; см. Примѣчаніе Полторацкаго на экземп. «Опыта» Сопикова въ Румянцевскомъ Музеѣ. По Геннади и Плавильщикову № 5519 мѣсто печати не Петербургъ, а Москва.

**3455.С.**— *Тотъ* другой переводъ *Н. К.* Спб., 1780 г. (12°) 2 руб.

«У Сопикова при № 3455 имени переводчицы нѣтъ; въ «Росписи» Смирдина (№ 7603) этотъ и другой переводъ (№ 3455.С.) той же драмы—приписаны одному же неизвѣстному переводчику: *Н. К.*— Но Бакмейстеръ въ своей Russ. Bibliothek (III, 346) именно говоритъ, что первый переводъ, изданный въ 1774 г., сдѣланъ женою бригадира Болтина-рожд. княжною Голицыною». См. Геннади Словарь т. 1, стр. 102 — 103. Вѣ-

роятно, буквы—*Л. К.* означаютъ Николая Краснопольскаго.

**3456.** * — СУДЬЯ, въ 5 д. соч. Г. *Мерсье;* перевелъ съ Французскаго Ал. Лабзинъ; Москва, 1788—въ 8°. 70 к.

«На заглавіи буквы Н. И. П.—Посвященіе подписано Ал-дромъ Лабзинымъ». См. Геннади Словарь т. 2, стр. 312.

**3457.** * — СЫНЪ любви, въ 5 д. соч. Г. *Коцебу;* Москва, 1795—въ 8°. 1 р.

**3458.** *Тожь,* другой переводъ; Москва, 1801—въ 8°. 1 р.

2-е изд.—М. 1803 г. въ 12°; 3-е изд. М. 1816 г. въ 12°. «Въ хроникѣ спб. театровъ Вольфа (II стр. XLVII) упом. переводъ А. Малиновскаго, игранный въ 1803 г.—вѣроятно, этотъ самый. У Сопикова (№ 3458) указано, какъ другой переводъ, изд. 1801 г., но можетъ быть ошибочно, вмѣсто: 1803 г., такъ какъ въ Обозрѣніи Шторха нѣтъ изд. 1801 г., а есть только 1803 г. подъ № 1068. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 170, 284 и 409. Первое изд. у Березина-Ширяева. Окончат. матер. для библіогр. СПБ. 1896, стр. 534.

**3459.** * — ТЕМНИЦА, или торжествующая невинность, въ 3 д. переведена съ Французскаго С. Кувичинскимъ; Москва, 1810—въ 12°. 1 р.

**3460.** † — ТОРЖЕСТВО дружбы, въ 3 д. соч. *Павла Потемкина,* въ стихахъ; Москва, 1773—въ 8°. 50 к.

**3460.П.** — ТОРЖЕСТВО дружбы, въ 5 д. П. Потемкина, въ стихахъ; СПБ. 1787. (8°) 1 р. 50 к.

См. Плавильщиковъ № 5527. Это отдѣльн. оттискъ изъ «Россійскаго Ѳеатра» (ч. VIII. стр. 97).

**3461.** † — ТОРЖЕСТВО любви, въ 3 д. соч. *Василья Левшина;* Москва, 1787—въ 8°. 30 к.

**3462.** † — ТОРЖЕСТВО правосудія, или добрый судья, въ 5 д. соч. *И. Лопухина;* Москва, 1794—въ 8°. 75 к.

**3462.С.** *Тожь.* изданіе 2-е, съ присовокупленіемъ автора завѣщанія къ друзьямъ своимъ. М., въ Университетской Т. 1798 г. (12°) 2 р. 50 к.

См. Смирдинъ № 7612.

**3462.П.** — ТОРЖЕСТВУЮЩАЯ добродѣтель, въ 5 д. Спб. 1787. 8°.

См. Плавильщиковъ № 5529.

**3463.** * — УБѢЖИЩЕ Боговъ, представленная предъ балетомъ Боговъ морскихъ; соч. Г. *Локателія;* Спб. 1757—въ 4°.

**3464.** * — УВОЛЬНЕНІЕ, въ 3 д. соч. *де ла Фитъ;* переводъ съ Французскаго В. Воейкова; Спб. 1785—въ 8°. 40 к.

**3465.** * — УКСУСНИКЪ, въ 3 д. соч. Г. *Мерсье;* перевелъ съ Французскаго К. Н. Г. Москва, 1785—въ 8°. 40 к.

**3466.** * — ФАНЕЛІЯ, или заблужденія отъ любви, въ 5 д. переводъ съ Французскаго Ф. К. Спб. 1785—въ 8°. 50 к.

Драма эта передѣлана изъ романа Бартелеми Амбера—«Les egarements de l'amour. ou lettres de Fanély et de Milfort». Передѣлка въ драму на русск. яз. приписывается Федору Григорьевичу Каринну. См. Сапговъ.—Федоръ Григ. Каринъ. Спб. 1893 г. (Оттискъ изъ журн. «Библіографъ».

**3467.** * — ФИЛЕМОНЪ и Бавкида въ 1 д. переводъ съ Нѣмецкаго; Спб 1773—въ 8°. 30 к.

**3467.П.** — ФИНИКСЪ, въ 3 д. Спб. 1788. 8°.

См. Плавильщиковъ № 5534. Это отдѣльн. оттискъ изъ «Россійскаго Ѳеатра» (ч. XXII, стр. 187).

**3468.** * — ФРАСКАТАНКА (музыкальная); переводъ съ Италіянскаго; Спб 1780—въ 8°.

Драма въ 3 дѣйств.; авторъ драмы Лавиньи, музыка—Паизіелло: перевелъ Василій Ал. Левшинъ. См. Геннади Словарь т. 2. стр. 224 и 421. Плавильщиковъ № 5535.

**3469.** — ЦАРЬ, или другъ истины, въ 5 д. Москва, 1812—въ 8°.

**3470.** † — ЦИРЦЕЯ и Улисъ, въ 3 д. Москва, 1785—въ 8°. 30 к.

Этого изд. нѣтъ ни у Геннади, ни у Смирдина и Плавильщикова, у которыхъ показано изд.—Спб. 1803 г. 8°; авторомъ драмы былъ Александръ Яковлевичъ Княжнинъ. Музыку сочинилъ Антонъ Н. Титовъ. См. Смирдинъ № 7622, Геннади Словарь т. 2, стр. 144. Арапова—Лѣтопись рус. театра, стр. 212. Плавильщиковъ № 5539.

**3471.** * — ЦѢЛИНА, или дитя тайны, въ 3 д. Москва, 1803—въ 12°. 70 к.

Перевелъ Павелъ Свѣчинъ; см. Смирдинъ № 7621.

† ЧУВСТВОВАНІЯ благо-
ı, съ балетомъ; соч. Г. *Тейльса;*
7—въ 8°. 30 к.

Смирдину № 7623 напечатана не
., а въ Москвѣ.

— ЭРИСІЯ, или Весталка, въ
евелъ съ Французскаго М. С.
1783 въ 8°. 40 к.

вела—Марія Сушкова; см. Голи-
-Словарь писательницъ, стр. 241

Ь ЭФЕЛЬВОЛФЪ, Король Англи-
въ 5 д. съ Анг. В. Левшинъ; М.
. 8°.

Плавильщиковъ № 5545. Это, вѣ-
. отдѣльный оттискъ изъ «Тру-
В. Левшина, изд. въ томъ же
См. Геннади Словарь т. 2, стр.

— ЮЛІЯ, или слѣдствія обольс-
соч. *П. Сушкова;* Москва, 1805 -
0 к.

на въ 4 дѣйст., форматъ въ 12°;
ирдинъ № 7629. Плавильщиковъ
6.

† ДРАХМА отъ сокровища
енныхъ писаній, Ветхаго и
Завѣта, т. е. сокращенныя
при чтеніи св. писанія; соч.
*та.* Архіепископа Курскаго и
одскаго; Москва, 1809 въ 8°.

† ДРЕВНОСТИ (Славенскія).
ключенія Славенскихъ Кня-
. *Михайла Попова;* 3 части;
0—1771 -въ 12°.

*ковинки старинныя.* См. №№
3161- 3162.

ДРЕВНОСТИ (достопамятнѣй-
ва; Кіевъ, 1791—въ 8°.

омъ не однократно вновь была
атана.

. *Томъ* - - Кіевъ, въ Т. Академіи
ой 1795 г. (8°) 2 руб.

См. Смирдинъ № 2449.

ДРЕВНЯГО и новаго вѣка
или уборной столъ госпожи
ы Помпадуръ; соч. Г. *Вольтера;*
ь съ Французскаго О. К. Спб.
8°. 30 к.

евелъ -не О. К. На книгѣ означа-
акъ: Древняго и новаго вѣка люди
ч. Переведено и приписано отъ
дчика другу его О. П. К. 1777
года. Другъ переводчика О. П. К. это означаетъ Осипа Петровича Ковалевлева, который былъ впослѣдствіи министромъ Внутр. Дѣлъ. У Плавильщикова № 4211 и Смирдина № 8728 этой ошибки не сдѣлано, переводъ не приписанъ О. К., а означенъ безъименнымъ какъ это и слѣдовало»; см. Примѣчаніе Подторацкаго въ «Опытѣ» Сопикова въ Румянцевскомъ Музеѣ.

**3479.** † ДРЕВНІЯЯ Александрія: путешествіе Кіево-Екатерино-Греческаго монастыря Архимандрита Константина, украшенное рисунками и планами; на Русскомъ и Греческомъ языкахъ; Москва, 1803- въ 4°.

**3480.** † ДРЕВНІЯЯ ночь вселенной, или странствующій слѣпецъ, эпическое пѣснопѣніе *О. Боброва;* 4 ч. Спб. 1808- 1809 въ 8°. 8 р.

Первая часть (1 и 2-ая книги) вышла въ 1807, послѣднія въ 1809 г. См. Русск. Книги, т. 6726 ?. Плавильщиковъ № 3892. Смирдинъ № 8288. Геннади Словарь т. 1, стр. 96. Березинъ-Ширяевъ Дополн. матер. для библіогр., стр. 271.

**3481.** † ДРЕВНІЯЯ Религія Славянъ: соч. *Григорія Глинки,* Профессора Деритскаго Университ.; Митава, 1804 - въ 8°. 1 р. 20 к.

**3482.** † ДРЕВНЯЯ Россійская идрографія, содержащая описаніе Московскаго Государства, рѣкъ, протоковъ, озеръ, кладезей, и какіе по нихъ города, и урочища, и проч. издалъ *Н. Новиковъ;* Спб. 1773 -въ 8°.

Описана у Губерти -Матер. для русск. библіогр. т. 1, № 180. Березинъ-Ширяевъ Матер. для библіогр. кн. II, стр. 32.

Нынѣ встрѣчается рѣдко.

**3483.** * *ДРИММЕЛЯ,* опытъ историческаго доказательства о происхожденіи Россіянъ отъ Араратцевъ, какъ перваго народа послѣ всемірнаго потопа; Спб. 1785- въ 8°. 20 к.

Березинъ-Ширяевъ Матер. для библіогр. кн. II, стр. 25.

**3484.** * ДРУГЪ дѣвицъ; переведъ съ Французскаго Павелъ Ф. Визинъ; Москва. 1765 - въ 12°. 60 к.

**3485.** * ДРУГЪ дѣтей, съ баснями, пристойными ихъ возрасту; переводъ съ Французскаго; Москва, 1779—въ 8°. 50 к.

**3485.С.** ДРУГЪ дѣтей; изъ соч. *Беркена:* пер. съ Фр. *Павелъ Пущинъ.* Спб., въ Императорской Т. 1799 г. (12 ) 3 р. 50 к.

См. Смирдинъ № 1511.

**3486.** ДРУГЪ женъ, или искреннее наставленіе для поведенія прекраснаго пола; Москва. 1765—въ 12°. 35 к.

**3487.** * ДРУГЪ здоровья, въ пользу народа, соч. *Г. Луца;* переводъ съ Нѣмецкаго; часть 1-я; Спб. 1800—въ 8°. 35 к.

**3488.** * ДРУГЪ женщинъ; переводъ съ Французскаго одной знаменитой особы изъ прекраснаго пола; Спб. 1806—въ 8°.

**3489.** * ДРУГЪ дѣтей (веселый и забавный), или курсъ нравственнаго воспитанія, служащій продолженіемъ дѣтскому чтенію; перевелъ съ Французскаго и Нѣмецкаго изъ разныхъ авторовъ С. Смирновъ; 4 части; Москва, 1804 -въ 12°. 4 р.

**3490.** † ДРУГЪ крестьянъ, или разныя предложенія о сельскомъ благоучрежденіи, о разныхъ полезныхъ заведеніяхъ, о попечительности нравовъ, и проч. Москва, 1793—въ 8°. 50 к.

Березинъ-Ширяевъ Послѣдн. матер. для библіогр. СПБ. 1884, стр. 319.

**3491.** * ДРУГЪ природы; перевелъ съ Французскаго Т. Можайскій; Спб. 1790 въ 12°. 30 к.

**3492.** * ДРУГЪ (старинный), возвратившійся изъ путешествія и разсказывающій все, что видѣлъ, слышалъ и чувствовалъ; переводъ съ Нѣмецкаго; 2 части; Москва, 1802—въ 8°. 4 р.

Перевелъ Петръ Вас. Побѣдоносцевъ; см. Словарь профес. Моск. университета, т. II, стр. 229; Смирдинъ № 6193. Эта же книга была издана подъ другимъ заглавіемъ: «Анекдоты и достопамятныя изрѣченія великихъ особъ» и т. д. М. 1816 г. См. Плавильщиковъ №№ 6629—6630. Форматъ въ 12°.

**3493.** * ДРУГЪ старыхъ Аббата *Руа:* переводъ съ Франц.; 2 ч. Москва, 1787 -въ 8°. 50 к.

ДРУГЪ просвѣщенія. (См. № 3786).
ДРУГЪ юношества. (См. № 3787).
ДРУГЪ дѣтей. (См. № 3785).
*см. ежемѣсячныя сочиненія.*

**3494.** * ДРУЖЕСТВО (обманутое письма Графа Сентъ-Іуліана; пер съ Французскаго; Москва. 179 8°. 1 р.

Вышла въ 2 частяхъ, напечата 1795 г. въ 12°. См. Смирдинъ № Плавильщиковъ № 4212. Геннади варь т. 1, стр. 322.

**3495.** * ДРУЖЕСТВО (испыта нравоучительная сказка; соч. *Г. монтеля:* переводъ съ Француз Спб. 1771 -въ 12°. 50 к.

Перевелъ—М. К.; см. Геннади С т. 2, стр. 139 и 292. Переводъ щенъ переводчикомъ другу своем горію Сав. Сковородѣ; см. Бер Ширяевъ Послѣдн. матер. для би СПБ. 1884, стр. 237.

**3496.** * ДРУЖЕСТВУ все возм или исторія Лове-Роза и Софіи стеніи; переводъ съ Француз Москва. 1788—въ 8°. 1 р. 80 к.

Вышла въ 2 частяхъ. Перевелъ всѣй Свищовъ; см. Смирдинъ № XVIII вѣкъ, кн. I, стр. 451; Ав г-жа Малартъ, тамъ же.

**3497.** † ДРУЗЬЯ, драмматическа вѣсть, въ стихахъ; соч. *Н.* 1802—въ 12°. 35 к.

У Сопикова соч. Н. Р.; у См № 6758; соч. П....я Р....ва.

**3498.** * ДРУЗЬЯ соперники. Ан ская повѣсть; переводъ съ Фра скаго; Спб. 1779 -въ 8°. 70 к.

Авторъ Де Саси; перевелъ—Т Захарьинъ; см. Смирдинъ № 873 нади Словарь т. 2, стр. 26—27.

**3499.** * ДУХИ (горные), или Ан Фридерикъ; соч. *Г. Шписа;* пер съ Французскаго; Москва. 18 12°. 1 р. 50 к.

Было изданіе съ другимъ загла «Замокъ, или вертепъ духовъ въ чемъ лѣсу». М. 1816 г. 12°. См. вильщиковъ № 4161—4162.

**3500.** * ДУХОВИДЦЪ, исторія тая изъ записокъ Графа О*** и ная *Фр. Шиллеромъ;* переводъ с мецкаго, съ фронтисписомъ; 6 ч Москва. 1807 въ 12°. 7 р. 50 к.

Другое изданіе было въ М. въ 18 : см. Плавильщиковъ № 42

**3501.** † ДУХОВНАЯ Великаго К *Владимира Мономаха* дѣтямъ с

ная въ лѣтописи Суздальской
е; Спб. 1793—въ 4°. 100 к.

ватель — графъ Алексѣй Иванов.
въ-Пушкинъ; см. Библіографическія
ски 1859 г., № 8; Геннади Словарь
стр. 162; т. 2, стр. 358.

† ДУХОВНАЯ, сочиненная
имъ Совѣтникомъ, *Сергѣемъ*
*цовымъ*, въ наставленіе его дѣ-
Спб. 1780—въ 8°.

исаніе книги см. у Губерти—Матер.
усск. библіогр., т. 3, № 129.

† ДУХОВНАЯ, Тайнаго Совѣт-
*Василья Никитича Татищева.*
нная въ 1733 г. сыну его Ев-
Васильевичу; Спб. 1773—въ 8°.

*Тожь*, съ прибавленіемъ разго-
о пользѣ наукъ; Спб.—въ 4°.

ватель—Сергѣй Вас. Друковцовъ;
Істор. христ. Галахова т. I, стр.
Геннади Словарь т. 1, стр. 323.
ана у Губерти—Матер. для русск.
огр. т. 1, № 181.

† ДУХОВНАЯ церемонія, про-
вшаяся во время присутствія
трицы Екатерины II, въ Ка-
съ приложеніемъ слова о не-
номъ великодушіи: Москва,
ъ 4°.

* ДУХОВНОЕ уединеніе, слу-
къ возстановленію для Хри-
а добрыхъ его правилъ; пере-
ъ иностраннаго св. Илья Ми-
ъ: Москва, 1799—въ 8°. 1 р.

еводъ — свящ. Илія Михаиловъ
орскій; см. Геннади Словарь т. 2,
100.

* *ДУХОВНЫЙ путеуказатель,*
*щій къ отвлеченію души отъ чув-*
*ыхъ вещей, къ приведенію ея внут-*
*ымъ путемъ къ совершенному со-*
*ію и ко внутреннему миру;* 3
*переводъ; Москва, въ Т. И. Лопу-*
1784—*въ м.* 8°.

*Очень рѣдка.* *

я книга содержитъ въ себѣ превос-
ую созерцательную нравственность,
ую весьма въ немногихъ книгахъ
и можно». Описаніе книги см. у Гу-
—Матер. для русск. библіогр. т. 2,
.

**3508.** † *ДУХОВНЫЙ рыцарь, или Ищущій Премудрости; (соч. С. И. В. Л.); Москва,* 5791—*въ* 8°. *на* 60 *стр.*

*Очень рѣдка.*

У Сопикова соч.—С. И. В. Л. т. е. Сенатора Ивана Влад. Лопухина; см. Губерти — Матеріалы для библіогр., т. 2, № 154.

**3509.** † ДУХОВНЫЯ мысли, или разсужденія о спасительномъ пути и великодушномъ ношеніи креста, и проч. соч. *Іоанна Максимовича*, Арх. Черниговскаго; Москва, 1782—въ 12°. 40 к.

**3510.** См. № 9141.

**3511.** * ДУХЪ *Бюффона;* переводъ съ Французскаго А. Малиновскаго; Москва, 1783—въ 8°. 1 р.

Авторъ — Ж. — Л. Ферри де Сентъ-Констанъ; см. Лопаревъ—Катал. библ. графа Шереметева ч. I, № 3. Березинъ-Ширяевъ Окончат. матер. для библіогр. СПБ. 1896, стр. 254.

**3512.** † ДУХЪ Великаго *Суворова,* или подлинные о немъ анекдоты, собранные изъ разныхъ печатныхъ книгъ; Спб. 1810—въ 8°.

Сіе сочиненіе хотя напечатано, но въ свѣтъ не издано.

ДУХЪ Г. Волтера, *см. Волтеровы сочиненія.* (См. № 2551).

**3513.** * ДУХЪ *Гельвеція;* переводъ съ Французскаго; Тамбовъ, 1788—въ 8°. 25 к.

Переведъ—Д. Б.: см. Геннади Словарь т. 1, стр. 74. Смирдинъ № 1263.

**3514.** * ДУХЪ *Генриха* IV, или собраніе анекдотовъ, изящныхъ поступковъ, остроумныхъ отвѣтовъ, и нѣсколько писемъ сего Государя; переводъ съ Французскаго; Москва, 1789 — въ 8°. 1 р.

Перевелъ—Дмитрій Ив. Дмитревскій; см. Страховъ—Историч. очеркъ Владимірской Губернс. Гимназіи, стр. 173, гдѣ въ числѣ произведеній и переводовъ Дмитревскаго показаны: «Анекдоты Генриха IV короля французскаго»; подъ такимъ заглавіемъ книги нѣтъ ни по Сопикову, ни по Смирдину; съ именемъ Генриха IV есть только одна книга, вышеприведенная,—«Духъ Генриха IV или собраніе весьма любопытныхъ Анекдотовъ» и т. д.

**3515.** † ДУХЪ Гражданина и вѣрнаго подданнаго, злодѣяніями Фран-

8*

цузскихъ бунтовщиковъ возмятенный *А. Волкова;* Москва. 1794—въ 4°. 25 к.

Написано стихами; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 167. Березинъ-Ширяевъ Матер. для библіогр. кн. II, стр. 41.

**3516.** * ДУХЪ изящнѣйшихъ мнѣній *Г. Рошефукольда;* переводъ съ Французскаго; Москва, 1788—въ 8°. 70 к.

Перевелъ—Н. С.: см. Смирдинъ № 1264.

Плавильщиковъ № 1686.

О другихъ переводахъ *см. разсужден. нравственныя Г. Рошфуко* (См. № 13139).

**3517.** * ДУХЪ, или избранныя мысли *Ж. Ж. Руссо*; перевелъ съ Французскаго Иванъ Мартыновъ: Спб. 1801—въ 12°. 1 р.

Березинъ-Ширяевъ Дополнит. матер. для библіогр., стр. 236. 2-е изд. въ М. 1822 г. въ 16°. См. Смирдинъ № 1265. Другой переводъ см. № 6366.

**3518.** * ДУХЪ *Г-жи Жанлисъ,* или изображенія, характеры, правила и мысли, выбранныя изъ всѣхъ ея сочиненій; переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1808—въ 12°. 2 р. 50 к.

Составитель книги—Демонсо (Demonceaux); см. Геннади Словарь т. 1, стр. 290, и т. 2, стр. 1.

**3519.** † ДУХЪ, или мысли Англичанина, на Воробьевыхъ горахъ оплакивающаго нынѣшнее состояніе своихъ единоземцевъ: соч. Россійское; Москва, 1807—въ 12°. 50 к.

По Смирдину № 6250 форматъ въ 18°. Авторъ книги—Мих. Ѳедор. Меморскій; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 309.

**3520.** * ДУХЪ, или мысли св. *Іоанна Златоустаго,* или сокращенное нравственное его ученіе, изъ златыхъ его сочиненій выбранное и на каждый день всего года къ размышленію предложенное; переводъ съ Латинскаго Г. Щеголева; 2 части; Москва, 1781—въ 8°.

**3521.** *Тожь,* изданіе второе; Москва, 1799—въ 8°. 1 р.

По Плавильщикову № 1189 вышла въ 4 частяхъ.

**3522.** † ДУХЪ, или избранныя мысли изъ душеспасительныхъ поученій Московскаго Митрополита Платона, изданныя Священникомъ *Иваномъ Кандорскимъ;* 2 части; Москва, 1804—въ 8°. 4 р.

2-е изд. вышло въ 4 частяхъ въ М. 1823 г. 8°. См. Смирдинъ № 437.

**3523.** * ДУХЪ, или избранныя мысли Монарховъ Философовъ, Марка Аврелія, Юліана Римскихъ, Станислава Польскаго и Фридриха II, Прусскаго; переводъ съ Французскаго, съ портретами: Москва, 1797—въ 8°. 2 р.

Перевелъ — Панкр. Діаконъ Иванъ Михайловъ (Кандорскій); см. Смирдинъ № 1129; Геннади Словарь т. 2, стр. 328. Издатель книги книгопродавецъ Никифоровъ; см. Березинъ-Ширяевъ Матер. для библіогр. кн. II, стр. 6.

**3524.** * ДУХЪ, или избранныя мысли Г. *Юнга,* извлеченныя изъ нощныхъ его размышленій; перевелъ съ Французскаго А. Андреевъ; Спб. 1798—въ 12°. 1 р.

**3525.** *Тожь,* изданіе второе; Москва. 1806—въ 18°. 2 р.

Авторъ книги — Аббатъ Б. Бодранъ (B. Baudrand); перевелъ—Александръ Яковлевичъ Андреевъ. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 30. Русск. Книги т. 1, № 2255 з. Смирдинъ № 1266. Первое изд. см. у Березина-Ширяева Дополнит. матер. для библіогр. СПБ. 1876, стр. 102.

**3526.** * ДУХЪ Кавалера *Фолларда,* изъ его толкованій на Полибіеву исторію; переводъ съ Французскаго; Спб. 1804—въ 4°. 6 р.

Перевелъ — К. П. Ц., т. е. Князь Павелъ Дмитріевичъ Циціановъ; см. «Русск. Старина» 1890 г., кн. 4, стр. 141. Смирдинъ № 4223.

**3427.** * ДУХЪ *Массильона,* Епископа Клермонскаго, или мысли, избранныя изъ его твореній о различныхъ предметахъ нравственности и благочестія; перевелъ съ Французскаго Священникъ Александръ Ивановъ; Москва, 1808—въ 12°. 1 р. 50 к.

Фамилія автора невѣрна; перевелъ—свящ. Александръ Ивановичъ Бѣликовъ. 2-е изд. было въ М. 1822 г. 8°. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 124. Смирдинъ № 1267. Каталогъ Виленск. Публ. Библіот. Вильна 1879, ч. I, № 63. Березинъ-Ширяевъ Окончат. матер. для библіогр. СПБ. 1896, стр. 254.

**3528.** † ДУХЪ *Петра Великаго* и соперника его *Карла XII.* Короля Швед-

чинилъ *О. Бѣляевъ*: Спб. °. 1 р. 50 к.

о трудами и нждивеніемъ Осп-ева». См. Русск. Книги т. 3,

УХЪ *Пивагорова*, или нравоо философа; Спб. 1767—въ

УХЪ Россіянъ, или сердечва Сибирскаго плавильнаго ера Усердова, и Запорожака Твердовскаго, изображихами, по случаю побѣды. й надъ Бонапартіемъ, 14 1806 года: Спб. 1807—въ 4°.

УХЪ *Сенеки*, или изрядныя ельныя разсужденія его философа: перевелъ съ Нѣадимиръ Золотницкій: Мос--въ 12°.

Экхартсгаузена, *см. Экзена сочиненія*. (См. № 12695

УХЪ Екатерины Великія, щы Всероссійскія, или черты ты, изображающіе характвныя дѣянія и великія досея Монархини, съ описакизни: 2 части; съ портрет. -въ 8°. 5 р. 50 к.

составлена Иваномъ Срезнев-. Березинъ-Ширяевъ Послѣдн. я библіогр. СПБ. 1884, стр. 102. И. С.; см. Смирдинъ № 2815.

УХЪ всеобщей исторіи, отъ III столѣтія; сочин. *Георга* переведено съ Англинскаго евымъ: 3 части: Москва, °. 10 р.

ии—Александръ и Степанъ Ла-м. Смирдинъ № 3073.

УХЪ (героическій), и люохлады Густава Вазы. Кодскаго; перевелъ съ Франц. овъ; Спб. 1764—въ 8°. 1 р.

УХЪ Масонства, нравоучинстолковательныя рѣчи Г. въ 11 рѣчахъ состоящій, леніемъ нѣкоторыхъ вопровѣтовъ о Масонскихъ таинереводъ съ нѣмецкаго; Мос-1785)—въ 8°.

*Очень рѣдка.*

Описаніе книги см. у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 49. Березинъ-Ширяевъ Послѣдн. матер. для библіогр., СПБ. 1884, стр. 15.

**3536.** * ДУХЪ Наполеона Бонапарте, или истинное и безпристрастное изображеніе его свойствъ; переводъ; 2 части; Спб. 1813—въ 8°.

**3537.** *Тожь*, изданіе второе, дополненное; 3 части; Спб. 1814—въ 8°. 5 р.

**3538.** † ДУХЪ Россіанки, истинное Руское произшествіе: Спб. 1809 — въ 12°. 1 р.

Авторъ — Андрей Фролов. Кропотовъ, см. Смирдинъ 8866; Геннади Словарь т. 2, стр. 182.

**3539.** † ДУХЪ Рускихъ, осенняя пѣснь 1812 года: сочин. *Разумника Горскаго;* Спб. 1813—въ 8°.

**3540.** ДУХЪ уединеннаго философа, или благожелающій, съ присовокупленіемъ размышленій, вѣдущихъ къ стези премудрости, проповѣданныхъ истиннымъ ближнимъ своимъ: Москва, 1811—въ 12°. 1 р.

**3541.** * ДУША добродѣтели, или правила нравоученія; перевелъ Алексѣй Артемьевъ; Москва, 1782—въ 8°. 35 к.

Это 2-е изд. № 3543; форматъ въ 12°. См. Русск. Книги т. 1, № 3169,з. Смирдинъ № 1272. Березинъ-Ширяевъ Послѣдн. матер. для библіогр. СПБ. 1884, стр. 57.

**3542.** * ДУША отрожденная благодатію Іисуса Христа: переводъ съ Латинскаго: Москва, 1803—въ 8°. 1 р. 20 к.

Перевелъ — священникъ Илья Михайловъ (Кандорскій); см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1799 г. По Смирдину № 9956 (1-е приб.) вышла въ 1800 г.

**3543.** * ДУША (добродѣтельная), или нравоучительныя правила, въ пользу и наученіе юношества; перевелъ съ Французскаго А. А. Спб. 1778—въ 8°. 50 к.

Перевелъ — Алексѣй Артемьевъ; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 48; Русск. Книги т. 1, № 3169. Это первое изданіе, второе съ именемъ и фамиліей переводчика у Сопикова подъ № 3541, подъ заглавіемъ «Душа добродѣтели» и т. д. Годъ изд. невѣренъ, вышла въ 1777 г.: см. тамъ же.

**3544.** * ДУША, разсужденіями и чувствами вознесенная къ Богу; переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1800—въ 8°. 1 р.

Авторъ—Аббатъ Бодранъ (B. Baudrand); см. Лопаревъ.—Каталогъ библіот. графа Шереметева, ч. I, № 739; перевелъ—Павелъ Шалимовъ; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1799 г.

**3545.** † *ДУШЕНЬКА, древняя повѣсть, въ вольныхъ стихахъ; сочин.* И. Богдановича; *издалъ Алексѣй Ржевскій*; *Спб. въ Т. Вейтбрехта*, 1783—*въ* 8°. 1 *р.* 10 *к.*

Вѣстн. Европы, 1803—IX и X.

*Это изданіе нынѣ рѣдко.*

Значится у Геннади въ числѣ «Книжныхъ рѣдкостей» подъ № 55. Березинъ-Ширяевъ Дополн. матер. для библіогр. СПБ. 1876, стр. 148.

**3546.** *Тожъ*, изданіе второе, исправленное, съ предисловіемъ автора: Спб. въ Т. Корпуса чужестр. единов. 1794—въ 4°. 123 стр.

И это изданіе также рѣдко; ибо послѣдніе экземпляры онаго въ 1808 году Академическій Комитетъ Правленія съ прочими книгами продалъ на вѣсъ, по 4 р. 5 к. за пудъ.

Коимъ кстатѣ пріобщается здѣсь, напечатанная тогда особая слѣдующая роспись, съ означеніемъ числа экземпляровъ. По тому многія изъ оныхъ сдѣлались нынѣ рѣдки.

Нѣкоторыя книги по *неважности* ихъ изъ сей росписи мною исключены.

Оба изданія описаны у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 55 и № 179. Березинъ-Ширяевъ Матер. для библіогр. кн. VIII, стр. 54. Въ 1808 г. академич. комитетъ продалъ на вѣсъ 294 экз. этого изд. «Душеньки»; см. приложеніе въ концѣ этой части «Опыта» Сопикова.

**3547.** *Тожъ*, изданіе третіе, сходное со вторымъ; Москва, 1799—въ 8°. 1 р. 50 к.

Березинъ-Ширяевъ Матер. для библіогр. кн. II, стр. 41.

---

Эта «роспись» будетъ напечатана при концѣ этого тома, см. стр. 126.

*Прим. Редак.*

**3548.** *Тожъ*, изданіе четвертое ное со вторымъ же; Спб. 1809-3 р.

**3549.** *Тожъ*, изданіе пятое, съ первымъ напечатанное; М 1811—въ 8°.

Оно рѣдко; ибо при нашест пріятеля на Москву, все сож

Первое изданіе знатокам жается болѣе, нежели послѣд исправленныя; ибо авторъ и лялъ сіе твореніе въ прек уже вечеръ своей жизни.

«Это изданіе до выпуска въ почти все погибло во время на французовъ; осталось только 12 экзем. См. Геннади «Книжн. рѣ № 117. Березинъ-Ширяевъ Ма библіогр. кн. VII, стр. 69. Кро заныхъ у Сопикова, были еще въ Моск. 1814 г., 1818 г., 1824 и 1837 г. См. Березинъ-Ширяе тер. для библіогр. кн. VII, стр. полн. матер. СПБ. 1876, стр. 14 чат. матер. для библіогр. СПБ. 1 367 и 368.

**3550.** † *ДУШИНЬКИНЫ* похо сказка въ стихахъ; издалъ Ми Ка(менской) книга I; Москва, въ 8°.

*Очень ры*

Это начало, или первая предыдущаго сочиненія Г. Б вича, которая въ полномъ ніи, при второмъ изданіи, гомъ переправлена.

«Первая книга «Душеньки» дана впервые Ми. Ка. (Гр. М Каменскимъ) подъ заглавіемъ: кины похожденія», сказка въ с (здѣсь № 3550). Цѣликомъ же далъ впервые, какъ было указ ше, Алексѣй Ржевскій въ 178 тѣмъ до 1832 г. было выпу изданій. Послѣ же этого года с даній уже велся издателями п тельно не къ старымъ изданія своимъ собственнымъ». См. Рус ги т. 3, № 6808.

**3551.** † ДѢВИЧЬЯ игрушка, могутъ заниматься и мущин букетъ цвѣтовъ не для грудей сердца; Спб. 1792—въ 8°. 75 к.

По Смирдину № 9902 напеча 1791 г. въ 16°. Геннади Слова стр. 46. Плавильщиковъ № 422

**3552.** * ДѢВУШКА (деревенская); соч. Г-жи *ла Рошъ;* переводъ съ Французскаго; 4 части; Москва, 1805—въ 12°. 3 р.

Перевелъ — С-нъ К-скій; см. Смирдинъ № 8707; Геннади Словарь т. 2, стр. 194.

**3553.** † ДѢВУШКИНЫ прогулки и молодкины увертки, или Лабиринтъ женскихъ коварствъ; Спб. 1794—въ 12°. 1 р.

По Смирдину № 8367 вышла въ 1791 г. По Плавильщикову № 4223—одинаково съ Сопиковымъ.

**3554.** † ДѢДУШКИНЫ прогулки, или настоящія Русскія сказки; Спб. 1791—въ 8°. 1 р.

Были другія изданія: въ СПБ. 1815 г. въ 12° и въ Москвѣ 1819 г. въ 12°. Это сборникъ передѣланныхъ вновь старинныхъ сказокъ, см. Смирдинъ № 9607 и Плавильщиковъ № 4899. Геннади Словарь т. 1, стр. 326

**3555.** * ДѢЙСТВІЕ дружбы; переводъ съ Французскаго; Москва, 1773—въ 8°. 40 к.

Или у Сопикова невѣренъ годъ изд., или у Смирдина (№ 10636, 1-е прибав.) показано первое изд. (?)—М. 1764 г.

**3556.** † ДѢЙСТВІЕ нѣжныхъ чувствъ; стихи на смерть Князя Касаткина; Москва, 1793—въ 4°.

**3557.** * ДѢЙСТВІЕ любви, или любопытныя приключенія и трагическая смерть Бланки Капеллы, Герцогини Тосканской; переводъ съ Италіян. А. К. Спб. 1791—въ 12°. 80 к.

По Смирдину № 8738 форматъ въ 8°. Геннади Словарь т. 2, стр. 88.

**3558.** † ДѢЙСТВІЕ (судебное), происходившее 1805 года, въ Университетскомъ благородномъ пансіонѣ, во время годичнаго испытанія обучающагося юношества; соч. *Зах. Горюшкина;* Москва, 1805—въ 4°.

**3559.** *Тожъ,* происходившее 1806 года, тамъ же, и его же сочиненія; Москва, 1806 въ 4°.

Было также изд. на 1807 г. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 247. Смирдинъ № 9828.

**3560.** * О ДѢЙСТВІИ и силѣ шалфея, служащихъ къ продолженію человѣческой жизни; перев. съ Н. Москва, 1792—въ 8°. 50 к.

**3561.** * ДѢЛО отъ бездѣлья, или забава въ часы отдохновенія; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1809—въ 12°.

Перевелъ—Ф. М.; см. Смирдинъ № 8739. Геннади Словарь т. 2, стр. 361.

**3562.** † ДѢЛО отъ бездѣлья, или пріятная забава, раждающая улыбку на челѣ угрюмыхъ, умѣряющая излишнюю радость вертопраховъ, и каждому по его вкусу философическими, критическими, пастушьими и аллегорическими повѣстями въ стихахъ и прозѣ состоящими, угождающая; 4 ч. Москва, 1792—въ 8°. 4 р. 50 к.

Это журналъ; издавалъ его содержатель типографіи Андрей Рѣшетниковъ; въ теченіе одного года вышли 4 части по три мѣс. въ каждой. Сотрудниками журнала были—Мих. Сушковъ, Ник. Павловъ, Иванъ Наумовъ, Ив. Вахромѣевъ, Ал-ръ Есиповъ, Ив. Андреевскій и Ив. Виноградовъ. Содержаніе и описаніе журнала см. у Неустроева—Историч. розыск. о русск. поврем. изд. стр. 715. Геннади Словарь т. 1, стр. 326—327.

**3563.** * ДѢТИ Аббатства; соч. Г-жи *де ла Рошъ;* переводъ съ Французскаго; 6 частей; Москва, 1802—1803—въ 12°. 10 р.

Моск. Мерк. I. 211.

Перевела Марія Алексѣевна Арбузова, форматъ въ 16°. См. Смирдинъ (съ буквами М. А.) № 8740; Геннади Словарь т. 1, стр. 41. Плавильщиковъ № 4224. Другой переводъ см. ниже, № 3564.

**3564.** * ДѢТИ Донретскаго Аббатства; новой перев. 6 частей; Москва, 1805—въ 18°. 10 р.

Выходило въ теченіе 1804—1805 г. Авторъ—Марія Ларошъ; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 41. Это изданіе есть только другой переводъ предыдущей книги подъ № 3563. Смирдинъ № 8740—8741 указано изд. въ 12 ч. печатан. въ Орлѣ 1824 г. въ 18°. Плавильщиковъ № 4225.

**3565.** * ДѢТИ горъ Вожскихъ, или журналъ одного Алзасскаго старика; переводъ съ Французскаго, съ двумя картинками; 2 части; Москва, 1803—1804—въ 12°. 2 р. 50 к.

Подлинникъ вышелъ подъ заглавіемъ: «Les enfants des Vosges»; авторъ—Си-

монъ Коафіе де-Море (Simon Coiffier de Moret); перевелъ—Н. И.; см. Смирдинъ № 8742; Геннади Словарь т. 2, стр. 57; буквы Н. И. означаютъ: Николай Исленьевъ; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1802 г. См. Библіотека гр. С. Д. Шереметева, ч. I. СПБ. 1890, № 471.

**3566.** * ДѢТИ природы; перевелъ съ Французскаго Петръ Сушковъ; Москва, 1802 - въ 12°. 1 р.

Сочинилъ—Р. В.; см. Смирдинъ №8743· Каталогъ Виленск. Публ. Библіот. ч. 2. Вильна, 1880, № 6915.

**3567.** См. № 5081.

**3568.** * ДѢТСКАЯ (историческая) игра, заключающая въ себѣ краткую исторію славнѣйшихъ въ древности особъ обоего пола, съ ихъ портретами; переводъ съ Французскаго; Москва, 1801—въ 18°. 1 р.

Перевелъ—Борисъ Соколовъ; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1799 г.

**3569.** * ДѢТСКАЯ книга, или собраніе нравоучительныхъ повѣстей, переведенныхъ изъ лучшихъ Французскихъ сочинителей, съ картинками; Москва, 1796—въ 8°. 60 к.

По Смирдину и Геннади вышла въ 1801 г. въ 16°. Перевели съ франц. Василій и Сергѣй Симоновскіе и Александръ Сайковъ подъ смотрѣніемъ Н. Муравьева; см. Смирдинъ № 1614; Геннади Словарь т. 2, стр. 354—355; въ годѣ изданія, вѣроятно, у Сопикова ошибка, вмѣсто 1801 означенъ 1796?

**3570.** * ДѢТСКАЯ книга, или общія мнѣнія, и изъясненіе вещей, коимъ дѣтей обучать должно, и проч. на Россійскомъ и Французскомъ языкахъ; Москва, 1770—въ 12°.

Перевелъ—И. К.; см. Смирдинъ №1514; Лихачевъ—Летучія изданія, стр. 354, № 8. Геннади Словарь т. 2, стр. 131.

**3570. С.** *Тожь*—М. въ Университетской тип. 1780 г. (8°).

См. Смирдинъ № 1514.

**3571.** * ДѢТСКАЯ книжка, или начальныя понятія и описаніе вещей, о коихъ дѣти должны имѣть свѣдѣніе; Москва, 1770—въ 12°. 50 к.

Потомъ не однократно вновь была перепечатана.

**3572.** † ДѢТСКАЯ кукл бранныя повѣсти и басни; въ 36°. 30 к.

По Смирдину № 1616 означенія года изд. По Пл № 1838 было еще изд.—М.

**3573.** † ДѢТСКАЯ Логи ная для употребленія юношества; Москва, 1787—

**3574.** † ДѢТСКАЯ Рет благоразумный витія, къ увеселенію юношества; Мс въ 8°. 25 к.

**3575.** * ДѢТСКАЯ тека, ніе изображеній, съ крат ніями древняго и новаго довъ, ихъ нравовъ, одежд такъ же четвероногихъ, п насѣкомыхъ, червей, пр проч. содержащая въ се изображеній; переводъ с скаго Бориса Соколова; Мс въ 4°. 10 р.

**3576.** *Тожь*, изданіе вто 1801—въ 4°. 10 р.

Это не полный пере цузской книги: *Porte-enfans.*

По Смирдину № 4556 частяхъ: второе изд. вышл а 3-е (по Смирдину 2-е) въ Березинъ-Ширяевъ. Послѣд библіогр. СПБ. 1884, стр. 6

**3577.** * ДѢТСКАЯ учебна юношества, съ присовокуп ныхъ повѣстей, въ стихах на Нѣмецкомъ и Россій кахъ; Москва—въ 8°.

По Плавильщикову № тана въ 1788 г.

**3578.** * ДѢТСКАЯ Физик съ Французскаго Никола Москва, 1763—въ 12°. 25 к.

**3579.** * ДѢТСКАЯ Фи 1774 - въ 12°. 40 к.

**3580.** * ДѢТСКАЯ Физик говоръ отца съ дѣтьми: со переведъ съ Нѣмецкаго 1796 - въ 12°. 60 к.

По Смирдину № 4368 на 1793 г. Переведъ Николай Сантовъ. Замѣтки въ «Жу Просв.» 1878, № 6: Плавильщ

**3581.** † ДѢТСКАЯ Философія, или нравоучительные разговоры между одною госпожею и ея дѣтьми; сочиненные для споспѣшествованія истинной пользѣ молодыхъ людей *А. Болотовымъ;* 2 части; Москва, 1776—1779—12°. 2 р. 50 к.

**3582.** * ДѢТСКАЯ Энциклопедія, или новое сокращеніе всѣхъ наукъ; на Французскомъ и Россійскомъ языкахъ съ картинками; Москва. 1802 въ 8°.

**3583.** *Тожъ*, изданіе второе; Москва, 1808—въ 8°. 4 р.

Другое изд. см. здѣсь № 12736.

**3584.** * ДѢТСКАЯ Энциклопедія (новая), или понятіе о всѣхъ наукахъ; вновь перевед. съ Французскаго Семеномъ Ушаковымъ; 6 частей, съ фигурами; съ Французскимъ подлинникомъ; Спб. 1811—въ 8°. 6 р.

2-е изд. см. здѣсь № 12735.

**3585.** * ДѢТСКАЯ (новѣйшая) Энциклопедія, содержащая въ себѣ подробное начертаніе Наукъ и Художествъ; на Рускомъ и Французскомъ языкахъ; 4 части, съ фигурами; Москва, 1809—въ 12°. 6 р.

2-е изд. см. здѣсь № 12737. Собралъ и издалъ Сергѣй Гавриловичъ Петровъ; см. Смирдинъ № 1566.

**3586.** † ДѢТСКАЯ Энциклопедія, или кругъ дѣтскаго чтенія, т. е. краткое начертаніе учебныхъ предметовъ для священно и церковнослужительскихъ Курской епархіи на службу церкви святой воспитываемыхъ дѣтей, и проч. соч. *Ѳеоктиста*, Архіепископа Курскаго и Бѣлогородскаго; Москва, 1808—въ 8°.

**3587.** * ДѢТСКІЙ атласъ о Россійской Имперіи, или новой, удобной и доказательной способъ къ изученію Географіи, съ толкованіемъ гербовъ и съ родословіемъ царствующаго дома; на Французскомъ и Россійскомъ языкахъ; исправл. и умноженный *Г. Дилтеемъ;* 6 томовъ, съ фигурами; Москва. 1768—1771—въ 12°. 6 р.

Перевели—съ франц. Михаилъ Новосильцевъ и Иванъ Карповъ; см. Смирдинъ № 3537; Геннади Словарь т. 1, стр. 301; года изданія у Сопикова невѣрны, печаталась въ теченіе 1768—1777 гг. Изданіе въ настоящее время рѣдко встрѣчается въ полномъ видѣ.

**3588.** * ДѢТСКІЙ (веселый товарищъ), или богатый для дѣтей подарокъ, съ 23 картинками, на 1806 годъ; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1805—въ 16°. 1 р.

**3589.** * ДѢТСКІЙ гостинецъ, или собраніе 499 загадокъ, съ отвѣтами, въ стихахъ и прозѣ, взятыхъ какъ изъ древней, такъ и новѣйшей исторіи и изъ всѣхъ царствъ природы; Москва, 1794—въ 12°. 90 к.

По Смирдину № 1531 форматъ въ 8°. Геннади Словарь т. 1, стр. 248. Плавильщиковъ № 1858. Есть еще другое изданіе: СПБ. 1819 г. въ 12°, см. Плавильщиковъ № 1857.

**3590.** † ДѢТСКІЙ другъ, книга для чтенія поселянъ, изданная на Россійскомъ языкѣ, съ подражаніемъ Г. Рокову; 2 части; Спб. 1797—въ 8°. 75 к.

Было еще изд.—Спб. 1817 г.; см. Смирдинъ № 1519 и Плавильщиковъ № 1846.

**3591.** * ДѢТСКІЙ кабинетъ, или карманная книжка къ пріятному и полезному ихъ занятію; съ 22 картинками; Москва, 1800—въ 8°. 2 р.

**3592.** * ДѢТСКІЙ календарь, содержащій въ себѣ краткое повѣствованіе о великихъ какъ древнихъ, такъ и нынѣшнихъ мужахъ, и проч. переводъ съ Французскаго, съ фигурами; Москва, 1792—въ 12°. 1 р.

По Смирдину № 1532 форматъ въ 8°.

**3593.** * ДѢТСКІЙ магазинъ, или собраніе полезныхъ сочиненій, соотвѣтствующихъ дѣтскому возрасту; переводъ съ Французскаго; Москва, 1788—въ 8°. 60 к.

**3594.** † ДѢТСКІЙ магнитъ, привлекающій дѣтей къ чтенію, содержащій въ себѣ 101 сказочку, съ нравоученіями на каждую, собранныя въ пользу дѣтей изъ лучшихъ авторовъ, писавшихъ о воспитаніи; Москва. 1800—въ 12°.

Собралъ—Михаилъ Прохоровъ; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1799.

**3595.** * ДѢТСКІЙ повѣствователь, кратко увѣдомляющій о перемѣнахъ, происходившихъ на земномъ шарѣ, съ присовокупленіемъ нѣсколькихъ примѣровъ къ нравоученію служа-

щихъ; переводъ съ Нѣмецкаго Евграфа Хомякова; Москва. 1789—въ 12°. 50 к.

По Смирдину № 1534 форматъ въ 8°.

**3596.** * ДѢТСКІЙ пріятель, сочиненіе *Аббата Д.;* перевелъ съ Французскаго Степанъ Никифоровъ; Москва. 1792—въ 8°. 1 р.

По Смирдину № 1535 вышла въ 1791 г. и—«соч. Аббата де...», а не Д.

**3597.** † ДѢТСКІЙ руководитель къ легчайшему познанію и изученію Французскаго языка, съ разными присовокупленіями; Москва, 1810—въ 8°.

**3598.** * ДѢТСКІЙ совѣтникъ, преподающій юношеству правила какъ благоразумно въ свѣтѣ поступать; перевелъ съ Французскаго Яковъ Бѣлявскій; Спб. 1785—въ 8°.

Вѣроятно, у Сопикова невѣренъ годъ изд., по Смирдину № 1520 напечатана въ 1789 году въ 12°. Плавильщиковъ № 1771. Въ Русск. Книгахъ (т. 3, № 9613) указаны оба изданія, 1785 г. и 1789 г., но только заглавіе послѣдняго приведено съ подлинника, а первое, вѣроятно, приведено изъ «Опыта» Сопикова. Березинъ-Ширяевъ Дополнит. матер. для библіогр. СПБ. 1876, стр. 103.

**3599.** * ДѢТСКІЙ собесѣдникъ, изданный *Г. Беркенемъ,* переведенный съ Французскаго Иваномъ Янковичемъ де Маріево; 2 части; Спб. 1791—1792—въ 12°. 2 р.

Форматъ въ 8°; см. Русск. Книги, т. 2, № 5186/3.

**3600.** ДѢТСКІЙ театръ, или собраніе піесъ, представленныхъ воспитанниками въ Московскомъ Университетскомъ благородномъ пансіонѣ; 2 части; Москва, 1802 въ 12°. 2 р.

Составилъ—Н. И. Сандуновъ; см. Сушковъ, Моск. Универ. благор. Пансіонъ, стр. 36. Было еще изд.—въ М. 1818 г. См. Смирдинъ №№ 6851—6852, хотя въ заглавіи не упомянутъ составитель, но въ указателѣ съ именемъ Сандунова.

**3601.** ДѢТСКІЯ забавы, или собраніе краткихъ повѣстей, разговоровъ и нравоученій, служащихъ къ увеселенію и наставленію дѣтей; 2 части; Москва, 1790 –въ 8°. 1 р.

Годъ изд. невѣренъ, напечатана въ 1792 г.; См. Смирдинъ № 1522. Геннади Словарь т. 2, стр. 17.

**3602.** * ДѢТСКОЕ золото или забавныя и нравоучительныя сказки, съ картинками; Москва, въ 8°. 1 р.

Съ подобнымъ же началомъ см. здѣсь другія изданія 4311. Также Геннади Сл стр. 31.

**3603.** * ДѢТСКОЕ училищ или опытъ нравственнаго обоего пола, и всякаго сос тей, содержащее преполез ставленія къ образованію сердца, и совершенному н му воспитанію, представл изящнѣйшихъ письмахъ; с *Жанлисъ;* переводъ съ Н части; Спб. 1792—въ 12°. 5

НОВОЕ оной заглавіе, *и Θеодоръ.* (См. № 1774—177

**3604.** * ДѢТСКОЕ чтеніе, и разума; переведено съ Н Французскаго, и издано *ным и А. П.* 20 частей; Мос 1789—въ 12°. Прежняя цѣ 50 к. но нынѣ дороже.

Нѣкоторыя части онаг номарева, напечатаны вт

Это періодическое изданіе шее какъ приложеніе къ Вѣдомостямъ; издавалъ Н. составляли и редактирова Ант. Ант. Прокоповичъ-Ант выя 4 части), И. М. Карамз Андреев. Петровъ: см. Генна т. 2, стр. 107; Словарь г Моск. Универ. т. I, стр. 26. содержаніе изданія см. у Н Историч. розысканія, стр. 3

**3604.С.**— *Тожъ,* изданіе 2-е. въ Т. Губернскаго Правлені Т. Пономарева 1799 -1804

**3604.С.а.** — *Тожъ,* изданіе титулѣ 2-е). М., въ Т. Сел 1819 г. (12°) 60 руб.

См. Смирдинъ № 1528. занныхъ изданій было еще въ 18 частяхъ, печатавшеес и Орлѣ, 1819 г. Геннади С стр. 110.

**3605.** * ДѢТСКОЕ чтеніе, ныя небольшія повѣсти, уд селять дѣтей и наставит бить добродѣтель; перевод цузскаго; Спб. 1779—въ 8°.

Перевелъ—Капитонъ Бочарниковъ: см. Геннади Словарь т. 1. стр. 106; Русск. Книги т. 2, № 4545. Смирдинъ № 10012 (1-е прибав.)

**3605.С.** ДѢТСКОЕ чтеніе, или собраніе повѣстей и другихъ сочиненій, способныхъ къ забавѣ и наставленію дѣтей. Спб., 1783 г. (12°) 3 руб.

См. Смирдинъ № 9820.

**3606.** * ДѢТСКОЕ училище, или нравоучительные разговоры между разумною учительницею и знатными разныхъ лѣтъ ученицами; сочин. *Г-жи де Пренсъ де Бомонтъ;* перевелъ съ Французскаго Петръ Свистуновъ; 4 части: Спб. 1761—въ 12°.

**3607.** *Тожь, изданіе второе;* 4 *части;* Спб. 1788—*въ* 8°. 4 *р.*

Бумага и печать въ семъ изданіи несравненно лучше, нежели въ первомъ.

**3608.** *Тожь,* съ Французскимъ подлинникомъ; часть I-я; Спб. 1809—въ 8°.

**3609.** *Тожь,* вновь переведено Тимоѳеемъ Можайскимъ; 4 части; Спб. 1792—94—въ 12°.

**3610.** *Тожь,* изд. второе; Москва, 1810—въ 12°.

Это не второе изд. перев. Можайскаго, а новый переводъ. Перевелъ—Димитрій Тростинъ; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1799 г. См. также у Смирдина № 1525 какъ анонимный переводъ, но не какъ переводъ Можайскаго. Геннади Словарь т. 2, стр. 335.

**3611.** *Тожь,* съ Французскимъ подлинникомъ; 4 части; М. 1795—Спб. 1794—въ 12°. 7 р.

2-е изд. М. 1817 г. 12°. См. Смирдинъ № 1526.

**3612.** * ДѢТСКОЕ училище, заключающее въ себѣ разумные и нравоучительные между учительницею и ученицами ея разговоры, и проч. соч. *Г. Бомонтъ;* перевела съ Фр. М. М. часть первая; Спб. 1784—въ 8°.

Должны написать: *Г-жи де Пренсъ де Бомонтъ.*

*Тожь,* см. подъ заглавіемъ: *Правила для общежитія, въ* 5 *частяхъ.* (См. № 8792).

Объ изданіи «Дѣтскаго училища» см. у Геннади Словарь т. 2, стр. 235, 335 и 421.

**3613.** † ДѢЯНІЯ на день тезоименитства Императрицы Екатерины II; стихи, соч. *И. Розова;* Спб. 1792—въ 4°.

Розовъ — псевдонимъ Ив. Алексѣев. Майкова; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 276.

**3614.** † ДѢЯНІЯ Екатерины II, Императрицы и Самодержицы Всероссійскія; соч. *Петра Колотова;* 6 частей; Спб. 1810—1811—въ 8°. 25 р.

С.-Петерб. Вѣстн. 1812—VI. 319.

По Смирдину № 2816, Плавильщикову № 3399 и Геннади Словарь т. 2, стр. 152—напечатана въ 1811 г.

**3615.** * ДѢЯНІЯ (достопамятныя) и свойства души Лудовика XVI, Короля Французскаго, съ описаніемъ кончины и съ его портретомъ; переводъ съ Французскаго; Спб. и Москва, 1793—1795—въ 8°. 2 р. 50 к.

2-е изд. вышло въ 1804 (по Плавильщикову № 3328 въ 1804—1805 гг.) и напечатано въ Смоленскѣ въ 8°.

**3616.** * ДѢЯНІЯ (великія и достохвальныя) Россійскихъ Государей, полководцевъ, гражданскихъ чиновниковъ и другихъ людей; переводъ съ Французскаго; Спб. 1803—въ 8°. 1 р. 50 к.

Перевелъ—Клауссенъ (Claussen); см. Геннади Словарь т. 2, стр. 137. Березинъ-Ширяевъ Матер. для библіогр. кн. V, стр. 71.

ДѢЯНІЯ Іонафана Вильда, *см. Фильдинговы сочиненія* (См. № 12393—12394).

**3617.** * ДѢЯНІЯ Карла, Герцога Бургундскаго; Москва, въ 8°. 80 к.

**3618.** † ДѢЯНІЯ отъ стороны Пресвященнаго Симона, Епископа Рязанскаго и Шатскаго, при случаѣ открытія Рязанскаго Намѣстничества; Москва, 1779—въ 4°. 60 к.

**3619.** † ДѢЯНІЯ Петра Великаго, мудраго преобразителя Россіи, собранныя изъ достовѣрныхъ источниковъ, и разположенные по годамъ, содержащія собственную Исторію Монарха, съ присовокупленіемъ анекдотовъ и собственноручныхъ писемъ сего Великаго Императора, хронологическимъ

порядкомъ расположенныхъ, съ двумя дополненіями къ онымъ, сочиненныя *Иваномъ Голиковымъ;* 30 томовъ; Москва, 1788—1797—въ 8°. Прежняя цѣна 46 р. но нынѣ весьма увеличилась.

Къ «Дѣяніямъ» въ теченіе 1790—1797 гг. вышло 18 частей «Дополненій». Было еще болѣе позднее изд. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 234.

**3620.** * ДѢЯНІЯ знаменитыхъ полководцевъ и Министровъ, служившихъ въ Царствованіе Государя Императора Петра Великаго, съ портретами ихъ; соч. *Дмитрія Б. Каменскаго;* 2 ч. Москва, 1812—1813—въ 8°.

Книга составлена Дм. Н. Бантышъ-Каменскимъ и посвящена Имп. Александру I; въ ней помѣщены 21 біографія, къ каждой приложены портреты, рисованные Аргуновымъ и гравированные Осиповымъ, Ивановымъ, Анисимовымъ, Аѳанасьевымъ, Грачевымъ и Храмцовымъ; при книгѣ помѣщенъ портретъ Петра Вел. и изображеніе двухъ медалей. См. Березинъ-Ширяевъ Окончат. матер. для библіогр. СПБ. 1896, стр. 12. 2-е изд. вышло въ Москвѣ въ 1821 г.; къ этому изданію добавлена біографія и портретъ Дмитрія Кантемира; было нѣсколько изданій на французскомъ и англійск. яз.; см. Русск. Книги т. 2. № 4023/3. Березинъ-Ширяевъ Матер. для библіогр. кн. V, стр. 74.

### *Сочиненія Ж. Дюкре—Дюменіля.*

**3621.** — АЛЕКСІСЪ, или домикъ въ лѣсу, манускриптъ найденный на берегу рѣки Изеры; 4 части; Москва, 1794—въ 8°.

**3622.** *Тожъ,* изданіе второе; Москва, 1804—въ 12°. 4 р.

Это не второе изд., а третье.

**3622.С.**—*Тожъ,* изданіе второе; М. въ Т. Рѣшетникова, 1800 г. 8°.

См. Смирдинъ № 8497. Переводчикомъ всѣхъ трехъ изд. былъ Алексѣй Печенѣговъ; см. тамъ же.

**3623.** — ВИКТОРЪ, или дитя въ лѣсу; переводъ съ Французскаго, съ картинками; 4 части; Москва, 1799—въ 12°.

Выходила въ теченіе 1799—1800 г. См. Смирдинъ № 8617.

**3624.** *Тожъ,* изданіе второе; Москва, 1801—въ 12°. 5 р.

3-е изд. въ 6 част. напе Орлѣ, 1821 г. въ 18°. Перева Загорскій и Филиппъ Гордич Моск. цензуры въ Архивѣ Моск. Губерн. Правленія за

**3625.** — ВЕЧЕРНІЯ бесѣд жинѣ, или наставленія пре отца дѣтямъ; перевелъ съ скаго Савва Крыловъ; 4 че ква, 1799—въ 12°. 3 р.

Невѣренъ годъ изд., печ 1798—1799 гг. См. Смирдин

**3626.** *Тожъ,* изд. втор. Моск въ 12°.

Было еще изд., анонимное, ное въ Харьковѣ въ 1819— 8°. См. Смирдинъ № 8615. Г варь т. 1, стр. 328.

**3627.** — КАТИНЬКА, или дитя; переводъ съ Франц части. Москва, 1803—въ 12°.

Переводъ—Константинъ Остромовъ; см. Дѣла Моск. п Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Гу ленія за 1802 г.

2-е изд. вышло въ Орлѣ 18°. См. Смирдинъ № 8904.

**3628.** — ЛЕОНЪ, или тай дитя; переводъ съ Франц части, съ картинками; Моск въ 12°. 8 р.

Годъ изд. невѣренъ, вышла 1805 гг. въ 12 . См. Смирди Геннади Словарь т. 1, стр.

**3629.** — ЛОЛОТТА и Фан приключенія двухъ младенц вленныхъ на необитаемомъ переведена Ѳ. Розоновымъ Москва. 1789—въ 8°.

По Смирдину № 8950 напе 1791 г.

**3630.** *Тожъ,* изданіе второе ленное; 4 части; Москва. 8°. 4 р.

Годъ изданія показанъ не шла изъ печати въ 1793. Подл печатанъ подъ заглавіемъ: Fanfan. ou les avantures de d abandonnés dans une ile dés 1788. 4 vol. См. Библіотек Шереметева. ч. I. СПБ. 18 Смирдинъ № 8950.

**3631.** *Тожъ.* изд. четв. Моск въ 12°.

МАЛЬЧИКЪ, наигрывающій штуки колокольчиками; перФранцузскаго; 4 части; Моск–въ 12°.

Цвѣтн. 1810 г. кн. IX.

МИШЕЛЬ, или отеческій еводъ Степ. Смирнова, съ ми; 4 части; Москва, 1807—р.

ПАЛЬМИРЪ и Вольмениль, сироты; переводъ съ Фран-8 частей; Москва, 1805—въ 0 к.

ирдину № 9156 выходила въ 804—1805 гг.; 2-е изд.—М. 1819 г. Геннади Словарь т. 1, стр. 328.

ПОЛЬ, или оставленная ъ 12 книгахъ: съ картинка-а, 1802—въ 12°. 8 р.

ругой переводъ сочиненія, дъ заглавіемъ: *Леонъ* (См.

ила въ теченіе 1802—1803 гг.; динъ № 9227. Геннади Словарь . 328.

ЦЕЛИНА, или дитя тайны; съ Французскаго; 6 частей; 802—въ 12°. 9 р.

изд. невѣренъ, печаталась въ 1802—1803 гг. Первыя 3 части ны вторымъ изданіемъ въ Уни-верситетской Т. (въ Москвѣ) 1807 г. Перевелъ—Филиппъ Горличъ; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1802 г.

**3637.** — ЮЛІЯ, или исторія человѣческаго сердца; переводъ съ Французскаго, съ картинк. 4 части; Москва, 1803—въ 12°. 4 р.

У Плавильщикова № 5042 упомянуто изд.—М. 1808 г.

**3638.** — ЯШИНЬКА и Жеоржетта, или приключеніе двухъ младенцовъ, обитаемыхъ на горѣ; переводъ съ Французскаго; 4 части; Москва, 1800—въ 8°.

**3639.** *Тожъ*, изданіе второе; 4 части; Москва, 1804—въ 12°.

Годъ перваго изд. невѣренъ, оно вышло въ 1796 г. У Плавильщикова № 5047 упомянуто еще изд.—М. 1800 г. 8°. (?) См. Смирдинъ № 9598. Геннади Словарь т. 1, стр. 328.

**3640.** — ЭЛЬМОНДА, или дочь гостинницы; переводъ съ Французскаго; въ 10 книжкахъ; Москва, 1808—1809—въ 12°. 8 р.

2-е изд. вышло въ Москвѣ въ 1816—1817 гг.; см. Плавильщиковъ № 5034. Геннади Словарь т. 1, стр. 328.

**3641.** * ДЯДЯ Ѳома; соч. *Пиго-ле-Брюня;* пер. съ Франц. 4 части; Москва, 1810—въ 12°.

КОНЕЦЪ ВТОРОЙ ЧАСТИ.

# РОСПИСЬ КНИГАМЪ, ПРОДАННЫМЪ АКАДЕМИЧЕСКИМЪ КОМИТЕТОМЪ НА ВѢСЪ ВЪ 1808 ГОДУ (КЪ СТР. 118).

## № 1.

Число экз.

555 Апофегматъ, т. е. собраніе краткихъ и замысловатыхъ рѣчей. (№ 20[illegible]).
223 Баккалавръ Саламанской; соч. Г. *Лесажа;* переводъ А. Нартова. (№ 594 [illegible]).
147 Басни и сказки Г. *Геллерта*, въ 2 частяхъ. (№ 2139).
555 *Бишинга*, руководство къ познанію Географ. и политическаго состо[illegible]н. Европ. Государствъ. (№ 2245).
117 *Его же*, Описаніе Азіи и Аравіи. (№ 2235).
195 *Его же*, Описаніе Королевства Англинскаго. (№ 2240).
214 *Его же*, Описаніе Королевства Венгерскаго. (№ 2238).
226 *Его же*. Описаніе Италіи. (№ 2237).
248 *Его же*, Описаніе Испаніи. (№ 2236).
761 *Его же*, Описаніе Османскаго Государства. (№ 2242).
230 *Его же*, Описаніе Королевства Польскаго. (№ 2239).
293 *Его же*, Описаніе Швейцаріи. (№ 2244).
183 *Валерія Максима*, изрѣченій и дѣлъ достопамятныхъ, 2 части. (№ 23[illegible]4).
225 Грамматика Латинская Г. *Шеллера*. (№ 2911).
237 *Діодора Сицилійскаго*, Историческая библіотека, разныя части. (№ 22[illegible]1).
300 Дѣянія Іонафана Вильда Великаго, соч. Г. *Фильдинга*. (№ 12393).
294 Душинька, древняя повѣсть; соч. *И. Богдановича*. (№ 3546).
244 Диссертаціи Г. *Кратценштейна* о магнитной задачѣ, съ картами. (Нѣт[illegible]).
135 Истинная политика знатныхъ и благородн. особъ (№ 8494—8496).
411 Историческіе начатки о Двинскомъ народѣ Г. *Крестинина*. (№ 6744).
449 Историческій опытъ о сельскомъ домостроительствѣ Двинскаго наро[illegible]. *Его же*. (№ 7830).
218 Историческія извѣстія о городѣ Торопцѣ. № 4413).
2199 Исторія Англинская; соч. *Рапина Тоараса*, разныхъ частей, № 4712).
1920 Исторія Датская Г. *Маллерта*, разныхъ частей. (№ 4746).
521 Исторія о Америкѣ, соч. Г. *Робертсона*, часть 1-я. (№ 4748).
489 Исторія о покореніи Мексики; соч. Г. *Солиса*, въ 2-хъ частяхъ. (№ 48[illegible]).
360 Исторія шести писателей о Августахъ, 2 тома. (№ 4775).
1139 Лексиконъ Нѣмецкій, съ Латинскимъ и Россійскимъ переводомъ. Г. *В[illegible]смана*. (№ 5911—5913).
111 Лира, или собраніе разныхъ сочин. и переводовъ нѣкотораго музъ[illegible] бителя *(И. Богдановича)*. (№ 5988).

Число э.з.

1183 Лексиконъ Француз. Целляріусъ, съ Руск. перев. (№ 5529).
19 Лечебникъ домашній Г. *Пекена*. (№ 5960).
416 Минералогическое и Географическое извѣстіе о Алтайскихъ горахъ Г. *Ренованца*, съ фигур. (№ 6220).
543 Механика, или руков. къ познан. простыхъ и сложныхъ машинъ, Г. *Крафта*, съ фигурами. (№ 5816—5817).
1421 Наказъ *Императрицы Екатерины II*, данный Коммиссіи о сочиненіи проэкта новаго уложенія, на 4 языкахъ, съ Рускимъ. (№ 6456).
334 Наставленіе какъ лѣчить лошадей во время похода. (№ 6516).
239 Наставленіе Фридриха II, Короля Прусскаго своимъ Генераламъ о воинскомъ искуствѣ. (№ 6514—6515).
818 Начертаніе опытной Физики; соч. Г. *Крафта*. (№ 5812).
29 Основательное наставленіе рудному плавильному дѣлу; соч. Г. *Шлаттера*, въ 4-хъ частяхъ. (№ 6535).
429 Описаніе Сибирскаго царства, соч. Г. *Миллера*. (№ 6722).
165 Основительныя наставленія къ лекарскому искуству Г. *Платнера*, съ фигурами. (№ 6604).
643 Описаніе, какимъ образомъ въ рудникахъ нечистый воздухъ очищать можно. (№ 7592).
1131 Опытъ о переправахъ черезъ рѣки. (№ 7866).
101 Сокращенная оптика Г. *Шмита*, переводъ съ Аглинскаго Г. Гамалеи (№ 7801).
824 *Павзанія*, описаніе Еллады, или Греція; переводъ съ Греческаго, въ 3-хъ частяхъ. (№ 8036).
1095 Основанія Металлургіи, соч. Г. *Ломоносова*, съ фигурами. (№ 6020—6021).
223 Повѣсть о страстяхъ, или похожденіе Шрупа. (№ 8411).
242 *Плутарха* Херонейскаго, нравственныя и философическія сочиненія, часть 1-я. (№ 8305).
167 Опытъ народнаго воспитанія Г. *Шалоте*. (№ 7842).
446 Приключенія Іосифа Андревса; соч. Г. *Фильдинга*, въ 2 томахъ. (№ 12396).
410 Руководство къ Астрономическимъ наблюденіямъ, служащимъ къ опредѣленію долготы и широты мѣстъ; соч. Г. *Шуберта*. (№ 9863).
505 Руководство къ Математической и Физической Географіи; соч. Г. *Крафта*, съ примѣчаніями Г. *Эпинуса*, съ фигурами. (№ 5814).
401 Разговоры мертвыхъ *Лукіана Самосатскаю*, переводъ съ греческаго, въ 3-хъ частяхъ. (№ 6052).
44 Разсужденіе о дружествѣ, соч. Г-жи *де Ламбертъ*. (№ 9567).
1434 Разсужденіе о строеніи міра; соч. Г. *Эпинуса*, переводъ Г. Козицкаго. (№ 9633).
271 Разсужденіе о раздѣленіи теплоты по земному шару, Г. *Эпинуса*. (№ 9998).
51 Руководство къ Химическому рудословію; соч. Г. *Генкеля*. (№ 9949).
1959 Рускія пословицы, переложенныя въ стихи *И. Богдановичемъ*, въ 3-хъ частяхъ. (№ 8564).
135 Рѣчь Г. *Лепехина* о нуждѣ испытывать лекарствен. силу собственныхъ произрастѣній. (№ 9516).
131 —— Г. *Эпинуса* о сходствѣ магнитной силы съ электрическою. (№ 9997).
88 —— *Его же* о воздушныхъ явленіяхъ. (№ 9099).
43 —— Г. *Румовскаю* о началѣ и приращеніи Оптики. (№ 10001).
121 Разговоры о хлѣбномъ торгѣ (№ 9485).
74 *Горація Флакка*, сатиры и бесѣды. (2855).
54 Собраніе новостей, ежемѣсячное сочиненіе, съ февраля 1776, по Генварь 1777 года. (№ 3862).

Число экз.

475 Собраніе разсужденій касающихся до словесныхъ Наукъ, Ис Философ. соч. Г. *д'Аламберта*. (№ 11005).

265 Собраніе Географическихъ, Астрономическихъ и Физическихъ чаній, въ 2 частяхъ. (№ 10935).

292 Совершенное воспитаніе дѣтей; сочин. Аббата *Беллегарда*. (№ 2647

693 Сочиненія *Ѳедора Козельскаго*, 2 части. (№ 11165).

107 Сочиненіе Г. *Брикмана* о драгоцѣнныхъ камняхъ. (№ 2319).

41 Собраніе, отъ Главнокомандующихъ арміями и флотами, ко дв несеній. (№ 10988).

507 Уроки экспериментальной физики, Аббата *Нолета*, 3 тома, съ рами. (№ 12163).

91 *Феофраста*, о свойствѣ нравовъ человѣческихъ. (№ 12798).

## № 2.

314 Вильгельмина, поэма, въ 6 пѣсняхъ. (№ 8636).

1461 *Вольфіева* теоретическая физика. (№ 2632).

14 Исторія всеобщая Испаніи. (№ 4728).

73 *Петрарховы* воображенія, или письмо его къ Лорѣ. (№ 2638).

710 Апоѳегматъ Россійскій. (№ 2004).

183 Диссертація Г. *Байера* о Варягахъ. (№ 3170).

185 Диссертація *его же* о Россійской Географіи. (№ 13142).

181 — — — — о сосѣдственныхъ съ Россіею областяхъ. (№ 2780).

183 — о воздухѣ Г. *Крафера*. (№ 3171).

136 *Емлера* опытъ о началѣ и рожденіи металловъ. (№ 7844).

560 Исторія о перемѣнахъ Неополитанскаго Государства, въ 4-хъ ч (№ 4828).

490 Китайское уложеніе. (№ 5154).

38 Комедія, преложеніе изъ Шекспира: вотъ каково имѣть корзину і (№ 5324).

8 Геометрія Г. *Крафта*, съ фигур. (№ 5815).

57 Комедія школа злословія. (№ 5690).

2437 Лексиконъ Французскій, съ Нѣмецкимъ, Латинскимъ, Италіянс Россійскимъ переводами; сочин. *Ивана Соца*, 2 тома. (№ 5920

48 Ломоносова, разсужденіе о жидкости и твердости тѣлъ. (№ 602

42 *Ломоносова*, разсужденіе о большой точности морскаго пути. (№

13 *Ломоносова*, слово о воздушныхъ явленіяхъ. (№ 6028).

892 *Ломоносова*, слово похвальное Петру Великому. (№ 6029).

356 Начальныя основанія фортификаціи Г. *Вольфа*. (№ 2626).

218 Общій Систематическій видъ всѣхъ департаментовъ присудст мѣстъ соч. Г. *Шторха*. (№ 6983).

459 Похожденіе Ивана Гостинаго сына. (№ 8603).

117 Пробирное искуство; соч. Г. *Лемана*, съ фиг. (№ 9067).

199 Предположенія объ общихъ понятіяхъ составленія селитры; сочин *М. Пушкина*. (№ 8906).

369 Руководство къ ариѳметикѣ; соч. Л. *Эйлера*. (№ 9866).

461 Рабенеровы сочиненія. (№ 11016).

177 Рѣчь Г. *Крафта* о музыкальномъ согласіи. (№ 9992).

290 Рѣчь Г. *Румовскаго* о суточномъ земли обращеніи. (№ 10002).

420 Разсужденіе Фридриха II. Короля Прусскаго, о причинахъ ус нія и уничтоженія законовъ. (№ 9612).

273 Рѣчь Г. Брауна о удивительной стужѣ, искуствомъ произв (№ 10000).

Число экз.

66 Рѣчь Г. Разумовскаго о пользѣ математики. (Нѣтъ).
6 Слово похвальн. Императрицѣ Екатеринѣ II. гов. Г. Сумароковымъ. (№ 10812 и 10809).
473 Еклоги Г. Сумарокова. (№ 3702).
309 Елегіи любовныя *его же*. (№ 3703).
556 Сочиненіе Беберта о воздухо-перемѣнныхъ машинахъ. (№ 7592).
1016 *Сумарокова*, духовныя стихотворенія. (№ 11552).
836 Трагедія Андромаха; соч. Г. *Расина*, переводъ Графа Хвостова. (№ 11853).
275 Увеселеніе женскаго пола, 3 части. (№ 12060).
118 *Цемплициля*, введеніе въ горное познаніе земнаго шара. (№ 2389).
1719 *Вольфіева* экспериментальная физика. (№ 2630).

## ВЪ 1806 ГОДУ ПРОДАНЫ ТАКЖЕ НА ВѢСЪ МЕЖДУ ПРОЧИМИ И СЛѢДУЮЩІЯ ПРИ АКАДЕМІИ НАПЕЧАТАННЫЯ КНИГИ, ВЪ ДОВОЛЬНОМЪ КОЛИЧЕСТВѢ.

1 *Епиктита*, стоическаго философа, Инхиридіонъ и Апоѳегмы. (№ 3783—3734).
2 Географія Вареніева. (№ 2764—2765).
3 Исторія родословная о Татарахъ, 2 части. (№ 4882).
4 Исторія о Манжурскомъ народѣ, 17 томовъ. (№ 4816).
5 Историческое изображеніе Россіи; соч. Ипполита Богдановича. (№ 4479).
6 *Ксенофонта*, философа и Полководца Греческаго, исторія о старшемъ Кирѣ. (№ 5826—5827).
7 Комедіи Терентіевы. (№ 5281—5282).
8 *Клавдіановы* творенія. (№ 5156).
9 Лѣтописецъ древній, 2 тома. (№ 6062).
10 *Пуфендорфа*, введеніе въ исторію Европейскую, 2 тома. (№ 9281).
11 Основанія въ исторіи; соч. Аббата де Френуа, 2 тома (№ 7938).
12 Военное состояніе Оттоманской Имперіи, съ фигурами. (№ 11129).
13 *Тацита*, о положеніи и обычаяхъ народовъ древней Германіи. (№ 11729).
14 Трагедія Росславъ; соч. Г. Княжнина. (№ 11947).
15 *Юстина*, древняя исторія. (№ 12762).
16 Опытъ о благополучіи; соч. *І. Бособра*. (№ 7804).
17 Образъ невинной любви, 2 части; переводъ съ Греческаго на Лит. а съ сего на Руск. (№ 6974).

# ДОПОЛНЕНІЯ КЪ ПРИМѢЧАНІЯМЪ.

№№ заглавій.

1769. Возможно, что буквы—К. А. Г. означаютъ: Князь А. Г., можетъ быть Алексѣй Петровичъ Голицынъ?

1799. Вѣроятно, та-же книга показана подъ № 8089, но съ измѣненнымъ заглавіемъ.

1825. Форматъ въ 8°; было нѣсколько изданій; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 98.

1844. Вѣроятно, относится къ азбукамъ, показаннымъ подъ №№ 1824, 1824—С, 1827—1829.

1861. Михаилъ Махаевъ былъ граверомъ. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 428. Ровинскій—Русскіе граверы. М. 1870, стр. 250.

1922. Біографическія данныя объ переводчикѣ М. Н. Верещагинѣ см. Венгерова Словарь, т. 5, стр. 243.

1951. Наше предположеніе о принадлежности перевода этой повѣсти Василію Григ. Воробленскому вполнѣ подтвердилось—въ «Описи библіотеки гр. Шереметева, сгорѣвшей въ Москвѣ въ 1812 г. (СПБ. 1883, стр. 472, № 3830) она занесена съ именемъ Воробленскаго; это указаніе надо считать достовѣрнымъ, такъ какъ Воробленскій служилъ библіотекаремъ у гр. Б. Н. Шереметева. О подлинникѣ этой повѣсти см. Каталогъ библіотеки гр. С. Д. Шереметева ч. I, СПБ. 1890, № 472.

1953. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр. СПБ. 1884, стр. 238.

1956. Второе изданіе напечатано въ СПБ. въ 1821 г. подъ заглавіемъ: «Анекдоты или веселыя похожденія старинныхъ пошехонцевъ, съ прибавленіемъ повѣстей: о щукѣ и о походѣ на медвѣдя и съ присовокупленіемъ забавнаго словаря». См. «Русскія Книги» т. 2, № 5105/1, Венгерова Словарь т. 3, стр. 64.

1962. У Сопикова заглавіе измѣнено, слѣдуетъ: «Китайскіе, японскіе, сіямскіе, токвинскіе и прочіе анекдоты, въ которыхъ наипаче описываются нравы, поведенія, обычаи и религія сихъ различныхъ Ассійскихъ народовъ». См. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр. СПБ. 1884, стр. 104.

1972. Было два вида изданія того же года; см. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 104.

2006. Въ Словарѣ Венгерова (т. 2, стр. 194) показано изданіе 1795 г., но которое не указано въ «Русскихъ Книгахъ» (т. 2, № 4232/13).

2023. Примѣчаніе ошибочно помѣщено здѣсь, оно относится къ №№ 2398—2399.

2048. Музыка къ операѣ «Діанино древо» написана В. Мартеномъ; см. Архивъ дирекціи театровъ Отд. 3, стр. 155, № 41.

ій.

Это стихи на Наполеона; см. Венгерова Словарь т. 1, стр. 525, № 9.

II. Это отдѣльн. оттискъ изъ «Россійскаго Ѳеатра» (ч. XVIII, стр. 99). Танцы и основаніе драмы соч. Г. Гильфердинга; см. Сильво—Опытъ алфав. указателя балетамъ. Спб. 1900, стр. 66.

Книга напечатана славянскимъ шрифтомъ, занесена Сопиковымъ въ число гражданскихъ книгъ ошибочно; второе изданіе вышло въ 1794 г. въ 8°, оно напечатано славянскими, русскими и греческими буквами; изданіе, напечатанное гражданскимъ шрифтомъ, указано здѣсь подъ №№ 6979—6980, эти изданія вышли съ пропусками противъ двухъ первыхъ. См. Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 112.

.С. См. Библіотека гр. С. Д. Шереметева ч. 1, Спб. 1890, № 1089.

. Вѣроятно, переводъ—«Bibliothèque de campagne ou amusements de l'esprit et du coeur. La Haye 1742—1749». См. Библіотека гр. С. Д. Шереметева ч. 1, Спб. 1890, № 386.

. См. также Венгерова Словарь т. 1, стр. 683—685.

. См. Венгерова Словарь т. 4, Отд. 2, стр. 27

. По указанію В. Карцова и М. Мазаева (Опытъ словаря псевдонимовъ, стр. 80) перевелъ—М. Н. Беккаревичъ; но, къ сожалѣнію, въ «Опытѣ словаря псевдонимовъ» не указанъ источникъ, откуда заимствовано какъ это, такъ и всѣ остальныя указанія относительно псевдонимовъ XVIII стол.

. О подлинникѣ этой книги см. Библіотека гр. С. Д. Шереметева ч. 1. Спб. 1890, № 803.

Авторъ книги—М. Ц. См. Опись библіотеки гр. Шереметева, сгорѣвш. въ Москвѣ въ 1812 г. Спб. 1883, стр. 475, № 3894.

На оборотѣ заглавн. листа буквы — П. Б.; вѣроятно, означаютъ издателя—Петра Богдановича. См. Библіотека гр. С. Д. Шереметева ч. 1. Спб. 1890, № 202.

См. Библіотека гр. С. Д. Шереметева ч. 1. Спб. 1890, № 572.

См. Библіотека гр. С. Д. Шереметева ч. 1. Спб. 1890, № 380.

О подлинникѣ этой книги см. Библіотека гр. С. Д. Шереметева ч. 1. Спб. 1890, № 604.

Венгерова Словарь т. 4, Отд. 1, стр. 261.

Въ «Русскихъ Книгахъ» (т. 1. № 2670/9) и у Березина-Ширяева (Дополн. матер. для библіогр., стр. 57) годъ изданія показанъ одинаково съ указаннымъ у Сопикова: перевелъ М. Антоновскій; вѣроятно, книга расходилась плохо, такъ что издатель взыскивалъ съ Антоновскаго убытки. См. Венгерова Словарь т. 1, стр. 685.

См. Опись библіотеки гр. Шереметева, сгорѣвш. въ 1812 г. Спб. 1883, стр. 474, № 3883.

Объ изданіи этой газеты см. Венгерова Словарь т. 5, стр. 206.

Печаталась въ теченіе 1801—1803 г. См. Библіотека гр. С. Д. Шереметева ч. 1, Спб. 1899, № 1013.

См. Рогожинъ—Дѣла московск. цензуры, вып. 1. Спб. 1902, № 101.

См. Библіотека гр. С. Д. Шереметева ч. 2, Спб. 1892, стр. 227, № 588.

См. Венгеровъ Словарь т. 4, Отд. 2, стр. 3.

По указанію В. Карцова и М. Мазаева (Опытъ словаря псевдонимовъ. Спб. 1891, стр. 13) перевелъ—А. Чеботаревъ.

Второе изданіе «иждивеніемъ книгопродавца Семена Никифорова» вышло въ Москвѣ въ 1798 г.; см. Библіотека гр. С. Д. Шереметева ч. 1, Спб. 1890, № 707.

№№ заглавій.

2843. У Сопикова, вѣроятно, ошибочно показанъ годъ изданія; подъ этимъ заглавіемъ показана карта, представляющая небесный глобусъ, которая была приложена къ книгѣ «Поверстаніе круговъ небесныхъ съ толкованіемъ»; эта карта напечатана въ Амстердамѣ въ 1699 г. См. Пекарскій—Наука и литература ч. 1, стр. 14, № 14.

2973. См. также Венгерова Словарь т. 4, Отд. 1, стр. 88.

3115.С. Авторъ оды—Яковъ Штелинъ; на русск. яз. перевелъ Вас. Тредіяковскій. См. Пекарскій—Исторія Академіи Наукъ т. 1, стр. 562 и т. 2, стр. 65.

3267. См. также «Русскія Книги» т. 1, № 2376 и Венгеровъ Словарь т. 1, стр. 568.

3483. По указанію Грота перевелъ Мих. Антоновскій; въ автобіографіи Антоновскаго объ этомъ переводѣ не упоминается. См. Венгерова Словарь т. 1, стр. 685. «Русскія Книги» т. 1, № 2670/1.

3549. О другихъ изданіяхъ «Душиньки» см. Венгерова Словарь т. 4, Отд. 1, стр. 260—261. «Русскія Книги» т. 3, № 6808/6.

3563. Заглавіе подлинника: «Les enfants du Prieuré». Вторымъ изданіемъ переводъ Арбузовой вышелъ въ Орлѣ въ 12 ч. 1824 г. подъ заглавіемъ: «Дѣти Донретскаго аббатства». Указанный же переводъ этой же книги у Сопикова подъ № 4225 съ точно такимъ же заглавіемъ принадлежитъ другому неизвѣстному переводчику. См. Венгерова Словарь т. 1, стр. 725. «Русскія Книги» т. 1, № 2904.

ЦѢНА ЗА 5 ЧАСТЕЙ СЪ УКАЗАТЕЛЕМЪ

ПО ПОДПИСКѢ **12** РУБ.

Допускается разсрочка на слѣдующихъ условіяхъ: при подпискѣ вносится **3** руб.; при выходѣ второй части — **3** руб.; при выходѣ каждой изъ трехъ остальныхъ частей по 2 р. за часть.

ПО ВЫХОДѢ ВЪ СВѢТЪ ЗАКОНЧЕННАГО ИЗДАНІЯ

ЦѢНА БУДЕТЪ ПОВЫШЕНА ДО **15** РУБ.

---

Отдѣльными частями изданіе продаваться не будетъ.

**Подписка принимается въ книжныхъ магазинахъ „Новаго Времени“**

въ С.-Петербургѣ,
Москвѣ, Харьковѣ, Одессѣ, Саратовѣ и Ростовѣ-на-Дону.

В. С. Сопиковъ

# ОПЫТЪ
# РОССІЙСКОЙ БИБЛІОГРАФІИ

РЕДАКЦІЯ, ПРИМѢЧАНІЯ, ДОПОЛНЕНІЯ И УКАЗАТЕЛЬ

В. Н. РОГОЖИНА

Часть III

С.-ПЕТЕРБУРГЪ
ИЗДАНІЕ А. О. СУВОРИНА
1904

В. С. Сопиковъ

# ОПЫТЪ
# РОССІЙСКОЙ БИБЛІОГРАФІИ

РЕДАКЦІЯ, ПРИМѢЧАНІЯ, ДОПОЛНЕНІЯ И УКАЗАТЕЛЬ

В. Н. РОГОЖИНА

Часть III

С.-ПЕТЕРБУРГЪ
ИЗДАНІЕ А. С. СУВОРИНА
1904

Типографія А. С. Суворина. Эртелевъ пер., д. 13

# О П Ы Т Ъ
## РОССІЙСКОЙ БИБЛІОГРАФІИ,
### ИЛИ
## ПОЛНЫЙ СЛОВАРЬ
### СОЧИНЕНІЙ И ПЕРЕВОДОВЪ,

НАПЕЧАТАННЫХЪ НА СЛАВЕНСКОМЪ И РОССІЙСКОМЪ ЯЗЫКАХЪ, ОТЪ НАЧАЛА ЗАВЕДЕНІЯ ТИПОГРАФІЙ, ДО 1813 ГОДА,

СЪ ПРЕДИСЛОВІЕМЪ, СЛУЖАЩИМЪ ВВЕДЕНІЕМЪ ВЪ СІЮ НАУКУ, СОВЕРШЕННО НОВУЮ ВЪ РОССІИ, СЪ ИСТОРІЕЮ О НАЧАЛѢ И УСПѢХАХЪ КНИГОПЕЧАТАНІЯ КАКЪ ВЪ ЕВРОПѢ ВООБЩЕ, ТАКЪ И ОСОБЕННО ВЪ РОССІИ, СЪ ПРИМѢЧАНІЯМИ О ДРЕВНИХЪ И НОВЫХЪ РѢДКИХЪ КНИГАХЪ И ИХЪ ИЗДАНІЯХЪ, И СЪ КРАТКИМИ ИЗЪ ОНЫХЪ ВЫПИСКАМИ.

Собранный изъ достовѣрныхъ источниковъ

*Васильемъ Соликовымъ.*

---

ЧАСТЬ ТРЕТІЯ

---

Е ——— Н.

Il est rare qu'un homme, qui pense bien ne puisse par s'exprimer avec dignité.

*Giebert.*

т. е.

Рѣдко можетъ случиться, что бы человѣкъ благомыслящій не могъ достойно изъясниться.

*Жибертъ.*

---

САНКТПЕТЕРБУРГЪ,
ВЪ Типографіи Императорскаго Театра,
1815 года.

*Печатать позволяется*

съ тѣмъ, чтобы по напечатаніи, до выпуска въ продажу, представлены были въ Цензурный Комитетъ: одинъ экземпляръ сей книги для Цензурнаго Комитета, другой для Департамента Министерства Просвѣщенія, два экземпляра для Императорской Публичной Библіотеки и одинъ для Императорской Академіи Наукъ.

С. Петербургъ, Сентября 20 дня, 1814 года.

*Цензоръ, Статскій Совѣтникъ и Кавалеръ*
*И. Тимковскій.*

# ПРЕДИСЛОВІЕ.

Первыя части сего труда моего любителями Словесности хотя приняты ыли благосклонно и заслужили лестное для меня одобреніе; однакожь нѣоторымъ просвѣщеннымъ особамъ не понравились выписки, помѣщенныя во торой части, почитая ихъ излишними и безполезными, потому говорятъ они, что самыя книги, изъ коихъ взяты сіи выписки, находятся почти у всѣхъ въ рукахъ, и въ Библіографіи не должны быть терпимы.

Долгомъ почитаю здѣсь объясниться и показать причины, меня къ тому побудившія.

Единственное мое намѣреніе состояло въ томъ, чтобъ сими выписками оказать нѣкоторую услугу молодымъ и неопытнымъ читателямъ, а наипаче живущимъ въ отдалѣніи отъ нашихъ столицъ, и неимѣющимъ довольныхъ способовъ снабжать себя полезными книгами. Естьли сіи выписки и не могутъ замѣнить самыхъ книгъ и удовлетворить желанію ихъ, однакожь подаютъ имъ объ иныхъ достаточное понятіе. При томъ же нѣкоторыя выписки взяты изъ такихъ книгъ, коихъ нынѣ и за большія деньги сыскать трудно, тольми паче въ провинціяхъ.

Живущему при большей и изобильной рѣкѣ естественно думать, что всѣ небольшіе ручьи и источники, протекающіе въ нѣкоторомъ разстояніи отъ го жилища, для него не нужны, слѣдственно излишни и безполезны; однакожь они необходимы.

Извѣстнѣйшія иностранныя Библіографіи не содержатъ въ себѣ подобныхъ выписокъ, справедливо. Но сіи Библіографіи не суть частныя или особенныя, но всеобщія, заключающія въ себѣ рѣдкія и любопытныя во всѣхъ родахъ сочиненія и изданія цѣлой Европы, выключая токмо Россіи, и состоятъ во многихъ частяхъ: слѣдственно не совмѣстно было бы наполнять ихъ такими выписками. Извѣстно же при томъ, что въ другихъ Европейскихъ державахъ, каковы особенно Англія, Франція, Германія и Италія, такое богатство и изобиліе въ книгахъ, и столь многія средства и удобности для всѣхъ имѣть и пользоваться ими, что ни какой нѣтъ надобности въ выпискахъ. Напротивъ того мы еще очень бѣдны книгами, а болѣе полезными; ибо вся Руская Библіотека содержитъ въ себѣ только около десяти тысячь названій, полагая въ томъ числѣ и самыя мѣлочныя, но и тѣхъ въ цѣлой Россіи нѣтъ полнаго собранія. Главный же и ощутительный у насъ недостатокъ есть тотъ, что по сіе время мы на своемъ языкѣ не имѣемъ ни одного древ-

няго классическаго Писателя, достойно переведеннаго. И потому не должно удивляться, естьли Словесность наша и донынѣ находится еще въ колыбели.

Въ заключеніе остается сказать, что естьли кому означенныя выписки покажутся совсѣмъ ненадобными, тотъ благоволитъ ихъ пропустить безъ всякаго вниманія, потрудясь только перевернуть нѣсколько листочковъ. Но въ прочемъ я не перестану думать, что сіи выписки не совсѣмъ безполезны.

Въ четвертой части не будетъ уже выписокъ, ибо она ими съ лишкомъ бы увеличилась.

## ПРОДОЛЖЕНІЕ РОСПИСИ

### ДВОЙНЫМЪ ЗАГЛАВІЯМЪ.

| *Прежнія.* | *Новыя.* |
|---|---|
| Забавный философъ, Спб. 1766—(№ 4123). | Зритель міра, при *второмъ изданіи*, Спб. 1784—(№ 4321). |
| Игра щастія, Спб. 1778—(№ 4338). | Игралище судьбы, Спб. 1778—(нѣтъ). |
| Исторія о Персидскомъ Шахѣ Т. Кулыханѣ, Спб. 1762—(№ 4826). | Персидскій Александръ, при *второмъ изданіи*, Спб. 1790—(№ 8123). |
| Морской Инженеръ, Спб. 1777—(№ 4449). | Книга о наукѣ военной, Спб. 1777—(№ 5187). |
| Мысли (остроумныя) Г-жи *Жанлисъ*; М. 1808—(№ 6365). | Воспоминанія Фелиціи Л. М. 1809—(№ 2660). |
| Начальныя основ. Аглинской Исторіи г. *Милота*, Спб. 1786—(№ 6673). | Основанія всеобщей Исторіи, томъ X, XI, XII, XIII, XIV, XV, XVI, XVII, XVIII и XIX. Спб. 1807—(№ 4737). |
| Начальныя основ. Французской Исторіи *его же*. Спб. 1788—(№ 6729). | |
| Исторія Турецкая г. *Миньота*, Спб. 1789 (№ 4720). | |
| Начертаніе благодѣтственной жизни, Спб. 1774—(№ 6745). | Вождь къ истинному благоразумію, при *второмъ изданіи*, Спб. 1780 (№ 2523). |
| | Бриліантовая книжка, при *втор. изд.* Спб. 1780—(№ 6933). |
| Новый Спб. Вѣстникъ, ежемѣсячное сочиненіе, Спб. 1786—(№ 3853). | Описаніе послѣднихъ землетрясеній въ Калабріи и Сициліи, Спб. 1787—(№ 7703). |
| Новыя наблюденія и опыты надъ врачебною наукою г. *Тедена*, М. 1794—1796—(№ 6427). | Ручная книга г. *Тедена*, М. 1796—(№ 5238). |
| Разговоры (краткіе) о разныхъ до наукъ касающихся вещахъ, Спб. 1761—(№ 9416). | Зеркало любопытства, при *втор. изд.* Спб. 1791—(№ 4265). |
| Словарь Русскихъ суевѣрій, Спб. 1782—(№ 10434). | Абевега Русскихъ суевѣрій, при *второмъ изданіи*, М. 1786—(№ 1743). |

# ОПЫТЪ

# РОССІЙСКОЙ БИБЛІОГРАФІИ

---

## ЧАСТЬ ТРЕТІЯ

# ОПЫТЪ

# РОССІЙСКОЙ БИБЛІОГРАФІИ.

## ЧАСТЬ ТРЕТІЯ.

### Е.

**12.** * ЕВАНГЕЛІЯ (воскресныя ут-
ія), древлеистолкованныя *Григо-*
ъ, Епископомъ Тавроманійскимъ;
велъ съ простаго Греческаго язы-
Студентъ, Лаврентій Мальцовъ;
ква, 1787—въ 8°.

*Рѣдка.*

**13.** ЕВВИНА внучка, или первыя
твія любви; Спб. 1786—въ 12°. 20 к.

Это второе изданіе; см. Смирдинъ
8372; Каталогъ Виленск. публ. библіот.
2. Вильна 1880. № 5862.

**14.** † ЕВГЕНІЙ, или пагубныя слѣд-
и дурнаго воспитанія и сообще-
; соч. *А. Измайлова;* 2 части; Спб.
—въ 8°. 2 р.

Годъ изд. невѣренъ, вторая часть
шла въ 1801 г. См. Смирдинъ № 8369.
ннади Словарь т. 2, стр. 49.

**45.** * ЕВГЕНІЙ Ротелень; соч. Гра-
и *С...;* перевелъ съ Французскаго
горій Яценковъ; 2 части; Спб. 1808
ь 8°. 3 р.

По Смирдину № 8746 и Плавильщи-
ову № 4230 форматъ въ 12°.

**3646.** * *ЕВГЕНІЯ Булгара,* Архіепи-
скопа Славенскаго и Херсонскаго,
историческое розъисканіе о времени
крещенія Россійскія Великія Княгини
*Ольги;* переводъ съ Латинскаго; Спб.
1792—въ 4°. 1 р. Съ картиною и пор-
третомъ Автора, 2 р.

Перевелъ и издалъ графъ Алексѣй
Иванов. Мусинъ-Пушкинъ; см. Евгеній
Словарь ч. 2, стр. 97; Геннади Сло-
варь т. 1, стр. 330 и т. 2, стр. 431. Бе-
резинъ-Ширяевъ Матер. для библіогр.,
кн. II, стр. 26.

†*Сочиненія Преосвященнаго Евгенія,*
*Епископа Калужскаго и Боровскаго.*

**3647.** — АЗБУКА Латинская, съ пра-
вилами правописанія и разговорами;
Москва, 1788—въ 8°.

Заглавіе очень сокращено; напечатана
«иждивеніемъ М. Петрова». Полное и
точное заглавіе. см. у Шмурло—Митроп.
Евгеній какъ ученый. Спб. 1888, стр. 80.

**3648.** — ИЗВѢСТІЕ о первомъ Рос-
сійскомъ посольствѣ въ Японію, подъ
начальствомъ Порутчика Адама Лакс-
мана; Москва, 1805—въ 4°. 1 р.

Помѣщено также въ журналѣ: Другъ просвѣщенія, 1805 года.

Это оттискъ изъ № 12 журнала «Другъ Просвѣщенія» за 1804 г. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 332; т. 2, стр. 213.

**3649.** — ИСТОРИЧЕСКОЕ, Географическое и Экономическое описаніе Воронежской Губерніи; Воронежъ, 1799—въ 4°.

Годъ изд. невѣренъ, изъ печати вышла въ 1800 г. Подробный разборъ этого труда см. у Шмурло—Митр. Евгеній какъ ученый. Спб. 1888 г. стр. 207—266 и 430 № 53.

**3650.** — ИСТОРИЧЕСКОЕ изображеніе Грузіи, въ политическомъ, церковномъ и ученомъ состояніи; Спб. 1802—въ 8°. 1 р. 50 к. [redacted]

Нѣмецкій переводъ Г. Шмита; Рига, 1804—въ 8°. [redacted]

Объ этой книгѣ см. у Шмурло—Митр. Евгеній какъ ученый. Спб. 1888, стр. 340—348 и 432.

**3651.** — *ИСТОРИЧЕСКІЯ разговоры о древностяхъ великаго Новагорода, съ приложеніемъ росписей Новогородскихъ древнихъ улицъ, монастырей, церквей, пятинъ Новогородскихъ и семействъ въ оныхъ; Москва,* 1808—въ 4°. 2 р.

См. Березинъ-Ширяевъ Дополн. матер. для библіогр., стр. 189.

**3652.** — НАДГРОБНОЕ слово Инокентію, Епископу Воронежскому, съ присовокупленіемъ историческаго списка всѣхъ Преосвященныхъ Воронежскихъ; Москва, 1794—въ 8°.

**3653.** *Тожь,* изд. второе; Воронежъ, 1799—въ 8°.

Заглавіе сокращено; при «Словѣ» приложены также «рѣчь и разговоръ стихами». «Второе изданіе вышло пополненнымъ: списокъ іерарховъ подробнѣе. Стихотворныя «рѣчи» и «разговоры» подписаны именами ихъ авторовъ — не Евгеніемъ, которому въ этой книгѣ такимъ образомъ принадлежатъ только два надгробныхъ слова и лѣтописецъ».

См. Шмурло — Митр. Евгеній какъ ученый. Спб. 1888, стр. 138, 427 и 430.

**3654.** — ПАСТЫРСКОЕ увѣщаніе о прививаніи коровьей оспы, напечатано по Высочайшему повелѣнію въ Спб. и Москвѣ, 1811 года, въ 4°. и 8°. и разослано по всѣмъ въ Россіи церквамъ, для чтенія въ оныхъ ежегодно народу по три раза.

Березинъ-Ширяевъ Дополн. матер. для библіогр. СПБ. 1876, стр. 264. По Геннади (Словарь т. 1, стр. 332) увѣщаніе было перепечатано въ 1845 г.

**3655.** — ПОЛНОЕ описаніе жизни Преосв. Тихона I-го Еписк. Воронеж. Спб. 1796—въ 8°.

Полное и точное заглавіе и разборъ книги у Шмурло — Митр. Евгеній какъ ученый. Спб. 1888, стр. 160—166 и 429. Второе изд. «исправленное и умноженное» вышло подъ заглавіемъ: «Описаніе жизни и подвиговъ Преосвященнаго Тихона». М. 1820. 8°. См. Смирдинъ № 88[redacted]

**3656.** — РАЗСУЖДЕНІЕ о пользѣ Греческаго языка для Богословскаго ученія, и особенно для Россійскаго языка; Москва, 1793—въ 4°.

Изъ полнаго и точнаго заглавія видно, что разсужденіе это «читано [redacted] публичномъ собраніи 1793 г., іюля [redacted] дня въ Воронежской симинаріи студентомъ богословіи и учителемъ греческаго языка Иваномъ Ставровымъ»; такъ что авторомъ разсужденія не былъ Евгеній Болховитиновъ, но надо думать —говоритъ Шмурло,—«что участіе Евгенія въ составленіи диссертаціи о греческомъ языкѣ было болѣе сильное, чѣмъ это кажется съ перваго раза, иначе онъ не включилъ бы ее въ число своихъ литературныхъ произведеній». Точное заглавіе: «Разсужденіе о необходимости греческаго языка» и т. д..

**3657.** *Тожь,* изд. второе; Воронежъ, 1800—въ 4°.

Различія отъ перваго изд. несущественны: въ заглавіи вмѣсто *необходимости* стоитъ *надобности;* нѣтъ посвященія. Объ обоихъ изд. см. у Шмурло—Митр. Евгеній какъ ученый. Спб. 1888, стр.: 151—152, 156—157, 160, 427 и 430.

**3658.** — РАЗСУЖДЕНІЕ (историческое) о древнемъ Христіанскомъ Богослужебномъ пѣніи, и особенно о пѣніи Россійскія церкви, съ примѣчаніями на оное; Воронежъ, 1800—въ 4°.

**3659.** *Тожь,* изд. второе; Спб. 1804—въ 4°.

Заглавіе неполно и годъ изд. невѣренъ; точное заглавіе—*Историческое разсужденіе вообще о древнемъ христіанскомъ богослужебномъ пѣніи, и особенно о пѣніи*

*йскія церкви съ нужными примѣ-ми на оное и съ присовокупленіемъ ю краткаю разсужденія о томъ, алтарныя украшенія нашей церкви ы съ древними, оба читанныя въ ичныхъ. собраніяхъ. Воронежъ. Въ графіи Губернскаю Правленія,* ь. По указанію Шмурло «раз-еніе о алтарныхъ украшеніяхъ» ьнымъ изданіемъ не выходило о тому указаннаго у Сопикова изданія подъ № 3660 не было, ое изъ разсужденій было читано публичномъ собраніи студентомъ ловія Иваномъ Аполлосовымъ, горое тоже студентомъ богосло-Иваномъ Зацепинымъ; счи-этихъ студентовъ авторами раз-еній, по мнѣнію Шмурло, нельзя. Шмурло—Митр. Евгеній какъ уче-Спб. 1888, стр. 153 — 154, 156 — 159 — 160, 429, 438. Второе изд. двухъ разсужденій вышло въ въ 1804 г. (см. Геннади Словарь стр. 331—332). Березинъ-Ширяевъ ин. матер. для библіогр., стр. 168. ье изд. ихъ вышло вмѣстѣ съ дву-ругими, указанными у Сопикова №№ 3662 и 3665 подъ заглавіемъ: орическія разсужденія» и напеча-въ Москвѣ въ 1817 г. Четвертымъ они вышли въ 1823 г. См. тамъ же.

— РАЗСУЖДЕНІЕ о томъ, что ыя украшенія нашея Россій-ркви, сходны съ древними Во-ми; Воронежъ, 1800—въ 4°.

дѣльнымъ изд. это разсужденіе не ило; см. примѣчаніе къ № 3659.

— РАЗСУЖДЕНІЕ, или исто-ое изслѣдованіе о соборахъ жія церкви; Спб. 1803—въ 4°.

лавіе очень сокращено; изъ полна-главія видно, что разсужденіе чи-въ публичн. собраніи кандидатомъ ловія Михаломъ Сухановымъ понашествѣ Иннокентій, который потомъ префектомъ Иркутской се-ріи и архимандритомъ Киренскаго тыря), «при отпускѣ его изъ ака-въ Иркутскую семинарію, изъ коей анъ онъ былъ для образованія къ ьской должности». Хотя авторомъ кденія былъ Иннокентій (Суха-но оно написано подъ непосред-ымъ «присмотромъ» и руковод-ь Митр. Евгенія. См. Шмурло—п. Евгеній какъ ученый. Спб. 1888, 329 и 440. Геннади Словарь т. 2, 2.

**3662.** — РАЗСУЖДЕНІЕ (историческое) о началѣ, важности и знаменованіи церковныхъ облаченій; Спб. 1804—въ 4°.

Заглавіе очень сокращено; изъ полнаго заглавія узнаемъ, что разсужденіе читано «въ публичномъ собраніи Санктпетербургской Александроневской академіи кандидатомъ богословія Константиномъ Китовичемъ, при отправленіи его въ Бѣлорусскую семинарію, изъ коей онъ былъ присланъ для образованія къ учительской должности». Какъ и предыдущее разсужденіе, оно написано Китовичемъ при непосредственномъ участіи и руководствѣ Митр. Евгенія. Разсужденіе это было издано вторично вмѣстѣ съ тремя другими разсужденіями (указанными у Сопикова подъ №№ 3658, 3660 и 3665) въ Москвѣ въ 1817 г. Третье изд. вышло въ Спб. 1823 г. См. Шмурло — Митр. Евгеній какъ ученый. Спб. 1888, стр. 325—327, 438, 440 и 434. Геннади Словарь т. 2, стр. 136. Смирдинъ № 132. Березинъ-Ширяевъ Послѣдн. матер. для библіогр. СПБ. 1884, стр. 9.

**3663.** — РАЗСУЖДЕНІЕ о соборномъ дѣяніи, бывшемъ въ Кіевѣ 1157 года на Еретика Мартина; Спб. 1804—въ 4°.

Разсужденіе это читано «въ публичномъ собраніи Спб. Александроневской академіи кандидатомъ богословія Иваномъ Лавровымъ, при отпускѣ его въ Псковскую семинарію»; написано разсужденіе, какъ и предыдущія, при непосредственномъ руководствѣ и участіи Митр. Евгенія. См. Шмурло—Митр. Евгеній какъ ученый. Спб. 1888, стр. 325—327, 329 — 337, 435 и 440. Геннади Словарь т. 2, стр. 211. Березинъ-Ширяевъ Послѣдн. матер. для библіогр. СПБ. 1884, стр. 9. Библіотека гр. С. Д. Шереметева, ч. 2. СПБ. 1892, стр. 229, № 598.

**3664.** — РАЗСУЖДЕНІЕ о книгѣ, именуемой: Православное исповѣданіе вѣры соборныя Апостольскія церкви Восточныя, сочиненной Кіевскимъ М. *Петромъ Могилою;* Спб. 1804—въ 4°.

Разсужденіе читано «въ публичн. собраніи Спб. Александроневской академіи кандидатомъ богословія Алексѣемъ Болховскимъ, при отпускѣ его изъ академіи въ Воронежскую семинарію, для коей образованъ онъ былъ къ учительской должности». Разсужденіе это написано при непосредственномъ участіи и руководствѣ Митр. Евгенія; Алексѣй

Болховской приходился ему племянникомъ. Авторомъ книги «Православное исповѣданіе вѣры» былъ не Петръ Могила, а игуменъ Исаія Трофимовичъ Козловскій. См. у Шмурло—Митр. Евгеній, какъ ученый. Спб. 1888, стр. 325—327, 338—340, 435 и 440. Геннади Словарь т. 1, стр. 103. Березинъ-Ширяевъ Дополн. матер. для библіогр., стр. 168. Венгерова Словарь т. 5, стр. 148. Библіотека гр. С. Д. Шереметева ч. 2. СПБ. 1892, стр. 228, № 597. Русскія Книги т. 3, № 7239.

**3665.** — РАЗСУЖДЕНІЕ о чинахъ Греко-Россійскія церкви; Спб. 1805—въ 4°.

Разсужденіе читано «въ публичн. собраніи Спб. Александроневской академіи кандидатомъ богословія Димитріемъ Малиновскимъ, присланнымъ изъ Тверской семинаріи для образованія къ учительскимъ должностямъ». Написано разсужденіе при непосредственномъ участіи и руководствѣ Митр. Евгенія. Вторымъ изданіемъ вышло вмѣстѣ съ тремя другими разсужденіями (съ указанными у Сопикова подъ №№ 3660, 3662 и 3658) подъ общимъ заглавіемъ: «Историческія разсужденія» въ Москвѣ въ 1817 г. и третьимъ изд. въ Спб. въ 1823 г. См. Шмурло—Митр. Евгеній какъ ученый. Спб. 1888, стр. 325—327, 435, 438 и 440. Геннади Словарь т. 2, стр. 284. Смирдинъ № 123. Березинъ-Ширяевъ Дополн. матер. для библіогр.; стр. 167 и 168.

**3666.** — РѢЧЬ въ похвалу Императрицѣ Екатеринѣ II, при случаѣ торжества, 1796 года о бракосочетаніи Великаго Князя Константина Павловича; Москва, 1796—въ 4°.

Рѣчь напечатана безъ означенія мѣста и года печатанія, они опредѣляются автобіографіей Митр. Евгенія, какъ показано у Сопикова. См. у Шмурло—Митр. Евгеній какъ ученый. Спб. 1888, стр. 139—140 и 428.

**3667.** — РѢЧЬ Императору Александру I, говоренная при нарѣченіи его Старорусскимъ Епископомъ; Спб. 1804—въ 4°.

**3668.** — СЛОВО на память св. Никиты Епископа, Новогородскаго Чудотворца, при случаѣ преложенія мощей его изъ старой раки въ новую, гов. въ Новгородскомъ Софійскомъ соборѣ, 30 Апрѣля, 1805 года; Спб. въ 4°.

**3669.** — СЛОВО, говоренное въ Спб. Исакіевскомъ соборѣ, на случай торжества о совершившемся первомъ столѣтіи отъ зачатія столичнаго города Спб. съ описаніемъ всего обряда церковнаго, при семъ торжествѣ бывшаго; Спб. 1803—въ 4°.

Объ этомъ словѣ см. у Шмурло—Митр. Евгеній какъ ученый. Спб. 1888, стр. 279 и 434.

**3670.** — СЛОВО на день торжественнаго воспоминанія и Господу Богу благодаренія о пораженіи враговъ отечества, и о прогнаніи ихъ изъ предѣловъ Калужскія Губерніи, гов. въ Калужской Іоанно-Предтеченской церкви, Октября 12, 1813 года; Москва—въ 4°.

Многія другія ученыя сочиненія сего Преосвященнаго, напечатаныя въ разныхъ журналахъ и иныхъ книгахъ.

**3671.** † ЕВГЕНІЯ, или нынѣшній образъ воспитанія; повѣсть, написанная *Н. Остолоповымъ;* Спб. 1803 — въ 12°. 50 к.

**3672.** † ЕВГЕОНИТЪ, или созерцаніе въ натурѣ видимыхъ Божіихъ дѣлъ; соч. Іеромонаха *Аполлоса;* Москва. 1782—въ 8°. 50 к.

См. Русскія Книги т. 1, № 2768/10. Издана иждивеніемъ Н. Новикова и Компаніи.

**3673.** * ЕВДОКСІЯ, дщерь нещастнаго Велисарія, истинная повѣсть, переведенная съ Испанскаго на Французскій Г. Лардиньономъ, а съ сего на Россійскій Иваномъ Снигиревымъ; 2 части; Москва, 1809—въ 12°. 3 р.

**3674.** * ЕВДОМАДЕВХАРІОНЪ, или молитвы на каждый день седмицы, избранныя *Аванасіемъ,* Іеромонахомъ Критскимъ, съ присовокупленіемъ молитвъ умилительныхъ къ Пресвятѣй Богородицѣ, на каждый день также разположенныхъ, и нѣкоторыхъ другихъ; переводъ съ Греческаго; Москва, 1787—въ 8°.

*Рѣдка.*

**3675.** * ЕВЕЛИНА, или вступленіе въ свѣтъ молодой дѣвицы, Англійскій романъ; соч. Миссъ *Бюрней;* перев. съ Французскаго; 3 части; Москва, 1800—въ 8°. 3 р.

Годъ изданія невѣренъ, по Смирдину № 8748 и Плавильщикову № 4234

вышла изъ печати въ 1798 г. Русскія Книги т. 3, № 9752/3.

Перевелъ Лука Татищевъ; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1798 г.

Въ Русск. Книгахъ (т. 3, №9752/3) ошибочно указано какъ бы два изд., было только одно.

**3676.** † *ЕВКЛИДОВЫ* Елементы Геометріи, изъ 12 Невгоновыхъ книгъ выбранныя, и въ 8 книгъ Профессоромъ *Фархварсономъ* сокращенныя; перев. съ Латинскаго Иванъ Астаровъ; съ фигурами; Спб. 1739—въ 4°.

У Сопикова очевидно ошибка, перевелъ не Астаровъ, а Сатаровъ Иванъ; см. Смирдинъ № 3954; Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 1, № 34. Ошибку Сопикова повторяетъ С. А. Венгеровъ въ Критико-біограф. Словарѣ (т. I, стр. 836). На подлинникѣ напечатано: перевелъ Іванъ Сатаровъ; онъ былъ переводчикомъ Академіи Наукъ; см. Пекарскій—Исторія Акад. Н. Указатель.

**3677.** *Тожъ*, подъ заглавіемъ: *Евклидовы* Елементы Геометріи, т. е. первыя основанія науки о измѣреніи протяженія; перевелъ съ Французскаго Николай Курановъ; съ фигурами. Спб. 1769—въ 8°.

«Изъясненные новымъ удобопонятнѣйшимъ способомъ юношеству Профессоромъ Кенигомъ»; см. Смирдинъ № 3955; Геннади Словарь т. 2, стр. 203.

**3678.** *Тожъ*, подъ заглавіемъ: *Евклидовы* Стихіи, въ 15 книгахъ состоящія; переведены съ Греческаго Прохоромъ Суворовымъ и Васильемъ Никитинымъ; съ фигурами; Спб. 1789—въ 8°. 2 р.

Сей переводъ достоинъ замѣчанія потому, что въ немъ всѣ Греческія техническія слова, вообще принятыя и употребляемыя въ Математикѣ, замѣнены Россійскими, или Славенскими.

Сравни съ № 3956 Смирдина.

**3679.** * ЕВРЕЙСКІЙ ратникъ, или разсужденіе о военномъ дѣлѣ древнихъ Евреевъ, на основаніи свидѣтельствъ св. Писанія и древностей Іудейскихъ; соч. Аббата *Калмета;* перевелъ съ Латинскаго протоіерей Іоаннъ Красовскій; Спб. 1795—въ 8°. 1 р.

**3680.** * ЕВРЕЙСКІЙ чиновникъ, или разсужденіе о придворныхъ и военныхъ чиновникахъ Царей Еврейскихъ; соч. Аббата *Калмета;* перевелъ съ Латинскаго Іоаннъ Красовскій; Спб. 1795—въ 8°. 1 р.

Березинъ-Ширяевъ Дополн. матер. для библіогр. СПБ. 1876, стр. 53.

**3681.** † ЕВРОПЕЯНКА (дикая); соч. Регистратора *Башарулова;* Спб. 1805—въ 12°.

По Смирдину № 8363 вышла въ 1804 г. Русск. Книги т. 2, № 4551. Геннади Словарь т. 1, стр. 72.

**3682.** * *ЕВТРОПІЯ*, сокращеніе Римской Исторіи до временъ Кесарей Валента и Валентиніана; перевелъ съ Латинскаго С. Воронцовъ; Москва, 1759—въ 8°.

**3683.** *Тожъ*, изданіе второе; Москва, 1779—въ 8°. 50 к.

**3684.** *Тожъ*, Латинскій подлинникъ, съ Рускими примѣчаніями, и реэстромъ Географическихъ и нѣсколькихъ Латинскихъ словъ, кои въ первыхъ двухъ вѣкахъ Римлянами не употреблялись; сочинены въ Ярославлѣ; Москва, 1809—въ 8°.

**3684.С.** ЕВФАЙ, кантата тригласная для духовнаго концерта; на Россійскомъ и Италіянскомъ языкахъ. Спб., въ Т. Брейткопфа 1783 г. (8°) 3 руб.

См. Смирдинъ № 7985.

**3685.** * ЕВФИМІОНЪ, или юноша, образующій сердце свое похвальными и достойными примѣрами; переводъ съ Французскаго; Москва, 1790 — въ 8°. 50 к.

Перевелъ Степанъ Барташевскій; см. Смирдинъ № 1603; Геннади Словарь т. 1, стр. 68. Русск. Книги т. 2, № 4234. Но у Снегирева (Словарь) имя автора — Семенъ. Венгерова Словарь т. 2, стр. 194.

**3686.** * ЕВФИМІЯ (новая); соч. Г-жи *Д...* переводъ съ Французскаго Н. В. Москва, 1788—въ 8°. 50 к.

Перевелъ Николай Восйковъ; см. Смирдинъ, № 9081; Геннади Словарь т. 1, стр. 165; по Сопикову сочиненіе «госпожи Д.», а у Смирдина—«сочин. г-жа де***».

**3687.** † ЕГЕРЬ (достаточный), или стрѣлокъ, содержащій въ себѣ описаніе дикихъ птицъ и звѣрей, въ какихъ мѣстахъ оныя содержатся, чѣмъ питаются, и проч. Спб. 1774—въ 12°. 50 к.

**3688.** * ЕГЕРЬ (совершенный), стрѣлокъ и псовой охотникъ, или знаніе о всѣхъ принадлежностяхъ къ ружейной и прочей полевой охотѣ, содержащій въ себѣ полное описаніе о свойствѣ, видѣ и разположеніи всѣхъ находящихся въ Россійской Имперіи звѣрей и птицъ; перевелъ съ Нѣмецкаго В. Левшинъ; Спб. 1779—въ 8°.

**3689.** *Тожъ,* изданіе второе, съ приложеніемъ достаточнаго описанія о псовой охотѣ; 2 части; Спб. 1791 — въ 12°. 2 р.

Первое изд. вышло въ 3 частяхъ; см. Смирдинъ № 5457. Геннади Словарь т. 2, стр. 224.

**3690.** † ЕГИПЕТСКІЙ оракулъ, или всеобщій полный и новѣйшій гадательный способъ; Москва, 1796—въ 8°. 1 р. 50 к.

Принадлежитъ къ числу зачитанныхъ изданій и потому рѣдко.

**3691.** † ЕГОРУШКА, или человѣкъ самъ собою довольный; соч. *Якова Благодарова;* Москва, 1797—въ 16°. 40 к.

Русскія Книги т. 2, № 6404/ь.

**3692.** * ЕДУАРДЪ и Амалія, или взаимная любовь; Спб. 1806 — въ 12°. 30 к.

По Смирдину № 8750 форматъ въ 16°.

**3693.** * ЕДУАРДЪ фонъ Ролленталь, или обращенный ненавистникъ женщинъ; соч. Г. *Лафонтена;* перевелъ съ Нѣмецкаго В. Сорокинъ; Москва, 1805—въ 12°. 1 р. 50.

2-е изд., въ 2 част. — Орелъ 1818 г. въ 18°. См. Смирдинъ № 9579. Плавильщиковъ № 5030.

**3694.** † ЕЖЕВРЕМЕННАЯ планетоефемерида, Грека *Хр. Кутаева,* ученика Архіепископа, Евгенія Булгара; Спб. 1806—въ 8°.

**3695.** * ЕЖЕДНЕВНИКЪ, или собраніе разныхъ изящнѣйшихъ философическихъ, нравоучительныхъ, политическихъ и прочихъ мнѣній и правилъ, разположенныхъ на каждый день года; изъ разныхъ сочиненій избралъ, перевелъ съ Французскаго и издалъ *Николай Дудинъ;* Спб. 1807—въ 12°. 1 р.

Приложенъ такъ-же при книгѣ: *мой карманный календарь.* (См. № 6276).

См. Березинъ-Ширяевъ. Дополн. матер. для библіогр. СПБ. 1876, стр. 103.

**3696.** † ЕЖЕДНЕВНОЕ въ Богомысліи упражненіе, всѣмъ благочестивымъ Христіанамъ; сочин. Россійское; Москва, 1802—въ 8°. 1 р.

По Смирдину № 660 форматъ въ 12°.

**3697.** * ЕЖЕДНЕВНЫЯ Христіанскія упражненія, по руководству слова Божія; сочин. *Г-жи Гюйонъ;* перевелъ съ Французскаго Іеромонахъ N. N. 4 части; съ картинами; Москва, 1801—въ 8°.

*Рѣдка.*

Сія книга содержитъ въ себѣ таинственное изъясненіе Евангелія св. Іоанна Богослова.

Всѣ сочиненія Г-жи Гюйонъ, на Французскомъ языкѣ, состоятъ изъ 40 частей, въ коихъ равномѣрно изъясняется сокровенный и таинственный смыслъ всего священнаго Писанія.

Значится въ числѣ «Книжныхъ рѣдкостей» Геннади, № 93. Вѣроятно, была запрещена какъ и всѣ сочиненія Де ла Мотъ Гіонъ.

*Ежемѣсячныя еженедѣльныя и повременныя сочиненія, см.* при концѣ сей буквы.

**3698.** † ЕЖЕНЕДѢЛЬНИКЪ, или собраніе разныхъ философическихъ, историческихъ, физическихъ и нравоучительныхъ разсужденій, переведенныхъ съ разныхъ языковъ, также загадокъ, елегій, епиграммъ и другихъ разныхъ въ стихахъ и прозѣ Россійскихъ мѣлкихъ сочиненій, періодически на 1792 годъ изданныхъ, Москва—въ 8°. 1 р.

«Кто былъ издателемъ—положительно неизвѣстно, но предполагать надо, что его издавали Василій Снятиновскій и Федоръ Комаровъ, такъ какъ статьи за ихъ только подписью проходятъ чрезъ весь журналъ». Еженедѣльникъ выходилъ номерами изъ 16 страницъ: такихъ номеровъ вышло 18. Въ концѣ послѣдняго № сказано:—«конецъ первой части», въ то же время она была и послѣдняя и болѣе не выходило. См. Неустроевъ — Историческ. розыск. о русск. поврем. изд. стр. 721—722.

**3699.** * ЕЗОПЪ (Италіянской), или сатирическое повѣствованіе о Бертольдѣ, содержащее въ себѣ удивительныя съ нимъ приключенія и остро-

выдумки; переводъ съ Франц. '82—въ 8°. 1 р.

2-е изд.: первое см. здѣсь № 12901.

* ЕЗУИТЪ, или Герой своего и, присвоившій себѣ престолъ Фельзенбурга, комико-сатири- романъ; соч. *Г. Крамера;* пере- ь Нѣмецкаго Николай Марковъ; ; Москва, 1807—въ 12°. 2 р.

* ЕКАТЕРИНА Великая, или ьное историческое слово сей трицѣ: переводъ съ Франц. ., 1802—въ 8°. 1 р.

Шторхъ подъ симъ же загла- ь и тогоже года, полагаетъ ежe- чное изданіе; но кажется это ька. См. обозрѣн. Литерат. въ іи, № 764.

еведъ Михаилъ Костогоровъ; см. Моск. цензуры въ Архивѣ стар. Моск. Губерн. Правленія за 1802 г.

† *ЕКЛОГИ Александра Сума- Спб.* 1774—въ 8°.

езинъ-Ширяевъ. Окончат. матер. ибліогр. СПБ. 1896, стр. 334. Въ г. академич. комитетъ продалъ на этой книги 473 экз.; см. приложе- ъ концѣ второй части «Опыта» кова.

ЛОГИ Виргиліевы, *см. Виргилія* Г. (См. № 2509—2511).

† ЕЛЕГІИ любовныя *Александра кова;* Спб. въ 8°. безъ означе- а.

1808 г. академич. комитетъ про- на вѣсъ 309 экз. этой книги; см. женіе въ концѣ второй части та» Сопикова.

† ЕЛЕГІЯ о кончинѣ Государя тора Петра Великаго. Россію ь образомъ переродившаго, со- ая при арміи въ 1749 году Капитана *Ивана Владыкина:* Мо- 763—въ 4°.

† ЕЛЕГІЯ Ѳедора Козельскаго; 769—въ 4°.

† ЕЛЕГІЯ и письмо, сочин. *Ѳе- Козельскимъ,* въ стихахъ; Спб. въ 8°.

Смирдину (№ 7990) напечатана въ г. въ 4°.

**3707.** † ЕЛЕГІЯ на смерть М. И. Елагиной, дочери И. П. Елагина; писалъ *А. Сумароковъ:* Спб. 1774—въ 4°.

**3708.** † ЕЛЕГІЯ къ Капнисту; соч. *Н. Струйскаго;* Спб. въ 4°.

Очень рѣдкое «летучее» изданіе.

**3708.С.** ЭЛЕГІЯ къ Купидону, писана ко утѣшенію друга, во вкусѣ Овидія; соч. *Н. С.*—Спб., въ Т. Шнора 1789 г. (8°) 1 руб. 50 коп.

См. Смирдинъ № 7993.

Сочиненіе Николая Еремѣевича Струйскаго; очень рѣдкое «летучее» изданіе.

**3709.** * ЕЛЕГІЯ къ тѣни Графини П. И. Шереметевой; перевелъ съ Французскаго Яковъ Бардовскій; Москва, 1805—въ 8°.

Авторъ елегіи — Алекс. Дюваль (Alex. Duval). См. Геннади Словарь т. 1, стр. 65. Русск. Книги т. 2, № 4132/ь. Венгерова Словарь т. 2, стр. 146. Рѣдкое иллюстрированное изданіе.

**3710.** † ЕЛЕГІЯ на Моисея Епископа, насильственною смертію убитаго, въ стихахъ; на Рускомъ и Латинскомъ языкахъ—въ 4°. безъ года и мѣста изданія.

Авторъ — Августинъ Виноградскій; годъ изданія—1795-й; см. Евгеній Словарь духов. писател., ч. II, стр. 80: Снегиревъ Труды Общ. Любит. Рос. Словесн., М. 1824, кн. V, стр. 120.

**3711.** † ЕЛЕГІЯ на смерть Александра Ильича Бибикова; соч. *В. Рубана;* Спб. 1774—въ 4°.

Заглавіе сокращено; полное см. у Березина-Ширяева. Окончат. матер. для библіогр. СПБ. 1896, стр. 380.

**3712.** См. № 7913.

**3713.** * ЕЛИСАВЕТА Л*** (Лупалова), или нещастія семейства, сосланнаго въ Сибирь, и опять возвращеннаго; соч. *Г-жи Коттень;* переводъ съ Французскаго; 3 части; Москва, 1808 — въ 16°.

Второе изд. вышло въ Москвѣ въ 1810 г. 18°. 3-е изд. въ Москвѣ въ 1816 г. и 4-е въ 1824 г., оба послѣднія въ 2 частяхъ. См. Смирдинъ № 8758. Плавильщиковъ (№ 4243) указываетъ изд. 1818 г., но вѣроятно ошибочно вмѣсто 1816 г.?

**3714.** * ЕЛИСАВЕТА de S. или исторія Россіянки, изданная въ свѣтъ одною изъ ея соотечественницъ; пере-

водъ съ Французскаго; 5 частей, Москва, 1803—1804—въ 8°. 4 р.

Авторъ — графиня Наталья Петр. Головкина; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 239—240; Голицынъ Словарь русск. писательницъ: «Переводъ на русск. яз. принадлежитъ также ей». На франц. языкѣ напечатано въ Парижѣ въ 3 частяхъ въ 1802 г.

**3715.** ЕЛИСАВЕТА, драматическій отрывокъ; соч. Г. *Кодра;* Москва, 1800—въ 12°.

Авторъ Василій Кирѣевскій; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губ. Правленія за 1800 г. Подъ заглавіемъ: «Кодръ, драматическій отрывокъ» (см. № 3379) Кирѣевскій напечаталъ въ 1799 г. свой переводъ съ неизвѣстнаго намъ оригинала; здѣсь же онъ подъ псевдонимомъ Кодра издалъ свое сочиненіе. Книжка встрѣчается очень рѣдко.

ЕЛИСЕЙ, *см. поэмы* (См. № 8660—8661).

**3716.** * ЕЛИЦЕНА, или изображеніе родительской и дѣтской горячности; соч. *Г. д'Юсіе;* перевелъ съ Французскаго Н. Поливановъ; Спб. 1781 — въ 8°. 50 к.

**3717.** * *ЕЛІАНА*, различныя повѣсти; перевелъ съ Греческаго Иванъ Алексѣевъ; часть I-я Спб. 1773—въ 8°.

**3718.** *Тожь*, изданіе второе; 2 части: Москва, 1787—въ 8°. 1 р.

Сопиковымъ ошибочно названъ переводчикомъ Иванъ Алексѣевъ, перевелъ эту книгу Иванъ Сичкаревъ; см. Русск. Книги т. 1, № 1415; Смирдинъ № 8759.

**3719.** * ЕЛЬВИГА и Рожеръ, или храбрый Робертъ, истинная повѣсть, писанная Графомъ *Трессаномъ:* перевелъ съ Французскаго А. Никольскій: Москва, 1809—въ 12°. 1 р. 50 к.

По Смирдину № 8760 и Плавильщикову № 4246, форматъ въ 18°.

**3720.** * ЕЛЬВИРА, изъ сочиненій Маркиза Д.... переводъ съ Нѣмецкаго: Москва, 1788—50 к.

Форматъ книги въ 8°. См. Смирдинъ № 11951 (2-е прибавл.).

**3721.** * ЕЛЬМИНА, или неувядаемый цвѣтокъ, нравоучительная повѣсть для дѣвицъ; переводъ съ Французскаго; Москва, 1793—въ 8°. 30 к.

Авторъ—Массонъ; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 342.

**3722.** * ЕМВЛЕМЫ и Символы избранные, на Россійскомъ, Латинскомъ, Французскомъ, Англинскомъ и Нѣмецкомъ языкахъ объясненные, изданные прежде въ Амстердамѣ, а нынѣ умноженные и исправленные Нестеромъ М. Амбодикомъ; съ виньетами и изображеніями; Спб. 1788—въ 4°.

**3723.** *Тожь*, изд. второе. Спб. 1811—въ 4°. 15 р.

Подлинникъ сего сочиненія, на Латинскомъ, Французскомъ, Испанскомъ, Италіянскомъ, Англинскомъ, Голландскомъ и Нѣмецкомъ языкахъ, изданъ *Даніэлемъ де ла Фейномъ* въ Амстердамѣ, 1691—въ 4°.

Первымъ изд. эта книга была напечатана славянскимъ шрифтомъ по указу Петра Вел. въ Амстердамѣ въ 1705 г. въ 4°. Подробное описаніе см. у Пекарскаго—Наука и Литература. Спб. 1862. т. 2, № 96. Указанныя здѣсь изданія подробно описаны у Губерти—Матеріалы для рус. библіографіи, т. 2, № 125. Березинъ-Ширяевъ Матер. для библіогр., кн. VIII, стр. 47.

**3724.** * ЕМИЛІЯ Вармонтъ, или разводъ необходимый, или любовь священника Севина; соч. *Фобласа;* перевелъ съ Французскаго И. Л. часть I-я Спб. 1793—въ 8°.

Фобласъ не сочинитель, а главное лицо извѣстнаго романа, сочиненнаго *Луве де Кувре;* то и должно бы сказать; *написано, или изданно сочинителемъ Фобласовыхъ приключеній.*

**3725.** *Тожь*, другой переводъ, подъ заглавіемъ: Емилія Вармонтъ, или разводъ по нуждѣ; издано сочинителемъ Фобласа: перевелъ съ Французскаго Иванъ Степановъ; 3 части; Спб. 1805—въ 18°. 3 р.

**3726.** * ЕМИЛІЯ Фервиль, прекрасная, добродѣтельная и нещастная дѣвица, или философія чувствованія; переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1795—въ 8°. 1 р.

Перевелъ Алексѣй Печенѣговъ; см. Смирдинъ № 9528.

* ЕМИЛЬ (ій) и Софія, или воспитанные любовники; соч. ссо; перевелъ съ Французскаго траховъ; Москва, 1779—въ 8°.

Петерб. Вѣстн. V. 309.

Тожь, изданіе второе, исправ- Ив. Виноградовымъ, съ пріоб- повѣсти уединенники; Спб. 12°. 1 р. 50 к.

не второе изд. предыдущаго пе- исправленнаго Ив. Виноградо- а самостоятельный переводъ Ив. ноградова; второе изд. этого пе- вышло безъ повѣсти «Уединен- въ Москвѣ въ 1820 г. См. Геннади ь т. 1, стр. 155. Смирдинъ № 8762.

Й, *см. Виргилія П. Марона* (См. 5—2507).

ЕНЕИДА, на Малороссійскій перелиціованная *И. Котляревс-* 3 части. Спб., 1798 г. (8°).

первое изд. См. Смирдинъ № 6802. и Словарь т. 2, стр. 168. Бере- Ширяевъ Дополн. матер. для биб- стр. 283. Второе ея изд. вышло аст. въ Спб. въ 1808 г. См. здѣсь 1. См. Березинъ-Ширяевъ Окон- матер. для библіогр. СПБ. 1896, 7.

ЕНЕИДА *Виргиліева*, перели- я на Малороссійскій языкъ *Котляревскимъ;* изданіе третіе, енное и дополненное; 4 части; 9—въ 8°. 5 р.

ь подъ №№ 2510—2511 показаны д. «Енеиды», изъ которыхъ изда- 2510 не существуетъ, 4-е изд. ука- Геннади (Словарь т. 2, стр. 168).

*ЕНИША*, извѣстія о наилуч- пособѣ прививанія оспы; пере- Нѣмецкаго; Спб. 1769—въ 8°.

веденъ съ Нѣм. — И. Б.; см. Ген- Словарь т. 1, стр. 343.

ЕПИКАРИСА, или тайная по- заговорѣ Пизона противъ Не- еревелъ съ Французскаго Ев- Карламовъ; Спб. 1763—въ 12°.

---

акъ слѣдуетъ номерація по Сопи- у котораго № 3727 пропущенъ.

*Примѣч. редакт.*

**3733.** * ЕПИКТИТА, *Стоическаго Философа, Енхиридіонъ и Апофегмы, и* Кевита *Ѳивейскаго картина, или изображеніе житія человѣческаго; переведенъ съ Греческаго Григорій Польянка; Спб.* 1759—*въ* 12°.

**3734.** *Тожь,* издан. второе; Спб. 1767—въ 12°.

Форматъ перв. изд. въ мал. 8°, «Картина» Кевита Ѳивейскаго была переведена и напечатана въ 1786 г. въ Москвѣ (См. здѣсь № 12525). Книга описана у Губерти въ Матеріалахъ для русск. библіографіи т. 1, № 93. Смирдинъ № 1274. Березинъ-Ширяевъ Дополн. матер. для библіогр., стр. 224.

Въ 1806 г. «довольное количество» этой книги академич. комитетъ продалъ на вѣсъ; см. приложеніе въ концѣ второй части «Опыта» Сопикова.

**3735.** † ЕПИЛОГЪ, Астрея, представленный на Новгородскомъ театрѣ; Москва, 1776—въ 8°.

## † *Епистолы.*

**3736.** — ИМПЕРАТОРУ Александру I; соч. Г. *Руссова.* Спб. 1801—въ 4°.

По Плавильщикову (№ 5077) и Смирдину (№ 8084) форматъ въ 8°.

**3737.** — ВЕЛИКОМУ Князю Александру Павловичу, на день его рожденія; соч. *Ивана Розова;* Спб. 1792—въ 4°.

Розовъ Иванъ — псевдонимъ Ивана Алексѣев. Майкова. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 276.

**3738.** — ИМПЕРАТРИЦѢ Екатеринѣ II. Спб. 1762—въ 4°.

**3739.** — ИМПЕРАТРИЦѢ Екатеринѣ II, поднесенная *Семеномъ Нарышкинымъ;* Спб. 1765—въ 4°.

**3739.С.** — ЭПИСТОЛА къ Ея Императорскому Величеству Государынѣ Екатеринѣ Алексѣевнѣ на день священнаго Ея Величества Коронованія. Соч. *Ивана Владыкина.* Спб., 1767 г. (4°) 2 руб.

См. Смирдинъ № 11790 (2-е прибавл.).

**3740.** — ИМПЕРАТРИЦѢ Екатеринѣ II; соч. *А. А. Перепечина;* Москва, 1771—въ 4°.

**3741.** — НА ДЕНЬ рожденія Великаго Князя Павла Петровича, поднесенная М: У. Москва, 1763—въ 4°.

Буквы — М. У. означаютъ: Московскимъ Университетомъ.

**3742.** — ИВАНУ Ивановичу Шувалову, на прибытіе его изъ чужихъ краевъ; соч. *А. Фрязиновскаго;* Спб. въ 4°.

**3743.** — ЕМУ же на день его тезоименитства; соч. *А. Фрязиновскаго;* Спб. 1777—въ 4°.

**3744.** — ИМПЕРАТРИЦѢ Екатеринѣ II, на день ея Коронованія, поднесенная М. У. соч. *М. Хераскова;* Москва, 1762.

**3745.** — КЪ ВѢРНЫМЪ сынамъ отечества; соч. *А. Нартова;* Спб. 1762—въ 4°.

**3746.** — КЪ ТВОРЦУ сатиры на петиметровъ; Спб. въ 4°.

**3747.** — ПРЕОСВЯЩЕННОМУ Архіепископу Платону; Москва, 1771—въ 4°.

**3748.** — ИМПЕРАТРИЦѢ Екатеринѣ II, по причинѣ данныхъ ею достопамятныхъ отвѣтовъ на подносимую отъ Депутатовъ Коммиссіи Новаго уложенія, именемъ собранія всего Государства, высокую титлу *Великія Екатерины, мудрыя матери отечества;* соч. *Василья Петрова;* Москва, 1767—въ 4°.

**3749.** — ИМПЕРАТРИЦѢ Екатеринѣ II. въ день ея тезоименитства. соч. *М. Хераскова;* Москва, 1762—въ 4°;

**3750.** — ИМПЕРАТРИЦѢ Екатеринѣ II; соч. *Семена Нарышкина;* Спб. 1765 —въ 4°.

**2751.**— ГРАФУ А. В. Суворову Рымникскому, на взятіе Измаила; М. 1791—въ 4°.

**3752.**—ОТЪ ГЕНЕРАЛА къ его подчиненнымъ, или Генералъ въ полѣ съ своимъ войскомъ; соч. Дворянина Философа (Ѳедора Дмитріева-Мамонова); М. 1770—въ листъ.

Описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 1, № 169.

**3753.** *—КЪ РОССІЙСКИМЪ ратникамъ; соч. *Сенъ-Никола;* перевелъ съ Французскаго А. С. съ Французскимъ подлинникомъ; Москва, 1775—въ 4°.

Перевелъ А. П. Сумароковъ. съ подлинника: см. Сытовъ. Замѣтки въ «Журн. Мин. Нар. Просв.» 1878, № 6.

**3754.** — ГРАФУ Г. А. Потемкину; соч. Г. *Рубана;* Спб. въ 4°.

**3755.** — ГЕНЕРАЛУ Аншефу П. Б. Пассеку; соч. *В. Рубана;* Спб.—въ 4°.

**3756.** — ГЕНЕРАЛУ Маіору С. Г. Зоричу, на день его тезоименитства; соч. *Як. Бѣлявскаго;* Спб. 1791—въ 4°.

**3757.** — ГРАФУ Г. Г. Орлову; соч. *Павла Потемкина;* Спб.—въ 4°.

По указанію Березина-Ширяева (Матер. для библіогр. кн. II, стр. 46) напечатана безъ означенія мѣста печати.

**3758.** — ИМПЕРАТРИЦѢ Екатеринѣ II. поднесенная отъ *Николая Струйскаго;* Спб. 1789—въ листъ.

Изданіе великолѣпное, на Александрійской бумагѣ, съ украшеніями на поляхъ.

Второе изд. было напечатано въ 1790 г.; на оборотѣ послѣдней страницы этого изд. слѣдующая помѣта: «Изданіе второе, печатано въ Санктпетербургѣ. въ типографіи І. К. Шнора; производилъ Юрій Струйскій 1790 года. А первымъ тисненіемъ издалъ въ прошедшемъ году, въ Декабрѣ мѣсяцѣ, Е. Озеровъ». Оба изданія рѣдки; подробно описаны у Губерти въ «Матеріалахъ для русск. библіографіи», т. 2, № 145. Смирдинъ № 8033.

**3759.** † ЕПИТАФІИ *А. Ѳ. Р.* Москва —въ 4°.

**3760.** * *ЕРАЗМА* Ротеродамскаго. молодымъ дѣтямъ наука, какъ должно себя вести и обходиться съ другими; переводъ съ Латинскаго; Москва, 1788—въ 8°. 1 р.

**3761.** *Тожъ.* съ Латинскимъ подлинникомъ; Москва, 1788—въ 8°.

При этой книгѣ помѣщено «Руководство къ мудрости» соч. Іоанна-Людовика. По Смирдину (№ 1275) и Геннади (Словарь т. 2, стр. 348) перевелъ У. А. М.; эти буквы означаютъ: учитель Александръ Мельгуновъ; см. у Смирнова—Исторія Моск. Слав.-Грекo-Лат. Академіи. Москва 1855, стр. 336, но тамъ показано, что это переводъ не съ латинскаго яз., а съ французскаго; переводъ сдѣланъ въ 1786 г., а напечатанъ, вѣроятно, только въ 1788 г., такъ какъ у Смирнова при годѣ не означено мѣста печати, какъ это сдѣлано при другихъ переводахъ. Въ словарѣ Геннади (т. 2, стр. 306—307) есть сноска на «Обзоръ дух. литер. Филарета», гдѣ указанъ этотъ переводъ Мельгунова, но Геннади ошибочно отмѣчаетъ, что этотъ переводъ неизвѣстенъ по каталогамъ.

ЕРМИНІЯ на развалинахъ Рима; соч. г. *д'Антрагъ;* пе- ь Французскаго; Спб. 1803— р.

элъ—В. М.; см. Смирдинъ № 8764 Словарь, т. 2, стр. 301.

ЕРОТОИДЫ; соч. *Николая го;* Спб. 1788—въ 12°.

ь изъ печати безъ означенія данія. Книжка очень рѣдкая; у Губерти въ «Матеріалахъ к. библіографіи», т. III, № 146.

ЛЛА, *см. Флоріановы сочине-* № 12412—12413).

) ЕСТЕСТВЕННОМЪ нравоу- ч. г. *Неккера;* переводъ съ каго; Москва, 1789—въ 8°.

элъ — М. К. см. Смирдинъ № ннади Словарь т. 2, стр. 139.

ЕСТРАМАДУРЕЦЪ (ревни- еводъ съ Французскаго; Спб. 8°.

***ЕФРЕМОВА***. Россійскаго ицера, нынѣ Коллежскаго . девятилѣтнее странствова- ключенія въ Бухаріи, Хивѣ, Индіи, и возвращеніе его езъ Англію въ Россію; Спб. 12°.

изданіе напечатано безъ дозавтора; см. Березинъ-Ширяевъ матер. для библіогр., стр. 108.

*жь,* изд. второе; Спб. 1794—

*жь.* изданіе третіе. вновь пе- е, исправленное и умноженомъ Кондыревымъ. съ его іемъ; Казань. 1811—въ 8°.

ЯЧНЫЯ И ПЕРІОДИЧЕСКІЯ СОЧИНЕНІЯ.

ВРОРА, на 1805 годъ; издафессоръ *Рейхардтъ* и *Яковъ ь;* 12 кн. Москва—въ 12°.

*жь.* на 1806 годъ; издавали Москва—въ 12°.

ій вопросъ о количествѣ выь книжекъ этого очень рѣдкаго , рѣшаетъ Остроглазовъ. опивои книжныя рѣдкости (см. Архивъ» 1892 г.). Въ 1805 г. выпущено было только три Эти три книжки составили первый томъ». Въ 1806 г. по Іюнь мѣсяцъ вышло еще три книжки и составили второй томъ: кромѣ этихъ въ библіотекѣ Остроглазова имѣлась вторая книжка третьяго тома, но время выхода ея не обозначено. Отсюда Остроглазовъ заключаетъ, что вышло не менѣе восьми книжекъ и что на третьемъ томѣ журналъ прекратилъ свое существованіе. Вторая книжка третьяго тома донынѣ извѣстна только въ одномъ экземплярѣ библіотеки Остроглазова. О сотрудникахъ этого журнала нѣтъ указаній и всѣ статьи безъ подписей. См. Остроглазовъ — Книжныя рѣдкости. М. 1892 № 1. Геннади — Книжныя рѣдкости. № 98.

**3771.** † АГЛАЯ, на 1808, 1809, 1810, 1811 и 1812 годы; издавалъ Князь *Петръ Шаликовъ;* Москва—въ 8°. Каждый годъ по 6 р.

Послѣдняго года вышло только 6 книжекъ.

**3772.** † АДСКАЯ почта, или переписка хромоногаго бѣса съ кривымъ, на 1769 годъ; издавалъ *Ѳедоръ Эминъ;* Спб.—въ 8°.

Сіе сочиненіе началось съ Іюля, и продолжалось только 7 мѣсяцовъ.

Второе изданіе, подъ заглавіемъ: *Курьеръ изъ ада съ письмами;* безъ раздѣленія на мѣсяцы.

См. здѣсь № 5860 (съ ошибочнымъ означеніемъ года изданія).

Всего въ 1769 г. вышло шесть книжекъ — первая въ іюлѣ, послѣдняя въ декабрѣ. Первая книжка была напечатана вторымъ изданіемъ подъ заглавіемъ: *«Адская почта, или переписка хромоногаго бѣса съ кривымъ. Ежемѣсячное изданіе 1769 года. Мѣсяцъ Іюль. Издалъ въ свѣтъ Я. Напечатано здѣсь. Вторымъ тисненіемъ».* Строка въ строку съ первымъ изданіемъ. Затѣмъ всѣ шесть книжекъ безъ раздѣленія на мѣсяцы были напечатаны въ 1788 г. вторымъ изданіемъ «на иждивеніе Петра Богдановича съ двумя варіантами заглавныхъ листовъ; при однихъ экземплярахъ заглавіе было: *«Адская Почта, или Куріеръ изъ ада съ письмами»,* при другихъ — *«Куріеръ изъ Ада съ письмами;* число же страницъ, форматъ и текстъ вполнѣ одинаковы. Это второе изд. вышло съ большими пропусками, искаженіями и съ исключеніемъ очень интереснаго предисловія перваго изд.

Содержаніе и описаніе журн. см. у Неустроева—Историч. розысканія о поврем. изд., стр. 154—156. Березинъ-Ширяевъ Дополн. матер. для библіогр., стр. 290.

**3773.** † АКАДЕМИЧЕСКІЯ извѣстія, содержащія въ себѣ исторію наукъ и новѣйшія открытія въ оныхъ, извлеченіе изъ дѣяній славнѣйшихъ Академій въ Европѣ новыхъ изобрѣтеній; опыты въ Естественной Исторіи, Химіи, Физикѣ, Механикѣ; отличнѣйшія произведенія въ письменахъ во всей Европѣ, и другія примѣчанія достойныя происшествія; начались съ Генваря 1779, и продолжались по Сентябрь 1781 года; 8 частей; съ фигурами; издаваль *Петръ Богдановичъ;* Спб.—въ 8°. 9 р.

Журналъ издавался не Петромъ Богдановичемъ, а отъ Академіи Наукъ, Богдановичъ же принималъ въ немъ большое участіе: въ журналѣ помѣщено много его статей. Въ разное время редакторами были члены Академіи: Румовскій, Крафтъ, Озерецковскій и Головинъ. Кромѣ Богдановича въ журналѣ принимали участіе: Князь М. Щербатовъ, Палласъ, Гмелинъ, Георги, Лепехинъ, Гильденштетъ, Державинъ, Богаевскій и др. Всего вышло 8 частей, изъ нихъ послѣдняя, неоконченная, состоитъ изъ трехъ книгъ, тогда какъ первыя имѣютъ по четыре книжки. Описаніе и содержаніе журнала у Неустроева—Историч. розысканія о руск. поврем. изданіяхъ, стр. 260—271.

**3774.** † АРТИЛЛЕРІЙСКІЙ журналъ, на 1808, 1809, 1810 и 1811 годы, по Высочайшему повелѣнію, подъ руководствомъ Генералъ-Инспектора всей Артиллеріи, издаваль временный Артиллерійскій Комитетъ; каждый годъ состоитъ изъ 6 книжекъ, съ фигурами; Спб.—въ 8°. Цѣна по 5 р. за годъ.

**3775.** † БЕСѢДУЮЩІЙ гражданинъ, на 1789 годъ, заключающій въ себѣ разсужденія вольнымъ слогомъ и на стихахъ, какъ на природномъ Россійскомъ языкѣ сочиненныя, такъ и заимствованныя переводомъ у самыхъ лучшихъ иностранныхъ писателей; чрезъ разныя роды твореній открывающія путь къ ясному познанію главнѣйшихъ обязанностей человѣка въ особенности, а наипаче гражданина; издаваль *Михаилъ Антоновскій;* 3 ч. Спб. —въ 8°. 6 р.

Журналъ издавался Антоновскимъ при сотрудничествѣ Семена Сергѣев. Боброва и Сергѣя Алексѣев. Тучкова; въ журналѣ помѣщали свои статьи: С. Завалѣевскій, П. Икосовъ, К. Лубьяновичъ, С. Пестовъ, А. Вындомскій, И. Степановъ, М. Доброгорскій, И. Сафоновичъ, В. Шереметовъ и др. Всего вышло 12 книжекъ, каждыя четыре книжки составляли часть. Описаніе и содержаніе журнала см. у Неустроева—Историч. розыск. о руск. поврем. изданіяхъ, стр. 534—541, и у Губерти—Матеріалы для руск. библіографіи т. 2, № 136.

**3776.** † ВЕСЕННІЙ цвѣтокъ, на 1807 г.; 3 части; Москва—въ 12°. 2 р. 50 к.

Журналъ издавалъ 16-лѣтній студентъ московскаго университета Козьма Ѳ. (вѣроятно Ѳедоровичъ) Андреевъ. Въ журналѣ принимали участіе товарищи студента и знакомые: А. Урываевъ, И., К. и П. Калайдовичи, А. Соколовъ, М. Дмитревскій, И. Снегиревъ, Н. Гольтековъ, А. Боровковъ, В. Лыкошинъ, Горленко, Отенкоферъ, Елисавета фонъ-Визинъ и др. Журналъ разошелся въ количествѣ 200 экз. См. Энциклопед. Словарь Брокгауза, 2-й полутомъ, стр. 102. Геннади Словарь т. 1, стр. 30. Смирдинъ № 9747. Венгерова Словарь т. 1, стр. 559—560. Въ настоящее время этотъ журналъ встрѣчается рѣдко.

**3777.** † ВЕЧЕРНЯЯ заря, на 1782 годъ, заключающее въ себѣ лучшія мѣста изъ древнихъ и новѣйшихъ писателей, открывающія человѣку путь къ познанію Бога, самаго себя и своихъ должностей, которыя представлены какъ въ нравоученіяхъ, такъ и въ примѣрахъ оныхъ, т. е. небольшихъ исторіяхъ, повѣстяхъ, анекдотахъ и другихъ сочиненіяхъ стихами и прозою; 3 части; Москва—въ 8°. 4 р.

Издавалъ Николай Ив. Новиковъ; вся выручка отъ изданія была назначена въ пользу Екатерининскаго и Александровскаго училищъ. Ежемѣсячно выходило по одной книжкѣ. Четыре книжки составляли часть. Этотъ журналъ, какъ напечатано въ заглавіи, былъ продолженіемъ журнала «Утренній Свѣтъ», но вѣрнѣе его слѣдуетъ считать продолженіемъ «Московскаго Ежемѣсячнаго Изданія», выходившаго вслѣдъ за прекращеніемъ «Утренняго Свѣта». Въ журналѣ сотрудничали студенты Москов. университета, которые поименованы издателемъ: Мих. Ив. Антоновскій; Левъ

Максимовичъ; Лаврентій Яков. овскій; Петръ Петр. Брауншвейгъ; й Вас. Могилянскій; Ив. Андр. ъ; Өед. Льв. Тимоновичъ; Алек- ь Өед. Лабзинъ и Петръ Афон. ій. Описаніе и содержаніе см. у юева — Историч. розыск., стр. 831 Геннади Словарь т. 1, стр. 25. новъ—Новиковъ и моск. мартини- тр. 185.

† ВОЕННЫЙ журналъ, на 1808 годы; издавали *Петръ Рахма- Алексѣй Вельяминовъ;* всего 24 ; съ фигурами; Спб.—въ 4°.

*Рѣдка.*

ь изданія журнала показаны опи- журналъ выходилъ въ 1810 и т. ежемѣсячно по одной книжкѣ. алъ имѣлъ большой успѣхъ, въ й же годъ все изданіе въ 1200 азошлось. См. Смирдинъ № 4263. нциклопедич. Словарь Брокгауза, олут. стр. 860.

† *ВѢСТНИКЪ Европы на 1802 годы, содержащій въ себѣ иную словесность, отъ части и кія сочиненія, и политику;* из- Николай Карамзинъ; *(каждый ержитъ въ себѣ 24 книжки, или ; Москва—въ* 8°.

актировалъ журналъ Н. Карам- издателемъ же былъ одинъ изъ аторовъ типографіи моск. универ- а Иванъ Вас. Поповъ. Въ журналѣ мали участіе кромѣ самого Карам- слѣдующія лица: В. А. Жуковскій, Державинъ, И. И. Дмитріевъ, В. Л. инъ, А. Ѳ. Лабзинъ, Н. Ѳ. Остоло- и др. Журналъ выходилъ два раза сяцъ по книжкѣ, четыре книжки ляли часть, такъ что въ годъ 24 книжки, составлявшія 6 ча- Описаніе и содержаніе журнала Неустроева — Историч. розыск. 55—864.

*Тожь,* на 1804, 1805, 1806 и 1807 зд. *Михайло Качеповскій;* Мос- 8°.

1804 г. редакторомъ «Вѣстника ы» былъ не Качеповскій, а П. П. юковъ; съ 1805 по 1807 г. вклю- но редактировалъ М. Качеповскій. еустроевъ — Историч. розыск., стр.

*Тожь,* на 1808 годъ: издавалъ й *Жуковскій;* Москва—въ 8°.

**3782.** *Тожь,* на 1809 и 1810 годы; изд *М. Качеповскій* и *В. Жуковскій;* Москва—въ 8°.

**3783.** *Тожь,* на 1811, 1812 и 1813 годы; издавалъ *Михайло Качеповскій;* Москва—въ 8°. Каждый годъ по 12 р.

Сей журналъ продолжается и на 1814 годъ: издатель *Владимиръ Измайловъ.*

Въ 1814 г. редакторомъ былъ Влад. Измайловъ, а съ 1815 по 1830 г. журналъ издавался отъ Москов. университета и все время находился подъ редакціей М. Т. Качеповскаго. За все время изданія съ 1802 по 1830 г. вышло 174 части или 696 книжекъ. Описаніе и содержаніе журнала (первыхъ 6-ти частей) см. у Неустроева — Историч. розыск. стр. 855—864. Въ 1861 г. М. Полуденскій издалъ «Указатель къ Вѣстнику Европы за 1802—1830 г.»

**3784.** † ДОБРОЕ намѣреніе, на 1764 годъ 2 ч. Москва—въ 8°.

Издателемъ журнала былъ Василій Демьяновичъ Санковскій; выходилъ ежемѣсячно по книжкѣ, счетъ же страницъ всѣхъ книжекъ шелъ послѣдовательный. Сотрудниками журнала были: Вас. Рубанъ, В. Петровъ, Ив. Слатвинскій, Мих. Пермскій, А. Костровскій, Сем. Веницеевъ, Пав. Фонъ-Физинъ, Алексѣй Вершицкій, А. Перепечинъ и Вас. Пустовойтовъ. Описаніе и содержаніе журнала см. у Неустроева—Историч. розыск. стр. 98—101.

ДРЕВНЯЯ Россійская вивліоѳика, *см. вивліоѳика древняя Россійская* (См. №№ 2468—2470).

**3785.** † ДРУГЪ дѣтей, на 1809 годъ; издавалъ *Николай Ильинъ;* въ 24 кн. Москва—въ 12°.

Выходилъ два раза въ мѣсяцъ книжками, четыре книжки составляли часть; всего вышло 6 частей или 24 книжки. По Смирдину (№ 1512) форматъ въ 16°. Геннади Словарь т. 2, стр. 56, т. 1 стр. 322.

**3786.** † ДРУГЪ просвѣщенія, на 1804, 1805 и 1806 годы; издавали Графъ *Д. Хвостовъ,* Сенаторъ *П. І. Кутузовъ* и Графъ *С. Салтыковъ;* по 12 книжекъ въ годъ; Москва—въ 8°. Цѣна по 10 р. за каждый.

Журналъ литературы, наукъ и художествъ, выходилъ ежемѣсячно по книжкѣ; издателями и главными сотрудни-

ками были гр. Д. И. Хвостовъ, гр. С. П. Салтыковъ, П. И. Голенищевъ-Кутузовъ, кн. Д. П. Горчаковъ и Н. Н. Сандуновъ. См. Энциклопедич. Словарь Брокгауза, 21 полут., стр. 188. Смирдинъ № 9730. Геннади Словарь т. 1, стр. 322.

**3787.** † ДРУГЪ юношества и всякихъ лѣтъ, начавшійся съ 1808, продолжается и на 1814 годъ; по 12 кн. въ годъ; издаетъ Колл. Сов. *М. Невзоровъ;* Москва—въ 8°. Цѣна 10 р. за каждый.

Издавался съ 1807 г. по 1815 г.; съ начала изданія назывался «Другъ Юношества», а съ 1813 г.—«Другъ Юношества и всякихъ лѣтъ». Журналъ ежемѣсячный, религіозно-мистическаго направленія, издавался Невзоровымъ въ сотрудничествѣ съ Ив. Вл. Лопухинымъ и А. И. Ковальковымъ; съ 1807 г. по Май мѣсяцъ 1815 г. вышло 100 книжекъ. См. Смирдинъ № 9749. Энциклопед. Словарь Брокгауза 21-й полут. стр. 188. Геннади Словарь т. 1, стр. 322.

**3788.** † ЕЖЕМѢСЯЧНЫЯ сочиненія, къ пользѣ и увеселенію служащія, начавшіяся съ 1755, продолжались по 1765 годъ; всего 10 лѣтъ, 20 частей; издавалъ при С.-Петербургской Академіи Наукъ, Профессоръ *Миллеръ;* Спб.—въ 8°. 30 р.

Нѣкоторыя части оныхъ изданы вторично.

Это былъ первый научно-литературный журналъ въ Россіи; съ 1755 г. по 1758 выходилъ подъ вышеприведеннымъ заглавіемъ; съ 1758 по 1762 г. выходилъ подъ заглавіемъ: «Сочиненія и Переводы къ пользѣ и увеселенію служащія». «Сочиненія и Переводы» были напечатаны вторымъ изданіемъ. Въ 1763 — 1764 гг. выходилъ подъ заглавіемъ «Ежемѣсячныя Сочиненія и извѣстія о ученыхъ дѣлахъ». Всего вышло 20 томовъ. Сотрудниками журнала кромѣ Г. Ф. Миллера были: Нартовъ (младшій), Рычковъ, Поповскій, Соймоновъ, Дубровскій, Сумароковъ, Тредьяковскій, Елагинъ, Херасковъ, Нарышкины, Измайловъ, Порошинъ: академики: Ломоносовъ, Браунъ, Цейгеръ, Эпинусъ, Штелинъ, Кельрейтеръ, Фишеръ и Шреберъ. Переводами занимались: Козицкій, Воронцовъ, Красильниковъ, Голубцовъ, Лебедевъ и др. Описаніе и содержаніе журнала см. у Неустроева — Историч. розыск. стр. 46—67. Пекарскій — Редакторъ, сотрудники и цензура въ рус. журна —1764 гг. въ прилож. къ XII т сокъ Академіи. Березинъ-Ширя тер. для библіогр. кн. II, стр. 6

**3789.** † ЖУРНАЛЪ (всеобщ чебныя науки, на 1811, 1812 годы; издавался Медико-Хир скою Академіею; въ годъ по жекъ; Спб.—въ 8°.

Издавался особымъ комитето фессоровъ Мед. Хирур. Академіи Громовъ, Джунковскій, Зюзичъ дановъ). Въ 1811 г. вышло 6 к въ 1812 и 1813 по три кни 1816 г. журналъ опять возоб вышло опять 6 книжекъ, но по сбыту — изданіе остановилось. журнала и содержаніе его изло книгѣ Прозорова: Матеріалы д ріи СПБ. Медико-Хирур. Академ стр. 234—240». См. Геннади т. 2, стр. 15. Смирдинъ № 4871

**3790.** † ЖУРНАЛЪ гитарный, годъ; издавалъ *Василій А.* Москва,—8 р.

Очень рѣдкое и ненаходимое вѣроятно это только ноты для безъ текста.

**3791.** † ЖУРНАЛЪ дамскій, годъ; Москва,—въ 8°. 6 р.

«Макаровъ въ «Сынѣ Отеч.» 1817 г., № 32, стр. 220) говори 1805 или 1806 г., не знаю, кт печаталъ въ универ. тип. и изда или четыре книжки «Новаго Ж Журнала», который однакожь больше не продолжался. Таког въ спб. публ. библіотекѣ и други «Росписи» Смирдина подъ № 9 казанъ — *Дамскій Журналъ, еж кое изданіе на 1806 г. № 1. Москва, въ тип. Рѣшетников* такъ что по Смирдину вышла одна первая книжка. Извѣстіе об журналѣ сохранилось только бл указаніямъ Сопикова и Смирди линникъ же его остается доны извѣстенъ. См. Геннади Слова стр. 15. Смирдинъ № 9741. Ге Книжныя рѣдкости № 102.

**3792.** † ЖУРНАЛЪ для миль 1804 годъ, изд. молодые люди ква—въ 12 . 4 р.

Сѣверн. Вѣстн. III. 261.

По Смирдину (№ 9731) а этотъ издавалъ М. Н. Макаров

ю 12 книжекъ, составляющихъ части. Въ изданіи журнала принялъ участіе нѣкто Крюковъ; см. ади Словарь т. 2, стр. 192 и 279. ятно, благодаря слишкомъ иногда венным статьямъ по своему содержанію, журналъ разошелся и зачи-, а потому въ настоящее время вляетъ библіографическую рѣд-. Описаніе и содержаніе см. Литера-Вѣстникъ 1903 г., кн. 5, стр. 22.

† ЖУРНАЛЪ для дѣтей, на одъ; 12 книжекъ; Спб.—въ 12°.

давался подъ заглавіемъ: «Журдля дѣтей, или пріятное и поое чтеніе для образованія и сердца» выходилъ въ теченіе –1814 г., всего вышло 12 книжекъ, вляющихъ 4 части. По указанію клоп. Словаря Врокгауза (23-й пострр. 70) въ 1815 г. онъ былъ нанъ вторымъ изданіемъ. См. Смир-№ 1537. Геннади Словарь т. 2, 15.

† ЖУРНАЛЪ для пользы и льствія, на 1805 годъ; издавалъ *енцовъ;* 12 книжекъ; Спб.—въ 8°.

давался ежемѣсячно по книжкѣ; книжки составляли часть, такъ что ю 12 книж. въ 4-хъ частяхъ. См. динъ № 9735. Геннади Словарь стр. 131 и т. 2, стр. 15.

† ЖУРНАЛЪ для сердца и а 1810 годъ; издавалъ *И. Шелепб.*—въ 12°.

й журналъ не окончанъ; вмѣсто данныхъ 12 книжекъ, издано со пять; а прочія семь будутъ огда изданы, не извѣстно.

† ЖУРНАЛЪ Драматическій, 1 годъ; издавалъ *Михайло Ма-*Москва,—въ 8°.

заглавномъ листѣ значится: «измый любителями театра», но въ издателемъ объявилъ себя Мих. акаровъ; вышло 3 части или 12 окъ. Объ этомъ журналѣ см. за-Лонгинова въ журналѣ «Совре-съ» 1857 г. См. Геннади Словарь т. . 15. Геннади—Книжныя рѣдкости 4.

† ЖУРНАЛЪ для фортопіана годъ, содержащій въ себѣ пѣсни, съ варіаціями; изд. *ихъ;* 12 тетр. 25 р.

Вѣроятно, журналъ имѣлъ успѣхъ, быстро разошелся и былъ зачитанъ, или вѣрнѣе заигранъ и потому теперь ненаходимъ и составляетъ библіографическую рѣдкость.

**3798.** † ЖУРНАЛЪ изящныхъ искусствъ, на 1807 годъ; издавалъ Профессоръ *Буле;* съ фигурами; Москва,—въ 4°.

Сей журналъ не оконченъ: обѣщано 6, а вышло 3 книжки. О всѣхъ почти недоконченныхъ журналахъ и нѣкоторыхъ книгахъ, къ утѣшенію подписавшихся на оныя, надлежитъ сказать словами издателя «Вѣстн. Европы»: *можетъ быть они докончаны будутъ въ нынѣшнемъ столѣтіи. 1809—XXI.*

Вышло 3 книжки, на заглавіи первой книжки: переводъ Николая Кошанскаго; см. Примѣч. Полторацкаго въ Опытѣ Сопикова въ Румянцевскомъ Музеѣ. См. также Смирдинъ № 5426 и Геннади Словарь т. 1, стр. 115.

**3799.*** ЖУРНАЛЪ о земледѣліи, для Россійской Имперіи, сочиненный на Французскомъ языкѣ Графомъ *де Клермонтомъ Тоннеръ;* переведъ Михайло Барадавкинъ; 12 книж. Спб. 1799—въ 8°. 6 р.

Журналъ «издавался въ Спб. на французскомъ яз. эмигрантомъ графомъ Людовикомъ де Клермонтъ Тоннеромъ; выходилъ ежемѣсячно по книжкѣ изъ 60-ти страницъ. Но чтобы сдѣлать журналъ доступнымъ для той части публики, которой не былъ знакомъ французскій языкъ—онъ переводился въ рукописи и на русскій языкъ Мих. Барадавкинымъ и печатался одновременно съ первымъ. Каждыя двѣ книжки или два мѣсяца составляютъ, по номераціи, отдѣльную часть. «Всего вышло 6 частей въ 12 книжкахъ. Изданіе было посвящено государю Павлу Петровичу. Описаніе и содержаніе журнала см. у Неустроева—Историч. розыскан., стр. 826—831. Геннади Словарь т. 2, стр. 16. Смирдинъ № 5009. Венгерова Словарь, т. 2, стр. 100.

**3800.** † ЖУРНАЛЪ отечественной музыки, на 1806 годъ; издавалъ *Данило Кашинъ;* Москва,—15 р.

Журналъ издавался Даніиломъ Никитичемъ Кашинымъ въ 1806 и 1807 гг., всего вышло 6 тетрадей. Объ этомъ журналѣ см. замѣтку Н. В. Губерти въ

«Россійской Библіографіи» изд. Гартье, 1881 г. № 83. стр. 149—151. Изданіе это составляетъ большую библіографическую рѣдкость.

**3801.** † ЖУРНАЛЪ пріятнаго, любопытнаго и забавнаго чтенія, на 1802 годъ; издавалъ *Панкратій Сумароковъ;* 3 части; Москва,—въ 8°. 6 р.

Издателемъ журнала былъ Вас. Ст. Кряжевъ, Сумароковъ же только редактировалъ 10 книжекъ, а послѣднія 11 и 12 книжки редактировало другое лицо. Издавался журналъ очень неаккуратно, обѣщанныя 12 книжекъ не вышли всѣ въ 1802 г., выходъ ихъ растянулся, послѣднія книжки вышли уже въ 1804 г. 3 книжки составляли часть. всего вышло 4 части или 12 книжекъ. Описаніе и содержаніе (только 6 книжекъ) см. у Неустроева—Историч. розыск., стр. 867—870. Геннади Словарь т. 2, стр. 16.

**3802.** † ЖУРНАЛЪ Медико-Физическій, или труды общества соревнованія врачебныхъ и физическихъ Наукъ, при Императорскомъ Московскомъ Университетѣ. на 1808 годъ: издавалъ Медицины докторъ, *Иванъ Венсовичъ;* съ фигурами; Москва,—въ 8°.

Сей журналъ не оконченъ.

Редакторами журнала были: Иванъ Венсовичъ, Василій Котельницкій и Василій Ризенко; выходилъ въ теченіе 1808—1821 г.. всего вышло 3 части. См. Смирдинъ № 4873. Геннади Словарь т. 2. стр. 15 и т. 1, стр. 145.

**3803.** † ЖУРНАЛЪ новостей, извлеченный изъ разныхъ періодическихъ сочиненій: на 1805 годъ; издавалъ *Людовикъ Ронка;* 5 частей; Москва,—въ 8°.

Выходилъ въ теченіе только первой половины года: вышло всего 6 книжекъ: каждыя три книжки составляли томъ. Съ третей книжки имѣлъ измѣненное заглавіе: «*Журналъ разныхъ предметовъ словесности издаваемый Л. Ронка*». Переводилъ журналъ съ франц. языка Ѳедоръ Кабритъ. См. Геннади Словарь т. 2. стр. 16 и 89. Журналъ этотъ рѣдокъ.

**3804.** * ЖУРНАЛЪ новѣйшихъ путешествій. на 1809 и 1810 годы; издавалъ *Ѳедоръ Шредеръ;* 12 частей; Спб. 1810—1811—въ 8°. 20 р.

Обѣщано сего журнала 15 ч послѣднихъ трехъ еще не изд надобно ожидать впредь.

Ѳ. Шредеръ издавалъ журнал ствѣ съ Н. Гречемъ; выходилъ тября 1809 г. по октябрь 1810 г. ло 4 части, или 12 книжекъ.

**3805.** * ЖУРНАЛЪ (политич историческій, статистическій и графическій, или современная ис свѣта, издаваемый Гамбурскимъ нымъ обществомъ, переводимы Нѣмецкаго и издаваемый при Мо скомъ Университетѣ, начавшійс 1790, продолжается и на нын 1814 годъ. Первые годы издавалъ фессоръ *П. Сахацкій,* а по смер Профессоръ *М. Гавриловъ* до 181 а съ сего года издаетъ Кол. Со *Невзоровъ;* Москва,—въ 8°. Еже 12 книжекъ, 4 части. Въ немъ та помѣщаются статьи изъ *Аѳенс вой* Минервы, *Поссельтовыхъ* Ев ских лѣтописей, и притомъ изв о важнѣйшихъ современныхъ Р ских произшествіяхъ. Цѣна з ждый годъ 6 р., а послѣдніе два по 8 р.

Заглавіе журнала не совсѣмъ Первоначально журналъ выходилъ заглавіемъ: «Политическій налъ. съ показаніемъ учены другихъ вещей, издаваемы Гамбургѣ Обществомъ учен мужей. Переводъ съ Нѣм го». Съ такимъ заглавіемъ жу выходилъ по 1807 г.; съ этого го августъ 1809 г. выходилъ подъ віемъ: «Политическій, Статис скій и Географическій жур или Современная Исторія та»; съ августа 1809 г. по 1 включительно издавался подъ віемъ «Историческій, Статис скій и Географическій Жур или Современная Исторія С Издателемъ - переводчикомъ въ первыхъ десяти лѣтъ былъ проф моск. университета Павелъ Аѳа хоцкій; намъ неизвѣстно точно кого года, но только въ 1797 изданіи и переводѣ журнала прин дѣятельное участіе бывшій въ то еще адъюнктомъ Матвѣй Гавр. ловъ: по крайней мѣрѣ въ 1797 цензуру журналъ представлялс Сохацкаго и Гаврилова (см. В. жинъ Дѣла Московск. цензуры. Спб. 1902 г. Реэстръ представл

цензуру сочиненій), слѣдовательно показаніе Нустроева (см. Истор. розыск. стр. 625), что Гавриловъ сталъ принимать участіе въ изданіи только съ 1801 г., невѣрно. Послѣ смерти Сахацкаго, съ 1809 г. издавался однимъ Гавриловымъ до 1813 г.; въ этомъ году изданіе перешло къ М. Невзорову, который черезъ годъ передалъ изданіе опять Гаврилову, которымъ онъ издавался непрерывно по 1830 г. включительно. Выходилъ ежемѣсячно по книжкѣ, которыя до апрѣля мѣсяца 1794 г. назывались частями и имѣли каждая свой отдѣльный счетъ страницамъ; съ 1790 г. счетъ страницъ былъ общій за цѣлый годъ: съ мая 1794 г. каждая часть составлялась изъ трехъ книжекъ. Описаніе и содержаніе журнала (только по 1802 г. включительно) см. у Неустроева — Историч. розыск. стр. 623—685. Геннади Словарь т. 2. стр. 16. Смирдинъ № 9704. Есть извѣстіе, что для этого журнала переводилъ Вас. Серг. Подшиваловъ; см. Евгеній Словарь ч. 2. стр. 126.

**3806.** † ЖУРНАЛЪ Россійской Словесности, на 1805 годъ; издавалъ *П. Брусиловъ;* 12 кн. Спб.—въ 8°. 6 р.

Однимъ изъ сотрудниковъ журнала былъ извѣстный Ив. Петр. Пнинъ.

**3807.** † ЖУРНАЛЪ статистическій Россійской Имперіи, на 1807 годъ; издавалъ *Карлъ Германъ;* 4 части, съ фигурами и таблицами; Спб.—въ 8°. 15 р.

По Смирдину (№ 9746) выходилъ въ теченіе 1806—1808 гг. Геннади Словарь т. 2. стр. 16.

**3808.** † ЖУРНАЛЪ Технологическій, или собраніе сочиненій и извѣстій, относящихся до Технологіи и приложенія, учиненныхъ въ наукахъ открытій къ практическому употребленію, издаваемый при Императорской Академіи Наукъ г. *Севергинымъ;* 10 томовъ. 40 ч. съ фигур. Спб. 1804—1813—въ 8°. Начался съ 1804, продолжается и на 1814 годъ. Ежегодно выходитъ одинъ томъ, въ 4 част. съ фигурами. Въ 1806 году вышло 2 ч. прибавленій: каждый томъ по 3 р. 60 к.

Сѣверн. Вѣстн. II. 136.

Послѣдующіе года изданія указаны здѣсь подъ № 13233.

**3809.** † ЖУРНАЛЪ экономическій, 1807 годъ; издавалъ Профессоръ *В. Кукольникъ;* 3 ч. съ фигурами: Спб. —въ 8°. 15 р.

Издавало журналъ Вольно-Экономическое Общество, подъ редакціей В. Г. Кукольника; журналъ этотъ служилъ продолженіемъ изданія «Кругъ хозяйственныхъ свѣдѣній» (см. здѣсь № 3815). См. Геннади Словарь т. 2, стр. 17. Смирдинъ № 5130.

**3810.** † ЗЕРКАЛО свѣта, на 1785 годъ; издавали *Ѳедоръ Туманскій* и *Петръ Богдановичъ;* 3 части; Спб. — въ 8°. 6 р.

**3811.** *Тожъ,* на 1786 годъ; издавалъ *Ѳ. Туманскій;* 3 части; Спб.—въ 8°. 6 р.

Года изданія показаны невѣрно, журналъ издавался въ 1786 и 1787 гг. и не ежемѣсячно, а еженедѣльно; въ первомъ же году изданія Ипполитъ Оед. (а не Петръ какъ показано у Сопикова) Богдановичъ оставилъ журналъ и Туманскій продолжалъ изданіе одинъ. «Въ продолженіе двухъ годовъ вышло 104 номера, или 6 частей; изъ нихъ №№ 1—52 (1786 г.) составляютъ первыя три части, имѣющія каждая свой отдѣльный счетъ страницъ, а изъ №№ 53—104 (1787 г.) слагаются послѣднія три части, въ которыхъ счетъ страницъ уже общій. Подробное описаніе и содержаніе журнала см. у Неустроева—Историч. розыск., стр. 388—397.

**3812.** † ЗРИТЕЛЬ, на 1792 годъ; издавалъ *И. Крыловъ;* 3 части; Спб.—въ 8°. 5 р.

«Выходилъ въ продолженіе одиннадцати мѣсяцевъ, начиная съ февраля и кончая декабремъ, всего вышло одиннадцать книжекъ въ трехъ частяхъ (перв. часть состоитъ изъ 3 книжекъ)». Главнымъ сотрудникомъ журнала былъ Александръ Ив. Клушинъ; въ журналѣ принимали участіе: И. Варакинъ, А. Бухарскій, В. Свистуновскій, А. Теряевъ, И. Захаровъ и Кн. Г. Хованскій. Описаніе и содержаніе журнала см. у Неустроева Историч. розыск., стр. 719—721. Березинъ-Ширяевъ — Матер. для библіографіи кн. VIII, стр. 57.

**3813.** † ИРТЫШЪ, превращающійся въ Ишокрену, на 1790 и 1791 годы; 6 частей; Тобольскъ,—въ 8°.

Издавало Тобольское главное народное училище подъ редакціей Панкратія Платоновича Сумарокова при участіи учителей Тимофея Воскресенскаго, Ивана Лафинова и тобольскаго проку-

рора Ив. Ив. Бахтина, а впослѣдствіи еще учителя Василія Прутковскаго. Журналъ выходилъ въ продолженіе двадцати-восьми мѣсяцевъ, съ 1789 г. по 1791 г. ежемѣсячно по книжкѣ, каждая съ своей отдѣльной нумераціей страницъ. Въ журналѣ помѣщали свои статьи и переводы и ученики Главн. народн. училища. Описаніе и содержаніе см. у Неустроева «Историч. розыск.», стр. 549—556. Журналъ этотъ очень рѣдокъ, въ особенности въ полномъ комплектѣ. О немъ см. также у Остроглазова Книжн. рѣдкости («Рус. Архивъ», 1892 г.) и въ Книжн. рѣдкостяхъ Геннади, № 75.

**3814.** †КОРИФЕЙ, или ключъ литтературы, на 1803 годъ; издавалъ *Яковъ Галенковскій;* 11 частей; Спб. 1803—1805—въ 8°. 15 р.

Обѣщана 12-я часть, которая до нынѣ еще не напечатана.

Моск. Мерк. III. 42. Сѣверн. Вѣсти. II. 163. III. 308. Журн. Россійск. Слов. I. 181.

Журналъ издавался съ 1802 г., а когда окончилось его изданіе—съ точностью неизвѣстно: по указанію Сопикова, въ 1805 году, а по Смирдину (№ 9725)—въ 1807 г.; на послѣдней вышедшей книжкѣ журнала нѣтъ указанія о времени ея выхода. Журналъ предполагалось выпускать по книжкѣ чрезъ каждые полтора мѣсяца, причемъ каждая книжка должна была называться именемъ одной изъ музъ. Такъ 1-я книж. называлась Клія, 2-я кн. — Мельпомена, 3—Талія, 4 Эвтерпа, 5 Терпсихора, 6-я Калліопа, 7-я Эрата, 8-я Полимнія, 9-я Уранія, 10-я—Осмида и 11-я Натура; этой одиннадцатой книжкой и закончилось изданіе. Описаніе и содержаніе журнала см. у Неустроева «Историч. розыск.», стр. 870—874.

**3815.** † КРУГЪ хозяйственныхъ свѣденій, или журналъ земледѣлія, экономіи и сельскаго хозяйства, на 1808 годъ; издан. Вольнымъ экономическимъ Обществомъ; въ 3 частяхъ; съ фигурами; Спб. въ 8°. 10 р.

Годъ изданія журнала показанъ невѣрно, онъ выходилъ въ 1805 году подъ редакціей В. Г. Кукольника при участіи Степ. Джунковскаго ежемѣсячно по одной книжкѣ: всего вышло 12 книжекъ, которыя составляли, по указанію Сопикова, 3 части, а по указанію Геннади—4 части. Продолженіемъ этого журнала былъ «Экономическій Журналъ» (см. здѣсь № 3809). См. Геннади Словарь т. 2, стр. 182. Смирдинъ № 5128. Къ журналу былъ изданъ С. Ливотовымъ указатель, см. здѣсь № 12996.

**3816.** †ЛИЦЕЙ, на 1806 годъ, служащій продолженіемъ Сѣвернаго Вѣстника; издавалъ *Г. Мартыновъ;* Спб.—въ 8°. 10 р.

Издавалъ Ив. Ив. Мартыновъ ежемѣсячно по книжкѣ; вышло 12 книжекъ, составившихъ 4 части. «Лицей» служилъ продолженіемъ журнала «Сѣверный Вѣстникъ». См. Геннади Словарь т. 2, стр. 242. Смирдинъ № 9742.

**3817.** †ЛЮБИТЕЛЬ Словесности, на 1806 годъ; изд. *Николай Остолоповъ;* Спб.—въ 8°. 10 р.

Выходилъ ежемѣсячно по одной книжкѣ; вышло 12 книжекъ, составившихъ 4 части. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 267. Смирдинъ № 9743.

**3818.** * МАГАЗИНЪ Англинскихъ Французскихъ и Нѣмецкихъ модъ, описанныхъ ясно и подробно, и представленныхъ гравированными и раскрашенными рисунками и проч. 3 части; Москва, 1791—въ 8°. 6 р.

Кто былъ издателемъ или издателями этого журнала—неизвѣстно; выходилъ съ апрѣля 1791 г. до конца года: вышло всего 9 книжекъ, составившихъ всего 3 части; при всѣхъ трехъ частяхъ было приложено 24 листа рисунковъ. Подробно журналъ описанъ у Губерти въ «Матеріалахъ для русск. библіографіи» т. 2. № 158. Также у Неустроева «Историч. розыск.», стр. 708—711.

**3819.** * МАГАЗИНЪ общеполезныхъ знаній, на 1795 годъ; 3 части; съ фигурами; Спб. въ 8°. 10 р.

Издателемъ журнала былъ П. Д. Герстенбергъ; журналъ выходилъ ежемѣсячно по книжкѣ, шесть книжекъ составляли часть, такъ что вышло не три, а двѣ части. Кромѣ рисунковъ къ журналу прилагались ноты, но во всѣхъ экземплярахъ разныя, большею частью съ композиціями Іосифа Козловскаго. При каждой книжкѣ журнала издавалось особое приложеніе подъ заглавіемъ: «Повѣстка къ Магазину» съ нумераціей страницъ римскими цифрами. Всѣхъ рисунковъ было 27, а нотъ 23 листа, большею частью русскія пѣсни. Описаніе и содержаніе журнала см. у Не-

ь—Историч. розыск., стр. 788—
ннади Словарь т. 1, стр. 210.
ъ въ настоящее время состa-
библіографическую рѣдкость.

МИНЕРВА, на 1806 годъ; из-
Профессоръ *П. Сахацкій;* съ
; Москва,—въ 8°. 8 р.

али профессора Сахацкій и По-
евъ; выходилъ еженедѣльно;
52 №№. Сотрудниками были: И.
ъ, В. И. Левшинъ, кн. Н. Кугу-
І. Невзоровъ, Е. Смагинъ, кн.
овской, Н. Лажечниковъ и др.
циклопед. Словарь Брокгауза,
тут., стр. 349. Геннади Словарь
. 322.

МОДНОЕ изданіе, или Би-
для дамскаго туалета, съ 12
нными фигурами, изобра-
дамскіе уборы, 4 части;
ква, 1779—въ 8°. 5 р.

олагаютъ, что издателемъ жур-
лъ Н. И. Новиковъ; сначала
(Январь — Апрѣлъ) выходило
бургѣ, съ Мая по Декабрь выхо-
Москвѣ ежемѣсячно по книж-
о вышло 12 книжекъ, каждыя
жки составляли часть; къ ка-
нижкѣ прилагался рисунокъ. Въ
участвовали А. Сумароковъ и
айковъ. Описаніе и содержаніе
устроева—Историч. розыск., стр.
. Геннади Словарь т. 2, стр. 49.

*МОСКОВСКІЙ журналъ, на
2 годы; издавалъ Н. Карамзинъ;
Москва,—въ* 12°.

илъ ежемѣсячно по книжкѣ,
4 книжки, каждыя три книжки
ли часть. Въ журналѣ появи-
ды Державина, И. Дмитріева,
ского - Мелецкаго. Хвостова,
Кутузова, кн. С. Урусова, И.
ъ, А. Петрова и В. Подшива-
др. Былъ напечатанъ вторымъ
ъ; см. ниже слѣд. №.

*жь,* изданіе второе; 8 частей;
803 въ 12°. Безъ раздѣленія
ей; 25 р.

Сѣв. Вѣстн. III. 141.

атано безъ перемѣнъ противъ
изд., при чемъ части 3 и 4 на-
ы въ 1801 г., части 1, 5 и 6 въ
части 2, 7 и 8 въ 1803 г. Опи-
содержаніе журнала см. у Не-
—Историч. розыск., стр., 699—

**3824.** † МОСКОВСКІЙ зритель, на 1806 годъ; издавалъ Князь *П. Шаликовъ;* Москва,—въ 12°. 6 р.

Выходилъ ежемѣсячно по книжкѣ, вышло 4 части, по три книжки въ каждой. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 36. Смирдинъ № 9744.

**3825.** † МОСКОВСКІЙ Меркурій, критическій журналъ, на 1803 годъ; издавалъ *Петръ Макаровъ;* 4 части, въ 12 книжкахъ; Москва,—въ 8°. 8 р.

Сѣв. Вѣстн. III. 294.

Описаніе и содержаніе журнала см. «Литературный Вѣстникъ» 1902 г., кн. VIII, стр. 317. Статья А. Максимова. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 279 и 311. Смирдинъ № 9727.

**3826.** † МОСКОВСКІЙ собесѣдникъ, или повѣствователь мыслей въ вечернее время упражняющихся въ своемъ кабинетѣ Россійскихъ писателей, разсказывающій полезныя разсужденія, анекдоты, повѣсти, стихотворенія, сатирическія, гражданскія и политическія, на 1806 годъ, въ 12 книжкахъ; Москва,— въ 8°. 8 р.

См. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., стр. 291.

**3827.** † МОСКОВСКОЕ изданіе, заключающее въ себѣ собраніе разныхъ лучшихъ статей, касающихся до нравоученія, политической и ученой исторіи, и проч. служащее первымъ продолженіемъ утренняго свѣта; 3 части; Москва, 1781—въ 8°. 4 р.

Издавалъ Н. И. Новиковъ, выручка отъ изданія шла въ пользу заведенныхъ имъ училищъ - Екатерининскаго и Александровскаго въ Петербургѣ. Выходило каждый мѣсяцъ по одной книжкѣ; четыре книжки составляли часть. Сотрудниками журнала были: А. Малиновскій, кн. Ѳ. Козловскій, П. Всѣйковъ, М. Жуковъ, Д. Серебряковъ, В. Еропкинъ, Л. Давидовскій, Д. Рыкачевъ, А. Брянцовъ, И. Рокотовъ, П. Калязинъ, И. Мещериновъ, В. Даниловъ и А. Жилинъ. Описаніе и содержаніе журнала см. у Неустроева — Историч. розыск., стр. 324—327. Лонгиновъ—Новиковъ и моск. мартинисты, стр. 135. Геннади Словарь т. 2, стр. 49. Журналъ описанъ у Губерти—Матер. для русск. библіогр., т. 2, № 34.

**3828.** † МУЗА, на 1796 годъ; издавалъ *Иванъ Мартыновъ;* Спб.—въ 8°. 5 р.

2*

**3742.** — ИВАНУ Ивановичу Шувалову, на прибытіе его изъ чужихъ краевъ; соч. *А. Фрязиновскаго;* Спб. въ 4°.

**3743.** — ЕМУ же на день его тезоименитства; соч. *А. Фрязиновскаго;* Спб. 1777—въ 4°.

**3744.** — ИМПЕРАТРИЦѢ Екатеринѣ II. на день ея Коронованія, поднесенная М. У. соч. *М. Хераскова;* Москва, 1762.

**3745.** — КЪ ВѢРНЫМЪ сынамъ отечества; соч. *А. Нартова;* Спб. 1762—въ 4°.

**3746.** — КЪ ТВОРЦУ сатиры на петиметровъ; Спб. въ 4°.

**3747.** — ПРЕОСВЯЩЕННОМУ Архіепископу Платону; Москва, 1771—въ 4°.

**3748.** — ИМПЕРАТРИЦѢ Екатеринѣ II, по причинѣ данныхъ ею достопамятныхъ отвѣтовъ на подносимую отъ Депутатовъ Коммиссіи Новаго уложенія, именемъ собранія всего Государства, высокую титлу *Великія Екатерины, мудрыя матери отечества;* соч. *Василья Петрова;* Москва, 1767—въ 4°.

**3849.** — ИМПЕРАТРИЦѢ Екатеринѣ II. въ день ея тезоименитства, соч. *М. Хераскова;* Москва, 1762—въ 4°;

**3750.** — ИМПЕРАТРИЦѢ Екатеринѣ II; соч. *Семена Нарышкина;* Спб. 1765 въ 4°.

**2751.**— ГРАФУ А. В. Суворову Рымникскому, на взятіе Измаила; М. 1791—въ 4°.

**3752.**— ОТЪ ГЕНЕРАЛА къ его подчиненнымъ, или Генералъ въ полѣ съ своимъ войскомъ; соч. Дворянина Философа (Ѳедора Дмитріева-Мамонова); М. 1770—въ листъ.

Описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 1. № 169.

**3753.** — КЪ РОССІЙСКИМЪ ратникамъ; соч. *Сентъ-Никола;* перевелъ съ Французскаго А. С. съ Французскимъ подлинникомъ; Москва, 1775—въ 4°.

Перевелъ А. П. Сумароковъ, съ подлинника; см. Саитовъ. Замѣтки въ «Журн. Мин. Нар. Просв.» 1878, № 6.

**3754.** ГРАФУ Г. А. Потемкину; соч. Г. *Рубана;* Спб. въ 4°.

**3755.** ГЕНЕРАЛУ Аншефу П. Б. Пассеку; соч. *В. Рубана;* Спб.—въ 4°.

**3756.** — ГЕНЕРАЛУ Маіору С. Г. Зоричу, на день его тезоименитства; соч. *Як. Бѣлявскаго;* Спб. 1791—въ 4°.

**3757.** — ГРАФУ Г. Г. Орлову; соч. *Павла Потемкина;* Спб.—въ 4°.

По указанію Березина-Ширяева (Матер. дла библіогр. кн. II, стр. 46) напечатана безъ означенія мѣста печати.

**3758.** — ИМПЕРАТРИЦѢ Екатеринѣ II. поднесенная отъ *Николая Струйскаго;* Спб. 1789—въ листъ.

Изданіе великолѣпное, на Александрійской бумагѣ, съ украшеніями на поляхъ.

Второе изд. было напечатано въ 1790 г.; на оборотѣ послѣдней страницы этого изд. слѣдующая помѣта: «Изданіе второе, печатано въ Санктпетербургѣ, въ типографіи І. К. Шнора; производилъ Юрій Струйскій 1790 года. А первымъ тисненіемъ издалъ въ прошедшемъ году, въ Декабрѣ мѣсяцѣ, Е. Озеровъ». Оба изданія рѣдки; подробно описаны у Губерти въ «Матеріалахъ для русск. библіографіи», т. 2, № 145. Смирдинъ № 8033.

**3759.** † ЕПИТАФІИ *А. Ѳ. Р.* Москва —въ 4°.

**3760.** * *ЕРАЗМА* Ротеродамскаго, молодымъ дѣтямъ наука, какъ должно себя вести и обходиться съ другими; переводъ съ Латинскаго; Москва, 1788—въ 8°. 1 р.

**3761.** *Тожъ*, съ Латинскимъ подлинникомъ; Москва, 1788—въ 8°.

При этой книгѣ помѣщено «Руководство къ мудрости» соч. Іоанна-Людовика. По Смирдину (№ 1275) и Геннади (Словарь т. 2, стр. 348) перевелъ У. А. М.; эти буквы означаютъ: учитель Александръ Мельгуновъ; см. у Смирнова—Исторія Моск. Слав.-Греко-Лат. Академіи. Москва 1855, стр. 336, но тамъ показано, что это переводъ не съ латинскаго яз., а съ французскаго; переводъ сдѣланъ въ 1786 г., а напечатанъ, вѣроятно, только въ 1788 г., такъ какъ у Смирнова при годѣ не означено мѣста печати, какъ это сдѣлано при другихъ переводахъ. Въ словарѣ Геннади (т. 2, стр. 306—307) есть сноска на «Обзоръ дух. литер. Филарета», гдѣ указанъ этотъ переводъ Мельгунова, но Геннади ошибочно отмѣчаетъ, что этотъ переводъ неизвѣстенъ по каталогамъ.

ЕРМИНІЯ на развалинахъ Рима; соч. г. *д'Антрагъ;* съ Французскаго; Спб. 1803— р.

ьелъ—В. М.; см. Смирдинъ № 8764 и Словарь, т. 2, стр. 301.

ЕРОТОИДЫ; соч. *Николая аго;* Спб. 1788—въ 12°.

ıа изъ печати безъ означенія зданія. Книжка очень рѣдкая; у Губерти въ «Матеріалахъ ск. библіографіи», т. III, № 146.

ЕЛЛА, *см. Флоріановы сочине-* № 12412—12413).

О ЕСТЕСТВЕННОМЪ нравоу- оч. г. *Неккера;* переводъ съ скаго; Москва, 1789—въ 8°.

ьелъ — М. К. см. Смирдинъ № еннади Словарь т. 2, стр. 139.

ЕСТРАМАДУРЕЦЪ (ревни- еводъ съ Французскаго; Спб. 8°.

*ЕФРЕМОВА*, Россійскаго фицера, нынѣ Коллежскаго а, девятилѣтнее странствова- иключенія въ Бухаріи, Хивѣ, и Индіи, и возвращеніе его резъ Англію въ Россію; Спб. 12°.

е изданіе напечатано безъ дозавтора; см. Березинъ-Ширяевъ матер. для библіогр., стр. 108.

*ожь,* изд. второе; Спб. 1794—

*ожь.* изданіе третіе, вновь пе- ое, исправленное и умноженромъ Кондыревымъ, съ его віемъ; Казань. 1811—въ 8°.

ЗЯЧНЫЯ И ПЕРІОДИЧЕСКІЯ СОЧИНЕНІЯ.

АВРОРА, на 1805 годъ; издаофессоръ *Рейхардтъ* и *Яковъ нъ;* 12 кн. Москва—въ 12°.

*ожь.* на 1806 годъ; издавали Москва—въ 12°.

ный вопросъ о количествѣ выъ книжекъ этого очень рѣдкаго а, рѣшаетъ Остроглазовъ, описвои книжныя рѣдкости (см. й Архивъ» 1892 г.). Въ 1805 г. ы выпущено было только три . Эти три книжки составили первый томъ». Въ 1806 г. по Іюнь мѣсяцъ вышло еще три книжки и составили второй томъ: кромѣ этихъ въ библіотекѣ Остроглазова имѣлась вторая книжка третьяго тома, но время выхода ея не обозначено. Отсюда Остроглазовъ заключаетъ, что вышло не менѣе восьми книжекъ и что на третьемъ томѣ журналъ прекратилъ свое существованіе. Вторая книжка третьяго тома донынѣ извѣстна только въ одномъ экземплярѣ библіотеки Остроглазова. О сотрудникахъ этого журнала нѣтъ указаній и всѣ статьи безъ подписей. См. Остроглазовъ — Книжныя рѣдкости. М. 1892 № 1. Геннади — Книжныя рѣдкости. № 98.

**3771.** † АГЛАЯ, на 1808, 1809, 1810, 1811 и 1812 годы; издавалъ Князь *Петръ Шаликовъ;* Москва—въ 8°. Каждый годъ по 6 р.

Послѣдняго года вышло только 6 книжекъ.

**3772.** † АДСКАЯ почта, или переписка хромоногаго бѣса съ кривымъ, на 1769 годъ; издавалъ *Ѳедоръ Эминъ;* Спб.—въ 8°.

Сіе сочиненіе началось съ Іюля, и продолжалось только 7 мѣсяцовъ.

Второе изданіе, подъ заглавіемъ: *Курьеръ изъ ада съ письмами;* безъ раздѣленія на мѣсяцы.

См. здѣсь № 5860 (съ ошибочнымъ означеніемъ года изданія).

Всего въ 1769 г. вышло шесть книжекъ — первая въ іюлѣ, послѣдняя въ декабрѣ. Первая книжка была напечатана вторымъ изданіемъ подъ заглавіемъ: *«Адская почта, или переписка хромоногаго бѣса съ кривымъ. Ежемѣсячное изданіе 1769 года. Мѣсяцъ Іюль. Издалъ въ свѣтъ Я. Напечатано здѣсь. Вторымъ тисненіемъ».* Строка въ строку съ первымъ изданіемъ. Затѣмъ всѣ шесть книжекъ безъ раздѣленія на мѣсяцы были напечатаны въ 1788 г. вторымъ изданіемъ «на иждивеніе Петра Богдановича съ двумя варіантами заглавныхъ листовъ; при однихъ экземплярахъ заглавіе было: *«Адская Почта, или Курьеръ изъ ада съ письмами»*, при другихъ — *«Курьеръ изъ Ада съ письмами;* число же страницъ, форматъ и текстъ вполнѣ одинаковы. Это второе изд. вышло съ большими пропусками, искаженіями и съ исключеніемъ очень интереснаго предисловія перваго изд.

Содержаніе и описаніе журн. см. у Неустроева—Историч. розысканія о поврем. изд., стр. 154—156. Березинъ-Ширяевъ Дополн. матер. для библіогр., стр. 290.

**3773.** † АКАДЕМИЧЕСКІЯ извѣстія, содержащія въ себѣ исторію наукъ и новѣйшія открытія въ оныхъ, извлеченіе изъ дѣяній славнѣйшихъ Академій въ Европѣ новыхъ изобрѣтеній; опыты въ Естественной Исторіи, Химіи, Физикѣ, Механикѣ; отличнѣйшія произведенія въ письменахъ во всей Европѣ, и другія примѣчанія достойныя произшествія; начались съ Генваря 1779, и продолжались по Сентябрь 1781 года; 8 частей; съ фигурами; издаваль *Петръ Богдановичъ;* Спб.—въ 8°. 9 р.

Журналъ издавался не Петромъ Богдановичемъ, а отъ Академіи Наукъ, Богдановичъ же принималъ въ немъ большое участіе: въ журналѣ помѣщено много его статей. Въ разное время редакторами были члены Академіи: Румовскій, Крафтъ, Озерецковскій и Головинъ. Кромѣ Богдановича въ журналѣ принимали участіе: Князь М. Щербатовъ, Палласъ, Гмелинъ, Георги, Лепехинъ, Гильденштетъ, Державинъ, Богаевскій и др. Всего вышло 8 частей, изъ нихъ послѣдняя, неоконченная, состоитъ изъ трехъ книгъ, тогда какъ первыя имѣютъ по четыре книжки. Описаніе и содержаніе журнала у Неустроева—Историч. розысканія о руск. поврем. изданіяхъ, стр. 260—271.

**3774.** † АРТИЛЛЕРІЙСКІЙ журналъ, на 1808, 1809, 1810 и 1811 годы, по Высочайшему повелѣнію, подъ руководствомъ Генералъ-Инспектора всей Артиллеріи, издаваль временный Артиллерійскій Комитетъ; каждый годъ состоитъ изъ 6 книжекъ, съ фигурами; Спб.—въ 8°. Цѣна по 5 р. за годъ.

**3775.** † БЕСѢДУЮЩІЙ гражданинъ, на 1789 годъ, заключающій въ себѣ разсужденія вольнымъ слогомъ и на стихахъ, какъ на природномъ Россійскомъ языкѣ сочиненныя, такъ и заимствованныя переводомъ у самыхъ лучшихъ иностранныхъ писателей; чрезъ разныя роды твореній открывающія путь къ ясному познанію главнѣйшихъ обязанностей человѣка въ особенности, а наипаче гражданина; издаваль *Михаилъ Антоновскій;* 3 ч. Спб.—въ 8°. 6 р.

Журналъ издавался Антоновскимъ при сотрудничествѣ Семена Сергѣев. Боброва и Сергѣя Алексѣев. Тучкова; въ журналѣ помѣщали свои статьи: С. Завалѣевскій, П. Икосовъ, К. Лубяновичъ, С. Пестовъ, А. Вындомскій, И. Степановъ, М. Доброгорскій, И. Сафоновичъ, В. Шереметовъ и др. Всего вышло 12 книжекъ, каждыя четыре книжки составляли часть. Описаніе и содержаніе журнала см. у Неустроева—Историч. розыск. о руск. поврем. изданіяхъ, стр. 534—541, и у Губерти—Матеріалы для руск. библіографіи т. 2, № 136.

**3776.** † ВЕСЕННІЙ цвѣтокъ, на 1807 г.; 3 части; Москва—въ 12°. 2 р. 50 к.

Журналъ издавалъ 16-лѣтній студентъ московскаго университета Козьма Ѳ. (вѣроятно Ѳедоровичъ) Андреевъ. Въ журналѣ принимали участіе товарищи студента и знакомые: А. Урываевъ, И., К. и П. Калайдовичи, А. Соколовъ, М. Дмитревскій, И. Снегиревъ, Н. Гольтековъ, А. Боровковъ, В. Лыкошинъ, Горленко, Отенкоферъ, Елисавета фонъ-Визинъ и др. Журналъ разошелся въ количествѣ 200 экз. См. Энциклопед. Словарь Брокгауза, 2-й полутомъ, стр. 102. Геннади Словарь т. 1, стр. 50. Смирдинъ № 9747. Венгерова Словарь т. 1, стр. 559—560. Въ настоящее время этотъ журналъ встрѣчается рѣдко.

**3777.** † ВЕЧЕРНЯЯ заря, на 1782 годъ, заключающее въ себѣ лучшія мѣста изъ древнихъ и новѣйшихъ писателей, открывающія человѣку путь къ познанію Бога, самаго себя и своихъ должностей, которыя представлены какъ въ нравоученіяхъ, такъ и въ примѣрахъ оныхъ, т. е. небольшихъ исторіяхъ, повѣстяхъ, анекдотахъ и другихъ сочиненіяхъ стихами и прозою; 3 части; Москва—въ 8°. 4 р.

Издавалъ Николай Ив. Новиковъ; вся выручка отъ изданія была назначена въ пользу Екатерининскаго и Александровскаго училищъ. Ежемѣсячно выходило по одной книжкѣ. Четыре книжки составляли часть. Этотъ журналъ, какъ напечатано въ заглавіи, былъ продолженіемъ журнала «Утренній Свѣтъ», но вѣрнѣе его слѣдуетъ считать продолженіемъ «Московскаго Ежемѣсячнаго Изданія», выходившаго вслѣдъ за прекращеніемъ «Утренняго Свѣта». Въ журналѣ сотрудничали студенты Москов. университета, которые поименованы издателемъ: Мих. Ив. Антоновскій; Левъ

Максимовичъ; Лаврентій Яков. овскій; Петръ Петр. Брауншвейгъ; Вас. Могилянскій; Ив. Андр. ъ; Өед. Льв. Тимоновичъ; Алек. Өед. Лабзинъ и Петръ Афон. ій. Описаніе и содержаніе см. у юева — Историч. розыск., стр. 881 Геннади Словарь т. 1, стр. 25. ювъ—Новиковъ и моск. мартини- гр. 185.

ВОЕННЫЙ журналъ, на 1808 оды; издавали *Петръ Рахма- Алексѣй Вельяминовъ;* всего 24 съ фигурами; Спб.—въ 4°.

*Рѣдка.*

изданія журнала показаны опи- журналъ выходилъ въ 1810 и г. ежемѣсячно по одной книжкѣ. лъ имѣлъ большой успѣхъ, въ й же годъ все изданіе въ 1200 зошлось. См. Смирдинъ № 4268. щиклопедич. Словарь Брокгауза, олут. стр. 860.

† *ВѢСТНИКЪ Европы на 1802 годы, содержащій въ себѣ иное словесность, отъ части и ія сочиненія, и политику; из-* Николай Карамзинъ; *(каждый ржитъ въ себѣ 24 книжки, или ; Москва—въ* 8°.

актировалъ журналъ Н. Карам- издателемъ же былъ одинъ изъ торовъ типографіи моск. универ- Иванъ Вас. Поповъ. Въ журналѣ мали участіе кромѣ самого Карам- лѣдующія лица: В. А. Жуковскій, Державинъ, И. И. Дмитріевъ, В. Л. инъ, А. Ѳ. Лабзинъ, Н. Ѳ. Остоло- др. Журналъ выходилъ два раза сяцъ по книжкѣ, четыре книжки ляли часть, такъ что въ годъ 24 книжки, составлявшія 6 ча- Описаніе и содержаніе журнала Неустроева — Историч. розыск. 55 –864.

*Тожь,* на 1804, 1805, 1806 и 1807 зд. *Михайло Каченовскій;* Мос- 8°.

1804 г. редакторомъ «Вѣстника ы» былъ не Каченовскій. а П. П. оковъ; съ 1805 по 1807 г. вклю- но редактировалъ М. Каченовскій. еустроевъ — Историч. розыск., стр.

*Тожь,* на 1808 годъ: издавалъ і *Жуковскій;* Москва—въ 8°.

**3782.** *Тожь,* на 1809 и 1810 годы; изд *М. Каченовскій* и *В. Жуковскій;* Москва—въ 8°.

**3783.** *Тожь,* на 1811, 1812 и 1813 годы: издавалъ *Михайло Каченовскій;* Москва—въ 8°. Каждый годъ по 12 р.

Сей журналъ продолжается и на 1814 годъ: издатель *Владимиръ Измайловъ.*

Въ 1814 г. редакторомъ былъ Влад. Измайловъ, а съ 1815 по 1830 г. журналъ издавался отъ Москов. университета и все время находился подъ редакціей М. Т. Каченовскаго. За все время изданія съ 1802 по 1830 г. вышло 174 части или 696 книжекъ. Описаніе и содержаніе журнала (первыхъ 6-ти частей) см. у Неустроева — Историч. розыск. стр. 855—864. Въ 1861 г. М. Погуденскій издалъ «Указатель къ Вѣстнику Европы за 1802—1830 г.»

**3784.** † ДОБРОЕ намѣреніе, на 1764 годъ 2 ч. Москва—въ 8°.

Издателемъ журнала былъ Василій Демьяновичъ Санковскій; выходилъ ежемѣсячно по книжкѣ, счетъ же страницъ всѣхъ книжекъ шелъ послѣдовательный. Сотрудниками журнала были: Вас. Рубанъ, В. Петровъ, Ив. Слатвинскій, Мих. Пермскій, А. Костровскій, Сем. Вениценевъ, Пав. Фонъ-Физинъ, Алексѣй Вершницкій, А. Перепечинъ и Вас. Пустовойтовъ. Описаніе и содержаніе журнала см. у Неустроева—Историч. розыск. стр. 98—101.

ДРЕВНЯЯ Россійская вивліоѳика. *см. вивліоѳика древняя Россійская* (См. №№ 2468—2470).

**3785.** † ДРУГЪ дѣтей, на 1809 годъ; издавалъ *Николай Ильинъ;* въ 24 кн. Москва—въ 12°.

Выходилъ два раза въ мѣсяцъ книжками, четыре книжки составляли часть: всего вышло 6 частей или 24 книжки. По Смирдину (№ 1512) форматъ въ 16°. Геннади Словарь т. 2, стр. 56, т. 1 стр. 322.

**3786.** † ДРУГЪ просвѣщенія, на 1804, 1805 и 1806 годы; издавали Графъ *Д. Хвостовъ,* Сенаторъ *П. І. Кутузовъ* и Графъ *С. Салтыковъ;* по 12 книжекъ въ годъ; Москва—въ 8°. Цѣна по 10 р. за каждый.

Журналъ литературы, наукъ и художествъ, выходилъ ежемѣсячно по книжкѣ; издателями и главными сотрудни-

По нынѣ издано онаго 10 книжекъ, а двѣ послѣднія обѣщаны впредь.

Всего вышло 10 книжекъ или 3 части. См. Смирдинъ № 9763. Геннади Словарь т. 1. стр. 184.

**3853.** ÷ САНКТПЕТЕРБУРГСКІЙ (новый) вѣстникъ, на 1786 годъ; издавалъ *Петръ Богдановичъ;* Спб. – въ 8°.

Вмѣсто обѣщанныхъ 12 книжекъ, изданы онаго только три первыя, къ коимъ послѣ напечатано слѣдующее заглавіе: *описаніе послѣднихъ землетрясеній въ Калабріи и Сициліи,* и проч.

Долженъ былъ выходить ежемѣсячно по книжкѣ, но съ выходомъ второй книжки журналъ прекратился. Такъ какъ счетъ страницъ въ обѣихъ книжкахъ былъ послѣдовательный, то Богдановичъ соединилъ ихъ въ одну, напечаталъ новое заглавіе, какъ показано въ примѣчаніи Сопикова, и пустилъ ихъ въ продажу какъ отдѣльное изданіе. Описаніе журнала и содержаніе см. у Неустроева –Историч. розыск.. стр. 432– 434.

**3854.** ÷ САНКТПЕТЕРБУРГСКІЙ журналъ, на 1798 годъ; изд. *Иванъ Пнинъ;* 1 части; Спб. – въ 8°. 8 р.

Въ изданіи журнала принималъ участіе Александръ Оед. Бестужевъ. Вышло за годъ 12 книжекъ, составившихъ 4 части; сотрудниками журнала были: гр. Пав. Ал. Строгоновъ, Ник. Ник. Новосильцовъ и кн. Адамъ Чарторыжскій, Д. Фонъ-Визинъ, А. Измайловъ, А. Бухарскій, Е. Колычевъ и др. Описаніе и содержаніе журнала см. у Неустроева—Историч. розыск., стр. 807 810. Губерти Матер. для русск. библіогр., т. 2, № 207.

**3855.** ÷ САНКТПЕТЕРБУРГСКІЙ журналъ на 1804, 1805, 1806, 1807, 1808 и 1809 годы; издавался по части Министерства внутреннихъ дѣлъ; ежегодно 12 книжекъ, или номѣровъ; въ каждомъ содержится два отдѣленія: въ 1-мъ Высочайшіе указы и доклады Министра В. Д.; во 2-мъ переводы, сочиненія и извѣстія до управленія касающіяся; Спб. – въ 8°. Каждый годъ по 12 р.

Послѣдняго года вышло только 9 книжекъ, и болѣе не продолжалось. Первый 1804 годъ *рѣдокъ.*

Издавался отъ Министерства Вн по мысли Сперанскаго. См. Г Словарь т. 2 стр. 16.

**3856.** ÷ САНКТПЕТЕРБУРГСКІЙ курій. на 1793 годъ; издавалъ *ксандръ Клушинъ;* Спб. въ 8°. 5 р

Въ первое полугодіе издателями нала были Ив. Ан. Крыловъ и А шинъ, а второе полуг. изд. Ив. К нов; выходилъ ежемѣсячно. все шло 12 книжекъ, составившихъ сти. Кромѣ Крылова и Клуши журналѣ принимали участіе: А. скій, Ив. Мартыновъ, кн. Г. Хов А. Струговщиковъ, С. Ляпидевс Яновскій, кн. В. Мещерскій и др саніе и содержаніе журнала см. устроева– Историч. розыск., стр. 746. Геннади Словарь т. 2, стр.

**3854.** ÷ САТИРИЧЕСКІЙ театръ зрѣлище людей нынѣшняго свѣ 1808 годъ; издавалъ *М. Мем* Москва, въ 8°. 8 р.

Выходилъ ежемѣсячно, вышло жекъ, составившихъ 4 части. С надн Словарь т. 2, стр. 309. См № 9754.

**3858.** † СВОБОДНЫЯ часы, в годъ; изд. *М. Херасковъ;* Москва. 3 р.

Выходилъ ежемѣсячно по к всего вышло 12 книжекъ: журнал служилъ продолженіемъ «Полезна селенія». Сотрудниками журнала кромѣ Хераскова: А. Сумарок Ржевскій, В. Майковъ, В. Сан А. Каринъ, М. Пермскій и др. О и содержаніе см. у Неустроева рич. розыск., стр. 93—96. Губерт тер. для русск. библіогр. т. 1. (У Губерти ошибочно указано, давался журналъ всего полгода)

**3859.** ÷ СОНСКІЙ Вѣстникъ; вать *Ѳеопемтъ Мисаиловъ* (вымы ное имя и прозваніе); Спб. 18 8°. 15 р.

Вмѣсто 12, выдано только жекъ сего сочиненія, и болѣе н долгалось.

Издавалъ подъ вышеуказанны донимомъ Александръ Оед. Л выходилъ ежемѣсячно по кни выходѣ девятой книжки журна запрещенъ. Возобновился въ подъ покровительствомъ кн. А цына съ Апрѣля мѣс. и прод

ньмѣс. включительно 1818 г., онъ вторично былъ запрещенъ; въ е этого времени вышли еще 15 къ. См. Геннади Словарь т. 2, 09. Остроглазовъ. Книжн. рѣдкости ус. Архивѣ» 1892 г. Березинъ-Ши—Дополн. матер. для библіогр., 9, и Послѣди. матер. для библіогр., 1884, стр. 25.

† СОБРАНІЕ лучшихъ сочине- распространенію знанія и къ денію удовольствія, или смѣ- библіотека о разныхъ физи-, экономическихъ, также до ктуръ и до коммерціи принад- ихъ вещахъ; изд. Профессоръ ; 4 части; Москва, 1762 въ 8°.

*Тожь,* изданіе второе; Москва, ь 8°. 3 р.

илъ ежемѣсячно въ теченіе года; рналѣ помѣщались переводы сту- ъ Моск. Универс.: Д. и П. Фонъ- ыхъ, гр. Арт. Воронцова. А. Кор-, И. Калиновскаго, М. Агентова, пкова, Вл. Золотницкаго, Е. Мар- и др. Вторично былъ перепечатъ въ 1787 г., а не въ 1786 г., какъ но у Сопикова. См. Неустроевъ— ич. розыск., стр. 89—93. Губерти— . для русск. библіогр., т. 1, № 104.

† СОБРАНІЕ новостей, на 1775 оды, содержащее въ себѣ крат- горію настоящаго времени для анія важнѣйшихъ въ свѣтѣ, и тительно въ Россіи произше- спѣховъ въ наукахъ и худо- ъ, полезныхъ для человѣче- рода изобрѣтеній, новыхъ на комъ языкѣ сочиненій и пере- и проч. Началось съ Сентября родолжалось по Генварь 1777 пб.—въ 8°. 2 р. 50 к.

ителемъ журнала былъ Ипполитъ огдановичъ; выходилъ ежемѣсяч- книжкѣ, за все время изданія нт. 1775 г.) вышло 16 книжекъ. урналѣ принимали участіе: Вас. въ, П. Тейльсъ, В. Рубанъ, М. Хе- ъ, кн. Елис. Волконская, А. Су- овъ, В. Петровъ, Ѳ. Козельскій, гдановичъ, Г. Брайко. См. Не- въ—Истор. розыск., стр. 214—221. йковъ—Нѣсколько данныхъ для и рус. журналистики, Спб. 1876, 4. Въ 1808 г. академич. комитетъ ъ на вѣсъ 54 экз. этого журнала; ложеніе въ концѣ второй части а» Сопикова.

**3863.** † СѢВЕРНАЯ пчела, на 1807 годъ; издавали Спб. Гимназисты; Спб. въ 8°.

Вмѣсто обѣщанныхъ 12 книжекъ, вышла одна только первая, а прочія развѣ не выйдутъ ли *въ нынѣшнемъ столѣтіи?*

Геннади—Книжныя рѣдкости, № 104.

**3864.** † *СѢВЕРНЫЙ Вѣстникъ, на 1804 и 1805 годы; издавалъ Иванъ Мартыновъ; 8 частей; Спб. въ 8°. Каждый годъ по 10 р.*

**3865.** † СѢВЕРНЫЙ зритель, на 1808 годъ; Спб.—въ 8°. 8 р.

**3866.** † СѢВЕРНЫЙ Меркурій, на 1809 и 1810 годы; издав. *Аристархъ Лукницкій;* Спб. въ 8°.

На 1811 годъ сей журналъ издавался листочками понедѣльно; см. *еженедѣльныя сочиненія.* (См. здѣсь № 3912).

Выходилъ ежемѣсячно по книжкѣ, три книжки составляли часть, всего за два года вышло 8 частей. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 262. Лисовскій—Русск. періодичес. печать. Спб. 1895, № 189.

**3867.** † ТРУДОЛЮБИВАЯ пчела, на 1759 годъ; издавалъ *А. Сумароковъ;* 2 части; Спб. въ 8°.

**3868.** *Тожь, изд. второе; Спб. 1780—въ 8°. 3 р.*

Журналъ печатался при Академіи Наукъ и подъ ея цензурою; выходилъ въ теченіе цѣлаго года по книжкѣ въ мѣсяцъ. Сотрудниками журнала были: А. Аблесимовъ,, И. Борисовъ, Ф. Геннингеръ, С. Глѣбовъ, И. Дмитревскій, Г. Козицкій, К. Кондратовичъ, В. Крамаренковъ, А. Лобысевичъ, Н. Матонисъ, А. Нартовъ, Алексѣй, Вас. и Сем. Нарышкины, А. Ржевскій, Е. Сумарокова и В. Тредьяковскій. Подробное опис. и содержаніе журнала см. у Неустроева—Историч. розыск., стр. 77—82, и у Губерти—Матер. для русск. библіогр., т. 1, № 89. Перепечатка вторымъ изд. была сдѣлана безъ измѣненій противъ перваго изданія. См. также у Булича—«Сумароковъ и совр. критика». Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр. кн. VIII, стр. 56. Остроглазовъ — Книжн. рѣдкости № 371.

**3869.** † УЕДИНЕННЫЙ Пошехонецъ, на 1786 годъ; Ярославль—въ 8°.

Это былъ первый провинціальный журналъ въ Россіи. Издатель или изда-

тели съ точностью неизвѣстны, но можно предполагать, что издателями были содержатели ярославской типографіи—Ник. Ѳед. Уваровъ, Ал-дръ Ник. Хомутовъ и Ник. Ив. Коковцевъ: редактировалъ журналъ, по всей вѣроятности, Вас. Демьян. Санковскій. Выходилъ въ теченіе цѣлаго года ежемѣсячно по книжкѣ, шесть книжекъ составляло часть: счетъ стр. за весь годъ былъ общій. Въ журналѣ сотрудничали: В. Санковскій, Н. Санковскій (сынъ) и Архіеп. Ростовскій Арсеній Верещагинъ. Описаніе и содержаніе журнала см. у Неустроева — Историч. розыск., стр. 385—387. Въ настоящее время журналъ этотъ въ полномъ видѣ чрезвычайно рѣдокъ. Геннади—Книжн. рѣдкости, № 60. «Журналъ Мин. Народн. Просвѣщенія» 1838 г., ч. 20. Остроглазовъ—Книжныя рѣдкости, № 375.

**3870.** † УРАНІЯ, періодическое изданіе на 1804 годъ; 4 части; Калуга, въ 8°.

Издавалъ Григорій Кирил. Зельницкій; см. Смирдинъ № 9932; Геннади Словарь т. 2, стр. 30. Издавался не ежемѣсячно, а только по 4 книжки въ годъ.

**3871.** † УТРЕННІЙ свѣтъ, въ стихахъ и прозѣ, содержащее въ себѣ какъ оригинальныя сочиненія, такъ и переводы съ разныхъ языковъ; издаванъ обществомъ ученыхъ людей; 9 ч.; Спб. 1778—1780—въ 8°. 15 р.

**3872.** *Тожь*, изданіе второе; 9 частей; Москва, 1779—1781 въ 8°.

Издателемъ журнала былъ Ник. Ив. Новиковъ; выходилъ съ Сентября 1777 г. ежемѣсячно по книжкѣ, каждыя четыре книжки составляли часть; первыя 5 частей печатались въ Спб., а 6—9 ч. печатались въ Москвѣ. Выручка отъ изданія шла въ пользу заведенныхъ Новиковымъ въ Спб. Екатерининскаго и Александровскаго училищъ. Въ журналѣ принимали участіе: В. Майковъ, М. Муравьевъ, А. Петровъ, Т. Кіріакъ, А. Малиновскій, В. Даниловъ, Д. Рыкачевъ, М. Степановъ, П. Садорскій, П. Лихонинъ, Г. Медвѣдевъ, Ф. Краснопѣвковъ, П. Терликовъ, А. Тейльсъ и др. Къ первому году прилагались къ каждой книжкѣ гравированныя (И. Кирсановымъ) картинки. Описаніе и содержаніе журнала у Неустроева—Историч. розыск., стр. 230—237. Первыя шесть частей (а не 9, какъ показываетъ Сопиковъ) изданы вторымъ изд. безъ раздѣленія на мѣсяцы и съ выпускомъ свѣдѣнія о основан. Новиковымъ лищахъ.

**3873.** † УТРЕННІЕ часы, на 1788 издавалъ *Иванъ Рахманиновъ;* 4 ч Спб. въ 8°.

Издавалъ Ив. Рахманиновъ въ сс ничествѣ В. С. Подшивалова и А. зина; выходилъ еженедѣльно по . въ 16 стр., начиная съ 20 ав 1788 г. по 12 апрѣля 1789 г., всег шло 52 №№. Въ журналѣ участв своими трудами: И. А. Крыловъ, Дмитріевъ и д. Описаніе и содерж журнала см. у Неустроева — Ист розыск., стр. 521—526.

**3874.** † ХОЗЯЙСТВЕННЫЯ запи или собраніе полезныхъ опытно на 1812 годъ; изд. Экономическ обществомъ; 2 части, съ фигур Спб.—въ 8°.

Выходили съ 1812 г. по 1815 г. в чительно, всего вышло 8 частей. Геннади Словарь т. 2, стр. 24.

**3875.** † ЦВѢТНИКЪ, на 1809 г издавали *А. Измайловъ* и *А. Бени* съ фигурами; Спб.—въ 12°. 12 р. 5

**3876.** † *Тожь*, на 1810 годъ; издав *А. Измайловъ* и *П. Никольскій*, съ третами славныхъ мужей; Спб.— 12°. 12 р. 50 к.

Выходилъ ежемѣсячно по кни три книжки составляли часть. вышло 8 частей. Сотрудниками жу ла были: Н. И. Гнѣдичъ, С. С. Боб П. Г. Политковскій, В. В. Попуг К. Н. Батюшковъ, И. И. Дмитріев Х. Востоковъ, И. А. Крыловъ, Д. М. М. Княжевичи и П. А. Никол Этотъ журналъ слѣдуетъ считат нимъ изъ лучшихъ журналовъ н XIX стол. См. Венгерова Словарь стр. 6. См. Геннади Словарь т. 1 79. Смирдинъ № 9758.

**3877.** † ЧТЕНІЕ для вкуса, разу чувствованія; издавалъ *В. Пой ловъ;* 12 частей; Москва, 1791—1 въ 8°.

Полные экземпляры сего со нія *рѣдки.*

Журналъ издавался при «Москов. мостяхъ», въ теченіе трехъ лѣтъ, с по 1793 г. включительно; издателемъ Вас. Ив. Окороковъ, руководилъ изда Антонъ Ант. Прокоповичъ-Анто Въ этомъ изданіи Антонскій откр поприще для своего друга Подшив

который со второго года изданія былъ его издателемъ и редакторомъ. Выходилъ еженедѣльно два раза при каждомъ № «Москов. Вѣдомостей», какъ приложеніе къ нимъ по листу въ 16 стр. Каждые 24—27 №№ составляли часть, въ годъ выходило 104—105 №№; всего вышло 12 частей. Въ журналѣ принимали, кромѣ Подшивалова, участіе: жена его А. Подшивалова, А. Мерзляковъ, П. Петровъ, Н. Савинъ, А. Лопухинъ, Н. Муравьевъ, Н. Осиповъ, А. Дашковъ, кн. П. Гагаринъ, И. Аверинъ, Ю. Нелединскій-Мелецкій, кн. Е. Цицiановъ, А. Савинъ, А. Скворцовъ, М. Вышеславцевъ, А. Лабзинъ и В. Капнистъ. Описаніе и содержаніе журнала см. у Неустроева — Историч. розыск., стр. 691—698. Словарь профес. Моск. Университета, т. 1, стр. 19—20.

### *Еженедѣльныя сочиненія.*

**3878.** † ВЕЧЕРА, на 1772 годъ; издавалъ *Н. Н.* 2 части; Спб.—въ 8°.

**3879.** *Тожь,* изданіе второе; Москва, 1788—въ 12°. 2 р.

Журналъ выходилъ въ теченіе двухъ лѣтъ въ 1772—1773 гг. Изданіе «Вечеровъ» приписывается Н. И. Новикову. Неустроевъ, приводя соображенія противъ этого, склоняется къ мнѣнію, что издателемъ былъ Вас. Ив. Майковъ; но вѣроятнѣе, что издавало не одно лицо, а нѣсколько лицъ. Журналъ выходилъ два раза въ мѣсяцъ полулистами изъ 8 стр., которые назывались «Вечеръ» 1-й, 2-й и т. д.; 26 «Вечеровъ» составили первую часть 1772 г., и 26 «Вечеровъ»—часть вторую 1773 г. (хотя на заголовкѣ значится 1772 г.). Первая часть «Вечеровъ» вышла вторымъ изданіемъ въ 1788 г., а вторая—въ 1789 г. Описаніе и содержаніе см. у Неустроева—Историч. розыск., стр. 166—172.

**3880.** † ВЕЧЕРА (осенніе), на 1803 годъ; издавалъ *Василій Малиновскій;* Спб.—въ 8°.

Сего сочиненія издано только 8-мь полулистовъ.

Журналъ долженъ былъ выходить только въ теченіе трехъ осеннихъ мѣсяцевъ, еженедѣльно по одному номеру, такъ что должно было выйти всего 12 №№; но, вѣроятно, по недостатку подписчиковъ, журналъ прекратился на 8 №. Первый № вышелъ 26 сен. 1803 г. Описаніе и содержаніе журнала см. «Литературный Вѣстникъ» 1903, кн. 4, стр. 445, статья А. Максимова. Журналъ рѣдкій.

**3881.** † ВРАЧЕБНЫЯ вѣдомости, на 1793 годъ; Спб. въ 4°.

Обѣщано сего сочиненія 52 листа, а издано только 26, и болѣе не продолжалось.

Выходилъ съ 1792 по 1794 г. Первая часть подъ вышеуказаннымъ заглавіемъ, а вторая подъ заглавіемъ «Санктпетербургскія Врачебныя Вѣдомости». Издателемъ былъ книгопродавецъ Ив. Герстенбергъ; редактировали изданіе професс. Вед. Ив. Уденъ и докторъ Клейнешъ. Выходили еженедѣльно по листу съ 2 ноября 1792 г. по 26 апрѣля 1793 г.; за это время вышло 26 №№, которые составили первую часть. Изданіе продолжалось до 5 іюля 1793 г. (Клейнешъ вышелъ изъ редакціи); затѣмъ до 7 марта 1794 г. не выходило, съ этого числа возобновилось изд. и выходило до 4 іюля 1794 г., послѣ этого оно прекратилось; за это время вышло еще 26 №№, которые составили вторую часть. Описаніе и содержаніе см. у Неустроева — Историч. розыск., стр. 731—738. Геннади Словарь т. 1, стр. 183 и 351. Смирдинъ № 4874.

**3882.** † ВСЯКАЯ ВСЯЧИНА, съ барышкомъ, на 1769 въ 8°.

Точно неизвѣстно, кто былъ издателемъ «Всякой Всячины», предполагаютъ, что имъ былъ Григ. Вас. Козицкій, статсъ-секретарь Имп. Екатерины II. Журналъ выходилъ еженедѣльно по полулисту въ 8 стр.; въ продолженіе года вышло 52 полулиста; въ концѣ послѣдняго, на стр. 408, было объявлено: «Какъ «Всякая Всячина» еще снабдена нѣкоторымъ припасомъ, то она въ слѣдующемъ 1770 году продолжитъ Барышекъ до тѣхъ поръ, покамѣсть сего запаса станетъ». Этого «припаса» хватило еще на 18 полулистовъ, которые выходили подъ заглавіемъ «Барышекъ Всякой Всячины». Счетъ страницъ шелъ послѣдовательный и служилъ продолженіемъ «Всякой Всячины». Сотрудники журнала скрыли свои фамиліи подъ разными вымышленными псевдонимами; съ точностью извѣстно участіе въ журналѣ Имп. Екатерины II, Григ. Кушелева, Мих. Жукова, А. Сумарокова и Храповицкаго. Описаніе и содержаніе см. у Неустроева—Историч. розыск., стр. 126—132. Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 3, № 106. Пекарскій — Матер. для

исторіи журн. и литер. дѣятельн. Екатерины II. Спб. 1863.

**3883.** † ВѢДОМОСТИ (ученыя Московскія), на 1805 и 1806 годы; издавалъ Профессоръ *Ив. Буле;* Москва—въ 4°. Каждый годъ по 10 р.

Выходили въ теченіе 1805—1807 гг. листами въ форматѣ «Моск. Вѣдомостей». См. Геннади Словарь т. 1. стр. 183. Снегиревъ Словарь. стр. 153. «Вѣдомости» эти составляютъ большую библіогр. рѣдкость.

**3884.** † ВѢДОМОСТИ (ученыя С.-Петербургскія), на 1777 годъ; Спб. въ 8°.

*Рѣдки.*

Содержатъ въ себѣ критическія сужденія о новыхъ Россійскихъ книгахъ. Издано оныхъ только 22 номера.

Вѣдомости издавались на средства книгопродавца К. В. Миллера подъ редакціей Ник. Ив. Новикова: выходили еженедѣльно; обѣщано было 52 №№. но по выходѣ № 22 изданіе прекратилось. Сотрудники «Вѣдомостей» неизвѣстны; одно стихотвореніе—«Надпись кн. Ант. Кантемиру» принадлежитъ И. И. Дмитріеву—это первый опытъ его въ стихотворствѣ. Описаніе и содержаніе см. у Неустроева—Историч. розыск., стр. 224—230. Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2. № 3. Изданіе это извѣстно только въ немногихъ экз. и представляетъ большую библіогр. рѣдкость. См. Геннади—Книжн. рѣдкости, №47, и Остроглазовъ—Книжн. рѣдкости, № 328.

**3885.** † ГЕНІЙ временъ, политическій журналъ. на 1807, 1808 и 1809 годы: издавали *Ѳ. Шредеръ* и *Н. Гречъ;* Спб. въ 4°. Каждый годъ по 13 р.

За 1807 г. издавали Ѳ. Шредеръ и Ив. Де-Лакроа. съ 1808 по 1809 г. Ѳ.—Шредеръ и Н. Гречъ. Выходилъ два раза въ недѣлю съ іюня 1807 г. по сентябрь 1809 г., всего вышло 239 №№ въ 3 частяхъ. См. Геннади Словарь т. 1. стр. 203. Лисовскій—Рус. період. печать. вып. 1. Спб. 1895, № 166. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., стр. 294.

**3886.** † ДРАМАТИЧЕСКІЙ Вѣстникъ, на 1808 годъ: издаваемъ былъ любителями Словесности и театра; 5 частей; Спб.—въ 8°.

«Изданіе предпринято по мысли кн. А. Шаховского. Издателями и главными сотрудниками были: П. А. Крыловъ, А. И. Писаревъ. Д. И. Языковъ и С. Н. Маринъ». Всего вышло 6 частей. изъ которыхъ части 5 и 6 содержатъ прибавленія; журналъ прекратился на 93 №; въ 1 части 1—26 №, 2-й ч.—№ 29—52; 3-й—№ 53 -64 и 4-й ч.—№ 65—93. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 184. Лисовскій—Русск. періодич. печать, вып. 1, № 174.

**3887.** † ЕВРОПЕЙСКІЙ Музей. или извлеченіе изъ иностранныхъ журналовъ, на 1810 годъ: издавали *Ѳ. Шредеръ* и *Н. Гречъ;* Спб.—въ 4°. 12 р. 50 к.

Выходилъ еженедѣльно листами съ 1 генв. по 3 сент. 1810 г. До 11 номера издавался Ѳ. Шредеромъ и Гречемъ съ 11 № послѣдняго замѣнилъ К. Н. Тенигинъ. Изданіе прекратилось на 32 номерѣ. Большею частью въ журналѣ перепечатывались статьи изъ иностранныхъ журналовъ. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 349.

ЕЖЕНЕДѢЛЬНИКЪ, *см.* № 3698.

**3888.** † *ЖИВОПИСЕЦЪ, сатирическаго содержанія, на 1770 годъ; издавалъ* Николай Новиковъ; *2 части;* Спб.—въ 8°.

Журналъ выходилъ еженедѣльно, по вторникамъ, начиная съ 17 апрѣля 1772 г. до конца іюня или до начала іюля 1773 г. Каждый № назывался листомъ и состоялъ изъ печатнаго полулиста; 26 такихъ листовъ составляли часть и имѣли отдѣльную нумерацію въ каждой части; счетъ же страницъ для обѣихъ частей былъ общій. Въ журналѣ принимала участіе Императр. Екатерина II; изъ сотрудниковъ журнала точно извѣстны: В. Рубанъ и Д. Фонъ-Визинъ; другіе же подписывались только начальными буквами, между ними встрѣчаются буквы: М. С., подъ которыми, по мнѣнію П. А. Ефремова, можно считать М. В. Сушкову, урожденную Храповицкую. Всѣхъ изданій «Живописца», не считая перваго изд., было семь. о которыхъ см. ниже. Описаніе журнала и полная и точная его перепечатка сдѣланы П. А. Ефремовымъ съ его примѣчаніями (это было 7-е изд.) въ Спб. въ 1864 г. Также см. у Неустроева—Историч. розыск., стр. 172—178.

**3889.** *Тожъ,* изданіе второе; Спб.—1772—въ 8°.

«Успѣхъ «Живописца», повидимому, былъ очень великъ, потому что еще не была окончена вторая часть, а первая уже печаталась вторымъ изданіемъ»; о выходѣ ея было объявлено 5 іюля 1773 г.: «Нѣкоторыя статьи и замѣтки перв.

изд. во второе не вошли», но зато во второмъ изд. «пополнены всѣ пропуски перв. изд. и сдѣланы болѣе или менѣе значительныя исправленія въ статьяхъ». См. «Живописецъ», 7-е изд., П. А. Ефремова. Спб. 1864, стр. X.

**3890.** *Тожь,* изданіе третіе, дополненное, со многими перемѣнами противу двухъ первыхъ; Спб. — 1775 — въ 12°.

*Рѣдка.*

Третьимъ изд. вышли двѣ части, съ предисловіемъ Н. И. Новикова. Въ этомъ изд. исключены многія статьи, всѣ стихи и всѣ переводы. «Взамѣнъ этого добавлены сатирическія статьи изъ «Трутня» 1769 г. Раздѣленіе на листы въ этомъ изд. уничтожено». См. «Живописецъ», изд. т. 2, П. А. Ефремова, стр. XI.

**3891.** *Тожь,* изданіе четвертое, съ перемѣнами противу третьяго; 2 части; Москва, 1781 — въ 8°.

*Рѣдка.*

«Это изданіе перепечатано съ предыдущаго», съ добавленіемъ нѣсколькихъ строкъ въ одной изъ статей. «Вообще это самое полное и лучшее изданіе». См. «Живописецъ», 7-е изд., стр. XIV—XV.

**3892.** *Тожь,* изданіе пятое; 2 части; Спб. 1792—въ 12°.

Это изданіе хуже предыдущаго; въ немъ многія мѣста изключены.

У Сопикова ошибочно означенъ годъ выхода; пятое изд. вышло въ 1793 г. «Изданіе это нисколько не исправлено противъ четвертаго, съ котораго перепечатано, напротивъ того испещрено опечатками, нерѣдко даже искажающими смыслъ».

Въ 1829 г. вышло по счету шестое изд. «Живописца» подъ заглавіемъ: *«Живописецъ», еженедѣльное вновь исправленное изданіе на 1772 годъ. Москва. Въ вольной типографіи Пономарева, 1829 года. 12°.* «Это изданіе не что иное какъ жалкая спекуляція. Въ немъ нѣтъ и половины «Живописца»: все лучшее откинуто, а что вошло, то съ пропусками и искаженіями».

Седьмое изд. «Живописца» вышло въ Спб. 1864 г., съ подробнымъ описаніемъ всѣхъ изданій и примѣчаніями П. А. Ефремова. Оно «напечатано съ перваго слово въ слово, съ добавкою пропусковъ, которые были сдѣланы въ первомъ изд. и потомъ пополнены въ слѣдующихъ четырехъ».

Въ 1900 году А. С. Суворинъ выпустилъ новое изданіе «Живописца»,—по счету восьмое, — которое представляетъ точное воспроизведеніе изданія 1772 года, съ обозначеніемъ на поляхъ страницъ этого перваго изданія.

**3893.** † ЖУРНАЛЪ каррикатуръ, на 1808 годъ, въ лицахъ; Спб.—въ 4°.

Сего журнала издано только три номера, и болѣе не продолжалось.

Издателемъ журнала былъ Алексѣй Гавриловичъ Венеціановъ; См. газ. «Новое Время» 1888 г. № 4331. Геннади — Книжн. рѣдкости, № 108.

**3894.** † ИЗВѢСТІЯ вольнаго Экономическаго Общества, на 1788 и 1789 годы; 2 части; Спб.—въ 4°. 3 р. 50 к.

Издавались подъ заглавіемъ: «Еженедѣльныя извѣстія» и т. д. подъ редакціей Л. Бакмейстера. Выходили въ продолженіе года каждую субботу—по листу изъ 8 стр.; первый листъ вышелъ въ іюлѣ 1788 г., а послѣдній въ іюнѣ 1789 г.; всего 52 №№, раздѣленные на два тома; счетъ страницъ былъ общій для обоихъ томовъ. Описаніе и содержаніе журнала см. у Неустроева—Историч. розыск., стр. 526—532.

**3895.** † ИГО И СІО, на 1769 годъ, сатирическаго и забавнаго содержанія; Спб. въ 8°.

*Рѣдко.*

Издателемъ журнала былъ Мих. Дм. Чулковъ; выходилъ по вторникамъ по полулисту изъ 8 ненумер. стр.; всего вышло 52 полулиста или недѣль. Изъ сотрудниковъ журнала извѣстны: Сем. Башиловъ, Мих. Поповъ и А. Суморокова. Описаніе и содержаніе журнала см. у Неустроева — Историч. розыск., стр. 132—135 и у Губерти—Матер. для русск. библіогр., т. 3, № 105. Остроглазовъ—Книжн. рѣдкости, № 138. Геннади—Книжн. рѣдкости, № 29.

**3896.** † КОШЕЛЕКЪ, на 1771 годъ; Спб. - въ 12°.

Годъ изд. Сопиковымъ показанъ невѣрно, журналъ выходилъ въ 1774 г. Издателемъ «Кошелька» былъ Н. И. Новиковъ, издавался при содѣйствіи кн. Е. Р. Дашковой и чрезъ Г. Козицкаго представлялся Императрицѣ. Выходилъ по вторникамъ по листу; всего вышло 9 листовъ. Сотрудники журнала неизвѣстны. Описаніе и содержаніе журнала см. у Неустроева—Историч. розыск., стр. 205—208, и у Губерти—Матер. для

русск. библіогр., т. 1, № 190. Геннади—Книжн. рѣдкости, № 43. Остроглазовъ—Книжн. рѣдкости, № 153. Перепечатанъ А. Афанасьевымъ въ 1858 г.

Вышедшее въ 1900 г. изданіе А. С. Суворина «Кошелька» представляетъ точное воспроизведеніе, съ обозначеніемъ на поляхъ страницъ, перваго изданія, 1774 г.

**3897.** † ЛѢКАРСТВО отъ скуки и заботъ, на 1787 годъ; издавалъ *Ѳедоръ Туманскій;* 2 части; Спб. –въ 8°. 3 р.

«Лѣкарства отъ скуки» вышло 52 №№, или двѣ части; первый № вышелъ 1-го іюля 1786 г., часть первая содержитъ 27 №№ за 1786 г., вторая—остальныя до 52 № за 1787 г. Судя по оглавленію сотрудниками были: Ап. Майковъ, И. Бахтинъ, Пан. Сумароковъ, Н. Яновскій, А. Бухарскій и мн. другіе. Описаніе и содержаніе журнала см. у Неустроева—Историч. розыск., стр. 426—432.

**3898.** † МОЙ досугъ, или уединеніе: на 1801 годъ; Москва, въ 8°.

Издателемъ журнала былъ Тимофей Никифоровичъ Борисполецъ, какъ это выяснилось изъ письма сына издателя къ Неустроеву (см. Историч. розыск., стр. 878). Въ настоящее время первая книжка этого журнала нашлась въ библіотекѣ Главн. Архива Мин. Иностр. Дѣлъ въ Москвѣ; эта книжка перепечатана В. Покровскимъ въ «Чтеніяхъ въ Имп. Общ. Исторіи и Древн. Россійскихъ» въ четвертой книжкѣ за 1902 г. Но, къ сожалѣнію, перепечатка сдѣлана рукою неопытнаго библіографа и страдаетъ нѣкоторыми недостатками: отсутствіемъ точнаго библіографическаго описанія и необходимыхъ объясненій и ошибкой въ перепечаткѣ. Заглавіе почти вполнѣ одинаково съ приведеннымъ у Неустроева: «*Мой досугъ или Уединеніе еженедѣльное изданіе по средамъ и субботамъ. Съ дозволенія С.-Петербургской цензуры. Въ Санктпетербургѣ, при Императорской Академіи наукъ 1801 году*». Послѣ заглавн. листа слѣдуетъ предисловіе: «Отъ издателя»; въ предисловіи издатель пишетъ: «сообщаю- Досугижъ мои будутъ выходить по средамъ и субботамъ– въ теченіе мѣсяцовъ: Іюня. Іюля, Августа и Сентября а когда обнажатся сады всѣхъ пріятностей, то я буду заниматься обществомъ, и что услышу или увижу, не премину также все доставлять къ Вамъ (читателямъ) въ назначенные дни и зимнихъ мѣсяцовъ»; подъ этимъ предисловіемъ подпись: И. Борисполецъ. Далѣе слѣдуетъ первая страница журнала, сверху ея напечатано: «Іюнь мѣсяцъ. 5-е Среда» и затѣмъ помѣщена первая статья подъ заглавіемъ «Отрывокъ», безъ подписи; послѣ этого «Отрывка» помѣщены стихи: «Посланіе къ другу моему Т. Н. Б.*) недавно бракосочетавшемуся» съ подписью: «Р—въ». Это «Посланіе», судя по заглавныхъ буквамъ, несомнѣнно посвящено издателю журнала Тимофею Никиф. Борисполъцу. Послѣ этихъ стиховъ напечатано: «8-е Суббота» и послѣ этой строки помѣщенъ стихотворный «Отвѣтъ И. Ф. Р—ву на его посланіе»; эти стихи, очевидно, принадлежатъ перу издателя Т. Н. Борисполъца. Вслѣдъ за этими стихами помѣщена «Элегія Кавалера Парни съ французскаго» безъ подписи, за которой слѣдуетъ прозою: «Султанъ съ Музульманами, побѣжденными при Дунаѣ». Вотъ и все содержаніе первой книжки «Моего досуга»; эта книжка содержитъ въ себѣ 2 №№ журнала отъ среды и субботы 5-го и 8-го іюня. Выходили ли слѣдующіе №№ — неизвѣстно: указаніе Смирдина (№ 9722), что вышло 2 книжки, пока не подтверждается: сынъ издателя въ письмѣ къ Неустроеву извѣщаетъ, что онъ изъ библіотеки Смирдина получилъ только одну первую книжку журнала, теперь нашлась также только одна первая книжка, и поэтому возможно, что указаніе Смирдина не слѣдуетъ ли понимать какъ указаніе на вышедшіе 2 №№ журнала и книжкой не называетъ ли онъ номеръ журнала, а первая книжка содержитъ 2 №№ отъ среды и субботы? Буква — «И» въ подписи подъ предисловіемъ къ журналу передъ фамиліей издателя слѣдуетъ понимать начальной буквой слова — издатель, а не начальной буквой имени издателя. Относительно этой буквы терялся въ догадкахъ сынъ издателя въ письмѣ къ Неустроеву. См. также Венгерова Словарь т. стр. 189.

**3899.** † МОСКОВСКІЙ вѣстникъ, на 1809 годъ; Москва, въ 8°. 6 р.

Вышла одна только первая часть. Издателемъ журнала Геннади (Словарь т. 1, стр. 184) называетъ М. Макарова, но у Лисовскаго (Русск. період. печать, вып. 1. Спб. 1895, № 184) издателем

*) Въ перепечаткѣ въ „Чтеніяхъ" вмѣсто первой буквѣ Т напечатана буква — Г; эта ошибка произошла потому, что курсивная заглавн. буква Т принята была редакторомъ перепечатки за букву Г.

ъ неизвѣстный, скрывшій фаподъ буквами: И. М. В.; по нанѣнію, это не фамилія издателя, эти означаютъ: Издатель Мо-го Вѣстника.)

МОСКОВСКІЙ курьеръ, на 06 годы; издавалъ *Г. Львовъ;* въ 8°. Каждый годъ по 5 р.

цилъ еженедѣльно, каждый годъ ю 52 №№, составлявшихъ 2 ча-телемъ былъ Сергѣй Матвѣ-вовъ; сотрудники журнала были: м. Раевскій, Ив. Вас. Смирновъ и Мих. Макаровъ. См. Геннади т. 2, стр. 204.

МѢШАНИНА, на 1773 годъ; 12°.

Нѣшанина», а «Мешенина», вѣ-отъ слова *мѣшать, смѣсь.* Из-неизвѣстенъ, по всему вѣроятію нецъ. Вышло 2 №№. Единствен-вѣвшій экз. этого рѣдчайшаго ь сохраняется въ Спб. Пуб. Биб., вшій туда отъ С. Полторацкаго. це экзем. въ библ. Н. В. Губер-шедшій потомъ къ Н. И. Носову, аго онъ сгорѣлъ вмѣстѣ съ его кой. Описаніе и содержаніе см. роева — Историч. розыск., стр. 3 и у Губерти—Матер. для русск. ., т. 3, № 117. Геннади—Книжн. и № 40. См. статью М. Лонги-ъ Современникѣ 1856 г., т. 55, д. V, стр. 143—148.

НИ ТО НИ СІО, въ прозѣ и на 1769 годъ; Спб.— въ 8°.

*ожъ,* изд. второе; Спб. 1771—

убботнее изданіе Вас. Григ. Ру-ходило по полулисту въ 8 стр., съ 21 февраля по 1 іюля 1769 г.; шло 18 полулистовъ». Изъ со-овъ журнала извѣстны (кромѣ Рубана): С. Башиловъ, В. Пет-І. Поповъ, Я. Хорошкевичъ, Ѳ. ій, Ил. Дебольцевъ и И. Пыр-орое изд. напечатано безъ пере-грока въ строку съ первымъ. е и содержаніе журнала см. у ева—Историч. розыск., стр. 135—нади—Книжн. рѣдкости, № 30. зовъ—Книжн. рѣдкости, № 195.

НОВОСТИ Русской Литтера-1802, 1803, 1804 и 1805 годы; *П. Сахацкій;* Москва, въ 8°.

елями журнала, выходившаго ск. Вѣдомостяхъ», были аренда-торы университ. типографіи: Фед. Ю-бій, Ег. Гарій и Ив. Поповъ; редакти-ровали изд. П. Сохацкій, съ 1804 г.— Петръ Вас. Побѣдоносцевъ; по указанію же Словаря профес. моск. универ. (стр. 229), редактировалъ и Вас. Подшива-ловъ. Выходилъ листами въ 16 стр. при каждомъ № «Моск. Вѣд.» и служилъ продолженіемъ журнала «Иппокрена». Выходилъ съ января 1802 г. по іюль 1805 г.; за это время вышло 14 частей. Изъ сотрудниковъ журнала извѣстны: А. Болдыревъ, С. Бобровъ, В. Вельяминовъ-Зерновъ, П. Война-Куринскій, А. Грузинцевъ, А. Княжнинъ, К. Кириченко-Остромовъ, П. Львовъ, Ив. Похвиснѣвъ, І. Поповъ, С. Руссовъ, Е. Станевичъ, С. Смирновъ, И. Трунинъ, А. Цвѣтаевъ, П. Чебышевъ, Ѳ. Чумаковъ, Анисья Вельяминова-Зернова, Ек. Корсакова и Мар. Борноволокова. Описаніе и содержаніе (до V час.) см. у Неустроева—Историч. розыск., стр. 850—855.

**3905.** † ПОДЕНЬЩИНА, сатирическое сочиненіе *Василья Тузова,* на 1769 годъ; Спб.—въ 12°.

*Рѣдка.*

«Первые листы были выпущены 1-го марта на недѣлю; листки состояли изъ 22 стр. по 29 строкъ; чрезъ недѣлю съ 8 марта «Поденщина» стала выходить ежедневно, выдавая листки по 4 стр., исключая листковъ: марта 20, который выданъ въ 6 стр., и 22—въ 4 стр., но изъ послѣднихъ двѣ первыя относятся къ предыдущему; послѣдній листокъ вышелъ 4 апрѣля и этимъ изд. прекратилось». «Поденщина» была перепечатана А. Афанасьевымъ въ 1858 г. Описаніе и содержаніе см. у Неустроева — Историч. розыск., стр. 142—144 и у Губерти — Матер. для русск. библіогр., т. 3, № 107. Журналъ этотъ чрезвычайно рѣдокъ. Геннади—Книжн. рѣдкости, № 31.

**3906.** † ПУСТОМЕЛЯ, на 1770 годъ; Спб.—въ 16°.

*Рѣдка.*

Кто издавалъ «Пустомелю» — неизвѣстно; выходила она ежемѣсячно въ теченіе только двухъ мѣсяцевъ—іюня и іюля и затѣмъ прекратилась. Многіе полагаютъ, что двѣ начальныя буквы— С. П., подписанныя подъ посвященіемъ, означаютъ имя и фамилію издателя; но это, по нашему мнѣнію, невѣрно: эти буквы не начальныя буквы имени и фамиліи, а означаютъ: «Сочинитель Пустомели», что отчасти подтверждается и тѣмъ, что въ заглавіи оно названо:

«ежемѣсячное сочиненіе» и потому эти двѣ буквы не должны служить поводомъ къ догадкамъ объ издателѣ этого журнала. Изъ лицъ, участвовавшихъ въ журналѣ, можно указать только на Д. Фонъ-Визина и К. Кондратовича. Подробное описаніе и содержаніе см. у Неустроева—Историч. розыск., стр. 161—163, и у Губерти—Матеріалы для русск. библіогр., т. 3, № 108. Геннади—Книжн. рѣдкости, № 35. А. Афанасьевъ перепечаталъ «Пустомелю» вторымъ изд. въ 1858 г. Журналъ чрезвычайно рѣдокъ.

**3907.** † СЕЛЬСКІЙ житель, экономическое, въ пользу деревенскихъ жителей служащее изданіе, на 1779 г.; 2 части; Москва, въ 8°.

Издавался и редактировался Андреемъ Тимофеевичемъ Болотовымъ на «иждивеніе» книгопродавца Ридигера; выходилъ еженедѣльно листами съ 7 апр. 1778 г. по 30 марта 1779 г., всего вышло 52 листа; изъ нихъ №№ 1—26 составляютъ первую, а №№ 27—52—вторую часть. Описаніе и содержаніе см. у Неустроева — Историч. розыск., стр. 251—255.

**3908.** † СМѢСЬ, на 1769 годъ; Спб.—въ 8°.

**3909.** *Тожь,* изд. второе; Спб. 1771—въ 8°.

*Оба изданія рѣдки.*

Кто былъ издателемъ «Смѣси» — неизвѣстно, а равно съ точностью неизвѣстны и его сотрудники, скрывшіе свои имена подъ вымышленными фамиліями, или подъ начальн. буквами. Выходилъ еженедѣльно по вторникамъ по полулисту въ 8 стр., всего вышло 40 полулистовъ. Вторымъ изд. была напечатана съ прибавленіемъ только одного листа. Оба изд. напечатаны безъ означенія мѣста печати. Содержаніе и описаніе журнала см. у Неустроева — Историч. розыск., стр. 144—147. Геннади — Книжн. рѣдкости, № 28. Остроглазовъ—Книжн. рѣдкости, №№ 340 и 341.

**3910.** † С.-ПЕТЕРБУРГСКОЕ экономическое сочиненіе, на 1778 годъ; издавано *Г. Випманомъ;* Спб. въ 8°.

Спб. Вѣсти. II. 146.

Издавалъ Августъ Випманъ, но кто редактировалъ - неизвѣстно; выходилъ еженедѣльно по четвергамъ. Заглавіе у Сопикова не совсѣмъ вѣрное, точное заглавіе «*Санктпетербургское Еженедѣльное сочиненіе, касающееся до размноженія домостроительства и распространенія общеполезныхъ знаній*». Первый листъ вышелъ 3 мая 1778 г., а послѣдній — 18 октября; всего вышло 25 листовъ. Переводилъ для этого изданія на русск. яз. Костюговъ. По указанію Геннади (Словарь т. 1, стр. 161) переводилъ Костылевъ и Дм. Лодыгинъ. Описаніе и содержаніе см. у Неустроева—Историч. розыск., стр. 255—260.

СѢВЕРНАЯ Почта, *см. Вѣдомости.* (См. № 2713).

**3911.** † СЫНЪ Отечества, политическій и Литтературный журналъ, на 1812, 1813 и 1814 г.; издаваемый *Н. Гречемъ;* Спб.—въ 8°.

Выходитъ еженедѣльно по одной книжкѣ. Начался съ 1-го Октября 1812 года. Цѣна за весь годъ 30 р.

Журналъ возникъ по мысли С. С. Уварова, И. О. Тимковскаго и А. Н. Оленина. Редактировалъ изд. Н. Гречъ по 1820 г., въ 1821—1822 г. вмѣстѣ съ А. Ѳ. Воейковымъ. Съ 1825 по 1828 г. выходилъ 2 раза въ мѣсяцъ подъ редакціей Н. Греча и Ѳ. В. Булгарина. За это время вышло всего 116 частей. См. Смирдинъ № 9764. Лисовскій — Русск. періодич. печать, вып. I, Спб. 1895 г. № 206.

**3912.** † СѢВЕРНЫЙ Меркурій, на 1811 годъ; издаваль *Аристархъ Лукицкій;* Спб.—въ 8°.

Сего журнала издано только 2 номера.

Выходилъ еженедѣльно, вышло только 22 №№, составившіе части IX и X; ранѣе издавался ежемѣсячно; см. здѣсь № 3866.

**3913.** † СѢВЕРНЫЙ Меркурій, на 1805 годъ; изд. *Вельяминовъ-Зерновъ;* Спб.—въ 8°.

Вмѣсто обѣщанныхъ 52 листовъ сего сочиненія, издано только 5.

Издатель — Влад. Ѳед. Вельяминовъ-Зерновъ, редактировалъ—П. М. Дружининъ; выходилъ еженедѣльно; вышла 1-я книжка, содержащая 5 №№. См. Лисовскій Русск. періодич. печать, вып. I. Спб. 1895 г., № 151. Геннади Словарь т. 1, стр. 141; т. 2, стр. 311—312.

**3914.** † ТРУДОЛЮБИВЫЙ муравей, на 1771 годъ; Спб.—въ 8°.

*Рѣдка.*

Издавалъ Вас. Гр. Рубанъ, выходилъ еженедѣльно, вышло 26 нумеровъ.

Изъ сотрудниковъ журнала. ого Рубана, извѣстны: В. Майвало Михайловскій (такъ у а), И. Вансловъ, Архим. Дм. ь, М. Спиридовъ. Нѣкоторые ои фамиліи подъ инціалами: вѣроятно, Николай Баптышъ; Т. М. (несомнѣнно означаетъ: вый Муравей, т. е. В. Рубанъ) Описаніе и содержаніе см. у а - Историч. розыск., стр. и у Губерти—Матер. для русск. т. 1. № 170. Геннади—Книжн. № 37. Остроглазовъ — Книжн. № 372.

ТРУТЕНЬ, на 1769 и 1770 валъ *И. Новиковъ;* Спб.-

ь» сталъ выходить съ 2 мая выходилъ по 29 декабря: все- 36 листовъ или еженедѣльеровъ по половинѣ печатнаго кдый. исключая послѣдняго. остоитъ изъ $^1/_4$ листа или 4 не кончился годъ перв. изд., объявлено о выходѣ второго ое и вышло въ томъ же году леніемъ посвященія Л. А. Наи съ незначительными различивъ перваго изд. Во второй наданія «Трутня» вышло 17 ли еженед. нумеровъ, послѣдній ѣченъ 27 апрѣля. но листки неукаратно. Второй годъ также вышелъ вторымъ изъ прибавленіемъ посвященія золожскому и съ незначительничіями противъ перваго изд. удниковъ журнала, кромѣ И извѣстны: Мих. Поповъ, О. А. лек. Онис. Аблесимовъ, В. П. и можно предполагать участіе кова и кн. Е. Р. Дашковой. д. «Трутня» за оба года изд. І. А. Ефремовымъ и напечатб. 1865 г., снабженное интепримѣчаніями и портретомъ. Изъ этого изд. мы заимствопеприведенныя свѣдѣнія. Так- Неустроева - Историч. розыск., 154. Литературный Вѣстникъ кн. 6. стр. 136. Геннади - ѣдкости № 26 и 27. Остро- - Книжн. рѣдкости №№ 373

г. А. С. Суворинъ выпустилъ счету четвертое. изданіе представляющее точное воспіе перваго изданія, 1769 и



1770 годовъ, съ обозначеніемъ на поляхъ страницъ и предисловіемъ.

**3916.** † ХАРЬКОВСКІЙ еженедѣльникъ, на 1812 годъ; изданъ книгопрод. *Ланнеръ;* Харьковъ. -въ 4°.

Сего соч. вышло только 12 номер. и прекратилось.

Выходилъ еженедѣльно съ 4 мая по 20 іюля 1812 г., всего вышло 12 №№. См. Геннади Словарь т. 2. стр. 216.

**3917.** † ЧТО НИБУДЬ, на 1780 годъ: Спб.—въ 4°.

Сіе сочиненіе продолжалось только полгода.

Издатель журнала—неизвѣстенъ; выходилъ въ теченіе 6 мѣсяцевъ (май—октябрь) понедѣльно листами въ 8 стр.: всего вышло 26 листовъ и на этомъ изданіе прекратилось. Сотрудники журнала неизвѣстны, за исключеніемъ одного, котораго подпись: В. Л.; предполагаютъ, что эти буквы означаютъ: Василій Левшинъ. Въ 1782 г. журналъ былъ напечатанъ вторымъ изданіемъ. безъ перемѣнъ противъ перваго. Описаніе и содержаніе см. у Неустроева - Историч. розыск.. стр. 316—319.

**3918.** † ЧТО НИБУДЬ отъ бездѣлья на досугѣ, на 1798 годъ; издано *И. Осиповымъ;* Спб.- въ 8°. 3 р.

По указанію Неустроева (Историч. розысканія, стр. 835—838) журналъ издавалъ Николай Петровичъ Осиповъ въ 1800 г., а не въ 1798 г. Всѣ статьи въ прозѣ и писаны самимъ Осиповымъ безъ сотрудниковъ; журналъ выходилъ еженедѣльно по субботамъ листами въ 16 стр. съ Іюля 1800 г.; всего вышло 26 №№ или субботъ; на 26 № изданіе прекратилось. По указанію же Сопикова и митр. Евгенія (Словарь т. 2, стр. 108—110) этотъ журналъ выходилъ не въ 1800 г., а въ 1798 и вышло всего 5 №№: кромѣ того, по свидѣтельству митроп. Евгенія, Н. Осиповъ умеръ 19 Мая 1799 г.: если это справедливо, то, очевидно, въ 1800 г. журналъ издавался не Осиповымъ. Изданіе журнала 1798 г. до сего времени неизвѣстно въ подлинникѣ. Эти разнорѣчивыя указанія Неустроевъ не могъ выяснить и оставилъ вопросъ открытымъ, сдѣлавъ лишь предположеніе, что вышедшіе въ 1798 г. 5 №№ журнала съ присоединеніемъ остальныхъ — оставшихся въ рукописи, были кѣмъ-либо изъ родственниковъ Н. Осипова вновь напечатаны въ 1800 г.

## Ж.

**3919.** * ЖАННА ГРЕ, изъ тайныхъ записокъ Англинской Исторіи; переводъ съ Французскаго; Москва, 1776—въ 8°. 25 к.

Перевелъ Петръ Кювилье; см. Смирдинъ № 8765; Геннади Словарь т. 2, стр. 207. Опись библ. гр. Шереметева, сгорѣвшей въ 1812 г. Спб. 1883, стр. 431, № 1779.

**3920.** *Тожь,* другой переводъ, подъ заглавіемъ: Жанъ (Іоанна) Грей, Англійскій анекдотъ; отрывокъ изъ Исторіи; переведъ Н. С. Москва, 1812 — въ 8°.

О другомъ еще переводѣ, см. *Іоанна Грей* (См. № 4955).

**3921.** * ЖЕЛАНІЯ (благочестивыя), въ сердечныхъ умиленіяхъ предложенныя, на мнѣніяхъ св. Отцевъ отвержденныя, и ко святому упражненію руководствующія; соч. *Гупона;* переводъ съ Латинскаго; Москва, 1784—въ 8°.

**3922.** *Тожь,* изданіе второе; Москва, 1787 въ 8°. 1 р.

Заглавіе сокращено; напечатана на «иждевеніе» С. Пономарева. Точное заглавіе и заглавіе подлинника см. Каталогъ библ. гр. С. Д. Шереметева. Спб. 1890. ч. 1, № 742.

**3923.** † ЖЕЛАНІЯ на новый 1795 годъ; стихи *И. Мартынова;* Спб. въ 4°.

**3924.** † ЖЕЛАНІЯ подданныхъ, изъясненныя Императрицѣ Елисаветѣ Петровнѣ, въ день возшествія ея на престолъ; Спб. 1742 въ листъ. 15 к.

**3925.** * О ЖЕЛВАКАХЪ, или Сибирской языкѣ; соч. Г. *Елизова;* Спб. 1808—60 к.

Форматъ по Смирдину (№ 4804) въ 8°. Перевелъ Яковъ Козм. Кайдановъ; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 91.

**3926.** † О ЖЕЛТОЙ горячкѣ; соч. *Н. Карпинскаго;* Спб. 1804 въ 8°.

По Геннади (Словарь т. 2, стр. 118-119) напечатана въ 1805 г. въ 12°. Вѣроятно, по Смирдину это № 4829, безъ указанія автора.

**3927.** * ЖЕЛѢЗНАЯ маска, или удивительныя приключенія отца и сына; переводъ съ Французскаго; 3 части; Спб. 1766—въ 8°.

**3928.** *Тожь,* изд. второе; Спб. 1800—въ 8°. 2 р.

Перевелъ: І. Ф. Б.; первое изд. напечатано въ теченіе 1766—1767 гг., а второе изд. выходило въ теченіе 1799—1800 гг. См. Смирдинъ № 8767. Геннади Словарь т. 2, стр. 295. Опись библ. гр. Шереметева, сгорѣвшей въ 1812 г. Спб. 1883, стр. 466, № 3672.

**3929.** * ЖЕНА по модѣ, или повѣсть о Геннін Вестбуріи; переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва. 1793 — въ 8°. 1 р. 50 к.

**3930.** † ЖЕНА (обольщенная); Россійское сочиненіе; Москва, 1804 — въ 16°. 60 к.

ЖЕНСКАЯ рубашка, *см. Мейснеровы сочиненія* (См. № 6189).

**3931.** * ЖЕНСКАЯ уборная комната, или точное изображеніе великаго міра; переводъ съ Нѣмецкаго; 2 части Москва, 1781—въ 8°. 2 р.

Перевелъ Даніилъ Петровъ; см. Смирдинъ № 8771. Каталогъ библ. гр. С. Д. Шереметева Спб. 1890, ч. 1, № 450. Опись библ. гр. Шереметева, сгорѣвшей въ 1812. Спб. 1883, стр. 478, № 3989.

**3932.** * ЖЕНСКАЯ философія: перев. съ Французскаго; Москва, 1793 — въ 12°. 50 к.

**3933.** * ЖЕНСКАЯ школа, или нравоучительныя правила для наставленія прекраснаго пола; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1773 — въ 8°. 50 к.

По Смирдину № 1485 форматъ въ 12° и переведъ—П. Х. См. Каталогъ библ. гр. С. Д. Шереметева. Спб. 1890. ч. 1, № 465.

**3934.** * ЖЕНСКОЕ мщеніе, или нещастная любовь, щастливымъ концемъ увѣнчанная; переводъ съ Французскаго; Спб. 1790—въ 8°. 30 к.

Перевелъ—П. А. См. Смирдинъ № 8772.

**3935.** † ЖЕНСКОЕ сердечко, или премудрыя наставленія женскому полу, приспособленныя къ нравамъ нынѣшняго вѣка; сочиненіе Россійское: Спб. 1789 въ 12°. 40 к.

**3936.** * ЖЕНИТЬБА, произшествіе, случившееся въ царствованіе Якова II Короля Англинскаго; переводъ съ Французскаго; Спб. 1810—въ 12°. 1 р.

**3937.** * ЖЕНЩИНА (удалившаяся отъ свѣта), новая повѣсть; соч. Г-жи

*де Ламбертъ;* пер. съ Франц. —въ 8°.

мирдину № 9503 вышла изъ пе- зъ означенія года изданія.

ЖЕНЩИНА въ уединеніи, ющая о душеспасительныхъ къ для украшенія пола ея; съ Нѣмецкаго; Москва, 1789— к.

мирдину № 1486 перевелъ Сте- ловъ и книга вышла въ 1786 г. же Бартеневъ—XVIII вѣкъ, кн. 132.

О ЖЕНЩИНАХЪ, ихъ со- у различныхъ народовъ, и ихъ на общественный поря- ч. *Александра Сегюра;* пере- Французскаго Сергѣй Неми- асти, съ картинками: Москва, 7—въ 12°. 7 р. 50 к.

мирдину № 1180 и Плавильщи- 1929 печаталась въ теченіе 806 гг.

КЕНЩИНЫ, прославившіяся ціи во время революціи; соч. *ка;* переводъ съ Французска- ртинкою; Москва, 1802 — въ

Моск. Мерк. I. 162.

другой переводъ, см. подъ ъ: *Любовь героической чув- ности* *).

ИНЯ (новая), см. *Германія* 810).

ЖЕРМАНСЪ, или сила стра- еводъ съ Французскаго; Мос- —въ 8 . 1 р.

мирдину № 8773 это сочиненіе— рматъ въ 18°.

ЖЕРТВА величію Божію, льныя мысли о дѣлахъ его; щенника *Ивана Кандорскаго;* ; Москва, 1801 — въ 12°. 2 р.

мирдину № 335 и Геннади (Сло- 2. стр. 99) печаталась въ тече- 1—1802 г., форматъ въ 16 .

ЖЕРТВА ложной дружбы, нная любви и дружбѣ; соч. ое; Москва, 1801 — въ 16°. 40 к.

итно, это одна и та же книга, что 8014, какъ сочиненіе Ив. Свѣ- —

№ 8050; заглавіе слѣдуетъ не а «*Памятникъ героической чув- ности*». *Примѣч. редак.*

чинскаго, только въ годахъ разница, 1801 и 1803 при № 8014.

**3944.** * ЖЕРТВА чувствительной души; переводъ; Москва, 1799—въ 8°. 30 к.

Переведъ Яковъ Романовскій; см. В. Рогожинъ—Дѣла моск. цензуры. Вып. I, Спб. 1902, № 98, стр. 68. У Смирдина № 316 съ буквой—Р.

**3945.** † ЖЕРТВА Музамъ, или собраніе разныхъ сочиненій, подражаній и переводовъ, въ стихахъ, Князя *Григорія Хованскаго;* Москва, 1795 — въ 8°. 1 р.

Это второе изд. сочиненій кн. Г. Хованскаго, первое изд. напечатано подъ заглавіемъ: «Мое праздное время», см. здѣсь, № 6266. См. Смирдинъ № 6655.

**3946.** * ЖЕРТВА страсти, или пагубныя слѣдствія предразсудка; соч. Г. *Арнода,* переводъ съ Французскаго; 4 части; Москва, 1801 - въ 8°. 1 р.

Переведъ Петръ Войно-Куринскій; см. Дѣла Московской цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1800 г. По Смирдину № 8774 форматъ въ 12°.

**3947.** † ЖЕРТВА благоговѣйныхъ чувствованій Императору Александру I, на прибытіе его въ Бѣлорусскій Могилевъ, приносимая отъ Могилевской Семинаріи, 1802 года, Іюля 15 дня; Москва—въ 4°.

**3948.** † ЖЕРТВА благоговѣнія; соч. *Степана Смирнова;* Москва, 1812 — въ 4°.

См. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр. Спб. 1876, стр. 149.

**3949.** † ЖЕРТВА искреннѣйшаго усердія на прибытіе ихъ Императорскихъ Величествъ Государя Императора Александра I и Императрицы Елисаветы Алексѣевны, въ престольный градъ Москву для коронованія, 1801 года, Сентября 8 дня; Москва, въ 4°.

Авторъ—Иванъ Похвисневъ; см. Саитовъ, Замѣтки въ «Журн. Мин. Нар. Просв.» 1878, № 6. См. также «Моск. Вѣдомости» 1801 г. № 76, стр. 1762 въ публикаціи о книгахъ.

**3950.** † ЖЕРТВА (усердная) Богу и Государю, или описаніе эмблемъ и надписей при иллюминаціяхъ, которыми свѣтлое Воскресеніе Христово и высокоторжественные дни, отъ 1791 до

3*

1801 года, въ городѣ Вельскѣ праздновалъ нещастный Шведъ *Петръ Сомъ.* съ рисунками; Спб. 1801 —въ 4°.

Къ книжкѣ приложено 7 листовъ рисунковъ: см. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., стр. 262.

**3951.** † ЖЕРТВА искреннѣйшаго усердія на вшествіе въ Москву Великаго Государя, Императора Александра I. Москва, 1804—въ 4°.

**3952.** † ЖЕРТВА искреннѣйшаго усердія Великому Императору Александру I при вошествіи на Всероссійскій престолъ; соч. священника *Ивана Михайлова;* Москва, 1801—въ 4°.

ЖЕРТВА супружескаго тщеславія, *см. Коцебу сочиненія* (См. № 5767).

**3953.** † ЖЕРТВА хваленія, которую Императору Александру I въ день коронованія, привѣтствуя, приноситъ Московская Академія, 1801 года, Сентября 15 дня; Москва, въ 4°.

**3954.** † ЖЕРТВА хвалы, которую Амвросію, Митрополиту Новгородскому, въ день его тезоименитства, приноситъ Московская Академія, 7 Декабря, 1811 года; Москва, въ 4°.

Заглавіе сокращено, полное см. Каталогъ библ. гр. С. Д. Шереметева. Спб. 1892, ч. 2. стр. 164, № 167.

**3955.** † ЖЕРТВА Императору Александру I. въ день Его коронованія, приносимая отъ Казанской Академіи 1801 года; въ 4°.

**3956.** * ЖЕРТВА Французской революціи, или Өеофилъ де Салиникуръ; перевелъ съ Французскаго Иванъ Вольфъ; Москва, 1811 въ 12°.

Перепечатано новое заглавіе съ 1812 годомъ.

См. Смирдинъ № 8775, форматъ въ 8°.

**3957** * ЖЕСТОКАЯ истина, или несостороженный опытъ; изъ сочиненій Г. *Арнода;* перевелъ съ Французскаго Николай Кушинъ; Москва, 1796 въ 8°. 50 к.

По Смирдину № 8776, форматъ въ 12°.

**3958.** См. № 4943.

**3959.** См. № 9388.

ЖИВОПИСЕЦЪ. *см. еженедѣльныя сочиненія* (См. № 3888—3892).

**3960.** * ЖИЗНЕ-ОПИСАНІЕ славнаго Англинскаго Министра Вилліама Питта, Графа Чатамскаго, съ присовокупленіемъ кончины сего знаменитаго въ Государственныхъ дѣлахъ мужа; переводъ съ Англинскаго; Спб. 1790— въ 8°. 50 к.

Перевелъ Мих. Антоповскій; см. Геннади Словарь т. 2. стр. 373. У Смирдина № 3406 анонимно.

**3961.** * О ЖИЗНИ (блаженной и благополучной), съ прибавленіемъ разсужденія о пріятной и общежительной жизнижь. изъ Философіи здраваго разсужденія Г. Маркиза *д' Аржанса* перевелъ съ Нѣмецкаго Никол. фонъ Ларской; Москва, 1768 въ 12°.

Французской подлинникъ сего сочиненія состоитъ изъ 6 частей.

Фамилія переводчика — Ник. Вонлярскій; напечатана въ 1769 г. См. Смирдинъ № 1331. Геннади Словарь т. 1, стр. 173.

**3962.** * ЖИЗНЬ знаменитыхъ мужей, описанная *Плутархомъ;* перевелъ съ Французскаго Дмитрій Мишеевъ; часть 1-я; Спб. 1812—въ 8°.

Печатается по Высочайшему повелѣнію на щетъ Императорскаго Кабинета — все сочиненіе состоитъ будетъ въ 5 частяхъ.

*См. Плутарховы сравнительныя жизнеописанія* (См. №№ 8307—8308 и 13053.)

Всѣ 5 частей печатались въ 1816—1817 гг., за исключеніемъ первой, которая напечатана въ 1812; заглавный листъ и послѣд. стран. первой части перепечатаны вторично въ 1817 г. безъ обозначенія, что первая часть, съ нѣкоторыми дополненіями и съ уничтоженіемъ на послѣдней стр. словъ: «конецъ 1-й части». См. Геннади Словарь т. 2. стр. 337—338. Смирдинъ № 3258.

**3963.** * ЖИЗНИ и дѣянія 12 первыхъ цесарей Римскихъ, съ ихъ изображеніями: (сокращенный переводъ изъ *Свѣтонія);* Москва, 1794—въ листъ 6 л.

**3964.** *Тожь,* изданіе второе; Москва, 1796 въ 4°. 4 р.

По указанію Геннади (Словарь т. 2, стр. 55) переводъ двухъ изданій этой книги принадлежитъ Мих. Ив. Ильинскому, какъ и указанное здѣсь изданіе подъ № 10153. Второе изд. по Смирдину № 3259 вышло также въ 1794 г. въ

иложено 12 листовъ гравиро-
изображеній цесарей. См. Березняевъ—Окончат. матер. для би-
пб. 1896, стр. 119.

ЖИЗНЬ, анекдоты, военныя
ческія дѣянія Россійскаго
Фельдмаршала, Графа Борн-
ича Шереметева; соч. Рос-
ь портретомъ; Спб. 1808—въ

, — Вас. Алекс. Левшинъ: см.
Анонимн. книги, стр. 8. Загла-
щено; вышла въ 2 частяхъ.
аглавіе см. у Березина-Ширяе-
р. для библіогр., кн. V, стр. 75.

ЖИЗНЬ Аѳинскаго законода-
она; пер. съ Французскаго;
—въ 8°. 30 к.

ъ Никол. Ив. Ильинъ; см.
№ 3391; Геннади Словарь т. 2,
386.

ЖИЗНЬ Барона Лаудона. Ав-
Генералиссимуса, съ по-
описаніемъ всѣхъ военныхъ
ій, съ его портретомъ; пе-
ь Французскаго; 3 части;
83—въ 8°. 1 р. 50 к.

рдину № 3395 напечатана въ
ь въ 1793 г. Плавильщиковъ
По указанію Геннади, въ 1793
а также напечатана въ Спб.
арь т. 2, стр. 373.

ЖИЗНЬ Богемскаго Королев-
ерга, и Королевны Артеми-
ртинкою; Москва, 1789—въ

ъ — П. М.; см. Рукоп. Матер.
ографіи собр. Бантышъ-Камен-
Гл. Архивѣ Мин. Иностр. Д. въ

ЖИЗНЬ и дѣянія мужей,
шихся во Франціи, съ на-
поціи до нынѣшняго време-
дъ съ Французскаго; 2 ча-
ртретами; Москва, 1802—въ

ЖИЗНЬ Графа Никиты Ива-
шина; Спб. 1787—въ 12°.

жъ, изданіе 2-е, Спб., въ Т.
каго и Галченкова 1786 г. (12°).

рдинъ № 2864. Здѣсь у Смир-
бка въ годѣ, слѣдуетъ 1788 г.
ди Словарь т. 1, стр. 309.

сь, изд. второе; Спб. 1792—
к.

Это третье изд. «Жизнь гр. Панина» написана на Фр. яз. Д. Фонъ-Визинымъ; русскій переводъ приписывается Ив. Ив. Дмитріеву. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 309. См. Кн. Вяземскій—Фонъ-Визинъ, стр. 264.

**3972.** * ЖИЗНЬ добродѣтельной Сицилiянки, или приключенія Маркизы Альбелины; переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1767—въ 8°.

**3973.** *Тожъ*, изданіе второе; Москва, 1794—въ 8°. 1 р.

Перевелъ Алексѣй Лятошевичъ, фамилія переводчика подъ посвященіемъ: см. Рукопис. Матер. для библіографіи, собран. Бантышъ-Каменскимъ (въ гл. Архивѣ Мин. Иност. Д. въ Москвѣ).

**3974.** * ЖИЗНЬ (достопамятная) дѣвицы Клариссы Гарловъ, истинная повѣсть; Англинское твореніе Г. *Ричардсона*, съ присовокупленіемъ къ тому оставшихся по смерти ея писемъ, и духовнаго завѣщанія; переводъ съ Французскаго Н. Осипова и Петра Килд. 6 частей; Спб. 1791—въ 12°. 7 р. 50 к.

Моск. Журн. IV. 108.

Сей переводъ не окончанъ. Новый Французскій лучшій переводъ въ 10 большихъ томахъ.

Вышла изъ печати въ 1791—1792 г. См. Смирдинъ № 8722; Плавильщиковъ № 4271; Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр., Спб. 1884, стр. 242. Петръ Килд., вѣроятно, слѣдуетъ читать—Кильдюшевскій.

**3975.** * ЖИЗНЬ дѣвицы Мильнеръ, и опекуна ея Г. Дорифорда, или простая исторія; сочиненіе Г-жи *Инхбальдъ;* 2 части; и жизнь дѣвицы Матильды, служащая продолженіемъ простой исторіи; перевелъ съ Французскаго Михайло Коньевъ; 2 ч. Москва, 1794—въ 12°. 2 р.

По Смирдину № 8782 заглавіе нѣсколько иное: «Жизнь дѣвицы Матильды, служащая продолженіемъ простой Исторіи: сочиненіе г-жи Инхбальдъ». У Геннади (Словарь т. 2, стр. 160) приведены оба заглавія—и Сопикова и Смирдина и какъ два разные перевода.

**3976.** * ЖИЗНЬ, или нещастныя приключенія Г. Франциска; переводъ; Москва, 1796—въ 8°. 80 к.

**3977.** * ЖИЗНЬ Екатерины II, Императрицы и Самодержицы Всероссій-

скія; сочиненіе Барона *Танненберга;* переведено съ Нѣмецк. Иваномъ Тимковскимъ; Спб. 1804—въ 8°. 2 р.

Въ концѣ книги приложена: «Надпись» къ импер. гробамъ Петра III и Екатерины II. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 373. Смирдинъ № 2813. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., стр. 55.

**3978.** * ЖИЗНЬ Екатерины Великія, Императрицы и Самодержицы Всероссійскія, съ ея портретомъ; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1801—въ 8°. 3 р.

Это другой переводъ предшествовавшей книги (№ 3977); авторъ — Баронъ Танненбергъ, перевелъ Иванъ Евсѣевичъ Срезневскій: при книгѣ приложенъ портретъ, гравир. Колпашниковымъ, и при концѣ книги—«Надгробная пѣснь» соч. въ 1796 г. Ив. Срезневскимъ. См. «Журналъ Мин. Нар. Просв.» 1898 г., кн. 6, стр. 360. Геннади (Словарь т. 2, стр. 5 и 373) невѣрно показалъ, что это переводъ Тимковскаго; также и у Березина-Ширяева—Дополн. матер. для библіогр., стр. 55.

ЖИЗНЬ и дѣянія Государя Императора Петра Великаго, *см. описаніе (полное) дѣяній ПЕТРА Великаго* (См. здѣсь №№ 7609—7611 и 7687).

**3979.** * ЖИЗНЬ и военныя дѣянія Генералиссимуса, Князя Италійскаго Графа Александра Васильевича Суворова Рымникскаго, съ портретомъ, виньетами и планами, сочиненныя Г. *Антингомъ:* переводъ съ Нѣм. 3 части; Спб. 1799—въ 8°. 10 р.

Издалъ Максимъ Парпура: по указанію Смирдина № 2857, вышла въ 4 частяхъ и печаталась въ теченіе 1799—1801 гг. Это только извлеченіе изъ соч. Антинга, съ нѣкоторыми прибавками. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 34.

**3980.** ЖИЗНЬ и военныя дѣянія Генералиссимуса, Князя Суворова Рымникскаго; соч. Г. *Вульпіуса;* переводъ съ Нѣмецкаго; съ портретомъ; Москва, 1802—въ 12°. 1 р. 70 к.

**3981.** *Тожь,* изданіе второе, съ дополненіемъ; Москва, 1802—въ 8°.

Оригиналъ: «Kurze Lebens und Kriegs Geschichte des Grafen Suworow» (2 Auflage. Leipzig. 1800. 8°) есть ни что иное какъ перепечатка книги того же автора (Вульпіуса) подъ заглавіемъ: «Suworow und die Kosaken». L. 1800; у Сопикова невѣрно показаны года изданія: 1-е изд. вышло въ 1800 г., а 2-е — въ 1801 г.; перевелъ эту книгу капитанъ Алексѣй Ченыхаевъ, а издалъ — И. Н.; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1800 г.; Геннади Словарь т. 1, стр. 181; Смирдинъ № 2858. Плавильщиковъ № 3465—3466. Описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр., т. 2. № 218.

**3982.** * ЖИЗНЬ и подвиги Бонапарте, перваго Консула Французской республики; переводъ съ Французскаго, съ гравированнымъ его портретомъ; Москва, 1801—въ 8°. 1 р. 50 к.

Было два изданія въ одномъ году: одно подъ вышеприведеннымъ заглавіемъ, другое подъ заглавіемъ: «Жизнь и тріумфы Генерала Буонапарте, содержащіе въ себѣ первые его успѣхи въ военномъ состояніи и славные походы въ Италію и Египетъ, до совершеннаго завоеванія сей Турецкой провинціи». М. 1801. 12°. Въ указанномъ у Сопикова изд. на заглав. листѣ сказано: Издалъ Семенъ Селивановскій. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 5 и 373. Переводъ этого изданія сдѣланъ *Васіліемъ Кряжевымъ:* см. «Моск. Вѣдомости» 1801 г. № 80, стр. 1877.

**3983.** * ЖИЗНЬ и похожденіе здраваго смысла; перев. съ Французскаго; Москва, 1787—въ 8°. 70 к.

**3984** * ЖИЗНЬ и приключенія Лазарила Тормскаго, писанныя имъ самимъ на Гишпанскомъ языкѣ; перевелъ съ Французскаго Василій Вороблевскій; 2 части; съ фигурами; Москва, 1775—въ 12°. 1 р. 50 к.

**3985.** *Тожь,* изданіе второе; Москва, 1792—въ 12°. 1 р. 50 к.

**3986.** *Тожь,* изданіе третіе: Спб. 1791 въ 8°.

**3987.** * ЖИЗНЬ и приключенія малаго Помпе, постельной собачки, критическая исторія; перевелъ съ Нѣмецкаго Гуръ Ивановъ; Спб. 1766—въ 8°.

Оригиналъ на англ. яз. соч. Coventry. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 40.

**3988.** * ЖИЗНЬ и приключенія Робинзона Круза, природнаго Англичанина; сочин. *Д. Фое;* перевелъ съ Французскаго Я. Трусовъ; 2 части; Спб. 1762—1764—въ 8°. 1 р.

**3989.** *Тожь,* изд. второе; Спб. 1775—въ 8°.

сь, издан. третіе; Спб. 1787

анію Смирдина № 8793 чет-
ь было въ 1814 г. Здѣсь оно
одъ № 12905.

ИЗНЬ и ужасныя дѣянія
Императора Нерона; пере-
анцузскаго Т. Можайской;
въ 8°. 1 р.

ИЗНЬ Княжны Изабеллы,
Андрапурской; переводъ съ
Москва, 1793—въ 8°. 1 р.

въ 2 частяхъ. См. Смирдинъ
Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн.
библіогр. Спб. 1884, стр. 236.

ИЗНЬ Михаила дел-Опи-
клера ,Французскаго; пере-
Французскаго Петромъ и
Соколовыми; Спб. 1787—въ

ИЗНЬ нѣкотораго мужа, и
куріозной души его чрезъ
ку, съ пріобщеніемъ послa-
гамъ Шумиловымъ Ванькѣ
ѣ; сочиненіе Г. *Фонъ Визи-*
80—въ 8°.

сь, изд. второе; Спб. 1791—
.

*сь*, изданіе третіе, подъ за-
Жизнь нѣкотораго Аввакумитника въ Брынскихъ лѣ-
йствовавшаго, съ послa-
лугамъ Ванькѣ и Петрушѣ—въ 12°. 40 к.

изданіе указано у Сопикова
4082. По указанію Геннади
изд. съ такимъ же заглавіемъ
082, напечатанное въ Спб. въ
мѣ того, было изд.—Спб. 1788 г.
приложеніемъ «Посланія» соч.
на. Относительно же изданія.
о здѣсь подъ № 3996, по
ннади, «третьимъ оно не мо-
ь и если существуетъ, то это
ка изданія Спб. 1802 г.». Но
иковъ (№ 2020) указываетъ
ія, и 1802 и 1805 г., и этимъ
аетъ показаніе Сопикова. Авѣхъ этихъ изданій былъ Стекофьевичъ Колосовъ, какъ это
Д. Д. Языковъ въ своей
юбопытныя книжки» въ журн.
Обозрѣніе» за 1898 г. См. Генварь т. 2, стр. 6—7 и 373.
№ 8375.

**3997.** * ЖИЗНЬ Олаудаха Экіано, или Густава Вазы Африканскаго, съ его портретомъ; переводъ съ Нѣмецкаго А. Т. Москва, 1794—въ 8°. 2 р.

По Смирдину № 3416, вышло 2 части и форматъ въ 12°. Плавильщиковъ № 3343.

**3998.** * ЖИЗНЬ Олимпы, или приключенія Маркизы Де ***, справедливая повѣсть; переводъ съ Французскаго; 2 части; Спб. 1765—въ 8°, 1 р. 20 к.

**3999.** * ЖИЗНЬ (примѣчанія достойная) Графа Боневала, бывшаго предъ симъ Цесарскаго Генерала отъ Инфантеріи, а потомъ командующаго при Турецкой арміи, подъ именемъ Османъ Паши, съ его портретомъ; переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1789—въ 8°. 2 р.

**4000.** * ЖИЗНЬ публичная и приватная Гонорія Гавріила Рикетти, Графа Мирабо, съ его портретомъ; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1793—въ 8°. 1 р.

Издана «иждивеніемъ» Б. С.; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 374.

**4001.** * ЖИЗНЬ (публичная и приватная) супруги Бонапарте, съ ея портретомъ; переводъ съ Французскаго; Москва, 1805—въ 12°. 1 р. 50 к.

У Сопикова подъ № 4054 указана книга почти съ такимъ же заглавіемъ и того же года; возможно, что это два одинаковыя изд. и указано Сопиковымъ ошибкою второй разъ. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 6 и 374. У Смирдина № 3384 указано одно изд. въ 2 частяхъ.

ЖИЗНЬ св. Благовѣрнаго В. К. Александра Ярославича Невскаго, *см. содержаніе жизни* (См. № 11077).

**4002.** * ЖИЗНЬ Павла I, Императора и Самодержца Всероссійскаго, писанная на Нѣмецкомъ языкѣ Россійской службы Офицеромъ, съ его портретомъ; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1805—въ 8°. 3 р.

Перевелъ Вас. Степ. Кряжевъ; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 198 и 374. Смирдинъ № 2818. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., стр. 58.

**4003.** * ЖИЗНЬ, свойства и военныя дѣянія Англинскаго Адмирала Лорда Нельсона; соч. Г. *Витта,* съ портре-

томъ и двумя планами славныхъ его побѣдъ; переводъ съ Французск. Спб. 1807—въ 12°. 1 р. 50 к.

Кромѣ сего еще издано три перевода сей книги, изъ коихъ два въ Спб., а третій въ Москвѣ.

Этого сочиненія въ 1807 г. вышло три разныхъ перевода, изъ которыхъ у Сопикова указаны два — настоящій и затѣмъ подъ № 12904 перев. В. Берха (только 1-я часть); третій анонимный переводъ въ 2 частяхъ указанъ у Смирдина подъ № 3408. Указанный Сопиковымъ переводъ, напечатанный въ Москвѣ, намъ неизвѣстенъ. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 83 и 159. Венгерова Словарь т. 3, стр. 132.

**4004.** † ЖИЗНЬ, свойства, военныя и политическія дѣянія: 1) Россійскаго Императора Павла I. 2) Фельдмаршала Князя Потемкина Таврическаго; 3) Канцлера Князя Безбородки; Спб. 1805—въ 8°. 50 к.

**4005.** * ЖИЗНЬ Графа Миниха, Россійскаго Императорскаго Генералъ Фельдмаршала; соч. Г. *Галема;* переводъ съ Нѣмецкаго Василья Тимковскаго, съ портретомъ; 2 части; Москва, 1807—въ 12°. 3 р.

По Смирдину № 2850 и Плавильщикову № 3444 напечатана въ 1806 г.

**4006.** * *ЖИЗНЬ (сельская); твореніе Г.* Гиршфельда; *переводъ съ Нѣмецкаго; Москва,* 1792—*въ* 8°. 1 *р.*

Переведъ Григорій Рубановскій; см. Смирдинъ № 10613; Геннади Словарь т. 1, стр. 218.

**4007.** * ЖИЗНЬ достойная примѣчанія прежде бывшаго Кавалера д'Эона, а нынѣшней Г-жи д'Эонъ де Бомонтъ; переводъ съ Нѣмецкаго С. В. Москва, 1787 -въ 8°. 25 к.

**4008.** * ЖИЗНЬ и дѣянія Фридриха II. Короля Прусскаго; перев. съ Французскаго; Спб. 1788—въ 8°. 1 р. 50 к.

**4009.** † ЖИЗНЬ и военныя дѣянія Ермака, завоевателя Сибири, выбранныя изъ Россійскихъ и иностранныхъ писателей; Москва. 1807—въ 8°. 1 р. 50 к.

Издалъ — И. Д.: см. Геннади Словарь т. 2, стр. 373. По Смирдину № 2905. форматъ въ 12 . Березинъ-Ширяевъ— Дополн. матер. для библіогр., стр. 43.

**4010.** * ЖИЗНЬ и странныя приключенія умершаго въ 1788 году Карла Эдуарда, претендента Великобританіи и Французской короны; переводъ съ Нѣмецкаго А. Б. Москва, 1794—въ 8°. 20 к.

Переведъ Андрей Тимоѳ. Болотовъ; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 102. Венгерова Словарь т. 5, стр. 109. По Смирдину № 10190, форматъ въ 12°.

**4011.** * *ЖИЗНЬ и мнѣнія Тристрама Шанди; соч. Г.* Стерна; *переводъ съ Англинскаго Михайла Кайсарова;* 6 *ч.; Спб.* 1804—1807—*въ* 16°. 15 *р.*

**4012.** * ЖИЗНЬ и приключенія Флоривалла и прекрасной Зюльзимы; переводъ съ Французскаго; Москва, 1790—въ 8°. 50 к.

**4013.** * ЖИЗНЬ Императрицы Австрійской, Маріи Терезіи; Спб. 1789— въ 8°. 25 к.

**4014.** † ЖИЗНЬ и похожденіе Россійскаго Картуша, именуемаго Каина, извѣстнаго мошенника и того ремесла людей сыщика, за раскаяніе въ злодѣйствѣ получившаго отъ казни свободу; но за обращеніе въ прежній промыселъ сосланнаго вѣчно въ каторжную работу, прежде въ Рогервикъ, а потомъ въ Сибирь, писанная имъ самимъ при Балтійскомъ портѣ въ 1764 году; Спб. 1786—въ 12°. 30 к.

**4014.С.** ЖИЗНЬ и похожденіе Россійскаго Картуша, именуемаго Каина, извѣстнаго мошенника и того ремесла людей сыщика, писанная имъ самимъ при Балтійскомъ Портѣ въ 1764 году. (8 ). 2 руб.

См. Смирдинъ № 2914.

Другія изд. этой книжки см. здѣсь подъ № 4808.

**4015.** * ЖИЗНЬ Давида Юма, писанная имъ самимъ; переведъ съ Французскаго Иванъ Марковъ; Москва. 1781 - въ 12°. 20 к.

У Сопикова заглавіе не совсѣмъ вѣрно, слѣдуетъ: «*Жизнь Давида Гюмма*» и т. д.; фамилія переводчика не Марковъ, а Морковъ; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 344.

**4016.** * ЖИЗНЬ славнаго мореходца Козарда; изданная Г. *Ришаромъ;* переводъ съ Французскаго; Москва. 1789- въ 8 . 25 к.

славныхъ дѣтей, съ
ь похвальнѣйшихъ
къ родителямъ, при-
камъ, мужества, и
ей въ дѣтяхъ; соч.
дъ съ Французскаго;
1800 3 р. 50 к.

Цвѣтаевъ; см. Дѣла
ъ Архивѣ стар. дѣлъ
равленія за 1799 г. По
. формать въ 12°.

Фридриха втораго,
: сочиненіе нѣкото-
человѣка; переводъ
асти; Москва, 1809—

Шведской Графини;
перевелъ съ Нѣмец-
въ; 2 части; Москва,
. 1 р.

еводъ Павла Ники-
Тамбовъ, 1792 въ

и приключенія одно-
знатнѣйшихъ Тур-
на играющая чело-
ь съ Французскаго
чаниновъ; Москва,
.

и приключенія Кава-
ч. *Лувета Кувре;* пе-
нцузскаго; 4 части;
8°.

даніе второе; 14 ча-
6 въ 12°. 25 р.

вѣрно показаны число
данія, слѣдуетъ 13 ча-
выходили въ теченіе
Плавильщикова № 4993
азванъ Александръ Ле-
ощейся у меня замѣткѣ
каго, въ переводѣ уча-
въ и Клушинъ»; см.
т. 2. стр. 260. Второе
у № 8794. вышло въ

водъ, *см. приключенія*
*а* (См. № 9005).

Констанціи, благо-
переводъ съ Фран-
, 1771 въ 8°. 60 к.

или Арнодъ (F. Th. Mar.
naud); см. Геннади Сло-
у Смирдина № 8796, не
амилія - Арнау.

**4025.** * ЖИЗНЬ нѣкоторыхъ благородныхъ особъ, нещастіемъ гонимыхъ; перевелъ съ Нѣмецкаго Павелъ Алединскій; Спб. 1785—въ 8°. 50 к.

**4026.** * ЖИЗНЬ М. Т. Пицерона, съ присовокупленіемъ различныхъ примѣчаній; перевелъ съ Нѣмецкаго Василій Павловъ; Спб. 1768—въ 8°. 25 к.

Перевелъ Василій Поповъ. См. Смирдинъ № 3420. Опись библіот. гр. Шереметева, сгорѣвшей въ 1812 г. Спб. 1883, стр. 433, № 1841.

**4027.** * ЖИЗНЬ отца моего; соч. *Ретифа де ла Бретона;* переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1795—въ 12°. 1 р.

ЖИЗНЬ моего отца, *см. Коцебу сочиненія* (См. №№ 5768—5770).

ЖИЗНЬ Юлія Агриколы, *см. Тацита* (См. №№ 11724—11725).

**4028.** † ЖИЗНЬ, характеръ и военныя дѣянія Фельдмаршала графа Петра Александровича Румянцова Задунайскаго, съ портретомъ его и планами; Москва, 1803—въ 8°. 3 р.

Вышла въ 4 частяхъ; авторъ—Семенъ Созоновичъ; см. Смирдинъ № 2851. Плавильщиковъ № 3461. Березинъ-Ширяевъ - Окончат. матер. для библіогр. Спб. 1896, стр. 43.

**4029.** * ЖИЗНЬ Маріанны, или похожденіе Графини Д*** соч. Г. *Мариво;* перевелъ съ Французскаго Александръ Салтыковъ; Спб. 1762—въ 12°. 1 р.

Вышла въ 3-хъ частяхъ; см. Смирдинъ № 8797. Плавильщиковъ № 4282.

ЖИЗНЬ Сифа Царя Египетскаго, *см. добродѣтель героическая* (См. №№ 3195—3196).

**4030.** * ЖИЗНЬ есть сновидѣніе, или остроумное исправленіе, сдѣланное однимъ Персидскимъ Государемъ своему любимцу, восточная повѣсть; переводъ съ Французскаго; Москва, 1792—въ 8°. 1 р.

**4031.** * ЖИЗНЬ Генералъ-Инженера Ѳедора Вилимовича Боура; переводъ съ Нѣмецкаго; Спб. 1785—въ 12°. 30 к.

По Смирдину № 2849, форматъ въ 8° и перевелъ Димитрій Ѳлееровъ. Заглавіе несовсѣмъ точно, слѣдуетъ: «Изображеніе жизни покойнаго Генералъ-Инженера» и т. д.

**4032.** * ЖИЗНЬ Альберта Юлія, которой родясь въ низкомъ состояніи, и бывъ долгое время игрою щастія, сдѣлался на послѣдокъ на необитаемомъ острову родоначальникомъ знаменитой фамиліи, истинная повѣсть; переводъ съ Шведскаго; Москва, 1792—въ 8°. 1 р. 20 к.

**4033.** * ЖИЗНЬ и примѣчанія достойныя дѣла Кардинала Альберонія, бывшаго при Испанскомъ дворѣ первымъ Министромъ; переводъ съ Французскаго; Спб. 1777—въ 8°. 20 к.

По Смирдину № 3413, вышла въ 1780 г. въ 12°. Геннади Словарь т. 2, стр. 5. Плавильщиковъ № 3267.

**4034.** * ЖИЗНЬ Іоанна Мильтона, автора поэмы потерянный Рай; переводъ съ Французскаго; Москва, 1799—въ 8°. 20 к.

**4035.** * ЖИЗНЬ, мнѣнія и странныя приключенія Эразма Шлейхера; соч. Г. *Крамера;* переводъ съ Нѣмецкаго; 2 части; Москва, 1802—въ 12°. 3 р.

Переведъ—«Гвард. Офицеръ Димитрій Языковъ»; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1802 г. Второе изд. вышло въ 4 частяхъ, напечатано въ Москвѣ въ 1817 г. въ 18°. См. Смирдинъ № 8798. Плавильщиковъ № 4283. Березинъ-Ширяевъ—Окончат. матер. для библіогр. Спб. 1896, стр. 394.

**4036.** * ЖИЗНЬ Самуила Ричардсона. Автора жизни Клариссы, Грандисона и Памелы, съ присовокупленіемъ похвальнаго ему слова, сочиненнаго Г. *Дидеротомъ;* переводъ съ Французскаго; Смоленскъ, 1803—въ 12°. 50 к.

ЖИЗНЬ Князя Меньшикова, *см. картина жизни* (См. №№ 5096 и 5097).

**4037.** * ЖИЗНЬ Фенелона, Архіепископа Камбрейскаго, знаменитаго творца Телемаковыхъ похожденій, многихъ другихъ, извѣстныхъ на Россійскомъ языкѣ его сочиненій, съ его портретомъ; переводъ съ Французскаго; Москва, 1807—въ 8°. 3 р.

У Сопикова невѣренъ годъ изданія, напечатана въ 1801 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 6. По Смирдину № 3427, форматъ въ 12°. Плавильщиковъ № 3360.

**4038.** * ЖИЗНЬ Графа Бюффона; переведъ съ Французскаго П. П. Спб. 1794—въ 12°. 30 к.

Переведъ Иванъ Ивановъ; см. Смирдинъ № 3425; Геннади Словарь т. 2, стр. 41.

**4039.** * ЖИЗНЬ и страданіе Людовика XVI, Короля Французскаго, умерщвленнаго 21 Генваря 1793 года; соч. Г. *Делимона;* переведъ съ Французскаго Василій Кряжевъ; Москва, 1796—въ 8°.

По Смирдину № 3372 вышла изъ печати въ 1793 г. Геннади Словарь т. 2, стр. 193.

**4040.** * ЖИЗНЬ (достопамятная) и особенныя приключенія Герцогини Кингстонъ; переводъ съ Французскаго; Москва, 1793—въ 8°. 1 р.

**4041.** * ЖИЗНЬ знаменитаго Астраханца, или странныя приключенія Улабира, сына одного богатаго Мурзы, извлеченныя изъ его записокъ; 2 части; Москва, 1811—въ 16°.

Почти всѣ экземпляры этой книги сгорѣли въ пожаръ Москвы 1812 г. и потому книжка рѣдка; см. Геннади—Книжн. рѣдкости, № 115; Остроглазовъ—Книжн. рѣдкости, № 80; Чертковъ—Каталогъ библіотеки (прибав.). М. 1845, стр. 378, № 7.

**4042.** † ЖИЗНЬ Преосвященнаго Амвросія, Архіепископа Московскаго и Калужскаго, убіеннаго въ 1771 году; издано *Дмитріемъ Б. Каменскимъ;* съ портретомъ; Москва, 1813—въ 8°. 2 р. 50 к.

Это жизнеописаніе вошло въ его «Словарь достопамятныхъ людей»: См. Геннади Словарь т. 1, стр. 62. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., стр. 163.

**4043.** * ЖИЗНЬ Петра Великаго, Императора Всероссійскаго, описанная Г. *Галемомъ;* переведъ съ Нѣмецкаго Евгеній Ушаковъ; 3 части; Спб. 1812—1813—въ 8°. 15 р.

Березинъ-Ширяевъ. Дополн. матер. для библіогр. стр. 50.

**4044.** * ЖИЗНЬ Артемія (Богданова) Араратскаго, уроженца селенія Вагаршапатъ, близъ горы Арарата, приключенія случившіяся съ нимъ отъ младенчества до совершенныхъ лѣтъ; удаленіе отъ своего отечества въ Грузію, оттуда въ Россію, потомъ въ Персію чрезъ Каспійское море, описаніемъ многихъ любопытныхъ предметовъ, находящихся въ его

юнѣ и въ прочихъ мѣстахъ Персіи, съ приложеніемъ 6-ти гравированныхъ эстамповъ, изображающихъ виды городовъ Персидскихъ; писанныя имъ самимъ; переводъ съ Армянскаго; 2 части; Спб. 1813—въ 8°. 10 р.

Издалъ—А. С.; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 48. Къ каждой части приложено по два «эстампа»; см. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 461.

**4045.** † ЖИЗНЬ, военныя и политическія дѣянія Генералъ-Фельдмаршала Князя М. Л. Голенищева-Кутузова-Смоленскаго, съ достовѣрнымъ описаніемъ частной или домашней его жизни, отъ самаго рожденія до славной его кончины; соч. *Филипа Синельникова,* съ картинками и планами; 6 частей; Спб. 1813—1814—въ 8°. 10 р.

Кромѣ этого изданія въ томъ же году были еще изданія, указанныя у Смирдина № 2870 и здѣсь слѣдующій №.

**4046.** † ЖИЗНЬ и военныя дѣянія Генералъ-Фельдмаршала Князя М. Л. Голенищева - Кутузова - Смоленскаго; 4 части; Спб. 1813—въ 8°. 5 р.

**4047.** † ЖИЗНЬ Графа Андрея Ивановича Остермана, Министра Петра Великаго, глава I., соч. *Евдокима Тыртова;* Москва, 1809—въ 8°.

**4048.** † ЖИЗНЬ Генералъ-Фельдмаршала, Князя Григорія Александровича Потемкина-Таврическаго; 3 ч.; Москва, 1808—въ 12°. 5 р.

Къ книгѣ приложенъ портретъ, гравированный Грачевымъ; см. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., стр. 64.

**4049.** *Тожъ,* изданіе второе; 3 части; Москва, 1812—въ 12°. 5 р.

**4050.** *Тожъ,* другое сочиненіе; 2 части; Спб. 1811—въ 12°. 5 р.

Авторъ — Василій Алексѣевичъ Левшинъ; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 226.

**4051.** † ЖИЗНЬ Графа А. Г. Орлова-Чесменскаго, сочиненная изъ достовѣрныхъ Россійскихъ и иностранныхъ источниковъ, *Семеномъ Ушаковымъ;* 3 части, съ портретомъ; Спб. 1811—въ 8°. 5 р.

Березинъ-Ширяевъ — Окончат. матер. для библіогр. Спб. 1896, стр. 44. Второе изданіе указано здѣсь подъ № 12903.

**4052.** † ЖИЗНЬ Князя Якова Петровича Шаховскаго, сочиненная изъ его записокъ, *Николаемъ Радищевымъ;* Москва, 1810—въ 12°. 2 р.

**4053.** * ЖИЗНЬ дѣвицы Орлеанской, Іоанны д'Аркъ, изображающая въ себѣ рѣдкія дѣянія, и проч. переводъ съ Французскаго, съ портретомъ; Спб. 1808—въ 12°. 1 р.

По Смирдину № 8783 и Плавильщикову № 4273, форматъ въ 16°. Второе изд. вышло въ 1819 г. въ Спб.

**4054.** * ЖИЗНЬ Наполеона Бонапарте и супруги его, съ ихъ портретами и двухъ Консуловъ Камбасереса и Лебрюня; переводъ съ Француз. Москва, 1805—въ 12°.

См. здѣсь № 4001.

**4055.** * ЖИЗНЬ и приключенія Робинзона Крузе, имъ самимъ писанныя; съ Англійскаго перевелъ Я. Лангенъ; Спб. 1811—въ 16°. 1 р.

**4056.** * ЖИЗНЬ и странныя приключенія Петра Роберта, природнаго Англичанина, которой проживъ удивительнымъ образомъ на нѣкоторомъ необитаемомъ островѣ, и проч. переводъ съ Нѣмецкаго; 4 части; Москва, 1794—1795—въ 8°.

Третія и четвертая части сей книги, подъ заглавіемъ: *Второе путешествіе Петра Роберта къ необитаемому острову,* и проч. (См. здѣсь № 2689).

**4057.** * ЖИЗНЬ Клеопатры, Египетской Царицы; соч. *Ю. Ланди;* перевелъ съ Французскаго Максимъ Левицкій; Москва, 1811—въ 12°. 1 р. 50 к.

По Смирдину № 3339 и Геннади Словарь т. 2, стр. 223, форматъ въ 8°.

**4058.** * ЖИЗНЬ славнѣйшаго Вольтера, со включеніемъ: 1) разныхъ анекдотовъ о семъ мужѣ; 3) стихотворческихъ и прозаическихъ сочиненій; перевелъ съ Французскаго Ив. Виноградовъ; Спб. 1786—въ 12°.

Годъ изд. невѣренъ, вышла изъ печати въ 1780 г. См. Смирдинъ № 3432; Геннади Словарь т. 1, стр. 155. Плавильщиковъ № 3288.

**4059.** *Тожъ,* изданіе второе, съ присовокупленіемъ поэмы Естественный законъ; Спб. 1787—въ 8°. 75 к.

**4060.** † ЖИЛБЛАЗЪ (Россійскій), или похожденія Князя Гаврилы Си-

моновича Чистякова; соч. *Василья Нарѣжнаго;* 3 части; Спб. 1814—въ 12°.

*Рѣдка* *.

Полное сочиненіе состоитъ изъ 6 частей; но три послѣднія еще не изданы.

Романъ Нарѣжнаго содержалъ довольно рѣзкія выходки на общественныя учрежденія и должностныхъ лицъ, почему и былъ запрещенъ и считается библіографической рѣдкостью: напечатаны только три первыя части. См. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр. кн. VII. стр. 57. Геннади — Книжн. рѣдкости, № 123. Остроглазовъ—Книжн. рѣдкости. № 319.

**4061.** * ЖИЛБЛАЗЪ (новый), или приключеніе Генриха Лансона; сочиненный *Меромъ* въ Нанси; переводъ съ Французскаго; 4 части; Москва, 1794—въ 8°. 3 р.

У Сопикова: «сочиненный Меромъ въ Нанси;» у Смирдина—«соч. Мера»: переведъ Ѳ. Печеринъ; форматъ въ 12°. См. Смирдинъ № 9089. Плавильщиковъ № 4292.

**4062.** * ЖИЛБЛАЗЪ (Нѣмецкой), или приключеніе Петра Клаудія; переведъ съ Нѣмецкаго Н. Ильинъ; 3 части; Москва, 1795—въ 12°. 2 р.

По Смирдину № 9119, печаталась въ теченіе 1795—1797 гг. Также Геннади Словарь т. 2. стр. 56.

**4063.** * ЖИТЕЛЬ (городской) во искушеніи; переводъ съ Французскаго; Спб. 1788—въ 8°. 50 к.

**4064.** † ЖИТЕЛЬ Москвы къ своимъ соотечественникамъ въ Октябрѣ, 1812 года; Спб. 1812 въ 8°.

Авторъ анонимнаго оригинала «Ein Bewohner Moskwa's an seine Landsleute etc. 1812—G. H. Merkel: переведъ Иванъ Крейтеръ. См. Геннади Словарь т. 2. стр. 179. Смирдинъ № 6340.

**4065.** † ЖИТЕЛЬ (сельской и деревенской), или экономъ, собранный изъ разныхъ вѣрнѣйшихъ экономическихъ писаній *Андреемъ Синьковскимъ;* Москва, 1802 въ 8°. 1 р.

ЖИТЕЛЬ (сельскій), или Георгики Французскіе, *см. поэмы* (См. № 8738).

**4066.** * ЖИТІЕ Англинскаго Канцлера *Фр. Бакона,* съ сокращеніемъ его философіи; переведъ съ Французскаго Василій Тредьяковскій; Москва, 1760—въ 4°. 2 р.

Къ «житію Бакона» присоединено: Сокращеніе Філософіи Канцлера Франціска Бакона, томъ первый. Спб. 1760 г. Переводъ Вас. Тредьяковскаго, съ отдѣльной нумераціей страницъ и заглавнымъ листомъ. «Житіе» описано у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 3, № 83. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., стр. 225.

**4067.** * ЖИТІЕ и дѣла Іисуса Христа, сочиненное для дѣтей Г. *Федерсономъ;* переведъ съ Нѣмецкаго Петръ Колязинъ; Спб. 1785—въ 8°. 50 к.

У Смирдина № 774, Геннади Словарь т. 2, стр. 97, и Плавильщикова № 1107 годъ изданія—1809-й.

**4068.** * ЖИТІЕ Петра Великаго, Императора и Самодержца Всероссійскаго; соч. Г. *Катифора;* переведъ съ Греческаго С. Писаревъ; Спб. 1772—въ 4°.

**4069.** *Тожъ,* изданіе второе; Москва, 1788—въ 8°. 1 р. 75 к.

Къ книгѣ приложенъ портретъ Петра Великаго, гравированный А. Колпашниковымъ, на пьедесталѣ рамки портрета помѣщено четверостишіе «соч. А. Палладоклъ». Описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 1, № 175. О второмъ изд. см. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., стр. 47, и Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 96.

**4070.** † ЖИТІЕ и славныя дѣла Государя Императора Петра Великаго, Самодержца Всероссійскаго, съ предположенною краткою географическою и политическою исторіею о Россійскомъ царствіи; соч. *Дмитрія Неодозе* 2 ч.. Венеція. 1774—въ 4°.

**4071.** *Тожъ, изданіе второе, исправленное и дополненное Кн. М. М. Щербатовымъ; 2 тома, съ гравированными изображеніями; Спб.* 1774 —въ 4°.

*Оба изданія рѣдки.*

Годъ изданія, печатаннаго въ Венеціи, невѣренъ, вышла въ 1772 г.

Второе изд. напечатано на «иждивеніе» Спб. купца Сергѣя Копнина и Иркутск. купца Ивана Байбородина; къ первой части приложено 19 листовъ гравиров. изображеній, а ко второй — 10 листовъ; слогъ перевода исправлялъ Василій Алексѣевъ. Троэпольскій. См. Березинъ-Ши-

полн. матер. для библіогр. Губерти — Матер. для русск. . 1. № 186.

ь изд. кн. Щербатовъ помѣ- дующія стихотворенія: «Къ етра Великаго», «Стихотворе- а Яворскаго на гетмана Ма- дпись къ столбу на Полтав- ѣ» и «Сербскій совѣтъ».

Императора Петра Вели- Венеціи: М. 805. См. у Г. въ Обозрѣн. Литтер. въ 58. Но мнѣ это изданіе не

*ІТІЕ и подвиги Преподоб- нашего Діонисія, Архиман- цкаго Сергіева монастыря; ожь монастыря Келаремъ ключаремъ Иваномъ На- ква.* 1808 въ 4°.

апечатано гражданскими и находится при концѣ *нонъ Преп. О. Н. Діонисію.* 1-ю. № 543.

ЖИТІЕ и славныя дѣла енія, Герцога Савойскаго. емъ его военныхъ дѣлъ и равированными фигурами: ь Нѣмецкаго г. Таубертъ; въ 4°.

ь. изд. второе; Спб. 1770 -

второго изд. тоже въ 4°. Къ ложено 16 листовъ гравиров. и плановъ, въ томъ числѣ Ір. Евгенія. Книга описана у Матер. для русск. библіогр., ). Смирдинъ № 3394. Бере- іевъ — Матер. для библіогр., 37.

ІТІЕ Конфиціуса, славнѣй- айскаго возстановителя ности, съ его портретомъ: , Французскаго М. Верев- 1790 -въ 8°. 2 р.

не совсѣмъ точно, слѣдуетъ- нъ-тсеза или Конфуціуса» и Березинъ-Ширяевъ —Послѣдн. библіогр. Спб. 1884, стр. 52.

ІТІЕ св. Григорія Назіан- ное имъ самимъ, съ при- емъ философической по- астіе въ его жизни; пере- анцузскаго; Москва. 1783

**4077.** † ЖИТІЕ Святѣйшаго Патріар- ха Никона, писано келейникомъ его *(Иваномъ Шушеринымъ).* Спб. 1784—въ 8°. 1 р.

Было еще изд. «Житія» — Спб. 1817, см. Смирдинъ № 883.

**4078.** † ЖИТІЕ преподобнаго Сергія, Радонежскаго Чудотворца; сочиненіе Московскаго Митрополита Платона; Москва. 1784—въ 8°. 45 к.

О другихъ изданіяхъ, см. въ I части.

Другія изд. см. у Смирдина № 858.

**4079.** † ЖИТІЕ св. Дмитрія, Митропо- лита Ростовскаго; Спб. 1796 въ 8°. 60 к.

Помѣщено также при его лѣтопи- си Спб. изданія.

ЖИТІЕ Тихона Епископа, *см. опи- саніе жизни* (См. №№ 3665 и 7638).

**4080.** * ЖИТІЕ и достопамятныя при- ключенія Зелинтовы; перевелъ съ Нѣ- мецкаго Сергѣй Бабенковъ; Спб. — 1763 въ 8°. 35 к.

По Смирдину № 8806, форматъ въ 12°.

ЖИТІЕ Магомеда, *см. описаніе об- стоятельное* (См. № 7675).

**4081.** * ЖИТІЕ страдавшаго за ис- тинну, изъ Рабенеровыхъ сочиненій; Спб. 1763—въ 8°.

По Плавильщикову № 5184, книга напечатана въ 1764 г.

**4082.** † ЖИТІЕ Господина Н. Н. слу- жащее введеніемъ въ исторію его въ царствѣ мертвыхъ; Спб. 1779 въ 8°. 30 к.

Это первое изд., другія изд. см. здѣсь №№ 3994—3996.

Книга описана у Губерти — Матер. для русск. библіогр. т. 8, № 131.

**4083.** † ЖИТІЕ Ѳедора Васильевича Ушакова, съ пріобщеніемъ нѣкото- рыхъ его сочиненій; издалъ *Александръ Радищевъ;* Спб. 1791 въ 12°.

*Рѣдка.*

Годъ изданія показанъ невѣрно, на- печатана въ 1789 г. въ 2 частяхъ. Книжка очень рѣдкая; возможно, что она была уничтожена во время преслѣ- дованія А. Радищева. См. Остроглаз- овъ - Книжн. рѣдкости, № 84. Книга была перепечатана Бартеневымъ въ сбор-

никѣ «Осьмнадцатый вѣкъ» (кн. I). Геннади — Книжн. рѣдкости, № 65. Смирдинъ № 2894. Плавильщиковъ № 3474.

**4084.** † ЖИТІЕ Франца Яковлевича Лефорта, перваго любимца Петра Великаго; перевелъ съ Французскаго Иванъ Виноградовъ; Спб. 1802—въ 12°. 1 р.

**4084.С.** ЖИТІЕ Франца Яковлевича Лефорта. Россійскаго Генерала, и описаніе жизни Нижегородскаго купца Козьмы Минина. Спб., въ Т. Губернскаго Правленія 1799 г. (12°) 3 р.

См. Смирдинъ № 2844, Плавильщиковъ № 3434.

Это сочиненіе Н. Ильинскаго. авторъ указанъ у Плавильщикова и въ каталогѣ Черткова.

**4085.** * ***ЖИТІЕ и славныя дѣла Марка Аврелія Антонина, Цесаря Римскаго, съ собственными его премудрыми разсужденіями о себѣ самомъ; перевелъ съ Нѣмецкаго Серѣй Волчковъ; Спб.*** 1740—въ 4°.

Книга сія переводчикомъ посвящена Императрицѣ Аннѣ Іоанновнѣ.

Весьма жаль, что переводъ не соотвѣтствуетъ достоинству сего важнаго сочиненія. Желательно, чтобъ искусный человѣкъ вновь перевелъ оное съ Греческаго подлинника.

**4086.** *Тожь,* издан. второе; Спб. 1760 въ 8°.

Сіе изданіе лучше прочихъ какъ чистотою оттиска, такъ и добротою бумаги.

**4087.** *Тожь,* издан. третіе; Спб. 1775-въ 8°.

**4088.** *Тожь,* изд. четвертое; Спб. 1789 въ 8°.

**4089.** *Тожь,* изданіе пятое; Спб. 1798 въ 8°. 1 р. 50 к.

Первое изд. описано у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 1, № 38. Березинъ-Ширяевъ—Доподн. матер. для библіогр., стр. 10. Смирдинъ № 3340. Плавильщиковъ № 3334 (невѣренъ годъ 1-го изд.)

**4090.** * ЖИТІЯ славныхъ въ древности мужей, писанныя (на Греческомъ языкѣ) *Плутархомъ;* перевелъ съ Французскаго Серѣй Глѣбовъ; 2 ч. Спб. 1765—въ 8°. 2 р. 50 к.

Французскій переводъ во многихъ частяхъ, но на Рускомъ болѣе не издано.

См. новый переводъ съ подлинника Греческаго: ***Плутарховы жизнеописанія.*** (См. №№ 8307, 8308 и 13053).

Невѣрно показанъ форматъ, напечатана въ 4°. См. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 89.

**4091.** * ***ЖИТІЯ славныхъ Генераловъ, Корнелія Непота; переведены съ Латинскаго Васильемъ Лебедевымъ; Спб.*** 1748—въ 8°. 1 р.

**4092.** *Тожь,* изданіе второе: Спб. 1785—въ 8°.

**4093.** *Тожь,* Латинскій подлинникъ, съ Рускими примѣчаніями *Семена Ивашковскаго;* Москва, 1808—въ 8°.

Первое изд. описано у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 1. №. 64.

**4094.** * ЖОССЕЛИНА, или тайна; соч. Г-жи *Келли;* переведена съ Французскаго Н. Ш. и П. С. часть первая; Спб. 1804—въ 12°.

Сей книги обѣщана вторая часть, но по нынѣ еще не издана.

**4095.** * ЖУЛЬЕТТА и Дальморъ, или Севенскіе любовники; перевелъ съ Французскаго Семенъ Зеленевъ; Москва. 1811—въ 12°. 1 р. 50 к.

По Смирдину № 8808 и Плавильщикову № 4296, напечатана въ 2 частяхъ, форматъ въ 8°.

**4096.** † ЖУРНАЛЪ, или поденная записка Государя Императора Петра I-го, съ 1698 года до заключенія Нейштатскаго мира: 3 части; издано Княземъ ***М. М. Щербатовымъ;*** Спб. 1770—въ 4°. 4 р.

Французскій переводъ онаго напечатанъ въ Лондонѣ и Берлинѣ, 1773—въ 4° и 8°.

Нѣмецкій переводъ Гг. Арндта и Бакмейстера; въ Берлинѣ, 1773—въ 8°.

Годъ изд. невѣренъ, печаталась въ теченіе 1770—1772 гг. У Сопикова-Смирдина (№ 2606) и Плавильщикова (№ 2768) въ 3-хъ частяхъ, но у Геннади въ Словарѣ—въ двухъ частяхъ. «По повелѣнію Государя, Кабинетъ-Секретарь Макаровъ составилъ. изъ черновыхъ записокъ Государя и доставленныхъ

ъ лицъ документовъ. Сборій о войнѣ съ Швеціей и о на разсмотрѣніе Петра. ь трудъ Макарова подвердѣлкамъ Императора и въ ѣ остался въ бумагахъ покрти. Наконецъ Щербатовъ ію Екатерины II разобралъ издалъ какъ эту часть такъ съ прибавленіями съ 1715 г. . См. Геннади Словарь т. 2.

ЖУРНАЛЪ историческій. 1781 и 1782 годахъ на Каспіе Россійской эскадры. цою флота Капитана Грая: соч. *Карла Габлица:* съ го моря: Москва. 1800—въ

-Ширяевъ. — Дополн. матер. р. Спб. 1876. стр. 57.

РНАЛЪ военныхъ дѣй- ской Императорской арміи ока: 3 части: Спб. 1769—

дину № 2486 вышелъ изъ , означенія года изданія.

УРНАЛЪ въ продолженіе войны при завоеваніи Бессарабіи, съ 1788 по оч. *Фонъ-Раанъ*, съ пріобтежа театра войны; Спб. 2 р. 60 к.

дину № 2487, заглавіе слѣчень изъ собственнаго своего въ продолженіе прошедшей завоеваніи Молдавіи и Бес- , 1787 по 1790 годъ; соч. ».

РНАЛЪ о военныхъ дѣйссійской Императорской начатія и до окончанія ойны, съ 1757 по 1759 годъ; 61—въ 4°. 4 р.

не точно, слѣдуетъ: «Журен. дѣйств. Рос. Имп. арміи, 1759. 1760 и 1761 годовъ». тоже не вѣренъ, всѣ три ли въ теченіе 1761 1763 гг. инъ № 2485. Плавильщиковъ

УРНАЛЪ военныхъ дѣйторской Россійской арміи анцузовъ, съ начала и до ампаніи, то есть, съ Ноября 1806 по 7 Іюня 1807 года: Спб. 1807—въ 8°. 2 р.

Заглавіе сокращено. см. Сопиковъ № 2494.

**4102.** † ЖУРНАЛЪ Высочайшаго путешествія Императрицы Екатерины II въ полуденныя страны Россіи: Москва. 1787—въ 8°. 50 к.

Составленъ А. Храповицкимъ и былъ напечатанъ въ «Моск. Вѣдомостяхъ»: см. Геннади Словарь т. 2. стр. 14. По Плавильщикову № 3553 было еще изданіе, напечатанное въ Спб. въ 1786 г. въ 8°.

**4103.** ЖУРНАЛЪ историческій, выбранный изъ разныхъ книгъ: 2 ч. Тобольскъ. 1790—въ 8°.

Книга очень рѣдкая: см. Геннади—Книжн. рѣдкости. № 69.

**4104.** † ЖУРНАЛЪ посѣщенія Москвы Императоромъ Александромъ I. и краткаго его пребыванія въ семъ первопрестольномъ градѣ въ 1809 году: Москва. 1810—въ 4°.

Составленъ Павломъ Ив. Голенищевымъ-Кутузовымъ; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 233.

**4105.** † ЖУРНАЛЪ путешествія Императрицы Екатерины II. въ Лифляндію и Эстляндію въ 1764 году; Спб. 1769—въ 8°.

**4106.** † ЖУРНАЛЪ путешествія Статскаго Совѣтника И. А. Демидова, по иностраннымъ Государствамъ, съ 1771 до 1773 года; Москва. 1786 въ 4°.

У Сопикова ошибочно показаны начальныя буквы имени Демидова; это журналъ путешествія Никиты Акинфіевича Демидова. Къ книгѣ приложенъ портретъ Н. А. Демидова. Описана у Губерти Матер. для русск. библіогр. т. 3, № 139. Березинъ-Ширяевъ — Матер. для библіогр., кн. VIII, стр. 44.

**4107.** † ЖУРНАЛЪ Правовѣденія, на 1796 годъ, или полное содержаніе именныхъ и Сенатскихъ Указовъ, въ семъ году изданныхъ; трудовъ *А. Плавильщикова;* Москва, 1800 въ 4°. 2 р. 50 к.

**4108.** *Тожь,* на 1797 годъ; Москва. въ 4°. 2 р.

«Изданіе сборника подъ заглавіемъ «Журналъ Правовѣденія» предпринято было съ дозволенія московской ценауры Алексѣемъ Алексѣевичемъ Плавильщиковымъ». Вторая книжка на 1797 г.

вышла изъ печати въ 1801 г. См. Неустроевъ—Историч. розыск., стр. 838—839. Геннади Словарь т. 2, стр. 16.

**4109.** † ЖУРНАЛЪ, или дневныя записки путешествія по разнымъ провинціямъ Россійскаго Государства и по Киргисъ Кайсатской степи, Капитана Николая Рычкова, съ фигур. 3 части: Спб. 1770 -въ 4°.

Нѣмецкій переводъ Г. Газе: въ Ригѣ, 1774—въ 8°.

Здѣсь Сопиковъ соединилъ подъ однимъ общимъ заглавіемъ два отдѣльныхъ изданія; первое изданіе: «Журналъ или дневныя записки путешествія Рычкова по разнымъ провинціямъ Росс. Государства»; этого изданія вышло 2 части, которыя были напечатаны въ теченіе 1770 -1772 гг. Второе изданіе: «Дневныя записки путешествія Капитана Николая Рычкова въ Киргизъ-Кайсацкой степѣ, въ 1771 году». Спб. въ Т. Академіи Наукъ 1772 г. 4°. См. Смирдинъ №№ 3761 и 3798. Плавильщиковъ №№ 3559 и 3560.

**4110.** * ЖУРНАЛЪ и любопытные анекдоты путешествія Графа Фалкенштейна (Римскаго Императора Іосифа II); переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1787—въ 8°. 50 к.

По Смирдину № 3310, перевелъ Дмитрій Рыкачевъ, и книга напечатана въ 1781 г. Плавильщиковъ № 3359.

**4111.** † ЖУРНАЛЪ военныхъ дѣйствій войскъ, состоящихъ подъ начальствомъ Генералъ-Маіора, Графа Каменскаго 2-го, съ 14 Апрѣля по 27 Іюня, 1807 года; Спб. 1807—въ 8°. 5 р.

По Плавильщикову № 2772 вышла изъ печати въ 1809 г.

**4111.С.** ЖУРНАЛЪ компаніи 1797 года, во время Высочайшаго присутствія и командованія Флотомъ Государя Императора Павла Петровича, веденный на фрегатѣ Еммануилѣ *А. С. Шишковымъ*. Спб., въ Императорской Т. 1797 г. (8°) 5 р.

См. Смирдинъ № 2490.

**4112.** † ЖУРНАЛЪ (всеобщаго) Правовѣдѣнія: издалъ Надв. Сов. Баронъ *Иванъ Беллингсгаузенъ;* часть 1-я; Спб. 1812 --въ 8°.

Обѣщано онаго 3 ч., но болѣе первой еще не издано.

Вышла только первая часть; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 16. Венгеровъ Словарь т. 2, стр. 388.

ЖУРНАЛЪ Артиллерійскій (См. № 3774).

ЖУРНАЛЪ военный (См. № 3778).

ЖУРНАЛЪ всеобщ. врачеб. науки (См. № 3789).

ЖУРНАЛЪ для пользы и удовольствія (См. № 3794).

ЖУРНАЛЪ для образованія ума и сердца (См. № 3795).

ЖУРНАЛЪ изящныхъ искуствъ (См. № 3798).

ЖУРНАЛЪ Московскій (См. №№ 3822 и 3823).

ЖУРНАЛЪ о земледѣліи (См. № 3799).

ЖУРНАЛЪ отечеств. музыки (См. № 3800).

ЖУРНАЛЪ политическій (См. № 3805).

ЖУРНАЛЪ полезныхъ изобрѣтеній (См. 3838).

ЖУРНАЛЪ пріятнаго, любопытнаго и забавнаго чтенія (См. № 3801).

ЖУРНАЛЪ Россійск. Словесности (См. № 3806).

ЖУРНАЛЪ С. Петербургскій (См. №№ 3854 и 3855).

ЖУРНАЛЪ Технологическій (См. №№ 3808 и 13233).

ЖУРНАЛЪ экономическій (См. № 3809).

ЖУРНАЛЪ для фортопіана. (См. № 3797).

*См. ежемѣсячныя сочиненія.*

## З.

**4113.** † ЗАБАВА въ скукѣ, или новой и увеселительной способъ гадать на картахъ: Москва, 1788—въ 12°. 80 к.

По Смирдину форматъ въ 8° и годъ изд. 1791-й, но у Геннади (Словарь т. 2 стр. 17 и 376) годъ изд. показанъ какъ у Сопикова. Это рѣдкая, зачитанная книжка.

**4114.** * ЗАБАВА въ скукѣ, или собраніе разныхъ анекдотовъ, повѣсте

и другихъ пріятныхъ, историческихъ и нравоучительныхъ сочиненій; 2 части; Москва, 1793—въ 8°. 70 к.

По Смирдину № 8809 и Геннади (Словарь т. 2, стр. 17), форматъ въ 12°. Плавильщикова № 6632.

**4115.** † ЗАБАВА о святкахъ, содержащая въ себѣ волшебное колесо, найденное въ капищѣ золотой бабы, которое чрезъ повороты на оси судьбы даетъ нравственные отвѣты; Спб. 1810—въ 8°. 75 к.

У Смирдина № 5514, какъ сочиненіе С....ма А....ма; у Геннади (Словарь т. 1, стр. 48): «Писаны С....мъ А....мъ» и въ заглавіи есть добавленіе противъ Смирдина: «Съ прибавленіемъ замѣчанія на старинную нашу загадочную пѣсню и праздникъ Ладѣ».

**4116.** * ЗАБАВА (полезная дѣтская), содержащая въ себѣ пріятныя нравоученія, забавныя повѣсти, басни и пословицы; на Россійск., Франц., Англинск. и Нѣм. языкахъ; Спб. 1799—8°. 2 р.

Это то же сочиненіе, что подъ заглавіемъ: *книга на 4-хъ языкахъ* (См. № 5190).

**4117.** ЗАБАВА (пріятная) для дѣвицъ, или правила къ рисованію цвѣтовъ, съ рисунками; Москва,—2 р. 75 к.

Издатель—авторъ этой книжки Яковъ Ивановичъ Басинъ; см. его публикацію въ «Московск. Вѣдомостяхъ» 1800 г., № 47, стр. 1153.

**4118.** * ЗАБАВА въ уединеніи, или собраніе любопытства достойныхъ произшествій; перевелъ съ Французскаго Михайло Превлоцкій; Спб. 1793—въ 8°.

По Смирдину № 6319 и Плавильщикову № 6633, книга напечатана въ 1792 г.

**4119.** * ЗАБАВНАЯ Гишпанская повѣсть, называемая двойной обманъ; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1764—въ 8°. 40 к.

**4120.** * ЗАБАВНЫЕ вечера, или собраніе нравственно-увеселительныхъ сказокъ, говоренныхъ наизустъ по вечерамъ; переводъ съ Нѣмецкаго; Спб. 1789—въ 8°. 1 р.

Можетъ быть это та же книга, что подъ № 2449?

**4121.** * ЗАБАВНЫЙ и разумный собесѣдникъ, или собраніе философическихъ, нравоучительныхъ и остроумныхъ повѣстей, выбранныхъ изъ лучшихъ новѣйшихъ Французскихъ и Нѣмецкихъ писателей, какъ то: Вольтера, Ж. Ж. Руссо, Фонтенелля, Бартелеми, Морица, Коцебу и другихъ; Москва, 1803—въ 8°. 2 р.

По Плавильщикову № 4914, вышла въ 2-хъ частяхъ.

**4122.** * ЗАБАВНЫЙ разскащикъ, повѣствующій разныя исторіи, сказки и веселыя повѣсти; соч. *Евграфа Хомякова;* Москва, 1791—въ 8°. 1 р. 50 к.

**4123.** * ЗАБАВНЫЙ Философъ, или собраніе разныхъ остроумно-вымышленныхъ и удивительныхъ повѣстей, и проч. перевелъ съ Англинскаго Лука Сичкаревъ; Спб. 1766—въ 12°. 1 р.

*См. Зритель міра* (Здѣсь № 4321).

**4124.** * ЗАБАВНЫЙ вечерокъ; издалъ *Александръ Рыковъ;* Спб. 1790—въ 12°. 50 к.

**4125.** † ЗАБАВЫ уединенія моего въ селѣ Богословскомъ: оставшееся сочиненіе Князя *Гаврила Петровича Гагарина;* издано сыномъ его; Спб. 1813—въ 8°. 3 р.

**4126.** † ЗАБАВЫ при слабомъ здравіи: извѣстія о юбелеяхъ, или торжественныхъ годахъ; переведено сочинителемъ Латинскаго подлинника; на Руск. и Нѣм. языкахъ; Спб. 1778—въ 4°.

**4127.** * ЗАБАВЫ (философическія), или пріятная смѣсь различныхъ піесъ, касательно исторіи знаменитыхъ особъ; переводъ съ Французскаго; Москва, 1808—въ 12°.

Слѣдуетъ: «Забавы филологическія»; перевелъ—Н. Н—въ; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 376.

**4128.** * ЗАБАВЫ (Химическія), или собраніе удивленіе и удовольствіе производящихъ опытовъ; перевелъ съ Нѣмецкаго Кабинетъ-Курьеръ, Николай Дудинъ; Москва, 1796—въ 12°. 2 р.

По Смирдину № 4427 и Геннади (Словарь т. 1, стр. 324), вышла въ 1797 г.; у Геннади въ 2-хъ частяхъ, съ указаніемъ, что это та же книга, что «Химикъ-Философъ», указанная у Сопикова подъ № 12461.

**4129.** * ЗАБАВЫ въ уединеніи для всякаго возраста и состоянія людей, съ пріобщеніемъ похожденій Аристоноевыхъ; перевелъ съ Французскаго Павелъ Антоновичъ; съ картинкою; 2 части; Москва, 1797—въ 8°. 1 р. 50 к.

Къ этой книгѣ «пріобщены» похожденія Аристоноевы сочиненія Фенелона; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 36. См. Библіотека гр. С. Д. Шереметева, т. 1, Спб. 1890, № 431.

**4130.** * ЗАБАВЫ заключеннаго въ темницу; перевелъ съ Французскаго Михайло Семеновъ; Спб. 1778—въ 8°. 50 к.

Спб. Вѣстн. II. 478.

**4131.** † ЗАБАВЫ (непорочныя), или невинное препровожденіе празднаго времени; Москва, 1783—въ 8°. 20 к.

Авторъ Мих. Степанов. Бенедиктовъ; см. Смирдина № 9055; Геннади Словарь т. 1, стр. 78. Венгеровъ Словарь т. 2, стр. 419.

**4132.** * ЗАБАВЫ (разныя) для дѣтей, составляющія пріятное и полезное домашнее упражненіе, способствующее къ образованію юныхъ сердецъ; переводъ съ Французскаго: 4 ч.; Москва, 1801—въ 12°. 4 р.

Перевелъ Федоръ Протопоповъ; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1798 г.

**4133.** * ЗАБЛУЖДЕНІЕ нѣкотораго добродушнаго отца; изъ сочиненій Г. *Мармонтеля*, перевела съ Французскаго А. П. Москва, 1792—въ 8°. 30 к.

**4134.** * ЗАБЛУЖДЕНІЕ добродушнаго отца, и Палемонъ; перевелъ съ Французскаго Валеріанъ Маластовъ; Москва, 1808—въ 12°. 60 к.

У Сопикова невѣрна фамилія переводчика Маластовъ, слѣдуетъ Валеріанъ *Молоствовъ*; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 339. Смирдинъ № 8812.

**4135.** * ЗАБЛУЖДЕНІЕ любви, или письма Фанеліи и Мильфорта; переводъ съ Французскаго; Москва, 1787—1788—въ 8°. 1 р. 50 к.

Вышло двѣ части въ 1788 г. Авторъ Г-жа B. Imbert. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 234 и т. 2, стр. 18. Смирдинъ № 8813. Плавильщиковъ № 4299.

**4136.** *Тожъ*, другой переводъ, Варвары Княгини Голицыной; 2 части; Тамбовъ, 1790—въ 8°. 1 р. 70 к.

Оригиналъ какъ этого, такъ и предыдущаго перевода—Les égarements de l'amour... par M-me ***, то есть B. Imbert. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 234.

**4137.** * ЗАБЛУЖДЕНІЕ любви и ума, или мужъ о двухъ женахъ; переводъ съ Французскаго; Москва, 1802—въ 12°. 2 р.

Перевелъ—П.....цъ; см. Смирдинъ № 8814; Геннади Словарь т. 2, стр. 18; П.....цъ — псевдонимъ Александры Михаловны Сербиной; см. Голицынъ—Словарь писательницъ, стр. 225.

**4138.** * *О ЗАБЛУЖДЕНІЯХЪ и Истинѣ, или воззваніе человѣческаго рода ко всеобщему началу знанія. Сочиненіе, въ которомъ открывается Примѣчателямъ сомнительность изысканій ихъ и непрестанныя ихъ погрѣшности, и вмѣстѣ указывается путь, по которому должно бы имъ шествовать къ приобрѣтенію Физической очевидности; о происхожденіи Добра и Зла, о Человѣкѣ, о Натурѣ вещественной, о Натурѣ невещественной и о Натурѣ священной, объ основаніи политическихъ Правленій, о власти Государей, о правосудіи Гражданскомъ и Уголовномъ, о Наукахъ, Языкахъ и Художествахъ; соч. Философа неизвѣстнаго* (Сенъ-Мартена); *переводъ съ Французскаго; Москва*, 1785—въ 8°. *(на 542 стр.)*

Довольно рѣдка *.

Перевелъ—П. И. Страховъ; см. Лонгиновъ—Новиковъ и Моск. мартинисты, стр. 243 и 264. «О заблужденіяхъ и Истинѣ» была изъ числа книгъ, признанныхъ Архіеп. Платономъ «сумнительными» и показана въ реестрѣ запрещенныхъ книгъ, найденныхъ въ иносков. книжныхъ лавкахъ; этимъ объясняется относительная ея рѣдкость. Подробно описана у Губерти—Матеріалы для русск. библіогр. т. 2, № 82. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр. Спб. 1876, стр. 110.

**4139.** † О ЗАВЕДЕНІИ селитроваренія; Москва. 1811—въ 8°.

Авторъ—Г. Б; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 74; т. 2, стр. 19.

**4140.** * О ЗАВОДѢ (конскомъ), съ наставленіемъ, какимъ образомъ въ здѣшнихъ Сѣверныхъ странахъ заводъ конской можно привесть въ доброе и прибыточное состояніе; соч. *Симона Винтера;* переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1787—въ 8°. 1 р. 50 к.

Авторъ—Аддерсъ-Флигель-Георгій-Симонъ фонъ Винтеръ; см. Русск. Книги т. 1, № 340. Вышла въ трехъ частяхъ. См. Смирдинъ № 5050.

**4141.** † ЗАВѢТЪ (новопроцвѣтающій); стихи Императрицѣ Екатеринѣ II, на 28 Іюня 1793 года; писалъ *Иванъ Розовъ;* Спб.—въ 4°.

Розовъ — псевдонимъ Ив. Алексѣев. Майкова; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 276.

**4142.** * ЗАВѢЩАНІЕ (политическое) г. Вольтера, переведено съ Французскаго и издано *Ив. Рахманиновымъ;* Спб. 1785—въ 8°. 1 р.

См. Языковъ — Вольтеръ въ русской литературѣ, М. 1902, стр. 16. Березинъ-Ширяевъ—Окончат. матер. для библіогр. Спб. 1896, стр. 395.

**4143.** * *ЗАВѢЩАНІЕ (политическое) Кардинала Дюка* де Ришелье, *Французскому Королю, Людовику XIII; переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва,* 1766—1767—въ 8°.

**4144.** *Тожъ,* изданіе второе; Москва, 1788—въ 8°. 2 р.

Авторъ—Армандъ Дюплеси; см. Опись библіот. гр. Шереметева, сгорѣвш. въ 1812 г., Спб. 1883, № 1842, стр. 433.

**4145.** * ЗАВѢЩАНІЕ нѣкотораго отца своимъ дочерямъ; соч. Доктора *Григори;* переводъ съ Французскаго; Спб. 1795—въ 8°. 35 к.

Перевела—Маргарита Струйская; см. Голицынъ кн. Словарь писательницъ, стр. 238; у Смирдина № 1488, фамилія напечатана сокращенно: Стр. и годъ изданія 1791-й. Плавильщиковъ № 1814.

**4145.С.** ЗАВѢЩАНІЕ Статскаго Совѣтника Князя *Дмитрія Павловича Циціанова* дѣтямъ своимъ, послѣдуемое эпитафіею. Спб., 1786 г. (8°) 3 руб.

См. Смирдинъ № 2952.

**4146.** † ЗАГАДКИ съ отгадками (любопытныя), или отгадай не скажу, для смѣха и удовольствія; Спб. 1790—въ 8°. 30 к.

Рѣдкая зачитанная книжка.

**4147.** † ЗАГАДКИ съ отгадками, служащія для невиннаго провожденія времени; Спб. 1773—въ 12°. 25 к.

Почти съ одинаковымъ заглавіемъ показана здѣсь № 4149 книга, напечатанная въ Москвѣ.

**4148.** † ЗАГАДКИ увеселительныя, съ нравоучительными отгадками, въ стихахъ; соч. Іеромонаха *Аполлоса;* Москва, 1781—въ 8°. 25 к.

ЗАГАДОЧНЫЙ міръ, *см. Каракчіоли сочиненія* (См. № 5048).

**4149.** † ЗАГАДКИ служащія для невиннаго раздѣленія времени, издан. *В. Левшинымъ;* Москва, 1773—въ 12°.

См. № 4147.

**4150.** * ЗАГОВОРЪ Катилины противъ Республики Римской, описанный *Саллустіемъ;* переводъ съ Французскаго Билькокова перевода; Москва, 1806—въ 12°. 1 р. 50 к.

Мысли нравств. Герцога Рошфуко, предисл. XI.

**4151.** * ЗАГОВОРЪ Испанцовъ противъ Венеціянской республики; сочиненіе Аббата *Сенъ-Реаля;* переводъ съ Французскаго; Спб. 1771—въ 8°. 25 к.

Былъ еще переводъ (И. Маркова) того же сочиненія, напечатанный въ Спб. въ 1818 г.; см. Плавильщиковъ № 2635. Смирдинъ № 3198.

**4152.** † ЗАДАЧИ, касающіяся до монетнаго искуства; соч. Г. *Шлаттера;* 3 части; Спб. 1754—въ листъ.

*Рѣдка.*

По Смирдину № 11347 (2-е прибавл.), книга печаталась въ теченіе 1754—1758 г.

ЗАДИГЪ, *см. Вольтеровы сочиненія* (См. № 2553—2555).

**4153.** * ЗАИДА, Испанская повѣсть; соч. *Г. де Зегре;* переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1765—въ 12°. 60 к.

**4154.** См. № 5771.

ЗАКОНЫ великихъ Князей, *см. правда Руская* (См. № 8778—8779).

**4155.** * ЗАКОНЫ и установленія Китайскаго, а нынѣ Манжурскаго правительства; перевелъ съ Китайскаго Сергѣй Леонтьевъ; 3 части; Спб. 1781—въ 8°. 5 р.

Заглавіе невѣрно, слѣдуетъ: «Тайцинъ гурунь и Ухери коли, то есть всѣ законы» и т. д. Книга печаталась въ теченіе 1781—1783 г. Перевелъ не Сергѣй, а Алексѣй Леонтьевъ. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 238 и 420. Библіотека гр. С. Д. Шереметева, т. 1, Спб. 1890, № 864, стр. 159. Плавильщиковъ № 2363.

4*

**4156.** * ЗАКОНЫ (древнія) изъ Юстиніановыхъ книгъ; Спб. 1768—въ 4°.

По Геннади (Словарь т. 2, стр. 22), вышла изъ печати въ 1762 г.

**4157.** * *ЗАКОНЫ* Пиѳагоровы *и нравственныя его правила; перевелъ съ Французскаго Василій Сопиковъ; Спб.* 1808—*въ* 12°. 80 к.

Переведено выборомъ изъ Пиѳагорова путешествія, VI-й части, опущенной въ Россійскомъ переводѣ.

**4157.С.** ЗАКОНЫ установленнаго 1792 года Сентября въ 1 день въ Губернскомъ городѣ Ревелѣ Клуба Согласія; пер. съ Нѣм. Спб., 1792 г. (8°) 5 руб.

См. Смирдинъ № 2067.

**4158.** * ЗАМОКЪ, или ночныя привидѣнія въ Западной башнѣ Чернаго Лѣса, таинства Орланда; соч. Г-жи *Радклифъ;* переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1808—въ 12°. 2 р. 50 к.

По Смирдину № 8821, это не первое, а второе изд.; а указанное здѣсь подъ № 12906 не третье, а четвертое изд.; форматъ въ 8°. По Плавильщикову № 4307, имѣетъ другое названіе: «Замокъ въ Галиціи» (См. № 4160).

**4159.** * ЗАМОКЪ Алберта, или движущійся скелетъ; соч. Г-жи *Радклифъ;* переводъ съ Французскаго; Москва, 1803—въ 8°. 1 р.

У Плавильщикова № 4304 и у Шторха (Обозрѣніе № 1239), переводчикомъ названъ Леонтьевъ; у Смирдина (№ 8819) перевелъ: И. Пвнкв (Павленковъ) и печатана въ Спб. По Плавильщикову вышла въ 2 частяхъ въ 12°. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 420. Библіотека гр. С. Д. Шереметева т. 1, Спб. 1890, № 473, стр. 87.

**4160.** * ЗАМОКЪ въ Галиціи; переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1802—въ 8°. 2 р.

Это таже книга, что подъ № 4158.

Авторъ—Г-жа Радклифъ.

**4161.** * ЗАМОРЪ и Корали, или славные Американцы; переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1791—въ 8°.

Перевелъ Максимъ Ястребовъ; см. Смирдинъ № 8823.

**4162.** * ЗАМОКЪ (волшебный глинская повѣсть; переводъ съ цузскаго; 2 части; Москва, въ 12°.

По Геннади (Словарь т. 2, с заглавіе должно быть: «Таинст замокъ» и книга напечатана въ У Смирдина подъ заглавіемъ Со книги нѣтъ, но подъ указан. І есть (№ 9471) и переводчикомъ н М. А.

**4163.** * ЗАМѢЧАНІЕ (истори о началѣ и мѣстоположеніи др Россійскаго, такъ называемаго пья городка, съ гравированным номъ онаго; (переводъ съ . скаго); Москва, 1810—въ 4°.

*Рид*

Авторъ—гр. Алексѣй Ив. Пушкинъ; см. Евгеній Словар стр. 96; Геннади Словарь т. 2, с У Смирдина № 2612 анонимно.

**4164.** † ЗАМѢЧАНІЯ (кратк опытахъ основанныя) о электр и о способности электрическ шинъ къ помоганію отъ разны лѣзней; съ изображеніемъ и ніемъ напростѣйшаго рода м и разныхъ способовъ, употребля при врачеваніи ими болѣзне *Андрея Болотова;* съ фигурам 1803—въ 8°. 1 р.

Издано Вольно-Экономическ ществомъ; см. Смирдинъ № 43 нади Словарь т. 1, стр. 102.

**4165.** * ЗАМѢЧАНІЯ (нѣкото употребленіи канонерскихъ соч. Датскаго Контръ-Адмирала *Литкена;* переводъ; съ фигурам 1809—въ 8°.

Перевелъ—Поздѣевъ; см. Генн варь т. 2, стр. 242; Его же Ано книги, стр. 25; переводъ сдѣла смотрѣніемъ Головнина.

**4166.** * ЗАМѢЧАНІЯ (нѣкото послѣднее посланіе Бонапа охранительному его Сенату и лина; переводъ съ Французска 1808—въ 12°. 30 к.

Кромѣ сего еще два перев книжки напечатаны въ С *примѣчанія* (См. № 8023).

**4167.** * ЗАМѢЧАНІЯ (нѣкот первыхъ лѣтахъ Бонапарте, и на Англинскомъ языкѣ соуче

ереводъ съ Французскаго; Мос-
02—въ 12°. 75 к.

Смирдину № 3379, форматъ въ 16°.

. † ЗАМѢЧАНІЯ, какъ узнавать
во и доброту главныхъ строи-
ихъ матеріаловъ; Спб. 1812—

ло еще изд.: Спб. 1819 г. См. Ген-
Словарь т. 2, стр. 377.

. * ЗАМѢЧАНІЯ о Французскомъ
ѣ послѣдняго времени, начиная
2 по 1807 годъ; соч. (*Г. Фабера*);
дъ съ Французскаго; Спб. 1808
°. 1 р. 50 к.

ругой переводъ сей книги, *см.*
*ьчанія* (См. № 9028).

. * ЗАНЯТІЕ (благоговѣйное) мы-
ихъ Христіянъ; сочин. *Г. Цол-*
*ера*; переводъ съ Нѣмецк. Спб.
въ 12°. 1 р. 50 к.

ревелъ — Антоній Знаменскій, епи-
ъ Ярославскій; см. Филаретъ, Об-
русск. духов. литературы, ч. 2,
211. Геннади Словарь т. 1, стр. 35.

. *Тожь*, другой переводъ; Мос-
808—въ 12°. 1 р. 50 к.

отъ переводъ тоже принадлежитъ
нію Знаменскому; см. Русск. Книги
№ 2645.

. * ЗАПИСКА (дневная), случив-
ъ въ башнѣ Тампль произше-
ъ, во время заключенія во оной
ика XVI, Короля Французскаго,
ая Королевскимъ Камердине-
Клери; переводъ съ Француз-
Н. Осипова; Спб. 1806 — въ 8°.
) к.

. † ЗАПИСКА о Синили, или
; Москва, 1812—въ 4°.

. † ЗАПИСКА (дневная) бывшаго
Петербургской Академіи Наукъ,
чнаго собранія 1777 года, и опи-
празднества, которое при томъ
ходило; Спб. въ 4°.

. † ЗАПИСКА, какимъ образомъ
ть изъ простаго вина Француз-
водку; издалъ Полковникъ *Але-*
*ъ Вындомской*; Спб. 1800 — въ 8°.

*Тожь*, изданіе второе; Спб.
въ 8°.

Смирдину № 5277, второе изд. вы-
въ 1800 г., перваго же не указано;
навильщикова № 941 съ 1800 г.
безъ указанія которое изд.; вѣроятно, показаніе Смирдина ошибочно. Указаніе Геннади (Словарь т. 1, стр. 181) взято отъ Смирдина.

**4177.** * ЗАПИСКА къ Королю Людовику XIV, о воспитаніи Дофина; на Рускомъ и Французскомъ языкахъ; Спб. 1790—въ 8°. 30 к.

Авторъ—Герцогъ Монтозье (Charles de Sainte Maure, duc de Montausier); см. Геннади Словарь т. 2, стр. 340.

ЗАПИСКИ для тайной исторіи человѣческаго сердца, *см. Виландовы сочиненія* (См. № 2483).

**4178.** * ЗАПИСКИ Герцога *Сюллія*, перваго министра Генриха IV, Короля Французскаго; перевелъ съ Французскаго Михайло Веревкинъ; 10 ч. Москва, 1770—1776—въ 8°.

*Рыдка.*

**4179.** * ЗАПИСКИ Барона фонъ Тренка, имъ самимъ писанныя, содержащія въ себѣ описаніе его жизни, дѣлъ и случившихся съ нимъ ненастій, и проч. 3 части; Москва, 1795 — въ 8°. 2 р.

По Смирдину № 8824, форматъ въ 12°.

**4180.** * ЗАПИСКИ Г-жи Баронши де Баттевиль, или вдова совершенная, переводъ съ Французскаго; Москва; 1790—въ 8°. 1 р.

Перевелъ—Е. А.; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 9, и годъ изданія показанъ 1789-й. См. также Смирдинъ № 8825. Плавильщиковъ № 4311.

**4181.** * *ЗАПИСКИ (Каія Юлія Цесаря), о походахъ его въ Галлію; переведены съ Латинскаго Сергѣемъ Вороновымъ; Спб.* 1774—*въ* 8°. 1 *р.* 50 *к.*

Сей переводъ составляетъ только первую часть Латинскаго подлинника; а вторая о Африканской и междоусобной войнѣ, къ сожалѣнію, еще не переведена.

**4182.** † ЗАПИСКИ дѣяній Императорскаго вольнаго экономическаго Общества; Спб. 1802—въ 8°.

**4183.** *Тожь*, 1804 года; Спб. въ 8°.

Это періодическое изданіе, выходившее съ 1802 по 1812 г. при «Трудахъ» Имп. Вольно-Экономическаго Общества; всего вышло 11 частей; съ 1813 по 1821 г. помѣщались въ «Трудахъ» Об-

щества. Сотрудниками изданія были: А. Нартовъ, Я. Лорецъ, С. Зиновьевъ, Аршеневскій, Сестренцевичъ, Як. Смирновъ, Іог. Ловицъ, В. Левшинъ, В. Севергинъ, Ис. Дарелли, Ваксель, Гершель и Гассе; статьи ихъ встрѣчаются въ журналѣ за 1802 г.

**4184.** † ЗАПИСКИ (дневныя) Ѳедора Козельскаго; Спб. 1771—въ 8°. 40 к.

**4185.** † ЗАПИСКИ, издаваем. Государственнымъ Адмиралтейскимъ Департаментомъ, относящіяся къ Мореплаванію, Наукамъ и Словесности; 2 части, съ фигурами; Спб. 1807—1808—въ 8°. 3 р.

Это періодическое изданіе, выходившее съ 1807 по 1827 годъ, всего вышло 12 частей. Сначала редактировалъ А. С. Никольскій; съ IV ч. проф. Гроздовъ, съ V ч. — А. А. Никольскій. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 24.

**4186.*** ЗАПИСКИ историографическія о Мореѣ, о царствѣ Негропонтскомъ и о прочихъ близь лежащихъ мѣстахъ, съ ландкартою; переводъ съ Италіянскаго Я. Княжнина; Спб. 1769 - въ листъ, 50 к.

По указанію Геннади (Словарь т. 2, стр. 144), вышла въ двухъ частяхъ; у Смирдина № 3214 на это нѣтъ указаній. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., стр. 145.

ЗАПИСКИ историческія, *см. Вольтеровы сочиненія* (См. № 2556).

**4187.** † ЗАПИСКИ (морскія), или собраніе всякаго рода касающихся вообще до мореплаванія сочиненій и переводовъ, издаваемыхъ учрежденнымъ при Адмиралтейской Коллегіи Комитетомъ; ч. 1-я. Спб. 1800—въ 4°.

Изданіе редактировалъ А. С. Шишковъ; см. Смирдинъ № 4204. Сочиненія и переводы Росс. Акад. ч. VI, стр. 56. Геннади Словарь т. 2, стр. 24.

**4188.*** ЗАПИСКИ историческія, политическія и военныя о Россіи, съ 1727 по 1744 годъ, сочиненныя *Г. Манштейномъ*, бывшимъ въ Россійско-Императорской службѣ; переводъ съ Французскаго; 4 части; Москва, 1810—въ 12°. 8 р.

**4189.** *Тожъ*. переведъ съ Французскаго Профессоръ Григорій Глинка; 2 части; въ Дерптѣ. 1810—въ 8°. 6 р.

Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр. кн. V, стр. 32. Былъ еще переводъ Тим. Семен. Мальгина, напечатанный въ 2 частяхъ въ Москвѣ 1823 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 286.

**4190.** † ЗАПИСКИ касательно Россійской исторіи; сочиненіе (Императрицы Екатерины II), 6 частей; Спб. 1786—1794—въ 8°. 10 р.

Напечатано новое заглавіе 1801 года съ именемъ Автора, коего сначала означено не было.

Нѣмецкій переводъ первыхъ 2-хъ частей Г. Арндта; Рига, 1784—1785—въ 8°.

«Прежде они были помѣщены въ «Собесѣдникѣ» 1773—1784 г. и отсюда въ нѣм. переводѣ Арндта въ «Neues St.-Petersb. Journal». Наконецъ отдѣльно въ 9 ч. 1784—1785, 8°, и вновь 2 ч. Riga, 1787, 8° и 5 ч. Petersb. 1794, 8°. Кромѣ того есть первоначальное, вѣроятно, рѣдкое изданіе ихъ, безъ года и подъ заглавіемъ: «Выпись Хронологическая изъ Исторіи Русской, 2 ч. 4°. Съ 40 гравюрами». «Выпись» показ. здѣсь подъ № 2707. Года изд. у Сопикова невѣрны, выходили въ теченіе 1787—1793 г. 6-я часть подъ заглавіемъ: «Родословникъ» и т. д. Въ 1801 г. къ указанному у Сопикова изданію были вновь перепечатаны заглавные листы, такимъ образомъ явилось изданіе ихъ въ 1801 г. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 889. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр. кн. V, стр. 31.

**4191.*** ЗАПИСКИ Кардинала *де Ретца*, содержащія въ себѣ достопамятныя произшествія во Франціи, въ продолженіе первыхъ лѣтъ царствованія Лудовика XIV; переведены съ Французскаго Н. Облеуховымъ; 5 частей; Калуга, 1795—въ 8°. 6 р.

По Смирдину № 3307 книга печаталась въ теченіе 1794—1796 г. Какъ и всѣ провинціальныя изданія, она рѣдка.

**4192.*** ЗАПИСКИ путешествія Графа Бориса Петровича Шереметева въ Европейскія Государства; съ фиг. Москва, 1773 - въ л.

Заглавіе слѣдуетъ не «записки», а «записка путешествія» и т. д.; при книгѣ приложено 5 гравюръ. Подробно описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 1, № 182. Геннади — Книжн. рѣдкости, № 38. Остроглазовъ — Книжн. рѣдкости, № 89. Березинъ-Ширяевъ—Окончат. матер. для библіогр., Спб. 1896, стр. 15.

**4192.** † ЗАПИСКИ о Малороссіи, ея жителяхъ и произведеніяхъ, сочиненныя *Яковомъ Марковичемъ;* Ч. 1-я; Спб. 1798—въ 8°. 60 к.

**4194.** † ЗАПИСКИ путешествія по разнымъ провинціямъ Россійскаго Государства, или минералогическія, хозяйственныя и другія примѣчанія, учиненныя во время проѣзда, чрезъ оныя въ 1802 году, Академикомъ *В. Севергинымъ;* 2 части; Спб. 1803—въ 8°. 1 р. 50 к.

По Плавильщикову № 3561, «Записокъ» вышло не двѣ, а три части и выходили они въ теченіе 1803—1805 гг. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., стр. 119.

**4195.** † ЗАПИСКИ повседневныя путешествія въ Сицилію и Мальту, въ 1782 году; Спб. 1784—въ 8°. 1 р.

Березинъ - Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 161.

**4196.** * ЗАПИСКИ (чувствительныя) добраго Панфила, изданныя Г-мъ *Горжи;* переводъ съ Французскаго; Москва, 1803—въ 12°. 1 р.

**4197.** * ЗАПИСКИ Раймунда Графа *Монтекукули,* или главныя правила военной науки; перевелъ съ Французскаго С. В. Москва, 1760—въ 8°.

Перевелъ—Сергѣй Сав. Волчковъ; см. Смирдинъ № 4214. Геннади Словарь т. 1, стр. 171. См. Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 1, № 99.

**4198.** * ЗАПИСКИ Христины Королевы Шведской, съ примѣчаніями Г. д'Аламберта; перевелъ съ Французскаго Михайло Ковалинскій; Спб. 1774—въ 12°. 50 к.

Перевелъ не Ковалинскій, а Мих. Ив. Ковалевскій; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 146. Смирдинъ № 3203.

**4199.** † ЗАПИСКИ экономическія для всегдашняго исполненія въ деревняхъ прикащику и рачительному эконому; соч. *М. Чулкова;* Москва, 1790—въ 8°. 50 к.

По Смирдину № 5164, это второе изд., перваго же изд. у него не указано.

**4199.С.** ЗАПИСКИ (нужнѣйшія экономическія) для крестьянъ, содержащія въ себѣ подробныя наставленія о производствѣ хлѣбопашества, и разные другіе къ сельской экономіи принадлежащіе предметы собранные изъ разныхъ экономическихъ сочиненій *Николаемъ Шукшинымъ.* Тобольскъ, въ т. Корнильева. 1794.

См. Смирдинъ № 14449 (3-е прибавл.). Очень рѣдкое провинціальное изданіе.

**4200.** * ЗАПИСКИ надлежащія до исторіи, наукъ, художествъ, нравовъ, обычаевъ и проч. Китайцевъ, сочиненныя проповѣдниками Христіянской вѣры въ Пекинѣ, съ приложеніемъ многихъ фигуръ; перевелъ съ Французскаго М. Веревкинъ; 6 частей; Москва, 1786—1788—въ 4°. 9 р.

Фр. подлинникъ сего сочиненія въ 15 частяхъ, въ 4°.

Березинъ - Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 86.

**4201.** * ЗАПИСКИ о нынѣшнемъ возмущеніи Польши; перевелъ съ Французскаго *Н. Яценковъ;* Спб. 1792—въ 8°. 65 к.

**4202.** * ЗАПИСКИ о Якобинцахъ, открывающія всѣ противо-Христіанскія злоумышленія и таинства Масонскихъ ложъ, имѣющихъ вліяніе на всѣ Европейскія державы; сочиненіе *Г. Барюеля;* переводъ съ Французскаго; 6 частей; Москва, 1806—1807—въ 12°. 6 р.

Это сокращеніе книги, подъ заглавіемъ: *Волтеріанцы,* коей Французское заглавіе: *Memoires concernants de Jacobinisme* (См. № 2621).

Годъ изд. послѣдней части невѣренъ, она вышла въ 1808 г. По Плавильщикову (№ 1541), это сокращеніе перевода Домогатскаго: «Волтеріанцы, или исторія о Якобинцахъ»; см. здѣсь № 2621. Смирдинъ № 914. Геннади Словарь т. 1, стр. 69. Березинъ - Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 38.

**4203.** † ЗАПИСКИ первой части; Спб. (1782) въ 8°. 20 к.

Это одна изъ книжекъ «Гражданскаго начальнаго ученія», составленнаго Екатериною II для великихъ князей, ея внуковъ, но напечатаны и для общественныхъ школъ по Высоч. повелѣнію. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 338. По Смирдину № 5907, форматъ въ 4°.

**4204.** * ЗАПИСКИ Карла Энгельмана, изданныя *Августомъ Лафонтеномъ;* перевелъ съ Нѣмецкаго Василій Чачковъ; 2 части; Спб. 1808—въ 8°. 3 р. 50 к.

Второе изд. вышло въ 4 частяхъ въ Спб. въ 1819 г. въ 12°. См. Смирдинъ № 8893. Плавильщиковъ № 4313.

**4205.** † ЗАПИСКИ (Артиллерійскія) для наставленія Унтеръ-Офицеровъ; Спб. 1789—въ 8°.

Потомъ неоднократно вновь были напечатаны.

**4205.С.** ЗАПИСКИ (Краткія Артиллерійскія), для наставленія Унтеръ-Офицеровъ въ новоучрежденныхъ Артиллерійскихъ баталіонахъ; соч. при Артиллерійскомъ и Инженерномъ Шляхетномъ Кадетскомъ Корпусѣ; изданіе 2-е. Спб., въ Т. Государственной Военной Коллегіи 1795 г. (8°) 4 руб.

См. Смирдинъ № 4309.

**4206.** * ЗАПИСКИ (Артиллерійскія), касательно новой Артиллеріи, или перемѣнъ во Французской Артиллеріи, изданныя *Г. Шелемъ;* перевелъ съ Французскаго Артил. Полковн. Гогель вторый; 2 части; съ фигурами; Спб. 1809—въ 4°. 15 р.

Перевелъ — Федоръ Григорьевичъ Гогель; книга вышла изъ печати въ 1807 г. См. Смирдинъ № 4301. Геннади Словарь т. 1, стр. 228.

**4207.** † ЗАПИСКИ (Волынскія), соч. *Степаномъ Руссовымъ* въ Житомирѣ; съ 3 картами; Спб. 1809—въ 8°.

**4208.** * ЗАПИСКИ (исторіографическія) о странахъ, лежащихъ между морями Чернымъ и Каспійскимъ, содержащія новѣйшія подробныя описанія живущихъ въ оныхъ народовъ, и достопамятности древняго и нынѣшняго тѣхъ земель мѣстоописанія, съ пріобщеніемъ двухъ географическихъ картъ; перевелъ съ Французскаго Ѳедоръ Шишкевичъ; Спб. 1810— въ 4°.

Березинъ-Ширяевъ — Дополн. матер. для библіогр., стр. 125.

**4209.** † ЗАПИСКИ (дневныя), св. Димитрія Митрополита Ростовскаго; Москва, 1781— въ 8°. 50 к.

Помѣщены также при концѣ его лѣтописи, и въ XVII части древн. Россійск. Вивліоѳ.

Это второе изд. Переведены съ польско-русскаго оригинала Ник. Ник. Бантышъ-Каменскимъ. Вошли въ «Вивліоѳику» Новикова (ч. 17) и въ «Лѣтопись» и сочиненія Димитрія. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 304. Смирдинъ № 855.

**4210.** † ЗАПИСКИ (дневныя) путешествія по разнымъ провинціямъ Россійскаго Государства Академика, *Ивана Лепехина;* 4 части, съ фигурами; Спб. 1771—1780—въ 4°. 20 р.

Нѣмецкій переводъ первыхъ двухъ частей Г. Газе; съ фиг. Альтенбургъ, 1774 -1777—въ 8°.

Невѣрны года изданія; выходили въ теченіе 1771—1805 гг. 4-я часть издана его спутникомъ Озерецковскимъ; первыя три части изданы вторымъ изд. въ 1795—1814 гг. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 284. Смирдинъ № 3796. Плавильщиковъ № 3557. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр., кн. II, стр. 36.

**4211.** † ЗАПИСКИ (дневныя) путешествія изъ острова Пароса въ Сиріи, флота Капитана, *Сергѣя Плещеева*, въ исходѣ 1772 лѣта; Спб. 1773—въ 12°.

Нѣмецкій переводъ оныхъ Г. Арндта; Рига, 1778—въ 8°.

Заглавіе очень измѣнено; см. Смирдинъ № 3740.

**4212.** † ЗАПИСКИ (дневныя) плаванія Вице-Адмирала Гавриилы *Сарычева* по Балтійскому морю и Финскому заливу въ 1802. 1803, 1804 и 1805 годахъ, съ астрономическими наблюденіями, принадлежащими къ поправленію морскихъ картъ; Спб. 1808—въ 4°.

**4213.** † ЗАПИСКИ дѣяній вольнаго экономическаго Общества, въ 1812 году; Спб.—въ 8°.

См. №№ 4182—4183.

**4214.** † ЗАПИСКИ (поденныя) нѣкоторыхъ произшествій во время прошедшей съ Турками войны, отъ дня объявленія оной, по 1773 годъ, повѣреннаго въ дѣлахъ *Павла Левашова*; Спб. 1790— въ 8°.

**4215.** † ЗАПИСКИ Князя Якова Петровича *Шаховскаго*, писанныя имъ самимъ; 2 части; Москва, 1810— въ 8°. 8 р.

Второе изданіе вышло въ Спб. въ 1821 г. 8°. См. Смирдинъ № 2891.

**4216.** † ЗАПИСКИ (краткія), показывающія, сколько и какихъ именно онаго [illegible] употребляется при полковой батерейной артиллеріи, къ лафетамъ передкамъ, зарядному ящику и ко принадлежности, съ означеніемъ номеровъ и знаковъ, или буквъ, которыми они клеймятся, съ таблицами; 1805—въ 12°.

ІСКИ (повѣствователь-
сательныя и политиче-
Г. *Боуромъ;* переведены
аго; Спб. 1791—въ 8°.

авія и самаго существен-
зымъ не приведено; слѣ-
*иски повѣствовательныя,*
*ьныя и политическія о*
*Волосскомъ».* Авторъ запи-
ъ, а Бауръ Өедоръ Вили-
Геннади Словарь т. 1,
динъ № 3226.

ІСКИ историческія о
іскихъ подвигахъ Гене-
ршала, Князя М. Л. Го-
узова-Смоленскаго; Спб.
р. 50 к.

книги помѣщено слово ар-
га, говоренное при гробѣ
. Березинъ-Ширяевъ—По-
для библіогр. Спб. 1884,

ІСКИ (поваренныя); соч.
*овцова.* М., въ Универси-
79 г. (8 ) 2 р.

инъ № 5211. Плавильщи-
Второе изд. см. слѣдующ. №.

ІСКИ (поваренныя), со-
*Друковцовымъ;* Москва,

изд., годъ показанъ не-
въ 1783 г. См. Геннади
стр. 323.

ІСКИ (путешественныя)
*исилья Зуева,* отъ С. Пе-
Херсони въ 1781 и 1782
гурами; Спб. 1787—въ 4°.

Ширяевъ—Матер. для би-
I, стр. 34.

ІСКИ о Слободскихъ
ачала ихъ поселенія до
ьковъ, 1812—въ 8°.

ІИСКИ (повседневныя
емени Государей Царей
Князей, Михаила Өеодо-
ксѣя Михайловича; 2 ча-
769—въ 4°. 2 р.

совсѣмъ точно, слѣдуетъ:
ихъ дворцовыхъ записокъ...
См. Губерти Словарь т. 2,
инъ-Ширяевъ—Матер. для
VIII, стр. 31.

ІА замужемъ въ 15 лѣтъ;
Французскаго; Москва.
30 к.

Переводъ — Маіора Петра Чебышева; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правлен. за 1802 г.

**4224.** * ЗАРЯ, новая Французская игра; перевелъ съ Французскаго В. Вороблевскій; Москва, 1774—въ 8°.

По Смирдину № 5479 и Геннади (Словарь т. 1, стр. 174), напечатана въ 1772 г.

**4225.** † ЗАРЯ нашихъ лѣтъ, или собраніе упражненій въ стихахъ и прозѣ А. и Я. Б. Спб. 1808—въ 8°. 60 к.

Авторы—Алексѣй и Яковъ Бабиковы; см. Смирдинъ № 6112; Геннади Словарь т. 1, стр. 55. Венгеровъ Словарь т. 2, стр. 2.

**4226.** † ЗАСВИДѢТЕЛЬСТВОВАНІЕ глубочайшаго почтенія Московской Академіи, Московскому Архіепископу Платону, въ день его тезоименитства, 18 Ноября 1776 года, состоящее въ разныхъ стихотвореніяхъ; Москва, въ 4°.

Здѣсь среди произведеній другихъ студентовъ помѣщена идилія «Аполлонъ», сочиненія Ерм. Кострова; см. Филологическія Записки, Воронежъ, 1876, вып. III, стр. 83—84.

О ЗДРАВІИ ученыхъ людей, *см. Тиссота сочиненія* (См. № 11790).

**4227.** † О ЗАЩИЩЕНІИ Государей, письмо къ Дорсету; переводъ съ Французскаго; Спб. 1781—въ 8°.

По Смирдину № 2190, форматъ въ 12°.

**4228.** † О ЗБЕРЕЖЕНІИ отъ пожаровъ, и о деревьяхъ садовыхъ и дикихъ; Москва, 1782—въ 8°.

По Смирдину № 5188, напечатана въ 1792 г. Плавильщиковъ № 737.

**4229.** * ЗЕЛАМИРА, или странные союзы, новѣйшая исторія; перевелъ съ Французскаго Михайло Копьевъ; 2 части; Москва, 1793—въ 8°. 1 р.

Ни у Геннади (Словарь т. 2, стр. 160), ни у Смирдина № 8828 не указано, что вышла въ 2 частяхъ.

**4230.** * ЗЕЛИ, или трудность быть щастливымъ, Индѣйскій романъ, съ приобщеніемъ повѣсти Зими; переводъ съ Французскаго; Спб. 1780—въ 12°. 50 к.

вышла изъ печати въ 1801 г. См. Неустроевъ—Историч. розыск., стр. 838—839. Геннади Словарь т. 2, стр. 16.

**4109.** † ЖУРНАЛЪ, или дневныя записки путешествія по разнымъ провинціямъ Россійскаго Государства и по Киргисъ Кайсатской степи, Капитана Николая Рычкова, съ фигур. 3 части; Спб. 1770—въ 4°.

Нѣмецкій переводъ Г. Газе; въ Ригѣ, 1774—въ 8°.

Здѣсь Сопиковъ соединилъ подъ однимъ общимъ заглавіемъ два отдѣльныхъ изданія; первое изданіе: «Журналъ или дневныя записки путешествія Рычкова по разнымъ провинціямъ Росс. Государства»; этого изданія вышло 2 части, которыя были напечатаны въ теченіе 1770 -1772 гг. Второе изданіе: «Дневныя записки путешествія Капитана Николая Рычкова въ Киргизъ-Кайсацкой степѣ, въ 1771 году». Спб. въ Т. Академіи Наукъ 1772 г. 4°. См. Смирдинъ №№ 3761 и 3798. Плавильщиковъ №№ 3559 и 3560.

**4110.** * ЖУРНАЛЪ и любопытные анекдоты путешествія Графа Фалкенштейна (Римскаго Императора Іосифа II); переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1787 -въ 8°. 50 к.

По Смирдину № 3310, перевелъ Дмитрій Рыкачевъ, и книга напечатана въ 1781 г. Плавильщиковъ № 3359.

**4111.** † ЖУРНАЛЪ военныхъ дѣйствій войскъ, состоящихъ подъ начальствомъ Генералъ-Маіора, Графа Каменскаго 2-го, съ 14 Апрѣля по 27 Іюня, 1807 года; Спб. 1807—въ 8°. 5 р.

По Плавильщикову № 2772 вышла изъ печати въ 1809 г.

**4111.С.** ЖУРНАЛЪ компаніи 1797 года, во время Высочайшаго присутствія и командованія Флотомъ Государя Императора Павла Петровича, веденный на фрегатѣ Еммануилѣ *А. С. Шишковымъ*. Спб., въ Императорской Т. 1797 г. (8°) 5 р.

См. Смирдинъ № 2490.

**4112.** † ЖУРНАЛЪ (всеобщаго) Правовѣдѣнія: издалъ Надв. Сов. Баронъ *Иванъ Беллигсгаузенъ;* часть 1-я; Спб. 1812—въ 8°.

Обѣщано онаго 3 ч., но болѣе первой еще не издано.

Вышла только первая часть; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 16. Венгеровъ Словарь т. 2, стр. 388.

ЖУРНАЛЪ Артиллерійскій (См. № 3774).

ЖУРНАЛЪ военный (См. № 3778).

ЖУРНАЛЪ всеобщ. врачеб. науки (См. № 3789).

ЖУРНАЛЪ для пользы и удовольствія (См. № 3794).

ЖУРНАЛЪ для образованія ума и сердца (См. № 3795).

ЖУРНАЛЪ изящныхъ искуствъ (См. № 3798).

ЖУРНАЛЪ Московскій (См. №№ 3822 и 3823).

ЖУРНАЛЪ о земледѣліи (См. № 3799).

ЖУРНАЛЪ отечеств. музыки (См. № 3800).

ЖУРНАЛЪ политическій (См. № 3805).

ЖУРНАЛЪ полезныхъ изобрѣтеній (См. 3838).

ЖУРНАЛЪ пріятнаго, любопытнаго и забавнаго чтенія (См. № 3801).

ЖУРНАЛЪ Россійск. Словесности (См. № 3806).

ЖУРНАЛЪ С. Петербургскій (См. №№ 3854 и 3855).

ЖУРНАЛЪ Технологическій (См. №№ 3808 и 13233).

ЖУРНАЛЪ экономическій (См. № 3809).

ЖУРНАЛЪ для фортопіана. (См. № 3797).

*См. ежемѣсячныя сочиненія.*

## З.

**4113.** † ЗАБАВА въ скукѣ, или новой и увеселительной способъ гадать на картахъ; Москва, 1788—въ 12°. 80 к.

По Смирдину форматъ въ 8° и годъ изд. 1791-й, но у Геннади (Словарь т. 2. стр. 17 и 376) годъ изд. показанъ какъ у Сопикова. Это рѣдкая, зачитанная книжка.

**4114.** * ЗАБАВА въ скукѣ, или собраніе разныхъ анекдотовъ, повѣстей

ъ пріятныхъ, историческихъ
чительныхъ сочиненій; 2 ча-
ва, 1793—въ 8°. 70 к.

ирдину № 8809 и Геннади (Сло-
2, стр. 17), форматъ въ 12°.
щиковъ № 6632.

ЗАБАВА о святкахъ, содер-
ъ себѣ волшебное колесо,
е въ капищѣ золотой бабы,
чрезъ повороты на оси судь-
нравственные отвѣты; Спб.
8°. 75 к.

ирдина № 5514, какъ сочиненіе
А....ма; у Геннади (Словарь
. 48): «Писаны С....мъ А....мъ»
главіи есть добавленіе противъ
а: «Съ прибавленіемъ замѣчанія
инную нашу загадочную пѣсню
никъ Ладѣ».

ЗАБАВА (полезная дѣтская),
щая въ себѣ пріятныя право-
забавныя повѣсти, басни и
ы; на Россійск., Франц., Ан-
Нѣм. языкахъ; Спб. 1799—

го же сочиненіе, что подъ за-
ь: *книга на 4-хъ языкахъ* (См.
).

ЗАБАВА (пріятная) для дѣ-
и правила къ рисованію цвѣ-
рисунками; Москва,—2 р.

гель—авторъ этой книжки Яковъ
ичъ Басинъ; см. его публикацію
ковск. Вѣдомостяхъ» 1800 г.,
тр. 1153.

ЗАБАВА въ уединеніи, или
любопытства достойныхъ
твій; перевелъ съ Француз-
хайло Прѣлоцкій; Спб. 1793—

мирдину № 6319 и Плавильщи-
№ 6633, книга напечатана въ

ЗАБАВНАЯ Гишпанская по-
называемая двойной обманъ;
съ Нѣмецкаго; Москва,
8°. 40 к.

ЗАБАВНЫЕ вечера, или со-
нравственно-увеселительныхъ
говоренныхъ наизустъ по
ъ; переводъ съ Нѣмецкаго;
)—въ 8°. 1 р.

ѣтъ быть это та же книга, что
№ 2449?

опиковъ. ч. III.

**4121.** * ЗАБАВНЫЙ и разумный собесѣдникъ, или собраніе философическихъ, нравоучительныхъ и остроумныхъ повѣстей, выбранныхъ изъ лучшихъ новѣйшихъ Французскихъ и Нѣмецкихъ писателей, какъ то: Вольтера, Ж. Ж. Руссо, Фонтенелля, Бартелеми, Морица, Коцебу и другихъ; Москва, 1803—въ 8°. 2 р.

По Плавильщикову № 4914, вышла въ 2-хъ частяхъ.

**4122.** * ЗАБАВНЫЙ разскащикъ, повѣствующій разныя исторіи, сказки и веселыя повѣсти; соч. *Евграфа Хомякова;* Москва, 1791—въ 8°. 1 р. 50 к.

**4123.** * ЗАБАВНЫЙ Философъ, или собраніе разныхъ остроумно-вымышленныхъ и удивительныхъ повѣстей, и проч. перевелъ съ Англинскаго Лука Сичкаревъ; Спб. 1766—въ 12°. 1 р.

*См. Зритель міра* (Здѣсь № 4321).

**4124.** * ЗАБАВНЫЙ вечерокъ; издалъ *Александръ Рыковъ;* Спб. 1790—въ 12°. 50 к.

**4125.** † ЗАБАВЫ уединенія моего въ селѣ Богословскомъ: оставшееся сочиненіе Князя *Гавріла Петровича Гагарина;* издано сыномъ его; Спб. 1813—въ 8°. 3 р.

**4126.** † ЗАБАВЫ при слабомъ здравіи: извѣстія о юбилеяхъ, или торжественныхъ годахъ: переведено сочинителемъ Латинскаго подлинника; на Руск. и Нѣм. языкахъ; Спб. 1778—въ 4°.

**4127.** * ЗАБАВЫ (философическія), или пріятная смѣсь различныхъ піесъ, касательно исторіи знаменитыхъ особъ; переводъ съ Французскаго; Москва, 1808—въ 12°.

Слѣдуетъ: «Забавы филологическія»; перевелъ—Н. Н—въ; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 376.

**4128.** * ЗАБАВЫ (Химическія), или собраніе удивленіе и удовольствіе производящихъ опытовъ; перевелъ съ Нѣмецкаго Кабинетъ-Курьеръ, Николай Дудинъ; Москва, 1796—въ 12°. 2 р.

По Смирдину № 4427 и Геннади (Словарь т. 1, стр. 324), вышла въ 1797 г.; у Геннади въ 2-хъ частяхъ, съ указаніемъ, что это та же книга, что «Химикъ-Философъ», указанная у Сопикова подъ № 12461.

пытнымъ политикамъ, ревностнымъ церкви служителямъ и наконецъ покровителямъ и любителямъ наукъ, посвящаетъ нѣкто *Григорій Баженовъ;* Москва, 1782—въ листъ.

Все сіе сочиненіе состоитъ изъ VI таблицъ.

**Соч. І. Х. Гаттерера, переводъ съ латинскаго Григ. Баженова. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 57—58.**

**4257.** * ЗЕРКАЛО дѣвицъ; переводъ съ Французскаго; Спб. 1783—1 р.

**Заглавіе очень сокращено; вышла только 1-я часть въ 8°. См. Смирдинъ № 8834. Геннади Словарь т. 2, стр. 31.**

**4258.** † ЗЕРКАЛО для Старообрядцевъ, непокоряющихся православной церкви, или ясное и подробное описаніе Старообрядческихъ заблужденій и воззваніе ихъ къ истинной Христовой церкви; сочиненное Новороссійской Епархіи, Бѣлорусской Губерніи, Бѣлицкаго повѣта, Успенскаго Старообрядческаго монастыря Настоятелемъ, Іеромонахомъ *Серіемъ*, бывшимъ строителемъ верхняго Успенскаго монастыря, что на большомъ Иргизѣ; Спб. 1799—въ 8°. 2 р.

**4259.** * ЗЕРКАЛО для всѣхъ, или забавная повѣсть о древнихъ Авдерацахъ, въ которой всякъ знакомыхъ безъ колдовства увидѣть можетъ; переводъ съ Нѣмецкаго; 2 части; Калуга, 1795—въ 8°. 2 р.

**Переводчикъ — Вас. Алексѣев. Левшинъ, имя его подъ предисловіемъ въ книгѣ; Геннади Словарь т. 2, стр. 379 и 418.**

**4260.** † ЗЕРКАЛО, въ которое всякому человѣку смотрѣться должно, или должности человѣческія; сочиненіе *М. Меморскаго;* Москва, 1794—въ 8°. 50 к.

**4261.** * ЗЕРКАЛО добродѣтели и благонравія для дѣтей; соч. *Г. Кейля;* переводъ съ Нѣмецкаго, съ 89-ю сообразными сему картинками; Москва, 1794 -въ 8°.

**4262.** *Тожъ*, изд. втор. Москва, 1806—въ 12°.

**4263.** *Тожъ*, изданіе третіе; Москва, 1811—въ 12°. 3 р.

**Переведъ—Димитрій Ив. Дмитревскій; см. А. Смирновъ—Уроженцы и Дѣятели Владим. губерніи, вып. III, статья о Дмитревскомъ. Съ подобнымъ же заглавіемъ, но безъ имени, показана у Сопикова книга подъ № 12907. Также у Плавильщикова № 1866.**

**4264.** * ЗЕРКАЛО любви Англичанина и Англичанки, или исторія Милорда Вангтона; переводъ съ Французскаго; Спб. 1787—въ 8°. 50 к.

**Книга издана «на иждивеніи П. Б.», т. е. Петра Богдановича, переведъ—И. М.; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 318. Смирдинъ № 8835.**

**4265.** * ЗЕРКАЛО любопытства, или ясное и подробное истолкованіе всѣхъ естественныхъ и нравственныхъ познаній, и проч. переводъ; Спб. 1791—въ 12°. 1 р.

Сія книга таже самая, что подъ заглавіемъ: *Краткія разговоры о разныхъ до Наукъ и любопытства касающихся вещахъ* (См. № 9446).

**Первое изданіе этой книги подъ заглавіемъ «Краткіе разговоры о разныхъ до наукъ и любопытства касающихся вещахъ» было въ 761 г. въ переводѣ Сергѣя Сав. Волчкова; оригиналъ напечатанъ въ 1597 г. и изданъ ректоромъ Ліонскаго университета Павломъ Гаверніе; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 171. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1876, стр. 213. Второе изд. вышло въ Орлѣ въ 1824 г. въ 16°. См. Смирдинъ № 1280.**

**4266.** * ЗЕРКАЛО новаго Парижа, изданное *Сергѣемъ Глинкою;* 2 части; Москва, 1809—въ 12°. 2 р. 50 к.

**Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 157.**

ЗЕРКАЛО свѣта, *см. ежемѣсячныя сочиненія* (См. № 3810—3811).

**4267.** * ЗЕРКАЛО (деревенское), или общенародная книга, сочинена не только чтобъ читать ее, но чтобъ по ней и исполнять; издано В. экономическимъ Обществомъ; 3 ч. съ фигур. Спб. 1798—1799—въ 8°. 10 р.

**4268.** † ЗЕРКАЛО (волшебное), открывающее секреты великаго Альберта и другихъ знаменитыхъ Египетскихъ мудрецовъ и астрономовъ, съ показаніемъ кто подъ какою изъ планетъ и знаковъ небесныхъ родился, въ какомъ родѣ жизни какое щѣтъ будетъ щастіе, съ приложеніемъ Арабскаго кабалистика, дающаго отвѣтъ и предсказывающаго судьбу каждаго

человѣка, въ 4-хъ отдѣленіяхъ; Москва, 1794—въ 8°.

**Годъ изданія показанъ невѣрно, вышла изъ печати въ 1799 г. Собралъ Левъ Прохоровъ; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1798 г. Второе изд. вышло въ Москвѣ въ 1814 г., третье изд.—въ Москвѣ въ 1816 г. въ 12°. См. Смирднъ № 5589.**

**4269.** *Тожь,* изд. второе; Москва, 1800—въ 8°.

**4270.** *Тожь,* изданіе третіе; Москва, 1808—въ 8°. 1 р. 50 к.

**Это не второе и третье изданія предыдущей книги, а совершенно другое изданіе, составленное другимъ лицомъ; первое изд. вышло не въ 1800 г., а въ 1801 г.; второе въ 1808 г. и третье въ 1818 г. въ 8°. См. Смирднъ № 5538.**

**4271.** * ЗЕРКАЛО (открытое) для всѣхъ, или рѣдкое чудо нынѣшняго вѣка о свойствахъ дружества; соч. *Г. Каракчіоли;* перевелъ съ Французскаго Ев. Сырейщиковъ; Москва, 1775—въ 12°. 1 р.

Другое заглавіе сей книги, *см. свойства дружества* (См. № 5053 и 10162).

Другой переводъ сего сочин. *см. характеры дружества* (См. № 5054).

**4272.** * ЗЕРНО исторіи первыхъ трехъ монархій свѣта: Ассирійской, Персидской и Греческой, такожъ Россійской Имперіи и Польскаго Королевства; перевелъ съ Польскаго С. Филимовичъ; Спб. 1791—въ 8°. 50 к.

**На подлинникѣ сказано: «Переведено съ Польскаго языка подъ руководствомъ Г. К. С. В. Г. Р.»; эти буквы, вѣроятно, означаютъ: Господина Коллежс. Совѣтника Василія Григорьевича Рубана. Фамилія переводчика у Сопикова показана невѣрно, перевелъ—Василій Филипповичъ; см. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр. Спб. 1876, стр. 47. Каталогъ Чертковской библіот. М. 1868, № 1970.**

**4273.** * ЗЕРЦАЛО вѣчности, или разсужденіе о смерти, о послѣднемъ судѣ, о адскомъ мученіи, о радости райской, и проч. перев. съ Латинскаго; Спб. 1787—въ 8°. 1 р.

**4274.** * ЗЕРЦАЛО древней учености, или описаніе древнихъ философовъ, ихъ сектъ и ихъ упражненій; Москва, 1787—въ 8°. 20 к.

**По Смирдину № 1050, форматъ въ 12°. Также у Геннади Словарь т. 2, стр. 32.**

**4275.** * ЗЕРЦАЛО горячайшаго къ Богу духа, изліяннаго Феофилактомъ Лопатинскимъ, Архіепископомъ Тверскимъ; перевелъ съ Латинскаго Гаврило Щеголевъ; Москва, 1782—въ 8°. 40 к.

**По Смирдину № 9957 (1-е прибав.), вышла изъ печати въ 1787 г.**

**4276.** * ЗЕРЦАЛО истинныя любви, или наставленіе какъ должно любить и какъ ненавидѣть; перевелъ съ Латинскаго М. Цвѣтихинъ; Москва, 1783—въ 8°. 55 к.

**По Смирдину № 1281, форматъ въ 12°.**

**4277.** * ЗЕРЦАЛО мысленнаго съ Богомъ собесѣдованія, или дерзновенныя благочестивыхъ душъ на небеса паренія; сочин. блаж. *Августина;* перевелъ съ Латинскаго Николай Малининъ; Москва, 1783—въ 8°. 60 к.

**4278.** † ЗЕРЦАЛО Россійскихъ Государей, изображающее отъ Рождества Христова съ 862 по 1787 годъ, высокое ихъ родословіе, союзы, потомство, время жизни, царствованія и кончины, мѣсто погребенія, и въ кратцѣ дѣянія, съ достопамятными произшествіями, по достовѣрнымъ Россійскимъ бытописаніямъ; соч. *Т. Мальгинъ;* Спб. 1787—въ 8°.

**4279.** *Тожь,* изданіе второе; Спб. 1792—въ 8°.

**4280.** *Тожь,* изданіе третіе, исправленное и дополненное; Спб. 1794—въ 8°.

**Первое изд. вышло въ 1789 г., второе—въ 1791 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 286. Смирднъ № 2364. Плавильщиковъ № 3010. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр., кн. II, стр. 26.**

**4281.** * ЗЕРЦАЛО добродѣтели, или собраніе благороднѣйшихъ и превосходнѣйшихъ дѣяній и душевныхъ качествъ, взятыхъ изъ жизни великихъ, добродѣтельныхъ и храбрыхъ людей изъ исторіи всѣхъ народовъ и временъ; перевелъ съ Нѣмецкаго Петръ Петровъ; съ картинкою; Спб. 1810—въ 12°. 2 р.

Новое заглавіе сей книги, *см. библіотека (Историческая) для дѣтей.* (См. № 2226).

**4282.** * ЗЕРЦАЛО женской древней учености, или описанія жизни древнихъ Философокъ, и проч. переводъ; Москва, 1800—въ 8°.

По Смирдину № 1051, форматъ въ 12°. Переводъ Федоръ Бхтрв., т. е. Федоръ Бахтеяровъ; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1799 г.

**4283.** †ЗЕРЦАЛО правосудія; составленное изъ чтенія и размышленія Кол. Ассесор. Петромъ *Радкевичемъ;* Спб. 1805—въ 8°. 1 р.

Заглавіе очень сокращено, см. Смирдинъ № 2078.

**4284.** †ЗЕРЦАЛО человѣчества; соч. *Андрея Урусова;* Москва, 1802—въ 8°.

**4285.** * ЗИМЕО, или принужденное жестокосердіе, истинная повѣсть; переводъ съ Французскаго; Спб. 1782—въ 8°. 25 к.

Годъ изд. показанъ невѣрно, напечатана въ 1781 г.; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 32. Смирдинъ № 8836. Плавильщиковъ № 4322.

**4286.** * ЗИМЕО, или чувствованіе дикаго, повѣсть Г. *Жоржа Фильмера* большаго; перевелъ съ Французскаго Сержантъ Николай Новосильцовъ; Москва, 1789—30 к.

Форматъ въ 8°, см. Плавильщиковъ № 4323.

**4287.** * ЗИМНІЯ вечеринки, другой Кандидъ, или другъ истинный, сочиненіе служащее продолженіемъ переведеннымъ прежде сего на Россійской языкъ двумъ Кандидамъ; Москва, 1793—въ 8°. 1 р.

Перевелъ—И. Водопьяновъ; годъ изд., вѣроятно, у Сопикова показанъ невѣрно, у Геннади и Смирдина годъ означенъ 1789-й. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 164. Смирдинъ № 8837.

**4288.** * ЗИНШЕХЛЬ во Франціи, или судьба одного Индѣйца, сатирическая повѣсть; переводъ съ Нѣмецкаго; 2 части; 1793—въ 8°. 1 р.

Книжка напечатана въ Москвѣ; перевелъ—И. В.; см. Смирдинъ № 8838. Геннади Словарь т. 1, стр. 150.

**4289.** * ЗЛАТАЯ книжица о прилепленіи къ Богу, ко вразумленію, утвержденію и утѣшенію истинно благочестивыхъ и спасенія своего жаждущихъ Христіанъ; Москва 1784—в 8°. 40 к.

Это сочиненіе помѣщено также в третьей части «Избранной библіотеки для христіанскаго чтенія». М. 1784. С Геннади Словарь т. 2, стр. 403.

**4290.** * ЗЛАТАЯ цѣпь, для восхищ нія душъ отъ земли къ небеси; пер ведена съ Французскаго, города К зани Священникомъ Як. Михайл вымъ; Моск. 1804—въ 12°. 1 р. 50 к.

**4291.** * ЗЛАТОЕ сочиненіе *Самуи* Раввина Іудейскаго, содержащее б пристрастное о Христѣ разсужден переводъ съ Латинскаго; Спб. 177 въ 8°.

**4292.** *Тожь,* изданіе второе; Сп 1782—въ 8°.

**4293.** *Тожь,* изд. третіе; Спб. 1789 — 8°. 60 к.

Перевелъ — Варлаамъ Гловацкій; с Филаретъ—Обзоръ русск. духов. литер туры, т. 2, стр. 150; Геннади Слова т. 1, стр. 131. Было еще изд.—Сп 1827 г. См. Смирдинъ № 285. Вени ровъ высказываетъ сомнѣніе въ при надлежности перевода этой книги Вар лааму Гловацкому; см. Словарь т. 4 отд. 2, стр. 90.

**4294.** * ЗЛАТОЙ вѣкъ Дафниса, и природная любовь пастуха и пас шки, основанная на самой чис сельской добродѣтели, изъ сочине Г. *Геснера;* переводъ съ Французск Москва, 1781—въ 8°.

**4295.** *Тожь,* изд. второе; Мос 1788—60 к.

Форматъ второго изд. въ 8° Смирдинъ № 8274.

Другой переводъ, *см. золото* (См. № 4312).

**4296.** * ЗЛАТОСЛОВЪ, или о риторскія науки, сочиненный *томъ Скуфою;* переводъ съ Гре С. Писарева; Спб. 1779—въ 8°.

**4297.** *Тожь,* изданіе втор 1798—въ 12°. 1 р. 50 к.

**4298.** * ЗЛАТЫЕ остатки д содержащія древнихъ Грече лософовъ драгоцѣнныя нр переводъ съ Греческаго Г Москва. 1783 въ 8°. 50 к.

Перевелъ — Ив. Ив. Вино Геннади Словарь т. 1, стр.

№ 1283. Венгеровъ Словарь т. 5, 49.

* ЗЛАТЫЙ угадчикъ, или орапредсказывающій настоящее; , 1808—въ 8°.

ь изд. показанъ невѣрно, напечавъ 1800 г. Собралъ унтеръ-офи-Василій Никольскій; см. Дѣла цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Губерн. Правленія за 1798 г.

* ЗЛОДѢЯНІЯ Роберспіера и хъ его сообщниковъ: Марата, , Сенъ-Жуста и другихъ; соч. *исара;* переведены съ Француз-І. К. и П. Т. съ портретами, 4 ч. 02—въ 12°. 3 р.

Смирдину № 3384 и Плавильщи-№ 3262, книга печаталась въ те-1802—1803 гг.

* ЗЛОЩАСТНОЕ замужество і Гарви: переводъ съ Француз-І. Д. Москва, 1770—въ 12°.

*Тожъ,* изданіе второе; Москва, ь 12°. 60 к.

* ЗНАКОМСТВА (вредныя), или собранныя однимъ общедля предостереженія другихъ; ъ съ Французскаго; 2 ч. Спб. 805—въ 12°. 5 р.

оръ—Шадерло де-ла Кло (Chader-s La Clos); переводъ — Александра еванды; см. Геннади Словарь т. 2, 8, 379 и 417. Вышло не двѣ, а чечасти.

½ ЗНАНІЕ (начальное) теоріи и ки въ Артиллеріи съ гидростаими правилами и задачами, Михайломъ *Даниловымъ;* съ фи-Москва, 1762—въ 4°.

½ ЗНАНІЯ, касающіяся вообще ософіи, для пользы тѣхъ, ко-о себѣ матеріи иностранныхъ читать немогутъ; собраны и ены *Григорьемъ Тепловымъ;* Спб. ъ 8°.

исаніе книги см. у Губерти—Маля русск. библіогр. т. 1, № 74.

* ЗНАТНАЯ Корсиканка, Содиеводъ съ Нѣмецкаго Ивана Нагo; Москва, 1777— въ 8°. 1 р.

Смирдину № 8840, форматъ въ 12°.

* ЗОЛОТАЯ книжка, или собовыхъ, доказанныхъ, легкихъ, ъ и любопытныхъ хозяйственныхъ опытовъ и искуственныхъ рѣшеній; издано *А. Вицманомъ;* 4 ч. Спб. 1789—1799—въ 12°. 10 р.

Года изд. показаны невѣрно, печаталась въ теченіе 1798 — 1810 гг. Въ концѣ заглавія неточность, слѣдуетъ: .... «и искуственныхъ дѣйствій (а не рѣшеній) къ пользѣ и удовольствію каждаго». См. Смирдинъ № 5174. Геннади Словарь т. 1, стр. 160; фамилія автора у Геннади ошибочно — Вихманъ. Переведъ Степанъ Поручкинъ; см. тамъ же. Березинъ-Ширяевъ—Окончат. матер. для библіогр. Спб. 1896, стр. 567.

**1308.** * ЗОЛОТОЕ зеркало для дѣтей, содержащее въ себѣ сто небольшихъ повѣстей, для образованія разума и сердца въ юношествѣ, съ присовокупленіемъ къ онымъ вырѣзанныхъ на мѣди ста картинъ; на Россійскомъ и Нѣмецкомъ языкахъ; 4 части; Спб. 1787—въ 8°. 4 р.

**1309.** * ЗОЛОТОЕ зеркало для дѣтей, содержащее въ себѣ сто небольшихъ повѣстей для образованія разума и сердца въ юношествѣ, съ картинкою къ каждой повѣсти; на Россійскомъ и Французскомъ языкахъ; 4 части; Спб. 1809—въ 16°. 4 р. 50 к.

У Смирдина № 1635, указано еще подобное изданіе.

**1310.** * ЗОЛОТОЕ зеркало, содержащее въ себѣ отборныя повѣсти для образованія сердца и разума въ юношествѣ; на Французскомъ и Россійскомъ языкахъ; съ картинками; Москва, 1803—въ 8°.

**1311.** *Тожъ,* изданіе второе; Москва, 1808—въ 8°. 1 р. 50 к.

По Плавильщикову № 1868, второе изд. вышло въ 1809 г. въ 16°.

ЗОЛОТОЕ зеркало, *см. Виландовы сочиненія* (См. № 2484).

**1312.** * ЗОЛОТОЙ вѣкъ, Дафнисъ, или любовь, сопряженная природою пастуха съ пастушкою; соч. *Соломона Гесснера;* переводъ съ Французскаго; Спб. 1783—въ 8°. 50 к.

О другихъ переводахъ, *см. Дафнисъ, и златой вѣкъ* (См. №№ 3083 и 4294).

**1313.** * *ЗОЛОТОЙ Оселъ, или превращенія* Луція Апулея, *Платонической секты Философа; переведъ съ Латинскаго Е. Костровъ; 2 части; Москва,* 1780—1781— *въ* 8°. 2 *р.* 75 *к.*

Описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 26.

**4314.** † ЗОЛОТОЙ пругъ, Восточная повѣсть; переводъ съ Арабскаго; *(сочиненіе Г. Хераскова);* Москва, 1782 — въ 8°. 1 р.

Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 460.

**4315.** * ЗОЛОТЫЕ часы Государей, по образу житія Марка Аврелія Севера, славнѣйшаго Императора и премудраго Философа; перевелъ съ Латинскаго Андрей Львовъ; 6 частей; Спб. 1773—въ 8°.

**4316.** *Тожъ,* изданіе второе; Москва, 1780—1782—въ 8°.

Авторъ—Гевеваръ Антоній. Года изд. показаны невѣрно: первое изд. выходило въ теченіе 1773—1780 г.; вторымъ изд. вышли только 1-я и 2-я части, которыя и напечатаны первая въ 1781 г., а вторая въ 1782 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 263. Смирдинъ № 3471. Каталогъ библіот. Трощинскаго № 1544. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр. кн. II, стр. 41.

ЗОЛОТЫЕ часы для дѣтей, *см. Мейснеровы сочиненія* (См. № 6188).

**4317.** * *ЗОННЕНФЕЛЬСА (Іосифа),* начальныя основанія Полиціи, или Благочинія; перевелъ съ Нѣмецкаго М. Гавриловъ; Москва, 1787 -въ 8°. 1 р. 50 к.

**4318.** * ЗОРАДА, или дѣвушка, рожденная отъ Европейца и Негрянки; изданная Эмиліею Ж. переводъ съ Французскаго; 2 части; Спб. 1802— въ 12°. 1 р.

Перевелъ — Н. М.; см. Смирдинъ № 8844; Геннади Словарь т. 2, стр. 333.

**4319.** * ЗОРОАСТРЪ, Конфуцій и Магометъ, сравненные какъ основатели вѣръ, законодатели и нравоучители, съ пріобщеніемъ табелей ихъ догматовъ, законовъ и нравственности; соч. Г. *Пасторета;* переводъ съ Французскаго; 4 части; Москва, 1793 — въ 8°. 3 р. 50 к.

Перевелъ—Д. Т.; см. Смирдинъ № 894. Каталогъ Виленской публ. библіот. Вильно 1879, № 179.

ЗРИТЕЛЬ; *см. ежемѣсячныя сочиненія* (См. № 3812).

**4320.** * ЗРИТЕЛЬ Божіихъ дѣлъ во вселенной, или внимательное разсматриваніе мудраго порядка, совершенства и красоты натуры во всѣхъ царствахъ и элементарныхъ дѣйствіяхъ ея; переводъ съ Нѣмецкаго; 4 части; Москва, 1796—въ—12°. 4 р.

Года изд. показаны невѣрно, изъ печати выходила въ теченіе 1796—1797 г. Перевелъ Димитрій Ив. Дмитревскій; см. А. Смирновъ—Уроженцы и дѣятели Владим. губерн., вып. III, статья о Дмитревскомъ. Второе изд. вышло въ Москвѣ въ 1820 г. въ 12°. См. Смирдинъ № 667. Геннади Словарь т. 2, стр. 36.

**4321.** * *ЗРИТЕЛЬ міра и дѣяній человѣческихъ; перевелъ съ Англинскаго Лука Сичкаревъ; изданіе второе; Спб.* 1784 — *въ* 8°. *2 р. 50 к.*

Первое изданіе сей книги было напечатано, подъ заглавіемъ: *Забавный Философъ* (См. № 4123).

**4322.** * ЗРИТЕЛЬ (благоговѣйный) природы, или утреннія, полуденныя, вечернія и нощныя размышленія Г. *Гервея;* переводъ съ Французскаго; 4 части; Москва, 1800—въ 12°. 2 р.

Перевелъ—священникъ Ив. Мих. Кандорскій; см. Смирдинъ № 1240; Геннади Словарь т. 2, стр. 99 и 395. Второе изд. вышло въ Москвѣ въ 1822 г., а по указанію Березина-Ширяева (см. Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 53) въ 1820 г.

**4323.** * ЗРѢЛИЩЕ вселенныя, изданное для употребленія въ народныхъ училищахъ; на Французскомъ, Нѣмецкомъ и Россійскомъ языкахъ съ фигурами; Спб. 1787—въ 8°. 1 р.

Потомъ многократно вновь было издаваемо въ Спб. Оно же есть и съ Латинскимъ переводомъ.

Годъ изд. показанъ невѣрно; первое изд. вышло въ 1788 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 36.

**4323.С.** *Тожъ*—изданіе 2-е. Спб. 1793 г. (8°)—Тожъ новое изданіе. Спб., въ Т. Академіи Наукъ 1808 г. (8°) 4 руб.

См. Смирдинъ № 5938. Другія изданія указаны въ Каталогѣ Виленской публ. библіот., Вильно 1879, №№ 526—528.

**4324.** ЗРѢЛИЩЕ дѣяній человѣческихъ, или изображеніе удивительныхъ произшествій, учинившихся какъ

въ древнія, такъ и въ новѣйшія времена, и проч.; 2 части; Москва, 1795—въ 12°. 1 р. 50 к.

Перевелъ Иванъ Критскій; см. Смирдинъ № 8845; Геннади Словарь т. 2, стр. 181. На подлинникѣ сказано: «Иждивеніемъ И. Критскаго»; см. Библіотека гр. С. Д. Шереметева т. I, Спб. 1890, № 441.

ЗРѢЛИЩЕ вселенныя (новое), *см. начертаніе естественной исторіи.* (См. № 6763).

**4325.** * ЗРѢЛИЩЕ житія человѣческаго, различными животныхъ и старожитныхъ людей примѣрами всякому добрыхъ нравовъ въ наученіе представлено; Москва, 1712—въ 8°.

Объ этой книгѣ не упоминается у Пекарскаго въ его книгѣ «Наука и литература», можетъ быть здѣсь у Сопикова ошибка въ годѣ изданія и книга напечатана послѣ смерти Петра Вел. Въ первомъ томѣ «Наука и Литература» (стр. 200) упоминается о рукописи съ такимъ же точно заглавіемъ «Зрѣлище житія человѣча» и т. д., переводъ этой рукописи съ нѣмецкаго сдѣланъ былъ Андр. Андр. Виніусомъ.

**4326.** * ЗРѢЛИЩЕ креста Христова: сочиненіе Іоанна Готлиба *Тица;* перевелъ съ Нѣмецкаго учитель Алексѣй Нарциссовъ, что нынѣ Архимандритъ Ааронъ; Москва, 1810—въ 8°. 70 к.

*Одобреніе, напечатанное на заглавіи сею сочиненія:* «Содержаніе благоразумно, переводъ чистъ, дѣлаетъ похвалу трудящемуся; достойно видѣть свѣтъ. А я о таковыхъ трудолюбцахъ радуюся.»

*Платонъ М. Московскій,*

1808—Декабря 30 дня.

*Виѳанія.*

Состоитъ изъ статей—Іоанна-Готлиба Тицъ, Іоанна Даублера и Лактанція; см. Смирдинъ № 668. Геннади Словарь т. 1, стр. 1. Венгеровъ Словарь т. 1, стр. 2.

**4327.** * ЗРѢЛИЩЕ природы о существѣ Божіемъ, взятое изъ сочиненій Г. *Фенелона;* перевелъ съ Французскаго Н. Хлоповъ; Москва, 1766—въ 8°. 40 к.

Другіе переводы сей книги, см. подъ заглавіями: *Доказательство о Бытіи Бога; Бытіе Бога, и позорище природы о существѣ Божіемъ* (См. №№ 2362, 3220 и 8471).

**4328.** * ЗРѢЛИЩЕ Природы и Художествъ, съ присовокупленіемъ 490 гравированныхъ изображеній; переводъ съ Французскаго; 10 частей; Спб. 1784—1790—въ 4°. 20 р.

Года изданія показаны невѣрно, книга печаталась и выходила въ теченіе 1784—1813 г., на «иждивеніи» Академіи Наукъ; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 36. Смирдинъ № 6316.

**4329.** † ЗРѢЛИЩЕ свѣта, или всемірное землеописаніе; сочиненіе *И. Яковкина;* Спб. 1789—въ 12°. 50 к.

**4330.** * ЗРѢЛИЩЕ удивительныхъ древнихъ и новыхъ въ свѣтѣ рѣдкостей; переводъ съ Нѣмецкаго Д. Р.; 2 части; Спб. 1792—въ 8°. 1 р. 50 к.

Напечатана въ 1787 г. Перевелъ Димитрій Ростовцевъ. См. Смирдинъ № 3633. Плавильщиковъ № 3040. Геннади Словарь т. 2, стр. 36. Библіотека гр. С. Д. Шереметева т. 1, Спб. 1890, № 573.

**4331.** † ЗУБОСКАЛЪ, или новый пересмѣшникъ. Египетскія сказки; сочиненіе Россійское; 4 части; Спб. 1791—въ 8°. 4 р.

Зачитанная и потому рѣдкая книжка.

**4332.** * ЗУЛИМА, или непорочная любовь; соч. Г. *Лесажа;* перевелъ съ Французскаго Ив. Кудрявцовъ; Спб. 1768—въ 12°.

Вышла въ двухъ частяхъ; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 194. Смирдинъ № 8846.

## И.

**4333.** † ИГОРЬ, героическая повѣсть, съ древнія Славенскія пѣсни, писанныя въ XII вѣкѣ, переложилъ стихами *Александръ Палицынъ;* Харьковъ; 1807—въ 8°.

**4334.** ИГРА (новая забавная лотерейная), состоящая изъ 50-ти эмблемъ, съ 60-ю девизами, раздѣленная на 4 класса; Москва,—въ футлярѣ.

**4335.** ИГРА (историческая) для дѣтей, или новый и самый легчайшій способъ, подъ видомъ забавы обучать дѣтей исторіи; 3 книжки, съ картами; Москва, 1795—въ 12°. 5 р.

Перевелъ Михаилъ Брешковскій, съ подлинника; см. Смирдинъ № 3480; Геннади Словарь т. 1, стр. 108. Венгеровъ Словарь т. 5, стр. 290.

**4336.** † ИГРА (географическая) въ карты, или способъ научиться самому собою географіи; соч. *Ивана Тодорскаго;* Москва, 1798—въ 8°.

Тодорскаго звали Иванъ Степановичъ; см. «Московскія Вѣдомости» 1799 г., № 12,—публикація отъ него о перемѣнѣ имъ квартиры.

**4337.** * ИГРА (забавная) умовъ, содержащая въ себѣ пространное съ отрицательными доводами изслѣдованіе о Философіи, Медицинѣ и Ораторіи; переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1791—въ 8°. 1 р.

«Содержаніе для этого сочиненія заимствовано изъ седьмой книги Риторическихъ наставленій Квинтиліана». Переведъ, а по указанію Березина-Ширяева составилъ — Н. І. Ѳ.; см. Смирдинъ № 6432; Геннади Словарь т. 2, стр. 45 и 383. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., СПБ. 1876, стр. 108.

**4338.** * ИГРА щастія; переводъ съ Французскаго Т. К. Спб. 1778—въ 12°.

Имѣетъ еще заглавіе: *игралище судьбы.*

Переведъ Тим. Прокоф. Кириакъ; см. «Русск. Архивъ» 1867 г., стр. 1266; Геннади Словарь т. 2, стр. 46 и 135. Книги «Игралище судьбы» у Сопикова нѣтъ, а равно у Смирдина; она показана у Геннади (Словарь т. 2, стр. 388).

**4339.** † ИГРА фантазіи при наступленіи весны; Владимиръ, 1798—въ 8°.

По Смирдину № 6252 форматъ въ 18°.

Авторъ—Николай Щеголевъ; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1798 г. Плавильщиковъ № 6537.

**4340.** † ИГРА судьбы, сочин. *Николя Эмина;* Спб. 1789—въ 8°.

**4341.** *Тожъ,* изданіе второе; Спб. 1798—въ 12°. 1 р. 50 к.

Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр., СПБ. 1884, стр. 205.

**4341.С.** ИГРА Ханова. Способъ играя выучить дѣтей азбукѣ, на Россійскомъ и Французскомъ языкахъ. М., 1793 г. (4°) 3 руб.

См. Смирдинъ № 11433 (2-е прибавленіе).

ИГРОКЪ Ломбера, *см. поэмы* (См. №№ 8663—8665).

**4342.** * ИГРОЛОГІЯ, или химико-физическая наука о сокахъ человѣческаго тѣла, показывающая качества, составныя начала и пользу оныхъ; сочиненіе *Доктора Пленка;* переводъ съ Латинскаго; Спб. 1800—въ 8°. 1 р.

**4343.** ИГРУШКА (новаго роду), или нравоучительныя сказки для дѣтей.

У Сопикова безъ означенія мѣста и года печати; у Смирдина № 1634 перевелъ—П. К. Спб. 1776, 12°. Второе изданіе см. здѣсь № 12983.

**4344.** † ИГРУШКИ любви, или забавы Амура, маленькаго сына Венерина, или собраніе новѣйшихъ пѣсенъ, по вкусѣ младенчествующаго вѣка; Москва, 1803—въ 8°. 1 р.

Зачитанная, а потому рѣдкая книжка.

**4345.** * ИГРЫ физическія и волшебныя потѣхи, основанныя на опытахъ и избранныя изъ сочинен. превосходныхъ испытателей природы, и про... Спб. 1791—въ 8°. 2 р.

Заглавіе очень сокращено, полное заглавіе см. у Геннади (Словарь т. 2, стр. 46). Было еще изданіе—Спб. 1792 г. 8° и Моск. 1857 г. 12°. См. тамъ же т. 2, стр. 383. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., Спб. 1873, стр. 376.

**4346.** * ИДА, историческая повѣсть; изъ сочиненій Г-жи *Жанлисъ;* переводъ съ Французскаго; Спб. 1805—въ 12°. 1 р.

ИЗБІЕНІЕ младенцевъ, *см. поэмы.* (См. №№ 8666 и 8667).

**4347.** * *ИДИЛЛІИ Г-жи Дезульеръ, переведенныя съ Французскаго стихами А. Мерзляковымъ; съ портретомъ ея; Москва,* 1807—*въ* 12°. 1 *р.* 50 *к.*

По Смирдину № 8265 и Плавильщикову № 5091 форматъ въ 8°. Березинъ-Ширяевъ—Окончат. матер. для библіогр., СПБ. 1893. стр. 396.

**4348.** * ИДИЛЛІИ (избранныя) Г. *Геснера;* переводъ съ Французскаго; Спб. 1806—въ 12°. 50 к.

Заглавіе не совсѣмъ точно, не «избранныя», а «отборныя» идиліи; перевелъ М. Кипріяновъ; книга вышла изъ печати въ 1805 г. См. Смирдинъ № 8271; Геннади Словарь т. 2, стр. 132.

**4349.** * ИДИЛЛІИ и пастушьи поэмы Г. *Геснера;* перевелъ съ Нѣмецкаго В. Левшинъ; Москва, 1786—въ 8°. 50 к.

изъ печати въ 1787 г., фор- 12°. См. Смирдинъ № 8272; Словарь т. 2, стр. 224.

ЦЕЛЛИ *Феокрита;* переведъ аго Г. Сферинъ; Спб. 1808—

ъ Егоръ Сферинъ; см. Смир- 268.

ЗАБЕЛЛА Мендоза, истин- ъ; соч. Г-жи *Коттэ;* пере- ранцузскаго; Спб. 1760—въ

ъ-Ширяевъ — Послѣдн. матер. огр., Спб. 1884, стр. 235.

ВЕКЪ, или добродѣтель- ь, изъ сочиненій Г. *Юма;* ъ Французскаго; Спб. 1782

занію Березина-Ширяева (см. матер. для библіогр., Спб. 1884, это переводъ Г. Турнера (бу- ведъ фамиліей, вѣроятно, озна- альн. букву слова—господинъ).

ЗБРАНІЕ на Царство Ми- ѳдоровича Романова; соч. *ва;* Спб. 1812 - въ 8 .

Вѣстн. 1812 -V. 229.

ИЗБРАННІЙ Королей въ оч. А. *Шлецера;* переводъ аго; 2 ч. Спб. 1761 -1768 — .

одину № 2216 и Плавильщи- 2654 обѣ части вышли въ

БРАННАЯ библіотека; пе- Нѣмецкаго; 2 части; Мос- ъ 8 .

*Очень рѣдка.*

оятно, та же книга, что ука- здѣсь подъ № 2220.

БРАННОЕ чтеніе, или со- ствительныхъ и ко внуше- дѣтели способствующихъ еревелъ съ Французскаго никовъ; Спб. 1786 - въ 12°.

БРАННЫЕ предметы, или илософическихъ, богослов- воучительныхъ сочиненій; ъ Французскаго И. Стрѣ- ъ. 1788 въ 8°. 1 р.

БРАННЫЯ мнѣнія о вѣрѣ и; переводъ съ Француз- ва, 1786—въ 8°. 50 к.

По Смирдину № 286 форматъ въ 12° и переведъ Иванъ Сокольскій.

**4359.** * ИЗБРАННЫЯ мѣста изъ лучшихъ Нѣмецкихъ писателей, для употребленія всѣмъ упражняющимся въ изученіи Нѣмецкаго языка; на Россійскомъ и Нѣмецкомъ языкахъ; Москва, 1780—въ 8°. 1 р. 50 к.

Авторъ—Ѳедоръ Сапожниковъ; см. Смирдинъ № 5927.

**4360.** * ИЗБРАННЫЯ мѣста изъ Греческихъ писателей, собранныя Г. *Маттеемъ;* переведены съ Греческаго Борисомъ Филоновымъ; на Греческомъ и Россійскомъ языкахъ; Москва, 1785—въ 8°. 50 к.

По Смирдину № 5906 и Плавильщикову № 3756 форматъ въ 12°.

**4361.** † ИЗБРАННЫЯ мѣста изъ Священнаго Писанія, или введеніе къ таинственной мудрости и сокровенной истинѣ духа Божія и Господа нашего Іисуса Христа, съ пріобщеніемъ заключительнаго напоминанія нѣкоторыхъ вещей, о коихъ мы всегда по справедливости воздыхать должны предъ Богомъ и молить Его объ оныхъ; Москва, 1784—въ 12°. 1 р. 50 к.

Книга издана на «иждивеніи» Н. Новикова; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 363. Березинъ-Ширяевъ (Дополн. матер. для библіогр., Спб. 1876, стр. 77) указываетъ форматъ въ 8°.

**4362.** * ИЗВЛЕЧЕНІЕ о воздѣлываніи Англинской рѣпы; Спб.—

Переведъ Оедоръ Крузе; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1799 г. У Сопикова невѣрно означено мѣсто печати Спб., слѣдуетъ—Москва. Напечатана, вѣроятно, въ 1799 г.

**4363.** * ИЗВЛЕЧЕНІЕ (краткое) лучшихъ изреченій и правилъ изъ четырехъ книгъ о подражаніи Іисусу Христу, *Ѳомы Кемпійскаго,* разположенныя на 12 мѣсяцевъ цѣлаго года; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1787 - въ 16°. 50 к.

Второе изданіе вышло въ 1818 г., въ Москвѣ въ 16°. См. Смирдинъ № 682; Плавильщиковъ № 1509.

**4364.** * ИЗВѢСТІЕ (обстоятельное) о злоумышленіи противу его величества Короля Польскаго Станислава Авгу-

5*

ста, произшедшемъ 1771 года, Октября 4 дня; Спб. 1772—въ 8°. 30 к.

У Геннади (Словарь т. 2, стр. 384) форматъ въ 16°.

**4365.** * ИЗВѢСТІЕ (историческое) о изваянномъ конномъ изображеніи Петра Великаго; соч. Г. *Бакмейстера;* перевелъ съ Нѣмецкаго Николай Карандашевъ; Спб. 1786—въ 8°. 50 к.

**4366.** * ИЗВѢСТІЕ о Балдонскомъ минеральномъ ключѣ, находящемся въ Курляндіи; переведъ съ Нѣмецкаго Александръ Севастьяновъ; Спб. 1799—въ 8°.

**4367.** * ИЗВѢСТІЕ о городѣ Нієншанцѣ, съ пріобщеніемъ о сраженіи Гораціевъ съ Куріаціями, и проч. Спб. въ 8°. 50 к.

**4368.** * ИЗВѢСТІЕ о достопамятныхъ приключеніяхъ Капитана де Севилля, трижды умершаго, трижды погребеннаго, и проч.; переведъ съ Французскаго Ѳ. К.; Спб. 1792—въ 8°. 30 к.

Переведъ Оед. Вас. Каржавинъ; см. 4-я стр. въ предисловіи къ его же труду: «Описаніе хода купеческихъ и др. каравановъ»; перев. съ Англ. Спб. 1790 г. У Смирдина № 8925 годъ изданія показанъ 1791-й, а у Геннади (Словарь т. 2, стр. 116—117)—1797-й. У Плавильщикова № 4344, какъ у Смирдина.

**4369.** * ИЗВѢСТІЕ о заводахъ коровьихъ въ Герцогствѣ Шлезвигъ-Голштинскомъ; переводъ съ Нѣмецкаго; Спб. 1778—въ 8°.

У Геннади (Словарь т. 2, стр. 384) показано изданіе по экземпляру Имп. Публ. Библ.—Москва, 1763 г.

**4370.** *Тожъ,* изданіе второе; Москва, 1787—въ 12°. 50 к.

По Смирдину № 5053 форматъ въ 8°.

**4371.** * ИЗВѢСТІЕ о болѣзни, исповѣди и смерти Г. Вольтера, объясняющее о его сочиненіяхъ, и проч.; переведъ съ Французскаго Иванъ Рахманиновъ; Спб. 1785—въ 8°. 75 к.

Авторъ книги аббатъ Селисъ, издавшій книгу подъ именемъ Іосифа Дюбоа; см. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр., Спб. 1884, стр. 239. Смирдинъ № 3436.

**4372.** * ИЗВѢСТІЕ (минералогическое) о Саксонскомъ рудномъ Крякѣ; переводъ съ Нѣмецкаго; Спб. 1780—въ 8°. 25 к.

Переводъ Андрея Пикарона, разсмотрѣно и поправлено Хемницеромъ и Мартовымъ, съ примѣчаніями Моисѣенкова; см. Смирдинъ № 4468.

**4373.** † ИЗВѢСТІЕ о новомъ и выгоднѣйшемъ способѣ винокуренія, съ гравированными планами принадлежащихъ къ оному кубовъ, котловъ, печей и проч.; Спб. въ 4°. 50 к.

**4374.** * ИЗВѢСТІЕ о обществѣ злыми своими женами мучащихся мужей; переводъ съ Нѣмецкаго изъ сатиръ Г. *Рабенера;* Спб. 1764—въ 8°.

**4375.** * ИЗВѢСТІЕ о Пелевскихъ островахъ, собранное Капитаномъ Генрихомъ Вильсономъ, съ его подъ третомъ и со многими чертежами изображеніями; переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1794—въ 8° 2 р. 50 к.

Заглавіе сокращено; переведъ—И. къ книгѣ приложены шесть портретовъ и двѣ картинки. См. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр., Спб. 188 стр. 142. Смирдинъ № 3616; Геннади Словарь т. 1, стр. 213.

**4376.** † ИЗВѢСТІЕ о произшедшемъ между Шахомъ Надыромъ и его с номъ Реза Кулы-Мирзою печальныхъ приключеніяхъ въ Персіи, 1741 и 17 годовъ; соч. Г. *Братищева;* Спб. 176 въ 8°. 30 к.

Авторъ — Василій Братищевъ, см. Смирдинъ № 3228. Опись библіотеки Шереметева, сгорѣвш. въ 1812 г. Спб. 1883, стр. 474, № 3874.

ИЗВѢСТІЕ о первомъ Россійскомъ посольствѣ въ Японію, *см. Евгенія Еп. сочиненія* (См. № 3648).

**4377.** * ИЗВѢСТІЕ (подлинное) о славнѣйшей крѣпости, называемой *Склонность,* ея примѣчанія достойной осады и взятія, купно съ приложенными чертежемъ; изданное *Бекленомъ;* Спб. 1765—въ 8°. 30 к.

Переведъ—Б. М.; см. Смирдинъ № 6350; Геннади Словарь т. 2, стр. 300.

**4378.** † ИЗВѢСТІЕ о училищѣ, учрежденномъ при церкви святаго Апостола Петра; Спб. 1765—въ 8°.

Помѣщено было въ «Сочиненіяхъ и переводахъ» Академіи въ 1762 г. Геннади Словарь т. 2, стр. 48.

ИЗВѢСТІЕ въ Америкѣ о се- Англинскихъ, что нынѣ подъ мъ соединенныхъ Провинцій; перечнемъ изъ новѣйшихъ й *Дмитріемъ Лодыгинымъ;* Спб. 8°.

ИЗВѢСТІЕ о Гальвани-Вол- ъ опытахъ, которые произво- Ірофессоръ Физики *Василій* посредствомъ огромной ба- состоявшей иногда изъ 4200 и цинковыхъ кружковъ, и цейся при С.-Петербургской Хирургической Академіи; Спб. 8°. 2 р.

ИЗВѢСТІЕ (краткое) о Крест- ежскомъ Архангельской Епар- астырѣ: соч. онаго же мона- Архимандритомъ *Лаврентіемъ;* 1805—въ 4°.

ръ—Лаврентій (Далматовъ); при приложенъ видъ монастыря. См. и Словарь т. 2, стр. 211.

ИЗВѢСТІЕ о винокуренномъ Г. *Каразина;* Харьковъ, 1808—

авіе сокращено, полное см. у ина № 5275.

ИЗВѢСТІЕ о взятіи Дербен- сійско-Императорскими войвоспослѣдовавшемъ 21 Іюня да, съ краткимъ топографиче- и историческимъ описаніемъ ода; Спб. 1806—въ 4°. 40 к.

ать въ 8°; см. Смирдинъ № 2495; и Словарь т. 2, стр. 47.

ИЗВѢСТІЕ о смерти Г. Сума- съ приложеніемъ надгробной писи; Спб. въ 4°.

ечатано, вѣроятно, около 1777 го- мароковъ умеръ въ этомъ году. рѣдкое изданіе.

ИЗВѢСТІЕ о успѣхахъ че- каго духа, въ мысляхъ и изобъ, съ первыхъ человѣковъ олѣтія, со включеніемъ есте- Исторіи и баснословія, или говленіе ко всеобщему дѣепи- мірѣ и человѣческомъ родѣ; ie *Хр. Волке;* переводъ съ Нѣ- ; Спб. въ концѣ 18-го столѣ- 8°.

ИЗВѢСТІЕ о двухъ возму- , случившихся въ Константи- 1730 и 1731 годахъ, при низложеніи Султана, Ахмета III, и возведеніи на престолъ Магомета V; переводъ съ Французскаго; Спб. 1788—въ 4°.

Невѣренъ форматъ и годъ изданія; напечатана въ листъ въ 1738 г. Описаніе см. у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 1, № 28. Перевелъ Василій Тредіаковскій.

Эта книга почти постоянно переплеталась вмѣстѣ съ книгой «Военное состояніе Оттоманской Имперіи» (см. № 11129). Подробности о книгѣ см. Пекарскій—Исторія Академіи Наукъ, т. 2, стр. 66. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для русск. библіогр., кн. VIII, стр. 32.

**4387.** † ИЗВѢСТІЕ о жизни и смерти Профессора Харьковскаго Университета, И. Ст. Рижскаго; Харьковъ, 1811- въ 4°.

Къ этому извѣстію приложены слова, рѣчи и стихи, на разныхъ языкахъ, Ильи Тимковскаго, Степ. Ив. Антоновскаго и другихъ на смерть Рижскаго; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 47.

**4388.** † ИЗВѢСТІЕ отъ Медико-Филантропическаго Комитета, о состояніи учрежденныхъ онымъ въ С. Петербургѣ заведеній, въ пользу больныхъ бѣдныхъ, съ 1-го Генваря 1807 года: Спб. 1808—въ 8°.

Невѣренъ годъ изданія, напечатана въ 1807 г.; см. Смирдинъ № 1864. Геннади Словарь т. 2, стр. 48.

**4389.** † ИЗВѢСТІЕ о испытаніи суконовальной земли, найденной въ дачахъ Над. Сов. Капниста, Екатеринбургской Губерніи, Александровскаго уѣзда, при деревнѣ Софіевкѣ: Харьковъ, 1812—въ 8°.

**4390.** † ИЗВѢСТІЕ о пребываніи Императрицы Екатерины II, въ городѣ Выборгѣ: Спб. 1783—въ 8°.

Заглавіе не точно, слѣдуетъ: *«Извѣстіе о Высочайшемъ Ея Имп. Величества Екатерины II пребываніи въ городахъ Выборгѣ и Фридрихсгамѣ отъ 16 по 23 Іюня 1783 г.».* См. Геннади Словарь т. 2, стр. 47.

**4391.** † ИЗВѢСТІЕ (обстоятельное) о чудесномъ спасеніи вдовы Генералъ-Маіорши Н. М. при нашествіи на Москву Французовъ: писалъ *А. Л.* Спб. 1812—въ 12°.

Авторъ книги—Александръ Ѳед. Лабзинъ; описанъ случай съ Надеждою Ѳед. Микулиной, сестрой Лабзина. См. «Русск. Архивъ» 1866 г., стр. 830. Геннади Словарь т. 2, стр. 210.

**4392.** † ИЗВѢСТІЕ о древностяхъ Славено-Русскихъ и о собирателѣ оныхъ Игнатіѣ Ѳерапонтовичѣ: соч. *Константина Калайдовича*; Москва, 1811—въ 12°. 80 к.

«Ѳерапонтовъ собиралъ и продавалъ въ Москвѣ старинныя рукописи и книги и Калайдовичъ указываетъ нѣсколько рѣдкостей, доставленныхъ имъ археологу Баузе. Извѣстіе было напечатано въ «Вѣстникѣ Европы» 1811 года, ч. 55, № 1. Отдѣльное изданіе рѣдко. См. Геннади—Книж. рѣдкости, стр. 116. Остроглазовъ—Книжн. рѣдкости, № 97.

**4393.** * ИЗВѢСТІЕ о порядкѣ въ водолазаніи, или водолазной компаніи и вытаскиваніи изъ воды товаровъ и вещей, съ указомъ о томъ Короля Шведскаго; Штокгольмъ, 1731—въ 4°.

**4394.** *Тожъ*, изданіе второе; Спб. 1763—въ 4°.

Заглавіе сокращено, полное см. Геннади Словарь т. 2, стр. 48. Первое изданіе очень рѣдко. См. здѣсь № 4532.

**4395.** * ИЗВѢСТІЕ о изверженіи горы Везувія, въ Іюнѣ мѣсяцѣ, 1794 года; переведъ съ Англинскаго Логинъ Голенищевъ-Кутузовъ; Спб. 1796—въ 4°.

Авторъ—Гамильтонъ; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 232. Книжка вышла безъ означенія года изданія. Она только переведена въ 1796 г., а когда напечатана, неизвѣстно; но во всякомъ случаѣ она напечатана въ XIX стол., а не въ XVIII ст., такъ какъ посвящена Императору Александру I. См. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр., кн. VIII. стр. 59.

**4396.** † ИЗВѢСТІЕ о Филотехническомъ обществѣ, составившемся въ Харьковѣ, и Высочайше утвержденномъ 10 Марта, 1811 года; Харьковъ, 1811—въ 8°.

**4397.** *Тожъ*, продолженіе первое; Харьковъ. 1811—въ 8°.

Польскій переводъ онаго; Спб. 1812—въ 8°.

Авторъ—Василій Назарьевичъ Каразинъ; было еще изданіе 1819 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 106.

**4398.** † ИЗВѢСТІЕ (историческое) о всѣхъ церквахъ столичнаго города Москвы, съ означеніемъ мѣсяцевъ и числъ тѣмъ праздникамъ, во имя которыхъ оныя построены; Москва, 1796—въ 12°. 1 р.

Заглавіе въ половину сокращено; см. Смирдинъ № 2453. Геннади Словарь т. 2, стр. 47.

**4399.** * ИЗВѢСТІЕ (достовѣрное) о произшедшемъ въ ночи съ 16 на 17 число Марта, 1792 года, злодѣйственномъ умыслѣ противу Густава, Короля Шведскаго; переводъ съ Шведскаго; Москва, 1792—въ 8°. 50 к.

У Сопикова невѣрно мѣсто печати: печатана въ Спб.; переведъ—Д. К. Т.: см. Геннади Словарь т. 1, стр. 306.

**4400.** † ИЗВѢСТІЕ о книгѣ Антеморово путешествіе, переведенной Александромъ Левандою; Спб. 1803—въ 4°.

**4401.** † ИЗВѢСТІЕ (рѣдкое и достопамятное) о бывшей изъ Россіи въ великую Татарію экспедиціи, подъ именемъ посольства, подъ начальствомъ Князя Александра Бековича; Спб. 1778—въ 8°.

Годъ изданія невѣренъ, вышла въ 1777 г. въ 2-хъ частяхъ; составилъ Василій Могутовъ; «Учинено со объявленія покойнаго ген.-м. Тевкелева, состоявшаго подъ командою начальника экспедиціи кн. Александра Бековича Черкасскаго и описавшаго это посольство въ генварѣ 1760 г., какъ видно изъ книги. См. Геннади Словарь т. 2. стр. 333. Смирдинъ № 2512.

**4402.** † ИЗВѢСТІЕ (краткое историческое) объ управленіи Молдавіи, съ начала основанія сего Княжества до 1790 года; издано *Михайломъ Нератовымъ*; Спб. 1807—въ 8°. 1 р.

По Смирдину № 3223 форматъ въ 12 и кромѣ того въ заглавіи разница: у Сопикова—«съ основанія Княжества до 1790 года», а у Смирдина—«до 1720 года»; также указываетъ и Березинъ-Ширяевъ (Дополн. матер. для библіогр. Спб. 1876, стр. 35).

**4403.** * ИЗВѢСТІЕ объ свидѣтельствованномъ въ Берлинской Академіи наукъ, и въ народъ изданномъ морскомъ атласѣ; переведъ съ Нѣмецкаго В. Кузнецовъ; съ Нѣмецкимъ подлинникомъ; Спб. 1751—въ л.

, † ИЗВѢСТІЕ о кончинѣ и по-
іи Генералъ-Фельдмаршала Гра-
турлина; Москва, 1767—въ 4°.

, † ИЗВѢСТІЕ о Московскомъ
ическомъ Обществѣ; Москва,
въ 8°.

, † ИЗВѢСТІЕ (историческое) о
шей въ Польшѣ Уніи, съ пока-
ъ начала и важнѣйшихъ въ
іженіи оной чрезъ два вѣка
оченій, также бывшемъ отъ
нъ и Уніятовъ на благочести-
гамошнихъ жителей гоненіи; по
айшему повелѣнію Императри-
катерины II, собранное Нико-
*Б. Каменскимъ;* Москва, 1805—
3 р.

торъ Николай Никол. Бантышъ-
нскій; было еще изданіе, напеч. въ
нѣ въ 1864 г. См. Геннади Сло-
т. 1, стр. 63.

, † ИЗВѢСТІЕ (полное истори-
) о древнихъ Стригольникахъ
ыхъ Раскольникахъ, такъ на-
ыхъ Старообрядцахъ, о ихъ
, дѣлахъ и разгласіяхъ; собран-
ротоіереемъ *Андреемъ Журавле-*
Спб. 1794—въ 8°.

*Тожь,* изданіе второе; Спб.
въ 8°.

*Тожь,* изданіе третіе, испра-
е и умноженное, съ лицевыми
ми; Спб. 1799—въ 8°. 4 р.

указанію Березина-Ширяева (До-
матер., стр. 177) первое изд. вы-
въ 1784 г. въ 3 частяхъ, подъ за-
емъ: «Полное историческое извѣ-
о старообрядцахъ, ихъ ученіи, дѣ-
и разгласіяхъ, собранное изъ по-
ыхъ старообрядческихъ преданій,
окъ и писемъ». Геннади же и Со-
въ указываютъ первое изд. въ
г.: возможно, что у Сопикова
ка въ годѣ. Второе изд. вышло въ
стяхъ. Четвертое изд. напечатано
пб. въ 1831 г. и пятое въ пяти
ихъ съ портретомъ автора и ли-
изображеніями въ Спб. въ 1855 г.
ей Журавлевъ подписывался ино-
Андреемъ Іоанновымъ. См. Геннади
арь т. 2, стр. 13. Смирдинъ № 305;
ильщиковъ, № 1150.

† ИЗВѢСТІЕ (краткое историче-
о Раскольникахъ; *его же;* Спб.
въ 12°.

весь указано второе изданіе; первое
ю въ Спб. въ 1784 г. Второе изд.
издано Петромъ Богдановичемъ и третье изд. вышло въ Спб. въ 1791 г. въ 8°. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 13. Смирдинъ № 289. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр., кн. VIII, стр. 28 и Дополн. матер., стр. 177.

**4411.** † ИЗВѢСТІЕ о дворянахъ Россійскихъ, о ихъ начальномъ происхожденіи, старинныхъ чинахъ, должностяхъ при прежнихъ Государяхъ, выборѣ на дворянство доказательствъ, родословной книгѣ, службѣ предковъ и проч. соч. Г. *Миллера;* Спб. 1790 — въ 8°.

*Рѣдка.*

Издалъ Ив. Герас. Рахманиновъ; есть экземпляры этой книги, на заглавн. листѣ которыхъ означена фамилія автора, на другихъ же фамиліи автора нѣтъ. См. Державинъ—Сочиненія изд. Акад. Н., т. V, стр. 814; Геннади Словарь т. 2, стр. 320. Описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 141. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 112. Геннади—Книжн. рѣдкости, № 73. Остроглазовъ—Книжн. рѣдкости, № 96.

ИЗВѢСТІЯ Академическія, *см. ежемѣсячныя сочиненія* (См. № 3773).

**4412.** † ИЗВѢСТІЯ (географическія), служащія къ объясненію прежняго состоянія нынѣшней Таврической Губерніи, собранныя изъ разныхъ древнихъ и среднихъ временъ писателей, *Карломъ Габлицомъ,* съ приложеніемъ трехъ географическихъ картъ; Спб. 1803—въ 4°.

**4413.** † ИЗВѢСТІЯ (историческія) до города Торопца и его округи касающіяся, собр. Г. Иродіоновымъ; Спб. 1777—въ 8°.

**4414.** *Тожь,* изданіе второе; Спб. 1788—въ 8°.

Первое изд. вышло не въ 1777 г., а въ 1778 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 68. Смирдинъ № 2469. Въ 1808 г. Академическ. Комитетомъ продано этого изданія 218 экз. на вѣсъ. См. ч. 2 Опыта Сопикова—Списокъ книгъ, прод. на вѣсъ, въ концѣ части.

**4415.** † ИЗВѢСТІЯ (врачебныя) о преждевременномъ погребеніи мертвыхъ; собранныя *Г. Еллизеномъ;* перевелъ съ Нѣмецкаго В. Джунковскій; Спб. 1801 — въ 8°.

**4416.** † ИЗВѢСТІЯ (достовѣрныя) о Алжирѣ, о нравахъ и обычаяхъ та-

мошняго народа, и проч. съ вѣрнымъ чертежемъ; соч. *Г. Коковцова;* Спб. 1787 –въ 8°. 1 р.

Издалъ Өед. Туманскій; см. Смирдинъ № 3581; Геннади Словарь т. 2, стр. 149. Опись библіотеки Шереметева, сгорѣвш. въ 1812 г. Спб. 1883, стр. 481, № 1793.

**4417.** * ИЗВѢСТІЯ Византійскихъ Историковъ, объясняющихъ Россійскую Исторію древнихъ временъ, и преселеніе народовъ, собранныя *Иваномъ Стриттеромъ;* перевелъ съ Латинскаго Василій Свѣтовъ; 4 части; Спб. 1770—1776—въ 8°. 2 р. 50 к.

По Смирдину № 2673 и Плавильщикову № 2695 послѣдняя часть вышла въ 1775 году.

**4418.** † ИЗВѢСТІЯ (историческія) о городѣ Вологдѣ и его уѣздѣ, собранныя г. *Засѣцкимъ;* Москва. 1780—въ 8°. 50 к.

Заглавіе невѣрно, слѣдуетъ: «Историческія и Топографическія извѣстія по древности о Россіи, и частно о городѣ Вологдѣ и его уѣздѣ, и о состояніи онаго по нынѣ; собралъ *Алексѣй Засѣцкій*». М., въ Университетской Т. 1780 г. (8°) 4 руб. См. Смирдинъ № 3683. Березинъ-Ширяевъ—Дополнит. матер., стр. 131.

**4419.** † ИЗВѢСТІЯ (краткія географическія, политическія и историческія) о Малой Россіи, съ пріобщеніемъ Украинскихъ трактовъ, и извѣстій о почтахъ, также списка духовныхъ и свѣтскихъ тамъ находящихся чиновъ, о числѣ народа, и проч. изд. *В. Рубаномъ;* Спб. 1773—въ 12°. 40 к.

**4420.** *Тожь,* изданіе второе, съ дополненіемъ; Спб. 1777—въ 12°.

Переведены на Нѣмецкій языкъ и напечатаны въ чужихъ краяхъ.

По Смирдину № 3660 первое изд. вышло безъ означенія года печати.

**4421.** † ИЗВѢСТІЯ (краткія) о жизни, дѣлахъ и кончинѣ Генералъ-Аншефа П. Д. Еропкина; Москва. 1803—въ 8°. 60 к.

Авторъ—Яковъ Ростъ; см. Державинъ Сочиненія. изд. Акад. Н. т. 3, стр. 505; Геннади Словарь т. 2. стр. 48. На подлинникѣ буквы: Я. Р. Годъ изд. показанъ у Сопикова невѣрно, вышла въ 1805 г. См. также Плавильщиковъ № 3429.

**4422.** * ИЗВѢСТІЯ (новыя и достовѣрныя) о Лапландцахъ въ Финмархіи, о ихъ языкѣ, обрядахъ. нравахъ и проч. переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1792 –въ 8°. 50 к.

У Геннади (Словарь т. 1, стр. 178) переводчикомъ названъ Андрей Врдемъ; у Смирдина же № 10173 (1-е прибавл.) сказано: пер. съ Нѣм. Андрм. Врдем., что указываетъ скорѣе на неизвѣстный псевдонимъ, нежели на фамилію Врдемъ.

**4423.** * ИЗВѢСТІЯ (любопытныя), или сокращенная исторія объ островѣ Исландѣ, собранная *Г. Пейперомъ;* переведъ съ Нѣмецкаго М. А. Ст. Илья Гребницевъ; Москва, 1789—въ 8°. 40 к.

**4424.** * ИЗВѢСТІЯ (любопытныя) о отличнѣйшихъ Султанахъ, Магометѣ великомъ и его сынахъ; переводъ съ Французскаго; Спб. 1790—въ 8°. 1 р.

Перевели—П. и Н. О.; см. Смирдинъ № 3322.

**4425.** * ИЗВѢСТІЯ (новѣйшія) о Турецкой Имперіи, съ генеральною картою всѣхъ Турецкихъ земель; переводъ съ Нѣмецкаго; Спб. 1789—въ 8°. 2 р.

Заглавіе не совсѣмъ точно; переведъ В. Б.; печатана «иждивеніемъ И. Сытина»; къ книгѣ приложена карта. См. Смирдинъ № 3606. Геннади Словарь т. 1, стр. 74. Каталогъ Виленской публичной библіотеки т. 1. Вильно 1879, № 2558.

**4426.** *Тожь,* другой переводъ, подъ заглавіемъ: извѣстія (новѣйшія) о Турецкомъ Государствѣ, по случаю войны между Россіею, Австріею и Портою собранныя; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1789—въ 12°. 1 р.

Форматъ въ 8°; переведъ Иванъ Выродовъ. См. Смирдинъ № 3222. Геннади Словарь т. 1, стр. 182. Плавильщиковъ № 2809.

**4427.** * ИЗВѢСТІЯ о Эдуардѣ Вортлеѣ Монтагю, съ примѣчаніями о нравахъ и обрядахъ восточныхъ народовъ; переводъ съ Французскаго; 2 части; Спб. 1781 – въ 8°. 1 р.

Сей же книги другой переводъ см. подъ заглавіемъ: *исторія (подлинная) Эдуарда Уортли* (См. № 4872).

Первая часть вышла въ 1780 г., а вторая въ 1781 г.; печатались на «иждивеніи» Ф. Мейера. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 384. Смирдинъ № 8857. Плавильщиковъ № 3339.

ВСТІЯ, служащія къ ис-
XII, Короля Шведскаго,
етомъ: переведъ съ Фран-
тонъ Тейльсъ: 2 части;
въ 8°. 2 р.

ію Смирдина (№ 3357) ав-
йльсъ.

ВСТІЯ (топографическія)
ля полнаго географиче-
нія Россійской Имперіи,
*Бакмейстеромъ;* 4 части;
8°. 2 р.

ье части вышли въ теченіе
гг.; см. Смирдинъ № 3634.
оварь т. 1, стр. 60. Плавиль-
2915.

ВСТНОЕ да не всѣмъ,
любопытныхъ вопросовъ;
8°. 50 к.

инъ-Ширяевъ—Послѣдн. ма-
біогр. Спб. 1884, стр. 268.

ВЩЕНІЕ о практической
й Академіи въ Москвѣ.
*Карломъ Арнольдомъ;* Мос-
4°.

ВЩЕНІЕ о публичныхъ
ихъ, имѣющихъ быть въ
ъ университетѣ, въ тече-
а; на Русскомъ и Латин-
хъ; Москва. 1805—въ 4°.

и на послѣдующіе годы;
Словарь т. 2, стр. 49.

ВЩЕНІЕ (краткое) о не-
ществѣ, и о находящих-
римомъ его пространствѣ
брыхъ и злыхъ, также
стихійныхъ духахъ: о
ши духовъ, существѣ и
ъ; переводъ съ Нѣмецкаго;
8°.

*Рѣдка.*

никѣ нѣтъ означенія мѣста
книга напечатана курси-
шиновъ (Новиковъ и моск.
, стр. 224) предполагаетъ,
печатана въ 1784 г. Подроб-
у Губерти –Матер. для рус.
2, № 101. Книга напечатана
масонской типографіи.

ГНАННЫЕ; переведъ съ
го А. Таушевъ; Москва,
1 р.

цину № 8858 и Плавильщи-
45 форматъ въ 12°.

**4435.*** ИЗГНАННЫЙ сынъ, или вер-
тепъ разбойниковъ. Англинскій ро-
манъ; сочиненіе *Маріи ла Рошъ;* пе-
реводъ съ Французскаго; въ 4 частяхъ;
съ 4 картинками; Москва, 1809—въ
12°. 6 р.

Выходила въ теченіе 1808—1809 гг.;
переведъ Александръ Вас. Ивановъ.
См. Смирдинъ № 8859. Геннади Сло-
варь т. 2, стр. 40. Плавильщиковъ
№ 4346.

**4436.** † ИЗДАНІЕ (повременное) о по-
лезныхъ изобрѣтеніяхъ въ художе-
ствахъ, искуствахъ и ремеслахъ, и
важнѣйшихъ предметахъ земледѣлія
и торговли, на 1809 и 1810 годы; съ
фигурами; Москва.—въ 8°.

Объ этомъ изданіи см. примѣчаніе къ
№ 3838.

**4437.*** ИЗДАНІЕ (періодическое): 1) бе-
сѣды съ Богомъ, или размышленія
въ утренніе часы, на каждый день
года, 4 части: 2) размышленія о дѣ-
лахъ божіихъ въ царствѣ натуры и
провидѣнія, на каждый день года, 4
части: 3) размышленія въ вечерніе
часы, на каждый день года, 4 части;
соч. Г. *(Штурма);* переведъ съ Нѣмец-
каго Протоіереи Иванъ Харламовъ;
всего 12 частей; Москва. 1787—въ 8°.
25 р.

Это были 3 періодическія изданія:
выходили они каждаго изданія по од-
ной книжкѣ, но неаккуратно. Издате-
лемъ былъ Николай Ив. Новиковъ. Ре-
дакторомъ былъ Прот. Иванъ Гераси-
мовичъ Харламовъ; статьи переводились
какъ самимъ редакторомъ, такъ и Дми-
тревскимъ, Петровымъ и Карамзинымъ.
Вмѣсто одного года изданіе выходило
въ теченіе 1787—1789 г. Описаніе и со-
держаніе см. у Неустроева — Историч.
розыск. о русск. поврем. изд., стр. 444.

**4438.*** ИЗДАНІЕ (любопытное) Г.
Фейтри; переводъ съ Французскаго;
Спб. 1790—въ 8°. 50 к.

По Плавильщикову № 6603 вышла
только одна первая часть.

**4439.** † ИЗИДОРЪ и Марія, Россій-
ское произшествіе; Москва, 1810- въ
12°. 50 к.

**4440.** † ИЗЛІЯНІЕ сердца, чтущаго
благость единоначалія, и ужасающа-
гося взирая на пагубныя плоды мечта-
нія, равенства и буйной свободы, съ
присовокупленіемъ нѣсколькихъ изо-

браженій душевной слѣпоты тѣхъ, которые не тамъ гдѣ должно ищутъ причинъ своихъ бѣдствій; сочиненіе Сенатора *Лопухина;* Калуга, 1794—въ 8°.

**4441.** *Тожь,* изданіе второе; Москва, 1794—въ 8°. 50 к.

Подлинникъ былъ изданъ анонимно, но въ текстѣ заглавія было неясное указаніе на автора; эта часть заглавія, къ сожалѣнію, у Сопикова выпущена, поэтому приводимъ пропускъ дословно. послѣ слова—«бѣдствій» слѣдуетъ: *Писано Россіянином*ъ, *сочинившим*ъ *разсужденіе о злоупотребленіи разума нѣкоторыми новыми писателями и проч., напечатанное въ 1780 г.* Это разсужденіе указано у Сопикова подъ № 9574; но «разсужденіе» было издано также анонимно. Несмотря на указаніе Сопикова», что авторъ книги «Изліяніе сердца»—Ив. Влад. Лопухинъ, а стало быть онъ же и авторъ книги «разсужденіе о злоупотребленіи», В. Анастасевичъ въ каталогѣ Смирдина (№ 313) авторомъ послѣдней книги называетъ Аполлоса Байбакова. На основаніи этого указанія Березинъ-Ширяевъ (см. Дополн. матер. для библіогр. Спб. 1876, стр. 24) вполнѣ увѣренно приписываетъ книгу «Изліяніе сердца» Аполлосу Байбакову; такимъ образомъ вопросъ, кто былъ дѣйствительнымъ авторомъ этихъ двухъ книгъ, въ точности оставался невыясненнымъ разнорѣчивыми указаніями. Въ «Русскихъ Книгахъ» (т. 1, № 2768/29 и 30) обѣ книги занесены, какъ *приписываемыя* Аполлосу Байбакову, на основаніи указаній Березина - Ширяева и Смирдина, съ указаніемъ, что обѣ книги «Геннади приписываетъ И. В. Лопухину»; но Геннади (см. Словарь т. 2, стр. 258) вполнѣ точно и опредѣленно говоритъ, что авторомъ былъ И. В. Лопухинъ и что указаніе Смирдина ошибочно. Въ данномъ случаѣ показанія Сопикова и Геннади вполнѣ вѣрны; современникъ И. В. Лопухина—Н. Бантышъ-Каменскій въ собранныхъ имъ библіографическихъ матеріалахъ (хранятся въ рукописи въ библіотекѣ Главн. архива мин. Иностр. Дѣлъ въ Москвѣ) подтверждаетъ эти указанія: въ его матеріалахъ собственной его рукой есть помѣтка при заглавіи книги «Изліяніе сердца» — «Сочинилъ Ст. Сов. Иванъ Влад. Лопухинъ»; отсюда ясно, что авторомъ книги «Разсужденіе о злоупотребленіи» былъ онъ же. См. также примѣчаніе къ № 4465.

**4442.** † ИЗЛІЯНІЕ сердецъ, которымъ Московскому Митрополиту Платону въ день его тезоименитства привѣтствуетъ Московская Академія; Москва, 1807—въ 4°.

Это сборникъ стихотвореній на разныхъ языкахъ студентовъ не Московской Академіи, какъ показано здѣсь, а Моск. Славено-Греко-Латинской академіи; подъ стихотвореніями встрѣчаются подписи студентовъ: Георгія Платонова, Алексѣя Померанцева и П. Черткова. Подобные сборники или гратуляціи издавались отъ духовныхъ академій и семинарій ежегодно какъ ко дню тезоименитства, такъ и ко дню рожденія.

**4443.** † ИЗЛІЯНІЕ сердечныхъ чувствій при воззрѣніи на Императорское Величество, Государя Павла Петровича, 15 Апрѣля 1797 года; стихи, соч. Діакономъ *Ив. Михайловым*ъ; Москва, 1797—въ 4°.

Діаконъ Ив. Михайловъ именовался также Іоанномъ Кандорскимъ. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 328.

**4444.** * ИЗЛОЖЕНІЕ (краткое) главныхъ доводовъ, неоспоримо утверждающихъ истинну и божественное начало откровенія Христіянскаго; соч. Лондонскаго Епископа *Портіуса;* перевелъ съ Французскаго Яковъ Бардовскій; Москва, 1811—въ 12°. 1 р. 50 к.

Это сочиненіе Бильбея Портіуса; были еще изданія: Спб. 1834 и 1842 г. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 65. Березинъ - Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 5. Венгеровъ Словарь т. 2, стр. 146.

**4445.** † ИЗЛОЖЕНІЕ юридическихъ предметовъ, для руководства къ познанію практическаго правовѣдѣнія; соч. *Ив. Наумова;* Спб. 1812—въ 8°.

**4446.** * ИЗЛОЖЕНІЕ (краткое) отборныхъ хирургическихъ повязокъ; перевелъ съ Нѣмецкаго г. Митрофановъ; Спб. 1803—въ 8°. 1 р. 80 к.

Авторъ—Беттхеръ; см. Геннади Словарь т. 2. стр. 325.

**4447.** * ИЗЛОЖЕНІЕ главъ, или статей увѣщательныхъ Греческому Императору Іустиніану, поднесенное Константинопольскія церкви Діакономъ *Аванитом*ъ; перевелъ съ Греческаго Степанъ Писаревъ; съ Греческимъ подлинникомъ; Спб. 1771—въ 8°.

ъ переводѣ сей книги, ъ книгамъ церковной пе- № 6.

ЖЕНІЕ прибыли отъ оводовъ; сочиненіе *С. Д.*; 8°.

а № 5060 авторомъ книги . Д., а Станиславъ Эли.

ЕНЕРЪ (морской); перецузскаго Ник. Кургарами; Спб. 1777 -въ 8°.

ще заглавіе: *книга о на-* м. № 5187).

и Словарь т. 2, стр. 203.

КЕНЕРЪ (полевой), или лучаю нужды строющій леніе; переводъ съ Франфигурами; Москва, 1767--

нязья Павелъ и Егоръ Ци- Смирдинъ № 4292.

БРАЖЕНІЕ Академичеинаціи, представленной ября 26 дня, первой на второй по берегу Невы; ъ.

равюры, приложенной при и, см. у Ровинскаго—Опиверковъ и иллюминацій Обозр. иконописанія»). Спб. 243.

БРАЖЕНІЕ фейерверка ій, представленныхъ въ нія Императрицы Анны 36 года; Спб.—въ листъ.

равюры, приложенной къ ю, см. у Ровинскаго—Опиер. и иллюминацій, Спб. 214.

БРАЖЕНІЕ фейерверка и, которые въ честь Имны Іоанновны, въ первый 736 года предъ Императами въ Спб. зажжены - въ л.

ъ приложена гравюра рава и живописца Ив. Адольніе гравюры см. у Ровиніе фейервер. и иллюмина- г., стр. 212.

БРАЖЕНІЕ онаго фейерй 1-го дня Генваря, 1740 имнимъ домомъ Императрицы Анны Іоанновны въ Спб. зажженъ былъ; Спб.—въ листъ.

**4455.** † ИЗОБРАЖЕНІЕ фейерверка, представленнаго въ 1739 году при отправленіи торжества о заключенномъ съ Портою Оттоманскою мирѣ; Спб.—въ листъ.

Напечатана въ 1740 г.; описаніе приложенной гравюры см. у Ровинскаго—Описаніе фейерв. и иллюминацій, Спб. 1903 г., стр. 223. Здѣсь заглавіе сокращено, полное см. у Смирдина № 11045 (2-е прибавл.).

**4456.** † ИЗОБРАЖЕНІЕ фейерверка, представленнаго въ день рожденія Императрицы Анны Іоанновны, 1740 года, съ планомъ; Спб. -въ листъ.

Описаніе приложенной гравюры см. у Ровинскаго—Описаніе фейерв. и иллюминацій, Спб. 1903 г., стр. 222—228.

**4457.** † ИЗОБРАЖЕНІЕ фейерверка и иллюминаціи, представленныхъ въ 1742 году, въ день рожденія Императрицы Елисаветы Петровны; Спб.—въ листъ.

Всѣ изображенія фейерверковъ и иллюминацій крайне рѣдки, такъ какъ печатались въ ограниченномъ количествѣ экземпляровъ.

**4458.** † ИЗОБРАЖЕНІЕ (истинное) Императрицы Анны Іоанновны, представленное въ день ея рожденія отъ Академіи Наукъ, 1738 года; Спб.—въ листъ.

Подробное описаніе этой очень рѣдкой брошюры см. у Губерти—Матеріалы для русск. библіогр. т. 3, № 30. Авторъ панегирика—Яковъ Штелинъ.

**4459.** * ИЗОБРАЖЕНІЕ Великаго Фридерика, Короля Прусскаго; сочиненіе г. *Бурде;* перевелъ съ Французскаго Николай Яценковъ; Москва, 1789 въ 8°. 80 к.

**4460.** * ИЗОБРАЖЕНІЕ великодушнаго любовника; переводъ съ Италіянскаго; Москва, 1780—въ 8°. 40 к.

Перевелъ—Н. С.; см. Смирдинъ № 8860. Опись библіот. гр. Шереметева, сгорѣвш. въ 1812 г. Спб. 1883, стр. 476, № 3911.

**4461.** † ИЗОБРАЖЕНІЕ (аллегорическое) фейерверка, представленнаго въ честь Императрицы Елисаветы Петровны, въ новой 1759 годъ; Спб. — въ листъ.

Описаніе брошюры и приложенной къ ней гравюры см. у Ровинскаго—Описаніе фейерв. и иллюминацій, Спб. 1903 г., стр. 260—263.

**4462.** * ИЗОБРАЖЕНІЕ Господа нашего Іисуса Христа; переводъ съ Французскаго, изъ книги: *Турецкой шпіонъ;* Москва, на листѣ.

Переведъ С. Саковнинъ; см. Смирдинъ № 775; Геннади Словарь т. 2, стр. 50; у Смирдина, вѣроятно, показано одно изъ послѣдующихъ изданій; у Сопикова и Геннади безъ означенія года.

**4463.** † ИЗОБРАЖЕНІЕ (историческое) жизни и всѣхъ дѣлъ *Франца Яковлевича Лефорта,* перваго любимца Петра Великаго, и Генерала II. Л. Гордона; соч. *И. Голикова;* Москва, 1800—въ 8°. 2 р.

Подробно описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 219. Березинъ-Ширяевъ—Окончат. матер. для библіогр. Спб. 1896, стр. 16.

**4464.** * ИЗОБРАЖЕНІЕ истиннаго Христіанства, съ добродушнымъ къ оному увѣщаніемъ; переводъ; Москва, 1800—въ 8°.

*Рѣдка.*

Переводчикъ—Ив. Влад. Лопухинъ; см. Евгеній Словарь ч. 2, стр. 36; Геннади Словарь т. 2. стр. 259. По Смирдину № 671 форматъ въ 12°. Подробно описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 216. Геннади—Книжн. рѣдкости, № 92. Остроглазовъ — Книжн. рѣдкости, № 99.

**4465.** † ИЗОБРАЖЕНІЕ мечты, равенства и буйной свободы, съ пагубными ихъ плодами; соч. *П. Лопухина;* Москва, 1796 въ 8°. 20 к.

У Сопикова невѣрно показанъ годъ изданія; книга напечатана въ 1794 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 258. Смирдинъ № 2228. Плавильщиковъ № 2489. Эта книга по вышеуказаннымъ источникамъ названа—«новымъ изданіемъ»; болѣе раннее изданіе подъ такимъ заглавіемъ намъ неизвѣстно, на него нѣтъ указаній и по извѣстнымъ намъ библіографическимъ пособіямъ. По нѣкоторой же однородности заглавія съ заглавіемъ книги, указанной здѣсь подъ № 4440, возможно предположить, что это третье изданіе той же книги (№ 4440) въ томъ же году; второе ея московское изданіе вышло подъ заглавіемъ вполнѣ тождественнымъ съ изданіемъ первымъ, напечатаннымъ въ Калугѣ, такъ что указанное здѣсь изданіе можетъ быть названо *новымъ* изданіемъ въ виду измѣненнаго только заглавія противъ второго ея изданія.

**4466.** * ИЗОБРАЖЕНІЕ Россійской исторіи; соч. г. *Шлецера;* переведъ съ Французскаго Николай Назимовъ; Спб. безъ означенія года, въ 8°.

См. Березинъ-Ширяевъ — Дополн. матер. для библіогр., стр. 28.

**4467.** * ИЗОБРАЖЕНІЕ (краткое) Россійской исторіи; сочиненіе г. *Шлецера;* переводъ съ Французскаго; съ портретами; Москва, 1805—въ 36°. 70 к.

Изданіе очень рѣдкое: съ пятью портретами. Форматъ по Геннади (Книжн. рѣдкости, № 99) въ 24°; у Березина-Ширяева (Дополн. матер. для библіогр., стр. 28) въ 32°.

**4468.** * ИЗОБРАЖЕНІЕ Иллирическихъ оружій, Павломъ Риттеромъ, на Латинскомъ языкѣ изданное, и по его учрежденію на Славянскій языкъ переведенное; изданіе второе, со многими портретами Сербскихъ Царей и Архіепископовъ; Вѣна, 1741—въ 4°.

*Весьма рѣдка.*

**4469.** † ИЗОБРАЖЕНІЕ иллюминаціи, предъ домомъ Графа Воронцова представленной, 1763 года; Спб. въ листъ.

Описаніе брошюры и гравюры см. у Ровинскаго—Описаніе фейерв. и иллюминацій, Спб. 1903 г., стр. 277.

**4470.** † ИЗОБРАЖЕНІЕ фейерверка, представленнаго въ день рожденія Императора Петра III, 1762 года въ Царскомъ Селѣ; Спб.—въ листъ.

Описаніе брошюры и гравюры см. у Ровинскаго—Описаніе фейерв. и иллюминацій, Спб. 1903 г., стр. 268. Объ брошюры очень рѣдки, такъ какъ печатаны въ небольшомъ количествѣ экземпляровъ.

**4471.** † ИЗОБРАЖЕНІЕ правилъ къ сбереженію конскаго здоровья, основанныхъ на лучшихъ практическихъ замѣчаніяхъ; сочин. *И. Андреевскаго;* Москва, 1796 въ 8°. 1 р. 20 к.

**4472.** * ИЗОБРАЖЕНІЕ Турецкой тактики, или искусный образъ войскъ установленія; обнародованное на Турецкомъ языкѣ Ибрагимомъ *Эффендіемъ;* переведено съ Французскаго

Алексѣемъ Левашовымъ; Спб. 1777—въ 8°. 60 к.

**4473.** † ИЗОБРАЖЕНІЕ мундировъ Россійско-Императорскаго войска, состоящихъ изъ 88 лицъ, иллюминованныхъ красками; Спб. 1794—въ 8°. 10 р.

Годъ изданія показанъ невѣрно, вышла изъ печати въ 1793 г. См. Смирдинъ № 2509; Геннади Словарь т. 2, стр. 51. Очень рѣдкое изданіе. Описаніе книги см. у Губерти—Матеріалы для русск. библіогр. т. 3, № 164.

**4473.С.** ИЗОБРАЖЕНІЕ мундировъ Россійско-Императорскаго войска, состоящихъ изъ 44 лицъ иллюминованныхъ. Спб. (4°) 25 руб.

См. Смирдинъ № 2510. Геннади Словарь т. 2, стр. 51. Очень рѣдкое изданіе.

**4474.** † ИЗОБРАЖЕНІЕ побѣдителя, реславной памяти его посвященное, 791 года Декабря 6 дня, отъ *И. З.* Спб.—въ 4°.

Это стихи—акростихъ: Свѣтлѣйшій Кн. Григорій Александровичъ Потемкинъ Таврическій; Геннади дѣлаетъ предположеніе, что авторомъ можетъ быть Иринархъ Завалишинъ. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 32.

ИЗОБРАЖЕНІЕ Фелицы, *см. Державина сочиненія* (См. №№ 3125—3126).

**4475.** † ИЗОБРАЖЕНІЕ нѣкоторыхъ памятниковъ древности, найденныхъ на берегахъ Чернаго моря, принадлежащихъ Россійской Имперіи; издано *Вакселемъ;* съ фигурами; Спб. 1801 въ листъ, 2 р. 40 к.

Нѣмецкій и Французскій переводы онаго изданы въ Берлинѣ—въ 4°.

Форматъ не въ листъ, а въ 4°. См. Смирдинъ № 2395. Геннади Словарь т. 1, стр. 129. Изданіе на нѣм. и франц. яз. полнѣе русскаго изданія. См. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр. кн. VI, стр. 75. Венгеровъ Словарь т. 4, Отд. 2, стр. 29.

**4476.** † ИЗОБРАЖЕНІЕ человѣка, въ стихахъ; соч. *Н. Ильинскаго;* Спб.—въ 4°.

По Сопикову соч. Ник. Ильинскаго. но Неустроевъ называетъ авторомъ этихъ стиховъ Николая Иванова; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 56 и 385; Неустроевъ—Истор. розыск., стр. 425.

**4477.** † ИЗОБРАЖЕНІЕ (историческое) Россіи въ XVII вѣкѣ; Спб.—въ 8°. безъ означ. года.

**4478.** * ИЗОБРАЖЕНІЕ честнаго и благоразумнаго человѣка; пер. съ Франц. г. Васильевъ; Спб. 1798—въ 12°. 50 к.

Переводъ Владиміра Васильева; изъ печати вышла въ 1797 г. См. Смирдинъ № 1136. Геннади Словарь т. 1, стр. 133.

**4479.** † ИЗОБРАЖЕНІЕ (историческое) Россіи; соч. *Ипполита Богдановича;* часть первая; Спб. 1777—въ 4°.

Спб. Вѣстн. II. 55.

Форматъ въ 8°. См. Смирдинъ № 2657. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр. Спб. 1876, стр. 15. Второе изд. см. здѣсь № 12909. Въ 1806 г. продано этого изд. «довольное количество» Академич. Комитетомъ на вѣсъ; см. въ концѣ ч. 2 Опыта Сопикова списокъ прод. книгъ.

**4480.** † ИЗОБРАЖЕНІЕ (лѣтосчислительное) древней всемірной Исторіи; соч. *И. Яковкина;* таблица на 6 листахъ; Спб. 1798 г.

**4481.** † ИЗОБРАЖЕНІЕ (лѣтосчислительное) Россійской Исторіи; соч. *И. Яковкина;* Спб. 1798—таблица на 2 листахъ.

**4482.** *Тожь,* книжкою; Спб. 1798—въ 8°. 50 к.

Нѣмецк. пер. г. Шлецера, Геттингенъ, 1802—въ 8°.

Второе изданіе вышло въ Казани въ 1814 г. въ 8°. См. Смирдинъ № 2361. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр. кн. II, стр. 28.

**4483.** † ИЗОБРАЖЕНІЕ (лѣтосчислительное) Исторіи знатнѣйшихъ Европейскихъ Государствъ; соч. *И. Яковкина;* Спб. 1794—таблица на 3 листахъ.

ИЗОБРАЖЕНІЕ (историческое) Грузіи, *см. Евгенія Еп. сочиненія.* (См. № 3650).

**4484.** * ИЗОБРАЖЕНІЕ (всеобщее) Швеціи, или историческое и географическое начертаніе сего Государства; соч. г. *Катто;* перевелъ съ Французскаго Петръ Литвиновъ; Спб. 1797—въ 8°. 2 р.

**4485.** * ИЗОБРАЖЕНІЕ (существенное) естества народныхъ обществъ и

всякаго рода законовъ; сочин. г. *Юстія;* перевелъ съ Нѣмецкаго Авраамъ Волковъ; Москва, 1770—въ 8°.

**4486.** *Тожъ, изданіе второе, исправленное; 2 части, Спб.* 1802—*въ* 8°. 4 *р.*

На оригиналѣ полной фамиліи автора нѣтъ, есть слѣдующія буквы: В. Л. К. В. В. Р. М. т. е. Волковъ Авраамъ. Березинъ-Ширяевъ — Матер. для библіогр. кн. II, стр. 12.

**4487.** * ИЗОБРАЖЕНІЕ (краткое) любви Элоизы и Абельярда; Спб. 1806 —въ 8°.

**4488.** † ИЗОБРАЖЕНІЕ (аллегорическое) въ день коронованія Императрицы Елисаветы Петровны, представленное иллюминаціею при Московскомъ Университетѣ; Москва, 1756— въ 4°.

**4488.С.** ИЗОБРАЖЕНІЕ (аллегорическое) фейерверка въ честь Ея Императорскаго Величества Елисаветы Петровны, и въ знакъ всеподданнѣйшаго и усерднѣйшаго желанія въ Новый годъ 1759, представленнаго предъ Императорскимъ Зимнимъ Домомъ; на Россійскомъ и Нѣмецкомъ языкахъ. Спб., въ Т. Академіи Наукъ 1759 г. (2°) 5 р.

См. Смирдинъ № 2738. Описаніе брошюры и гравюры см. у Ровинскаго— Описаніе фейерв. и иллюминацій, Спб. 1903 г., стр. 260.

**4489.** † ИЗОБРАЖЕНІЕ (историческое) трехъ главныхъ достопримѣчательнѣйшихъ свойствъ Императора Петра Великаго; соч. *Тимоѳея Мальгина;* Спб. 1811 въ 12°.

**4490.** † ИЗОБРАЖЕНІЕ частей растѣній, служащихъ къ объясненію Ботанической терминологіи; соч. *Андрея Терневa;* Спб. —4°, безъ означенія года.

**4491.** * ИЗОБРАЖЕНІЕ (истинное и безпристрастное) важнѣйшихъ происшествій, въ Аранжуэцѣ, Мадритѣ и Байонѣ случившихся, 1808 года, содержащее въ себѣ описаніе вѣроломства, наглости и варварства Французскаго Императора и его сообщниковъ; переводъ; Спб. 1812—въ 8°.

Переведъ—I. де А.; см. Смирдинъ № 3188.

**4492.** † ИЗОБРАЖЕНІЕ (краткое) процессовъ, или тяжебъ воинскихъ; напечатано повелѣніемъ Петра Великаго; Москва, 1712—въ 8°.

Этой книги не видалъ Пекарскій при составленіи имъ «Науки и литературы при Петрѣ Великомъ», она только занесена имъ по указанію Сопикова. Ея не значится въ «Каталогѣ хранящ. въ Имп. Пуб. Биб. изд., напеч. гражд. шриф. при Петрѣ Вел.» Спб., 1867, составленномъ А. Бычковымъ.

**4493.** † ИЗОБРАЖЕНІЕ Губернскихъ, Намѣстническихъ, Коллежскихъ и всѣхъ Статскихъ мундировъ; Спб. 1794—въ 8°.

По Смирдину № 2034 и Геннади (Словарь т. 2, стр. 50) книга вышла безъ означенія мѣста печати. Изданіе очень рѣдкое. Однородное съ этимъ изданіе см. здѣсь № 6331.С.

**4494.** † ИЗОБРАЖЕНІЯ (національныя) ремесленниковъ (разночинцевъ), снятыя съ натуры въ С.-Петербургѣ; издалъ *Яковъ Благодаровъ;* Москва, 1799—въ 4°.

Издалъ не Яковъ Благодаровъ, а Яковъ Басинъ; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1799 г. Также — Рогожинъ — Дѣла моск. цензуры, вып. I. Спб. 1902, № 45, стр. 37. Басина звали Яковъ Ивановичъ; см. публикацію въ «Моск. Вѣдомостяхъ» 1800 г. № 47, стр. 1153.

**4495.** * ИЗОБРѢТЕНІЕ (полезное) о размноженіи и приведеніи въ лучшее состояніе конскихъ заводовъ; перевелъ съ Французскаго М. Меморскій; Москва, 1799 въ 8°. 1 р. 50 к.

**4496.** † ИЗОБРѢТЕНІЕ (полезное) о легкомъ и дешевомъ способѣ привести Россійскія подошвенныя кожи въ лучшую противъ Англинскихъ прочность, къ непроходимости воды и къ сохраненію оныхъ отъ гнилости; издано г. *Гильдебрандтомъ;* Спб. 1798 —въ 8°.

**4497.** * О ИЗОБРѢТЕНІЯХЪ (достопамятнѣйшихъ) художествъ и наукъ; переводъ; Москва. 1790 —въ 8°. 30 к.

**4498.** * ИЗРѢЧЕНІЯ (нравоучительныя) древнихъ и новыхъ Философовъ, въ пользу юношества; перевелъ съ Греческаго Семенъ Гераковъ; Спб. 1807 въ 8°.

**4499.** * ИЗРѢЧЕНІЯ (достопамятныя) на Нѣмецкомъ и Россійскомъ языкахъ; Спб. 1803—въ 12°.

жь, на Россійскомъ, Фран- и Нѣмецкомъ языкахъ; 03—въ 12°. 30 к.

ЗСЛѢДОВАНІЕ (біологическ- оды въ творящемъ и тво- качествѣ, содержащее ос- чертанія всеобщія физіоло- *Данила Велланскаго;* Спб.

. Вѣсти. 1812—IV. 78.

Д. Велландскаго едва не былъ ь, но былъ спасенъ защитою ѣ митрополитомъ Михаиломъ мъ; см. Венгеровъ Словарь т. 5, См. Березинъ-Ширяевъ—Ма- библіогр., кн. VII, стр. 132.

ЗСЛѢДОВАНІЕ баннаго о которомъ повѣствуетъ ь Несторъ; любителямъ и историческихъ истинъ; *Гартоси);* Спб. 1809—въ 8°.

. 1811—XXII. II. 116. 1812— I. 25.

ЗСЛѢДОВАНІЕ Броуновой системы; Г. *Шеферли;* пе- Французскаго; Спб. 1804- .

эта у Сопикова указана два ь № 4503 и 6930 (этотъ № въ мъ изд. исключенъ); въ пер- лѣ указанъ только авторъ— , во второмъ только одинъ пе- —Н. Озерецковскій.

ЗСЛѢДОВАНІЕ историче- мѣстоположеніи древняго канскаго Княженія, изданъ мъ *А. И. Мусинымъ Пушки-* изображеніемъ камня, най- ь островѣ Таманѣ, и съ кар- 1794—въ 4°. 3 р. 50 к.

мъ изданіи приложены: 1) фрон- 2) Изображеніе камня и над- Родословная таблица «Рода ладѣвшихъ въ Тмутаракани», ертежъ, изображающій часть Россіи до нашествія татаръ». этой книги см. здѣсь № 8209. описаніе см. у Губерти — я русск. библіогр. т. 2, № 177. -Ширяевъ — Матер. для би- . II, стр. 27.

ЗСЛѢДОВАНІЕ о воздухѣ; г. *Ригера;* перевелъ съ Ла- тинскаго Кирiакъ Кондратовичъ; Спб. 1767—въ 8°. 15 к.

См. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр. кн. II, стр. 6.

Въ 1808 г. академическій комитетъ продалъ яа вѣсъ 183 экз. этой книги; см. приложеніе въ концѣ второй части «Опыта» Сопикова.

**4506.** † ИЗСЛѢДОВАНІЕ книги о заблужденіяхъ и истинѣ; сочинено особливымъ Обществомъ одного Губернскаго города; Тула, 1790—въ 8°. 2 р.

Насколько намъ извѣстно, въ XVIII ст. въ Тулѣ не было открыто типографіи; намъ не извѣстно ни одной книги, напечатанной въ XVIII ст. въ Тулѣ, за исключеніемъ вышеуказанной, и хотя на заглавномъ листѣ указано мѣсто печати — Тула, но достовѣрность этого указанія очень сомнительна; хорошая печать и шрифтъ этой книги еще болѣе подтверждаютъ наше сомнѣніе; поэтому возможно болѣе, какъ намъ кажется, достовѣрное предположеніе, что эта книга напечатана въ Москвѣ. Авторомъ этой книги предположительно называютъ Аполлоса Байбакова. Объ этой книгѣ см.: Лонгиновъ—Новиковъ и моск. мартинисты, примѣч. 13, стр. 302 и у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 140. Русскія Книги т. 1, № 2768. Смирдинъ № 6569. Березинъ-Ширяевъ—Дополнит. матер. для библіогр. Спб. 1876, стр. 111. Венгеровъ Словарь т. 1, стр. 700.

**4507.** ИЗСЛѢДОВАНІЕ о новой планетѣ, открытой Гершелемъ; Спб. 1781—въ 4°. 15 к.

Годъ изд. показанъ невѣрно, книга вышла въ 1783 г. Авторъ изслѣдованія— А. Лексель, перевелъ Иванъ Ив. Богаевскій. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 96. Смирдинъ № 4106. Венгеровъ Словарь т. 4, отд. 1, стр. 84.

**4508.** * ИЗСЛѢДОВАНІЕ о истинномъ способѣ находить пристойную площадь парусовъ и проч.; сочиненіе Г. *Чапмана;* перевелъ съ Англинскаго Иванъ Амосовъ, съ фигурами; Спб. 1799—въ 8°.

**4509.** См. № 7825.

**4510.** * ИЗСЛѢДОВАНІЕ причинъ, отъ коихъ большая часть дѣтей умираютъ; перевелъ съ Нѣмецкаго Фадей Амонъ; Москва, 1789—въ 8°. 50 к.

Годъ изд. показанъ невѣрно, изъ печати вышла въ 1790 г. Авторъ Іоаннъ Перръ; см. Венгеровъ Словарь т. 1, стр. 505; у Смирдина № 4775 ошибочно показана фамилія автора—*Нера*. Геннади Словарь т. 1, стр. 25—26.

**4511.** * ИЗСЛѢДОВАНІЕ свойства и причинъ богатства народовъ; соч. *А. Шмита;* перевелъ съ Англинскаго Ник. Политковскій; 4 части; Спб. 1802—1806—въ 8°. 15 р.

Авторъ книги — Адамъ Смитъ; см. Смирдинъ № 2252.

**4512.** * ИЗСЛѢДОВАНІЕ свойства и подражанія въ дѣланіи Шведской каменной бумаги; соч. Профессора *Георгія;* переводъ съ Нѣмецкаго; Спб. 1792—въ 8°. 20 к.

Вышла изъ печати въ 1789 г. Издано Вольнымъ Экономич. Обществомъ; см. Смирдинъ № 5333; Геннади Словарь т. 1, стр. 206.

**4513.** См. № 3173.

**4514.** * ИЗСЛѢДОВАНІЕ Христіянства; перевелъ съ Англинскаго Лука Сичкаревъ; въ Яссахъ, 1790—въ 4°.

*Рѣдка.*

Авторъ книги—Іоаннъ Арндтъ. «Настоящая книга принадлежитъ къ довольно ограниченному числу рѣдкихъ, напечатанныхъ въ Яссахъ, въ походной типографіи, заведенной кн. Потемкинымъ-Таврическимъ, при его главной квартирѣ». Подробное описаніе книги у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 3, 152. Русскія Книги т. 1, № 3068. Смирдинъ № 776. Плавильщиковъ № 1373. Геннади — Книжн. рѣдкости, № 68. Остроглазовъ—Книжн. рѣдкости, № 103.

**4515.** * ИЗСЛѢДОВАНІЕ (юридическое) о принадлежащемъ для Суда мѣстѣ, о Судебной власти, о должности Судѣйской, о челобитной, и доказательствѣ Судебномъ, съ Генеральнымъ Регламентомъ, съ Уставомъ главнаго Магистрата, и съ Инструкціями городскихъ Магистратовъ, Словеснаго Суда и Гильдій, съ Уставомъ Таможеннымъ, старымъ и новымъ, съ ихъ конфирмаціями, и съ Инструкціею Коммерцъ-Коллегіи, со всѣми приличными вездѣ Указами; сочинено и издано Профессоромъ *Дильтеемъ;* Москва, 1779—въ 4°.

*Рѣдка.*

Книга напечатана на русск. и лат. языкахъ; подробное ея описаніе см. у Губерти—Матер. для рус. библіогр. т. 2, № 10. Смирдинъ № 2080. Остроглазовъ—Книжн. рѣдкости, № 104.

**4516.** * ИЗСЛѢДОВАНІЕ Философическихъ и нравственныхъ проповѣдей; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1787—въ 8°.

*Рѣдка.*

Ни авторъ, ни переводчикъ этой рѣдкой книжки — неизвѣстны; она была конфискована какъ изданная масонами и значится въ числѣ книгъ запрещенныхъ. Подробное содержаніе и описаніе книги см. у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 3, № 141. Лонгиновъ—Новиковъ и моск. мартинисты, стр.: 281, 054 № 311 и 063, № 17.

ИЗСЛѢДОВАНІЕ (историческое) о соборахъ Россійск. церкви, *см. Евгенія Еп. сочиненія* (См. № 3661).

**4517.** * ИЗСЛѢДОВАНІЕ объ ископаемыхъ, въ Московской Губерніи находящихся; издано г. Профессоромъ *Фишеромъ;* перевелъ съ Французскаго Михайло Бѣляковъ; Москва, 1812—въ 8°.

**4518.** * ИЗСЛѢДОВАНІЕ (философическо-юридическое) Государственной измѣны и преступленія противъ Величества; соч. г. *Фейербахомъ;* переводъ съ Нѣмецкаго; Спб. 1812—въ 8°.

Перевелъ Димитрій Языковъ; см. Смирдинъ № 2127.

**4519.** * ИЗСЛѢДОВАНІЯ (умозрительныя) Спб. Императорской Академіи Наукъ; 3 части, съ фигур.; Спб. 1808—1810—1812—въ 4°. 22 р.

Всего вышло 5 частей и выходили въ теченіе 1808—1819 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 52.

**4520.** * ИЗСЛѢДОВАНІЯ (физико-математическія) Артиллеріи, въ которыхъ составъ, свойства и дѣйствія пороха разсматриваются и многими основательными опытами доказываются; соч. *Папацино Антони;* перевелъ с Нѣмецкаго А. Маркевичъ; 2 части. с фигурами; Спб. 1795—въ 8°. 3 р.

**4521.** * ИЗСЛѢДОВАНІЯ (навигаціонныя и мореходныя); сочинен г. *Безу;* переведены съ Французск и дополнены примѣчаніями С. Г вымъ, съ фигурами; 2 части; 1790—1791—въ 4°. 5 р.

*ЗУЧЕНІИ Исторіи; соч. перевелъ съ Французскаго въ; 3 части; Спб.* 1712—

евидная опечатка въ годѣ шла въ 1812 г. См. Смир-95. Плавильщиковъ № 2574.

ЧИСЛЕНІЕ груза корабанговъ, съ изъясненіемъ ужащихъ къ опредѣленію натовъ; изъ сочиненій г. еревелъ съ Французскаго го Илья Разумовъ; Спб. 3 р. 50 к.

ЪЯВЛЕНІЕ настоящаго ленія Малыя Россіи; соч. пб. въ 12°.

ЯВЛЕНІЕ (краткое) о кру- и раздѣленіе всѣхъ часоторыя Государства въ обрѣтаются, и каждаго предѣлы, величина, и означенія мѣста и года.

ЪЯВЛЕНІЕ по полосамъ мѣстничествъ и областей Имперіи; издано *В. Руба-*785— въ 8°.

сокращено, полнѣе см. у № 3635.

ЪЯВЛЕНІЕ чувствованій глубочайшей благодарнофессорамъ, подъ руководхъ началъ обучаться и врачебныя науки *Иванъ* случаю произведенія его ство Доктора Медицины; 3—въ 4°.

ЪЯВЛЕНІЕ (торжественваній Императору Павлу I. ежденныя Казанскія Акаремя пришествія его во нь. 1798 года; Москва—

ЪЯСНЕНІЕ (куріозное и юбопытства достойныхъ іономіи и Хиромантіи; пеНѣмецкаго, съ фигурами; 5—въ 8°.

неоднократно вновь было .

изд. вышло въ Москвѣ въ 12°: четвертое въ 1781 г.; 786 г.; восьмое изд. въ Мос-7 г. въ 8°. Первое изд. посано у Губерти—Матеріалы

для русск. библіогр. т. 1, № 126. Геннади Словарь т. 2, стр. 53 и 385. Смирдинъ № 5544.

**4530.** † ИЗЪЯСНЕНІЕ на представленныя Пр. Сенату отъ Бѣлогородскаго помѣщика Подпорутчика Аѳанасія Ратищева модель и планы кубамъ, печамъ, трубамъ, браговарному котлу и печи, изобрѣтеннымъ имъ же къ скорѣйшей и выгоднѣйшей сидкѣ вина; съ планами; Спб. 1778 –въ 4°.

**4531.** † ИЗЪЯСНЕНІЕ новаго плана Москвы; Москва, 1805—въ 4°.

Третье изд. «съ показаніемъ всѣхъ перемѣнъ, происходившихъ до 1811 г.», вышло въ Москвѣ въ 1811 г. въ 8°. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 53.

**4532.** * ИЗЪЯСНЕНІЕ на состоявшійся Короля Шведскаго Указъ о водолазной компаніи, 18 Ноября 1734 года; Штокгольмъ, 1739—въ 4°.

**4533.** *Тожъ*, новаго изд. Спб. 1763—въ 4°.

См. здѣсь № 4394. Первое изд. очень рѣдко.

**4534.** * ИЗЪЯСНЕНІЕ (подробное) о колесахъ въ водяныхъ мѣльницахъ, и о внутреннемъ строеніи пильныхъ мѣльницъ: соч. *Андрея Каофектофера;* перевелъ съ Нѣмецкаго Семенъ Зубковъ; съ фигурами; Курскъ, 1793—въ 4°.

**4535.** † ИЗЪЯСНЕНІЕ (положительное) законовъ для повѣренныхъ, употребляемыхъ въ судебныхъ мѣстахъ по разнымъ дѣламъ; Москва, 1796 – въ 8°.

**4536.** *Тожъ*, изд. второе; Москва, 1801—въ 8°.

По Смирдину № 2007 и Плавильщикову № 2348 первое изд. вышло въ 1795 г. Авторъ книги—Илья Перхуровъ. У Геннади (Словарь т. 2, стр. 53) съ ошибочнымъ годомъ и не указанъ авторъ.

**4537.** † ИЗЪЯСНЕНІЕ соборнаго посланія св. Апостола Іакова, съ краткими нравоученіями, читанное по Воскреснымъ днямъ въ Могилевскомъ соборѣ, соборнымъ Іеромонахомъ *Ѳеоктистомъ;* Москва, 1804—въ 8°.

**4538.** * ИЗЪЯСНЕНІЕ способа построенію неопредѣленныхъ уравненій, относящихся къ сѣченіямъ коническимъ, для училищъ мостовъ и до-

рогъ; соч. г. *Прокш;* перевелъ съ Французскаго Николай Петряевъ; съ фигурами; Спб. 1802—въ 4°.

**4539.** * ИЗЪЯСНЕНІЕ (сокращенное) къ Римлянемъ посланія св. Апостола Павла; перевелъ съ иностраннаго языка придворный Сакелларій, Сергій Ѳёдоровъ; Москва, 1801—въ 4°.

**4540.** † *ИЗЪЯСНЕНІЕ (историческое, догматическое и таинственное) на Литургію, въ которомъ показуется, отъ кого, когда и на какой конецъ уставлена Литургія, какъ совершалась она во времена Апостольскія и въ первыя три столѣтія до временъ св. Василія Великаго и св. Златоуста; когда, кѣмъ и по какому случаю въ совершеніи ея уставлены молитвы, ектеніи и проч. собрано изъ достовѣрныхъ повѣствователей* Ив. Дмитревскимъ; *Москва,* 1803 —*въ* 4°.

**4541.** *Тожъ,* изд. второе; Москва, 1804—въ 8°.

**4542.** *Тожъ,* изд. третіе: Москва, 1805—въ 8°.

**4543.** *Тожъ,* изд. четверт. Москва, 1807—въ 4°.

**4544.** *Тожъ,* изд. пятое, исправленное; Москва, 1812—въ 4°. 8 р.

Шестое изд. см. здѣсь № 12910. Были еще изданія въ Москвѣ 1818, 1823 и 1828 гг. всѣ въ 4°. См. Смирдинъ № 121; Геннади Словарь т. 1, стр. 307—308. О четвертомъ изд. см. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер., стр. 171. О 3-мъ изд. см. его же—Матер. для библіогр. кн. III, стр. 28.

**4545.** * ИЗЪЯСНЕНІЕ (краткое физическое) свойствъ и дѣйствій трехъ стихій, т. е. воздуха, огня и воды; переводъ съ Нѣмецкаго; 1789—въ 8°. 50 к.

Пропущено указаніе на мѣсто печати: книга была напечатана въ Москвѣ, въ Университетской типографіи у Н. Новикова. См. Смирдинъ № 4381. Геннади Словарь т. 2, стр. 53.

**4546.** * ИЗЪЯСНЕНІЕ и употребленіе морскихъ таблицъ съ задачами и примѣрами, изданныхъ (на Англинскомъ языкѣ) *Іосифомъ де Мендозою Ріосъ;* переводъ съ Англійскаго; Спб. 1807—въ 4°.

**4547.** † ИЗЪЯСНЕНІЕ Ескиза Группы, находящейся въ Библіотекѣ Спб. Академіи Наукъ; Спб.—въ 8°.

Не «изъясненіе», а «изъясненія»; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 53.

**4548.** † ИЗЪЯСНЕНІЕ изображеній, находящихся на фейерверкѣ, представленномъ въ 1736 году въ день рожденія Императрицы Анны Іоанновны; Спб.—въ л.

Описаніе брошюры и гравюры см. у Ровинскаго—Описаніе фейерв. и иллюминацій, Спб. 1903 г., стр. 213.

**4549.** * ИЗЪЯСНЕНІЕ прохожденію Венеры по солнцу, бывшему Маія 23 дня, 1769 года, въ которомъ показывается, что польза сего наблюденія есть: 1) чтобъ узнать подлинный горизонтальный параллаксъ солнца, 2) опредѣлить подлинное разстояніе какъ солнца отъ земли, такъ и 3) прочихъ планетъ и кометъ порядокъ и разстояніе, и 4) вычисляются пользы оттуда произшедшія для Географіи, Навигаціи, Физики и проч. съ показаніемъ повсюду наблюденій, ихъ выкладокъ и способовъ, и оттуда выведенный самый параллаксисъ; соч. Астронома *Хр. Мейера;* переводъ съ Латинскаго; съ фигурами; Спб. 1771—въ 4°.

Вышла въ 1769 г., но на заглавномъ листѣ не означено года. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 305.

**4550.** † ИЗЪЯСНЕНІЕ карманнаго календаря на всѣ годы; изданіе *Августа Вицмана;* Спб. 1798—въ 12°.

По Геннади фамилія автора—Вихманъ. Заглавіе не полно, слѣдуетъ—«Изъясненіе карманнаго Календаря на всѣ годы, съ присовокупленіемъ анекдота смерти Карла I, Короля Англинскаго». См. Смирдинъ № 9920. Геннади Словарь т. 1, стр. 160.

**4551.** † ИЗЪЯСНЕНІЕ иллюминаціи и фейерверка, представленныхъ въ Спб. на новый 1748 годъ; въ листъ.

Описаніе брошюры и гравюры см. у Ровинскаго—Описаніе фейерв. и иллюминацій, Спб. 1903 г., стр. 240.

**4552.** * ИЗЪЯСНЕНІЕ (краткое) Астрономіи, въ которомъ показа[но] величины и разстоянія небесны[хъ] тѣлъ, купно съ порядкомъ въ [ихъ] расположеніи и движеніи по разны[мъ] системамъ, и о величинѣ и движ[еніи] земнаго глобуса; выписано изъ [раз]ныхъ Астрономическихъ и Фи[зи]ческихъ авторовъ; съ фигурами; Мо[сква] 1765—въ 8°.

ръ—Ѳ. И. Соймоновъ; см. Нови-Словарь писателей.

* ИЗЪЯСНЕНІЕ методы Генесталоціи, выписанное изъ ія г. *Шавана;* переводъ съ НѢ-; Спб. 1806—въ 8°. 1 р. 50 к.

† ИЗЪЯСНЕНІЕ (литературавственное) молитвы Господне нашъ: сочиненіе Священни-*Кандорскаго;* Москва. 1806—въ 50 к.

Смирдину № 85 и Плавильщикову 9, форматъ книги въ 12°.

† ИЗЪЯСНЕНІЕ (краткое Маеское) межеваго Землемѣрія; земъ *Дмитріемъ Циціановымъ;* рами; Спб. 1757—въ 8°.

авный листъ гравированный, опи-Губерти—Матер. для русск. би-т. 3, № 78.

* ИЗЫСКАНІЯ о способахъ жденія подъ водою всякаго дравлическихъ работъ, безъ ки воднаго теченія; соч. Г. *Ко-*переводъ съ Французскаго; 1790—въ 8°. 30 к.

велъ—Александръ Сокольниковъ; ирдинъ № 4067.

* ИКОНОЛОГІЯ, объясненная или полное собраніе Аллегоемъ, и проч. для воспитанія ва полезныхъ; съ 225 фигуа Россійскомъ и Французязыкахъ; 2 части: Москва, 4°. 15 р. съ крашен. фиг. 20 р.

* ИЛПОТРОПІОНЪ, то есть ніе солнца, или созерцаніе вовѣческой съ волею Божіею; ь съ Латинскаго; 2 части; 1784—въ 8°. 2 р.

ръ—Іеремія Дрексилій; перевелъ—Максимовичъ; см. Геннади Сло-. 2, стр. 81. Березинъ-Ширяевъ—ат. матер. для библіогр. Спб. ., стр. 252. Первое изд. сочин. лія было напечатано въ Черниъ 1714 г. и описано у Пекарскаука и литература т. 2, № 243.

* ИМПЕРАТОРЪ Наполеонъ и кое Министерство, или кто ъ останется побѣдителемъ; пеъ Нѣмецкаго; Москва, 1808—р. 50 к.

ръ—Г....; см. Смирдинъ № 2236. Словарь т. 1, стр. 186.

**4560.** * ИНДІЯНКА (прекрасная), или приключенія внучки великаго Могола, Англинскій романъ; переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1803—въ 12°. 2 р.

Перевелъ—Студентъ Моск. Унив. Матвѣй Прудскій: см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1799 г.

**4561.** См. № 12458.

**4562.** * ИНДѢЙЦЫ, повѣсть; соч. г. *Ричардсона;* переводъ съ Англинскаго; Москва, 1806—въ 12°. 40 к.

По Смирдину № 8863, форматъ въ 18°.

**4563.** * *ИНКИ, или разрушеніе Перуанской Имперіи; соч. г.* Мармонтеля; *перевела съ Французскаго Марья Сушкова; 2 части; Москва и (Спб.)* 1778—*въ* 8°.

**4564.** *Тожъ,* изданіе второе; 2 части; Москва, 1782—въ 8°.

**4565.** *Тожъ,* изданіе третіе; въ 3 частяхъ; Москва, 1801—въ 12°. 4 р.

Четвертое изд. вышло въ Москвѣ въ 1819 г. въ 18°. Форматъ 3-го изд. въ 16°. См. Смирдинъ № 8864.

**4566.** † ИНСТРУКЦІЯ Болдеражскимъ досмотрщикамъ; Спб. 1756.

**4567.** † ИНСТРУКЦІЯ бухгалтерамъ; Спб. 1766.

**4568.** † ИНСТРУКЦІЯ какъ производить засѣвы разныхъ табаковъ чужестранныхъ въ Малой Россіи; Спб.—въ 4°. безъ означенія года и мѣста.

Инструкція составлена Григоріемъ Никол. Тепловымъ; помѣщена была въ «Ежемѣсячныхъ Сочиненіяхъ» 1763 г. и при манифестѣ. См. Геннади—анонимныя книги стр. 11 и Его же Словарь т. 2, стр. 65.

**4569.** * ИНСТРУКЦІЯ, или воинское наставленіе Короля Прусскаго его Генералитету; переведено съ Французскаго Бригадиромъ Михайломъ Философовымъ; Москва, 1761—въ 8°.

**4570.** *Тожъ,* изданіе второе; Москва, 1787—въ 8°. 1 р.

По Смирдину № 4257, второе изданіе вышло въ 1788 г. Плавильщиковъ же (№ 165) указываетъ два изданія: одно въ 1787 г. и другое въ 1788 г.

**4571.** * ИНСТРУКЦІЯ Вагенмейстерамъ; Спб. 1771—въ 4°.

6*

**4571.С.** ИНСТРУКЦІЯ Врачебныхъ Управъ, 19 Генваря 1797 года. Спб. (2°) 2 руб.

См. Смирдинъ № 1857.

**4572.** † ИНСТРУКЦІЯ всѣмъ Магистратамъ данная изъ главнаго Магистрата; Спб. 1722—въ 4°.

Инструкція не была извѣстна въ подлинникѣ Пекарскому (см. Наука и литература, стр. 588), занесена имъ по указанію Сопикова.

**4572.П.** ИНСТРУКЦІЯ всѣмъ Магистратамъ, данная въ 1724 году изъ главнаго Магистрата. Спб. 4°.

См. Плавильщиковъ № 2318. По указанію Геннади (Словарь т. 2, стр. 388) напечатана въ Москвѣ въ 1766 г.

**4573.** † ИНСТРУКЦІЯ Генералъ-Полицеймейстеру; Спб. 1718—въ 4°.

Инструкція не была извѣстна Пекарскому въ подлинникѣ (см. Наука и литература, стр. 441), занесена имъ по указанію Сопикова.

**4574.** † ИНСТРУКЦІЯ Герольдмейстеру; Спб. 1722—въ 4°.

Не была извѣстна Пекарскому въ подлинникѣ (см. Наука и литература, стр. 588), занесена имъ по указанію Сопикова.

**4575.** † ИНСТРУКЦІЯ Генералъ-Провіантмейстеру; Спб. 1724—1725—въ 4°.

По указанію Пекарскаго (Наука и литер. т. 2, стр. 624, № 582) и Бычкова (Каталогъ Имп. Публ. Библ., Спб. 1867 г., № 199) напечатана въ листъ въ 1724 г., безъ особаго заглав. листа: выходъ на послѣдней стр.

**4576.** ½ ИНСТРУКЦІЯ главнымъ сыщикамъ; Спб. 1756—въ 4°.

По указанію Геннади (Словарь т. 2, стр. 65), напечатана въ листъ.

**4576.С.** ИНСТРУКЦІЯ Господамъ Ротнымъ Командирамъ. Спб., 1796 г. (12°) 3 руб.

См. Смирдинъ № 10038 (1-е прибавл.).

**4577.** † ИНСТРУКЦІЯ Графу Миниху о вступленіи въ смотрѣніе надъ таможенными сборами; Спб. 1763 — въ листъ.

**4578.** ½ ИНСТРУКЦІЯ Губернскому Почтмейстеру; Спб. 1807—въ 8°.

**4579.** † ИНСТРУКЦІЯ досмотрщикамъ и Странднейтерамъ; Спб. 1766—въ л.

**4580.** † ИНСТРУКЦІЯ для межеванія Могилевской и Полоцкой Губерній; Спб. 1781—въ л.

По Геннади (Словарь т. 2, стр. 65), напечатана въ 1783 г.

**4581.** † ИНСТРУКЦІЯ экспедиціи для свидѣтельства щетовъ; Спб. 1781 —въ л.

**4582.** † ИНСТРУКЦІЯ Екеру и Унтеръ Екерамъ; Спб. 1771—въ 4°.

**4583.** † ИНСТРУКЦІЯ и артикулы военные, надлежащіе къ Россійскому флоту; Москва, 1701—въ 8° и 4°.

Здѣсь у Сопикова опечатка въ годѣ, инструкція напечатана въ 1710 г. Этой инструкціи въ 1710 г. было три изданія: первое напечатано въ Апрѣлѣ въ 4°; второе—въ 8° и третье въ Маѣ въ 16°. См. у Пекарскаго Наука и литер. т. 2, стр. 240, №№ 183, 184 и 185. Каталогъ Бычкова, Спб. 1867 г., №№ 24, 25 и 26.

**4584.** *Тожь*, на Россійскомъ и Голландскомъ языкахъ; Спб. 1714 въ 8°.

Этой инструкціи было два изданія въ 1714 г., одно напечатано въ Мартѣ, другое въ Іюлѣ. См. Пекарскій—Наука и литер. т. 2, № 264 и 265. Каталогъ Бычкова, Спб. 1867 г., № 45.

**4585.** ½ ИНСТРУКЦІЯ инспектору г. Пальму; Спб. 1767—въ л.

**4586.** ½ ИНСТРУКЦІЯ караульному Офицеру, Государя Императора Павла Петровича; Спб. 1797 въ 8°. 20 к.

**4587.** ½ ИНСТРУКЦІЯ канцеляріи конфискаціи; Москва, 1730 въ л.

**4588.** *Тожь*, изданіе второе; Спб. 1776—въ 4°.

**4588.** *Тожь*, изданіе третіе; Москва, 1803 въ 4°. 20 к.

**4590.** ½ ИНСТРУКЦІЯ коннаго полку Полковнику; Спб. 1766 въ л.

Послѣ не однократно вновь была напечатана въ Спб. въ 8°.

По указанію Геннади (Словарь т. 2, стр. 64 и 388), была издана въ 4° и 8°.

**4590.П.** ИНСТРУКЦІЯ коннаго полку Полковнику, съ приложеніемъ формъ и табелей. Спб. 1786 г. 8°.

См. Плавильщиковъ № 2234.

**4591.** † ИНСТРУКЦІЯ Контролеру; Спб. 1766—въ 4°.

**4592.** † ИНСТРУКЦІЯ корабельному досмотрщику; Спб. 1764—въ 4°.

**4593.** † ИНСТРУКЦІЯ Контролеру отходящихъ товаровъ; Спб. 1766 — въ 4°.

**4594.** † ИНСТРУКЦІЯ кассиру; Спб. 1766—въ 4°.

**4595.** † ИНСТРУКЦІЯ корабельному измѣряльщику; Спб. 1763 -въ 4°.

**4596.** † ИНСТРУКЦІЯ Коллегіи экономіи; Спб. 1764—въ 4°.

Не «Коллегіи», а «Коммиссіи»; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 65.

**4597.** † ИНСТРУКЦІЯ Канцеляріи Опекунства иностранныхъ; Спб. 1763 – въ л.

**4598.** † ИНСТРУКЦІЯ Лицентъ Фервалтеру отходящихъ товаровъ; Спб. 1766—въ л.

**4599.** † ИНСТРУКЦІЯ Лицентъ Фервалтеру приходящихъ товаровъ; Спб. 1766– въ л.

**4600.** † ИНСТРУКЦІЯ Лицентъ Фервалтеру Болдеражскому; Спб. 1766 – въ л.

**4601.** † ИНСТРУКЦІЯ Московской Полицеймейстерской Канцеляріи; Спб. 1722 -въ 8°.

Инструкція не была извѣстна Пекарскому въ печатномъ подлинникѣ и занесена имъ по указанію Сопикова. См. Наука и литература т. 2, стр. 588.

**4602.** † ИНСТРУКЦІЯ надсмотрщику на Боровицкихъ порогахъ; Спб. 1720 – въ 4°.

Инструкція не была въ печат. подлинникѣ извѣстна Пекарскому и занесена имъ по указанію Сопикова. См. Пекарскій—Наука и литерат. т. 2 стр. 491.

**4603.** † ИНСТРУКЦІЯ надзирателю на заставахъ при Черной рѣчкѣ отъ Нарвы; Спб. 1770—въ 8°.

**4604.** † ИНСТРУКЦІЯ Надзирателю отъ купечества; Спб. 1772—въ 4°.

**4605.** † ИНСТРУКЦІЯ корчемной канцеляріи; Москва, 1753—въ л.

Была выпущена еще инструкція «корчемной конторѣ»: Москва, 1753 г. въ листъ. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 388.

**4606.** † ИНСТРУКЦІЯ Оберъ-Инспектору въ Ригѣ; въ Ригѣ, 1768—въ л.

**4607.** † ИНСТРУКЦІЯ Слободской Губерніи Губернатору съ Губернскою и провинціяльными канцеляріями; Спб. 1765—въ 4°.

Было изданіе этой инструкціи въ листъ, въ томъ же году. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 65 и 388.

**4608.** † ИНСТРУКЦІЯ Оберъ Камеръ-Геру, Камеръ-Герамъ и Камеръ-Юнкерамъ; Спб. 1762—въ л.

**4609.** † ИНСТРУКЦІЯ о должности Генералъ Прокурора; Спб. 1722—въ л.

Инструкція въ печат. подлинникѣ не была извѣстна Пекарскому и занесена имъ по указанію Сопикова. См. Наука и литература т. 2, стр. 588.

**4610.** † ИНСТРУКЦІЯ о должности Сенатскаго Оберъ Секретаря; Спб. 1766 –въ л.

**4610.С.** ИНСТРУКЦІЯ о должностяхъ Медицинскихъ чиновъ, *Медицинской Коллегіею* сочиненная, содержитъ: 1) должность Врачебной Управы, 2) должность Инспектора, 3) должность Оператора и Акушера, 4) должность уѣздныхъ Медицинскихъ чиновъ. Спб., 1797 г. (2°) 5 руб.

См. Смирдинъ № 1858.

**4611.** † ИНСТРУКЦІЯ отпускныхъ товаровъ Контролерамъ; Спб. 1771—въ л.

**4612.** † ИНСТРУКЦІЯ отпускныхъ товаровъ управителямъ; Спб. 1765 – въ л.

**4613.** † ИНСТРУКЦІЯ Офицерамъ для сыску бѣглыхъ и воровъ; Спб. 1719– въ 4°.

Инструкція не была извѣстна въ печатномъ подлинникѣ Пекарскому и занесена по указанію Сопикова. См. Наука и литература т. 2, стр. 458.

**4614.** † ИНСТРУКЦІЯ о морскихъ артикулахъ и кригсъ-рехтахъ, или военныхъ правахъ Королевскаго Величества Датскаго; Спб. 1715 –въ 8°.

Объ ней см. у Пекарскаго—Наука и литература т. 2, № 298. Были еще два изд.: Спб. 1716 г. и Спб. 1718 г., всѣ въ 8°. См. тамъ же, №№ 318 и 391.

**4615.** † ИНСТРУКЦІЯ пѣхотнаго полку Полковнику; Спб. 1764—въ 8°. 50 к.

Послѣ не однократно вновь была напечатана въ Спб.

По указанію Плавильщикова № 2235 было изданіе въ листъ.

**4615.С.** ИНСТРУКЦІЯ Полковничья пѣхотнаго полку, конфирмованная отъ Ея Императорскаго Величества 17 Ноября 1764 года; изданіе 4-е. Спб., въ Т. Военной Коллегіи 1789 г. (8°).—Тожъ новое изданіе. Спб., въ Т. Главнаго Штаба 1826 г. (8°) 5 руб.

См. Смирдинъ № 1791.

**4616.** † ИНСТРУКЦІЯ пакгаузному Инспектору; Спб. 1766—въ л.

**4617.** † ИНСТРУКЦІЯ Полковнику о пріемѣ подушныхъ; Спб. 1724—въ 4°.

Это, вѣроятно, то изд., которое занесено у Пекарскаго (Наука и литература т. 2), подъ № 5751/1, или подъ № 577, но тогда невѣренъ форматъ и неточно заглавіе.

**4618.** † ИНСТРУКЦІЯ полковому Комисару; Спб. 1726—въ 4°.

**4619.** † ИНСТРУКЦІЯ пакгаузнымъ привозныхъ товаровъ Контролерамъ; Спб.—въ 4°.

**4620.** † ИНСТРУКЦІЯ пакгаузному Досмотрщику; Спб. 1764—въ 4°.

**4621.** † ИНСТРУКЦІЯ пенечнымъ Браковщикамъ; Спб. 1761—въ 4°.

**4622.** † ИНСТРУКЦІЯ Ревизіонъ Коллегіи; Москва, 1723—въ 4°.

Инструкція не была извѣстна въ печатномъ подлинникѣ Пекарскому, занесена имъ по указанію Сопикова; см. Наука и литература т. 2, стр. 603.

**4623.** *Тожъ,* изданіе второе; Спб. 1743—въ л.

**4624.** † ИНСТРУКЦІЯ Рекетмейстеру; Спб. 1722—въ л.

Объ этой инструкціи Пекарскій не упоминаетъ въ книгѣ Наука и литература.

**4625.** † ИНСТРУКЦІЯ Россійскимъ Консуламъ; Спб. 1774—въ 4°.

**4626.** † ИНСТРУКЦІЯ Словеснымъ судамъ и Ратушамъ; Спб. 1766—въ 4°.

**4627.** † ИНСТРУКЦІЯ Санктпетербургской Таможнѣ; Спб. —въ 4°.

**4628.** † ИНСТРУКЦІЯ Санктпетербургской Таможни Контролеру; Спб. 1777—въ 4°.

**4629.** † ИНСТРУКЦІЯ Тайному Совѣтнику Олсуфьеву и Дѣйствительнымъ Статскимъ Совѣтникамъ Теплову и Елагину; Спб. 1763—въ листъ.

**4630.** † ИНСТРУКЦІЯ посланнымъ для учиненія вновь ревизіи; Спб. 1744—въ л.

**4631.** *Тожъ,* изданіе второе; Спб. 1776—въ л.

По Смирдину № 1962, форматъ обоихъ изданій въ 4°.

**4632.** † ИНСТРУКЦІЯ таможенному Кассиру; Спб. 1768—въ 4°.

**4633.** † ИНСТРУКЦІЯ Флигель-Адъютанту; Спб. 1777—въ 4°.

**4634.** † ИНСТРУКЦІЯ о межеваніи земель во всемъ Государствѣ; Спб. 1757—въ 8°.

По Геннади (Словарь т. 2, стр. 64), вышла безъ означенія года, съ приложеніемъ карты, которую сочинилъ порутчикъ Матвей Дѣденевъ; «гридировалъ» карту Ив. Соколовъ. См. тамъ же т. 2, стр. 388.

**4635.** † ИНСТРУКЦІЯ управляющимъ Удѣльными конторами; Спб.—въ л.

**4636.** † ИНСТРУКЦІЯ дежурному въ съѣзжемъ дворѣ Офицеру; Спб. 1810—на откр. л.

**4637.** † ИНСТРУКЦІЯ изъ Московской Губернской Канцеляріи опредѣленному Соцкому; Спб.—въ 4°.

**4638.** † ИНСТРУКЦІЯ межевымъ Губернскимъ Канцеляріямъ и провинціяльнымъ Конторамъ; Спб. 1766—въ л.

**4638.С.** ИНСТРУКЦІЯ Межевымъ Губернскимъ Канцеляріямъ и Конторамъ 13 Февраля 1766 г. (2°, 8° и 4°) 15 руб.—Тожъ новое изданіе съ дополненіемъ, подъ названіемъ: Межевая Инструкція Канцеляріямъ и Конторамъ, съ методами и Указами, къ оной принадлежащими. М., въ Сенатской Т. 1797 г. (4°).—Тожъ изданіе 2-е. М., въ Т. Селивановскаго 1807 г. (4°) 40 руб.

См. Смирдинъ № 1692.

**4639.** † ИНСТРУКЦІЯ землемѣрамъ къ Генеральному во всей Имперіи Россійской размежеванію; Спб. 1766—въ листъ и 4°.

**4640.** † ИНСТРУКЦІЯ землемѣрамъ, отправленнымъ по указамъ, челобитьямъ и требованіямъ тѣхъ владѣль-

емли для особливаго оныхъ
другихъ прикосновенныхъ
кихъ дачь обмежеванія, и
ва, 1767—въ 4°.

НСТРУКЦІЯ, или двѣ части
ленія, даннаго Пр. Сената
ой экспедиціи землемѣрамъ
етодѣ Государственнаго ме-
проч. Спб. безъ означенія
°.

НСТРУКЦІЯ (межевая) зем-
Канцеляріямъ и Конторамъ,
ти наставленія о методѣ;
97—въ 4°.

ісь, новаго изданія; Москва,
°. 5 р.

ІНСТРУКЦІЯ Полковнику,
поступать съ опредѣлен-
ельщиками на ево полкъ, и
мъ Комисаромъ; Москва,—

но, эта та инструкція, которая
Пекарскимъ (Наука и литера-
, № 575/4) напечатанной въ

НСТРУКЦІЯ смотрителямъ
ямъ по вѣдомству Рыбин-
оры водяной коммуникаціи;
въ 8°.

НТЕРМЕДІЯ, Д. Фалконъ,
щахъ; переведена съ Ита-
Иваномъ Тихомировымъ; на
и Италіянскомъ языкахъ;
ъ 8°. безъ означенія года.

ПАРХІЯ и Кратесъ, фило-
повѣсть; переведена съ
рукописи Потсдамскимъ жи-
чиненіе Короля Прусскаго),
ъ Французскаго Иванъ Бѣ-
ква, 1789—въ 12°. 40 к.

занію Сопикова и Смирдина
будто бы это сочиненіе Фри-
роля прусскаго; заглавіе ори-
Hipparchie et Cratès, conte phi-
, renouvelé des Grecs, par un
e Potsdam», s. l. (Berlin), 1787.
y (Supercheries, V): Par le pro-
Dantal, lecteur de Frédéric II.
ди Словарь т. 1, стр. 126. По
, форматъ въ 8°.

РМА, или приключеніе не-
проты, Индѣйская повѣсть,
романъ, въ 6 частяхъ, съ
и; переводъ съ Француз-
ква, 1809—въ 12°. 7 р.

Авторъ книги—Guenard. Форматъ въ 18°. Второе изд. вышло въ Спб. въ 1819 г. въ 18°. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 68. Смирдинъ № 8867. Плавильщиковъ № 4354.

**4649.** *ИРОДОТА Аликарнасскаго, повѣствованія, въ девяти книгахъ; перевелъ (съ Нѣмецкаго) Андрей Нартовъ;* 3 ч. *Спб.* 1763—1764—*въ* 8°.

Чистые и хорошо сбереженные экземпляры *рѣдки.*

**4650.** См. № 5750.

**4651.** † ИРОИДЫ, музамъ посвященныя, въ стихахъ; соч. Княжны *Екатерины Урусовой;* Спб. 1777—въ 8°. 50 к.

Описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 5.

**4652.** * ИРОИДА, Элоиза къ Абеларду, вольный переводъ съ Французскаго творенія г. *Колардо,* В. Озерова; Спб. 1794—въ 8°.

Заглавіе книжки: «Элоиза къ Абеларду, ироида» и т. д. См. Смирдинъ № 8041.

ИРОЙ, *см. Граціана Бальтазара.* (См. № 3059).

**4653.** * ИРОИНЯ (несравненная), Клеменція д'Обиньи; переводъ съ Французскаго; Спб. 1789—въ 12°. 50 к.

**4654.** * *ИСААКА ПЕРМАНА,* о началѣ Графскаго въ свѣтѣ достоинства; переводъ съ Латинскаго; Москва, 1782—въ 8°. 40 к.

Перевелъ — Гавріилъ Щеголевъ; см. Смирдинъ № 3277.

**4655.** * *ИСІОДА АСКРЕЙСКАГО* творенія; перевелъ съ Греческаго А. Фрязиновскій; Спб. 1779—въ 8°. 30 к.

**4656.** *Тожь,* иной переводъ съ Франц. Павла Голенищева-Кутузова; Москва, 1807—въ 8°.

Переводъ Голенищева-Кутузова вышелъ подъ заглавіемъ: «Творенія Гезіода» и т. д. См. ГеннадиСловарь т. 1, стр. 233. Смирдинъ № 6673.

**4657.** * ИСКУСНИКЪ (врачебный), или легчайшій и нужнѣйшій способъ, для излеченія всякаго званія людей отъ всякаго рода обыкновенныхъ болѣзней; соч. г. *Мида;* перевелъ съ Нѣмецкаго Як. Благодаровъ; Москва, 1800—въ 8°. 1 р. 50 к.

**4658.** * ИСКУСНЫЙ Полководецъ, или правила какъ защищать и осаждать крѣпости, съ употребляемыми при томъ военными хитростями; Москва, 1797—въ 8°. 70 к.

По Смирдину № 4232, вышла изъ печати въ 1796 г.; переводъ—А. З.

**4659.** * ИСКУСНЫЙ экономъ, или хозяйственная книга въ пользу и употребленіе всякаго состоянія людямъ, и проч. сочин. г. *Майера;* переведъ съ Нѣмецкаго Я. М. Москва, 1794—въ 8°. 1 р. 50 к.

Переводъ Яковъ Мирновъ; см. Смирдинъ № 5169; Геннади Словарь т. 2, стр. 325; Библіотека гр. Д. С. Шереметева т. 1, Спб. 1890 г., № 176. У Смирдина ошибочно названа фамилія переводчика *Мироновъ*. Второе изд. вышло въ 2 частяхъ въ Москвѣ въ 1819 г. въ 12°.

**4660.** О ИСКУСТВАХЪ и художествахъ (полезныхъ) для садовъ; Спб. 1779—въ 8°. 1 р.

**4661.** * ИСКУСТВО бѣленія полотенъ, нитокъ и хлопчатой бумаги всякаго рода; соч. *Пажетомъ де Шаромъ;* переводъ съ Французскаго; Москва, 1805—въ 8°. 3 р. 50 к.

**4662.** † ИСКУСТВО быть забавнымъ въ бесѣдахъ, или 96 удивительныхъ фокусовъ, собранныхъ изъ лучшихъ новѣйшихъ физическихъ и химическихъ книгъ; Спб. 1788 въ 32°.

**4663.** *Тожъ,* изданіе второе; Спб. 1791—въ 8°.

По Смирдину (№ 5491) и Геннади, заглавіе книги: «Искуство быть забавнымъ въ бесѣдахъ, или 61 фокусъ-покусъ». Второе изд. вышло съ прибавленіемъ 24 фокусовъ и, если не ошибка у Смирдина въ годѣ, то у него указано не второе, а третье по счету изданіе, вышедшее по его указанію въ Спб. въ 1795 г., такъ какъ второе изд. вышло въ 1791 г.: оно имѣется въ Спб. Имп. Публич. Библ. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 69 и 389. Смирдинъ № 5491. Было еще изданіе: въ Смоленскѣ, 1829 г. въ 12°.

**4664.** * ИСКУСТВО военныхъ флотовъ, или сочиненіе о морскихъ эволюціяхъ; переведъ съ Французскаго И. Голенищевъ-Кутузовъ; съ фигурами; Спб. 1764 въ 4.

**4665.** *Тожъ,* изданіе второе; Спб. 1789—въ 8°.

Изданъ — Павелъ Гостъ; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 232. Смирдинъ № 4173. Березинъ-Ширяевъ — Матер. для библіогр. кн. II, стр. 7.

**4666.** * ИСКУСТВО всякія поваренныя травы и коренья сушить и въ картузы вязать и проч. сочиненіе г. *Ейзена;* переводъ съ Нѣмецкаго; Спб. 1778—въ 8°. 20 к.

**4667.** *Тожъ,* изданіе третіе; Москва, 1783—въ 12°.

По Смирдину № 5212, форматъ третьяго изд. въ 8°. Геннади Словарь т. 1, стр. 337.

**4668.** * ИСКУСТВО летать по птичьему, соч. Фр. Меервейномъ; съ фигурами; переводъ съ Французскаго; Москва, 1794—въ 8°. 30 к.

По Геннади (Словарь т. 2, стр. 302), форматъ въ 12°.

**4669.** * ИСКУСТВО лить пушки; соч. г. *Монжа;* переведъ съ Французскаго Н. Петряевъ; съ фигурами; Спб. 1803—въ 4°. 18 р.

Переводчики — Ив. Горбовскій и П. Раткевичъ; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 244; Смирдинъ № 4316; Петряевъ же, какъ переводчикъ этой книги, не показанъ ни у Геннади, ни у Смирдина. Годъ изд. показанъ у Сопикова невѣрно, вышла въ 1804 г.

**4669.С.** ИСКУСТВО обращаться въ свѣтѣ, или правила благопристойности и учтивости, въ пользу молодыхъ людей, въ свѣтъ вступающихъ. М., въ Университетской Т. 1797 г. (12°) 1 руб. 50 коп.

См. Смирдинъ № 1541. См. здѣсь № 4673.

ИСКУПЛЕНІЕ Авраамово, *см. поэмы.* (См. № 8668—8669).

**4670.** * ИСКУСТВО Фехтовать во всемъ его пространствѣ, новое описаніе со всѣми нужными познаніями, какъ хорошо владѣть шпагою; съ фигурами; изданное г. *Фишеромъ;* Спб.—въ 4. 3 р.

Соч. Б. Фишера, вышла изъ печати въ 1796 г. См. Смирдинъ № 5450.

**4671.** † ИСКУСТВО повиванія, или наука о бабичьемъ дѣлѣ, въ коемъ кратко, но ясно толкуется, какое дѣтородныя женскія части имѣютъ строеніе; какимъ образомъ надлежитъ пособлять беременнымъ, при

родахъ, роженицамъ послѣ родовъ, и новорожденнымъ ихъ младенцамъ во время младолѣтства; и проч. соч. Доктора *И. М. Амбодика*; 6 частей; съ рисунками; Спб. 1784—1786 въ 8°.

*Рѣдка.*

Березинъ-Ширяевъ—Окончат. матер. для библіогр., Спб. 1896, стр. 287.

**4672.** * ИСКУСТВО плавать, съ разсужденіемъ, въ которомъ открывается знаніе древнихъ въ искуствѣ плавать, важность тѣлеснаго сего упражненія и польза бани, и проч. переводъ съ Французскаго; съ фигурами; Москва, 1809—въ 8°. 2 р.

Это второе изд., при чемъ годъ указанъ невѣрно, вышла въ 1808 г. съ 22 фигурами. Первое изд. было въ Москвѣ, въ 1807 г. въ 8°. Авторъ—Тавенотъ. См. Смирдинъ № 5445. Плавильщиковъ № 915.

**4673.** * ИСКУСТВО явиться въ свѣтѣ съ успѣхомъ; на Рускомъ и Французскомъ языкахъ; Спб. 1790—въ 8°.

См. также здѣсь № 4669.С.

**4674.** † ИСКУСТВО дефилированія, или краткое руководство какъ располагать укрѣпленія въ гористыхъ мѣстахъ; изъ лучшихъ авторовъ Инженеровъ заимствовано и издано Инженеръ-Капитаномъ Баженовымъ; съ фигурами; Спб. 1811—въ 4°.

**4675.** * ИСКУСТВО (рисовальное), или способъ самому собою научиться рисовать, состоящій изъ примѣровъ славныхъ художниковъ: Карла ле Брюна и Роберта, съ 13 рисунками; переводъ съ Французскаго; Москва, 1774—въ прод. л. 3 р.

**4676.** † ИСКУСТВО чистаго Россійскаго письма 3-хъ почерковъ: Россійскаго, Французскаго и Нѣмецкаго; издано *Иваномъ дю Гобле;* Москва, 1809—въ дл. 8°. 1 р. 50 к.

**4677.** * ИСКУСТВО (военное); соч. г. *Жомини;* переводъ съ Французскаго; на Россійскомъ и Французскомъ языкахъ; Спб.—въ 8° безъ означенія года.

Издано безъ особаго заглавнаго листа и означенія мѣста и времени печати. Въ концѣ книги: «Сочинено въ полкѣ 5 Декабря 1806 года полковникомъ Жомини, при Е. В. Императорѣ и Королѣ». См. Геннади Словарь т. 2, стр. 7. Былъ еще переводъ сочиненія Жомини Михаила Грибовскаго, изданный въ Спб. въ 1817 г. См. Смирдинъ № 4220.

**4678.** * ИСКУСТВО (морское), или главныя начала и правила, научающія искуству строенія, вооруженія, правленія и вожденія кораблей; соч. г. *Роммомъ;* перевелъ съ Французскаго Вице-Адмиралъ А. Шишковъ; 2 части; съ фигурами; Спб.—1793—1795 въ 4°. 8 р.

**4679.** * ИСКУСТВО сохранять красоту, съ присовокупленіемъ многихъ другихъ рѣдкихъ, любопытныхъ и полезныхъ средствъ для прекраснаго пола, который желаетъ, чтобъ на него смотрѣли съ удовольствіемъ, и проч. издано *Ав. Вицманомъ;* 2 части; Спб. 1802—въ 12°. 5 р.

У Геннади (Словарь т. 1, стр. 160), фамилія автора ошибочно—Вихманъ.

**4680.** ИСКУСТВО узнавать человѣческія мысли, остроумная игра; Спб.—въ 12°.

**4681.** † *ИСЛЕНЬЕВА,* наблюденія по случаю прохожденія Венеры по солнцу въ 1769 году, въ Якутскѣ учиненныя; Спб.—въ 4°. 15 к.

Была переведена на французскій яз., см. Геннади Словарь т. 2, стр. 69. Напечатана въ 1769 г.

**4682.** * *ИСОКРАТА,* Аѳинейскаго оратора и философа, политическія рѣчи о должностяхъ какъ всякаго человѣка, въ разсужденіи приватнаго и гражданскаго состоянія, такъ и царствующихъ особъ; перевелъ съ Греческаго И. Дмитревскій; съ Греч. подлинник. Спб. 1789—въ 8°. 80 к.

**4683.** * ИСПАНЕЦЪ (уединенный), или жизнь дона Вараска Фигероаза; переводъ съ Французскаго; 2 части; Спб. 1767—1768—въ 12°.

По Смирдину № 9506, обѣ части вышли въ 1767 г.

**4684.** * ИСПОВѢДАНІЕ Христіянскія вѣры Армянскія церкви, переведенное съ Армянскаго и изданное тщаніемъ *Іосифа,* Архіепископа Армянскаго народа; Спб. 1797—въ 8°.

Годъ изд. показанъ невѣрно, изъ печати вышла въ 1799 г.; авторъ—Іосифъ Аргутинскій-Долгорукій. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 85. Смирдинъ № 243. Плавильщиковъ № 1249. Библіотека гр. С. Д. Шереметева т. 1, Спб. 1890 г., № 743.

**4685.** * ИСПОВѢДАНІЕ *Жанъ Жака Руссо,* въ которомъ описаны всѣ при-

ключенія собственной его жизни; перевелъ съ Французскаго Д. Болтинъ; 2 части; Москва, 1797—въ 8°. 2 р. 50 к.

Сей переводъ составляетъ не болѣе 4-й части Французскаго подлинника.

См. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., стр. 236.

**4686.** * ИСПОВѢДЬ (главнѣйшая) 1786 года; перевелъ съ Французскаго Н. Ушаковъ; Москва, 1790—въ 8°. 30 к.

**4687.** † ИСПЫТАНІЕ (краткое) многихъ закоснѣлыхъ мнѣній и употребленій, до беременныхъ женщинъ, родильницъ и новорожденныхъ младенцовъ относящихся, и проч. сочиненное *Н. М. Амбодикомъ;* Спб. 1781 — въ 8°. 50 к.

Помѣщено также въ книгѣ: *искусство повиванія* (См. № 4671).

**4687.С.** Тожъ изданіе 2-е, много противъ перваго исправленное. Спб., 1786 г. (8°) 4 руб.

См. Смирдинъ № 4680. Авторъ—Соссротъ; см. Библіотека гр. С. Д. Шереметева т. 1. Спб. 1890, № 71. Геннади Словарь т. 1, стр. 20. Плавильщиковъ № 479.

**4688.** * ИСПЫТАНІЕ свойствъ Чая и Кофе, такъже и тѣхъ прозябеній, кои вмѣсто кофе и чаю можно съ пользою употреблять; соч. *К. Мейера;* перевелъ съ Нѣмецкаго И. О. Спб. 1787 — въ 8°. 70 к.

Вышла только одна первая часть. Перевелъ — Павелъ Острогорскій; см. Саитовъ, Замѣтки въ «Журн. Мин. Нар. Просв.» 1878 г., № 6; Смирдинъ № 4935.

**4689.** * ИСПЫТАНІЕ чесности; Калуга, 1793—въ 8°. 20 к.

Авторъ—Ѳедоръ Петров. Ключаревъ; См. Геннади Словарь т. 2, стр. 138. Рѣдкое провинціальное изданіе.

**4690.** * ИСТИННА благочестія Христіянскаго, доказанная Воскресеніемъ Іисуса Христа, съ математическою точностію; сочин. знаменитаго Англинскаго математика Гумфреда *Диттона;* перевелъ съ Нѣмецкаго Тобольскій Архіепископъ Антоній; 3 части; Тобольскъ, 1804—1805—въ 8°.

По указанію Геннади (Словарь т. 1, стр. 35) фамилія автора не *Диттонъ*, а *Диттель*. У Смирдина № 12125 (3-е прибавл.) показано въ *пяти* частяхъ, а не въ *трехъ*. Изданіе рѣдкое.

**4691.** * ИСТИННА Религіи, въ двухъ частяхъ, изъ коихъ въ первой доказывается истинна религіи вообще противу невѣрія вольнодумцевъ и натуралистовъ, а во второй утверждается истинна Христіянской религіи, слѣдуя Св. Писанію противу невѣрія натуралистовъ; 2 части; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1785 — въ 8°. 5 р.

Второе изд. вышло въ Москвѣ въ 1820 г. въ 12°. См. Смирдинъ № 287. Геннади Словарь т. 1, стр. 70.

**4691.С.** ИСТИНА или выписка о истинѣ. Ярославль, 1787 г. (4°) 20 руб.

См. Смирдинъ № 10815 (2-е прибав.). Рѣдкое провинціальное изданіе.

**4692.** * ИСТИННА (обнаженная), или человѣкъ въ собственномъ видѣ; перевелъ съ Французскаго Николай Кунинъ; Москва, 1797—въ 12°. 50 к.

Годъ изд. показанъ невѣрно, напечатана въ 1796 г. См. Смирдинъ № 9122. Геннади Словарь т. 2, стр. 200. Повидимому, то же сочиненіе въ переводѣ Кунина вышло въ томъ же 1796 г. подъ заглавіемъ: «Жестокая истинна», см. здѣсь № 3957. Смирдинъ № 8776.

О ИСТИННОМЪ Христіянствѣ, *см. Іоанна Арндта* (См. №№ 4956—4957).

О ИСТИННОМЪ Христіянствѣ, *см. Тихона Еп. сочиненія* (См. №№ 11792—11793).

**4693.** * ИСТИННЫЙ портретъ Екатерины Великія, или краткое описаніе характера и свойствъ Ея; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1801 — въ 8°. 30 к.

Переведъ — М. К. См. Смирдинъ № 2817. Геннади Словарь т. 2, стр. 139.

ИСТИННЫЙ свѣтъ, *см. поэмы* (См. № 8670).

ИСТИННЫЙ Манторъ, *см. Каракіи сочиненія* (См. № 5050).

**4694.** * ИСТОЛКОВАНІЕ Англинскихъ законовъ г. *Блакстона;* перевелъ съ Англинскаго языка по Высочайшему повелѣнію С. Десницкій; 3 части; Москва, 1780—1782 въ 8°. 6 р.

Переводъ сего сочиненія не оконченъ, и составляетъ не болѣе половины Англинскаго подлинника.

Въ переводѣ книги вмѣстѣ съ Десницкимъ участвовалъ ученикъ его Андрей Мих. Брянцовъ. См. Словарь

профес. Моск. Университета, ч. 1, стр. 112. Подлинникъ изданъ въ Оксфордѣ въ 1768 г. подъ заглавіемъ: Blackton'es Wil. commentaries on the laws of England. 4 vol. Подробное описаніе книги см. у Губерти — Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 22.

**4695.** * ИСТОЛКОВАНІЕ почтовой или путешественной игры; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1792 — въ 8°. 30 к.

Заглавіе слѣдуетъ: «Краткое истолкованіе» и т. д. перевелъ—М.; см. Смирдинъ № 5472.

**4696.** * ИСТОЛКОВАНІЕ сновъ по астрономіи, происходящихъ по теченію луны; перевелъ съ Польскаго А. Б. Спб. 1762—въ 8°. 35 к.

**4697.** *Тожъ,* изд. второе; Москва, 1772—въ 8°.

По Смирдину перевелъ—А. В. и первое изд. вышло въ 1768 г.

**4698.** * ИСТОРІИ (выбранныя) изъ языческихъ писателей, къ которымъ присоединены честнаго житія различные примѣры, изъ тѣхъ же писателей взятыя; перевелъ съ Латинскаго языка И. С. 2 части; Спб. 1765—въ 8°. 2 р.

Годъ изд. показанъ невѣрно, первая часть вышла въ 1764 г., а вторая въ 1765 г. Переводъ—Иванъ Соколовъ. См. Смирдинъ № 3461. Плавильщиковъ № 3156. Опись библіотеки гр. Шереметева, сгорѣвш. въ 1812 г., Спб., 1883, стр. 466, № 3662.

**4699.** † ИСТОРІИ (обстоятельныя) и вѣрныя двухъ мошенниковъ, 1-го Россійскаго славнаго вора, разбойника и бывшаго московскаго сыщика Ваньки Каина, со всѣми его сысками, розысками, сумазбродною свадьбою и разными забавными его пѣснями; 2-го Французскаго мошенника Картуша и его товарищей, съ ихъ портретами; Спб. 1779—въ 8°.

**4700.** *Тожъ,* изд. второе; Москва, 1788—въ 8°.

**4701.** *Тожъ,* изданіе третіе; Спб. 1794 —въ 8°.

**4702.** *Тожъ,* изд. четвертое; Москва, 1794—въ 12°. 1 р. 50 к.

Авторъ—Матвѣй Комаровъ; изданій «Исторіи Ваньки Каина» было очень много, объ нихъ см.: у Геннади—«Объ изданіяхъ жизнеописаній Ваньки Каина». Спб. 1859. Сиповскій—Къ исторіи рус. романа—Ванька Каинъ. Спб. 1902. Первое изд. описано у Геберти—Матер. для русск. библіогр., т. 2, № 12 и 126. Смирдинъ № 2917. Остроглазовъ—Книжн. рѣдкости, №№ 135—137. Наиболѣе полное собраніе изданій о «Ванькѣ Каинѣ» хранится въ библіотекѣ П. А. Ефремова.

**4703.** * ИСТОРІИ и отчасти генеалогіи обучающій Шляхетныхъ дѣтей Гофмейстеръ; перевелъ съ Нѣмецкаго Сергѣй Волчковъ; Спб. 1763—въ 8°.

Авторъ — Карлъ Людвигъ де Лонай. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 171. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., Спб. 1876, стр. 46.

**4704.** * ИСТОРІИ (забавныя, печальныя и любовныя), для увеселенія женскаго пола; переводъ съ Италіянскаго; часть I-я; Москва, 1765—въ 12°. 1 р.

**4705.** † ИСТОРІИ (разныя) нравоучительныя, выбранныя въ пользу юношества, обучающагося Россійскому языку, *Яковомъ Родде;* Рига, 1779 — въ 8°.

Второе изданіе вышло въ Ригѣ въ 1789 г. 8°. См. Смирдинъ № 10834 (2-е прибав.). По Смирдину оба изданія вышли безъ имени автора.

**4706.** * ИСТОРІИ (104 священныя) ветхаго и новаго Завѣта, выбранныя изъ Священнаго писанія, и изряднѣйшими нравоученіями снабденныя, *Іоанномъ Гибнеромъ;* перевелъ съ Латинскаго Ст. Матвѣй Соколовъ; Москва, 1770—въ 8°.

**4707.** *Тожъ,* изд. второе; Москва, 1771—въ 8°.

**4708.** *Тожъ,* изданіе седмое (самое худшее); Москва, 1803—въ 8°.

**4709.** *Тожъ, новый переводъ Василья Богородскаго; Москва,* 1799—*въ* 8°. 2 р.

Переводъ Вас. Богородскаго выдержалъ много изданій; въ Москвѣ были напечатаны слѣдующ. изданія: 1801 г., 1809 г., 1811 г., 1816 г. 1819 г. и 1825 г. и въ Спб. въ 1815 г. См. Смирдинъ №№ 816 и 817. Геннади Словарь т. 1, стр. 100. См. также здѣсь №№ 12913—12914.

**4710.** *Тожъ,* еще новый переводъ; Москва, 1809—въ 8°. 2 р.

Кромѣ указанныхъ здѣсь переводовъ соч. Гибнера, былъ еще переводъ Ив. Ив. Висковатова, напечатанный въ Спб. въ 1818 г. въ 2 час.; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 158. Смирдинъ № 815.

ИСТОРІЯ Англинская Аббата Милота, *см. начальныя основанія А. И.* (См. № 6673).

**4711.** * ИСТОРІЯ Англинская (сокращенная), соч. Графа *Честерфильда;* перевелъ съ Англинскаго И. Ливотовъ; Спб. 1790—въ 8°. 80 к.

Сочиненіе Купера по расположенію гр. Честерфильда, а не сочиненіе гр. Честерфильда, какъ у Сопикова; см. Смирдинъ № 3183; Геннади Словарь т. 2, стр. 240.

**4712.** * ИСТОРІЯ Англинская; сочиненіе *Рапина де Тоараса;* перевелъ съ Французскаго Степанъ Рѣшетовъ; въ 6 книгахъ; Спб. 1768—1783 въ 8°. 4 р. 50 к.

Французскій подлинникъ сего сочиненія въ 6 частяхъ въ 4°; но на Рускомъ болѣе не издано.

Въ 1808 г. академическій комитетъ продалъ на вѣсъ 2199 экз. этой книги. См. приложеніе въ концѣ второй части «Опыта» Сопикова.

**4713.** * ИСТОРІЯ Альсины, принцессы Персидской: переводъ съ Французскаго; Москва, 1787—въ 8. 45 к.

По цензурн. вѣдомос. (XVIII в. изд. Бартенева, т. 1), книгу представилъ Степанъ Плоховъ; у Смирдина № 8871 анонимно.

**4714.** * ИСТОРІЯ Арменская, сочиненная *Моисеемъ Хоренскимъ*, съ краткимъ географическимъ описаніемъ древней Арменіи; перевелъ съ Арменскаго Архидіяконъ Іосифъ Іоаннесовъ; 2 части; Спб. 1809—въ 8°. 6 р.

**4715.** * ИСТОРІЯ Бранденбургская, съ тремя разсужденіями о нравахъ, обычаяхъ и успѣхахъ человѣческаго разума, о суевѣріи и законѣ, и о причинахъ установленія или уничтоженія законовъ; сочиненіе Короля Прускаго, *Фридриха* II; переведена съ Французскаго Анною Вельяшевою-Волынцовою; Москва, 1770 въ 8°. 2 р.

Вышла въ четырехъ частяхъ; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 141. Смирдинъ № 3141. Плавильщиковъ № 2655.

**4716.** * ИСТОРІЯ (краткая) врачебнаго искусства; соч. Доктора *Петра Гофмана;* Спб. 1789—въ 8°. 1 р. 20 к.

**4717.** * ИСТОРІЯ (краткая) всеобщая г. *Лакроца*, пересмотрѣнная и умноженная разными примѣчаніями г. *Формеемъ;* съ прибавленіемъ въ кратцѣ Россійской, Шведской, Датской и Голштинской исторіи; перев. съ Французскаго; Спб. 1761—въ 8°.

**4718.** *Тожъ*, изданіе второе; Спб. 1766—въ 8°. 1 р. 50 к.

**4719.** * ИСТОРІЯ всеобщая, сочин. г. *Фрейера;* переведена съ Нѣмецкаго при Московскомъ Университетѣ, Харитономъ Чеботаревымъ; Москва, 1769 — въ 8°.

ИСТОРІЯ войны Катилины и Югурты, *см. Салустія* (См. № 10134—10135).

**4720.** * ИСТОРІЯ всеобщая, соч. г. *Шлецера*, Профессора въ Гетингенѣ; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1791 — въ 8°. 1 р.

У Сопикова заглавіе неточно, слѣдуетъ: «Представленіе всеобщей исторіи» и т. д.; перевелъ Александръ Дм. Барсовъ: см. Геннади Словарь т. 1, стр. 66; Русск. Книги т. 2, № 4207. Вѣроятно, это та же книга, но только съ измѣненнымъ Сопиковымъ заглавіемъ, указанная подъ № 8912—«Представленіе всеобщей исторіи». Второе изд. вышло въ Спб. въ 1809 г. См. Смирдинъ № 3050. Венгеровъ Словарь т. 2, стр. 155.

**4720.С.** ИСТОРІЯ (всеобщая): соч. *Бернарда Варенія*, пересмотрѣнная *Исаакомъ Ньютономъ* и дополненная *Яковомъ Журеномъ:* пер. съ Латин., часть 1-я. Спб. въ Т. Академіи Наукъ 1790 г. (8 + 5 руб.

См. Смирдинъ № 3023.

**4721.** * ИСТОРІЯ всеобщая, или историческое изображеніе, представляющее взаимныя перемѣны народовъ ихъ увеличиваніе, упадокъ, съ того времени, когда они стали быть извѣстны, до нынѣшнихъ временъ; сочиненная г. *Анкетилемъ;* переведена съ Французскаго студентами Педагогическаго Института; 3 части; Спб. 1802—1807—въ 8°.

Французскій подлинникъ сего сочин. въ 12 частяхъ.

нію Геннади (см. Словарь 2—33) это та же книга, что Сопикова подъ № 11105.

ОРІЯ всеобщая (краткая) а Христова, въ пользу гг. кадетскаго корпуса; соч. ъ; Спб. 1806 въ 8°.

ОРІЯ (всемірная древняя), ля народныхъ училищъ; я; Спб. 1787- въ 8°.

неоднократно вновь была ана.

(Словарь т. 2, стр. 70), въ къ этой книгѣ говоритъ: составлена Янковичемъ де- Часть первая была переизда- ко разъ: въ Спб. 1798 г., 1799 г., 1808 г. См. Геннади Словарь 390.

ТОРІЯ (всемірная новая), цая о произшествіяхъ въ и, Африкѣ и Америкѣ, из- пользу народныхъ учи- ъ 2-я и 3-я; Спб. 1798—

трижды вновь была изда- Спб.

зд. 2-й и 3-й части было въ 799—1800 г.; третье—1806 г. е въ 1808 г. См. Геннади 2, стр. 390.

ТОРІЯ державнаго ордена Іерусалимскаго, отъ осно- до нынѣшнихъ временъ, купленіемъ описанія орден- ановленій и главнѣйшихъ достоинствъ, краткихъ из- Палестинѣ, объ островахъ: досѣ и Мальтѣ; изъ раз- овѣрныхъ писателей, со- ол. Ассессор. *Ив. Черенко-* ти: Воронежъ, 1803—въ 8°.

СТОРІЯ (истинная); пере- анцузскаго; Спб. 1769 въ

ТОРІЯ (всеобщая) и хро- я училищъ и пансіоновъ, г. *Мантелемъ;* 3 части; на Французскомъ языкахъ; 1- въ 12°.

ъ сего сочиненія не окон- щано еще 5 частей онаго.

ади (Словарь т. 2, стр. 289). въ теченіе 1811—1812 г.

**4728.** * ИСТОРІЯ (всеобщая) Испаніи, съ примѣчаніями и картами; соч. *Іоанна Маріаны;* переводъ съ Французскаго; 2 части; Спб. 1779—1782—въ 4°.

Новѣйшій Французскій переводъ въ 10 ч. въ 4°.

Подлинникъ писанъ на Латинскомъ языкѣ.

**Въ 1808 г. академическимъ комитетомъ продано 14 экз. этой книги на вѣсъ; см. приложеніе къ второй части «Опыта» Сопикова.**

**4729.** * ИСТОРІЯ (всеобщая) о мореходствѣ, содержащая въ себѣ начало онаго у всѣхъ народовъ, успѣхъ, нынѣшнее состояніе и морскіе какъ древніе, такъ и новѣйшіе походы; 3 части; переводъ съ Французскаго; Спб. 1801—1808- 1811—въ 4°.

Первую часть переводилъ Иванъ Черкасовъ, а двѣ послѣднія Семенъ Бобровъ.

**Всего вышло 7 частей, а не 3, какъ у Сопикова, изданіе началось въ 1801 г. и кончилось въ 1826 г.; переводчиками были: Иванъ Черкасовъ, Семенъ Серг. Бобровъ и Василій Берковъ; см. Смирдинъ № 4201; Геннади Словарь т. 1, стр. 81 и 96. Венгеровъ Словарь т. 3, стр. 86 и т. 4, отд. 1, стр. 58.**

**4730.** * ИСТОРІЯ (всеобщая сокращенная), или собраніе эстамповъ, изображающихъ достопамятнѣйшія произшествія въ исторіи какъ священной, такъ и свѣтской, съ принадлежащими къ оной историческими извѣстіями; переводъ съ Французскаго Д. Б. Москва, 1798—въ 8°.

Сего сочиненія издано только 3 номера, или книжки, и болѣе не продолжалось.

**Форматъ въ 4°. Перевелъ полковникъ Николай Болтинъ; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1798 г. Очень рѣдкое и потому времени роскошное изданіе.**

**4731.** * ИСТОРІЯ (всеобщая), сочин. г. *Шреккомъ;* переводъ съ Нѣмецкаго г. Экстера; часть 1-я; Москва, 1787—въ 8°.

**4732.** *Тожь,* другой переводъ; Спб. 1787—въ 8°.

И въ семъ переводѣ содержится только одна первая часть, хотя на заглавіи того и неозначено.

**4733.** *Тожь,* вновь переведенная, переработанная и умноженная синхроническими (современными) таблицами, профессоромъ Н. Черепановымъ; 2 части; Владимиръ, 1799—въ 12°.

**4734.** *Тожь,* изданіе второе; 2 части; Москва, въ Т. Пономарева, 1805—въ 12°.

По Смирдину это отдѣльное анонимное изданіе, а не второе изд. предшествовавшаго перевода Черепанова. Форматъ въ 8°. См. Смирдинъ № 3015.

**4735.** *Тожь,* изданіе третіе, подъ заглавіемъ: *всеобщая, древняя и новая Исторія, или руководство къ преподаванію оной при публичномъ и приватномъ обученіи юношества въ Округѣ Императорскаго М. У. исправленное изданіе и доведенное до нынѣшнихъ временъ; въ 3-хъ ч. Москва,* 1814—*въ* 8°.

Изданіе выходило въ теченіе 1814—1815 г. См. Смирдинъ № 3016.

**4736.** * ИСТОРІЯ (всеобщая, древняя и новая); соч. Аббата *Милота;* перевелъ съ Французскаго Михайло Багрянскій; 9 частей; Москва, 1785—въ 8°.

Заглавіе очень сокращено; см. Смирдинъ № 3008.

**4737.** *Тожь, изданіе второе, исправленное; 9 частей; Москва,* 1805—1806—*въ* 8°. *Прежняя цѣна* 20 *р.*, но нынѣ гораздо дороже.

Это изданіе вышло подъ заглавіемъ: «Основанія всеобщей исторіи» и т. д.; началось изданіе въ 1804 г. и кончилось въ 1806 г., форматъ въ 12°. См. Смирдинъ № 3009.

**4738.** * ИСТОРІЯ Гальскаго сиротскаго дома, извлеченная изъ извѣстій Германа *Франка;* переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1785—въ 8°. 30 к.

**4739.** * ИСТОРІЯ Генриха Великаго, соч. г. *Перефиксомъ;* переведена съ Французскаго княземъ Дмитріемъ Цицiановымъ и Андреемъ Ниловымъ; 2 части; Тамбовъ, 1789—въ 8°. 2 р.

Первая часть вышла въ 1789 г., а вторая въ 1790 г. См. Смирдинъ № 3348.

**4740.** * ИСТОРІЯ Георгіанская (Грузинская) о юношѣ князѣ Амилахоровѣ, съ краткимъ прибавленіемъ исторіи тамошней земли, отъ начала и до нынѣшняго времени; переводъ съ Французскаго; Спб. 1779—въ 8°. 80 к.

Авторъ—Усимъ, купецъ Анатолійскій; перевелъ—И. С.; см. Смирдинъ № 3231.

**4741.** * ИСТОРІЯ госпожи де Белларифъ, содержащая въ себѣ точное изъясненіе, что есть любовь и дружество, посвященная прекрасному полу: переводъ съ Французскаго; Москва. 1793—въ 8°. 80 к.

Авторъ—Маркизъ І. Т. Кастене де-Пюисегюръ (le marquis I. T. de Castenet de Puységur); см. Геннади Словарь т. 2, стр. 70.

**4742.** * ИСТОРІЯ города Константинополя; Спб. 1791—въ 8°. 50 к.

Изъ всего заглавія Сопиковъ привелъ только одну первую строчку, поэтому приводимъ здѣсь полное заглавіе по Смирдину: «Исторія города Константинополя, сначала построенія его до нынѣшнихъ временъ, показывающая всѣ случившіяся въ немъ перемѣны и прочія достопамятности въ царствованіе Греческихъ Императоровъ, съ обстоятельнымъ описаніемъ жестокой осады и покоренія его Магометомъ II, Султаномъ Турецкимъ. Спб., 1791 г. (8 2 руб.».

См. Смирдинъ № 3219.

**4743.** * ИСТОРІЯ Государствованія Маріи Терезіи, Императрицы Германской, предшествуемая родословным[ъ] и хронологическими таблицами; перевод[ъ] съ Французск. г. Ушакова; Москва, 1791—въ 8°. 2 р.

**4744.** ИСТОРІЯ главнѣйшихъ с[ъ]щихъ животныхъ, для дѣтскаго чт[е]нія отъ друга дѣтей; Москва. 1789—въ 8°. 40 к.

По Смирдину № 4499, форматъ въ 12°.

**4745.** † ИСТОРІЯ Губернскаго города Смоленска, отъ древнѣйшихъ временъ до 1804 года, собранная изъ разныхъ дѣписателей трудами св. *Никифора Мурзакевича;* 5 частей; Смоленскъ. 1804—въ 8°. 3 р.

Первыя четыре книги вышли въ одномъ томѣ; пятая, «Содержащая права и привилегіи, данныя Смоленскому обществу», вышла съ отдѣльнымъ заглавнымъ листомъ. Почти все изданіе

з.) погибло въ пожарахъ Смоленска
квы въ 1812 г. См. Геннади Сло-
. 2, стр. 357.

ИСТОРІЯ Датская, сочиненіе
*ета,* содержащая въ себѣ
ествія бывшія въ Даніи отъ
Монархіи, до Штеттинскаго
части; перевелъ съ Француз-
. Моисеенко; Спб. 1775—1786—
р. 50 к.

илія переводчика Оедоръ Мои-
въ. Первая часть вышла въ 1777 г.,
ныя части выходили въ теченіе
1786 г. См. Геннади Словарь т. 2,
7. Смирдинъ № 3205. Въ 1808 г.
ическимъ комитетомъ продано
съ 1920 экз. этой книги; см. прие
въ концѣ второй части «Опы-
пикова.

ИСТОРІЯ Датская, сочинен-
*Голбергомъ;* переводъ съ Нѣ-
, съ примѣчаніями Я. Козель-
части; Спб. 1765—1766—въ 8°.
.

РІЯ дѣвицы Стернгеймъ, *см.*
*вы сочиненія* (См. № 2486).

ИСТОРІЯ дѣвицы де Морсанъ,
гополучная оспа; перевелъ съ
вскаго Г. П. Е. Москва, 1786—
) к.

велъ — кн. Парѳеній Енгалычевъ;
талогъ библ. Трощинскаго № 4377;
в. изд. Бартенева кн. 1, стр. 436;
и Словарь т. 1, стр. 337. Поста-
ія у Сопикова буквы Г. П. Е., по
вѣроятію, не совсѣмъ вѣрны, пер-
ква должна быть К., т. е. князь.
808 г. Академич. комитетомъ про-
а всѣ 321 экз. этой книги. См.
женіе въ концѣ второго тома
а» Сопикова.

*ИСТОРІЯ древняя о Египтя-*
*рошенянахъ, Ассиріянахъ, Вави-*
*, Мидянахъ, Персахъ, Македо-*
*и о Грекахъ; сочин. г. Ролленя;*
*съ Французскаго В. Тредьяков-*
*частей, съ картами; Спб.* 1749
*въ* 4°. 20 р.

юбности объ этомъ переводѣ Тре-
скаго см. у Пекарскаго—Исторія
іи т. 2. У Смирдина № 3054 го-
анія показаны: 1744—1762.

РІЯ древняя универсальная,
*инъ* (См. № 12762).

ИСТОРІЯ Елисаветы Королевинской; соч. г. *Лети;* переведенная съ Французскаго А. Рознотовскимъ; 2 части; Спб. 1782—въ 8°.

**4751.** *Тожь, изданіе второе, съ прибавленіемъ истиннаго характера сея Государыни и ея фаворитовъ, съ приложеніемъ гравированнаго ея портрета;* 3 *части; Спб.* 1795—5 *р.*

По Плавильщикову № 3301 выходила въ теченіе 1793—1795 г., форматъ въ 8°. См. Смирдинъ № 3352 (годъ изд. какъ у Сопикова). Въ концѣ третьей части помѣщено сочиненіе Роберта Наунтона—«Истинный характеръ Елисаветы королевы англійской и ея фаворитовъ». См. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 81—82.

ИСТОРІЯ естественная, *см. начальныя основанія Е. И.* (См. № 6691).

**4752.** * ИСТОРІЯ естественная для малолѣтныхъ дѣтей г. *Раффа;* съ фигурами; перевелъ съ Нѣмецкаго В. Левшинъ; 2 части; Спб. 1785—въ 8°. 2 р.

**4753.** *Тожь,* изданіе второе; Спб. 1796—въ 8°.

**4754.** * ИСТОРІЯ звѣрей, содержащая изображеніе ихъ свойствъ; перевелъ съ Латинскаго К. А. П. Спб. 1778—въ 8°. 50 к.

Годъ показанъ невѣрно, книга напечатана въ 1779 г., форматъ слѣдуетъ въ 12°. См. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., стр. 383. Заглавіе очень сокращено. См. Смирдинъ № 4494. Плавильщиковъ № 362.

**4755.** * ИСТОРІЯ Карла XII, Короля Шведскаго; переводъ съ Нѣмецкаго; Спб. 1777—въ 8°. 50 к.

Заглавіе слѣдуетъ: «Исторія или описаніе жизни Карла XII» и т. д. Перевелъ Петръ Померанцевъ. У Смирдина (№ 3360) безъ означенія года печати. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 70.

ИСТОРІЯ Карла XII, Короля Шведскаго, *см. Вольтеровы сочиненія* (См. № 2559).

**4756.** * ИСТОРІЯ кораблекрушеній. или собраніе любопытнѣйшихъ повѣствованій о кораблекрушеніяхъ, зимованіяхъ, пожарахъ, голодѣ, и другихъ нещастныхъ приключеніяхъ; перевелъ съ Французскаго Г. Яценковъ; 3 части; съ фигурами; Москва, 1799—1800—въ 8°. 10 р.

**4757.** * ИСТОРІЯ и записки Амстердамскаго общества, въ пользу утопшихъ собравшагося въ 1767 году; перевелъ съ Французскаго П. Погоретскій; часть 1-я; Спб. 1769—въ 8°. 15 к.

ИСТОРІЯ кавалера Грандиссона, *см. письма Англинскія* (См. № 8135).

**4758.** * ИСТОРІЯ Королевской Шведской фамиліи, именуемой Густавовъ, начинающейся отъ Короля Густава I-го до Густава III; Москва, 1790—въ 8°. 50 к.

Москов. Журн.

Переведъ—Карлъ Мерлинъ; см. Смирдинъ № 3202; Геннади Словарь т. 2, стр. 312.

**4759.** * ИСТОРІЯ *Иродіанова*, о Римскихъ Государяхъ, бывшихъ послѣ Марка Аврелія Антонина, до избранія Гордіана младшаго; перевелъ съ Греческаго Козьма Озерецковскій; Спб. 1774—въ 8°. 1 р.

Въ Дополн. матер. для библіогр. Березина-Ширяева (стр. 415) годъ изданія показанъ 1764-й, но у Смирдина № 3251 годъ изд. какъ у Сопикова.

**4760.** ИСТОРІЯ (краткая) о Грузіи, со временъ перваго въ оной поселенія; сочинилъ Царевичь Грузинскій *Давидъ*; Спб. 1805- въ 12°. 1 р. 20 к.

**4761.** † ИСТОРІЯ (краткая) о городѣ Архангельскомъ; соч. Архангелогородскимъ Гражданиномъ, *В. Крестининымъ*; Спб. 1792—въ 8°. 1 р.

Объ ней см. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., стр. 129.

**4762.** * ИСТОРІЯ (краткая) о философахъ и славныхъ женахъ; сочиненіе г. *Бюри*; перевелъ съ Французскаго Михайло Падеринъ; 2 части; Москва, 1804—въ 8°. 5 р.

Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 52.

**4763.** * ИСТОРІЯ Лигуріи и острова Корсики, со всѣми достопамятными произшествіями, тамо бывшими; Москва, 1781—въ 8°. 60 к.

**4764.** * ИСТОРІЯ мисъ Елизы Варвикъ; переводъ съ Французскаго; 2 части; Спб. 1788- въ 8°. 1 р.

**4765.** * *ИСТОРІЯ моего времени; творенія Фридериха II, Короля Прусскаго; перевелъ съ Французскаго Тимовей Кирѣевъ; 2 части; Спб.* 1791 *въ* 8°.

**4766.** *Тожь*, изданіе второе; 2 части; Спб. 1794—въ 8°. 2 р. 50 к.

Помѣщена также въ оставшихся его твореніяхъ.

У Геннади (Словарь т. 2, стр. 135), Смирдина (№ 3082) и Плавильщикова (№ 3367) показано только одно изданіе этой книги: Спб. 1793 г., безъ означенія что это второе изданіе.

**4767.** * ИСТОРІЯ и жизнь Іосифа Прекраснаго, предлагаемая въ разговорахъ для дѣтей; соч. г. *Гульзюфа*; перевелъ съ Нѣмецкаго Петръ Гейслеръ; съ картинками; 4 части; Спб. 1802—въ 12°. 2 р.

Годъ изданія показанъ невѣрно, вышла изъ печати въ 1803 г. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 202. Смирдинъ № 1542. Плавильщиковъ № 1871.

*См. повѣсть о Іосифѣ Прекрасномъ* (См. № 8389).

**4768.** * ИСТОРІЯ насѣкомыхъ, вредныхъ для человѣка, для скота, для хлѣбопашества и садоводства, съ присовокупленіемъ всѣхъ средствъ, коими можно ихъ истреблять; переводъ съ Французскаго; Москва, 1791 — въ 8°. 1 р.

Авторъ — Буххозъ (Buchoz); см. Библіотека гр. С. Д. Шереметева т. 1, Спб. 1890, № 4 и тамъ же франц. подзаниикъ № 32.

**4769.** ИСТОРІЯ (натуральная небольшая), и нѣкоторыя повѣсти для дѣтей, съ картинками; Москва, 1795—въ 8°. 50 к.

ИСТОРІЯ нашего невѣжества, *см. Коцебу сочиненія* (См. № 5773).

**4770.** * ИСТОРІЯ Нѣмецкой Имперіи, т. е. о замѣчательнѣйшихъ произшествіяхъ и перемѣнахъ, бывшихъ въ ней со времени возстановленія ея Карломъ Великимъ, до Императора Лотарія II; перевелъ съ Французскаго и нѣкоторыми примѣчаніями и объясненіями пополнилъ Петръ Яновскій; 2 части, въ 3-хъ книгахъ; Спб. 1811—въ 8°.

Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 80.

**4771.** * ИСТОРІЯ всеобщая, изданная отъ главнаго Правленія училищъ для гимназій; (соч. г. *Ремера*); переводъ съ Нѣмецкаго; Спб. 1808 — въ 8°. 1 р. 80 к.

ецъ—Петръ Ив. Гиляровскій; см. ъ, Указатель къ «Опыту» Сопи-

ИСТОРІЯ Генералиссимуса, талійскаго, Графа Суворовакаго; сочин. *Егора Фукса;* и II-я; съ портретомъ Сувоква, 1811—въ 8°.

ое сочиненіе въ 4-хъ ча- но двухъ послѣднихъ еще но. Цѣна оной по подпискѣ

пб. Вѣстн. 1812—I. 109.

инъ-Ширяевъ — Дополн. матер. біогр.. стр. 64.

ИСТОРІЯ Генералиссимуса, талійскаго, Графа Суворовакаго, отъ начала вступленія ужбу до кончины, съ присоіемъ анекдотовъ, изображаюкъ и свойство сего знамениначальника, съ его портречасти; Москва, 1812 — въ 8°.

ИСТОРІЯ дѣтства знаменижей, въ пользу юношества; съ Нѣмецкаго Николай Иваква, 1812—въ 8°.

ИСТОРІЯ о Августахъ, *шести* й; переводъ съ Латинскаго; Спб. 1775—въ 8°. 2 р. 50 к.

зіе не точно, слѣдуетъ: «Шесть й исторіи о Августахъ» и т. д. зинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. іогр., Спб. 1884, стр. 80. Въ 1808 г. ч. комитетомъ продано на вѣсъ ги 360 экземпл. См. приложеніе цѣ втор. ч. «Опыта» Сопикова.

ИСТОРІЯ о Англинской торсредняя и новѣйшія времеодъ съ Нѣмецкаго; Москва, 8°. 60 к.

ъ—Фридрихъ Таубе; заглавіе у а значительно сокращено; см. ъ № 3184.

ИСТОРІЯ о Алинкуртѣ и перев. съ Французск. Мосъ въ 8°.

ннади (Словарь т. 2, стр. 71) и у № 8875, изъ печати вышла г.

ИСТОРІЯ о Америкѣ; соч. *исона;* переводъ съ Англинсть первая; Спб. 1776—въ 8°.

Англинскій подлинникъ сего сочиненія въ 4-хъ частяхъ, но на Рускомъ болѣе не издано.

Соч. Валліама Робертсона; по Смирдину № 3096 вышла въ 1784 г., изданіе Академіи Наукъ.

**4779.** * ИСТОРІЯ о богахъ и баснословныхъ герояхъ, также о большихъ и меньшихъ языческихъ богахъ; перевелъ съ Латинскаго Павелъ Нечаевъ; Москва, 1789—въ 8°. 40 к.

Авторъ—Іосифъ Ювенцій; см. Смирдинъ № 2962.

**4780.** * ИСТОРІЯ о Виконтѣ Тюреннѣ, славнѣйшемъ Французскомъ полководцѣ, съ его портретомъ и разными медалями; сочин. Аббата *Рапенета;* переводъ съ Французскаго; 2 части; Спб. 1763—въ 12°. 1 р. 50 к.

По Смирдину № 3400 и Плавильщикову № 3358, книга вышла въ 1763—1764 г. Перевелъ Акимъ Сулима. Березинъ - Ширяевъ — Дополн. матер. для библіогр., стр. 90. Опись библіотеки гр. Шереметева, сгорѣвш. въ 1812 г., Спб. 1883 г., стр. 480, № 4032.

**4781.** * ИСТОРІЯ о возмущеніи Али-Бея противъ Оттоманской порты; переводъ съ Французскаго; Москва, 1789—въ 8°. 80 к.

Переведъ — Алексѣй Алексѣевъ; см. Смирдинъ № 3220; Геннади Словарь т. 1, стр. 18. Венгеровъ Словарь т. 1, стр. 939.

**4782.** * *ИСТОРІЯ о государствованіи Императора Карла V; сочиненіе* г. Робертсона; *переведъ съ Французскаго Сергѣй Смирновъ; 2 части; Спб.* 1775—1778—*въ* 8°. *2 р.* 50 *к.*

Французскій переводъ сего сочиненія въ 6 частяхъ, но на Рускомъ болѣе не издано.

**4783.** † ИСТОРІЯ о городѣ Курскѣ; Курскъ, 1792—въ 8°.

Заглавіе сокращено, приводимъ болѣе полное по Смирдину (№ 2467): «Исторія о городѣ Курскѣ; о явленіи чудотворной Знаменія Пресвятыя Богородицы иконы, нарицаемыя Курскія; о Курскомъ Знаменскомъ монастырѣ и его настоятеляхъ. Курскъ, въ Т. Приказа Общественнаго Призрѣнія 1792 г. (8°) 5 руб.». Изданіе очень рѣдкое.

**4783.С.** ИСТОРІЯ о Гишпанскомъ Принцѣ Донъ-Карлосѣ, сынѣ Гишпанскаго

Короля Филиппа II. Переведенная съ франц. на Россійскій языкъ. Спб., при Сухопутн. Шляхетномъ Кадетскомъ Корпусѣ. 1760 г. Ц. 1 р. 50 к.

См. Смирдинъ № 13401 (8-е прибавл.). У Геннади (Словарь т. 2, стр. 390) показано изданіе этой книги: Спб. 1792. 16°.

**4784.** † ИСТОРІЯ о достопамятномъ Флорентинскомъ соборѣ, по части Уніи, каковая предпринята для соединенія Восточной церкви съ Западною; собрано Владимирской Губерніи села Алексина Священникомъ, *Никитою Смирновымъ;* Спб. 1805—въ 8°. 50 к.

Авторъ—Сильвестръ Сиропулъ. Переведъ Меѳодій (Мих. Алексѣев. Смирновъ). Евгеній (Словарь писателей духовн. чина ч. 2, стр. 71) говоритъ: «Сію книгу издалъ онъ (Меѳодій) 1805 г., въ 8 д. л. въ С.-Петербургѣ подъ именемъ родного брата своего, Священника Никиты Алексѣева Смирнова»; Геннади Словарь т. 2, стр. 317.

**4785.** * ИСТОРІЯ о жизни и дѣлахъ Молдавскаго Господаря, Князя Константина Кантемира; сочин. профессоромъ *Бейеромъ;* на Латинскомъ и Россійскомъ языкахъ; Москва, 1783—въ 8°. 1 р. 50 к.

Переведъ—Ник. Ник. Бантышъ-Каменскій: см. Евгеній Словарь ч. 1, стр. 19; Геннади Словарь т. 1. стр. 59 и 63.

**4786.** * ИСТОРІЯ о Епаминондѣ, Ѳивскомъ полководцѣ; соч. г. *Серана де ла Туръ;* переведена съ Французскаго Егоромъ Пономаревымъ; Москва, 1774—въ 8°. 2 р.

Перевелъ—Павелъ (Пономаревъ Петръ); у Сопикова ошибочно названъ Егоръ Пономаревъ. См. Смирдинъ № 3390. Сухомлиновъ—Исторія Рос. Академіи т. 1, стр. 230—231.

**4787.** * ИСТОРІЯ о завоеваніи Китая Манжурскими Татарами; сочин. г. *де Брюнемъ;* переводъ съ Французскаго; Москва, 1788—въ 8°. 1 р. 50 к.

По Смирдину № 3133 перевелъ—А. Р.. форматъ въ 12°. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр., Спб. 1884, стр. 88.

**4788.** * ИСТОРІЯ о знатнѣйшихъ Европейскихъ Государствахъ, съ краткимъ введеніемъ въ древнюю Исторію; переводъ съ Латинскаго; Москва, 1788—въ 8°. 1 р. 50 к.

Авторъ—Іоаннъ Рейхель; переведъ Михаилъ Падеринъ; см. Самтовъ—Замѣтки въ «Журн. Мин. Народ. Просв.» 1878 г., № 6; Смирдинъ № 3085; Геннади Словарь т. 2, стр. 390.

**4789.** * *ИСТОРІЯ о Императорѣ Ѳеодосіи Великомъ; соч. г. Флешьера, Епископа Нимскаго; перевелъ съ Французскаго Семенъ Гамалея; Спб.* 1769—въ 8°. 1 р. 50 к.

**4790.** * ИСТОРІЯ о животныхъ безсловесныхъ, или физическое описаніе извѣстнѣйшихъ звѣрей, птицъ, рыбъ, земноводныхъ, насѣкомыхъ, червей и животнорастѣній, съ присовокупленіемъ нравоучительныхъ употребленій, изъ природы ихъ взятыхъ; перевелъ съ Латинскаго (Веніаминъ, Архіепископъ Нижегородскій); 5 частей: Москва, 1803—въ 8°.

По Сопикову перевелъ — Веніаминъ (Румовскій-Краснопѣвковъ), у Смирдина № 3490—анонимно. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 145.

**4791.** * ИСТОРІЯ (дѣтская натуральная), или картинная галлерея животныхъ, съ сокращеннымъ ихъ описаніемъ; на Рускомъ и Французскомъ языкахъ, въ 3хъ книг. для употребленія Россійскаго юношества съ фигурами; Москва, 1811—въ 8°.

**4792.** * ИСТОРІЯ Наполеона, Французскаго Императора, или историческая и политическая картина военныхъ и гражданскихъ его подвиговъ, писано г. *Шасомъ;* переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1812—въ 8°. 5 р.

Сія исторія написана была, когда Бонапарте еще не былъ Императоромъ.

**4793.** * ИСТОРІЯ о политическихъ Франціи обманахъ, коварствахъ ея и вѣроломствахъ, и проч., переводъ съ Нѣмецкаго; Спб. 1812—въ 8°.

**4794.** * ИСТОРІЯ (всеобщая) съ высочайшаго дозволенія Государыни Императрицы Маріи Ѳеодоровны, переведенная съ Французской рукописи, профессоромъ Н. Черепановымъ, для употребленія въ классахъ Московскаго Екатерининскаго училища; часть 1-я; Москва, 1811—въ 8°.

**4795.** † ИСТОРІЯ о Казанскомъ царствѣ, неизвѣстнаго сочинителя XVI столѣтія, изданная по двумъ старинным спискамъ; Спб. 1791—въ 8°.

ь—Э. С.; см. Смирдинъ № 2459; Словарь т. 2, стр. 71. Изданіе Наукъ. Березинъ-Ширяевъ—атер. для библіогр. Спб. 1876,

ИСТОРІЯ (естественная) руководство къ познанію, анію и употребленію оныя; *мана;* перевелъ съ Нѣмец- Гавриловъ; часть I-я; Спб. . 1 р. 50 к.

*ИСТОРІЯ (Естественная и частная) Графа де* Бюф- *оженная съ Французскаго Г. ми,* 10 *частей; съ фигурами;* 1808—*въ* 4°. 46 р.

*первая,* перев. Ст. Румов- Ив. Лепехинымъ, нап. 1789 ое, 1792- -изд. третіе, 1801—

Моск. Журн. I. 245.

*я часть,* перев. П. Иноход- Н. Озерецковскимъ, нап. и. втор. 1793—

*я часть,* перев. А. Протасо- п. 1790—издан. второе, 1794— ретіе, нап. 1805—

*тая часть,* перев. А. Про- ь, нап. 1792—изд. второе,

*часть,* перев. П. Лепехи- п. 1792 — издан. второе, и. третіе, 1810—

*ая, седьмая, осьмая, девятая части,* перев. Ив. Лепехи- . 1801 1808—

ции: Степанъ Румовскій, Иванъ , Петръ Иноходцевъ, Николай зскій, Василій Зуевъ, Семенъ ковъ, Никита Соколовъ, Але- тасовъ и Александръ Севастья- . Смирдинъ № 4429; Геннади . 1, стр. 127; т. 2, стр. 37 и 64.

ИСТОРІЯ о Александрѣ Ве- Іарѣ Македонскомъ, писан- гомъ Курціемъ; переведена ского; напечатана повелѣ- ра Великаго; Москва, 1709—

вдѣтельству Вебера, мекленъ посла въ Россіи при Петрѣ, ереводъ сдѣланъ подъ надзо- стора Глюка. Рукописный и, признакамъ, подлинный экзем- реводчика хранится нынѣ въ Эрмитажѣ, но въ немъ нѣтъ указаній о переводившемъ книгу. Если не ошибаюсь, то рукопись написана Ильею Копіевскимъ. Въ спискѣ книгъ, приготовленныхъ Копіевскимъ къ изданію, значилась также и исторія Квинта Курція». См. Пекарскій—Наука и литература т. 2, № 158. Каталогъ книгъ Имп. Публ. Библ. Бычкова № 13.

**4799.** *Тожь,* изд. второе; Москва, 1711—въ 4°.

Разница противъ перваго изд. выражается въ томъ, что прибавлена на 2 ненум. стр. предъ текстомъ «Повѣсть краткая о Александрѣ великомъ отъ церковнаго историка Георгія Кедрина». См. Пекарскій — Наука и литература т. 2, № 207. Березинъ-Ширяевъ—Описаніе книгъ Сокурова. Спб. 1868 г., № 38.

**4800.** *Тожь,* изд. третіе; Москва, 1717—въ 4°.

Это изданіе не было извѣстно въ печатномъ подлинникѣ Пекарскому и занесено имъ по указанію Сопикова. См. Наука и литература т. 2, стр. 398. Было еще изданіе, напечатанное въ 1724 г., изъ этого изданія была исключена повѣсть Кедрина, приложенная ко второму изд. См. Наука и литература т. 2, № 580. Каталогъ петровск. книгъ Имп. Публ. Библ., № 198.

**4801.** *Тожь, новый переводъ съ Латинскаго Профессора Степина Крашенинникова, съ дополненіями г. Фрейнсгейма, съ примѣчаніями г. Телліера, и съ 3-мя мидкартами;* 2 *части;* *Спб.* 1750—1751—*въ* 8°.

**4802.** *Тожь, изд. второе; Спб.* 1767—1768—*въ* 8°.

**4803.** *Тожь,* изданіе третіе; Спб. 1775—въ 8°.

**4804.** *Тожь,* изд. четвертое; Спб. 1788—въ 8°.

**4805.** *Тожь,* изданіе пятое; Спб. 1800—въ 8°.

**4806.** *Тожь,* изд. шестое; Спб. 1809—въ 8°. 5 р.

Первыя два изданія добротою бумаги и чистотою оттиска, а особливо картъ, предъ послѣдующими имѣютъ преимущество.

Года изданій у Сопикова перепутаны. Второе изданіе выходило въ теченіе 1787—1788 г.; третье—въ 1793—1794 г.; четвертое—въ 1800—1801 г.; пятое—въ 1809 г. и шестое—въ 1812—1818 г.

7*

См. Геннади Словарь т. 2, стр. 411. Смирдинъ № 3266. Первое изд. подробно описано у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 3, № 62.

**4807.** * ИСТОРІЯ (критическая и военная) революціонныхъ походовъ, сравненныхъ съ системою Императора (Наполеона) Бонапарте, служащая продолженіемъ *разсужденія о великихъ военныхъ дѣйствіяхъ*, соч. г. *Жомини;* перевелъ съ Французскаго Ѳедоръ Халчинскій; Спб. 1811—въ 8°.

Эта книга составляетъ 6-ю часть означеннаго Жоминіева сочиненія.

Можетъ быть это та же книга, что означена подъ № 9550?

**4808.** † ИСТОРІЯ о славномъ Россійскомъ ворѣ, разбойникѣ и потомъ бывшемъ сыщикѣ, Ванькѣ Каинѣ; Москва, 1785—въ 8°.

Потомъ не однократно вновь была издаваема.

**4808.C.** ИСТОРІЯ славнаго вора, разбойника и бывшаго Московскаго сыщика Ваньки Каина, со всѣми его обстоятельствами, разными любимыми пѣснями. (12°) 3 руб.

**4808.C.a.** ИСТОРІЯ славнаго вора, разбойника и бывшаго Московскаго сыщика Ваньки Каина, со всѣми его обстоятельствами, разными любимыми пѣснями. М., въ Т. Рѣшетникова (12°) 3 руб.

См. Смирдинъ №№ 2915 и 2916.

Кромѣ здѣсь указанныхъ было еще множество изданій, см. у Геннади—Объ изданіяхъ жизнеописаній Ваньки Каина. Спб. 1859 г. Сиповскій—Къ исторіи русск. романа—Ванька Каинъ. Спб. 1902 г. (Оттискъ изъ Извѣстій II отд. Акад. Н.). См. здѣсь №№ 4699—4702. Геннади Словарь т. 2, стр. 391. Остроглазовъ—Книжн. рѣдкости, №№ 135, 136, 137.

**4809.** * ИСТОРІЯ о Кастріотѣ Албанскомъ; переводъ съ Французскаго; Москва, 1788—въ 8°. 60 к.

Переведъ—Д. А.; см. Смирдинъ № 3393

**4810.** * ИСТОРІЯ о Княжнѣ Іеронимѣ, дочери Димитрія Палеолога, брата Греческому Царю Константину Мануиловичу; переведена П. Шишкинымъ; Спб. 1752—въ 8°.

**4811.** *Тожь,* изд. второе; Москва, 1765—въ 8°.

**4812.** *Тожь,* изд. третіе; Спб. 1783—въ 8°.

**4813.** *Тожь,* изд. четвертое; Москва, 1796—въ 8°. 1 р.

**4814.** * ИСТОРІЯ о кораблекрушеніи и порабощеніи г. Бриссона, съ описаніемъ Африканскихъ степей отъ Сенегала до Марина; переводъ съ Французскаго; Москва, 1795—въ 8°. 1 р.

Переведъ Илья Яковъ. Грѣшищевъ. См. Смирдинъ № 3712; Геннади Словарь т. 1, стр. 267.

**4815.** * ИСТОРІЯ о Людовикѣ Мандренѣ, съ его рожденія до смерти, съ описаніемъ безчеловѣчныхъ его разбойничествъ и послѣдовавшей ему казни; переводъ съ Французскаго; Москва, 1782—въ 8°. 50 к.

«Barbier, указывая такое же заглавіе франц. книги 1755 г., говоритъ: attribué à l'abbé Regley. На экземпл. Спб. Публ. Библ.—старинная надпись: «Василія Попова». Послѣдній значится у Смирдина между писателями; но былъ ли онъ переводчикъ или только владѣлецъ книги—неизвѣстно». См. Геннади Словарь т. 2, стр. 71 и 390. Описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 47.

**4816.** См. № 7719.

**4817.** * ИСТОРІЯ о младшемъ Кирѣ и о возвратномъ походѣ 10,000 Грековъ; переводъ съ Французскаго; Спб. 1762—въ 8°.

**4818.** † ИСТОРІЯ о Князѣ Яковѣ Ѳедоровичѣ Долгорукомъ, съ его портретомъ; 2 части; Москва, 1808—въ 8° 3 р. 50 к.

**4819.** *Тожь,* изд. втор. Москва, 1809—въ 8°.

По Смирдину № 2841, первое изд. выходило въ теченіе 1807—1808 гг. Авторъ—Евдокимъ Тыртовъ; см. XIX вѣкъ изд. Бартенева кн. II, стр. 226. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., стр. 64. Плавильщиковъ № 3427.

**4820.** † ИСТОРІЯ о невинномъ заточеніи Боярина, Артемона Сергѣевича Матвѣева, состоящая изъ челобитенъ, писанныхъ имъ къ Царю и Патріарху, съ пріобщеніемъ причины его заточенія и возвращенія изъ онаго; издана *Н. Новиковымъ;* съ портретомъ; Спб. 1776—въ 8°.

**4821.** *Тожь,* изданіе второе; Москва, 1788—1 р. 50 к.

матъ второго изд. въ 8°. При вто- изд. не приложенъ портретъ. Опи- книги см. у Губерти—Матер. для библіогр. т. 2, № 1. Березинъ- въ—Матер. для библіогр. кн. VIII, 2.

ИСТОРІЯ о несчастномъ Ко- нгскомъ Заморѣ, и о супругѣ аброй Индѣйской Королевѣ гинѣ; сочин. г-жи *Гомецъ;* пе- съ Французскаго; 2 части; 1789—въ 8°. 1 р. 80 к.

евелъ — І. Ц. К.; см. Плавильщи- № 4362.

* ИСТОРІЯ о нынѣшнемъ со- Польскаго Правительства; пе- съ Французскаго; Спб. 1766— 0 к.

евелъ—Василій Лебедевъ; см. Смир- № 3210; Геннади Словарь т. 2, 20.

* ИСТОРІЯ о орденахъ, или вонскихъ, паче же кавалер- содержащая установленія, по- и практику главныхъ дѣйствъ агистерскихъ, съ лицами; со- *дріана Шонбека;* переводъ съ зскаго; напечатана повелѣ- Петра Великаго; Москва, 1710—

*Рѣдка.*

книгѣ приложено 41 гравиров. женій Андріаномъ Шхонебекомъ. ніе книги см. у Пекарскаго— и литература т. 2, № 190. Ката- петровск. книгъ Спб. Публ. Библ. ва, № 28. Березинъ-Ширяевъ—Опи- книгъ Сокурова № 27. Дополн. для библіогр. стр. 2.

* *ИСТОРІЯ о перемѣнахъ, быв- Римской республикѣ; соч. Аб*ертота; *перевелъ съ Французскаго тъ Богдановичь; 3 части; Спб.* 775—*въ* 8°. 4 р.

* ИСТОРІЯ о Персидскомъ Гакмасъ Кулыханѣ, съ его пор- ; переведена съ Французскаго стовымъ; Спб. 1762—въ 8°. 1 р.

*Тожь,* изданіе второе; Спб. ь 8°.

ь изд. не вѣренъ, второе изд. вы- ъ 1790 г. Въ этомъ же году пере- Рѣшетова вышелъ въ Спб. подъ мъ заглавіемъ: «Персидскій Але- ръ, или страшный Надиръ» и т. д. (См. здѣсь № 8123). См. Смирдинъ № 3347. Плавильщиковъ № 3356.

Новое изданіе оной, *см. Персидскій Александръ* (См. № 8123).

**4825.** * ИСТОРІЯ о перемѣнахъ Неаполитайскаго Королевства въ 1647 и 1748 годахъ; соч. дѣвицы *Лусанны;* перевелъ съ Французскаго Тимоѳей Мальгинъ; 4 части; Спб. 1775—въ 8°. 4 р.

Изданіе выходило въ теченіе 1775—1780 г. См. Смирдинъ № 3194. Плавильщиковъ № 2639. Въ 1808 г. академич. комитетомъ продано на вѣсъ 560 экз. этой книги; см. приложеніе ко втор. час. «Опыта» Сопикова.

**4829.** * ИСТОРІЯ о перемѣнахъ, происходившихъ въ Швеціи, въ разсужденіи вѣры и правленія; сочин. Аббата *Вертота;* перевелъ съ Французскаго Яковъ Козельскій; 2 части; Спб. 1764—1765—въ 8°. 1 р. 50 к.

Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр., Спб. 1884, стр. 83.

**4830.** * ИСТОРІЯ о покореніи Мексики; соч. *А. Солиса;* перевелъ съ Нѣмецкаго Василій Лебедевъ; 2 части; Спб. 1767—въ 8°.

**4831.** *Тожь,* изд. второе; Спб. 1789— въ 8°. 3 р.

Заглавіе не точно, слѣдуетъ—«Антона Солиса Исторія о покореніи» и т. д. Первое изд. вышло въ 1765 г. См. Смирдинъ № 3098. Геннади Словарь т. 2, стр. 220. Плавильщиковъ № 2580. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр., Спб. 1884, стр. 86. Въ 1808 г. Академич. комитетомъ продано на вѣсъ 489 экз. этой книги; см. приложеніе въ концѣ второй части «Опыта» Сопикова.

**4832.** * ИСТОРІЯ о правленіи древнихъ республикъ, съ показаніемъ ихъ возвышенія и упадка; переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1788— въ 8°. 1 р. 50 к.

Авторъ—Тюрпинъ; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 390.

**4833.** * ИСТОРІЯ о принцѣ Соліи и о принцессѣ Фелеѣ; сочин. г. *Кребильйона;* переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1761—въ 8°.

**4833.С.** Тожь. Изданіе 2-е. М., въ Университетской Т. 1788 г. (8°).

См. Смирдинъ № 8878. Плавильщиковъ № 4363.

**4834.** * ИСТОРІЯ Лудовика XVI, съ предварительнымъ обозрѣніемъ Французскаго правительства, отъ Генриха IV до нашихъ временъ; перевелъ съ Французскаго Ив. Вельяминовъ; 2 ч. Спб. 1811—въ 8°. 5 р.

**4835.** * ИСТОРІЯ о раззореніи Трои, столичнаго города Фригійскаго Царства; Москва, 1709—въ 8°.

Въ предисловіи книги сказано, что это сочиненіе Дарета и Дита Грека (Диктій Критскій), но на самомъ дѣлѣ это героическая хроника Гвидо де Колонна (или Колумна). См. Пекарскій—Наука и литература т. 2, № 156. Полное заглавіе см. ниже послѣ № 4839. Бычковъ—Каталогъ петров. изд. Имп. Публ. Библ., № 11.

**4836.** *Тожъ*, новаго изданія; Спб. 1712—въ 8°.

Невѣрно показано мѣсто печати; напечатана въ Москвѣ; это второе изд. безъ перемѣнъ противъ перваго. См. Пекарскій—Наука и литература т. 2, № 223: Бычковъ—Каталогъ Петровск. изд. Имп. Публ. Библ., № 40.

**4837.** *Тожъ*, новаго изданія; Спб. 1717—въ 8°.

Это третье изд., одинаково съ первымъ, только оглавленіе приложено не въ концѣ книги, а въ началѣ. См. Пекарскій—Наука и литерат. т. 2, № 344; Бычковъ—Каталогъ Петровск. изд. Имп. Публ. Библ., № 82. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр. Спб. 1876, стр. 6.

Третье изд., или правильнѣе бы назвать четвертое, вышло въ Спб. въ 1745 г. въ 8°; оно описано у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 1, № 53. Четвертое и пятое изданія указаны здѣсь подъ №№ 12917—12918; первое изъ нихъ вышло въ Спб. въ 1760 г., а второе—Спб. 1765 г.

**4838.** *Тожъ*, изд. шестое; Спб. 1785—въ 12°.

**4839.** *Тожъ*, изд. седмое; Спб. 1791—въ 12°. 1 р.

Полное заглавіе сей книги, при первыхъ изданіяхъ напечатанное, прилагается при семъ отъ слова до слова.

«Исторія, въ ней же пишетъ о «раззореніи Трои, Фригійскаго Цар«ства, и о созданіи его, и о вели«кихъ ополчительныхъ бранѣхъ, ка«ко ратовашася о ней царіе и к«зи вселенныя, и чего ради тол«и таковое царство Троянскихъ «жавцовъ низвержеся и въ полѣ«пустѣнія положися всеконечн«запустѣніемъ. И которые паки «ріе и князи ратоваша оную, и «ополчахуся заню и колико вр«браняхуся, и кто отъ нихъ на «ни паде, и коимъ оружіемъ и чь«пораженіемъ, вся сія подробну«описуются. Писасаша же ю пе«Историцы Дитъ Грекъ, и Фр«Дарій, истинніи свидѣтели опо«ніямъ, зане они сами бяху на «нѣхъ списатели и самовидцы «шему въ сложеніи дѣлъ сво«Сего ради право и написаша «Потомже въ различныя врем«*Омиръ, Виргилій и Овидій* Соло«скій, кождо ихъ написаша ю«не истинно, многія бо въ нихъ «согласія и басни обрѣтошася, «паче же Овидій Соломенскій ба«словно зѣло написа. Ибо введе«ги, ихъ же почиташе древне«линство, помогающіе Грекомъ «ющимъ Троянъ, и съ ними быв«на брани яко живые человѣк«иная многая тамо баснослови«а сія истинная и правая ист«*Дитомъ* Грекомъ написанная: «печатася повелѣніемъ Петра В«каго.

Въ послѣдующихъ новѣйшихъ даніяхъ это заглавіе на выходн листѣ уже не печаталось. Надо съ вѣроятностію думать, что Г дарь Петръ Великій, желая пріу тить подданныхъ своихъ къ чте гражданскихъ книгъ, нарочно п казывалъ на заглавіяхъ печат такія объяснительныя описанія. и на другихъ историческихъ к гахъ, изданныхъ въ Его Царств ніе, положены подобныя любо ныя заглавія. До того же врем кромѣ *Синопсиса*, на Рускомъ я къ историческихъ книгъ сове не было.

Березинъ-Ширяевъ — Окончат. м для библіогр., Спб. 1886. стр. 117.

**4840.** *Тожъ*, вновь переложенна Славенскаго, для удобнѣйшаго п тія, на чистый Россійскій языкъ, номъ Михайловымъ; 2 ч. Мо 1791—1792—въ 8°.

**4841.** *Тожъ*, изд. второе; Мо 1799—въ 8°.

**4842.** *Тожь,* изданіе третіе; Москва, 1807—въ 8°. 2 р.

Четвертое изд. вышло въ 1824 г. въ 8°. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 327. О многихъ изданіяхъ «Исторіи о разореніи Трои» см. замѣтку А. Савича въ журн. «Библіографъ» 1887 г. № 1, стр. 7—8. По Плавильщикову № 2616 былъ еще переводъ, напечатанный въ Спб. 1817 г. въ 12°.

**4843.** * ИСТОРІЯ о послѣднемъ разореніи святаго града Іерусалима отъ Римскаго цесаря Тита Веспасіана, и о взятіи Константинополя, столичнаго града Христіянской Монархіи чрезъ Турецкаго Султана Могомета втораго; собранное изъ разныхъ авторовъ; съ фигурами; Москва, 1713—въ 8°.

**4844.** *Тожь,* изданіе второе; Спб. 1716—въ 8°.

Третье изд. вышло въ Спб. въ 1723 г. въ 8°; оно описано у Березина-Ширяева—Опис. книгъ Сокурова, № 77. См. у Пекарскаго—Наука и литература т. 2, №№ 286, 319 и 541. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., Спб. 1876. стр. 5. Четвертое изд. вышло въ Спб. въ 1765 г. въ 8°. Пятое—въ 1769 г. Березинъ - Ширяевъ — Окончат. матер. для библіогр., Спб. 1896, стр. 229.

**4845.** *Тожь,* новаго изданія; Спб. 1773—въ 8°.

**4846.** *Тожь,* изданіе шестое; Спб. 1775—въ 8°.

**4847.** *Тожь,* новаго изданія; Спб. 1787—въ 8°.

**4848.** *Тожь,* новаго изданія; Спб. 1793—въ 8°.

Изданіе 1773 г. по счету должно быть шестое, но на заглавн. листѣ названо пятымъ; изданіе № 4847 вышло не въ 1787 г., а въ 1788 г. Слѣдующее, послѣ указанныхъ здѣсь, было 10-е изд. въ Спб. 1809 г. въ 8°. См. у Геннади Словарь т. 2, стр. 390.

**4849.** *Тожь,* вновь переложенная съ Славенскаго, для удобнѣйшаго понятія, на чистый Россійскій языкъ, Діякономъ *Иваномъ Михайловымъ;* 2 части; съ фигурами; Москва, 1795—въ 8°.

Первая часть вышла въ 1795 г., а вторая въ 1796 г. Второе изд. вышло въ Москвѣ въ 1801 г. въ 8°. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 327. Смирдинъ № 3066.

**4850.** *Тожь,* изд. третіе; Москва, 1807—въ 8°.

**4851.** *Тожь,* изд. четвертое; Москва, 1810—въ 8°. 1 р. 50 к.

У Плавильщикова (№ 2671) показанъ еще другой переводъ этой книги, напечатанный въ Спб. въ 1809 г. 8°. Кромѣ указанныхъ здѣсь изданій были еще изд.: 1824 и 1828 гг. и др. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 327.

**4852.** * ИСТОРІЯ о Редіѣ, пустынникѣ горы Арарата, восточная повѣсть; переводъ съ Французскаго; Спб. 1786—въ 8°. 50 к.

По Смирдину № 8879, вышла только первая часть; переведъ—Е. С.

**4853.** † ИСТОРІЯ ордена святаго Іоанна Іерусалимскаго; соч. *А. Лабзинымъ;* 5 частей; Спб. 1799—1801—въ 8°. 10 р.

Изъ соч. Вертота, перевели А. О. Лабзинъ и Александръ Вахрушевъ; см. Державинъ—сочиненія, изд. Акад. Н., т. 2, стр. 205; Смирдинъ № 3299; Геннади Словарь т. 1, стр. 134; т. 2, стр. 209. Венгеровъ Словарь т. 4, отд. 2, стр. 199.

**4854.** * ИСТОРІЯ о Римскихъ Императорахъ, съ Августа до Константина Великаго; соч. г. *Кребіеромъ,* служащая продолженіемъ Римской Ролленевой исторіи; переведена съ Французскаго В. Тредьяковскимъ; 4 тома; Спб. 1767—1769—въ 4°. 10 р.

Французскій подлинникъ сего сочиненія въ 12 частяхъ: но на Русскомъ болѣе не издано.

**4855.** † ИСТОРІЯ о славномъ рыцарѣ Златыхъ Ключей, Петрѣ Прованскомъ и о прекрасной Магелонѣ; перевелъ съ Французскаго М. Д. Москва, 1780—въ 8°. 50 к.

**4856.** *Тожь,* изд. второе; Смоленскъ; 1796—въ 12°. 60 к.

Первое изданіе описано у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 25.

**4857.** * ИСТОРІЯ о славномъ рыцарѣ Ламанхскомъ Донъ Кишотѣ; сочиненіе г. *Сервантa Сааведры;* переводъ съ Французскаго; 2 части; Спб. 1769—въ 8°. 1 р. 50 к.

Французскій переводъ сего сочиненія въ 6 частяхъ. *См. Донъ Кишотъ Ламанхскій* (См. №№ 3269 и 12890).

Былъ еще переводъ Н. Осипова, напечатанный въ Москвѣ въ 1812 г. 18°. См. Смирдинъ № 8719.

**4858.** † ИСТОРІЯ о славномъ Рыцарѣ Полиціонѣ, Египетскомъ царевичѣ и о прекрасной королевнѣ Милитинѣ, и о сынѣ его Херсонѣ и о царевнѣ Каламберѣ; съ картинами; 4 части; Москва, 1787—въ 8°. 5 р.

**4859.** *Тожь,* изд. второе, Москва, 1798—въ 12°.

**4859.С.** *Тожь,* новое изданіе, Москва, въ Т. Рѣшетникова. 1796 г. (8°).

См. Смирдинъ № 8380. Геннади Словарь т. 2, стр. 390.

**4860.** † ИСТОРІЯ о славномъ и сильномъ Витязѣ Еруслапѣ Лазаревичѣ; Москва, 1790—въ 8°. 1 р.

По Геннади (Словарь т. 2, стр. 390) второе изд. вышло въ Москвѣ въ 1819 г. въ 12°.

**4861.** * ИСТОРІЯ о славныхъ Государяхъ и великихъ Генералахъ, съ разсужденіями о ихъ поступкахъ и дѣлахъ; сочиненіе г. *Шофина;* перевелъ съ Французскаго Яковъ Козельскій; Спб. 1765—въ 4°. 1 р. 50 к.

Не сочиненіе Шофина, а собранное Шофиномъ изъ сочиненій *Роллена и Кревіера.* Второе изд. вышло въ Спб. 1792 г. въ 4°. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 147. Смирдинъ № 3329. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 89.

ИСТОРІЯ о старшемъ Кирѣ, *см. Ксенофонта* (См. №№ 5826—5827).

**4862.** * ИСТОРІЯ о странствіяхъ вообще по всѣмъ краямъ земнаго круга, соч. г. *Прево,* сокращенная г. *Ла Гарпомъ,* содержащая въ себѣ достойнѣйшее примѣчанія, самое полезнѣйшее и наилучшимъ доказанное образомъ, въ странахъ свѣта, до коихъ достигали Европейцы; о нравахъ жителей, о вѣрахъ, обычаяхъ, наукахъ, художествахъ, торговлѣ и рукодѣліяхъ, съ пріобщеніемъ землеописательныхъ чертежей, и изображеній вещей любопытныхъ; перевелъ съ Французскаго М. Веревкинъ; 22 части; Москва, 1782—1787—въ 8°.

*Рыжа.*

Первыя 4 части сей книги начально напечатаны были подъ заглавіемъ: *всеобщее повѣствованіе о путешествіяхъ* (См. № 8340), и проч. Французскій подлинникъ сего сочиненія въ 32 частяхъ: но на Русскомъ болѣе не издано.

**4863.** † ИСТОРІЯ (Россійская краткая), сочиненная для употребленія въ народныхъ училищахъ. *Тимовеемъ Кіріакомъ;* съ тремя картами; Спб. 1799—въ 8°. 50 к.

Потомъ не однократно вновь была издаваема.

**4864.** *Тожь,* пятымъ тисненіемъ; Спб. 1810—въ 8°.

Нѣмецкій переводъ А. Шлецера; Геттингенъ, 1802—въ 8°.

Кромѣ указанныхъ здѣсь были еще изданія: 1804 и 1805 гг. (см. здѣсь №№ 12915 и 12916); шестое изд.—въ 1816 г.; седьмое—въ 1821 г.; восьмое—въ 1824 г. (12°) и девятое въ 1827 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 72, 135 и 391. Смирдинъ № 2420.

**4864.С.** ИСТОРІЯ (Краткая Россійская), для употребленія юношеству, начинающему обучаться Исторіи, продолженная до исхода XVIII столѣтія; соч. *Максима Берлинскаго.* М., въ Т. Рѣшетникова 1800 г. (12°) 3 руб.

См. Смирдинъ № 2421.

**4864.С.а.** ИСТОРІЯ (Россійская Дѣтская) изданная въ пользу обучающагося юношества. Смоленскъ, въ Т. Приказа Общественнаго Призрѣнія 1797 г. (8°).—Тожъ изданіе 2-е. Смоленскъ, въ Губернской Т. 1800 г. (8°) 3 руб.

См. Смирдинъ № 2428.

«Составлено учителемъ смоленскаго главнаго училища Н*** Е***, какъ видно изъ титула «2-го изд.», вышедшаго подъ заглавіемъ: Исторія Рос. Государства... Смоленскъ 1811 г. 8°. — На титулѣ изд. 1800 г. вовсе не сказано, чтобы то было 2-е изд., какъ это значится у Смирдина». См. Геннади Словарь т. 2, стр. 391.

**4865.** * ИСТОРІЯ о храбромъ Рыцарѣ Франціи Венеціанѣ и о прекрасной королевнѣ Ренцивенѣ; Москва, 1789—въ 8°. 1 р.

Это второе изданіе: первое вышло въ Москвѣ въ 1787 г.; третье изд. въ Спб. въ 1793 г. съ надписью: «вновь пересмотрѣнное и поправленное», но не смотря на это напечатано безъ всякихъ перемѣнъ противъ второго изданія. 4-е

ышло въ Смоленскѣ 1812 г. въ
-е изд.—Москва 1819 г. См. Ген-
Словарь т. 2, стр. 72 и 390. Смир-
№ 8881. Плавильщиковъ № 4367.
изд. описано у Губерти—Матер.
усск. библіогр. т. 2, № 138.

* ИСТОРІЯ (краткая) о тор-
мореплаваніи древнихъ; Спб.
ь 12°. 30 к.

* ИСТОРІЯ (краткая) о Япон-
государствѣ, изъ достовѣрныхъ
й собранная Профессоромъ
*мъ;* переводъ съ Нѣмецкаго;
, 1773—въ 8°. 50 к.

. Тожъ изданіе 2-е, подъ назва-
Исторія о Японскомъ Государ-
М., въ Т. Пономарева 1788 г. (8°)

Смирдинъ № 3135. Плавильщи-
№ 2852.

* ИСТОРІЯ одного королевича, узника въ Бастиліи, обрѣ-
подъ развалинами сей крѣпо-
извѣстнаго подъ именемъ *же-
маски;* переводъ съ Француз-
Москва, 1794—въ 8°.

Геннади (Словарь т. 2, стр. 71) и
льщикову № 2830 форматъ въ 16°.
рдина № 3159 годъ изданія—1784.

* ИСТОРІЯ о Ѳеодорѣ, королѣ
анскомъ; переведъ съ Фран-
о Московскій купецъ Григорій
нъ; Москва, 1781—въ 8°. 10 к.

* ИСТОРІЯ Парнасская, за-
ющая въ себѣ описаніе горы
ской, находящихся на ней
й, окрестныхъ потоковъ, источ-
болотъ, лѣсовъ, обрѣтающихъ
животныхъ, жителей, правле-
овъ, судилищъ, жертвоприно-
праздниковъ и торговъ Пар-
съ; Москва, 1788—въ 8°. 50 к.

ведъ Евгеній (Евфимій) Болхо-
овъ; см. Смирдинъ № 6349; Ген-
Словарь т. 1, стр. 331.

* ИСТОРІЯ перваго Консула
зской республики Бонапарте,
ени его рожденія до заключе-
евильскаго мира, съ пріобще-
наменитыхъ его дѣяній, остро-
отвѣтовъ и анекдотовъ, отно-
я къ разнымъ его походамъ;
ъ съ Французскаго; 2 части;
2—въ 8°. 2 р. 50 к.

* ИСТОРІЯ (подлинная) слав-
уарда Уортли Монтегю, вос-
точнаго путешественника; переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1796—въ 12°. 1 р.

*См. извѣстія о Эдуардѣ Вортлей* (См. № 4427).

По Смирдину № 9219 и Геннади (Словарь т. 2, стр. 72), форматъ въ 8°.

**4873.** * ИСТОРІЯ Польская; соч. Аббатомъ *Солиньякомъ;* переведъ съ Французскаго Ѳ. Эминъ; 2 части; Спб. 1766—въ 8°. 2 р.

Французскій подлинникъ сего сочиненія въ 6 частяхъ; но на Русскомъ болѣе не издано.

**4874.** * ИСТОРІЯ Полидора и Эмиліи, Англинской романъ; Спб. 1789—въ 8°. 50 к.

**4875.** * ИСТОРІЯ (*Полибіева* военная), съ примѣчаніями Кавалера *Фоларда;* съ гравированными фигурами; переведъ съ Французскаго Сергѣй Волчковъ; 2 тома; Спб. 1756—1760—въ 4°.

Вторая часть хотя была напечатана, но въ продажу не выпущена.

Французскій переводъ сего сочиненія въ 7 частяхъ въ 4°, но на Русскомъ болѣе не издано.

Подлинникъ писанъ на Еллино-Греческомъ языкѣ.

По Смирдину № 8250 второй томъ вышелъ изъ печати въ 1763 г.; также въ каталогѣ Черткова М. 1838, стр. 464, № 64. Книга описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр., т. 1, № 86.

**4876.** * ИСТОРІЯ (полная) баснословная о древнихъ языческихъ богахъ; переводъ съ Французскаго М. Сушкова; 3 части; Москва, 1795—въ 8°.

По Смирдину № 2963 изъ печати вышла въ 1792 году.

**4877.** * *ИСТОРІЯ осьмаго-надесять Столѣтія, или обстоятельное описаніе всѣхъ важнѣйшихъ произшествій и достопамятныхъ перемѣнъ, случившихся въ прошедшемъ вѣкѣ, съ пріобщеніемъ подробныхъ извѣстій о жизни и дѣлахъ славныхъ мужей, въ теченіи онаго живших; переводъ съ Нѣмецкаго; XI частей; Москва,* 1806—1807—*въ* 8°. *Прежняя цѣна 22 р. но нынѣ гораздо дороже.*

Книга стала выходить съ 1804 г.; форматъ въ 12°. Переводили Михаилъ Паренаго и Петръ Озеровъ. Части: 6, 7 и 8 перевелъ Дмитрій Ив. Дмитревскій.

См. Геннади Словарь т. 2, стр. 72. Страховъ — Историч. очеркъ Владимірской Губерн. Гимназіи. Владиміръ 1891 г., стр. 174. Смирдинъ № 3079. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., стр. 30.

**4878.** * ИСТОРІЯ разныхъ героинь, и другихъ славныхъ женъ, съ примѣчаніями; соч. г. *Голберга;* перевелъ съ Нѣмецкаго Вл. Золотницкій; 2 ч. Спб. 1767—1768—въ 8°. 3 р.

**4879.** † ИСТОРІЯ разныхъ Славянскихъ народовъ, напаче Болгаръ, Хорватовъ и Сербовъ и другихъ, изъ тьмы забвенія изъятая и во свѣтъ историческій произведенная Архимандритомъ, *Іоанномъ Раичемъ;* 5 частей; Вѣна, 1794—1795- въ 8°.

*Рѣдка.*

Пятая часть сей книги, напечатана подъ заглавіемъ: прибавленіе, содержащее въ себѣ письменныя доказательства, служащія къ изъясненію Исторіи разныхъ Славянскихъ народовъ, сочиненной Іоанномъ Раичемъ, 1795 — въ 8°. безъ означенія мѣста (уповательно въ Вѣнѣ же). Она очень рѣдка: ибо Вѣнскій дворъ, по нѣкоторымъ политическимъ причинамъ, выпустить оную въ свѣтъ не позволилъ.

**4880.** *Тожь,* изданіе второе, исправленное въ слогѣ: съ картами и съ портретомъ автора; Спб. 1795- въ 4°. 2 р. 50 к.

Сіе второе изданіе составляетъ только первую часть предъидущаго сочиненія.

Объ второмъ изд. см. Березинъ-Ширяевъ — Матер. для библіогр. кн. II, стр. 32.

**4880.С.** ИСТОРІЯ (краткая) Сербіи, Россіи, Восны и Рамы кралевствъ по плану Вилхелма Гуфри, и Іоанна Грай и по иныхъ ученныхъ Англезовъ устроенная и изъ 55 тома общественныя Исторіи изятая и съ Нѣмецкаго на Славенскій языкъ переведенная и краткими примѣчаніями изясненная *Іоанномъ Раичемъ,* Архимандритомъ. 2 части. Вѣна, въ Г. Стефана Новаковича 1793 г. (8°) 20 руб.

См. Смирдинъ № 3128.

**4881.** * *ИСТОРІЯ Римская, отъ созданія Рима, до битвы Актійскія, то есть по окончаніе республики: соч. г.* Ролленя; *перевелъ съ Французскаго В. Тредьяковскій; 16 частей; Спб.* 1761—1767—*въ* 8°. 20 *р.*

Форматъ указанъ невѣрно, слѣдуетъ въ 4°. О переводѣ Тредіаковскимъ сочиненій Роллена см. у Пекарскаго—Исторія Академіи Наукъ т. 2. по указателю въ разныхъ мѣстахъ. Смирдинъ № 3112. Плавильщиковъ № 2656.

**4882.** † ИСТОРІЯ (родословная) о Татарахъ; соч. *Абулгази - Баядуръ - Хана,* съ примѣчаніями о нынѣшнемъ состояніи Азіи, и съ ландкартами: перевелъ съ Французскаго Василій Тредьяковскій: 2 части; Спб. 1768—въ 8°. 5 р.

Въ 1806 г. Академич. Комитетъ продалъ «довольное количество» этой книги на вѣсъ: см. приложеніе въ концѣ второй части «Опыта Сопикова».

**4883.** * ИСТОРІЯ Роберта, Герцога Нормандскаго, прозваннаго дьяволомъ; перевелъ съ Французскаго И. Я. Спб. 1785—въ 8°. 1 р.

По Смирдину № 8883 и Плавильщикову № 4369, форматъ въ 12°. Перевелъ—Илья Яковкинъ; см. Геннади—Анонимныя книги, стр. 14.

**4884.** † ИСТОРІЯ Россійскаго Государства (краткая), въ пользу Россійскаго юношества, собранная И. Новиковымъ; Москва, 1803—въ 8°.

**4885.** * ИСТОРІЯ Россійскаго Государства, сочиненная *Пв. Страттеромъ;* переведена съ Нѣмецкаго; 3 ч. Спб. 1800—1802—въ 4°. 12 р.

Сія исторія, по причинѣ авторовой смерти, не окончана; она простирается только до 1462 года.

ИСТОРІЯ Россійская древняя, см. *Ломоносова сочиненія* (См. № 6012).

**4886.** * ИСТОРІЯ Россійская, изъ достовѣрнѣйшихъ Россійскихъ историковъ, соч. г. *Левекомъ;* переводъ съ Французскаго; часть I-я: Москва. 178[illegible] —въ 8°. 1 р. 50 к.

Французскій подлинникъ въ 8 частяхъ; но на Рускомъ болѣе не издано.

«Переводъ неполный, кажется Г. Глинки»; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 221.

**4887.** † ИСТОРІЯ Россійская жизни всѣхъ древнихъ Государей: соч. Ѳ. *Эмина:* 3 части: Спб. 1768 — 1769 — въ 8°. 4 р.

Заглавіе очень сокращено; первая часть вышла въ 1767 г. См. Смирдинъ № 2410. Плавильщиковъ № 2686. Березинъ-Ширяевъ — Матер. для библіогр. кн. II, стр. 14.

**4888.** † ИСТОРІЯ Россійская отъ древнѣйшихъ временъ; сочиненіе Князя *М. М. Щербатова;* 7 томовъ, въ 15 книгахъ; Спб. 1770—1791 въ 4°. 35 р.

Она простирается до 1610 года.

Первая часть напеч. вторично 1794.

Первыя 2 части оной переведены на Нѣмецкій языкъ г. Газе; Данцигъ, 1779—въ 8°.

«Исторія Щербатова» выходила съ 1774 года по 1791 г. включительно. Первые три тома были напечатаны вторымъ изданіемъ въ Спб. въ типографіи Академіи Наукъ, первый въ 1794 г., второй въ 1805 г., а третій въ 1817 г. См. Смирдинъ № 2407. Остроглазовъ—Книжн. рѣдкости, № 133. Березинъ-Ширяевъ — Матер. для библіогр., кн. II, стр. 16—17.

**4889.** † *ИСТОРІЯ Россійская, съ самыхъ древнѣйшихъ временъ, неусыпными трудами чрезъ 30 лѣтъ собранная и писанная Тайнымъ Совѣтн.* В. Н. Татищевымъ; издалъ Профессоръ Миллеръ; 4 *части; Москва и Спб.* 1768—784—*въ* 4°. 40 р.

Она доведена до 1462 года.

Объ ней см. у Березина-Ширяева—Матер. для библіогр. кн. II, стр. 15. Остроглазовъ—Книжн. рѣдкости, № 134.

**4890.** † ИСТОРІЯ (краткая) Россійской торговли; сочин. *Михайла Чулкова;* Москва, 1788—въ 4°. 2 р.

ИСТОРІЯ о крестовыхъ походахъ *см. Вольтеровы сочиненія* (См. № 2557 -2558).

**4891.** † ИСТОРІЯ (краткая) Священная Церкви ветхаго и новаго Завѣта; Москва, 1809—въ 8°.

Возможно, что это первое изд. «Исторіи священной», составленной Мих. Оед. Меморскимъ, второе изд. которой вышло въ 1816 г., были послѣдующія изданія; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 309. Срав. здѣсь № 4910.

**4892.** См. № 4760.

ИСТОРІЯ Петра Великаго *см. Θеофана Прокопов. сочиненія* (См. №№ 12787 -12788).

**4893.** * ИСТОРІЯ Россійской Имперіи, въ Царствованіе Петра Великаго; соч. г. *Вольтера;* переведена съ Французскаго С. Смирновымъ; 2 части, 4 книжки; Москва, 1809—1810—въ 12°. 6 р.

Вѣстн. Европы, 1809—XXI, 61.

**4894.** † ИСТОРІЯ Россійская отъ Рюрика до царствованія Императора Александра I; соч. *Семеномъ Ушаковымъ;* на Россійск. и Франц. языкахъ; Спб. 1811—въ 8°.

**4895.** † *ИСТОРІЯ Россійской Іерархіи, собранная бывшимъ Новогородской семинаріи Ректоромъ, нынѣже Московскаго Новоспасскаго монастыря Архимандритомъ* Амвросіемъ; 5 *частей; Москва,* 1807—1813—*въ* 8°. 10 *р.*

Она еще не окончана: будетъ продолжаться.

Составлена Амвросіемъ (Орнатскимъ) при участіи Митроп. Евгенія Болховитинова; всего вышло 6 частей, послѣдняя вышла въ 1815 г. Томъ первый былъ перепечатанъ въ Москвѣ въ 1822 г. и вновь съ прибавленіями Митроп. Евгенія. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 22. Смирдинъ № 824.

**4896.** * ИСТОРІЯ (сокращенная) ветхаго Завѣта, содержащая въ себѣ, кромѣ божественныхъ истинъ, полезныя нравоученія и изъясненіе таинственныхъ древнихъ преобразованій, въ разсужденіи Христа Спасителя; издалъ въ пользу питомцевъ Спб. Коммерческаго училища, Іеромонахъ *Меводій;* переводъ съ Латинскаго; 2 части; Спб. 1810—въ 8°.

Составлена Меводіемъ Орловымъ; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 316.

**4897.** * ИСТОРІЯ Священная ветхаго и новаго Завѣта, съ выбранными изъ Святыхъ отцевъ истолкованіями, къ исправленію нравовъ каждаго Христіянина полезнѣйшими; соч. *А. Катифора;* переведена съ Греческаго г. Писаревымъ; Спб. 1763—въ 4°.

Ежем. Акад. сочин. Ноябрь, 1763.

**4898.** *Тожь,* изданіе второе, съ присовокупленіемъ гравированныхъ 88 картинъ, и карты земли Хананейской, или обѣтованной; Спб. 1799 — въ 8°. 5 р.

**4899.** *Тожь,* изданіе третіе; Спб. 1814—въ 8°.

По Смирдину № 807, было еще изд. въ Спб. въ 1821 г. См. описаніе у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 1, № 122.

**4900.** * ИСТОРІЯ Священная ветхаго и новаго Завѣта, содержащая 268 Священныхъ повѣствованій, изъясненныя изъ писаній Святыхъ отцевъ, съ показаніемъ преобразовательнаго и нравственнаго смысла; перевелъ съ Французскаго Ив. Виноградовъ; 3 части; Москва, 1799 — въ 8°. 3 р. а съ фигурами, 6 р.

Года изд. показаны невѣрно, выходила въ теченіе 1799—1800 г. Было еще изданіе—Москва, 1802 г. въ 8°. См. Смирдинъ № 805. Геннади Словарь т. 1, стр. 155. Венгеровъ Словарь, т. 5, стр. 250.

**4901.** * *ИСТОРІЯ Священная ветхаго и новаго Завѣта; переведена съ Латинскаго Священникомъ Михайломъ Самуйловымъ, съ фигурами; Спб.* 1778—*въ* 8°.

**4902.** *Тожь,* изданіе второе; Москва, 1800—въ 8°. 2 р. 50 к.

Спб. Вѣстн. II. 381.

**4903.** † ИСТОРІЯ (Священная краткая), съ вопросами и отвѣтами, сочиненная для дѣтей; Спб. 1774 — въ 12°. 20 р.

Потомъ многократно вновь была издаваема въ Спб. и Москвѣ.

Заглавіе не совсѣмъ точно; по указанію Геннади (Словарь т. 2. стр. 391) напечатана въ 1775 г. Четвертое изд. было въ 1807 г.; пятое—1811 г., всѣ въ 12°. Плавильщиковъ № 1101.

**4904.** *Тожь,* на Россійскомъ, Греческомъ, Латинскомъ, Французскомъ и Нѣмецкомъ языкахъ; Спб. 1778 — въ 8°. 50 к.

Издатель переводовъ—Е. Вильковскій говоритъ въ предисловіи, что книга издана знатною дух. особою; по Смирдину № 811, авторъ книги—Веніаминъ (Румовскій), Еписк. Архангелогородскій. Каталогъ Виленской публ. библіотеки т. 1, Вильно. 1879, № 1637.

**4905.** *Тожь,* съ Нѣмецкимъ переводомъ; Спб. 1789—въ 8°.

**4906.** *Тожь,* съ Италіянскимъ переводомъ: Москва, 1785—въ 8°.

Авторъ—Антонъ Почифико; см. Опись библіот. гр. Шереметева, сгорѣвш. въ 1812 г., Спб., 1883, стр. 457, № послѣдующихъ изданіяхъ см. Словарь т. 2, стр. 391.

**4907.** † ИСТОРІЯ Священная жданская, отъ начала міра по сеніе Христово, чрезъ семь ов продолжаемая; соч. *Гав. Щего* Москва, 1787—въ 8°. 1 р.

**4908.** * ИСТОРІЯ Сибирская, маго открытія Сибири, до зав оной Россійскимъ оружіемъ; со *шера;* съ ландкартою; перево Нѣмецкаго; Спб. 1774—въ 8°. 2

Невѣрно показанъ форматъ, с въ 4°. См. Смирдинъ № 2440. П щиковъ № 2721.

**4909.** † ИСТОРІЯ (сокращенна ни Петра Великаго; Москва, въ 8°.

Заглавіе не точно, слѣдуетъ: кая исторія жизни и дѣяній Пе ликаго». Москва, въ типогр. Ок 1796 г. См. Смирдинъ № 2806. Словарь т. 2, стр. 70.

**4910.** † ИСТОРІЯ (Священна кая) церкви ветхаго и новаго изданная для народныхъ уч Россійской Имперіи; Спб. 1784 25 к.

Потомъ многократно вновь издаваема.

О послѣдующихъ изд. см. у І Словарь т. 2, стр. 73 и 391.

**4911.** † ИСТОРІЯ (Священная) го и новаго Завѣта; сочиненіе ] ское; съ фигурами; Москва, въ 8°.

Вѣроятно, эта та же книга, чт зана у Смирдина подъ № 806. ная Анд. Рѣшетниковымъ, и вильщикова № 1097.

**4911.С.** ИСТОРІЯ (Священная *Сулиціи Севера;* пер. съ Лат. Синодальной Т. 1783 г. (4°) 5 р

См. Смирдинъ № 813.

**4911.С.а.** ИСТОРІЯ (Краткая С ная) Церкве Ветхаго и Новаго переведена съ Россійскаго яз употребленіе Сербскихъ училищ ніемъ *Стефана Рупновскаю.* В Т. Новаковича 1795 г. (8°) 8 руб

См. Смирдинъ № 10777 (2-е и

† ИСТОРІЯ Скиѳская, содержа-ь себѣ о названіи Скиѳіи и гра-, ея, о началѣ Золотыя Орды рячъ бывшихъ тамо, о Казан-родѣ и о взятіи города Казани, і. соч. въ 1692 году *Андреемъ имъ;* часть первая; Спб. 1776—

*Тожь,* изданіе второе; 3 части; ь, 1787—въ 8°. 3 р.

цана Николаемъ Ив. Новиковымъ. ней см. Березинъ-Ширяевъ—Мадля библіогр., кн. II, стр. 27.

* ИСТОРІЯ (Сократова сокра-я), сочин. г. *Шофиномъ;* перевесъ Французскаго Платономъ овымъ; Москва, 1789—въ 8°. 50 к.

Смирдину № 8422 и Плавильщи-№ 3352 изъ печати вышла въ г.

* ИСТОРІЯ (Яшина), или нравельное сочиненіе для дѣтей; лъ съ Французскаго Василій евскій; Москва, 1793 — въ 12°.

Плавильщикову № 1872, форматъ °.

* ИСТОРІЯ (тайная) новаго узскаго (бывшаго Наполеонова) переводъ съ Французскаго; и; Спб. 1807—въ 8°.

*Тожь,* другой переводъ; 2 ча-лб. въ Т. Глаз. 1807—въ 8°.

Геннади (Словарь т. 2, стр. 72) віе этого перевода: «Тайная исто-нѣшняго Французскаго Дома, въ ахъ, писанныхъ въ продолженіе ста мѣсяца 1805 года, съ Нѣм.».

*Тожь,* другой переводъ, въ 3-хъ ніяхъ; Спб. въ Т. Медицин. и 1807—въ 8°.

отъ переводъ вышелъ подъ загла-: «Тайная исторія Французскаго ъ и любопытныя анекдоты, отно-ся до Сент-Клутскаго Кабинета арижѣ; съ франц.». См. Геннади арь т. 2, стр. 72. Въ 1806 г. книга разрѣшена къ печати цензурою, сентябрѣ 1807 г. была запрещена обранные экземпляры въ числѣ были сожжены. Но не все изданіе уничтожено и оно вновь появи-въ продажѣ съ 1811 года; см. Бе-ъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для огр., Спб. 1884, стр. 84.

Другія еще переводы оной. *см. письма историческія о Франціи* (См. № 8147).

**4919.** * ИСТОРІЯ Туссеня Лувертюра, предводителя Негровъ, взбунтовавшихся на островѣ Сен-Домингѣ, съ портретомъ его; переводъ съ Французскаго; Москва, 1803—въ 12°. 1 р.

Форматъ показанъ невѣрно, слѣдуетъ въ 8°. См. Смирдинъ № 3417. Плавильщиковъ № 3357. Геннади Словарь т. 2, стр. 72.

**4920.** * ИСТОРІЯ Турецкая, начиная временами, какъ оная составилась, до замиренія между Султаномъ Магометомъ V и Римскимъ Императоромъ Карломъ VI, въ 1740 году; сочиненная Аббатомъ *Миньіотомъ;* перевелъ съ Французскаго Михайло Веревкинъ; 4 части; Спб. 1789—въ 8°. 6 р.

Сія Исторія не однократно была книгопродавцами публикована въ вѣдомостяхъ, подъ именемъ Аббата *Милота;* но ошибка эта кажется произошла отъ сходства Авторовыхъ именъ.

Годъ изд. показанъ невѣрно, изъ печати вышла въ 1790 г. Въ 1807 г. были напечатаны къ этой книгѣ новые заглавные листы съ слѣдующ. заглавіемъ: «Основанія всеобщей исторіи» и т. д. См. Смирдинъ № 3213. Плавильщиковъ № 2802. Геннади Словарь т. 1, стр. 147.

**4921.** * ИСТОРІЯ ума человѣческаго, отъ первыхъ успѣховъ просвѣщенія до Епикура; изъ сочиненій г. *Кондильяка;* переведена съ Французскаго Сергѣемъ Глинкою; Москва, 1804 — въ 8°. 3 р.

**4922.** † ИСТОРІЯ (сокращенная) Астрономіи; соч. Профессоромъ математики, *Платономъ Гамалеею;* Спб. 1809—въ 8°.

**4923.** † ИСТОРІЯ Молдавіи и Валахіи, съ разсужденіемъ о настоящемъ состояніи сихъ обоихъ княжествъ; Спб. 1791—въ 8°.

Авторъ—Карра; см. Геннади Анонимныя книги, стр. 13; у Смирдина № 3224 съ буквами—Г. К. Геннади Словарь т. 2, стр. 126.

**4924.** * ИСТОРІЯ ветхаго и новаго Завѣта, сокращенная изъ библейскихъ книгъ Священнаго писанія, содержа-

щая въ себѣ 158 исторій и при каждой изъ нихъ пріобщена гравированная картина; Москва, 1803—въ 8°. 3 р.

**4925.** † ИСТОРІЯ Священная (краткая) для малолѣтныхъ дѣтей, въ вопросахъ и отвѣтахъ; соч. *Ѳ. Розонова;* съ картинкою; Москва, 1802 — въ 8°. 25 к.

**4926.** † ИСТОРІЯ Россійская (краткая), съ важнѣйшими произшествіями; Москва, 1803 въ 8°. 75 к.

**4927.** † ИСТОРІЯ о Черной Горѣ; сочин. Митрополита Черногорскаго, *Василья Петровича;* Спб. 1754—въ 8°.

По Смирдину № 3129, мѣсто печати не Спб., а Москва.

**4928.** * ИСТОРІЯ церковная, гражданская и ученая, повѣствующая о началѣ, возвышеніи и упадкѣ Монархій и Царствъ; о царствованіи, дѣяніяхъ и лѣтахъ жизни Царей и Императоровъ, и проч. сочиненія г. *Наумова;* часть I-я; Москва, 1808 — въ 4°.

Сего сочиненія обѣщано 4 части; но болѣе первой по нынѣ еще не издано.

**4929.** * ИСТОРІЯ Универсальная *Гильмара Кураса*, содержащая всѣ достопамятныя въ свѣтѣ случаи, отъ сотворенія міра по нынѣшнее время, съ пріобщеніемъ краткой Россійской Исторіи; перевелъ съ Нѣмецкаго Сергѣй Волчковъ; Спб. 1747—въ 8°.

Приведенное заглавіе принадлежитъ второму изд., а первое изданіе вышло подъ заглавіемъ: «Введеніе въ генеральную исторію, изданное на нѣмецкомъ языкѣ отъ Гильмара Кураса, и на россійской языкъ переведено канцеляріи академіи наукъ секретаремъ Сергѣемъ Волчковымъ». См. Описаніе изд. у Губерти Матеріалы для русск. библіогр., т. 1 № 58. Березинъ-Ширяевъ. Послѣдн. матер. для библіогр., Спб. 1884, стр. 85.

**4930.** *Тожъ*, изданіе второе, дополненное; Спб. 1762—въ 8°. 1 р.

**4931.** *Тожъ*, издан. третіе; Спб. 1793—въ 8°.

Полное заглавіе втораго и третьяго изд. у Геннади Словарь т. 1, стр. 170.

**4932.** * ИСТОРІЯ (сокращенная) философіи отъ начала міра, до нынѣшнихъ временъ; перевелъ съ Французскаго Ѳ. Колокольниковъ; Москва, 1785—въ 8°. 1 р. 30 к.

Перевелъ — Василій Колокольниковъ; см. Смирдинъ № 1062; Геннади Словарь т. 2, стр. 151.

**4933.** * ИСТОРІЯ Филиппа, царя Македонскаго, отца Александра Великаго, соч. г. *Оливьеромъ;* переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1788—въ 8°. 1 р. 60 к.

Вторая часть вышла въ 1789 г.; перевелъ—В. П. См. Смирдинъ № 3337.

**4934.** * *ИСТОРІЯ Философическая и политическая о заведеніяхъ и торгахъ Европейцевъ въ обоихъ Индіяхъ; соч. Аббата Рейналя; перевелъ съ Французскаго Григорій Городчаниновъ; съ портретомъ автора и картою; 6 частей; Спб.* 1806—1809— *въ* 8°. 15 *р.*

Французскій подлинникъ сего славнаго сочиненія въ 10 частяхъ: но Россійскій переводчикъ почти половину изключивъ, много тѣмъ уменьшилъ достоинство онаго.

Выходила въ теченіе 1805—1811 года. Перевелъ Григ. Ник. Городчанитовъ, а шестую часть—Вас. Анастасевичъ. См. Смирдинъ № 3092. Геннади Словарь т. 1, стр. 244. Второе изданіе вышло въ 1834—1835 г. См. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 86.

**4935.** * *ИСТОРІЯ Философическая, или о философіи, въ которой описываются жизни славнѣйшихъ Философовъ, представляются главнѣйшія ихъ толженія и послѣдованіе сектъ кратко и ясно, съ пріобщеніемъ служащихъ на оную примѣчаній; соч. г. Генкенія; переведена съ Латинскаго Кирилломъ Бистрицкимъ; Спб.* 1781 -въ 8°. 2 р.

«Издана подъ смотрѣніемъ Вас. Григ. Рубана»; см. Смирдинъ № 1053. Геннади Словарь т. 1, стр. 123. Березинъ-Ширяевъ- Дополн. матер. для библіогр. Спб. 1876, стр. 107—108.

**4936.** * ИСТОРІЯ Фокіона, Аѳинскаго законодавца; переводъ съ Французскаго; Москва, 1789 -въ 8°. 30 к.

ИСТОРІЯ Французская Аббата Милота, *см. начальныя основанія Фр. Ист.* (См. № 6729).

**4937.** * ИСТОРІЯ о Тавріи, или Херсониса Таврійскаго, соч. Станиславомъ Богушемъ *Сестренцевичемъ*, Ми-

юполитомъ Римско-Католическихъ ерквей въ Россіи; переводъ съ Франзскаго; 2 части; съ картою; Спб. 06—въ 8°. 8 р.

Объ ней см. у Березина-Ширяева—Дополн. матер. для библіогр., стр. 128.

**4938.** † ИСТОРІЯ церковная перваго ристіанскаго вѣка; Спб. 1787—въ 8°. ) к.

Заглавіе совершенно сокращено, поэтому приводимъ заглавіе по Смирдину (№ 782):

«Исторія перваго вѣка Христіанскаго, съ примѣчаніями и присовокупленіемъ къ оной: 1) *Эрнестіевою* разсужденія о изслѣдованіи того года, въ которомъ Христосъ родился, 2) и *Каія Плинія* втораго письма, писаннаго къ Императору Римскому Траяну, о Христіанахъ первыхъ временъ, и отвѣтомъ на оное сего Императора. Спб., въ Т. Гека 1787 г. (8°) 4 руб.»

Геннади (Словарь т. 2, стр. 72) говоритъ: «На экземплярѣ, принадлежащемъ г. Березину-Ширяеву, есть надпись владѣльца обширной библіотеки покойнаго Сулокадзева, изъ коей видно, что книгу переводили съ нѣмецкаго дѣти г. Краевскаго, съ значительными поправками учителя ихъ Льва Родіоновича Родіонова, бывшаго въ 1815 г. директоромъ заемнаго банка и котораго Сулокадзевъ зналъ»; см. Березинъ-Ширяевъ- Дополн. Матер. для библіогр. стр. 166. Издатель книги—Петръ Богдановичъ.

**4939.** † *ИСТОРІЯ (церковная Россійская краткая) сочиненная Преосвященнымъ Платономъ, Митрополитомъ Московскимъ, съ присовокупленіемъ трехъ словъ Максима Грека о исправленіи Славенскихъ церковныхъ книгъ; 2 части; Москва,* 1805—въ 8°.

Второе изд. дополненное вышло въ Москвѣ въ 1823 г.; см. Смирдинъ № 794.

**4940.** * ИСТОРІЯ церковная, сочиненн. *Евсевіемъ Памфиломъ,* Епископомъ Кесаріи Палестинскія; перевелъ ь Греческаго Николай Малининъ; асть 1-я; Москва, 1786—въ 8°. 1 р.

**4941.** * ИСТОРІЯ Шведскаго государства; сочиненная *Олофомъ Далиномъ;* переведена съ Нѣмецкаго Романомъ Цебриковымъ, съ изображеніемъ Шведскихъ монетъ, и разныхъ письменъ; 8 частей; Спб. 1805—1807—въ 4°. 40 р.

**4942.** * *О ИСТОЧНИКАХЪ нравственнаго ученія, гдѣ доказывается, что всѣ должности человѣка основаны на природѣ, и что сама природа ведетъ насъ ко всѣмъ общественнымъ должностямъ; переводъ съ Французскаго; Москва,* 1788—*въ* 8°. 1 р.

Перевелъ—С. П. У.; см. Смирдинъ № 1345.

**4943.** † ИСТОЧНИКЪ (живой), изъ котораго неоцѣненное сокровище всевышняго десницей въ щастливое столѣтіе почерпнули; стихи на день рожденія Императрицы Екатерины II; соч. *Ив. Розова*; Спб. 1791- въ 4°.

Розовъ—псевдонимъ Ивана Алексѣев. Майкова; См. Геннади Словарь т. 2, стр. 276. Эта же книга была у Сопикова помѣщена вторично подъ № 3958 (этотъ № исключенъ), но тамъ было указано, что стихи эти вышли изъ печати въ 1792 г.; какой годъ изд. болѣе достовѣренъ, за неимѣніемъ печатнаго подлинника, опредѣлить нельзя.

**4944.** † ИСТОЧНИКЪ здравія, или словарь всѣхъ употребляемыхъ снѣдей, приправъ и напитковъ, изъ трехъ царствъ природы извлекаемыхъ, съ описаніемъ ихъ лекарственныхъ силъ и полезныхъ и вредныхъ дѣйствій въ тѣлѣ человѣческомъ; изданный *Панкратіемъ Сумароковымъ*; Москва, 1800—въ 8°.

**4945.** *Тожь,* изданіе второе; Москва, 1808—въ 8°. 2 р. 50 к,

Объ ней см. у Березина-Ширяева—Дополн. матер. для библіогр., стр. 390.

**4946.** † ИТАЛІЯНСКАЯ, или опытная Бухгалтерія, содержащая простую и двойную, или Италіянскую бухгалтерію; объясненіе Коммерческихъ Техническихъ терминовъ по алфавитному порядку, слогъ употребляемый въ купеческихъ конторахъ, съ наставленіями и формами; фактуры, приказы, коммиссіи и проч. съ сравненіями въ XI таблицахъ: щетныя деньги и ихъ превращеніе; дѣйствительныя ходячія, золотыя, серебряныя и мѣдныя монеты, и проч. издана съ помощію славныхъ авторовъ де Лапорта и Крузе, *Иваномъ Ахматовымъ*; томъ первый, въ двухъ частяхъ; Спб. 1809—въ 4°.

Обѣщанъ второй томъ.

# I.

**4947.** * *ІАКОВА Факчіолата* Логика, содержащая въ себѣ начала логическія, въ пользу обучающагося юношества; переводъ съ Латинскаго; Москва, 1794—въ 12°. 1 р.

**4948.** * *ІЕРУЗАЛИМОВО* твореніе о Нѣмецкомъ языкѣ и учености, возражающее сочиненіе Короля Прусскаго Фридриха II, о Нѣмецкихъ словесныхъ наукахъ и ихъ недостаткахъ; перевелъ съ Нѣмецкаго Андрей Мейеръ; Спб. 1783—въ 8°. 50 к.

См. также здѣсь № 6657.

**4949.** * ИИСУСЪ всяческая во всѣхъ, представляемый Христіянину къ возбужденію и умноженію о немъ размышленій; перев. съ иностраннаго Троицкаго Островскаго Собора Протоіереемъ, Андреемъ Львовымъ; Москва, 1804—въ 8°.

**4950.** * ИИСУСЪ, книга заключающая въ себѣ житіе и страданіе Іисуса Христа, для дѣтей; перевелъ съ Нѣмецкаго Ив. Виноградовъ; съ картинками; Спб. 1801 — въ 12°. 1 р. 50 к.

**4951.** *Тожь*, изданіе второе; Москва, 1808—въ 12°.

По Смирдину № 783 и Геннади Словарь т. 1, стр. 155, первое изданіе вышло въ 1799 г. Венгеровъ Словарь, т. 5, стр. 250.

**4952.** * ИИСУСЪ на крестѣ, или жертва примиренія Бога съ человѣками; перевелъ съ Латинскаго Московскій священникъ, церкви Іоанна Богослова, что подъ Вязомъ, Василій Любимовъ; Москва, 1808—въ 8°. 2 р.

Второе изданіе см. здѣсь № 12919; третье изд. вышло въ Москвѣ въ 1819 г. 8°. См. Смирдинъ № 677. Геннади Словарь т. 2, стр. 267.

**4953.** * ИИСУСЪ утѣшитель въ разныхъ прискорбіяхъ житейскихъ; перевелъ съ Французскаго А. Лихачевъ; Москва, 1802—въ 8°. 1 р. 50 к.

Вышла изъ печати въ 2 частяхъ въ 1803 г., форматъ въ 12°. См. Смирдинъ № 678. Геннади Словарь т. 2, стр. 242. Плавильщиковъ № 1497.

**4954.** ІОІ[illegible]. Виноній, вечерній разго[illegible], Москва,—въ 8°.

**4955.** * ІОАННА Грей. Англинское происш[illegible]; переводъ съ Французскаго; Спб. 1807—въ 8°. 50 к.

Другіе переводы оной, см. подъ № 3919.

По Смирдину № 8888 и Плавильщикову № 4871, форматъ въ 12°.

**4956.** * *ІОАННА Арндта*, о истинномъ Христіянствѣ, съ присовокупленіемъ райскаго вертограда и другихъ мѣлкихъ сочиненій сего знаменитаго писателя; вновь перевелъ съ Нѣмецкаго Ив. Тургеневъ; 5 частей; Москва, 1784—въ 12°.

**4957.** *Тожь, изданіе второе; Москва*, 1800—1801—*въ* 12°. 15 *р.*

Было болѣе раннее изданіе сочиненія Арндта, напечатанное въ Галлѣ въ 1735 г. на церковно-слав. языкѣ; оно рѣдкое, такъ какъ подверглось въ Россіи запрещенію; о немъ см. также у Березина-Ширяева—Матер. для библіогр.—кн. VIII, стр. 22.

**4958.** * *ІОАННА* (св.) *Златоустаго* — книга о дѣвствѣ; переводъ; Москва 1783—въ 8°. 1 р.

**4959.** * *ІОАННА Исаака Голланда* собраніе разныхъ достовѣрныхъ Химическихъ книгъ; рука Философовъ о Сатурнѣ; о растѣніяхъ, минералахъ Кабала и о камнѣ Философическомъ съ пріобщеніемъ небольшаго сочиненія, неизвѣстнаго автора, о заблужденіяхъ Алхимистовъ; перевелъ съ Нѣмецкаго С. Л. съ фигурами; Спб. 1787—въ 8°. 3 р.

У Смирдина № 4413 и Геннади Словарь т. 2, стр. 260, безъ начальныхъ буквъ имени и фамиліи переводчика. См. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., стр. 376. Описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 111.

**4960.** * *ІОАННА Локценія*, общество пчелъ, или сравненіе правительства пчелъ съ правленіемъ гражданскимъ; перевелъ съ Латинскаго Иванъ Мошковъ; Спб. 1772—въ 8°. 50 к.

**4961.** *Тожь*, другой переводъ, подъ заглавіемъ: общежитіе пчелъ, съ республикою гражданскою сравненное, или выведенный, изъ самой натуры пчелъ, подлинный и изрядный образецъ гражданской жизни; Москва, 1788—въ 8°.

Изъ печати вышла въ 1789 г.; переведъ Павелъ Ильинскій. См. Смирдинъ № 1335. Геннади Словарь т. 2, стр. 56. Плавильщиковъ № 3129.

* *ІОАННА Масона, А. М. позна-*
*аго себя, въ которомъ естество*
*за сея важныя науки, равно и*
*за къ достиженію оныя показа-*
*присовокупленіемъ примѣчаній о*
*вѣ человѣческомъ; переведено съ*
*скаго на Нѣмецкій, а съ сего на*
*скій І(ваномъ) Т(ургеневымъ); 3*
*Москва*, 1783 -въ 8°.

гъ экземпляры сего изданія на
ой Голландской бумагѣ: *они*

*Тожь*, изд. второе: Москва,
въ 8°.

*Тожь, изданіе третіе; Москва,*
въ 8°. 2 р.

ига, заслуживающая особенное
аніе всѣхъ юныхъ читателей.

**езинъ - Ширяевъ—Послѣдн. матер.**
**ибліогр., Спб., 1884, стр. 59. Были**
**переводы сочиненія І. Масона—Еф.**
**нко и Я. Бардовскаго: см. Смир-**
**№№ 1144 и 1145.**

* *ІОАННА Мельхіора Гецена,*
сденіе о началѣ и концѣ ны-
го и о состояніи будущаго мі-
реводъ съ Нѣмецкаго; Москва,
въ 8°. 1 р.

**реводчикъ—Андрей Тим. Болотовъ.**
**го Записки, т. III, стр. 1010; Ген-**
**Словарь т. 1. стр. 102. Венгеровъ**
**арь т. 5, стр. 109.**

* *ІОСИФА Галла,* Епископа
одскаго, внезапныя размышле-
оизведенныя вдругъ при воз-
на какую нибудь вещь; пере-
съ Латинскаго; Москва, 1786 —
1 р.

**ревелъ—М. К.; см. Смирдинъ № 1146;**
**ади Словарь т. 2, стр. 189.**

* *ІОСИФА Флавія* древности
кія; перевелъ съ Латинскаго
орный Священникъ Михайло
ловъ, съ присовокупленіемъ его
двухъ книгъ о древностяхъ
кихъ противъ Аппіона грамма-
2) о Маккавеяхъ, или о влады-
разума: первая переведена съ
Ждановымъ, а вторая В. Семе-
ъ; 3 части; Спб. 1779 — 1783 —

Спб. Вѣстн. III. 457.

*Тожь, изданіе второе; Спб.*
въ 4°.

Академическихъ росписяхъ,
чатанныхъ при оной книгъ,
первое изданіе сей книги ошибкою показано вторымъ, а второе и на самомъ уже заглавіи третьимъ.

**Четвертое изданіе вышло въ Спб. въ 1818 г. См. Смирдинъ № 3273. Плавильщиковъ № 3029.**

**4969.** *ЕГО же, о войнѣ Іудейской; перевелъ съ Латинскаго Тит. Сов. Михайло Алексѣевъ; 2 части; Спб.* 1786—1787 -*въ* 4°.

Оба сочиненія писаны на Еллино-Греческомъ языкѣ, и въ первый разъ напечатаны въ Базелѣ, 1544—въ листъ.

Лучшее оныхъ изданіе, съ Латинскимъ переводомъ и съ примѣчаніями Іо. Гудзона и Сиг. Гаверкампія, есть Амстердамское: 2 тома, 1726—въ листъ.

**Третье изданіе вышло въ Спб. въ 1804—1818 г. въ 4°. См. Смирдинъ № 3272. Геннади Словарь т. 1, стр. 18—19. Венгеровъ Словарь т. 1, стр. 392.**

**4970.** * *ІУСТИНА* (св.) мученика и философа, разговоръ съ Трифономъ Іудеаниномъ о истиннѣ Христіянскаго закона, писанный къ М. Помпею; перевелъ съ Греческаго Ириней, Архіепископъ Псковскій и Рижскій; Спб. 1797—въ 4°. 1 р.

**Перевелъ Ireней Клементьевскій; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 67.**

## К.

**4971.** † КАБАЛИСТИКЪ (Арабскій), прорицающій будущее; Спб. 1790—въ 8°.

**Зачитанное и потому рѣдкое изданіе.**

**4972.** * КАБИНЕТЪ любомудрія, въ которомъ точно изъясняется общее всѣхъ древнихъ языческихъ любомудрцевъ описаніе о Богѣ, добродѣтели и порокѣ, и средствахъ прямо ведущія человѣка къ истинному благополучію; перевелъ съ Еллино-Греческаго и Латинскаго М. Цвѣтихинъ; Москва, 1783—въ 8°. 1 р.

**По Смирдину № 1147, вышла изъ печати въ 1782 г.**

**4973.** † КАБИНЕТЪ Петра Великаго, или подробное описаніе восковаго Его изображенія, военныя и гражданскія одежды, собственноручныхъ Его издѣлій, и проч. достопамятныхъ вещей,

обрѣтающихся въ Академической Кунскаморѣ, съ присовокупленіемъ любопытнѣйшихъ анекдотовъ и эстампа; издано *Осипомъ Бѣляевымъ;* 2 части, Спб. 1793—въ 2 р.

Неуказанъ форматъ, слѣдуетъ въ 8°. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 126. Смирдинъ № 2727. Плавильщиковъ № 3118. Березинъ - Ширяевъ—Матер. для библіогр., кн. VIII, стр. 131.

**4974.** *Тожь,* изданіе второе, весьма умноженное, въ 3 отдѣленіяхъ; съ таблицами; Спб. 1800—въ 4°. 6 р.

Объ этомъ изд. см. у Березина-Ширяева—Матер. для библіогр., кн. V, стр. 87, и Окончат. матер. для библіогр. Спб. 1896, стр. 11. У Геннади (Словарь т. 1, стр. 126) ошибочно означенъ годъ второго изд. — 1809-й. Описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 220.

**4975.** * КАБИНЕТЪ (уединенный), или собраніе для пріятнаго и полезнаго чтенія различныхъ матерій, удобныхъ произвести удовольствіе разуму и сердцу; переводъ съ Французскаго; Спб. 1787—въ 8°. 1 р.

Перевелъ—И. Р.; см. Смирдинъ № 6198; Геннади Словарь т. 2, стр. 89; перевелъ Иванъ Рахманиновъ, какъ это видно изъ неизданнаго рукописнаго документа: довѣренность, выданная кн. Ник. Мих. Кугушеву отъ вдовы Рахманинова по дѣлу условія, заключеннаго Рахманиновымъ съ купцомъ А. Косовымъ и Козыревымъ на право печатанія его изданій и переводовъ.

**4976.** † КАВАЛЕРСКІЙ свитокъ, въ коемъ показаны всѣ ордены въ Европѣ, причины и время ихъ учрежденія, знаки и торжественныя одежды; издалъ Александръ Иванчиковъ; Спб. 1794—въ 8°. 50 к.

**4977.** КАВАЛЕРЫ четырехъ солнцевъ; Москва,—въ 8°.

КАДМЪ и ГАРМОНІЯ, *см. Хераскова сочиненія* (См. №№ 12116—12449).

**4978.** * КАКИМЪ образомъ можно сохранять здравіе и красоту молодыхъ женщинъ; перевелъ съ Нѣмецкаго Андрей Тихомировъ; Москва, 1793—въ 8°. 50 к.

**4978.С.** КАКЪ БЛАГОПОЛУЧНО вѣкъ прожить, наука добраго человѣка *Ричарда:* пер. съ Фр. М., въ Т. Гиппіуса 1791 г. (8°) 1 р. 50 к.

См. Смирдинъ № 1286. У Геннади (Словарь т. 2, стр. 92 и 394) переведъ—М. В.

**4979.** * КАЛАБРІЕЦЪ, или рѣдкой примѣръ любви, вѣрности и великодушія, любопытная повѣсть о Донѣ Карлѣ и Генріеттѣ; переводъ съ Италіянскаго; Москва, 1792—въ 8°. 1 р.

По Смирдину № 10642 (1-е прибав.), форматъ въ 12°. Плавильщиковъ № 4374.

**4980.** † КАЛЕНДАРЬ всегдашній, или вѣчный стѣнной; Москва,—на листѣ.

Подъ симъ заглавіемъ многократно и въ разныхъ видахъ издавались Пасхальныя таблицы, на открытыхъ листахъ, въ Москвѣ и Спб. безъ означенія года.

**4981.** † КАЛЕНДАРЬ (дорожный), или указатель главныхъ дорогъ Имперіи Россійской; Москва, 1805—въ 12° — 75 к.

Составилъ—Д. С. С. К. А. Г., т. е. Дѣйств. Ст. Сов. К. А. Г. Не Князь ли Алексѣй Петровичъ Голицынъ? У Смирдина (№ 3698), какъ и у Сопикова,—анонимно, но форматъ въ 16°.

**4982.** † КАЛЕНДАРЬ, или мѣсяцословъ Христіянскій по старому штилю, на лѣто отъ воплощенія Бо[illegible] Слова 1710-е; Москва, 1709—въ 4°.

Это, сколько мнѣ извѣстно, есть первый календарь, напечатанный гражданскими буквами. Съ сего времени онъ издавался ежегодно разными форматами какъ то: въ листъ въ 4° и въ продолговатую 8° и съ нѣкоторыми отмѣнами какъ въ содержаніи, такъ и въ заглавіяхъ, изъ коихъ одно прилагается при семъ отъ слова до слова. Напослѣдокъ въ С.-Петербургѣ, при Академіи Наукъ начали обыкновенно издавать оный, подъ заглавіемъ: *мѣсяцословъ.* и проч. что продолжается и донынѣ.

Первый календарь вышелъ въ Россіи на 1709 г., онъ былъ напечатанъ въ Москвѣ 28 Декабря 1708 г. въ 4°. Описаніе этихъ календарей см. у Пекарскаго—Наука и литература, т. 2, № 137 и 162. Библіографію о календаряхъ см. у Геннади Словарь т. 2, стр. 93.

**4983.** † КАЛЕНДАРЬ, или мѣсяцословъ на лѣто отъ рождества Го[illegible]

› Іисуса Христа. 1718, ука-
олнечныя затмѣнія, мѣсяч-
денія и полный мѣсяцъ съ
и, такожде время солнечна-
денія и захожденія, долго-
долгонощіе на всякій день;
і по меридіану и ширинѣ
цаго С. Петербурга: Спб.
продолг. 8°.

емъ см. у Пекарскаго—Наука
тура т. 2, № 351. Форматъ не
въ перегнутую вдоль 4°.

АЛЕНДАРЬ, или мѣсяцословъ
отъ Рождества Господа Нашего
риста 1722, указующій затмѣ-
ечныя, мѣсячныя рожденія, и
мѣсяцъ съ четвертьми; такожде
олнечнаго восхожденія и захо-
долгоденствіе и долгонощіе на
нь, учиненный по меридіану
нѣ царствующаго Санктпетер-
б., въ Санктпетербургской Т.
8°) 10 р.—Тожъ на 1724 годъ.
8°) 10 руб.

ирдинъ № 9890. Форматъ въ
ую вдоль 4°. Объ немъ см. у
го—Наука и литература, т. 2,
и 553.

АЛЕНДАРЬ неисходимый,
енный, или мѣсяцословъ на
Господня, съ пасхальнымъ
ъ теченіемъ: повелѣніемъ
икаго, яко собранный, тако
іемъ въ Московской гра-
типографіи преданный, подъ
емъ Генералъ-Лейтенанта,
лимовича *Брюса*, тщаніемъ
аря *Василья Кипріанова*, 1708
большихъ листахъ.

алендарь извѣстнымъ остал-
названіемъ *Брюсова*. Онъ
ъ на деревянныхъ доскахъ.
потомъ торговавшіе въ Мос-
Спаскомъ мосту разными
ами, вновь вырѣзали его на
ныхъ же доскахъ, въ про-
гую четверть листа, безъ
ія года. Въ семъ видѣ про-
ъ его печатать и понынѣ.

мъ и послѣдующихъ изданіяхъ
ерти—Матер. для русск. библіогр.
54. Первое изд. Брюсова Кален-
высшей степени рѣдко. Также
винскаго—Русскія народн. кар-
нига II. 1881 г., стр. 392. Пе-
-Наука и литература, т. 1, стр.
. Геннади Словарь т. 2, стр. 93.

**4985.** † КАЛЕНДАРЬ всегдашній стѣнной, или конторный; Москва, 1812.

**4986.** * КАЛЕНДАРЬ на лѣто отъ Рождества Христова 1729, переведенный съ большаго Нѣмецкаго календаря, съ приложеніемъ 4-хъ гравированныхъ фигуръ, означающихъ 4 времени года, съ описаніемъ земли Камчатки; Спб. 1728—въ 8°.

Заглавіе невѣрно, слѣдуетъ: «Календарь или Мѣсяцословъ Историческій. На лѣто отъ Рождества Господа нашего Іисуса Христа 1729. Указующій затмѣнія солнечная, мѣсячная рожденія и полный мѣсяцъ съ четвертми. Такожде время солнечнаго и луннаго восхожденія и захожденія, долгоденствіе и теченіе луны въ зодіакахъ на всякій день. Учіненныи по мерідіану и шірінѣ царствующаго Санктпетербурга». См. описаніе его у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 3, № 12.

**4987.** * КАЛЕНДАРЬ на лѣто отъ Рождества Христова 1812, которое есть высокосное, содержащее въ себѣ 366 дней, показывающій счисленіе дней по старому и новому стилю, восхожденіе и захожденіе солнца, теченіе солнца и луны, погоды по наблюденіямъ Бердичевскихъ Кармелитовъ Босыхъ, церковные праздники и табельные дни, церковное счисленіе, астрономическое обозрѣніе 4-хъ временъ года, солнечныя и лунныя затмѣнія. Жидовскіе праздники, лѣтосчисленіе достопамятныхъ произшествій, имена мѣсяцовъ на Россійскомъ, Еврейскомъ и Турецкомъ языкахъ, съ присовокупленіемъ: 1) хозяйственныхъ замѣчаній, 2) краткаго наставленія о лѣченіи болѣзней простыми средствами, 3) извѣстія о важнѣйшихъ и достопримѣчательныхъ изобрѣтеніяхъ и открытіяхъ, 4) замѣчаній о вліяніи солнца на природу по теченію въ зодіакѣ, и 5) ежемѣсячныхъ перемѣнъ погоды въ годахъ Венеры; съ Польскаго перевелъ и примѣчаніями дополнилъ А. Врбцкій; Харьковъ, 1812—въ 8°.

**4988.** *Тожъ*, на лѣто отъ Р. Х. 1812, съ нѣкоторыми отмѣнами въ содержаніи: переведенъ съ Польскаго, изданнаго Бердичевскими Кармелитами Босыми; Харьковъ, 1812—въ 8°.

Оба эти календаря переведены съ примѣчаніями проф. Харьковскаго университета Андреемъ Андр. Вербицкимъ;

8*

такіе же календари были переведены имъ на 1810 и 1811 г. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 146. Каталогъ библ. Трощинскаго № 4291.

**4989.** † КАЛЕНДАРЬ (Христіянскій) на лѣто отъ Рождества Христова 1784, а отъ сотворенія міра 7292, съ присовокупленіемъ: 1) весьма нужныхъ разсужденій стихами и прозою для чтенія на каждый день года, основанныхъ на Священномъ Писаніи; 2) наставленія какимъ образомъ читать Священное Писаніе на каждый день; 3) многихъ весьма любопытныхъ извѣстій, равно какъ и весьма душеполезныхъ краткихъ сочиненій, для чтенія всякаго православнаго Христіанина весьма нужныхъ; издалъ Архимандритъ *Аполлосъ;* Москва, 1784—въ 12°.

*Рыдокъ.*

Форматъ показанъ невѣрно, слѣдуетъ въ $8^{0}$. См. Смирдинъ № 879. Геннади Словарь т. 1, стр. 39. Описанъ у Губерти—Матер. для русск. библіогр., т. 2, № 77.

**4990.** † КАЛЕНДАРЬ (церковный), или полный мѣсяцословъ, съ означеніемъ, что въ какіе дни въ православной Греко-Россійской церкви совершается, и съ присовокупленіемъ разныхъ статей, до Россійской Іерархіи касающихся, и историческаго словаря Россійскихъ Государей: собранный Архимандритомъ *Евгеніемъ;* Москва, 1803—въ $12^{0}$. 1 р. 50 к.

Составленъ Евгеніемъ Болховитиновымъ. У Смирдина (№ 875) съ нѣсколько другимъ заглавіемъ и анонимно: «Памятный церковный Календарь». По указанію Геннади (Словарь т. 1, стр. 331), второе изд. вышло подъ заглавіемъ: «Кіевскій Мѣсяцословъ» въ 1832 г., въ $8^{0}$.

**4991.** † КАЛЕНДАРЬ сициклопедическій и экономическій: собранный трудами *Сергія Петрова;* часть первая; Москва, 1812—въ $8^{0}$.

Содержитъ въ себѣ краткое лѣтосчисленіе, Пасхалію на 120 лѣтъ, полный мѣсяцословъ, съ краткимъ жизнеописаніемъ каждаго святаго; экономическія замѣчанія, роспись праздникамъ и табельнымъ днямъ, и толкованіе именъ собственныхъ, въ мѣсяцословѣ находящихся.

Съ точно такимъ же заглавіемъ былъ еще Календарь, составленный А. Некрасовымъ и напечатанный въ Харьковѣ въ 1821 г. Въ предисловіи къ нему сказано: «при семъ изданіи сдѣланы весьма значит. поправки и дополненія противъ прежняго», т. е. противъ указаннаго здѣсь у Сопикова. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 96.

**4992.** * КАЛЕНДАРЬ (хозяйственный и деревенскій), содержащій въ себѣ всѣ потребныя упражненія въ земледѣліи, садовничествѣ, сѣнокосѣ, скотоводствѣ, рыбной ловлѣ, пчеловодствѣ и домашней экономіи: переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1794—въ $8^{0}$, 4 р.

Календарь вышелъ въ 2 частяхъ. Перевелъ—Мих. Ив. Веревкинъ; см. Смирдинъ № 5137; Геннади Словарь т. 1, стр. 147; т. 2, стр. 95а.

**4993.** † КАЛЕНДАРЬ для игроковъ на 1806 годъ; Москва, 1806—въ $8^{0}$. 60 коп.

**4994.** *Тожь,* на 1808 годъ; Москва, 1808—въ $8^{0}$.

Подъ стихотворнымъ посвященіемъ игрокамъ бостона: «Отъ Издателя»—подпись: И. Е . . . . . въ; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 94. Срав. здѣсь № 4996.

**4995.** * КАЛЕНДАРЬ для любителей пчеловодства, или опытное наставленіе, служащее къ содержанію пчелъ, расположенное на каждый мѣсяцъ въ году: переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1793—въ $8^{0}$. 1 р.

Перевелъ—Матвѣй Терновскій: см. Смирдинъ № 5069; Геннади Словарь т. 2, стр. 94.

**4996.** † КАЛЕНДАРЬ (всегдашній), въ пользу любителей картежной игры, а наипаче игры бостона, или карманная книжка, расположенная по мѣсяцамъ, для записки выигрыша и проигрыша, и кто кому когда по игрѣ остался долженъ, съ приложеніемъ таблицъ, показывающихъ по сколькувсякую игру должно платить фишъ. Спб. 1806—въ $12^{0}$. 75 к.

Срав. здѣсь № 4993—4994.

**4997.** † КАЛЕНДАРЬ на 1779 годъ для записки и заплаты долговъ; Спб. 1779—въ $8^{0}$. 40 к.

**4998.** † КАЛЕНДАРЬ стѣнной на 140 лѣтъ, показывающій круги солнечные и лунные, съ Вруцѣлѣтнымъ и Ключевыми словами, Пасхаліею и съ приложеніемъ росписи господскимъ праздникамъ и торжестве-

нямъ: Москва. 1791—на 2 ли-
0 к.

ı. здѣсь № 6419.

† КАЛЕНДАРЬ, или мѣсяцо-
гѣнной всегдашній; на листѣ.
к.

† КАЛЕНДАРЬ, или мѣсяцо-
ристіанскій стѣнной, на 3 ли-
съ нравоученіями и притчами
овыми: Москва. 50 к.

' КАЛЕНДАРЬ на 1799 годъ
Цыгана, ворожеи, угадчика,
зу и увеселеніе молодыхъ мо-
ъ и красныхъ дѣвушекъ; съ
ою; переведенъ съ Нѣмецкаго
Громовымъ; Спб. 1799—въ 8°.
к.

же книги еще два перевода,
ь заглавіемъ: *ворожея въ пользу
ихъ дѣвицъ;* 2) *угадчивой, разска-
и предскащивой мѣсяцословъ.*

'еннади Словарь т. 1, стр. 265;
стр. 95, вышелъ безъ означенія
ечати. Подъ предисловіемъ буквы:
. Г . . . . См. тамъ же Смирдинъ
8. См. здѣсь №№ 2639 и 6385.

† КАЛЕНДАРЬ повареннаго
содержащій въ себѣ подроб-
тавленіе для содержанія и
щенія всѣхъ родовъ огород-
вощей, кореньевъ и травъ и
здано *В. Левшинымъ;* Москва,
12°. 1 р.

КАЛЕНДАРЬ (экономическій),
тавленіе городскимъ и дере-
ъ жителямъ въ разныхъ ча-
кономіи; сочин. *Сергѣя Друков-*
осква. 1780—въ 8°. 50 к.

*Тожъ,* изд. второе; Москва,
12°.

зинъ-Ширяевъ — Послѣдн. матер.
бліогр., Спб. 1884. стр. 817.

НДАРЬ Адресъ (См.
НДАРЬ дорожный
6386).
НДАРЬ географи-
См. № 6398).
НДАРЬ истор. и
(См. № 6399).
НДАРЬ экономи-
(Подъ заглавіемъ
словъ» такого кален-
ъ у Сопикова).
} см. мѣсяцо-словъ.

**5005.** * КАЛИФЪ Ватекъ, Арабская скаска; переводъ съ Французскаго; Спб. 1792—въ 8°. 50 к.

**5006.** † КАЛЛИГРАФІЯ, или способъ научиться писать красиво по правиламъ лучшихъ Каллиграфовъ; издалъ *Владим. Плетеневъ;* Москва. 1811—въ прод. 8°.

**5007.** * ***КАЛЛІЕРОВО*** сочиненіе, какимъ образомъ договариваться съ Государями, или о пользѣ договоровъ, о избраніи пословъ, и посланниковъ, и о качествахъ нужныхъ для полученія успѣховъ въ ихъ званіяхъ; переводъ съ Французскаго; 2 части; Спб. 1772—въ 8°. 1 р. 60 к.

**По Смирдину № 2352 вторая часть вышла въ 1783 г. «Со многими прибавленіями М***». См. Геннади Словарь т. 2, стр. 269.**

**5008.** * КАЛЛІОПА, о преславныхъ побѣдахъ Императрицы Екатерины II, надъ Оттоманскою Портою; соч. *А. Палладоклиса;* Спб. 1779—въ 4°. 1 р.

**Заглавіе сокращено и годъ изд. показанъ невѣрно, напечатана въ 1775 г. См. Смирдинъ № 6690.**

**5009.** * КАЛЛІОСТРЪ, познанный въ Варшавѣ, или достовѣрное описаніе химическихъ и магическихъ его дѣйствій; переводъ съ Французскаго; Москва, 1788—30 к.

**Переводъ съ французскаго подлинника: «Cagliostro demasqué à Varsovie ou relation authentique de ses operations alchimiques». Авторъ—графъ М., т. е. графъ Мощинскій; напечатана въ 8°. См. Смирдинъ № 11228. Плавильщиковъ № 3310. Описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2. № 127. Геннади Словарь т. 2, стр. 425.**

**5010.** КАЛЛОГРАФІЯ, съ 18 изображеніями; Вѣна, -въ л.

**5011.** * КАМЕНЬ (драгоцѣнный магическій), то есть краткое изъясненіе книги натуры по семи величайшимъ листамъ ея, въ которой можно читать божественную и натуральную премудрость, вписанную перстомъ Божіимъ; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1781—въ 8°.

*Очень рѣдка.*

**Заглавіе начинается такъ: «Gemma Magica или Магическій Драгоцѣнный Камень» и т. д. Объ этой книгѣ см. у Лонгинова—Новиковъ и моск. марти-**

нисты, стр. 224 и 063. Она значится въ числѣ книгъ запрещенныхъ. Описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 62.

**5012.** * КАМЕНЬ соблазна, или историческое изъясненіе о началѣ и причинѣ раздѣленія восточной и западной церкви; сочиненіе Епископа *Иліи Минятія;* переведъ съ Греческаго С. Писаревъ; Спб. 1783—въ 8°. 50 к.

Книга издана Петромъ Богдановичемъ: см. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр., кн. VIII, стр. 26.

**5013.** † КАМИНЪ; соч. Князя *И. Долгорукова;* Москва, 1801—въ 8°. 40 к.

Вѣроятно, годъ изданія у Сопикова показанъ невѣрно, у Смирдина и Геннади этого изданія нѣтъ; въ Слов. проф. Моск. Унив., т. 1, стр. 151 упоминается, что въ 1799 г. былъ изданъ «Каминъ» Кн. Долгорукова съ Франц. переводомъ Карла Авіатъ де-Ватте; это изданіе показано у Смирдина № 8096. Кн. Долгорукій въ своихъ запискахъ упоминаетъ о первомъ изданіи «Камина», печатанномъ въ селѣ Рузаевкѣ Пензен. Губ., у Н. Струйскаго въ 1795 г., изданіе это по каталогамъ неизвѣстно. См. у Геннади Словарь т. 1, стр. 317. Венгеровъ Словарь т. 4, отд. 2, стр. 199. Книжка очень рѣдкая.

## * *Сочиненія г. Кампе.*

**5014.** — ДѢТСКАЯ библіотека; переведъ съ Нѣмецкаго Александръ Шишковъ; 2 части; Спб. 1788 — въ 8°. 2 р. 50 к.

Потомъ многократно вновь была перепечатана.

**5015.** *Тожь,* новое, исправленное и дополненное изданіе, подъ заглавіемъ: собраніе дѣтскихъ повѣстей; 2 части; съ картинками; Спб. 1807—1808 — въ 8°. 5 р.

**5016.** *Тожь,* часть 3-я и 4-я; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1789 — въ 8°. 1 р.

**5017.** *Тожь,* изданіе второе, подъ заглавіемъ: безцѣнный подарокъ для благовоспитываемыхъ дѣтей; Москва, 1801—въ 8°.

Во всѣхъ этихъ изданіяхъ «Библіотеки» Кампе у Сопикова какая-то путаница. Подъ заглавіемъ «Безцѣнный подарокъ» и т. д. (№ 5017) «Дѣтская Библіотека» была издана еще въ 1797 г. въ Москвѣ въ 2 частяхъ. Въ переводѣ А. Шишкова (№ 5014) шестое ея изданіе было въ Спб. въ 1817 г. Седьмое изд. вышло подъ заглавіемъ «Дѣтская библіотека, или собраніе дѣтскихъ повѣстей» и т. д., вышло въ 2-хъ же частяхъ въ Спб. 1820 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 99. Смирдинъ №№ 1605 и 1613. Плавильщиковъ № 1836.

**5018.** — НОВЫЙ Робинзонъ, служащій къ увеселенію и наставленію дѣтей; переведъ съ Нѣмецкаго Ѳ. Печеринъ; 2 части; Москва, 1792 — въ 8°. 3 р. 50 к.

Второе изд. въ 4 частяхъ вышло въ Москвѣ въ 1819 г. въ 12°. См. Смирдинъ № 1560. Плавильщиковъ № 1891.

**5019.**—НРАВОУЧЕНІЕ для малолѣтныхъ благородныхъ дѣтей; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1793—1 р. 50 к.

Неуказанъ форматъ, слѣдуетъ въ 8°. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 99. Смирдинъ № 10843 (2-е прибав.).

**5020.** — ОТЕЧЕСКІЕ совѣты моей дочерѣ: переведъ съ Нѣмецкаго Григорій Яценковъ; Спб. 1803 —въ 8°. 2 р.

Вышла въ 2 частяхъ; вторая часть напечатана въ 1804 г. См. Смирдинъ № 1496.

**5021.** — ОТКРЫТІЕ Америки, пріятное и полезное чтеніе для дѣтей и молодыхъ людей; переводъ съ Нѣмецкаго; 3 части; Москва, 1787 — въ 8°. 6 р.

Третья часть вышла изъ печати въ 1788 г. См. Смирдинъ № 3095. Плавильщиковъ № 2900.

**5022.** — СОВѢТЫ старца, нравоучительная книга для дѣтей; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1808—въ 12°.

Переведъ—Иванъ Шелеховъ; см. Смирдинъ № 1596.

**5023.**—ПСИХОЛОГІЯ (краткая), ученіе о душѣ, съ картинками; переведена съ Нѣмецкаго В. Подшивалевымъ; Москва, 1789—въ 8°. 1 р. 50 к.

**5024.** — ПУТЕШЕСТВІЕ Бридоне чрезъ Сицилію и Мальту, дополненное изъ разныхъ новѣйшихъ путешествій, снабденное примѣчаніями и полезными наставленіями для дѣтей 1 части; Москва. 1 р. 70 к.

Не указаны ни годъ, ни форматъ, вышла изъ печати въ 1796 г. въ

ь—Дюмунье, перевелъ Андрей Тиовъ. Было еще изданіе подъ заиъ: «Бесѣды отца съ дѣтьми, или іе любопытныхъ путешествій по ит государствамъ». 2 части. Спб. г. 12°. См. Смирдинъ № 3730. льщиковъ № 3540.

— СОБРАНІЕ любопытныхъ и ственно юношескому возрасту ныхъ путешествій; переводъ ецкаго; 4 ч. Москва, 1795 — , 12°. 8 р.

* КАНДИДА Манторъ, или ій путешественникъ, повѣсть ащая въ себѣ рѣдкія и любоприключенія; перевелъ съ зскаго М. Солнцевъ; Москва, , 8°. 60 к.

ИДЪ. *см. Вольтеровы сочине-* №№ 2561—2562).

КАНДИДЪ вторый, или другъ й, южная повѣсть; переводъ нцузскаго; Спб. 1774 — въ 12°.

евелъ — Петръ Вельяминовъ; см. инъ № 8634: Геннади Словарь тр. 141. Опись библіотеки гр. Шева, сгорѣвш. въ 1812 г., Спб., 1883, 74, № 3868.

* КАНДИДЪ, или Оптимисмъ; ъ съ Нѣмецкаго; часть 2-я; 9—въ 8°.

*Тожь,* изд. второе; Москва, ь 8°.

жить продолж. Вольтерову Кан-

еведена съ нѣмецкаго изъ книги: este Welt». «Перевелъ канцеля- И. Г.»—эта подпись въ концѣ при концѣ стиховъ». См. Язы--Вольтеръ въ русск. литературѣ. а 1902, стр. 14. Геннади Словарь тр. 213. Смирдинъ № 9138. Бере-Ширяевъ — Дополн. матер. для гр., стр. 233. См. также здѣсь 561—2562.

КАНДИТЕРЪ (новый) и совер-, описующій, какимъ образомъ желе, постилы, макароны, другіе сухіе конфекты, изъ плодовъ сахарныя варенья, 2 части; Спб. 1791 — въ 8°.

* КАНДИТЕРЪ (совершенный зскій и Малороссійскій), или полная кандитерская книга: переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1791—въ 8°. 2 р.

Помѣщенъ также въ новой поваренной книгѣ, что въ 7 частяхъ. (См. № 8332).

**5032.** КАНДИТЕРЪ (всеобщій, полный и совершенный), съ присовокупленіемъ подробнѣйшаго словаря всего кандитерскаго искуства; 2 части; Спб., 1811—въ 8°. 4 р.

**5033.** * КАНОНЪ молебный, пѣваемый ко Пресвятей Богородицѣ всѣхъ скорбящихъ Радости; на Россійскомъ и Греческомъ языкахъ; Москва, 1777—въ 8°.

**5034.** † КАНОНЪ покаянный, преложенный стихами Васильемъ Рубаномъ; Спб.—въ 4°. 10 к.

**5035.** † КАНОНЪ Пасхи, преложенный стихами Васильемъ Рубаномъ; Спб. 1770—въ 8°.

**5036.** *Тожь,* изданіе второе; Спб. 1779—въ 4°.

Авторъ канона—св. Іоаннъ Дамаскинъ. Было еще изданіе, напечатанное въ Спб. въ 1821 г. въ 8°; см. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр. кн. II, стр. 47, и Послѣдн. матер. для библіогр., Спб. 1884, стр. 434.

**5037.** * *КАНТА (И. М.)* наблюденія объ ощущеніи прекраснаго и возвышеннаго, въ разсужденіи природы человѣка вообще, и характеровъ народныхъ особенно; перевелъ съ Нѣмецкаго Романъ Цебриковъ; Спб. 1804 — въ 8°.

Невѣрно показанъ форматъ: слѣдуетъ въ 12°. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 104. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., стр. 336.

**5038.** * *ЕГО же* основаніе для метафизики нравовъ: переведено съ Нѣмецкаго профессоромъ Я. Рубаномъ; Николаевъ, 1803—въ 8°. 1 р. 50 к.

**5039.** * КАНТАТА, споръ любви и ревности, на два голоса, съ хоромъ: съ Италіянскимъ подлинникомъ; Спб. 1736—въ 4°.

Музыка сочиненія Франциска Араія: кантата написана по случаю коронованія имп. Анны Іоанновны. Русскій переводъ сдѣланъ, вѣроятно, В. Тредіаковскимъ. Описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 3, № 26.

**5040.** * КАНТАТА четвереголосная соч. природнаго стихотворца Лацарони; Спб. 1765—въ 4°.

Вѣроятно, здѣсь опечатка у Сопикова, не «природнаго», а *придворнаго* стихотворца.

**5041.** * КАНТАТА четвероголосная, соперницы: Спб.—въ 4°.

Авторъ—Людовикъ Лазарони; музыка соч. В. Манфридини. Можетъ быть это та же кантата, что указана выше подъ № 5040. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 213.

**5042.** † КАНТЫ, пѣтые въ день тезоименитства Натальи Володимировны Салтыковой, 16 Августа 1789 года; Спб. въ 4°.

**5043.** КАПИТУЛЯЦІИ, или трактаты между Оттоманскою Портою и Французскимъ дворомъ возобновленные въ 1740 году; Спб.—въ 4°.

**5044.** КАПИТУЛЯЦІИ и трактаты между Оттоманскою Портою и Французскимъ дворомъ; Спб. 1780—въ 4°.

Заглавіе сокращено; напечатаны по Высоч. повелѣнію стараніемъ Коммисіи о Коммерціи. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 104.

**5045.** * КАПИТУЛЯЦІИ и трактаты между Оттоманскою Портою и разными Европейскими державами; перев. Спб. 1780—въ 4°.

## * *Сочиненія г. Каракчіоли.*

ВЕЛИЧІЕ души, см. подъ № 2428.

**5046.** — ВОПЛЬ истинный противъ соблазна міра; переводъ съ Французскаго; Спб. 1801—въ 8°.

Перевелъ—священникъ Ив. Ив. Бедринскій; см. Филаретъ. Обзоръ духовн. русск. литературы т. 2, стр. 121; Геннади Словарь т. 1, стр. 75; т. 2, стр. 107. Венгеровъ Словарь т. 2, стр. 284.

**5047.** — ГЛАСЪ разума; перевелъ съ Французскаго Гаврило Смирновъ; Москва, 1786—въ 8°.

**5048.** — ЗАГАДОЧНЫЙ міръ; перевелъ съ Французскаго Гаврило Смирновъ; Москва, 1788—въ 8°. 90 к.

**5049.** — ГЛАСЪ вѣры; переводъ съ Французскаго; Москва, 1785 — въ 8°. 1 р.

Годъ изданія показанъ невѣрно, слѣдуетъ 1786-й г. Переведена въ Троицкой семинаріи. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 107 и 397.

**5050.** — ИСТИННЫЙ манторъ, или воспитаніе дворянства: перевелъ съ Французскаго Ѳ. Полунинъ; Москва, 1769—въ 8°. 60 к.

По Смирдину № 1440 и Плавильщикову № 1746, форматъ въ 12°.

**5051.** — ОБРАЩЕНІЕ съ самимъ собою, въ которомъ показывается, что есть человѣкъ и какія существенныя его части, сколь высокія душа человѣческая имѣетъ превосходства надъ всемъ вещественнымъ и тлѣннымъ, и проч. переводъ съ Французскаго; Москва 1788—въ 8°. 1 р.

Перевели—«Троицкія семинаріи студенты съ помощію французскаго и нѣмецкаго языковъ учителя Ивана Сокольскаго»; см. Смирдинъ № 1333; Геннади Словарь т. 2, стр. 107. Библіотека гр. С. Д. Шереметева ч. 1. Спб., 1890, № 140.

**5052.** — О ВЕСЕЛОСТИ нравственной и физической, имѣющей вліяніе на всѣ состоянія человѣческой жизни; издано А. Колпаковымъ; Москва. 1792—въ 8°. 1 р. 50 к.

См. Геннади Словарь т. 2, стр. 152.

**5052.С.**—О ВЕСЕЛОСТИ нравственной и физической, имѣющей вліяніе на всѣ состоянія человѣческой жизни: соч. *Каракчіоли*; пер. Діаконъ *Иванъ Михайловъ*. М. въ Университетской Т. 1797 г. (8°) 5 р.

См. Смирдинъ № 1339. Оба приведенныя заглавія — Сопикова и Смирдина вполнѣ тождественны, такъ что можно думать, что это одинъ и тотъ же переводъ и что у Сопикова ошибочно означенъ годъ изданія и неуказанъ переводчикъ; но Плавильщиковъ (см. № 1715) подтверждаетъ указаніе Сопикова и въ годѣ изданія и въ имени издателя А. Колпакова. Возможно, что Колпаковъ былъ только издателемъ книги (а не переводчикомъ какъ у Плавильщикова) и что указанный Сопиковымъ переводъ принадлежитъ также Михайлову? Изданіе, показанное у Смирдина описано у Березина-Ширяева (см. Дополн. матер. для библіогр. Спб. 1876, стр. 105). Оба изданія показаны и у Геннади (см. Словарь т. 2, стр. 152 и 328), но въ первомъ указаніи ошибочно Колпаковъ показанъ авторомъ книги —

СВОЙСТВА дружества: пере-Французскаго Евгеній Сырей-Москва, 1775—въ 12°.

ое заглавіе этой книги, см. *Зеркатое для всѣхъ* (См. № 4271).

*Тожь*, другой переводъ подъ мъ: характеры, или свойства ва: переводъ съ Французска-ква, 1795—въ 12°. 1 р.

– ХРИСТІЯНИНЪ нынѣшняго постыженный Христіанами вѣковъ; переводъ съ Нѣмец-ква, 1787—въ 8°. 1 р. 50 к.

велъ Михаилъ Лапенскій: см. нъ № 409. Геннади Словарь т. 2, 6.

## *чиненія г. Карамзина.*

*АГЛАЯ, двѣ книжки; Москва,* 8°.

ая книжка вышла въ 1795 г. нади Словарь т. 2, стр. 110.

*Тожь*, изданіе второе; Москва, 8°. 3 р.

оторыя статьи изъ оной пере-ы на Нѣмецкій языкъ и на-ны въ Митавѣ, 1805 года.

водъ «Аглаи» на нѣмецкій яз. въ дѣ Фр. фонъ-Биденфельда (Fr. v. eld) напечатанъ въ Лейпцигѣ въ . Неполный переводъ на нѣмец. ахова напечатанъ въ Спб. 1801 Геннади Словарь т. 2. стр. 110. нъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для р., стр. 291.

– БѢДНАЯ Лиза, истинная кая повѣсть; съ картинкою; 1797—въ 4°. 1 р.

ецкій переводъ Алексѣя Пе-го; Москва, 1807—въ 8°.

ое изд. встрѣчается очень рѣдко, считано; описано у Губерти—Ма-я русск. библіогр. т. 3, № 178.

нцузскій переводъ вышелъ въ ѣ въ 1808 г. Другой переводъ В. напечатанъ въ Казани 1817 г. нади Словарь т. 2, стр. 109. У ци (тамъ же, стр. 397) сказано, что изд. вышло не въ 1797, а въ .

ТНИКЪ Европы, *см. ежемѣ-е сочиненія* (См. №№ 3779—

**5059.** — *МАРѲА Посадница, или покореніе Новагорода, историческая повѣсть; изданіе второе, съ картинами; Москва*, 1808—*въ* 8°. 4 *р. безъ картинъ* 2 *р.*

Французскій переводъ: Москва и Лейпцигъ, 1805—въ 8°.

Нѣмецкій переводъ г. Рихтера, въ его журналѣ: *Russ. misc.*

О переводахъ на иностранные языки см. у Геннади Словарь т. 2, стр. 109. По Геннади (Словарь т. 2, стр. 397) изд. 1808 г. есть третье изд., но первое не указано.

**5060.**—МОИ бездѣлки; 2 части; Москва, 1794—въ 12°.

**5061.** *Тожь*, изданіе второе, дополненное; 2 части; Москва, 1797—въ 12°.

**5062.** *Тожь, изданіе третіе; Москва*, 1801—*въ* 12°. *3 р.*

МОСКОВСКІЙ журналъ, *см. ежемѣсячныя соч.* (См. № 3822—3823).

**5063.** – ОДА на случай присяги Московскихъ жителей Императору Павлу I; Москва, 1796—въ 4°.

**5064.** — ОДА на возшествіе на престолъ Императора Александра I; Москва, 1800—4°.

Годъ изданія показанъ невѣрно, напечатана въ 1801 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 109.

**5065.**—ОДА на коронованіе Государя Императора Александра I; Москва, 1801—въ 4°.

**5066.** — ПАНТЕОНЪ Россійскихъ авторовъ, или собраніе ихъ портретовъ, съ замѣчаніями; 4 тетради; Москва, 1801—1803—въ 4°. 15 р.

Нѣмецкій переводъ Іог. Рихтера, въ его журналѣ: *Russ. misc.*

Форматъ въ листъ; это текстъ къ портретамъ, изданнымъ Платономъ Бекетовымъ. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 109. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр. кн. VII, стр. 113.

**5067.** — *ПИСЬМА Русскаго Путешественника; 6 частей; Москва*, 1797—1801—*въ* 12°. 12 *р.*

Первыя четыре части изданы вторично, 1801 г.

Нѣмецк. перев. г. Рихтера; Лейпцигъ, 1800—въ 8°.

Изданіе второе; Лейпцигъ, 1804—въ 8°.

Англійскій переводъ напечатанъ въ Лондонѣ.

Первыя четыре части напечатаны въ 1797 г.; съ гравированными заглавными листами, а двѣ послѣднія изданы въ 1801 г. безъ виньетокъ. См. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., Спб., 1876, стр. 59. О другихъ изданіяхъ и переводахъ см. у Геннади Словарь т. 2, стр. 109.

**5068.** — ПОХВАЛЬНОЕ (историческое) слово Императрицѣ Екатеринѣ II. Москва, 1802—въ 8°. 2 р.

Нѣмецкій переводъ Іог. Рихтера; Рига, 1802—въ 8°.

См. у Березина-Ширяева—Матер. для библіогр. кн. VII, стр. 82.

**5069.** — *РАЗГОВОРЪ о щастіи; Москва, 1799—въ 12°.*

Греческій переводъ Іог. Каскамбо; Спб. 1803—въ 8°.

Второе изд. вышло въ Москвѣ въ 1802 г. въ 12°. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 109. Смирдинъ № 6380. Плавильщиковъ № 6388.

**5070.** — *СОБРАНІЕ сочиненій; 8 частей; Москва, 1803—1804 — въ 12°. Прежняя цѣна 22 р. нынѣ гораздо дороже.*

Патр. III. 407.

**5071.** *Тожь,* изданіе второе, съ дополненіемъ; 9 частей; Москва, 1814—въ 12°. 30 р.

Первое изданіе добротою бумаги и чистотою оттиска. предъ вторымъ имѣетъ преимущество.

**5072.** — ЮЛІЯ; Москва, 1796—въ 12°. 50 к.

Французскій переводъ: Москва. 1797—въ 12°.

Англійскій переводъ съ Французскаго Анны Гавкинсъ; Спб. 1803—въ 8°.

Польскій переводъ: Вильна, 1809 въ 8°.

По Смирдину № 9596, форматъ въ 16°. Французскій переводъ — par de Boulliers. Польскій переводъ вышелъ не въ 1809 г., а въ 1798 г. См. Геннади Словарь, т. 2, стр. 109.

**5073.** * КАРМАННАЯ, или па книжка для молодыхъ дѣви держащая въ себѣ наставлен красному полу, съ показаніе чемъ должны состоять упра ихъ; Москва, 1784—въ 8°. 50 к.

**5074.** * КАРМАННАЯ книжк пользы юношества; съ карт Москва, 1800—въ 8°. 1 р. 85 к.

**5075.** * КАРМАННАЯ книжк воспитателей и воспитанников реводъ; Москва, 1808—въ 12°. 4(

Переводъ—Дмитрій Ив. Дмитр см. А. Смирновъ, Уроженцы и д Владим. губерн. Вып. III, статьи тревскомъ.

**5076.** † КАРМАННАЯ книжка пріѣзжающихъ на зиму въ М старичковъ и старушекъ, невѣ жениховъ, молодыхъ и устар дѣвушекъ, щеголей, вертопр волокитъ, игроковъ, и проч. ил сказательныя для нихъ наста и совѣты; соч. *(Н. Страхова);* 3 ква, 1801—въ 8°. 1 р. 50 к.

У Сопикова невѣрно показан изданія, вышла въ 1791 г.; у См (№ 6255) показаны два издані книжки—одно 1791 г., другое 1 оба печатаны въ Москвѣ; тоже ваетъ Губерти при описаніи въ для русск. библіогр. т. 2, № 156. вильщикова показано второе изд. (см. № 6513). По указанію же на-Ширяева (см. Послѣдн. мате библіогр. Спб. 1884, стр 204) въ были напечатаны только 2-я части.

**5077.** КАРМАННАЯ книжка наго человѣка, или нужныя ш во всякомъ мѣстѣ и во всякое Спб. 1794—въ 8°. 30 к.

**5078.** *Тожь,* изд. второе; М 1801—въ 8°.

Переводъ—Георгій Бажановъ; нади (Словарь т. 1, стр. 57) он бочно названъ авторомъ. Изъ по нія ея Д. П. Троцинскому вид онъ перевелъ книгу. См. Русски ги т. 2, № 3733/1. Венгеровъ ( т. 2, стр. 28.

**5079.** * КАРМАННАЯ книжк конскихъ охотниковъ, изданная *фертомъ-Теннекеромъ;* Москва, въ 18°. 1 р.

**5080.** * КАРМАННАЯ книжка для надолюбивыхъ матерей, содержащая полезные совѣты и наставленія нужнѣйшія къ исполненію при воспитаніи ихъ дѣтей: переводъ; съ фигурами: Москва, 1794—въ 12°. 50 к.

«Соч. славн. Придв. Лекаря Ж.»: перевелъ Ѳома Розановъ. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 403. Смирдинъ № 4771, при чемъ форматъ въ 8°.

**5081.** * КАРМАННАЯ книжка для размышляющихъ юношей, служащая къ пріятному и полезному ихъ упражненію; съ 21-ю картинкою; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1800—въ 8°.

Перевелъ—студентъ Моск. Университета Василій Богородскій: см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1798 г. Печатана «на иждивеніе» К. С. Н. (вѣроятно: книгопродавца Семена Никифорова). См. Геннади Словарь т. 2, стр. 403.

**5082.** * КАРМАННАЯ книжка для Вольныхъ Каменьщиковъ, и для тѣхъ, которые не принадлежатъ къ числу оныхъ; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1783—въ 8°. 40 к.

*Рѣдка* *.

Издатель книжки — Ник. Ив. Новиковъ; перевелъ маіоръ Оболдуевъ съ нѣмецкаго изданія—«Taschenbuch für Freimaurer und auch für soeche, die es nicht sind. Aus dem Italienischen. Nebst einer Zugabe aus der höhern Philosophie, zum Nachdenken». Francf. und Leipzig. 1780. Первое изданіе русскаго перевода напечатано въ Спб. въ 1779 г., вѣроятно, съ другого оригинала, подъ заглавіемъ: *«Записная книжка для друзей человѣчества»* (см. здѣсь № 5250). О книжкѣ для В. К. см. у Лонгинова—Новиковъ и моск. мартинисты, стр. 208, 036 и 063. Она значится среди книгъ «сомнительныхъ». Описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 52. На экземпл. этой книжки библіотеки Остроглазова (см. Книжн. рѣдкости. № 141) есть надпись, что книжку перевелъ В. Елагинъ. Въ настоящее время книга не рѣдкая и довольно часто встрѣчается въ продажѣ; отобранные отъ книгопродавцевъ экземпляры ея были сожжены, но, вѣроятно, довольно большая часть изданія гдѣ-нибудь хранилась и впослѣдствіи была пущена въ обращеніе.

**5083.** * КАРМАННАЯ книжка для любителей музыки, на 1795 годъ: Спб. —въ 8°. 1 р. 50 к.

Въ первый годъ изд. вышла подъ заглавіемъ—«Карманная книга» и т. д., а во второй 1796 годъ—«Карманная книжка» и т. д. Издалъ—І. Д. Герстенбергъ. Объ ней см. у Неустроева—Историч. розыск. о русск. повремен. изд., стр. 786 и у Лисовскаго—Музык. альманахи XVIII ст. въ журн. «Библіографъ» 1882 г. Описана у Губерти Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 192.

**5084.** КАРМАННАЯ книжка для военныхъ людей, или собраніе разныхъ примѣровъ любви къ отечеству, твердости духа, неустрашимости и прочъ. Спб. 1788—въ 8°. 50 к.

Сія книжка та же самая, что подъ заглавіемъ: *примѣры для Офицеровъ и солдатъ* (См. № 9012).

**5085.** * КАРОЛИНА Лихтвильдъ; сочиненіе г-жи ..... изданная на Французскомъ языкѣ переводчикомъ *Вертера;* перевелъ съ Французскаго Г. Яценковъ; 3 части; Москва, 1800—въ 12°. 4 р. 50 к.

По Смирдину (№ 8896), перевелъ Я. М. т. е. Максимъ Яценко, см. Дѣла Моск. цензуры въ архивѣ стар. Дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1799 г. Второе изд. вышло въ 6 частяхъ въ Москвѣ въ 1815 — 1816 г. (см. здѣсь № 12928); третье изд. въ 6 час. — Оредъ 1821 г. въ 18°. См. Смирдинъ № 8896.

**5086.** КАРТЕЖНЫЙ игрокъ (новый и совершенный разчетистый), или подробное описаніе всѣхъ употребляемыхъ въ обществѣ картежныхъ игръ, съ обстоятельнымъ показаніемъ всѣхъ игрецкихъ правилъ, помощію которыхъ всякой можетъ легко и удобно понимать и разыгрывать каждую игру самъ собою, не имѣя нужды въ учителѣ; 2 части; Спб. 1791—въ 8°. 1 р. 50 к.

Перевелъ съ франц. яз. съ присовокупленіемъ разныхъ картежныхъ игръ, употребл. въ Россіи—Н. О. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 46 и 383. Можетъ быть, это та же книга, что подъ № 6877.

**5087.** * КАРТЕЖНЫЙ игрокъ (новѣйшій), или краткое сочиненіе о игрѣ Вистѣ Господина *Гойля;* переводъ съ Англинскаго; Спб. 1791—въ 8°. 70 к.

**5088.** * КАРТИНА Англіи, нынѣшняго естественнаго и политическаго состоянія; соч. г. *Морица;* переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1795—въ 12°. 1 р.

Переведъ — М. М.; см. Смирдинъ № 3722; Геннади Словарь т. 2, стр. 333.

**5089.** *Тожь.* изданіе второе, съ поправкою, подъ заглавіемъ: путешествіе Морица по Англіи; 2 части; Москва, 1801—въ 12°. 2 р.

**5090.** * КАРТИНА бытія, помышленіемъ созерцаемая, или умственное воззрѣніе на драгоцѣнность жизни; переводъ съ Англинскаго; Москва, 1798—въ 8°. 80 к.

Это другой переводъ книги, подъ заглавіемъ: *бытіе разумное* (См. № 2363).

Переведъ съ Аглинск. яз. Главн. Госпиталя ученикъ Николай Морозовъ; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1798 г.

**5091** * КАРТИНА всемогущества, премудрости и благости Божіей, созерцаемая въ природѣ, или новѣйшій и надежнѣйшій вождь, руководствующій людей всякаго состоянія путемъ весьма любопытнымъ и пріятнымъ къ вящшему познанію и благоговѣйнѣйшему почитанію Бога; переводъ съ Нѣмецкаго Гтѣба Громова; Спб. 1796 въ 8°.

**5092.** *Тожь.* изданіе второе, исправленное; Спб. 1798—въ 8°. 1 р. 50 к.

**5093.** * КАРТИНА Европы въ концѣ 18-го вѣка, заключающая въ себѣ исторію всѣхъ важнѣйшихъ произшествій, съ описаніемъ Брабантской, Голландской, Польской и Французской революціи; сочин. г. *Сегюра;* переведъ съ Французскаго Владимиръ Измайловъ; 3 части; Москва. 1802 - 1803- въ 8°. 10 р.

**5094.** *Тожь.* изд. второе; Москва, 1805—въ 8 .

Второе изданіе вышло въ 1807 г. Къ книгѣ было издано дополненіе подъ заглавіемъ: «Дипломатическая переписка» и т. д. (см. здѣсь № 8106). См. Геннади Словарь т. 2, стр. 50. Смирдинъ № 3089.

**5095.** * КАРТИНА Европы, или описаніе всѣхъ ея Государствъ; переводъ съ Французскаго; Спб. 1789 въ 8 . 1 р.

Изъ печати вышла безъ означенія года изданія; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 120. Смирдинъ № 3542.

**5096.** ½ КАРТИНА жизни и военныхъ дѣяній Генералиссимуса, Князя А. Д Меньщикова, любимца Петра Великаго. съ его портретомъ: Москва. 1803- въ 8°. 8 р.

**5097.** *Тожь.* изданіе второе, раздѣленное на 4 части: Москва. 1809—въ 8°.

Первое изданіе вышло въ 3 частяхъ; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 120.

**5098.** * КАРТИНА (живописная) Швейцаріи: переводъ съ Французскаго; Владимиръ, 1798—въ 8°. 40 к.

Форматъ въ 12°. Перевелъ Степанъ Петровскій; см. Смирдинъ № 3628.

**5099.** * КАРТИНА древности, или историческія и любопытныя примѣчанія, содержащія въ себѣ различныя относящіяся до наукъ и художествъ сочиненія, объясняющія отдаленную и глубокую древность, а наипаче исторію міра; собранная Іеромонахомъ *Ософаномъ;* 3 части; Калуга; 1793—въ 8°. 2 р. 50 к.

Изъ печати вышла въ теченіе 1793—1794 г. См. Смирдинъ № 3279. Плавильщиковъ № 3024. Рѣдкое провинціальное изданіе.

**5100.** * КАРТИНА жизни и дѣяній Фридриха Великаго, Короля Прусскаго. по начертанію Графа Гибера; переводъ съ Французскаго; Спб. 1789 - въ 8 . 1 р. 50 к.

**5101.** * КАРТИНА глупостей нынѣшняго вѣка; переводъ съ Французскаго Князя Алексѣя Голицина: Москва, 1782 въ 8 . 50 к.

Авторъ—Н. Г.; см. Смирдинъ № 8898; Геннади Словарь т. 1, стр. 235.

**5102.** ½ КАРТИНА, или описаніе всѣхъ нашествій на Россію Татаръ и Турковъ, и ихъ тутъ браней, грабительствъ и опустошеній, и проч. сочин. *Павла Левашова:* Спб. 1792 —въ 8 - 1 р. 25 к.

**5103.** * КАРТИНА дѣйствій человѣческихъ, мысли свободныхъ часовъ и проч. переводъ съ Французскаго: Спб. 1785 — въ 8 . 40 к.

Перевелъ Петръ Чижовъ; см. Смирдинъ № 1149.

ИНА Лондона, или изо-
онскихъ правовъ въ на-
переводъ съ Нѣмецкаго;
12 . 1 р. 50 к.

Инк. Степ. Краснопольскій;
. № 3586; Геннади Сло-
. 175.

ТИНА любви и постоян-
съ Французскаго: Спб.
р. 50 к.

). Г.; форматъ въ 8 . См.
арь т. 1, стр. 273. Смир-

ИНА (политическая) Ев-
ніе 1805 года и первыхъ
ъ 1806 года; писанная
. Спб. 1806 въ 8 . 1 р.

ь еще два перевода этой
атано въ Спб. 1806 и

афъ де-Сегюръ: см. Смир-
. Березинъ-Ширяевъ «По-
для библіогр.». Спб., 1884.
ой переводъ этой книги
: 5093—5094.

ГИНА чудныхъ произ-
ѣ, или описаніе удиви-
резвычайныхъ явленій,
съ въ природѣ, жизни
и животныхъ: переводъ
ыковъ: 2 части; Москва,
р. 50 к.

ну № 6194 и Плавильщи-
форматъ въ 12 . Березинъ-
слѣди. матер. для библіогр.
. 268.

ИНА правовъ, или собра-
правоучительныхъ по-
сдотовъ: собрано г. Ви-
2 части: Москва, 1789

ну № 8900, форматъ въ

ТИНА Парижа: сочин.
вель съ Французскаго
овъ: часть 1-я: Спб.
р. 50 к.

ій подлинникъ въ 12
на Русскомъ болѣе не

и Словарь т. 2, стр. 120,
№ 8901) анонимно. Бере-
ь—Дополн. матер. для би-
1876, стр. 62.

**5110.** † КАРТИНА Россіи, изображающая исторію и географію хронологически, генеалогически и статистически, со включеніемъ обозрѣнія по духовной, военной и гражданской ея частямъ, какъ въ первобытномъ ея состояніи, такъ и въ царствованіе Государя Императора Александра I; собрано изъ вѣрныхъ источниковъ *А. Щекатовымъ;* 2 части; Москва, 1807—въ 8°. 5 р.

Объ ней см. у Березина-Ширяева—Дополн. матер. для библіогр., стр. 28. У Смирдина № 2429 и Плавильщикова № 2698, форматъ показанъ въ 12°.

**5111.** * КАРТИНА (полная) Оттоманскія Имперіи, заключающая въ себѣ законоположеніе Магометанства, ученіе Магометанъ о сотвореніи міра и онаго бытія; ихъ времяисчисленіе, мнѣніе о состояніи по смерти; смертные грѣхи, ученіе о умовеніи, постѣ, молитвахъ, и проч. со многими эстампами, представляющими внѣшніе и внутренніе виды великолѣпныхъ мечетей; сочин. г. *д'Оссона;* переведъ съ Французскаго М. Веревкинъ; часть I-я; Спб. 1795—въ 12°. 1 р.

Французскій подлинникъ въ 2 частяхъ; но на Русскомъ болѣе не издано.

**5112.** * КАРТИНА постоянной любви, или любопытныя и примѣчанія достойныя произшествія между Графомъ де Сажемъ и дѣвицею Маргаритою; переводъ съ Французскаго: Москва, 1794 - въ 8°.

**5113.** * КАРТИНА (живописная) семейственной жизни, или Г. Г. армейской Россійской офицеръ и Графиня Л... соч. *Ав. Лафонтена;* переводъ съ Нѣмецкаго: 6 частей; Москва, 1812—въ 16°.

**5114.** † КАРТИНА Грузіи, или описаніе политическаго состоянія царствъ Карталинскаго и Кахетинскаго; соч. Полковника *Бурнашева;* Курскъ: 1793—въ 8°.

Изданіе рѣдкое.

**5115.** * КАРТИНА (историческая) вѣроломныхъ и насильственныхъ поступковъ Императора Французовъ въ Испаніи; сочин. Ж. П. *Деваллюса;* переводъ; Спб. 1812 въ 8°.

**5116.** † КАРТИНА на день тезоименитства Дѣйст. Ст. Сов. Н. С. Всево-

ложскаго; соч. *Семена Зеленева;* Москва, 1812—въ 4°.

**5117.*** КАРТИНА народовъ, населяющихъ Европу, и религій исповѣдуемыхъ ими; соч. *Ѳ. Шелля;* перевелъ съ Нѣмецкаго Павелъ Яковлевъ; Москва, 1811—въ 12°.

Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр., Спб., 1884, стр. 78.

**5118.** † КАРТИНА просвѣщенія Россіянъ предъ началомъ XIX вѣка; соч. *Ив. Ертова;* Спб. 1799—въ 12°. 50 к.

Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр., Спб., 1884, стр. 167.

**5119.*** КАРТИНА Французской политики, или Короли Бонопартовой фабрики; переводъ съ Французскаго; Москва, 1807—въ 12°.

**5120.** * КАРТИНЫ нещастныхъ, или собраніе нѣсколькихъ повѣстей, изображающихъ бѣдствія человѣческой жизни; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1802—въ 8°. 1 р.

По Смирдину № 8903 и Плавильщикову № 4385, форматъ въ 12°. Переведъ—Семенъ Завьяловъ; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1799 г.

**5121.** * КАРТИНЫ (семейственныя новыя), или жизнь бѣднаго Священника одной Нѣмецкой деревни и его дѣтей; соч. *Ав. Лафонтена;* перевела съ Французскаго А. М. 5 ч. Москва, 1805—1806—въ 12°. 10 р.

Перевела — Александра Вас. Мухина; второе изд. вышло въ 1816 г. Съ 3-й части перв. изд. и со 2-й части втор. изд. означено: «пер. А... К... ур... М...», т. е. Александра Карамзина урожденная Мухина. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 360. Плавильщиковъ № 4386.

**5122.** *Тожь*, другой переводъ, подъ заглавіемъ: картины (семейственныя), или жизнь бѣднаго Священника и его дѣтей; сочин. г. *Лафонтена;* переводъ съ Нѣмецкаго; 5 частей; Москва, 1806—въ 12°. 5 р.

**5123.** * КАРТИНЫ (нравственныя и историческія), или избранное чтеніе въ пользу молодыхъ людей; соч. г. *Брюеля;* перевелъ съ Французскаго Александръ Лухмановъ; Москва, 1811—въ 8°.

**5124.** * КАРТИНЫ чувствительности; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1802—въ 8°. 1 р.

Не «картины», а *картина чувствительности;* см. Смирдинъ № 8902. Геннади Словарь т. 2, стр. 120. Перевелъ—Ѳедоръ Цебетъ; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1797—1800 гг.

**5125.** † КАРТЫ (новыя гадательныя, изобрѣтенныя *Алексѣемъ Осиповымъ;* Спб. 1812—раскраш. въ футл. 5 р.

Вѣроятно, второе ихъ изд. указано у Геннади Словарь т. 2, стр. 120 подъ заглавіемъ: «Новѣйшія гадательныя карты» и т. д. Новое изданіе—Москва 1815 г. Очень рѣдкое изданіе.

**5126.** † О КАРУСЕЛЯХЪ: соч. *Василья Пушкина;* Москва, 1811—въ 4°.

КАТАЛОГИ разные, Рос. книг. см. *роспись* (См. №№ 9800—9847.)

**5127.** † КАТАЛОГЪ (систематическій) книгамъ библіотеки Дѣйств. Статск. Сов. *Павла Демидова,* catalogue systematique des livres de la bibliothèque de Paul de Démidoff; съ портретомъ его; Москва, 1806—въ 4°.

Сей каталогъ составляетъ первую часть сочиненія: Muséum-Demidoff.

Каталогъ и описаніе музея составлены Фишеромъ и вышли въ 8 частяхъ. Музей и библіотека Демидова сгорѣли въ 1812 г. въ пожаръ Москвы. Каталогъ Демидова былъ перепечатанъ Ундольскимъ въ «Чтеніяхъ Общ. Ист. и древн.» 1846, II. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 290.

**5128.** † КАТАЛОГЪ рукописныхъ книгъ Греческихъ, въ Синодальной библіотекѣ въ Москвѣ обрѣтающихся, съ наставленіемъ о употребленіи рукописныхъ книгъ; соч. *Аѳанасія Скіады;* на Рускомъ и Латинскомъ языкахъ: Москва, 1723—въ 4°.

*Рыдокъ.*

Ибо онаго напечатано было только 50 экземпляр.

Опытъ о биб. Ак. Н. 102.

Сія книга помѣщена была въ первой части ошибкою; ибо она напечатана гражданскими буквами.

Подлинное онаго заглавіе, отъ слова до слова, есть слѣдующее: «Два каталога рукописныхъ книгъ «Греческихъ въ Синодальной би-«бліотекѣ въ Москвѣ обрѣтающихъ-«ся, которыя въ лѣто 1722, въ мѣся-«цѣ Мартѣ Аѳанасіемъ Скіадою

дe бывшимъ отъ Кавалеріи
ъ Аудиторомъ, нынѣ же Елли-
ческія школы Профессоромъ,
мотрены и разобраны: отъ
же первый содержитъ 50 ко-
въ, или книгъ, въ которыхъ и
я, въ которомъ оныя были
ованы, явилось означено: дру-
бъемлетъ въ себѣ 304 книги,
мъ вѣкъ, въ которомъ списо-
, по мнѣнію помянутаго Скіе-
есть назнаменованъ.

и семъ прилагается вмѣсто
геженія третій каталогъ 93
ь рукописанныхъ, въ библіо-
Типографіи Московской содер-
ихся.

тавленіе о употребленіи руко-
ихъ книгъ изъ слова въ слово
емъ прилагается:

анасій Скіада доброхотному
телю о Господи радоватися.

неже удивлятися ключается
дружелюбный читателю, егда
ихъ бібліотекъ рукописными
ами преисполненныхъ видѣлъ
и видиши частыя на свѣтъ вы-
ти Каталоіи, отъ нихже единъ
и сей нашъ Каталогъ, хотя
о кратокъ, благопріятенъ оба-
а содержаніе въ себѣ книгъ
писныхъ рѣдко вельми гдѣ об-
ющихся: Однакожъ мню пре-
тогда сему твоему удивленію,
употребленіе рукописныхъ
ь, и въ тѣхъ превелію пользу
умѣнии. Не безъизвѣстна же
быти чаю, яко всегда учител-
людей числомъ неуки превос-
тъ, да и типографское изобрѣ-
не зѣло есть давное: того ра-
юбомудрцы большое тщаніе въ
еніи многихъ книгъ имуще, не
ихъ списовати на бѣло мо-
, краснописцемъ переписывать
вали. Нѣцыи убо отъ сихъ, по-
у научившеся, слѣдующе силу
нія, зѣло прилѣжны и тща-
ны въ переписаніи книгъ быша,
ключившееся въ нихъ какое по-
еніе, удобно усмотрѣвали и
авляли. Нѣцыи же весма не-
ы, ниже грамматіческаго худо-
ва и орѳографіи, (кромѣ крас-
санія) причастни, аще и крас-
своими письмены списывали
и: обаче толь многими без-
ными оные наполняли погрѣ-
ями, яко ниже сами творцы сія
«исправити довольни бяху. Что же
«реку о онѣхъ лѣностныхъ писцахъ,
«по двою и тріехъ вѣкахъ тыяжде
«книги списывавшихъ? Не были ли
«таковыя книги отъ сицевыхъ спи-
«санныя, безъ доволныхъ погрѣше-
«ній? Многая бо отъ невѣжествія
«своего придавали, иная убавляли,
«множайшая превращали, и аще ка-
«кую отмѣтку на краяхъ книги на-
«ходили, то сіе въ строки безъ ра-
«зума вписывали. Отсюду произошло
«толико различныхъ чтеній, толико
«прибавленій и пропущеній, яко
«толь многа суть, что едва едину
«книгу обрѣсти возможно, яжебы
«отъ другихъ въ единой силѣ пи-
«саныхъ, ниединаго хотя малѣйша-
«го разнствія не имѣла. Что намъ
«единъ Новый Завѣтъ явити мо-
«жетъ: многія бо рукописныя книги
«прикладъ сей у Іоанна о женѣ въ
«прелюбодѣяніи ятой, и ко Христу
«приведенной имутъ, а множшія и
«древнішія его не имутъ. Чесо та-
«кожъ двѣ Новаго Завѣта, въ деся-
томъ вѣцѣ рукосписанныя книги
«обрѣтающіяся и въ сей бібліотецѣ,
«еяже Каталогъ здѣ приложенный
«видиши, въ ряду не объемлютъ:
«Но при концѣ евангеліа Іоаннова
«положися съ означеніемъ, яко въ
«древнѣйшихъ и исправнѣйшихъ
«книгахъ рукописныхъ сіе не обрѣ-
«тается. Нѣкоторыя книги рукопис-
«ныя имутъ стіхъ седмый и осмый
«въ главѣ пятои перваго Іоаннова
«посланія, о тріехъ лицахъ всесвя-
«тыя Троицы: множайшія же и древ-
«нѣйшія не имутъ: и хотя въ нѣ-
«кіихъ и обрѣтаются, обаче не въ
«ряду писаны, но или по верху, или
«на поляхъ книги, новоручно при-
«писаны, якоже то въ нѣкоей пре-
«древной книжѣ въ бібліотецѣ Ко-
«роля Аглінскаго, да въ другой бі-
«бліотецѣ Канонниковъ регулярныхъ
«въ Патавіи мною самимъ есть при-
«мѣчено. Обаче же и внегда типо-
«графское художество изобрѣтеся, и
«хотя не бысть къ тому нужды пе-
«реписывати книгъ: однакожъ руко-
«писныя книги паче, неже прежде
«сего въ почитаніи пребываху. Ибо
«безъ сихъ ради вышеозначенныхъ
«винъ, книгамъ Авторовъ испра-
«нымъ издаватися бѣ невозможно.
«Ниже книги вся вдругъ и единаго
«времени, ниже весма исправно суть
«напечатаны. Многія бо книги не-
«брегомы лежаху въ бібліотекахъ,

«тлѣю и моліемъ поядаемы, аки бы «за изгибшихъ вмѣняхуся: потомже «любомудрыхъ мужей тщатель«ствомъ взысканы суть. Ибо не сущу «еще Тупографскому художеству, «Европа бысть недугомъ невѣжества «не помалу обдержима, и монахи «вдавшеся въ праздность, прилѣжали «бабіимъ баснямъ паче, нежели пря«мому наукъ и премудрости ученію: «ниже имѣяху попеченія о бібліоте«кахъ, и нивочтоже вмѣняху книги «рукописныя: но чесому училися отъ «учителя, въ томъ и оставались, тое «и соблюдали. Древнихъ же Ауто«ровъ рукописныя книги, аще кія и «быша, по угламъ монастырскимъ «аки пренебрежены пребываху. Да «и Прінцовъ бібліотеки никимже над«зираемы, ниже разсмотряемы бы«ша. А хотя нѣкоторыя изъ оныхъ «бібліотекъ въ преславные рукопис«ные книги, и изобиловали, но си«цевое сокровище пребысть сокро«венно. Бѣдная моя Греція, егда не«щадно варварствомъ турскимъ плѣ«няшеся, печашеся о своемъ безча«стіи паче, неже о книгахъ руко«писныхъ, ихъ же многое множество «имѣла. Первые убо книги, яже въ «міръ произыдоша, сія за исправ«нѣйшія быти почиташася, и сра«вняемы быша прилѣжно со многими «рукописными: но сихъ лучшая из«данія тогда содѣлашася, егда от«верзшимся въ Государствахъ и мо«настыряхъ бібліотекамъ, и всѣмъ свободно входъ дающимъ, вящшее «число рукописныхъ книгъ любо«мудрцы стяжали: съ которыхъ «разнствующая чтенія собравше ан«нотаціами, сіесть отмѣтками книги «украсили, и множайшая прежнихъ «книгъ изданныхъ оскудѣнія пона«полнили. И да не явится единъ «другаго паче нерадивый, вездѣ съ «веліею ревностію творческія про«искивали книги. Обаче ниже си«цивое ихъ трудолюбіе успѣти воз«може, поне за веліимъ писменъ тщетствіемъ многихъ древнѣйшихъ писцевъ писанія не изобрѣтошася, «иная же не цѣла явишася, отъ них«же многія знатно на многихъ мѣ«стахъ въ Греціи, или по угламъ мо«настырей Греческихъ лежатъ не«дѣйственна. О нихже о бы кто пот«тщался вящшее возымѣть взыска«ніе и отъ конечнаго тлѣнія изба«вити я. Сіе обаче единому точію «ІМПЕРАТОРУ НАШЕМУ ВСЕМИ«ЛОСТИВѢЙШЕМУ ПЕТРУ ВЕЛИ«КОМУ удобь есть сотворити, зане «же яко МОНАРХЪ единыя вѣры «съ церковію Греческою, то его ра«ди своя бібліотеки удобно отверз«сти могутъ Монастыри тамошніи «Елицы бо отъ прочіихъ Европей«скихъ Королей посылаются къ «нимъ для взысканія, видѣнія и по«купки книгъ рукописныхъ, сихъ «неудобно пріемлютъ, и въ бібліоте«ки своя вводятъ, въ которыхъ кро«мѣ прочіихъ книгъ рукописныхъ «самыхъ древнѣйшихъ, колико вет«хаго и новаго завѣтовъ рукопис«ныя книги за древность ихъ почи«таемыя обрѣтаются; яже толико «суть нужныя, яко безъ нихъ ника«коже возможно есть ко спасенію «нашему книгамъ надлежащимъ, «всесовершенно исправнымъ въ «свѣтъ происходити. При сицевомъ «бо изданіи книгъ могли бы любо«мудрцы разсудити, что есть истое, «и что поврежденное, или приправ«ное, о чесомъ нынѣ совершеннаго «опредѣленія положити не могутъ, «занеже сомнѣваются, еда обрящут«ся древнѣйшія и знаменитшія кни«ги надъ сія, яже при насъ суть. «И не стыдно ли людемъ Христіан«скимъ о правости книгъ своего за«кона сомнѣватися? Но какоже со«мнѣватися не имутъ, егда руко«писныя книги, яже имѣютъ, въ цѣ«лыхъ текстахъ разнствуютъ, луч«шія же, аще и обрѣтаются, обрѣ«сти не могутъ: ибо идѣже суть, «тамо не допущаются, или гдѣ суть «не вѣдаютъ. Сія предражайша «библіотека Великороссійская все«гда бысть заключена, и положен«ныя въ ней книги иностранным «невѣдомы быша. Каталогъ о них «ни единъ бысть сочиненъ (сей ж «мною сочиненный испытнѣйшаг «требуетъ слѣдованія, ибо въ сре«динѣ книги, или при концѣ множи«цею приписана иная дѣла, яже в «началѣ книги не суть означена «ниже подлинное кое книгамъ руко«писнымъ было слѣдованіе. За бла«гопоспѣшествомъ убо Его ІМПЕРА«ТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА, о егож «превеліемъ желаніи ко умноженію «наукъ въ своемъ ІМПЕРІИ, ве«ЕVРОПА есть извѣстна: а за тщ«ніемъ Святѣйшаго СVНОДА, ег«же правленію разширеніе училищ «есть поручено, вскорѣ уповаемъ «любопытнѣйшій, тебѣ дружелю

Читателю издати Каталогъ, и
ги въ Греціи сокровенныя про-
скати: точію бы уразумѣлъ и
отѣлъ еси для общенародной
ьзы оныхъ употребити чтеніемъ,
итаніемъ, приравненіемъ, разно-
ющихъ чтеній отмѣчаніемъ,
ущенныхъ означеніемъ, при-
леній откровеніемъ, и новоизо-
генныхъ въ міръ преданіемъ.
чее здравъ буди».

ьзаніе Сопикова о томъ, что этого
ога отпечатано было всего 50 экз.,
всѣмъ вѣрно; всего было напеча-
80 экз. Объ этомъ каталогѣ см. у
на—Матер. для исторіи просвѣще-
гр. 12—13. Описанъ у Пекарскаго—
ь и литература т. 2, № 548. Ката-
Скіады крайне рѣдокъ.

† КАТАЛОГЪ для мореплава-
содержащій въ себѣ изъясне-
виженіи солнца, луны, и звѣздъ,
о полномъ въ знатныхъ мѣ-
заливахъ и рѣкахъ наводненіи;
С. Петербургскому меридіану,
мъ *Мордвиновымъ;* Спб. 1744—

*Тожь,* издан. второе; Спб. 1762—

лавіе не точно, слѣдуетъ: «Ката-
содержащій, о солнцѣ, лунѣ, и
ахъ, заливахъ, и рѣкахъ, наводне-
и прочая къ мореплаванію надле-
я, въ разныхъ по санктпетербург-
меридіану, таблицахъ, Семеномъ
иновымъ, морскаго флота Лейте-
мъ сочиненный. По указу Госу-
венныя Адмиралтейскія коллегіи
орской Академической Типографіи
атанъ. А подъ смотрѣніемъ Кон-
ра Семена Зыкова, въ сочиненіи
рѣчія исправленъ. 1744 г.» На
мъ заглавн. листѣ: «Каталогъ мо-
вателямъ содержащій въ себѣ та-
сочиненные по Санктпетербург-
меридіану, а именно» (слѣдуетъ
каніе 10 таблицъ). Безъ года, въ
. По Смирдину № 4161 вышелъ
печати въ 1739 г. См. Геннади
рь т. 2, стр. 343.

КАТАЛОГЪ древнихъ Россій-
монетъ; Спб. 1745—въ 8°.

мѣщенъ во 2 томѣ Museum Pe-
litanium, на 55 стр.

† КАТАЛОГЪ растѣніямъ, по
ту собраннымъ, изъ четырехъ
свѣта, съ показаніемъ ботани-

ческихъ характеровъ, находящимся въ Москвѣ въ саду Д. С. Сов. Демидова; соч. Профессоромъ *Палласомъ;* Москва, 1781—въ 8°.

По указанію Геннади (Словарь т. 2, стр. 122), напечатанъ въ 1786 г., но было еще изданіе: Спб. 1781 г.

**5133.** † КАТИНЬКА, Россійская повѣсть, вольными стихами; Москва, 1806—1 р. 50 к.

Форматъ въ 8°. См. Смирдинъ № 6764. Геннади Словарь т. 2, стр. 123. Плавильщиковъ № 5147.

**5134.** † КАТИХИЗИСЪ (краткій), для обученія малолѣтныхъ дѣтей православному закону; соч. Московскимъ и Калужскимъ Митрополитомъ *Платономъ;* Спб. 1766—въ 12°.

Потомъ не однократно вновь былъ перепечатанъ.

**5134.С.** КАТИХИЗИСЪ (краткій), ради обученія малыхъ дѣтей Православному Христіанскому закону, сочиненный учителемъ и Іеромонахомъ Россійскимъ *Платономъ.* Вѣна, въ Т. Іосифа Курцбека 1773 г. (8°) 20 р.

См. Смирдинъ № 250.

**5135.** † КАТИХИЗИСЪ, или первоначальное наставленіе въ Христіанскомъ законѣ, которое Преосвященнымъ Митрополитомъ *Платономъ* всенародно было толковано въ Московской Академіи, когда онъ былъ Пінтики учителемъ; 2 части; Москва, 1781—въ 8°. 2 р. 50 к.

**5136.** † КАТИХИЗИСЪ (сокращенный), изданный для народныхъ училищъ; Москва, 1783—въ 8°.

Составленъ Янковичемъ-де-Мирієво и одобренъ Спб. митрополитомъ. Онъ выдержалъ много изданій: Спб. 1783, 1784, 1789, 1801, 1802 и 1805 гг.; Кіевъ 1805 и 1806 г.; Спб. 1822 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 123. Смирдинъ № 267.

**5137.** † КАТИХИЗИСЪ (сокращенный), съ присовокупленіемъ нѣкоторыхъ молитвъ, Символа вѣры и десяти заповѣдей; на Рускомъ и Чувашскомъ языкахъ; Спб. 1801—въ 4°.

**5138.** *Тожь,* изд. второе; Москва. 1804—въ 8°.

**5139.** *Тожь,* на Россійскомъ и Олонецкомъ языкахъ; Спб. 1804—въ 4°.

**5140.** *Тожь*, на Россійскомъ и Корельскомъ языкахъ; Спб. 1804—въ 4°.

**5141.** *Тожь*, на Россійскомъ и Черемисскомъ языкахъ; Москва, 1803 — въ 8°.

КВИНТА Курція, *см. исторія о Александрѣ Великомъ* (См. №№ 4798—4806).

**5142.*** КИЛЯРНСКОЕ озеро, повѣсть; Англинское сочиненіе *Анны М. Портеръ;* переводъ съ Англинскаго; 3 части; Спб. 1807—въ 12°. 6 р.

Имѣетъ еще новое заглавіе: *Роза, или подкинутое дитя* (См. № 9773).

Первая часть вышла въ 1806 г., а послѣдняя въ 1807 г. См. Смирдинъ № 8907. Плавильщиковъ № 4389.

**5143.*** КИРОВО спокойствіе, или повѣствованіе его жизни отъ 16 до 40 лѣтъ его рожденія; переводъ съ Французскаго; Спб. 1766—въ 8°. 30 к.

Вышла въ 3 частяхъ. Перевелъ Андрей Андр. Нартовъ; см. «Русск. Старина» т. VIII, стр. 584. Смирдинъ № 3336.

**5144.*** КИРОНАСТАВЛЕНІЕ (новое), или путешествія Кировы, съ приложенными разговорами о богословіи и баснотворствѣ древнихъ; соч. г. *Рамзеемъ;* перевелъ съ Французскаго Авраамъ Волковъ; 2 части; съ картиною; Москва, 1765—въ 8°.

*Рѣдка.*

Упоминается въ «Книжн. рѣдкостяхъ» Геннади подъ № 21. Остроглазовъ—Книжн. рѣдкости. № 197. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр. Спб. 1876, стр. 109 (невѣрно показанъ годъ). Каталогъ Виленской публ. библіотеки ч. 1, Вильна 1879, № 2697. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр., Спб. 1884, стр. 242.

**5145.** *Тожь, изданіе второе, исправленное съ Англинскаго подлинника, подъ заглавіемъ: Новая Киропедія; 2 части; съ картиною; Москва.* 1785—въ 8°.

*Рѣдка* *.

Это не второе изд. предыдущаго перевода, а новый переводъ. Перевелъ А. В. Храповицкій; это изд. пользовалось большимъ уваженіемъ у московскихъ масоновъ и значится въ числѣ книгъ «сумнительныхъ». Въ переводѣ принималъ также участіе Семенъ Серг. Бобровъ. См. Записки Храповицкаго, изд. Геннади, стр. 293. Венгеровъ Словарь т. 4. отд. 1, стр. 58. Лонгиновъ - Новиковъ и моск. мартинисты, стр. 243, 036 и 044. Описана у Губерти — Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 87. Упоминается у Геннади—Книжн. рѣдкости, подъ № 22. Было еще изданіе—Москва. 1820 г. 12°. См. Смирдинъ № 1174. Каталогъ Виленской публичн. библіотеки ч. 1, Вильна, 1879, № 2697. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр. Спб. 1884, стр. 242.

**5146.** * КИТАЙСКАЯ повѣсть, Тшуангъ-Тзе-и Тіена, или открытая невѣрность, съ пріобщеніемъ трехъ повѣстей изъ книги, называемой превраты щастія; переводъ съ Французскаго; Спб.—въ 12°.

По Смирдину № 9497, вышла изъ печати въ 1785 г. въ 8°. Заглавіе начинается: «Тшуангъ-Тзе-и Тіена» и т. д.

**5147.** * КИТАЙСКІЙ мудрецъ, или наука жить благополучно въ обществѣ, состоящая въ нравоучительныхъ наставленіяхъ; переводъ съ Французскаго; Спб. 1777—въ 8°.

**5148.** *Тожь*, изданіе второе; Спб. 1783—въ 12°. 50 к.

Это другой переводъ сочиненія, подъ заглавіемъ: *экономія жизни человѣческой* (См. №№ 12713—12716).

Показанное здѣсь изданіе первымъ—не первое, а второе, а показанное вторымъ—третье. См. Смирдинъ № 1290 и Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., стр. 225. Издалъ Вас. Г. Рубанъ, перевелъ сенатскій протоколистъ Колосовъ; см. С.-Петербур. Учен. Вѣдом. 1777 г., изд. Неустроева, стр. 168.

**5149.** † КИТАЙСКІЙ Философъ, или ученые разговоры двухъ Индѣйцовъ, Калана и Ибрагима о человѣческихъ познаніяхъ; издалъ Н. М. Амбодикъ; Спб. 1788—въ 8°. 1 р.

Сія книга таже самая, что подъ заглавіемъ: *разсужденія двухъ Индѣйцовъ, Калана и Ибрагима* (См. № 9663).

Если это та же книга что «Разсужденія двухъ Индѣйцевъ» (см. здѣсь №9663), но только съ другимъ заглавіемъ, то переводъ долженъ принадлежать Якову Козельскому, переводъ котораго вышелъ въ Спб. въ томъ же 1788 г., но вышла только первая часть. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 147.

**5150.*** КИТАЙСКІЯ мысли, содержащія въ себѣ нравоучительныя одного Манжурскаго Хана поученія и мно-

ченыхъ Китайцевъ совѣты и
ценія о разныхъ матеріяхъ, а
пользѣ народной и Государ-
й; перевелъ съ Манжурска-
итайскаго языковъ Алексѣй
въ; Спб. 1772—въ 8°.

*Тожь,* изданіе второе; Спб.
ь 8°.

ь второго изд. показанъ невѣрно,
) въ 1775 году. См. Смирдинъ
1. Плавильщиковъ № 1698. Ген-
Словарь т. 2, стр. 233.

*Тожь, изданіе третіе, съ прибав. умныхъ рѣчей ученыхъ Китай-Депея Вельможи, Философскаго денія о безсмертіи человѣческой Спб.* 1786 *-въ* 8°. 2 *р.*

КИТАЙСКІЯ поученія, издан-
ь Хана Юнджена для воиновъ
аго народа; перевелъ съ Ки-
го Секретарь А. Леонтьевъ;
78—въ 8°.

рое изданіе вышло подъ загла-
«Китайскія поученія къ народу»—
819 г. 8°. См. Смирдинъ № 1292,
ди Словарь т. 2, стр. 233.

КИТАЙСКОЕ уложеніе; пере-
ь Китайскаго и Манжурскаго
й Леонтьевъ; 2 части; Спб.
ъ 8°. 2 р.

вая часть вышла въ 1778 г., вто-
ь 1779 г. Въ 1808 г. Академическ.
етомъ продано на вѣсъ этой книги
кз.; см. приложеніе въ концѣ вто-
сти «Опыта» Сопикова. Смирдинъ
20. Плавильщиковъ № 2362. Ген-
Словарь т. 2, стр. 233. Каталогъ
ской публ. библіотеки, ч. 2, Виль-
880, № 3147.

* КЛАВДІЙ и Клавдина, или
въ деревнѣ; переводъ съ
зскаго; Москва, 1802 — въ 12°.

юръ—Іосифъ Росни; перевелъ Ник.
евскій; см. Смирдинъ № 8908;
ди Словарь т. 1, стр. 308.

* *КЛАВДІАНОВЫ* творенія, съ
каго преложены стихами Ми-
ъ Ильинскимъ; Часть I-я; Спб.
ъ 4°. 1 р.

1806 г. Академическ. комитетомъ
но на вѣсъ этой книги «доволь-
количество; см. приложеніе въ
второй части «Опыта» Сопикова.

**5157.** * КЛАВИКОРДНАЯ школа, или краткое и основательное показаніе къ согласію и мелодіи практическими примѣрами изъясненное, соч. *Г. Лелейномъ;* перевелъ съ Нѣмецкаго Ѳ. Габлицъ; Москва, 1773—въ 4°.

По Смирдину № 5408 и Плавильщикову № 883, форматъ изданія въ листъ. По указанію же Каталога Виленской публ. библіотеки (ч. 2, Вильна, 1880, № 7287), форматъ въ 4°; вышла въ двухъ частяхъ, безъ означенія мѣста печати; первая часть напечатана въ 1773, а вторая въ 1774 г.

**5158.** * КЛАРА Дюплеси и Кларантъ, исторія одной фамиліи выходцевъ Французскихъ; соч. г. *Лафонтена;* переводъ съ Нѣмецкаго; 3 части; Москва, 1804—въ 12°. 2 р. 50 к.

«По указанію Барбье (Dict. I. 614) сочинилъ на нѣмецкомъ яз. Fontaine, котораго смѣшали съ извѣстнымъ Августомъ Лафонтеномъ». См. Геннади Словарь т. 2, стр. 218.

**5159.** * КЛАРИ, или награжденное обращеніе къ добродѣтели, Англинская повѣсть; перевелъ съ Нѣмецкаго Петръ Поморцевъ; Спб. 1773 — въ 8°. 50 к.

По Смирдину № 8910, форматъ въ 12°.

**5160.** * КЛАРИССА, Графиня де Генрикезъ, повѣсть Испанская; переводъ съ Французскаго; Спб. 1780 — въ 8°. 25 к.

**5161.** См. № 11340.

**5162.** * КЛЕМЕНЦІЯ д'Антрагъ, или осада города Обиньи, изъ тайныхъ записокъ Французской исторіи; переводъ съ Французскаго; Спб. 1786 — въ 12°. 35 к.

Авторъ—д'Юссіе; см. Смирдинъ № 8912.

**5163.** * КЛЕРВИЛЬ и Аделаида Сент-Албанъ, или заблужденный мужъ, и добродѣтельная жена, истинное и достопамятное произшествіе; переводъ съ Французскаго; Москва, 1807 — въ 12°. 1 р. 50 к.

По Смирдину № 8913, Геннади Словарь т. 2, стр. 138, и Плавильщикову № 4395, форматъ книги въ 18°.

**5164.** * КЛИМЕНА, или любовь противуборствующая своему уничтоженію, справедливая повѣсть; переводъ съ Французскаго; Спб. — въ 12°. 40 к.

На подлинникѣ по указанію Березина-Ширяева (см. Дополн. матер. для библіогр. Спб. 1876, стр. 176) значится: «Сочинена и переведена въ одно время и напечатана нынѣ здѣсь, въ Спбургѣ», безъ означенія года и типографіи.

**5165.** См. № 9234.

**5166.** † КЛІЯ, или повѣсть Черноморскаго Оттомановъ на Крымъ похода; соч. *А. Палладоклисса;* Спб. 1781 — въ 4°. 50 к.

КЛОДОМИРА, *см. Драмы* (См. №3375).

**5167.** † КЛЮЧЪ къ выкладкамъ курсовъ, или самый кратчайшій способъ вѣрно выкладывать Англинской и Голландской курсъ помощію таблицъ, съ яснымъ описаніемъ того, что подъ словомъ курсъ разумѣется; издалъ Иванъ Новиковъ; Москва, 1794—въ 8°. 1 р. 50 к.

**5168.** * КЛЮЧЪ Коммерціи, или торговли, т. е. наука бухгалтеріи, изъявляющая содержаніе книгъ и произвожденіе щетовъ купеческихъ; переводъ; Спб. 1783 въ 4°. 3 р.

Имѣетъ также новое заглавіе: *совершенный бухгалтеръ* (См. № 2358).

КЛЮЧЪ къ таинствамъ натуры, *см. Эккартсгаузена сочиненія.* (См. № 12697).

**5169.** КНИГА Англинской пропорціи оснастки кораблей; Спб. 1716 — въ листъ.

Форматъ невѣренъ, напечатана въ 4°. Описаніе ея см. у Пекарскаго—Наука и литература т. 2, № 320.

**5170.** † КНИГА большому чертежу, или древняя карта Россійскаго Государства, поновленная въ розрядѣ, и списанная 1627 года; Спб. 1792—въ 8°.

*Рѣдка.*

Издатель въ предисловіи къ оной, между прочимъ говоритъ, что подробности въ оной заключающіяся, объяснятъ много Россійскую Исторію и дадутъ ей такой видъ, которагобъ лишена она была на всегда.

Въ изданіи книги принимали участіе: гр. Мусинъ-Пушкинъ Алексѣй Ив. и Ник. Ив. Третьяковскій; см. Евгеній Словарь ч. 2, стр. 97; Геннади Словарь т. 2, стр. 358. Второе изд. вышло въ 1838 г.

**5171.** * КНИГА для чтенія и размышленія: соч. г. *Волке;* переводъ съ Нѣмецкаго: Спб. 1786—въ 8°. 1 р. 50 к.

Вышла въ четырехъ частяхъ; оригиналъ: «Das Buch zum Lesen und Denken» напечатанъ въ 1785 г. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 172. Смирдинъ № 1544.

**5172.** * КНИГА для женщинъ; перевелъ съ Нѣмецкаго С. Кувичинскій; Москва, 1808—въ 12°. 1 р. 50 к.

**5173.** † КНИГА для чтенія, изданная въ пользу юношества обучающагося Нѣмецкому языку, г. Геймомъ; Рига, 1794—въ 8°.

**5174.** * КНИГА для матерей, или способъ учить дитя наблюдать и говорить; соч. г. *Песталоція;* перевелъ съ Нѣмецкаго г. Покровскій; Спб. 1806—въ 8°. 2 р.

По Смирдину № 1442 вышла только первая часть. См. также—Библіотека гр. С. Д. Шереметева ч. 2. Спб. 1892, стр. 157, № 125.

**5175.** * КНИГА мірозрѣнія, или мнѣніе о небесно-земныхъ глобусахъ и ихъ украшеніяхъ; сочинен. *Христіана Гюенса;* съ фигурами; Спб. 1717—въ 8°.

**5176.** *Тожь,* изд. второе; Москва, 1724—въ 8°.

Авторъ—Христіанъ Гюйгенсъ. Перевелъ—І. В. Паузе; см. Пекарскій—Исторія Акад. Наукъ т. 1, стр. XIX. Описаніе см. у Пекарскаго—Наука и литература т. 2, №№ 349 и 572. Березинъ-Ширяевъ—Описаніе книгъ Сокурова, № 79 и Окончат. матер. для библіогр., Спб. 1896, стр. 3.

**5177.** * КНИГА наукъ, содержащая въ себѣ краткое ученіе, почерпнутое изъ разныхъ философическихъ знаній; переводъ съ Нѣмецкаго Александра Татаринова; Москва, 1789—въ 12°. 40 к.

**5178.** * КНИГА премудрости и добродѣтели, или состояніе жизни человѣческой; перевелъ съ Нѣмецкаго В. Подшиваловъ; 3 части; Москва, 1786—въ 8°. 1 р.

**5179.** *Тожь,* изд. второе; Москва, 1794—въ 8°.

Авторъ—лордъ Честерфильдъ; см. Евгеній Словарь ч. 2, стр. 128. По Сопикову эта книга представляетъ другой только переводъ книги: «Экономія жизни человѣческой» (см. здѣсь №№ 12713—12716). Упомянута у Березина-Ширяева—Дополн. матер., стр. 224.

КНИГА премудрости Іисуса рахова, въ стихахъ; соч. *А.* *ив;* Москва, 1777- -въ 4°. 60 к.

ъ — **Алексѣй Александр. Засѣц-** Геннади Словарь т. 2, стр. 25. ъ № 1012.

КНИГА нужнѣйшихъ разсуж- къ благополучію поощряю- ревелъ съ Манжурскаго Але- фоновъ; Спб. 1788—въ 8°. 50 к.

віе невѣрно, слѣдуетъ: «Манжур- Китайскаго Хана Шунь-Джія и т. д. какъ сказано выше. рдинъ № 1800. Геннади Словарь р. 6. Венгеровъ Словарь т. 1,

КНИГА полезный и нужный ъ правленію Жунъ-Джи-Ха- елъ съ Манжурскаго Алексѣй ъ; Спб. 1788—въ 8°. 50 к.

КНИГА (Манжурскаго и Китай- ана *Канъ-Сіи)* придворныхъ по- ихъ поученій и нравоучитель- азсужденій, собранная сыномъ номъ *Юнъ-Джиномъ*: пер. съ *Алексѣй Алафоновъ*. Спб., 1788 г.

Смирдинъ № 1301. У Плавиль- № 1699 мѣсто печати означено

КНИГА модная; переводъ съ каго; 2 части; Москва, 1789- к.

віе неполное, но оно интересно, приводимъ его точно съ подлин- Модная книга. Часть I. Здѣсь быть попугай. Въ зеленолистіи, ографіи Весны Новаго году Рус- ереводу. Москва. Часть II. Здѣсь быть розанъ. Новаго распе- го, Лакированнаго и Точнаго — Въ Европѣ у книгопродав- ъ Университетской Типографіи викова, 1789». Французскій под- напечатанъ въ 1760 г. подъ мъ: «Le livre à la mode» (см. Manuel du Libraire т. 4, № 10914). книги см. у Губерти — Матер. ск. библіогр. т. 2, № 137.

КНИГА (адресная Спб.), со- ая въ себѣ описаніе, по азбуч- ядку расположенное, всѣхъ ъ Спб. находящихся, съ по- именъ хозяевъ онымъ; 2 ча- 1809—въ 8°. 5 р.

Издалъ Генрихъ фонъ-Реймерсъ; см. Смирдинъ № 3649; Геннади Словарь т. 2, стр. 139.

**5185.** * КНИГА (веселая), или шалости человѣческія; перевелъ съ Французскаго г. Грибовскій; Спб. 1788—въ 8°.

Это первая часть Англинскаго романа: *les Aventures de Wiliam Pickle.*

Печатано «на изд. П. В.»; см. Библіотека гр. С. Д. Шереметева ч. 1, Спб., 1890, № 565.

**5186.** * КНИГА забавная и любопытная, содержащая разныя любопытныя и забавныя тайны, до наукъ и художествъ касающіяся; Москва, 1789—въ 8°. 60 к.

КНИГА о атакѣ и оборонѣ крѣпостей, *см. Вобана* (См. № 2517).

**5187.** * КНИГА о наукѣ военной, содержащая умозрѣніе и дѣяніе о укрѣпленіи всякихъ полевыхъ и приморскихъ мѣстъ и проч. переведена съ Французскаго Н. Кургановымъ; Спб. 1777—въ 8°. 1 р. 50 к.

Имѣетъ еще заглавіе: *морской Инженеръ* (См. № 4449).

**5188.** † КНИГА ордера, или морскихъ правъ во флотѣ; Спб. 1714—въ 8°.

**5189.** *Тожъ*, на Россійскомъ и Голландскомъ языкахъ; Спб. 1714—въ 8°.

Оба изданія описаны у Пекарскаго— Наука и литература т. 2, №№ 247 и 248. Книжки представляютъ переводъ постановленій для флота Вильгельма, принца Оранскаго.

**5190.** * КНИГА на четырехъ языкахъ, Французскомъ, Нѣмецкомъ, Англинскомъ и Россійскомъ; Спб. 1792 — въ 8°. 2 р.

Имѣетъ новое заглавіе: *полезная дѣтская забава* (См. № 4116).

**5190.С.** КНИГА на четырехъ языкахъ, на Росс., Нѣмецк., Франц. и Латинскомъ. Спб., въ Т. Мейера 1796 г. (8°) 4 руб.

См. Смирдинъ № 5939.

**5191.** * КНИГА конская лекарственная: Спб. 1779—въ 8°.

**5192.** КНИГА, содержащая въ себѣ ключь познанія буквъ, словаря и нѣкоторыхъ правилъ изъ нравоученія; сочинена и переведена съ Россійскаго

на Армянскій, а съ Армянскаго на Россійскій языкъ, дѣвицею Клеопатрою Сарафовою; Спб. 1788—въ 4°.

Полное заглавіе см. у Березина-Ширяева—Дополн. матер. для библіогр., Спб., 1876, стр. 131.

**5193.** † КНИГА, содержащая въ себѣ ученіе о равновѣсіи и движеніи тѣлъ; сочиненіе Профессора С. Котельникова; съ фигурами; Спб. 1777—въ 8°. 1 р.

По Смирдину № 4046 изъ печати вышла въ 1774 г.

**5194.** * КНИГА (ручная) для путешествующихъ, или собраніе выраженій, употребительныхъ въ дорогѣ и въ различныхъ состояніяхъ жизни; соч. г-жи *Жанлисъ;* на Англинс. Нѣмецк. Итал. Франц. и Россійскомъ языкахъ; Москва, 1808—въ 12°. 4 р. 50 к.

По Смирдину № 5899 и Геннади Словарь т. 2, стр. 1, форматъ въ 8°.

**5195.** КНИГА (рисовальная) узоровъ и дессеиновъ, съ подробнымъ объясненіемъ обо всѣхъ свѣдѣніяхъ до искуства вышиванія принадлежащихъ; 2 части; съ 28 таблицами; Москва, 1809—въ 4°. 15 р.

**5196.** † КНИГА (родословная) благородныхъ дворянъ Левшиныхъ; соч. *В. Левшинымъ;* Москва, 1791—въ 4°.

По Геннади Словарь т. 2, стр. 225, вышла безъ означенія года изданія. Книжка очень рѣдкая, напечатанная въ небольшомъ количествѣ экземпляровъ. Новое пополненное изд. ея см. здѣсь № 10276.

**5197.** † КНИГА (родословная) Князей и Дворянъ Россійскихъ и выѣзжихъ, изданная по вѣрнымъ спискамъ; 2 части: Москва, 1787—въ 8°. 3 р.

Издатель книги Ник. Ив. Новиковъ; извѣстна подъ названіемъ «Бархатной» книги, составлена по списку, сообщенному Новикову исторіографомъ Герардомъ Миллеромъ. Описана у Губерти—Матеріалы для русск. библіогр., т. 2, № 113. Остроглазовъ—Книжн. рѣдкости, № 314.

**5198.** * КНИГА (ручная) сельскаго хозяйства для всѣхъ состояній; перевелъ съ Нѣмецкаго В. Левшинъ; 8 частей; съ фигурами; Москва, 1804—въ 8°. 20 р.

Годъ изданія показанъ невѣрно, стала выходить изъ печати съ 1802 г., изданіе окончилось въ 1804 г. См. Смирдинъ № 5126. Геннади Словарь т. 2, стр. 225.

**5199.** † КНИГА (карманная) сельскаго и домашняго хозяйства, собранная изъ разныхъ иностранныхъ и Россійскихъ экономическихъ записокъ и сочиненій *И. Осиповымъ;* Спб. 1791—въ 8°.

**5200.** *Тожь,* изданіе второе; Спб. 1793—въ 8°. 1 р. 50 к.

**5201.** См. № 6634.

**5202.** † КНИГА (Латинская) для начинающихъ учиться Латинскому языку, съ начальными основаніями Грамматики и краткимъ словаремъ; издано отъ Главнаго Правленія училищъ; Спб. 1806—въ 8°.

Второе изданіе вышло въ 1817 г.; третье—въ 1825 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 140 и 403.

**5203.** * КНИГА (карманная) для банкировъ и купцовъ, изданная *Карломъ Арнольдомъ;* Рига, 1804—въ 8°.

По Геннади (Словарь т. 1, стр. 44) и Смирдину № 2328, напечатана не въ Ригѣ, а въ Митавѣ.

**5204.** * КНИГА (морская), зѣло потребная, явнопоказующая правдивое мореплаваніе въ Балтійскомъ морѣ, кратко собранная отъ *Яна Монсана.* Шведскаго шкипера; по повелѣнію Петра Великаго перев. съ Шведскаго языка; Спб. 1756—въ 8°.

Фамилія автора — Іог. Мансонъ; это другое изданіе книги, указанной здѣсь подъ № 6315, а также другое изд. № 12932.

**5205.** * КНИГА (треязычная), въ пользу Россійскаго и иностраннаго юношества, обучающагося Россійскому, Нѣмецкому и Французскому языкамъ; издана г. *Арндтомъ;* Спб. 1779—въ 4°.

**5206.** *Тожь,* изд. второе; Рига, 1786—въ 4°.

**5207.** * КНИГА Сибилла о перемѣнахъ земли, дополненіе къ Цигеновымъ извѣстіямъ о предстоящей великой перемѣнѣ на земномъ кругѣ; переводъ съ Нѣмецкаго; Спб. 1785—1 р. 50 к.

Напечатана въ 1786 г.; форматъ въ 8°. См. Смирдинъ № 4449 и Плавильщиковъ № 334. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр., Спб., 1884, стр. 281.

**5208.** † КНИГА степенная Царскаго родословія, содержащая исторію Россійскую, съ начала оныя до временъ Царя Іоанна Васильевича, сочиненная трудами Московскихъ Митрополитовъ, *Кипріяна и Макарія;* издалъ Профессоръ Миллеръ; 2 части; Москва, 1775—въ 4°.

*Рѣдка.*

Описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 1, № 194. См. также Геннади—Книжныя рѣдкости, № 45. Остроглазовъ—Книжн. рѣдкости, № 148. Березинъ-Ширяевъ—Окончат. матер. для библіогр., Спб., 1896, стр. 5.

**5209.** КНИГА считанія удобнаго къ употребленію всякому хотящему безъ труда познати цѣну или мѣру какія вещи; Спб. 1714—въ 12°

См. у Пекарскаго—Наука и литература т. 2, № 267.

**5210.** КНИГА (учебная) для юношества, начинающаго учиться Нѣмецкому языку; Москва, 1788—въ 8°. 1 р.

**5211.** † КНИГА учебная, въ пользу Французскихъ классовъ, изданная И. Г. Москва, 1794—въ 8°. 60 к.

См. Геннади Словарь т. 1, стр. 213.

**5212.** КНИГА о экзерциціи, о пріуготовленіи къ маршу, о знаніяхъ и должности полковыхъ чиновъ; Спб. 1756—въ 8°.

**5213.** * КНИГА цвѣтъ добродѣтели и терніе пороковъ; переводъ съ Французскаго; Москва, 1785—въ 8°. 50 к.

Перевелъ—протоіерей Иванъ Харламовъ; см. Лонгиновъ—Новиковъ и моск. мартинисты, стр. 242.

**5214.** * КНИГА (нравоучительная) языкъ; перевелъ съ Нѣмецкаго Сергѣй Волчковъ; Спб. 1759—въ 12°. 50 к.

**5215.** *Тожь*, издан. второе; Спб. 1781—въ 12°.

Невѣрно показаны года изданія; первое изданіе было напечатано въ 1761 г.; второе въ 1791 г. Описаніе книги см. у Губерти — Матер. для русск. библіогр. т. 1, № 101. Смирдинъ № 1295. Плавильщиковъ № 1700. Березинъ-Ширяевъ—Окончат. матер. для библіогр., Спб., 1896, стр. 253.

**5216.** † КНИГА полнаго собранія о Навигаціи; сочинена флота Капитаномъ, *Семеномъ Мордвиновымъ*; 3 части; съ фигурами; Спб. 1748—вълистъ. 2 р. 50 к.

Не—«книга», а *«книги полнаю собранія о Навигаціи»*. У Геннади (Словарь т. 2, стр. 343) показана она въ 4 частяхъ и года изд. 1748—1753, но у Смирдина (№ 4156) годъ изд. какъ у Сопикова; также и у Березина-Ширяева —Дополн. матер. для библіогр., стр. 12.

**5217.** и **5218.** См. №№ 5263 и 5264.

**5219.** † КНИГА (новая учебная) Россійскаго языка для Нѣмцовъ (Neues Russisches Elementar-Lesebuch für Deutsche); соч. Авг. Вил. *Tanne*; Спб. 1810—въ 8°.

**5220.** *Тожь*, изданіе второе; Спб. 1811—въ 8°.

**5221.** *Тожь*, изданіе третіе; Спб. 1812—въ 8°.

**5222.** † КНИГА (учебная новая) для Французскаго языка, содержащая въ себѣ букварь, Грамматику и Христоматію; Москва, 1810—въ 8°.

**5223.** * КНИГА Исторіографія, въ ней же описуются початіе и дѣла всѣхъ народовъ, бывшихъ языка Славянскаго и единаго отечества, хотя нынѣ во многихъ Царствіяхъ разсѣялися чрезъ многія войны, которыя имѣли въ Европѣ, во Азіи и во Африкѣ; разширенія ихъ Имперіи и древнихъ обычаевъ въ разныхъ временахъ, и познаніе Христа Спасителя подъ многими владѣтелями; собрано изъ многихъ книгъ Историческихъ чрезъ *Мавроурбина*, Архимандрита Рагузскаго, съ приложеніемъ въ началѣ разсмотрѣнія повѣсти о Кириллѣ и Меѳодіи, Апостолахъ Славянскихъ, сочиненной Архіепископомъ, *Ѳеофаномъ Прокоповичемъ*; переведена съ Италіянскаго языка Графомъ Владиславичемъ; напечатана повелѣніемъ Петра Великаго; Спб. 1722—въ 4°.

*Рѣдка.*

Сопиковъ и Митроп. Евгеній приписываютъ переводъ этой книги Саввѣ Владиславовичу Рагузинскому, хотя въ печатномъ подлинникѣ того не значится. Въ книгѣ есть дополненіе, написанное Ѳеофаномъ Прокоповичемъ. См. Пекарскій — Наука и литература т. 2, № 525. Упоминается у Березина-Ширяева—Описаніе книгъ Сокурова, стр. 68, и Матер. для библіогр. кн. I, стр. 23.

**5224.** † КНИГА Марсова, или воинскихъ дѣлъ отъ войскъ Царскаго Величества Россійскихъ, во взятіи славныхъ фортофикацій и на разныхъ мѣстахъ храбрыхъ баталій, учиненныхъ надъ войски Короля Свѣйскаго; изданіе второе, со многими планами; Спб. 1766—въ 4°. 3 р.

Первое изданіе напечатано было 1713 года, подъ заглавіемъ: Журналъ, и проч.

Примѣчаніе Сопикова къ этой книгѣ невѣрно; первое изданіе было напечатано подъ заглавіемъ не «Журналъ», а такъ же, какъ и второе,—«Книга Марсова» и т. д. Первое изд. вышло въ продолговатый листъ; изъ видѣнныхъ Пекарскимъ четырехъ экземпляровъ этой книги ни одинъ не былъ сходенъ текстомъ съ другими. Описаніе перваго изд. см. у Пекарскаго — Наука и литература т. 2, № 233. Березинъ-Ширяевъ — Описаніе книгъ Сокурова, № 87. Бычковъ—Каталогъ петров. изд. Имп. Пуб. Библ., № 44. Второе изд. описано у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 1, № 134, и у Березина-Ширяева—Матер. для библіогр., кн. VIII, стр. 34.

**5225.** * КНИГА Сустима, или состояніе Мухамеданскія религіи, сочиненная Княземъ Димитріемъ Кантемиромъ; *томъ первый*; напечатася повелѣніемъ Петра Великаго; Спб. 1722—въ листъ.

*Рѣдка.*

Она сочинена была на Латинскомъ языкѣ, съ коего переведена на Славенскій, Академіи Наукъ переводчикомъ, Иваномъ Ильинскимъ.

Второй томъ не выходилъ; описаніе книги см. у Пекарскаго—Наука и литература т. 2, № 529. Упоминается у Березина-Ширяева—Описаніе книгъ Сокурова, № 67; Матер. для библіогр. кн. I, стр. 16, и кн. VIII, стр. 9; Окончат. матер. для библіогр., Спб., 1896, стр. 3.

**5226.** † КНИГА уставъ воинскій о должности Генераловъ Фельдмаршаловъ и всего Генералитета, и прочихъ чиновъ, которые при войскѣ надлежатъ быть, и о иныхъ воинскихъ дѣлахъ и повѣденіяхъ, что каждому чинить должно; купно при семъ артикулъ воинскій и съ процессомъ, надлежащимъ къ судящимъ, и экзерциціею, о церемоніяхъ и должностяхъ, воинскимъ людямъ надлежащихъ; напечатася повелѣніемъ Петра Великаго; Спб. 1716—въ листъ и 8°.

У Пекарскаго (Наука и литература т. 2, № 321) описанъ только экземпляръ въ 8°. См. также у Бычкова—Каталогъ петровск. изд. Имп. Пуб. Библ., № 72.

**5227.** *Тожъ*, изданіе второе, съ Нѣмецкимъ переводомъ; Спб. 1719—въ листъ.

Годъ изданія показанъ невѣрно; второе изд. съ нѣмецкимъ текстомъ вышло въ 1717 г. и не въ листъ, а въ 8°. См. у Пекарскаго—Наука и литература т. 2, № 345, и у Бычкова—Каталогъ петровск. изд. Имп. Публ. Библ., № 83. Въ томъ же 1717 г. было еще изд. въ 8° безъ нѣмецкаго текста; см. у Пекарскаго т. 2, № 350. Березинъ-Ширяевъ—Описаніе книгъ Сокурова, № 43. Затѣмъ было еще изданіе «Книги устава», напечатанное въ листъ въ 1719 г., но безъ нѣмецкаго текста; описаніе его у Пекарскаго т. 2, № 417, и у Бычкова, № 10. Березинъ-Ширяевъ—Описаніе книгъ Сокурова, № 48.

**5228.** *Тожъ*, изданіе третіе, съ Нѣмецкимъ переводомъ; Спб. 1735—въ 8°.

**5229.** *Тожъ*, новаго изданія; Спб. 1748—въ л.

На заглавіи какъ сего, такъ и слѣдующихъ потомъ изданіяхъ слово: *книга*, уже исключено.

**5230.** *Тожъ*, новаго изданія, съ Нѣмецкимъ переводомъ; Спб. 1754—въ 8°.

**5231.** *Тожъ*, новаго изданія, на одномъ Россійскомъ; Спб. 1780—въ 4°.

Потомъ многократно вновь былъ издаваемъ въ Спб., а напослѣдокъ и въ Москвѣ.

**5232** * КНИГА о способахъ, творящихъ водохожденіе рѣкъ свободное; переводъ съ Французскаго; напечатана повелѣніемъ Петра Великаго; съ рисунками; Москва, 1708 въ Іюлѣ мѣсяцѣ—въ 8°.

*Рѣдка.*

Изъ сей книжки видно, что въ Гражданскую нашу печать не введены еще были четыре буквы: з, и, й, и і съ точкою на верху.

Красота и правильность набора, чистота оттиска и доброта бумаги, въ этой книгѣ, судя по новости заведенія, могутъ назваться превосходными.

ведена съ французскаго Борисомъ имъ; описаніе книги у Пекарска-ка и литература т. 2, № 134. ь—Каталогъ петровск. изд. Публ. № 3.

КНИГА (учебная) Россійскаго Russiches elementar-buch für ), съ краткимъ словаремъ; 1805 въ 8°.

КНИГА (учебная) Россійска-, для употребленія въ Лиф-съ, Эстляндскихъ и Курлянд-колахъ; изд. *Григоріемъ Глик-*ава, 1805—въ 8°.

ннади (Словарь т. 1, стр. 219) еще изданіе 1806 г. въ 8°. Сопикова не ошибка въ озна-да, то возможно, что предыду-ига и есть первое изданіе этой

КНИГА (учебная) для чтенія ду, содержащая историческія , нравоучительныя мысли, от-евней Исторіи, физики, есте-Исторіи и проч. на Россій-Французскомъ языкахъ; Мо-1- въ 8°. 3 р.

КНИГА (ручная) Россійскаго ля иностранцевъ (Manuel de Russe pour des Etrangers); *Іковъ Ланиенъ*; Митава, 1811—

КНИГА (Царственная), или цъ царствованія Царя Ивана ича, отъ 7042 до 7061 года; —въ 4°.

экземпляры съ гравирован-ртиною.

ель—кн. М. М. Щербатовъ; см. ъ, Истор. Хрис. т. 1, стр. 547. тавъ «Царственной книги во-аписки Алексѣя Адашева, лю-Ивана Грознаго; см. Венгеровъ т. 1, стр. 115.

КНИГА (ручная), содержа-себѣ новыя наблюденія и ія обогащенія врачебныя на-г. *Тедена*, Лейбъ-медика Ко-тескаго; перевелъ съ Нѣмец-Вороновъ; 2 части; съ фигу-сква, 1796—въ 8° 2 р.

ое заглавіе сей книги, *см. на-я (новыя) и опыты* (См. № 6427).

КНИЖИЦА въ 3-хъ частяхъ, ая о тѣхъ правилахъ, яже при доброй крѣпости въ осмотрѣніи быти надлежитъ, и по которымъ авторъ свои крѣпости учредилъ, и равно аки въ баталію уставилъ; съ фиг. Москва, 1708—въ 8°.

«Этой книги одинъ экземпляръ безъ заглавнаго листа хранится въ Академіи Наукъ; здѣсь 54 стр. и 2 ненум. листа (описаніе главамъ); въ книгѣ 8 гравированныхъ чертежей; въ началѣ ея рукописная отмѣтка — «1708 году — 50» (экз.?). Это сочиненіе Римплера, напечатанное потомъ вторично около 1710 г. подъ заглавіемъ «Рімплерова маніра о строеніі крѣпостеі» (см. здѣсь № 6149). Описана у Пекарскаго—Наука и литература т. 2, стр. 186.

**5240.** † КНИЖИЦА о сочиненіи и описаніи Сѣктора, скалъ плоской и Гунтерской, съ употребленіемъ иныхъ инструментовъ, въ рѣшеніи разныхъ математическихъ проблемъ, отъ Профессора Математики Андрея Фархварсона изданная; съ фигурами; Спб. 1739—въ 4°.

Губерти (Матер. для русск. библіогр. т. 3, № 33) предполагаетъ что эту книгу перевелъ Сатаровъ.

**5241.** КНИЖИЦА разсудка человѣческаго, или сокращенное изъясненіе того, что разумъ человѣку внушаетъ къ управленію его поступковъ, и проч. Спб. 1776—въ 8°.

**5242.** * КНИЖКА (Библейская нравоучительная); соч. г. *Феддерсена*; перевелъ съ Нѣмецкаго А. Тургеневъ; Москва. 1795—въ 12° 50 к.

**5243.** * КНИЖКА (веселая) для путешествующихъ; перевелъ съ Нѣмецкаго Иванъ Дворяшевъ; Москва, 1790—въ 8°.

Заглавіе сокращено, приведена только первая строчка, поэтому сообщаемъ точное заглавіе: «Веселая книжка для путешествующихъ людей, или собраніе разныхъ новѣйшихъ историческихъ анекдотовъ, остроумныхъ шутокъ, отвѣтовъ и краткихъ нравоучительныхъ повѣстей» и проч. Перевелъ *Степанъ* Дворяшевъ. См. Саитовъ, Замѣтки въ «Журн. Мин. Народн. Просв.» 1878, № 6; Смирдинъ № 8606; Геннади Словарь т. 1, стр. 288. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., Спб., 1876, стр. 174. У Сопикова ошибочно: Иванъ Дворяшевъ.

**5244.** † КНИЖКА (гадательная забавная), писанная стихами *Г. Гераковымъ;* Спб. 1805—въ 12°.

Рѣдкое, зачитанное, изданіе.

**5245.** * КНИЖКА (гадательная), называемая оракулъ геомантическій, соч. для забавы и препровожденія времени; перевед. съ Нѣмецк. Карломъ Меіеромъ; Спб. 1785—въ 8°.

Рѣдкое, зачитанное, изданіе.

**5246.** * КНИЖКА (военная карманная), для употребленія въ полѣ; изданная г. Шангорстомъ; переводъ съ Нѣмецкаго, съ фигурами; Москва, 1798—въ 12°. 4 р.

Вышла въ 2 частяхъ; перевелъ—С. О. См. Смирдинъ № 4234.

**5247.** † КНИЖКА для моего друга; Москва, 1809—въ 12°.

По Смирдину № 6172 и Геннади (Словарь т. 2, стр. 142), форматъ въ 8°.

**5248.** КНИЖКА (забавная), содержащая 57 хитростей, или фокусовъ; Москва, 1800—въ 8°.

По Плавильщикову № 1022, форматъ въ 12°.

**5249.** *Тожь,* изд. втор. Смоленскъ, 1803—въ 12°.

**5250.** * *КНИЖКА (записная), для друзей человѣчества; пер. съ Нѣмецкаго;* Спб. 1779—въ 8°.

По Смирдину № 1278, вышла безъ означенія мѣста и года печати и съ какого языка сдѣланъ переводъ. Объ ней см. примѣчаніе къ № 5082.

**5251.** † КНИЖКА (записная), любопытныхъ замѣчаній великой особы (Петра Великаго), странствовавшей подъ именемъ дворянина Россійскаго Посольства, въ 1697 и 1698 годахъ; Спб. 1788—въ 12°. 50 к.

Печатана «на иждивеніи П. Б.», вѣроятно Петра Богдановича; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 142.

**5252.** † КНИЖКА (карманная) для морскихъ артиллеристовъ; Спб. 1808—въ 12°.

**5253.** КНИЖКА (карманная) для присяжныхъ врачей и хирурговъ при судебныхъ вскрытіяхъ мертвыхъ тѣлъ; соч. *А. Роозе,* Москва, 1807—въ 8°. 1 р. 70 к.

**5254.** * КНИЖКА (картинная) изъ Лилипута, съ разкрашенными изображеніями разныхъ предметовъ для дѣтей, и съ описаніемъ оныхъ; переводъ съ Нѣмецкаго; Спб. 1803—въ 12°. 2 р.

Невѣрно показанъ форматъ, напечатана въ 24°. Второе изданіе вышло въ Спб. въ 1823 г. въ 24°. См. Смирдинъ № 1630. Геннади Словарь т. 2, стр. 142—143.

**5255.** † КНИЖКА (карманная) для каждаго, преподающая наставленія, какимъ образомъ поступать въ внезапныхъ случаяхъ, подвергающихъ опасности жизнь; Москва, 1803—въ 8°.

Невѣрно показаны мѣсто печати, годъ изд. и форматъ; напечатана въ Спб. въ 1804 г. въ 16°. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 161. Смирдинъ № 4665. Плавильщиковъ № 572.

**5256.** * КНИЖКА (карманная краткая) для народа; издана *А. Вилимомъ;* Спб. 1799—въ 12°.

Заглавіе очень сокращено, слѣдуетъ: «Краткая для народа книжка, содержащая: легкое и удобопонятное наставленіе, какъ съ утопшими, замерзшими, удавившимися, упадшими въ обморокъ, повѣсившимися, или кажущимися быть мертвыми, поступать надлежитъ такъ, гдѣ нѣтъ по близости врача». См. Смирдинъ № 4916. Геннади Словарь т. 1, стр. 160.

**5257.** * КНИЖКА (карманная) для вычисленія количества воды, вытекающей чрезъ трубы и отверстія, или по жолобамъ, также и силы, съ какою она ударяетъ стремясь съ данною скоростію; перевелъ съ Французскаго изъ Белидоровой водяной архитектуры, Алексѣй Колмаковъ; съ фигурами; Спб. 1791—въ 12°. 60 к.

**5257.С.** КНИЖКА (любопытная) служащая забавнымъ препровожденіемъ праздная времени. М. (12°) 50 к.

См. Смирдинъ № 5498.

**5258.** † КНИЖКА (ручная), или кратчайшее описаніе всѣхъ болѣзней какъ наружныхъ такъ и внутреннихъ; собранное Штабъ-Лекаремъ Алексѣемъ Масленниковымъ; Москва 1812—въ 8°.

**5259.** * КНИЖКА (полезная) для женатыхъ и холостыхъ, желающихъ щастливаго супружества; перевод Москва, 1799—въ 8°. 1 р.

Димитрій Дмитревскій: см. цензуры въ Архивѣ стар. Губерн. Правленія за

ЖКА (ручная) для дощы; переводъ съ Франква, 1788—въ 8°. 50 к.

ъ въ цензуру въ 1787 г. одаровъ. См. XVIII вѣкъ, за, т. I, стр. 457.

ЖКА (ручная) о правахъ ихъ тяжущихся, съ осоеніемъ; Москва, 1808 — р.

ндрей Ремезовъ, вышла въ е изданіе было въ Москвѣ въ 12°. См. Смирдинъ № ie не точно, слѣдуетъ— га» и т. д.

ЖКА (ручная Христі- краткое руководство, ъ Христіанинъ весь день ъ своимъ ходить; переецкаго; Москва, 1787—въ

ЖКА (учебная) древняго зыка, изданная Михайвскимъ; Москва, 1807—

изданіе второе, дополва, 1809—въ 8°.

ыдержала много изданій: ыла напечатана два раза, е изданія 1819 г., 1822 г., . См. Геннади Словарь т. 399.

*ЖКА (ручная) человѣка или разужденія о долженіи; переведена съ изъ книги: Système social)* 05 *въ* 8°.

Ширяевъ—Послѣдн. матер. Спб. 1884, стр. 61.

ЖКА, содержащая въ любовныя повѣсти: петаліянскаго: Спб. 1774—

ЖКА для препровожденъ пользою, пріятностію емъ, или способъ прогоСпб. 1794—въ 8°. 50 к.

ЖКА для моей Лизы; —въ 12°.

**5269.** * КНЯЗЬ Д... и Княжна М... или вѣрная любовь по смерть. Россійское произшествіе; соч. г. *Лафонтена;* переводъ съ Нѣмецкаго; 2 части; Москва, 1805—въ 12°. 2 р. 50 к.

По Геннади (Словарь т. 2, стр. 218) вышла изъ печати въ 1804 г. По указанію Плавильщикова (№ 4399), было еще изданіе: Москва, 1808 г., въ 12°.

**5270.** * КНЯЗЬ В... и Княжна Щ... или умереть за отечество славно; Москва, 1807—въ 12°.

Заглавіе очень сокращено и невѣрно показаны годъ изданія и форматъ, поэтому приводимъ заглавіе по Смирдину (№ 8382):

«Князь В-скій и Княжна Щ-ва; или умереть за отечество славно; новѣйшее произшествіе во время компаніи Французовъ съ Нѣмцами и Россіянами 1806 года: соч. *В. З.*—2 части. Село Покровское, въ Т. Дубровина 1809 г. (18°) 5 р.». См. Геннади Словарь т. 2, стр. 27.

**5271** † КНЯЗЬ Меньщиковъ, или въ ссылкѣ великій человѣкъ, любопытный историческій отрывокъ; издано Г. *Гераковымъ;* Спб. 1801—въ 12°. 50 к.

**5272.** *Тожь,* изданіе второе, съ картинкою; Спб. 1811- въ 8°.

Первое изданіе вышло подъ заглавіемъ: «Князь Меншиковъ, любопытный историческій отрывокъ; соч. Гавріила Геракова»; а второе изданіе—подъ заглавіемъ какъ приведено у Сопикова заглавіе перв. изд. Форматъ перв. изд. въ 8°. См. Смирдинъ №№ 8383 и 2840. Плавильщиковъ № 4400. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., стр. 63.

**5273.** † КНЯЗЬ О...ій и Графиня М...ва, или урокъ о модномъ воспитаніи, истинное Россійское произшествіе; Москва, 1810—въ 12°. 1 р. 50 к.

Напечатана «на иждивеніе А. Ш.»; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 145 и 404.

**5274.** * КОБАЛТОСЛОВІЕ, или описаніе краснльнаго Кобальта, по званію, породамъ и мѣсторожденіямъ онаго, и по бываемымъ при ономъ металламъ, ископаемымъ, рудамъ и камнямъ, такъ же и о содержаніи онаго по опытному искуству, о употребленіи его и проч. соч. г. *Лемана;* перевелъ съ Нѣмецкаго Оберъ Бергмейстеръ Иванъ Хемницеръ; 2 части; Спб. 1778—въ 8°. 1 р.

**5275.** * КОЛЕСО счастія, или собраніе нѣкоторыхъ повѣстей, заключающихъ въ себѣ доказательства, что жизнь человѣческая подвержена многимъ неожиданнымъ превратностямъ; переводъ съ Французскаго; Спб. 1788 -въ 12°. 60 к.

Переведъ—Иванъ Рахманиновъ; изъ неизданнаго рукописнаго документа: «Довѣренность выданная Кн. Ник. Мих. Кугушеву отъ вдовы Рахманинова по дѣлу условія, заключеннаго Рахманиновымъ съ купцами А. Косовымъ и Козыревымъ на право печатанія его изданій и переводовъ».

**5276.** * КАЛОАНДРЪ (вѣрный); соч. Графа *Кайлуса;* перевелъ съ Французскаго Алексѣй Свищовъ; 4 части; Москва, 1795—въ 8°. 3 р.

По Смирдину № 8642, напечатана въ 1789 г.

**5277.** † КОЛДУНЪ не болтунъ, или настоящій ворожея; Спб. 1792—въ 12°. 80 к.

Заглавіе очень сокращено; издалъ—К. Д. Полное заглавіе см. у Смирдина № 14747 (3-е прибавл.). Очень рѣдкая, зачитанная книжка.

**5278.** † КОЛДУНЪ (новый), предсказатель и ворожея; Спб.—въ 12°.

Рѣдкая, зачитанная, книжка.

**5279.** * КОЛУМБЪ въ Америкѣ; переводъ съ Французскаго; Калуга, 1786—въ 12°. 25 к.

На подлинникѣ нѣтъ указанія, съ какого языка переведена. См. Березинъ-Ширяевъ—Окончат. матер. для библіогр., Спб., 1896, стр. 392. Рѣдкое, провинціальное изданіе.

**5280** * КОЛЯСКА (почтовая), Англійскій романъ; переводъ съ Французскаго; 4 части; Москва, 1782—въ 8°. 3 р.

Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр., Спб., 1884, стр. 235.

## *Комедіи:*

**5281.** * КОМЕДІИ *П. Терентія* Африканскаго; переводъ съ Латинскаго; 3 части; Спб. 1774- въ 8°. 3 р.

**5282** *Тожь,* съ Латинскимъ подлинникомъ; 3 части; Спб. 1774—въ 8°.

Печатались въ теченіе 1773—1774 г Перевели: Ѳедоръ Петр. Моисѣенковъ. Мих. Евсеев. Головинъ, Александръ Хвостовъ, Козьма Флоринскій, Фридрихъ Рихманъ и Филиппъ Синскій; см. Смирдинъ № 6843; Геннади Словарь т. 1, стр. 239; т. 2, стр. 337. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр. кн. II, стр. 58, и Окончат. матер. для библіогр. Спб. 1896, стр. 524. Въ 1806 г. этой книги продано Академическимъ комит. на вѣсъ «довольное количество»; см. приложеніе въ концѣ второй части «Опыта» Сопикова.

**5283.** * — КОМЕДІИ изъ театра г. *Мольера;* переведены съ Французскаго Иваномъ Кропотовымъ; часть I-я; Москва, въ 8°. Безъ означенія года.

Сія часть содержитъ въ себѣ 4 комедіи: Скупой, Лицемѣръ, Школа мужей и Школа женъ.

Описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 3, № 77.

**5284.II.**—АДЕЛЬФЫ, или братья, въ 5 д. *П. Терентія;* съ Лат. *К. Флоринскій.* Спб. 1774. 8°. 2 р. 50 к.

См. Плавильщиковъ № 5547.

**5284** * — А ДЛЯ чегожъ и не такъ, въ 1 д.; п. съ Франц. Михайло Макаровъ; Москва, 1803—въ 8°.

По Смирдину № 6995 и Плавильщикову № 5548, форматъ въ 12°.

**5284.II.** — АЗЕМІЯ, или дикіе, въ 3 д. съ Фр. *В. Левшинъ.* М. 1796. 8°. 3 р.

См. Плавильщиковъ № 5550. Эта комедія напечатана въ перв. час. «Трудовъ» В. Левшина. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 418.

**5285.** * — АМФИТРІОНЪ, въ 3 д. г. *Мольера;* п. съ Франц. (Петръ Свистуновъ); Спб. 1761—въ 8°.

**5286.** *Тожь,* изданіе второе; Москва, 1788—въ 8°. 60 к.

Первое изданіе по Смирдину (№ 7000) вышло въ 1768 г. въ 12°.

**5287.** * — АДОЛЬФЪ и Клара, или два арестанта; Москва, 1801—въ 12°. 70 к.

Въ 1 дѣйствіи; см. Смирдинъ № 6996. Плавильщиковъ № 5549.

**5288.** * — АНДРЕЙ и Цецилла, въ 1 д.; п. съ Франц. Москва, 1784—въ 8°.

— АРАБСКОЙ порошокъ, или Алхимистъ, въ 1 д.; п. съ Нѣм. циковъ; Спб. 1781—въ 8°. 40 к.

евелъ—*М. П.Меньшій*, а не Меньъ, какъ у Сопикова; см. Саитовъ, ки въ «Журн. Мин. Нар. Просв.» ., № 6; Геннади Словарь т. 2, 10. Смирдинъ № 7002. Плавильъ № 5555.

* — АРЛЕКИНЪ въ сералѣ, въ съ Франц. Москва, 1769—въ 8°.

ръ — де-Сентъ Фоа; перевелъ— Г.; см. Смирдинъ № 7003; Геннаоварь т. 1, стр. 198; Драм. Сло-М. 1787, стр. 20.

* — АКТЕРЪ противъ воли, г. съ Нѣмец. Москва, 1804—въ к.

евелъ—Ѳ. Х—ій; см. Смирдинъ 7; Геннади Словарь т. 2, стр. 169. ъ быть Ѳедоръ Лаврен. Халчин-

* — БАГДАТСКІЙ цирюль-ъ 1 д.; п. съ Франц. П. Выру-; Спб. 1787— въ 8°. 30 к.

* — БАШМАКИ Мордоре, или ая башмашница, въ 1 д.; п. съ В. Вороблевскаго; Москва, ь 8°. 50 к.

въ одномъ, а въ 2 дѣйствіяхъ; еннади Словарь т. 1, стр. 174. инъ № 7006. Плавильщиковъ 8.

† — БЕЗБОЖНИКЪ (ироиче-*М. Хераскова;* Москва, 1761—

1 дѣйствіи; см. Смирдинъ № 7007.

І.—БЕЗБОЖНИКЪ, въ 1 д. *М. Хе-а.* Спб. 1786. (8°) 1 р.

Плавильщиковъ № 5559. Это от-. оттискъ изъ «Россійскаго Ѳеа-г. X, стр. 1.

* — БЕЗСТЫДНО-любопытный, г. *де Туша;* п. съ Франц. Мос-88—въ 8°. 50 к.

† — БОБЫЛЬ, въ 5 д.; *Петра* щикова; Спб. 1792—въ 8°. 80 к.

рое изданіе см. здѣсь № 12933.

* — БОГОМОЛКА, въ 3 д. г. *на;* п. съ Нѣм. Михайла Ма-го; Спб. 1774—въ 12°.

Смирдину (№ 7013), форматъ въ 8°.

**5298.** * — БОТЪ, или Англинской купецъ; съ Франц. Спб. 1804—въ 12°. 1 р.

**5299.** *Тожь,* другой переводъ, Князя Петра Долгорукова; Москва, 1804—въ 12°.

По Смирдину (№ 7015), форматъ въ 8°; комедія въ 3 дѣйствіяхъ. Плавильщиковъ № 5569.

**5300.** * — БЛАГОДѢТЕЛЬНЫЙ грубіянъ, изъ театра г. *Голдонія;* п. съ Франц. Михайло Храповицкій; Спб. 1772—въ 12°. 50 к.

Комедія въ 3 дѣйствіяхъ, форматъ въ 8°. См. Смирдинъ № 7010. Изъ этой комедіи была сдѣлана опера, перевелъ Иванъ Вѣнъ, она осталась неизданною; см. Опись библіотеки гр. Шереметева, сгорѣвш. въ 1812 г. Спб. 1883, стр. 407, № 822. Опера была играна на сценѣ; см. Архивъ дирекціи театровъ, Спб. 1892. Отд. 3, стр. 151, № 9.

**5301.** † — БЛАГОДѢТЕЛЬНЫЙ разточитель, въ 5 д. *В. Ѳедорова;* Спб. 1807—въ 12°.

**5302.** * — БРАКЪ по календарю, въ 3 д. съ Польскаго; Спб, 1779—въ 8°. 50 к.

Перевелъ—Л. А.; см. Русск. Книги т. 3, № 7814; у Смирдина (№ 7016) и Геннади (Словарь т. 1, стр. 1) вѣроятно ошибочно перев. А. А.

**5303** * — БРАНЧИВОЙ, въ 3 д. съ Франц. Москва, 1788—въ 8°. 50 к.

Перевелъ—Г. С.; см, Смирдинъ № 7017. У Плавильщикова (№ 5571) въ 5 дѣйствіяхъ.

**5304** † — *БРИГАДИРЪ*, въ 5 д. г. Фонъ-Визина; Спб. 1786—въ 8°. 1 р.

Послѣ не однократно вновь была перепечатана.

У Смирдина № 7019 и Плавильщикова № 5573, указано только одно изданіе: Спб., 1817 г.

**5305** * — *БѢДНОСТЬ и благородство души, въ* 3 *д.* г. Коцебу; *съ Нѣм.; Москва,* 1798.

Напечатана въ 12°. Перевелъ Алексѣй Ѳедор. Малиновскій. Второе изд. вышло въ Орлѣ, 1817 г.; третье изд. въ Орлѣ въ 1824 г., оба въ 12°. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 283 и 427. Смирдинъ № 7021. Плавильщиковъ № 5577.

**5306** * — ВАЖНЫЙ, въ 3 д. г. *Брюиса;* п. съ Франц. В. Вороблевскаго; Спб. 1777—въ 8°. 50 к.

Не въ 3, а въ 5 дѣйствіяхъ; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 174. Смирдинъ № 7028; у Плавильщикова (№ 5578) въ 3 дѣйст.

**5307 и 5308.** См. №№ 3821 и 3822.

**5309** * — ВЗАИМНЫЙ опытъ, въ 1 д. г. *ле Грана;* съ Франц. Спб. 1779—въ 8°. 30 к.

По Геннади (Словарь т. 2, стр. 227) напечатана въ 1789 г.; у Смирдина (№ 7027)—какъ у Сопикова.

**5310.** † — ВЗДОРЩИЦА, въ 1 д. г. *Сумарокова;* Москва, 1781—въ 8°.

Послѣ не однократно вновь была перепечатана.

Если у Сопикова не ошибка въ годѣ изданія, то у Смирдина показано другое изданіе: Москва, 1786 г. въ 8°.

**5310.II.** — ВЗДОРЩИЦА, въ 1 д. *А. Сумарокова.* Спб. 1787. (8°) 1 р.

См. Плавильщиковъ № 5581. Это отдѣльн. оттискъ изъ «Россійскаго Ѳеатра» т. XVI, стр. 153.

**5311.** * — ВЗЯТІЕ св. Лукіи, Антильскаго Американскаго острова, въ 1 д. съ Франц. Спб. 1786—въ 12°. 40 к.

По Смирдину (№ 7471) это не комедія, а драма. У Плавильщикова (№ 5582) среди комедій. Перевелъ Александръ Ив. Дмитріевъ; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 308.

**5312.** * — ВЛЮБЛЕННЫЙ нелюдимъ, въ 3 д. г. *Демутье;* съ Франц. п. Николай Ильинъ: Москва, 1805—въ 8°.

Форматъ въ 12°. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 56. Смирдинъ № 7029. Плавильщиковъ № 5583.

**5313.** † — ВЛЮБЛЕННЫЙ слѣпецъ, въ 1 д. соч. актеромъ *И. Соколовымъ;* Москва, 1784—въ 8°. 30 к.

**5314.** * — ВЛЮБЛЕННЫЙ Шекспиръ, въ 1 д. г. *Дюваля;* п. съ Франц. Дмитрій Языковъ; Спб. 1807—въ 8°. 50 к.

Книга напечатана безъ буквы Ъ; см. Березинъ-Ширяевъ.—Окончат. матер. для библіогр. Спб., 1896. стр. 541.

**5315.** * — ВОЕННАЯ тюрьма, или три арестанта, въ 5 д. п. съ Франц. А. Лукницкимъ; Спб. 1808—въ 8°. 1 р. 25 к.

Березинъ-Ширяевъ—Окончат. матер. для библіогр. Спб. 1896, стр. 540.

**5316.** * — ВЕРТОПРАХЪ, въ 3 д. г. *Коцебу;* съ Нѣм. Москва, 1802—въ 12°.

Перевелъ—П... З..., т. е. Петръ Зуковъ; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1802 г.

**5317.** *Тожъ,* другой переводъ; Смоленскъ, 1803—въ 12°.

Кромѣ указанныхъ здѣсь изданій были еще: 2-е изд. Смоленскъ, 1812 г. и третье изд.—Орелъ, 1826 г., въ 8°. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 409. Смирдинъ № 7024. Въ 1799 г. эта комедія была переведена Ив. Делакроа, переводъ остался въ рукописи; см. Архивъ дирекціи театровъ. Спб. 1892. Отд. 3, стр. 152, № 17.

**5318.** * — ВОЗВРАЩЕНІЕ нечаянное, въ 1 д. г. *Реньяра;* съ Франц. Москва, 1779—въ 8°. 30 к.

**5319.** * — ВОЗВРАЩЕННОЕ благодѣяніе, въ 1 д. съ Франц. Москва, 1789—въ 8°. 40 к.

**5320.** † — ВОСПИТАНІЕ, въ 5 д. *І. Волкова;* Москва, 1774—въ 8°. 50 к.

**5320.II.** *Тоже*—Спб. 1788. 8°. 1 р. 50 к.

См. Плавильщиковъ № 5592. Это, вѣроятно, оттискъ изъ «Рос. Ѳеатра». См. Геннади Словарь т. 1, стр. 168.

**5321.** * — ВОЗДУШНЫЕ замки, въ 5 д. *Колинъ д'Арлевиля;* передѣлан. на Русскіе нравы П. Ильинымъ; Москва, 1808—въ 12°. 50 к.

Годъ изданія показанъ невѣрно, вышла изъ печати въ 1807 г., форматъ въ 8°. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 386. Смирдинъ № 7035.

**5322.** * — ВОЛЬНЫЙ домъ, или Шотландка, въ 5 д. г. *Юма;* п. съ Франц. Александромъ Протасовымъ; Москва, 1763—въ 8°.

По Смирдину № 7038, форматъ въ 12°.

**5323.** * — ВОЛШЕБНЫЙ кубокъ, въ 1 д. съ Франц. Москва, 1788—въ 8°. 30 к.

**5324.** * — ВОТЪ каково имѣть корзину и бѣлье, вольное преложеніе изъ *Шакеспира,* въ 5 д. Спб. 1786—въ 8°. 50 к.

)ТЪ каково имѣть, кор-
е, *Шакеспира;* въ 5 д. Спб.
р.

ньщиковъ № 5593. Это от-
къ изъ «Россійскаго Ѳеа-
стр. 5.

мп. Екатерина II. Эта ко-
зована изъ «Виндзорскихъ
Іекспира. См. Геннади Сло-
р. 339. Смирдинъ № 7041.
Екатерины II изд. Акад.
стр. 55. Въ 1808 г. этой
демическ. комитетомъ про-
, 38 экземпл. См. приложе-
2-й ч. «Опыта» Сопикова.

ГОРЧНО вкравшаяся
д. г. *Марево;* съ Франц.
іемъ подлинника; Спб.
30 к.

Владим. Игнат. Лукинъ; см.
зарь т. 2, стр. 261 и 289.

ЯКОЙ Еремей про себя
1 д. съ Нѣм. Москва,—

ЫБОРЪ по разуму, въ 3
Спб. 1773—въ 12°.

ЫДУМАННЫЙ кладъ,
а *П. Соколова;* Спб. 1782

ЫСЫЛКА Французовъ,
Россійское; Спб. 1807—

ЪЗДЪ на охоту Генри-
съ Франц. Спб. 1788—

оказанъ годъ изданія, на-
1787 г. Авторъ комедіи—
Геннади Словарь т. 2, стр.
ь № 7047. Плавильщиковъ

ЪСТИ, или убитой [жи-
Графа *Ростопчина;* Мо-
, 8°. 1 р.

ну (№ 7048) напечатана
а по Плавильщикову (№
00 г.

ЗАДЕЛУПСКІЙ житель,
*сье;* п. съ Франц. Н. Бру-
1800—въ 8°. 80 к.

РЕТТА, или она уже за
д. съ Нѣмец. Москва,
) к.

– Вас. Алексѣев. Левшинъ;
Словарь т. 2, стр. 418.

**5334.***—ГЕНРИХЪ и Пернилла, въ 3 д. г. *Голберга;* п. съ Нѣмец. Андрей Нартовъ; Спб. 1760—въ 8°.

По Смирдину № 7051 напечатана въ 1764 г.

**5335.*** — ГЕНРИХЪ VI на охотѣ, въ 4 д. изъ Англинской Исторіи, соч. Богуславскимъ; переводъ Никифора Сосинскаго, Москва, 1811—въ 8°.

Это переводъ съ польскаго; см. Смирдинъ № 7052.

**5336.*** — ГЛУХОЙ, или полной трактиръ, въ 3 д. съ Франц. Москва, 1793—въ 8°. 60 к.

Перевелъ – кн. Алексѣй Ив. Голицынъ; см. Голицынъ А. И., Сочиненія, изд. М. 1800; Геннади Словарь т. 1, стр. 285. Рогожинъ—Дѣла Моск. цензуры. Вып. I. Спб., 1902, № 66. По указанію Плавильщикова (№ 5607), авторъ комедіи—де Форжъ, но у него указанъ другой переводъ ея — Дмитрія Ив. Вельяшова-Волынцова: Москва, 1811 г. въ 12°.

**5336.II.**—ГЛУХОЙ и слѣпой, въ 1 д. *В. Левшина.* М. 1796. 8°. 8 р.

См. Плавильщиковъ № 5608. Эта комедія помѣщена въ 1-й части «Трудовъ» В. Левшина. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 418.

**5337.*** — ГОВОРУНЪ, въ 1 д. г. *Буасси,* съ Франц. передѣлана на Русскіе нравы Н. Ильинымъ; Москва-1807—въ 8°. 50 к.

Съ такимъ же заглавіемъ была напечатана передѣлка Н. Хмѣльницкаго въ Спб. въ 1817 г. См. Смирдинъ № 7056. Плавильщиковъ № 5610.

**5338.*** — ГОЛУБОКЪ, въ 1 д. Г-жи *Жанлисъ;* п. съ Франц. Сергѣй Тишевскій; Спб. 1789—въ 8°. 30 к.

«Перевелъ съ Французскаго лейбъ-гвардіи преображенскаго полку сержантъ 12 лѣтъ отъ рожденія Сергѣй Тишевской»; см. Каталогъ Виленской публ. библіотеки ч. 2, Вильна, 1880, № 7114.

**5339.*** — ГИПЕРБОРЕЙСКІЙ оселъ, или нынѣшній образъ воспитанія; г. *Коцебу;* Москва, 1801—въ 12°. 50 к..

**5340.*** — ГОРДОСТЬ и бѣдность, въ 5 д. г. *Голберга;* п. съ Нѣмецк. Иваномъ Кропотовымъ; Москва, 1774—въ 8°. 50 к.

**5341.** *Тожъ,* изд. второе; Москва, 1788—въ 8°.

**5342.** * — ГОРЯЧАЯ любовь двухъ сестръ, въ 3 д. г. *Геллерта*; п. съ Нѣмец. Степана Поручкина: Спб. 1775—въ 12°. 50 к.

Форматъ въ 8°; см. Смирдинъ № 7060. Плавильщиковъ № 5613.

**5343.** † — ГОСПОЖА Вѣстникова съ семьею, въ 1 д. сочинена въ Ярославлѣ И. Е. П. Спб. 1774—въ 8°.

Авторъ—И. Е. П, т. е. Имп. Екатерина II, но Араповъ (Лѣтопись Рус. театра, стр. 119) замѣчаетъ, что «эта комедія явилась изъ-подъ пера Кн. Дашковой по плану Государыни и подъ ея наблюденіемъ». Была помѣщена также въ XI т. «Рос. Ѳеатра». См. Геннади Словарь т. стр. 339 Изъ печати вышла безъ означенія года. У Смирдина № 7061 означенъ 1772 г.; у Плавильщикова № 5614—1771 г. Описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр., т. 3, № 119. Соч. Имп. Екатерины II изд. Акад. Н., редак. А. Н. Пыпина, т. 1, стр. 208.

**5344.** † — ГОРЫ, или пустынникъ отъ ревности, въ 2 д. *Андрея Ѣлина*; Воронежъ, 1804—въ 8°.

**5345.** * — ГОСУДАРСТВЕННЫЙ откупщикъ, въ 1 д. п. съ Нѣмец. Якова Дашкона; Москва, 1764—въ 8°.

**5346.** * — ГРАЦІИ, въ 1 д. п. съ Франц. Андреемъ Нартовымъ: Москва, 1757—въ 8°.

Березинъ - Ширяевъ—Окончат. матер. для библіогр., Спб., 1896, стр. 538.

**5347.** * — ДВА плута въ Гишпаніи, въ 3 д. съ Франц. Москва, 1787—въ 8°. 40 к.

**5247.П.**—ДВА маленькихъ Савойца, въ 1 д. Маре. . . де В. . . ; *В. Левшинъ*. М. 1796. 8°. 2 р.

См. Плавильщиковъ № 5618. Помѣщена во 2-й части «Трудовъ» Левшина; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 418.

**5348.** † — ДВОРЯНЯЩІЙСЯ купецъ, въ 3 д. *Василья Колычева*; Москва—въ 8°.

Напечатана въ 1781 г.; см. Смирдинъ № 7070. Геннади Словарь т. 2, стр. 152.

**5349.** * — ДВѢ сестры, или хорошая пріятельница, въ 1 д. г. *Кабардіера*; п. съ Франц. В. Воробленскаго; Москва. 1779—въ 8°. 30 к.

У Сопикова ошибочно соч. Кабардіера, слѣдуетъ—де-ла-Рибардіера; см. Смирдинъ № 7072; Геннади Словарь т. 1, стр. 174. Музыка сочиненія Десброка; см. Драм. Словарь. М. 1787. стр. 42.

**5350.** * — ДВѢ Турецкія вдовы, въ 1 д. г. *Сен-Фуа*; п. съ Франц. А. П.; Спб. 1775—въ 12°. 30 к.

Перевелъ Александръ Протасовъ;—см. Сборникъ отд. русск. языка и словесн. т. XI, № 1, стр. 37; у Смирдина № 7073 съ буквами—Ал. Пр. и годъ изданія показанъ 1774-й. Тоже у Плавильщикова, см. № 5622.

**5351.** * — ДЕВКАЛІОНЪ и Пирра, въ 1 д. г. *Сен-Фуа*; п. съ Франц. Михайло Поповъ; Спб. 1765—въ 8°.

По Смирдину № 7074, вышла изъ печати безъ означенія года.

**5352.С.** ДИКОЙ (АРЛЕКИНЪ), въ 3 дѣйс.; пер. съ Фр.—Спб., въ Т. Артил. и Инжен. Шлях. Кад. Корпуса 1779 г. (8°) 3 р.

См. Смирдинъ № 7004. Оригиналъ какъ этого, такъ и слѣдующаго ниже переводовъ—«Arlequin sauvage, com. en prose et en 3 actes, par le sieur D.... (Delisle de la Drevetière). Paris, 1722. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 43. Былъ еще переводъ этой комедіи—Г. Т., оставшійся въ рукописи; см. Опись библіотеки гр. Шереметева, сгорѣвш. въ 1812 г., Спб., 1883, стр. 415, № 960.

**5352.** * — ДИКОЙ Арлекинъ, въ 3 д. съ Франц. Москва, 1788—въ 8°. 30 к.

Форматъ въ 12°. См. Смирдинъ № 7075. Геннади Словарь т. 1, стр. 43.

**5353.** * — ДОБРАЯ мать, въ 1 д. г. *Флоріана*; п. съ Франц. Кн. И. В.: Москва, 1801—въ 12°. 30 к.

**5354.** * — ДОБРАЯ мать; Г-жи *Жанлисъ*; перевела съ Франц. Е. Баскакова; Спб. 1796—въ 12°. 50 к.

Невѣрно показано мѣсто печати, комедія напечатана въ Москвѣ; см. Смирдинъ № 7076. Геннади Словарь т. 1, стр. 70. Плавильщиковъ № 5625.

**5355** — ДОБРОДѢТЕЛЬ пріобрѣтенная въ училищѣ, въ 1 д. Спб. 1775—въ 12°.

**5356.**† —ДОБРОДѢТЕЛЬ увѣнчанная вѣрностію; *Михайла Прокудина*; М. 1774—въ 8°. 30 к.

ія въ 5 дѣйств.: см. Смирдинъ

— *Тоже.*—Спб. 1788. 8°. 1 р.

лавильщиковъ № 5626. Это оттискъ изъ «Россійскаго Ѳеа-XXV. стр. 83.

ДОБРОНРАВЪ, въ 1 д. Мос-—въ 8°. 20 к.

— *Тоже.*—Спб. 1789. (8°.) 1 руб.

лавильщиковъ № 5628. Геннади т. 1. стр. 313. Была напечата-Россійск. Ѳеатрѣ» т. XXXVIII.

ДОБРЫЙ отецъ, въ 1 д. п. Логинъ Г. Кутузовъ; Спб.—

ечати вышла въ 1790 г.; см. ъ № 7084. Геннади Словарь . 282. Плавильщиковъ № 5627.

– ДОБРЫЙ отецъ, или шко-ства. въ 2 д. съ франц. п. ръ Черниковъ; Спб. 1811—

— ДОБРЫЙ Морицъ, или ный, въ 5 д. г. *Коцебу*; п. съ Вязмитиновъ; Спб. 1799—въ 0 к.

5, а въ 3 дѣйствіяхъ. Перевелъ— Петр. Вязминъ, а не Вязми-см. Геннади Словарь т. 1, стр. рдинъ № 7083. Плавильщиковъ Березинъ - Ширяевъ — Оконвр. для библіогр., Спб., 1896.

— ДОБРЫЙ сынъ, въ 3 д. *а*; п. съ франц. Павелъ Ива-. 1800 –въ 12°.

– ДОМАШНІЯ несогласія, въ *Голдонія*; Спб. 1773—въ 12°.

-ДОМАШНІЯ несогласія въ 1 д. . Спб. 1786. (8°) 2 р.

лавильщиковъ № 5632. Это оттискъ изъ «Россійск. Ѳеатра» тр. 205.

ДОМОВОЙ, или женская въ 4 д. Спб. 1780—въ 8°. 40 к.

– ДОНЪ Педро Прокодуран-казанный бездѣльникъ; *Кала Берка*; съ Гишпанскаго а въ Нижнемъ Новѣгородѣ; 794—въ 8°.

*Рѣдка.* *

Комедія не переводная, а оригинальная, сочиненіе Якова Петровича Чаадаева; см. Геннади — Анонимн. книги, стр. 7; Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2. № 181. Остроглазовъ — Книжн. рѣдкости. № 51. Въ ней выведены злоупотребленія должностного лица, экономіи директора Прокудина, поэтому авторъ издалъ ее подъ видомъ перевода. Объ этой комедіи см. замѣтку М. Лонгинова въ журн. «Современникъ» 1856 г., т. LVIII, № 7, отд. V. стр. 1. Комедія упомянута въ числѣ книжн. рѣдкостей Геннади, подъ № 85.

**5365.** * — ДОНЪ Ранудо де Калибрадосъ; г. *Коцебу*; Москва, 1803—въ 12°. 60 к.

Комедія въ 4 дѣйствіяхъ; изъ печати вышла въ 1805 г. См. Смирдинъ № 7088. Геннади Словарь т. 2, стр. 169. Плавильщиковъ № 5634.

**5366.** * — ДРУГЪ всесвѣтный, въ 1 д. г. *ле Гранда*; съ франц. Москва, 1788—въ 8°. 30 к.

**5367.** * — ДРУЗЬЯ нынѣшняго вѣка; въ 1 д. съ франц. Москва, 1790 - въ 12°. 30 к.

Переводъ — Павелъ Кашинцевъ; см. Саитовъ, Замѣтки въ «Журн. Мин. Народ. Просв.» 1878, № 6; Геннади Словарь т. 2. стр. 399. У Плавильщикова (№ 5636) показано еще изд. этой комедіи: Москва, 1817 г. въ 12°.

**5368.** * — ДѢВКА слугою, въ 1 д. п. съ Нѣм. Ѳедоръ Генишъ; Москва, 1787—въ 8°. 30 к.

По Геннади (Словарь т. 1, стр. 204), форматъ въ 12°. У Смирдина (№ 7091) форматъ въ 8°.

**5369.** — ДѢЙСТВІЕ любви, въ 3 д. Москва, 1788—въ 8°. 25 к.

По Смирдину № 11701 (2-е прибавл.) и Геннади (Словарь т. 1, стр. 326), вышла изъ печати въ 1788 г.

**5370.** * — ЕВГЕНІЯ, въ 5 д. г. *Бомарше*; п. съ франц. Ник. Пушниковымъ; Москва, 1770—въ 12°.

**5371.** *Тожъ*, изданіе второе; Москва, 1788—въ 8°. 50 к.

**5371.II.**—ЕВНУХЪ или скопецъ, въ 5 д. *П. Теренція*; съ Лат. *М. Головина*. Спб. 1773. 8°. 5 р.

См. Плавильщиковъ № 5640.

**5371.II.а.**—ЕКИРА или свекровь, въ 4 д. *П. Терентія*: съ Лат. *Ѳ. Моисѣенковъ*. Спб. 1774. 8°. 2 р. 50 к.

См. Плавильщиковъ № 5641. Обѣ эти комедіи помѣщены въ изданіи: «Комедіи П. Терентія», указан. здѣсь подъ №№ 5281 и 5282.

**5372.** * — ЕПИГРАММА; г. *Коцебу*; Москва, 1803—въ 12°.

Комедія въ 4 дѣйствіяхъ: по Смирдину (№ 7435), напечатана въ 1802 г.; у Плавильщикова № 5642 годъ изд. какъ у Сопикова.

**5373.** * — ЖЕМАННИЦА или ложнопостоянная, въ 5 д. Москва, 1788—въ 8°. 50 к.

**5374.** † — ЖЕНИХИ трехъ невѣстъ, въ 1 д. *А. Княжнина*; Спб. 1807—въ 12°.

Не «Женихи», а «Женихъ трехъ невѣстъ». См. Геннади Словарь т. 2, стр. 144. Смирдинъ № 7100.

**5375.** † — ЖЕНИХИ, или вѣкъ живи и вѣкъ учись, въ 1 д. *Ѳедора Иванова*; Москва, въ 8°. 70 к.

Не показанъ годъ изданія и невѣренъ форматъ; напечатана въ 1808 г. въ 12°. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 42. Смирдинъ № 7097. Плавильщиковъ № 5645.

**5376.** † — ЖЕНИХИ, или побѣжденный предразсудокъ, въ 5 д. *Николая Селявина*: въ стихахъ; Спб. 1806—въ 8°.

**5377.** † — ЖЕНИХЪ битъ и доволенъ, въ 3 д. писано вольными стихами; Москва, 1795—въ 8°.

**5378.** — ЖЕНСКАЯ хитрость, въ 1 д. Спб. 1808—въ 12°.

**5379.** * — ЖЕНСКАЯ хворость, въ 1 д. г. *Геллерта*; п. съ Нѣмец. Степана Поручкина; Спб. 1775—въ 12°.

По Смирдину № 7101, форматъ въ 8°.

**5380.** † — ЖЕНЩИНА въ 40 лѣтъ, или женщина въ истерикѣ; въ 1 д. *Павла Вырубова*; Спб. 1812— въ 8°.

**5381.** * — ЖЕНСКОЙ Якобинской клубъ; г. *Коцебу*; съ Нѣмец. Москва, 1803—въ 12°.

Переводъ—Канцелярист Зандмаркъ; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1802 г. Былъ еще переводъ—Петра Кайсарова, который вышелъ въ Смоленскѣ въ 1802 г. См. Смирдинъ (№ 7103), Геннади (Словарь т. 2, стр. 92).

**5382.** * — ЖОРЖЪ Дандинъ, или въ смятеніе приведенный мужъ, въ 3 д. г. *Мольера*; п. съ Франц. Ив. Чаадаева: М. 1775—въ 8°.

По Смирдину № 7105, первое изд. вышло изъ печати безъ означенія года.

**5383.** *Тожь*, изданіе второе: Москва, 1788—въ 8°. 40 к.

**5384.** * — ЗАДУМЧИВЫЙ, въ 5 д. г. *Реньяра*; съ Франц. Спб. 1769—въ 12°.

Перевелъ—Владим. Игн. Лукинъ; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 261; Смирдинъ № 7107. Форматъ въ 8°.

**5385.** — ЗАИМОДАВЕЦЪ, въ 3 д. Москва, 1790—въ 8°. 40 к.

**5386.** * — ЗАМУЖСТВО по ращету, въ 1 д. п. съ Нѣм. П. Христіани; Москва, 1804—въ 12°.

**5387.** † — ЗЕЛЕНОЙ корсетъ, въ 5 д. *П. Сумарокова*; Спб. 1805—въ 12°. 60 к.

Не въ 5, а въ 3 дѣйствіяхъ и форматъ въ 8°. См. Смирдинъ № 7111. Плавильщиковъ № 5658.

**5388.** * — ЗЕЛЯ, или искренность Г-жи *Жанлисъ*; съ Франц. Москва 1789—въ 8°. 50 к.

По Геннади (Словарь т. 2, стр. 1)—въ 3, а по Смирдину № 7112 — въ дѣйствіяхъ.

**5389.** * — ЗИМНЯЯ квартира, въ 1 д. п. съ Нѣмец. актера Козмы Гомбурова; Спб. 1784—въ 8°. 30 к.

**5389.II.** — ЗЛОУМНЫЙ, въ 5 д. Спб. 1788. 8°. 2 р. 50 к.

См. Плавильщиковъ № 5662. Это отдѣльн. оттискъ изъ «Россійск. Ѳеатра» т. XXIII, стр. 69.

**5390.** † — ЗНАТОКИ, въ 5 д. *Н. Эмина*; въ стихахъ; Спб. 1788—въ 8°. 50 к.

У Плавильщикова № 5663—въ 5, а у Смирдина № 7115—въ 3 дѣйствіяхъ.

**5391.** * — ЗНАТОКЪ, въ 3 д. съ Франц. Москва, 1784—въ 8°. 40 к.

**5392.** * — ИГРА любви и случая, въ 3 д. изъ соч. Г. *Мариво*; съ Франц. Москва, 1769—въ 8°. 40 к.

**5393.** *Тожь*, новый переводъ; Москва, 1804—въ 8°.

печати вышла безъ означенія См. Соч. Имп. Екатерины II, изд. Н. ред. Пыпина, т. I, стр. Изслѣдователь сочиненій Имп. Екатерины II М. Н. Макаровъ замѣчаетъ, что комедія писана только по ея извѣстнымъ сочинителемъ Мих. Еревскинымъ», см. Араповъ—Лѣтоп. рус. театра, стр. 118.

5— *Тоже.*—Спб. 1786. (8°) 2 р.

Плавильщиковъ № 5672. Это отт. оттискъ изъ «Россійск. Ѳеатра» стр. 85.

*— ИНТРИГА чрезъ письма, въ Франц. Спб. 1808—въ 12°.

† — ИСПЫТАННОЕ постоянство 1 д. *Н. Н.*; Москва. 1776 —

5499 Б. [illegible]—Спб. 1788 [illegible] р.

См. Плавильщиковъ № 5678 (ошибочно отнесъ изъ «Россійск. Ѳеатра» т. XXIII, стр. 8.

5501. — — ИСТИННЫЙ [illegible] въ 3 [illegible] *Поль Уильямъ*. Спб. 1795—въ 12°. 60 к.

У Бантыша Словарь т. II, стр. 39[illegible] какъ сочин. Николая Гнѣдича.

5502. † — ИСТОРИЧЕСКОЕ представленіе изъ жизни Ричика, подражаніе Шакеспиру, безъ сохраненія обыкновенныхъ ѳеатральныхъ правилъ: соч. *Н. Е. П.* Спб. 1786—въ 8°.

Сочиненіе Имп. Екатерины II. Однако у Губерти — Матеріал. для русск. библіогр. т. 3, № 160.

5503. *Тоже*, изданіе второе, съ примѣчаніями Г. Болтина: Спб. 1787 въ 8°.

Отдѣльнаго изданія этого года не было: здѣсь, очевидно, показанъ отдѣльный оттискъ изъ «Рос. ѳеатра» (т. XIV, стр. 107). Венгеровъ Словарь т. 5, стр. 146.

5504. *Тоже*, съ Нѣмецкимъ переводомъ г. Фелкнера: Спб. 1792—въ 8°.

Кромѣ указанныхъ здѣсь изданій были еще:

Третье изд., съ примѣчаніями Болтина—Спб. 1792 г. и четвертое изд. Спб. 1793 г. Пятымъ изд. въ книгѣ: «Эрмитажный театръ» М. 1802 г. Объ остальныхъ изданіяхъ см. Соч. Имп. Екатерины II, ред. А. Пыпина, изд. Акад. Н., т. 2, стр. 252—256.

5505. † — ИЗЪЯНЦОПСАНІЙ, или Колифъ разбойникъ, въ 5 д. *Алексѣя Матюшкина*; Москва, 1810—въ 12°.

5506. * — ИНДІЯНЦЫ въ Англіи, въ 5 д. г. *Коцебу*; Смоленскъ, 1800—въ 12°.

Переводъ—Яковича; см. Указатель Морозова; Геннади Словарь т. 2, стр. 169; Араповъ Лѣтоп. русск. театра, стр. 185. Вторымъ изд. вышла въ Орлѣ. 1821 г., въ 12°. См. Смирдинъ № 7125.

**5407.** * — ІОСИФЪ узнанный братьями своими, въ 2 д. Г-жи *Жанлисъ;* п. съ Франц. Г. Мацневъ; Москва, 1799—въ 12°. 30 к.

У Сопикова, у Геннади (Словарь т. 2, стр. 297) и у Смирдина (№ 7181) невѣрна фамилія переводчика: переведъ—Григорій Мятневъ; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1799 г.

**5408.** — КАКЪ угодно, въ 1 д. Москва, 1788—въ 8°. 25 к.

На оригиналѣ значится: С. М. Ж.; по предположенію Геннади (Словарь т. 2, стр. 374) буквы эти означаютъ: Сочиненіе Московскаго Жителя (?). У Смирдина № 7185—безъ этихъ буквъ.

**5409.** * — КАРЛЪ и Каролина, въ 5 д. *Пиго ле Брюна;* съ Франц. Москва, 1809—въ 8°. 1 р. 20 к.

**5410.** * — КЛАДЪ, въ 1 д. г. *Лессинга;* вольный переводъ съ Нѣм. Спб. 1779—въ 8°. 30 к.

**5411.** *Тожъ,* изданіе второе; Москва, 1788—въ 8°.

**5412** * — КОЗАЧІЙ Офицеръ, въ 1 д. взятая изъ анекдота, случившагося въ царствованіе Петра I, при взятіи Полтавы; п. съ Франц. г. Иванова; Москва, 1808—въ 12°. 80 к.

**5413.** † — КОФЕЙНЫЙ домъ; соч. *Васильемъ Чертковымъ* въ Кременчугѣ; Спб. 1770—въ 8°.

**5414.** † — КОМПАНІЯ купеческая, въ 1 д. *Осипа Чернявскаго;* Москва, 1780—въ 8°.

**5415.** *Тожъ,* изданіе второе; Москва, 1786—въ 8°.

**5416.** * — КЛЕЙНСБЕРГИ, въ 4 д. г. *Коцебу;* Москва, 1803—въ 12°.

По Смирдину № 7139 и Геннади (Словарь т. 2, стр. 169), изъ печати вышла въ 1802 г.

**5417.** * — КОМЕДІЯНТЪ по неволѣ, г. *Коцебу;* съ Нѣмец.

Таже самая, что Актеръ противъ воли, но другой переводъ. (См. № 5291).

Комедія въ 1 дѣйствіи, напечатана въ Москвѣ въ 1805 г. въ 12°. См. Геннади Словаръ т. 2, стр. 409. Плавильщиковъ № 5686.

**5418.** * — КРАСАВИЦА и чудовище, въ 2 д. съ Франц. изъ Юношескаго театра; Москва, 1779—въ 8°.

«Изъ Юношескаго театра», т. е «Театра для пользы юношества» 1779 г. (см. здѣсь № 11749). Д изданіе: Москва, 1780 г. 8°. См. Г ди Словарь т. 2, стр. 174 и 410.

**5419.** † — КРЕСТЬЯНСКАЯ б лочь, въ 1 д. Москва, 1808—въ 8°

**5420.** * — КРИСПИНЪ слуга, дра нотаріусъ, въ 1 д. съ Франц. Мо 1788—въ 8°.

**5421.** * — КРИСПИНЪ соперникъ его господина, въ 1 д. Москва, 1 въ 8°. 25 к.

Разборъ этой комедіи см. въ «Спб. Вѣстникъ» 1779 г., ч. IV, стр.

**5422.** * — КРИСПИНЪ учитель, д. съ Франц. Москва, 1783—въ 8°.

**5423.** † — КТО старое помянетъ, глазъ вонъ; Москва, 1790—въ 8°.

Комедія въ 3 дѣйствіяхъ, вышла печати въ 1791 г. Авторъ—Вас. А. Левшинъ; см. Сантовъ, Замѣтки «Журн. Мин. Народ. Просв.» 1878 г. Смирдинъ № 7147; Геннади Сло т. 2, стр. 225. Плавильщиковъ № 5

**5424.** * — ЛА ПЕРУЗЪ, въ 2 д. г. *цебу;* Спб. 1799—въ 12°.

Переведъ—П. Титовъ; см. Смир № 7149. Былъ еще переводъ этой медіи—навѣстнаго актера Дмитревс оставшійся, вѣроятно, въ рукописи этомъ переводѣ комедія давалась сценѣ въ Спб. См. Архивъ дире театровъ, Спб., 1892, Отд. 3, стр. № 24; и стр. 159, № 62.

**5425.** *Тожъ,* другой переводъ; Москвѣ, 1803—въ 12°.

Была перепечатана въ Москвѣ, 1824 или 1825 г. См. Геннади Сло т. 2, стр. 409.

**5426.** † — ЛЕБЕДЯНСКАЯ ярмон или обращенный мизантропъ, въ соч. *Алексѣя Копьева;* Спб. 1794—въ 1 р.

**5427.** * — ЛЖЕЦЪ, вольный перев изъ Голдоніева театра; Спб. 1774–12°. 30 к.

**5427.II.**—*Тоже.*—Спб. 1786. (8°) 2 р.

См. Плавильщиковъ № 5701. Это дѣльный оттискъ изъ «Росс. Теат т. XII, 1786 г., стр. 51.

ЛИЗА, или истинный братъ; *Макарова;* Москва, 1805—въ

я въ 2 дѣйствіяхъ; напечатана г. въ 12°. См. Геннади Сло-, стр. 279. Смирдинъ № 7151.

ЛЕКАРЬ по неволѣ, въ 3 д. ; п. съ Франц. Москва, 1788 ) к.

ъ—П. С.; см. Смирдинъ №

ЛИХОИМЕЦЪ, въ 3 д. г. *я;* Спб. 1768—въ 8°. 40 к.

ь не однократно вновь была тана.

*Тоже.*—Москва, въ Т. компа-графической 1786 г. (8°). 2 р.

м. Смирдинъ № 7152.

*Тоже.*—Спб. 1787. (8°) 1 р. 50 к.

Плавильщиковъ № 5703. Это оттискъ изъ «Россійск. Θеа-VI, стр. 71.

ЛОНДОНСКІЕ нравы, или большаго свѣта, въ 2 д. е Шакеспиру: *Павла Выру-*1811—въ 8°.

ЛОЖНЫЙ другъ, въ 3 д. ъ 8°.

Іерсье; см. Геннади Словарь 322. Подъ такимъ же загла-ь драма «Подраженіе господи-», см. здѣсь № 3386.

ЛОЖНЫЙ стыдъ, въ 4 д. Москва, 1803—въ 12°.

ъ—Петръ Шварцъ; см. Дѣла нзуры въ Архивѣ стар. дѣлъ ерн. Правленія за 1802 г.

ЛОЖНЫЙ Лордъ, въ 3 д. съ Франц. Москва, 1788—

. Пиччини сына; музыка г. Пич-а»; см. Библіотека гр. С. Д. ва ч. 1, Спб., 1890, № 328. бліотеки гр. Шереметева, сго-1812 г., Спб., 1883, стр. 444,

ЛЮБОВНАЯ шутка, въ 1 д. *ва;* Смоленскъ, 1801—въ 12°.

о показанъ годъ изд., напеча-1800 г. См. Геннади Словарь 194. Смирдинъ № 7158. Плав-въ № 5708.

**5436.**† — ЛЮБОВНАЯ ссора, въ 2 д. въ стихахъ; *А. Бухарскаю;* Спб. 1806—въ 8°.

Комедія эта—«подражаніе Мольеру»; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 121. Русскія Книги т. Ш, № 9083/13. Березинъ-Ширяевъ—Окончат. матер. для библіогр., Спб., 1896, стр. 540. Архивъ дирекціи театровъ, Спб. 1892, Отд. 8, стр. 160, № 70.

**5437.** * — ЛЮБОВНИКЪ сочинитель и слуга, въ 1 д. п. съ Франц. Михайломъ Храповицкимъ; Спб. 1773—въ 8°.

**5438.** * — ЛЮБОВНЫЕ оборотни, въ 1 д. г. *де Гранда;* п. съ Франц. А. Хвостовымъ; Москва, 1770—въ 8°.

**5439.** * — ЛЮБОВЬ докторъ, съ балетами; г. *Мольера;* съ Франц. Москва, 1802—въ 8°. 30 к.

Заглавіе комедіи: «Любовь доктора» въ 3 дѣйствіяхъ, форматъ въ 12°; см. Смирдинъ № 7161. Геннади Словарь т. 2, стр. 339, у обоихъ анонимно. Переводъ—юнкеръ Михаилъ Макаровъ; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1802 г.

**5440.** — ЛЮБОВЬ и месть; Москва—въ 8°.

**5441.** * — ЛЮБОВЬ и опасность, или Магометъ, въ 2 д. Москва, 1790—въ 8°. 30 к.

Помѣщена въ XXXVIII т. «Росс. Θеатра» 1791 г., отдѣльный оттискъ оттуда указанъ, вѣроятно, у Плавильщикова № 5713, но съ ошибкой въ годѣ.

**5442.** * — ЛЮБОВЬ и смѣлость, въ 3 д. п. съ Нѣмец. Н. К.; Смоленскъ, 1802—въ 12°. 50 к.

Авторъ—Шписъ; переводъ Ник. Степ. Краснопольскій; см. Смирдинъ № 7164; Геннади Словарь т. 2, стр. 175. Плавильщиковъ № 5714.

**5443.** † — ЛЮБОВЬ (материняя), въ 1 д. *Як. Благодарова;* Москва, 1786—въ 8°. 25 к.

**5444.** * — ЛЮБОПЫТНАЯ, въ 2 д. съ Франц. Москва, 1780—въ 8°. 30 к.

**5445.** * — МАТЕРИНСКАЯ любовь, въ 1 д. Москва—въ 8°.

Комедіи съ такимъ заглавіемъ нѣтъ въ другихъ каталогахъ; Геннади (Словарь т. 2, стр. 258) взялъ указаніе отъ Сопикова. У Плавильщикова (№ 5718)

показана комедія — «Матерьняя любовь»—Спб. 8°. Можетъ быть что та же комедія, что подъ № 5443.

**5446.** * — МАТЕРИНСКОЕ мщеніе, въ 1 д. п. съ Франц. П. Кобякова: Спб. 1808—въ 8°. 1 р.

Авторъ комедіи—Патръ; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 145. Смирдинъ № 7167.

**5447.** † — МАТЬ совмѣстница дочери, въ 3 д. г. *Сумарокова;* Москва, 1786—въ 8°. 30 к.

По Смирдину (№ 10536, 1-е прибавл.) это третье изданіе этой комедіи.

**5447.II.**—*Тоже.*—Спб. 1787. (8°) 1 р.

См. Плавильщиковъ № 5719. Это отдѣльн. оттискъ изъ «Россійск. Ѳеатра» т. XVII, стр. 258.

**5448.** * — МЕЖДУ дѣломъ бездѣлье; въ 3 д. п. съ Нѣмец. Н. П.; Спб. 1784—въ 8°. 50 к.

Авторъ—Леоноръ - Иванъ - Христіанъ Алленваль; см. Русск. Книги т. 1, № 1500. По Смирдину (№ 7168) и Плавильщикову (№ 5720) не въ 3, а въ 1 дѣйствіи.

**5449.** † — МЕЛЬНИКЪ и збитеньщикъ соперники, въ 1 д. *П. Плавильщикова;* Спб. 1795—въ 8°.

По Смирдину (№ 7194), напечатана въ 1793 г.; второе изд. вышло въ Спб. въ 1815 въ 8°. См. Плавильщиковъ № 5740.

**5450.** * — МЕНЕХМЫ, или близнецы, въ 5 д. г. *Реньяра;* съ Франц. Спб. 1763—въ 12°.

Перевелъ—Влад. Игн. Лукинъ. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 261.

**5451.** * — *МИЗАНТРОПЪ, или нелюдимъ, въ 5 д.* Г. Мольера; *п. съ Франц. И. Е. Москва,* 1788—*въ* 8°. 50 *к.*

Перевелъ—Иванъ Перфил. Елагинъ; см. «Русск. Старина» т. II, стр. 200; Геннади Словарь т. 1, стр. 341; у Смирдина № 7171 съ буквами И. Е. Былъ еще переводъ этой комедіи Ѳед. Кокошкина. напечатанный въ Москвѣ въ 1816 г. въ 8°. См. Смирдинъ № 7172 и Плавильщиковъ № 5721.

**5452.** † — МИТРОФАНУШКА въ отставкѣ, въ 5 д. г. *Городчанинова;* Москва, 1800—въ 12°. 1 р.

**5453.** †—МНИМЫЙ мудрецъ, въ 5 д. соч. Россійское; Спб. 1786—въ 8°. 40 к.

Авторъ—Николай Эминъ; см. Ген Словарь т. 2, стр. 348.

**5454.** * — МНИМЫЙ щастливецъ, пустая ревность; Спб. 1786—въ 8°.

Авторъ—гр. Д. И. Хвостовъ; « Ѳеатръ» т. XXXI, стр. 319. Смир № 7178. Комедія въ 1 дѣйствіи; Плавильщиковъ № 5727.

**5455.** † — МОДНАЯ лавка, въ *И. Крылова;* Спб. 1807—въ 12°.

Было еще изданіе: Спб. 1816 г. 12°. См. Смирдинъ № 7180. Плав щиковъ № 5728. Геннади Словарь стр. 188.

**5456.** † — МОДНИКЪ, въ 5 д. *П Сумарокова;* Спб. 1806—въ 8°. 80 к

**5457.** * — МОЛОДАЯ Индіянка, 1 д. Г. *Шамфорта;* съ Нѣмец. ( 1774—въ 12°.

Былъ еще переводъ этой комед Владиміра Измайлова, напечатанный Москвѣ въ 1821 г. въ 8°. См. С динъ № 7183.

**5458.** * — МОЛОДАЯ племянн старой теткѣ вредъ, въ 5 д. съ Фр Москва, 1788—въ 8°. 60 к.

**5459.** * — МОЛОДОЙ ученой, въ г. *Лессинга;* п. съ Нѣмец. Андрей товъ; Спб. 1765—въ 8°.

**5459.II.** — МОЛОДЫЕ поскорѣе ста могутъ обмануть, въ 1 д. *В. Лев* М. 1796. (8°) 2 р.

См. Плавильщиковъ № 5734. щена въ 1-й части «Трудовъ» В. шина; см. Геннади Словарь т. 2, стр

**5460.** * — МОТЪ, или разточи въ 5 д. п. съ Польскаго; Спб. 1 въ 8°.

Перевелъ — А. А.; см. Смир № 7188; Геннади Словарь т. 1, стр

«Въ предувѣдомленіи, написан В. Рубаномъ, говорится, что по никъ этой комедіи сочиненъ на цузскомъ языкѣ, г. Де-Туше, и им названіе: Dissipateur, а въ польс переводѣ: Marnotrawca». См. Бере Ширяевъ—Матер. для библіогр., кн. стр. 55. Библіотека гр. С. Д. Ше тева. ч. 1, Спб., 1890. № 341.

**5461.** * — МОТЪ, или добродѣ ная обманщица, въ 3 д. г. *де Туш* съ Франц. П. А. Спб. 1789—въ 8

Другой переводъ см. предыдущій №; не въ 3, а въ 5 дѣйствіяхъ; см. Смирдинъ № 7187. Плавильщиковъ № 5736.

**5461.П.**—МОТЪ любовію исправленный, въ 5 д. *В. Лукина;* Спб. 1765 и 1788. (8°) 2 р.

См. Плавильщиковъ № 5738. Помѣщена въ XIX т. «Росс. Ѳеатра»; второе, указанное здѣсь, изданіе—отдѣльный оттискъ.

**5462.** † — МОШЕННИКИ, въ 5 д. соч. въ 1811 году; Москва, 1812—въ 8°. 70 к.

По Смирдину (№ 7189), напечатана въ 1811 г.; авторъ комедіи—С. Обтемперанцевъ. См. Плавильщиковъ № 5739.

**5463.*** — МЩЕНІЕ за невѣрность, въ 1 д. Москва, 1781—въ 8°. 20 к.

Издалъ—Н. М.; по Смирдину (№ 7193), форматъ въ 12°. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 333.

**5464.** * — МѢЩАНИНЪ во дворянствѣ, въ 5 д. г. *Мольера;* п. съ Франц. П. Свистунова; Москва, 1788—въ 8°. 70 к.

Березинъ-Ширяевъ—Окончат. матер. для библіогр. Спб. 1896, стр. 540.

**5465.** * — НАГРАЖДЕННАЯ хитрость, или удачное плутовство; Спб. 1773—въ 12°.

Комедія въ 1 дѣйствіи. Авторъ—Леоноръ-Иванъ-Христіанъ Алленваль; перевелъ—Н. П.; см. Смирдинъ № 7196; Русск. Книги т. 1, № 1500. Плавильщиковъ № 5742.

**5465.П.** — НАГРАЖДЕННОЕ постоянство, въ 5 д. *В. Лукина:* Спб. 1765. (12°) и 1790. (8°) 2 р.

См. Плавильщиковъ № 5743. Помѣщена въ «Сочиненіяхъ и переводахъ В. Лукина» и въ «Росс. Ѳеатрѣ» (т. XXXV); это отдѣльные оттиски. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 261.

**5466.** † — НАКАЗАННАЯ вертопрашка, въ 1 д. Россійское соч. Спб. 1767—въ 12°.

Авторъ—Богданъ Егоров. Ельчаниновъ; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 342.

**5467.*** — НАКАЗАННЫЙ вертопрахъ. въ 1 д. съ Франц. Москва, 1791—въ 8°.

Перевелъ—Богд. Егор. Ельчаниновъ; См. Геннади Словарь т. 1, стр. 148. У Смирдина № 7200 и Плавильщикова № 5745—анонимно.

**5468.*** — НАНИНА, или побѣжденное предразсужденіе, въ 3 д. соч. г. *Вольтера;* Спб. 1766—въ 8°.

Эта комедія помѣщена между соч. Вольтера см. №№ 2563—2565 и примѣч. къ нимъ.

**5469 — 5470.** См. №№ 2564 и 2565.

**5471.С.** — НАРЦИСЪ, въ 1 дѣйств.; соч. *Александра Сумарокова.* Спб., Т. Академіи Наукъ. 1769 г. (8°).

**5471.**†—НАРЦИСЪ, въ 1 д. г. *Сумарокова;* Москва, 1781—въ 8°.

По Смирдину № 7203, это изд. напечатано въ 1786 г. См. Плавильщиковъ № 5747.

**5472.** † — НАСЛѢДНИКИ, въ 1 д. г. *Титова;* Спб. 1799—въ 12°.

**5473.** † — НАЧАЛЬНОЕ управленіе Олега, подражаніе Шакеспиру безъ сохраненія обыкновенныхъ Ѳеатральныхъ правилъ, въ 5 д. соч. *И. Е. II.* Спб. 1787—въ 8°.

Ранѣе этого отдѣльнаго изданія была напечатана въ «Россійск. Ѳеатрѣ» (т. XIII, 1787 г., стр. 167).

**5474.** *Тожъ,* съ картинами и съ музыкою; изданіе великолѣпное; Спб. 1791—въ листъ.

*Рѣдка.*

Хоры къ оперѣ были сочинены Алекс. Вас. Храповицкимъ бѣлыми стихами; слова четырехъ хоровъ взяты изъ одъ Ломоносова; музыка сочиненія Сарти, Паскевича и Каноби; см. Араповъ—Лѣтопись русск. театра, стр. 114—115. Объясненія на музыку, соч. Сартіемъ, перевелъ Н. Львовъ. Это изданіе въ продажу не поступало. См. Геннади—Книжн. рѣдкости, № 77. Описано у Губерти — Матер. для русск. библіогр., т. 3, № 157. Архивъ дирекціи театровъ, Спб. 1892, Отд. 3, стр. 162, №80. Остроглазовъ—Книжн. рѣдкости, № 192.

**5474.С.** — НАЧАЛЬНОЕ управленіе Олега, въ 5 дѣйств.; соч. Императрицы *Екатерины II;* изданіе 3-е. Спб., въ Т. Академіи Наукъ 1793 г. (8°) 2 руб.

См. Смирдинъ № 7696. Это не третье, а второе академическое изданіе. Подробно обо всѣхъ изданіяхъ этого сочиненія см. Сочиненія Имп. Екатерины II,

ред. А. Н. Пыпинымъ, изд. Акад. Н., т. II, стр. 305—308.

**5475.** † — НАШЛА коса на камень, въ 1 д. г. *Козодавлева;* Спб. 1781—въ 8°.

**5476.** * — НАШЪ пострѣлъ вездѣ поспѣлъ, въ 5 д. соч. г. *Гингера;* переводъ съ Нѣмецкаго Г-жи Фрейтагъ; Спб. 1802— въ 8°.

Каталогъ Виленской публ. библіотеки, ч. 2, Вильна, 1880, № 7126.

**5477.** * — НАШЪ Фрицъ, въ 1 д. г. *Коцебу;* съ Нѣм. Москва, 1803— въ 8°. 40 к.

По Смирдину № 7208 и Геннади (Словарь т. 2, стр. 169), форматъ въ 12°. Плавильщиковъ № 5752.

**5478.** * — НЕБЛАГОДАРНЫЙ, въ 5 д. Москва, 1788—въ 8°. 50 к.

**5479.** † — НЕ ВСЕ то золото, что блеститъ, въ 3 д. *Ѳ. Иванова;* Москва, 1808—въ 8°. 70 к.

**5480.** * — НЕВѢРНОСТЬ женская, въ 1 д. Москва, 1788—въ 8°. 20 к.

**5480.II.**—НЕВѢСТА невидимка, въ 1 д. И. Е. II. Спб. 1786. (8°) 1 р.

См. Плавильщиковъ № 5757. Авторъ—Имп. Екатерина II. Это отдѣльный оттискъ изъ «Россійск. Ѳеатра» т. XII, стр. 3. Объ этой комедіи см. Соч. Имп. Екатерины II, ред. А. Пыпина, изд. Акад. Н., т. 1, стр. 246.

**5481.** * — НЕДОВѢРЧИВЫЙ, въ 5 д. Барона *Кронина;* п. съ Франц. Михайло Поповъ; Спб. 1765—въ 8°.

Также показано и у Плавильщикова (см. № 5759), но безъ имени переводчика, а у Смирдина (№ 7215)—анонимно, безъ означенія года и съ добавленіемъ: «при ней малая комедія: Девкаліонъ и Пирра, въ 1 дѣйств.; соч. Сент-Фуа».

**5481.II.**—НЕДОРАЗУМѢНІЯ, въ 5 д. Спб. 1789. (8°) 2 р.

См. Плавильщиковъ № 5761. Авторъ — Имп. Екатерина II. Это отдѣльн. оттискъ изъ «Россійск. Ѳеатра» т. XXXI, стр. 153. См. Соч. Имп. Екатерины II, изд. Акад. Н., редакц. А. Н. Пыпина, т. 2, стр. 211.

**5482.** † — *НЕДОРОСЛЬ, въ 5 д. сочиненія* Д. И. фонъ Визина; *Спб.* 1781—*въ* 8°. 80 к.

Потомъ не однократно вновь была перепечатана.

**5482.C.**—НЕДОРОСЛЬ, въ 5 дѣйств.; соч. *Фонъ-Визина.* М., въ Сенатской Т. 1790 г. (8°).—Тожъ изданіе новое. Спб., въ Т. Академіи Наукъ 1817 г. (8°) 4 р.

См. Смирдинъ № 7217. Изданіе—Спб. 1788 г. 8°, указано у Березина-Ширяева—Окончат. матер. для библіогр. Спб. 1896, стр. 539.

**5482.II.**—*Тоже.*—Москва. 1800. (8°).

См. Плавильщиковъ № 5762.

**5483.** † — НЕДОКОНЧАННАЯ картина, въ 1 д. *А. Бухарскаю;* Спб. 1805—въ 12°.

**5484.** † — НЕНАВИСТНИКЪ, въ 3 д. въ стихахъ; соч. г. *Хераскова;* Москва, 1779—въ 8°. 40 к.

**5484.II.**—*Тоже.*—Спб. 1786. (8°) 1 руб. 50 коп.

См. Плавильщиковъ № 5765. Это отдѣльн. оттискъ изъ «Россійск. Ѳеатра» т. X, стр. 37.

**5485.** * — *НЕНАВИСТЬ къ людямъ и раскаяніе, въ 5 д.* г. Коцебу; *съ Нѣмецкаго; Москва,* 1796—*въ* 12°. 1 *р.*

Переведъ—Алексѣй Ѳед. Малиновскій; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 169 и 283.

**5486.** *Тожъ,* изд. второе. Москва, 1801—въ 12°.

Третье изд. было напечатано въ Смоленскѣ 1812 г. въ 12°; четвертое изд.—Орелъ, 1826 г., 8°. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 426.

**5487.** *Тожъ,* переводъ Ивана Репьева. Спб. 1794—въ 8°.

Годъ изданія показанъ невѣрно, напечатана въ 1792 г.; см. Смирдинъ № 7222. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., стр. 374.

**5488.** * — НЕИСТОВЫЙ Роландъ, въ 5 д. съ Фран. Москва, 1793—въ 8°. 50 к.

Переведъ—Н. М.; см. Смирдинъ № 7219; Геннади Словарь т. 2, стр. 333.

**5489.** * — НЕСБЫВШІЙСЯ поединокъ, въ 1 д. п. съ Нѣм. Н. Краснопольскаго; Спб. 1805—въ 12°.

**5490.** См. № 2566.

**5491.** † — НЕСЛЫХАННОЕ диво, или честной Секретарь, въ 3 д. *Ив. Нехачина;* Москва, 1803—въ 8°. 90 к.

У Смирдина № 7225 напечатана въ 1802 г. и форматъ въ 12°; соч. *Судьи*

, а не Ив. Нехачина. Въ дѣлахъ цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Губерн. Правленія за 1802 г. ), что комедію эту сочинилъ *Ка-Чемыхаевъ*, а въ цензуру по-ванъ Нехачинъ и онъ же полу-звъ цензуры 14 февр. 1802 г. У ьщикова № 5771 какъ соч. Су-ова. У Галахова въ Историческ. матіи (т. 1, стр. 502)—какъ ніе Ник. Родіонов. Судовщикова. изд. комедіи напечатано въ 829 г.; см. Березинъ-Ширяевъ—т. матер. для библіогр., Спб., 1896, 1.

—НЕОБИТАЕМЫЙ островъ, въ гв.; пер. съ Фр.—Спб., въ Т. Ака-Наукъ 1769 г. (12°).

См. Смирдинъ № 7265.

— НЕОБИТАЕМЫЙ островъ, съ Франц. Москва, 1788—

второе изд. предыдущей комедіи; ирдинъ № 7265.

м. № 7458.

—НЕУДАЧНОЕ упрямство, въ . 1779—въ 12°.

Смирдину № 7227, форматъ въ 8°. —Александръ Андреев. Волковъ; ений Словарь ч. 1, стр. 99; Ген-ловарь т. 1, стр. 168. Плавиль-ь № 5773 (анонимно).

— НЕУДАЧНЫЙ сговоръ, или лъ, да не женился, въ 1 д. ова; Спб.—въ 8°. 50 к.

чатана въ 1794 г. См. Березинъ-въ—Дополн. матер. для библіогр., 4. Смирдинъ № 7228. Плавильщи-№ 5774. Геннади Словарь т. 2, 4.

— НЕУДАЧНЫЙ примиритель, зъ обѣду, домой поѣду, въ 3 д. *жнина*. Спб. 1790. (8°) 2 р.

Плавильщиковъ № 5775. Это от-оттискъ изъ «Россійск. Ѳеатра» т. , стр. 195.

— НЕУДАЧНЫЙ примири-и безъ обѣда домой поѣду, . *А. Княжнина;* Спб. 1803— к.

этъ быть у Сопикова ошибка въ зданія; у Геннади (Словарь т. 2, б) показано изд. 1790 г. и какъ ніе Якова Борис., а не Алексан-ов. Княжнина.

**5497.** * — НЕУМЫШЛИННЫЯ ошибки, въ 1 д. п. съ Франц. А. Бухарскимъ; Спб. 1781—въ 8°.

**5498.** — НЕЧАЯННАЯ женитьба, или обманутый старикъ, въ 3 д. *І. Ф. Б.* Спб. 1769—въ 12°. 30 к.

Невѣренъ годъ изданія, напечатана въ 1766 г.; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 91. Смирдинъ № 7230. Плавильщиковъ № 5777.

**5498. С.** — *Тоже,* изданіе 2-е. М. въ Т. компаніи типографической 1788 г. (8°) 2 руб.

См. Смирдинъ № 7230. Библіотека гр. С. Д. Шереметева ч. 1, Спб., 1890, № 327.

**5499.** См. № 5318.

**5500.** —НЕЧАЯННЫЙ закладъ, въ 1 д. Москва, 1779—въ 12°. 30 к.

**5501.** † — НЕЩАСТІЕ отъ Очакова, или торжествующее коварство въ Царѣ-Градѣ; *Максима Партуры;* Спб. 1796—въ 4°. 1 р.

**5501. С.**—*Тоже.*—Спб. 1789 г. (8°) 4 р.

См. Смирдинъ № 10568 (1-е прибавл.).

**5502.** * — НЕЩАСТНЫЕ, въ 1 д. г. *Коцебу;* п. съ Нѣмец. Н. К. Смоленскъ, 1802—въ 12°. 70 к.

Вѣроятно, это переводъ Николая Степ. Краснопольскаго; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 175. Березинъ-Ширяевъ—Окончат. матер. для библіогр., Спб., 1896, стр. 540.

**5503.** *Тожъ,* другой переводъ; Москва, 1803—въ 12°.

По Плавильщикову (№ 5781), это тоже переводъ—Н. К., какъ и предыдущій, но это невѣрно: перевелъ—*Алексѣй Ѳед. Малиновскій;* см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1799 г.

**5504.** — НИНА, или съумасшедшая отъ любви, съ хорами и аріями, въ 1 д. Москва—въ 8°. 30 к.

**5505.** * — НОВОЕ столѣтіе, въ 1 д. г. *Коцебу;* Смоленскъ, 1802—въ 12°.

Перевелъ—Ник. Степ. Краснопольскій; вышла изъ печати въ 1801 г.; второе изд. напечатано тамъ же въ 1812 г. и третье изд.—Орелъ, 1826 г., въ 12°. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 175 и 410. Смирдинъ № 7235, Плавильщиковъ № 5782. По указанію Смирдина (№ 7234) былъ еще другой переводъ, напечатанный въ Москвѣ въ 1802 г. въ 8°.

**5506.** * — НОВОПРІѢЗЖІЕ. въ 1 д. г. *ле Грана;* п. съ Франц. Александромъ Волковымъ; Москва—въ 8°.

Вышла изъ печати въ 1759 г.; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 168. Смирдинъ № 7236. Березинъ-Ширяевъ—Окончат. матер. для библіогр., Спб., 1896, стр. 588.

**5507.** † — НОВЫЙ Стернъ, въ 1 д. Князя *А. Шаховскаго;* Спб. 1807—въ 8°. 75 к.

По Смирдину (№ 7237), форматъ въ 12°. Плавильщиковъ № 5785. Второе изд. вышло въ Спб. въ 1822 г. въ 12°. Эта комедія написана на Н. М. Карамзина, имѣла большой успѣхъ, но возбудила противъ себя негодованіе членовъ общества Арзамасъ; см. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр., Спб., 1884, стр. 326.

**5508.** * — НОВЫЙ вѣкъ, въ 1 д. г. *Коцебу;* съ Нѣмецкаго; Москва, 1801—въ 12°. 70 к.

**5509.** † — НОВЫЕ чудаки, или прожектеръ, въ 5 д. Князя *Алексѣя Голицына;* Москва, 1798—въ 8°.

**5510.*** — НОЧНЫЯ приключенія; Москва, 1789—въ 8°.

Комедія въ 3 дѣйствіяхъ. Авторъ—Дюманьянъ; переведъ—Михаилъ Толстой; см. Саитовъ—Замѣтки въ «Журн. Мин. Народн. Просв.» 1878, № 6; Смирдинъ № 7239. Форматъ въ 12°.

**5511.*** — НѢМЕЦКІЕ мѣщане, въ 4 д. г. *Коцебу;* съ Нѣм. Москва, 1803 въ 12°. 70 к.

Годъ изданія показанъ невѣрно, напечатана въ 1804 г.; было еще изданіе въ 1825 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 170 и 409. Смирдинъ № 7240. Плавильщиковъ № 5787.

**5512.** * — НѢМОЙ, въ 5 д. Аббата *Врюля* и г. *Палапрата;* п. съ Франц. Михайломъ Поповымъ; Москва, 1788—въ 8°. 50 к.

Помѣщена въ книгѣ: *Досуги.* (№ 3289).

У Сопикова ошибочно названъ авторомъ Аб. Врюэль, слѣдуетъ Аб. Брюисъ Дав. Августинъ; см. Русск. Книги т. III, № 8314 а. Смирдинъ № 7241.

**5513.** † — ОБМАНЩИКЪ, въ 5 д. *И. Е. II.* Спб. 1786—въ 8°.

Нѣмецкій переводъ Г. Арндта; Спб. и Берлинъ, 1786—въ 8°.

Сочиненіе Имп. Екатерины II. Это второе изданіе, первое вышло въ 1785 г. Была помѣщена въ XIII т. «Росск. Театра» (стр. 5). Нѣмецкій переводъ былъ напечатанъ также въ Ригѣ въ 1787 г. 8°. Подробно см. Соч. Имп. Екатерины II, редак. А. Н. Пыпина, изд. Академіи Н., т. 1, стр. 287. Описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 105.

**5514.** * — ОБВОРОЖЕННЫЙ поясъ, въ 1 д. г. *Руссо;* съ Франц. Москва, 1779—въ 8°.

**5514.С.**—*Тоже.*—М.; въ Университетской Т., 1788 г. (8°) 2 р.

См. Смирдинъ № 7242. Плавильщиковъ № 5789. Переведъ—*Александръ Волковъ;* см. Архивъ дирекціи театровъ, Спб. 1892, Отд. 3, стр. 164, № 95.

**5515.***—ОБМАНУТОЙ женихъ, въ 3 д. п. съ Нѣмец. Алексѣемъ Шурлинымъ; Москва, 1768—въ 8°.

По Смирдину № 7244, форматъ въ 12°.

**5516.** * — ОБМАНУТЫЙ плутъ, или награжденное простодушіе, г. *Флріана;* съ Франц. Москва, 1802—въ 12°. 25 к.

**5517.** † — ОБМАНУТЫЙ опекунъ, въ 1 д. г. *Титова;* Москва. 1788—въ 8°.

**5518.** — ОБМАНЪ на обманъ, или неудачный сговоръ; Москва. 1790—въ 8°.

По Плавильщикову № 5794,—«или неудачный разводъ, комедія въ 3 дѣйствіяхъ», напечатана въ 1791 г.

**5519.** — ОБМАНУТЫЙ кладъ, въ 3 д. Москва—въ 8°.

Напечатана въ 1803 г.; авторъ—А. В. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 128. Смирдинъ № 7246. Плавильщиковъ № 5792.

**5520.**†—ОБМѢНА шляпъ, или благоразуміемъ уничтоженное покушеніе, въ 1 д. Спб. 1782—въ 8°.

Авторъ—Антонъ Мих. Крутицкій; см. Гречъ. Сочиненія, изд. Смирдина, ч. III, стр. 224; Смирдинъ № 7250; Геннади Словарь т. 2, стр. 186.

**5521.** † — ОБОЛЬЩЕННЫЙ, въ 5 д. *И. Е. II.* Спб. 1785—въ 8°.

Нѣмецкій переводъ оной Г. Арндта. Спб. 1786—въ 8°.

*Тожь,* издано въ Берлинѣ, 1786—въ 8°.

По указанію Геннади (Словарь т. 1, стр. 339), въ 1786 г. были еще два изданія; одно изъ нихъ, вышедшее безъ означенія года и мѣста изданія, описано у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 106. Была помѣщена въ XIII т. «Росс. Ѳеатра» 1787 (стр. 81). Объ изданіяхъ этой комедіи см. Соч. Имп. Екатерины II, ред. А. Н. Пыпина, изд. Акад. Н., т. I, стр. 341.

**5522.** * — ОБЫЧАЙ нынѣшняго свѣта, въ 1 д. п. съ Франц. Александръ Салтыковъ; Спб. 1764 въ 8°.

**5523.** *Тожь,* изданіе второе; Москва, 1788—въ 8°. 30 к.

По Смирдину № 7252 и Плавильщикову № 5800, форматъ обоихъ изд. въ 12°.

**5524.** † — ОБРАДОВАННАЯ Калуга и Тула, прологъ на прибытіе Ген. Губернатора Кашкина; Калуга, 1794—въ 8°.

Авторъ—Василій Алексѣев. Левшинъ; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 225.

Рѣдкое провинціальное изданіе.

**5525.**†— О ВРЕМЯ, въ 3 д. сочинена въ Ярославлѣ въ 1772 году; Спб.—въ 8°.

Сочиненія Имп. Екатерины II. Вторымъ изданіемъ напечатана въ «Росс. Ѳеатрѣ», изъ котораго были отдѣльные оттиски. Объ этой комедіи см. Соч. Имп. Екатерины II, ред. А. Н. Пыпина, изд. Акад. Н., т. 1, стр. 43.

**5525.П.** — О ВРЕМЯ! въ 3 д. *И. Е.* П. Спб. 1786. (8°) 4 р.

См. Плавильщиковъ № 5801. Это отдѣльн. оттискъ изъ «Россійск. Ѳеатра» т. XI, стр. 3.

**5526.** † — ОДНО на другое похоже, въ 3 д. *И. Михайлова;* Москва, 1788—въ 8°. 40 к.

По Смирдину № 7254 и Геннади (Словарь т. 2, стр. 327)—не въ 3, а въ 4 дѣйствіяхъ.

**5527.** * — ОЖИВЛЕННАЯ статуя, или Пигмаліонъ, въ 1 д. п. съ Нѣм. Петръ Поморцевъ; Спб. 1776—въ 8°.

Въ Драм. Словарѣ (М. 1787, стр. 100) фамилія переводчика — Поморскій. У Смирдина № 7256—фамилія переводчика какъ у Сопикова.

**5527.С.**—ОЛОВЯНЩИКЪ—политикъ, въ въ 5 дѣйств. Профессора *Гольберга;* пер. съ Датскаго *Егоръ Классенъ.* М., въ Т. Лазаревыхъ 1780 г. (8°) 3 руб.

См. Смирдинъ № 11706 (2-е прибав.).

**5528.** * — ОПАСНОСТЬ свѣтской жизни, въ 3 д. съ Франц. Москва, 1780—въ 8°. 50 к.

**5529.** † — ОПЕКУНЪ, въ 1 д. г. *Сумарокова;* Спб. 1768—въ 8°.

Послѣ не однократно вновь была напечатана въ Москвѣ.

Здѣсь, вѣроятно, указано второе изд. этой комедіи, первое вышло въ Спб. и напечатано при Академіи Наукъ въ 1765 г.; это изд. описано у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 1, № 127.

**5529.С.** - *Тоже.* Москва, въ Университетской Т. 1786 г. (8°) 2 р.

См. Смирдинъ № 7258.

**5529.П.** — *Тоже.*—Спб. 1787. (8°) 1 р.

См. Плавильщиковъ № 5806. Это отдѣльн. оттискъ изъ «Россійск. Ѳеатра» т. XVII, стр. 5.

**5530.** * — ОПЕКУНЪ обманутъ, битъ и доволенъ, въ 1 д. г. *д'Анкура;* съ Франц. Спб. 1779—въ 8°.

Напечатана въ 1778 г.; см. Смирдинъ № 7259. Геннади Словарь т. 1, стр. 280.

**5531.** *Тожъ,* изданіе второе; Москва, 1788—въ 8°.

По Смирдину № 7259 и Геннади (Словарь т. 1, стр. 280), форматъ въ 12°.

**5532.** * — ОПЫТЪ дружбы, съ аріями, въ 2 д. п. съ Франц. Васильемъ Воеблевскимъ; Москва, 1779—въ 8°.

Авторъ—Фаваръ, музыка сочиненія Гретри; см. Драм. Словарь, М. 1787 г., стр. 102.

**5533.** * — ОПЫТЪ дѣтской любви, въ 1 д. съ Нѣм. Спб. 1786—въ 12°.

Переведъ—Василій Поповъ; см. Смирдинъ № 7261.

**5534.** * — ОРАКУЛЪ, въ 1 д., г. *Сенъ-Фуа;* съ Франц. Спб. 1759—въ 12°.

По Смирдину № 7262, форматъ въ 12°.

**5535.** * — ОСМѢЯННЫЙ вертопрахъ, въ 3 д. Москва, 1796—въ 8°. 40 к.

Авторъ—Ник. Ив. Селявинъ; см. Саитовъ, Замѣтки въ «Журн. Мин. Народ. Просв.» 1878, № 6; у Смирдина № 7263 —Сел... Ник...

**5536.** * — ОСТРОВЪ невольниковъ, въ 1 д. съ Франц. Москва, 1786—въ 8°. 25 к.

Перевелъ—М. Г.; см. Смирдинъ № 7264; Геннади Словарь т. 1, стр. 225.

**5536.П.** — ОТГАДАЙ и не скажу,— въ 1 д. Спб. 1788. (8°) 1 р.

См. Плавильщиковъ № 5813. Это отдѣльн. оттискъ изъ «Россійск. Ѳеатра» т. XXI, стр. 5.

**5537.** * — ОХОТНИКИ, въ 5 д. г. *Ифланда;* п. съ Нѣм. г-жею Фрейтагъ; Спб. 1802—въ 8°.

**5538.** † — ОТЕЦЪ невидимка, или сватался на матери, а женился на дочери, въ 3 д. Князя *А. Голицына;* Москва, 1799—въ 8°.

Помѣщена въ «Сочиненіяхъ и переводахъ» кн. Голицына и, вѣроятно, это отдѣльный оттискъ. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 285.

**5539.** * — ОТЕЦЪ по случаю, въ 1 д. п. съ Нѣм. г. Краснопольскаго; Спб. 1805—въ 12°. 50 к.

**5540.** † — ОШИБКА отъ сходства лицъ, въ 1 д. *А. Элина;* Воронежъ, 1806—въ 8°.

По Смирдину № 7270, не «Ошибка», а «Ошибки отъ сходства лицъ».

**5541.** † — ОШИБКИ, или утро вечера мудренѣе, въ 5 д. *И. Муравьева;* Спб. 1794—въ 8°.

Авторъ — Муравьевъ - Апостолъ Ив. Матв.; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 353.

**5542.** * — ПАЖЕСКІЯ шутки, въ 5 д. г. *Коцебу;* съ Нѣм. Москва, 1803—въ 12°.

**5543.** * — ПАМЕЛА, въ 3 д. г. *Гольдони;* п. съ Франц. Москва, 1812—въ 8°. 1 р.

Перевелъ — Алексѣй Левшинъ; см. Смирдинъ № 7271; Геннади Словарь т. 1, стр. 224. Форматъ въ 12°. Плавильщиковъ № 5821.

**5544.** * — ПАТЕЛЕНЬ стряпчій, въ 3 д. г. *Брюиса;* п. съ Франц. В. Воеблевскаго; Москва, 1776—въ 12°.

**5545.** * — ПАША Смирнской, въ 1 д. *Г. М.;* съ Франц. Спб. 1765—въ 12°.

По Смирдину № 7273 и Геннади (Словарь т. 2, стр. 301), изъ печати вышла въ 1767 г.

**5546.** * — ПЕРЕГОРОДКА, труда по пустому; съ Франц 1805—въ 8°. 70 к.

Годъ изданія показанъ не печатана въ 1806 г., форма Второе изд. вышло въ Спб. въ 8°. Перевелъ—Ѳед. Ѳед. К см. Галаховъ Историч. Хрис. 433; Геннади Словарь т. 2., с

**5546.П.** — ПЕРЕДНЯЯ знатна въ 1 д. И. Е. П. Спб. 1786. (8

См. Плавильщиковъ № Имп. Екатерины II. Здѣсь по дѣльный оттискъ изъ «Рос (т. XI 1786 г., стр. 221). См. Екатерины II, ред. А. Н. Пы Акад. Н., т. 1, стр. 179.

**5547.** — ПЕРЕМѢНА въ нр 2 д. Москва, 1789—въ 8°. 45

**5547.П.** — *Тоже.*—Спб. 1791.

См. Плавильщиковъ № 582 дѣльный оттискъ изъ «Росс (т. XXXVIII, стр. 37).

**5548.П.**—ПЕРЕПИСКА (явная съ Нѣм. *В. Левшинъ;* М. 1796

См. Плавильщиковъ № 598 но, отдѣльн. оттискъ изъ «Т Левшина; см. Геннади Сло стр. 418.

**5548.** * — ПЕРЕПЛЕТЧИ Якимъ Правской; переводъ; С въ 8°.

**5549.** † — ПЕРСТЕНЬ, въ 1 *зодавлева;* Спб. 1781—въ 8°.

Годъ изд. показанъ невѣрн тана въ 1780 г. См. Геннад т. 2, стр. 405. Смирдинъ № 7

**5549.С.**—ПЕРУАНКА, или Дѣв въ 5 дѣйств.; соч. *Коцебу;* пер *Василій Кряжевъ.* М., въ Ун Т. 1794 г. (12°).— *Тожъ,* из подъ названіемъ: Дѣва Солнц въ 5 дѣйств. М., въ Т. Селив 1803 г. (12°) 5 р.

См. Смирдинъ № 7280. Ср она помѣщена здѣсь подъ № видѣвъ печатнаго подлинни можно утвердительно сказат заны ли здѣсь два изданія того же перевода, или два ра ревода сочиненій Коцебу; ин но—въ первомъ изд. это ком второмъ—драма. Въ оригинал звана: «Schauspiel». См. Ген варь т. 2, стр. 193.

— ПИСЬМО, или богатая не-
въ 2 д. Москва, 1788—въ 8°.

I. — *Тоже.*—Спб. 1790. (8°) 1 р.

Плавильщиковъ № 5828. Это от-
ый оттискъ изъ «Росс. Ѳеатра»
XIII, стр. 295).

† — ПЛАТА тою же монетою,
г. *Бужарскаго;* Спб. 1805 —

Смирдину № 7284, форматъ въ

— ПЛУТУСЪ, или споръ ме-
ностію и богатствомъ; въ 3 д.
*ера;* пер. съ Нѣм. Андреемъ
мъ: Спб. 1766—въ 8°.

Смирдину № 7285 въ 5 дѣйстві-
изъ печати вышла въ 1765 г.
лавильщиковъ № 5830.

* — ПОБОЧНЫЙ сынъ, или
ніе добродѣтели, въ 5 д. г. *Ди-*
съ Франц.; Спб. 1765—въ 8°.

*Тожъ, изд. второе; М.* 1788—
к.

мирдина, какъ и у Сопикова, по-
а среди драмъ и среди комедій
дѣсь № 3426). У Смирдина
537, 1-е прибавл.) первое изд.
комедій; перевелъ—*Серный Гля-*
напечатана въ 1766 г. Второе из-
Смирдина (№ 7572) среди драмъ;
ъ—*Иванъ Яковлевъ.* У Плавиль-
(№ 5494) среди драмъ; переводъ
имный, указанъ у Сопикова подъ
3. См. Опись библіотеки гр. Ше-
ва, сгорѣвш. въ 1812 г., Спб., 1883.
48, № 3127. Венгеровъ Словарь
гр. 246.

Іже другой переводъ, *см.*
(См. № 3426).

— ПОБѢГЪ отъ долговъ, или
шійся мотъ, въ 1 д. Москва,
12°. 30 к.

Смирдину № 7826, авторъ—И. Н...;
ъ въ 8°.

— ПОБѢДА невинности, или лю-
трѣе осторожности, въ 1 д. Спб.
3°) 2 р.

Плавильщиковъ № 5832. Это от-
й оттискъ изъ «Росс. Ѳеатра»
V, стр. 5).

-ПОДЛОЖНЫЙ кладъ, въ 1 д.
*ана;* преложенная на Рускіе
нравы г. Ильинымъ; Москва, 1805—
въ 8°.

По Смирдину № 7287 и Плавильщи-
кову № 5833, форматъ въ 12°.

ПОДРАЖАНІЕ Шакеспиру, *см.*
*Историческое представленіе.* (См.
№№ 5402—5404).

**5557.** † — ПОДРАЖАТЕЛЬ, въ 1 д.
сочинена въ Дмитровѣ; Москва, 1779—
въ 8°.

**5557.II.** — *Тоже.*— Спб. 1788. (8°) 1 р.

См. Плавильщиковъ № 5834. Это от-
дѣльный оттискъ изъ «Росс. Ѳеатра»
(т. XXVII, стр. 5).

**5558.** * — ПОЕДИНОКЪ, или сила
предразсудка, въ 3 д. г. *Рокиллистода;*
п. съ Франц. В. Пісіолъ; Москва, 1788—въ 8°. 50 к.

**5559.** * — ПОМѢШАТЕЛЬСТВО въ
женитьбѣ, въ 3 д. г *Кайлыава;* съ
Франц. Москва, 1779—въ 8°.

Переведъ—графъ Д. Хвостовъ; см. Пла-
вильщиковъ № 5837. Изъ печати вы-
шла въ 1775 г. См. Смирдинъ № 7291.
Геннади Словарь т. 2, стр. 91.

**5559.II.** — ПО ОДЕЖКѢ протягивай ножку, въ 1 д. Спб. 790. (8°) 1 р. 50 к.

См. Плавильщиковъ № 5838. Это от-
дѣльный оттискъ изъ «Росс. Ѳеатра»
(т. XXXVI, стр. 295).

**5560.** † ПОПЫТКА не шутка, или
удачный опытъ, въ 3 д. изданная *Н. Николевымъ;* Москва, 1774—въ 8°.

**5560.II.** — *Тоже.*—Спб. 1790. (8°) 1 р.

См. Плавильщиковъ № 5839. Это от-
дѣльный оттискъ изъ «Росс. Ѳеатра»
(т. XXXV, стр. 105).

**5561.** * — ПОРТНОЙ Фипсъ, или
опасное сосѣдство, въ 1 д. съ Нѣм.;
Спб. 808—въ 12°. 70 к.

По Смирдину № 7293 и Плавильщи-
кову № 5840, форматъ въ 8°.

**5562.** † — ПОСКОРѢЕ пока не про-
вѣдали, въ 3 д. Спб. 1796—въ 12°.

Березинъ-Ширяевъ—Окончат. матер.
для библіогр., Спб., 1896, стр. 540.

**5563.** * — ПОСѢЩЕНІЕ, или страсть
блистать въ обществѣ, въ 4 д. г. *Коцебу;* съ Нѣм. Москва, 1803—въ 12°.

По Геннади (Словарь т. 2, стр. 170)
и Смирдину № 7295, напечатана въ
1802 г. Плавильщиковъ № 5842.

**5564.** † — ПОХОДЪ подъ Шведа; въ 3 д. съ хорами и балетами; *Ивана Кокошкина;* Спб. 1790—въ 8°.

**5565.** † — ПРЕСТУПНИКЪ отъ игры, или братомъ проданная сестра, въ стихахъ, г. *Евимьева;* Спб. 1788 — въ 8°.

Комедія въ 5 дѣйствіяхъ; см. Смирдинъ № 7304. Геннади Словарь т. 1, стр. 347.

**5565.С.** — *Тоже.* — Спб. 1790 и 1793 г. (8°).

См. Смирдинъ № 7304. Второе изд. комедіи вышло въ 1795 г. по указанію Каталога Виленск. публ. библіотеки, ч. 2, Вильна, 1880, № 6194. Третье изд. вышло въ Орлѣ въ 1821 г. въ 12°.

**5566.** * — ПРЕВРАЩЕННЫЙ мужикъ, въ 3 д. г. *Голберга;* п. съ Нѣм. Андрей Нартовъ; Спб. 1765—въ 8°.

**5567.** * — ПРЕПЯТСТВІЕ въ дорогѣ, или хоть не даромъ проѣздилъ, въ 3 д. съ Франц. Спб. 1810—въ 8°. 1 р.

Переводъ—Егоръ Лауницъ; см. Смирдинъ № 7303; Плавильщиковъ № 5847. Форматъ въ 12°. Березинъ-Ширяевъ—Окончат. матер. для библіогр., Спб., 1896, стр. 540—541.

**5568.** † — ПРИДАНОЕ обманомъ, въ 1 д. г. *Сумарокова;* Спб. 1769—въ 8°.

Послѣ не однократно вновь была перепечатана.

**5568.П.** — *Тоже.*—Спб. 1787. (8°) 1 р.

См. Плавильщиковъ № 5850. Это отдѣльный оттискъ изъ «Росс. Ѳеатра» (т. XVI, стр. 211).

**5569.** * — ПРИВИДѢНІЕ съ барабаномъ, или пророчествующій женатый, г. *де Туша;* п. съ Франц. Андреемъ Нартовымъ; Спб. 1764—въ 8°.

Комедія въ 5 дѣйствіяхъ; по Смирдину № 7305, вышла изъ печати безъ означенія года. Детушъ заимствовалъ сюжетъ этой комедіи изъ сочиненій англійскаго писателя Аддисона: «The drummer, or the haunted house». См. Саитовъ—Фед. Гр. Каринъ, Спб., 1893. (Оттискъ изъ «Журн. Библіографъ.»). У Плавильщикова № 5849 съ годомъ какъ у Сопикова.

**5570.** * — ПРИМИРЕНІЕ двухъ братьевъ, въ 4 д. г. *Коцебу;* съ Нѣм. Москва, 1801—въ 12°.

Невѣрно означенъ годъ изданія; напечатана въ 1802 г.: было еще изданіе въ Москвѣ въ 1825 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 170. Смирдинъ № 7307. Плавильщиковъ № 5851.

**5571.** * — ПРИНУЖДЕННАЯ женитьба, въ 1 д. г. *Моліера;* съ Франц. Москва, 1779—въ 8°.

Второе изд., изъ театра Моліера; Москва, 1788 г. 8°. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 339.

**5572.** * — ПРИТВОРНАЯ Агнеса, или сельской стихотворецъ, въ 3 д. г. *де Туша;* п. съ Франц. Андреемъ Нартовымъ; Спб. 1761—въ 8°.

**5573.** * — ПРИТВОРНАЯ невѣрность, въ 1 д. преложена на Россійскіе нравы изъ соч. г. *Барте;* Спб. 1772— въ 8°.

Авторъ—Nic. Th. Barthe; форматъ въ 12°. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 68. Смирдинъ № 7310. Былъ другой переводъ этой комедіи—А. Грибоѣдова и А. Жандра, напечатанный въ Спб. 1818 г. См. Смирдинъ № 7311.

**5574.** * — ПРИТВОРНЫЙ соперникъ, въ 1 д. п. вольно съ Франц. Спб. 1772—въ 8°.

По Смирдину № 7312 и Плавильщикову № 5856, форматъ въ 12°.

**5574.П.** — ПРИТВОРНЫЙ комедіантъ, въ 1 д. съ Фр. Спб. 1788. (8°) 2 р.

См. Плавильщиковъ № 5855.

**5574.П.а.** — ПРОКАЗНИКИ, въ 5 д. *И. Крылова.* Спб. 1793. (8°) 5 р.

См. Плавильщиковъ № 5857. Это оттискъ изъ «Росс. Ѳеатра» (т. XL, стр. 153). У Геннади (Словарь т. 2, стр. 188). Комедія эта названа—«Проказница».

**5575.** † — ПРОЛОГЪ на открытіе Калужскаго намѣстничества, въ стихахъ; сочиненія *В. Майкова;* Калуга— въ 8°.

Очень рѣдкое провинціальное изданіе.

**5576.** † — ПРОЛОГЪ на открытіе въ Тамбовѣ театра, г. *Державина;* Спб. 1787—въ 8°.

Это второе изданіе; первое см. № 3144.

**5577.** † — ПРОЛОГЪ на случай побѣды пріобрѣтенной надъ Шведами, *Н. Эмина;* Спб. 1791—въ 4°.

По Смирдину № 7785, вышла изъ печати въ 1790 г.

№ 9103.

— ПРОЛОГЪ, представлен-
азанской Семинаріи; Москва;
°.

- ПРОПАДШІЙ котъ, въ 1
ольскаго Григорій Калинов-
1781—въ 8°. 25 к.

дена съ польскаго въ Молда-
апечатана въ 1791 г. въ 16°.
нади Словарь т. 2, стр. 96.
ь № 7313. Плавильщиковъ

- ПРОУЧЕННАЯ жена, или
емѣнился, въ 5 д. съ Нѣм.
—въ 12°.

- ПУСТАЯ ссора, въ 1 д. со-
*Сумарокова;* Москва, 1786—
к.

ттискъ этой комедіи изъ «Росс.
1787 г. (т. XVII, стр. 155).

ПУСТОМЕЛЯ, въ 1 д. *В. Луки-*
1765. (12°) 3 р.

лавильщиковъ № 5861. Помѣ-
«Сочиненіяхъ и переводахъ»
см. Геннади Словарь т. 2, стр.

- РАДОСТЬ Душиньки, по-
балетомъ, въ 1 д. *П. Бо-*
Спб. 1786—въ 8°.

дѣсь у Сопикова не ошибка въ
былъ еще оттискъ изъ «Росс.
(т. XXIV, стр. 101) 1788 г. См.
циковъ № 5862.

- РАЗДРАЖЕННЫЙ мужъ,
жіе изъ Украйны, въ 3 д.
Англинское, къ Рускимъ
приноровленное; Москва,
°. 90 к.

я въ 5 дѣйствіяхъ, перевелъ—
Ѳед. Малиновскій; См. В. Ро-
-Дѣла Моск. цензуры; вып. I.,
Спб. 1902, № 13.

— РАЗВРАТНОЕ семейство,
съ Франц. Кн. Катериною
вою; Москва, 1778—въ 8°.

ла—Кн. Екатерина Сергѣевна
ва; см. Геннади Словарь т. 2,

— РАЗВРАТНОСТЬ, испра-
благомыслiемъ, въ 5 д. *В. К.*
781—въ 8°.

—Вас. Петров. Колычевъ; см.
Словарь ч. 1, стр. 298; Смир-
7319; Геннади Словарь т. 2,

**5587.** * — РАЗДУМЧИВЫЙ, въ 5 д. г. *де Туши;* съ Франц. Спб. 1778—въ 8°. 40 к.

Перевелъ—Ив. Аѳан. Дмитревскій; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 307.

**5588.** * — РАЗСУДИТЕЛЬНЫЙ дуракъ, или Англичанинъ, въ 1 д. съ Франц. Москва, 1790—въ 8°. 30 к.

Перевелъ—Александръ Ив. Клушинъ; см. Галаховъ—Историч. Христ., т. 1, стр. 497: Архивъ дирекціи театровъ, Спб. 1892, отд. 3, стр. 31, № 36. Заглавіе оригинала — «Sou resonable»; см. Драм. Словарь, М.. 1787, стр. 116; авторъ комедіи Патратъ (Patrat); см. Плавильщиковъ, № 5869. Форматъ въ 12°.

**5589.** † — РАЗСТРОЕННАЯ семья осторожками и подозрѣніями, въ 5 д. *И. Е. II.* Спб. 1788—въ 8°.

Нѣмецкій переводъ; Спб. 1788 — въ 8°.

Авторъ—Имп. Екатерина II. Вторымъ изданіемъ напечатана въ томъ же году въ «Росс. Ѳеатрѣ» (т. XX, стр. 153). Объ ней см. въ Соч. Имп. Екатерины, ред. А. Пыпина, изд. Акад. Н., т. 2, стр. 125.

**5590.** * — РАЗУМНЫЙ вертопрахъ, въ 3 д. г. *Буаси;* съ Франц. Спб. 1768—въ 12°.

Перевелъ—Влад. Игн. Лукинъ; см. Смирдинъ № 7325; Геннади Словарь, т. 2, стр. 261. Заглавіе оригинала—«Le sage étourdi»; см. Драм. Словарь, М. 1787, стр. 117.

**5591.** * — РЕВНИВЫЙ, изъ заблужденія выведенный, въ 5 д. г. *Камистрона;* съ Франц. Москва, 1764—въ 12°. 50 к.

Перевелъ—Влад. Игн. Лукинъ; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 261. У Смирдина № 7326—анонимно и форматъ въ 8°.

**5592.** * — РЕВНИВАЯ жена, въ 5 д. передѣлана изъ Франц. комедіи С. Д. Москва, 1804—въ 8°.

У Сопикова—«изъ франц. комедіи С. Д.»; у Смирдина № 7326, «изъ французской комедіи Я. де С***». Не Якова ли Ив. Де-Санглена?).

**5593.** † — РОГОНОСЕЦЪ по воображенію, въ 3 д. г. *Сумарокова;* Москва, 1786—въ 8°.

По Смирдину № 10539 (1-е прибавл.) это четвертое изд. этой комедіи.

**5593.П.** — *Тоже.*—Спб. 1786. (8°) 1 р.

См. Плавильщиковъ № 5875. Вѣроятно, у Плавильщикова ошибка въ годѣ изд., не слѣдовало ли 1787 г.: въ этомъ году комедія напечатана въ «Росс. Ѳеатрѣ» (т. XVII, стр. 187), тогда это отдѣльный оттискъ.

**5594.** * — РОДСТВЕННИКИ, въ 5 д. г. *Коцебу;* съ Нѣм. Москва, 1803 — въ 12°.

Была перепечатана въ 1825 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 409.

**5594.П.**—РУССКОЙ Парижанецъ, въ 3 д. *Гр. Д. Хвостова;* Спб. 1787. (8°) 2 р.

См. Плавильщиковъ № 5878. Это отдѣльный оттискъ изъ «Росс. Ѳеатра» (т. XV, стр. 149).

**5595.** * — РѢЩИКЪ, въ 1 д. съ Франц. Москва—въ 8°.

Напечатана въ 1799 г., форматъ въ 12° или 16°. Перевелъ—Павелъ Приклонскій; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1799 г. Плавильщиковъ № 5879. Смирдинъ № 7333.

**5595.П.** — САМОЛЮБИВЫЙ стихотворецъ, въ 5 д. *Н. Николева;* Спб. 1787. (8°) 3 р.

См. Плавильщиковъ № 5880. Это отдѣльный оттискъ изъ «Росс. Ѳеатра» (т. XV, стр. 5).

**5596.** † — САМОХВАЛЪ, *Михаила Прокудина;* Москва, 1773—въ 8°.

Комедія въ 3 дѣйствіяхъ; см. Смирдинъ № 7334. Плавильщиковъ № 5881.

**5597.** † — СВАДЬБА г-на Промоталова, въ 3 д. соч. Россійское; Спб. 1774—въ 4°.

Авторъ—Л. Т.; см. Смирдинъ № 7335; Плавильщиковъ № 5882. Опись библіотеки гр. Шереметева, сгорѣвш. въ 1812 г., Спб., 1883, стр. 407, № 835.

**5597.П.** — *Тоже.*—Спб. 1788. (8°) 2 р.

См. Плавильщиковъ № 5882. Это отдѣльный оттискъ изъ «Росс. Ѳеатра» (т. XXVII, стр. 53).

**5598.** * — СВОЕНРАВНЫЙ, въ 2 д. п. съ Франц. М. С., Москва, 1783—въ 8°. 40 к.

**5599.** * — СВѢТСКІЕ друзья, въ 1 д. г. *Бонуара;* съ Франц. Москва—въ 8°.

Перевелъ—Алексѣй Ѳед. Малиновскій; см. Смирдинъ № 7339; Геннади Словарь т. 2, стр. 284. Вѣроятно, изъ печати вышла безъ означенія года.

**5600.** * СГАНАРЕЛЬ, или мысленный рогатый, въ 3 д. съ Франц. Москва 1788—въ 8°. 35 к.

Авторъ—Мольеръ; перевелъ—Р. Г.; см. Смирдинъ № 7340; Геннади Словарь т. 1, стр. 249; т. 2, стр. 339.

**5601.** * — СГОВОРЧИВЫЙ женихъ, съ Нѣм. Москва, 1789—въ 8°.

Комедія въ 4 дѣйствіяхъ; см. Смирдинъ № 10541 (1-е прибавл.); Геннади Словарь т. 2, стр. 3.

**5602.** — СГОВОРЪ, въ 3 д. Спб. 1783—въ 12°. 35 к.

**5603.** † — СГОВОРЪ Кутейкина, въ 1 д. г. *Плавильщикова;* Спб. 1799—въ 8°. 50 к.

Второе изданіе вышло въ Спб. въ 1821 г. въ 8°. См. Смирдинъ № 7341.

**5604.** * — СЕРЕБРЯНАЯ свадьба, въ 5 д. г. *Коцебу;* съ Нѣм. Москва, 1803— въ 12°. 1 р.

Была перепечатана въ 1825 г.; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 409.

**5605.** * — СЕРЕНАДА, или музыкантъ по неволѣ; г. *Реньара;* съ Франц. Москва, 1788—въ 8°.

Комедія въ 1 дѣйствіи. Перевелъ—Модестъ Окуловъ; см. Саитовъ, Замѣтки въ «Журн. Мин. Народн. Просв.», 1878, № 6; Смирдинъ № 7344. Плавильщиковъ № 5893.

**5606.** * — СЕЛЬСКОЙ мудрецъ, въ 5 д. съ хорами и аріями; п. съ Франц. А. Малиновскимъ; Москва—въ 8°.

**5607.** † — СИБИРЯКЪ, въ 5 д. *Петра Плавильщикова;* Спб. 1807—въ 8°.

По Смирдину № 7345, форматъ въ 12° и авторъ *Иванъ Соколовъ*, а не Плавильщиковъ. У Плавильщикова № 5884 — анонимно. Авторъ указанъ у Сопикова ошибочно, но у Смирдина—вѣрно; авторъ—актеръ И. Соколовъ. См. Архивъ дирекціи театровъ, Спб. 1892, Отд. 3, стр. 170—171, № 132.

**5608.** * — СИВИЛЬСКОЙ цирюльникъ, или безполезная предосторожность, въ 4 д. г. *Бомарше;* п. съ Франц. въ Ярославлѣ; Калуга, 1794—въ 8°. 70 к.

Рѣдкое провинціальное изданіе.

* — СКАПИНОВЫ обманы, въ *Мольера;* п. съ Франц. Ив. ва; Москва, 1803—въ 8°. 60 к.

Смирдину № 7350 и Плавильщи- № 5900), форматъ въ 12°. Былъ ранній переводъ этой комедіи въ . В. Теплова, оставшійся въ ру- и. См. Опись библіотеки гр. Ше- ева, сгорѣвш. въ 1812 г., Спб., 1883, 14, № 951.

† — СИДѢЛЕЦЪ, въ 4 д. *Петвильщикова;* Спб. 1807—въ 12°.

Смирдину № 7346 и Плавильщи- № 5896, форматъ въ 8°.

* — СИЛЬВАНЪ, лирическая, съ Франц. Москва, 1788—въ 8°.

евелъ—Вас. Алексѣев. Левшинъ; итовъ, Замѣтки въ «Журн. Мин. н. Просв». 1878, № 6; Смирдинъ 8: Геннади Словарь, т. 2, стр. 225.

* — СИЛЬФЪ, въ 1 д. г. *Сентъ* съ Франц. Д. Вельяшевъ-Во- ь; Москва, 1782—въ 8°. 25 к.

* — СИЦИЛІЯНЕЦЪ, въ 1 д. *ьера;* съ Франц. Спб. 1766—

*Тожъ,* изданіе второе: Москва, ь 8°. 30 к.

евелъ—Федоръ Григорьев. Волковъ; борн. Акад. Н.. т. 2, стр. 24. Въ и библіотеки» гр. Шереметева, ш. въ 1812 г. (Спб., 1883, стр. ѣ 845) показана, вѣроятно та же я—«Сициліанецъ. или любовь жи- евъ, въ переводѣ Л. Волкова (?) 58 г.: осталась въ рукописи.

* — СКЛЯНОЧКИ, въ 1 д. съ Москва, 1780—въ 8°.

оръ—Г-жа де-Бомонтъ; см. Смир- № 7351. Геннади Словарь т. 1, 03.

—*СКУПОЙ, въ 5 д. г.* Мольера; *Франц. Иваномъ Кропотовымъ;* 1757—*въ* 8°.

*Тожъ,* изданіе второе; Москва, ь 8°. 60 к.

* — СЛУГА докторъ, въ 3 д. Франц. П. П. Москва, 1783— 5 к.

оръ — Отерошъ; см. Смирдинъ 5; но у Смирдина безъ начальбуквъ переводчика—П. П. Въ Спб. эта комедія игралась на сценѣ въ переводѣ В. Черникова; см. «Архивъ дирекціи театровъ», Спб., 1892, Отд. 3, стр. 171, № 137.

**5619.** * — СЛУЧАЙНАЯ ночь, или два живые мертвеца, г. *Дюманьяна;* съ Франц. Москва, 1788—въ 8°. 40 к.

По Смирдину № 7356 и Геннади Словарь т. 1, стр. 328, форматъ въ 12°.

**5620.** † — СКОЛОКЪ съ комедіи, изъ притчи о блудномъ сынѣ, сочиненной въ стихахъ *Симіономъ Полоцкимъ;* Москва, 1795—въ 8°.

Описаніе этого изданія см. у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 191. Книжка рѣдкая.

**5621.** * — СЛУГА двухъ господъ, въ 1 д. съ Франц. Спб. 1805—въ 12°.

Перевелъ — Евграфъ Лифановъ. Вѣроятно, оригиналъ этой комедіи указанъ у Barbier. въ Dict. des Anonymes (IV, 910): «Le Valet à deux maitre, ou le mari à deux femmes. comédie en un acte et en prose par Evra. 1784». См. Геннади Словарь т. 2, стр. 242 и 421. Смирдинъ № 7354. У Плавильщикова № 5903—анонимно.

**5621.П.**—СЛУГА двухъ господъ, въ 3 д. *Голдонія; В. Левшинъ.* М. 1796. (8°) 3 руб.

См. Плавильщиковъ № 5904. Это отдѣльный оттискъ изъ «Трудовъ» Левшина (Москва, 1796 г.). См. Геннади Словарь т. 2, стр. 225 и 418 (стр. 225—съ ошибкой въ годѣ изд.).

**5622.** * — СЛУЧАЙНЫЙ отецъ, въ 1 д. п. съ Франц. Д. Б. К. Москва, 1803—въ 8°.

Перевелъ—Дим. Бантышъ-Каменскій; см. Плавильщиковъ № 5907. У Смирдина № 7357 съ буквами: Д. Б. К. и форматъ въ 12°.

**5623.** * — СЛѢПОЙ видящій, въ 1 д. Москва, 1788—въ 8°. 25 к.

Переведена съ французскаго; см. Смирдинъ № 7360.

**5624.** * — СЛѢПАЯ въ Спа, въ 1 д. Г-жи *Жанлисъ;* съ Франц. Москва, 1797—въ 8°. 20 к.

Перевела—Елизавета Ив. Титова; см. Голицынъ Словарь; у Смирдина № 7359 съ буквами Е. Т. и форматъ въ 12°.

5625. † — СМѢХЪ и горе, въ 5 д. въ стихахъ, *Александра Клушина;* Спб. 1795—въ 8°. 1 р.

Былъ отдѣльный оттискъ изъ «Росс. Ѳеатра» 1793 г. (т. XL, стр. 1).

**5626.** — СМѢШНОЕ сборище, въ 3 д. Москва, 1787—въ 8°. 50 к.

Авторъ — Яковъ Ив. Благодаровъ; см. Русск. Книги т. 2, № 6404.

**5626.II.** — СМѢШНОЕ сборище, въ 3 д. СПБ. 1790. (8°) 2 р.

См. Плавильщиковъ № 5912. Полное заглавіе: «Смѣшное сборище, или мѣщанская комедія»; соч. Владиміръ Лукинъ. Здѣсь показанъ отдѣльный оттискъ изъ «Росс. Ѳеатра» (т. XXXVI, стр. 46). См. дополненія къ примѣч.

**5627.** * — СОЛДАТСКОЕ щастье, въ 5 д. г. *Лессинга;* переложилъ съ Нѣмецкаго на Россійскіе нравы И. З. Москва, 1779—въ 8°. 50 к.

**5628.** * — СПЛЕНЪ или скучающій богатствомъ, въ 5 д. съ Нѣм. Спб. 1806—въ 12°.

По Смирдину № 7367 и Плавильщикову № 5918, напечатана въ 1805 г. и не въ 5, а въ 3 дѣйствіяхъ.

**5629.** * — СОЛИМАНЪ вторый, или три Султанши, въ 3 д. г. *Фаворта;* съ Франц.; Москва, 1785—въ 8°.

**5630.** † — СОБОЛЬЯ шуба, Князя *Кугушева;* Москва, 1803—въ 12°.

Соч. Кн. Николая Мих. Кугушева; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 194.

**5631.** † — СОСѢДНІЙ праздникъ, въ 1 д. Москва, 1783—въ 8°.

**5631.II.** — *Тоже.*—СПБ. 1790. (8°) 1 р.

См. Плавильщиковъ № 5916. Это отдѣльный оттискъ изъ «Росс. Ѳеатра» (т. XXXIII, стр. 179).

**5632.II.a.** — СОЧИНИТЕЛЬ въ прихожей, въ 3 д. *И. Крылова:* СПБ. 1794. (8°) 2 р.

См. Плавильщиковъ № 5917. Это отдѣльный оттискъ изъ «Росс. Ѳеатра» (т. LXI, стр. 149).

**5632.** * — СПОРЩИЦА, въ 1 д. г. *Дюфрени;* съ Франц. Спб. 1779—въ 8°.

**5633.** *Тожь,* изданіе второе; Москва, 1788—въ 8°. 40 к.

По Смирдину № 7369 и Геннади (Словарь т. 1, стр. 328), форматъ въ 12°.

**5634.** * — СТРАННЫЙ случай, или поскорѣе пока не провѣдали; съ Нѣм. Спб. 1796—въ 12°.

**5635.C.** — СТРАСТЬ къ стихотворству, въ 5 дѣйст.; *сочин. Пирона:* пер. съ Фр.— СПБ. въ Т. Кадетскаго Корпуса 1783 г. (8°).

См. Смирдинъ № 7874.

**5635.*** — СТРАСТЬ къ стихотворству, въ 5 д. г. *Пирона;* съ Франц. Москва, 1787—въ 8°. 50 к.

Это второе изданіе предыдущей комедіи; переводчикомъ этой комедіи былъ баронъ Павелъ Ѳедоровичъ Мальтицъ; см. «Русская Старина» 1878 г., кн. 5, стр. 66.

**5636.** * — СТРЯПЧІЙ щечила, въ 3 д. п. съ Франц. г. Валбергомъ; Спб. 1808—въ 8°. 75 к.

**5637.** † — СУДЬБА деревенская, въ 3 д. *Михайла Прокудина;* Москва, 1782—въ 8°.

Березинъ-Ширяевъ — Окончат. матер. для библіогр., Спб., 1896, стр. 539.

**5638.** † — *СУДЕЙСКІЯ имянины, въ 3 д. Россійскаго актера* Ив. Соколова; *Спб.* 1781—*въ* 8°. 70 к.

По Плавильщикову № 5924, напечатана въ 1771 г., если только не ошибка у него въ годѣ; у Смирдина № 7376 какъ у Сопикова.

**5639.** † — *СУЛЬЕТЫ, или Спартанцы XVIII столѣтія, историческое представленіе въ 5 д.* Л. Неваховича: *Спб.* 1810—*въ* 8°. 1 *р.* 50 *к.*

Греческій переводъ оной представленъ на театрѣ въ Одессѣ, 1814 года.

По Смирдину № 7606, это драма, а не комедія. Березинъ-Ширяевъ — Окончат. матер. для библіогр., Спб., 1896, стр. 528—529.

**5640.** * — СУМАТОХА, или своевольный, въ 5 д. г. *Коцебу;* съ Нѣм. Москва, 1803—въ 12°. 60 к.

**5641.** * — СТЕПАНЪ и Танюша, въ 3 д. съ Франц. Москва, 1785—въ 8°.

**5642.** † — ТАКЪ и должно, въ 5 д. *М. Веревкина;* Москва, 1773—въ 8°. 30 к.

Послѣ не однократно вновь была перепечатана.

Второе изд. по указанію Березина-Ширяева (Окончат. матер. для библіогр.

6. стр. 539), напечатано въ Мос-
1774 г. въ 8°. Была напечатана
ъ. Ѳеатрѣ» 1788 г. (т. XIX, стр.
куда былъ отдѣльный оттискъ.

- *Тоже,* — изданіе 3-е. М. въ Т.
и Типографической. 1788 г. (8°)

мирдинъ № 7378. Плавильщи-
5927. Геннади Словарь т. 1,
. Библіотека гр. С. Д. Шереме-
1, Спб., 1890, № 333. Точно съ
же заглавіемъ—«Такъ и долж-
ла комедія сочиненія Василія
, которая была также напеча-
. «Архивъ дирекціи театровъ».
)2, Отд. 3, стр. 173, № 151.

— ТАРТЮФЪ, или лице-
5 д. г. *Моліера;* п. съ Франц.
отовымъ; Москва, 1757—въ 8°.

*жь,* изданіе второе; Москва,
8°. 70 к.

переводъ оной, см. *Ханжеевъ.*
)69).

- ТЕРГОВЦЫ, въ 3 д. г.
п. съ Италіанс. на Иллири-
кымъ Е. Янковичемъ. Студе-
ницины; Лейпцигъ, 1787—въ 8°.

— ТЕСТЬ и зятъ, въ 3 д. г.
Франц. Спб. 1768—въ 12°.

елъ — Влад. Игн. Лукинъ; см.
ъ № 7380; Геннади Словарь т.
61. Заглавіе оригинала—«Depuis
nnai»; см. Драм. Словарь, М.
р. 137.

— ТИМОНЪ нелюдимъ, въ
*енвалія;* съ Франц. Спб. 1773—
к.

ятъ въ 12°. См. Геннади Словарь
р. 19. Смирдинъ № 7381. Пла-
ковъ № 5930.

- ТИРСИСЪ и Нина, съ голо-
сква, 1794—въ 8°. 20 к.

ъ—Д. Р. Комедія въ 1 дѣйствіи;
рдинъ № 7382.

ТАЙСІОКОВЪ, въ 5 д. Спб.
8°.

ъ—кн. Екатерина Ром. Дашкова;
нади—Анонимн. книги, стр. 43;
и Словарь т. 1, стр. 281. У Ген-
казано изд. — Спб. 1796 г. Пол-
очное заглавіе комедіи: «Тоисіо-
ли человѣкъ безъ характерный».
акже оттискъ изъ «Росс. Ѳеатра»
1788 г. (т. XIX, стр. 239). Описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 108. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., Спб., 1876, стр. 251. (Оттискъ «Росс. Ѳеатра).

**5650.** * — ТОЛЬКО шесть блюдъ, въ 5 д. съ Нѣм. Спб. 1782—въ 8°.

Авторъ — Гросманъ; см. Смирдинъ № 7384; Геннади Словарь т. 1, стр. 266.

**5651.** † — ТОЧЬ въ точь, въ 3 д. Спб. 1785—въ 8°.

Авторъ—Мих. Ив. Веревкинъ; см. Галаховъ—Истор. Хрис. т. I, стр. 419; Геннади Словарь т. 1, стр. 146; Смирдинъ № 7385.

**5651.П.** — *Тоже.*—СПБ. 1790. (8°) 2 р.

См. Плавильщиковъ № 5934. Это отдѣльный оттискъ изъ «Росс. Ѳеатра» 1790 г. (т. XXXIII, стр. 133).

**5652.** † — ТРОУРЪ, или утѣшенная вдова, въ стихахъ, *Я. Княжнина;* Спб. 1794—въ 8°. 70 к.

Комедія въ 2 дѣйствіяхъ; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 145. Плавильщиковъ № 5936.

**5653.** * — ТРАКТИРЪ, или питейный домъ, въ 1 д. п. дѣвицею Н. Н. Спб. 1777—въ 8°.

Полное заглавіе комедіи: «Трактиръ или питейный домъ, комедія, веселое игрище; переводила на россійскій языкъ дѣвица Н. Н., пребывающая въ одномъ изъ украинскихъ городовъ, гдѣ и комедія ее на тамошнемъ театрѣ нѣсколько разъ представлена была. Въ С.-Петербургѣ. 1777. 8°». На слѣдующей страницѣ: «Императорскаго Россійскаго театра, госпожѣ актрисѣ Проск. Тим. Софроновой приносится отъ переводчицы». См. Голицынъ—Словарь писательницъ, стр. 177.

**5654.** † — ТРЕСОТИНІУСЪ, въ 1 д. г. *Сумарокова;* Москва, 1781—въ 8°.

У Смирдина (№ 7387) показано изд.— 1786 г., но, можетъ быть, у Сопикова ошибка въ годѣ.

**5654.П.** — *Тоже.*—СПБ. 1787. (8°) 1 р.

См. Плавильщиковъ № 5937. Это отдѣльный оттискъ изъ «Росс. Ѳеатра» 1787 г. (т. XV, стр. 261).

**5655.**†—ТРИ брата совмѣстники, въ 1 д. г. *Сумарокова;* Спб. 1768—въ 8°.

11*

Потомъ не однократно вновь была перепечатана.

По Смирдину № 7388, напечатана въ 1769 г.

**5655.П.** — *Тоже.*—СПБ. 1788. (8°) 1 р.

См. Плавильщиковъ № 5938. Вѣроятно, ошибка въ годѣ, вмѣсто—1787 г., тогда это отдѣльн. оттискъ изъ «Россійск. Ѳеатра», т. XVII, стр. 107.

**5656.** † — ТРИ сундука, или хитрость женщины, въ 5 д. Спб. 1784—въ 8°.

Комедія не въ 5, а въ 3 дѣйствіяхъ: авторъ—Василій Павловъ. По Смирдину № 7390, напечатана въ 1788 г., а у Плавильщикова № 5940—годъ изд. какъ у Сопикова.

**5657.** * — ТРУБОЧИСТЪ, въ 1 д. п. вольно съ Франц. П. С. Москва, 1788—въ 8°.

**5658.** * — ТРОЯКАЯ женитьба, въ 1 д. г. *де Туша;* съ Франц. Спб. 1787—въ 8°.

Годъ изданія показанъ невѣрно, напечатана въ 1778 г. Переведъ —Ив. Аѳоп. Дмитревскій; см. Араповъ.—Лѣтопись русск. театра, стр. 318; у Геннади (Словарь т. 1, стр. 398) — анонимно. Смирдинъ № 7391. Плавильщиковъ № 5941.

**5659.** † — ТУАЛЕТЪ, или уборной деревенской столикъ: Москва, 1802—въ 12°. 25 к.

По Смирдину № 7392, форматъ въ 8°. Сочинилъ — Михаилъ Прокудинъ-Горскій; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1802 г.

**5660.** † — УРОКЪ дочкамъ, въ 1 д. *И. Крылова:* Спб. 1807 —въ 12°. 75 к.

Второе изданіе вышло въ Спб. въ 1816 г. въ 12°. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 188. Смирдинъ № 7394. Плавильщиковъ № 5943.

**5661.** * — УРОКЪ мужьямъ, или съумазбродное испытаніе, въ 1 д. п. съ Франц. г. Вальбергомъ: Спб. 1809 въ 8°. 50 к.

У Геннади (Словарь т. 1, стр. 130) показанъ годъ изданія—1808-й, но у Смирдина (№ 7397) и Плавильщикова (№ 5945)—одинаково съ Сопиковымъ.

**5662.** † — УСЛУЖЛИВЫЙ, въ 3 д. *А. Клушина;* Спб. 1796—въ 12°.

Комедія — подражаніе де-Ласалю; по Геннади (Словарь т. 2, стр. 138), Смирдину (№ 7399) и Плавильщикову (№ 5946), вышла изъ печати въ 1801 г. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., Спб., 1876, стр. 251. «Архивъ дирекціи театровъ», Спб., 1892, Отд. 3, стр. 176, № 162.

**5663.** † — УЧИЛИЩЕ дружества, въ 5 д. Кн. *Дм. Бабичева;* Спб. 1776—въ 8°.

Авторъ — Нивель де-ла-Шосе: см. Русск. Книги т. 2, № 3660. Была напечатана въ 1788 г. въ «Росс. Ѳеатрѣ» (т. 25, стр. 145). Оригиналъ: «L'ecole des amis». Венгеровъ Словарь т. 2, стр. 5.

**5664.** — УЧИТЕЛЬ, въ 1 д. Москва. 1783—въ 12°. 25 к.

**5665.** * — ФАННІЯ, въ 1 д. п. съ Франц. А. Г. Москва, 1794—въ 8°.

Изъ печати вышла безъ означенія года; Переведъ—кн. Алексѣй Ив. Голицынъ; см. Смирдинъ № 7401; Геннади Словарь т. 1, стр. 235.

**5666.** * — ФИГАРОВА женитьба, въ 5 д. г. *Бомарше:* п. съ Франц. Александромъ Лабзинымъ: Москва, 1787 въ 8°.

Подробное описаніе комедіи см. у Губерти — Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 117. Березинъ-Ширяевъ—Окончат. матер. для библіогр., Спб., 1896, стр. 539.

**5667.** — ФИЛОСОФЫ по неволѣ, въ 3 д. издана П. М. Москва, 1787—въ 8°.

**5667.П.**—ФОРМІОНЪ, въ 5 д. *И. Терентія:* съ Лат. *Ф. Синскій.* СПБ. 177[illegible] (8°) 4 р.

См. Плавильщиковъ № 5952. Этотъ вѣроятно, отдѣльный оттискъ изъ «Комедіи П. Терентія». Спб. 1774 г. (см. здѣсь № 5281).

**5668.** * — ФРАНЦУЗЫ въ Лондонѣ, въ 1 д. г. *Буше;* п. съ Франц. Пелагіею В. Волынцовою; Москва, 1782 — въ 8°.

**5669.** * — ХАНЖЕЕВЪ, или лицемѣръ, въ 5 д. г. *Мольера;* п. съ Франц. стихами: Москва, 1809—въ 8°. 1 р. 50 к.

Это другой переводъ комедіи Мольера «Тартюфъ». Переведъ — Алексѣй М[illegible]ин.

. «Русск. Архивъ» 1873 г., 1; у Геннади (Словарь т. 2, о замѣчанію С. Полторац- Спб. Пуб. Библіотеки, пере- Мих. Пушкинъ».

*ВАСТУНЪ, въ 5 д. въ* Княжнина; Спб. 1786—

однократно вновь была

УДО быть близорукимъ, *шина*; Спб. 1800—въ 12°.

ІТРАЯ вдова, въ 1 д. . Нѣм. Москва, 1802—

*ДОЛЮБИВЫЙ отецъ*, рота; *п. съ Франц. Спб.* 0 к.

изданіе второе; Москва,

Сергѣй Ив. Глѣбовъ; см. Сан- ли въ «Журн. Мин. Народн. г., № 6; Смирдинъ № 7411; арь т. 1, стр. 224. Опись . Шереметева, сгорѣвш. въ 1883, стр. 450, № 3180.

ДОЛЮБІЕ, въ 1 д. Мос- 8°. 20 к.

лександръ Андр. Волковъ; Замѣтки въ «Журн. Мин. въ.» 1878 г., № 6; Смирдинъ ади Словарь т. 1, стр. 168. 12°.

ЛОБИТЧИКИ, въ 3 д. Москва, 1798—въ 8°. 40 к.

ну № 7414 и Плавильщи- напечатана въ 1797 г. Му- ія Журавченка: см. Драм. 1787 г., стр. 112.

ЛОВѢКЪ въ 40 лѣтъ, . 1800—въ 12 .

1 дѣйствіи; вышла изъ 01 г.; вѣроятно, это только дъ комедіи Коцебу—«Мужъ тъ» и т. д. См. Геннади стр. 170 и 409. Смирдинъ вильщиковъ № 5961.

МУ быть, тому не мино- *Ленокса*; Москва, 1788 -

Вас. Алексѣев. Левшинъ; Словарь т. 2, стр. 418.

**5679.** † — ЧЕМУ быть, того не миновать, или тщетная предосторожность, въ 1 д. соч. *Н. Т.* Москва, 1788—въ 8°. 25 к.

**5680.** † — ЧѢМЪ богати, тѣмъ и ради, въ 1 д. на случай пріѣзда Помѣщицы мызы П. 1808 года: соч. П. Помѣщика; Спб. 1808—въ 8°.

**5681.** * — ЧЕРНЫЙ человѣкъ, въ 2 д. п. съ Нѣм. Н. К. Спб. 1806—въ 12°.

Переведъ—Ник. Степ. Краснопольскій; см. Смирдинъ № 7418; Геннади Словарь т. 2, стр. 175 (Годъ изд. показанъ — 1805-й). Плавильщиковъ № 5964.

**5682.** * — ЧЕСТНОЕ слово, въ 5 д. съ Нѣм. Москва, 1793—въ 8°. 60 к.

Авторъ—Шписъ; см. Смирдинъ № 7419. Въ Спб. была играна комедія «Честное слово» въ 4 д. въ вольномъ переводѣ А. Малиновскаго. См. «Архивъ дирекціи театровъ». Спб. 1892, стр. 177, № 170.

**5683.** * — ЧЕСТНОЙ преступникъ, или дѣтская къ родителямъ любовь, въ 5 д. г. *Фалбриджа*; п. съ Франц. Ив. Дмитревскимъ; Спб. 1772—въ 12°.

**5684.** † — ЧТО наше, тово намъ и не нада, въ 1 д. *А. Копьева*; Спб. 1794—въ 8°.

Каталогъ Виленск. публ. библіот. ч. 2, Вильна, 1880, № 6220.

**5685.** † — ЧУДАКИ, въ 5 д. въ стихахъ, *Я. Княжнина*; Спб. 1793—въ 8°. 70 к.

Была напечатана въ 1794 г. въ «Росс. Театрѣ» (т. XLI, стр. 1). Упомянута у Березина-Ширяева- Дополн. матер. для библіогр., стр. 374, и Окончат. матер. для библіогр., Спб., 1896, стр. 539.

**5686.** † — ЧУДОВИЩИ, въ 3 д. г. *Сумарокова*; Москва, 1781—въ 8°.

**5686.С.**—Тоже—изданіе 4-е. М., въ Университетской Т. 1786 г. (8°) 1 р. 50 к.

См. Смирдинъ № 7425.

**5686.П.** — Тоже—СПБ. 1787. (8°) 1 р.

См. Плавильщиковъ № 5972. Это отдѣльный оттискъ изъ «Росс. Театра» 1787 г. (т. XVI, стр. 5).

**5687.** † — ШАМАНЪ Сибирской. въ 5 д. соч. И. Е. П. Спб. 1786—въ 8°.

Нѣмецкій переводъ оной; въ Спб. и Берлинѣ, 1786—въ 8°.

Соч. Имп. Екатерины II. Вторымъ изд. была напечатана въ «Росс. Ѳеатрѣ» 1787 г. (т. XIII, стр. 175), откуда были отдѣльные оттиски. О другихъ изд. см. Соч. Имп. Екатерины II, ред. А. Пыпина, изд. Акад. Н., т. I, стр. 407. См. также у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 107.

**5688.** * — ШКОЛА женъ, въ 3 д. г. *Моліера*; п. съ Франц. г. Кропотовымъ; Москва, 1757—въ 8°.

**5689.** *Тожъ*, изданіе второе; Москва, 1788—въ 8°. 40 к.

**5690.** * — ШКОЛА злословія, въ 5 д. г. *Шеридана*; п. съ Англинскаго М. Муравьева; Спб. 1795—въ 8°.

Напечатана въ 1794 г. Перевелъ—Муравьевъ-Апостолъ Ив. Матв.; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 351. «По преданію комедію эту переводили Вел. Князья Александръ и Константинъ Павловичи въ юности, когда они оба учились англійскому языку, подъ руководствомъ И. М. Муравьева-Апостолъ»; см. Араповъ—Лѣтопись русск. театра, стр. 112. См. Смирдинъ № 7428. Плавильщиковъ № 5974. Въ 1808 г. Академическимъ комитетомъ продано на вѣсъ этой комедіи 57 экземпляровъ; см. приложеніе въ концѣ второй части «Опыта» Сопикова.

**5691.** *Тожъ*, другой переводъ съ Нѣмецкаго, подъ заглавіемъ: Школа клеветы, или вкусъ пересуждать другихъ; Москва, 1791—въ 8°. 60 к.

Комедія въ 5 дѣйствіяхъ; см. Смирдинъ № 7429. Плавильщиковъ № 5975.

**5692.** * — ШКОЛА мужей, въ 3 д. г. *Моліера*; п. Ив. Кропотовымъ; Москва, 1757—въ 8°.

**5693.** *Тожъ*, изданіе второе, Москва, 1788—въ 8°. 40 к.

По Смирдину № 7430, первое изд. вышло безъ означенія года.

**5694.** * — ШОТЛАНДКА, или вольный домъ, въ 3 д. г. *Юма*; съ Франц. Москва, 1766.

Форматъ въ 8°. См. Плавильщиковъ № 5978.

**5695.** * — ЩАСТЛИВАЯ мѣщанка, въ 3 д. съ Франц. Москва, 1779—въ 8 .

Не въ 3, а въ 2 дѣйствіяхъ; перевелъ—П. С.; см. Смирдинъ № 7431. Плавильщиковъ № 5979.

**5696.** † — ЩАСТЛИВАЯ Россія, и двадцатипятилѣтній Юбелей, пролог г. *Хераскова*; Москва, 1787—въ 4°.

Музыка сочиненія Бюлана; см. Ар повъ—Лѣт. русск. театра, стр. 124.

**5697.** * — ЩАСТЛИВЫЙ волокит въ 5 д. съ Франц. Москва, 1788—в 8°. 60 к.

У Геннади (Словарь т. 1, стр. 16 форматъ въ 12°.

**5698.** * — ЩАСТЛИВЫЙ островъ, и въ 2 д. съ Франц. Москва, 1780—въ 8

Авторъ—г-жа де-Бомонтъ; см. Сми динъ № 7433. Геннади Словарь т. стр. 103.

**5699.** * — ЩЕГОЛЕВАТОЙ сход ходъ, или одноминутное дѣло, въ 1 г. *ле Гранда*; п. съ Франц. Иванов Текутьевымъ; Москва, 1764—въ 12°.

**5699.II.** — ЩЕПЕТИЛЬНИКЪ, въ 1 д. *Лукина*. СПБ. 1765. (12°). Тоже — СП 1790. (8°) 2 р.

См. Плавильщиковъ № 5983 г. Пер изд. — это оттискъ изъ «Сочиненій переводовъ» Лукина. Спб. 1765 г., второе — оттискъ изъ «Росс. Ѳеатр 1790 г. (т. XXXV, стр. 273).

**5700.** * — ЮЛІЯ, или торжест дружбы, въ 1 д. п. съ Франц. Д. *Ка качевымъ*; Москва, 1780—въ 8°.

**5701.*** — ЮЛІЯ, или щастливое исп таніе, въ 1 д. Москва, 1788—въ 8°.

Перевелъ—К. П. Щ.; см. Смирдин № 7132.

**5702.** * — ЮЛІЯ (лирическая), въ д. г. *Монвиля*; съ Франц. Москв 1789—въ 8°. 40 к.

Перевелъ—Вас. Алексѣев. Левшин см. Смирдинъ № 7436; Геннади Слова т. 2, стр. 225. По Смирдину форма въ 12°.

**5703.** † — ЯБЕДА, въ 5 д. *В. Ка ниста*, въ стихахъ; Спб. 1798—въ 8 1 р. 50 к.

Эта комедія довольно рѣдко вст чается; рѣдкость ея объясняется зап щеніемъ цензуры; слишкомъ тысяча э ея было отобрано и уничтожено. Пос щена была авторомъ Императору П влу I. Подробно описана у Губерт Матер. для русск. библіогр. т. 3, № 1 Упомянута у Березина-Ширяева— полн. матер. для библіогр., стр. 

кн. II, стр. 58 и Окончат. ма-
5., 1896, стр. 540. Остроглазовъ—
рѣдкости, № 892.

— ЯВНАЯ война, или хит-
отивъ хитрости, г. *Мерсье;*
осква—въ 8°.

ія въ 3 дѣйствіяхъ; изъ печати
въ 1788 г. Переведъ—А. Ѳ. Ма-
й; см. Смирдинъ № 7439; но у
а какъ сочиненіе Дюманьяна,
ерсье», какъ ошибочно у Сопи-
. Геннади Словарь т. 2, стр. 283

— ЯДОВИТЫЙ, въ 1 д. г.
*ва:* Спб. 1768—въ 8°. 50 к.

неоднократно вновь была
ана.

ирдину № 7440, первое изд. вы-
1769 году.

- *Тожъ,* изданіе 4-е. М., въ Уни-
ской Т. 1786 г. (8°) 1 р. 50 к.

мирдинъ № 7440. Плавильщи-
5989.

— ѲОМУШКА, бабушкинъ вну-
5 д. *П. Кропотова;* Спб. 1790.

лавильщиковъ № 5990. Это от-
оттискъ изъ «Росс. Ѳеатра»
т. XXXV, стр. 273).

слѣдующія піесы напечатаны
дъ названіемъ комедій и ин-
й, но въ нихъ описано толь-
ржаніе оныхъ, а не самыя
ія. Онѣ всѣ переведены съ
скаго и Французскаго.

АРЛЕКИНЪ и Смералдина;
—въ 4°.

ie слѣдуетъ—«Арлекинъ и Сме-
, любовники разгнѣвавшіеся».

БОЛЬНЫМЪ быть думаю-
1734—въ 4°.

заглавіе слѣдуетъ: «Больнымъ
ающій, інтермедія на музыкѣ».
дѣ: «Аріи переведены съ Фран-
языка». См. Русск. Книги т. 3,

БРИГЕЛЬ, оружіе и Бу-
1733—въ 4°.

ник: «Brigella Waffen und
Geräthe».

ВЕЛИКІЙ Василискъ изъ
; Спб. 1733—въ 4°.

**5710.** — ВЛЮБИВШІЙСЯ въ себя самаго Нарцисъ; Спб. 1734—въ 4°.

**5711.** — ГАЗЕТА, или вѣдомости; Спб. 1733—въ 4°.

**5712.** — ДОКТОРЪ о двухъ лицахъ; Спб. 1734—въ 4°.

**5713.** — ЗАБАВЫ на водѣ и на полѣ; Спб. 1734—въ 4°.

**5714.** — ИГРОКЪ въ карты; Спб. 1733—въ 4°.

**5715.** — ЛЮБОВНИКИ другъ другу, противящіеся съ Арлекиномъ притворнымъ Пашею; Спб. 1734—въ 4°.

**5716.** — МАРКИЗЪ Гасконецъ величавой; Спб. 1734—въ 4°.

Не «Маркизъ», а — «Маркі», т. е. Маркъ; съ подлинника.

**5717.** — МУЖЪ ревнивой; Спб. 1734—въ 4°.

**5718.** — НАПАСТИ Панталоновы и Арлекинъ притворный курьеръ; Спб. 1734—въ 4°.

**5719.** — НАПАСТИ щастливыя Арлекину; Спб. 1734—въ 4°.

**5720.** — ОТВѢТЪ Аполлоновъ сбывшійся, или безвинная продана и выкуплена; Спб. 1734—въ 4°.

**5721.** — ПЕРЕЛАЗЫ чрезъ заборъ; Спб. 1733—въ 4°.

**5722.** — ПЕРЕОДѢВКИ Арлекиновы; Спб. 1733—въ 4°.

**5723.** — ПОДРЯДЧИКЪ оперы на острова Канарскіе; Спб. 1733—въ 4°.

**5724.** — ПОСАДСКОЙ дворянинъ; Спб. 1734—въ 4°.

Подлинникъ: «Der bürgerliche Edelmann».

**5725.** — ПОРТОМОЯ дворянка; Спб. 1734—въ 4°.

**5726.** — ПРИТВОРНАЯ Нѣмка; Спб. 1734—въ 4°.

Заглавіе слѣдуетъ: Притворная нѣмая; оригиналъ: «Die verstellte Teutsche».

**5727.** — РОЖДЕНІЕ Арлекиново; Спб. 1733—въ 4°.

**5728.** — СКОРОХОДЪ ни къ чему годной; Спб. 1734—въ 4°.

**5729.** — СМЕРАЛДИНА Кикимора; Спб. 1733—въ 4°.

**5730.** — СПОРЪ о Шляхетствѣ между Эвлаліею вдовою сумазбродною и Панталономъ купцомъ спорливымъ; Спб. 1735—въ 4°.

**5731.** — ТАЙНОЕ мѣсто; Спб. 1735—въ 4°.

**5732.** — ФРАНЦУЗЫ въ Венеціи; Спб. 1733—въ 4°.

**5733.** — ЧАРОДѢЙСТВА Смеральдины Царицы духовъ; Спб. 1734—въ 4°.

Заглавіе слѣдуетъ: «Чародѣйства Петра Дабана и Смеральдины царицы».

**5734.** — ЧЕСТНАЯ Куртинна; Спб. 1733—въ 4°.

Заглавіе слѣдуетъ: «Честная Куртизанна».

**5735.** — ЧЕСТНОЕ убожество Ренода, древняго Кавалера Гальскаго, во время государствованія Карла Великаго: Спб. 1735—въ 4°.

**5736.** — ЧЕТЫРЕ Арлекина; Спб. 1733—въ 4°.

Всѣ эти, какъ Сопиковъ называетъ, комедіи, а вѣрнѣе — интермедіи переводилъ Вас. Кирил. Тредьяковскій, но напечатаны только либрето этихъ интермедій. Въ настоящее время экземпляры этихъ интермедій составляютъ большую библіографическую рѣдкость, такъ какъ печатались только въ 100 экземплярахъ. Здѣсь Сопиковымъ приведенъ далеко неполный списокъ интермедій, переведенныхъ Тредьяковскимъ; изъ пропущенныхъ отмѣтимъ слѣдующія: Старикъ скупой, інтермедія на музыкѣ; Метаморфозы, или преображенія арлекиновы; Въ ненависть пришедшая Смеральдина; Арлекинъ статуа; Разговоръ между Смеральдиною, кикиморою и Панталономъ: Обманъ благополучный; Клятвопреступленіе; Напасти Панталоновы и Арлекинъ притворный куріеръ, потомъ также и барбіеръ по модѣ. См. Пекарскій — Исторія Академіи Наукъ, т. 2, стр. 59. Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 1, стр. 50, № 22. Новиковъ—Опытъ словаря.

**5737.** * КОМЕДІЯНТЫ (походные): соч. г. *Л.*; перевелъ съ Французскаго Семенъ Поморцевъ: 2 части: Москва, 1801—въ 12°. 3 р.

Переведъ—*Семенъ Поморцевъ*, а не Поморцевъ; см. Смирдинъ № 9232. Плавильщиковъ № 4405.

**5738.** КОНВЕНЦІЯ, заключенная между Императоромъ Всероссійскимъ и державнымъ Орденомъ Мальтійскимъ, и его преимуществомъ Гроссъ Мейстеромъ; Спб. 1798—въ листъ.

**5739.** КОНВЕНЦІЯ изъяснительная между Россійскою Имперіею и Портою Оттоманскою: Спб. 1779 — въ листъ.

**5739.С.** КОНВЕНЦІЯ о торговлѣ и границахъ между Ея Величествомъ Императрицею Всероссійскою и Его Свѣтлостію Герцогомъ и чинами Герцогствъ Курляндскаго и Семигальскаго, заключенная въ Ригѣ 10—21 Маія; на Россійскомъ и Нѣмецкомъ языкахъ. Спб. (2°) 5 р.

См. Смирдинъ № 9837.

**5739.С.а.** КОНВЕНЦІЯ о торговлѣ между Ея Величествомъ Императрицею Всероссійскою и Его Величествомъ Королемъ Великобританскимъ, заключенная въ Лондонѣ Марта 25 дня 1793 года: на Россійскомъ и Французскомъ языкахъ. Спб. (2°) 3 руб.

См. Смирдинъ № 9847.

**5739.С.б.** КОНВЕНЦІЯ между Ихъ Величествами Императоромъ Всероссійскимъ и Королемъ Прусскимъ, за приступленіемъ къ оной и Его Величествомъ Императора Римскаго объ окончательномъ раздѣлѣ Польши между взаимными ихъ Державами, заключенная въ Санктпетербургѣ Генваря 15—26 дня 1797 года: на Россійскомъ и Польскомъ языкахъ. Спб., въ Императорской 1797 г. (2°) 8 р.

См. Смирдинъ № 9851.

**5739.С.в.** КОНВЕНЦІЯ между его Величествомъ Императоромъ Всероссійскимъ и Его Свѣтлостію Курфирстомъ Саксонскимъ, о невзиманіи пошлинъ съ наслѣдственныхъ имѣній, достающихся обоюднымъ подданнымъ, заключенная Августа 20 дня 1800 года; на Россійскомъ и Французскомъ языкахъ. Спб. въ Императорской Т. 1800 г. (2°) 5 р.

См. Смирдинъ № 9857.

**5740.** * КОНОВАЛЪ (городской и деревенской), или собраніе необходимо нужныхъ наставленій, какимъ образомъ заводить, содержать и лечить лошадей, коровъ и овецъ, и проч. переводъ съ Нѣмецкаго: Москва; 1783—1 р. 20 к.

алъ и перевелъ—А. П.: см. Смир- № 4974; Геннади Словарь т. 2, 7. Форматъ въ 8°.

*Тожъ*, изданіе 2-е. М., въ Т. ком- Типографической 1790 г. (8°) 5 р.

См. Смирдинъ № 4974.

КОНОВАЛЪ (новой опытной, ой и деревенской), знатокъ, охотникъ и заводчикъ, и асти; Спб. 1791—въ 8°. 1р. 50 к.

Смирдину № 4975 и Геннади ь т. 2, стр. 158), напечатана въ Плавильщиковъ № 689.

КОНОВАЛЪ (полезный дво- , или собраніе всего того, что шіе писатели ни предложили аиполезнѣйшаго къ сохране- падей, съ пріобщеніемъ по- описанія клажи и ново-изоб- й машины въ Англіи, для рѣ- воста; перевелъ съ Франц. Ювилье; Спб. 1779—въ 4°. 1 р.

КОНОВАЛЪ (карманный), по- й объ употребленіи лошади шествіи и объ лѣкарствахъ ающихся болѣзней и при- й въ городѣ; соч. *Вил. Бордо-* реводъ съ Французскаго; Спб. 12°. 30 к.

*Тожъ*. изд. второе; Калуга, 8°.

велъ—Никаноръ Облеуховъ; см. г. Калужск. Арх. Коммис.», 1892 г., , стр. III.

КОНОВАЛЪ (карманный) для на и конскаго охотника, или ніе, какимъ образомъ помо- дорогѣ лошадямъ своимъ въ ь случаяхъ, и какія дѣлать ія при покупкѣ оныхъ; пере- Нѣмецкаго Н. Осиповъ; съ и; Спб. 1795—въ 12°. 50 к.

КОНСКІЙ знатокъ (новѣйшій шенной Россійской), ѣздокъ, ь, заводчикъ и коновалъ; соч. *ова*; 2 части; Спб. 1791—въ

КОНСТИТУЦІЯ Англіи, или е Англійскаго правительства, аго съ республиканскою фор- ь другими Европейскими Мо- ; соч. г. *Лольма*; переведена съ Французскаго Иваномъ Татищевымъ; 2 части; Москва, 1806—въ 8°. 4 р.

Березинъ - Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр., Спб., 1884, стр. 82.

**5748.** * КОНЧИНА Екатерины II, Императрицы Россійскія, или историческое и статистическое начертаніе о ней и о Россіи въ Ея Царствованіе; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1801 —въ 8°. 60 к.

Въ Словарѣ Геннади (т. 2, стр. 159) говорится: «Это перепечатка Краткаго начертанія, находящагося въ началѣ Лѣтописей царствованія Екатерины II, изд. Г. Глинки».

**5749.** † КОНЧИНА Россійскаго Императора Павла I, характеръ Императора Александра I, внутеннія перемѣны, новыя положенія во всей Европѣ; Москва, 1802—въ 8°. 40 к.

Г. Шторхъ эту книжку почитаетъ сочиненіемъ Г. Карамзина, но не справедливо.

По Смирдину № 2700 и Геннади (Словарь т. 2, стр. 159) форматъ въ 12°.

КОПІИ съ Указовъ Петра Великаго, *см. Указы* (См. №№ 12084—12092).

**5750.** † КОРА къ Алонзу, въ стихахъ; соч. *Андрея Бухарскаго*; Спб. 1793—въ 8°. 20 к.

Изъ предисловія къ книжкѣ видно, что содержаніе заимствовано изъ «Инки» соч. Мармонтеля; см. здѣсь № 4563. См. Русск. Книги т. 3, № 9083/8.

**5751.** * КОРАБЛЕКРУШЕНІЕ и похожденіе Петра Віода, уроженца города Бордо, корабельнаго Капитана; переводъ съ Французскаго; Москва, 1786—въ 8°. 1 р.

**5752.** *Тожъ*, переводъ Кн. Алексѣя Голицына; Спб. 1802— въ 8°.

Заглавіе не совсѣмъ точно, слѣдуетъ: «Корабле-Сокрушеніи и похожденіи Петра Виода, уроженца города Бурдо» и т. д. Первое изданіе также переведено кн. Алексѣемъ Ив. Голицынымъ—См. Смирдинъ № 8918. Геннади Словарь т. 1, стр. 235. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр., Спб., 1884, стр. 237.

**5753.** * КОРАНЪ, или жизнь, характеръ и чувства Лаврентія *Стерна*,

служащій поясненіемъ на всѣ его сочиненія и дополненіемъ къ Тристраму Шанди; переводъ съ Англинскаго; 2 части; Спб. 1809—въ 8°. 2 р.

Не въ 2, а въ 3 частяхъ; форматъ въ 18°. Перевелъ Вас. Ник. Берхъ; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 83. Смирдинъ № 8919. Венгеровъ Словарь т. 3, стр. 132.

**5754.** * КОРЕНЬ Всемірной Исторіи для дѣтей; соч. *А. Шлецера*; перевелъ съ Нѣм. г. Энгельсонъ; Спб. 1789—въ 12°. 50 к.

Сіе сочиненіе то же самое, что подъ заглавіемъ: *Предуготовленіе къ Исторіи*, но другой переводъ (См. № 8918).

Перевелъ — Эрнстъ; Энгельсонъ; см. Смирдинъ № 3047. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., Спб., 1876, стр. 47.

**5755.** * КОРИННА, или Италія, новѣйшій романъ; соч. Г-жи *Сталь-Голстейнъ*; переводъ съ Французскаго; 6 частей; Москва, 1809—въ 8°. 7 р.

По Смирдину № 8920, выходила въ теченіе 1809—1810 г., форматъ въ 12°. Плавильщиковъ № 4408.

КОРИФЕЙ, *см. Ежемѣсячныя сочиненія* (См. № 3814).

КОРНАРО Людвига, *см. Опытъ о пользѣ трезвыя жизни* (См. № 7864).

КОРНЕЛІЯ Непота, *см. Житія славныхъ Генераловъ* (См. №№ 4091—4093).

**5756.С.** КОРОЛЕВА Голкондская; перев. съ Франц. И. Р.—Спб. 1780 г. (8°) 2 р.

См. Смирдинъ № 8922. Переведъ—Иванъ Рахманиновъ. Изъ неизданнаго рукописнаго документа: «Довѣренность, выданная Кн. Ник. Мих. Кугушеву отъ вдовы Рахманинова, по дѣлу условія, заключеннаго Рахманиновымъ съ купцами А. Косовымъ и Козыревымъ. на право печатанія его изданій и переводовъ».

**5756.** * КОРОЛЕВА Голкондіи, есть ли не быль, то сказка; переводъ съ Французскаго; Москва. 1792—въ 12°. 30 к.

По Смирдину № 8923 и Геннади (Словарь т. 2, стр. 163), форматъ въ 8°. Вѣроятно это другой переводъ предыдущаго сочиненія.

КОРОЛЕВА Ильдегера, *см. Коцебу сочиненія* (См. № 5774).

**5757.** КОРОЛЕВСТВО, поэзія и духъ поэта; Спб. 1802—въ 8°.

Авторъ—Алексѣй Павловскій: изъ печати вышла въ 1798 г., можетъ быть у Сопикова показано другое изд., если не ошибка въ годѣ. См. Смирдинъ № 11841 (2-е прибавл.).

КОРОЛЕВСТВО Англія.
КОРОЛЕВСТВО Венгерское.
КОРОЛЕВСТВО Польское.
КОРОЛЕВСТВО Пруское.

*См. Библиотека сочиненій (См. №№ 2235—2244).*

**5758.** * *КОСМОГРАФІЯ, или описаніе тѣлъ міра, для общеполезнаго познанія великихъ дѣлъ Божіихъ; соч. г. Шмида; перевелъ съ Нѣмецкаго Гавріилъ Успенскій; съ чертежами; Воронежъ*, 1801—*въ* 8°. *2 р.*

## * *Сочиненія г. Коцебу, пер. съ Нѣмецкаго.*

**5759.** — АБЕЛЬЯРДЪ и Элоиза, присовокупленіемъ двухъ повѣстей: 1) новая Аталанта, 2) очаровательная прелесть; Смоленскъ, 1802—въ 8°.

По Геннади (Словарь т. 2, стр. 170) и Плавильщикову № 4004, форматъ въ 12°.

**5760.** — ВОСПОМИНАНІЯ, оставшіяся о Парижѣ въ 1804 году; 4 части; Смоленскъ, 1805—въ 12°. 8 р.

По Смирдину № 3474 и Геннади (Словарь т. 2, стр. 170), форматъ въ 8°.

**5761.** — ВѢРНАЯ Амалія, или мужчина не можетъ такъ любить, справедливая повѣсть; Москва, 1802—въ 12°.

У Смирдина № 8640 и Геннади (Словарь т. 2, стр. 170) мѣсто печати показано—Смоленскъ.

**5762.** *Тожь*, другой переводъ, подъ заглавіемъ: Вѣрная Лиза, и проч. Смоленскъ, 1802—въ 12°.

Перевелъ—В. С—нъ; и мѣсто печати не Смоленскъ, а Москва; см. Смирдинъ № 8641; Геннади Словарь т. 2, стр. 170 и 409. Форматъ въ 16°.

**5763.** — ГОЛУБОКЪ, повѣсть; Москва, 1802—въ 12°.

Напечатана въ 1801 г.; форматъ въ 16°. См. Смирдинъ № 8666. Геннади Словарь т. 2, стр. 170. У Плавильщикова № 4160 показано еще изданіе: Спб. 1802 г. въ 12°.

**5764.** — О ДВОРЯНСТВѢ, его происхожденіи, распространеніи и неодинаковомъ введеніи между всѣми почти народами земнаго шара; съ картинкою; Москва, 1804—въ 8°. 2 р.

По Шторху перевелъ—Христоферъ Клаудій; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 137, 170 и 410. У Геннади есть указаніе, что былъ другой переводъ—Н. Краснопольскаго. Березинъ-Ширяевъ — Окончат. матер. для библіогр., Спб., 1896, стр. 25.

**5765.** — ДВѢ повѣсти: 1) Гробница на Волмѣ, 2) Наружность обманчива; Москва, 1802—въ 8°.

Перевелъ—Гавр. Петр. Каменевъ; см. Смирдинъ № 8682. Геннади Словарь т. 2, стр. 98. См. здѣсь № 5783.

**5766.** — ДОЛГІЙ Иванъ, или права человѣка; романъ вольности; Смоленскъ, 1802—въ 12°. 1 р.

Вышла только одна первая часть: см. Смирдинъ № 8714. Геннади Словарь т. 2, стр. 170.

ДОСТОПАМЯТНЫЙ годъ жизни, *см.* № 3288.

**5767.** — ЖЕРТВА супружескаго тщеславія, или бѣдствія отъ чрезмѣрной любви происходящія; 2 части; Москва, 1809—въ 12°. 3 р.

У Геннади (Словарь т. 2, стр. 170) и Плавильщикова № 4265 форматъ въ 8°.

**5768.** — ЖИЗНЬ моего отца, или какъ случилось, что я родился; переведъ съ Н. Матвѣй Алексѣевъ; Москва, 1798—въ 12°.

**5769.** *Тожь*, изданіе второе; Москва, 1802—въ 12°. 1 р.

Второе изданіе вышло въ 1803 г. См. Смирдинъ № 8799. Геннади Словарь т. 1, стр. 18. Плавильщиковъ № 4284.

**5770.** *Тожь*, другой переводъ В. Ш. Спб. 1806—въ 12°.

Этотъ переводъ вышелъ подъ заглавіемъ: «Жизнь моего отца, или какъ произошло мое рожденіе». См. Смирдинъ № 8800.

**5771.** — ЗАИДА, прекрасная Россіянка, или низверженіе съ трона Магомета IV, историческій отрывокъ; Владиміръ, 1800—въ 8°. 1 р.

Перевелъ—Кондратъ Кудрявцевъ; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1799 г.

**5772.** — ИЗЛЕЧЕННАЯ мечтательница, справедливая повѣсть; Смоленскъ, 1802—въ 8°.

Перевелъ—Петръ Сергѣевичъ Кайсаровъ; см. Смирдинъ № 10640 (1-е прибавл.); Геннади Словарь т. 2, стр. 92.

**5773.** — ИСТОРІЯ нашего невѣжества; Смоленскъ, 1802—въ 12°.

**5774.** — КОРОЛЕВА Ильдегерда, героическая повѣсть; 2 части; Москва, 1800—въ 12°. 2 р.

По Смирдину № 8924 и Геннади (Словарь т. 2, стр. 170), напечатана въ 1801 г. Плавильщиковъ № 4410.

**5775.** — КТО бы этому повѣрилъ; пер. съ Н. Петръ Кайсаровъ; Смоленскъ, 1802—въ 12°.

**5776.** — ЛЕОНТИНА, новѣйшій романъ; перевелъ Н. Гречь: 4 части, съ картинками; Спб. 1808—1809—въ 8°.

**5777.** *Тожь*, изданіе второе; Москва, 1811—въ 12°. 4 р.

Третье изданіе вышло въ Москвѣ въ 1815—1816 гг.; см. здѣсь № 12941.

**5778.** — МАЛЬЧИКЪ у ручья, или постоянная любовь; перевелъ В. Ж.; 4 части; Москва, 1801—въ 12°. 6 р.

Перевелъ—Вас. Андр. Жуковскій; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 10. Форматъ въ 16°. См. также Смирдинъ № 8991. Второе изданіе вышло въ Москвѣ въ 1819 г. въ 18°.

**5779.** *Тожь*, переводъ Андрея Версилова; 4 части; Смоленскъ, 1802—въ 12°.

**5780.**—и МАЛѢЙШАЯ ложь опасна, справедливая повѣсть; Смоленскъ, 1801—въ 8°.

Изъ печати вышла въ 1802 г.; форматъ въ 12°. Перевелъ—Петръ Серг. Кайсаровъ; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 92; Смирдинъ № 8865. Плавильщиковъ № 4349.

**5781.** — МЛАДШІЯ дѣти моего веселаго духа; 6 частей; Смоленскъ, 1802—въ 12°.

**5782.** — МОЯ ученая жизнь: Смоленскъ, 1802- въ 12°.

По Геннади (Словарь т. 2. стр. 410), напечатана въ 1804 г.: форматъ въ 8°.

**5783.** — НОВОСТИ: 1) Гробница на холмѣ, 2) И малѣйшая ложь опасна, 3) Волшебная сила скромности, и 4) Бѣдная Марья: пер. г. Каменева: Москва, 1802- въ 12°. 1 р.

Березинъ-Ширяевъ—Послѣди. матер. для библіогр., Спб., 1884, стр. 460.

**5784.** — ОПАСНЫЙ закладъ, или сколько женщины могутъ полагаться на вѣрность своихъ мужей: Спб. 1799 —въ 12°. 1 р.

По Смирдину № 9135, Геннади (Словарь т. 2, стр. 175), вышла изъ печати въ 1800 г. Плавильщиковъ № 4563. Переведъ Ник. Степ. Краснопольскій.

**5785.** *Тожь.* другой переводъ г. Алексѣева, подъ заглавіемъ: опасный споръ, и проч. Спб. 1800—въ 12°.

По Смирдину № 9137, вышелъ въ 1799 г., у Геннади же (Словарь т. 1. стр. 18) и Плавильщикова № 4564 годъ изданія показанъ какъ у Сопикова. Второе изданіе по Плавильщикову напечатано въ Спб. въ 1807 г. въ 12°. Венгеровъ Словарь т. 1. стр. 391—392.

**5786.** — ПИСЬМА двухъ любовниковъ, рыбака Петра Окунькова и прачки Доротеи Мыльниковой: Смоленскъ, 1802- въ 12°. 50 к.

Переведъ—Петръ Серг. Кайсаровъ; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 394 и 410.

**5787.** — ПОБѢГЪ: Смоленскъ. 1802— въ 12°. 50 к.

У Геннади (Словарь т. 2, стр. 410) есть указаніе, что повѣсть эта напечатана по Шторху въ Москвѣ.

**5788.** — ПОДЗЕМНЫЙ ходъ, Эстляндская повѣсть: Москва. 1802 въ 12°. 1 р.

По Геннади (Словарь т. 2. стр. 171) и Плавильщикову № 4658 было еще изданіе, вышедшее въ томъ же году въ Смоленскѣ.

**5789.** — ПРЕКРАСНАЯ незнакомка: переводъ Иринарха Нелидова: Спб. 1801—въ 12°.

Второе изданіе вышло подъ заглавіемъ: «Прекрасная незнакомка, драматическій анекдотъ. съ пріобщеніемъ пѣсы: все щастіе мечта, горе тому, кто оную у насъ похищаетъ». Смоленскъ, 1803 г. въ 8°. См. Смирдинъ № 7578.

**5790.** — ПУТЕШЕСТВІЕ въ Парижъ: Смоленскъ, 1804—въ 12°.

**5791.** — САМОДОВОЛЬСТВО, или мнимое щастіе. Персидская повѣсть: Смоленскъ, 1802- въ 12°.

**5792.** — СТРАДАНІЕ Ортенберговой фамиліи; 2 части: Москва. 1802—въ 12°. 4 р.

Перевелъ — И... С...; второе изданіе вышло въ Спб. въ 1816 г. въ 12°. Былъ еще другой переводъ, вышедшій подъ заглавіемъ: «Все щастіе здѣсь одна лишь мечта, или страданія Ортенбергской фамиліи» въ 4 час. въ Смоленскѣ въ 1802 г. въ 12°. Второе изд. этого перевода вышло въ Орлѣ въ 1823 г. въ 18°. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 170 и 171. Плавильщиковъ №№ 4929 и 4930. Смирдинъ № 9437.

**5793.** — ТЕАТРЪ, содер. полное собраніе новѣйшихъ театральныхъ сочиненій сего писателя; 20 частей: Москва, 1802 1808—въ 12°. 30 р.

Первое изданіе вышло въ 16 частяхъ печаталось въ теченіе 1802—1806 г.; къ этимъ 16 ч. было издано дополненіе въ 4 частяхъ, напечатанное въ 1807 - 1808 г. Второе изданіе, дополненное четырьмя піесами, вышло въ 12 частяхъ въ Москвѣ въ 1824 г. Подъ такимъ же заглавіемъ: «Театръ» Коцебу вышло дополненіе въ переводѣ Ѳедора Эттингера. напечатанное въ Спб. въ 1823—1827 г. См. Геннади Словарь т. 2. стр. 170. Смирдинъ №№ 6833—6835. Плавильщиковъ № 6248. Березинъ-Ширяевъ Окончат. матер. для библіогр., Спб., 1896. стр. 525 и слѣдующ.

**5794.** — УДАЛЯЙСЯ блеску: Смоленскъ, 1802- въ 12°.

**5795.** — ЩАСТІЕ все обманъ, горе тому, кто оное у насъ похитить желаетъ: переводъ Иринарха Нелидова: Спб. 1801—въ 12°.

По Смирдину № 7607, это драма: форматъ въ 16°.

**5796.** — ЩАСТІЕ одного бываетъ нещастіемъ другому, Персидская повѣсть: Москва. 1800—въ 12°. 50 к.

По Смирдину № 9568 и Геннади (Словарь т. 2, стр. 97—98). вышла изъ пе-

ъ 1805 г. Перевелъ Гавр. Петр[illegible] въ см. Галахъ—Истор. Христ. гр. 28.

гія драматическія [illegible] Автора, [illegible] напечатанныхъ, *а им. Комедіи и Трагедіи.*

ЛЕКЪ. *см. Елисеевъ*, отд. I, № 2696.

КОШКЪ игрушка и мышь или смѣшныя приключенія [illegible] чинимыя напр[illegible] ихъ супругами, нравоучительное [illegible]ше твореніе: 2 части. Спб. 12°. 1 р.

ръ—Бильдерикъ; см. Русск. Кни[illegible], № 6194.

КРАСНОСЛОВІЕ, или риторическихъ правилахъ, для всеупотребленія. Спб. 1785 — въ [illegible]

авиль Галліенъ де-Галиферна Г[illegible] рдинъ № 10370 (1-е прибавл.).

КРАСОТА, сказка; переводъ нѣмецкаго. Спб. 1782 — въ 8°.

стих. Николаи: см. Baumeister. Bibl. т. VII, стр. 74°. См. Геннади т. 2, стр. 176.

КРАСОТКА удивленія достойная, прекрасная и соч. г. *Мармонтеля;* перев. Французскаго. Москва. 176[illegible]—

*Тожъ.* другой переводъ. Спб. 12°.

ій переводъ оной. *см. Добродѣтельская)* См. № 3197.

КРАСОТЫ Австраліи, или пять свѣта, представленныя посредствомъ пріобщенія краткаго [illegible] о обычаяхъ, нравахъ и образѣ населяющихъ оную народовъ. Переводъ съ Нѣмецкаго Ивана [illegible]. Москва. 1805 — въ 12°. 50 к.

КРАСОТЫ Стерна, или случившихся его патетическихъ и отличнѣйшихъ замѣчаній [illegible] для чувствительныхъ сердецъ переведены съ Англинскаго г[illegible]ескимъ. Москва. 1801—въ 12°.

КРАСОТЫ (стихотворческія) *Юнга*, выбранныя изъ его но[illegible] [illegible] переведенныя [illegible] Антоніемъ Михайловымъ Парнасскимъ. Москва. 1806—въ 8°. 2 р. 50 к.

По Смирдину № 6302 и Плахильинскому № 9672, формата въ 12°. Переводъ Шаховской. Экземпл. изъ [illegible] Спб. 1806, стр. 87.

**5805.** * КРАСОТЫ и пользы Наукъ съ присовокупленіемъ нравственныхъ [illegible] къ назиданію юношества. М. 1810—въ 12°.

По Смирдину № 1371, вышла безъ означенія года и мѣста печати. Авторъ Дмитрій Ив. Дмитревскій: см. А. Смирновъ—Уроженцы и дѣятели Владимірской губерн. Вып. III, статья о Дмитревскомъ.

**5806.** * КРАТА Репоа, или посвященіе въ древнее таинное общество Египетскихъ Жрецовъ. Переводъ съ Нѣмецкаго. Москва. 1779—въ 8°. 80 к.

Авторъ книги—К. Ф. Кёппенъ (Ch. Fr. Koeppen). Заглавіе оригинала: «Crata Repoa oder Einweihungen in der alten geheimen Gesellschaft der Egyptischen Priester». 1778. Переводчикъ этого изданія неизвѣстенъ. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 176. Губерти — Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 17.

**5807.** *Тожъ.* изданіе второе. Москва. 1784—въ 8°.

**5808.** *Тожъ.* другой переводъ. Спб. 1780—въ 8°.

Переводчикъ—Павелъ Алединскій: см. Сантовъ—Замѣтки въ «Журн. Мин. Народ. Просв.» 1878, № 6; Геннади Словарь т. 1, стр. 17. Годъ изданія означенъ невѣрно, напечатана въ 1779 г. Заглавіе слѣдуетъ: «Crata Repoa или какимъ образомъ въ древнія времена происходило въ Таинственномъ обществѣ посвященіе Египетскихъ Жрецовъ» и т. д. Описаніе этого перевода см. у Губерти — Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 16.

**5809.** ÷ КРАТЕСЪ и Нарка, подражаніе Потсдамскому оригиналу; соч. *Ив. Лукина;* Москва. 1802—въ 12°. 60 к.

**5810.** ÷ КРАТКОЕ землеописаніе Россійскаго Государства въ нынѣшнемъ его состояніи; соч. *Евдокима Зябловскаго;* издано Главнымъ Правленіемъ училищъ; Спб. 1807—въ 8°.

**5811.** *Тожъ.* изданіе второе; Спб. 1810—въ 8°. 50 к.

Болѣе раннее изд. см. здѣсь № 4254; другія изданія см. здѣсь №№ 4241 и 4251.

## * *Сочиненія г. Крафта.*

**5812.** — КРАТКОЕ начертаніе открытаго прохожденія опытной Физики; переводъ съ Французскаго; 2 части; съ фигурами; Спб. 1779—1787—въ 8°. 2 р.

Перевелъ—Мих. Ковалевъ; см. Смирдинъ № 4358; Геннади Словарь т. 2, стр. 146 и 177. Въ 1808 г. Академическимъ комитетомъ продано на вѣсъ 818 экз. этой книги; см. приложеніе въ концѣ второй части «Опыта» Сопикова.

**5812.С.** КРАТКОЕ начертаніе Физики' соч. *Крафта;* пер. съ Фр. *Гаврила Широкой.* Спб., въ Т. Сухопутнаго Шлях. Кад. Корпуса 1787 г. (8°) 4 руб.

См. Смирдинъ № 4357.

**5813.** — РУКОВОДСТВО къ Математической и Физической Географіи; переводъ съ Нѣмецкаго; съ фигурами; Спб. 1739—въ 8°.

Перевелъ—Иванъ Голубцовъ; нѣмецкій оригиналъ вышелъ въ томъ же 1739 г. Описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 1, № 35; но Губерти ошибочно приписываетъ переводъ Вас. Ададурову. См. Пекарскій—Исторія Академіи Наукъ т. 1, стр. 464.

**5814.** *Тожь,* изданіе второе, исправленное, съ примѣчаніями г. Эпинуса; Спб. 1764—въ 8°.

Въ 1808 г. Академическій комитетъ продалъ на вѣсъ 505 экз. этой книги; см. приложеніе въ концѣ второй части «Опыта» Сопикова.

**5815.С.** КРАТКОЕ руководство къ Теоретической Геометріи, въ пользу учащагося въ Гимназіи при Императорской Академіи Наукъ Россійскаго юношества; соч. *Георга Крафта:* пер. съ Нѣм. *Иванъ Голубцовъ.* Спб., въ Т. Академіи Наукъ 1748 г. (8°). 5 руб.

См. Смирдинъ № 3953. Упоминается у Березина-Ширяева — Матер. для библіогр. кн. VIII, стр. 60.

**5815.** — КРАТКОЕ руководство къ Теоретической Геометріи, съ прибавленіемъ г. Депарсіе, содержащее прямолинейную Тригонометрію; перевелъ съ Французскаго Петръ Голубцовъ; съ фигурами; Спб. 1762—въ 8°. 50 к.

Здѣсь у Сопикова ошибочно названъ переводчикомъ Петръ Голубцовъ: слѣдуетъ—Иванъ Голубцовъ, какъ это видно изъ предыдущаго №. См. также Геннади Словарь т. 2, стр. 177.

**5816.** — КРАТКОЕ руководство къ познанію простыхъ и сложныхъ машинъ; перевелъ съ Нѣмецкаго Василій Ададуровъ; съ фигурами; Спб. 1739—въ 8°.

**5817.** *Тожь,* изданіе второе; Спб. 1800—въ 8°. 1 р.

Невѣрно означены года изданія; первое изданіе вышло въ 1738 г., а второе въ 1802 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 177. Смирдинъ № 4047. Первое изданіе описано у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 1, № 31. Въ 1808 г. Академическимъ комитетомъ продано на вѣсъ 543 экз. этой книги; см. приложеніе въ концѣ второй части «Опыта» Сопикова.

**5818.** — ОПИСАНІЕ ледянаго дома, построеннаго въ Спб. въ Генварѣ 1740 г. и всѣхъ находящихся въ немъ домовыхъ вещей и уборовъ; съ фигур. Спб. 1741—въ 4°.

Заглавіе не совсѣмъ точно, слѣдуетъ: «Подлинное и обстоятельное описаніе» и т. д. Подробно описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 3, № 35 и въ «Книжн. рѣдкостяхъ» Остроглазова. № 277. Въ началѣ книги помѣщена эпиграмма на латинскомъ яз., соч. Христіана Крузіуса. На французскій яз. переведена профес. Петромъ Людвигомъ Ле Руа. Изданіе рѣдкое, въ особенности съ эпиграммой Крузіуса, такъ какъ она во многихъ экз. не помѣщена. Березинъ-Ширяевъ—Окончат. матер. для библіогр., Спб., 1896, стр. 18.

КРЕЙЦЕРА (Корнелія) Вице-Адмирала, описаніе великой рѣки Дона *см. Роспись Ландкартамъ.*

Въ алфавитѣ «росписей» такой «росписи ландкартамъ» нѣтъ.

**5819.** * КРЕСТЬЯНКА философка, или приключенія Графини Де: перевелъ съ Нѣмецкаго Е. Сырейщиковъ; 2 части; Москва, 1767—въ 8°.

**5820.** *Тожь,* изданіе второе; Москва, 1788—2 р.

Первое изданіе напечатано въ 1775 г. Заглавіе подлинника: «La payssane philosophe, ou les aventures de madame la comtesse de.... Amsterd. 1762». Второе изданіе вышло въ 4 частяхъ; форматъ въ 8°. См. Смирдинъ № 8926. Авторъ—

. де-Руміе; см.—Каталогъ би-С. Д. Шереметева, ч. 1, Спб., 23.

РЕСТЬЯНИНЪ скотоводъ, ленiе деревенскимъ жите- питанiи и содержанiи вся- омашней скотины, о предо- ъ болѣзней, и о пользова- машними лѣкарствами; со- *сиповымъ;* Спб. 1792—въ 8°.

ИВОНОСЪ домосѣдъ, стра- ной, критическое сочине- 87—въ 8°. 80 к.

данiя показанъ невѣрно; на- въ 1789 г. Описана у Губер- . для русск. библiогр. т. 2, ирдинъ № 8388. Плавильщи- 1414. Березинъ-Ширяевъ—До- ер. для библiогр., Спб., 1876, указанiе на второе изд. взято, отъ Сопикова).

ИТИКА одного Француза на оихъ одноземцовъ; пер. съ 1769 г. (8°).

. Смирдинъ № 1298.

ИТИКА одного Француза воихъ единоземцовъ; пере- ранцузскаго; Москва, 1788— .

рое изданiе; см. Геннади Сло- стр. 181. Смирдинъ № 1298.

ИТИКЪ, или чувствитель- ествiе около Пале Рояль, ъ Французскаго; Москва; °. 70 к.

ъ—Н...й Ф...ъ; см. Смирдинъ

хозяйственныхъ свѣденiй, *ьсячныя сочиненiя* (См. №

ЕНІЯ, Княжна Галицкая, ая повѣсть; соч. Россiйское; въ 8°. 1 р. 20 к.

*СЕНОФОНТА* философа и славнаго, Исторiя о старѣ, основателѣ Персидской переводъ съ Латинскаго; къ 8°.

*ъ, изданiе второе; Спб.* 1788 . 50 к.

6 г. Академическiй комитетъ на вѣсъ этой книги «довольное о»; см. приложенiе въ концѣ сти «Опыта» Сопикова.

**5828.** *Его же, о достопамятныхъ дѣлахъ и разговорахъ Сократовыхъ, и оправданiе Сократово предъ судьями; перевелъ съ Греческаго Григорiй Полетика; Спб.* 1762—*въ* 12°. 1 *р.* 50 *к.*

У Плавильщикова № 3353 показано изданiе—Спб. 1792 г., но, вѣроятно, здѣсь ошибка въ годѣ.

**5829.** * КТО за двумя зайцами погонится, тотъ ни одного не поймаетъ, нравоучительная истинная повѣсть; переводъ съ Французскаго; Москва, 1792—70 к.

Форматъ въ 8°. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 194. Смирдинъ № 8928. Плавильщиковъ № 4416.

**5830.** † КТО есть истинный другъ, иносказательное съ нравоученiемъ описанiе; соч. Архимандрита *Аполлоса;* Москва, 1783—въ 8°. 30 к.

**5831.** * КТО можетъ быть добрымъ гражданиномъ и вѣрнымъ подданнымъ; переводъ съ Французскаго Василья Протопопова; Москва, 1796—въ 8°. 25 к.

По Смирдину № 2197 и Плавильщикову № 2487, форматъ въ 12°. Авторъ—Ив. Петр. Тургеневъ: см. Лопухинъ—Записки, стр. 31.

**5832.** **КУГОРНА,* (Барона) новое крѣпостное строенiе на мокромъ или низкомъ горизонтѣ, купно съ показаніемъ какъ нынѣ при морѣ и рѣкахъ крѣпости дѣлаются, и проч. переводъ съ Нѣмецкаго; съ фигурами; напечатано повелѣнiемъ Петра Великаго; Москва. 1709—въ листъ.

**5833.** *Тожъ,* изданiе второе; Москва. 1710—въ листъ.

Заглавiе значительно сокращено и измѣнено; авторъ книги—баронъ Менно Кэгорнъ. Описанiе см. у Пекарскаго—Наука и литература т. 2, №№ 159 и 187. Второе изд. упомянуто у Березина-Ширяева—Матер. для библiогр. кн. VIII, стр. 10.

**5834.** * КУЗЪ-КУРПЯЧЬ, Башкирская повѣсть, писанная на Башкирскомъ языкѣ однимъ Курайчемъ; Казань, 1812—въ 8°.

Перевелъ—Тимофей Бѣляевъ. «Въ концѣ книги прибавленiе, гдѣ переводчикъ говоритъ, что перевелъ и вторую часть этой повѣсти и намѣренъ ее напечатать, если первая будетъ благосклонно при-

нята. Подписано: Тимофей Бѣляевъ; это былъ, по указанію Пекарскаго, «дворовый человѣкъ г. Тимашева». Хотя эта книга и занесена у Геннади въ число книжныхъ рѣдкостей, но она рѣдкости не представляетъ и встрѣчается довольно часто, даже въ неразрѣзанномъ видѣ. О ней см. Геннади—Книжн. рѣдкости, № 120. Геннади Словарь т. 1, стр. 126. Остроглазовъ—Книжн. рѣдкости, № 173.

**5835.** * КУМЪ Матвѣй, или превратности человѣческаго ума: перевелъ съ Французскаго П. Пельской: 4 части: Москва, 1803—въ 12°.

*Рѣдка.* *

Авторъ романа—Dulaurens: заглавіе оригинала: «Le Compère Mathieu». Книга была запрещена и опечатана моск. губернаторомъ Салтыковымъ, но убытки отъ конфискаціи были возмѣщены. Подробности объ этомъ см.—«Историч. свѣдѣнія о цензурѣ. Спб. 1862». Дѣло о запрещеніи напечатано въ одномъ изъ томовъ бумагъ П. И. Щукина. Въ «Книжн. рѣдкостяхъ» Геннади (№ 94) она занесена въ число рѣдкихъ книгъ, но рѣдкостью въ точномъ смыслѣ ее назвать нельзя,—встрѣчается довольно часто. Упомянута у Березина-Ширяева—Матер. для русск. библіогр., кн. VII. стр. 57. См. также у Геннади: Анонимныя книги, стр. 18.

**5836.** * КУНО фонъ Кибургъ. взялъ серебреной локонъ обезглавленнаго и уничтожилъ тайной судъ Инквизиціи, Исторія предковъ, разсказываемая сочинителемъ черныхъ братій; перевелъ съ Нѣмецкаго В. Кузиковъ; 4 части: Спб. 1809—въ 8°. 3 р.

Изъ печати выходила въ теченіе 1803—1809 гг. Перевелъ—Вас. Кузиковъ: см. Смирдинъ № 8930: Геннади Словарь т. 2, стр. 195.

**5837.** * КУПЕЦЪ, или всеобщее разсужденіе о торговлѣ: Спб. 1793—въ 12°. 50 к.

У Смирдина (№ 2302) соч.—К. Б.: Геннади Словарь т. 2, стр. 414—иждивеніемъ К. Г. Б. Заглавіе у Сопикова очень сокращено.

**5838.** * КУПЕЦЪ (почтенный), или Бухгалтерія, показующая какимъ образомъ производить собственной, по коммиссіямъ и товарищескій торгъ, какъ въ государствѣ, такъ и внѣ онаго, водою и сухимъ путемъ, состоящая въ трехъ частяхъ; Москва, 1790—въ листъ. 6 р.

Печатана на «иждивеніе П. М. Пимра», т. е. П. М. Пономарева. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 414.

**5839.** † КУРІОЗНАЯ музыкальная штучка, состоящая изъ одного минуэта, которой на клавесинѣ, скрыпкѣ и басѣ играть можно; Спб. 1773—въ 4°. 1 р.

Это, вѣроятно, ноты; изданіе рѣдкое.

**5840.** † КУРСОВЪ и разстояній между знатными мѣстами Балтійскаго моря; Спб. 1729—въ 8°. 20 к.

См. здѣсь №№ 6315—6316 и 12932.

**5841.** † КУРСЪ всеобщей Исторіи, читанный на публичныхъ лекціяхъ, учрежденныхъ при Спб. Педагогическомъ Институтѣ, для чиновниковъ, обязанныхъ гражданскою службою, Профессоромъ *Евдокимомъ Зябловскимъ;* 3 части: Спб. 1811—въ 8°.

Выходила изъ печати въ теченіе 1811—1812 гг.: см. Геннади Словарь т. 2, стр. 38. Плавильщиковъ № 2539. Смирдинъ № 3026.

**5842.** * КУРСЪ Математики г. *Безу*, содержащій въ себѣ: Ариѳметику, Геометрію, плоскую Тригонометрію и Алгебру, съ приноровкою ея къ Геометріи, коническое сѣченіе, и проч. перевелъ съ Французскаго В. Загорскій: 5 частей; съ фигурами: Москва, 1793—1795 въ 8°.

**5843.** *Тожъ*, изданіе второе, исправленное: Москва, 1802—1803—въ 8°.

Здѣсь невѣрно показаны года изданія: первое изданіе выходило съ 1798 по 1803 г.; второе изданіе первыхъ четырехъ частей вышло въ 1806 г., съ подлинника. См. также Рогожинъ—Дѣла моск. цензуры, вып. I, Спб. 1902, № 55—Смирдинъ № 3871. Плавильщиковъ—№№ 271—272.

**5844.** * КУРСЪ Математическій мореходный г. *Безу;* переводъ съ Французскаго; часть I и II-я; Николаевъ, 18[illegible] въ 8°.

**5845.** * КУРСЪ Математическій г. *Безидора;* перевелъ съ Французскаго Иванъ Глѣбовскій; 2 части; съ фигурами; Спб. 1766—въ 4°. 5 р.

Первая часть вышла въ 1766 г., вторая вышла въ 1769 г. Перевели—Иван[illegible]

и Алексѣй Голостеновъ: см. оварь т. 1, стр. 219. Смир-74. Плавильщиковъ № 283.

СЪ Математическій; соч. евелъ съ Французскаго г. 2 части; съ фигурами; Ни-)—въ 8°.

СЪ (полный) чистой Ма-держащій въ себѣ: Ариѳ-ометрію, Тригонометрію, ортификацію; соч. *Ефи-ковскимъ;* 5 частей. съ фи-ва, 1786—1790—въ 8°.

, изданіе второе, испра-ополненное; 5 ч. Москва,

, изданіе третіе; Москва, ъ 8°.

, изданіе четвертое; Мос-, 8°.

, изданіе пятое; Москва, ъ 8°. 20 р.

каждая часть сего Кур-ся особо, то послѣднія печатались въ разное частямъ, по мѣрѣ того, разкупались.

ди Словарь т. 1, стр. 166. изданіе—5 частей, Москва, г. См. Смирдинъ № 3872.

СЪ Математики г. *Оси-*ржащій общую и частную Геометрію, прямолиней-ическую Тригонометрію; 2 части; Спб. 1801—1802

авнаго Правленія Училищъ; вышло въ Спб. въ 1814 г., въ Спб. въ 1820 г. въ 4°. ъ № 3873.

СЪ (Математическій) мор-й; сочиненный г. Акаде-*свымъ;* 4 части; съ фигу-04—1807—въ 4°.

, изданіе второе; Спб.

СЪ (сокращенный) Рос-а, изданный г. *Скворцо-*, 1796—въ 8°. 50 к.

Вас. Серг. Подшиваловъ; см. Истор. Хрис. т. II, стр. 87.

**5856.** † КУРСЪ (полный и новый) военной Архитектуры, или Фортификаціи, изданный въ пользу Россійскаго юношества, Магистромъ военныхъ наукъ, *Гавриломъ Мягковымъ;* 5 частей, съ фигурами; Москва, 1808—1812—въ 4°. 15 р.

Не Магковъ, а Мягковъ Гавр. Ив.; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 370. По указанію Плавильщикова № 201, сталъ выходить съ 1809 г.

**5857.** † КУРСЪ Россійской Словесности, содержащій въ себѣ: Риторику, основанія стихотворнаго искуства, Исторію Россійской Словесности, съ Біографіею писателей, въ оной прославившихся, Славянскую Миѳологію, сравненную съ Греческою; соч. *Иваномъ Левитскимъ;* 4 части; Спб. 1812—1815—въ 8°. 10 р.

Спб. Вѣстн. 1812—X. 85.

Сего Курса изданы только двѣ первыя части, а остальныя двѣ находятся въ тисненіи.

По указанію Геннади (Словарь т. 2, стр. 222) и Смирдина (№ 6024), вышло 2 части, въ 1815 г.

**5858.** * КУРСЪ (начальный) Философіи; соч. г. *Смелля;* съ Нѣмецкаго языка перевели, и съ нѣкоторыми примѣчаніями и прибавленіями издали, Казанскаго Университета Адъюнкты, Александръ Лубкинъ и Петръ Кондыревъ; 5 частей; Казань, 1813—1814—въ 8°.

*Содержаніе онаго.*

*Часть I.* Эмпирическая Психологія, или наблюдательное душесловіе.

*Часть II.* Логика и краткая Метафизика.

*Часть III.* Эстетика или критика вкуса.

*Часть IV.* Нравоученіе и право естественное.

*Часть V.* Нравственное вѣроученіе и обозрѣніе Исторіи Философіи.

**5859.** * КУРСЪ Философіи для Гимназій Россійской Имперіи; соч. г. *Якобомъ;* изданъ Главнымъ Правленіемъ Училищъ; 6 частей; Спб. 1811—1814—въ 8°.

*Содержаніе онаго.*

*Часть I.* Начертаніе всеобщей Логики.

*Часть II.* Начертаніе всеобщей Грамматики.

*Часть III.* Психологія.

*Часть IV* Начертаніе нравственной Философіи.

*Часть V.* Начертаніе Эстетики.

*Часть VI.* Умозрѣніе Словесныхъ Искуствъ.

Каждая часть, кромѣ общаго, имѣетъ еще особенное полное свое заглавіе, и продается особо.

Второе изданіе вышло въ 8 частяхъ въ Спб. въ 1815—1817 гг. См. Смирдинъ № 1044.

**5860.** † КУРЬЕРЪ изъ ада съ письмами; соч. *Ѳедора Эмина;* изданіе второе; Спб. 1792—въ 12°. 1 р. 50 к.

Первое изданіе напечатано было подъ заглавіемъ: *Адская Почта.*

Первое изданіе см. здѣсь № 3772.

**5861.** * КУРЬЕРЪ (Руской), или К. Ю. трогательныя и достопамятныя приключенія, случившіяся въ Парижѣ, Спб. Сибири и Лондонѣ въ 1790-мъ году; переводъ съ Французскаго; 3 части; Москва, 1808—въ 12°. 5 р.

Заглавіе оригинала: «Le Courrier russe ou Cornélie de Justal», par M-me A. I. I. Rochelle de Brécy, connue sous le nom de M-me Chemin». Вышла не въ 3, а въ 4 частяхъ; см. Смирдинъ № 9361. Геннади Словарь т. 2, стр. 204. Плавильщиковъ № 4802.

**5862.** КЪ ЧЕМУ можетъ служить досужное время? или собраніе сочиненій и переводовъ *Василья Протопопова;* Москва, 1789—въ 8°. 60 к.

**5863.** * КЪ ЧЕМУ служитъ титулъ, когда сочиненіе само по себѣ хорошо? переводъ съ Французскаго С. Ящина; Москва, 1788—въ 12°. 50 к.

По Смирдину № 8931, форматъ въ 8°.

## Л.

**5864.** † ЛАБИРИНТЪ волшебства, или удивительныя приключенія Восточныхъ Принцевъ; соч. *В. Протопопова;* Москва, 1786—въ 8°. 50 к.

**5865.** † ЛАКИРОВАЛЬЩИКЪ, или ясное и подробное наставленіе о заготовленіи и употребленіи разнаго рода спиртовыхъ и масленныхъ лаковъ, и фирназовъ для живописцевъ, иконописцевъ, гравировальщиковъ, маляровъ, каретниковъ, слѣсарей, бронзовщиковъ, табакерошниковъ, и прочихъ всякаго рода ремесленниковъ; собрано изъ разныхъ иностранныхъ и Россійскихъ практическихъ записокъ *И. Осиповымъ;* Спб. 1798—въ 12°. 70 к.

По Смирдину № 5297 заглавіе: «Лакировщикъ, или ясное и подробное наставленіе» и т. д.

**5866.** * *ЛАКТАНЦІЯ Фирміана,* нареченнаго Христіанскимъ Цицерономъ, Божественныхъ наставленій седмь книгъ, писанныхъ къ Константину Великому, первому Христіанскому Императору, съ присовокупленіемъ: 1) о гнѣвѣ Божіемъ, 2) о удивительномъ строеніи человѣка, и 3) о кончинѣ гонителей Христіанства; переведъ съ Латинскаго Иванъ Тредьяковскій; 2 части; Москва, 1783—въ 8°.

**5867.** * *ЛАМБЕРТА Босія,* краткое описаніе правленія Аѳинскія республики; переведъ съ Латинскаго Прокуроръ Иванъ Мошковъ; Спб. 1779—въ 8°.

Такъ показано и у Смирдина № 2214 и у Геннади (Словарь т. 2, стр. 348); у Плавильщикова же (№ 2491) указано: Спб. 1799 г.; возможно, что ошибка въ годѣ. Это переводъ изъ сочиненія Ламберта Боссія, которыя вышли подъ заглавіемъ: «Antiquitatum graecorum, praecipue atticarum descriptio». Описана у Губерти — Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 15.

**5868.** * ЛАМЕХЪ и Цилла, Идиллія г. *Геснера;* переводъ съ Нѣмецкаго; Спб. 1774—въ 8°.

**5869.** * ЛАНГЕДОКСКАЯ путешественница, или приключеніе Г-жи Дитри; переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1801—въ 8°. 1 р. 50 к.

По Плавильщикову № 4731, форматъ въ 12°. Переведъ—Илья Грѣшищевъ;

см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1799 г.

**5870.** † ЛАНШАФТЪ моихъ воображеній; соч. *А. Кропотова;* Спб. 1803—въ 12°.

Точное заглавіе: «Ландшафтъ моихъ воображеній А. К.—Котлинъ 1803. Спб. 1803». См. Геннади Словарь т. 2, стр. 182.

**5871.** * ЛАРЧИКЪ (сокровище-хранительный) для всѣхъ влюбленныхъ и желающихъ вступить въ бракъ, и проч. соч. младшаго *Богатскаю;* переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1803—въ 12°. 1 р. 50 к.

**5872.** ЛАТИНСКАЯ учебная книга, съ Французскимъ переводомъ; Москва, 1809—въ 8°.

**5873.** ЛАТИНСКІЯ первоначальныя слова; Спб. въ 8°. 30 к.

Это, вѣроятно, та же книга, что указана подъ № 10341.

**5874.** * ЛАУРА, или поцѣлуй въ своихъ дѣйствіяхъ; соч. г. *Геснера;* переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1784—въ 8°. 1 р.

Вѣроятно, у Сопикова ошибка въ годѣ изданія; по Геннади (Словарь т. 1, стр. 213) и Смирдину № 8936, напечатана въ 1794 г.

**5875.** † ЛЕАНДРЪ (бѣдный), или авторъ безъ Риторики; соч. *Николая Брусилова;* Спб. 1805—въ 12°. 50 к.

По Геннади (Словарь т. 1, стр. 110) и Плавильщикову (№ 4093), вышла изъ печати въ 1803 г.

**5876.** † ЛЕВСИЛЪ, Руской Богатырь; Россійское сочиненіе въ стихахъ, подражаніе Ильѣ Муромцу; Спб. 1807—въ 12°. 40 к.

Форматъ въ 18°. Авторъ — Степанъ Степ. Андреевъ; см. Смирдинъ № 6805; Геннади Словарь т. 1, стр. 30.

**5877.** * ЛЕГКОМЫСЛОВЪ, получившій здравый разсудокъ, отрывки ироидъ, и стихотвореніе г. *Адиссона* на Ризвикскій миръ; переводъ съ Французскаго; Спб. 1777—въ 8°. 30 к.

Березинъ - Ширяевъ — Дополн. матер. для библіогр., Спб., 1876, стр. 175.

**5878.** * ЛЕЙНАРДЪ и Термилія, или злощастная судьба двухъ любовниковъ; переводъ съ Французскаго; Москва, 1784—въ 8°. 20 к.

Авторъ—Наталья Алексѣевна Макарова; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 278; у Смирдина — соч. дѣвицы Н. Н. (см. № 8937). Также въ Библіотекѣ гр. С. Д. Шереметева ч. 1, Спб., 1890, № 286.

**5879.** * ЛЕКАРСТВО (вѣрное) отъ подагры; перевелъ съ Французскаго Василій Вороблевскій; Москва, 1779—въ 8°. 50 к.

Авторъ—Емеригонъ; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 174. Смирдинъ № 4837.

**5880.** См. № 12694.

**5881.** † ЛЕКАРСТВО для болящія души, или правила, открывающія путь къ достиженію царствія небеснаго. собранныя изъ разныхъ писателей, а особливо изъ сочиненія *Ѳомы* Кемпійскаго, подъ названіемъ: о послѣдованіи Іисусу Христу, *Иваномъ Михайловымъ;* Москва, 1799—въ 12°.

По Смирдину № 346, форматъ въ 16°: у Геннади (Словарь т. 2, стр. 328)—въ 32°.

**5882.** † ЛЕКАРСТВО отъ задумчивости и безсонницы, или настоящія Рускія сказки; Спб. 1786—въ 8°. 1 р.

**5883.** *Тожь,* изданіе второе; Спб. 1793—въ 8°.

Издалъ—И. Г.; были еще изданія. Спб., 1815 г. въ 12°; Москва, 1819 г. въ 12° и 1830 г. въ 16°. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 265 и 424. Смирдинъ № 9610. Плавильщиковъ № 4900. Первыя два изданія зачитаны и потому рѣдки. На подлинникѣ заглавнаго листа буквы: «З. С. И.». См. Лихачевъ—Летучія изданія, стр. 358, № 30.

**5884.** ЛЕКАРСТВО отъ праздности и скуки, или забавное препровожденіе празднаго времени угадывать на картахъ; Москва, 1792—въ 8°.

Къ этой рѣдкой, зачитанной книжкѣ въ особомъ футлярѣ прилагались карты. По Геннади (Словарь т. 2, стр. 265) и Смирдину № 5470, напечатана въ 1790 г.

ЛЕКАРСТВО отъ скуки и заботъ, *см. Ежемѣсячныя сочиненія* (См. № 3897).

**5885.** * ЛЕКАРСТВЕННИКЪ, или набранное врачебное веществословіе, показывающее употребительнѣйшія, какъ простыя, такъ и составныя ле-

12*

карства, дѣйствующія различнымъ образомъ въ тѣлѣ человѣческомъ, сочиненный г. *Пернеромъ;* переводъ съ Латинскаго; Москва, 1791—въ 8°. 2 р. 50 к.

Авторъ — Карлъ Пернеръ; переведъ Маркъ Гороховскій; изъ печати вышла въ 1792 г. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 246. Смирдинъ № 4631.

**5886.** * ЛЕКАРЬ (псовой), или описаніе собачьихъ болѣзней, съ показаніемъ вѣрнѣйшихъ и надежнѣйшихъ средствъ для леченія оныхъ; перевелъ съ Нѣмецкаго Н. О. Спб. 1792—въ 8°. 50 к.

Переведъ—Николай Осиповъ; см. Смирдинъ № 4994.

**5887.** † ЛЕКСИКОНЪ (Географическій) Россійскаго Государства, сочиненный *Ѳедоромъ Полуниным;* изданный г. Миллеромъ; Москва, 1773—въ 8°. 2 р. 50 к.

Заглавіе очень сокращено; см. Смирдинъ № 8570.

**5888.** ***ЛЕКСИКОНЪ** (полный Географическій), содержащій въ себѣ по азбучному порядку подробное описаніе всѣхъ частей свѣта, собранный г. Ланге́ромъ;* 3 *части; Москва,* 1791—*въ* 4°. 12 *р.* 50 *к.*

Моск. Журн. IV. 115.

По Смирдину № 3540, выходилъ въ теченіе 1791—1792 гг. См. Плавильщиковъ № 2873.

**5889.** * ЛЕКСИКОНЪ вояжеровъ (des Voyageurs), Французской съ Нѣмецкимъ и Латинскимъ, содержащій въ себѣ всѣ слова Французскаго языка, такъ же всѣ въ наукахъ, художествахъ и ремеслахъ употребительныя названія, собственныя имена людей, земель, городовъ, морей и рѣкъ; переложенный на Россійскій языкъ Сергѣемъ Волчковымъ; 2 тома; Спб. 1755—1768—въ 8°.

Года изданія показаны невѣрно; второй томъ вышелъ въ 1764 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 170.

**5890.** *Тожь,* изданіе второе, исправленное; 2 части; Спб. 1778—въ 4°.

**5891.** *Тожь,* изданіе третіе, дополненное, въ трехъ частяхъ; Спб. 1795—въ 4°.

По Геннади (Словарь т. 2, стр. 170) и Смирдину № 5982, это изданіе выходило въ теченіе 1785—1787 гг.

**5892.** * ЛЕКСИКОНЪ (иконологическій), или руководство къ познанію живописнаго и рѣзнаго художества, медалей, эстамповъ, съ описаніемъ, взятымъ изъ разныхъ древнихъ и новыхъ стихотворцевъ, и проч. переводъ съ Французскаго; Спб. 1763—въ 8°. 1 р. 50 к.

**5893.** *Тожь,* изданіе второе; Спб. 1786—въ 8°.

Авторъ—Лакомбъ де-Презель (H. Lacombe de Prezel); переведъ—Иванъ Акимовъ, съ подлинника; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 14; Русск. Книги т. 1, № 960. Смирдинъ № 5430. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр. кн. VIII, стр. 47.

**5894.** † ЛЕКСИКОНЪ Греко-Россійско-Французскій; издалъ Греческаго Московскаго монастыря Іеромонахъ *Досифей Кома;* 2 части; Москва, 1810—въ 4°. 12 р.

Спб. Вѣстн. 1812—VI. 316.

Напечатанъ въ 1811 г.; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 321.

**5895.** * ЛЕКСИКОНЪ Латино-Иллирическій, и Нѣмецко-Венгерскій; соч. г. *Ямбресихи;* Заграбія, 1742—въ 4°.

**5896.** * ЛЕКСИКОНЪ Латинской *Целларіевъ;* съ Россійскимъ и Нѣмецкимъ переводомъ; Спб. 1746—въ 8°.

Авторъ — Христоферъ Целларій; см. Смирдинъ № 5975.

**5897.** *Тожь,* изданіе второе; Спб. 1768—въ 8°.

**5898.** *Тожь,* изданіе третіе; Спб. 1781—въ 8°.

**5899.** *Тожь,* изданіе четвертое; Спб. 1794—въ 8°.

**5900.** *Тожь,* новаго изданія; Москва, въ Т. Св. Синода, 1810—въ 8°. 2 р.

**5901.** * ЛЕКСИКОНЪ (Латинско[illegible]) *Геснеровъ,* съ Россійскимъ переводом[illegible]ъ и съ приложеніемъ реэстра по азбу[illegible]ч ному порядку Россійскихъ сло[illegible] Москва, 1768—въ 8°.

**5902.** *Тожь,* изданіе второе; Моск[illegible]в 1780—въ 8°.

**5903.** *Тожь,* изданіе третіе, вн[illegible]в исправленное и умноженное прибав[illegible]л ніемъ Греческихъ словъ, Профес[illegible]со ромъ *Дмитріемъ Синковскимъ;* 3 час[illegible]ти; Москва, 1796—въ 8°.

Исправленный и умноженный Дмитріемъ и Андреемъ Синьковскими; печатался въ теченіе 1796 — 1798 гг. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 213. Смирдинъ № 5974. Плавильщиковъ № 8721.

**5904.** * ЛЕКСИКОНЪ Латинской, съ Россійскимъ переводомъ, изъ лучшихъ Латинскихъ писателей собранный *Ѳомою Розоновымъ;* Москва, 1797 — въ 8°.

**5905.** *Тожь,* изд. второе; Москва, 1805—въ 8°.

**5906.** *Тожь,* изданіе третіе, исправленное и дополненное; Москва, 1808 — въ 8°.

Сей Лексиконъ есть точный переводъ Латино-Французскаго *Будотова* Лексикона.

Пятое изданіе вышло въ Москвѣ въ 1819 г. въ 8°. См. Смирдинъ № 5977.

**5907.** † ЛЕКСИКОНЪ, или словарь Нѣмецко-Россійскій, и Россійско-Нѣмецкій; соч. *Иваномъ Геймомъ;* 2 части; Рига, 1801—въ 8°.

**5908.** *Тожь,* изданіе второе; Лейпцигъ, 1803—1805—въ 8°.

**5909.** † ЛЕКСИКОНЪ (новый), на Нѣмецкомъ, Французскомъ, Латинскомъ, Италіянскомъ и Россійскомъ языкахъ, изданный *М. Гавриловымъ;* Москва, 1781—въ 8°.

**5910.** *Тожь,* изданіе второе; Москва, 1789—въ 8°. 2 р. 50 к.

**5911.** * ЛЕКСИКОНЪ Нѣмецкій *Вейсманова,* съ Латинскимъ, переложенный на Россійскій языкъ Сергѣемъ Волчковымъ; Спб. 1731—въ 4°.

Перевелъ не Серг. Волчковъ, а Иванъ Ильинскій, Иванъ Сатаровъ и Ив. Сем. Горлицкій; см. Губерти—Матеріалы для русск. библіогр. т. 3, № 14, стр. 57; Пекарскій—Исторія Акад. Н. т. I, стр. 403—404. Къ этому лексикону въ видѣ прибавленія была напечатана русская грамматика, составленная Ададуровымъ; см. тамъ же. Заглавіе совершенно неточно и переиначено.

**5912.** *Тожь,* изданіе второе, вновь пересмотрѣнное и умноженное; Спб. 1781.

Второе изданіе вышло подъ заглавіемъ: «Вейсмановъ Нѣмецкій Лексиконъ съ Латинскаго преложенный на Россійскій языкъ, при второмъ семъ изданіи вновь пересмотрѣнный и противъ прежняго въ разсужденіи Латинскаго и Россійскаго языковъ знатно пріумноженный». Напечатано въ Спб. въ 1782 г. Оно напечатано стараніемъ члена Академіи Наукъ Протасова и И. Стафенгагена. См. Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 3, № 14.

**5913.** *Тожь,* изданіе третіе; Спб. 1799—въ 4°. 4 р.

Въ 1808 г. Академическимъ комитетомъ, вѣроятно, третьяго изданія лексикона продано на вѣсъ 1139 экз.; см. приложеніе въ концѣ второй части «Опыта» Сопикова.

**5913.0.** *Тожъ,* — подъ заглавіемъ: Полный Нѣмецкій и Россійскій Лексиконъ, новое изданіе. Спб., 1799 г. 15 р.

См. Смирдинъ № 5996.

**5914.** * ЛЕКСИКОНЪ любовный; переводъ съ Французскаго; Спб. 1768—въ 8°.

**5915.** *Тожь,* изданіе второе; Москва, 1779—въ 8°.

Оригиналъ, вѣроятно,—«Dictionnaire d'amour par M. de *** (L. Dreux de Radier). 1741 г». См. Геннади Словарь т. 2, стр. 229.

**5916.** † ЛЕКСИКОНЪ Историческій, Географическій, Политическій и Гражданскій Россійскаго Государства: соч. *Л. Н. Татищева;* 3 части; Спб. 1793 —въ 8°. 3 р.

**5917.** * ЛЕКСИКОНЪ Нѣмецкій и Россійскій (полный), изъ большаго Грамматикально-Критическаго словаря г. *Аделунга,* составленный обществомъ ученыхъ людей; 2 части; Спб. 1798—въ 8°. Начальная цѣна 10 р. но нынѣ гораздо дороже.

**5918.** † ЛЕКСИКОНЪ Польской (общій), или Библейный Словарь, сочиненный *К. Кондратовичемъ;* Спб. 1775—въ 4°. 1 р.

Заглавіе сокращено; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 157.

**5919.** * ЛЕКСИКОНЪ простаго Греческаго языка, съ Россійскимъ переводомъ; Москва, 1783—въ 8°. 40 к.

По Геннади (Словарь т. 2, стр. 229) и Смирдину № 5970, форматъ въ 12°.

**5920.** † ЛЕКСИКОНЪ (новый), или словарь пятиязычный, на Французскомъ, Италіянскомъ, Нѣмецкомъ, Латинскомъ и Россійскомъ языкахъ, содержащій въ себѣ полное собраніе всѣхъ употребительныхъ Французскихъ словъ, съ точнымъ оныхъ на другіе четыре діалекта переводомъ и объясненіемъ различныхъ знаменованій и всѣхъ Грамматическихъ свойствъ, какія каждому слову приличествуютъ, сообразно словарю Французской Академіи; изданный *И. Соцомъ;* 2 части; Москва, 1784—1786—въ 4°. 6 р.

Первая часть вышла въ 1784 г., а вторая въ 1787 г. Было еще изданіе подъ заглавіемъ: «Новый и полный Французско-Россійскій Лексиконъ», напечатанный въ Москвѣ въ 1801 г. въ 4°. См. Смирдинъ № 5989. Плавильщиковъ № 3741.

Въ 1808 г. Академическимъ комитетомъ продано перваго изд. лексикона 2437 экз. на вѣсъ; см. приложеніе ко второй части «Опыта» Сопикова.

**5921.** * ЛЕКСИКОНЪ (краткой) *Веневріевъ*, на Французскомъ, Италіянскомъ, Нѣмецкомъ и Латинскомъ языкахъ; Москва, 1771—въ 8°. 1 р.

**5922.** † ЛЕКСИКОНЪ (краткій) Миѳологическій; соч. *Михайла Чулкова;* Спб. 1767—въ 8°. 60 к.

Къ книгѣ приложены 24 гравиров. на камнѣ рисунка; см. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., Спб., 1876, стр. 48.

**5923.** См. № 3163.

**5924.** † ЛЕКСИКОНЪ Россійскій съ Нѣмецкимъ, и Нѣмецкій съ Россійскимъ; изданный *Яковомъ Родде;* 2 части; Рига, 1784—въ 8°. 6 р.

**5925.** † ЛЕКСИКОНЪ Россійскій съ Нѣмецкимъ и Латинскимъ; сочиненный г. *Гелтергофомъ;* 2 части; Москва, 1778—въ 8°. 5 р.

Первое изданіе см. слѣдующій № 5926.

**5926.** † ЛЕКСИКОНЪ, или Целляріусъ Россійскій съ Нѣмецкимъ переводомъ, изданн. г. *Гелтергофомъ;* Москва, 1771—въ 8°. 3 р.

Это первое изданіе предыдущаго «Лексикона»; заглавіе не совсѣмъ вѣрно, слѣдуетъ: «Россійскій Целларіусъ или Этимологическій Россійской Лексиконъ» и т. д., издалъ Францискъ Гелтергофъ. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 203. Смирдинъ № 5956.

ЛЕКСИКОНЪ Саваріевъ о Коммерціи, *см. Экстрактъ Саваріева Лексикона* (См. № 12724).

**5927.** ЛЕКСИКОНЪ, или Целляріусъ Нѣмецкій, съ Россійскимъ переводомъ; изданный г. *Гелтергофомъ;* Москва, 1765—въ 8°. 2 р. 50 к.

**5928.** † ЛЕКСИКОНЪ Россійскій и Французскій, въ которомъ находятся почти всѣ слова Россійскаго алфавита: 2 части; Спб. 1762—2 р. 50 к.

Форматъ въ 8°. См. Смирдинъ № 5955.

**5929.** † ЛЕКСИКОНЪ Французскій Целляріусъ, съ приложеніемъ реэстра по алфавиту Россійскихъ словъ; изданный г. *Гелтергофомъ;* Москва, 1769—въ 8°.

**5930.** *Тожъ*, изданіе второе; Москва, 1782—въ 8°. 2 р.

Въ 1808 г. Академическимъ комитетомъ продано на вѣсъ 1188 экз. этой книги; см. приложеніе въ концѣ второй части «Опыта» Сопикова. У Плавильщикова (№ 3740) показано изданіе: Москва, 1792 г. (?).

**5931.** * ЛЕКСИКОНЪ (новый полный), Французско-Россійскій, съ послѣдняго изданія Лексикона Французской Академіи переведенный собраніемъ ученыхъ людей; изданъ иждивеніемъ Ивана Вейтбрехта; 2 части; Спб. 1786—въ 4°.

**5932.** *Тожъ*, изданіе второе, исправленное и дополненное *И. Татищевымъ;* 2 части; Спб. 1798—въ 8°. Начальная цѣна 10 р.

Сей переводъ, противу Французскаго подлинника, весьма не полонъ.

Третье изданіе см. здѣсь № 12945.

**5933.** † ЛЕКСИКОНЪ Риѳмальный, или Славено-Россійскаго Витійства словарь; соч. *Иваномъ Тодорскимъ;* Москва, 1800—въ 4°.

Сей книги видѣлъ я первый только листъ напечатанный, а издана ли она вся, не извѣстно.

**5934.** † ЛЕКСИКОНЪ Французскій (сокращенный), съ Россійскимъ перево-

изд. *Ив. Новиковымъ;* Москва, въ 8°. 2 р.

Смирдину № 5985 форматъ въ 12°.

† ЛЕКЦІИ *Петра Рахманова* ференціальномъ изчисленіи; изд. аемъ Тенигинымъ; Спб. 1810— 5 р.

Смирдину № 4028, форматъ въ 4°.

* ЛЕКЦІИ о разныхъ предме- касающихся до Механики, Ги- ики и Гидростатики, какъ то: о и и ея свойствахъ, о централь- силахъ, о Механическихъ си- мѣльницахъ, о тяжелыхъ ко- ь, о машинѣ колотить сваи, и равлическихъ и Гидростатиче- машинахъ вообще; сочиненныя *ссономъ;* переводъ съ Англин- Льва Сабакина, съ присовокуп- къ онымъ собственной пере- ка Лекціи о огненныхъ маши- съ фигурами; Спб. 1787—въ 8°. к.

ЦІИ о глазныхъ болѣзняхъ, *см. ва* (См. № 2286).

† ЛЕКЦІЯ о огненныхъ ма- ъ; соч. Механикомъ *Львомъ Са- мъ;* съ фигурами; Москва, 1788—

мѣщена также при концѣ пере- нной имъ книги: *Лекціи о раз- предметахъ, и проч.* (См. № 5936).

См. № 9067.

См. № 9652.

† ЛЕНВИЛЬ, или сыновняя го- ть; соч. *Константина Каме-* Москва—(Безъ означенія года)

Геннади (Словарь т. 2, стр. 98) и дину № 8398, вышла изъ печати 811 г.

* ЛЕОКАДІЯ, Гишпанская по- соч. г. *Флоріана;* переводъ съ узскаго; Спб. 1794—въ 8°.

*той же,* переводъ Павла Львова, щенъ во 2 части Пріятнаго пре- ожденія времени

НТИНА, *см. Коцебу сочиненія* № 5776—5777).

НЪ, *см. Дюкре-Дюменили сочине-* . № 3628).

## * *Сочиненія Г. Лесажа.*

**5942.** — БАККАЛАВРЪ Саламанскій или похожденіе Дона Херубина де ла Ронда; переводъ съ Французскаго Андрея Нартова; 2 части; Спб. 1763— въ 8°. 1 р.

См. Библіотека гр. С. Д. Шереметева, ч. 1, Спб. 1890, № 405.

**5943.** — Тоже — Спб., въ Т. Академіи Наукъ, 1784 г. (8°) 8 р.

См. Смирдинъ № 8543. Въ 1808 г. Академическимъ комитетомъ продано на вѣсъ 223 экз. этой книги. См. приложеніе при концѣ второй части «Опыта» Сопикова.

ЗУЛИМА, *см.* № 4332.

**5943.** — ПОВѢСТЬ о хромоногомъ бѣсѣ; переведена съ Французскаго Дм. Легкимъ и Дм. Мокѣевымъ; 2 части; Спб. 1775—въ 8°.

**5944.** *Тожь,* изданіе второе; Спб. 1785—въ 8°.

**5945.** *Тожь,* изданіе третіе; Спб. 1791— въ 8°.

Французскій оригиналъ—«Le Diable Boiteux par (Allain René) Le Sage» есть подражаніе испанскому роману, напечатанному въ Барцелонѣ подъ заглавіемъ: «El diabolo cojuelo, novela de la otra vida, traduzida da par Luis Velez de Guevara». Русскій переводъ первымъ изданіемъ былъ напечатанъ въ Спб. въ 1763 г. въ 8°. Указанное здѣсь первое изд. есть второе, котораго первая часть вышла въ 1774 г., а вторая въ 1775 г. Четвертое (а по счету пятое) вышло въ Спб. въ 1807 г. Было еще изданіе: Спб. 1816 г. 8°. Первое изданіе описано у Губерти — Матер. для русск. библіогр. т. 1, № 120. См. также Смирдинъ № 9210. Плавильщиковъ № 4655.

**5946.** — *ПОХОЖДЕНІЕ Жилблаза де Сантилланы; переведенъ съ Французскаго Василій Тепловъ; 4 части; Спб.* 1754— *въ* 8°.

Это первое изданіе сей книги; оно лучшее изъ всѣхъ.

**5947.** *Тожь,* изданіе второе; Спб. 1761—въ 12°.

**5948.** *Тожь,* изданіе третіе; Спб. 1768—въ 12°.

**5949.** *Тожь,* изд. четвертое; Спб. 1775—въ 12°.

**5950.** *Тожь.* изданіе пятое; Спб. 1783—въ 12°.

По Плавильщикову № 4290 это изданіе вышло въ 1782 г.

**5951.** *Тожь,* изданіе шестое; Спб. 1792—въ 12°.

**5952.** *Тожь,* изданіе седьмое; Спб. 1801—въ 12°.

Это изданіе изъ всѣхъ самое худшее.

**5953.** *Тожь,* изданіе осьмое; Спб. 1808—въ 12°.

Кромѣ указанныхъ здѣсь изданій было еще: Спб. 1812 — 1815 г. въ 12°. См. Смирдинъ № 9245. Плавильщиковъ № 4290.

**5954.** — ПОХОЖДЕНІЕ Естеванилла Гонзалеца, прозваннаго весельчакомъ; переводъ съ Французскаго; 2 части; Спб. 1765—въ 8°. 2 р. 50 к.

Первая часть вышла въ 1765 г., а вторая въ 1766 г. Переведъ—Я. Б.; см. Смирдинъ № 9237; Геннади Словарь т. 1, стр. 127. Плавильщиковъ № 4670.

**5955.** * ЛЕСТА, или Днепровская Русалка, романическая повѣсть; вольный переводъ съ Нѣмецкаго; 4 части; съ картинами; Москва, 1806—въ 12°. 3 р.

Березинъ - Ширяевъ — Дополн. матер. для библіогр., Спб., 1876, стр. 177.

**5956.** * ЛЕГУЧАЯ мышь, комическая повѣсть; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1805—въ 12°. 50 к.

По Смирдину № 8942, форматъ въ 8°. Авторъ повѣсти—Лангбейнъ; переведъ—Полховскій. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 214.

**5957.** * ЛЕЧЕБНИКЪ (дѣтскій); соч. славнаго Монтпельерскаго врача, въ пользу дѣтей; переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1793—въ 8°. 3 р.

Переведъ — Ѳома Ив. Барсукъ-Моисеевъ; см. Геннади Словарь т. 1. стр. 68. Русскія Книги т. 2, № 4232/п. Венге-Словарь т. 2, стр. 194.

**5958.** * ЛЕЧЕБНИКЪ, или практическая карманная книга для врачей, особенно полковыхъ; соч. Доктора и Профессора *Геккера;* переведъ съ Нѣмецкаго Лекарь Мартынъ Бруннеръ; Москва, 1810—въ 12°. 2 р. 50 к.

Книга издана съ примѣчаніями изъ франц. перевода, изданнаго медиками Брасье и Рампономъ: см. Геннади Словарь т. 1, стр. 110. Второе изданіе вышло въ Москвѣ въ 1817 г. въ 12° Смирдинъ № 4738.

**5959.** * ЛЕЧЕБНИКЪ (дѣтскій краткій домашній); соч. г. *Гинтера;* Москва, 1802—въ 12°. 50 к.

Вышла изъ печати въ 1801 г. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 217. Смирдинъ № 4769. Плавильщиковъ № 596.

**5960.** * ЛЕЧЕБНИКЪ (домашній), или простый способъ леченія болѣзней; соч. *Хр. Пекеномъ;* переведъ съ Нѣмецкаго Алексѣй Протасовъ; Спб. 1765—въ 8°.

Потомъ многократно вновь было издаваемъ въ Спб. и единожды въ Москвѣ.

У Плавильщикова № 538 указано изданіе безъ означенія года изданія, напечатанное въ Москвѣ. Четвертое изданіе вышло въ Спб. въ 1801 г. См. Смирдинъ № 4736.

**5961.** † *Тожь,* исправленный и знатно дополненный *Матѳеемъ Пекеномъ;* 2 части: Москва, 1797—въ 8°. 3 р.

По Смирдину (№ 10274, 1-е прибавл.), напечатанъ въ 1796 г.

**5962.** † ЛЕЧЕБНИКЪ (карманный конскій, опытный Рускій), состоящій изъ 160 простыхъ, дешевыхъ и лучшихъ лекарствъ; Москва, 1807—въ 12°. 50 к.

«Это переводъ съ нѣм., сдѣланный И. Шафировымъ въ 1696 г., сохранившійся въ копіи у М. М. Леонтьева и изданный Бор. Соколовымъ, какъ видно изъ его предисловія къ книгѣ: Новой русской конской заводчикъ, Эвеста. М. 1809»: см. Геннади Словарь т. 2. стр. 421.

**5963.** * ЛЕЧЕБНИКЪ (карманный), содержащій въ себѣ краткое, но ясное описаніе признаковъ, причинъ и способовъ, къ излеченію внутреннихъ и наружныхъ болѣзней, приключающихся тѣлу человѣческому, съ показаніемъ дѣйствій и пріемовъ сложныхъ и простыхъ лекарствъ, выбранъ изъ славныхъ врачей, и по алфавиту расположенъ Докторомъ г. Элліотомъ: переведенъ съ Англинскаго на Россійскій языкъ, съ присовокупленіемъ своихъ рецептовъ, и по алфавиту Россійскому распредѣленъ г. Пищековымъ: Спб. 1790—въ 8°.

изд. второе; Спб. 1794—

перваго изд. въ 12°. См. 4743.

ЕБНИКЪ, или наставле-ельныя къ дѣятельной наукѣ; соч. Бароном ля пользы лекарей, на-ь арміяхъ и небольшихъ еводъ съ Латинскаго: 2 ь, 1789—въ 8°. 3 р.

Іаркъ Гороховскій; см. Смир-7; Геннади Словарь т. 1.

БНИКЪ, или подробное острастныхъ болѣзней и ныхъ; соч. Доктора *Се-*ъ съ Французскаго Пе-скаго; Москва, 1809—въ

БНИКЪ (конской), или наставленіе, какъ и чемъ асто бывающія конскія . изъ разныхъ авторовъ; -въ 12°. 1 р. 50 к.

ну № 4964 и Плавильщи-форматъ въ 8°. Собралъ Иванъ Михаиловъ; см. Дѣла ы въ Архивѣ стар. дѣлъ . Правленія за 1800 г.

БНИКЪ (опытный кон-успѣхомъ испытанныя сква, 1796—въ 12°.

щикову № 702, напечатанъ ь, а въ Костромѣ.

БНИКЪ (полный и все-ній), сочиненный какъ енія здравія надежнѣй-ами, такъ и для поль-ней всякаго рода, съ ричинъ, признаковъ, и знавательныхъ, и проч. оч. г. *Бухана;* переводъ аго; 5 частей: Москва, 4°.

въ теченіе 1790 — 1792 гг.

ьданіе второе; 5 частей: -1313—въ 1°. 40 р.

ь Словарь т. 1. стр. 120. 4731. Березинъ-Ширяевъ — ь для библіогр., стр. 392.

БНИКЪ (полный и всеоб-ное и полезное врачеб-іе всѣхъ возможныхъ признаковъ, всѣхъ причинъ и разныхъ средствъ къ излеченію всякихъ какъ внутреннихъ, такъ и наружныхъ болѣзней; соч. г. *Рибеля;* перев. съ Латинскаго Ѳомою Барсукъ-Моисеевымъ; 7 частей, съ 24 анатомическими фигурами; Москва, 1791—въ 8°. 4 р. 50 к.

**5972** * ЛЕЧЕБНИКЪ простонародный, содержащій въ себѣ пользованія разныхъ часто приключающихся болѣзней домашними лекарствами, безъ помощи лекаря, и важнѣйшія наставленія о предупрежденіи оныхъ, и храненіи всего здоровья; переводъ съ Французскаго Князя Парфенія Енгалычева; Москва, 1799—въ 8°.

**5973.** *Тожь,* изд. второе: Москва, 1801—въ 8°.

**5974.** *Тожь,* изданіе третіе; Москва, 1808—въ 8°. 2 р. 50 к.

**5975.** † ЛЕЧЕБНИКЪ сельскій, или словарь врачеванія болѣзней, бываемыхъ въ родѣ человѣческомъ, такъ же въ родѣ скотскомъ и птицъ домашнихъ; собранный *М. Чулковымъ;* 5 частей; Москва, 1789—1790—въ 4°. 7 р.

Сіе сочиненіе не окончано; оно расположено азбучнымъ порядкомъ, и доведено только до буквы П.

По Смирдину № 4762, вышло въ 8 частяхъ, которыя печатались съ 1789 по 1805 г. У Смирдина безъ имени автора.

**5976.** * ЛЕЧЕБНИКЪ лошадиный, или рецепты для излеченія лошадей отъ болѣзней; Спб. 1778—въ 12°. 50 к.

Заглавіе очень сокращено; переведено «россійскимъ дворяниномъ, для употребленія въ его конскомъ заводѣ». Авторъ книги—Гарпюръ. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 196. Смирдинъ № 4965.

**5977.** † ЛЕЧЕБНИКЪ конскій (Русской), содержащій познаніе конскихъ признаковъ, статей, лѣтъ, ковки и анатоміи, болѣзней конскихъ, леченія оныхъ; собираніе къ тому нужныхъ травъ, составленія сложныхъ лекарствъ, наставленіе подробное къ содержанію конскаго завода, и проч. соч. г. *Эвеста;* 2 части: Москва, 1795—въ 8°. 3 р.

**5978.** *Тожь,* изд. второе; Москва, 1809—въ 8°.

Авторъ—Лаврентій Эвестъ; перевелъ Василій Алексѣевичъ Левшинъ. У Ген-

нади (Словарь т. 2, стр. 419) первое изданіе показано вышедшимъ въ 1809 г.; второе — въ Москвѣ въ 1820 г. въ 12°; третье—М. 1836 г.; четвертое въ 1852 г. и пятое—въ 1860 г.

**5979.** * ЛЕЧЕБНИКЪ (новый полный методическій) конской, скотской, и другихъ домашнихъ животныхъ, какъ то: овецъ, козъ, свиней, собакъ, кошекъ и домашнихъ птицъ, собранный изъ разныхъ вѣрнѣйшихъ сочинителей, съ собственными нѣкоторыми примѣчаніями, и расположенный правильнымъ образомъ, и изданный Лекаремъ *Иваномъ Андреевскимъ;* 3 части; Москва, 1793—въ 8°. 4 р. 50 к.

См. Русскія Книги т. 1, № 2221/1.

**5980.** * ЛЕЧЕБНИКЪ скотской, или показаніе средствъ, служащихъ къ излеченію всякихъ въ домашнемъ скотѣ и птицахъ, а особливо въ лошадяхъ случающихся болѣзней; соч. г. *Фишеромъ;* переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1774—въ 8°. 1 р.

**5981.** *Тожь,* изд. второе; Москва, 1788—въ 8°.

Вышелъ въ 4 частяхъ; см. Смирдинъ № 4980. Плавильщиковъ № 718.

**5982.** * о ЛЕЧЕНІИ сапа и воссы, отчетъ, данный обществу земледѣлія Сенскаго Департамента г. *Колленемъ;* переводъ съ Французскаго; Москва, 1812—въ 8°. 1 р. 50 к.

Заглавіе измѣнено, слѣдуетъ: «Отчетъ, данный обществу земледѣлія Сейнскаго Департамента, въ лѣченіи лошадей 23 драгунскаго полку, бывшихъ болѣе полутора года зараженными сапомъ и восцою, и о успѣхѣ онаго лѣченія». См. Геннади Словарь т. 2, стр. 150.

**5983.** * ЛИБМАНЪ, Нѣмецкая повѣсть, изъ сочиненій г. *Арнода;* переводъ съ Французскаго Моисея Смирнова: Спб. 1781—въ 12°. 35 к.

**5984.** * ЛИБО панъ, либо пропалъ, или удивительная жизнь и тритцатилѣтнее заключеніе Іоанна Норкроса, одного Англинскаго Капитана, самимъ имъ писанная въ темницѣ; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1796- въ 8°. 1 р. 50 к.

Вышла въ 2 частяхъ: см. Смирдинъ № 8943. Плавильщиковъ № 4429.

ЛИЗИМАХЪ, *см. Монтескье сочиненія* (См. № 6300).

**5985.** * *ЛЕКЕЙ, или кругъ Словесности, древней и новой; соч. г.* Ла Гарпа; *переведенный съ Французскаго Членами Россійской Академіи; 5 частей; Спб.* 1810—1814—*въ* 8°. 20 *р.*

Первую часть переводилъ Петръ Карабановъ, вторую и третію Петръ Соколовъ, четвертую Александръ Никольскій, пятую Дмитрій Соколовъ.

Въ заглавіи ошибка: не Лекей, а Ликей; см. Геннади Словарь т. 2. стр. 212. Смирдинъ № 6019.

**5985.С.** ЛИДІЯ де-Жерсинъ, или исторія осмилѣтней Агличанки, служащая къ наставленію и увеселенію малолѣтныхъ дѣвицъ; пер. съ Фр.—Спб., въ Т. Крылова съ товарищи 1794 г. (8°) 1 руб.

См. Смирдинъ № 8944. Авторъ—La Baronne F. H. Wiesenhutten. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 240.

**5986.** † ЛИЛІЯ, Россійская повѣсть, взятая изъ недавно случившагося происшествія; соч. *А. Попова;* Москва, 1802—въ 8°.

По Смирдину № 8394 и Плавильщикову № 4431, форматъ въ 16°.

**5987** † ЛИКУЮЩАЯ Россія во дни мира съ Портою Оттоманскою, стихотвореніе: Спб. 1792—въ 4°. 20 к.

Авторъ—Т.... Ч....; см. Лихачевъ—Летучія изданія, стр. 317, № 8. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер., стр. 263.

**5988** † ЛИРА, или собраніе разныхъ въ стихахъ сочиненій и переводовъ нѣкотораго музъ любителя, *(Ив. Богдановича);* Спб. 1774—въ 4°. 50 к.

Годъ изданія невѣренъ, напечатана въ 1773 г.; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 97. Смирдинъ № 6664. Описана у Губерти — Матер. для русск. библіогр. т. 1, № 185. Въ 1808 г. Академическимъ комитетомъ продано на вѣсъ 111 экз. этой книги; см. приложеніе въ концѣ второй части «Опыта» Сопикова.

**5989.** † ЛИРА, т. е. собраніе стихотвореній *В. Б.;* Москва, 1804—въ 12° 60 к.

Авторъ — Димитрій Ив. Вельяшевъ-Волынцовъ, у Сопикова ошибочно буквы В. Б., очевидно слѣдуетъ В. В.; см. Смирдинъ № 6594; Геннади Словарь т. 1, стр. 142. Березинъ-Ширяевъ — Матер. для библіогр. кн. VIII, стр. 5;

· ЛИРА (пустынная) забвенна природы; соч. *И. В.* Спб. 8°.

ла только первая часть; авторъ— . Варакинъ. См. Геннади Словарь гр. 131. Смирдинъ № 6121; Плаковъ № 6449.

ЛОБАХЪ, счастливый отецъ, ная повѣсть; соч. младшимъ *ромъ;* переводъ съ Нѣмецкаго; 1803—въ 8°. 1 р.

Каталогъ Виленской публ. библіо-. 2, Вильно, 1880, № 6955.

ЛОГИКА Аббата *Кондильяка;* ъ съ Французскаго Ал. Гронфигурами; Спб. 1792—въ 8°.

ь еще изданіе, которое вышло въ ъ 1814 г. въ 8°. См. Геннади ь т. 1, стр. 266. Смирдинъ № 1074. ьщиковъ № 1642.

ЛОГИКА, или умственная уководствующая къ достижеинны; соч. Аббата *Кондильяка;* ъ съ Французскаго Тимоѳей кій; Москва, 1805—въ 8°. 2 р.

другое сочиненіе сего Автора, ть различное отъ предыду-

· ЛОГИКА и Риторика, кратдля дѣтскаго возраста удобомъ образомъ расположенная, ользу юношества издан. *Алеѣ Никольскимъ;* Спб. 1790—въ

ье изд. вышло въ Москвѣ въ ; четвертое—въ 1817 г. въ 8°. ирдинъ № 1076.

ЛОГИКА (краткая), или умослужащая въ пользу Россійюношества; переведена съ Нѣг. Андреяновскимъ; Москва, 8°. 50 к.

здѣсь № 6002, можетъ быть это то же изданіе?

ЛОГИКА (краткая), изданная омъ *Петромъ Богдановымъ;* Мос6—въ 12°. 70 к.

зія Книги т. 3, № 6878/2.

ЛОГИКА, или умственная т. е. прямое употребленіе раъ изслѣдованіи истинны, со правилами для предохраненія себя отъ заблужденія какъ въ ученіи, такъ и въ общей жизни; соч. г. *Ватса;* переводъ съ Французскаго; Спб. 1807—въ 8°. 80 к.

Это сокращеніе книги: *Очищеніе разума* (См. № 8032).

Это второе изданіе, форматъ въ 12° заглавіе неточно, слѣдуетъ: «Умственная наука, или прямое употребленіе разума» и т. д. См. Смирдинъ № 1085. Геннади Словарь т. 1, стр. 134. Плавильщиковъ № 1644. Возможно, что это та же книга, что указана здѣсь подъ № 6655—6656 въ переводѣ Павла Сахацкаго.

**5998.** *ЛОГИКА (общенародная), или изслѣдованіе науки умственной, принаравливаясь общему познанію людей; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1789—въ 8°. 60 к.

ЛОГИКА, *см. Іакова Фажіолата.* (См. № 4947).

**5999.** † ЛОГИКА и Риторика для дворянъ, издан. г. *Мочульскимъ;* Москва, 1789—въ 8°.

**6000.** † ЛОГИКА, или умственная наука; Москва, 1809—въ 8°. 35 к.

Вѣроятно это та же книга что указана у Смирдина № 1075, и здѣсь № 5993, соч. Аб. Кондильяка, въ переводѣ Тим. Осиповскаго, но только годъ изданія у Смирдина—1805, а здѣсь—1809. Эту же догадку дѣлаетъ Геннади см. Словарь т. 2, стр. 245.

**6001.** † ЛОГИКА и Риторика (краткая), для учащихся въ Россійскихъ духовныхъ училищахъ; Москва, 1803—въ 8°.

Было еще изданіе, напечатанное въ Москвѣ въ 1817 г. въ 8°. См. Плавильщиковъ № 1645.

**6002.** † ЛОГИКА (краткая), или умословіе, служащее въ пользу Россійскаго юношества; Москва, 1788—въ 12°. 50 к.

Можетъ быть это та же книга, что указана подъ № 5995?

**6003.** * ЛОДОИКЪ, или нравственныя наставленія для пользы и увеселенія юношества; перевелъ съ Французскаго Николай Анненскій; 2 части; Спб. 1799—въ 8°. 2 р.

Форматъ въ 12°; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 33. Смирдинъ № 1548. Плавильщиковъ № 1779.

**6004.** * ЛОЖНЫЕ друзья: переводъ съ Французскаго: Москва. 1807—въ 12°. 1 р.

**6005.** * ЛОЖНЫЙ похититель Мальтійскаго Ордена, Кавалеръ д'Аббевиль, истинная повѣсть: перевелъ съ Французскаго Василій Псіолъ; Москва, 1786—въ 8°. 50 к.

**6006.** * ЛОЖНЫЙ Петръ III, или жизнь, характеръ и злодѣянія бунтовщика, Емельки Пугачева; въ 2 частяхъ, съ его портретомъ; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва. 1809—въ 12°. 5 р.

Цвѣтн. 1809—Ш. 377.

Французскій подлинникъ сего сочиненія напечатанъ въ Амстердамѣ, 1776 года.

См. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. мат. для библіогр.. стр. 69. Книжка рѣдкая.

**6007.** * ЛОЖНЫЙ похититель царской власти, Азіятская повѣсть; переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1807—въ 12°. 2 р.

Другое заглавіе. *см. Паша, или удары случая и фортуны* (См. № 8083).

Судя по Сопикову, если это одна и та же книга что подъ № 8088, но только съ другимъ заглавіемъ, то переводчикъ ея Серг. Таракановъ; см. Шторхъ, № 1247.

**6008.** † ЛОИМОЛОГІЯ, или описаніе моровой язвы, ея существа, произшествія, причинъ, пораженія и производства припадковъ. съ показаніемъ образа предохраненія и врачеванія сея скорби; соч. *Ив. Віена*: Спб. 1787—въ 4°. 2 р. 50 к.

Напечатана въ 1786 г.; см. Геннади Словарь т. 1. стр. 161. Смирдинъ № 4797.

**6009.** * ЛОККА, (Іоанна), *о воспитаніи дѣтей; перевелъ съ Французскаго Профессоръ, Николай Поповскій; 2 части; Москва*. 1760—въ 8°.

**6010.** *Тожъ*, изданіе второе: Москва, 1788—въ 8°. 3 р.

По Смирдину (№ 1450) первое изданіе вышло въ 1759 г.

ЛОЛОТТА и Фанфанъ. *см. Дюкре-Дюменил сочиненія* (См. № 3629—3631).

**6011.** * ***ЛОММЕРА,*** о роговой рудѣ, или новомъ видѣ серебреной руды; переводъ съ Нѣмецкаго; Спб. 1780—въ 8°. 25 к.

**Перевелъ—Николай Иконниковъ; см. Смирдинъ № 4477; Геннади Словарь т. 2, стр. 53 и 385.**

## † *Сочиненія Г. Ломоносова.*

— ГРАММАТИКА Россійская, *см.* № 2951.

**6012.** — ДРЕВНЯЯ Россійская Исторія, отъ начала Россійскаго народа, до кончины Великаго Князя Ярослава I. или до 1054 года; Спб. 1766—въ 4°. 1 р.

Нѣмецкій переводъ Хр. Бакмейстера; Рига, 1768—въ 8°. Французскій переводъ съ Нѣмецкаго Бакмейстерова Г-на Эйду; Парижъ, 1769—въ 8°.

**Описана у Губерти—Матер. для русской библіогр. т. 1, № 183. Березинъ-Ширяевъ—Матеріалы для библіогр., кн. II, стр. 13. Геннади Словарь т. 2, стр. 252.**

**6013.** — КРАТКОЙ Россійской лѣтописецъ, съ родословіемъ царствующаго дома: Спб. 1760—въ 8°.

Нѣмецкій переводъ Якова Штелина; Рига, 1767—въ 8°. И вторично, тамъ же, 1771—въ 8°.

Лѣтописецъ доведенъ до Петра Великаго. Родословіе сочинено Богдановымъ. Описанъ у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 3, № 82. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., стр. 401. Геннади Словарь т. 2. стр. 251.

**6014.** — КРАТКОЕ руководство къ краснорѣчію, или Риторика; Спб. 1748—въ 8°.

См. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр. кн. VIII, стр. 48.

**6015.** *Тожъ, изданіе второе, исправленное сочинителемъ; Москва*. 1759—въ 4°.

Это лучшее изданіе сей книги.

Это есть второй томъ «Собранія сочиненій» Ломоносова второго изданія и потому №№ 6015 и 6033 должны быть соединены въ одинъ: см. Тихонравовъ—Сочиненія. М., 1898. т. III. ч. 2, стр. 7.

*Тожь*, новаго изданія; Спб. , 8°.

*Тожь*, шестое изданіе; Спб. , 8°.

*Тожь*, изданіе осьмое; Спб. , 8°.

*Тожь*, изданіе девятое; Спб. , 8°. 1 р. 50 к.

Геннади Словарь т. 2, стр. 250. е изданіе вышло въ 1797 г.

– ПЕРВЫЯ основанія Металли рудныхъ дѣлъ; съ фигуб. 1763—въ 8°.

ае оригинальное сочиненіе Ломоа переводъ, но у Сопикова этого зано; см. Тихонравовъ—Сочине-, 1898, т. III, ч. 2, стр. 9. Спб. ія Вѣдомости». Спб. 1777, № 21. а у Губерти—Матер. для русск. р. т. 3, № 90.

*Тожь*, изданіе второе; Спб. 8°.

изданія показанъ невѣрно, назо въ 1796 г. См. Геннади Сло- 2, стр. 252. Смирдинъ № 5220. 8 г. академическимъ комитетомъ ) на вѣсъ 1095 экземпл.; см. при- въ концѣ второй части «Опыикова.

– ПИСЬМО поздравительное рицѣ Екатеринѣ II. на возвразъ Лифляндіи; Спб. 1764—въ

– *ПОЭМА (Ироическая) Петръ пѣснь I и II. Спб.* 1760—*въ* 4°.

чатана безъ означенія мѣста и данія; въ концѣ книги помѣтка: 1 дня 1760 г. По Геннади (Сло-. 2, стр. 251) напечатана въ Описана у Губерти—Матер. для библіогр. т. 1, № 97. Березинъ—Матер. для библіогр. кн. VIII,

– РАЗСУЖДЕНІЕ о жидкости сти тѣлъ; Спб. 1749—въ 4°.

нскій переводъ; Спб. 1760—

рно показанъ годъ изданія; разе читано въ собраніи Академіи 6 Сентября 1760 г. и изъ печало безъ означенія года изданія. у Губерти—Матер. для русск. т. 3, № 81. Тихонравовъ—Со-, М., 1898, т. III, ч. 2, стр. 12.

Въ 1808 г. Академич. комитетъ продалъ на вѣсъ 48 экземпл. разсужденія· см. приложеніе въ концѣ второй ч «Опыта» Сопикова.

**6025.** — РАЗСУЖДЕНІЕ о большей точности морскаго пути; Спб. 1751—въ 4°.

Латинскій переводъ; Спб. 1759—въ 4°.

Годъ изданія показанъ невѣрно, напечатано безъ означенія года изд., но разсужденіе читано въ собраніи Академіи Наукъ 8 мая 1759 г. Латинскій переводъ сдѣланъ Козицкимъ. См. Тихонравовъ — Сочиненія, М., 1898, т. III, ч. 2, стр. 12. Геннади Словарь т. 2, стр. 251. Смирдинъ № 4162; Плавильщиковъ № 258.

Въ 1808 г. Академич. комитетъ продалъ на вѣсъ 42 экземп. разсужденія; см. приложеніе въ концѣ второй части «Опыта» Сопикова.

*Слѣдующія слова говорены въ торжественныхъ Академическихъ собраніяхъ.*

**6026.** — СЛОВО похвальное Императрицѣ Елисаветѣ Петровнѣ; Спб. 1749—въ 4°. и 8°.

Латинскій переводъ самаго сочинителя помѣщенъ во 2 части его сочин. Московскаго изданія.

См. Геннади Словарь т. 2, стр. 250. Березинъ-Ширяевъ—Окончат. матер. для библіогр. Спб. 1896, стр. 14.

**6027.** — СЛОВО о пользѣ Химіи; Спб. 1751—въ 4°.

Латинскій переводъ Г. Козицкаго; Спб. 1751—въ 4°.

Это не отдѣльное изданіе, а оттискъ изъ сборника: «Торжество Академіи наукъ на вожделѣнный день тезоименитства Ея Имп. Величества... Елисаветы Петровны... публично говоренными рѣчми празднованное сентября 6 дня 1751 года» безъ особаго заглавнаго листа съ однимъ только шмуцтитуломъ. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 251. Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 1, № 72.

**6028.** — СЛОВО о явленіяхъ воздушныхъ, отъ электрической силы происходящихъ; съ фигурами; Спб. 1753—въ 4°.

Латинскій переводъ; Спб. 1754—въ 4°.

Хотя у Сопикова показано это «слово» какъ отдѣльное изданіе, но оно въ сущности отдѣльнымъ изданіемъ не выходило; оно было напечатано въ сборникѣ: «Торжество Академіи Наукъ въ честь и прославленіе вожделѣннѣйшаго и всерадостнѣйшаго дня возшествія на престолъ Ея Императорскаго Величества... Елисаветы Петровны... Празднованное публичнымъ собраніемъ на другой день возшествія на престолъ... то есть ноября 26 дня, 1753 года Спб. 1753 г». Изъ этого сборника были отдѣльные оттиски «Слова» Ломоносова, безъ заглавнаго листа, а съ однимъ только шмуцтитуломъ. См. Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 1, № 79. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 251. Въ 1808 г. Академич. комитетъ продалъ этого слова 13 экземп. на вѣсъ; см. приложеніе въ концѣ второй части «Опыта» Сопикова.

**6029.** — СЛОВО похвальное Императору Петру Великому; Спб. 1755—въ 4°. и 8°.

Французскій переводъ Барона Чуди, помѣщенъ во 2-й части его сочиненій Московскаго изданія.

Второе изданіе вышло въ 1765 г. Въ 1808 г. Академич. комитетъ продалъ навѣсъ 392 экземпл. второго изданія слова; см. приложеніе въ концѣ второй части «Опыта» Сопикова. Первое изданіе описано у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 3, № 78.

**6030.** — СЛОВО о произхожденіи свѣта, новую теорію о цвѣтахъ представляющее; Спб. 1756—въ 4°.

Латинскій переводъ; Спб. 1761—въ 4°.

Латинскій переводъ принадлежитъ Григ. Вас. Козицкому; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 147 и 251. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., стр. 261.

**6031.**—СЛОВО о рожденіи металловъ отъ трясенія земли; Спб. 1757.

Латинскій переводъ; Спб. 1757—въ 4°.

Напечатано въ 4°. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 251. Смирдинъ № 4454.

**6032.** — СОБРАНІЕ разныхъ сочиненій, въ стихахъ и прозѣ; *книга первая;* Спб. 1751—въ 8°.

**6033.** *Тожъ, изданіе второе, съ прибавленіями, съ портретомъ Автора и фигурами; Москва,* 1757—*въ* 4°.

Въ семъ изданіи помѣщены шестсловъ, говоренныхъ имъ въ торжественныхъ Академическихъ собраніяхъ.

См. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр. кн. II, стр. 37. Вторая книга вышла въ 1759 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 252. Второй томъ «Собранія сочиненій» указанъ подъ № 6015.

**6034.** *Тожъ,* изданіе третіе, книга I и II-я; Спб. 1758—въ 8°.

**6035.** *Тожъ, изданіе четвертое; Спб.* 1768—*въ* 8°.

Въ сихъ двухъ изданіяхъ находятся всѣ его Стихотворенія, а изъ Прозаическихъ сочиненій только два похвальныя слова; Императрицъ Елисаветѣ Петровнѣ и Императору Петру Великому.

Первая книга сихъ сочиненій потомъ неоднократно въ Спб. вновь была издаваема.

Была еще перепечатка: первая книга перепечатана въ 1775 г., а вторая—въ 1776 г. и затѣмъ еще разъ 1795 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 252 и 422.

**6036.** — СОБРАНІЕ разныхъ сочиненій, въ стихахъ и прозѣ; собрано и издано Ректоромъ Московской Академіи, Архимандритомъ Дамаскинымъ; 3 части, съ портретомъ Автора; Москва, 1778—въ 8°.

**6037.** *Тожъ,* изданіе второе; Спб. 1803—въ 8°. 10 р.

Въ семъ изданіи помѣщенъ переводъ его: *Описаніе кометы.*

**6038.** — *СОБРАНІЕ (полное) всѣхъ сочиненій, въ стихахъ и прозѣ, съ пріобщеніемъ жизни сочинителя, и съ прибавленіемъ еще нигдѣ не напечатанныхъ твореній; 6 частей, съ фигурами; Спб.* 1784—1787—*въ* 4°.

**6039.** *Тожъ,* изд. второе; Спб. 1795—1797—въ 4°.

Годъ изданія показанъ невѣрно, изданіе вышло въ 1794 г. въ 5 томахъ; см. Тихонравовъ—Сочиненія, М., 1898, т. III, ч. 2, стр. 7.

**6040.** *Тожъ,* изд. третіе; Спб. 1803—1804—въ 4°. 21 р.

Первое изданіе добротою бумаги и чистотою оттиска, преимущественнѣе двухъ послѣднихъ.

О другихъ изданіяхъ см. у Геннади Словарь т. 2, стр. 252—253.

**6041.** — ТРАГЕДІЯ Демофонтъ, въ 5 д. Спб. 1750—въ 8°.

Годъ изданія показанъ невѣрно, напечатана въ 1752 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 251. Смирдинъ № 6889. Помѣщена въ 1 т. «Россійскаго Ѳеатра». Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр. кн. II, стр. 57.

**6042.** — ТРАГЕДІЯ Тамира и Селимъ, въ 5 д. Спб. 1751—въ 8°.

Напечатана въ 1750 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 251. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр. кн. VIII, стр. 55.

**6042.II.** — *Тоже.* — Спб. 1786. (8°) 1 р. 50 к.

См. Плавильщиковъ № 6212. Это отдѣльный оттискъ изъ «Россійскаго Ѳеатра» 1786 г. (ч. I, стр. 5).

О одахъ его, особо напечатанныхъ, *см. Оды.*

**6043.** * ЛОРЕНЗО Старкъ, семейственная картина; соч. г. *Энгеля;* переводъ съ Нѣмецкаго; 2 части; Москва, 1808—въ 8°.

По Смирдину № 8952, форматъ въ 12°.

**6044.** * ЛОРИМОНЪ, или человѣкъ каковъ онъ есть; соч. г. *Арнода;* переводъ съ Французскаго; 6 частей, съ картинками; Москва, 1810—въ 12° 5 р.

По Смирдину № 8953 и Геннади (Словарь т. 1, стр. 44), форматъ въ 16°.

**6045.** **ЛОХЕРА* (Максимиліана), практическія наблюденія, которыя производилъ онъ въ больницѣ св. Марка надъ любострастною болѣзнію, съ ея ужасными припадками, пользованною безъ произведенія селиваціи или слинотеченія, и проч. перевелъ съ Латинскаго Ѳома Барсукъ Моисеевъ; Москва, 1790—въ 8°. 1 р.

**6046.** † ЛОЦІЯ, или морской предводитель, содержащій въ себѣ описаніе фарватеровъ и входовъ въ порты въ Финскомъ заливѣ, Балтійскомъ морѣ, Зундѣ и Скагеракѣ находящихся; сочиненный въ 1750 году морскимъ Капитаномъ, *Алексѣемъ Нагаевымъ;* 2 части; Спб. 1789—въ 8°.

**6047.** * ЛОЦІЯ Категата, содержащій описаніе маяковъ, промѣровъ, банокъ и мелей, вмѣстѣ съ планами разныхъ гаваней, проспектовъ и видовъ берега; переведена съ Англинскаго Ст. Сполоховымъ; Спб. 1806—въ 4°.

Авторъ — Левенорнъ; см. Смирдинъ № 4183.

**6048.** † ЛОЦІЯ, или морской путеводитель по Азовскому и Черному морямъ; соч. Флота Капитана Лейтенанта *Ивана Будищева;* Спб. 1808—въ 4°.

Вышла только первая часть; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 112. Смирдинъ № 4181.

**6049** * ЛУИЗА Г***, или торжество невинности, истинная повѣсть; переводъ съ Нѣмецкаго; 2 части; Москва. 1787—въ 8°. 1 р. 50 к.

Въ цензуру представилъ Ив. Соколовъ; см. XVIII вѣкъ, изд. Бартенева. т. 1, стр. 452.

**6050.** * ЛУИЗА, или хижина среди мховъ; переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1791—въ 8°. 1 р. 50 к.

Годъ изданія невѣренъ, напечатана въ 1790 г.; переводъ—П. Вѣлавинъ. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 124. Смирдинъ № 8958.

**6051.** * ЛУИЗА, или власть добродѣтели женскаго пола, нравоучительная повѣсть; перевелъ съ Французскаго Иванъ Шальтъ; Спб. 1780—въ 8°. 50 к.

**6052.** * *ЛУКІАНА Самосатянина. разговоры мертвыхъ; переведены съ Греческаго И. Сидоровскимъ и П. Пахомовымъ; 3 части; Спб.* 1775—1784—*въ* 8°.

По Смирдину № 6875, перевели—Ив. Сидоровскій и Матвѣй (а не П.) Пахомовъ. Другой переводъ см. здѣсь №№ 9449—9450. Въ 1808 г. академическій комитетъ продалъ этой книги на вѣсъ 401 экземп. См. приложеніе въ концѣ второй части «Опыта» Сопикова.

**6053.** * ЛУЦИЛІЯ, или Арендарка маленькаго *Доминика,* нравоучительная сказка; перевела съ Французскаго Катерина Воейкова; Москва, 1781—въ 8°. 1 р.

Вѣроятно, въ заглавіи у Сопикова ошибка—Арендарка маленькаго *домика,* а не Доминика. По Геннади (Словарь т. 1, стр. 164), форматъ въ 16°. У Смирдина (№ 9641) форматъ какъ у Сопикова.

**6054.** * ЛУЦІЯ и Меланія, или двѣ великодушныя сестры; соч. г. *Арнода;*

перевелъ съ Французскаго Аврамъ Оболенскій; Москва, 1782—въ 8°. 50 к.

Перевелъ—Адамъ Оболенскій, а не Аврамъ; см. Русск. Книги, т. 1, № 3070. У Смирдина (№ 10648, 1-е прибавл). имя переводчика—Авраамъ, но форматъ въ 16°.

**6055.** * ЛУЧИ мудрости, или нравоучительныя и полезныя разсужденія *Сенеки* и *Плутарха*, и прочихъ славныхъ въ древности мужей; переводъ съ Латинскаго; 2 части; Москва, 1786—въ 8°. 2 р.

Переведи: П. Ф. и С. С.; см. Смирдинъ № 1299; Геннади Словарь т. 2, стр. 263. По Смирдину напечатана въ 1785 году.

**6056.** † ЛУЧЪ благодати, или писанія *Николая Александровича Краевича*, съ надписью: *Божія никтоже вѣсть, точію Духъ Божій*; съ изображеніемъ надгробнаго памятника; (Москва) въ 8°. Безъ означенія года.

*Рѣдка.*

Книга мистическаго содержанія: описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 196. Геннади—Книжныя рѣдкости, стр. № 220. Остроглазовъ—Книжн. рѣдкости, № 176. По указанію Березина-Ширяева (Послѣдн. матер. для библіогр., Спб., 1884, стр. 427) книгу издалъ И. В. Лопухинъ послѣ смерти автора.

**6057.** † ЛУЧШІЕ часы моей жизни; соч. *Маріи Поспѣловой*; Владиміръ, 1798—въ 8°. 1 р.

**6058.** * ЛУЧШІЯ мѣста изъ разныхъ Греческихъ писателей, собранныя Профессоромъ *Маттеемъ*; перевелъ съ Греческаго студентъ Михайло Дмитревскій; Москва, 1807—въ 8°. 50 к.

Другой переводъ см. здѣсь № 4360.

ЛѢСЪ, или Сент-Клерское Аббатство, *см. Радклифъ сочиненія* (См. №№ 9390—9391).

**6059.** * *ЛѢСТВИЦА умственнаго восхожденія къ Богу, по степенямъ созданныхъ вещей, соч. Кардинала* Беллармина; *перевелъ съ Латинскаго Тимофей Мальгинъ; Спб.* 1786—*въ* 8°. 1 *р.* 50 *к.*

Другой переводъ сей книги, см. подъ заглавіемъ *Руководство къ Богопознанію* (См. № 9875).

**6060.** * ЛѢТНІЯ прогулки, или поучительныя и забавныя бесѣды для дѣтей; на Французскомъ и Россійскомъ языкахъ; Москва, 1806—въ 8°. 3 р.

По Смирдину № 1631 и Плавильщикову № 1879, форматъ въ 12°.

**6061.** † ЛѢТОПИСЕЦЪ, или Рускій времянникъ, содержащій Россійскую Исторію отъ Х. Р. съ 862 по 1681 годъ; 2 части; Москва, 1790—въ 4°.

Было еще изданіе, подъ заглавіемъ: «Русскій временникъ сирѣчь Лѣтописецъ» и т. д. Москва, 1820 г. 8°. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 266. Смирдинъ № 2588.

**6062.** † ЛѢТОПИСЕЦЪ (древній), содержащій въ себѣ: повѣсть произшествій, бывшихъ въ Россіи при владѣніи 14 Великихъ Князей, сперва Владимирскихъ, потомъ Московскихъ чрезъ 125 лѣтъ, начиная отъ временъ Княженія Великаго Князя Александра Ярославича Невскаго, до Княженія Великаго Князя Василія Дмитріевича; 2 части: Спб. 1774—въ 4°.

Вторая часть вышла въ 1775 г. Первую часть издалъ Иванъ Елизаровичъ Глѣбовскій, вторую—Григорій Васильевъ Козицкій; см. Евгеній Словарь ч. I, стр. 296; Геннади Словарь т. 2, стр. 147 и 266. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр. кн. VIII, стр. 30.

Въ 1806 г. Академическій комитетъ продалъ на вѣсъ этой книги «довольное количество»; см. приложеніе въ концѣ второй части «Опыта» Сопикова.

**6063.** † *ЛѢТОПИСЕЦЪ Нестеровъ съ продолженіями по Кенигсбергскомъ спискѣ, или Россійская Библіотека, содержащая въ себѣ древнія лѣтописи всякія записки, способствующія къ объясненію Исторіи и Географіи Россійской древнихъ и среднихъ временъ; издалъ Иванъ Барковъ; часть I-я; Спб.* 1767—*въ* 4°. 1 *р.* 50 *к.*

Вѣсти. Евр. 1810—XX. 279.

Нѣмецкій переводъ онаго Г. Шлерера: въ Лейпцигѣ, 1774—въ 4°. Другой переводъ Іеромонаха Семена (Дамаскина), изданъ Гаттегеромъ въ Геттингенѣ.

**6064.** † ЛѢТОПИСЕЦЪ Новгородскій, начинающійся отъ 1017. до 1353 года, продолжающійся; Москва, 1781—въ

ое изданіе вышло въ Москвѣ въ
въ 8°; издано Св. Синодомъ. См.
и Словарь т. 2, стр. 265. Смир-
№ 2593. Плавильщиковъ № 2968.

ЛѢТОПИСЕЦЪ Польскій (съ
764 годъ), или хронологическое
ченіе произшествій Королевль-
скаго, со включеніемъ какъ
кой, такъ и другихъ сопредѣль-
ольшѣ Державъ, краткой Исто-
пріобщеніемъ табелей, содер-
, супругъ и дѣтей Королевгакъ и кончину владѣтелей,
современныхъ Государей всей
Польскихъ Архіепископовъ и
овъ, Государственныхъ Мини-
Полководцевъ и ученыхъ лю-
евелъ съ Французскаго Иванъ
ъ; Спб. 1782—въ 8°. 2 р.

ЛѢТОПИСЕЦЪ (Руской) отъ
вія Рюрика до кончины Царя
Васильевича; издалъ *Н. Львовъ;*
; Спб. 1792—въ 8°. 10 р.

авленіе этого «Лѣтописца» при-
ется Ѳеофану Прокоповичу. См.
и Словарь т. 2, стр. 266.

ЛѢТОПИСЕЦЪ Соловецкаго
ря; Москва, 1790—въ 8°. 50 к.

авіе значительно сокращено; из-
ороздинъ. Второе изданіе, испра-
е и умноженное Архим. Паисіемъ
гіей, вышло въ Москвѣ въ 1815
°. Изданіе третье вышло въ Мос-
, 1833 г. См. Геннади Словарь
р. 105 и т. 2, стр. 266. Смирдинъ
Плавильщиковъ № 2970.

ЛѢТОПИСЕЦЪ, содержащій
Россійскую Исторію съ 1206
года; Москва, 1784—въ 4°.

о 1634 года, а до 1534 года; из-
Московской Синодальной типогра-
. Геннади Словарь т. 2, стр. 266.
нъ № 2595.

ЛѢТОПИСЕЦЪ, содержащій
ую Исторію съ 852 до 1598
енуемый Архангелогородскій;
1781—въ 4°.

нъ Московской Синод. типогра-
. Геннади Словарь т. 2, стр. 266.

ЛѢТОПИСЕЦЪ Турецкій и
ской г. *Дрехслера*, исправлен-
ноженный г. *Хемницкимъ*, съ
еніемъ г. *Розина*; переводъ съ
аго; Москва, 1788—въ 8°. 1 р.

Перевелъ—студентъ Иванъ Вогомоловъ; соч. Вольфганга Дрехслера, исправленъ и умноженъ Георгіемъ Хемницкимъ съ прибавленіемъ Іоанна Розина. См. Венгеровъ Словарь, т. 4, отд. 1, стр. 164. Русскія Книги т. 3, № 6943. Смирдинъ № 3212; Геннади Словарь т. 1, стр. 99. Издатель книги—Никита Водопьяновъ.

**6071.**†ЛѢТОПИСЕЦЪ (царственный), содержащій Россійскую Исторію отъ Царствованія Великаго Князя Владимира Всеволодовича Мономаха, до покоренія Новагорода; Спб. 1772—въ 4°. 1 р.

Издалъ—князь М. М. Щербатовъ; См. Геннади Словарь т. 2, стр. 266.

**6072.**†ЛѢТОПИСЬ Московская (краткая); соч. *Ал. Сумарокова*; Спб. 1774—въ 8°.

**6073.** † ЛѢТОПИСЬ (краткая) Малыя Россіи, съ 1506 по 1776 годъ, съ изъясненіемъ настоящаго образа тамошняго правленія, съ прибавленіемъ списка преждебывшихъ Гетмановъ, Генеральныхъ старшинъ, Полковниковъ и Іерарховъ, съ показаніемъ городовъ, рѣкъ, монастырей, церквей, числа людей и проч. собрано и издано *Васильемъ Рубаномъ;* Спб. 1779—въ 12°.

Изъ печати вышла въ 1777 г.; см. Смирдинъ № 2437.

**6074.** † ЛѢТОПИСЬ о многихъ мятежахъ и о раззореніи Москвы отъ внутреннихъ и внѣшнихъ непріятелей; Спб. 1773—въ 8°.

**6075.** *Тожь,* изданіе второе; Москва, 1788—въ 8°. 1 р. 50 к.

Издалъ—князь М. М. Щербатовъ; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 266. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіограф., стр. 16.

**6076.*** ЛѢТОПИСЬ о Сѣверной Исторіи, или о Государствахъ: Датскомъ, Россійскомъ, Шведскомъ, Польскомъ, Прусскомъ, Курляндскомъ, и проч. съ особенными примѣчаніями на умоначертаніе, нравы и обычаи сихъ народовъ, на свойство и естественныя произведенія ихъ климата; сочиненная г. *Лакомбомъ;* перевелъ съ Французскаго г. Ивановъ; часть 1-я; Спб. 1794—въ 8°. 2 р.

Французскій подлинникъ сей книги въ 2 частяхъ, но на Рускомъ болѣе не издано. Въ сей первой части содержится Исторія только о Датскомъ Королевствѣ.

**6077.** † ЛѢТОПИСЬ (подробная) отъ анчала Россіи до Полтавскія баталіи; издалъ *Николай Львовъ;* 4 части; Спб. 1798—1799—въ 8°. 4 р.

Издатель Н. Львовъ говоритъ, что въ первой части есть исправленія Болтина. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 266. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр. кн. VIII, стр. 31.

**6078.** † *ЛѢТОПИСЬ (Руская) по Никонову списку; 8 частей; Спб.* 1762—1792—*въ* 4°. 12 *р.*

Изъ печати стала выходить съ 1767 года. Изданіе Академіи Наукъ. Первая часть издана А. Шлецеромъ, остальные Семеномъ Башиловымъ, съ содѣйствіемъ В. Полѣнова; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 266.

**6079.** † ЛѢТОПИСЬ Россійская по списку Софійскому Великаго Новаграда, въ продолженіе издаваемыхъ манускриптовъ при Академіи Наукъ; часть 1-я; Спб. 1795—въ 4°. 1 р. 20 к.

Изданіе Академіи Наукъ. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 266.

**6080.** † ЛѢТОПИСЬ Руская съ Воскресенскаго списка, подареннаго Патріархомъ Никономъ въ 1658 году; 2 части; Спб. 1793—въ 4°. 2 р. 50 к.

Изданіе Академіи Наукъ подъ смотрѣніемъ академиковъ Алексѣя Протасьевича Протасова и Семена Кирилловича Котельникова; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 266. Вторая часть вышла въ 1794 г. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., стр. 15.

**6081.** † ЛѢТОПИСЬ св. отца нашего *Димитрія* Митрополита, Ростовскаго Чудотворца, сказующая дѣянія отъ начала міробытія до Рождества Христова, собранная изъ Божественнаго Писанія, изъ различныхъ Хронографовъ и Исторіографовъ Греческихъ, Славенскихъ, Римскихъ, Польскихъ, Еврейскихъ и иныхъ; Москва, 1784—въ 8°.

**6082.** *Тожъ, изданіе второе, въ 2 частяхъ; съ портретомъ сочинителя; Спб.* 1796—*въ* 8°.

Издалъ—Василій Сопиковъ; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 304. Березинъ-Ширяевъ—Окончат. матер. для библіогр., Спб., 1896, стр. 167.

**6083.** *Тожъ,* изд. третіе; Москва, 1800—въ 8°.

Второе изданіе напечатано съ рукописи, писанной собственною рукою Святителя Димитрія, и съ дополненіемъ, взятымъ изъ другаго списка.

Первая часть третьяго, или вѣрнѣе новаго изданія вышла въ 1799 г., а вторая въ 1800 г. Издалъ Ѳома Розановъ; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 304. Смирдинъ № 9809.

**6084.** * ЛѢТОПИСЬ Царствованія Императрицы Екатерины II; сочиненіе г. *Шторха;* перевелъ съ Нѣмецкаго Григорій Глинка; часть первая, содержащая законодательство; Спб. 1801—въ 8°.

ЛѢТОПИСЬ Корнелія Тацита, *см. Тацита* (См. № 11728).

**6085.** * ЛЮБИМЕЦЪ фортуны; перевелъ съ Французскаго Ив. Захаровъ; 2 части; Москва, 1782—въ 8°. 1 р.

У Смирдина № 8964—анонимно.

**6086.** † ЛЮБИМЪ и Лиза, или жизнь добродѣтельныхъ супруговъ; съ картинкою; Москва, 1803—въ 12°. 75 к.

**6087.** * ЛЮБОВНИКИ и супруги, или мущины и женщины; издалъ Глѣбъ Громовъ; Спб. 1798—въ 8°. 1 р. 50 к.

Рѣдкая зачитанная книжка.

**6088.** * ЛЮБОВНИКИ (нещастные), или истинныя приключенія Графа Ко. минжа, наполненныя событій жалостныхъ, и нѣжныя сердца чрезвычайно трогающихъ; переводъ съ Французскаго Я. Княжнина; Спб. 1771—въ 12°. 50 к.

**6089.** * ЛЮБОВНИКИ, сосланные въ Сибирь, или приключеніе дѣвицы Г.... и Графа Н.... въ царствованіе Петра Великаго; историческій романъ, съ картинками; 2 части; Москва, 1809—въ 12°. 2 р. 50 к.

**6090.** *Тожъ,* другой переводъ; Москва, 1809—въ 12°.

Цвѣтн. 1809—V. 248.

**6091.** * ЛЮБОВНИКИ философы, или страсть предводимая разсужденіемъ; переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1766—въ 8°. 60 к.

**6092.** *Тожъ,* изданіе второе; Москва. 1788—въ 8°.

**6093.** † ЛЮБОВНИКИ (нещастные), пастушеская повѣсть; Россійское сочиненіе *П. С.* Спб. 1809—въ 8°.

Цвѣтн. 1809—VII. 99.

**6094.** * ЛЮБОВНИКЪ соперникъ, или повѣренный самъ себѣ; повѣсть, сочиненная Г-жею *Гомецъ;* переводъ съ Французскаго; Спб. 1766—въ 8°. 25 к.

**6095.** * ЛЮБОВНИКЪ (нещастный), или приключенія Вильгельма фонъ М.... дворянина изъ нижней Саксоніи; перевелъ съ Нѣмецкаго Козьма Дараганъ; Спб. 1791—въ 8°. 1 р.

**6096.** * ЛЮБОВНЫЯ утѣхи, сочиненныя для Графини де Ж.... Графомъ де С.... на щетъ прекраснаго пола; переводъ съ Французскаго; Москва, 1780—въ 8°.

**6097.** * ЛЮБОВЬ Аназелугеда и Уардіи, или нещастныя приключенія двухъ любовниковъ судьбою гонимыхъ, Арабская повѣсть, съ картинкою; переводъ съ Французскаго Н. Зубрилова; Москва, 1791—въ 8°. 60 к.

Березинъ-Ширяевъ — Послѣдн. матер. для библіогр., Спб., 1884, стр. 286.

**6098.** * ЛЮБОВЬ безъ успѣха, или Инеса Кордуанская, Испанская повѣсть, съ прибавленіемъ повѣсти о разрывѣ брака между Абенаморомъ и Фатимою; переводъ съ Французскаго; Спб. 1764—въ 8°. 50 к.

**6099.** * ЛЮБОВЬ безуспѣшная нещастнаго Кавалера Шарлевильскаго, чудныя его приключенія; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1785—въ 8°.

**6100.** * ЛЮБОВЬ (братняя) и матерняя ненависть, или слѣпая любовь Солимана, Императора Турецкаго, и плачевная смерть двухъ сыновей его; переводъ съ Французскаго Д. О. Москва, 1794—въ 8°. 50 к.

Перевелъ—Димитрій Орловъ; см. Смирдинъ № 8569.

**6101.** * ЛЮБОВЬ (Божія прославленная), или разсужденіе о истинной премудрости и истинномъ благѣ, взятое изъ откровеннаго свѣта Божія благости, писанія и здраваго разсудка; переводъ съ Французскаго; Москва, 1786—въ 12°. 2 р.

Это сочиненіе было вторично напечатано въ 1818 г. въ Москвѣ въ 12°, въ переводѣ Якова Бардовскаго; переводъ Бардовскаго по выходѣ въ свѣтъ былъ запрещенъ къ перепечатанію; см. Березинъ-Ширяевъ — Послѣдн. матер. для библіогр., Спб., 1884, стр. 24. Русскія Книги т. 2, № 4132/9.

**6102.** * ЛЮБОВЬ въ полной своей силѣ, или нещастное приключеніе Карла и Амаліи; перевелъ съ Нѣмецкаго П. М. Москва, 1794—въ 8°. 50 к.

У Сопикова ошибочно перев.—П. М.; слѣдуетъ—И. М.; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 348 и 429.

**6103.** * ЛЮБОВЬ (горестная) Маркиза де Толедо; перевелъ съ Гишпанскаго Ѳ. Эминъ; Спб. 1764—въ 8°. 1 р.

**6104.** * ЛЮБОВЬ Генриха IV къ наукамъ; переводъ съ Франц.; Спб. 1808—въ 8°. 1 р.

Перевелъ—Сергѣй Бемъ; см. Смирдинъ № 3351; Авторъ—Аббатъ Бризаръ; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 78. Каталогъ библіот. гр. С. Д. Шереметева, ч. 2, Спб., 1892, стр. 150, № 75. Русскія Книги т. 2, № 4918.

**6105.** * ЛЮБОВЬ (героическая), или примѣры чрезвычайнаго въ любви постоянства, великой и мужественной рѣшимости въ терпѣніи всякихъ бѣдствій, неоспоримо доказывающіе твердость женскаго духа; переводъ съ Французскаго, 2 части; Москва, 1805—въ 12°. 1 р. 80 к.

**6106.** * ЛЮБОВЬ Зефира и Флоры, съ прибавленіемъ двухъ Идиллій Аглаи, или благодѣяніе, и Эліаны, или гробница; переводъ съ Французскаго, съ фронтисписомъ; Москва, 1806—въ 18°. 1 р. 20 к.

Авторъ въ Каталогѣ Трощинскаго означенъ: Л—ичь Д—рій; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 267.

**6107.** * ЛЮБОВЬ и дѣйствіе оной; Москва, 1780—въ 8°. 15 к.

**6108.** * ЛЮБОВЬ и миръ, или возбужденіе къ любви и миру съ радостію совершившагося мира между жителями града; сочиненіе Осташковскаго Протоіерея, *Андрея Колоколова;* Москва. 1801—въ 8°. 60 к.

**6109.** * ЛЮБОВЬ Исмены и Исменіаса; переводъ съ Французскаго; Москва, 1769—въ 12°. 30 к.

Авторъ—Годаръ де-Бошанъ (Godard de Beauchamps); см. Геннади Словарь т. 2, стр. 267.

**6110.** † ЛЮБОВЬ, Лирическое сочиненіе *Максима Невзорова;* Спб. 1803—въ 12°. 30 к.

13*

**6111.** * ЛЮБОВЬ Кариты и Полидора, или рѣдкія приключенія двухъ язычниковъ; сочинено на Греческомъ языкѣ, съ коего на Французскій перевелъ г. Бартелеми, а съ сего на Россійскій Денисъ фонъ Визинъ; Москва, 1763—въ 12°.

**6112.** *Тожъ*, другой переводъ Василья Заозерскаго; Москва, 1790—въ 8°.

**6113.** ЛЮБОВЬ, книжка золотая; издалъ Глѣбъ Громонъ: Спб. 1798—въ 8°. 1 р. 50 к.

По Смирдину № 8971, форматъ въ 12°. Плавильщиковъ № 4456.

**6114.** * ЛЮБОВЬ, ненависть и мщеніе, или исторія двухъ знатныхъ Англинскихъ фамилій; перевелъ съ Французскаго А. Клименко; 2 части; Москва, 1805—въ 18°. 2 р.

По Геннади (Словарь т. 2, стр. 138) и Смирдину № 8972, форматъ въ 16°.

**6115.** * ЛЮБОВЬ (нещастная): переводъ съ Французскаго; Спб. 1779—въ 8°. 1 р.

Вышла въ 2 частяхъ; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 268. Смирдинъ № 9070.

**6116.** * ЛЮБОВЬ (нещастная), или приключенія одной Весталки; переводъ съ Нѣмецкаго: Москва, 1793—въ 8°. 80 к.

Перевелъ Г. Р.; см. Смирдинъ № 9069.

**6117.** * ЛЮБОВЬ Періандра и Феномены, исполненная нѣжныхъ для чувствительныхъ сердецъ приключеній; переводъ съ Французскаго: Москва, 1787—въ 8°. 1 р.

Авторъ—В. П.; см. Смирдинъ № 11971 (2-е прибавл.). Геннади Словарь т. 2, стр. 268.

**6118.** * ЛЮБОВЬ (постоянная) Евдона и Берфы, съ пріобщеніемъ повѣсти о разбойникѣ Барбосѣ: Москва, 1787—въ 8°. 60 к.

Въ цензуру представилъ Степанъ Пономаревъ: см. XVIII вѣкъ изд. Бартенева т. 1. стр. 438.

**6119.** * ЛЮБОВЬ Палирія и Дирьфіи: перевелъ съ Французскаго Степанъ Любысевичъ: Спб. 1774—въ 12°. 75 к.

Это поэма въ 6 пѣсняхъ (въ прозѣ): см. Геннади Словарь т. 2. стр. 244. Смирдинъ № 6786.

**6120.** * ЛЮБОВЬ (превратная), или приключенія Милади Графини Англезей; перевелъ съ Французскаго Иванъ Метальниковъ; Спб. 1779—въ 8°. 50 к.

Въ заглавіи неточность, слѣдуетъ: «Любовь превратна, или приключенія» и т. д. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 313. Смирдинъ № 8973.

**6121.** * ЛЮБОВЬ Психи и Купидона; соч. г. *де ла Фонтена;* перевелъ съ Французскаго Ѳедоръ Димитріевъ-Мамоновъ, съ присовокупленіемъ его сочиненія, подъ названіемъ: *Дворянинъ Философъ;* съ фигурами; Москва, 1769—въ 8°.

*Рѣдка.*

Вышла въ 2 частяхъ; см. Смирдинъ № 8974. Дворянинъ Философъ—псевдонимъ Ѳед. Ив. Дмитріева-Мамонова. Приложенное сочиненіе — «Дворянинъ-философъ, Аллегорія» была напечатана отдѣльно въ Смоленскѣ 1796 года. См. здѣсь № 3095. Описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 1, № 156.

**6122.** * ЛЮБОВЬ Сафои и Фаона: переводъ съ Французскаго; Москва, 1780—въ 8°.

Перевелъ—Ив. Ра...; см. Смирдинъ № 8975; Геннади Словарь т. 2, стр. 268. Перевелъ—Иванъ Рахманиновъ; изъ неизданнаго рукописнаго документа: «Довѣренность, выданная Кн. Ник. Мих. Кугушеву отъ вдовы Рахманинова, по дѣлу условія, заключеннаго Рахманиновымъ съ купцами А. Косовымъ и Козыревымъ, на право печатанія его изданій и переводовъ». Мѣсто печати не Москва, а Спб. См. Смирдинъ № 8975. Плавильщиковъ № 4461.

**6123.** * ЛЮБОВЬ сильнѣе дружбы, повѣсть Гишпанская; переводъ съ Французскаго; Спб. 1764—въ 8°.

По Геннади (Словарь т. 2. стр. 268) и Смирдину № 8976. форматъ въ 12°.

**6124.** * ЛЮБОВЬ (увѣнчанная), или приключенія Мелентеса и Аріанны, одной знаменитой Сициліянки; переводъ съ Французскаго: 4 части: Москва, 1792 въ 8°. 5 р.

Изъ соч. П., перевелъ—Иванъ Виноградскій: годъ изданія показанъ неверно—напечатана въ 1789 г. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 156. Смирдинъ № 9502. Плавильщиковъ № 4464.

**6125.** * ЛЮБОВЬ (увѣнчанная), и[с]тинныя приключенія Кавалера д' Аблинкур[а]

я де Сентъ Симонъ; переводъ цузскаго; Москва, 1782—въ 8°.

елъ—А. М.; см. Смирдинъ № 8977; Словарь т. 2, стр. 269. Опись гр. Шереметева, сгорѣвш. въ Спб., 1883, стр. 468, № 3728.

ЛЮБОВЬ (совершенная), иноьная повѣсть, сочиненная для могутъ ею пользоваться, или пользу ея, служащая инымъ инымъ пріятнымъ упражнедля другихъ нравственнымъ ъ, *А. Л.* Москва, 1790—въ 8°.

ецз. вѣдомости 1787 г. стр. 451 никѣ XVIII вѣкъ, составителемъ еводчикомъ этой книги, указанъ ховн. академіи грамматич. класель Василій Протопоповъ»; см. Словарь т. 2, стр. 208.

ЛЮБОВЬ (супружеская), или Виконта Дежетнона; соч. Граевелъ съ Французскаго Петръ ъ; Москва, 1788—въ 8°.

ЛЮБОВЬ къ отечеству, сти-*Вземнева;* Спб. 1812—въ 4°.

на открытомъ листѣ; См. Бе-Ширяевъ—Дополн. матер. для ., Спб., 1876, стр. 150.

ЛЮБОМУДРІЕ противу мниаховъ смерти; переведено съ го Протоіереемъ Ив. Красовпб. 1796—въ 8°. 50 к.

ъ—Д. Кидоній; см. Геннади т. 2, стр. 176.

## М.

ИНЪ Англинскихъ, Французъ-Нѣмецкихъ новыхъ модъ, *см. чныя сочиненія* (См. № 3818).

ГАЗИНЪ всѣхъ новыхъ изі, открытій и исправленій для товъ, мануфактуристовъ, хувъ, ремесленниковъ, и проч. Гг. *Зебасомъ и Баумартеве*лъ съ Нѣмецкаго Василій томъ I и II, каждый въ 6 ь, съ фигурами; Спб. 1811—4°.

очиненіе будетъ еще продол-

томъ см. здѣсь № 12949.

**6131.** * МАГАЗИНЪ (забавный), или собраніе новѣйшихъ забавныхъ повѣстей; переводъ съ Нѣмецкаго; Спб. 1778—въ 8°.

Заглавіе не совсѣмъ точно, слѣдуетъ: «Забавный Магазейнъ» и т. д. Изъ печати вышла въ 1777 г.; переведъ—М. С. См. Смирдинъ № 8811. Геннади Словарь т. 2, стр. 271.

**6132.** * МАГАЗИНЪ (историческій), или собраніе разныхъ забавныхъ и веселыхъ повѣстей; переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1779—въ 8°. 1 р. 50 к.

Заглавіе не точно и переиначено слѣдуетъ: «Собраніе разныхъ забавныхъ и веселыхъ повѣстей, или исторической магазинъ для разума и сердца»; перевелъ—Никита Уиковскій. См. Смирдинъ № 9417. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр., Спб., 1884, стр. 287.

**6133.** * МАГАЗИНЪ (историческій), или собраніе разныхъ Исторій; Спб. 1782—въ 12°. 60 к.

Невѣрно показанъ годъ изданія, изъ печати вышла въ 1780 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 271. Смирдинъ № 8869.

**6134.** * МАГАЗИНЪ (краткой) древностей Римскихъ Петра Бурмана, съ прибавленіемъ книжки Помпонія Мелы о древностяхъ города Рима; переводъ съ Латинскаго; Москва, 1789—въ 8°. 60 к.

**6135.** * МАГАЗИНЪ Натуральной Исторіи, Химіи и Физики, или полное собраніе матерій, принадлежащихъ къ симъ тремъ наукамъ, заключающее въ себѣ важные и любопытные предметы оныхъ, равно какъ и употребленіе премногихъ изъ нихъ во врачебной наукѣ, въ экономіи, земледѣліи, искуствахъ и художествахъ, почерпнуто изъ сочиненій *Макера, Бомара и Сиго де ла Фонъ;* переведено съ Французскаго обществомъ ученыхъ людей; въ 10 частяхъ: Москва, 1788—1792—въ 8°. 15 р.

Это періодическое изданіе, выходившее въ видѣ приложенія къ «Московскимъ Вѣдомостямъ»; редактировалъ изданіе А. А. Прокоповичъ-Антонскій. Въ первые два года выходило по два раза въ недѣлю, а послѣдній годъ одинъ разъ въ недѣлю по субботамъ; каждыя 26 листовъ, вышедшихъ въ теченіе трехъ мѣсяцевъ, составляли часть; за первые два года вышло 8 частей, а за послѣдній 1790 годъ вышло двѣ части;

на десятой части изданіе прекратилось. Описаніе и содержаніе изданія см. у Неустроева—Историч. розысканія, стр. 485—493. Десятая часть была перепечатана въ Москвѣ въ 1792 г. вторично, безъ означенія на заглавномъ листѣ что изданіе второе. См. также Геннади Словарь т. 2, стр. 271. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр., Спб., 1884, стр. 281.

**6136.** * МАГАЗИНЪ музыкальныхъ увеселеній, или полное собраніе вокальныхъ піесъ; издано въ 1795 году, Москва—въ 4°.

Это было періодическое изданіе; заглавіе очень сокращено и не даетъ полнаго понятія о изданіи, поэтому приводимъ здѣсь точное заглавіе: «Магазинъ Музыкальныхъ Увеселеній или полное собраніе вокальныхъ піесъ самыхъ лучшихъ и новѣйшихъ всякаго рода, въ коемъ содержатся: Аріи Россійскія и Италіянскія, вновь переведенныя; Пѣсни Нѣжныя, Театральныя. Пастушескія, Аллегорическія, Военныя, Малороссійскія, Духовныя и Простонародныя съ лучшимъ вкусомъ обработанныя; Оды Г. Ломоносова и Г. Сумарокова; Псальмы, преложенные Г. Сумароковымъ: Канты пѣтые при Высочайшемъ присутствіи ея императорскаго Величества Екатерины Великія: тщательно на три и на четыре голоса преложенные, съ присоединеніемъ ко многимъ полной музыки. Часть первая. издано 1795 года. Москва. Въ Типографіи Селивановскаго». Въ продолговатый листъ. Кто былъ издателемъ и сколько вышло его частей—неизвѣстно. Изданіе это представляетъ большую библіографическую рѣдкость. Описаніе и содержаніе первой части см. у Неустроева—Историч. розысканія, стр. 794. Геннади Словарь т. 2, стр. 271.

МАГАЗИНЪ общеполезныхъ знаній, *см. Ежемѣсячныя сочиненія* (См. № 3819).

МАГАЗИНЪ Россійскій, *см. Ежемѣсячныя сочиненія* (См. № 3848).

**6137.** † *МАГАЗИНЪ сводно-каменщическій, содержащій въ себѣ: рѣчи, говоренныя въ собраніяхъ, пѣсни, письма, разговоры и другія краткія писанія, стихами и прозою; томъ первый, въ 3 частяхъ; Москва, въ Т. И. Лопухина*, 1784—въ 8°.

*Очень рѣдка.*

Обѣщано сего сочиненія 7 томовъ каждый въ 3-хъ частяхъ, но болѣе перваго не издано, а третьей части онаго не много не допечатано.

Въ заглавіи у Сопикова ошибка, слѣдуетъ: «*Магазинъ Свободно* (а не сводно) *Каменьщической*». Это періодическое изданіе, которое начали издавать московскіе масоны; оно печаталось въ количествѣ 600 экземп. и не поступало въ продажу, а раздавалось только масонамъ при посѣщеніи ими ложъ; оставшіеся не розданными экземпляры были впослѣдствіи уничтожены, по этой причинѣ изданіе сдѣлалось рѣдкимъ. Недопечатанная третья часть въ свѣтъ не вышла. Описаніе этого изданія см. у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2. № 59. Неустроевъ—Историч. розысканія, стр. 360. Лонгиновъ—Новиковъ и моск. мартинисты, стр. 225. Геннади Словарь т. 2, стр. 271. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., Спб., 1876, стр. 112.

**6138.** * МАГАЗИНЪ чтенія для всякаго возраста и пола людей, собранный изъ разныхъ повѣстей, сказокъ, басенъ, анекдотовъ, стихотворческихъ, Историческихъ и другихъ краткихъ сочиненій: 4 части; Москва, 1789—въ 8°. 2 р. 50 к.

**6139.** † МАГАЗИНЪ (экономической), или собраніе всякихъ экономическихъ извѣстій, опытовъ, открытій, примѣчаній, наставленій, записокъ и совѣтовъ, относящихся до земледѣлія, скотоводства, до садовъ, и огородовъ, до луговъ, лѣсовъ, прудовъ, разныхъ продуктовъ, до деревенскихъ строеній, домашнихъ лекарствъ, врачебныхъ травъ и до другихъ всякихъ нужныхъ и небезполезныхъ городскимъ и деревенскимъ жителямъ вещей, въ пользу Россійскихъ домостроителей: изданный *Андреемъ Болотовымъ;* 40 частей: Москва, 1780—1789—въ 8°. Первоначальная цѣна 40 р., но нынѣ дороже.

Это періодическое изданіе, выходившее въ видѣ приложенія къ «Московскимъ Вѣдомостямъ»; издателемъ былъ Николай Ив. Новиковъ, редактировалъ Андрей Тим. Болотовъ. Изданіе прилагалось при каждомъ № «Вѣдомостей», т. е. два раза въ недѣлю: каждые три мѣсяца составляли часть, или 4 части въ годъ: изданіе продолжалось десять лѣтъ. Ближайшимъ помощникомъ по изданію былъ сынъ Болотова—П. А. Болотовъ: сотрудниками изданія были: Князь П. П. Щербатовъ, В. А. Левшинъ, М. Бо-

розднъ и Беренсъ и другіе, скрывшіе свои фамиліи подъ псевдонимами. Описаніе и содержаніе «Магазина», см. у Неустроева—Историч. розысканія, стр. 276—316. Въ 1786—1788 гг. первыя восемь частей вышли вторымъ изданіемъ. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 102.

**6140.** МАГИКОНЪ; Москва—въ 8°.

*Рѣдка.*

Совершенно неизвѣстная книга; если бы не указаніе Сопикова, объ ней мы бы не знали. Однако, хотя Сопиковъ и занесъ ее въ свой «Опытъ», но вопросъ до сего времени остается открытымъ—была ли она напечатана и выпущена въ свѣтъ? Объ этой неизвѣстной книгѣ см. статью Губерти въ журналѣ «Библіографъ» 1887 г. (№ 6—7, стр. 65—67 и № 10—11, стр. 108—113). Указаніе Лонгинова на эту книгу (см. Новиковъ и моск. мартинисты, стр. 224), очевидно, взято изъ «Опыта» Сопикова; она не значится ни въ одномъ изъ реестровъ, составленныхъ по дѣлу Новикова, ни въ спискѣ книгъ «сумнительныхъ» и запрещенныхъ, ни въ спискѣ книгъ, взятыхъ въ деревнѣ Новикова; этимъ еще болѣе подтверждается сомнѣніе въ ея существованіи. Если это сочиненіе было переведено масонами на русскій языкъ, то, по всему вѣроятію, переводъ или остался неизданнымъ, или, если онъ и печатался, то не былъ выпущенъ и о судьбѣ его намъ ничего неизвѣстно. Оригиналъ, съ котораго дѣлали переводъ находится въ нашей библіотекѣ и имѣетъ слѣдующее заглавіе: «Magikon, oder das geheime System einer Gesellschaft unbekannter Philosophen unter einzelne Artikel geordnet, durch Anmerkungen und Zusätze erläutert und beurtheilt, und dessen Verwandschaft mit ältern und neurn Mysteriologien gezeigt. In zwei Theilen. Von einem Unbekannten des Quadratscheins, der weder Zeichen deuter noch Cpopt ist. Francfurt und Leipzig. 1784. 12°.

**6141.** МАГОМЕТЪ съ Алкораномъ. Спб. 1786—въ 12°. 10 к.

Авторъ - издатель—Петръ Ив. Богдановичъ. По Геннади (Словарь т. 1, стр. 98) и Смирдину (№ 899), въ 1786 г. вышло второе изданіе этой книжки; судя же по указаніямъ въ «Русскихъ книгахъ» (т. 3, № 681б/в), въ 1786 г. вышло два изданія, но это указаніе нельзя считать вполнѣ достовѣрнымъ, такъ какъ заглавіе перваго изданія приведено не съ подлинника, а взято отъ Сопикова; но возможно, что указанное у Сопикова есть второе изданіе, а первое могло остаться неизвѣстнымъ Сопикову. Изданіе 3-е, а на заглавномъ листѣ означенное вторымъ, вышло въ Спб. въ 1792 г. См. Плавильщиковъ № 1614. Венгеровъ Словарь т. 4, отд. 1, стр. 99.

**6142.** † МАЙСКІЯ прогулки, Россійское сочиненіе; Москва, 1805—въ 12°. 60 к.

По Смирдину № 6666, форматъ въ 8°.

**6142.С.** МАКИНЪ, Англинская повѣсть; соч. *Арнода*; пер. съ Фр. *А. Г.*—М., въ Университетской Т. 1782 г. (8°) 3 р.

См. Смирдинъ № 8984.

**6143.** * МАЛЕНЬКІЙ *Ла Брюіеръ*, или картина юношескихъ нравовъ сего вѣка; соч. Г-жи *Жанлисъ*; перевелъ съ Французскаго Платонъ Радумаевъ; Спб. 1808—въ 8°. 1 р. 50 к.

По Смирдину № 8986, перевелъ не Радумаевъ, а Рудамаевъ.

**6144.** † МАЛИНОВКА, или меланхолической вечеръ; соч. Ив. Чашникова; Москва, 1797—въ 12°. 30 к.

Несмотря на тщательные поиски, печатнаго подлинника этой книжки намъ неудалось его найти ни въ Спб. Публ., ни въ московскихъ общественныхъ книгохранилищахъ; въ 1797 году она была представлена въ московскую цензуру, отъ которой было получено разрѣшеніе на ея выпускъ въ свѣтъ; возможно, что книжка имѣла успѣхъ и была зачитана, а потому теперь ненаходима; или же все изданіе, не успѣвъ выйти въ свѣтъ по неизвѣстнымъ причинамъ, погибло или пропало. Несомнѣнно, эту книжку слѣдуетъ считать очень рѣдкой.

**6145.** МАЛОЕ зданіе, или разговоры, касающіеся до Астрономіи, Физики и Механики, основанныя на ясныхъ доказательствахъ и самопростѣйшихъ опытахъ; соч. *Г. Г.* Москва, 1789—въ 8°. 50 к.

По Смирдину № 4127, авторъ—Левъ Собакинъ; можетъ быть это переводъ Льва Собакина изъ сочин. Г. Г.?

**6146.** * МАЛЪ золотникъ да дорогъ, или увеселительный и въ смѣхъ приводящій разсказчикъ, хотя простымъ, но пріятнымъ образомъ, исторіи, сказки, приключенія, анекдоты, притчи, загадки и эпиграммы, повѣствующій; Москва, 1797—въ 8°.

По Смирдину № 8987, вышла изъ печати въ 1792 г. Книжка зачитанная и потому рѣдкая.

МАЛЬЧИКЪ у ручья, *см. Коцебу сочиненія* (См. №№ 5178—5179).

МАЛЬЧИКЪ, наигрыв. колокольчиками, *см. Дюкре-Дюмениля сочиненія* (См. № 3632).

**6147.** † МАМАЙ (низверженный), или подробное описаніе битвы и знаменитѣйшей побѣды Великаго Князя Димитрія Іоанновича надъ Татарскимъ ополченіемъ, на Куликовѣ полѣ, между рѣкъ Мечи и Дона, взятое изъ разныхъ авторовъ Діякономъ *Ив. Михайловымъ*; Москва, 1798—въ 8°. 1 р.

Авторъ книги не діаконъ Михайловъ, а подпоручикъ Иванъ Михайловъ. Форматъ по Смирдину въ 12°. Второе изданіе вышло въ Москвѣ въ 1810 г. въ 12°; третье изданіе въ Москвѣ въ 1827 г. въ 12°. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 327. Смирдинъ № 2714. Плавильщиковъ № 2758.

**6148.** * МАНИРА (новая) укрѣпленія городовъ; соч. г. *Блонделя*; переводъ съ Французскаго, съ фигурами; Москва, 1711—въ 4°.

Заглавіе значительно сокращено; передъ заглавнымъ листомъ помѣщенъ особый гравированный заглавн. листъ. Переводъ—Иванъ Никитичъ Зотовъ, переводъ котораго былъ лично исправленъ Петромъ Великимъ. Точное заглавіе и описаніе книги см. у Пекарскаго—Наука и литература т. 2, № 204. Геннади Словарь т. 2, стр. 34. Бычковъ Каталогъ Петровск. изд. Спб. Публ. Библ., № 82.

**6149.** * МАНИРА *(Римплерова)* о строеніи крѣпостей; Москва, 1710—въ листъ.

Авторъ—Георгій Римплеръ. Первое по счету изданіе указано здѣсь подъ № 5239. Указанное выше изданіе вышло изъ печати безъ означенія мѣста и года изданія: нѣкоторые относятъ выходъ и печатаніе книги къ 1710 г., другіе къ 1709 г. Въ переводъ этой книги внесены прибавленія и поправки, сдѣланныя Петромъ Вел. Описаніе книги см. у Пекарскаго—Наука и литература т. 2, № 189. Бычковъ—Каталогъ Петровск. изд. Спб. Публ. Библ., № 20.

**6150.** *Тожъ*, изд. второе; Москва, 1711—въ 8°.

Это второе изданіе въ печатномъ подлинникѣ не было извѣстно Пекарскому (Наука и литература т. 2, стр. 265) и занесено имъ по указанію Сопикова.

**6151.** † МАНИФЕСТЪ (Высочайшій) о привозѣ и вывозѣ товаровъ Россійской Имперіи, на 1811 годъ; Спб. 1811—въ 8°.

Французскій переводъ: Спб. 1811—въ 8°.

**6152.** † МАНИФЕСТЪ (Высочайшій) о устройствѣ Государственныхъ доходовъ Россійской Имперіи, на 1810 годъ; Спб. 1810—въ 8°.

**6153.** * МАНИФЕСТЪ Короля Прусскаго противъ Курфишескаго Саксонскаго двора, въ Берлинѣ изданный: переводъ съ Нѣмецкаго; Спб. 1745—въ 4°.

**6154.** † МАНИФЕСТЪ о вспомогательномъ банкѣ для дворянства, съ разчетомъ; Спб. 1797—въ листъ, 1 р. 50 к.

**6155.** † МАНИФЕСТЪ, или объявленіе о вѣроломномъ разрывѣ мира Султана Турецкаго Ахмета, противъ Императора Петра Великаго; Москва, 1711—въ 4°.

Манифестъ напечатанъ церковно-славянскимъ шрифтомъ; онъ былъ напечатанъ въ переводахъ на польскомъ, латинскомъ, французскомъ и нѣмецкомъ языкахъ. См. у Пекарскаго—Наука и литература т. 2, № 195. Березинъ-Ширяевъ—Описаніе книгъ Сокурова, № 29.

**6155.С.** МАНИФЕСТЪ о вступленіи войскъ въ Персидскіе предѣлы, данный въ Санктпетербургѣ Марта дня 1799 года: на Россійскомъ и Персидскомъ языкахъ. Спб. (2°) 5 р.

См. Смирдинъ № 9850.

**6156.** * МАНТОРЪ (новый), или наставленіе отрокамъ въ вѣрѣ и благонравіи, и въ другихъ полезныхъ возрастныхъ знаніяхъ: 2 части; Спб. 1785—в 8°. 2 р.

Перевели — воспитанники Кадетскаго Корпуса подъ смотрѣніемъ Архимандрита Макарія (Сусальникова); см. Смирдинъ № 1563. Геннади Словарь т. стр. 176.

**6157.** † МАРГАРИТА (нещастная истинная Россійская повѣсть: Москва 1803—въ 8°.

МАРІЯ, побочная дочь Граили дитя нещастія; перевелъ цузскаго В. Радищевъ; 2 чакартинкою; Москва, 1803—въ

МАРІЯ и Графъ М—въ, или ая Россіянка, истинное произи пагубное супружество, или смерть Бланши; соч. Г-жи ; перевелъ съ Англинскаго въ; Москва, 1810—въ 16°. 1 р.

МАРКИЗЪ Мирмонъ, или уе философъ: сочиненіе *М. д'Ар*переводъ съ Француз. Спб. 8°. 50 к.

МАРТОНЪ и Сусанна, Ананекдотъ; переводъ съ Фран: Москва, 1802—въ 8°. 50 к.

мирдину № 8996 и Плавильщи-4478, форматъ въ 16°.

*МАРТЫНА ЗАДЕКА* сто ѣтняго старика, любопытное аніе; переводъ съ Нѣмецкаго; )—въ 8°.

віе совершенно переиначено, слѣ-Примѣчанія достойное предскаавнаго Мартына Задека, которое сто шестомъ году отъ рожденія йцаріи при Золотурнѣ, пріятеоимъ открылъ 20 декабря 1769 На Нѣмецкомъ языкѣ печатано ь Базельскаго экземпляра въ 1770 съ Нѣмецкаго на Россійской ъ К. Н.». Описаніе книги см. у — Матер. для русск. библіогр. 165.

*ожь*, изданіе второе, съ посласлугамъ Ванькѣ и Петрушкѣ, я Фонъ Визина; Спб. 1798— к.

мъ неоднократно вновь было чатано.

ѣ указанныхъ здѣсь изданій ного другихъ разныхъ издателей мѣненными заглавіями; см. Генговарь т. 2, стр. 21—22. Смирдинъ 55 и 6332.

ФА Посадница, *см. Карамзина ія* (См. № 5059).

МАРШЪ, пѣтый въ день ка Лейбъ Гвардіи Семеновлку, 21 Ноября 1808 года; соч. ика того полку *Александра* ; Спб. 1808—въ 4°.

**6165.** † МАРШЪ всеобщаго ополченія Россіянъ; соч. Сенатора *Ив. Захарова;* Спб. 1812—въ 4°.

См. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., Спб., 1876, стр. 151.

**6166.** * МАСКА, или забавныя приключенія Графа Д.; перевелъ съ Французскаго Н. Дубовицкій; Москва, 1792—въ 12°.

По Геннади (Словарь т. 1, стр. 328) и Смирдину № 8997, форматъ въ 8°. Плавильщиковъ № 4480.

**6167.** † МАСЛО, перечищенное по новому способу для лампъ, съ новымъ каналомъ; Москва, 1809—въ 12°.

Заглавіе нѣсколько видоизмѣнено; изъ печати вышла въ 1807 г. въ 16°. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 295.

**6168.** * МАСОНЪ безъ маски, или подлинныя таинства Масонскія, изданныя съ подробностями и безпристрастно; Спб. 1784—въ 8°. 70 к.

Перевелъ—Иванъ Сопъ, вѣроятно, съ англійскаго; описаніе книги см. у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 71. Геннади Словарь т. 2, стр. 296. Смирдинъ № 953. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., Спб., 1876, стр. 112.

**6169.** * *МАССИЛЬЙОНА, Епископа Клермонскаго, избранныя слова, говоренныя въ присутствіи Лудовика XV, Короля Французскаго; перевелъ съ Французскаго Иванъ Ястребцовъ; 3 части; Спб.* 1808—1809—*въ* 8°.

Второе изданіе, дополненное, вышло въ 4 частяхъ въ Москвѣ въ 1817 г. въ 8°. Былъ еще другой переводъ, въ дополненіе къ этому изд., Романа Цебрикова, напечатанный въ Спб. въ 1814 г. См. Смирдинъ №№ 609 и 610. Плавильщиковъ № 1402 и 1403.

**6170.** † МАТЕМАТИКИ (сокращенное познаніе) отъ начала Ариѳметики до фортификаціи: издалъ *Михайло Прокудинъ-Горской;* съ фигурами; Москва, 1803—въ 8°.

**6171.** † МАТЕМАТИКЪ (карманный), или способъ самому собою научиться Ариѳметики; соч. г. *Серикова;* часть I. Спб. 1809—въ 8°. 1 р. 50 к.

По Геннади (Словарь т. 1, стр. 337) и Смирдину (№ 3930), составилъ не Серіковъ, а С. Ежековъ.

**6172.** * МАТЕРЕУБІЙЦА, или жизнь и злодѣянія А—ея Г—на, истинное произшествіе; переводъ съ Нѣмецкаго; 2 части; Москва, 1808—въ 16°. 1 р. 20 к.

Переведъ—И. К.; см. Смирдинъ № 9000; Геннади Словарь т. 2, стр. 131.

**6173.** * МАТЕРИ соперницы, или клевета; сочиненіе Г-жи *Жанлисъ;* переводъ съ Французскаго; 6 частей; Москва, 1805—въ 12°. 6 р.

Переведъ—Петръ Ник. Домогатскій; печаталась въ теченіе 1803 — 1805 г. Второе изданіе вышло въ 8 частяхъ въ Москвѣ. въ 1816 г., въ 16°. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 320. Смирдинъ № 8999. Плавильщиковъ № 4482.

**6174.** * объ МАТЕРІИ (электрической) тѣла человѣческаго. въ здоровомъ и болѣзненномъ состояніи; соч. Аббата *Бертолона;* перевелъ съ Французскаго Николай Политковскій; Москва, 1789—въ 8°. 2 р.

**6175.** † МАТЕРІЯ Медика (краткая Медико-Хирургическая), или наука о лекарствахъ, кои обыкновенно употребляются для врачеванія внутреннихъ и наружныхъ болѣзней человѣческаго тѣла, выбранная изъ лучшихъ писателей врачебнаго веществословія, *Иваномъ Кашинскимъ;* 2 части; Спб. 1797—въ 8°. 2 р.

Первая часть вышла въ 1799 г., а вторая—въ 1800 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 125. Смирдинъ № 4628.

**6176.** * МАТИЛЬДА, или записки, взятыя изъ Исторіи Крестовыхъ походовъ; сочиненіе Г-жи *Коттенъ*: перевелъ съ Французскаго Д. Б. Каменскій; 6 частей; Москва. 1806—1807—въ 12°.

**6177.** *Тожь*, изданіе второе; Москва. 1813—въ 12°. 8 р.

Переведъ—Димитрій Ник. Бантышъ-Каменскій; третье изданіе вышло въ Москвѣ въ 1821 г. въ 12°. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 62. Смирдинъ № 9001. Венгеровъ Словарь т. 2, стр. 93. Четвертое изд. напечатано въ Москвѣ въ 1828 г. въ 16°. См. Русскія Книги т. 2, № 4023/14.

**6178.** * МАТЬ благополучно оканчивая свои бѣдствія, или опытъ терпѣнія и мужества, торжествующаго надъ коварствомъ, ненавистію и злобою, повѣсть рѣдкими приключеніями наполненная; переводъ съ Нѣмецкаго; 2 части; Москва, 1789—въ 8°. 2 р.

Перевелъ — Студентъ Иванъ Некрасовъ; съ подлинника, подпись переводчика подъ посвященіемъ.

**6179.** * МАТЬ и дочь, или почести двора, повѣсть Луциліиныхъ родителей; переводъ съ Французскаго: Москва, 1781—въ 8°. 10 к.

**6180.** † МЕДАЛЬ на память пребыванія Императора Петра Великаго въ Парижѣ, 1717 года при осматриваніи Королевскаго монетнаго двора, нечаянно въ присутствіи его натисненная, и описаніе путешествія Его Величества въ Парижъ; Спб. 1771—въ 4°. 80 к.

Вышла изъ печати безъ означенія года изданія. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 301. Смирдинъ № 2384.

**6181.** * МЕДИЦИНА (практическая), или книга о познаніи и излеченіи болѣзней человѣческихъ; соч. г. *Селле;* перевелъ съ Нѣмецкаго Данило Велланскій; Спб. 1806—въ 8°. 8 р. 50 к.

Напечатана въ 1802 г.; см. Смирдинъ № 4653. Плавильщиковъ № 547.

**6182.** * МЕДИЦИНСКАЯ практика *Фридерика Рубелія*, или наставленіе лечить болѣзни, случающіяся въ общежитіи, съ приложеніемъ краткихъ, но весьма удобныхъ рецептовъ, съ нѣкоторыми рисунками матеріи медики, или науки о лекарствахъ, расположенной по началамъ преславнаго Гофмана и знаменитаго Гамбергера; переводъ съ Латинск. Москва, 1789—въ 8°. 1 р.

Авторъ — Іоаннъ Рубелій; перевелъ Ѳома Ив. Барсукъ-Моисеевъ. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 67. Смирдинъ № 4753. Венгеровъ Словарь т. 2, стр. 194. Русскія Книги т. 2. № 4232/3.

**6183.** МЕЖДУ-ДѢЛЬЕ, или собраніе разныхъ забавныхъ и нравоучительныхъ повѣстей; 2 части; Спб. 1782—въ 8°. 1 р.

Къ сей книгѣ припечатано новое заглавіе, 1795 года.

См. Смирдинъ № 9008. Геннади Словарь т. 2, стр. 302. Плавильщиковъ № 4487.

*шненія г. Мейснера.*

*АЛКИВІАДЪ, раздѣленный и, соотвѣтственно 4-мъ возеловѣка; первыя 3 части пе- Нѣмецкаго Николаемъ Оси- 4-я Павломъ Титовымъ; Спб. —въ 12°. 8 р.*

ирдину № 8499, послѣдняя часть ъ 1802 г.

БІАНКА Капелло; перевелъ аго В. Подшиваловъ; Москва, °.

*жь*, изданіе второе; Спб. 1802 р. 50 к.

изданіе вышло въ 1803 г. одинъ № 8558. Плавильщиковъ

ГУСТАВЪ Линдау, или чеоторый не можетъ терпѣть ереводъ съ Нѣмецкаго; Мосъ въ 8°.

цена въ книгѣ: *Повѣсти и* (См. № 6195).

лъ «2—80», т. е. Василій Подъ; см. Геннади Словарь т. 2,

ЗОЛОТЫЕ часы для дѣтей, учительныя басни; перевелъ аго В. Богородскій; 5 частей; 00—въ 12°. 3 р. 50 к.

зута здѣсь съ неполнымъ заподъ № 2184.

ЖЕНСКАЯ рубашка; перевѣмецкаго; Москва, 1802—въ

лъ—Михаилъ Костогоровъ; см. ск. цензуры въ Архивѣ стар. к. Губерн. Правленія за 1802 г. -Ширяевъ—Послѣдн. матер. для , Спб., 1884, стр. 246.

ИЗБРАННЫЯ повѣсти и баслъ съ Нѣмецкаго В. Подшивастей, съ фигурами; Влади—1802—въ 12°. 10 р.

ирдину № 8855, вышло 10 чаторыя печатались въ теченіе 1807 гг. У Плавильщикова -8 частей и года 1800—1803-й.

КАРЛЪ Винекъ, или угневинность; перевелъ съ НѢН. Яценко; Москва. 1789—въ

По Смирдину № 8894, форматъ въ 8°. У Березина-Ширяева (Окончат. матер. для библіогр., Спб., 1896, стр. 893) форматъ въ 12°.

**6192.** — МАЗАНІЕЛЛО, исторической отрывокъ; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1803—въ 8°. 1 р. 50 к.

По Смирдину № 8983, форматъ въ 12°, а по Плавильщикову № 4468—въ 18°.

**6193.** — ОТРЫВКИ изъ жизни Алцибіада; перевелъ Кн. Таушевъ; Москва, 1801—въ 12°.

**6194.** — ПАДЕНІЕ Капуи; переводъ съ Нѣмецкаго; съ картинкою; Москва, 1803—въ 8°. 1 р. 50 к.

Форматъ въ 12°. См. Смирдинъ № 9155. Геннади Словарь т. 2, стр. 306. Плавильщиковъ № 4575.

**6195.** — ПОВѢСТИ и разговоры; перевелъ съ Нѣмецкаго Григорій Яценковъ; 3 части; Москва, 1795—1800—въ 8°. 2 р. 50 к.

У Сопикова невѣрны года изданія, печаталась въ теченіе 1796—1799 г., съ подлинника. См. также Смирдинъ № 9009. Плавильщиковъ № 4621.

**6196.** * МЕЛАНДРЪ (веселый и шутливый), повѣствующій короткіе, но пріятные анекдоты, и проч. перевелъ съ Латинскаго Андрей Урусовъ; 2 части; Москва, 1789—въ 8°. 1 р.

**6197.** * МЕЛИНА; соч. Г-жи *Сталь*; перевелъ съ Французскаго г. Карамзинъ; Москва, 1795—въ 16°. 40 к.

**6198.** *Тожь*, изд. третіе; Москва, 1802—въ 16°.

Второе изданіе вышло въ Москвѣ въ 1796 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 109.

**6199.** * МЕЛИСА, Англинская повѣсть; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1780—въ 8°. 10 к.

Авторъ—Иванъ Гавковортъ; см. Смирдинъ № 11974 (2-е прибавл.); Геннади Словарь т. 1, стр. 187.

**6200.** * МЕМОРІАЛЪ Графа Каліостра противъ Генералъ Прокурора, обвиняющаго его, писанный имъ самимъ; переводъ съ Французскаго; Москва, 1786—въ 8°. 50 к.

По ценз. вѣдом. см. XVIII в. изд. Бартенева, т. I, стр. 433, росписку въ полученіи книги далъ Левъ Прохоровъ.

Это другой переводъ книги: «Оправданіе Графа де Калліостро», указанной здѣсь подъ № 7798. Описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 104. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 96. Остроглазовъ—Книжн. рѣдкости, № 182.

Другой переводъ сей книги, см. подъ заглавіемъ: *Оправданіе Графа Каліостра* (См. № 7798).

**6201.** † МЕМОРІАЛЪ, каковъ поданъ Англинскому двору въ 1719 году, и противъ того данные отъ онаго двора отвѣты, и учиненный на оные отъ Его Царскаго Величества въ 1720 году насупротивъ отвѣтъ; Спб. 1720—въ 8°.

Былъ изданъ также нѣмецкій переводъ «меморіала» въ томъ же году въ Спб. Описанъ у Пекарскаго - Наука и литература т. 2, № 442. Березинъ-Ширяевъ—Описаніе книгъ Сокурова, № 56, и Дополн. матер. для библіогр., Спб., 1876, стр. 6.

**6202.** * МЕМОРІАЛЪ Топографическій и военный, № 1, 2, 3 и 4, или части; перевелъ съ Французскаго Н. Петряевъ; Спб. 1806—1809—въ 8°.

**6203.** * МЕМОРІИ, или записки Артиллерійскія, въ которыхъ описаны мортиры, петарды, доппельгакены, мушкеты, фузеи, и все, что принадлежитъ ко всѣмъ симъ оружіямъ; литье пушекъ, дѣло селитры и пороху; мосты, мины, карры, телеги и лошади, и генерально все, что касается до Артиллеріи; распоряженіе магазиновъ, сочиненіе нарядовъ и становъ при арміи и въ осадахъ; походъ нарядовъ и расположеніе ихъ во время баталіи; соч. г. *де Сенъ Реми*; перевелъ съ Французскаго Графъ Минихъ; 2 тома; съ чертежами; Спб. 1732—1733—въ 4°.

Хорошо сбереженные экземпляры со всѣми фигурами, *рѣдки*.

Первый томъ содержитъ 2 части, при первой приложенъ гравированный портретъ Анны Іоанновны; въ первомъ томѣ—122 листа гравированныхъ изображеній и 8 таблицъ; при второмъ томѣ, содержащемъ 3 и 4 части, приложено 191 листъ гравиров. изображеній и 2 таблицы. Большую часть книги переведъ Вас. Тредьяковскій. См. Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 1, № 17. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр. кн. VIII, стр. 61.

**6204.** † МЕНАЛКЪ, превращенный въ розу, стихи; соч. *П. Лодыженскаго;* Спб. 1811—въ 12°.

**6205.** * МЕНДЕЛЬЗОНА (Моисея), *разсужденіе о духовномъ свойствѣ души человѣческой; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва,* 1806—*въ* 8°. 50 *к.*

Переводъ — Яковъ Толмачевъ; см. Смирдинъ № 1097.

**6206.** *Его же*, Федонъ, или о безсмертіи души; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1811—въ 8°. 1 р. 50 к.

Былъ еще переводъ—Вас. Мызникова, напечатанный въ Спб. въ 1837 г. 8°. См. Березинъ-Ширяевъ — Послѣдн. матер. для библіогр., Спб., 1884, стр. 437. Вышла въ 2 частяхъ; см. Смирдинъ № 1098. Плавильщиковъ № 1660.

**6207.** * МЕНТОРЪ, или руководство къ образованію ума, сердца и вкуса, почерпнутое изъ умозрительныхъ началъ и опыта, особенно въ пользу воспитанія юношества; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1808—въ 8°. 1 р.

**6208.** * МЕССІЯ (истинный), или доказательство о Божественномъ пришествіи въ міръ Іисуса Христа и Его Божествѣ; перевелъ съ иностраннаго языка Анастасій, Архіепископъ Бѣлорусскій; Москва, 1801—въ 8°.

Авторъ—Арнодъ; было еще изданіе, вышедшее въ 1851 г. въ 12°. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 28.

**6209.** * МЕССІЯ, или обновленіе Іудеевъ, въ отношеніи религіи и нравственности, доказанное разумомъ и вѣрою; соч. Раввина *Іссы;* переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1809—въ 12°. 1 р. 50 к.

Форматъ въ 8°. Перевелъ—Александръ Баженовъ; см. Смирдинъ № 347; Геннади Словарь т. 1, стр. 57; у Смирдина и Геннади и въ Словарѣ Венгерова (т. 2, стр. 28) имя переводчика—Александръ въ Русск. Книгахъ (т. 1, № 3356) имя его Алексѣй; Плавильщиковъ № 1559.

МЕТАЛЛУРГІЯ, *см. Ломоносова сочиненія* (См. №№ 6020—6021).

**6210.** * МЕТАЛЛУРГІЯ г. *Скополи;* перевелъ съ Нѣмецкаго А. Нартовъ; съ 20 гравированными чертежами; 2 части; Спб. 1800—въ 4°. 10 р.

*ЕТАФИЗИКА (Божественная), или дивное и опытомъ ное вѣдѣніе невидимыхъ и ией, открытое чрезъ Докто-* Пордеча, *Англинское сочинение съ Нѣмецкаго;* 3 *части, и; Москва*—*въ* 8°. *Безъ озна- около* 1787 *года).*

*Рѣдчайшая* *.

ій подлинникъ вышелъ подъ ь—«Göttliche und wahre Meta- Francfort, 1715, 8°. На рус- ыкѣ напечатано было всего пляровъ, которые, по всей вѣ- , были напечатаны въ тайной типографіи; въ продажу кни- ступала и раздавалась лишь сановникамъ ордена; остав- мпляры были конфискованы и ны, и это обстоятельство стало большой рѣдкости этой книги. за между 1787—1788 гг. По- писаніе и содержаніе книги берти — Матер. для русск. би- 2, № 110. Лонгиновъ — Нови- ск. мартинисты, стр. 283, 318 троглазовъ—Книжн. рѣдкости, мецкій подлинникъ указанъ у Ширяева—Послѣдн. матер. для Спб., 1884, стр. 429.

ЧЕСКОЕ чтеніе, см. *Грам-* мецкая (См. № 2941).

ЕХАНИЗМЪ, или стопослоійскаго стихотворства; соч. *каго;* Спб. 1810—въ 8°. 2 р.

ЕХАНИЧЕСКІЯ предложе- обучающагося юношества; *льскаго;* съ фигурами; Спб. . 2 р.

*жь,* изданіе второе; Спб.

лъ—Яковъ Павл. Козельскій, а ь; см. Геннади Словарь т. 2, Смирдинъ № 4039.

МЕЧТЫ воображенія; соч. *якова;* Смоленскъ, 1802—въ

рдину № 6228 и Плавильщи- 511, форматъ въ 18°.

ЕЧЪ воинствующаго Хри- сочиненія *Еразма* Ротеро- перевелъ съ Латинскаго окимовъ; Москва, 1783—въ

ана «иждивеніемъ Универси- переплетчика Никиты Дмитріева»; См. Березинъ-Ширяевъ—Окончат. матер. для библіогр., Спб., 1896, стр. 170.

Другой переводъ, *см. Христіанинъ воинъ Христовъ* (См. № 12489).

**6217.** † МИЛЕНА, или рѣдкій примѣръ великодушія; сочиненіе дѣвицы *Маріи Извѣковой;* Спб. 1809—въ 8°. 2 р.

Форматъ въ 12°. См. Смирдинъ № 8400. Плавильщиковъ № 4490. По Геннади (Словарь т. 2, стр. 47)—въ 16°.

**6218.** * МИЛОРДЪ Станлей, или добродѣтельный преступникъ, Англинская повѣсть; перевелъ съ Французскаго Карлъ Нейманъ; 3 части; Спб. 1771—въ 12°. 1 р.

**6219.** † МИЛЫЯ нѣжныя сердца, или жизнь двухъ любовниковъ, Евгеніи и Клавдія; сочиненіе Россійское; Москва, 1802—въ 12°. 40 к.

По Смирдину № 8401, вышла изъ печати въ 1800 г. Авторъ—Андрей Эминъ; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1799 г.; у Смирдина съ буквами А. Э.

**6220.** * МИНЕРАЛОГИЧЕСКІЯ и Географическія извѣстія о Алтайскихъ горахъ, принадлежащихъ къ Россійскому владѣнію; сочиненіе г. *Реннанца;* перевелъ съ Нѣмецкаго В. Севергинъ; съ фигурами; Спб. 1792—въ 8°. 1 р. 25 к.

Въ 1808 г. Академическій комитетъ продалъ на вѣсъ 416 экз. этой книги; см. приложеніе въ концѣ второй части «Опыта» Сопикова.

**6221.** † МИНЕРАЛОГІИ (краткое начертаніе), въ пользу Губерн. Гимназій; соч. Академика *В. Севергина;* Спб. 1804—въ 8°.

Издано Главнымъ Правленіемъ училищъ; см. Смирдинъ № 4461.

**6222.** † МИНЕРАЛОГІИ первыя основанія, или Естественной Исторіи ископаемыхъ тѣлъ; соч. Академика *В. Севергина;* 2 части; Спб. 1798—въ 8°. 3 р.

МИНЕРАЛОГІЯ, г. *Кирвана, см. Начальныя основанія Естественной Исторіи* (См. № 6690).

**6223.** * МИНЕРАЛОГІЯ *Готлиба Лемана;* перевелъ съ Нѣмецкаго Андрей Нартовъ; Спб. 1771—въ 8°.

По Смирдину № 4459, вышла изъ печати въ 1772 г.

**6224.** * МИНЕРАЛОГІЯ, или описаніе всякаго рода рудъ и ископаемыхъ тѣлъ изъ земли; соч. г. *Валерія;* перевелъ съ Нѣмец. Ив. Шлаттеръ, съ фигурами; Спб. 1763—въ 8°. 1 р.

**6225.** † МИНЕРВА торжествующая, общенародное зрѣлище, представленное большимъ маскерадомъ; соч. Актера *Ѳедора Волкова;* Москва, 1763 — въ 4°.

«Стихи къ большому маскараду сочинилъ М. Херасковъ, изобрѣтеніе и распоряженіе Ѳ. Волкова, хоральныя пѣсни въ симъ маскарадѣ сочиненія ***» (соч. А. Сумарокова); съ подлинника; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 168; т. 2, стр. 322; Губерти — Матер. для русск. библіогр. т. 1, № 121. Березинъ-Ширяевъ—Окончат. матер. для библіогр., Спб., 1896, стр. 21.

МИНЕРВА, *см. Ежемѣсячныя сочиненія* (См. № 3820).

**6226.** * МИНІАТУРНОЕ изображеніе Парижа; перевелъ съ Французскаго В. Медвѣдевъ; Спб. 1789—въ 8°. 50 к.

Другой переводъ, см. подъ заглавіемъ: *Парижъ въ мелкой живописи* (См. № 8079).

Изъ печати вышла въ 1788 г. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 301. Смирдинъ № 3623.

**6227.** † МИНУТЫ добрыхъ разсужденій; сочиненіе *А. Д.* Москва, 1803— въ 8°.

**6228.** † МИНУТЫ Музъ; соч. *Василья Попугаева;* Спб. 1801—въ 12°. 50 к.

Вышла только первая часть. См. Смирдинъ № 6636. Плавильщиковъ № 5247.

**6229.** * МИНУТЫ (пріятныя) трудолюбца, или собраніе разныхъ сочиненій; переводъ съ Нѣмецкаго; Спб. 1788—въ 12°. 1 р.

Здѣсь помѣщены сочиненія: Геснера, Дорота, Леонарда и Флоріана; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 213; т. 2, стр. 264 и 325. Съ франц. перевелъ Павелъ Юрьевичъ Львовъ; см. Каталогъ Трощинскаго, № 2677. Издалъ—П. Б., вѣроятно Петръ Богдановичъ.

**6230.** * МИРЗА; соч. Г-жи *Сталь,* переводъ съ Французскаго; Спб. 1801— въ 8°.

**6231.** * МИРОТВОРЕЦЪ (полосатой), забавное стихотвореніе; Спб. 1789— въ 8°.

**6232.** * МИРЪ Европы, или проэктъ всеобщаго замиренія, сопряженнаго купно съ отложеніемъ оружія на двадцать лѣтъ между всѣми политическими Державами; перевелъ съ Французскаго Романъ Цебриковъ; Спб. 1789—въ 8°. 2 р.

Заглавіе значительно сокращено; см. о ней въ журн. «Современникъ» 1857 г., кн. 7, стр. 73.

**6233.** * МИРЪ души, проистекающій изъ соблюденія мира съ Богомъ, съ самимъ собою и съ ближними; часть первая; перевелъ Священникъ Илья Кандорскій; Москва, 1802—въ 8°.

По Геннади (Словарь т. 2, стр. 100), вышла только одна первая часть.

**6234.** * МИРЪ (Тильзитскій), истинная повѣсть; перевелъ съ Нѣмецкаго П. Араповъ; Москва, 1810—въ 12°.

**6235.** * МИССЪ Макъ Реа, историческій романъ; перевелъ съ Французскаго Илья Раевскій; Москва, 1789— въ 8°. 30 к.

По Смирдину № 9015, напечатана въ 1791 г. Авторъ—Д'Оверталь Галльярдъ: см. Смирдинъ № 9015. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр., Спб., 1884, стр. 235.

**6236.** * о МИСТЕРІЯХЪ (древнихъ), или таинствахъ бывшихъ у всѣхъ народовъ; перев. съ Нѣм. Москва, 1785—въ 8°.

*Рыджа.*

Переведъ — Александръ Андреевичъ Петровъ; см. Лонгиновъ — Новиковъ и моск. мартинисты, стр. 243 и 0158. Описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 81.

**6237.** † МИХЕЛЬСОНЪ, въ бывшее въ Казани возмущеніе; издалъ *Дмитрій Зиновьевъ;* Москва, 1807—въ 8°.

МИШЕЛЬ, *см. Дюкре-Дюменіля сочиненія* (См. № 3633).

**6238.** МИШИНЬКИНО путешествіе по азбукѣ, съ нужными перемѣнами и дополненіями, съ картинками; Москва. 1807—въ 12°. 1 р. 20 к.

**6239.** * МИѲОЛОГІЯ Славянская и Россійская, соч. г. *Кайсарова;* пер. съ Нѣмецкаго; съ фигурами; Москва, 1807—въ 12°. 2 р.

Упомянута у Березина-Ширяева — Матер. для библіогр. кн. V, стр. 86.

Это не переводъ, миѳологія сочинена Кайсаровымъ на русскомъ языкѣ. См. Смирдинъ № 2354.

**6240.** *Тожъ*, изд. второе; Москва, 1810—въ 12°.

**6241.** * МИѲОЛОГІЯ, или баснословная исторія древнихъ Грековъ и Римлянъ, сочин. г. *Дамомъ;* переводъ съ Нѣмецкаго, съ фигурами; Москва, 1801—въ 8°. 2 р.

По Геннади (Словарь т. 1, стр. 278), вышла изъ печати въ 1806 г. Переведъ—Василій Богородскій; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1799 г.

**6242.** * МИѲОЛОГІЯ, или исторія баснословныхъ боговъ, полубоговъ и славныхъ героевъ древности; переведъ съ Французскаго Парменъ Лепехинъ; Спб. 1799—въ 8°.

**6243.** † МИѲОЛОГІЯ (сокращенная) древнихъ Римлянъ, въ пользу юношества; изданная *В. Т.* Москва, 1808—въ 8°.

Издалъ—Вслъ Тп.вскъ; см. Смирдинъ № 2968.

**6244.** * МИѲОЛОГІЯ (краткая), съ Овидіевыми превращеніями; Спб. 1767—въ 12°.

Вышла изъ печати въ 1776 г. Переведъ—Семенъ Башиловъ; см. Смирдинъ № 2976; Геннади Словарь т. 1, стр. 73. Плавильщиковъ № 3819. Венгеровъ Словарь т. 2, стр. 274. Русскія Книги т. 2, № 4555/12.

**6245.** * МЛАДЕНЧЕСТВО Франціи' или первобытное состояніе жителей Парижа; переводъ съ Французскаго; Спб. 1787—въ 8°. 1 р. 20 к.

МЛАДШІЕ дѣти моего веселаго духа, *см. Коцебу сочиненія* (См. № 5781).

**6246.** * МНѢНІЕ Генеральное о тактикѣ; переводъ съ Француз. Спб. 1777—въ 8°. 10 к.

«Вѣроятно, сочиненіе Вольтера, приведенное у Сопикова же (см. № 2548) съ 1778 годомъ»; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 333. Но тогда заглавіе не полно, слѣдуетъ: «Генеральное мнѣніе о тактикѣ г. Гиберта». Въ примѣчаніи къ № 2548 пропущено указаніе на неточность заглавія и на невѣрно указанный Сопиковымъ годъ изданія; книжка напечатана въ 1777 г., а не въ 1778 г.

**6247.** † МНѢНІЕ нѣкоего Россіянина о единоначаліи, въ стихахъ; Москва, 1793—въ 4°. 20 к.

**6248.** † МНѢНІЕ о плугѣ и сохѣ; соч. *И. Т.* Спб. 1807—въ 12°.

По Сопикову, это сочиненіе И. Т., но на подлинникѣ этихъ буквъ нѣтъ; см. также Геннади Словарь т. 2, стр. 333. Смирдинъ № 5042. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., Спб., 1876, стр. 285.

**6249.** * МНѢНІЕ Схоластическое и Философическое о дѣлахъ естественныхъ и нравственныхъ; Спб. 1781—въ 8°. 20 к.

Переведъ — Аѳанасій Верріенскій; см. Смирдинъ № 1160; Геннади Словарь т. 1, стр. 148. Венгеровъ Словарь т. 5, стр. 242.

**6250.** † МНѢНІЕ Коммерцъ-Коллегіи общаго собранія на положеніе купечества о распространеніи кораблестроенія и мореплаванія; Спб. 1800—въ листъ.

**6251.** † МНѢНІЕ Медицинскаго Совѣта о фармакопеяхъ; Спб. 1806—въ 8°.

**6252.** * *МНѢНІЯ (нравоучительныя) на разныя случаи, съ правилами и разсужденіями Графа* Оксенштирна; *переведъ съ Французскаго Ив. Кудрявцовъ; 2 части; Москва,* 1792 — *въ* 8°. 3 *р.* 50 *к.*

**6253.** † МНѢНІЯ (нравоучительныя), взятыя изъ свойствъ Графини Маріи Владимировны Салтыковой; соч. *Ѳедоромъ Каринымъ;* Спб. 1770—въ 4°.

По Геннади (Словарь т. 2, стр. 117) заглавіе слѣдуетъ: «Нравоучительныя правила, выбранныя изъ свойствъ покойной Графини М. В. Салтыковой» и мѣсто печати Москва, а не Спб. Но у В. Саитова—Ф. Г. Каринъ (оттискъ изъ журн. «Библіографъ») 1893 г.—заглавіе какъ у Сопикова.

**6254.** * МНѢНІЯ о благополучіи; переводъ съ Французскаго; Москва, 1788—въ 8°. 25 к.

**6255.** † МНѢНІЕ одного истинолюбца о поправленіи наиполезнѣйшей для людей науки; сочиненіе *Александра Шумлянскаго;* Спб. 1785—въ 8°. 40 к.

По Смирдину, см. № 11304 (2-е прибавл.), напечатана въ 1787 г.

мыхъ; издано *Иваномъ Двигубскимъ;* 2 части; Москва, 1807—1808—въ 8°. 1 р. 50 к.

**6720.** * НАЧАЛЬНЫЯ основанія плоской Тригонометріи, высшей геометріи, и Дифференціальнаго и Интегральнаго вычисленія, въ пользу благородныхъ воспитанниковъ 1-го Кадетскаго корпуса; соч. Академикомъ *Н. Фусомъ;* 3 части, съ фигурами; Спб. 1804—въ 8°.

**6721.** НАЧАЛЬНЫЯ основанія Физики, изданныя Главнымъ Правленіемъ училищъ; 2 части, съ фигурами; Спб. 1807—въ 8°.

**6722.** † НАЧАЛЬНЫЯ основанія Физики по Математической части; соч. обучающимъ оной въ Сухопутномъ Кад. корпусѣ *И. В.* 2 части, съ фигур. Спб. 1807—1810—въ 8°.

**6723.** * НАЧАЛЬНЫЯ основанія опытной Физики; соч. г. *Майера;* переведена съ Нѣмецкаго Александромъ Шпиромъ; 2 части, съ фигурами; Спб. 1810—въ 8°. 4 р.

**6724.** * НАЧАЛЬНЫЯ основанія Физики г. *Кузена;* перевелъ съ Французскаго Василій Севергинъ; съ фигурами; Спб. 1800—въ 8°. 2 р.

**6725.** † НАЧАЛЬНЫЯ основанія умозрительной и опытной Физики; соч. *Аванасія Стойковича;* съ фигурами; Харьковъ, 1809—въ 8°.

Вышла въ 2 частяхъ; см. Смирдинъ № 4348.

**6726.** † НАЧАЛЬНЫЯ основанія Фортификаціи, или военной Архитектуры, собранныя изъ разныхъ Авторовъ Д. Аничковымъ, съ 17 таблицами; Москва, 1787—въ 8°. 1 р.

**6727.** НАЧАЛЬНЫЯ основанія Фортификаціи; часть первая, съ фигур.; Спб. 1765—въ 4°.

**6728.** † НАЧАЛЬНЫЯ основанія Французскаго языка для Россійскаго юношества, а особливо для нижнихъ классовъ благороднаго пансіона при Московскомъ Университетѣ, Москва, 1794—въ 8°.

**6729.** * НАЧАЛЬНЫЯ основанія Французской Исторіи, отъ Кловиса I, до Лудовика XVI; соч. Аббатомъ *Милотомъ;* перевелъ съ Французскаго М. Веревкинъ; 3 части; Спб. 1788—въ 8°. 7 р. 50 к.

Къ этому изданію были вновь припечатаны заглавные листы и оно вышло подъ заглавіемъ — «Основанія всеобщей исторіи» въ Спб. въ 1807 г. См. Смирдинъ № 3147. Геннади Словарь т. 1, стр. 146.

**6730.** * НАЧАЛЬНЫЯ основанія врачебной и всеобщей Химіи; соч. г. *Жакина,* съ пріобщеніемъ Вульфова прибора для сложной перегонки; переведена съ Нѣмецкаго Иваномъ Венсовичемъ и Николаемъ Дьяковымъ; 2 части; Москва, 1795—въ 12°.

**6731.** *Тожь,* переводъ съ Нѣмецкаго Максима Парпуры; 2 части, съ фигурами; Спб. 1796—въ 8°.

**6732.** *Тожь,* изданіе второе; 2 части; Спб. 1800—въ 8°. 4 р. 50 к.

**6733.** * НАЧАЛЬНЫЯ основанія Химіи; соч. г. *Эрхлебена;* перевелъ съ Нѣмецкаго Никита Соколовъ; Спб. 1788—въ 8°.

**6734.** * НАЧАЛЬНЫЯ основанія умозрительной и дѣятельной Химіи; соч. г. *Макера;* перевелъ съ Французскаго Козма Флоринскій; 2 части; Спб. 1774—1775—въ 8°.

**6735.** *Тожь,* изданіе второе; 2 части; Спб. 1781—въ 8°. 2 р. 50 к.

По указаніямъ Смирдина № 4409 и Плавильщикова № 439, второе изданіе напечатано въ 1791 г.

**6736.** * НАЧАЛЬНЫЯ основанія Химіи, горючее вещество опровергающей; соч. г. *Гиртанера;* перевелъ съ Нѣмецкаго Яковъ Захаровъ; Спб. 1801—въ 8°. 1 р. 20 к.

**6737.** † НАЧАЛЬНЫЯ правила Латинскаго языка, для начинающихъ обучаться Латинскому языку; Москва. 1791—въ 8°. 20 к.

**6738.** * *НАЧАЛЬНЫЯ правила всеобщей Словесности; соч. г. Батте; переведъ съ Французскаго, съ дополненіями, Кандидатъ Дмитрій Облеуховъ, 4 части: Москва,* 1807—*въ* 8°. 20 р.

По указаніямъ Смирдина № 6017 и Плавильщикова № 6422, печаталась въ теченіе 1806—1807 г.

**6739.** * НАЧАЛЬНЫЯ философическія статьи, касающіяся до существа и свойствъ души человѣческой; перевелъ съ Латинскаго Левъ Родіоновъ; Спб. 1791—въ 8°. 35 к.

авіе сокращено; см. Смирдинъ
ь. Это разсужденіе взято изъ со-
і Эрнестія; см. Березинъ-Ши-
-Послѣдн. матер. для библіогр.,
884 г., стр. 51—52.

о НАЧАЛѢ города Влади-
о на Клязьмѣ, о перенесеніи
изъ Кіева Россійской сто-
о бывшихъ во ономъ Вели-
язьяхъ; собрано изъ досто-
лѣтописцевъ и новѣйшихъ
*Иваномъ Дмитревскимъ;* Спб.
4°. 3 р.

ней см. у Березина-Ширяева—
для библіогр. кн. IV, стр. 30.
азовъ — Книжныя рѣдкости,

о НАЧАЛѢ древняго Сла-
народа даже до перваго Ве-
князя Рюрика; Спб.—въ 8°.

о НАЧАЛѢ и постепенномъ
нін языка и изобрѣтеніи
переводъ съ Французскаго;
1799—въ 12°. 50 к.

ели—кн. Григорій Гагаринъ и
Лихачевъ: см. Геннади Словарь
тр. 191; авторъ — Гугъ Блэръ;
кія Книги т. 2, № 6537. Смир-
5561.

о НАЧАЛѢ, размноженіи и
идолопоклонства, о гаданіяхъ
опрошеніяхъ; перевелъ съ
каго Яковъ Трусовъ; Москва,
8°. 1 р.

на у Березина-Ширяева — По-
матер. для библіогр., Спб., 1884 г.,

НАЧАТКИ (историческіе) о
ъ народѣ древнихъ, сред-
овѣйшихъ временъ; соч. *Ва-
естинина;* Спб. 1784—въ 4°.

а только одна первая часть;
нади Словарь т. 2, стр. 180.
ъ № 2432. Въ 1808 г. Акаде-
і комитетъ продалъ на вѣсъ
этой книги; см. приложеніе въ
торой части «Опыта» Сопикова.

*АЧЕРТАНІЕ благодеятель-
и, состоящее въ размышленіи
ьзніи человѣка г. Шпальдинга,
ляхъ о спокойствіи духа, и
віи сердца* г. дю Мулина, *и
статьяхъ нравоучительныхъ
ій; перевелъ съ Фр. и Н. Але-
шевъ; Спб.* 1774—*въ* 4°. 50 к.

**6746.** †НАЧЕРТАНІЕ врачебнаго благоустройства, или о средствахъ зависящихъ отъ правительства къ сохраненію народнаго здоровья; соч. г. *Вельцина;* Спб. 1795—въ 8°. 1 р. 50 к.

Авторъ—Иванъ Юрьевичъ Вельцинъ; См. Геннади Словарь т. 1, стр. 140.

**6747.** † НАЧЕРТАНІЕ врачебнаго осмотра рекрутъ, притворныхъ и утаеваемыхъ недуговъ, и ихъ обнаруживанія; Спб. 1801—въ 8°. 2 р. 25 к.

Вышла въ 5 частяхъ; авторъ—Иванъ Протасовъ. См. Смирдинъ № 4904. Плавильщиковъ № 6531. Березинъ-Ширяевъ—Послѣдн. матер. для библіогр., Спб., 1884 г., стр. 302.

**6748.** † НАЧЕРТАНІЕ всеобщаго землеописанія по нынѣшнему политическому состоянію Государствъ, изъ самыхъ достовѣрныхъ источниковъ извлеченное *Иваномъ Гейномъ;* Москва, 1811—въ 8°.

Было еще два изданія въ Москвѣ въ 1817 и 1819 гг.; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 201. Смирдинъ № 3513. Второе изд., по указанію Березина-Ширяева (Послѣдн. матер. для библіогр., Спб., 1884 г., стр. 142), вышло въ 1816 г.

**6749.** * НАЧЕРТАНІЕ всеобщаго нравовъ исправленія; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1786—въ 8°.

*Рѣдка.*

**6750.** * НАЧЕРТАНІЕ гербовѣденія; соч. *І. Х. Гаттерера;* перевелъ съ Нѣмецкаго Глѣбъ Мальгинъ; съ изображеніями; Спб. 1805—въ 8°. 2 р.

**6751.** * НАЧЕРТАНІЕ всеобщей Исторіи, въ пользу упражняющихся въ ней, особенно же въ пользу юношества, обучающагося въ Пансіонѣ при Императорскомъ Московскомъ Университетѣ; перевелъ съ Нѣмецкаго А. Ханенко; 2 части; Москва, 1794—въ 8°. 2 р. 50 к.

**6752.** *НАЧЕРТАНІЕ (главное) изящныхъ наукъ; соч. г. *Мейнерса;* пер. съ Нѣмецк. Павелъ Сахацкій; Москва, 1805—въ 8°. 2 р. 50 к.

Заглавіе не совсѣмъ точно, слѣдуетъ: «Главное начертаніе Теоріи и Исторіи изящныхъ наукъ». Годъ изданія, вѣроятно, у Сопикова показанъ ошибочно: по указанію Смирдина № 6007 напечатано въ 1808 г. Второе изд. вышло въ Москвѣ въ 1826 г. въ 12°.

НАЧЕРТАНІЕ всеобщей Грамматики. | *см. Курсъ Философіи*

НАЧЕРТАНІЕ всеобщей Логики. | *і. Якоба* (См. № 5859).

**6753.** * НАЧЕРТАНІЕ древней и новой, или Нѣмецко-Римской Исторіи; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва. 1796—въ 8°. 1 р. 50 к.

Вышла въ 3 частяхъ, заглавіе очень сокращено; см. Смирдинъ № 3109.

**6754.** † НАЧЕРТАНІЕ древнихъ и нынѣшняго времени разнородныхъ зданій; соч. *И. Лемана;* 7 ч. съ чертежами; Спб. 1803—въ л. 27 р.

Авторъ не Леманъ, а—Лемъ Иванъ; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 280. Второе изданіе вышло въ 9 частяхъ въ Спб. въ 1818 г. въ 2°. См. Смирдинъ № 5340. Березинъ-Ширяевъ — Дополн. матер. для библіогр., стр. 339.

**6755.** † НАЧЕРТАНІЕ для изображенія въ живописи пресѣченной въ Москвѣ 1771 года моровой язвы, которое предлагаетъ художникамъ Докторъ *Данило Самойловичъ;* Николаевъ, 1782—въ 8°.

**6756.** *Тожь,* изданіе второе; Спб. 1795—въ 8°.

Оба изданія рѣдки, въ особенности первое.

**6757.** † НАЧЕРТАНІЕ естественной исторіи, соч. для Н. У. *В. Зуевымъ;* 2 ч.; съ фигурами; Спб. 1786—въ 8°. 1 р.

Потомъ не однократно вновь была перепечатана.

Сочинено для народныхъ училищъ. Пятое изданіе вышло въ Спб. въ 1813—1814 г. въ 8°. См. Смирдинъ № 4435. Геннади Словарь т. 2, стр. 87.

**6758.** * НАЧЕРТАНІЕ жизни Іосифа II, Императора Римскаго; переводъ съ Нѣмецкаго; Спб. 1792—въ 8°. 1 р.

Перевелъ — Иванъ Стрѣлевскій; см. Смирдинъ № 3377. Издана на иждивеніе — К. В. съ гравиров. портретомъ Іосифа II. См. Березинъ-Ширяевъ — Дополн. матер. для библіогр., Спб., 1876, стр. 58.

**6759.** † НАЧЕРТАНІЕ Естественныхъ законовъ происхожденія вселенныя; соч. *И. Эртова;* 6 книжекъ; Спб. 1798—1800—въ 12°. 2 р.

Обѣщано 12 книжекъ, но по нынѣ болѣе не издано.

По указанію Геннади (Словарь т. 1, стр. 345), вышла въ 2 частяхъ въ 1798 г.

**6760.** † НАЧЕРТАНІЕ Естественнаго права, принадлежащее къ первой части практическаго правовѣденія для гражданъ; соч. *Ив. Наумова;* 2 ч. Москва, 1808—1809—въ 4°.

**6761.** † НАЧЕРТАНІЕ жизни Князя Якова Ѳедоровича Долгорукова; соч. *Константина Бороздина;* Спб. 1805—въ 8°.

**6762.** * НАЧЕРТАНІЕ знатнѣйшихъ народовъ свѣта, по ихъ произхожденію и распространенію языка; перевелъ съ Нѣмецкаго Никифоръ Черепановъ; съ картою; Москва, 1799—въ 8°. 1 р.

Невѣрно показанъ годъ изданія, слѣдуетъ—1798 г.; съ подлинника. См. также В. Рогожинъ—Дѣла Моск. цензуры, вып. I, Спб. 1902, № 1. Березинъ-Ширяевъ—Окончат. матер. для библіогр., Спб. 1896, стр. 129.

**6763.** * НАЧЕРТАНІЕ Естественной Исторіи изъ царства природы, открывающія всѣ существа; переводъ съ Нѣмецкаго; 3 части, съ фигурами; Москва, 1804—въ 8°. 7 р. 50 к.

Это таже самая книга, что подъ заглавіемъ: *Зрелищс (новое) вселенныя* (См. № 4323).

Если указаніе Сопикова вѣрно, что это та же книга, что означена здѣсь подъ № 4323, то перевелъ—В. Б.

**6764.** † НАЧЕРТАНІЕ Исторіи города Холмогоръ; соч. Архангелогородскаго Гражданина *В. Крестинина;* Спб. 1790 - въ 4°. 70 к.

**6765.** * НАЧЕРТАНІЕ Исторіи нынѣшнихъ знатнѣйшихъ Европейскихъ Государствъ; соч. г. *Ахенвалли;* перевелъ съ Нѣмецкаго В. Свѣтовъ; Спб. 1779—въ 4°. 1 р. 80 к.

**6766.** † НАЧЕРТАНІЕ (краткое) главнѣйшихъ правилъ военачальнической науки; соч. Подполковникомъ *Антономъ де Романо;* Спб. 1802—въ 8°.

**6767.** † НАЧЕРТАНІЕ (историческое) горнаго производства въ Россійской Имперіи; *часть первая;* Екатеринбургъ, 1810—въ л.

Авторъ—Иванъ Германъ; см. Смирдинъ № 5233; Геннади Словарь т. 1, стр. 208.

**6768.** * НАЧЕРТАНІЕ Россійской Исторіи, въ пользу начинающихъ обучаться оной; соч. *Ф. Веремина;* на Рускомъ и Французскомъ языкахъ; Спб. 1807—въ 8°.

Переводъ—Александръ Димитр. Боровковъ; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 135. Русскія Книги т. 3, № 7532 1. Другое изданіе см. здѣсь № 6800.

**6769.** НАЧЕРТАНІЕ (краткое) простѣйшихъ способовъ предохранять себя отъ заразительныхъ болѣзней; Москва, 1813—въ 12°.

По указанію Смирдина (№ 4795), издано по распоряженію Министра Народн. Просвѣщенія Медицинскимъ Факультетомъ Имп. Моск. Университета. Форматъ въ 16°.

**6770.** * НАЧЕРТАНІЕ красильнаго искуства, или всеобщее теорическое и практическое руководство къ умственному упражненію въ крашеніи шерсти, шелку, хлопчатой бумаги и полотна, равно какъ и въ состоящемъ въ соединеніи съ нимъ искуствѣ набивать и бѣлить матеріи; соч. г. *Гермбштедта;* перевелъ съ Нѣмецкаго г. Шкредовичъ; Спб. 1805—въ 8°. 3 р. 50 к.

По указаніямъ Смирдина № 5324 и Плавильщикова № 980. напечатана въ 1804 г.

**6771.** * НАЧЕРТАНІЕ (краткое) Латинскаго слога: соч. г. *Филеборна;* перевелъ съ Нѣмецкаго Павелъ Сахацкій: Москва, 1795—въ 8°.

**6772.** † НАЧЕРТАНІЕ (краткое историческое) жизни Лейбъ Гвардіи Подпоручика Ѳедора Булгакова, и завѣты его, сочиненные имъ къ сыну своему; соч. Игумена *Ювеналія Воейкова;* Москва, 1795—въ 4°. 50 к.

Книга издана на иждивеніе Ѳедора Михаиловича Булгакова. См. Русскія Книги т. 3, № 8702. Книжка очень рѣдкая, какъ и всѣ изданія Ювеналія Воейкова, которыя въ продажу не всегда поступали, а раздавались членамъ фамилій, родословія которыхъ имъ составлялись, и печатались всегда на средства тѣхъ же лицъ въ незначительномъ количествѣ экземпляровъ. Описаніе книги см. у Губерти — Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 190.

**6773.** † НАЧЕРТАНІЕ (краткое) учебныхъ классовъ, и вообще всего порядка, наблюдаемаго при содержаніи вольнаго благороднаго Пансіона, учрежденнаго при Московскомъ Университетѣ; Москва, 1790—въ 8°.

**6774.** † НАЧЕРТАНІЕ (краткое) Россійской Исторіи, служащее руководствомъ къ основательному познанію произшествій Россійскаго Государства, и проч. Калуга, 1794—въ 8°.

Рѣдкое провинціальное изданіе.

**6775.** * НАЧЕРТАНІЕ (краткое) всеобщаго землеописанія для дѣтей; соч. г. *Раффа;* перевелъ съ Нѣмецкаго Никита Рахмановъ; *часть первая;* Спб. 1798—въ 8°.

**6776.** * НАЧЕРТАНІЕ (краткое) Исторіи свѣта; изъ сочиненій г. *Гиббона;* перевелъ съ Англійскаго Захаръ Буринскій; Москва, 1805—въ 4°. 1 р. 50 к.

**6777.** † НАЧЕРТАНІЕ (краткое) наблюденій и опытовъ о вредимости молочной, и о пользѣ хлѣбной, мясной и другой пищи для дѣтей: соч. *Ивана Каменскаго:* Спб. 1805—въ 8°. 50 к.

По указаніямъ Геннади (Словарь т. 2, стр. 98) и Смирдина № 4777, форматъ въ 12°.

**6778.** * НАЧЕРТАНІЕ (краткое) повивальнаго искуства, или общее обозрѣніе, коимъ образомъ повивальнымъ бабкамъ и роженицамъ при натуральныхъ родахъ поступать; перевелъ съ Нѣмецкаго Иванъ Константиновичъ: Спб. 1802—въ 8°.

По указанію Плавильщикова № 475, напечатана въ 1803 г. У Геннади (Словарь т. 2, стр. 158) и Смирдина № 4673, годъ изд. какъ у Сопикова.

**6779.** * НАЧЕРТАНІЕ (краткое), подающее понятіе о достославномъ царствованіи Императора Петра Великаго; издано Васильемъ Рубаномъ; Спб. 1779—въ 8°. 45 к.

Годъ изданія показанъ невѣрно, напечатана въ 1778 г. См. Березинъ-Ширяевъ — Матер. для библіогр. кн. VIII, стр. 34. Смирдинъ № 2809.

**6780.** † НАЧЕРТАНІЕ (краткое) Анатоміи домашнихъ животныхъ; изданное *Ив. Андреевскимъ,* съ фигурами: Москва, 1804—въ 8°. 1 р. 25 к.

16*

НАЧЕРТАНІЕ (краткое) Географіи, *см. Баумана* (См. №№ 2170—2171).

**6781.** † НАЧЕРТАНІЕ (краткое) Римскихъ и Россійскихъ правъ; соч. *А. Артемьевымъ;* Москва, 1777—въ 8°. 50 к.

Составлено—А. Артемьевымъ изъ лекцій проф. Дильтея; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 48. Русскія Книги т. 1, № 3169/1.

**6782.** † НАЧЕРТАНІЕ Логики: сочиненное и преподаванное въ армейской Семинаріи *Александромъ Лубкинымъ;* Спб. 1807—въ 8°. 1 р. 50 к.

**6783.** * НАЧЕРТАНІЕ о началѣ и успѣхахъ въ устроеніи регулярнаго войска и морской силы въ Россіи; изданное Магистромъ *Шмидтомъ;* перевелъ съ Нѣмецкаго В. И. съ фигур. Москва, 1798—въ 12°. 1 р. 50 к.

Перевелъ—Василій Ивановъ; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 38 и 381.

**6784.** † НАЧЕРТАНІЕ первыхъ основаній Нѣмецкаго слога; для употребленія въ Императорскомъ Московскомъ Университетѣ; Москва, 1780—въ 8°. 1 р. 20 к.

Составилъ — Иванъ Григор. Шварцъ; см. Словарь проф. Моск. Университета т. 2, стр. 579.

**6785.** * НАЧЕРТАНІЕ Миѳологіи; соч. Аббатомъ *Ліоне;* съ присовокупленіемъ 180 фигуръ: перевелъ съ Французскаго М. С. Москва, 1795—2 р. 20 к.

Годъ показанъ невѣрно, напечатана въ 1792 г., вышла въ 3 частяхъ, форматъ въ 8°. См. Смирдинъ № 2964. Плавильщиковъ № 3816.

**6786.** *Тожъ,* на Французскомъ и Россійскомъ языкахъ: Москва, 1795—въ 8°.

**6787.** *Тожъ,* изданіе второе; Москва, 1805—въ 8°. 3 р.

**6788.** *Тожъ,* новый переводъ; Спб. 1815—въ 8°.

Вышла въ 4 частяхъ. Перевелъ—С. И. Ушаковъ; см. Смирдинъ № 2965. Плавильщиковъ № 3817.

**6789.** † НАЧЕРТАНІЕ общаго Топографическаго и Физическаго описанія Россійской Имперіи, предпріятаго Императорскою Спб. Академіею Наукъ; Спб. 1777—въ 4°. 50 к.

Годъ изданія показанъ невѣрно, напечатана въ 1778 г. См. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр. кн. VIII, стр. 45.

**6790.** * НАЧЕРТАНІЕ полной купеческой системы, съ начальными основаніями торговой науки; соч. *Людовиціемъ;* перевелъ съ Нѣмецкаго Ѳедоръ Сапожниковъ: 2 части; Москва, 1789—въ 4°. 5 р.

Заглавіе сокращено, см. Смирдинъ № 2316.

**6791.** * НАЧЕРТАНІЕ (новое) истинныя Теологіи (Богословіи); переводъ съ Нѣмецкаго; 2 части; Москва, 1784—въ 8°.

*Рѣдка.* *.

Книга описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 66. См. Лонгиновъ—Новиковъ и моск. мартинисты, стр. 223. Березинъ-Ширяевъ — Окончат. матер. для библіогр., Спб., 1896 г., стр. 238.

**6792.** † НАЧЕРТАНІЕ ко всеобщей задачѣ и награжденію тѣхъ сочинителей, кои хозяйственныя описанія частныхъ Россійскихъ намѣстничествъ Экономическому Обществу сообщать будутъ; Спб. 1790—въ 4°.

**6793.** † НАЧЕРТАНІЕ права природнаго: соч. г. *Чиляева;* Спб. 1812—въ 12°.

**6794.** † НАЧЕРТАНІЕ подробныхъ правилъ для управленія Императорскою Публичною Библіотекою; Спб. 1812—въ листъ.

**6795.** † *Тожъ,* изданіе второе: Спб. 1813—въ 8°.

**6796.** † НАЧЕРТАНІЕ правилъ Россійской Грамматики, на началахъ всеобщихъ основанныхъ; соч. *Иваномъ Орнатовскимъ;* Харьковъ, 1810—въ 8°. 2 р. 50 к.

У Смирдина № 5703 показана съ слѣдующимъ заглавіемъ: «Грамматика Россійская; соч. Орнатовскаго».

**6797.** † НАЧЕРТАНІЕ Путешествія ихъ Императорскихъ Высочествъ, Великаго Князя Павла Петровича и Великой Княгини Маріи Ѳеодоровны, въ чужіе краи, съ картою; Спб. 1783—въ листъ.

Авторъ — Сергѣй Ив. Плещеевъ; см. Евгеній Словарь ч. 2, стр. 124. Эта книга значится въ числѣ «Книжныхъ рѣдкостей» Геннади подъ № 54.

**6798.** † НАЧЕРТАНІЕ (краткое) Физики издан. *Петромъ Страховымъ;* съ фигурами; Москва, 1810—въ 12°. 1 р. 50 к.

Форматъ, по указанію Смирдина № 4351, въ 8°.

НАЧЕРТАНІЕ нравственной Философіи. } *см. Курсъ Философіи І. Якоби* (См. № 5858).

НАЧЕРТАНІЕ Эстетики }

**6799.** † НАЧЕРТАНІЕ Художествъ, или правила въ живописи, скульптуре, гравированіи и архитектурѣ, съ присовокупленіемъ разныхъ отрывковъ, касательно художествъ, выбранныхъ изъ лучшихъ сочинителей *Александромъ Писаревымъ;* съ рисунками; Спб. 1808—въ 8°.

Цвѣтн. 1810—VIII, 263.

Издатель книги — В. Антоновъ; см. Смирдинъ № 5435. Каталогъ Виленской публ. библіотеки, ч. 2, Вильна, 1880, № 7228.

**6800.** * НАЧЕРТАНІЕ Россійской Исторіи, для употребленія юношества; соч. г. *Вегелина;* переводъ съ Французскаго; Москва, 1807—въ 8°. 1 р. 50 к.

Переводъ—Александръ Димитр. Боровковъ; см. Смирдинъ № 2422; Геннади Словарь т. 1, стр. 105 и 135. Русскія Книги т. 3, № 7532/1. Другое изданіе см. здѣсь № 6768. По указанію Плавильщикова № 2690, вышла изъ печати безъ означенія года. Форматъ въ 12°.

Другой переводъ, *см. Таблица Россійской Исторіи* (См. № 11652).

**6801.** † НАЧЕРТАНІЕ, съ практическимъ наставленіемъ, какъ строить разныя зданія, съ принадлежащими правилами украшенія и расположенія; изданное *Ив. Лемомъ;* 2 части, съ чертежами; Спб. 803—въ л. 6 р.

Сіи двѣ части помѣщены въ сочиненіи, подъ заглавіемъ: *Начертаніе древнихъ и нынѣшняго времени разнородныхъ зданій* (См. № 6754).

**6802.** * НА ЧТО неотважится раздраженная любовь; изъ сочиненій г. *Мерсье;* переводъ съ Французскаго; Москва, 1802—въ 8°. 50 к.

По указаніямъ Геннади (Словарь т. 2, стр. 312) и Смирдина № 9044 форматъ въ 12°. Переводъ—Матвѣй Пудскій; см. Дѣла Моск. цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ Моск. Губерн. Правленія за 1802 г.

**6803.** † НАШИ бездѣлки; 2 части; Москва. 1812—въ 12°. 1 р. 50 к.

Книжка довольно рѣдкая, авторъ неизвѣстенъ; см. Русскія Книги т. 2, № 4645.

**6804.** † о НЕБЕСНЫХЪ и земныхъ глобусахъ; соч. *Христофора Гавенскаго;* Спб. 1724—въ 4°.

У Сопикова ошибочно указаны авторъ и само заглавіе книги: такого изданія не выходило; это та же книга, что указана здѣсь подъ №№ 5175—5 76, вышедшая подъ заглавіемъ: «Книга мірозрѣнія или мнѣніе о небесно земныхъ глобусахъ» Христіана Гюйгенса. См. Пекарскій—Наука и литература т. 2, стр. 627.

**6805.** * НЕБО, или блаженство на земли; соч. г. *Зальцмана;* перевелъ съ Нѣмецкаго Як. Благодаровъ; 4 части: Москва, 1803—въ 12° 3 р.

По указаніямъ Смирдина № 860 и Плавильщикова № 1490, печаталась въ теченіе 1803—1804 гг. Русскія Книги т. 2, № 6404/18.

**6806.** † НЕБЫЛИЦА; соч. *М. В.* Спб. 1778—въ 8°. 50 к.

Форматъ въ 12°. См. Березинъ-Ширяевъ—Матер. для библіогр. кн. VIII, стр. 59.

**6807.** † НЕВИДИМКА, исторія о Фецкомъ Королевичѣ Аридесѣ, и о братѣ его Полумедесѣ, съ разными любопытными повѣствованіями; соч. *М. Комарова;* Москва, 1789—въ 8°. 1 р.

Рѣдкое зачитанное изданіе.

**6808.** * НЕВИДИМКА, книга первая; переводъ съ Англинскаго; Спб. 1774—въ 12°. 50 к.

Изъ печати вышла въ 1775 г.: см. Смирдинъ № 9045. Плавильщиковъ № 6651.

**6809.** * НЕВИДИМОЙ Принцъ, или волшебныя приключенія, забавная сказка; переводъ съ Французскаго; Москва, 1793 -въ 8°. 50 к.

**6810** * НЕВИННОЕ страданіе, или бѣдственная вѣрность Елеоноры Де..... переводъ съ Французскаго: Москва, 1769—въ 12°.

**6811.** *Тожъ*, изданіе второе, съ присовокупленіемъ къ оной повѣстей: о молодой и веселой женщинѣ, и о ревнивомъ ея угрюмомъ мужѣ, и проч. Москва, 1782—въ 8°. 1 р.

Переведъ—Н. Д.: см. Смирдинъ № 9047; Геннади Словарь т. 1, стр. 311. Форматъ второго изданія въ 12°. Книжка зачитанная и потому рѣдкая.

**6812.** НЕВИННОЕ упражненіе, провождая праздное время чрезъ голосную, или инструментальную музыку; сочиненное для любителей оной. Спб. 1780—въ л. 1 р.

Очень рѣдкое, ненаходимое изданіе, извѣстно лишь по указанію Сопикова.

НЕВИННОЕ упражненіе, *см. ежемѣсячныя сочиненія* (См. № 3830).

**6813.** * НЕВИННОСТЬ въ опасности, или чрезвычайныя приключенія; соч. *Ретифа де ла Бретона;* перевелъ съ Французскаго Евграфъ Комаровскій; Спб. 1786—въ 8°. 30 к.

**6814.** † НЕВИННОСТЬ (оправданная), драматическая картина, или освобожденіе Роменскаго; соч. *Ив. Свѣчинскаго;* Спб. 1805—въ 12°. 50 к.

Вѣроятно, это то же изданіе, которое указано здѣсь подъ № 3416 среди драмъ, но съ сокращеннымъ заглавіемъ.

НЕВИННОСТЬ (страждущая), *см Эккартсгаузена сочиненія* (См. № 12711).

**6815.** † НЕ ВСѢМЪ на вкусъ, рѣдкая чета; соч. *Г. Ив.* Спб. 1802—въ 8°. 1 р.

Авторъ—И. В.: см. Смирдинъ № 8406; Геннади Словарь т. 1, стр. 150. По указанію Березина-Ширяева (Послѣди. матер. для библіогр., Спб., 1884 г., стр. 203), подъ предисловіемъ обозначены буквы: И. И. В.

**6816.** * НЕГРЪ, или черной, какихъ мало бываетъ бѣлыхъ; соч. Автора Сесилiи; переводъ съ Французскаго Ильи Грѣшищева: 3 части; Москва, 1797—въ 12°. 3 р.

Первое изданіе печаталось въ теченіе 1797—1798 гг. Второе изданіе вышло въ 6 частяхъ и напечатано въ Орлѣ въ 1820 г. въ 12°. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 267. Смирдинъ № 9049.

**6817.** * НЕ ДЛЯ женщинъ, но для мущинъ, или Тіами въ сокровенныхъ покояхъ моего дяди; переводъ съ Французскаго; Спб. 1805—въ 8°. 1 р.

По указанію Смирдина № 9050, форматъ въ 12°.

**6818.** * НЕЗНАКОМКА, справедливая повѣсть; Москва, 1788—въ 8°. 50 к.

**6819.** †НЕИСХОДИМЫЙ Индиктіонъ, или Пасхалія зрачая, изъ разныхъ Авторовъ собранная и вновь съ дополненіемъ Математическимъ порядкомъ расположенная; соч. г. *Зырина:* Москва, 1787—въ 8°. 50 к.

**6819.С.** — Тожъ изданіе второе, исправленное и умноженное *Симономъ*, Архіепископомъ Рязанскимъ. М., въ Т. Рѣшетникова 1799 г. (8°) 4 р.

См. Смирдинъ № 152.

НЕИСТОВЫЙ Роландъ, *см. Поэмы* (См. № 8686).

**6820.** * *НЕККЕРА*, о управленіи государственныхъ доходовъ Французскаго Королевства; переводъ съ Французскаго; часть 1-я; Спб. 1786—въ 8°. 1 р. 60 к.

Французскій подлинникъ сего сочиненія въ 3-хъ частяхъ, но на Рускомъ болѣе не издано.

**6821.** * НЕЛЮБО не слушай, а лгать не мѣшай; переведъ съ Нѣмецкаго Н. Осиповъ; Спб. 1798—въ 12°.

**6822.** *Тожъ*, напечатано съизнова, съ прибавками, въ лицахъ, и съ новымъ барышкомъ, что не долгано, то надобно добавить новымъ полыганіемъ: Спб.—въ 12°.

**6823.** *Тожъ*, изд. четвертое; Спб. 1811—въ 12°.

Пятое изданіе вышло въ Спб. въ 1815 г. въ 12°. Шестое изданіе — въ Спб. въ 1829 г. въ 2 частяхъ въ 12°. См. Смирдинъ № 9644. Березинъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для библіогр., стр. 289.

**6824.** * НЕНАВИСТЬ побѣжденная любовію, Тосканская повѣсть: переводъ съ Французскаго; Спб. 1785—въ 8°. 50 к.

Переведъ—И. Р.; см. Смирдинъ № 9051. Переведъ—Иванъ Рахманиновъ; изъ неиздан. рукописн. документа: «Довѣренность, выданная Кн. Ник. Мих. Кугушеву отъ вдовы Рахманинова, по дѣлу условія, заключеннаго Рахманиновымъ

щами А. Косовымъ и Козыре-
на право печатанія его изданій
водовъ».

НЕНАВИСТЬ (торжествую-
пи обманутый Визирь своимъ
; переводъ съ Французскаго;
1793—въ 12°. 1 р.

казаніямъ Геннади (Словарь т. 1,
) и Смирдина (№ 9487), форматъ
Переведъ—Г. Б.

БХОДИМОСТЬ Мессіи, *см.*
См. № 8687).

НЕОПИЛА, или распутная
справедливая повѣсть; соч.
части; Москва, 1791—въ 8°.

аніе и содержаніе книги см. у
и — Матер. для русск. библіогр.
182.

*НЕОПЫТНАЯ Муза* Анны
; *2 части; Спб.* 1809—1812—
р.

Цвѣтн. 1809—VII, 103.

См. № 10262.

НЕПОСТИЖИМОСТЬ судьбы,
чный прологъ, на освобожде-
олѣзни Великаго Князя Павла
ча; соч. г. *Дмитревскаго:* Спб.
12°. 20 к.

НЕПОСТОЯННАЯ фортуна,
сожденіе Мирамонда: соч. *Ѳ.*
части: Спб. 1763—въ 8°. 2 р.

*Тожь*, изд. второе: Москва,
8°.

*Тожь*, изд. третіе; Спб. 1792—

ѣднее изданіе вышло «съ пріоб-
ъ жизни сочинителя». См. Смир-
ѣ 8408.

НЕ ПРЯМО въ глазъ, а въ
бровь; сочиненіе критическое
*ова;* Спб. 1795—въ 12°. 1 р.

указаніямъ Смирдина № 8409 и
ьшикова № 4530, напечатана въ
ихъ въ 1790 г. Къ этой книгѣ
здано «Первое продолженіе»; см.
ъ-Ширяевъ—Дополн. матер. для
р., Спб., 1876 г., стр. 309.

НЕРУШИМОСТЬ, или жизнь
уарда Балхена, Англинской
романъ; переводъ съ Французскаго;
3 части; Москва, 1802—въ 8°. 3 р.

Форматъ въ 12°. См. Смирдинъ № 9057.
Плавильщиковъ № 4531. Переведъ—Ми-
хаилъ Щулепниковъ; см. Дѣла Москов-
ской цензуры въ Архивѣ стар. дѣлъ
Моск. Губерн. Правленія за 1799 г.

**6835.** * НЕСЛЫХАННЫЙ Чудодѣй,
или удивительныя и необычайныя
приключенія храбраго и знаменитаго
странствующаго Рыцаря Донъ Кишота;
соч. *Михайла Сервантеса;* переведъ съ
Французскаго Н. О. 2 части; Спб. 1791
—въ 12°. 2 р.

**6836.** *Тожь*, изданіе второе: 2 части;
Москва, 1812—въ 16°. 5 р.

Переведъ—Николай Осиповъ: см. Евге-
ній Словарь ч. 2, стр. 110.

**6837.** * *НЕСТОРЪ. Рускія лѣтописи
на древле-Славенскомъ языкѣ, сличен-
ныя, переведенныя и объясненныя А.
Шлецеромъ; переведъ съ Нѣмецкаго Дми-
трій Языковъ; часть первая; Спб.* 1809
*—въ* 8°. *4 р.*

Нѣмецкій подлинникъ въ 5 ча-
стяхъ; а на Рускомъ вторая часть
печатается.

Вѣстн. Евр. 1811—XVIII, 127. XIX, 211.

Цвѣтн. 1810—X, 131.

Вторая часть вышла въ 1816 г. (См.
здѣсь № 12981); третья часть вышла
въ 1819 г. См. Смирдинъ № 2630. Пла-
вильщиковъ № 2973.

**6838.** † НЕСТРОЕНІЯ отъ ненависти
происходящія, повѣсть; соч. Г-жи *Го-
мецъ;* переводъ съ Франц. Спб. 1765—
въ 8°. 50 к.

**6839.** † о НЕУМѢРЕННОСТИ въ лю-
бострастіи, о болѣзняхъ отъ онаго
приключающихся, и о средствахъ из-
леченію оныхъ способствующихъ, въ
предосторожность молодымъ обоего
пола людямъ; соч. *Андрея Бахерахта;*
Спб. 1775—въ 8°.

**6840.** *Тожь*, изд. второе; Спб. 1782—
въ 8°. 1 р.

Помѣщена также въ книгѣ: *Собраніе разныхъ полезныхъ лекарствъ* (См.
№ 10975—10976).

У Сопикова перепутаны заглавія из-
даній; приведенное здѣсь заглавіе пер-
ваго изданія принадлежитъ второму из-
данію, годъ печати котораго показанъ
невѣрно; оно вышло изъ печати въ

1780 г. Заглавіе же перваго изданія приводимъ: «О неумѣренности въ любострастіи обоихъ половъ и о болѣзняхъ, приключающихся отъ оной, которыя мучительнымъ образомъ наказываютъ невоздержанныхъ. Сочиненіе въ предосторожность младымъ обоего пола людямъ написанное другомъ человѣческаго рода». Это первое изданіе вышло анонимно, но авторъ указанъ у Геннади въ «Анонимныхъ книгахъ». См. Русскія Книги т. 2, № 4509/4. Смирдинъ № 4791. Геннади Словарь т. 1, стр. 72. Плавильщиковъ № 587.

**6841.** * НЕЩАСТІЕ одного бываетъ другимъ щастіемъ, повѣсть изъ соч. Г-жи *Гомецъ;* пер. съ Франц. Спб. 1765—въ 8°. 20 к.

**6842.** * НЕЩАСТІЕ отъ женъ, или приключенія Гервага, жителя Аравіи; перевелъ съ Французскаго Михайло Цвѣтихинъ; Спб. 1784—въ 8°. 50 к.

**6843.** * НЕЩАСТІЕ отъ ленточки, историческая повѣсть 18 вѣка; переводъ; Москва, 1802—въ 8°.

Форматъ въ 12°. Авторъ — Мерсіе; подъ предисловіемъ переводчика подписано — Д***. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 312. Смирдинъ № 9062. Плавильщиковъ № 4535.

**6844.** * НЕЩАСТІЕ отъ лишняго поцѣлуя; вольный переводъ съ Нѣмецкаго Семена Истомина; Спб. 1809 въ 8°.

**6845.** † НЕЩАСТІЕ отъ любви, истинная повѣсть; соч. *Михайла Протопопова;* Спб. 1810—въ 8°.

**6846.** * НЕЩАСТІЯ отъ непостоянства происходящія, или письма Маркизы Спрсе и Графа Мирбеля; соч. г. *Дората;* переводъ съ Французскаго; 2 части; Спб. 1779—въ 8°.

**6847.** *Тожь,* изданіе второе; 2 части; Москва, 1788 въ 8°. 1 р. 50 к.

Первое изданіе вышло въ 1778 г. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 320. Смирдинъ № 9064.

Въ экзем. «Опыта» Сопикова, принадлежавшемъ Полторацкому, хранящемся въ Румянцевскомъ Музеѣ въ Москвѣ, находится слѣдующая интересная замѣтка къ этой книгѣ, написанная рукою Полторацкаго: «Переводъ Мих. Алексѣев. Пушкина (отца Алексѣя Мих.) и дѣда Ивана Алексѣевича. Умеръ въ Тобольскѣ, въ ссылкѣ, около 1790 годовъ, и тамъ это перевелъ; сказывалъ мнѣ это сегодня дядя жены моей Павелъ Вас. Киндяковъ, который самъ былъ сосланъ (по напрасну) въ Тобольскъ Павломъ I въ одно время съ Коцебу. Коцебу упоминаетъ о Киндяковѣ въ своей книгѣ: «Une année memorable de ma vie». Киндякову минуло сегодня 88 лѣтъ, онъ родился въ Астрахани 5 іюня 1763 г. (Москва, вторникъ 5 іюня 1851). Замѣтку эту, со словъ Киндякова написанную, нашелъ въ моихъ картонкахъ по прошествіи 12 лѣтъ (Москва, воскр. 2/14 іюня 1863)».

**6848.** * НЕЩАСТІЯ (полезныя), или исправившійся честолюбивый; переводъ съ Французскаго; Спб. 1776—въ 8°. 50 к.

**6849.** * НЕЩАСТНАЯ женщина, или Исторія о Элизѣ Виндгамъ, пересказанная ею самою, во время путешествія изъ Сализбуріи въ Лондонъ; перевелъ съ Французскаго Михайло Превлоцкій; 2 части; Москва, 1788—въ 8°. 1 р. 50 к.

**6850.** * НЕЩАСТНАЯ Княжна изъ Вѣны, трогательная Исторія; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1794—въ 8°. 1 р.

По указанію Геннади (Словарь т. [illegible] стр. 173), перевелъ — К..п...въ И.в.. (Копьевъ Иванъ?); у Смирдина (№ 906 съ буквами: И.в.н. К.п.в.

**6851.** † НЕЩАСТНАЯ Лиза, или [illegible] слѣдствія дурнаго воспитанія, спр[illegible]ведливая повѣсть; Москва, 180[illegible] — въ 18°. 50 к.

Авторъ - Василій Семеновичъ Ра[illegible]вскій; см. «Молва», 1835 г., № 5, стр. 7[illegible]—76.

**6852.** † НЕЩАСТНАЯ Лиза, истин[illegible]ное происшествіе; Москва, 1811—въ 12°.

Авторъ—кн. Долгоруковъ; см. Смирдинъ № 8413; Геннади Словарь т. 1, стр. 316; т. 2, стр. 421.

**6853.** * НЕЩАСТНАЯ Принцесса, или трогательныя приключенія Авреліи; перевелъ съ Французскаго Степанъ Петровскій; Москва, 1791—въ 8°. 1 р.

**6854.** * НЕЩАСТНАЯ супруга, Италіянская повѣсть; перевелъ съ Нѣмецкаго Панк. Полонскій; Спб. 1785—въ 8°.

**6855.** * НЕЩАСТНАЯ Флорентинка, или тайная повѣсть о заговорѣ фа-

миліи Паши противъ фамиліи Медицисъ: переводъ съ Французскаго: Спб. 1761—въ 8°. 1 р.

По указанію Смирдина № 9073, форматъ въ 12°. Перевелъ—Евсевій Сав. Харламовъ: см. предисловіе въ книгѣ его «Геройскій духъ и любовныя прохлады Густава Вазы». Спб. 1764.

**6856.** * НЕЩАСТНОЕ приключеніе дѣтей Графа де Сентъ-Ежень, подмѣненныхъ ихъ кормилицею: переводъ съ Французскаго: 2 части: Москва, 1781—въ 8°.

**6857.** ÷ НЕЩАСТНЫЙ Л*** Россійское сочиненіе: Москва, 1803—въ 12°. 50 к.

Авторъ—Д.: см. Смирдинъ № 8415: Геннади Словарь т. 1, стр. 274.

**6858.** ÷ НЕЩАСТНЫЙ Никаноръ, или приключеніе Россійскаго Дворянина Г... часть I-я: Спб. 1775—въ 8°.

Авторъ—Матв. Комаровъ: см. Геннади—Анонимныя книги. стр. 23.

**6859.** *Тожъ*, изданіе второе, въ 2-хъ частяхъ; Москва, 1787—въ 8°. 2 р.

**6859.С.** Тожъ — изданіе 2-е. 3 части. М., въ Т. Пономарева и въ Т. А. А. 1787—1789 г. (8°) 20 руб.

По указанію Губерти (Матер. для русск. библіогр. т. 1, № 196), было еще изданіе, также названное вторымъ въ 3 частяхъ, напечатанное въ Москвѣ въ 1787—1789 г. Въ этихъ двухъ изданіяхъ содержится продолженіе и окончаніе разсказа. См. Смирдинъ № 8411.

**6860.** * НЕЩАСТНЫЙ Неаполитанецъ, или приключенія г. Розелли, содержащія въ себѣ повѣствованіе о его рожденіи, невольничествѣ, о уединенномъ его состояніи, заключеніи въ Инквизицію, и о разныхъ его предпріятіяхъ въ Италіи, Франціи и Голландіи; перевелъ съ Французскаго К. Рембовскій; 5 частей, съ фигурами; Москва, 1792—въ 8°. 4 р.

**6861.** * НЕЩАСТНЫЙ солдатъ, или приключеніе Дюбоа и Фанхіи, Англинская повѣсть; перевелъ съ Нѣмецкаго Евграфъ Хомяковъ, Москва, 1798—въ 8°. 30 к.

**6862.** * НЕЩАСТНЫЙ Португалецъ; переводъ съ Французскаго; Спб. 1782—въ 8°. 30 к.

**6863.** * НЕЩАСТНЫЙ Солиманъ, или приключенія молодаго Турка, Восточная повѣсть: Москва, 1796—въ 8°. 50 к.

Издалъ—Бороздинъ: см. Смирдинъ № 8412: Геннади Словарь т. 1, стр. 105.

**6864.** * НЕЩАСТНЫЙ Французъ, или жизнь кавалера Беликурта; перевелъ съ Французскаго Н. Ознобишинъ: Москва, 1764—въ 12°. 50 к.

По указанію Плавильщикова, форматъ въ 8°. Авторъ Беликуртъ (Chevalier de Belicourt): см. Плавильщиковъ № 4543.

**6865.** ÷ НЕТЛѢННАЯ пища, или душеспасительныя размышленія, на Священномъ Писаніи основанныя; соч. Архимандрита *Сильвестра*; Москва, 1794—въ 4°. 3 р.

**6865.** *Тожъ*, изданіе второе: 2 части: Москва, 1799—въ 8°.

**6867.** * НЕУДАЧНЫЙ опытъ матерней строгости и нещастныя слѣдствія оной, монастырская повѣсть; перевелъ съ Нѣмецкаго Павелъ Гродницкій; 2 части; Москва, 1788—въ 8°. 1 р.

НИ ТО НИ СІО, см. *Еженедѣльныя сочиненія* (См. №№ 3902—3903).

**6868.** ÷ НОВАЯ для красильщиковъ книга, или наставленіе, какимъ образомъ красить шерсть, шелкъ и полотно, какъ дѣлать разнаго рода чернила, и проч. Москва, 1794—въ 8°. 1 р.

Перевелъ—Платонъ Реганъ; см. Смирдинъ № 5325: Геннади Словарь т. 2, стр. 140.

НОВАЯ Киропедія, *см. Киронаставленіе*. (См. №№ 5144—5145).

**6869.** * НОВАЯ Клементина, или письма Генріетты де Бервиль; соч. г. *Леонарда*; переводъ съ Французскаго; Москва, 1789—въ 8°. 50 к.

Перевелъ—А. И.; см. Смирдинъ № 9088; Геннади Словарь т. 2, стр. 88.

**6870.** * НОВАЯ Элоиза, или письма двухъ любовниковъ, жителей одного небольшаго городка у подошвы Алпійскихъ горъ, собранныя и изданныя *Ж. Ж. Руссо*; переводъ съ Французскаго Павла Потемкина; *часть первая*; Москва, 1769—въ 8°.

**6871.** *Тожъ*, другой переводъ; часть I и II; Спб. 1792—въ 12°.

**6872.** *Тожъ, новый переводъ Александра Палицына; 6 частей; Спб.* 1803—1804—*въ* 12°. 15 *р.*

Второе изданіе вышло въ 10 частяхъ въ Москвѣ въ 1820—1821 г. въ 18°. См. Смирдинъ № 9087. Березинъ-Ширяевъ — Послѣдн. матер. для библіогр., Спб., 1884 г., стр. 242.

**6873.** * НОВАЯ новинка, или всего по немножку, въ стихахъ и прозѣ, забавное твореніе; Спб. 1792—въ 8°. 40 к.

Сочинилъ и перевелъ — Н. К.; см. Смирдинъ № 6142; Геннади Словарь т. 2, стр. 139.

**6874.** См. № 12408.

**6875.*** НОВОСТИ (траги-комическія) г. *Скаррона*; переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1788—въ 8°. 1 р. 50 к.

**6876.** † НОВОСТЬ на 1802 годъ: гостинецъ отъ души, отъ сердца, въ стихахъ разнаго рода; соч. *А. Делу:* Москва, 1802 - въ 12°.

Авторъ—Алексѣй Де Лу, унтеръ-офицеръ Гвардіи; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 287. Рогожинъ—Дѣла Москов. цензуры, вып. I, 1797 г., Спб., 1902, № 45.

**6877.** * НОВЫЙ картежный игрокъ; перевелъ съ Французскаго Николай Осиповъ; 2 части: Спб. 1793—въ 8°. 2 р.

**6878.** * НОЖКА Фанштетина, или сирота Французская, полезная и нравоучительная повѣсть; переводъ съ Французскаго; Спб. 1774—въ 8°. 1 р.

Вышла въ 3 частяхъ и, по указанію Смирдина (№ 9111), форматъ въ 12°. Перевелъ - Александръ Семен. Хвостовъ; см. Державинъ — Сочиненія изд. Акад. Н., т. III, стр. 414.

**6879.** † НОТАЦІЯ (краткая) нѣкоторымъ мусьямъ; Москва, 1812—въ 4°.

Сатирическое стихотвореніе на французовъ, написанное, по указанію Березина-Ширяева (см. Дополн. матер. для библіогр., Спб., 1876, стр. 156), графомъ Растопчинымъ. Очень рѣдкое летучее изданіе.

**6880.** * НОТНАЯ книга, содержащая въ себѣ правила акомпанированія, или фундаментальной басъ на клавикордахъ; Спб.

НОЧИ, или бесѣды мудраго съ другомъ; *см. Эккартсгаузена сочиненія* (См. № 12701).

**6881.** * НОЧИ (Римскія) при гробницѣ Сципіоновъ, или историческое и философическое разсмотрѣніе важнѣйшихъ произшествій древняго Рима; переводъ съ Французскаго; 2 части: Москва, 1805—въ 8°. 3 р.

**6882.** * НОЧЬ (Англинская), или приключенія нѣсколько необычайныя, но нынѣ совершенно простыя и общія г. *Дабо;* переводъ съ Французскаго; 2 части; Москва, 1803—1804—въ 12°. 4 р.

По Смирдину (№ 8509), перевелъ—Страхолюбовъ, а по Шторху (№ 1250), перевелъ—Страховъ.

**6883.** † НОЧЬ и день Россіи, то есть сокращенная Исторія о лженмянныхъ богахъ Россійскихъ предковъ Славянъ, и обращеніи ихъ въ православную Христову вѣру, съ произшествіями отъ начала до сего дня ихъ церкви; собран. *Анастасіемъ Михайловымъ*, изъ Ѳракійскаго Филипполя: Москва, 1796—въ 4°.

**6884.** † НОЧЬ на гробахъ; подражаніе Юнгу; соч. Князя *С. Шихматова:* Спб. 1812—въ 8°.

Упоминается у Березина-Ширяева—Дополн. матер. для библіогр., стр. 278.

**6885.** † НОЩЬ, подражаніе Геснеру; соч. г. *Бухарскаго*, въ стихахъ; Спб. 1794—въ 8°. 20 к.

**6885.С.** НОЩЬ, изъ соч. *Геснера*, пер. съ Нѣм. *Николай Пороховъ.* Спб., 1777 г. (8°). 1 р.

См. Смирдинъ № 10612 (1-е прибавл.).

**6886.** * о НРАВАХЪ древнихъ Римлянъ; переводъ съ Французскаго; Спб. 1787—въ 8°. 50 к.

**6887.** * о НРАВАХЪ и обычаяхъ древнихъ Римлянъ; переводъ съ Французскаго; 2 части; Спб. 1787—въ 8°. 2 р.

**6888.** * НРАВОУЧЕНІЕ (всеобщее), служащее къ наставленію обоего пола и всякаго состоянія людей; соч. Г-жи *Жаклисъ;* перевелъ съ Французскаго Иванъ Виноградовъ; Спб. 1796—въ 12°. 1 р.

**6889.*** НРАВОУЧЕНІЕ г. *Геллерта;* Перевелъ съ Нѣмецкаго Михайло Протопоповъ; 2 части; Москва, 1775—1777—въ 8°. 3 р.

**6890.** † НРАВОУЧЕНІЕ для благородныхъ воспитанницъ общества благородныхъ дѣвицъ, и Института ордена

св. Екатерины; соч. Протоіереемъ *Яковомъ Воскресенскимъ*; 1 части: Спб. 1813—въ 8°. 2 р. 50 к.

**6891.** * НРАВОУЧЕНІЕ для дѣтей; перевелъ съ Французскаго Иванъ Барышниковъ; Москва, 1807—въ 12°.

**6892.** НРАВОУЧЕНІЕ (краткое), заключающее въ себѣ 43 правила; Москва—въ 12°.

**6893.** * НРАВОУЧЕНІЕ, представленное на самомъ дѣлѣ, или собраніе достопамятныхъ дѣяній, нравоучительныхъ анекдотовъ, могущихъ внушить любовь къ добродѣтели и усовершенствовать молодыхъ людей въ искуствѣ повѣствованій; переводъ; 2 части; Москва, 1790—въ 8°. 3 р.

По указанію Смирдина (№ 1321), напечатана въ 1791 г.; перевелъ — М. В. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 164.

**6894.** * НРАВОУЧЕНІЕ (Христіанское), состоящее изъ истинно-Христіанскихъ и душеспасительныхъ 229 статей, или увѣщаніи св. Нила; переводъ; Москва, 1783—въ 8°. 25 к.

**6895.** * НРАВОУЧЕНІЯ древнихъ Философовъ; переводъ; Москва, 1769—въ 16°.

**6896.** *Тожь*, изданіе второе: Москва. 1781—въ 16°. 25 к.

**6897.** * НРАВОУЧЕНІЯ (душеспасительныя) св. *Іоанна Златоустаго*, выбранныя изъ его бесѣдъ на посланіе св. Апостола Павла къ Римлянамъ, Алексѣемъ Сыромятниковымъ; Спб. 1784——въ 8°.

Имѣетъ другое заглавіе: *выписки преполезныя* (См. № 2701).

**6898.** * НРАВОУЧИТЕЛЬНАЯ книга для малолѣтныхъ дѣтей, или собраніе басенъ, сказокъ, повѣстей и исторій; 2 части, съ картинками; на Французскомъ и Россійскомъ языкахъ; Москва, 1808—въ 12°. 3 р.

Второе изданіе вышло въ Москвѣ въ 1814 г. въ 12°. См. Смирдинъ № 1636. Геннади Словарь т. 2, стр. 140. По Плавильщикову № 1876, первое изданіе вышло не въ 2, а въ 3 частяхъ.

**6899.** * НРАВСТВЕННАЯ соль, то есть случаи, мысли и изрѣченія, изъясненныя политически, юридически и индѣ исторически, но съ нѣкоторою умѣренною критикою: перевелъ Андрей Урусовъ; Спб. 1808—1 р. 50 к.

Форматъ въ 8°. См. Смирдинъ № 6114. Плавильщиковъ № 1709.

**6900.** * о НРАВСТВЕННОМЪ воспитаніи дѣтей; соч. г. *Геллерта;* переводъ съ Французскаго: Москва, 1787—въ 8°. 50 к.

**6901.** * НРАВСТВЕННОСТЬ и Политика; переводъ съ Французскаго; Москва, 1807—въ 18°. 50 к.

**6902.** * НРАВСТВЕННЫЙ Псалтырь, заключающій въ себѣ лучшія изъ древнихъ и новѣйшихъ писателей мѣста, состоящія въ нравоученіяхъ, въ добрыхъ примѣрахъ, въ небольшихъ исторіяхъ, забавныхъ повѣстяхъ, басенкахъ, притчахъ, анекдотахъ и другихъ сочиненіяхъ стихами и прозою; собралъ и издалъ *Ѳедоръ Богомоловъ: часть первая:* Москва, 1792—въ 8°.

Въ заглавіи ошибка, слѣдуетъ: «Нравственный пластырь», а не Псалтырь. См. Геннади Словарь т. 1, стр. 100. Русскія Книги т. 3, № 6950. Смирдинъ № 9113.

**6903.** * НРАВСТВЕННЫЯ картины: перевели съ Французскаго Ми— Г. Иваненки; Москва, 1800—въ 8°. 30 к.

**6904.** НРАВСТВЕННЫЯ изображенія: Спб.—въ 8°. Безъ означенія года.

**6905.** * НРАВЪ Кардинала Ришелье: переводъ съ Французскаго; Спб. 1776—въ 12°. 40 к.

См. Березинъ-Ширяевъ—Окончат. матер. для библіогр., Спб., 1896, стр. 120.

**6906.** * НРАВЫ Израильтянъ, или объясненіе на нѣкоторыя важнѣйшія мѣста Ветхаго Завѣта; соч. г. *Флери;* перевелъ съ Французскаго П. Платоновъ-Грѣшницевъ; Москва, 1802—въ 8°. 1 р. 50 к.

По указанію Смирдина (№ 91), форматъ въ 12°.

НУМА, или процвѣтающій Римъ, *см. Хераскова сочин.* (См. №№ 12450—12452).

**6907.** $\frac{1}{7}$ НУМА Императору Александру I. соч. *Павла Львова;* Москва, 1800—въ 12°. 1 р.

**6908.** *Тожь*, изданіе второе; Спб. 1803—въ 12°.

По указаніямъ Геннади (Словарь т. 2, стр. 265), Смирдина (№ 6525) и Плавильщикова (№ 6321), форматъ въ 8°.

НУМА Помпилій, *см. Флоріана сочиненія* (См. №№ 8689—8691).

**6909.** * НУРЗАГАДЪ, человѣкъ не умирающій, Восточная повѣсть; Англинское сочиненіе Г-жи *Шериданъ;* перевелъ съ Польскаго Михаилъ Антоновскій; Спб. 1792—въ 8°. 80 к.

Сопиковъ совершенно вѣрно указалъ, что переводчикъ книги Мих. Антоновскій; у Смирдина (№ 9116) и Геннади (Словарь т. 1, стр. 37) ошибочно названъ Н. Антоновскій; см. «Русск. Архивъ» 1885 г., кн. 2, стр. 145—178. Русскія Книги т. 1, № 2670/а. Форматъ въ 16°.

**6910.** * НУРІАДЪ, Восточная повѣсть; перевела съ Французскаго Кн. К. Менщикова; Спб. 1780—въ 8°. 50 к.

Авторъ—Г-жа Шериданъ (Scheridan); см. Геннади Словарь т. 2, стр. 310.

**6911.** † НЫНѢШНЕЕ состояніе Калмыцкаго народа, съ присовокупленіемъ Калмыцкихъ законовъ и судопроизводства, 10 правилъ ихъ вѣры, и проч. соч. *Николая Страхова;* Спб. 1810—въ 12°. 1 р. 50 к.

Цвѣтн. 1810—IX. 411.

См. Березинъ-Ширяевъ — Дополн. матер. для библіогр., стр. 101.

**6912.** * НЫНѢШНЕЕ состояніе Франціи, описанное Англичаниномъ, убѣжавшимъ изъ Парижа; Спб. 1807—въ 8°.

**6913.** † НѢЖНЫЯ объятія въ бракѣ, и потѣхи съ любовницами продажными, изображены и сравнены Правдолюбомъ; издалъ Глѣбъ Громовъ; Спб. 1799—въ 8°. 1 р. 20 к.

Вышла безъ означенія года только 1-я часть; описана у Губерти — Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 214. Рѣдкая зачитанная книжка.

**6914.** * НѢКОТОРЫЯ полезныя статьи, выбранныя изъ удивительныхъ секретовъ великаго Альберта, съ пріобщеніемъ для любопытныхъ людей табелей звѣздамъ и планетамъ, съ прописаніемъ дней и часовъ, въ которыя онѣ бываютъ, перевелъ съ Французскаго Н. Сумароковъ; Спб. 1783—въ 8°. 30 к.

**6915.** См. № 9671.

**6916.** † НѢКОТОРЫЯ строфы двухъ Авторовъ, (Ломоносова и Сумарокова); изданныя г. *Сумароковымъ;* Спб. 1773—въ 8°.

По Смирдину № 8217, вышла безъ означенія года печати.

**6917.** † НѢКОТОРЫЯ черты о внутренней церкви, о единомъ пути истины, и о различныхъ путяхъ заблужденія и гибели, съ присовокупленіемъ краткаго изображенія качествъ и должностей истиннаго Христіанина; соч. Сенатора *Ивана Лопухина;* Спб. 1798—въ 12°.

Первоначально была издана въ Петербургѣ на французскомъ языкѣ подъ видомъ книги, напечатанной за границей, такъ какъ авторъ не надѣялся на разрѣшеніе напечатанія на русск. языкѣ. Описана у Губерти — Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 210.

**6918.** *Тожь,* изданіе второе, съ картиною; Спб. 1802—въ 8°. 1 р.

Французскій переводъ г. Авіата; Спб. 1798—въ 12°.

*Тожь,* изданіе второе; Москва, 1810—въ 12°.

Славный Штилингъ сіе сочиненіе перевелъ съ Французскаго на Латинскій и Нѣмецкій языки, и издалъ оное въ Германіи.

Третіе изданіе указано здѣсь подъ № 12993.

**6919.** † НѢКОТОРЫЯ черты природы и истинны, или оттѣнки мыслей и чувствъ моихъ; сочиненіе *Маріи Поспѣловой;* Москва, 1800—въ 8°. 1 р.

По указанію Смирдина (№ 6154) и Плавильщикова (№ 6507), напечатана въ 1801 г.

**6920.** * НѢМЕЦКАЯ земля въ глубокомъ своемъ униженіи; сочиненіе, за которое пострадалъ Нюренбергскій книгопродавецъ Пальмъ; переводъ съ Нѣмецкаго; Спб. 1807—въ 8°. 1 р.

Другой переводъ сей книги, *см.* подъ заглавіемъ: *Германія въ глубокомъ своемъ униженіи* (См. № 2807).

**6921.** * НѢСКОЛЬКО словъ къ гражданамъ и поселянамъ о пользѣ коровьей прививной оспы *Доктора Гуна,* который 20.000 экземпляровъ сего сочиненія роздаетъ безденежно: Москва, 1807—въ 12°.

**6922.** † НѢЧТО о конскихъ заводахъ; Спб. 1797—въ 12°.

Авторъ—С. Б.; см. Смирдинъ № 14450 (3-е прибавл.).

**6923.** † НѢЧТО о языкѣ и предварительныя примѣчанія къ Россійской Грамматикѣ; соч. *Петра Модрю;* Спб. 1810—въ 8°.

## ПРИБАВЛЕНІЕ.

**6924.** † АДРЕСЪ-КАЛЕНДАРЬ (С.Петербургскій) на лѣто отъ Р. Х. 1801, которое есть простое; Спб. 1801—въ 12°.

**6925.** † о ВНѢШНЕМЪ Богослуженіи и наружныхъ дѣйствіяхъ человѣка Христіанина; соч. Московскія Единовѣрческія церкви священника, *Иванна Полубенскаго;* 3 части; Москва, 1803—въ 8°. 7 р. 50 к.

Авторомъ книги у Смирдина (№ 255), Плавильщикова (№ 1309) и въ Каталогѣ библ. Трощинскаго названъ Иванъ Петровъ, который именовался Полубенскимъ. Впослѣдствіи была запрещена и не дозволена къ перепечатанію. См. Березинъ-Ширяевъ — Окончат. матер. для библіогр., Спб., 1896, стр. 576.

**6926.** * о ВРЕДѢ, происходящемъ отъ непотребныхъ домовъ; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1807—въ 8°.

**6927.** * ДВѢ ироиды, или два письма древнихъ ироинь; соч. *Овидіемъ Назономъ.* съ пріобщеніемъ авторовой жизни: перевелъ съ Латинскаго В. Рубанъ; Спб. 1774—въ 8°.

**6928.** † ЕЖЕМѢСЯЧНЫЯ (новыя) сочиненія, изданныя Спб. Императорскою Академіею Наукъ; 120 частей; Спб. 1786—1796—въ 8°.

Начались съ Іюня 1786 г. и продолжались ровно десять лѣтъ.

Издавались съ іюля 1786 г. по іюль 1796 г. ежемѣсячно по одной книжкѣ или части: всего вышло 121 книжка. Редакторами за все время изданія были академики—Румовскій, Озерецковскій и Протасовъ. Въ журналѣ были напечатаны нѣкоторыя сочиненія княгини Е. Дашковой. Описаніе и содержаніе журнала см. у Неустроева — Историческія розысканія, стр. 402—426.

**6929.** † ИЗОБРАЖЕНІЕ ветхаго, внѣшняго, плотскаго, и новаго, внутренняго духовнаго человѣка, соч. *Михаила,* Архіепископа Черниговскаго; 2 части; Спб. 1798—въ 8°.

Авторъ—Михаилъ (Матвѣй Десницкій), впослѣдствіи митрополитъ С.-Петербургскій. См. Геннади Словарь т. 2, стр. 330.

**6930.** См. № 4503.

**6931.** † КАРТОЧНЫЙ (новѣйшій Русской) игрокъ, или полное и ясное описаніе употребляемыхъ въ лучшихъ обществахъ Русскихъ народныхъ и вообще всѣхъ забавныхъ игръ въ карты, и проч. 2 части; Спб. 1809—въ 8°.

Цвѣтн. 1809—IX, 406.

Авторъ—С. У.; иниціалы автора подъ предисловіемъ книги.

**6932.** * КОЛЫБЕЛЬ камня мудрыхъ; переводъ съ Нѣмецкаго; Москва, 1786—въ 8°.

*Очень рѣдка* *.

Годъ изданія показанъ невѣрно, напечатана въ 1788 г. Описана у Губерти—Матер. для русск. библіогр. т. 2, № 50. Лонгиновъ — Новиковъ и Моск. мартинисты, стр. 271 и 063. Остроглазовъ—Книжныя рѣдкости, № 151.

**6933.** * КНИЖКА (бриліантовая), содержащая: 1) размышленія г. *Шпальдинга* объ опредѣленіи человѣка, съ дополненіемъ новыхъ изданій; 2) мысли г. *дю Мулина* о спокойствіи духа и удовольствіи сердца, и 3) пятдесятъ статей нравоучительныхъ разсужденій и другихъ полезныхъ упражненій въ стихахъ и прозѣ; перевелъ, а статьи сочинилъ Д. Ст. Сов. *Алексѣй Олешевъ;* Спб. 1780—въ 8°.

Имѣетъ еще два заглавія: 1) *Вождь къ истинному благоразумію,* и 2) *Начертаніе благодѣтственной жизни* (См. №№ 2523 и 6745).

**6934.** * КОМЕДІЯ (нравоучительная) галантерейная лавка; соч. г. *Додслея;* перевелъ съ Англійскаго Александръ Красовскій; Спб. 1803—въ 8°.

Или ошибочно показанъ годъ печати, или другое изданіе, такъ какъ у Геннади (Словарь т. 2, стр. 175), Смирдина № 7049 и Плавильщикова № 5601 эта комедія показана напечатанной въ 1799 г. въ 12°.

**6935.** * КОМЕДІЯ солдатъ на ночлегѣ, въ 1 д. переводъ съ Франц. Москва, 1812—въ 12°.

**6936.** † МЫСЛИ и желанія въ день рожденія: Спб. 1799—въ 8°.

**6937.** † КОНОВАЛЪ (новый Россійскій опытный), совершенный кавалеристъ, знатокъ, ѣздокъ, охотникъ и заводчикъ, собранный изъ лучшихъ авторовъ, съ собственными примѣчаніями, Генералъ-Лейтенантомъ *П. Цорномъ;* 4 части, съ фигурами: Москва, 1809—въ 12°. 6 р.

Второе изданіе см. здѣсь № 12940.

**6938.** * МОЛОДОЙ Грандиссонъ; соч. г. *Берхена,* перев. съ Французскаго междустрочно изъ слова до слова, съ прибавленіемъ полнаго наставленія о произношеніи Французскихъ словъ, и нѣкоторыхъ грамматическихъ примѣчаній, и проч. Москва. 1807—въ 8°. 3 р.

Другія изданія см. здѣсь №№ 3047 и 6289.

**6939.** † НАСТАВЛЕНІЕ (краткое) о леченіи простыми средствами болѣзней, отъ разныхъ ядовъ случающихся, для сельскихъ жителей, гдѣ нѣтъ врачей; соч. *Осипа Каменецкаго;* Москва, 1806—въ 8°.

Вышла въ 2 частяхъ. Вторая часть составлена Як. Сапоновичемъ; см. Геннади Словарь т. 2, стр. 98. Другія изданія см. здѣсь №№ 6524—6526.

**6940.** † НАУКА побѣждать по правиламъ Величайшаго изъ Монарховъ Всероссійскихъ, Петра Великаго, собственноручно писанныхъ и подписанныхъ отъ сего Императора; издалъ Михаилъ Антоновскій: Спб. 1806—въ 12°.

Годъ изданія невѣренъ, напечатана въ 1808 г. Извлечено изъ дополненія къ «Дѣяніямъ Петра» Голикова; см. Геннади Словарь т. 1, стр. 37. Русскія Книги т. 1, № 2670/18. Плавильщиковъ № 180. Смирдинъ № 4227.

**6941.** * НАЧЕРТАНІЕ способовъ, какъ при недостаткѣ въ дровахъ заводить лѣса; соч. г. *Буттаца;* Спб. 1805—въ 8°.

Заглавіе сокращено, полное см. Русскія Книги т. 3, № 9081/4.

КОНЕЦЪ ТРЕТЬЕЙ ЧАСТИ.

# ДОПОЛНЕНІЯ КЪ ПРИМѢЧАНІЯМЪ.

№№ заглавій.

3649. См. также Остроглазовъ—Книжныя рѣдкости, № 116.

3667. У Сопикова опечатка въ заглавіи. слѣдуетъ: «Рѣчь Св. Синоду, говоренная» и т. д., а не Имп. Александру I.

3697. Въ примѣчаніи Сопикова къ этой книгѣ вкралась опечатка: сочиненія г-жи Гюйонъ вышли не въ 40, а въ 20 частяхъ.

3758. Первое изданіе описано у Остроглазова—Книжныя рѣдкости, № 77.

3768. Объ этомъ изданіи и авторѣ ея—Филиппѣ Ефремовѣ см. у Булича—Изъ первыхъ лѣтъ Казанск. университета, Казань, 1887, стр. 497—498.

3796. Лонгинову было извѣстно только 11 номеровъ этого журнала: номера 12-го онъ никогда не видалъ и потому предполагалъ, что онъ не былъ изданъ, но полный экзем. въ 12 №№ журнала хранится въ Имп. Публ. Библіотекѣ. См. Остроглазовъ—Книжныя рѣдкости, № 85.

3830. См. также у Остроглазова—Книжныя рѣдкости, № 194.

3834. См. также у Остроглазова—Книжныя рѣдкости, № 264.

3839. Журналъ началъ издаваться съ января 1760 г. и прекратился въ іюнѣ 1762 г. См. также у Остроглазова—Книжныя рѣдкости, № 280.

3851. См. также у Остроглазова—Книжныя рѣдкости. № 327.

3882. См. также у Остроглазова—Книжныя рѣдкости, № 34.

3901. У Сопикова вкралась опечатка въ заглавіи,—точное заглавіе этого чрезвычайно рѣдкаго журнала слѣдуетъ: «Мешенина катоноскарроническая. Сочиненіе періодическое въ стихахъ, выходящее въ свѣтъ для забавы покровителей наукъ, знатоковъ и охотниковъ.—Post Festum! то есть по автора переводу съ прибавленіемъ, распространеніемъ, примѣчаніями и прочее». Форматъ въ малую 8°. Изъ безграмотнаго и безсмысленнаго заглавія и предисловія видно, что издатель и редакторъ «Мешенины» былъ иностранецъ, написавшій и издавшій ее безъ участія сотрудниковъ.

3915. Подробное описаніе «Трутня» см. у Губерти—Матер. для русской библіографіи т. 1, №№ 157 и 158, 162 и 163.

3918. Журналъ издавался въ 1798 г.; онъ описанъ у Остроглазова—Книжныя рѣдкости, подъ № 387. Указаніе митроп. Евгенія (см. Словарь свѣтскихъ писателей ч. 2, стр. 108—110), что этого журнала вышло только 5 №№ — невѣрно: въ экземп. Остроглазова находятся 8 номеровъ, сколько же ихъ вышло въ дѣйствительности—неизвѣстно. Изданіе 1800 г., описанное у Неустроева, было, вѣроятно, перепечаткой, можетъ быть съ дополненіями оставшихся статей.

№ №
заглавій.

3943. Въ примѣчаніе къ этой книгѣ вкралась опечатка: при № 8014 годъ изданія не 1803, а 1804-й.

4068. См. также у Остроглазова—Книжныя рѣдкости, № 83.

4070. При книгѣ находится портретъ Петра Великаго, гравированный А. Калпашниковымъ. Экземпляры съ портретомъ рѣдки. См. Остроглазовъ—Книжныя рѣдкости, № 81.

4071. По указанію Остроглазова, къ первой части приложенъ 21 листъ (а не 19, какъ сказано въ примѣчаніи) съ изображеніями и планами; см. Книжныя рѣдкости, № 82.

4106. См. также у Остроглазова—Книжныя рѣдкости, № 87.

4107. Первая книжка журнала на 1796 г. вышла въ 1800 г., а вторая, на 1797 г.—въ 1801 г. По удостовѣренію книжныхъ торговцевъ П. Г. Кольчугина и Крашенинникова, это изданіе, какъ не распроданное, лежало на складѣ и въ 1812 г. сгорѣло, и поэтому сдѣлалось рѣдкимъ. См. Остроглазова — Книжныя рѣдкости, № 86.

4138. Описана у Остроглазова—Книжныя рѣдкости, № 215. См. также у Сопикова № 4506.

4183. Записки дѣяній В. Экон. Общества на 1812 г. показаны подъ № 4213.

4270. Вѣроятно, авторъ книги—графъ фонъ-Больштедтъ, или содержаніе ея почерпнуто изъ его изданій: ср. съ книжкой, указанной подъ № 6624.

4313. См. также у Остроглазова—Книжныя рѣдкости, № 175.

4437. У Неустроева въ числѣ переводчиковъ этихъ трехъ изданій показанъ также и Дмитревскій, но безъ имени; въ дѣйствительности въ переводѣ принималъ участіе Димитрій Ивановичъ Дмитревскій. По списку сочиненій и переводовъ Д. И. Дмитревскаго, имъ лично составленному, который приведенъ у Страхова въ «Очеркѣ Владимірской Губерн. гимназіи» (Владиміръ, 1891, стр. 173), можно болѣе опредѣленно выяснить долю участія его въ переводѣ этихъ изданій: изъ этого списка видно, что онъ участвовалъ въ переводѣ только двухъ изданій —въ «Размышленіяхъ въ утренніе часы» и въ «Размышленіяхъ въ вечерніе часы». Въ спискѣ значится — «Утреннія размышленія, въ 12 ч., каждая по 150 — 200 стр.»; изъ этого указанія можно заключить, что это изданіе все переведено Дмитревскимъ, безъ участія другихъ лицъ; хотя въ спискѣ указано «въ 12 ч.», но изданіе вышло въ 4 частяхъ, и потому слѣдуетъ понимать здѣсь собственно не части, а мѣсяцы. Наше предположеніе, что это изданіе переведено имъ безъ участія другихъ, отчасти подтверждается указаніями списка; тамъ, гдѣ онъ участвовалъ въ переводѣ изданія съ другими, отмѣчаются точно только тѣ части, которыя переведены имъ лично; напр. Исторія XVIII вѣка, части 6, 7 и 8», здѣсь же говорится опредѣленно о всѣхъ 12 частяхъ, т. е. мѣсяцахъ. Другое изданіе занесено въ спискѣ такъ: «Вечернія размышленія, въ 3 ч., каждая по 150 стр.»; въ этомъ изданіи, принимая части за мѣсяцы, переведено Дмитревскимъ три мѣсяца; показанное число страницъ какъ въ первомъ случаѣ, такъ и здѣсь—не точно; каждый мѣсяцъ выходилъ въ размѣрѣ 100 —110 стр., вѣроятно, число страницъ приведено Дмитревскимъ на память; это не точное количество стр. нѣкоторымъ образомъ подтверждаетъ наше указаніе, что въ данномъ случаѣ указаны не части, а мѣсяцы изданія, такъ какъ каждая часть, а въ ней 3 мѣсяца, выходила въ размѣрѣ 296—336 стр. См. также у Смирнова — Уроженцы и дѣятели Владимірск. губерніи, вып. III, стр. 65. Другой переводъ изъ указанныхъ изданій — «Размышленія о дѣлахъ Божіихъ»—указанъ у Сопикова подъ № 9509.

4470. Заглавіе изданія измѣнено Сопиковымъ; это изданіе съ точнымъ и полнымъ заглавіемъ приведено подъ № 9850.С.

№№ заглавій.

4504. Описана у Остроглазова—Книжныя рѣдкости, № 118.

4506. Описана у Остроглазова—Книжныя рѣдкости, № 100. См. у Сопикова № 4138.

4550. У Геннади (Словарь т. 1, стр. 160) невѣрна фамилія автора, слѣдуетъ — Вицманъ.

4694. См. также у Остроглазова—Книжныя рѣдкости, № 113.

4712. Въ примѣчаніи Сопикова къ этой книгѣ вкралась опечатка: французскій подлинникъ вышелъ не въ 6, а въ 16 частяхъ.

4745. См. также у Остроглазова—Книжныя рѣдкости, № 127.

4781. См. также Русскія Книги т. 1, № 1395.

4785. См. также Русскія Книги т. 2, № 3816/ь.

4795. Издана кн. Щербатовымъ по рукописи—«Исторія о Казанскомъ царствѣ неизвѣстнаго сочинителя XVI вѣка» (Іоанна Глазатаго). См. Буличъ—Изъ первыхъ лѣтъ Казанск. университета, Казань, 1887, стр. 550—551.

4820. Описана у Остроглазова—Книжныя рѣдкости, № 130.

4883. См. также Буличъ—Изъ первыхъ лѣтъ Казанск. университета, Казань, 1887, стр. 63.

4885. См. также у Остроглазова—Книжныя рѣдкости, № 132.

4887. При первомъ томѣ приложенъ фронтисписъ съ изображеніемъ импер. Екатерины II, гравированъ. Артемьевымъ; описана у Остроглазова—Книжныя рѣдкости, № 317.

4893. См. у Языкова—Вольтеръ въ русск. литературѣ, Москва, 1902, стр. 18.

4934. Въ 1819 г. Городчаниновъ началъ печатать второе изданіе этого перевода по подпискѣ и нѣсколько частей этого второго изданія были напечатаны и выдавались подписчикамъ. Затѣмъ въ 1834—1835 гг. было еще разъ переиздано подъ прежнимъ заглавіемъ въ 6 частяхъ. См. Лихачевъ—Григ. Ник. Городчаниновъ и его сочиненія, Казань, 1886, стр. 18—21. О Г. Н. Городчаниновѣ и его сочиненіяхъ см. также у Булича—Изъ первыхъ лѣтъ Казанск. университета, Казань, 1887, стр. 134 и слѣдующія.

4937. По указанію Остроглазова (Книжныя рѣдкости, № 131), книга напечатана въ маломъ количествѣ экземпляровъ и не поступала въ продажу.

4974. При книгѣ приложено четыре гравюры; описана у Остроглазова—Книжныя рѣдкости, № 139.

4981. См. Геннади—Словарь т. 2, стр. 94.

5011. См. также у Остроглазова—Книжныя рѣдкости, № 105.

5046. У Сопикова въ заглавіи неточность, слѣдуетъ—«Вопль истины», а не истинный. См. тамъ же.

5066. Приведенное Сопиковымъ заглавіе не совсѣмъ вѣрно, слѣдуетъ: «Пантеонъ Россійскихъ авторовъ. Часть первая. Изданіе Платона Бекетова. Москва. 1801». Въ первой части 4 тетради, всего при нихъ 20 гравированныхъ портретовъ и одинъ фронтисписъ; краткія біографіи къ этимъ портретамъ составлены Н. М. Карамзинымъ. См. у Остроглазова—Книжныя рѣдкости, № 262.

5089. Эта же книга указана у Сопикова среди путешествій, см. № 9225.

5181. Въ Русскихъ Книгахъ (см. т. 1, № 242/1) заглавіе приведено съ подлинника: оно одинаково съ приведеннымъ у Сопикова.

5226. У Остроглазова (Книжныя рѣдкости, № 149) сказано, что это изданіе не было извѣстно Пекарскому, что невѣрно: изданіе это у Пекарскаго (Наука и литература) описано во второй части подъ № 321.

5253. Переводъ Мартынъ Соломоновичъ Бруннеръ: см. Венгерова Словарь т. 6 стр. 282.

№№ заглавій.

5525. Описано у Остроглазова—Книжныя рѣдкости, № 211.

5626. Объ указанныя здѣсь комедіи (№№ 5626 и 5626.П.) имѣютъ вполнѣ тождественныя заглавія; въ Русскихъ Книгахъ (т. 2, № 6404) приведено заглавіе съ подлинника Спб. Публ. Библ.: «Смѣшное сборище, или мѣщанская комедія въ 3 д. *Я. Блядов.*», т. е. Якова Благодарова. Неустроевъ авторомъ этой комедіи называетъ Владиміра Лукина (см. Историч. розысканія о русск. повремен. изданіяхъ, стр. 443); это указаніе Неустроева по всѣмъ даннымъ ошибочно. П. А. Ефремовъ, издавая сочиненія Владим. Лукина (Спб. 1868), этой комедіи не помѣстилъ и въ своихъ точныхъ и подробныхъ примѣчаніяхъ къ сочиненіямъ Лукина объ этой комедіи не упоминаетъ; да и остальные извѣстные намъ источники и пособія этого указанія не подтверждаютъ. На заглавномъ листѣ комедіи въ подлинникѣ 36 тома «Россійск. Θеатра» нѣтъ никакихъ указаній на автора.

5768—5769. Объ этой книгѣ см. Рогожинъ—Дѣла московск. цензуры, вып. I. Спб. 1903, № 9.

5835. Описана у Остроглазова—Книжныя рѣдкости, № 174.

5860. Годъ изданія показанъ ошибочно, вышло изъ печати въ 1788 г. и напечатано на «иждивеніе П. Б.», т. е. Петра Богдановича. въ 8°: см. примѣчаніе къ № 3772. Смирдинъ № 9675. Остроглазовъ—Книжныя рѣдкости, № 3.

5867. Сочиненія Ламберта Боссія—«Antiquitatum graecorum» было напечатано на латинскомъ языкѣ во Владимірѣ-на-Клязмѣ въ 1799 г. Объ этомъ смотри Рогожинъ—Дѣла московск. цензуры, вып. I. Спб., 1903, № 64.

5878. См. также Голицынъ—Словарь писательницъ, Спб., 1889, стр. 180—181.

6106. См. Каталогъ библіотеки Трощинскаго, № 8507, стр. 249.

6137. См. также у Остроглазова—Книжныя рѣдкости, № 178.

6168. См. описаніе у Остроглазова—Книжныя рѣдкости, № 179.

6180. См. также у Остроглазова—Книжныя рѣдкости, № 181.

6237. Объ этой книжкѣ см. у Булича—Изъ первыхъ лѣтъ Казанск. университета. Казань, 1887, стр. 626.

6267. Книга напечатана «иждивеніемъ сочинителя» на плохой бумагѣ, небрежно и плохимъ шрифтомъ: описаніе ея см. у Остроглазова—Книжныя рѣдкости. № 183.

6312. Описана также у Остроглазова—Книжныя рѣдкости, № 186.

6322. Этотъ же «регламентъ или уставъ» указанъ у Сопикова подъ № 9719—9720. Первое изд. описано у Губерти — Матер. для русск. библіогр. т. 3, № 16. Петровское изд. у Сопикова подъ №№ 9723 и 12235.

6352. Этотъ № исключенъ, такъ какъ вторично показана та же книга подъ № 3207, но цѣна книгѣ при № 6352 была означена—30 коп., тогда какъ при № 3207—40 коп.

6420. Это была первая книга, напечатанная въ Казани и разсмотрѣнная цензурнымъ комитетомъ при университетѣ. У Геннади (Словарь т. 2, стр. 32) ошибочно показано мѣсто печати—Калуга: слѣдуетъ, какъ показано у Сопикова.—Казань. См. Буличъ Изъ первыхъ лѣтъ Казанск. университета, Казань, 1887, стр. 626. Лихачевъ—Г. Н. Городчаниновъ и его сочиненія, Казань, 1886, стр. 28 (въ примѣчаніи).

6444. Вышла изъ печати, судя по нашему экземпляру, безъ особаго заглавнаго листа и означенія мѣста и года печати.

6708. Объ ней см. у Булича—Изъ первыхъ лѣтъ Казанск. университета. Казань, 1887, стр. 499—500.

6745. Другой переводъ этого сочиненія указанъ у Сопикова подъ № 8903.

№№ заглавій.

6758. Заглавіе очень сокращено; печатана «иждивеніемъ К. Б.». См. Каталогъ Виленской публ. библіотеки, ч. 1, Вильна, 1879, № 929.

6772. Описана также у Остроглазова—Книжныя рѣдкости, № 158.

6869. См. также Каталогъ Виленской публ. библіотеки, ч. 2, Вильна, 1880, № 6988.

6902. См. также Венгерова Словарь, т. 4, отд. 1, стр. 166.

6918. Годъ изданія показанъ невѣрно: второе изданіе вышло въ 1801 г. См. также—Библіотека гр. С. Д. Шереметева, ч. 1, Спб., 1890, № 699.

6925. При книгѣ приложенъ одинъ рисунокъ; см. Каталогъ Виленской публ. библіотеки, ч. 1, Вильна 1879, № 75.

6940. См. также Венгерова—Словарь т. 1. стр. 685.

## ЦѢНА ЗА 5 ЧАСТЕЙ СЪ УКАЗАТЕЛЕМЪ

**ПО ПОДПИСКѢ 12 РУБ.**

**Допускается разсрочка на слѣдующихъ условіяхъ: при подпискѣ вносится 3 руб.; при выходѣ второй части—3 руб.; при выходѣ каждой изъ трехъ остальныхъ частей по 2 р. за часть.**

## ПО ВЫХОДѢ ВЪ СВѢТЪ ЗАКОНЧЕННАГО ИЗДАНІЯ

**ЦѢНА БУДЕТЪ ПОВЫШЕНА ДО 15 РУБ.**

**Отдѣльными частями изданіе продаваться не будетъ.**

**Подписка принимается въ книжныхъ магазинахъ „Новаго Времени“**

въ С.-Петербургѣ,

Москвѣ, Харьковѣ, Одессѣ, Саратовѣ и Ростовѣ-на-Дону.

Stanford University Libraries
3 6105 005 632 158

Z2492
S72
1904
V. 1-3

STANFORD UNIVERSITY LIBRARIES
CECIL H. GREEN LIBRARY
STANFORD, CALIFORNIA 94305-6004
(415) 723-1493

All books may be recalled after 7 days

DATE DUE